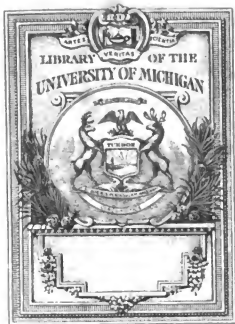


B 1,589,789





Z  
222.  
.A43



ALLGEMEINE  
LITERATUR-ZEITUNG

VOM JAHRE

1818.

---

DRITTER BAND.

SEPTEMBER bis DECEMBER.



---

HALLE,  
in der Expedition dieser Zeitung,  
und LEIPZIG,  
in der Königl. Sächf. privil. Zeitungs-Expedition.  
1818.

SECRET



September 1818.

## THEOLOGIE.

LEIPZIG, b. Reclam: *De charismatibus spiritus sancti. Pars prima. De vi et natura, ratione et utilitate dotis linguarum, in primis discipulis Christi collatae, atque in posteris omnes deinceps ad finem usque saeculi perennantis. Quam prolationem muneris ineundi dedit D. Joannes Schultheims, Prof. theol. p. o. in schola Turicensi.* 1818. 352 S. 8. (2 Rthl. 12 gr.)

Der Vf. hatte in dem Jahre, in welchem er an des sel. Nüschelers Stelle zum Prof. der Theologie an dem Gymnasium zu Zürich gewählt wurde, wegen seiner freymüthigen Rügen der von der sogenannten *Tractatengesellschaft zu Basel* ausgegangenen und heimlich in der Schweiz verbreiteten unzweckmäßigen kleinen Erbauungsschriften viele Anfechtungen erfahren, ja es war sogar auf verschiedenen Kanzeln gegen ihn als gegen einen die Gemeine Gottes und Christi verfolgenden *Sandus* gepredigt worden, und da jene Stelle erledigt wurde, fehlte es nicht an Solchen, die zweifelten, ob man ihm mit gutem Gewissen das Amt eines Theologen der vaterländischen Kirche anvertrauen könne. Er hatte deswegen eine besondere dringende Veranlassung, nach seiner Erwählung zu diesem Amte die Grundsätze, nach welchen er die Theologie vorzutragen entschlossen wäre, an den Tag zu legen, und durch einen Beweis seiner Tüchtigkeit zu der ihm aufgetragenen neuen Lehrstelle die auf ihn gefallene Wahl zu rechtfertigen. Er that dies durch vorliegende gelehrte Schrift, die ihn gewiss bei allen Sachverständigen und Guteinsichten in hohe Achtung setzen, denjenigen aber, die etwa Lust haben möchten, seine Theologie verdächtig zu machen, eine Scheu vor seiner gründlichen Gelehrsamkeit und vor seiner festen Entschlossenheit, jeden Angriff auf seinen Amtsscharakter, freylich immer mit den Waffen des Geistes, muthig und kräftig abzu schlagen, einflößen wird. Gewiss hat er sich durch diese Schrift, die, nach des Rec. Urtheil bei weitem die beste ist, die er je geschrieben hat, in seinen Verhältnissen freye und reine Bahn gemacht; denn wer, der eines Urtheils in solchen Dingen fähig ist, sollte nicht nach Lesung derselben vollkommen überzeugt seyn, daß der, welcher sie verfaßte, seinen theologischen Lehrstuhl auf einer deutschen Akademie mit Ruhm auszufüllen im Stande sey? Und welcher Unparteyische wird nicht den Geist freyer, männlicher Untersuchung; und das Gerade, Unerfrockene und von unredlicher Simu-

lation und Dissimulation durchaus Entfernte in der Art; wie der Vf. bey der Bearbeitung seines Gegenstandes zu Werke geht, ehren müssen? Rec. glaubte in der That in mancher Stelle den Theologen Joh. Jac. Zimmermann, der durch seine *opuscula theologica* zu seiner Zeit in seinem Wirkungskreise sich so sehr verdient gemacht hat, wieder zu hören. So frey von manchem Vorurtheile seiner Zeit urtheilte jener auch oft angefochtene Mann, so beherzt und tapfer sprach er da, wo er es sich bewußt war, keine Mühe und Arbeit gescheut zu haben, um, so weit es ging, bis auf den Grund der Sache zu sehen; seine Freymüthigkeit stützte sich auf eine durch beharrlichen Fleiß erworbene eigne Einsicht in das, was verhandelt werden sollte; er hatte, wenn man sich so ausdrücken darf, etwas unter den Felsen; darum trat er fest und furchtlos auf. Eben so empfiel sich die vorliegende Schrift dadurch, daß alles, was der Vf. vorbringt, durch eigne Prüfung gegangen, alles selbst gedacht, selbst nachgesehen, selbst erwogen ist. Die vielen Digressionen, die an andern Schriften des Vfs. zu tadeln waren, fallen zwar auch in dieser Schrift auf; doch erfordert die Gerechtigkeit, anzuführen, was der Vf. zur Entschuldigung dieses Fehlers sagt, und was in Beziehung auf Verschiedenes, worüber er sich weitläufiger ausgebreitet hat, als es nöthig scheinen konnte, ihn sogar wirklich rechtfertigen kann: Ausser dem, was diefalls S. 93, 96 vorkommt, ist hier besonders nicht zu übersehen, was S. 342 gesagt wird, weil es den Gesichtspunct angeht, aus welchem die ganze Schrift zu beurtheilen ist. „Lectoribus, sagt Hr. Dr. Sch. spero, quibus patientia non desuit, hoc opusculum ad umbilicum pervolvendi, non facilitas deest, excusatum habendi scriptorem, quod tot digressiones et excursus intermiserit, tot auctoritatis librum reserpsit, tam diligenter non solum capita rerum, sed minutiora quoque percursum sit. Nam si quidem interpretem piget in parvis et singulis multum et accuratum versari, is neque in magnis multum valet. Præterea qui exegesis ad eam, quam nos diximus, rationem insitunt, quo quidque ferat, et quantum momenti habeat, non ante clum, quam exploraverint; lectores autem volumus comites habere totius nostri laboris, viros doctos et acutos, quo rectius judicent, et quod erratum peccatumque sit, melius animadvertant; adolescentes, ut videant, quam varia et multiplex opera sit exegesarum, quanta sit opus assiduitate, diligentia et industria, quantis artium copiis et subtilis, quae menses vero etiam nunc manant eos, quos arare, occurrere, ferere non piguerit. Nolam porro, si quid inter viam offerebatur ad

notitiam et illustrationem sacrarum literarum idoneum, το ἑκαστον praestitit. Deinde si qua cura gravior mentem fuscabat, si qua cogitatione majore pectus sumbat, si sensu sublimiore percelleretur animus, me continere nec volebam nec poteram. Ex omni denique literatura, cujus copia data erat, praestantissima quaeque dedimus, ut adolescentem artis exegeticae studio non solum sterilem notitiam librorum, sed dulcem quandam gustum haberent. Tum, saepe multumque expertus, qui auctoritates magnorum nominum ostentent, verba saepius dare, ut si quis laudata scripta lusret, aut nihil ad rem aut aliud prorsus reperiat, omisso, quae causae parum saveant et interdum jure dubitet, an qui laudat, ipsi libros unquam inspexerint, nolebam committere, ut in eandem inciderem culpam. Postremo sperabam, id, quod mihi credant homines postulare arrogantia foret, nominibus tantis non denegatum iri ac vix concedendum esse, in quos nulla prorsus novarum rerum suspicio cadat, ab omni certaminum, quae hodie colent, studio tam procul remotis, atque in rebus ejusmodi noram, nullam testium nullem, nullam auctoritatum gravitatem nimis magnam esse ad contumaciam adversariorum infringendam et perversitatem edomandam, nullamque dictionem nimis perspicuam, distinctam, cantum et lautam ad omnis sophismata anticipanda, calumnias coercentes, invendendamque justam delatoribus notam." Diese Stelle erklärt in der That ganz die Form, in welche diese Schrift gegossen ist. Der Vf. beleuchtet insbesondere das sogenannte Pfingstwunder, und die Stellen der Apostelgeschichte, in welchen das γλωσσαι λαλειν vorkommt, um gründlich zu erweisen, daß die vormalige gangbare Meinung, nach welcher an dem ersten christlichen Pfingstfeste durch ein Wunder ohne gleichen in vorher nie gelernten Sprachen geredet worden seyn soll, auch angenommen wird, daß bey dem γλωσσαι λαλειν etwas Uebernaturliches Statt gefunden habe, aufgegeben werden müsse. Unser Vf. ist zwar nicht der erste, der dies in ein helles Licht gesetzt hat; allein das giebt seiner Arbeit ihren Werth, daß er diesen Gegenstand einer ganz frischen Prüfung unterworfen hat, und dabey durchaus seinen eignen Gang geht. „Missis, quaecumque unquam his de rebus vel ipsi opinati fuerimus vel alii tradiderunt, quasi tota causa recens prorsus et integra nobis esset," ward die Untersuchung angestellt. „Nam qui non ita, sagt Hr. Sch., se insinuerit, ut ad libros divinos accedat legendos, nihil ne praecognitum quidem medium praedictatum offrens, vacua si non memoria, at mente, praeconeptis opinionibus cunctisque auctoritatibus et antiquis et novis praeter ipsorum librorum sacrorum; qui non ita repugnare et γινωσκειν esse didicerit: nae is frustra proscrito tentarit penetralia verbi divini, verumque sensum pandere mentemque interiore." Die gesunde, nichterne Vernunft und ein helles und festes Erkenntnis waltet überall in seinen Erläuterungen der angeführten Stellen, und wenn er sich dabey oft mit den Autoritäten eines Zuingli, Bullinger u. a. umgiebt, so geschieht es nicht in der Meinung, daß in Sachen der Wissenschaft durch Autoritäten etwas ausgemacht werden könne, sondern nur um die alle-

zeit fertigen Ketzermacher in einiger Entfernung von sich zu halten. Schön ist S. 301 des Vfs. Erklärung; in Hinsicht auf die daraus hervorleuchtende Gellinnung: Non ti sumus, Deus est testis, qui optemur, si quem deportemus triumphum; praepotentiam ingenii nostri et eruditiois esse victriam. Minime vero! Veritas et bonitas causae nos victores praestitit, qui aequo campo, i. e. si fieri possit, pariter iusto utrique causa, majori solertiae et virtuti succubimus: Quo magis optandum, ut homines ingenio et doctrina praestantes et egregii suo malint ingenio et iudicio stare quam alieno. Bey der Beurtheilung zweyer Dissertationen, deren Vff. die ältere Meinung von der Sprachengabe der Apostel und ersten Christen verfechten, verweilt Hr. Sch. eine längere Zeit. Die eine enthält Πινδιας facultatis, Apostolis Jesu Christi olim datae, peregrinis loquendi formulis; Hr. Adrian Christiaanse verteidigte die hierauf sich beziehende Dissertation am 17. Jul. 1801 zu Utrecht unter dem Präsidium des Hn. Dr. Jodocus Heringa. Die andere besteht in einer gelehrten Abhandlung, betitelt: *Observationes theologico-exegeticae de dono linguarum*, die Hr. Prof. Joh. Friedr. Miiville zu Basel im Jahr 1816 bekannt machte, als er in der theol. Facultät promovirte. Jene Schrift eines damals noch jungen Mannes ist gegen die sogenannten deutschen Neologen gerichtet; Hr. Chr. schrieb, wie Hr. Sch. sagt, „ut neque minus Germanorum denudaret, verberaret, exagilaret, ipsosque auctores temeritatis damnet. inimicas religioni et a fide aversas, perfidias, proditiois, nefarii sceleris, mentis vanae." Auch gegen Hn. Dr. Ammon wird von diesem batavischen Gelehrten die reine Lehre vindicirt, und das Uebernaturliche der apostolischen Sprachengabe verfochten. Was Hr. Sch. von dieser Schrift urtheilt, kann man sich leicht vorstellen, und es ist ihm nicht zu verdenken, daß er, im Unwillen über eine Polemik und Apologetik, die den Charakter und die Gellinnung derjenigen, deren theologische Denkart bestritten wird, verdächtig macht, S. 230 das ενφωτισμα an solche Zionswächter richtet: „Non pauciores, mihi erudit! vestri gregis non minoris certe gravitatis et improbitatis quam illos coarguere licet, hypocrisis, qui vestigia quaesivi habent, ut illi κοσμιαν etc. multosque minus quam vos par est oblivisci, unum Deum esse νεβελωμεν." In der Schrift des Hn. Miiville wird Hr. Antistes Heß zu Zürich den fell. Storr an die Seite gesetzt; Hr. Sch. zeigt aber, wie viel „ingeniosus, perspicacius, eruditus, distinctus, circumspectus, aequus" als der verwiegte Storr und dessen Anhänger und Bewunderer Hr. Heß in der dritten Ausgabe seiner *Geschichte und Schriften der Apostel* sich über die Sprachengabe geäußert habe, und, nachdem er die Hauptstelle, die davon redet, angeführt hatte, fährt er fort: „Ecce tibi Sacrarum literarum peritus, institutus ad civitatem coelestem, insula hominis patrifamilias, qui suo de penu expromit et recentia et vetera, qui omnia probat, bona retinet, qui tamen idem omnibus omnem se praebet, ac Paulus, utroque, et auctoritatem antiquarum tenaces, et novarum intelligentiarum sequaces conciliaturus. Quan-

*Quanta copia literaturae in paucis, quae excerpta dedimus, lateat, quamquam populariter scriptis, nemo rite aestimaverit, nisi qui theologiam et exegesis omnem rite perinstratam habet.*" (Auch Rec. unterschreibt dies Urtheil als durchaus richtig, stimmt aber auch Hn. Sch. in dessen Abweichung von einem Theile der Heftischen Lehrmeinung bey.) Da es aber in des Vfs. Vaterlande nicht unbekannt ist, dafs der genannte Kirchenvorsteher vor einigen Jahren eben kein Wohlgefallen an verschiedenen Aeusserungen dieses Gelehrten hatte, so bemerkt er, man werde ihm sagen, dafs *venerabilis sacrorum antistes* mit ihm keineswegs so einverstanden sey, als er glauben machen möchte, antwortet aber hierauf, seine theologische Denkart komme der seines Kirchenoberhaupts immer noch um vieles näher, als die einiger andern, *"qui sub umbra venerabilis nominis latere volunt, atque, ab ejus sensu spirituique alienissimi, verborum similitudinem prae se ferunt, et quae de Regno Dei per assiduum longorum annorum investigationem acutissimo ingenio profundoque pectori inventa dedit, eorum sese effectores optatissimos pollicentur."* Den Unterschied zwischen ihnen beiden bestimmt er also, dafs er sagt: *"Hoc intersit, quod ille homiletica spectans, quantum licet et nescio an plus quam licet, cavebat, ne quis fidei vel potius opinionis suae quidquam detractum quereretur, ne arundinem quassatum perfringeret; limineque fumigantes extingueret; nos vero meram exegesis curantes, ejusque certitudinem unam aestantes, quae nihil anceps patitur, nihil incertum aut obscurum, non conglutinamus discordantia, sed liquida turbidis, aperta dubiis, controversa et plena dissensionis inter doctos manifestis et confessis diligentissime scrutamur."* Hier mufs diese Anzeige stillstehen und auf die gelehrte Schrift selbst verweisen; nur kann sich Rec. nicht enthalten, noch einen S. 121 beyläufig geäußerten Gedanken des Vfs. anzuführen. Hr. Sch. hält nämlich dafür, die Hoffnung der Juden um die Zeiten Jesu, in kurzer Zeit Herren der Welt zu werden, sey keineswegs so leer und unsinnig gewesen, als man gemeiniglich glaube. *"Mea quidem sententia satis superque idoneas causas hanc spes Judaeorum habebat, ac potius me summa admiratio subit, quod, tantis et hominum et pecuniae viribus instructi, exciderint anxi et expectatio certissima frustrata sit. Sicubi verum et unquam gentium vis sine consilio mole ruit sua, odioso generis humani praepotentes opes occubuerunt, id certe in Iudaica saeculo primo et secundo accidit; nam nisi meruissent, ut odium generis humani Tacitus exprobraret, majorique execrationi fuissent quam Caligula et Nerores, obtinuerant eum, quum sibi opinionis erroris fincerant, principatum, certoque certius universae gentes vitro in eorum fidem ac ditionem concessissent, si non contrariam ejus, quam Jesus monstrabat, viam et rationem tenuissent insani."* Hiermit kana verglichen werden, was der reichhaltige Paulus'sche Commentar, gegen den schon oft declamirt worden ist, ohne dafs man ihn genug kannte, und gehörig durchstudirt, in dem dritten Bande über den nächsten Ursprung messianischer Erwartungen mit

großer Einsicht beygebracht, und mit dem, was wir von Jesu öffentlichem Leben wissen, scharfsinnig verbunden hat. — Noch empfiehlt Rec. diese Schrift der besondern Aufmerksamkeit, des Hn. Friedr. Aug. Klein zu Jena, der im Jahr 1816 de loquendi formula: *ἡμετέρας λαλῶν, quae est in I. ep. ad Corinthios et in actis apostol. novum periculum* (Jena b. Mauke. VIII und 72 S. 8.) herausgegeben hat; er wird daraus, was unrichtig in seinen Ansichten ist, größtentheils berichtigen können.

#### ERDBESCHREIBUNG.

DRESDEN u. LEIPZIG, b. Verf. und in Commission bey Steinkauer: *Sachsen, historisch-topographisch-statistisch und mit naturhistorischen Bemerkungen, dargestellt von Dr. Karl Friedr. Mosch. Erster Band. Mit Landtschaften und ausgemalten Trachten.* 1816. 291 S. 8.

Der Vf., welcher nach der kurzen Vorerinnerung bey der Ritterakademie zu Dresden angestellt ist, und bereits eine Beschreibung des Herzogthums Gotha herausgegeben hat, will diese Schrift als ein Magazin für die sächsischen Landeskunde ansehnlich wissen, in welches alle Bemerkungen und Entdeckungen aufgenommen werden sollen, *"sagen sie auch noch so unbedeutend."* Nach diesem Zusatz würde sein Magazin wohl eine unzweckmäßige Ausdehnung erhalten. Alles kommt bey solchen Aufschreuerpaaren hist. topogr. statist. und naturhistorischer Einzelheiten auf Anordnung, Sichtung und Auswahl an, wovey sorgfältig zu trennen ist, was in die Charakteristik des ganzen Landes und was in die Ortsbeschreibung gehört. Da der Vf. seinen Vorgänger, Charpentier, Leonhardi und Engelhardt nachzueifern scheint, so wollen wir, nach dem vorliegenden ersten Bande, der das einzige *Ami Pirna* enthält, das Fachwerk des Inhalts, welches billig der Schrift hätte beygefügt werden sollen, ausheben und beurtheilen, über die einzelnen Angaben aber nur wenig bemerken. Zuerst sagt weder der Titel, noch die Vorerinnerung, ob diese Schrift ganz Sachsen, oder bloß das Königreich enthalten werde. In beiden Fällen dürfte eine Darstellung der *Naturbeschaffenheit* des ganzen Landes nicht fehlen. Die Grenzen der Abdachung und der Höhenzüge, des Berglandes und der Ebenen, der klimatischen Verschiedenheiten und des davon abhängigen Anbaus, mußten, nebst der natürlichen Eintheilung des *Ganzen*, der Beschreibung der einzelnen Kreise und Aemter vorausgeschickt werden. Darauf konnte die *historische* Schilderung der Epochen des Schicksals des Landes und seiner Bewohner folgen, und zuletzt ein *statistischer* Umriss des *Ganzen* gezeichnet werden; dann würden in der *topographischen* Beschreibung der einzelnen Aemter nur die *Orts-Eigenthümlichkeiten* ihre Stelle gefunden haben, und auf diese Weise nicht nur viele Wiederholungen vermieden, sondern auch Zusammenhang und Klarheit der Schilderung des *Ganzen* und seiner Theile.

Theile gegeben worden seyn. Will der Vf. jene Uebersichtliche erst nach der Beschreibung aller einzelnen Theile folgen lassen, worüber er jedoch in der Vorrede sich nicht erklärt hat, so haben wir nichts dagegen; nur dürfte dann so vieles in diesem Theile nicht stehn, was nicht bloß von dem Amte Pirna, sondern auch von mehreren andern Aemtern und nicht selten vom ganzen Kreise, ja von dem Lande überhaupt gilt. Bey dem Ineinanderaufgehen der Grenzen der verschiedenen Amtsbezirke im Königreiche Sachsen ist es schon an sich nicht möglich, ein reines Naturbild von jedem Bezirke zu entwerfen. Der Vf. hat dies selbst gefühlt, und deshalb eine allgemeine physische Beschreibung des Meißnischen Kreises vorausgeschickt. Wir vermissen in derselben, wie in der Ortskunde des Amtes Pirna, die Bestimmung der geographischen Lage und des Flächenraums. Von dem Amte Pirna wird zuerst die vorhandenen Charten, Pläne und Grundrisse, hierauf die Prospekt, und die einzelnen Schriften ziemlich vollständig aufgeführt. Hier konnte manches unbedeutende Blatt wegleiben; auch gehören mehrere Schriften in die Literatur des ganzen Landes, und noch mehrere unter die einzelnen Orte. Zweckmäßiger war es, wenn der Vf. bloß Nachträge zu den bekannten literarischen Werken über die sächsische Geschichte, Statistik und Topographie von Adelung und Weinart geliefert, und unbestimmte Nachweisungen, wie *Mon. Corresp. von Zach* — S. 21 oder in der Vorrede: „Dr. Leonhardi's *Erdbeschreibung der sächsischen Lande*, Leipz. 1790.“ Die dritte Ausgabe von 1803, welche der Vf. nennen mußte, hat die erste Ausgabe unbrauchbar gemacht, weggelassen hätte. Warum nannte der Vf., da er Alles anführen will, *Engelhardt's* Erdbeschreibung von Kurachsen (3. A. III. Bd.) nicht? — Die folgenden Rubriken sind: „*Geschichte*“ des Amtes Pirna. Hier spricht der Vf. noch von Hunnen. — *Grenzen. Aeusere Gestalt. Berghöhen*. Er giebt S. 27, die höchste bewohnte Gegend *Zinnwald* zu 2757 F. über dem Meere an; S. 2 aber nur zu 2400 F. — *Geognostische Beschaffenheit. Klima. Luferscheinungen. Flüsse. Flora*. Warum ordnete der Vf. nicht kein bloßes Namen: Verzeichniß nach der von ihm selbst bemerkten Verschiedenheit der Vegetation auf den verschiedenen Gebirgsarten? *Boden und Fruchtbarkeit. Zoologie*. (Eine bloße Namensliste auf beynahe 8 Seiten.) *Vieh- und Wildland. Menschen*, nebst Sitten, Gebräuchen und Sprache. Auf die allgemeine Beschreibung des Amtsbezirks folgt die Topographie desselben. Zuerst: das *Elbthal*; dann *östlich*, hierauf *westlich von der Elbe*, nach dem Zuge der kleinen Stromthäler. Diese Ortsbeschreibung empfiehlt sich durch Reichhaltigkeit, und so weit wir die Gegenden kennen, auch durch Genauigkeit der Angaben. Es kann nicht fehlen, daß sich manches berichtigen oder ergänzen läßt. Der Vf. fodert hierzu selbst kundige Beobachter, auf. Vorzüglich find

einzelne naturhistorische, insbesondere die geognostischen Angaben sehr befriedigend. Der Vf. sammelte sie an Ort und Stelle, seit 16 Jahren. Die Höhen hat er mittelst eines Hebebarometers gemessen, jedoch das von ihm dabey beobachtete Verfahren, worauf so viel ankommt, nicht genauer angeben. Die Säugethiere hat er in der Regel nach Bechstein, die Vögel nach Wolf und Meyer, die Insekten nach Fabricius, die Pflanzen nach Röhlings deutscher Flora und die Mineralien nach Werner genannt. Für naturkundige Reisende, welche diese interessante Sandsteingeirge an der Elbe besuchen, wird das Buch des Vfs in Verbindung mit *Güttinger's* Beschreibung von Schandau, ein brauchbarer Führer seyn. Nur wünscht man hier und da mehr Bestimmtheit. Der Vf. sagt z. B. von der Höhe des *Königssteins* S. 102: „Sie wird zu 1400 Fufs über der Elbläche angegeben, was aber billig zu bestreiten.“ — „Die Tiefe des Brunnens auf dem Königsstein (S. 99) soll 900 Ellen (!) seyn.“ *Engelhardt* bestimmt sie zu 586 Ellen. *Benzenberg*, im deutschen Beobachter, glaubt, daß sie nur 800 Fufs betrage, und bemerkt, daß sie ungemein günstig zu Fallversuchen sey, da sie die dreyfache Fallhöhe gebe, von der, die man bey dem Thurme *degli Asinelli* in Bologna, auf der St. Peterskirche in London, auf dem St. Michaelisthurm in Hamburg und in dem Schleibühler Kohlenfachte hatte. Von der Höhe des *Liliensteins* sagt der Vf. S. 108: „Eine Angabe setzt sie auf 1430 F. über dem Spiegel der Elbe (nach Engelhardt: 1436 F.); unsere barometrischen Messungen bestimmen sie nur zu 1088 F. über dem Meere.“ *Benzenberg* (a. a. O.) fand mit seinem Reifebarometer den *Lilienstein* 942 F. hoch über der Elbe, und die Bergebene, auf der der *Lilienstein* wie ein abgestürzter Kegels aufgestellt ist, 460 Fufs über der Elbe. — Was der Vf. am Schlusse S. 276 über die geognostische Bildung eines Ortsbezirks sagt, hätte schicklicher S. 29 seinen Platz finden sollen. Bey den Tabellen vermissen wir die Ziehung der Hauptsumme, so wie noch manche andre statistische Angabe, die nicht fehlen dürfte. Die beygefügt sind radirten Blätter nach Zeichnungen von Faber sind flüchtige Skizzen, und die buntgefarbten Trachten eine in dieser steifen Ausführung überflüssige Zugabe. Das Taschenbuch der Geschichte und Topographie Thüringens von *Hess* (r. Bdch. Rudolf. 1816 m. Kupf.) befriedigt in künstlerischer Hinsicht, wie von Seiten des Inhalts, weit mehr die Forderungen des Publicums an solche Werke. Wenn der Vf. bey der Fortsetzung seiner Topographie den Stoff besser ordnet, und sich, wie z. B. *Ziiper* in seinem topograph. mineralog. Handbuch von Ungern (Oedenburg 1817) gethan hat, mehr auf das naturhistorische Fach beschränkt, worin er bewandeter zu seyn scheint, als in dem Geschichtlichen und Statistischen, wo Leonhardi und Engelhardt sichere Führer sind, so wird sein Buch an Brauchbarkeit nur gewinnen.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## RECHTSGELAHRTHEIT.

NÜRNBERG, b. Riegel u. Wiefner: *Materialien zur Revision des Judiciar-Codex*. Von K. L. Frhrn. v. Leonrod, Director des k. Stadgerichts Nürnberg. 1817. 66 S. 8.

Es ist immer noch die vernünftigste Gesetzgebungsoperation, wenn ein Staat, welcher bereits ein älteres Gesetzbuch besitzt, dasselbe nur einer Revision unterwirft, die innern bewährten Vorzüge des Gesetzbuchs sich rettet, und nur Verbesserungen macht, wenn sie nothwendig sind. Jeder Beytrag praktischer Juristen zu diesem Gesetzrevisionswerke, jede Sammlung von Erfahrungen verdient Dank, und muß von einer eigenen Commission geprüft werden. Der Vf. hat Recht, wenn er S. 1. sagt: daß der durch so viele Vorzüge ausgezeichnete bayerische Judiciarcodex einer gänzlichen Umgestaltung nicht bedürfte, da der Grund gut, bewährt und einheimisch sey; daß daher der Codex nur wegen seines Alters, um den Forderungen der Zeit zu entsprechen, einer Revision zu unterwerfen sey. Der Beytrag, welchen der Vf. hiezu liefert, ist ein Beweis eines guten Willens, kann aber nicht sehr empfohlen werden, wenn man die Ausführung betrachtet. Der Vf. beschränkt sich darauf, die einzelnen Capitel und §§. zu nennen, und bey den meisten ein didaktisches: „kann bleiben.“ anzugeben; nur bey sehr wenigen Stellen wird eine wahre Verbesserung vorgeschlagen. Die Hauptpunkte bey der Revision des Judiciarcodexscheinen dem Rec. zu seyn: daß man 1) die vielen Controversen, welche entstanden sind, durch kräftige Bestimmungen abschneide. Die bayerische Processlegislation ist in neuerer Zeit durch die Doctrin bedeutend verändert worden; die bayerischen Gerichte haben sich durch die Autorität der Processlehrer des gemeinen Rechts, vorzüglich durch das Ansehen Günner's blenden lassen, und haben die von ihm aufgestellten Ansichten in die bayerische Praxis hineingetragen; man nahm die Günner'sche gewis unrichtige Ansicht von der Litiscontestation an, dehnte die Nothwendigkeit der Litisdenuntiation aus, liefs processhindernde Einreden (mit dem Günner'schen umgekehrten Executivprocess) gelten, ungeachtet dem bayerischen Codex diese Bestimmungen fremd waren. Dieser verkehrten irgeleiteten Praxis muß bey einer neuen Revision nachgeholfen werden. 2) Einige Lehren, worüber man keine Vorschriften im Judiciarcodex antrifft, müssen nachgetragen werden, z. B. über Streitgenossenschaft, über *legitima ad causam*,

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

über anticipirten Beweis; 3) andere Vorschriften, von deren Schädlichkeit man sich wegen der daraus entstehenden Processverlängerung überzeugt hat, müssen abgeändert werden, z. B. über Fristenverlängerungen, über Ungehörig, über Relevanzspruch. Geschichte das alles, und wird 4) die Sprache des Codex gereinigt, werden die durch Novellen ohnehin schon abgeänderten Bestimmungen eingeschaltet oder verändert, so hat die Revision ihre Pflicht gethan, und Baiern befindet sich besser, als wenn es für ein neues, mit blendenden Bestimmungen angefülltes doctrinelles Gesetzbuch dem Verfasser Tausende bezahlt, und in kurzer Zeit dem kaum erschienenen Gesetzbuche ein Paar Hundert Erläuterungen nachsenden muß. — Der Vf. dieser Materialien gehört auch zu den besonnenen ruhigen Rechtsgelehrten, die nicht in beständigen Neuerungen sich gefallen; seine Bemerkungen zeigen, daß er den Judiciarcodex gründlich kenne, und mehrere von ihm gemachte Vorschläge verrathen den denkenden Rechtsgelehrten, wobey man nur bedauern kann, daß die ganze Arbeit bloß skizzirt ist. S. 17. erklärt er sich über die gewöhnlichen Contumacialwege, und fodert den peremptorischen Exceptionstermin als zweckmäßiges Mittel. Es gehört nun freylich jetzt zur Mode, jede Begünstigung des Beklagten abzulehnen, und immer streng peremptorische Fristen einzuführen. Was die Fristen im Fortgange des Processes betrifft, ist Rec. einverstanden; aber bey der Frist, welche der Beklagte zur ersten Antwort auf die Klage bekommt, scheint man vergessen zu haben, daß der plötzlich in den Zustand der Vertheidigung durch die überraschende Klage versetzte Beklagte doch in einer schwierigeren Lage sich befinde, als der Kläger, der vielleicht seit Jahren sich vorbereiten, Waffen gegen den Beklagten sammeln und seinen Operationsplan entwerfen konnte, während der Beklagte schnell seinen Anwalt instruiren, Beweise sammeln, und die Abgabe der Exceptionsschrift, die doch als Grundlage der ganzen Vertheidigung die wichtigste Schrift für ihn ist, überlegen soll. Eine gewisse Begünstigung kann nicht vernieden werden. S. 29. erklärt sich der Vf. gegen die üblichen Responionen und den Relevanzspruch. Der Vf. hat viel Gutes für seine Behauptung gesagt, aber die Sache hat doch auch ihre Kehrseite. Da die Beweisartikel dem Gegner doch immer zur Abgabe der Gegenbeweisartikel hinausgeschloffen werden müssen, da so kein neuer Termin nothwendig wird, indem die Responionen mit den Gegenbeweisartikeln eingereicht werden müssen, da doch nicht selten die Artikel in den Respon. standen

B

standen werden, wodurch der weitere Beweis derselben überflüssig, und so Zeit und Geld gewonnen wird, da in andern Fällen die Responionen doch gute Bemerkungen über die Relevanz der Artikel liefern, so möchten sie doch nicht ganz zu verwerfen seyn. Der Relevanzspruch mag zwar in vielen Fällen unnütz seyn, aber gewiss erinnert sich jeder Praktiker auch der Fälle, in welchen mit großen Kosten Jahre lang ein weislaues Beweisverfahren Statt hatte, nach dessen Beendigung sich zeigte, daß der geführte Beweis überflüssig und irrelevant und daß ein unrichtiges Beweisethema gewählt war. Ein gehöriger Relevanzspruch hätte diesem Uebel frühzeitig abgeholfen und den Parteien Kosten erspart. Will man daher auch den Relevanzspruch nicht fortbestehen lassen, so muß man doch ein Surrogat desselben einführen. Zu billigen dagegen ist der Vorschlag S. 51., das *fatale decedui* bey der Appellation einzuführen, obwohl die S. 53. vom Vf. vorgeschlagene Frist von 30 Tagen zur Einführung der Berufung zu kurz scheint, da gewöhnlich bey wichtigen Processen die Parthey, welche in erster Instanz verloren hat, besonders wenn die Parthey bisher in einer kleinen Provinzialstadt wohnte, einen andern Rechtsanwält zur Abfassung des Beschwerdelibells wählt, und daß ein neuer Anwalt Zeit *pro informations ex actis* haben müsse, ist nicht zu bezweifeln. Andere wesentliche Änderungen hat der Vf. nicht vorgeschlagen, bey den meisten §§. bemerkt er bloß entweder: *kann bleiben*, oder: hier würde ich diese Worte weglassen, oder hier würde ich die Vorschrift dahin erweitern u. s. w. Nach des Rec. Überzeugung kommen aber im Judiciarcodex noch gar viele Stellen vor, bey welchen der Vf. gar nicht erwähnt hat; gewiss muß die Bestimmung *ad Cod. Jud. Cap. 1. §. 3. über forum domicilii* geändert werden, eben so in §. 10. die unrichtige Vermischung des *fori connexitatis causa* mit dem *fori continent. causar. ex ident. fund.* Die §§. 3. 4. in Cap. III. über *possessorium*, §. 4. 5. in cap. IV. über *Provocations* dürfen nicht in stehen bleiben. Zu unbestimmt ist §. 9. 10. Cap. IV. der Mandatsprocess §. 6. 7. Cap. V. muß verändert werden; über die von Litiscontestation befreunden Einden Cap. VI. §. 3. bedarf es einer schärferen Bestimmung. Das ganze Cap. VIII. muß strengere revidirt werden. Rec. will diese Aufzählung nicht fortsetzen, damit er nicht in den Fehler des Vfs. verfallt, welcher auch ohne Motivirung eine trockene Uebersicht gab.

*Ebensd., h. Ebendems.: Vom Verfahren bey den Handlungen der freywilligen Gerichtsbarkeit. Von K. L. Fehrn. v. Leonrod u. s. w. 1817. 66 S. 8.*

Daß die in Deutschland übliche Verwaltung der sogenannten freywilligen Gerichtsbarkeit von den Gerichten nicht die Vortheile gewähren könne, welche das französische Notariat giebt, wird Jeder, welcher Gelegenheit hatte, beide Institute in ihrer Anwendung länger zu beobachten, gestehen müssen. 'Spor-

teltucht und finanzielle Rücksichten werden zwar in Deutschland die Einführung des Notariats verhindern, und thiels ist immer sehr zu bedauern; aber noch mehr zu beklagen wäre es, wenn man nicht versuchte, die Vortheile des Notariats mit dem deutschen Brieferrichtungsweisen zu vereinigen, und die Erfahrungen und Belehrungen, welche das Erste gab, auch bey dem Zweyten anzuwenden. Der Hauptgesichtspunkt, daß eine zweckmäßige verwaltete freywillige Gerichtsbarkeit das sicherste Mittel, Processen vorzubeugen, sey, scheint in Deutschland oft noch übersehen zu werden; der Hauptfehler der deutschen Einrichtung liegt in dem verwaltenden Personale. Besorgt auch der ohnehin mit Criminal-, Civil- und Polizeygeschäften beladene Richter die Aufnahme der Contracte u. s. w. bey Gericht, so betrachtet er es gewöhnlich nur als Nebensache, und meint seine Pflicht gethan zu haben, wenn nur *probationis causa* die Verabredung der Parteien aufgezeichnet steht; am meisten aber wird das ganze Brieferrichtungsweisen einem Schreiber überlassen, der gar nicht Rechtsgelehrter ist, und dessen Hauptkumt im guten Berechnen der treffenden Gerichtsgebühren besteht; wie kann ein solcher Menich der Rathgeber der Parteien werden und durch seine Cautele Processen vorbeugen, deren Entstehungsgründe und Folgen er nicht kennt? Der Vf. der vorliegenden Schrift scheint dieß wohl gefühlt zu haben, er hat daher in §. 14. 15. besonders bestimmt, wie das Gericht concurriren müsse, und gestattet keiner einzelnen Gerichtsperson ohne Auftrag des Vorstandes die Vornahme von Handlungen der freywilligen Gerichtsbarkeit. Nach S. 9. not. handelt der Vf. von unstreitigen Rechtsfachen gemischter Art, die sich mehr an die streitigen anschließen, gar nicht, z. B. von Bewormundung, Einkindschaft. Nach einigen allgemeinen Vorschriften über die Competenz der Gerichte, über Ort, Zeit, Legitimation, giebt er S. 16. §. 26. die Bestimmung, daß der Richter nur dann schlichtig sey, diejenigen, welche eine Handlung der freywilligen Gerichtsbarkeit bey Gericht vornehmen wollen, von der Natur und den Folgen dieser Handlung zu unterrichten, wenn sie der Rechte unkundig sind, und ohne Rechtsanwält erscheinen. Rec. kann hier dem Vf. nicht bestimmen. Die Gegenwart eines Rechtsanwalts, der hüßig entweder nicht klug genug ist, alle Folgen vorauszu sehen, oder die Absicht hat, durch eine diplomatische schlaue ausgeflossene Bestimmung im Vortrage nur der Parthey, welche ihn mitgebracht hat, zu helfen, und schon im Geiste die höchsten Taxen voraussieht, die ihm der bevorstehende Process einträgt, sichert die Contrahenten nicht hinreichend, und kann den Richter nicht hindern, die Parteien zu warnen, wenn Unbestimmtheiten im Vertrage vorkommen, wenn häufig absichtlich z. B. bey einem *actus inter vivos* die Ausdrücke so gewählt werden, daß man die Natur des Actes gar nicht bestimmt erkennen kann, oder wenn z. B. eine Braut bey Aufnahme von Heurathsverträgen zu sorglos sich Bestimmungen gefallen läßt, die in der Folge sicher Streit her-

beyfukron. Es wäre zu wünschen gewesen, daß der Vf. sich über diesen wichtigen Punkt besser erklärt hätte. Von S. 22. an werden die Regeln über die einzelnen Verträge angegeben, und zwar zuerst über den Kaufvertrag. Der Vf. giebt die Hauptregeln, welche *Trüffler* in seinem classischen Buche schon weitaus aufgestellt hat, ziemlich gut und zusammengefaßt an, aber den Ruhm der Vollständigkeit kann man ihm nicht zugeteilen; über die Darlegung (*arra*), ein Hauptpunkt von Streitigkeiten, kommt nichts vor, als daß sie verzeichnet werde; besonders wichtig ist es, die Natur, ob wahre *arra*, oder ob Reuekt da seyn soll, zu bestimmen; so hätte wohl über die bekannte, den meisten Kaufverträgen hinzugefügte *clausula constituti possessori*, wodurch die Contrahenten das *dominium* sich vorbehalten zu haben glauben, etwas gesagt werden sollen; die Richter protocolliren die Clausel, und in der Folge kommt es zum Streite, dem sich leicht durch eine Belehrung der Contrahenten durch die Frage des Richters an die Parthey, was sie mit dieser Clausel gewinnen wolle, hätte vorbeugen lassen. — So hätte auch von den verschiedenen Arten von Kaufverträgen, von den oft hinzugefügten Nebenverträgen, von dem Kauf eines Bauerngutes u. f. w. gesprochen werden sollen. Wieviel Streit entsteht z. B. bey dem letzteren wegen der Pertinenzen? Der Vf. will zwar S. 22., daß sie ausdrücklich angegeben und namentlich angeführt werden; aber damit ist es noch nicht zuthun, wo z. B. die Natur eines waldenden, eines Zubaugutes u. f. w. in Betrachtung kommt. Beym *Pachtvertrage* (S. 25.) vermißt man Bestimmungen über Nachlaß, über Reparaturen u. f. w.; bey dem *Darlehnvertrage* die Angabe der notwendigen Rückfichten wegen Abtragung der Geldschuld, (wobey wohl auf veränderten Münzfuß, auf eine mögliche Einführung des Papiergeldes zu denken ist, wegen Bezahlung von Capitalsteuern u. f. w.). Dagegen ist die Bestimmung in §. 51. Nr. 2. recht zweckmäßig, nach welcher, wenn der Schuldner vorgiebt, er habe das Geld schon empfangen, es im edeln Amte des Richters liegen soll, den Schuldner über die Folgen eines gerichtlichen Empfangskenntnisses zu belehren; wobey freilich auch vom Gläubiger etwas hätte gesagt werden dürfen, der nicht selten wegen Unbekanntschaft mit der *except. non numer. pecun.* nichts protocolliren läßt, in der Folge einem Proceß ausgesetzt wird, welcher durch ein Paar Worte des protocollirenden Richters hätte vermieden werden können. Bey dem *Bürgschaftsvertrage* (S. 30.) hätte wohl auch über die *exc. ordin.* entfernende Clausel als *Selbstzahler* gesprochen werden können. Der Ehevertrag S. 31. ist am wenigsten befriedigend behandelt. Ueber die Nothwendigkeit, die verschiedenen Güterarten genau zu trennen; über die nöthige Sorgfalt, der *except. non numer. dotis* vorzubeugen; über die *contrados*, bey welcher die Partheyen gewöhnlich etwas ganz Anderes im Sinne haben, als die Bestimmungen des in dieser Lehre sehr unzuverlässigen gemeinen Rechtes enthalten, über die Errungenschaft, ihre Berechnung und Ver-

theilung, über Uebernahme der Schulden, über die nothwendige Rückficht, ob *actus inter vivos* oder *mortis causa* da sey, hat der Vf. gar nichts gesagt. Im Titel IV. vom Verfahren bey Aufnahme der Testamente S. 39. kommt viel Gutes vor, aber hier ist gerade der Richter der wichtigste Rathgeber der Testatoren; die vorzüglichsten Vorichtsmaßregeln sind zwar vom Vf. angegeben, aber sehr ungerne vermißt man die Erwähnung des Falles, wenn Kinder schon zu Lebenszeiten des Testators abgefunden oder reichlich bedacht worden sind, und wenn dann der Testator ein Testament macht, sollen die Kinder eingesetzt, als abgefunden vorgetragen werden? wie ist zu helfen? (vergesse man doch ja hier den Fall nicht, welcher *Günner* veranlaßte, über den Begriff eines Notherben und die Erlöschung dieser Eigenschaft (Landshut 1812) zu schreiben, um den Richtern eine neue Theorie zu liefern, damit sie den von ihm bey der Testamentsaufnahme begangenen Fehler nicht bemerken sollten. So hätte auch über Bestimmung des Pflichttheils nicht geschwiegen werden sollen. Gut ist Titel V. S. 45. das Verfahren bey Sterbefällen, unvollständig dagegen die wichtige Lehre über Schätzung der Güter S. 55. vorgetragen. Unbegreiflich aber ist es, wie der Vf. über manche wichtige Punkte, die doch Hauptacte der freywilligen Gerichtsbarkeit sind, gar nichts gesagt hat, warum z. B. über die schwierigen Erberverträge und ihre Aufnahme bey Gericht, über die Gutsübergabverträge, über den einflussreichen Leihzins- oder Austragsvertrag gar nichts gesagt worden ist, da doch gerade bey der Aufnahme dieser Verträge das Geschäft des Richters das wichtigste und schwierigste ist.

*Ebendaf., b. Ebendemf.: Entwurf einer allgemeinen Hypothekenordnung für die Untergerichte des Königreichs Baiern. Von K. L. Frhrn. v. Leonrod u. f. w. 1817. 48 S. 8.*

Es gehört zu den ganz auffallenden Erscheinungen, daß in Baiern, wo es doch sonst an Gesetzen nicht fehlt, keine allgemeine Hypothekenordnung zu Stande kommen kann; wie nachtheilig dieser Mangel auf den Credit wirken müßte, bedarf keiner Erörterung. Nun ist zwar richtig, daß die Einführung der Hypothekenbücher auch wichtige Veränderungen in der Gerichts- und in der Wechselordnung nach sich ziehen müßte; die Locationsordnung muß durchaus abgeändert werden; die in Baiern bestehende höchst ausgedehnte Wechselfähigkeit muß eine Beschränkung leiden; ungeachtet dieser Schwierigkeiten wären, wie es scheint, in Baiern doch schon Hypothekenbücher eingeführt, wenn nicht der Adel und die zahlreiche Classe der Siedelmäßigen ein zu großes Interesse hätten, die Hypothekenordnung zu verhindern; der Adel muß fürchten, daß, wenn die neuen Hypothekenbücher die Bekanntmachung der Vermögensverhältnisse herbeiführen, sein Credit ganz zerstört werde, indem dann die große Schuldenmasse, welche die adelichen Güter belastet, nicht länger ver-

borgen

borgen bleiben kann. Sehr verdienstlich ist es daher, wenn erfahrene Geschäftsmänner das dringende Bedürfnis einer Hypothekenordnung recht lebhaft darstellen, und zugleich zweckmäßige Vorschläge zur Einführung machen. — Der Vf. geht von der Ansicht aus, daß die preussische Hypothekenordnung einen allgemeinen anerkannten Werth habe, und selbst auf die bairischen Gerichte und Gesetze eine Anwendung leide. Der Vf. füht zwar die Schwierigkeit der Anwendung, die durch das bairische vom preussischen ganz abweichende System der Location im Concurse begründet werde, meint aber, daß sich hier leicht helfen lasse. Man unterscheide nur, sagt er §. 9. 10., künftig auch in Baiern unter Mobilien- und Immobilienmassen im Concurse, führe in Rücksicht der letzteren die neue Ordnung ein, daß die eingetragenen (ist wohl Druckfehler) Realforderungen nach Maassgabe des Hypothekenbuchs aus der Immobilienmasse berichtigt werden, lasse es bey der alten Locationsordnung in Ansehung der Mobilienmasse. Rec. sieht nicht ein, wie der Vf. diesen Vorschlag ausführen kann; sobald dies geschieht, ist ja das ganze System der bairischen Locationsordnung erschüttert; was soll dann mit den generellen Pfändern geschehen? wie sollen die stillschweigenden Hypotheken getilgt werden? in welche Classe kommen Wechselschuldner? Rec. meint, daß die preussische Hypothekenordnung ohne eine völlige Revision der Creditgesetze und der Locationsordnung in Baiern nicht eingeführt werden könne. Der Vf. bemerkt auch §. 16., daß er an der preuss. H. O. nichts habe verbessern wollen. Rec. bedauert dies; in Preussen selbst ist die alte H. O. schon bedeutend verbessert worden (s. v. Strombeck Zulätze und Bemerkungen zur allgem. Hypothekenordnung in v. Kamptz Jahrbüchern für die preuss. Gesetzgebung u. s. w. VI. Band, S. 45—165.); und noch bedarf die preuss. Ordnung wichtiger Verbesserungen; die lästigen Formen müssen einfacher werden, und der Zwang, welchen das preussische Recht kennt, muß vermieden werden. Vor allem muß man, nach des Rec. Meinung, darüber im Reinen seyn, was durch Hypothekenbücher geleistet werden soll. Sollen sie bloß eine Uebersicht des Vermögens- und Schuldenstandes eines jeden Gerichtsgläubigers gewähren, so ist die Einrichtung nicht so schwierig; sollen sie aber den Credit begründen, jedem Pfandgläubiger die Verfolgung seiner Ansprüche sichern, so kann sich der Staat einer Art von Garantie nicht entschlagen; er muß jedem Gläubiger, welcher dem Hypothekenbuche traute und dann doch getäuscht wurde, die subsidiäre Klage gegen den Hypothekenbewahrer einräumen (*A. R. Zink de obligat. magistrat. ex consensu in hypothec. constitut.* Altorf 1800.), er darf dann in das Buch nicht Alles eintragen lassen, was der Gläubiger oder

Schuldner angiebt. Bey dieser nach dem letztern Gesichtspunkte zu bewirkenden Einrichtung muß vorzüglich der Werth der Güter, welche eingetragen werden, nur nach sorgfältiger *causae cognitio* bestimmt seyn. In dieser Beziehung läßt auch die preussische Hypothekenordnung noch viel zu wünschen übrig; der Vf. der vorliegenden Schrift hat diese Gebrechen nicht berührt, wenn der Vf. §. 27. fodert, daß jedem Grundstücke in dem Hypothekenbuche ein besonderes Blatt angewiesen werde, so kann man damit nicht übereinstimmen, da dadurch die Uebersicht zu sehr erschwert wird. Eine Lücke hemerkt man auch S. 35. §. 89. in Ansehung der stillschweigenden Hypotheken. Der Vf. verordnet: stillschweigende Hypotheken werden niemals von Amtswegen eingetragen, sondern es ist Sache der Interessenten, die Eintragung nachzusuchen. Gerade diese *hypothecae tacitae* bilden gewöhnlich die *partie honteuse* der Hypothekenordnungen, welche keine Sicherheit dem Gläubiger gewähren, der den im H. Buche enthaltenen Angaben traut, Geld hinleiht, und so spät, wenn es zur Bezahlung kommt, erfährt, daß die Kinder wegen ihres Mutterguts, die Frau wegen ihrer *dos*, einige Pupillen, aber welche der Schuldner die Vormundschaft führte, wegen ihrer Forderungen die stillschweigenden Hypotheken geltend machen, und durch sie den Gläubiger mit seinem eingetragenen hypothekarischen Rechte verdrängen. Rec. würde als Gesetzgeber gar keine stillschweigenden Hypotheken dulden; will man es doch thun, so mögen etwa drey bestehen, sie müssen aber eben sowohl im Hypothekenbuche notirt werden; es muß angegeben seyn, daß die Kinder erster Ehe Forderungen haben, es müssen die vom Schuldner geführten Vormundschaften genannt werden. Wenn der Vf. es zur Sache der Interessenten macht, daß die stillschweigenden H. eingetragen werden (nach §. 96. muß doch das vormundschaftliche Gericht sorgen), so wird nichts gewonnen; die Eintragung ist ja nicht wegen derjenigen, welchen die stillschw. H. zustehen, und die auch ohne Eintragung gesichert sind, sondern wegen der übrigen Gläubiger notwendig, damit ihnen eine vollständige Uebersicht des Vermögens- und Schuldenstandes gewährt werde, und zu diesem Zwecke genügt die Bestimmung des §. 89. nicht. Unbekannt scheint dem Vf. auch das gehaltvolle Buch von M. F. Grävell (systemat. Entwicklung der Theorie der hypothekarischen Protestationen nach preuss. R. Berlin 1815.) geblieben zu seyn; der Abschnitt VII. S. 44. wäre sonst vollständig ausgefallen. — Wenn die Schrift des Vfs. auch nur dazu beiträgt, daß man in Baiern das Bedürfnis ordentlicher Hypothekenbücher einseht, und ernstlich für die Einführung thätig ist, so will Rec. gern das Verdienst des Vfs. anerkennen.

September 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Neue periodische Schriften.

*Satirischer Zeitspiegel.*

Eine Erbauungsschrift in zwanglosen Heften für

Freunde des Witzes und lachenden Spottes.

(Mit artigen Kupferstichen.)

Herausgegeben von

T. H. Friedrich,

Verfasser der satirischen Feldzüge und mehrerer satirischen Schriften.

Sechstes Heft.

12. Leipzig, in der Gräff'schen Buchhandlung.

Geh. 12 gr. Alle 6 Hefte 3 Rthlr.

## I n h a l t.

**I.** Philosophische Betrachtungen über eine Käsemaade. — **II.** Das Aerntesteit zu Trautendorf, oder die Kornwucher in der Schlinge; eine Tragikomödie (hierzu das Kupfer). — **III.** Der Journalist und die Parzen. — **IV.** Bonhon's. — **V.** Das geheime Kabinet des Professors *Beitris*. — **VI.** Tischrede, gesprochen in dem Freundschaftskreise zu Stomachopolis.

Obiges, so wie die sämmtlichen übrigen Schriften des Verfassers, sind zu haben in allen soliden Buchhandlungen.

## II. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey A. G. Liebeskind in Leipzig ist erschienen und in allen Buchhandlungen für 1 Rthlr. 12 gr. zu haben:

*Wesen und Heilung der Epilepsie*, von Dr. E. Löbstein - Löbel, Professor zu Jena.

Diese wissenschaftliche Monographie enthält besonders reichhaltige Erfahrungen, die der Verfasser Gelegenheit hatte, in seiner so weit ausgebreiteten, vieljährigen Technik zu machen. Er theilt hier zugleich ausführlich und umständlich die kunstgerechte Anwendung der so heilbringenden Wasserumschläge und Wasserbegießungen mit, von der er schon vor mehreren Jahren in der Allgem. Jena'schen Lit. Zeit. Erwähnung that, und die noch bis jetzt von keinem Arzte so häufig, als von ihm, versucht worden ist. Ferner ist das in öffentlichen Blättern so viel bespro-

chene *Arcanum* des vor einigen Jahren verstorbenen Herrn Dr. Wains gegen die Epilepsie darin ganz ausführlich zum Wohl der Menschheit bekannt gemacht worden. Uebrigens enthält dieses Werk noch mehrere Arzneymittel, welche der Verfasser mit Glück in dieser Krankheit anwendete, und die bis jetzt noch von keinem technischen Arzt versucht worden sind.

In der Buchhandlung von C. F. Amelang in Berlin (Brüderstraße Nr. 11.) erschienen so eben folgende empfehlungswürdige Werke:

*Der Katechismus Luthers,*

ausführlich erklärt in Fragen und Antworten, wie auch mit Sprüchen und Liederversen versehen.

Ein Handbuch

beym Katechisiren für Schullehrer auf dem Lande.

Von

S. C. Dreiff,

Prediger zu Barzwitz bey Rügenwalde.

8. (Neun Bogen.) 8 gr.

Da der sogenannte *kleine Katechismus Luthers* noch immer in den preussischen Landschulen beym Religions-Unterrichte zum Grunde gelegt wird: so verdient der Hr. Prediger *Dreiff* vielen Dank, daß er es unternahm, denselben nach dem Bedurfnis der jetzigen Zeit umzuarbeiten, zu erläutern und zum Unterrichte tauglicher zu machen, als er es in seiner ursprünglichen Gestalt ist. Die Hauptstücke der christlichen Glaubenslehre sind darin gehörig zergliedert und auf eine deutliche und verständliche Art erläutert, dabey die beweisenden Schriftsteller an den schicklichen Orten beygefügt und passende Verse aus unsern besten Kirchenliedern eingewebt. Der Katechet auf dem Lande findet darin einen sichern Leitfaden, wie er den Religions-Unterricht auf eine fruchtbarere und würdigere Art, als bisher, ertheilen könne, und es wäre daher zu wünschen, daß von den geistlichen Provinzial-Behörden dieser umgearbeitete *Katechismus* des großen Glaubens-Verbesserers in allen Landschulen eingeführt, und den Schullehrern es zur Pflicht gemacht würde, sich bey dem Unterrichte in der Religion lediglich nach der darin angegebenen Methode zu richten.

Wir verbinden mit der Anzeige des obigen nützlichen Buchs noch eine andere kleine Schrift desselben Verfassers, die ihren Zweck ebenfalls nicht verfehlen

C

und unseitig vielen Nutzen stiften wird, wenn sie nach der Absicht des Verfassers in Schulen und Familien gehörig gebraucht wird; nämlich:

**Morgen- und Abendandachten**

zum  
Gebrauch in Schulen  
beym

Anfange und Schluß des Unterrichts.

8. (4½ Bogen.) 4 gr.

Die großen Mängel, welche der Verfasser sowohl in den Schulen, als in den Familienkreisen bey dem gedankenlosen Herfagen oft unzweckmäßiger und unverständlicher Gebete häufig zu bemerken Gelegenheit hatte, bewogen ihn, obige Morgen- und Abendgebete oder Betrachtungen für Schullehrer, besonders auf dem Lande, aufzusetzen, und überdies einige kürzere Gebete hinzuzufügen, welche die Schulkinder können auswendig lernen und davon sie dann auch Eins von einem Schulkinde langsam und mit Andacht können herbeten lassen. Auch diesem Büchlehen ist die Einführung in Landeshulen sehr zu wünschen.

So eben ist von

*Theodor Körner's poetischem Nachlaß*

die fünfte Auflage in 2 Bänden in Taschenformat, auf schönem Papier sehr sauber gedruckt, fertig geworden und für 1 Kthlr. in allen Buchhandlungen zu haben.

Leipzig, den 14. Junius 1818.

Joh. Fr. Hartknoch.

By demselben Verleger ist von

*Kind's Lindenblüthen* (einer Fortsetzung von dessen *Tulpen und Rosenkranz*)

der zweyte Band mit einem Kupfer nach *Ramberg* von *Jury* erschienen. Er enthält folgende Erzählungen:

- 1) Die neue Leonore. 2) Die Winterblumen.
- 3) Das Frauenhemd. 4) Prinzessin Röschen. 5) Die Vaterchaft. 6) Kallandra.

Von dessen *Gedichten* wird das dritte Bändchen in Kurzem fertig werden, so wie

Des *Roma's dritte Gabe*; ein Taschenbuch, reich ausgestattet mit Beiträgen ausgezeichneten Dichter, mit manchem erheiternden Schwank und mit Kupfern nach *Ramberg* von *H. Böhm* und *Jury*.

By Ferd. Boselli, Buchhändler in Frankfurt a. M., und so eben erschienen, und in allen guten Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

*Friedrich, Dr. G.*, Wie Luther lehte, lehrte und starb. Ein Volksbuch für evangelische Christen, zum richtigen Verstehen der Reformations-Geschichte. 2te Auflage. 8. Geh. 12 gr.

*Jest, F. A. (K. P. Landrath)*, Ueber die Frage: Ob die *Souveränität des Rheinbundes* eine unabdinge Willkür der Besteuerung rechtfertigen und begründen könnte? gr. 8. Geh. 8 gr.

*Widerlegung*, freymüthige, der in den Heidelbergschen Jahrbüchern im November u. December 1817 erschienenen Beurtheilung der „Württembergischen Stände-Verhandlungen.“ 8. Geh. 9 gr.

*Becher* (genannt der schwarze) Meine Erscheinung in der Nacht vom 18 — 19ten October 1817, oder: Das Fest aller Deutschen im Elysium. 8. Geh. 3 gr.

By Palm u. Enke in Erlangen ist erschienen und durch alle Buchhandlung zu erhalten:

*Die Rechtstheorie von dem Ausspielgeschäft*, dargestellt von *Joh. Christ. Lange*. gr. 8. 20 gr.

**Ankündigung  
einer römischen Geschichte.**

Neun Jahre sind verfloßen, seitdem ich die philosophischen Untersuchungen über die Römer zuerst begann. Meine Absicht bey diesem mühsollen Unternehmen war, zur Ausbildung eines, in unsern Zeiten nur allzu sehr vernachlässigten, Zweiges menschlicher Einsicht und Erkenntnis, ich meyne die organische Gesetzgebung, beizutragen, indem ich die Macht organischer Gesetze an der größten aller Thatfachen, der Römerwelt, nachwies. Mehrere Jahre hindurch erlaubte der Zustand des deutschen Buchhandels nicht, jene Untersuchungen in einem besondern Werke bekannt zu machen. Als ich mich daher entschloß, sie, nach und nach, in meiner Zeitschrift mitzuheilen, bildete sich bald die Meinung, daß ich über die Römerwelt ein Licht verbreite, welches nicht bloß den Lehrern der Geschichte, sondern auch den Staatsmännern dieser und der künftigen Zeiten zu Statten kommen werde. Zugleich äußerte man in der Nähe und aus der Ferne den Wunsch, daß ich diese Untersuchungen besonders abdrucken lassen möchte. Seit Jahr und Tag ist mir dieser Wunsch so oft und von so achtbaren Personen wiederholt worden, daß ich mich dem Vorwurf der Unempfindlichkeit aussetzen würde, wenn ich auf die Erfüllung desselben nicht Bedacht nähme. Was darin ehrenvoll ist, wird von mir gewis auf das Lebhafteste empfunden. Indes ist die besondere Herausgabe der philosophischen Untersuchungen über die Römer ein Unternehmen, über dessen Erfolg man sich nicht täuschen darf, wenn man nicht bereuen will. Ich sehe mich also genöthigt, diejenigen von meinen Lesern, welche die Untersuchungen über die Römer als ein besonderes Werk zu besitzen wünschen, um die Gefälligkeit zu bitten, daß sie ihre Bestellungen bis zum 1. Jan. des künftigen Jahres machen. Entspricht die Zahl der Käufer meinen Erwartungen, so soll das Werk zur künftigen Ostermesse in zwey Theilen erscheinen, welche zusammen 50 Bogen ausmachen werden.

werden. „Ich brauche, glaub' ich, nicht hinzuzufügen, daß ich alles thun werde, was dazu beytragen kann, ihm Vollendung zu geben. Die Bestimmung des Uebri- gen überlasse ich dem Herrn Verleger.“

Berlin, den 1. August 1818. Fr. Buchholz.

Meinerseits habe ich nur beyzusetzen, daß das hiermit angekündigte Werk, wenn sich bis zum 1. Januar 1819 eine hinreichende Anzahl Subscribenten — (Pränummeranten verlange ich nicht) — meldet, zur Ostermesse 1819 in meinem Verlag erscheinen wird, — Druck und Papier sollen dem Journal für Deutschland gleich, und der Preis möglichst billig seyn. — Be- stellungen kann man in jeder guten Buchhandlung machen.

Tb. Chr. Fr. Enslin.

#### Für alle Leihbibliotheken.

*Kleine Romane, Erzählungen und Aufsätze*; aus den *Zeitschriften* gesammelt von Fr. Gleich. 8 Bände. 8. Berlin, in der Maurer'schen Buchhandlung, Poststrasse Nr. 29. Preis 6 Rthlr.

Eine bedeutende Anzahl von ausserlesenen Schrift- stellern, von denen diese Romane, Erzählungen u. s. w. bearbeitet sind, bürgen für die Güte derselben. Sie sind in allen Buchhandlungen und Leihbiblio- theken, welche auf guten Geschmack Anspruch machen, zu haben.

#### Theologische Neuigkeiten,

welche so eben bey Goedsche in Meissen erschie- nen und in allen Buchhandlungen zu haben ist:

Baltzer, Prof., de controverso doctrinae sanctoris statu recte judicando. Oratio quam variis Obser- vation. illustr. Theolog. exam. modesto submitit. 8 maj. 8 gr.

Indem der Verfasser die Phantasie als Vermittle- rin der dogmatischen Streitigkeiten darstellt, die mehr oder weniger von ihr selbst veranlaßt wurden, zeigt er für die richtige Beurtheilung einen Standpunkt, auf welchem sich mit der freyesten Ansicht aller Dogmen die demüthigte Hingebung an den Glauben der Kirche verbinden läßt.

So eben ist bey uns folgende wichtige Schrift er- schienen, und durch alle Buchhandlungen zu er- halten:

„Sendschreiben an die Synoden der preuss. Monar- chie über die kirchlichen Angelegenheiten des Tages, von J. C. Greiling, Superint. und Ober- pred. zu Aichersleben.“ gr. 8. Brofch. 8 gr.

Verzeichniß einer ausserlesenen Sammlung botani- scher Werke, auch solcher, welche den Garten- bau, die Obstbaunzucht und Forstwissenschaft

betreffen, im Besitze des Dr. H. Vogler zu Hal- berstadt; mit Bemerkung der Laden- und Auct. Preise. gr. 8. Br. 8 gr.

Verzeichniß von zum Theil seltenen Büchern aus allen Theilen der Wissenschaften und Künste, wie auch von Kunstfachen, mit beygefügten Prei- sen. Nr. 1. gr. 8. Br. unemgeldlich.

H. Vogler's Buch- und Kunsthandlung zu Halberstadt.

In allen guten Buchhandlungen Deutschlands find folgende nützliche neue Bücher zu haben, als:

Abels, D. F., Prälat, philosoph. Untersuchungen über die letzten Gründe des Glaubens an Gott, zur endlichen Beruhigung für Denker und Zweif- ler. 8. 2 Fl. 15 Kr.

Brunner's, P. J., neues Gebetbuch für aufgeklärte katholische Christen. Eifste rechtmäßige verb. Orig. Ausgabe. 8. 3 Fl. 12 Kr.

Dietrich, C. F., homiletisches Handbuch, oder Ma- terialien über alle Theile der Amtsführung eines Predigers. 1ster Band, und 2ten Bds 1ste Hälfte. 8. 2 Fl. 24 Kr.

Entdeckung, neueste, wie neben dem Gebrauch einiger weniger Medicamente und einem ange- messenen Verhalten durch das bloße kalte Brun- nenwasser die Folgen der Selbstbezeugung, die unwillkürlichen nächtlichen Samenentseugungen und der weisse Fluß auf das gründlichste und zu- verlässigste geheilt, und die geschwachten Kräfte der Mannheit zu dem höchsten Grad der Voll- kommenheit gebracht werden können. Durch Erfahrungen und untrügliche Proben verbürgt. Zur Belehrung für Aeltern und Erzieher. 8. 2 Fl. 15 Kr.

Die Rheinische Fruchtessiglederey 'nach theoreti- schen und prakt. Grundätzen auf das deutlichste beschriebenen, nach welcher jeder Hausvater und jede Hausmutter den Essig im Großen wie im Kleinen selbst zu verfertigen im Stande sind. 8. 2 Fl. 45 Kr.

Müller's, Dr. G. F., Prälaten in Heilbronn, kirch- liche Feyer des 3ten Jubelfestes der Reformation in Heilbronn 1817, nebst hist. Nachricht von dem Anfang und den ersten Fortschritten der Kirchenverbesserung in dieser Stadt und Gegend von Schwaben. 8. 36 Kr.

Ostertin, M., Jesus auf der Grenze seines Vater- landes. Eine Erzählung für christliche Bürger und Landleute, besonders für Auswanderungs- lustige, zur Verminderung menschlichen Elends. 8. 12 Kr.

Jait, A., Wie können die schlecht besoldeten Schul- lehrer besser besoldet werden? Oder: treues Ge- mahde der Schullehrer und ihrer Schulen in Deutschland. 8. 18 Kr.

**Annon's, C. W.**, vollständiges Handbuch der praktischen Pferdärzneykunst, nebst einem Anhang, die wichtigsten Krankheiten des Rindviehes und der Schaafe enthaltend, nach den Grundsatzen der Erregungstheorie. In 2 Bänden. 8. 3 Fl. 18 Kr.

**Brand', H.**, sorgfältiger Land- und Bauerndirector. 1 Theile. 8. 1 Fl. 30 Kr.

**Overberg's, B.**, Anweisung zum zweckmäßigen Schulunterricht. 8. 1 Fl.

**Haab's, M. P. H.**, Lehr- und Lesebuch für die männliche Jugend, besonders auf dem Lande, zum allgemeinen Gebrauch in den Sonntagsschulen. 8. 1 Fl. 30 Kr.

Ebendasselbe, für die weibliche Jugend bearbeitet. 8. 1 Fl. 30 Kr.

**Schmalzlig, J.**, praktische Rechnungsaufgaben über die vier Species in gleich und ungleich benannten Zahlen, nebst einer Anleitung und den Auflösungen der Aufgaben. Zum Gebrauch für Elementarschulen und ihre Lehrer. 4. 1 Fl. 48 Kr.

Sämmtliche hier angezeigte Bücher sind zu haben bey C. G. Claß in Heilbronn am Neckar und Rothenburg ob der Tauber.

In unserm Verlage ist erschienen und verandt:

*Einige Betrachtungen über den Begriff und die Wirksamkeit der Landstände, nach den Principien der allgemeinen und natürl. Staatsrechts;* vom Dr. J. Schmalzling. gr. 8. Geh. 5 gr. oder 23 Kr.

Rudolstadt, den 12. August 1818.

Fürstl. privil. Hof- Buch- und Kunsthandlung.

In der Leipziger Jubilae-Messe ist bey Friedrich Nicolovius in Königsberg erschienen:

*Preussens Pflanzen von K. G. Hagen*, in 2 Bänden in groß Octav, mit Kupfern. 4 Rthlr.

Der Verfasser hat durch die Ausarbeitung dieses Buches einem sehr erheblichen Bedürfnis, nämlich dem Mangel einer Preussischen Flora, abzuhelfen gesucht, indem er alle bis dahin in Preussen entdeckten Pflanzen nach dem Linné'schen System geordnet hat. Um es für den Anfänger und Liebhaber der Botanik, für Apotheker, Oekonomen, Förster vorzüglich brauchbar darzustellen, hat er sich alle Mühe gegeben. Ausser der systematischen Anordnung hat er deshalb jeder Klasse eine tabellarische Uebersicht vorgesetzt, nach welcher durch leicht bemerkbare Kennzeichen die Pflanzen erkannt werden können; jedem mit seinen Merkmalen bezeichnetem Gewächse ist eine deutliche

und ausführlichere Beschreibung beygefügt: der Nutzen in der Oekonomie, Arzneykunde und Gewerben sowohl, als der Schaden und die auf Preussen Bezug habenden Merkwürdigkeiten angeführt; die deutschen, vorzüglich provinziellen, und die polnischen und lithauischen Benennungen angezeigt, und das Ganze mit vollständigen Namenverzeichnissen beschloffen. Ueberdies sind zwey Titelkupfer dazu, welche die den Preussischen Botanikern *Lafel* und *Hehring* von Linné und Willdenow geweihte Pflanzen darstellen.

### III. Vermischte Anzeigen.

Zu sehr gehäufte Geschäfte und Kränklichkeit haben mich bis jetzt gehindert, die Bearbeitung des Tillich'schen Rechenbuchs (Allgemeines Lehrbuch der Arithmetik, oder Anleitung zur Rechenkunst für Jedermann, von Dr. Ernst Tillich. 8. Leipzig) zu liefern; ich hoffe aber bald dieselbe zu fertigen.

Leipzig, den 1. Junius 1818.

Professor Lindner.

Als Verleger von obigem Rechenbuche beantworte ich hiermit alle Anfragen wegen Erscheining der neuen Auflage dieses gemeinnützigen Schulbuchs. Es muß mir daran liegen, gerade durch diesen Mann, den Hrn. Prof. Lindner, dieses Buch in einer neuen Auflage erscheinen zu lassen, einmal weil durch und mit ihm diese Methode ans Licht trat, zweyten weil er sie praktisch in der Bürger Schule in Leipzig, mit dem besten Erfolge, treibt. Es kann dadurch, daß das Publikum etwas warten muß, nur Gutes entstehen; dieser Gewinn wiegt jeden Verlust an Zeit auf.

Leipzig, den 1. Junius 1818.

Heinrich Gräff.

### Berichtigung.

In den Ergänzungsbältern zur Allgem. Literatur-Zeitung, Julius 1818. Nr. 82. S. 654. ist bey Gelegenheit der Beurtheilung der zweyten Auflage von des Herrn Superintendenten *Spicker's* christlichen Religionsvorlägen es gerügt worden, daß diese neue Ausgabe um 6 gr. theurer sey als die erste. Die unterzeichnete Verlagshandlung weiß nicht, wodurch der Irrthum rücksichtlich des Preises entstanden seyn mag, da bekanntlich die zweyte Ausgabe dieser mit Beysall aufgenommenen Predigt-Sammlung, eben so wie die erste Auflage, nur 1 Rthlr. 12 gr. kostet, wie solches auch in den öffentlichen Blättern wiederholt angezeigt worden ist.

Züllichau, im August 1818.

Darmann'sche Buchhandlung.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## ARZNEYGELAHRTHEIT.

WIEN, b. Kupfer u. Wimmer: *Phil. Carol. Hartmann*, medic. Doct. et pharmac. Prof. P. O. in Univ. Vindob., *Pharmacologia dynamica usui Academico accommodata. Vol. I. VI u. 461 S. Vol. II. LVII u. 300 S. 1816. 8.*

Der würdige Vf. der sich schon früher durch seine Schriften in der liter. Welt vortheilhaft bekannt gemacht hat, sucht bey der Menge pharmacologischer Schriften, die Herausgabe seiner Pharmacologie in der Vorrede zu rechtfertigen. Er habe, sagt er, eines lateinischen Werks über die Pharmacologie, das mit den Grundsätzen seiner Pathologie übereinstimme, bedurft. Auch könne man fragen, ob die Lehre von Arzneimitteln schon in jeder Hinsicht vollendet sey, ob nicht in Ansehung der Festsetzung der Grundsätze derselben, in Rücksicht der Erklärung der Wirkungsart der Medicamente, der besten Methode sie zu bereiten, zu verschreiben u. f. w. noch viel zu leisten sey? Er habe sich Mühe gegeben, diesem Ziele nahe zu kommen, und festere, aus der Naturwissenschaft und Wissenschaft des Lebens geschöpfte Grundsätze der Pharmacologie zum Grunde zu legen. — Er führt die Schriftsteller namentlich an, welche er bey seiner Arbeit benutzt hat, und versichert, auch seine hiebzehnjährigen medicinischen Erfahrungen am Krankenbette dabey zu Rathe gezogen zu haben. — Was die specielle Pharmacologie betrifft, so habe er in Hinsicht auf die systematische Darstellung der Arzneimittel die therapeutische Ordnung, als die vorzüglichste und den Zöglingen der Arzneykunst nützlichste; andern vorgezogen. Er wisse zwar wohl, daß dieses System von der höchsten Stufe der Vollkommenheit noch sehr weit entfernt sey, und werde daher jedermann Dank wissen, der ihn belehren werde, wie das, was er in seinem Werke vorgetragen hat, verbessert und vervollkommen werden könnte. Nur sey nach den Principien der Therapie keine absolut systematische Anordnung der Arzneimittel möglich, da dieselben in verschiedenem Verhältniß zum kranken Organismus stehen, und demnach bald in diese, bald in jene Klasse und Ordnung geletzt werden können. Der Vf. fangt sein Werk mit der Festsetzung des Begriffs von Pharmacologie an. Sie ist ihm derjenige Theil der Medicin, welcher die Verhältnisse der äußern Natur zum kranken Organismus, unter welchen ihre Producte zu Heilmitteln werden, untersucht. Man nenne sie auch Jamatologie, und insgesamt *Historia*

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*medica*; sie begreife die ganze Natur in ihrer Beziehung zum kranken Organismus. — Er theilt die Pharmacologie in allgemeine und specielle ein; die allgemeine handle von den allgemeinen Verhältnissen der Arzneimittel zum kranken Organismus; — die specielle beschäfftige sich mit den besondern Arzneimitteln, gebe ihnen den pharmaceutischen und systematischen Namen, bestimme die Art ihrer Zubereitung, mache uns mit der innern Natur eines jeden Arzneimittels bekannt, in so fern diese durch die chemische Analyse, oder auf einem andern Wege erkannt werden kann, bestimme die specifischen Verhältnisse und die Wirkungsart der Arzneimitteln auf den thierischen, und insbesondere auf den menschlichen Organismus u. f. w. Die Uebersicht der Literatur der Pharmacologie ist ziemlich vollständig. Rec. vermüßt jedoch die Schriften von *Histler, Albert, Voigtel, Schweißger* und *Decandolle*.

Unter der Aufschrift *Pharmacologia generalis* handelt der Vf. von der Natur der Medicamente — Medicament ist ihm alles das, was auf den Organismus, der sich in bestimmtem Krankheitszustande befindet, einwirkt, und entweder den Stoff der Krankheit vertilgt, oder das Leben zur Ueberwindung derselben bestimmt, und die Herstellung der Gesundheit befördert. Bey dieser Gelegenheit wird die Hypothese *H. Hahnemann's* von der homöopathischen Wirkungsart der Medicamente kurz abgeferigt, welches eigentlich in den folgenden Abschnitt gehört hätte, wo nämlich der Vf. von der Wirkungsart der Arzneimittel insubondere handelt. Er sucht vor allem die generellen Verhältnisse des lebenden Organismus zu den äußern Dingen zu bestimmen, benutzt dabey die bekannten Grundsätze der sogenannten Naturphilosophie, und geht von der Behauptung aus, der individuelle Organismus sey ein Theil des Universums, schöpfe aus demselben sein Leben; das besondere Leben sey daher nichts anderes, als die bestimmte Modification der Thätigkeit des Universums, welche unter der Form des organischen Lebens erscheine. (Wir kennen unser individuelles Leben nur subjectiv, als eine Selbstthätigkeit; die durch die Außenwelt bestimmt wird, und übertragen den Begriff des Lebens auf andere Wesen außer uns; schreiben daher dem Universum das Leben uneigentlich zu. Wie können wir nun unser individuelles Leben aus dem problematischen Leben des Universums, das wir noch weniger kennen, als das unsrige, erklären?) Da die äußern Dinge entweder vermittelt ihrer Masse, oder vermittelt ihrer innern Kräfte auf den Organismus einwirken können, so sey das Verhält-

D

Digitized by Google

nifs, welches zwischen den äussern Gegenständen Statt findet, entweder mechanisch, oder dynamisch. (Bey jeder Wirkung, wo eine Kraft vorangesetzt und gedacht wird, findet Dynamismus Statt. In wieferne aber die Annahme gewisser Kräfte zur Erklärung der Erscheinungen überhaupt, zulässig und nothwendig sey, muß die Metaphysik untersuchen und bestimmen). Diefem zufolge behauptet nun Hr. H. dafs die Medicamente *dynamisch* wirken, insoferne sie durch ihre innern Kräfte den Proceß des lebenden Organismus afficiren. Mechanische Einwirkung der Medicamente hingegen nennt er eine solche, welche durch ihre Masse, ihr Volumen und Figur, und durch äussere Bewegung geschieht. Der dynamische Proceß wird wieder in *rein dynamischen* und *chemischen* eingetheilt; bey dem erstern werde nichts als die Thätigkeit (actio) unterschieden; eine solche Action aber, wodurch ein neues materielles Product entsteht, sey chemisch. (Ob es eine reindynamische Action auf den Organismus, ohne eine wenn auch nicht immer, durch unsere Sinne wahrnehmbare materielle Veränderung, und ohne ein neues Product gebe, ist eine Frage, die noch wohl strengere Untersuchung verdient — Materie und Kraft sind im Organismus Wechselpunkte; in der Abstraction lassen sich zwar diese Begriffe trennen, dafs diess aber auch wirklich im Organismus, und seinem Verhältnifs, zu Medicamenten, die auf ihn wirken, Statt finde, stehet noch zu beweisen). Die bloß dynamischen Actionen erscheinen nach unserm Vf. entweder unter der Form des elektrischen oder magnetischen Processes. (Was ist nun aber die Electricität, — was ist der Magnetismus an sich? Sind wir schon darüber im Reinen?) Der chemische Proceß erscheine ferner entweder unter der Form der Auflösung, oder der Crystallisation. (Ist nicht bey der chemischen Auflösung die Electricität, und bey der Crystallisation der Magnetismus mit im Spiel?) Es gebe eine Wirkung der Medicamente, welche durch das Vorherrschen der Kraft des attractiven Principis geschehe, und die im lebenden Organismus ein Streben nach Anziehung und Contraction vorzüglich erweckt; diese Wirkungsart äusserten die rückkenden und aufdringenden Mittel, und besonders die Eisenmittel. In andern Medicamenten herrsche das positive oder expansive Princip vor; die Wirkung desselben manifestire sich im thierischen Organismus, durch übermässige Expansion der organischen Materie, erhöhte Wärme und exaltirte Sensibilität. Man könne denjenigen Medicamenten, welche diese Veränderungen im Organismus hervorrufen, electriche Thätigkeit zuschreiben. — Die Wirkung der Medicamente könne man ferner in Hinsicht auf die Lebensthätigkeit, in Hinsicht auf die Systeme, aus welchen der Organismus besteht, und in Beziehung auf den Raum und die Zeit betrachten. — Wenn man die Veränderungen, welche die Medicamente in der Lebensthätigkeit hervorrufen, berücksichtigt: so habe man die Quantität und Qualität dieser Thätigkeit zu unterscheiden; jene hange von der Quantität

der innern Factoren, welche diesen Proceß sollicitiren, und ihrer Differenz ab. Wenn die Medicamente die Qualität der Lebensthätigkeit afficiren sollen: so müßten sie entweder die Natur der Lebensfunctionen, oder ihre wechselseitige Proportion umändern. — Die Wirkungen der Medicamente auf den Organismus, insoferne er aus mehreren Systemen und Organen zusammengesetzt ist, seyen entweder gemeinschaftliche, oder spezifische; jene änderten die gesammte Lebensthätigkeit um, insoferne sie allen Systemen und Organen inwohnt; diese afficiren irgend ein System, und seine organische Thätigkeit; oder ein einzelnes Organ, und dessen Functionen. — In Rücksicht auf die Systeme, gebe es spezifische Mittel für das Nerven- und Gefäßsystem u. s. w. — In Rücksicht der organischen Thätigkeiten, habe die organische Bewegung (*motus organicus*), und die Vegetation ihre spezifischen Medicamente. Man nenne diejenigen Arzneymittel, welche die organische Bewegung besonders verändern, stimülirende und besänftigende; jene hingegen, welche die Vegetation vorzüglich umändern, alterirende Mittel. — Weiter behauptet der Vf. es finde zwar in jedem organischen Systeme, und in jedem einzelnen Organ derselbe Lebensproceß Statt; aber dessen ungeachtet habe jedes Organ ein gemeinschaftliches, und ihm eigenes Leben; wie es auch ausser dem gemeinschaftlichen Typus der Organization, eine besondere Modification desselben darbiete. Daher habe jedes einzelne Organ und System, auch eigene Verhältnisse, nicht nur zu andern Theilen desselben Organismus, sondern auch zur äussern Natur. — In Beziehung auf den Raum sey die Wirkung eines Medicaments entweder *allgemein*, oder *local*; jene erstrecke sich über den ganzen Organismus, — diese äussere sich in *dem Organ*, mit dem es zuerst in Berührung kommt. Die topische Wirkung bleibe selten bloß topisch, sondern theile sich den andern Organen mit; und nicht selten gehe sie in allgemeine über. — Die Leiter, welche die topische Wirkung weiter fortplanzen, seyen die Nerven, die Membranen, und die Gefäße. — In Hinsicht auf die Zeit sey die Wirkung der Medicamente entweder *primär*, oder *secundär*. — Hierauf handelt der Vf. von der Methode, die Wirkung der Arzneymittel auszuforschen; diese könne man entweder wissenschaftlich, oder empirisch entdecken. Zur wissenschaftlichen Erkenntnis der Wirkung eines Arzneymittels werde erfordert, 1) die Kenntnis seiner Natur, 2) die Kenntnis der Natur des Kranken individuellen Organismus, dem das Arzneymittel beibracht werden soll; 3) die Kenntnis des Verhältnisses, welches zwischen dem Medicament und dem lebenden Organismus Statt findet. — Zur empirischen Kenntnis der Wirkung eines Medicaments werde bloß die Kenntnis des äussern Habitus desselben, und die Kenntnis der Erscheinungen, welche auf dessen Anwendung im lebenden Organismus entstehen; erfordert. — Diess wird in vorliegendem Werke umständlich erörtert. — Nach diesem handelt der Vf. von der Form der Medicamente, wobey auch

ihre verschiedenen Zubereitungen und die pharmaceutischen Benennungen derselben angeführt werden. — Dann spricht er von der Gabe der Arzneymittel, nach Verschiedenheit des Alters, des Temperaments der Kranken u. s. w., nebenbey auch von den in verschiedenen Ländern üblichen Maassen und Gewichten. — Der folgende Abschnitt hat zum Gegenstande die Eintheilung der Medicamente. Diese setze ein Princip, auf das sie sich stütze, voraus. Alle bisherigen Eintheilungen, welche man bey den Pharmacologen findet, könnten auf zwey Principien zurückgeführt werden; je nachdem sie nämlich entweder von dem Verhältnisse der Arzneymittel unter einander selbst, oder von ihrem Verhältnisse zum lebenden Organismus hergeleitet werden. — Diejenigen, welche die Medicamente unter einander verglichen haben, um auf diesem Wege ein Princip ihrer Eintheilung zu finden, hätten entweder ihre *sinnlichen*, oder chemischen Eigenschaften berücksichtigt. Indessen sey die Eintheilung der Arzneymittel, welche sich auf ihr Verhältniß zum kranken Organismus gründet, jener die auf ihren sinnlichen und chemischen Eigenschaften beruhet, weit vorzuziehen. — Obgleich dieses Princip der Eintheilung an sich selbst wahr und vortheilhaft sey: so könne es jedoch nicht eher mit Glück angewendet werden, bis man sich nicht eine richtige Kenntniß des Lebens, sowohl im kranken als im gesunden Zustande, und dessen Verhältnisse zur äußern Natur verschafft hat. Man habe bis jetzt verschiedene Ansichten vom lebenden Organismus, und seinem Verhältnisse zur äußern Natur aufgestellt, und darnach verschiedene Eintheilungen der Medicamente versucht. — Diejenigen Pharmacologen, welche dieses Verhältniß bloß empirisch geschätzt, und einzig auf die letzten Wirkungen der Medicamente, insofern sie sich in der Beobachtung darbiethen, Rücksicht genommen haben, hätten zwey Methoden dieselben einzutheilen, vorgeschlagen. Einige hätten bloß auf die Form der Krankheiten, bey der sie eine heilsame Wirkung der Medicamente beobachteten, Rücksicht genommen und wiesen jeder Krankheitsform ein specifisches Mittel an; daher hätten sie so viel Arten von Arzneymitteln aufgestellt, als sie Formen von Krankheitsformen annahmen. Auf dieser Ansicht beruhe die Eintheilung der Medicamente in antiepileptische, antiepileptische, antimaniaca, antiarthritica u. s. w. Da aber unter derselben Krankheitsform bisweilen Krankheiten verschiedener, und oft entgegengesetzter Art verborgen seyn können: so sey diese Eintheilung unrichtig und könne in der Praxis zu großen Fehlern und Mißgriffen verleiten; indem *dasselbe* Medicament, stets gegen dieselbe Krankheitsform angewendet, oft den Kranken zum Untergang bringen werde. (Hier hätte der Begriff von der Form einer Krankheit, genauer erörtert werden sollen). Eine andere Eintheilung, welche ebenfalls auf dieser Methode und Ansicht beruhe, sey die, welche die Arzneymittel nach den wahrnehmbaren Veränderungen, die sie in der organischen Materie und in den Functionen des Organismus veranlassen,

ordnet. Die Haupteintheilung der Arzneymittel, nach welcher die Aerzte von jeher gestrebt hätten, sey die wissenschaftliche, die nämlich aus der Kenntniß der innern Verhältnisse der Arzneymittel zum Organismus, und seiner Lebensaction fließe. Da sie aber auf der Theorie der Medicin beruhet; so nehme sie, wie jene, verschiedene Formen an. In den neuern Theorien der Medicin habe man hauptsächlich das Lebensprincip zu Grunde gelegt, und darnach die Eintheilung der Medicamente versucht. — Aber auch die Lehre vom Lebensprincip biete verschiedene Formen dar. Die dynamische Theorie der Arzneywissenschaft (streng genommen ist jede Theorie über Natur, wobey man Kräfte annimmt, und die Erscheinungen daraus ableitet, dynamisch,) stelle entweder — Lebenskraft eigener Art (*sui generis*), oder die Sensibilität, Irritabilität und den Bildungstrieb; oder die bloße Incitabilität als Lebensprincip auf. Nach dieser Lehre haben die Medicamente keine andere Action, als das sie die Lebenskraft, oder die genannten Vermögen entweder vermehren oder vermindern, und dann beruhe die Eintheilung der Medicamente auf einem bloß quantitativen Princip. — Unser Vf. behauptet, daß allen Eintheilungen, die auf dem Lebensprincip als einer Qualitas occulta beruhen, das wahre theoretische Princip fehle; er erklärt er sich gegen diejenigen Aerzte, welche dem Grundsatze der Naturphilosophie folgen, und im Vertrauen auf die Speculation, die Erfahrung verschmähen, und sich in einem Labyrinth von Hypothesen verlieren. — Auch er sey der Meinung, daß die Disposition und Eintheilung der Medicamente, nur aus der Kenntniß des Zusammenhangs des lebenden Organismus hergeleitet werden müsse; aber *seine* Theorie des Lebens, der Heilung, und der Wirkung der Medicamente, gründe sich auf Erfahrung und Speculation zugleich, und er laue darauf auch seine Eintheilung der Arzneymittel, und die Erklärungsart ihrer Wirkung. — Nach dieser Ansicht theilt er den ganzen Apparat der Arzneymittel, in zwey Abschnitte; in den erstern setzt er die *dynamischen*, in den zweyten die *mechanischen*. — Da sich seine Pharmacologie bloß mit der Darstellung der dynamischen Medicamente beschäftigt, so werden diese abermals in zwey Klassen abgetheilt: in die erste gehören nach ihm die allgemein dynamischen, in die zweyte die specifisch dynamischen Mittel. Die allgemeinen dynamischen Arzneymittel werden abermals in zwey Ordnungen getheilt; insofern sie nämlich entweder die *Vegetation*, oder die *Incitabilität* vorzüglich afficiren. Jede Ordnung begreift weiter unter sich zwey Gattungen (*genera*), insofern sie nämlich die Arzneymittel entweder auf die Quantität oder Qualität der beyderley organischen Thätigkeit beziehen. — Die Medicamente, welche sich auf die Vegetation beziehen, lassen sich ebenfalls in zwey Gattungen abtheilen; nämlich in diejenigen, welche die Quantität der Vegetation, und in jene, die ihre Qualität umändern. Die erste Gattung begreift unter sich zwey Arten (*Species*). Zu der ersten

sten gehören jene Mittel, welche die Vegetation vermehren, und unter dem Namen der nutritiona (Nahrungsmittel) bekannt sind. — Die zweyte Art derselben Gattung begreift unter sich diejenigen Mittel, welche die Vegetation vermindern; wozu die ausleerenden Mittel, und vorzüglich die Blutentleerungen, Brech- und Abführungsmittel gehören, und denen auch die Wurm- Urin- und schweißstreibende Mittel vom Vf. beygezählt werden.

(Der Beschluss folgt.)

#### STAATSWISSENSCHAFTEN.

LEIPZIG, b. Brockhaus: *Grundzüge der philosophischen Politik*. Ein Handbuch bey Vorträgen, von G. Freyherrn v. Steckendorff, Dr. u. Prof. zu Braunschweig. 1817. Vorrede und Inhaltsanzeige VI u. 183 S. 8. (20 gr.)

Wenn ein reiner, schöner Sinn, und eine edle Sprache hinreichen, um einem Lehrbuch über Politik den Preis zu erwerben, so würde ihn diese Schrift erhalten. Sie gründet die Staatslehre auf Sittlichkeit, und das ist allerdings sehr richtig, insofern alle menschliche Verfassung auf Freyheit und das Gesetz der Freyheit auf dem sittlich Nothwendigen beruhet; es ist aber unrichtig, insofern die Verfassung ihren Gegenstand aus der Natur entlehnt, und sich auf die Geleztte der äußern Nothwendigkeit, worunter er steht, bezieht. Die Staatslehre kommt dadurch oft in den Gegensatz mit dem Sittengesetz, ohne jedoch mit ihm in Widerspruch kommen zu dürfen. Nimmt sie bloß auf das Sittengesetz Rücksicht, so fehlt ihr die Anwendbarkeit, und sie verwandelt sich in Sittenprüche oder in Betrachtungen vom Reiche der Wahrheit und Tugend; wie in der vorliegenden Schrift häufig geschieht. In ihr fällt sogar der Begriff des Staats und der Kirche zusammen: eine „vernünftig sittliche Gesellschaft zur Einkraft verbunden durch ein lebendiges, positives Recht, für alle ihre Glieder, und unter der Bedingung des Ausschusses aller andern auf ebenfalls positive Rechte gegründeten Gesellschaften;“ denn „die Kirche will die höchste Sittlichkeit,“ und der Begriff des positiven Rechts ist nirgends bestimmt ausgesprochen. Die rasche Gedankenfolge in abgebrochenen Sätzen ist kaum von geübten und belebten Denkern feldzuhalten.

ten, und Jünglingen, so gebildet und so aufmerksam wie sie bey den mündlichen Vorträgen seyn mögen, wird vieles dunkel und räthselhaft bleiben. Nanches ist sogar mit den Begriffsbestimmungen anderer Wissenschaften im Widerspruch. Z. B. „der Begriff moralische Person schließt den Begriff Staat in sich ein.“ Auch läßt sich die Bemerkung machen, daß etwas als zartes Gefühl glücklich und als Gedanke unglücklich seyn kann. „Weil die Vernunft in einem jeden sich verschieden darstellt, so thue keiner dem andern, was in der Vernunft dieses sich als unsittlich darstellt, sondern jeder thue, was in beider Vernunft als sittlich ruht. Die erste negative Hälfte dieses Satzes wird bestätigt durch das Schaamgefühl des Unsittlichen vor andern.“ Wenn sich die Vernunft in Jedem verschieden darstellt, wie soll Jeder seine Handlungen nach dem Vernunftmaße des andern bestimmen, und darnach verantwortlich seyn? Was über Schulen gesagt wird, ist sehr beachtungswerth; und die Aeußerung über die Bühne soll ausgehoben werden. „Das Schöne und nur dieses ist der Zweck der Bühne, aber dieses Schöne erscheint als ein wirkliches Leben der Menschheit und darum ist seine Form für so viele falsch und auf so viele wirksam. Der Schauspieler dient dem Staat wahrhaft, auch wie jeder Künstler und Gelehrter und was ist also der Grund seiner Standeshintanzsetzung, wenn er nicht unsittlicher ist, als viele in andern Ständen? — Mangel an öffentlicher Anerkennung, oder Anerkennung des Standes vom Staate? Ehrenbezeugung durch Ordensentheilung hat bereits auch bey diesem Stande Platz gefunden. Noch fehlt aber etwas: Ertheilung des Ranges. — Ein Schröder, Eckhof, Iffland waren gewiß nicht minder fähig Staatsstil zu führen, als mancher Advocat und Gelehrter. — Wahres Studium mit Talent zu verbinden, sollte vom Staat belohnt werden und die Folge würde eine gedoppelte seyn. Die Künstler würden sich wüthiger benehmen, die unechten Gemüther aus ihrem Kreise verdrängen, weniger wandern. — Es würden viele sich weniger scheuen, der theatralischen Kunst anzugehören. Das Grundübel alles Theaterwesens als Staatsache kann nur liegen: dario, daß zu viele Theater gewinnfuchtige Privatunternehmungen sind; daß die umherziehende Truppe nicht unter strenge Censur gestellt wird, und daß es an Theaterchulen mangelt.“

#### LITERARISCHE NACHRICHTEN.

##### Todesfälle.

Am 22. May starb Ludwig Friedrich Cellarius, Dr. der Philosophie, Baccalaureus der Theologie, Consistorialrath und Oberpfarrer zu Rudolstadt (früher Privatdocent zu Jena) in einem Alter von 73 Jahren.

Am 31. May starb Valentin Joh. Edler von Hildenbrand, Doctor der Medicin, kaiserl. königl. Regierungrath, Director des allgemeinen Krankenhauses, des Findelhauses und der Bezirksanstalten, wie auch Prof. der praktischen Heilkunde auf der Universität zu Wien; alt 55 Jahre.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## ARZNEYGELAHRTHEIT.

WIEN, b. Kupfer u. Wimmer: *Phil. Carol. Hartmann — Pharmacologia dynamica etc.*

(Befchluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Die *zweite Gattung* begreift unter sich Mittel, welche die plastische Beschaffenheit der organischen Materie, und die zu starke Cohäsion derselben vermindern, *auflösende*; und jene die das Gegentheil bewirken, *coagulirende*, oder *stärkende Mittel*. Medicamente, welche vorzüglich der Incitation entsprechen, könnten eben denselben Typus befolgen. Da aber bey der Erregbarkeit, die quantitativen und qualitativen Veränderungen so genau mit einander verbunden sind, daß sie kaum vermittelt des Verstandes getrennt werden könnten: so könne man die Arzneymittel, in dieser Hinsicht so eintheilen, daß zur ersten Gattung *stimulirende*, und zur zweyten, die *besänftigenden Mittel* gerechnet werden. Die stimulirenden Mittel werden in Hinsicht der Qualität, in *expansiv- und contractiv-stimulirende* abgetheilt. — In die *zweite Klasse* der dynamischen Medicamente kommen die specifischen Mittel zu stehen, und folgen in ihrer Eintheilung den Systemen des Organismus, und der Reihe der Organe; daher haben nach dieser Ansicht das Nervensystem, das Zellgewebe- und das Membransystem, das System der Blut- und Lymphgefäße, — die Organe der Digestion, der Assimilation, der Respiration, der Harnab- und Aussonderung, der Genitalien, der Haut, ihre specifischen Mittel. — Am Schluße fügt der Vf. eine Eintheilungstafel der dynamischen Medicamente bey, und geht dann zur Abhandlung der *speciellen Pharmacologie* über. Zu der ersten Klasse der dynamischen Mittel, und zwar zu der ersten Ordnung, rechnet er, wie schon oben erwähnt wurde, die Nahrungsmittel. (Allein streng genommen sind die Nahrungsmittel keine Pharmaca, und sollten also auch nicht, in der Pharmacologie, angeführt, und darin so weitläufig, wie es der Vf. gethan hat, abgehandelt werden; — sie gehören vielmehr in die Diätetik. — Ferner müssen die Schüler der Arzneywissenschaft ohnehin die allgemeine und specielle Naturgeschichte studiren, und sich mit den Naturproducten, welche die Nahrungsmittel liefern, bekannt machen, ehe sie sich mit der Pharmacologie insbesondere beschäftigen. Nach einer sehr weitläufigen Beschreibung der Thiere und Pflanzen, welche die Nahrungsmittel liefern, listet der Vf. seinem Plan gemäß, die

A. L. Z. 1818. Drittes Band.

ausleerenden Mittel, und insbesondere die Blutentleerungen folgen; bestimmt die Umstände unter denen sie anzuwenden sind, und fügt einige bey der Blutentleerung zu berücksichtigende Regeln bey; kömmt hierauf auf die Brechmittel zu sprechen; gehet dann zu den Abführungsmitteln über; behauptet, ihre Wirkung beruhe auf ihrem Verhältnisse zu der *tunica villosa* der Gedärme, welche sie auf eine specifische Art reizen, und dadurch einen häufigen Zufluß der Säfte zu den Kapillargefäßen veranlassen; so daß die Secretion, die Absorption überwiege; — der Reiz theile sich vermittelt der Nerven, der Muskelhaut der Gedärme mit, — beschleunige ihre peristaltische Bewegung, und so werde dann das in ihnen enthaltene schneller ausgeleert. Auch die secundären Wirkungen der Purgiermittel sind beschrieben, und die Krankheitsstürmen, in denen sie indicirt sind, angegeben. Der Vf. behält die gewöhnliche Eintheilung derselben bey; und handelt bey dieser Gelegenheit auch von den *würmreibenden Mitteln*. Er sucht ihre Wirkung zu erklären, und führt die bekannten Wurmmittel aus dem Pflanzen- und Mineralreich ein, wozu er die mineralischen Säuren und eisenhaltigen Wasser zählt. Hierauf folgen die *diuretischen Mittel*, welche die Secretion und Excretion des Urins befördern. Es werden die Umstände angegeben, unter denen sie indicirt, oder nicht indicirt sind; und zugleich die Behauptung aufgestellt, daß es keine absolut diuretische Mittel gebe. (Diese werden gegen die andern Arzneymittel verhältnißmäßig zu kurz abgefertigt). — *Diaphoretische Mittel* werden in diaphnoica und sudorifera abgetheilt. — Obgleich es keine absolut schweißtreibenden Mittel gebe: so rechnet man doch vorzüglich diejenigen Mittel dazu, welche die Wärme, und Expansion des Blutes vermehren, und eine Congestion in den Haargefäßen der Haut hervorbringen. — Es werden die bekannten Mittel der Reihe nach angeführt. — Zu den Arzneymitteln, welche die Beschaffenheit der *Vegetation* des Organismus umändern, rechnet der Vf. die sogenannten auflösenden Mittel, welche nämlich nach seiner Ansicht, die zu starke Cohäsion der organischen Materie vermindern, und das Flüssigwerden der letztern befördern. (Hierbey behandelt der Vf. abermals den lebenden Organismus, wie es dem Rec. scheint, ganz nach chemischen Ansichten, indem er behauptet, in der organischen Materie finde desto größere Tendenz zur Cohäsion Statt, je mehr darin das phlogistische Princip, unter der Form des Kohlenthoffs, des Hydrogens und des Azots ausgeschieden werde; hingegen nehme diese Tendenz ab, je

jemehr das Oxygen darin vorwalte, und die plastische Materie strebe dann nach dem flüssigen Zustand. Daher sey die vorherrschende Oxydation das wahre Princip der Auflösung im lebenden thierischen Organismus. Bey jeder Coagulation der plastischen Flüssigkeiten, trenne sich das Serum von der festen Materie; und wenn man die zwey Bestandtheile chemisch untersucht: so werde man in dem flüssigern das Oxygen und in dem festern, die phlogistische Substanz finden. Die Oxydation, durch welche im lebenden Organismus die zum Starren sich neigende Materie in flüssige verwandelt wird, sey die Wirkung des Lebensprocesses. (In der in der Medicin. Jahrbüchern des k. k. österr. Staats im III. Bde. 35 St. enthaltenen Abhandlung des Vfs. wird der Lebensprocess, als ein galvanischer Process dargestellt.) Zu den auflösenden Mitteln werden demnach alle jene Arzneimittel gerechnet, welche nach der Voraussetzung des Vfs. die Oxydation der organischen Materie vermehren, und sie in Uebermaass bewerkstelligen. Er nimmt davon zwey Ordnungen an; in die erste gehören jene Arzneimittel, welche indirect die Oxydation der organischen Materie, und ihre Flüssigwerden durch die Steigerung des Lebensprocesses befördern; in die zweyte jene, welche einen chemischen Process mit der organischen Materie eingehen, und durch die Oxydation, — die Cohäsion derselben vermindern, und sie direct auflösen. — Weiter theilt er die auflösenden Mittel, in Rücksicht auf ihre Wirksamkeit, in milde, und caustisch auflösende; letztere wirken nebst der Auflösung der Cohäsion, zerstörend auf die organische Textur. Zu den mildern Auflösungsmitteln zählt der Vf. die mildern, mit Wasser verdünnten Säuren, Alcalien, Neutralsalze, Antimonial- und Quecksilberkalke, vegetabilische, mit salinischen Substanzen verbundene Producte. — (Bey der Sauerkleesäure, die er nach der Weinsäure anführt, und ihre Gabe, gleich der Gabe der letztern setzt, hätte bemerkt werden sollen, das einige ihre Wirkung in größerer Gabe, für giftig erklären.) — Manche salinisch-saliniemuriatische, schwefelhaltige Wasser finden unter dieser Rubrik auch ihren Platz. — (Die in Ungern, Siebenbürgen und Gallicien sich befindenden, und bekannten Mineral-Wasser sind nicht angeführt, was für die Zuhörer des Vfs. von Nutzen gewesen wäre.) — Hierauf folgen die caustischen Auflösungsmittel, als die concentrirten Säuren, der gebrannte Alaun, die caustischen Alcalien, der Sublimat, die Spiegelsalzsäure u. s. w. — *Coagulirende Mittel*, welche die plastische Kraft der organischen Materie und ihre Tendenz zur Cohäsion befördern. Die plastische Natur der organischen Materie, und ihre größere Tendenz zur Coagulation, hängt vom Uebergewichte desjenigen Pols ab, dem das phlogistische Princip, vorzüglich unter der Form, des höher gesteigerten Kohlenstoffs, und Azots entspricht. Aus dem Pflanzenreiche gäben dem Lebensprocess größere Stärke solche Pflanzen, welche den Eyweissstoff und Gerbestoff enthalten; und aus dem Mine-

ralreiche das Eisen. (Auch diese Erklärung der Wirkungsart der stärkenden Mittel ist im Grunde chemisch.) — Die Vorleistsmaassregeln bey ihrer Anwendung — und ihre Stufenfolge. — Er nimmt folgende Stufenreihe bey ihnen an: 1) bittere stärkende; 2) bittere aromatische; 3) stärkende adstringirende; 4) stärkende bitter-adstringirende; 5) Medicamente, welche nebst diesen zwey Stoffen, Schleim (mucilago) enthalten; 6) Chinaartige (Cinchonacea); 7) Vegetabilien welche einen specifischen färbenden Extractivstoff enthalten; 8) die Kohle; 9) das Eisen und die eisenhaltigen Mittel (ferrata). Nun geht er die einzelnen Ordnungen durch; und führt specifisch diejenige Arzneimittel an, die nach seiner Ansicht unter sie gehören. Der Cortex peruvianus ist sehr weitläufig abgehandelt. — Bey den meisten Mitteln sind die Umstände, unter denen sie indicirt sind, kurz angegeben. — Beym Eisen bemerkt der Vf., das die Eisenpräparate desto mehr wirken, je mehr sie sich der metallischen Gestalt nähern. Es scheint aber, das das Eisen im Magen erst oxydirt werde, ehe es sich wirksam im Organismus zeigt. — Der zweyte Theil dieser Pharmacologie, beginnt mit der zweyten Ordnung, nämlich mit Arzneimitteln, welche vorzüglich die Incitation vermehren. — Viele dynamische Kränkheiten manifestirten sich meistens durch eine abnorme Incitation. Hierbey berücksichtigten die Aerzte, die abnorme Quantität derselben, und suchten sie, wo sie schwach ist, zu erhöhen, und die zu starke Incitation zu vermindern, und zu besänftigen. Arzneyn, welche das erste bezwecken, nenne man stimülirende, und jene, die das zweyte bewirken, besänftigende (sopientia). — Erstens wird von den stimülirenden Mitteln gehandelt; ihre Wirkungsart sey entweder rein dynamisch, oder chemisch. Ferner, sagt der Vf., könnten die stimülirenden Mittel in positive und negative eingetheilt werden. (Wie willkürlich man diese Austrücke in der Philosophie, Physik und der Physiologie gebraucht, und zur Erklärung der heterogensten Erscheinung angewendet hat, liegt am Tage. — Man sollte sie daher vor ihrer Anwendung immer auf das genaueste bestimmen, um Mißverständnissen auszuweichen.) Die positiven stimülirenden Mittel sind dem Vf. solche, die, indem sie zur Summe der Lebensfactoren etwas hinzufügen, Bewegung hervorruhen; die negativen hingegen riefen die Bewegung hervor, da sie der Summe derselben etwas entziehen. — Nähme man Rücksicht auf die Qualität der Bewegung, welche die stimülirenden Mittel hervorbringen: so theile man sie in flüchtige und fixe ein; erstere seyen solche; deren Wirkung vorzüglich in der Expansion wahrnehmbar ist, und die sich schnell durch den Organismus verbreitet, aber auch so schnell wieder verschwindet; wenn sie nicht durch öftere Anwendung derselben erneuert wird; fixe stimülirende Mittel, wirkten zwar langsamer, aber die Tendenz zur Contraction, die sie hervorruhen, sey auch bleibender. — In Hinsicht ihres innern Einflusses auf das Lebensprincip könne man die einen ex-

panfiv, die andere contractiv nennen. Der Vf. handelt erst von den volatilen oder expansiven Reizmitteln: Die Erhöhung der Incitativ, welche sie hervorbringen, breite sich von dem zuerst affectirten Organe, mit der größten Geschwindigkeit; durch den übrigen Organismus aus. — Indirect seyen sie in allen Krankheiten, wo das positive Princip; und die expansive Bewegung der Organe zu schwach sind; im Gegentheil seyen sie schädlich, wo beide übermäßig sind. — Zu stimuliernden Mitteln gehören jene Arzneymittel, die sich durch phlogistische Princip, und ihre entzündbare Natur auszeichnen. Der Vf. zählt darunter Körper: 1) welche ihre Kraft dem ätherischen Oele verdanken; 2) in denen das äther. Oel mit einem Harz verbunden ist; 3) deren Kraft vom Kampher, und 4) vom Alcohol abhängt; und 5) endlich, bey denen das phlogistische Princip unter der Form des Ammoniums, des empyreumatischen Oels und des Phosphors vorhanden ist. Der Vf. geht diese Rubriken einzeln durch, und handelt diejenigen sowohl einfach, als auch zusammengesetzten Arzneymittel umständlich ab, die nach seiner Ansicht darunter gehören. — Hierauf läßt er die fixen oder contractiven Reizmittel folgen. — Sie soliciten hauptsächlich das Reproductionssystem. Darunter seyen zu rechnen auch die stärkern Brech- und Purgiermittel; und jene, die unter dem Namen harterbreitenden Mittel vorkommen. — Die vorzüglichste Wirkung der letztern gehe auf das Zellgewebe, und die daraus gebildeten einsaugenden Gefäße, deren Tendenz sie zur Contraction erwecken. — Die Contraction bewerkstelligt einen gleichförmigen Druck auf die darin stagnirenden Flüssigkeiten; dadurch würden sie in die Mündungen der einsaugenden Gefäße getrieben, welche diese dann weiter bis ins Blut beförderten; — Von da würden sie in die Nieren gebracht und so stelle sich endlich der vermehrte Ausfluß des Urins ein. (Dem Rec. scheint diese Erklärung durch bloße Contraction des Zellgewebes etwas zu mechanisch, und keineswegs betriedigend zu seyn.) — Den fixen Reizmitteln, welche die Contraction soliciten; zählt der Vf. auch die sogenannten auflösenden Mittel bey; sie befaßen eigentlich keine wahrhaft auflösende Kraft. — Denn die Auflösung der aus den Gefäßen ausgetretenen und stagnirenden Säfte, und die dadurch entstehenden Anschwellungen, erfordern öfters nichts, als die Erweckung der Bewegung des Zellgewebes, der Blutadern und der einsaugenden Gefäße, welche vorzüglich von der Contraction abhängen, und diejenigen Mittel, welche diese Bewegung hervorruhen, würden in dem Falle auch die besten resorbirenden Mittel seyn, und folglich die sogenannten auflösenden Arzneyen dazu gehören. Auch verdienen hier die Arzneykörper angeführt zu werden, die im folgenden Abschnitt unter dem Titel der narkotischen Mittel abgehandelt werden, insofern sie die Wirkung des expansiven Princip schwächen, und dadurch wenigstens eine Zeitlang, dem contractiven Princip ein relatives Ueber-

gewicht verschaffen. — *Befähigende* Mittel sind dem Vf. solche, welche die, entweder in Ansehung der Intensität, oder der Geschwindigkeit, oder beider Momente, übermäßige organische Bewegung vermindern. — Da nun die Quantität dieser Bewegung von dem Grade der Incitabilität, und der Kraft des Reizes abhängt: so würden sich diejenigen Mittel als befähigend zeigen, welche entweder eines von diesen Momenten, oder beide vermindern. Das Uebermaß der Incitabilität kann nach unserm Vf. vermindert werden, wenn man entweder die ganze Kraft des Lebensprincips (*principium vitalium*), oder ihre Differenz vermindert. Diese Wirkung bewerkstelligen nach unserm Vf. die *narcotischen* Mittel, welche die übermäßige Nervenirritabilität vermindern; — und die *antiphlogistischen*; welche die in den Gefäßen obwaltende Incitabilität, oder Irritabilität mäßigen; — Erst ist die Rede von den narcotischen Mitteln. — Der Vf. sucht diejenigen zu twiertheilen, welche die Narcotica zu positiven und zwar flüchtigen Reizen zählen; und behauptet, die narcotische Kraft finde sich in jenen Substanzen, in denen das phlogistische Princip in *höherer Potenz* (?) vorherrsche. Die vom Vf. angegebene Erklärung ihrer Wirkung ist, wie man aus folgendem ersehen kann, chemisch. Das phlogistische Princip in ihnen, wirke auf den ihm entgegengegesetzten Pol — nämlich auf das Oxygen; — mit diesem komme es in Conflict, und daraus entstehe eine gewisse Art des dynamischen Processes u. s. w. — Weiter folgen die Bedingungen, welche ihre Anwendung erheischen, oder ihr entgegen sind, — und die Aufzählung und Beschreibung der narcotischen Mittel selbst. Dazu werde unter andern gerechnet: die Blauläure, der *Prunus lauro-cerasus*, die *amygdala amara*, *nuclei Ceraforum*, *Opium*, bey welchem der Vf. länger verweilt, die *lactuca virosa* u. s. w. — Die antiphlogistischen Mittel werden in auflösende und schwächende abgetheilt. — Zu den antiphlogistischen Mitteln werden gezählt, verdünnte vegetabilische Säuren; vegetabilische fälschliche Producte, Neutralsalze, mildere Quecksilberpräparate u. s. w. — Unter den antiphlogistischen tonischen Mitteln gebe es mildere und stärkere; jeas mäßiger die Wärme des Körpers, die zu große Expansivität, und die krankhafte Irritabilität; vermehrt zugleich in geringerem Grade die Cohäsion der Materie, und soliciten die Contraction der Organe; diese ersehen sich das positive Princip des Organismus, riefen eine fixe Contraction, und paralytische Unbeweglichkeit der Organe hervor. In die erste Klasse setzt der Vf. die mineralischen Säuren, in die zweite die Bleoxyde. — Die *erweichenden* Mittel sind ihm diejenigen, welche wenig von der Natur des lebenden Organismus unterschieden sind, in geringerem Grade reizen, und mäßigen die reizende Eigenschaft derjenigen Arzneymittel, denen sie zugefetzt; wie auch die Sensibilität derjenigen organischen Theile, auf die sie angebracht werden. Dahin gehörten die mucilaginosen ölige Mittel; und diejenigen Pflanzen, welche dergleichen Bestandtheile enthalten, als *Al-*



thats, *Malva*, *rad. Symplic.*, *oleum oliv.*, *Ingland*, *thierische Felle* etc. Endlich kommt der Vfs. auf die zweite Klasse der dynamischen Arzneimitteln, nämlich auf die dynamischen specifischen Mittel. Jedes Medicament habe seine spezifische Natur und Kraft, wodurch es sich von andern Mitteln spezifisch unterscheide, und eine eigene Wirkung im lebenden thierischen Organismus hervorbringe; daher könne eines des andern Stelle nicht in jeder Hinsicht ersetzen; obgleich nicht zu läugnen sey, daß dieselbe Krankheit durch ähnliche Mittel oft geheilt werde. — Das besondere Verhältniß der einzelnen Medicamente zum lebenden Organismus sey Ursache, daß jedes einzelne Mittel, bestimmte Theile des Organismus und ihre Functionen vor andern mehr, oder auf eine eigenthümliche Art und Weise afficire, und spezifische Wirkungen in ihnen hervorbringe. — Daher sey jedes dynamische Mittel in dieser Hinsicht auch spezifisch. — Der Vfs. stellt die spezifischen Mittel nach den einzelnen Systemen des Organismus und der Organe auf; erinnert aber, es sey ihm nicht unbekant, daß die Lehre von spezifischen Mitteln, nicht in jeder Hinsicht genügend sey. (Der Rec. fügt hinzu, daß nach dieser Ansicht alle Mittel zuletzt spezifisch genannt werden müssen.) Er handelt zuerst von den spezifischen Mitteln des Nervenystems, und zwar von denen, welche die Nerven reizen (*stimulans nervina*), er rechnet dazu die gemeine und die galvanische Electricität. — und den thierischen Magnetismus, wobey die Art der Manipulation, und die Erscheinungen desselben beschrieben und erklärt werden. (Rec. glaubt, daß es noch zu früh sey den thierischen Magnetismus in die Pharmacologie aufzunehmen und daß noch weitere Versuche und Beobachtungen nöthig sind, um diese Materie ins Reine zu bringen.) — Zu besänftigenden Nervenmitteln gehörten besonders die Narcotica, wovon schon oben gehandelt worden. Nächst diesem folgen die spezifischen Mittel für das Gefäßsystem, und insbesondere für 1) die Arterien. Außer den oben angeführten ätherisch-resinösen und erhaltenden Mitteln zählt der Vfs. dazu die äussere Wärme, unter der Form der vermittelst der Sonnenstrahlen erwärmten Luft, der verschiedenen warmen Bäder und des Oxygen. — Zu den spezifischen 2) der Ader- und Lymphsystem stimulirenden Mitteln werden gezählt, die zu-

sammenziehenden Reize, die auf das Zellgewebe, woraus die lymphatischen Gefäße bestehen, einwirken. — Spezifisch besänftigendes Mittel für Gefäße, und insbesondere für die Arterien, sey die äussere Kälte, insofern sie die Wärme dem Körper entziehet; hiezu gehöre die kalte Luft, die kalten Bäder, die kalten Fomente, kalte Getränke; ferner das Stickstoff- Wasserstoff- und Kohlenstoffgas. — Spezifische Mittel für die Lungen, welche den Respirationproceß und die Incitation der Lungen befördern, seyen solche Substanzen, in denen das phlogistische Princip vorherrsche, nämlich alle ätherische, spirituose und ammoniacalische Substanzen. Andere Mittel seyen diesen entgegengesetzt, indem sie den Proceß der Respiration, und die Incitation der Lunge mässigten; wozu die oxydirten Substanzen und mephitische Gasarten gehörten. Auch gebe es Arzneimitteln, welche die Vegetation dieser Organe vorzüglich afficiren; einige beförderten die Secretion, — von den Alten *anapnoica*, *hctica*, *expectorantia* genannt; — andere seyen der Reproduction der Lunge besonders günstig, als *Lichen Island.* *Semina phelland.* *agrat.* L. — Unter den für die Digestion spezifischen Mitteln, werden die *emetica* und *purgantia*, ferner Opium als besänftigend, und die bitteren Mittel, als die Vegetation in diesen Organen befördernd angeführt. Spezifische Mittel für die Harnorgane. Es gebe Mittel, welche diese Organe spezifisch, zur Secretion, Ansammlung und Austreibung des Urins bestimmen; dazu seyen zu zählen die Alcalien, Neutral- und Mittelsalze, und einige scharfe Pflanzen, als *Scilla*, *Colchicum* L. — Spezifische Mittel für die Genitalien. — Mittel, welche den Trieb zum Bey-schlaf vermehren, werden *aphrodisiaca* genannt; die das Uterinal-System reizen, und den Zufluss des Bluts dahin bestimmen, die Menstrua und die Lochien hervorrufen, heißen *uterina*, *aristholica* und *emmenagoga*; zu erstern gehöre der Zimmt, die Vanille und andere angenehme Gewürze, wie auch Opium; zu den zweyten die Canthariden; — zu den dritten Aloe, Myrrhe, Galbanum n. s. w. Spezifische Mittel für die Haut kommen unter der Benennung der diaphoretica und schweißtreibenden Mittel vor. Die Kälte sey Hauptmittel die übermäßige Thätigkeit der Haut zu beschränken.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Beförderungen.

Hr. Mich. von Lenkowsky, Doctor der Medicin und Prof. der Physiologie auf der kön. ungrischen Universität zu Pesth, ist von der k. k. medicinisch-chirurgi-

schen Josephs-Akademie in Wien zu ihrem Ehrengliedern ernannt worden.

Die durch den Tod des verdienstvollen Professors Mader erledigte Professur der Statistik auf der Universität zu Prag hat Hr. Schnabl erhalten.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## KRIEGSWISSENSCHAFTEN.

BERLIN, b. Mittler: *Ansichten über die Kriegsführung im Geiste der Zeit.* Nach dem Französischen des Rogniat und nach Vorlesungen, welche im Winter 1817 den Officieren des Generalstabs in Berlin gehalten worden sind. Bearbeitet von C. Decker, Major im Königl. Preuss. Generalstabe. 1817. 362 S. 8.

Zu dieser Arbeit gaben, der Vorrede zufolge, die *Considérations sur l'art de la guerre, par le Baron de Rogniat*, Lieutenant General etc., die Hauptveranlassung, indem sehr achtungswürdige Männer sie für den Officier im Allgemeinen, wie für den des Generalstabes insbesondere als empfehlenswerth anerkannten. Diese Betrachtungen enthalten viel Gutes und auch manches Neue, beides auf eine höchst ansprechende Weise, durch häufige Beziehungen auf die ältern, neuern und neuesten Kriegserkenntnisse, und besonders durch die Beurtheilung der Feldzüge und Schlachten Napoleons, wird das Interesse derselben bedeutend gesteigert. Sie machen gegenwärtig eben solches Aufsehen in der französischen Literatur, wie vor zwey Decennien *Berendorff's* Betrachtungen über die Kriegskunst in Deutschland; doch scheint der deutsche Betrachter mehr Tiefe und originelle Genialität zu zeigen, als der französische. Dem Ueengange der auf dem Titel erwähnten Vorlesungen folgend, hat der Vf. das Wesentlichste aus dem Rogniat'schen Werke demselben angereicht, jedoch nur solche Ansichten, welche für die Verfassung der deutschen Heere, und insbesondere des preussischen, am angemessensten scheinen, dagegen diejenigen übergangen, welche entweder rein örtlich, d. h. nur für Frankreich passend sind, oder allgemeine Beziehungen, z. B. auf die römische Kriegsverfassung (für die Rogniat eine starke Vorliebe zeigt) enthalten. Dadurch ist die große Ausdehnung des Rogniat'schen Werks von 608 Seiten, ohne Beeinträchtigung seines innern Gehalts, vermindert worden.

Die Einleitung enthält eine Uebersicht des Rogniat'schen Werks mit Angabe der weggelassenen und der beybehaltenen Kapitel. Der Text zerfällt in 17 Ueberschriften, deren Anzeige wir hier zusammenziehen: Elemente der Kriegführung, Festungssystem, verschanzte Lager, Operationssystem, Schlachten nebst Einzelheiten des Gefechts, Rückzüge und Verfolgung, der kleine Krieg und die Volksbewaffnungen, Bildung des Heers während des Friedens. Man ersieht aus dieser Anzeige, das

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

der Vf. der Vorlesungen den praktischen Unterrichtsgang gewählt hat, indem er von der Strategie oder von dem höhern Kriegsrückichten anfängt, und zur Taktik oder zu den niedern kriegerischen Beziehungen übergeht, welches wohl nur bey solchen vorbereiteten Kriegsschülern, wie die des Generalstabes sind, gut zu heissen ist. Bey dem großen Umfange der hier abgehandelten Gegenstände und zu einer Zeit, wo fast kein Zweig der ältern und neuern Kriegskunst unbearbeitet geblieben ist, darf man wieder auf ganz ausführliche erschöpfende Behandlung der Gegenstände, noch auf viele neue Erfindungen und Ansichten rechnen; wohl aber sind die Hauptmomente jener Ueberschriften in ihrer aphoristischen Gestalt bestimmt, scharf und treffend, in einem guten, oft kräftigem Stile dargestellt, und durch Rogniat's Betrachtungen zweckmäfsig erläutert und bekräftigt, ohne dafs der Leser an die letztern eine Uebersetzung wahrnimmt.

Zu den vorzüglichsten neuen Vorstellungen, welche Rec. in diesem Werke angetroffen hat, gehören 1) der Begriff der *Schlagbarkeit* oder die Fähigkeit eines Landes für die Kriegführung, welche im Allgemeinen auf die Kenntniß der Bewegungslinien für eine Armee, im Angriffs-, wie im Vertheidigungskriege, beruht. Die rückwärtigen Bewegungslinien nach dem Mittelpunkt der Kräfte bilden die Bewegungslinien der *ersten Ordnung*. In diesem Falle hat die Armee ihre Steilkräfte bereits zusammen, und vertheidigt suchend jeden Fuß breit Landes. Oder sie zieht sich seitwärts nach besetzten Posten zurück, entweder um auf diesem Wege die ihr noch fehlenden Verstärkungen an sich zu ziehen, oder sie bey den festen Punkten selbst (gewöhnlich in verschanzten Lagern) abzuwarten. Man wird dieses die Bewegungslinien der *zweiten Ordnung* nennen können. Oder, die sich zurückziehende Armee will, dem Druck des Feindes ausweichen, ihn hinter sich her zu ziehen suchen, um ihn dadurch von seinem Objecte zu entfernen. Die Bewegungslinien dieser Art werden die der *dritten Ordnung* ausmachen.

Es wird nun die Benutzung des Terrains oder des Kriegsschauplatzes für diese verschiedenartigen Bewegungslinien gezeigt.

2) In dem Abschnitt: *Festungssysteme*, wird von beiden hier in Rede stehenden Verfallern die Anlage einer sogenannten undurchdringlichen Landes-Schutzwehr durch Reihen aufgehäufte Festungen an der Grenze mit Recht verworfen, weil in der Bedingung einer vollkommenen Besatzung und Dotirung dieser Fe-

Festungen das Unzulängliche dieses Systems liegt, wie die Erfahrung solches in dem Feldzuge 1815 an der nördlichen Grenze Frankreichs gelehrt hat. Zu Ergänzungs-, Schirm- und Stützpunkten für das Heer nimmt der Vf. der Vorlesungen dreyerley Arten Festungen an. Von der ersten Art werden die feyn, welche Ergänzungstoffe der Armee (Magazine und Depots) in sich schliessen. Unter der Voraussetzung einer hinreichenden, ihrer Grösse entsprechenden Dotirung ist eine bedeutende Ausdehnung derselben vorthellhaft. Eine zweyte Art von Festungen wird von der Beschaffenheit seyn, daß sie den andringenden Feind nöthige, seine Kraft zu brechen; die Festungen der dritten Art werden nur als Straßenperrungen zu betrachten seyn, die ihre Bestimmung auch dann noch erfüllen können, wenn sie gleich nur Forts sind, die einige hundert Mann Besatzung fassen. Am wichtigsten sind die Festungen der dritten Art im Gebirge. Eine jede größere Festung hat eine gewisse Operationswirksamkeit, d. h. einen Bereich von 6 Marschen zur Verfolgung der Armee mit Unterhalts- und Ergänzungstoffen und eine gewisse Vertheidigungswirksamkeit innerhalb des Bereichs des Festungsgeländes; aus beiden Wirklichkeiten bildet sich die Theorie eines Festungssystems. In Hinsicht auf die erste wird es hinreichend seyn, alle 30 Meilen eine Festung zu haben, in Hinsicht auf die zweyte bedarf man entweder recht vieler oder gar keiner. Das System muß sowohl für die Vertheidigung (dieser Linie 18 bis 20 Meilen von der Grenze entfernt annehmen wird), als für den Angriff (dessen Basis nahe an der Grenze liegen muß) festgestellt werden. Mit Rücksicht auf das Terrain wollen wir annehmen, es führen drey große Bewegungslinien von der Grenze nach dem Lande herein, so müssen diese nothwendig durch die (wenigstens aus 3 Festungen bestehende) Operationsbasen gehen, und an ihnen werden die Festungen der ersten Ordnung angelegt. Die Hauptstraßen mit ihren Nebenzweigen werden vorwärts nach der Grenze zu durch Forts gesperrt, die Festungen der zweyten Ordnung kommen zwischen jenen und diesen zu liegen. Nur bey Festungen der letztern Art werden verschanzte Lager angelegt, damit sie zu Stütz- und Schirmpunkten dienen können. Je bessere Verbindung die Festungen der Basis unter einander haben, desto vorthellhafter wird es seyn. Ist, wie bey dem Landwehrsystem zweyer Aufgebote, die Beschirmung des Staats auf die Streifbarkeit der ganzen Nation basirt, so erhalten die Festungen eine größere Bedeutung, als Grundsteine aller über das ganze Staatsgebiet verbreiteten Vertheidigungsanstalten.

3) *Rogniat* verwirft die vor einer Festungsseite anzulegenden zusammenhängenden *verschanzten Lager*, weil sie zu ausgedehnt sind, und daher viel Truppen zu ihrer vollständigen Besetzung erfordern, und der sich hineingeschlachteten Armee nicht die ganze Bewegungs- und Entwicklungsfähigkeit bewahren, wenn sie wieder zum Selbstangriff überge-

hen will. „Ich sehe kein besseres Mittel, sagt *Rogniat* die eigentlichen Bedingungen der verschanzten Lager bey einer Festung zu erfüllen, als wenn man vier kleine Forts rund um einen Platz anlegt, in Gestalt eines ungeheuren Vierecks, dessen Mittelpunkt der Platz selbst ist. Diese in jeder Hinsicht geschlossenen Forts würden auf die vorthellhaftesten Höhenkuppen, etwa 12 bis 1500 Toisen von den Werken des Platzes entfernt, und mit einem Zwischenraum von 2 bis 3000 Toisen unter einander anzulegen seyn. Der Raum von einem Fort zum andern würde ein Schlachtfeld für eine Armee von 50 bis 10000 Mann bilden, das man als unüberwindlich ansetzen könnte. Die Forts, mit Geschütz vom schwersten Kaliber versehen, würden vollkommene Stützpunkte für die Flügel abgeben. Die Mitte, auf welche sie, ihrer Entfernung wegen, wenig Einfluß haben können, müßte man durch Feldwerke verstärken, die im Augenblicke des Bedürfnisses zu errichten, und durch die Geschütze des Platzes zu unterstützen wären. Auf diese Art würden die 4 Forts rund um jede Festung ein weitaufiges verschanztes Lager bilden, das 4 Fronten oder 4 verschiedene Schlachtfelder darbietet, so daß wir dem Feinde, von welcher Seite er auch kommen sollte, mit unserer ganzen Armee die Stirn bieten können. Die gewöhnliche Besatzung dieses verschanzten Lagers wird sich auf die 4 kleinen Forts einschränken, und nicht mehr als 800 Mann betragen, der Platz selbst aber wird ihnen zum Reduit dienen, und alle Depots und Anlagen sichern, die zum Unterhalt und zur Herstellung der Armee nöthig sind. Man kann sich das außerordentliche Resultat nicht verhehlen, das aus dieser vorbereiteten Bestimmung nothwendig hervorgehen muß, die auf die Verschiedenheiten der jeßesmaligen Lage des Platzes gegründet, und dem Terrain dadurch angepaßt werden kann, das man von den durch die Natur angedeuteten Stellungen wichtigen Nutzen zu ziehen weiß.“

Der Herausgeber bemerkt dagegen: „Wäre es nicht vielleicht zweckmäßiger, diese Forts so nahe an die Festung heranzulegen, daß sie als vorgeschobene Werke vor derselben betrachtet, und mittelst einer von der Festung aus enklustrierten Gemeinschaft mit ihr verbunden würden? Offenbar werden die Lagerfronten dadurch ungleich kürzer, mithin mit weniger als 5000 bis 10000 Mann auszufüllen seyn, was in vielen Fällen vorthellhaft seyn würde. Werden hierbey die Chikanen des Terrains in Anspruch genommen und benutzt, so würden mit weniger Schwierigkeiten haltbare Schlachtfelder gebildet in dem Sinne, wie *Rogniat* es meynt.“

4) Für die Operationen verlangt *Rogniat* Magazinverpöschung, bey einem Vorschritt von 40 Lieues eine neue Operationsbasis und stete Deckung der hintern oder zweyten Vertheidigungslinie durch eine *Reservearmee*, welche auch die Auslegung neuer Depots von Kriegsstoffen besorgt. Das Requisitionssystem erklärt *Rogniat* geradezu für Plünderung, die jedoch dabey nicht Statt findet, wenn die Requisitionen

nen mittelst Bons geschehen, welche aus den Kriegscontributionsgeldern gewiß realisiert werden. — Den hier aufgestellten Satz belegt *Rogniat* (der den Kriegen von 1812, 13 und 15 im Gefolge Napoleons bewohnte) mit mehreren Beispielen aus der Geschichte dieser Feldzüge, von denen hier nur folgendes, als Probe seiner Darstellung, Platz finden möge. — „Man macht Napoleon bittere Vorwürfe, daß er nicht verstanden hätte, seinen Rückzug, nach den widerwärtigen Feldzügen in Rußland und Sachsen, zu machen; aber in Wahrheit, wohin sollte er sich zurückziehen, da er keine Vorbereitungen getroffen hatte, um seine Truppen im Unglücksfalle zu sammeln und wieder herzustellen? Sein großer Fehler war, weder eine Reservearmee, noch eine Operationsbasis (nämlich eine nähere, als die an der Weichsel) gebildet zu haben, in der seine verfolgten Truppen eine Zuflucht finden konnten, mit einem Worte, er verstand bey allen seinen außerordentlichen Eigenschaften nicht, den Krieg methodisch zu führen. Deshalb sagte Moreau von ihm, daß er die Kriegskunst umgestürzt habe. Den Kopf mit den Großthaten eines Alexanders angefüllt, durchlief er wie jener die Welt, an der Spitze eines siegreichen Heeres, ohne den Unterschied der Verhältnisse zu erwägen, die ihm nicht verstanden, mit den nämlichen Mitteln die nämlichen Resultate herbey zu führen. Das ganze Gebäude seiner Eroberungen ruhte nur auf fortwährenden Siegen, und mußte von dem leinsten Anfluge des Mißgeschicks umgeworfen werden.“

5) In dem Artikel: *Schlachten*, stellt *Rogniat* für diejenige Art derselben, wo eine Armee gezwungen ist, nach 2 Seiten zugleich Front zu machen, und sich auf beiden in ein Gefecht einzulassen, die neue und nicht uneigentliche Benennung *Doppelschlachten* auf. Auf den ersten Anblick leuchtet die gefährliche Lage ein, in der sich eine solche Armee befindet, besonders wenn sich beide Hälften derselben Rücken an Rücken schlagen müssen; trotz dem, daß diese vielleicht eine gemeinschaftliche Reserve haben, die auf der einen oder der andern Seite verwendet werden kann. *Rogniat* will die Doppelschlachten nur dann gelten lassen, wenn beide feindliche Korps mehr als einen Tagemarsch von einander entfernt sind, mithin sich nicht gegenseitig unterstützen können. Er will dem einen mit der ganzen Macht auf den Hals fallen, während das andere durch ein kleines Korps geneckt, in Defensiv u. s. w. aufgehalten, überhaupt verhindert wird, jenen zu Hülfe zu eilen. Das wird aber nicht möglich seyn, so bald die Entfernung der Korps von einander geringer als 3 bis 4 Meilen ist. Die Vernachlässigung dieses Grundsatzes machte, nach *Rogniat*, daß Napoleon die berühmte Schlacht von Leipzig verlor, welche das Schicksal von Europa veränderte. Am Morgen dieses Schlachttages sagte Napoleon: Zwischen einer gewonnenen und verlorenen Schlacht liegt eine ungeheure Kluft — ein Königreich! wie früher Montekukuli behauptete, daß Schlachten Kronen

geben und nehmen. — Das Geheimniß der außerordentlichen Siege Napoleons bestand nach demselben Schriftsteller darin: den Feind auf seiner ganzen Front zu beschästigen und zu ermüden, um ihm dann ein abgefordertes Korps in die Flanke zu schicken.

Der Vf. der Vorlesungen verlangt bey den Angriffen mit mehreren Colonnen statt der mündlichen Meldungen, welche nicht ausreichen, gewisse verabredete Signale; nur dann, wenn die eine Colonne signalisiert hat, kann die andre den Angriff unternehmen; oft ist es sogar nöthig, eine *formliche Signallinie* zu errichten, denn nicht immer vermag eine Colonne den Angriff der andern durch das Geschützfeuer zu hören. In der Schlacht bey Eilau dämpfte z. B. der Schnee den Knall des Geschützes, so daß man auf 1000 Schritte keinen Schuß hörte. In der Schlacht bey Wagram verhinderte der Wind den Erzherzog Johann, das Gefecht zu hören, eine Signallinie war nicht errichtet worden. In dem Feldzuge von 1815 glaubte Lord Wellington in Brüssel von den Vorgängen bey Mons in drey Stunden durch Ordonnanz unterrichtet werden zu können, aber die Erfahrung lehrte, daß 21 Stunden dazu erfordert wurden. Glücklicher wurde das Gefecht bey Haynau durch das Signal der brennenden Windmühle eingeleitet.

6) In Hinsicht der Anlage der *Feldverschanzungen* verlangt *Rogniat* einzeln liegende, nur gegen Kartätsch- und Flintenkugeln schützende, hinten offene, bastionirte Redouten in der gegenseitigen Entfernung der Gewehr- oder nahen Kartätschschußweite; daher verwirft er alle Geschützbinke, welche eine große, langwierige Arbeit verursachen. Seine Redouten von 86 Toisen Umfang (25 Toisen auf jede Face und 18 auf jede Flanke) sollen nur Infanterie aufnehmen, der Artillerie und den Batterien weist er ihren Platz zwischen 2 Redouten auf dem Durchschnitte der beiden Vertheidigungslinien, hinter Schulterwehren von 3 Fuß Höhe und 9 Fuß Dicke an. Zur bessern Schätzung der Artilleristen werden neben jeder Kanone zwey kleine Queerbahnen von 2½ Fuß Tiefe ausgeworfen. Hier genießt die Artillerie eine vollkommene Frontalvertheidigung von den beiden Nebenchanzen, und steht unter allen Umständen besser, als in den Redouten, denn 1) steht sie hier überhaupt sicherer, weil der Feind sich ihrer nicht übermächtigen kann, bevor er nicht Meister von den Nebenredouten ist, deren Kreuzendes Feuer er nicht unbeachtet lassen kann. 2) Die Artillerie vertheidigt die Nebenredouten durch ein sehr wirksames Flankenkartätschenfeuer ungleich besser, als die auf den Facen der Werke stehenden Kanonen, deren Wirksamkeit aufhört, so bald der Feind an und in dem Graben angelangt ist. 3) Wird sie das Feuer der feindlichen Batterien von unsern Redouten ab und auf sich leiten, so, daß die Vertheidiger der letztern bis zum letzten Augenblick in Takt erhalten werden, wie schwach auch das Profil der Redouten seyn mag. 4) Endlich, was eine

eine Hauptfache ist, erfodern die Batterien nur eine sehr geringe Arbeit. — Von den Truppen werden 3 Abtheilungen formirt: eine Feuerlinie zur Belegung und Vertheidigung der Schanzen, deren Unterstützungstrupps und die Reservén hinter den Schanzen.

#### STAATSWISSENSCHAFTEN.

**HANNOVER, b. Hahn: Ueber Deutschlands Verfassung.** Eine publicistische Erörterung nach Grundsätzen der metaphysischen Politik, in Verbindung mit Regeln der historischen Erfahrung vom *Verf. der Beyträge zu einer Revision der publicistischen Verhältnisse des Königreichs Hannover (W. Müller, Amtmann zu Aerzen). 1817. 419 S. 8. (1 Rthlr. 12 gr.)*

Der Vf. spricht zwar nicht das zierlichste und geglättteste, aber sehr verständliches Deutsch; er weiß nicht bloß, was Aristoteles und Ulpian, Grotius und Thomafius, Pütter und Kant zu ihrer Zeit gesagt, sondern hat es wohlbedacht; er versteht sich auf die rechtsgelehrte Auslegungskunst, und meint, daß er nicht irren und anstoszen könne, wenn er sie auf die neuesten Friedens-, Congress- und Bundestagsbeschlüsse anwendet. Es hört sich dem redlichen Manne gut zu, und verkennen läßt sich nicht, daß mit ähnlichem, doch ungelehrtem Sinn die englischen Amt- und Schwurleute ihre *Magna Charta* gerettet, und viele heillose Verordnungen fortgeschafft haben. Der Hannöversche Amtmann hält sich steif und fest an die Russisch-Preussische Erklärung vom 25. März 1813, „den Fürsten und Völkern Deutschlands die Rückkehr der *Freyheit und Unabhängigkeit*, die Wiedergeburt eines *ehrwürdigen Reichs*“ ankündigend. Sie ist die Grundlage der deutschen Verfassung, deren Verhältnisse er nach ihr anieht, und bis daß diese Erklärung ihre vollkommene Ausführung erhalten, ist alles nur ein vorläufiger Zustand, wie sich folgendermaassen beweist. Die Verbündeten haben jene Erklärung in Kraft erhalten, und den

Deutschen bey ihrem Verfassungshau nicht vorgegriffen, sondern freye Hände gelassen. In den Beytragsverträgen der deutschen Fürsten wird ihnen die Souveränität zugesichert, aber eine verfassungsmässige, keine Zwingherrschaft; der Pariser Friede sagt ausdrücklich, die deutschen Staaten sollen unabhängig seyn, und der Staat bestehe aus Fürst und Volk; ferner sind die Souveräne theils europäisch unmittelbar, theils mittelbar, und nach dem heiligen Bunde nur die Abgeordneten dessen, dem allein die Macht als Eigenthum angehöre. Durch die Bundesurkunde sind nur „Verfassungen getroffen, um sich dem deutschen Verfassungswerk zu nähern — da der 10. Art. sagt, daß das erste Geschäft der Bundesversammlung die Abfassung der Grundgesetze des Bundes und dessen organische Einrichtung seyn werde — und da der ganze Inhalt der Congress- und Bundesacte nicht präjudicial ist.“ Zwar erblicken wir jetzt statt eines Reichs einen Staatenbund; aber dieser steht der Herstellung einer constitutionellen deutschen Monarchie nicht entgegen. Zwar sollen die Völker Antheil an der politischen Gestaltung Deutschlands nehmen, und wir erblicken bloß Fürsten und deren Abgeordnete; aber die Letztern müssen sich einmal als *mandatarii directi* absetzen der Fürsten, das andere Mal als *mandatarii praesumpti* der Völker ansehen. Damit schließt der erste Band und nach der Weise eines Rechtsgelehrten: „daß, da in Hinsicht der Gestaltung Deutschlands noch nichts berathen, noch nichts beschloffen, *res integra* ist; daß daher alles, was bis jetzt gethan, wohlgethan sey; daß alles, was noch gethan werden muß, wohlgethan seyn werde, wenn der heilige Inhalt unserer *Magna Charta* allenthalben unverletzt erhalten werden wird. Der zweyte Band soll das Aber liefern zu dem: Zwar sollen deutsche Stammväter im organischen Verhältnisse zu einem gemeinschaftlichen deutschen Familienhaupte stehen, das, als Repräsentant der deutschen Familie fähig sey, in jenem grossen Familienbündnisse aufzutreten, was ein gemeinschaftliches heiliges Band um die grosse europäische Völkerfamilie schlingt, und wir erblicken viele kleine Souveräne.

#### LITERARISCHE NACHRICHTEN.

##### Ehrenbezeugungen.

**D**er regierende Fürst von Schwarzburg-Rudolstadt hat dem Buchhändler Harsknoch in Leipzig den Charakter als Hofrath ertheilt.

Als der Verfasser und Herausgeber des, im In- und Auslande wegen seines patriotischen Inhalts und wohlthätigen Zwecks mit Achtung und Beyfall aufgenommenen „Denkbuches für Fürst und Vaterland“, Hr. Joseph Rossi in Wien, an den Magistrat der königl.

preussischen Residenz-Stadt Berlin dasselbe mit der Bitte überliefert hatte, dieses den Verdiensten und Tugenden deutscher Fürsten und Völker zum Denkmal errichtete Werk der Aufbewahrung in dem Archive der gedachten Residenz-Stadt werth zu halten, hat der Magistrat an den Verf. ein Dankschreiben erlassen, und ihn ersucht, nebst der silbernen Medaille, welche die Stadt Berlin auf Seine Durchlaucht, den Fürsten Blücher, hat prägen lassen, 500 Gulden für den wohlthätigen Zweck seines Denkbuches anzunehmen.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## Universitäten.

## Halle.

In der Königl. Klinik für Chirurgie und Augenheilkunde sind nunmehr innerhalb eines Jahrs 574 Kranke behandelt und 58 größere Operationen ausgeführt worden. Von den Kranken waren 80 statarische im Hause, als 60 männliche und 20 weibliche; 494 ambulatorische, als 316 männliche und 158 weibliche. Die geringen Fonds der Anstalt konnten vor jetzt wegen der übrigen Lasten des Staats nicht erhöht, sondern es sollte mit den vorhandenen Mitteln etwas geleistet werden. Durch strenge Bewirthschaftung und eine veränderte innere Einrichtung des Hauses gelang es auch, die mit 5 Betten übernommene Klinik auf 15 zu bringen und so eine größere Krankenzahl aufnehmen zu können, ja das Vertrauen des Publicums unterstützte uns im letzten halben Jahre so, daß in den Monaten Julius und August befindlich 20 Kranke in der Klinik statarisch waren, und eine noch größere Zahl von Betten nöthig wurde. An dem Ersatz der noch fehlenden chirurgischen Instrumente und Verbandstücke wird von dem hieher gezogenen Instrumentenmacher *Repm* fortwährend gearbeitet. Eben so hat der übrige chirurgische Unterricht, und besonders der Operationscursus, seinen guten Fortgang; an 16 Leichnamen sind nicht nur alle Operationen zwey bis dreymal durchgeführt, sondern auch die Hieb-, Stich- und Schnitzwunden mit ihnen abfolut und accidentell lethalen Beziehungen vorgezeigt und durchgegangen worden. Um Fertigkeit in das Benehmen bey großen und wichtigen Blutungen zu bringen, ward die Unterbindung bedeutender Schlagadern, wie der Kopfschlagader, der Schenkelschlagader und der der Rippen an lebenden Thieren gezeigt, und eben so manche Operation, die schnellen Entschluß erfordert, wie der Luftröhrenschnitt nach verschluckten Nadeln u. s. w. an den Leichen ausgeführt.

Unter den Fällen des Sommerhalbjahrs verdienen folgende merkwürdige herausgehoben zu werden: Die vollendete Heilung einer mehrere Wochen alten Verrenkung des linken Oberarms durch zwanzig Ausdehnungen des Oberarmgelenks mittelst des Flasenzugs und der endlich notwendigen Einschnidung der Sehne des großen Brustmuskels. Die Anwendung des von mir beschriebenen keilförmigen Verbandes durch die hintern Choanen, um in einem Falle die völlige Zerstörung der Nasen- und Gaumenbeine durch

Knochenfraß zu verhindern. Die Heilung einer fast zwey Jahr gedauerten völligen Lähmung des Schließmuskels der Harnblase, wodurch der Harn unwillkürlich abging durch den innern genau beobachteten Gebrauch von 180 Gran spanischen Fliegenpulver und die örtliche Anwendung reizender Bougies. Die Heilung zweyer Nasenpolypen durch die Einspritzung einer schwefelauen Eisenauflösung und das Durchziehen zweyer Haarseile. Die radicale Heilung eines Wafserbruchs durch den Schnitt, wobey die Rückbildung des Entzündungsprocesses durch ableitende Bougies sehr befördert wurde. Die Herstellung einer herpetisch verunstalteten Nase durch den innern Gebrauch des Quecksilbers und Reifsbleys und einen zweckmäßigen Verband. Die Herstellung mehrerer bis zur Amputation vorgeschrittenen weissen Kniegeschwülste durch den anhaltenden innern Gebrauch des Eisens und Quecksilbers und die Anlegung tiefer künstlicher Geschwüre nahe am Gelenke, und weitere Ableitung durch Cantharidenpflaster. Bey angehenden Rückgradsverkrümmungen sahen wir von dem gradweise angelachten Cantharidenpflaster, durch welches sämtliche Rückenmuskeln in steter dynamischer Spannung erhalten wurden, ohne alle mechanische Hülfe den trefflichsten Erfolg und die stärkste Streckung der Wirbelsäule. Um die schnelle Vereinigung bey ausgefalteten verhärteten Brustdrüsen rascher herbezuführen, zeigten sich die von mir schon früher um den Thorax geführten Compressionspflaster von entschiedenem Nutzen. Die Operation eines eingeklemmten Schenkelbruchs; Kolik und Darmentzündung war mit dieser Einklemmung verbunden, ja wahrscheinlich aus beiden Uebeln hervorgegangen, der Kranke starb, die Leichenöffnung zeigte einen brandigen mit der Darmsehne verwachsenen Bruchsaack, aus welchem sich durch eine gangränöse Seitenöffnung Faeces in die Höle des Unterleibes ergossen hatten; eben so aufgelöst und brandig war höher hinauf ein Stück des Leerdarms; das merkwürdige Präparat ward in die Sammlung des Hrn. Prof. Meckel d. ä. abgegeben. Bey einem 14 Wochen alten Bruche des Schenkelknochenhalses ward das Glüheisen gegen chronische Entzündung des Hüftgelenks mit Erleichterung fast aller schmerzhaften Zufälle angewandt. Der Kropfhuise Lippenkrebs eines jungen Frauenzimmers ward so von der Oberlippe weggenommen, daß die Zähne bedeckt blieben und der Mund nicht verunstaltet wurde. Die Durchbohrung der Oberkieferhöhle, Aufsehung von Nasengeschwülsten, Ausrottung des Lippenkrebses, das Pterygium, Repara-

sionen bey Knochenverrenkungen, Anwendung des Glühens, so wie andre kleinere Operationen, Incisionen, Catheterismus, Paracanthese, Anwendung der Bougies und Anlegung bedeutender Verbände wurden unter meiner Leitung von den Herren Studierenden, deren in den letzten beiden Semestern sechs und fünfzig waren, selbst unternommen.

Unter den Augenkrankheiten kamen die rheumatischen und Skrophulösen Augentzündungen, so wie der graue und schwarze Saar, am häufigsten vor. Die allgemein bekannten Verfahrungs- und Operationsarten wurden auch hier unter günstigen Bedingungen mit Erfolg angewendet, allein stets danach gestrebt, jenes Verfahren dem bloßen Glücke und blinden Zufalle zu entreißen und es der reinen Erfahrung und Beobachtung nach festgesetzten Regeln immer mehr und mehr unterzuordnen. Noch nicht bekannt ist die

Erfahrung, welche ich machte, daß die örtliche Anwendung des salpetersauren Silbers die bey dem schwarzen Staar erweiterte Pupille zusammenzieht; schon früher hatte ich eine schwächere Wirkung der Art vom salzsauren Quecksilber wahrgenommen, beide Metalle scheinen in dieser Hinsicht die Gegenstände der Belladonna und des Hyosciamus zu seyn. Ich verordnete sie als Augenmittel bey der torpiden Anasaroe in folgender Form: *Hydrargyri muriae corrosivae gr. 1/2 Butyr. recent. non sal. dr. II. D.* Ferner *Argentii nitrici fusc gr. II. Azur. porc. rec. dr. II. m. d. i.* Täglich 3 — 3mal einer halben Linse groß in die Augen zu streichen.

Halle, den 10ten Septbr. 1818.

Der Director der Königl. Klinik für Chirurgie  
und Augenheilkunde,  
Regierungsrath Weinhold.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

### I. Neue periodische Schriften.

**B**ey Friedrich Nicolovius in Königsberg ist erschienen:

*Beitrag zur Kunde Preussens.* 1ter Band. 1stes Heft.  
(Der ganze Band von 6 Heften 3 Rthlr.)

Das erste Heft enthält folgende Aufsätze:

- 1) Denkschrift auf den Hofrath und Ober-Secretär *Marxian Balhufer Nicolovius* (nebst seinem Porträt), vom Hrn. Prof. von *Baczko*.
- 2) Beytrag zur Kunde der Gewässer in Preussen. Vom Hrn. Regierungsrath und Wasserbaudirector *Watzke*.
- 3) Handels-Verbindung zwischen Preussen und Frankreich in den Jahren 1561 bis 1565. Vom Hrn. Geheimen Archivar *Faber*.
- 4) Der erste Verein zur Unterstützung der Witwen und Waisen vaterländischer Krieger.
- 5) Meteorologische Beobachtungen in Königsberg. Vom Hrn. Pfarrer *Summer*.

### Journal.

*Freymüthige Blätter für Deutsche in Beziehung auf Krieg, Politik und Staatswirtschaft.* Herausgegeben von *Fr. von Cölln*. 7tes Heft. gr. 8. Berlin, in der Maurer'schen Buchhandlung. Einzeln 10 gr. Der Jahrgang, 12 Hefte, 8 Rthlr.

Dieses Journal geht ununterbrochen fort, und enthält für diesen Monat:

I. Denkwürdiger Proceß des D. Carlos von Oesterreich, Prinz von Asturien. (Beschluß.) II. Das Süd-deutschthum, eine politische Abhandlung; als Gegenstück zu dem Preussenthum des Hn. *Jul. von Voss*, von *Ad. von Schaden*. III. Ueber neue Grund-, Ein-

kommen- und Personensteuer, von *Fr. von Cölln*. IV. Vom Seyn und Scheinen im christlichen Leben. Fragmente aus einem größern Werke. (Ein interessanter Aufsatz) — Rückblicke auf die neueste politische Literatur.

*Der Gesellschafter, oder Blätter für Geist und Herz.* Herausgeg. von *Fr. W. Gubitz*. (Der Jahrgang compl. 8 Rthlr.)

*Die Leuchte.* Ein Zeithlatt für Wissenschaft, Kunst und Leben. Herausgeg. von *J. D. Symanski*. (Der Jahrg. 6 Rthlr.)

Beide erscheinen ununterbrochen.

*Repertorium der neuesten engl. Literatur*, herausgegeben von *J. H. Bothe* u. Comp. in London. Nr. 1. Monat August,

welches bey mir gratis zu haben ist und monatlich damit fortgefahren wird. Bestellungen besorge ich auf das prompteste.

E. F. Steinacker in Leipzig.

### II. Ankündigungen neuer Bücher.

*Anzeige für Schulmänner und Studierende.*

So eben hat die Presse verlassen:

*Jo. Augusti Ernesti*

*Clavis Ciceroniana*

sive Indices verum et verborum philologico - critici in opera Ciceronis, accedunt Graeca Ciceronis, necessarii observationibus illustrata. Editio quinta.

Je länger schon dies, sowohl für die Besitzer der *Ernestischen Ausgaben des Cicero*, als für alle Leser desel-

selben, so wichtige Werk gefehlt hat, da mannichfaltiger Aushalt den Druck hemmt, desto mehr hat die unterzeichnete Verlagshandlung sich bemüht, dasselbe, und zwar getreu und unverändert, nach der vierten, 1776 erschienenen Ausgabe in saubern und correcten Druck zu liefern. Sie will dabey ihrem Grundsatz treu bleiben, zum Besten auch minder Begüterten es um den geringen Preis von Zwey Thaler für 46½ eng gedruckte Bogen abzulassen.

Halle, den 14. August 1818.

Buchhandlung des Waisenhauses  
zu Halle und Berlin.

So eben ist bey Goedsche in Meissen erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Gersdorf, W. v.*, die Himmelfahrtstage, oder die Ahnende. 3 Theile. 8. 1 Rthlr. 21 gr.

*Hoff, A. F.*, Beyträge zur häuslichen Erbauung. 1ste Abth. gr. 8. 16 gr.

*Koenig, Rect.*, Memoriam annivers. dedic. ante hos 275 ann. atque nuper instaur. schol. reg. Afranae a. d. III. Jul. A. 1818. 4 maj. 6 gr.

(Zur Beantwortung der vielen Nachfragen!)

So eben verließ die Presse und ist wieder vorrathig in der Buchhandlung von C. F. A. Melang in Berlin, Brudersstraße Nr. 11, zu haben:

Allgemeines  
deutsches Kochbuch

für  
bürgerliche Haushaltungen,  
oder

gründliche Anweisung,  
wie man ohne Vorkenntnisse alle Arten Speisen und Backwerk auf die wohlfeilste und schmackhafteste Art zubereiten kann.

Ein  
unentbehrliches Handbuch

für  
angehende Hausmütter, Haushälterinnen  
und Köchinnen.

Herausgegeben  
von

*Sophie Wilhelmine Scheibler.*

Dritte stark vermehrte und verbesserte Auflage.

Octav. 432 Seiten. Mit einem neuen schönen Titelkupfer.

Preis 1 Rthlr. Sauber geb. 1 Rthlr. 4 gr.

Unter der großen Anzahl von Kochbüchern erwarb sich wohl keines schneller einen vortheilhaften Ruf als gegenwärtiges! Es verdankt diesen ungeheuren Erfolg sowohl der Vollständigkeit als vorzüglich seiner bewährten gefundenen Brauchbarkeit, und kann deshalb allen Hausfrauen mit Zuversicht empfohlen werden.

Die in wenigen Monaten nöthig gewordenen drey Auflagen befristeten ohne Gefagtes hinreichend!

Der Preis des Buchs ist endlich, selbst bey einer 4½ Bogen starken Vermehrung, derselbe geblieben.

In der Hennings'schen Buchhandlung zu Erfurt und Gotha ist erschienen und verandt worden:

*Trommsdorff, Joh. Barth.*, chemisches Probier-Kabinett, oder Nachricht von der Bereitung, den Eigenschaften und dem Gebrauche der Reagentien. 3te umgearb. Ausgabe. gr. 8. 16 gr.

Kunst, die äußerlichen und chirurgischen Krankheiten der Menschen zu heilen; von einem Verein prakt. Aerzte bearbeitet. 4ter Theil. Mit Kupfern. gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.

Auch unter dem Titel:

*Vogel, Dr. Ludw.*, die Heilkunst der Krätze, der Flechten und des Auszuges.

Bey Friedrich Nicolovius in Königsberg ist erschienen:

*Barlaam und Josaphat*, von *Rudolf von Monsfort* herausgegeben und mit einem Wörterbuche versehen. von *Fr. Karl Kopke*. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

G. C. Claudius

Allgemeiner Briefsteller

u. f. w.

Siebente durchaus verbesserte und vollständige Ausgabe.

Auch unter dem Titel:

Nützliche

auf alle fast erdenkliche Fälle nach den Erfordernissen des gegenwärtigen Zeitalters eingerichtete

Briefe

u. f. w. u. f. w.

Dreyzehnte neu bearbeitete Ausgabe.

So groß auch die Anzahl von Briefstellern ist, keiner hat sich eines so allgemeinen Beyfalls zu erfreuen, als dieser. Ueberall ist er in Schulen als Lehrsatz eingeführt; durchaus kann man ihn als ein nützlich gutes Buch empfehlen. Auch im Betreff der Wohlfeilheit hat er vor allen den Vorzug. 45 Bogen für 18 gr. ist nach den jetzigen Preisen der Papiere etwas seltenes.

Er ist in allen soliden Buchhandlungen nebst nachfolgenden Büchern zu haben.

*Gesammelte Briefe von Julie*. 4 Thele. Zweyte verb. Aufl. Mit Kupfern. 8. 1818. 5 Rthlr. Sauber gebestet 5 Rthlr. 6 gr.

Von derselben Verfasserin:

*Der Oberförster Kraft und seine Kinder*. Darstellung der Hauslichkeit und Liebe. 8. 1 Rthlr.

*Lebensbilder* (in 6 Erzählungen). 8. 1 Rthlr. 4 gr.

Sati-

*Satirischer Zeitspiegel.* Eine Erbauungsschrift in zwanglosen Hefen für Freunde des Witzes und lachenden Spottes. Mit arigen Kupfern. Von T. H. Friedrich. 6tes Heft. 12. 12 gr. Alle 6 Hefte 3 Rthlr.

*Grävell's (Regierungsrath).* Neueste Behandlung eines Preuss. Staatsbeamten. Eine mit Aienstücken belegte Selbstbiographie aus der Epoche von 1811 bis 1817. 2 Abtheilungen. gr. 8. 3 Rthlr.

In einigen Wochen erscheint:

*Geheime Geschichte des Hofes und Kabinetts von Saint Cloud.* 3ter Theil.

Auch unter dem Titel:

*Traumbilder Napoleons.* Aus dem engl. Werke: *Visions of Napoleon Bonaparte.*

### III. Vermischte Anzeigen.

#### Antwort

auf *Hrn. Dr. Heinrich Plank's Selbstvertheidigung* in Nr. 182. der Allg. Lit. Zeit. 1818. \*)

Es erweckt jederzeit ein ungünstiges Vorurtheil gegen einen Schriftsteller, wenn er in breiten Commentaren ex post seinem Recensenten darthun will, was er in einer betreffenden Schrift eigentlich habe sagen wollen und wie ihn dieser ganz anders verstehen müsse, als er ihn verstanden habe: denn dadurch wird er offenbar der Begriffsverworfenheit und der unheholfanen Darstellungsweise geständig, welche er sich zu Schanden kommen liess. In diesem Falle befindet sich Hr. Dr. H. Plank. Er beschwert sich über die verkehrte Weise, wie der Recensent seiner Schrift: *Ueber Offenbarung und Inspiration*, seine darin ausgesprochene Theorie einer unmittelbaren Offenbarung aufgefaßt und als unhaltbar dargestellt habe, ohne zu erwägen, daß, wenn er sich darüber bestimmter und deutlicher zu erklären vermöchte, als er wirklich that, er die Schuld davon allein trägt, und daß auf diese Weise seine verputzte Selbstvertheidigung zu einer offenen Selbstapklage wird. Leider aber steht es, nach Rec. Erreissen, um diese, nachhällisch beygebrachte, bessere Auseinandersetzung seiner Offenbarungstheorie eben so übel, als um die frühere Aufstellung derselben, und Rec. kann jeden unpartheyischen Leser kühn zum eignen Urtheils darüber auffordern: ob nicht Hr. Dr. H. Pl. in der gegebenen Selbstvertheidigung die fragliche Sache noch, weit verworrener und unbeholfener behandelt habe, als in seiner Schrift? Niemand, als er selbst,

wird begreifen, wo zwischen den ursprünglichen Grundrissen des menschlichen Verstandes und den athetischen Grundgesetzen des menschlichen Gemüths und zwischen dem angeblichen Bewußtseyn einer im menschlichen Geiste unmittelbar gewirkten Offenbarung (übernatürlicher Vorstellungen und Begriffe) das *tertium comparationis* liegen solle, da dort von der, dem menschlichen Geiste ursprünglich gewordenen, Fähigkeit, Erkenntnisobjecte unter dieser und keiner andern Form aufzufassen und sich ethisch so und nicht anders bestimmt zu fühlen, hier aber von sogenannten unmittelbaren Vorstellungen und Begriffen die Rede ist, welche, um jener Fähigkeit vergleichbar zu werden, *angereben seyn* müßten, während alle Vorstellungen und Begriffe nur Producte des selbstthätigen Gemüthes sind und in der Zeit und nach dem Gezeire der Steigkeit entstehen, wie jeder Anfänger in der Psychologie weiß. So lange also Hr. Dr. H. Pl. in der lichten und verständlichen Sprache einer gesunden Philosophie darüber bestimmten Aufschluß schuldig bleibt, muß es auch beyrn frühern Urtheile des Rec. über die Offenbarungstheorie desselben sein Bewenden haben. — Was aber hier die Hauptsache ist, wie kommt es doch, daß derselbe den schwersten Vorwurf, den ihm Rec. machte und um welchen sich eigentlich seine ganze Beurtheilung der betreffenden Schrift drehte, nämlich die handgreifliche Inconsequenz seiner Theorie, nach welcher er den Begriff einer unmittelbaren Offenbarung reiten und doch auch der menschlichen Vernunft in Bezug auf alles religiöse Erkenntnis ihre unverlierbaren Rechte vindiciren will, nicht mit Einer Sylbe erwähnt, geschweige denn von sich abgelehnt hat? Fühle er sich, wie es auch nicht anders seyn kann, dazu völlig unvermögend, so nimmt Rec. dieses stillschweigende Geständnis für die hinreichendste Genugthuung über die Empfindlichkeit an, mit welcher er sich gegen denselben äußert; und gieht ihm nur noch zu bedenken, daß es ihm unter diesen Umständen sehr übel ansehe, von „Rationalisten“ und ihrem „Interesse“ mit einem gewissen Stolz zu sprechen, da in seiner Schrift wenig mehr haltbar ist, als was er im Geiste und Interesse des besonnenen Rationalisten zu Tage gefördert hat. Auch an ihm erweist sich, wohin sich der Theolog verirrt, wenn er mit dem, was ihn zum Menschen macht, mit Vernunft, gegen die Vernunft sprechen und schreiben will. Will Hr. Dr. H. Pl. diese Erklärung auch für einen „Bannspruch“ und für einen Beweis von Mangel an „Humanitätsinn“ nehmen, so hat Rec. durchaus nichts dagegen. Seine Recension glaubt er übrigens „vor seinem Gewissen und innern Wahrheitsinne“ recht wohl verantworten zu können, da es ihm dabey einzig darauf ankam, eine Offenbarungstheorie, welche, ihre innere Wahrheit vorausgesetzt, zu nichts als zu Schwärzerey führen kann, aufzudecken und der bessern Einsicht ihr Recht zu bewahren.

\*) Diese Antwort konnte wegen Entfernung des Hn. Rec. vom Druckort erst jetzt nachgeliefert werden.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## OEKONOMIE.

DRESSER, in d. Arnold. Buchh.: *Anweisung zum Waldbau*, von H. Cotta, Königl. Sächsischem Oberforsttrath, Director der K. Forstakademie und der K. Forstvermessung u. s. w. Mit Tabellen. 1817. XVI u. 209 S. 8. (2 Fl. 13 Kr.) — *Zweite* sehr vermehrte Auflage. Mit Tabellen und Kupfern. 1817. XII, 246 u. XXIX S. Tabellen und Erklärung derselben. 8. (3 Fl. 27 Kr.)

Die bisherigen vielen Anleitungen zur Holzzucht machen die vorliegende Anweisung zum Waldbau keineswegs überflüssig; sie ist vielmehr durch die darin aufgestellten aus der Erfahrung abgeleiteten Regeln, welche den bisherigen Schriften über diesen wichtigsten Gegenstand der Forstwissenschaft meistens abgehen, als ein vorzügliches Werk zu betrachten, das alle bisherigen Anleitungen zur Holzzucht entbehrlieh macht. Der würdige Vf. hat sich schon durch mehrere gründliche Schriften über andere Gegenstände der Forstwissenschaft sowohl, als auch durch seine praktische Wirksamkeit und durch seine Bildungsanstalt für junge Forstmänner so berühmt gemacht, daß eine weitere Empfehlung dieses Werkes überflüssig seyn würde; auch ist der so schnelle Absatz desselben, indem schon nach 3 Monaten eine zweite Auflage davon nothwendig wurde, ein Beweis von der vorzüglichen Brauchbarkeit des vorliegenden Werkes sowohl, als von der Achtung, in welcher die Schriften des Vfs. und er selbst bey dem Forstpublicum stehen. Die so bald erfolgte neue Auflage hat Rec. auch bey der Anzeige der ersten überreicht, daher hier beide Auflagen zugleich angezeigt werden.

Der Vf. stellt zuerst einen richtigen Begriff von der Holzzucht fest und glaubt, daß für die *Erziehung, Pflege und Aerte* des Holzes der Ausdruck: *Waldbau*, der passendste ist. Die bisherige Abtheilung in *natürliche und künstliche Holzzucht* glaubt er bestimmter für erstere durch *Holzzucht*, und für letztere durch *Holzanbau* auszudrücken. Diese Eintheilung des Vfs. ist ihm und da getadelt worden; er giebt daher in der Vorrede zur zweiten Auflage seine Gründe an, warum seine Ansichten ihm richtig scheinen. Der Ausdruck *Holzzucht* scheint dem Vf. zu wenig bezeichnend, und der damit zu verbindende Begriff viel zu enge für das zu seyn, was seine Schrift lehren soll, indem die Aussonderung und Aufarbeitung des Holzes mit der Erziehung nichts zu thun hat, also die Holzräute

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

so gut zum Waldbau gerechnet werden kann, als die Kornräute zum Feldbau gehört. Man will auch keinen Unterschied zwischen natürlicher und künstlicher Holzzucht, oder zwischen Holzzucht und Holzanbau, gelten lassen. Diesem wird dadurch begegnet, daß es einleuchtend ist, wie so völlig verschiedenen die Lehre von der Führung der Saamenschläge, von der, wie man Blößen anzubauen hat, sich darstellt. Endlich will man, daß die Lehre vom Holzanbau vorausgehen, die Bewirthschaftung nachfolgen soll. Da man indessen die Wälder gewöhnlich vorfindet, die dergestalt bewirthschaftet werden sollen, daß der Nachwuchs eine natürliche Folge davon ist, wo dieser aber nicht erfolgt, erst unsere Hülfe eintritt, so widerlegt der Vf. auch hierdurch jene Meinung. Noch ehe der Vf. den ihm wegen jenes Begriffs gemachten Tadel so gründlich widerlegt hatte, war Rec. ganz seiner Meinung und freut sich, daß ein denkender Forstmann auch in Hinsicht der Begriffe, welche man bisher von der Eintheilung der Forstwissenschaft hatte, und die blindlings angenommen wurden, aufgeklärt, und dadurch auch zu Erlangung richtiger Begriffe von der Wissenschaft beygetragen hat.

In der Einleitung zur neuen Auflage setzt der Vf. den Begriff von der Forstwissenschaft noch weiter aus einander, fügt die Abtheilung derselben nach den verschiedenen Gegenständen hinzu, und rechtefertigt die von ihm gewählte Benennung *Waldbau*, welche die Erziehung, Pflege und Aerte des Holzes in sich begreift, für die vorliegende Schrift dadurch, daß in derselben die Erziehung und Benutzung des Holzes gelehrt wird, wobey mehrere Theile der Forstwissenschaft zusammenfließen, welche nicht unter den Begriff von Holzzucht gebracht werden können.

Die Schrift zerfällt in *zwey* Hauptabtheilungen, wovon die *erste die Holzzucht*, die *zweite den Holzanbau* abhandelt. — Das erste Kapitel enthält die *allgemeinen Grundsätze der Holzzucht*, in welchem der Vf. über die Verjüngung des Holzes überhaupt, über das Alter, in welchem das Holz zu ähren ist, über die Umtriebszeit nach den dabey zu Grunde zu legenden Bestimmungen und über die Anordnung oder Reihenfolge der Schläge, sehr zweckmäßige Regeln giebt. Die neue Auflage ist nicht bloß durch die §§. 6 und 7, welche praktische Beispiele enthalten, sondern auch durch mehrere dergleichen bey andern Sätzen, vermehrt. — Das 2te ganz neu hinzugekommene Kap. enthält die *Bestimmung über die Holzmenge*, welche aus einem Walde zu nehmen ist.

ist. Um die Benutzung eines Waldes in einem bestimmten Zeitraum nachhaltig und möglich gleichförmig zu machen, oder den verhältnißmäßigen Theil des Holzes zu bestimmen, der jährlich aus dem Walde zu nehmen ist, wenn nämlich der Wald nicht förmlich taxirt worden, muß man die Verhältnisse bestimmen, in welchen die Waldorte in Hinsicht ihres Ertrags zu einander stehen. Wird nun der Bewirthschaftungsgang in Abschnitte von 10 zu 10 Jahren gebracht, und die Waldabtheilungen werden in diese Zeitabschnitte eingetheilt, so läßt sich darnach leicht übersehen, welche Waldorte in jedem zu benutzen sind, und welcher Ertrag alsdann ungefähr erfolgen kann. Wenn gleich eine solche periodische Eintheilung keine so sichern Resultate als die Taxation liefert, so reicht sie doch wenigstens hin, um zu verhindern, daß die Waldungen weder über noch unter ihrem Ertrag sehr angegriffen werden können. Dergleichen Bestimmungen sind daher da sehr zu empfehlen, wo man noch ganz ohne Plan und Ordnung die Waldwirthschaft führt. — Das 3te Kap. giebt *allgemeine Regeln zur Schlagführung in den Saamenwaldungen* an, und enthält Bestimmungen über die Stellung der Saamenschläge im Allgemeinen, und der zu Saamenwald schicklichen Holzarten. Das 4te Kap. handelt von der *Schlagführung in den Buchen-Saamenwaldungen*. Der Vf. hat in diesem Kapitel angegebene Verfahren der Hiebführung in den Buchenwaldungen wahrscheinlich deswegen so ausführlich dargestellt, weil diese Art von Waldungen theils am häufigsten zur Bewirthschaftung vorkommen, theils weil die richtige Behandlungsart derselben auch an sich sehr schwierig ist und vorsichtig geſehen muß. Ueberdies lassen sich die dafür aufgestellten Grundsätze mit Modificationen auf die Behandlung aller übrigen Holzarten anwenden. Die gewöhnliche Behandlungsart der Buchen als Hochwald, vermittelst einer schlagweisen periodischen Haung, hat der Vf. sehr gründlich und vorzüglich mit praktischen Ansichten von dieser Sache, dargestellt, der *zweiten* Auflage wesentliche Zusätze, und den §. 28. neu hinzugefügt. Ausßer dieser Behandlungsart werden noch zwey andere angegeben, wobey mehrere Jahresschläge zusammengekommen werden, in sammtlichen das jährliche Staatsquantum herausgehauen, und so nach und nach der natürliche Nachwuchs hergestellt wird. Diese Behandlungsart hat vor der ersten den Vorzug, daß ein jedes Saamenjahr benutzt werden kann, und kein Saamen verloreu geht, auch meistens eine vollständigere Besaamung bewirkt wird. Sie setzt indessen mehr Kenntnisse des Forstwirths und größere Vorlichten voraus, sie kann also nicht allgemein empfohlen werden. — Das 5te Kap. lehrt die *Schlagführung der übrigen Saamenwaldungen*. Da die bey den Buchen angegebenen Regeln größtentheils bey der Behandlung der übrigen Holzarten als Hochwaldungen Anwendung finden, so sind hier nur die Abweichungen von jenen bey jeder Holzart angegeben worden. Am meisten weicht jedoch die Behandlung der Fichten-

waldungen ab, und in dieser Hinsicht kommen verschiedene Methoden zur Anwendung. Die Verjüngungsarten der Fichte sind: der kalte Abtrieb; der Coulfienhieb oder die Kesselhauungen, und die Besaamungsschläge durch übergehaltene Bäume. Den Vorschlag, welchen der Vf. als Zusatz bey der *zweiten* Auflage in Hinsicht des kalten Abtriebes gemacht hat, indem man selten dadurch eine vollständige natürliche Besaamung erlangt, es daher am besten ist, zugleich den künstlichen Anbau anzuwenden, findet Rec. auch am angemessensten. Man entgeht dadurch der Ungewissheit einer unvollkommenen oder ganz fehlerhaften Besaamung und zugleich den Zuwachsverlust, der mit unvollkommen bestehenden oder später in Cultur gesetzten Waldungen verbunden ist. Der Coulfienhieb oder die Wechselschläge, wenn jederzeit zwischen zwey Schlägen ein Streifen Holz stehen bleibt, hat in der Ausführung so viele Nachteile, daß diese Methode fast gar nicht mehr zur Anwendung kommt. Dagegen ist die Führung von Besaamungsschlägen in den Fichtenwaldungen in der neuern Zeit wieder mit gutem Erfolg angewendet worden. Sie bedarf freylich viele Vorlichten in Hinsicht der Anlage der Schläge, der Auswahl der Saamenbäume und der Nachhauungen. Wenn aber solche und die vom Vf. dafür angegebenen Regeln gehörig befolgt werden, so ist sie als die beste Methode zu empfehlen, und die sicherste, geschwindeste und wohlfeilste Art, gute Fichtenwaldungen nachzuziehen. — Das 6te Kap. *Von der Schonungszeit*. Dieser bey der Holznucht überhaupt sehr wichtige Gegenstand verdient einer vorzüglichen Beachtung. Der Vf. hat zwar die allgemeinen Grundsätze in Hinsicht der Schonung der jungen Waldungen, daß sie auf keine Weise im Wachstum gestört oder verdorben werden, angegeben; eine weitere Ausführung derselben wäre aber erwünscht und an ihrem rechten Platze gewesen, wenn sie gleich eigentlich der Lehre vom Forstzucht angehört. — Das 7te Kap. *Von den Durchforstungen*. Diese haben auf die Erzielung vollkommener und regelmäßiger Waldbestände und auf den Ertrag der Waldungen einen großen Einfluß. Die Art, wie solche geſehen müssen, modificirt sich nach den jedesmaligen örtlichen Verhältnissen, und es ist daher schwer, besondere Regeln dafür zu geben. Die allgemeinen Grundsätze dafür sind hier indessen so viel möglich mit Rücksicht auf die besondern Fälle angegeben worden. — Das 8te Kap. *Von dem Verfahren bey vermengten und unregelmäßigen Waldungen*. Die vermengten Waldungen, welche allgemein verworfen werden, betrachtet der Vf. aus dem rechten Gesichtspunkte, indem er sie unter Umständen für zweckmäßig hält, ihre Bewirthschaftung jedoch auf die dem Locale jedesmal angemessene Holzart beschränkt. Die vorkommende Vermischung der Waldungen ist zwar sehr verschiedener Art, indessen wäre es wünschenswerth gewesen, wenn der Vf. diesen Gegenstand weiter ausgeführt, und nach seiner Erfahrung die jedesmal zweckmäßige Vermischung

sehung angegeben, und die Behandlung dieser und der ungeeigneten Mischungen, erläutert hätte. Ausführlicher ist der Gegenstand von den unregelmäßigen Waldungen behandelt, wofür, da diese so manniebsaltig seyn können, zwar nicht die besondern Fälle aufgezählt, jedoch die besondern Verhältnisse angegeben sind, welche die vorzüglichste Rücksicht dabey verdienen. — In dem 9ten Kap.: *Vom Ausschlagwald im Allgemeinen und dem reinen insbesondere*, der Vf. die Gründe, welche die Waldbewirtschaftung auf Ausschlag von Stock und Wurzeln bestimmen; insbesondere untersucht er die Gründe für und wider die verschiedenen Meinungen, ob das Holz im Saft oder außer dem Saft gehauen werden muß. Die Hauptrückichten dabey verdienen der bessere Ausschlag, der größere oder kleinere Schaden bey Räumung der Schläge und die Güte des Holzes. Wenn gleich hieruch der Hieb im Saft zuweilen zulässig ist, so neigt sich doch der größere Vortheil auf die Seite des Hiebes außer der Saftzeit, welcher auch nach Rec. und vieler ihm bekannten praktischen Forstmänner Erfahrungen in der Regel immer die beste Zeit ist. — Das 10te Kap. *Von dem Mittelwald*. Ueber diese so häufig vorkommende Waldbehandlungsart, besonders in Hinsicht der Auswahl, Menge, Vertheilung und Fällung des in den Ausschlagwaldungen überzuhaltenden Oberholzes, hat man bis jetzt keine ganz reinen Begriffe und richtigen Erfahrungen gehabt. Alle diese Gegenstände hat der Vf. erschöpfend und mit allen Rücksichten, die dabey zu nehmen sind, dargestellt, und die Vorzüge des Mittelwaldes gegen den reinen Ausschlagwald, in den meisten Fällen bewiesen. Diefem Kapitel sind in der zweyten Auflage wesentliche Zusätze beygefügt. Das 11te Kap. *Von den Veränderungen des Forstbetriebes oder von der Umwandlung einer Waldbewirtschaftungsart in eine andere*. Bey der Umwandlung eines reinen Niederwaldes in einen Saamenwald entscheidet der Vf. gegen die Meinung, daß aus einem Stockausschlagwald kein Baumbwald erzogen werden könne, nur muß der erste Umtrieb nicht zu hoch gesetzt werden. Diese Erfahrung erleichtert allerdings die bisher so schwierig gemachte Umwandlung solcher Waldungen. Von den dafür vorgeschlagenen Methoden verdient diejenige den Vorzug, wo man den bisherigen Niederwald-Umtrieb fortsetzt, so viele Laubreißer überhält, als im 60jährigen Alter im Saamenwald vorhanden seyn müssen, und bey jedem Umtrieb die Abholzung des Stockausschlages, der sich immer mehr vermindert und die Durchforstung des Oberholzes fortsetzt, bis dieses seine bestimmte Hanbarkeit erreicht hat. Einen Mittelwald in einen Saamenwald, und einen Hochwald in einen Niederwald zu verwandeln, ist freylich an sich mit mehr Schwierigkeiten verbunden, in so fern dabey nichts an dem jährlichen Ertrag verloren gehen soll. Diefs erfordert daher eine mehr zusammengesetzte Operation, welche vom Vf. sehr ausführlich angegeben wird. — Das 12te Kap. *Vom Kopfholztrieb*. Diefes bey dem Forsttrieb wenig

und nur in einzelnen Fällen vorkommende Behandlungsmethode, ist dem Ertrage nach gegen Baumbholz geringer. Er ist auch nur bey einzelnen Holzarten mit gutem Erfolg anwendbar, und geschieht nach denselben Regeln wie der Niederwaldtrieb. — Das 13te Kap. *Von verschiedenen allgemeinen Regeln, die bey der Holzarte zu beobachten sind*. Der Vf. vertheilt hierüber die Fällung und Aussonderung der Holzzer, das Ausarbeiten und Aufklaffen der Brennholzer, die Räumung der Schläge und das Stockroden.

Die zweyte Abtheilung dieser Schrift behandelt den *Holzanbau* oder denjenigen Gegenstand, den die meisten Forstmänner die künstliche Holzzucht nennen. Auch dieser Gegenstand ist so ausführlich, als der Zweck es erfordert, und auf Erfahrung gegründet, dargestellt worden. — Das 14te Kap. *Von dem Holzanbau überhaupt*. Wenn der Vf. hier behauptet, daß eine Abwechselung mit den Holzarten bey der Forstwirtschaft eben so nützlich und nothwendig ist, als der Fruchtwechsel beym Feldbau, und daß es als ein Wink der Natur zu betrachten sey, wenn Laubwald in Nadelwald, und dieser in Laubwald sich verwandle, so kann Rec. ihm nicht unbedingt beistimmen. Es ist wohl vielmehr oft als Zufall zu betrachten, daß sich solche Holzarten einfinden, die vielleicht ursprünglich schon für den Boden und Standort passender waren. Dafs indeffen hie und da eine Abwechselung mit den Holzarten in einzelnen Fällen ganz geeignet sey, ist wohl nicht zu leugnen und auch damit zu empfehlen, wenn der Forstwirth es theils in seiner Gewalt hat, durch künstlichen Anbau andere Holzarten, als vorher auf dem Platz waren, anzuziehen, theils solche auch in jeder andern Rücksicht vorzüglicher sind. Zu den des Anbaues würdigen Holzarten hat der Vf. in der zweyten Auflage auch noch die süße Kastanie, die Zerbekiefer, den Elzbeer- und Mehlbaum, die Akazie und die Haseln hinzugefügt, welche unter einzelnen örtlichen Verhältnissen allerdings Rücksicht verdienen. — Das 15te Kap. *Von der Holzsaat im Allgemeinen und der Zubereitung des Bodens insbesondere*. Von der richtigen Bearbeitung des Bodens sowohl mit Rücksicht auf seine äußere und innere Beschaffenheit, als auch der darin auszufließenden Holzsaamen, hängt grüßtentheils der Erfolg des Holzanbaues ab. Hierin wird noch zu oft gefehlt; daher sind die vom Vf. angegebenen Regeln des Verfahrens bey der Zubereitung des Bodens nach seinen Hauptverschiedenheiten als eine schätzbare auf Erfahrung gegründete Anleitung zu betrachten. Für die geringen Abweichungen wird der ausübende Forstmann leicht das Verfahren finden können. — Das 16te Kap. *Vom Einsammeln und Aufbewahren des Holzsaamens*. Das dabey hier angegebene Verfahren stimmt ganz mit dem überein, was die besten Erfahrungen in der Hinsicht gelehrt haben. — Das 17te Kap. *Von der Ausaat selbst*. Der Vf. hat in der neuen Auflage eine zweckmäßige Abänderung gegen die erste Auflage gemacht, indem er die Tabelle über die Saamenmenge

menge und die besondere Anweisung zur Saat der vorzüglichsten Holzarten in dieses Kapitel und in eine bessere Uebersicht und Verbindung gebracht, statt daß er solches in der *ersten* Auflage in einem Anhange hinzugefügt hat. — Das 18te Kap. *Von vermengten Saaten*. Die Fälle, wo vermengte Saaten bey der Holzcultur nothwendig und nützlich sind, treten zuweilen ein. Nicht eine jede Vermischung ist vortheilhaft, die dazu gewählten Holzarten müssen zu einander passen; auch die verschiedenen Zwecke, zu welchen vermengte Saaten gemacht werden, bestimmen jedesmal die zu wählenden Holzarten. Der Vf. hat diesen Gegenstand mit Rücksicht auf diese Umstände erwogen, und in der neuen Auflage mehrere erläuternde Zusätze gemacht. — Das 19te Kap. *Von der Holzpflanzung*. Bey diesem wichtigern Gegenstand der Holzcultur, als wofür er bisher gehalten wurde, hat der Vf. besonders in Hinsicht der Verpflanzung selbst und der Entfernung, in welcher die Stämme von einander zu pflanzen sind, viele aus der Erfahrung hergeleitete Bestimmungen gegeben, wodurch viele der bisherigen Ungewissheiten und Widersprüche gehoben sind, und diese Art des Holzanbaues auf sichere und festere Namen gebracht ist, als bisher dabey beobachtet wurden. — Das 20te Kap. *Vom Holzanbau durch Stecklinge und Ableger*. Diese Holzerziehungsmethode kommt selten und am wenigsten im Großen bey dem Waldbau vor, auch wird sie, wenigstens die durch Stecklinge, meistens nur bey Pappeln und Weiden angewendet. Durch Ableger lassen sich fast alle Holzarten fortpflanzen. Diese Methode ist nur bey Niederwäldern anwendbar, aber auch hier oft von großem Nutzen. Sie verdient daher mehr angewendet zu werden, als es bisher der Fall war. — Das 21ste Kap. *Von Beschüttung der Saaten und Pflanzungen*. Diese kommt hier nur in so fern in Betracht, als die Saaten und Pflanzungen in den ersten Jahren gegen jede nachtheilige Einwirkung von Aussen gesichert werden müssen, um ihr gedeihliches Fortwachen zu beför-

dern. Diefes geschieht vorzüglich durch Einfriedigung, wobey die verschiedenen Arten der Befriedigungen und Verzäunungen im Allgemeinen angegeben werden. — Das 22te Kap. *Von den Verzeichnissen und Tagebüchern bey dem Holzanbau-Geschäften*. Diefes dienen allerdings nicht nur zur Ordnung und Uebersicht des ganzen Geschäftes, sondern auch zur Uebersicht des Kostenaufwandes für eine jede Cultur insbesondere. — Das 23te Kap. *Von den Kosten bey dem Waldbau*. Allgemeine Bestimmungen über die Kosten bey dem Waldbau zu geben, ist wegen den verschiedenen Localverhältnissen nicht möglich. Der Vf. hat indessen einige Berechnungen für seine Gegend aufgestellt, die immer zu einiger Norm für andere Gegenden dienen können.

Der *Anhang* zu diesem Werke ist bey der *zweyten* Auflage sehr wesentlich gegen die *erste* Auflage vermehrt worden. Dort ist nicht nur eine Menge von Erfahrungstabellen über die Stammzahl und den Inhalt von Fichten, Tannen, Kiefer, Lärchen, Eichen, Buchen, Erlon und Birken auf einen Sächsl. Acker und den Zuwachs, den diese Holzarten von 10 – 200 Jahren liefern, ganz neu hinzugekommen, sondern auch die zwar schon in der *ersten* Auflage befindlichen Tabellen über das Längen-, Flächen- und Körpermaafs, so wie über das Gewicht verschiedener Länder und Städte, ausserordentlich vermehrt und erweitert worden, wodurch das Werk an Interesse und Brauchbarkeit sehr gewonnen hat.

Die Tafeln über die Ergiebigkeit der vorzüglichsten deutschen Holzarten sind aus mehr als 30jährigen Erfahrungen des Vfs. zusammengestellt und enthalten äusserst interessante Resultate über diesen für die Taxation und Bewirthschaftung der Wälder so wichtigen Gegenstand. Sie find um so brauchbarer, da sie in verschiedenen Gegenden Deutschlands gesammelt sind. Ueber die Einrichtung, den Gebrauch und Nutzen dieser Tabellen hat der Vf. eine deutliche Erklärung gegeben.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Auf der Universität Heidelberg haben die beiden juristischen Professoren und bisherigen Hofräthe, Hr. Thibaut und Hr. Zacharia, so wie Hr. Hofrath Creuser, von dem Großherzoge von Baden den Charakter und Rang als geheimen Hofräthe, der bisherige Hofrath und Professor, Hr. Gensler, den Charakter als geheimer Justizrath, und Hr. Prof. Munkle den Charakter und Rang als Hofrath erhalten. Den Charakter und Rang eines geheimen Hofraths erhielt auch zu Freyburg der bisherige Hofrath, Hr. Prof. Rasch.

Der bisherige Professor an dem Lyceum zu Mannheim, Hr. Marzin, wurde zur katholischen Pfarrey Sinsheim und zu dem dortigen landesherrlichen Decanate befördert. Die dadurch erledigte Professur an dem Lyceum zu Mannheim erhielt Hr. Gräff, bisher Professor an dem Lyceum zu Raftadt, ein ehemaliges Mitglied des philologischen Seminariums zu Heidelberg.

Hr. Dr. Philipp Strahl zu Erfurt ist zum ausserordentl. Professor in der philosoph. Facultät und als Lector der engl., franzöf. und russischen Sprache auf der Universität zu Bonn angestellt worden.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## NATURGESCHICHTE.

PARIS, b. Dufour: *Mémoires sur les animaux sans vertèbres*, par Jules César Savigny. *Première partie*, Description et Classification des animaux invertébrés et articulés, connus sous les noms de Crustacés, d'Insectes, d'Annélides etc. *Premier Fascicule*. Mem. 1 — 2. Theorie des organes de la bouche des Crustacés et des Insectes. *Insecta* Linn. Janvier 1816. 8. — *Seconde Partie* Description et Classification des animaux invertébrés, non articulés, connus sous les noms de Mollusques, de Radiaires, de Polypes etc. *Premier Fascicule*. Mem. 1 — 3. Recherches anatomiques sur les Ascidies composées et sur les Ascidies simples — Système de la classe des Ascidies. 24 planches. 1816. 8.

Die beiden Abhandlungen über die Mundtheile der Insekten wurden, am 16. October 1814 und am 19. Juni 1815, in der ersten Klasse des Instituts gelesen. Berichterfasser waren für die erste *Bosc* und *Lamarck*, für die zweyte *Cuvier*, *Lamarck* und *Latreille*. Beide haben den Zweck, durch alle Ordnungen der Insekten dieselben Mundtheile nachzuweisen, damit das Einheitsprincip eines auf diese Theile gegründeten Classificationssystems deutlich hervortrete. Der Vf. hat dieses auf eine sehr scharfsinnige Weise dargethan, und dabey eben so viel Fleiß und Beobachtungsgenauigkeit, als richtigen Blick in Bestimmung der einzelnen Theile bewiesen. Er theilt die Insekten (*Insecta* Linn.) in sechsfüßige (*hexapodes*) und vielfüßige (*asipropodes*). In der ersten Abhandlung zeigt der Vf., daß bey den sechsfüßigen Insekten Ober- und Unter-Lippe, Kinnbacken, Kinnladen und Fühlspitzen, überall, sowohl im vollkommenen als im unvollkommenen Zustande der Insekten, nachzuweisen sind, daß diese Theile überall dieselbe Stelle gegen einander einnehmen, daß sie aber, nach den verschiedenen Ordnungen und nach Verschiedenheit der Nahrung und der Art und Weise, wie die Insekten Nahrung nehmen, auch sehr verschieden gebildet, und selbst in den Ordnungen noch mannichfaltig genug gestaltet sind, um von ihnen Gattungsmerkmale herzunehmen. Zur Erleichterung der Uebersicht hat der Vf. in tabellarischer Form die Benennungen, welche *Fabricius*, *Latreille* und *Cuvier* denselben Theilen in den verschiedenen Ordnungen dieser Insekten beylegen, neben einander aufgestellt. Wir wollen hier nur des Beyspiels wegen die *Fabricius'schen* Benennungen, als die in *Deutschl. L. Z.* 1818. Dritter Band.

land bekanntern, ausheben, woraus sich folgendes ergibt: Der *Oberlippe* (*labrum*) analog sind der *clypeus* der Neuropteren, Hymenopteren und Orthopteren, das *labium* der Hemipteren, und die *vagina* der Dipteren; den *Kinnbacken* (*mandibulae*) analog sind die *setae* der Dipteren und saugenden Apteren, wid auch die *setae laterales* der Hemipteren; den *Kinnladen* (*maxillae*) analog sind die *lingua spiralis* mit den *palpis anterioribus* der Lepidopteren, die *setae* mit den *palpis* der Dipteren, die *setae intermedias* der Hemipteren, und die *laminae* und *antennae* der saugenden Apteren; der *Unterlippe* (*labium*) analog ist bey den Lepidopteren der Theil, worauf die *palpi posteriores* stehen, der *proboscis* der Dipteren, die *vagina articulata* *setae continens* der Hemipteren, die *vagina bivalvis* der saugenden Apteren. Die der Oberlippe und den Kinnbacken analogen Theile bey den Lepidopteren hat *Fabricius* nicht gekannt, sie sind aber deutlich, wiewohl nur nach kleinem Maassstabe, vorhanden. Zu dieser ersten Abhandlung gehören vier Kupfertafeln, worauf die Mundtheile der genannten Ordnungen, vorzüglich die der Lepidopteren, Dipteren und Hemipteren, sehr sauber dargestellt sind. — In der zweyten Abhandlung beschäftigt sich der Vf. mit der Theorie des Mundes der vielsüßigen Insekten. Die mit Fühlhörnern versehenen Apirupoden haben Kinnbacken und Kinnladen, wie die Hepapoden; die ohne Fühlhörner haben jene Mundtheile eigentlich nicht, sondern was man bey ihnen mit jenem Namen belegt, sind nur falsche, aus Beinen entstandene, oder den Beinen entsprechende Mundtheile. Bey *Julus* entsprechen die drey ersten Paar Beine den sechs Beinen der Hexapoden. (Die Behauptung *Savigny's*, daß die *Juli* an jedem Segment nur Ein Paar Beine hätten, indem unter jedem härtern hornartigem Segmente noch ein weicherer häutiges, bisher mit jenem für Eins gehaltenes, eingeschoben und zum Theil verborgen sey, welches eben sowohl wie das härtere ein Paar Beine habe, von den Berichterfattern widerlegt, indem sie zeigen, daß jenes vermeintliche häutige Segment nichts weiter als ein weicherer Fortsatz des eigentlichen harten Segments sey; und wirklich kann man jene häutigen Zwischenräume der Segmente, oder eigentlich die weichere Haut des Hinterleibes der Insekten, auf welcher jene härtern Theile, wie ein Panzer, liegen, bey vielen Insekten deutlich erkennen, besonders bey solchen, deren Hinterleib sehr aufgetrieben ist, wodurch dann die hornartigen Bedeckungen desselben auseinander geschoben werden). In der Gattung *Scolopendra* tritt schon die Veränderung ein, daß

das man die beiden ersten Paare der sechs Vorderbeine als Fühlspitzen betrachtet, obgleich sie, sowohl ihrer Gestalt wie ihrer Verrichtung nach, mit den Beinen noch mehr übereinstimmen. Jenen sechs Beinen entsprechen nun auch die sechs hintern Kinnladen (Kinnladen vom zweyten Range, *machiores auxiliaires*) der Krabben (mit untergeschlagenem Schwauze), die sich bey den Krebsen (mit ausgestrecktem Schwauze) auch schon vom Munde entfernen, indem sie sich den Beinen anschließen, so daß sie bey manchen Gattungen selbst zum Theil als Beine angefaßt werden. Demnach haben also eigentliche Crustaceen wirklich 16 Beine, nur mit dem Unterschiede, daß die vordern sechs anscheinend die Gestalt von Kinnladen angenommen haben. Eben so gut könnten auch die Beine der Gattungen *Limulus* und *Apus* gewissermaßen als solche Kinnladen vom zweyten Range betrachtet werden. Der Uebergang von den Crustaceen zu den Arachniden wird durch die Gattungen *Nymphon*, *Phorichites* und *Pycnogonum* gebildet. Eigentliche Fühlspitzen find bey den Arachniden nicht; und was man so nennt, hat weit mehr Analogie mit Beinen. Selbst die Kinnbacken dieser Thiere sind ursprünglich als Beine zu betrachten. (Letztere Annahme wird von den Berichterstattern noch verstärkt, indem sie zeigen, daß das zweyte Paar der Palpen zweyten Ranges bey den Scolopendern, eben so wie die Kinnbacken der Spinnen, der Länge nach von einem Kanal durchbohrt werde, aus welchem eine giftige Flüssigkeit in die Wunde sich ergießt, und daß also auch in dieser Hinsicht eine Analogie zwischen den Kinnbacken der Spinnen und dem zweyten Paare der Fühlspitzen zweyten Ranges der Scolopendern, oder dem zweyten Beinpaare der Hexapoden statt finde.) Dann werden noch die Beine und Mundtheile der Apriopoden in einer vergleichenden Uebersicht tabellarisch zusammengestellt, woraus eine noch größere Verschiedenheit in den Benennungen derselben Theile hervorgehet, so daß bey mehreren Gattungen manche Theile, welche Fühlspitzen oder Lippe oder Kinnladen heißen, analogisch als erstes oder zweytes oder drittes Beinpaar angesehen werden, und folglich Manches, was bey andern Schriftstellern als erstes oder zweytes oder drittes Beinpaar vorkommt, als das vierte Paar gelten müßte u. s. w. Die *vagina bivalvis* des Rüßels der Gattung *Acarus* ist dem zweyten Beinpaare analog. Bey *Limulus* werden die Gliedmaßen, die dem vierten bis achten Beinpaare analog sind, von Fabricius und andern Entomologen *maxillae exteriores* genannt, *Cuvier* nennt das achte Paar *livre inférieure*. Zu dieser Abhandlung gehören acht Kupfertafeln, worauf Mundtheile und Beine von Apriopoden sehr sauber vorgestellt sind. — Wie sanftreichlich der Vf. in seinem Beobachtungen auch zeigt, und wie philosophisch die Behandlung angefaßt ist, wodurch die Analogie der Mundtheile aller Insektenordnungen erwiesen wird: so ist Rec. doch mit den Berichtstattern überzeugt, daß eine übereilte Anwendung dieser Analogien in der entomologischen Kunstspra-

che große Verwirrungen anrichten würde, indem es z. B. sehr zweckwidrig wäre, den Rüßel der Schmetterlinge Kinnladen zu nennen u. s. w. Sobald, sagen die Berichterstatter, ein Organ so modificirt ist, daß seine ursprünglichen Functionen aufgehört oder sich verändert haben, so muß man ihm eine Benennung beylegen, die dem entspricht was es jetzt ist, und nicht dem was es war. Wenn daher bey den Spinnen z. B. die Vorderbeine, ihrer Function nach, sich in Kinnbacken verwandelt haben, so sind sie jetzt als Kinnbacken, und nicht mehr als Beine, anzusehen.

Von den drey Abhandlungen über die *Ascidien* wurden die beiden ersten, am 6. Febr. und 1. May 1815 in der ersten Klasse des Instituts vorgelesen. Berichterstatter waren *Cuvier* und *Lamarck*. — Der Vf. macht aus den *Ascidien* eine besondere, auch von *Lamarck* unter dem Namen der *tuniciers* (*tunicata*) aufgenommene Klasse, die er folgendermaßen in Ordnungen, Familien, Abtheilungen, und Gattungen bringt: 1. *Ordnung*, *Ascidiae*; 2. *Triphyes*; der Mantel (*manitae*, der sogenannte innere Sack) hängt mit der Schale (*test*, dem sogenannten äußern Sack) nur an den beiden Mündungen zusammen u. s. w. 2. *Ordnung*, *Ascidiae*; 3. *Thalides*; der Mantel hängt mit der Schale alleenthalben zusammen u. s. w. Die erste Ordnung zerfällt in zwey Familien: 1. *Familie*, *Thyrsae*. Der Körper ist festsitzend u. s. w. *A. Einfache Arten*. a. Die Mündungen haben vier Strahlen; 1) *Boltenia*; mit gestieltem Körper; 2) *Cynthia*; mit ungestieltem Körper. b. Die Mündungen haben mehr als vier oder gar keine bestimmte Strahlen. 3) *Phallusia*; mit ungestieltem Körper. 4) *Clavelina*; mit gestieltem Körper. *B. Zusammengesetzte Arten*. c. Beide Mündungen haben sechs regelmäßige Strahlen. 5) *Diazona*; mit ungestieltem scheibenförmigen, aus einer Gruppe von Thieren bestehendem Körper. 6) *Diffoma*; mit ungestieltem, vielgestaltigem, aus mehreren Gruppen von Thieren bestehendem Körper. 7) *Sigillina*; mit gestieltem, kegelförmigen, vertikal gerichteten, aus einer Gruppe von Thieren bestehenden Körper. 8. Nur die Kiemenmündung hat sechs regelmäßige Strahlen. 8) *Synsacum*; mit cylindrischen, gestielten, vertikal gerichteten, aus einer Gruppe von Thieren bestehenden Körper. 9) *Aptidium*; mit ungestieltem, vielgestaltigem Körper; die Thiergruppen ohne Centralvertiefung. 10) *Polyclinum*; mit ungestieltem vielgestaltigem Körper; die Thiergruppen mit einer Centralvertiefung. 11) *Didemnum*; mit ungestieltem, schwammigem, inkrustirendem Körper; die Thiergruppen ohne Centralvertiefung. c. Beide Mündungen mit ohne Strahlen. 12) *Eucosium*; mit inkrustirendem Körper; die Thiergruppen ohne Centralvertiefung. 13) *Botryllus*; mit inkrustirendem Körper; die Thiergruppen mit Centralvertiefung. 2. *Familie*, *Luciae*. Der Körper ist frey u. s. w. *A. Einfache Arten* sind nicht bekannt. *B. Zusammengesetzte Arten*. 14) *Pyrosoma*; mit röhrenförmigen, an einem Ende offenen, am andern geschlossenen, aus einer Gruppe von Thieren bestehendem Körper. (Die

zwey-

**zuletzt Ordnung**, wohin wohl, nach dem zu schliessen, was der Vf. gegen das Ende der dritten Abhandlung sagt, die Gattung *Salpa* gehören wird, soll im nächsten Bande abgehandelt werden.) — Es ist zu bewundern, mit welchem Eifer und mit welcher Sorgfalt der Vf. die Untersuchung dieser Thiere, sowohl nach ihrem Aeussern als nach ihrem Innern, vorgenommen hat, wofür sowohl die Beschreibungen als auch die überaus saubern und deutlichen Abbildungen auf den 24 Kupfertafeln, die einen sehr reichen Schatz für die Anatomie dieser Thiere enthalten, das beste Zeugniß abgeben, welches durch die Berichte der Herren *Cuvier* und *Lamarck*, die dem Vf. mehreres nachuntersucht haben, noch bedeutend verstärkt wird. Die vier ersten Gattungen, oder die *einfachen Tethyen*, sind die eigentlichen *Ascidien*, sowohl nach ihrem Aeussern als nach ihrem Innern schon bekannt. Obgleich aber die wesentliche Bildung dieser *Ascidien* durchaus bey allen dieselbe ist, so hat doch der Vf. das Verdienst, die Theile genauer und bestimmter untersucht, und die Abweichungen und Besonderheiten in ihrer Lage und Bildung bey jeder einzelnen Art angegeben zu haben. Wir gehen zu dem wichtigsten Theile dieser Abhandlungen, zu den *zusammengesetzten Tethyen* über, und hier erst leuchtet das Verdienst des Vfs. ganz vorzüglich hervor. Die wenigen Arten dieser Gattungen, die schon früher bekannt waren, wurden zu den *Alecyonien*, einem wunderbaren Gemisch der mannichfaltigsten Arten gezählt, und zum Theil für so zweydeutiger Natur gehalten, daß man nicht einmal wußte, ob sie dem Thierreiche angehörten oder nicht; man setzte sie indess in die Ordnung der Polypen. *Savigny* untersuchte sie, und fand, daßs, so wie die Korallen Polypenstämme (*polypters*) ausmachen, so diese gallertartigen oder knorpeligen *Alecyonien* nichts anders seyen, als *Ascidienstämme*, d. h. Massen mit Zellen, von *Ascidien* bewohnt, die nur ihre Mündungen hervorreckten. Auch die Gattungen *Fusilaria*, *Cellularia* und *Cellepora* sind vielleicht mit ihnen nahe verwandt; und die *Brachioni* haben in ihrer Organisation zum Theil viel übereinstimmendes mit *Ascidien*. Der Vf. war Anfangs geneigt, jene Gattungen (nämlich die gallertartigen und knorpeligen *Alecyonien*) unter dem allgemeinen Familiennamen der *Alecyonien* zu umfassen, und die übrigen baumförmigen *Alecyonien*, deren Bewohner wirkliche Polypen mit echt gefiederten Armen sind, den Corallen beizugefellen. Die Betrachtung indess, daßs die baumförmigen Arten, wie *A. arborum*, *digitatum* u. s. w. schon von alten Zeiten her den Namen *Alecyonien* führten, bewog ihn, letztern auch den alten Namen zu lassen; und so erhielten denn jene den sehr passenden Namen der *zusammengesetzten Ascidien*. Uebrigens gesteht der Vf. selbst, daßs diese geselligen *Ascidien* nicht jetzt erst entdeckt, sondern vielmehr nur wieder aufgefunden sind, denn schon vor beynahe 60 Jahren hatte Gärtner sie in seiner Gattung *Diloma* bekannt gemacht, und Pallas ihre Verwandtschaft mit den *Ascidien* nachgewiesen.

War es schon bey den eigentlichen einfachen *Ascidien* kein geringes Verdienst, ihren innern Bau, die verschiedenen Muskellagen, den Kiemenfack, die Eingeweide, Herz, Arterien und Venen, endlich auch das Nervensystem zu entdecken, und alle Verhältnisse dieser Theile zu einander, wie auch ihre Abweichungen aufzufinden, wie muß man den Beobachter bewundern, der alle oder doch die meisten dieser innern Theile, bey gallertartigen Geschöpfen, wovon die wenigsten die Länge einer Linie erreichen, nicht etwa bloß durch den Körper hindurch erkannte, (was freylich bey diesen durchscheinenden Geschöpfen möglich ist), sondern zuweilen, wo es Noth that, mittelst anatomischer Sectionen aufdeckte. Kurz, es fand sich, daßs diese angeborenen Bewohner der *Alecyonien*, innerlich wie äußerlich, mit den einfachen *Ascidien* im Wesentlichen ganz übereinstimmten. Dürfte und wollte Rec. alles Neues andeuten, was hier gegeben ist, so müßte er die besten ersten Abhandlungen, die besonders den zusammengesetzten *Ascidien* gewidmet sind, fast ganz abschreiben; also nur Folgendes: Die Masse dieser sogenannten *Alecyonien* ist als die äußere Schale (der äußere Sack) der *Ascidien* zu betrachten; die Zellen in der Masse sind der Raum zwischen dem äußern und innern Sack, das Thier selbst (der innere Sack) nimmt den Raum dieser Zelle ein. Von den Gattungen ist folgendes zu bemerken: 5) *Diazona*. Gallertartig. Die Zellen mit den Thieren ragen sehr weit hervor und stehen in concentrischen Kreisen. Vorderleib (*thorax*), Kiemenfack und Hinterleib (*abdomen*, Eingeweidesack) hängen durch einen langen Stiel zusammen. Eine neue Art; die einzelnen Thiere an zwey Zoll lang. 6) *Diloma*. (Gärtners *Dilomus*. Um jede Verwechselung mit der Gattung *Diloma* unter den Eingeweidewürmern zu vermeiden, wäre es wohl besser gewesen, die Endigung in *us* beizubehalten.) Halbknorpelig. Die Zellen ragen als ovale Warzen hervor, und die verschiedenen Gruppen bilden mehr oder weniger deutliche Kreise, so daßs die größere Mündung jeder Zelle immer in der Peripherie des Kreises sich befindet. Vorderleib und Hinterleib hängen durch einen langen Stiel zusammen. Zwey bekannte Arten; die einzelnen Thiere 2 Linien lang. 7) *Sigillina*. Gallertartig. Die Zellen ragen als ovale Warzen hervor, deren größere Mündung immer nach unten gerichtet ist. Der Hinterleib ist nicht geteilt, sondern nach dem Vorderleibe zu nur etwas verengert. Der Eyerstock tritt in Gestalt eines langen, meist spiralförmig gewundenen Fadens aus dem Hinterleibe hervor, und dringt tief in die Masse, selbst in den Stiel ein. Eine neue Art; die einzelnen Thiere sind, den Eyerstock ungerechnet, drey Linien lang. 8) *Synodium* (schon durch *Phipps* und *Lamarck* bekannt. *Alecyonum synodium* Gmel.) Halbknorpelig, etwas haarig, cylindrisch. Im Mittelpunkte des obern dickern Endes ist ein großer vielschrägiger Stern, der von einem Kreise sechsstrahliger Sterne umgeben ist. Letztere sind die Kiemenmündungen der einzelnen Thiere; der Ager geht

geht als eine kleine Oeffnung in jenen großen Stern aus. Der Hinterleib ist ungefielt, mit unterhängendem Eyerstock. Eine bekannte Art; die einzelnen Thiere sind bis neun Linien lang. 9) *Aplidium*. Gallertartig oder knorplig. Die zahlreichen, wenig hervorragenden Zellen stehen in kreisförmigen oder elliptischen Gruppen, ohne dafs sich jedoch in deren Mitte eine Centralvertiefung befindet. Der Hinterleib ist ungefielt, mit unterhängendem Eyerstock. Sechs Arten, worunter nur Eine bekannte; die einzelnen Thiere sind etwas über oder unter eine Linie lang. 10) *Polyclinum*. Gallertartig oder knorplig. Die Thiere Einer Gruppe stehen in sehr ungleichen Entfernungen von ihrer gemeinschaftlichen Centralöffnung ab. Der Hinterleib ist gefielt, mit gefieltem unterhängendem Eyerstock. Da die Form der Zelle sich nach der des Thieres richtet, so liegt hier jedes Thier eigentlich in drey, nur durch einen engen Kanal verbundenen Zellen, deren obere den Vorderleib, die mittlern den Hinterleib, die untere den Eyerstock enthält, wodurch die Untersuchung dieser, nur 1 bis 2 Linien langen Thiere sehr erschwert wird. Sechs neue Arten. 11) *Didemnum* (nicht *Didermum*, wie Lamarck schreibt). Schwammig, lederartig; mit gefieltem Hinterleibe; ungefieltem, seitwärts am Hinterleibe befindlichem Eyerstock. Zwey neue Arten. Die einzelnen Thiere sind  $\frac{1}{2}$  bis  $\frac{1}{4}$  Linie lang. 12) *Eucoelum*. Gallertartig; mit ungefieltem Hinterleibe; ungefieltem, an der Seite des Hinterleibes befindlichem Eyerstock. Eine neue Art. Die einzelnen Thiere sind  $\frac{1}{4}$  Linie lang. 13) *Botryllus* (bekannt). Gallertartig oder knorplig. Der Hinterleib ist kleiner wie der Vorderleib; zu jeder Seite des letztern liegt ein Eyerstock. Sieben Arten, worunter vier neue sind. Die Gröfse der einzelnen Thiere erreicht keine Linie. Jede Gruppe dieser Thierchen wurde bisher für einen einzigen Polypen, und jedes einzelne Thier für einen Arm oder Fühler jenes Polypen gehalten. Bey *B. polycylus* (woraus Lamarck, in seiner *Hist. nat. des animaux sans vertèbres*, eine besondere Gattung, *Polycylus* gemacht hat) waren die Eyerstöcke der jungen Thiere viel gröfser wie die der ältern. 14) *Pyrosoma* (durch Lesauve zuerst bekannt gemacht). Gallertartig, durchscheinend; auf der Oberfläche mit kegelförmig erhabenen Zellen. Das Thier ist wie ein elliptischer Sack gestaltet. Die Eyer sondern sich einzeln vom Eyerstock ab, treten in den Raum zwi-

schen Thier und Zelle (innern und äufsern Sack) und bilden sich da bis zu dem Grade aus, dafs sie ein Drittel der Gröfse des Mutterthieres haben und schon aus einem jungen *Pyrosoma* mit vier Thieren bestehen. Doch findet man, bey Oeffnung eines *Pyrosoma* oder irgend eines zu den zusammengefezten Ascidien gehörigen Körpers, zwihsen den ausgewachsenen Thieren meistens auch kleinere unausgebildete. (Wahrscheinlich sind wohl letztere dazu bestimmt, die Zahl der Thiere jedes einzelnen *Pyrosoma* zu vermehren und dadurch dieses allmählig zu vergröfsern; jene schon zusammengefezte Früchte aber werden wohl ausgesondert, um neue Individuen zu bilden.) — In wiefern es nun nothwendig gewesen sey oder nicht, aus den einfachen und zusammengefezten Ascidien so viele neue Gattungen zu machen, darüber wollen wir mit dem Vf. nicht rechten, denn hierin sind die Grundsätze überhaupt sehr verschieden, und es möchte sich schwerlich ein allgemeines Gesetz aufstellen lassen. Nach der Meinung der Berichtstatter könnte der Gärtner'sche Name *Distoma* als Gattungsname für *Aplydium*, *Polyclinum*, *Didemnum* und *Eucoelum* hinreichen; auch die Gattungen *Diazona* und *Sigilling* dürften kaum davon getrennt werden; denn alle diese Thiere haben dieselben wesentlichen Theile, und wenn man nach den verschiedenen Lagen und Verhältnissen der Eingeweide neue Gattungen machen wollte, so würde fast jede Molluskenart eine Gattung werden. (Der Vf. führt auch Beispiele an, wo selbst bey Individuen einer und derselben Art bedeutende Verschiedenheiten hierin Statt fanden.) Dessen ungeachtet hat Lamarck (in seiner *Hist. nat. des an. sans vert.*) alle jene *Savigny'schen* Gattungen aufgenommen, nur mit der Einschränkung dafs er *Didemnum* und *Eucoelum* vereinigt, dafür aber aus dem *Botryllus polycylus* eine besondere Gattung macht. *Oken* (in seinem Lehrbuche der Naturgeschichte) hat *Botryllus* und *Distoma* Gärten in Eine Gattung verbunden, und würde wahrscheinlich alle Gattungen der zusammengefezten Ascidien, wenn sie ihm schon hätten bekannt seyn können, vereinigt haben.

Wenn die zwey oder drey Bände, welche, nach der Erklärung des Vfs. jährlich erscheinen sollen, eben so inhaltsreich und wichtig, wie die beiden vor uns liegenden, seyn werden, so hat die Wissenschaft durch Hn. *Savigny* sehr grofsen Gewinn zu hoffen.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Beförderung.

Dem Hn. Hofrath Dr. J. Ch. Gensler, vormals Prof. der Rechte zu Jena, jetzt zu Heidelberg, welcher be-

reits am 21. April d. J. von dem Herzog von Sachsen Koburg zum geheimen Justizrath ernannt war, hat der Großherzog von Baden, durch ein Decret am 26. Jun. d. J. den nämlichen Charakter ertheilt.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## ERDEBESCHREIBUNG.

LONDON, b. Black, Parbury u. Allen: *The history of Java*; by *Thomas Stamford Raffles*, Esq. late Lieut. Governor of that island and its dependencies; F. R. S. and A. S. 1817. Vol. I. XLVIII u. 479 S. Vol. II. 290 u. CCLX S. 4. mit Karte u. Kpf. (40 Rthlr.)

**H**r. *Stamford Raffles*, welcher vom J. 1811 bis 1816 englischer Statthalter in den holländischen Besitzungen auf Java war, liefert in vorliegendem, mit der gewöhnlichen typographischen Pracht der Engländer ausgestatteten Werke für den Geographen, Historiker und Philologen gleich wichtige Nachrichten von einer der bedeutendsten der großen asiatischen Inseln. In der Sammlung der mannichfaltigen, zu einer solchen Beschreibung erforderlichen Materialien ward er durch Gelehrte verschiedener Fächer unterstützt; denn unmöglich hätte ein Einziger, zumal ein mit so vielfältigen politischen Geschäften überhäuft Mann, wie der Statthalter eines ausgedehnten Landes, Grund und Boden der Insel, Sitten und Sprachen der Einwohner, ältere und neuere Geschichte des Staates auf eine umfassende Weise untersuchen und abhandeln können. Die naturgeschichtlichen Forschungen stellte *Thomas Horsfield* an; zur Geschichte der holländischen ostindischen Compagnie und der holländischen Regierung Java's lieferten wichtige Beyträge: *Muntinghe*, Präsident des obersten Gerichts zu Batavia, und *Cransee*, Präsident der Schepenenbank; *Wilkins*, *Marsden*, *Murdoch* suchten ebenfalls durch die dem Vf. mitgetheilten Bemerkungen der Vollendung seines Werkes förderlich zu werden. Der fünfjährigen Regierung Java's durch die Engländer verdanken wir auf diese Weise eine Bereicherung unsrer wissenschaftlichen Kenntnisse, welche von der engherzigen, geistbeschränkten holländischen Verwaltung schwerlich zu erwarten gewesen wäre. Mit besonders hohem Interesse muß der Historiker und Philolog in diesen Schilderungen bemerken, wie alte indische Bildung sich östwärts weit verbreitet hat; die Götterlehre und Sagenwelt der Halbinsel diesseit des Ganges, ihre heilige Sprache, ihre großen Dichtungen, ihre ungeheuern Tempel finden wir auf Java wieder, aber deutlich als etwas Fremdes, dem eingebornen Volke von Aussen her Mitgetheiltes, späterhin durch die Einführung des Islam wieder Entrissenes. Möge die Rückkehr der holländischen Regierung nach Java weder in wissenschaftlicher, noch in politischer Hinsicht bedauert

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

werden müssen, sondern die von den Engländern während ihrer vorübergehenden Anwesenheit auf der Insel getroffenen, und, wie es scheint, wirklich verständigeren und menschlicheren Einrichtungen auch in Zukunft bey Verwaltung des Landes beibehalten werden! Der Vf. schildert durchgehends das javanische Volk als sanft und gutmüthig, aber durch schlechte Regierung verwahrloset und unterdrückt, und empfiehlt es naiv genug in der Dedication der besondern Gunst des Prinz Regenten, ungeachtet es ja jetzt der Leitung der Holländer wieder übergeben ist. Die Engländer scheinen sich fast als Oberaufseher aller europäischen Colonien in Indien zu betrachten; wenden sie ihre dortige Uebermacht zur Begründung und Erhaltung weiser und gerechter Verwaltungsarten an, so mag man sich nicht über solche Anmaassung beschweren. Dafs sie aber dabey eben nicht uneigennützig, zum Besten der andern europäischen Coloniemächte verfahren, läfst sich schon erwarten; bald nach der Wiederankunft der Holländer auf Java sind mehrere Empörungen unter den Eingebornen ausgebrochen, und die Holländer sind, wenn anders den darüber eingegangenen Nachrichten zu glauben, wieder nach alter Weise mit den Javanern so ziemlich wie mit dem lieben Viehe umgegangen.

In der Einleitung giebt der Vf. eine kurze Uebersicht der Geschichte der europäischen Ansedelungen auf Java; seit der ersten Auffindung der Insel durch den Portugiesen *Antonio de Abreu* 1510 bis zur Ankunft der Engländer 1811. Im Jahr 1595 legelte der erste Holländer, *Hoetmann*, nach Java, leistete dem Könige von Bantam Hülfe gegen die Portugiesen, und erhielt dafür die Erlaubnis, in Bantam eine Factorey anzulegen; 1610 verlegte der Statthalter Holt die holländische Ansedelung von Bantam nach Dischakatra, welches 1621 den Namen Batavia erhielt, und bald der Hauptort aller holländischen Besitzungen in Ostindien ward. Im Anfange des siebzehnten Jahrhunderts legten auch die Engländer zu Bantam eine Factorey an, machten während einer Reihe von Jahren den Holländern den Vorrang streitig, wurden aber dennoch endlich genöthigt, 1683 ihre Ansedelung eingehen zu lassen. Während des ganzen siebzehnten Jahrhunderts zog die holländisch-ostindische Compagnie aus der Javanischen Niederlassung einen bedeutenden reinen Gewinn, welcher sich 1693 am höchsten belief, nämlich auf 48319,506 Gulden. Seit dieser Zeit begann der Gewinn abzunehmen; im Jahr 1724 war nur noch ein reiner Ueberflufs von 1,937,777 Gulden, und es entstand nun jährlicher

K  
Vers

lust, welcher 1779 im Ganzen bis zu 84,985,425 angewachsen war. Die Ursache dieser ungnügigen Ergebnisse darf in einer Verminderung des Handels nicht gesucht werden; denn der Abplatz der Compagnie stieg von Jahr zu Jahr. Eine 1790 zur Unternehmung der Colonie ernannte Commission fand jene Ursache in den übertriebenen Verwaltungskosten, der Treulosigkeit der Beamten und dem Schleichhandel der Fremden; als vorzüglichste Rettungsmittel gegen den gänzlichen Untergang der Compagnie schlug sie vor Einschränkung der Verwaltung, Aufhebung unbedeutender Ansiedelungen, und Verfassung freieren Handels der Privatkaufleute nach Westindien. Zur Ausführung der Vorschläge wurden Commissarien nach Java gesandt, deren Schritte jedoch keine vortheilhaften Folgen hatten; sie bemühten sich, den geringen Privathandel noch mehr zu unterdrücken, und berücksichtigten zu wenig den Umstand, daß alle Verhältnisse der Compagnie seit einer Reihe von Jahren sich bedeutend verändert hatten durch die Erwerbung eines großen, aber wenig genutzten Grundeigentums auf der Insel. Die holländische Regierung sah sich bald darauf genöthigt, die ganze Compagnie für aufgelöst zu erklären. Dirk van Hogendorp schlug nun ein ganz neues System in der Bewirtschaftung der Colonie vor; er drang vorzüglich auf Abschaffung der von den Eingebornen zu leistenden Frohnen, freye Benützung des Grundes und Bodens durch die Eingebornen, und Freygebung des Handels. Die 1803 in dieser Angelegenheit zu Haag beratende Commission erklärte jedoch das javanische Volk für nicht geeignet zu einer solchen Verfassung. Maréchal Dandels befolgte als Statthalter der Insel größtentheils noch das alte Verfahren, und zog die Einkünfte nur aus erzwungenen Schatzungen und andern tyrannischen Maafregeln; er erklärte selbst: „er habe die Colonie in einem solchen Zustande gefunden, daß er für nöthig erachtet, sich über die gewöhnlichen Formalitäten hinwegzusetzen, und kein andres Gesetz zu achten, als was ihm zur Erhaltung der Colonie nothwendig erschienen.“ Als Wirkung eines solchen Verfahrens gab Dandels zwar nachher eine sehr verbesserte Lage der Insel an, welche aber von unserm Vf., als darauf folgendem englischen Statthalter, größtentheils geläugnet wird.

Das erste Kapitel enthält eine allgemeine Beschreibung der natürlichen Beschaffenheit Java's, seiner Eintheilungen, Häfen, Gebirge, Ströme, Bodenarten, Jahreszeiten, Fossilien, Pflanzen und Thiere. Der Name der Insel soll, nach der Behauptung der Einwohner in den ältesten Zeiten, *Nusa kara kara*, d. i. *wüste Insel*, gewesen, von den ersten indischen Anbauern in *Nisa Jawa* verändert worden seyn, wegen der dort vorgefundnen Getreideart *Jawa wut*. Inzwischen ward schon in älteren Zeiten und wird noch jetzt von den Einwohnern von Celebes der Name *Jawaineln* auf die meisten Inseln des indischen Archipelaus angewandt, und das Wort *Java* bedeutet in den Malaischen Dialekten: *jenzeitig, entsezt*. Die dem Werke beygegebte schöne Karte ist aus den Ver-

messungen der Engländer hervorgegangen; denn diese hoben gleich die bestehende Lehnverfassung unter den Eingebornen und Ansiedlern auf, führten Besitz des Grundeigentums ein, und bedurften dazu einer gründlichen Kenntniß des Landes. Das ganze Land zerfällt jetzt in die den Holländern gehörenden Provinzen, welche ungefähr zwey Drittheile des Ganzen ausmachen, und den größten Theil der Küsten einnehmen, und in die unter zwey einheimische Fürsten vertheilten, mehr im Innern gelegenen Landstriche. Die holländischen Provinzen sind in 15 Residentchaften getheilt; die beiden unabhängigen einheimischen Fürsten sind: der Sufuhman oder Kaiser von Java, zu Surakarta am Solofsüß, und der Sultan zu Yugyakerta in der Provinz Matarem. Eine ununterbrochene Kette von Gebirgen durchstreicht die ganze Insel, deren höchste Gipfel Semur und Tegat sich bis zu 11000 — 12000 Fuß erheben; von ihr verzweigen sich niedrigere, vulkanische Ketten. Der bedeutendste Strom ist der im Landstrich Kadawang entspringende Bengawan Solo, oder *große Solo*. Die nördliche Küste ist niedrig und mit Vegetation bedeckt, aber die südliche besteht in steilen Klippenketten; je tiefer man in das Innere sich begiebt, desto gesünderes Klima und äppigere Natur findet man. Vulkanische Erschütterungen sind in dem ganzen Himmelsstrich außerst heftig, und scheinen die Gestalt Java's und der benachbarten Inseln öfter geändert zu haben; noch jetzt giebt die Ueberlieferung die verschiedenen Zeiträume an, in welchen Java von Sumatra, Bali und Sumbawa losgerissen worden. Da ein ewiger Sommer herrscht, so lassen sich die Jahreszeiten nicht in heiße und kalte, sondern nur in trockne und naße unterscheiden, welche von dem Eintreten der periodischen Winde abhängen; die naße Jahreszeit währt vom October bis März, und ist am meisten regnet im November und December. Das Klima der ganzen Insel ist, mit Ausnahme der Stadt Batavia und einiger weniger Punkte der nördlichen Küste, nach allen von den Engländern gemachten Erfahrungen und ausdrücklich angestellten Untersuchungen hinüber, eben so gesund, wie das irgend eines Theiles des britischen Indiens, oder eines tropischen Landes überhaupt. Der Vf. hat in einem Anhange Verzeichnisse der Todesfälle bey den englischen, auf Java stehenden Regimentern beygegeben, aus denen sich ergibt, daß im Durchschnitt jährlich nur auf 30 Mann ein Todter zu rechnen war. Die Unschädlichkeit des Klima's, besonders für asiatische Naturen, wird auch erwiesen durch die, ungeachtet der europäischen Bedrückungen, außerordentlich starke Bevölkerung der Insel. Nur Batavia, gerade der Ort, welchen die Holländer zum Hauptstiz ihrer Niederlassung wählten, und einige andere, an den Sumpfen der Nordküste gelegene Gegend, werden von einer pestiferen Luft durchweht; auch über die dort herrschende ungeheure Sterblichkeit rühmt der Vf. ausführliche Listen aus den öffentlichen Registern. Nachdem Batavia einmal angelegt worden, suchte die Regierung der Colonie alle Europäer

so viel möglich in dieser Stadt einzukerkern, ohne Rücksicht auf Gesundheit und Leben derselben, ungeachtet schon innerhalb einer Meile von der Stadt ein viel besseres Clima gefunden wird. Die Absicht theil dieser tyrannischen Maassregel war einzig und allein, den Monopolhandel desto sicherer zu behaupten, und den Privatleuten alle nähere Kenntniß des Landes selbst und seiner Mittel möglichst zu entziehen. Von den Naturproducten Java's giebt der Vf. eine Uebersicht, kündigt dabei aber zugleich eine ausführliche Naturgeschichte der Insel vom Dr. *Horsfield* als nächstens erscheinend an. In einer Note rückt er eine ebenfalls vom Dr. *Horsfield* verfaßte vollständige Beschreibung des berühmten Upas oder Giftbaumes ein, welcher eigentlich Anchar heisst; frühere Reisende haben die Beschaffenheit und den Gebrauch seines Giftes sehr übertrieben; doch kommt dasselbe, in die Circulation gebracht, in seinen Wirkungen dem stärksten animalischen Gifte gleich. Ein alter, wegen seiner Geschicklichkeit in der Bereitung des Giftes berühmter Javaner, bereitete es für *Horsfield*, und dieser stellte darauf wiederholte Versuche mit denselben an verschiedenen Thieren an.

Das zweyte Kapitel enthält eine allgemeine Beschreibung der Bevölkerung Java's. Der Vf. betrachtet diese, so wie die aller benachbarten Inseln, als zu dem grossen Tatarischen Völkerstamme gehörend, und zunächst aus dem zwischen Siam und China gelegenen Festlande. Die Bevölkerungen der einzelnen Inseln haben durch ihre besondern Einrichtungen und Schickale, so wie durch Verkehr mit Fremden, nach und nach auch etwas eigenthümliche, verschiedene Charaktere angenommen. Die hervorsteckendsten Stämme sind: die *Malaien* auf Sumatra; die *Bugis* auf Celebes, kühn, kräftig, dem Handel und der Schifffahrt ergeben, und die *Javaner*, ackerbaureibend, sanfter und gebildeter, als die beiden andern. Der Bau der Letzteren ist schwächlich, die Farbe gelb, daher bey ihren Dichtern der Ausdruck: „goldfarbige Jungfrau“ Bezeichnung hoher Schönheit ist; die Gesichtszüge drücken am leichtesten Ehrfurcht, Ernst und Bescheidenheit aus. Die in den Gebirgen wohnenden Sundas und die Bewohner der benachbarten Insel Madura sind kräftiger und wilder. Nach den 1815 von der englischen Regierung angestellten Berechnungen belief sich die gesammte Bevölkerung auf 4.499.250 Javaner und 94.441 Fremde, zusammen etwas über fünfsechshundert Millionen. Die Hauptstadt der Europäer, Batavia, ward geschätzt zu 60.000, die Hauptstadt des *Sufunan*, Surakarta, zu 105.000, und des Sultan, *Yogyakarta*, zu 100.000. Diese Bevölkerung ist sehr ungleich auf der Insel vertheilt; die unter den einheimischen Fürsten stehenden Landstriche sind überfüllt mit Einwohnern; die Provinzen der Holländer veröden mehr und mehr. Bey dieser Gelegenheit rügt der Vf. stark das schändliche Verfahren der Holländer gegen die Eingebornen, die gänzliche Ungültigkeit, mit welcher sie dieselben, bey den Frohn-

diensten, zu Tausenden und Zehntausenden hinopfereten; die Provinz Banyuwangi enthielt 1750 über 80.000 Einwohner, 1811 aber 8000. Unter dem letzten holländischen Statthalter, Marshall Dändels, flohen die Einwohner ganzer Provinzen in die Staaten der einheimischen Fürsten. Während in der Nähe von Calcutta, Bombay, Madras die Bevölkerung von Jahr zu Jahr wächst, sinkt sie in der Umgegend Batavia's immer mehr; nicht dem Clima ist dieses zuzuschreiben, sondern nur der schlechten Regierung. Unter der englischen Verwaltung kehrten bedeutende Haufen der entflohenen Einwohner in die europäischen Provinzen zurück. Dennoch glaubt der Vf., daß im Ganzen die Bevölkerung der Insel im Steigen sey, und bey milder Regierung schnell anwachsen würde. Die auf Java ansässigen Fremden bestehen grösstentheils in Chinesen, welche sich nicht nur unter sich selbst auf der Insel vermehren, sondern auch jährlich durch neue Einwanderungen von China her zunehmen; Weiber kommen von China nicht, sondern die Chinesen heyrathen Javanerinnen; ihre Nachkommenschaft wird Pernak genannt, gleicht aber völlig den echten Chinesen. Sie werden nach ihren eigenen Gesetzen durch Oberhäupter aus ihrer Mitte regiert, und treiben den Handel mit mehr Lebhaftigkeit und Verschlagenheit, als die Javaner. Ausser ihnen wohnen auf Java in geringerer Anzahl sogenannte Moren, von den Küsten Malabar und Coromandel, Bugis, Malayen und Araber. Auch Sklaven werden eingeführt von Bali und Celebes, aber nur von Europäern und Chinesen gehalten; die Javaner verabscheuen die Sklaverey. Die Engländer ergriffen Maassregeln, sie auf Java gänzlich aufzuheben. Der oberste Fürst der Javaner führt den Titel *Sufunan*, der Thronerbe heisst *Pahgeran Adipati*, der erste Minister *Raden Adipati*, die Unterfürsten *Bopati*, *Raden*, *Mantri* u. s. w. Schon in diesen Titeln finden wir Spuren der Verbindung mit Indien; wenigstens sind *Adipati*, *Bopati* und *Mantri* Sanskritworte, welche *Oberhaupt* und *Rathgeber* bedeuten. Die Kleidung der Vornehmen und Geringeren beiderley Geschlechts, Hoftracht und Kriegstracht, hat der Vf. ausführlich beschrieben, und durch schöne Kupfer von *Daniell's* Zeichnung anschaulich gemacht. Beide Geschlechter halten es für sehr hässlich, weisse Zähne „wie die eines Hundes“ zu haben; sie feilen den Kindern daher schon im achten Jahre den Schmelz von den Zähnen, und färben sie schwarz, welches ihre Zähne denn überhaupt frühzeitig zerstört. Unter den Gemüthen, welche sie sich durch Essen und Trinken zu verschaffen suchen, ist der des Opiums in physischer und moralischer Hinsicht der verderblichste; es wird theils roh gegessen, theils geraucht. Die Einfuhr dieses Artikels verdanken die Javaner auch grösstentheils der Geligierde der Europäer; selbst die holländischen Commissarien drangen auf das ernstlichste auf die Abschaffung des Opiumhandels, ungeachtet des daraus für die Compagnie entstehenden Verlustes.

Im *dritten* und *vierten* Kap. handelt der Vf. vom Landbau und den Gewerben der Javaner. Ackerbau ist mit Recht die vorherrschendste und wichtigste Beschäftigung auf der Insel; nur ein sehr geringer Theil der Einwohner treibt andere Erwerbszweige. Dennoch aber wird der Ackerbau auf eine höchst nachlässige und bequeme Art besorgt, weil der fruchtbare Boden und das glückliche Klima schon das Meiste für das Gedeihen des Reiss, Mais und anderer Getreidearten thun. Der durch die Holländer eingeführte Kaffeebau gehört zu den härtesten Bedrückungen der Einwohner; ungeheure Vorräthe Kaffees mußten sie in die holländischen Magazine liefern; in den Sundaprovinsen mußte jede Familie 1000 Kaffeepflanzen unterhalten. Aller Grund und Boden gehört auf Java nur dem Fürsten, und wird von dem Anbauer, als von einem Pächter, bewirthschaftet, so lange es dem Fürsten beliebt, ohne auch durch den allерlängsten Besitz irgend einen Anspruch auf diesen Grund und Boden zu gewinnen. Alle vom Fürsten zu reichende Befoldungen werden auf die Pächte angewiesen, so daß von diesen in den öffentlichen Schatz unmittelbar sehr wenig gelangt. Diese Verfassung veranlaßt große Bedrückungen des Volks von Seiten der mit der Einnahme der Pächte beauftragten Beamten, und Nachlässigkeit in der Bewirthschaftung der Pächter, welche auf keine bleibende Benutzung ihrer Ländereyen rechnen können. Die Holländer, nur darauf bedacht, das möglichste Höchste von den Einwohnern augenblicklich zu erpressen, und auch ihre letzten Kraftanstrengungen zu erzwingen, behielten die vorgefundenen despotischen Maafsregeln bey, und suchten nur sie noch unerbittlicher und tyrannischer zu handhaben. Die Pächter wurden genöthiget, unbegrenzte, durch den jedesmaligen Willen der Regierung ibestimmte Contributionen zu bezahlen, und belassen also eigent-

lich nicht das geringste Eigenthum mehr. Sobald die Engländer die Insel 1811 in Besitz genommen hatten, befehli der Generallaththalter Lord Minto diesem Unwesen ein Ende zu machen, und allmählig eine gänzliche Veränderung in der Art und Weise, die Einkünfte zu beziehen, durchzuführen. Nachdem über den Zustand des Landes möglichst genaue statistische Kenntnisse gesammelt worden, traf man vorzüglich folgende Maafsregeln: 1) Abschaffung aller willkürlichen Contributionen und Frohndienste, gegen eine bestimmte, gemäfsigte Pachtsumme; 2) Einnahme der Pächte unmittelbar von der Regierung selbst; 3) Verpachtung der Ländereyen auf eine bestimmte Anzahl von Jahren, und allmählig Einführung der Erbpacht. Schon in den wenigen Jahren, welche die Engländer auf Java zubrachten, bemerkte man die glücklichsten Folgen dieser Einrichtungen; der Ackerbau nahm zu, die Einkünfte der Regierung stiegen, die Einwohner fühlten sich erleichtert, vermehrten sich, und gewannen Zutrauen und Liebe zu den Engländern. Als die Holländer die Insel wieder erhielten, versprachen sie, die neue Verwaltungsweise beizubehalten; mögen sie dieses thun, und das erst begonnene Werk zur Vollendung bringen! dadurch kann Java, nach den vom Vf. mitgetheilten Nachrichten, für ganz Süd-asien eine unerfchöpfliche Kornkammer werden. In den Handwerken sind die Javaner keinesweges unerfahren; der Vf. zählt 30 bey ihnen mit Namen unterschiedene, und zum Theil sehr ins Einzelne gehende auf. Bey einiger Anleitung von Europäern besonders zeigen sie sich äusersert gelehrig. Ihr Papier verfertigen sie auf eine eigenthümliche Weise, von dem innern Balte junger zweyjähriger Glugabäume, *morus papyrifera*, welches in Wasser aufgeweicht und dann in Blätter zusammengefchlagen wird.

(Die Fortsetzung folge.)

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Lehranstalten.

#### Breslau. Magdaleneugymnasium.

Am 21sten May d. J. hielten ihre feyerlichen Antrittsreden Hr. Prof. *Reiche*, der zum Prorector, und Hr. Dr. *Linge*, der zum dritten Professor am Magdalenenkloster ernannt worden war. Der Erstere sprach, *de disciplina scholastica recte moderanda et tuenda*; des Zweyten Rede handelte *de arte gymnastica in Gymnasiorum disciplinam recipienda*, und ist zu Breslau b. Max auf 31 S. gr. 8. gedruckt erschienen.

Zu der Feyerlichkeit hatte Herr Rector *Mausp* durch ein lateinisches Programm (71 S. 4.) eingeladen, worin er auf drey jetzt gewöhnliche Mißgriffe und Uebelsände in der Erziehung aufmerksam macht: auf das verkehrte Trachten der Aelteren nach dem gemein Nützlichen; auf die unverantwortliche Eilfertigkeit, mit welcher der Jüngling gezwungen wird, seine schönsten Bildungsjahre zu durchlaufen; und auf die noch kaum begonnene Verschmelzung der häuslichen mit der öffentlichen Erziehung.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## ERDBESCHREIBUNG.

LONDON, b. Black, Parbury u. Allen: *The history of Java*; by Thomas Stamford Raffles etc.

(Fortsetzung der im vorigen Stucke abgebrochenen Recension.)

Das *sechste* Kapitel entwickelt Java's Wichtigkeit für den Handel, beschreibt den bisher dort geführten, und die noch einföhrbaren Arten desselben. Java ist gleichsam von Natur zum Erzeugnisorte der mannichfaltigsten Waaren, und Sitze eines ausgebreiteten Fremdhandels bestimmt, durch seine Fruchtbarkeit, seine glückliche Lage in ruhigen Gewässern und Nachbarschaft bedeutender Länder, seine schiffbaren Ströme, welche den Verkehr im Innern erleichtern. Seit uralten Zeiten hat daher auch wirklich dort der lebhafteste Handelsverkehr Statt gefunden, vorzüglich durch Einmischung der Chinesen und Araber, in den der Ankauf der Europäer zunächst vorangegangenen Zeiten; ferner auch durch die der Malayen, Indier und Bugis; zum öftern fanden die Beherrscher von Java Flotten von mehreren hundertn von Schiffen gegen Sumatra, Borneo und Malaka ab. Unter der drückenden Colonialverwaltung der Holländer sank dieser Verkehr gänzlich, hob sich während der Anwesenheit der Engländer aber schnell wieder empor. Der VI. beschreibt ausführlich hierauf den *heimischen Handel* Java's, bestehend im inländischen Handel, Küstenhandel, und Handel mit dem Malayischen Archipelagus, und den *europäischen Handel*, durch die Europäer und Amerikaner geführt mit Asien, Afrika, Amerika und Europa. Die Holländische Compagnie suchte den allerstrengsten Monopöhlhandel durch die fürchterlichen Mafsregeln sich zu erhalten; namentlich stand auf dem Handel mit den vier feinen Gewürzen und dem Opium, die nicht von der Compagnie gekauft waren, Todesstrafe; 31 fanatische Beschränkungsartikel bezweckten nicht nur die Unterdrückung alles freyen Handels, sondern auch aller Schifffahrt, und zugleich alles Lebens und Unternehmungsgeistes in der Nähe von Java. Auch der Handel der übrigen reichen Inseln des indischen Archipelagus wird gänzlich gelähmt durch die verwegenen, aus Malayen und Bugis bestehenden Seeräuber, welche nicht nur die Gewässer unsicher machen, sondern auch selbst die Küsten mit Feuer und Schwert verheeren, und zum Theil sogar durch eine kurzzeitige Politik der Europäer unterstützt wurden. Der VI. macht verständliche Vorschläge zur Hemmung dieses Verderbens.

Der bey der jetzigen Lage des Landes natürlich wenig unternehmende Geist der Javaner, deren Charakter, Verfassung und Sitten das *sechste* und *siebente* Kapitel ausführlich schildern, wird durch religiöse Begeisterung zu außerordentlicher Thätigkeit und Ausdauer angefeuert. Im Jahr 1814 ward von den Bewohnern einiger Landtriche von Banyumas plötzlich freywillig mit der größten Geschwindigkeit und ungeheurer Anstrengung eine breite Landtralse von dem Fusse eines der höchsten Berge bis zu dessen Gipfel erbaut. Das Werk ward so schnell vollendet, dafs es fertig da stand, ehe noch die englische Regierung etwas davon erfuhr; die Engländer unter suchten es darauf und fanden, dafs erstaunliche Arbeit und Sorgfalt darauf verwandt worden, ohne jedoch nur irgend einen Schein von Zweck oder Nutzen desselben entdecken zu können. Nach ge nauen Untersuchungen endlich erfuhren sie, dafs unter dem Volke die Sage sich verbreitet habe, auf dem Gipfel des Berges befinde sich ein sehr heiliger Mann, welcher nur auf einen guten Landtralse herabkommen wolle. Das Gemüth des Volkes zeichnet sich im Ganzen durch eine lebenswürdige Weiche und Nachgiebigkeit aus; in häuslichen Verhältnissen sind die Javaner liebreich und freundlich, in den öffentlichen gehorsam, treu, aufrichtig. Grobe Verbrechen kommen äufserst selten vor; die Holländer selbst versicherten, dafs unter zehn wirklich Schuldigen neun sogleich alles eingestehen. Das berüchtigte *Mochrennen*, während dessen der vom Opium be rauchte alles ihm begegnende ohne Unterschied mordet, findet nicht unter den eigentlichen Javanern Statt, sondern nur unter den fremden Sklaven in den großen Städten Batavia, Senarang und Surabaya, scheint auch erst durch die Matrnen, mit denen die Holländer die Sklaven peinigten, entstanden zu seyn. Vor der Einführung des Islams und der Bekanntschaft mit den Europäern war der Charakter des Volkes unstreitig noch edler. Der VI. theilt sehr interessante Auszüge aus den moralischen Schriften der Javaner mit, in denen man überall die feine Lebensklugheit der Morgenländer wieder findet. Das freundliche, bescheidene Betragen der Javaner stimmt sehr wohl überein mit der in ihrem *Niti Sastira* enthaltenen Vorchrift: „Ein Mann muß gegen seines Gleichen sich betragen, wie der Liebende gegen die Geliebte.“ Die ersten Pflichten eines Mannes vom Stande sind: „Das Kennen aller heiligen Bücher, das Verstehen der heiligen Kawi sprache, das vollkommne Reiten auf Rossen und Elefanten, der Muth, die Bösen zu vertilgen und die liebedürftigen

Wei-

Weiber wegzuziehen.“ Gröndlich werden die Lehnsvorfassung, die Rangabstufung, Rechtspflege, Kriegseinrichtung, Staatshaltung des Landes aus einander gesetzt. Bezeugungen der Höflichkeit und Ehrerbietung der mannichfaltigsten Art werden auf Java auf das allergenaueste beobachtet, durch Gebärden und Sprache: denn die untern Stände müssen hier in Gegenwart der Vornehmen, so wie auch bey den indisch-chinesischen Völkern des Festlandes, ganz andere Mundarten reden, als die Vornehmen; jede Rangabstufung hat z. B. ihre eigenen Pronomina, die sie von sich selbst gebrauchen muß. Die Stellung, welche jeder Niedere in Anwesenheit des Höhern annehmen und behalten muß, bis der Höhere sich wieder entfernt hat, ist das sogenannte Dokod oder Niederhocken auf den Hacken, anstatt daß bey uns, bey dem Eintritt eines angeesehenen Mannes, alles aufsteht, sitzt in Java alles nieder; zu stehen in Gegenwart eines Vornehmen ist schlechterdings nicht erlaubt. Unter den Belustigungen des Volkes nehmen die theatralischen eine ausgezeichnete Stelle ein; sie sind entweder *Topeng*, d. i. von verlarvten Menschen gespielte Dramen, deren Gegenstand durchgängig aus den Abentheuern des Helden *Panji* genommen ist, oder *Wayang*, d. i. Schattenspiele oder Puppen-spiele, mit zwey Fuß hoch verzerzten Figuren dargestellt, deren Handlungen aus der frühesten Geschichte Java's hergenommen sind. Auch auf Tänzerinnen wird sehr viel gehalten; die edelsten sind die *Srimpi* am Hofe des Kaisers; dann folgen die *Brdaya*, in Diensten der Vornehmen, und endlich die *Ronggeng*, welche zugleich gewöhnlich Freudenmädchen sind.

Fast der wichtigste Theil des ganzen Werkes ist unstreitig das achte Kapitel, welches ziemlich umfassend die Sprache und Schriftstellerey Java's behandelt. Recht sehr zu bedauern ist der, in der Vorrede vom Vf. auch beklagte, Tod des Dr. *Leyden*, welcher diesem Gegenstande die ausgebreitetsten Forschungen widmete. Schon in der Uebersicht der Literatur und Sprachen der indisch-chinesischen Völker, welche Dr. *Leyden* in den *Asiatic researches* Vol. 10. gegeben, wird auch der Javanischen Schriftstellerey erwähnt, jedoch sehr kurz, daher das hier mitgetheilte desto erfreulicher ist. Die Hauptsprache Java's, welche sich von den beiden andern vorzüglichsten Mundarten des Archipelagus, nämlich dem *Malayn* und *Bugi*, beträchtlich unterscheidet, zerfällt in vier Dialecte; 1) *Sunda*, in den Gebirgen westlich von *Tegal*; 2) *Jawa*, in allen östlichen und nördlichen Theilen; 3) *Madura* auf der Insel dieses Namens; 4) *Bali*, auf der Insel Bali. Ferner ist als heilige und dichterische Sprache auf der ganzen Insel bekannt das *Kawi*, oder alte Sanskrit, welches dem reinen Sanskrit eben so nahe steht, als das *Pali*, welches bekanntlich bey allen Buddhistischen Völkern jenseit des Ganges die Religionsprache ist. Das *Kawi* ward mit der indischen Götterlehre ohne Zweifel zugleich nach Java gebracht. Aus dem Sanskrit oder *Kawi* hat auch das Javanische, besonders das *Baja Krama*

oder die Ehrensprache, in welcher man zu den Vornehmen reden muß, sehr vieles aufgenommen. Das Javanische wird mit seinem eigenen Alphabet geschrieben, welches in der Einrichtung dem indischen gleich kommt, obwohl in Gestalt und Ordnung davon abweicht; das *Kawi* wird mit einer etwas eckigern Art desselben Alphabets geschrieben, welche sich dem in Siam und Awa gebräuchlichen Pali-alphabete sehr nähert. Auf den Trümmern der großen Tempel zu *Brambanan* findet man *Kawi*-Inscriptionen in dem alten, echten *Dewanagari* Alphabet. In der *Kawilprache* sind alle alten religiösen und historischen Bücher der Javaner geschrieben, von denen das Volk gegenwärtig aber nur Javanische Uebersetzungen liest. Die älteste Mythologie und Geschichte des Landes findet man in dem Werke *Kanda*, über dessen Inhalt der Vf. sich verbreitet, so wie über den andern *Kawiwerke*, als des *Wiwaka Kawi*, des *Rama Kawi*, welcher die Thaten Ramas bezieht, des *Brata Tudha* oder Jammerkrieges, der den Inhalt des indischen *Mahabharata* behandelt, des *Niti Sutra* oder Gesetzbuches. Dann zählt er die in der neuern Javanischen Sprache verfaßten historischen und romantischen Bücher auf, und handelt von der Prosodie der Javaner. Es giebt drey Hauptklassen der Metra: 1) *Sekar Kawi*, Kawi-blumen; 2) *Sekar serpoh*, alte Blumen; 3) *Sekar gangsal*, neue Blumen, deren jede in viele Untergattungen zerfällt; bey den meisten herrscht Assonanz vor. Endlich liefert der Vf. eine ausführliche Analyse des Gedichts *Brata Tudha*, oder *Krieg des Jammer*, mit Einschaltung großer Stellen im Originaltexte und englischer Uebersetzung. Die erste Stanze ist folgende:

Sang sura mri anyania jing samara mayoani ilangau  
kung parangmuka  
Lila kembang ngora sekar sasih keraningari pejah hing  
rananggana  
Urup ning ratu mati uisa nira kundani ngaraning moru  
gezang  
Sahitia uti sendasi ripu kapakha nira sura sutrameng  
laga.

d. i.

Im Kriege ist es das Gebet der Helden, den Feind zu vernichten,  
Zu sehen der gefallenen Fürsten Rüstung wie Blumen vor dem Sturm zerriesen,  
Zu zerreißen ihre Gewänder, zu verbrennen ihre Altäre und Burgen,  
Kühn abzuschlagen ihr Haupt, sitzend im Wagen, und Ruhm zu gewinnen.

Eine Beschreibung der Musik, Malerey, und der Wissenschaften, vorzüglich der Astronomie, der Javaner beschließt den ersten Band.

Das neunte Kapitel ist eigentlich der Schilderung der Religion Java's gewidmet, wird aber fast ganz eingenommen durch die Beschreibung der auf der Insel vorhandenen Altherthümer, als Denkmäler der frühern indischen Landesreligion. Gegenwärtig bekennen sich die Javaner bekanntlich zum Islam, welcher vom 14ten bis 15ten Jahrhundert bey ihnen eingeführt ward, jedoch in einer sehr gemilderten, und mit

mit indischen Begriffen und Gebräuchen sehr gemischten Gestalt. Die Javaner erkennen den einigen Gott der Moslemen und seinen Gefandten Mohammedan, verrichten die Beschneidung und einige andere äussere Gebräuche, vollziehen auch mitunter die Pilgerung nach Mekka, bekümmern sich übrigens aber um die genauere Kenntniss der moslemischen Lehren nicht sehr, und hegen auch keinen verachtenden Haß gegen Ungläubige. Eine von dem jetzt regierenden *Suwanan* mit den Hindu-*Strapags* gegen die Europäer angespannene Verächthung hätte sich, wenn sie einen glücklichen Erfolg gehabt, leicht mit der Rückkehr des ganzen Landes zur indischen Religion enden können. Auch die Gerichtspflege wird nicht bloß nach den Vorschriften der moslemischen Rechts, sondern fast mehr noch nach den alten Landesgebräuchen geübt. In den Sagen, Schriften und Sitten lebt überall noch der frühere rein indische Charakter des Landes. Die sprechendsten Beweise von der frühern indischen, und glänzenden Bildung des Javanischen Reichs liefern die prachtvollen Trümmer alter Tempel, Bildsäulen der Gottheiten, Inschriften und Münzen, welche an vielen Orten der Insel in großer Anzahl gefunden werden, bisher aber noch fast gar nicht beschrieben waren. Hr. *Raffles* hat sich kein geringes Verdienst erworben durch die Nachrichten, welche er uns von jenen Trümmern mittheilt, obgleich er selbst bedauert, daß sie noch bey weitem nicht vollständig genug seyen. Der Capit. Georg Baker ward von ihm beauftragt, Zeichnungen und Beschreibungen aller Alterthümer der Insel zu entwerfen, und aus seinem Berichte erhalten wir einen Auszug, mit vielen größern und kleinern Kupferstichen begleitet. Bey dem Dorfe *Brambanan* in der Provinz Mataram befindet sich eine große Anzahl von Trümmern; der *Tschandi Kobon Dalam* ist ein sehr zerfallener, mit Gebüsch und Bäumen bedeckter Tempel, vor welchem zwey tiefen Fufs hohe, aus einem Block gehauene, jetzt umgeworfene, Menschenbilder als Wächter standen. Der Tempel, so wie alle übrigen Gebäude zu *Brambanan*, sind aus Felsblöcken, ohne Mörtelverbindung, aufgeführt. Bilder von Göttern und Andächtigen, ganz im indischen Geschmacke gearbeitet, liegen überall umher. Die *Tschandi Loro Dschongrang* sind noch mehr verfallene Tempel, welche einer Reihe von Steinhügeln gleichen, ehemals aber, nach des Untersuchers Anseht, 20 verschiedene Gebäude bildeten. Die prachtvollsten und mit der zierlichsten Vollendung ausgeführten Gebäude aber schienen dem Untersucher die von *Tschandi Sewu* oder *Tausendtempel* zu seyn, deren Eingang von 9 Paaren gigantischer steinerne Thorhüter bewacht wird. *Tschandi Sewu* besteht aus 296 kleinern Tempeln, welche fünf regelmäßige, einander einschließende Parallelogramme bilden. In ihrer Mitte erhebt sich ein großer Tempel, zu welchem aus allen vier Seiten vierzehn hohe steinerne Stufen führen, auf denen zwey *Hastingshas* oder Elefantenlöwen stehen, d. i. Bilder eines im Mantle des Elefanten sitzenden Löwen. Der Tempel selbst

ist in Kreuzgestalt gebaut. Der überall angebrachte Bildhauerfleck ist leicht, rein und schön, zeugend sowohl von reicher Erfindung, als sorgfältiger und geübter Arbeit. Auch alle in den Nischen der kleinern Tempel stehenden Bilder bieten die mannichfaltigste Sammlung der in der indischen Mythologie waltenden Charaktere dar. Der Vf. hat Zeichnungen der Gebäude in ihrem jetzigen und in ihrem ehemaligen Zustande beysgefügt. Nicht weit von *Tschandi Sewu* befindet sich ein anderer Haufe von 14 Tempeln, ebenfalls mit einem größern in der Mitte. Andre durch ihre alten Trümmer merkwürdigen Orte sind das Dorf *Dimangan* mit kolossalen Bildsäulen und Tempeln, und den kreuzförmigen Pallästen *Kali Bening* und *Kali Sari*; *Boro Bodo* mit einem viereckigen, in einen hohen Dom auslaufenden Tempel, *Gunung Ding*, ein Gebirge, wohin die Javaner den Wohnort der alten Götter und Halbgötter versetzen, mit den Ueberbleibeln von mehr denn 400 Tempeln, und zahllosen Bruchstücken von Bildsäulen und Basreliefs, *Madion*, *Kediri*, *Kertasana* und *Srengat*, wo auf den Trümmern auch viele Inschriften sich befinden, die Landschaft *Malang*, das Dorf *Suku*, dessen viele hieroglyphische Bilder gewiss an ägyptische erinnern, zunächst jedoch gewiss immer richtiger mit den indischen zusammenzufstellen sind. Doch wir können hier nur den geringsten Theil der Namen solcher Oerter anführen, deren Alterthümer Hr. R. beschreibet. Dann handelt er von den wichtigsten Inschriften; hier find vorzüglich zu unterscheiden: 1) die in alter indischer *Dewanagarischrift*; 2) die in einer alten Sundaischen Schrift; 3) die in verschiedenen, bis jetzt noch unerklärten Alphabeten; 4) die in Kawiischrift, oder dem alten Alphabet der Javaner. Von jeder Gattung sind Proben gestochen; die erste hält Hr. R. für die älteste; die letzte kommt am häufigsten vor, und ist am zierlichsten gearbeitet. Die in dieser Gattung von Inschriften vorkommenden Zeitdata, welche die Zeit der Ausfertigung der Inschrift angeben, sind meistens aus dem sechsten bis neunten Jahrhundert. Der Inhalt der Inschriften besteht theils in Anrufungen an die Götter, theils in Ermahnungen an das Volk, ein reines und gerechtes Leben zu führen. In der Nähe der alten Tempel findet man auch eine Menge alter Münzen, welche sämmtlich in der Mitte ein Loch haben, und theils Bilder, theils Buchstaben zum Gepräge. Ein gelehrter Javaner *Kiai Adipati von Dimah* bestimmte dem Herausgeber das verschiedene Alter derselben, und setzte die ältesten in das neunte Jahrhundert; indess schienen die Grundsätze, denen er dabei folgte, Hr. R. nicht ganz sicher. Hr. R. schließt diels reichhaltige Kapitel mit der Bemerkung, daß der große Tempel zu *Boro Bodo*, nebst andern Javanischen, Werke des Buddhismus zu seyn scheinen, und *Boro Bodo* selbst wohl nur eine andre Aussprache des indischen *Bara Buddha*, d. i. der große Buddha, sey. Als auf Java der Islam herrschend ward, zog sich der indische Gottesdienst auf die benachbarte Insel *Bali* zurück, wo er noch gegenwärtig

tig der ausschließliche ist, daher diese Insel in Hinsicht seiner von besonderer Wichtigkeit ist. In einem Anhang verbreitet sich Hr. K. über dieselbe, bis zu seiner Zeit, wenig von Europäern untersuchte Eiland.

Kleinere Bruchstücke der ältern und neuern Landesgeschichte findet man in allen vornehmen Häusern Java's, ausführlichere und zusammenhängende aber, *Babab* genannt, in den Archiven der eingebornen Fürsten. Aus diesen letztern ließ der Herausgeber an drey verschiedenen Orten des Landes Auszüge machen, von drey durch ihre wissenschaftliche Bildung ausgezeichneten Javanern, dem *Panabahan* zu Sumenap, dem ehemaligen *Kiai Adipati von Demak*, und dem Geheimschreiber des *Panáscheran Adipati von Surakarta*. Aus den erhaltenen Auszügen wurden darauf die Kapitel 10. und 11. unsres Werks zusammenge setzt, von denen das erstere die Geschichte Java's von den ältesten Sagen bis zur Einführung des Islams, das andere diese Geschichte bis auf unsre Zeiten fortführt. Der Auszug des *Kiai Adipati*, als der zusammenhängendste, bildete den Haupttheil; manches ward weggelassen, andres wörtlich übersetzt, und dieses in unserm Buche durch Häkchen bezeichnet; auch einen holländischen Entwurf von *Middle-coop* benutzte man. Ausserdem halten die eingebornen Fürsten auch chronologische Tabellen über die merkwürdigsten Ereignisse, und aus ihnen sind ähnliche auch hier beygefügt. Die Javanischen Jahrbücher erscheinen bis zur Gründung des Reiches *Dschanggala*, im 9ten Jahrhundert, dunkel, mit Mythen verwebt, und vorzüglich mit den Sagen des festländischen Indiens; von diesem Zeitraume an aber stimmen sie überein und werden ausführlicher, und nach der Einführung des Islams im 15ten Jahrhundert völlig zuverlässig. Bey den ältern Sagen ist es interessant zu sehen, wie hier die Reiche, Helden und Götter Indiens wieder erscheinen. An die ziemlich ausführlich abgehandelte Geschichte schließt sich eine statistische Beschreibung und genaue Bevölkerungsklisten der gegenwärtigen Landschaften Java's und Madura's.

(Der Beschlufs folgt.)

#### VERMISCHTE SCHRIFTEN.

PARIS, b. Paschoud: *Lettres lerties d'Italie en 1812 et 1813* à Mr. Charles Pictet, l'un des Redacteurs de la Bibliothèque Britannique. Par Fred. Sulon de Chateauxvieux. 1816. 2 Tom. 8.

Der Hauptgegenstand, die landwirthschaftliche Beschreibung des fruchtbaren Italiens, läßt sich übergehen, weil er von vielen Schriftstellern, und besonders von Sismondi, ausführlich behandelt und unsern Lesern bekannt ist, so wie aus gleichem noch verstärktem Grunde die Schilderung von Gegenden, und von den Empfindungen bey ihrem Ausblick. Dagegen wird den Lesern angenehm seyn, zur Erklärung der

Gefechte, welche die Neapolitanischen Truppen neuerlich mit den Banditen gehabt haben, und einiger andern Vorgänge, etwas näher mit diesen Leuten bekannt zu werden. Der Vf. hat an der Seite des französischen Befehlshabers über die Austrocknung der Pontinischen Sümpfe (welche nun unterbrochen) Gelegenheit und Schutz gehabt, um über dieses Raubvolk an Ort und Stelle Nachrichten zu sammeln. Es besteht nicht, wie das deutsche Raubgeland, aus heimatlosen, sondern aus ansässigen Leuten, aus den Grenz- und Gebirgsbewohnern zwischen den Römischen und Neapolitanischen Staaten, besonders zwischen den Schluchten und Klüften von Sabina und Abruzzo. Sie haben Haus und Hof; aber der kümmerliche Ertrag ihrer Felder reicht nicht hin, Frau und Kind zu ernähren, und der Hunger treibt sie herab von den unwirthbaren Höhen, zur Wanderung nach Raub. Was die Wölfe zum gemeinschaftlichen Jagen, das vereinigt auch sie, und läßt sie den Führer finden. Ist ein Fang gelungen, so geht jeder wieder ruhig an sein Tagewerk, und zeigt sich in gewohnter Tracht und Weise. Vorrath haben sie unter sich, und von den Geistlichen und Vorstehern ihrer Gemeinen nicht zu befürchten, weil jene ihre nächsten Anverwandten, diese ihres Lebens Sicherheit verrathen würden. Auch ist das Strafen schwer, weil alle Einwohner straffällig sind, und selbst das Mittel, welches die Franzosen anwandten, den Rädelsführern nachzusehen und sie in ihren Gemeinen hinhinrichten zu lassen, hatte kaum andere Wirkung, als bey diesem Raubwesen mehr Vorsicht einzuführen. — Doch wäre man ohne Zweifel zum Zweck gekommen, wenn man zugleich für die Erziehung der Kinder und für Erwerbsarbeit gesorgt hätte; aber das Wiederergreifen des alten Mittels, die Hauptführer in Sold zu nehmen, und durch sie die übrigen, im Zaum zu halten, scheint, wie auch die Erfahrung nun schon gelehrt, völlig zweckwidrig, weil die Söldlinge ihren Vätern und Brüdern immer zugethan sind, als dem Staate, und weil es ihnen von diesem, wären sie es nicht, doch an Unterstützung fehlt, um, wie in andern Ländern, die Hände der hungerigen Menge von fremdem Brod oder Brodeswerth abzuhalten. Dafs aber eine solche Unterstützung fehlt, beweist sich daraus, dafs in dem Gefandtschafts-Gutachten, welches die Zeitungen über den Aufenthaltsort Lucian Bonaparte's mittheilten, geäußert ward: an keinem Ort lässe sich Jemand weniger in Aufsicht halten, als zu Rom. Wenn dem in der Hauptstadt so ist, so können die Banditen auf ihren steilen Bergpfaden und einsamen Wäldchen wohl in ungestörter Ruhe und alter Ordnung ihrem Handwerk wieder nachgehen, sowie vom Jahr 1583 *Kevenhüller* schreibt: „Das Brod nun zu suchen, haben viel Banditen und müßiges Gesindel sich hin und her in dem *Stato ecclesiastico* gefunden, welche unter diesem Schein viel Häuser und ganze, doch kleine Flecken ausgeplündert, die Leut auf der Strafsen, ja zu Rom selbst, angegriffen — daraus auch ein erbärmlichere *tragedi* gefolgt.“



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## ERDBESCHREIBUNG.

LONDON, b. Black, Parbury u. Allen: *The history of Java*; by Thomas Stamford Raffles etc.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Den Beschluss des ganzen Werkes macht eine Sammlung reichhaltiger Beylagen. A. Ueber das ungesunde Clima Batavias; ausführliche Todtenlisten beweisen, dass höchst wahrscheinlich unter allen Orten der Erde zu Batavia die grösste Sterblichkeit herrscht. Selbst die dort gebornen Holländer werden von fast beständigen Fiebern gequält; am allermeisten aber sterben die Chinesen. Dagegen genießt das Land schon in der Entfernung einer Meile eines vorzüglichen tropischen Klimas, welches gleichfalls durch Krankenlisten der englischen Truppen belegt wird. B. Ueber den japanischen Handel. Seit der Vertreibung der Portugiesen aus Japan, war es allein Chinesen und Holländern erlaubt, nach Nangasaki zu handeln. Die Holländer betrieben diesen Handel von Batavia aus, und gewannen anfangs bedeutend darauf; allein nach und nach schränkte man ihre Ausfuhr aus Japan ein, der japanische Münzfuss ward ver schlechtert, und die holländischen Beamten wussten sich so wenig die Achtung der Japaner zu erhalten, dass der Handel nach Nangasaki sehr unbedeutend ward, und schon seit einem halben Jahrhundert jährlich nur zwey Schiffe von Batavia dorthin gefandt werden konnten. Der Vf. bezweifelt, dass die Holländer so bald im Stande seyn werden, den japanischen Handel neu zu beleben, obgleich er, gehörig betrieben, noch immer einen sehr grossen Vortheil abwerfen würde. C. Ueber die javanischen Gesetze. Uebersetzung des Gesetzbuches *Surja Alem* in 144 Artikeln, welches dem aus dem Westen stammenden Fürsten *Sang Prabu Surja Alem* zugeschrieben wird. D. Bekanntmachung und Verordnungen, im J. 1814 von der englischen Regierung erlassen, zu Einführung einer besseren Gerichtspflege auf Java. Den englischen Unterthanen auf Java werden dieselben Rechte und Freyheiten erteilt, deren die Bewohner des englischen Indiens geniessen; Folter, Verwundung werden abge schafft, und die Monopole beschränkt; den Landgerichtshöfen wird eine ausführliche Anweisung in 173 Artikeln gegeben. E. Beträchtliche, und mit grosser Sorgfalt gesammelte, vergleichende Wörterverzeichnisse aus den wichtigsten Mundarten des indischen Archipelagus, nämlich dem Malaischen, Javanischen, Madurischen, Bali und Lampung; bey'm Javanischen find die Volkssprache,

d. L. Z. 1818. Dritter Band.

und das *Basa Krama* oder die Ehrensprache und das *Sunda* unterschieden, und bey'm Madurischen die Mundarten *Madura* und *Sumenap*; ferner verglichenes Wörterverzeichnis von *Sanscrit*, *Kawi* und *Dali*, ein anderes Wörterverzeichnis von *Kawi*, ausgefertigt von dem *Panambahan* zu *Sumenap*, und die mythischen Bedeutungen der Buchstaben, nach der Angabe des *Panambahan*. Der ganze Abschnitt ist für Philologen von grosser Wichtigkeit, und enthält nicht nur einzelne Worte, sondern auch grössere Phrasen. F. Bericht über *Celebes*; der bey den Europäern gebräuchliche Name dieser grossen Insel ist den Einwohnern selbst völlig unbekannt, und man weiss eigentlich gar nicht, woher er stammt; gewöhnlich hält man ihn für eine Erfindung der Portugiesen. Das Land ist in eine Menge kleiner Staaten zertheilt, von verschiedenen Stämmen gebildet. In dem den Europäern einigermassen bekannten Theile, nämlich der südwestlichen Küste herrschen zwey Hauptmündarten, von den Europäern genannt *Makasar* und *Bugis*, von den Eingebornen *Mengkafa* oder *Menghasara* und *Wagi* oder *Ugi*. Nach den Spuren ehemaligen Anbaues zu urtheilen, ist das Land sonst stärker bevölkert gewesen als jetzt. Trümmer indischer Cultur hat man bis jetzt nicht gefunden, können aber dennoch sehr wohl dort vorhanden seyn, da erst ein so kleiner Theil des Landes untersucht worden. Einige Sagen und Namen einzelner Gottheiten scheinen schon auf frühere Verbindung mit Indien hinzudeuten. Viel lebhafter aber ist der Verkehr zwischen den Bugis und den alten Reichen Javas gewesen. Die Bugis sind noch jetzt ein kühnes, verwegenes, leidenschaftlich zur Schifffahrt und zum Handel geneigtes Volk. Die Bugimundart ist reicher als das *Makasar*, und besitzt ein eigenthümliches Alphabet, welches in Anordnung und Gestalt von dem indischen sehr abweicht. Die Bugis haben eine ziemlich reiche Literatur, aus welcher der Dr. *Leyden* in seiner Abhandlung über die indisch-chinesischen Völker *Asiat. research*. Vol. 10. fünfzig Werke aufzählt. Ein berühmter Schriftsteller der Bugis ist *Lagaliga*, Verfasser des Heldengedichtes *Sawira Gading*. Der Herausgeber theilt vergleichende Wörterverzeichnisse mit von den Sprachen: *Bugis*, *Makasar*, *Mandhar*, *Buton*, *Sosak*, *Bima*, *Sembawa*, *Timbora*, *Endi*; ferner von *Guanag Talu*, *Menadin*, *Ternati*, *Sangir*, *Sirang*, *Gaparwa*. G. Zahlworte, nach dem *Tjchandre Sanghala*. H. Uebersetzung des *Manek Maja*, einer neueren javanischen Dichtung, welche rein javanischen Ursprungs, und nicht mit indischen Sagen gemischt ist. I. Ueber-

M

setzung

setzung dreier alter javanischer Inschriften, von denen die beiden ersteren Data des zehnten und sechsten Jahrhunderts führen. K. Beschreibung der Insel Bali, östlich von Java, deren Einwohner der indischen Religion getreu geblieben sind, und sich durch manche Eigenthümlichkeiten von den Javanern unterscheiden. Sie belaufen sich auf ungefähr 800,000 Seelen, und sind in die vier indischen Casten getheilt, welche bey ihnen die leicht wieder zu erkennenden Namen *Bramana*, *Ruff* oder *Satria*, *Wijia*, *Gudra* führen. Sonderbar finden sich hier Siawarten und Buddhisten nebeneinander; die erste Caste theilt sich deswegen in *Brahmawa Sewa* und *Brahmawa Buda*. L. Englische Verordnungen, über das neu auf Java einzuführende System der Erhebung der Landesinkünfte, in 92 Artikeln. M. Ueber die auf Java gangbaren Gewichte und Maasse. Diese Anzeige wird hinreichen, das Publikum aufmerksam zu machen auf Hn. *Raffles* Werk, als eine reichhaltige Fundgrube asiatischer Länderkunde.

LEIPZIG u. PESTH, b. Hartleben: *Mnemosyne. Ein Tagebuch, geführt auf einer Reise durch das lombardisch-venetianische Königreich, Illyrien, Tyrol und Salzburg*, 1815 und 1816. Von *Joseph Kreil*. Zwey Theile. 1817. 12. (3 Rthlr.).

Der Vf. schrieb dieses Tagebuch, in kleinen Abtheilungen, an seinen Bruder in Wien. Kunstinn, Witz, Kenntniß, eine gesunde Beurtheilungskraft, ein richtiger Blick, Freymüthigkeit, ein guter Vortrag, der aber oft ins declamatorische ausartet, geben dieser, auch dem Aeußern nach, vorzüglich Schrift ein vielseitiges Interesse; doch wird man zuweilen durch einzelne Mängel gestört.

Die Reise geht von Wien über Neustadt und den Sömmering nach Steyermark, über Grätz nach Marburg. Der Vf. giebt der Steyerischen Reinlichkeit zu vieles Lob. Die Städte ausgenommen, ist sie selten. Man findet in Gebirgen, in den hölzernen Hütten, Menschen und Vieh beisammen; Wohnung, Küche und Viehhalt sind in demselben Raum. — Eine gesunde Erdbeere giebt dem Vf. Anlaß eine ganze Seite zu füllen, hingegen die höchst merkwürdige Bergstraße über den Loibel wird kurz abgeferigt. Eben so das in aller Rücksicht schöne und merkwürdige Laybach. Weit mehr Raum nehmen Anmerkungen über Nebel, Regen, Sonnenschein, Berge und andere Dinge ein. S. 30. bemerkt der Vf. die vielen Krain eigenen Arten von Flüssen, die sich unvermuthet in der Erde verlieren, und nach langem unterirdischem Lauf, oft unter andern Namen, wieder zum Vorschein kommen. — Von den Friaulern bestätigt der Vf. das alte Sprichwort: *Quid sit Furlanus Syllaba prima docet*. (Die Einschaltung S. 41 über Yoriks Esel hätte wohl weggelassen dürfen.) S. 46 bemerkt der Vf. die Bergfröme in Friaul, die plötzlich, daher stürzen; die Straßen unwegsam machen, aber schnell wieder verschwinden.

Venedig (S. 53 f.). Der Vf. schreibt irrig die Brücke Alalto dem großen Palladio zu. Sie ist von da Ponte 1587, also 7 Jahre nach des Palladio Todt gebaut worden. Uebrigens ist da Ponte mit seinem rauhen Geschmack nicht mit dem edlen Palladio zu verwechseln, sondern steht tief unter ihm. S. 55 beschreibt der Vf. den Markusplatz. Die Franzosen haben die Kirche St. Geminian, ein Werk des Sanfivino niedrigerissen, und einen Pallast dafür gebaut, der die beiden Procuratien verbindet, aber zum Ganzen nicht paßt. Die Beschreibung des Einzugs des Kaisers nach Venedig, von Fulina her (S. 66 — 75) enthält manches Komische. Das Arsenal, das von den Franzosen bis auf die Nägel ausgeplündert worden, ist wieder mit den nöthigen Bedürfnissen des Seekrieges und Schiffbaues ausgerüstet. Oesterreich hat Mittel genug eine Seemacht zu werden. Das ganze große Amphitheater des Golfo di Venetia, mit seinem fruchtbaren, zum Theil waldrreichen Uferland, und mit seinen Seehäfen, steht ihm zu Gebot. — Das Linienischiff Cesare wurde eben vom Stapel gelassen. — (S. 80.) Leben in Venedig. Das Gewühl des Markusplatzes ist noch dasselbe, wie zu den Zeiten der Republik, auch in den Mercerien findet man dasselbe Gewühl, Luxusartikel und alle möglichen Bedürfnisse des Körpers; nur die Geistesnahrung, der Buchhandel, ist noch immer dürftig. Auch die körperliche Unreinlichkeit ist noch dieselbe, und die Franzosen haben hierin nichts verbessert, eben so wenig die österreichische Polizey. (S. 89) Die Cocagna. Der Kaiser gab dem Volke auf dem Markusplatze Brod, Würste, Geflügel, Wein, Käse, Schinken und Geld Preis. (S. 103) Kirchen in Venedig. An der Markuskirche findet der Vf. gothischen Ernst mit südlichem Reichthum; die Bauart ist aber nicht gothisch, sondern eine Vermischung der arabischen mit der neugriechischen. Diese Kirche wurde 1071 von griechischen Baumeistern wieder hergestellt. Ihre Wiederherstellung fällt schon in die Zeiten, wo die Künste in Italien wieder aufblühen anfangen, und der barbarische Geschmack der Gothen und Longobarden unterdrückt wurde. Das übrige Urtheil des Vfs. von dieser Kirche, so wie von der Inselfirche St. Giorgio maggiore, Redemore und andern Kirchen ist sehr gegründet. Mit vollem Recht bejammert der Vf. den allmählichen Untergang schöner Gemälde. Viele Frescogemälde großer Meister sind schon ganz erloschen, andere halb, viele leiden am Kolorit durch Seeluft, und die Altargemälde durch Lichterdampf, namentlich das von den Franzosen geraubte Meisterstück Tizians Pietro martire, in der Kirche St. Giovanni e Paolo. Der Vf. beschließt diesen Abschnitt mit der Vergleichung der ehemaligen Größe des venetianischen Volks, und seines heutigen Verfalls. — (S. 117) Pallast des Doge. Der Vf. mußte die vielen pralerischen Gemälde dieses Pallastes, welche Beziehung auf Begebenheiten der ehemaligen Republik haben, und bejammert den Geist der Zeit, der die Säle dieses Pallastes leer und zwecklos gemacht hat. Andere freuen sich dagegen, daß die

aristokratischen Tyrannen, die hier haufeten und mit Furcht und Schrecken regierten, gestürzt worden sind, und einer milden Regierung Platz gemacht haben. Mit Entsetzen denkt man noch an das furchtbare Gericht der *dieci*, an die Staatsinquisitoren, an die *denunce segrete*, an die *Piombi*, und unterirdischen Gefängnisse, wo so viele Schlachtopfer leuzten. Der Vf. bewundert mit Recht das kühne Gebäude des Markstuhms, dessen 334 Fuß hohe, gewaltige Last schon 930 Jahre auf so leichtem Grunde steht, ohne einen Zoll zu weichen. Auch bewundert er mit Recht die höchst interessante Aussicht über die Stadt, das Meer und die nahen Ufer, mit welcher keine andere zu vergleichen ist. S. 132 beschreibet der Vf. eine *Regatta*, und eine illuminirte Schifffahrt, auf dem großen Kanal, welcher der Kaiser selbst beywohnte. Bey dieser Gelegenheit bemerkt der Vf. den Verfall der venetianischen Palläste und des Adels. Fahrt nach Lido, nichts interessantes. (S. 157) Die Kunstschätze Venedigs. Was die Franzosen geraubt haben, ist wieder zurückgebracht worden. Das Urtheil des Vfs. über die Maler der venetianischen Schule ist ganz richtig, aber unrichtig, daß keine Stadt in Italien, selbst Rom nicht, so viele Meisterstücke der Malerey besitze, als Venedig. S. 160 wandert sich der Vf. über die Menge der Gemälde, welche den vorzüglichsten italienischen Malern zugeschrieben werden, mit Recht! Zehn Menschenleben würden nicht hinreichen, die Gemälde zu fertigen, die man allein für Gemälde des Paolo Veronese ausgiebt. (S. 170) Sehr treffende Schilderung der heutigen Venetianer, Armuth und Faulheit, Abnahme der Fabriken in Murano. Der Vf. ist aber so billig, den Grund des Verfalls nicht der heutigen Generation allein zuzuschreiben, sondern ihn schon in der Vorzeit zu suchen. (S. 178) Musterung des weiblichen Geschlechts in Venedig. Immer noch die abgeordnete, elende Erziehung, und daher rührende Unwissenheit im Hauswesen, Gleichgültigkeit und Gefährlichkeit für weibliche Pflichten; das fortdauernde Cicisbeat, das die Franzosen nicht ausrotten konnten. Sehr treffende Anmerkungen darüber. Ein Mönch 102 Jahre in einem und demselben Kloster. S. 199 f.) *Mailand*. Großer Abstand zwischen der ehemaligen Wichtigkeit Mailands und der heutigen; bewiesen aus den Zeiten des Barbarossa und der Visconti. (S. 226) Sehr passende Urtheile über die Domkirche in Mailand, ein für den Unwissenden impotantes, für den Kunstverständigen widriges, Gebäude, das in verschiedenen Zeiten, von verschiedenen Baumeistern, in verschiedenem Geschmacke zusammengestellt worden ist, keinen Plan, keine Uebereinstimmung hat, kein Ganzes ausmacht. Selbst der Fußboden ist noch nicht vollendet. Rückkehr der Gemälde und Statuen aus Frankreich, und Schilderung einiger derselben. (S. 239 – 263) Unter diesen war auch die Gallerie von Modena. (S. 263) Monumente Napoleons, beifender Spott über diese Nachschaffungen des Alterthums, die theils kindisch, theils unvollendet sind. —

S. 274) Das italienische *Theater*, überall sich gleich, immer noch dasselbe, wie vor den Stürmen des Krieges. *Theater della Scala*. Erbärmlich ist, daß sich in einer Stadt, wie Mailand, wo nur zwey Theater und 120,000 Einwohner sind, nicht einmal ein Theater erhalten kann, und die Regierung dem Unternehmer von *della Scala* 200,000 Lire zuschießen muß! Auch nicht einmal hier ein stehendes Schauspielergesellschaft! (S. 297) *Paula*, eine traurige Stadt, mit unreinen, engen und winklichen Gassen, halbvollendeten Kirchen und Pallästen. Die Zahl der Studenten auf der Universität ist von 2 bis 3000 auf 600 herabgekommen. Die Universität besitzt ein vollständiges Naturalienkabinet, beträchtliche Sammlung mathematischer und physikalischer Instrumente, hydrostat. Modelle, ein gut eingerichtetes anatomisches Theater, mit natürlichen Präparaten; sie kommen noch aus den Zeiten der K. Maria Theresia her. Das Karthäuserkloster bey Pavia mit einer reich aber geschmacklos verzierten Kirche. Jeder Karthäuser hat 4 mit Tapeten versehene Zimmer und ein kleines Gärtchen. (S. 311) Anstalten für Künste und Wissenschaften in Mailand, die *Breva*, Ambrosianische Bibliothek, schlechtgeordnete Gallerie. Das berühmte Gemälde des Abendmahls von *Leonardo da Vinci* ist von *Raffaelli* in Mosaik gearbeitet worden; und so wird das Gemälde, dessen Original seinem Ende zueilt, durch diese unzerstörbare Kopie erhalten. — Befonderer Gebrauch bey dem Karneval, die Vorübergehenden mit Gypsstückeln zu beweißen, die weiße Flecke zurücklassen.

*Zweyter Theil. Isola bella*, noch immer im guten Zustande. Der Vf. fand in einem Lorbeerbaum das Wort *battaglia* von Napoleon Bonaparte eingeschnitten, macht aber die Anmerkung, daß mit seinen blutigen Lorbeeren, auch diese Einschnitte verschwinden. — *Como-See*, Lustschlößer an ihm, *Villa Tanzi*, *Villa d'Este*, Eigenthum der Prinzessin von Wallis, jetzt zum Kauf angeboten, *Piniana*, Landhaus des jüngern Plinius, jetzt Canaris gehörig. Die Quelle des Wasserfalls, welcher durch das Landhaus läuft, steigt und fällt des Tages dreymal, was schon die beiden Plinius bemerkten. — *Vercina*; das Lob dieser Stadt ist übertrieben, sie hat zwar sehr schöne Straßen, Palläste, Kirchen und Häuser, aber auch enge Gassen, elende Hütten ohne Fenster, wahre Bilder des Schmutzes und der Armuth. Man betrachte nur das Amphitheater, wie dieses entstellt ist, und wie bittere Armuth in den Arkaden desselben nistet! Die Festungswerke der Stadt sind — mit zwey Kastellen — von den Franzosen geprenzt worden. Die Stadt gab dem Kaiser in dem Amphitheater ein Pferderennen, wobey die Sitze mit Menschen ganz angefüllt waren. Zur Erhaltung des Amphitheaters trugen die Franzosen dadurch bey, daß sie die schadhaften Stellen mit eisernen Bindern besetzten ließen. — (S. 29) *Puccina*; Schlacht bey Caldiero 1805. Der Vf. sah noch traurige Spuren dieses Trauerspiels an ruinirten Häusern und Mauern. Richtig ist die Bemerkung des Vfs., daß keine Stadt in

in Italien, — nach Verhältniß der GröÙe — so viele schöne Palläste und Häuser habe, als Vienza. Treffend ist das Urtheil über diese Stadt und die Werke des edlen Palladio, dessen Namen die Vicentiner mit einer Art von Begeisterung ausprechen, welches Rec. oft hörte. Bey der Anwesenheit des Kaisers wurde eine kleine Fete im olympischen Theater gegeben. Der Vf. rühmt die vielen, schönen weiblichen Formen in Vienza, aus allen Volksklassen, wie er solche noch in keiner Stadt gesehen. Mit Recht rühmt er auch das Schauspielhaus in Vienza, als eines der geschmackvollsten in Italien. Billig hätte er auch der Humanität, Artigkeit und Bildung des Adels in Vienza gedenken sollen, der sich sehr von dem rohen, unwissenden und bauernstolzen Adel in Venedig auszeichnet. (S. 91) *Padua*. Das Urtheil über dasselbe ist zu traurig und rührt von Mißlaune her. Der einzige Fehler den Padua in seiner Anlage hat, ist, daß die Straßen zu enge sind. Die Häuser sind alle von Stein, meist groß und hoch, nicht übel gebaut, theils von guter Architectur, und unendlich schöner, als die gemeinen Häuser in Venedig. Padua hat denn doch schöne Plätze und Straßen, geschmackvolle Palläste und Kirchen, und ist im Sommer ein angenehmer Ort, in einer paradiesischen Gegend. Der Vf. giebt der Kirche St. Justina eine Länge von 450 Fuß, welches zu viel ist, dann wäre sie freylich nach der Peterskirche die größte Kirche der Christenheit. Ihre Länge ist aber nur 368 Fuß, die Breite 252, die Höhe 133. Ihre Freundlichkeit und Schönheit übertrifft alle Kirchen, außer St. Peter. — (S. 128) *Triest*. Hier bemerkt der Vf. richtig, daß die Einwohner dieser Stadt die italienische Sprache richtiger und reiner sprechen, als die meisten Italiener, besonders in Oberitalien. Mit Recht räumt er dem Theater in Triest große

Vorzüge vor den übrigen italienischen Theatern ein. Der Vf. sah eine Beleuchtung der Stadt und des Molo von Triest, auch der Schiffe, die an und in der Stadt lagen. Der Wind, der die Papierlaternen in die Luft jagte, und ein Gewitter mit Regen machte der Beleuchtung ein Ende. Die Schilderung des Sturms ist etwas zu lebhaft ausgefallen, doch das ist dem Vf., der kein Seemann ist, zu verzeihen. — Der Vf. beschreibt die höchst elende Gegend über Triest, der Karst genannt, die Armuth der Bewohner, so wie die des Bodens, und die vielen Bettler. — Fiume, ein kleiner, schlechter Ort, mit wenigem Handel, hat doch ein Theater. Die Beschreibung der Burg Terfata, ist verhältnißmäßig zu weitläufig gerathen. Nachricht von der Höhle zu Adelsberg und dem Bergwerke zu Ydria, daß der Vf. mit dem Kaiser besuchte. Große Hitze im Innern des Bergs zu 20 bis 30 Grad Reaumur. Der Kaiser bohrte selbst einen neuen Schacht an, wovon der Zentner Erz 80 Pfunde Quecksilber giebt. 1805 entstand ein Brand des Holzwerks im Innern des Bergs, der nur durch Unterwasserferretzung der Gänge gelöscht werden konnte. Durch diesen Kampf der Elemente brach eine Menge verschlossenen Quecksilbers hervor, das kleine Sumpfe bildete. Ungesund, traurig und elend ist der Zustand der Arbeiter in diesen Quecksilberminen. — Bemerkungen über Laybach. Die Schilderung von Tyrol und seinen Bewohnern ist zu sehr ausgemalt, übertrieben und schwärmerisch. Der Vf. vertheidigt das Betragen der Tyroler und ihrer Anführer, Hofer, Speckbacher und ähnlicher Männer die, nach Anderer Urtheil, nur Unglück über ihr Vaterland brachten. Der Vf. selbst sah die Folgen davon an vielen neugebauten, also vorher abgebrannten, Dörfern. Die Reise von Salzburg nach Wien macht den Schluß.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Todesfälle.

**A**m 18ten März starb zu Köln *Joseph Claudius Rougemont*, ehemaliger ordentlicher Professor der Zergliederungs-, Wundarzney- und Hebammenkunst auf der Universität zu Bonn; geboren zu St. Domingo den 10ten December 1736.

Am 10. April starb zu Dresden der erste Hofmarschal, *Jos. F. Frhr. v. Racknitz*, rühmlich bekannt durch seine artistischen Schriften, im 74ten Jahre seines Alters.

Am 10ten Junius starb *Heinrich Rieter*, ein berühmter Maler und Kupferstatter zu Pern (alt 67 Jahre), von dem nähere Nachricht ertheilt *Mensel* in der 1ten Ausgabe des deutschen Künstlerlexicons.

Am 18ten Julius starb zu Leipzig Dr. *Adam Mich. Birkholz*, Senior der medic. Facultät, im 71sten Jahre seines Alters.

Am 18ten Julius starb zu Paris der ehemalige Marine-Minister und Senator *Caspar Monge*, Graf von Pelusium, einer der größten Mathematiker und Chemiker Frankreichs, als Anhänger Napoleons unter der königl. Regierung aus dem Institute entsetzt, nachher aber wiederum in dasselbe aufgenommen, in einem Alter von 70 Jahren. Außer seinen gelehrten Verdiensten werden auch seine häuslichen Tugenden gerühmt. — Bald nach ihm im August starb ein anderer berühmter Mathematiker, *Ferrier*, Erfinder des Belier hydraulique, Mitglied des Instituts.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Ankündigungen neuer Bücher.

**B**ey J. C. Hinrichs in Leipzig ist erschienen:

**Koch, Conrect. C. G., Uebungen zum Uebersetzen aus dem Deutschen ins Lateinische.** Mit grammatischen, philologischen und historischen Anmerkungen und mit beständiger Hinsicht auf die vorzüglichsten Sprachlehren, philologischen Werke und Klassiker. gr. 8. über 22 eng gedruckte Bogen. 1817. 30 gr.

Wirklich findet man, sagt der Recensent dieses empfehlungswerthen Uebungsbuchs in der Jen. Allg. Lit. Zeit., was auf dem Titel versprochen ist, im Buche selbst treu und redlich gehalten. Es ist reich an guten Anmerkungen, für welche nicht nur alle gewöhnliche Schulgrammatiken, sondern auch die philologischen Werke von *Cellarius, Porfiri, Poppa, Nolen* u. a. sehr fleißig benutzt sind; die latein. Wörter sind nicht bloß dem deutschen Text untergeleitet, sondern es sind häufig Beweisstellen aus Klassikern für sie angeführt, ihre Bedeutungen abgeleitet, ihre Unterschiede angegeben, Bemerkungen über die Construction und den Sprachgebrauch mitgetheilt u. s. w. Hieraus wird leicht abgenommen werden können, wie viel mehr in diesem Werke gefunden wird, als in seinen Vorgängern, und wie richtig Hr. K. eingesehen hat, was in diesem Gebiete noch zu thun übrig ist.

## Verzeichniß

der

neuen Verlags-Bücher

Johann Friedrich Hartknoch's  
in Leipzig.

Von der Leipziger Michaelis-Messe 1817  
und Oster-Messe 1818.

**Fischer, Chn. Aug., Geschichte seiner Amtsführung und Entlassung.** Von ihm selbst geschrieben; herausgegeben von Dr. Fr. Eckard. 8. 18 gr.

Auf Velinpap. 1 Rthlr. 8 gr.

**Girarde, Fr., Predigten über das Gebet des Herrn und andere freye Texte.** gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

**Hacker, M. J. B. N., meine Vorbereitungen zum Tode.** Ein Erbauungsbuch für Kranke und Bejahrte. Nebst der Jugendgeschichte des Verfassers; herausgegeben von J. G. Trauschold. 8. 20 gr.

Auf Schreibpap. 1 Rthlr. 4 gr.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

**Hacker, Dr. J. G. A., Formulare und Materialien zu kleinen Amtsreden an Personen aus den gebildeten Ständen.** 1stes Bändchen. 2te verbesserte Aufl. 8. 16 gr.

**Harriot's, John, Reiseabenteuer in vier Welttheilen.** Herausgeg. von Chn. Aug. Fischer. 8. 1 Rthlr. 12 gr. Auf Velinpap. 2 Rthlr. 16 gr.

**Hell, Th., Theodor und Zoe, oder Constantinopels Fall.** Trauerspiel in 5 Aufzügen. (Auf den Bühnen zu Dresden und Wien dargestellt.) Taschenformat. 1 Rthlr.

**Kant, Im., Kritik der reinen Vernunft.** 6te Aufl. gr. 8. 2 Rthlr. 16 gr.

— Kritik der praktischen Vernunft. 5te Aufl. gr. 8. 20 gr.

**Kind, Fried., Gedichte.** 2tes Bändchen. 2te verbesserte und vollständige Auflage. Mit 1 Kupfer nach Retsch von Jury und Umschlag von Gubitz. Taschenformat. 1 Rthlr. 8 gr.

Auf Velinpap. 2 Rthlr. 16 gr.  
— *Lindenblüthen* (Fortsetzung des *Tulpen* und der *Roswitha*). 1ster und 2ter Band. Mit Kupfern nach Ramberg von Jury. 8. 3 Rthlr. 4 gr.

Auf Velinpap. 5 Rthlr. 16 gr.  
**Laus, Fr., Glitt's gefellige Abende.** Die zweyten Sechse. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

— Die dritten Sechse. 8. 1 Rthlr. 16 gr.  
**Schürer, Sr., Versuch einer Theorie des Komischen.** 8. 1 Rthlr.

Auf Velinpap. 2 Rthlr.  
**Weber, Dr. C. G., systematische Darstellung des im Königreiche Sachsen geltenden Kirchenrechts.** 1ster Th. 1ste Abtheil. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

In der Buchhandlung von C. F. Amelang in Berlin (Brüderstraße Nr. 21.) erschien so eben folgendes empfehlungswürdige Werk:

**Gustav Adolfs Tod.**

Trauerspiel in fünf Acten.

Von

Karl Schüss.

kl. 8. Engl. Druckpapier.

Mit einem allegorischen Titelkupfer gezeichnet und gestochen von L. Wolff. Sauber geheftet.

(Preis 10 gr.)

Der Verfasser, der schon durch frühere Arbeiten, besonders durch das vor Kurzem erschienene Trauerspiel,

spiel, die Macht der Leidenschaft, seinen Beruf zum tragischen Dichter bewahrte, hat sich in diesem neuen Stücke an die Bearbeitung eines Stoffes gewagt, der an und für sich wenig Dramatisches zu haben scheint. Allein durch Zusammenstellung mehrerer vorzüglich gezeichneter und gut gehaltener Charaktere, so wie durch geschickte Behandlung einzelner Situationen, hat der Verfasser ein Gemälde aufgestellt, welches für den Leser eben so anziehend ist, als es bey einer theatraischen Darstellung die Aufmerksamkeit des Zuschauers gewiss fesseln wird. *Gustav Adolph* erscheint hier bloß als religiöser Held, von allen politischen Nebenlichtern entfernt, bloß für reinen Glauben und Gewissensfrayheit kämpfend, und als Märtyrer der Wahrheit und als Opfer der Bosheit fallend. Ihm zur Seite steht der hochherzige Herzog *Bernhard von Weimar*, sein treuer Waffengefährte, den Tod seines königlichen Freundes an *Wallenstein's* und *Pappenheim's* wilden Schaaßen blutig rächend. Die eingewebte Geschichte der *Thekla von Thurn* erhöht das Interesse des Ganzen. Die Sprache ist durchgängig rein und edel, und der Dialog, des Vermaasles ungeachtet, leicht und ungezwungen.

Das von *L. Wolff* gezeichnete und sauber gestochene Titelkupfer stellt den Abschied des Königs von seiner Gemahlin und seiner siebenjährigen Tochter, der Prinzessin *Christine*, vor, und giebt dem Buche keine geringe Zierde.

Hey Unterzeichneten wird nächstens eine Verdeutschung des vom Verf. des *Waversey* und *Guy Mannering* herausgegebenen neuen Romans: *Rob Roy*, wovon bereits in England die 3te Auflage erschienen ist, unter dem Titel:

*Robin der Roke; eine schottische Sage*, nach *Walzer Scott* bearbeitet von *W. A. Lindau*, 3 Bände.

herauskommen; die Uebersetzung ist mit der vom Verfasser zu erwartenden Sorgfalt und Sprachkenntnis bearbeitet, und bereits so weit gediehen, daß alle drey Bände zugleich erscheinen können.

Duncker und Humblot in Berlin.

In meinem Verlage sind folgende Bücher erschienen und durch alle Buchhandlungen zu haben:

*Hanstein, D. G. A. L.*, Wohl dir Land, des Königs edel ist. Predigt zur Feyer des Geburtstags unseres Königs und Herrn am 3ten August 1817. 8. Geh. 3 gr.

*Hobe, Charlotte von*, Nordische Blüten. Gedichte. 8. 1818. 12 gr.

*Küster, S. C. G.*, Doctor Martin Luther, der Mann Gottes. Eine lebensgeschichtliche Darstellung im einfachen Volkston. 3te verb. und vermehrte Auflage. 8. 8 gr.

*Pappelbaum, D. G. G.*, Predigt zur Feyer des Reformations-Festes am 31sten October 1817. 8. Geh. 2 gr.

*Schink, J. F.*, Luise, Preussens Schutzgeist. gr. 8. Geh. 8 gr.

*Taubner, J. C. F.*, Paradoxieen aus dem Gebiete des protestantischen Kirchenrechts und der protestantischen Kirchenlehrer. Zur Beherzigung für das gesammte Deutschland mit besonderer Beziehung auf die sächsischen und preussischen Lande. 8. 1818. 12 gr.

Berlin, im Septbr. 1818.

F. L. Albanus, Buchhändler;

### *Josias Fr. Chr. Löffler's kleine Schriften.*

3 Theile. gr. 8. Mit dem Bildniß des Verfassers.

In vorwührender Jubilate-Messe ist der dritte und letzte Band von *Löffler's* kleinen Schriften erschienen, dem das wohlgeroßene Bildniß des Verfassers beygelegt ist. Eine ausführliche Anzeige mit dem ganzen Inhaltsverzeichnisse ist im Oppositionsblatt und dem allg. typogr. Monatsbericht abgedruckt, so wie in allen Buchhandlungen zu bekommen.

Der Preis der ganzen Sammlung ist 6 Rthlr. Sächsl. oder 10 Fl. 48 Kr. Rhein. Auch ist jeder Band einzeln für 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr. durch alle Buchhandlungen zu bekommen.

Weimar, im August 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

*Abhandlungen des Frankfurtschen Gelehrtenvereins für deutsche Sprache.* gr. 8. Frankfurt a. M. 1818. 1stes Stück. 1 Rthlr. 12 gr. oder 2 Fl. 42 Kr. 2tes Stück. 1 Rthlr. 12 gr. oder 3 Fl. 9 Kr.

### *Inhalt des ersten Stück.*

1) Vorwort. 2) Kurze Nachricht von der Entstehung des Vereines, von *Groschedel*. 3) Gesetze des Vereines. 4) Grundätze, nach welchen der Verein seinen Zweck verfolgen zu müssen glaubt. 5) Dr. Martin Luther's Verdienste um die Ausbildung der hochdeutschen Schriftsprache, von *Groschedel*. 6) Sprachbemerkungen über den Titel des Frankfurtschen Gelehrtenvereins für deutsche Sprache, von *Groschedel*. 7) Wie unterscheiden sich Gesellschaft und Verein? von *Groschedel*. 8) Ueber die Wichtigkeit der Namen, und die Rathsamkeit, manche auszumerzen, namentlich *Auschuß* und *Körper*, von *Schöde*. 9) Wie unterscheiden sich die von Länder- und Stadte-Namen abgeleiteten Wörter auf *er* und auf *ich* nach heutigem Sprachgebrauche? von *Sied*. 10) Einige Gegenbemerkungen zu vorstehender Abhandlung über die *Er*- und *Ich*-

Ischgeforme, von *Grotscind*. 11) Berichtigungen und Zusätze, von *Grotscind*. 12) Nachträgliche Bemerkungen zu den verschiedenen Abhandlungen über die Gebilde auf *er und sich*, von *Seel*.

#### Inhalt des zweyten Stücks.

1) Sollen wir uns Deutsche oder Teutsche nennen? durch mischerley Erörterungen mit einer Entscheidung für den mildern Laut beantwortet von *Grotscind*. 2) Das Wort Sprache nach allen seinen Beziehungen erläutert von *Grotscind*. 3) Werth der gebildeten Sprachen Europa's nach *Heusch*. 4) Anhang über die Zusammenstellungen der Wörter mit Sprachen, Sagen und Reden. 5) *G. F. Grotscind's* Bemerkungen zum Grundrisse der reinen allgemeinen Sprachlehre, von *G. M. Roth*, Dr. und Prof. zu Frankfurt 1815. 6) Berichtigungen und Zusätze, von *Grotscind*.

Der Deutsche, welchen die genauere Kenntniß seiner Muttersprache interressirt, welcher Sinn für den Reinheit, Reichthum, Richtigkeit, Bestimmtheit, Schönheit und Würde hat, wird diese gediegene Arbeiten mit Nutzen und Vergnügen lesen. Der literarische Ruf der Verfasser ist zu bekannt, als daß es nöthig wäre, mehr als die Anzeige von der Erscheinung zu geben.

Franz Vorrenttrapp,  
Buchhändler zu Frankfurt a. M.

## II. Vermischte Anzeigen.

An den Herrn Verfasser der Recension über das statistisch-heraldisch-genealogische Taschenbuch „Europa auf 1818“ (Leipzig, bey Baumgärtner in den neuen allgem. geograph. Ephemeriden, herausgegeben vom Legationsrathe Dr. Bertuch in Weimar, III. St. des 3ten Bds vom Jahrg. 1818, S. 314.

Sie werden, geehrtester Herr! gewiß selbst mit mir vereint, es beklagen müssen, daß der Hr. Herausgeber der geograph. Ephemeriden seit geraumer Zeit so unglücklich in der Wahl seiner Mitarbeiter ist, da es ihm mehrfältig widerfährt, daß diese Herren so gar arg Mißgriffe thun, die doch er als genannter Herausgeber zu verriethen hat. Und etwas Schlimmeres kann dem Redacteur einer Zeitschrift, die in ihrem Fache Epoche machen will, doch wohl kaum geschehen? — Daß solche Fehlschüsse aber dem prüfenden Blicke der Redaction entgehen können, das ist fast noch das Schlimmste. Doch zum Beweise!

Im 3ten Stücke des 3ten Bandes der s. g. Ephem. von 1818 befindet sich eine Recension (S. 314 d. Bdes) meines Taschenbuches „Europa auf 1818“, welche also beginnt: „Ein statistisch-heraldisch-genealogisches Taschenbuch, von einem Schriftsteller, der in seiner Kritik, und nachher in seiner kritischen Geschichte der Statistik, dieser Wissenschaft Vernichtung ge-

„schworen, war Recensenten eine ganz eigene Erscheinung.“

„Quid est, quod rides tecum?“ war die Anrede eines zu mir tretenden Freundes, als ich eben jene Recension in Händen hielt, und ich wußte ihm diese Reminiscenz aus dem Erasmus'schen Gespenste (conf. *Erasmus Roterodami spectrum*) nicht besser zu erwidern, als daß ich stumm jene Recension *ad statum legendi* ihm hinlegte. Der Freund theilte sogleich mein Lächeln, er sah, wie ich gelesen, eugenblicklich, daß Sie, Wertheßer, mich, den Verfasser des beurtheilten Taschenbuches, mich, den Rath *Ludwig Lüder* in *Altenburg*, mit dem Hofrath und Professor, *August Ferdinand Lüder* in *Jena*, rein verwechselt haben, verführt wahrscheinlich durch einen Apostroph. Während nun der Freund mich bedauerte, daß ich die vermeintlichen, von Ihnen behaupteten, Sünden *Jenes* büßen müsse, beklagte ich Herrn Hofrath *Lüder* — meinen geschätzten Landsmann — daß dieser Ihre Geißel, auf Veranlassung meines Versuches, wieder fühlen sollte. — Daher habe ich demselben ein aufrichtiges Condolenzschreiben zugefendet. — Zugleich erhält aber auch hiermit Hr. Legat. Rath Dr. *Bertuch* meine Beyleidsbeziehung über diesen (allerdings von ihm mit verschuldeten) Irrthum. Welchen Ruf muß seine Zeitschrift endlich erhalten, wenn er, als Redacteur, und seine Mitarbeiter solche Blößen geben, die nicht schwinden, wie das irrig von der Zunge gegossene Wort, denn: *littera manet!* — Doch so viel das schon an sich ist, so ist es fast noch das wenigste! denn der Charakter einer Redaction wird dadurch gar sehr gefährdet, da viele glauben möchten, eine solche Recension habe noch ganz andere Gründe, als die ein kritisches Institut haben sollte. Recht schmerzlich ist es mir daher gewesen, hören zu müssen: „daß in solchen Beurtheilungen die Eifersucht des Hrn. Dr. *Bertuch* gegen Alle, die seinen Verlagsartikeln ähnlicher Gattung (wie z. B. hier seinem Hefse) zu nahe träten, unverkennbar sich aussprache!“ — Als aber endlich doch ich mich erinnerte, daß in der oben angeführten Geschichte der Statistik vom Hrn. Hofrath und Prof. *Lüder* (S. 113.) dieser den Frevler begangen hat, die im 1. St. der allg. geogr. Ephemeriden auf des J. 1815 befindlichen statistischen Tabellen „ein ekelhaftes statistisches Kadaver, wie es nie gegeben, und wie es nicht geben könne“, zu nennen, da verwandelte sich vor meinen Augen die Recension, wie eine Figur im Kaleidoskope; — in etwas Anderes, aber es war eben kein Schönbild!

Solche Folgen, mein wertheßer Herr Recensent! hat denn nur Ihr leidiger Fehlschuss nur allein bey mir und meinem Freunde gehabt! — welche kann und muß er nun aber auch noch bey vielen Andern haben? — Ueberlassen sey es Ihnen daher, Hrn. L. R. Dr. *Bertuch* deshalb zu versöhnen; — ich an dessen Stelle, ich würde — ja wahrhaftig, ich würde Sie danken, und sein Honorar einzubüßen, das wie doch auch wohl Etwas! — Denke ich mir, dem seine natürliche Gutmüthigkeit oft fast zum Vorwurfe gemacht wird,

wird, einen Boshaften an meine Stelle: Hilf Himmel, was möchte ein Solcher noch Alles sagen! — Gern trenne ich mich daher von jenem letzten kaleidoskopischen Bilde, und wende mich zum *andern* Theile Ihrer Recension, so schwer ich auch daran gehe, die *erste* Antikritik niederzuschreiben, da ich ohnehin bisher das noch nie nöthig gehabt habe, so leicht in dem *vorliegenden* Falle es auch ist.

Sie machen, lieber Hr. Recensent, mir den Vorwurf: „aus Hassel, dem Kronos und Varrentrepp mein Buch zusammenge setzt und Fehler meiner Vorgänger aufgenommen zu haben.“ — Ein neuer Beweis, daß Sie meine Vorrede nicht gelesen haben müssen, die Sie schon ohnehin vor dem Irrthume in der Person bewahrt haben würde. Aber so Etwas kann ein Recensent unterlassen? — ich habe gleich zu Anfang in der Vorrede dem Publicum mit einer Offenheit, die wohl Manchem fremd seyn mag, gesagt, daß eben *Just vor der Hand* meine Quellen gewesen wären, daß mein Buch nur als *erster Versuch* gelten solle und könne. — Kann man aufrichtiger seyn, und bin ich — vergleichen Sie alle meine Schriften — wenn Sie Sich anders nicht in der Person jetzt wieder irren wollen — jemals es weniger gewesen? ich erinnere Sie nur an „Europa's Palingenesie.“ — Sie rügen mehrere Fehler in meinem Taschenbuche. Jeden gegründeten Tadel erkenne ich dankbar: denn dieser führt zum Bessern, und das Bessere ist man dem Publicum, wie der Wissenschaft, schuldig. Aber Sie rügen z. B. die unrichtige Angabe (S. 34. von Europa) von Würtembergs Bevölkerung. Haben Sie denn nicht die Berichtigung (S. 392. v. E.) gefunden? — Die *Hassel'sche* falsche Angabe war, mit einem ! bezeichnet (zu meiner Privatnote), am Rande meiner Handschrift bemerkt, und diese hatte sich aus Versehen in den Text eingeschlichen; daher mußte ich im *Nachtrage* sie berichtigen. O! und wie verloren wäre man, wollte den sonst so geschätzten *Hassel*, als authentische Quelle, man benutzen. Sehen Sie doch z. B. sein letztes erlittenenes Adressbuch der Deutschen Bundesstaaten an! — „der *sämmtlichen* D. Bundesstaaten“ steht breit auf dem Titel, und es fehlen nicht weniger als *Sieben* derselben darin! — Hat hierbey der Autor den Verleger, oder hat dieser das Publicum damit getäuscht? —

Daß ich die *Schweiz* nicht als „*Helvetische Eidgenossenschaft*“ und die *Türky* nicht als „*omanisches Reich*“ aufgeführt habe, ist mit vieler Ueberzeugung geschehen: denn man reist und macht Geschäfte nach der *Schweiz* und nach der *Türky*, nicht aber nach diesen Ländern, unter jenen, aus der Geschichte der Vorzeit herrührenden, Namen dieser Staaten; und *daher bleibe ich immerdar!* — Jedem seine Ansicht! —

Sie tadeln auch, daß die *gräflichen* Mediatfamilien Deutschlands ich nicht aufgenommen habe. Darauf sage ich nichts weiter, als: *diese gehörten vor der Hand*

*nicht in meinen Plan!* — Ueber einige andere, von Ihnen herausgehobene, seyn sollende Unrichtigkeiten erwiedere ich gar nichts, sondern frage endlich: welches Werk solcher Gattung können Sie mir nennen, das frey von *allen* Fehlern sey! — Das gerechtere Publicum wird und kann *solche* Fehlerlosigkeit nicht verlangen; wie müßte es sonst mit Ihnen selbst zu Gerichte gehen?

Allerdings ist in diesem Augenblicke die Handschrift zum 2ten Jahrgange meines Taschenbuches auf 1819 unter der Presse. Man wird daraus sehen, ob diese Fortsetzung mit oder ohne *Kritik* bearbeitet sey. Vor der Hand diene Ihnen und Andern es vorläufig zur Nachricht, daß ich das Glück habe, durch eine hohe liberale Vermittelung die statistischen Notizen dazu zum Theil aus den Kanzeleyen der deutschen Bundesversammlung zu erhalten — daß man in dem neuen Jahrgang finden wird, welche Natur- und Kunstproducte, welchen Umfang in Industrie und Handel, welche Anstalten für Wissenschaft und Kunst, welche Verfassung (nach den neuesten Bestimmungen) jeder Staat in und außerhalb Deutschland habe.

Endlich aber schliesse ich mit dem Wunsche, daß Hr. L. R. Dr. *Bernich* künftig sorgfältigere und unterrichteter Mitarbeiter haben möge, als der Hr. Recensent von meinem Buche und noch beyläufig z. B. der von den Hrn. Ministern v. *Thimmel* topogr. Karte von Altenburg und Ronneburg seyn mögen, indem die Recension über *diese* ausgezeichnete schöne Kunstwerk von gänzlich *unehren* Vorwürfen *wimmelt*, so daß man zweifelhaft darüber wird, ob diese grundlose Aufscherey aus Unkunde, Flüchtigkeit, oder Gott weiß wovon herrühre. Hierüber stehe ich in jedem Augenblicke dem Hrn. Recensenten jener Karte Redo, indem ich während 13jähriger Dienstzeit in diesem Lande hinlängliche Ortskenntnis und früher noch selbst thätigen Antheil an der Vermessung eines Theils desselben genommen habe. — Nachdem wünsche ich der Redaction der n. geogr. Ephemeriden auch einen gewissenhaften *Registrierer* und *Corrector*, welche nicht mein Buch „*Europa*“ als ein „*Asiatisches*“ auführen, wie, wunderbar genug, im vorl. 3. Stücke der n. g. Ephemeriden geschehen ist. Möge der Herr Herausgeber dieser Zeitschrift bey der Aufnahme der Beyträge dazu, selbst der Inhaltsverzeichnisse, nicht *in verba magistri*! schwören.

Das ist mein wohlgeheimer Rath!

Altenburg, den 25ten Julius 1818.

Der Rath Ludwig Lüders das.

nicht:

Der Hofrath und Professor A. F. Lüder in Jena.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## GESCHICHTE.

LEIPZIG u. ALTENBURG, b. Brockhaus: *Historische Denkwürdigkeiten*. Gefammelt und herausgegeben von *Johannes von Arnoldi*. 1817. VI u. 468 S. 8.

Die Sammlung dieser kleinen historischen Ausarbeitungen und Nachrichten, kann gewissermaßen als Fortsetzung jener angesehen werden, welche der Hr. Vf. 1798 unter dem Titel: *Miscellaneen aus der Diplomatie und Geschichte* herausgab und mit so verdientem Beyfall aufgenommen sah, daß er sich dadurch zur Bekanntmachung dieser neuen ermuntert fand. Sehr richtig bemerkt der selbe: „Die Zwischenzeit war indeß, wie überhaupt literarischen Arbeiten und dem Buchhandel, so besonders der Bearbeitung und Bekanntmachung alter Urkunden und archivalischer Nachrichten eben nicht günstig. Waren doch die Archive selbst fast vergessen, hier und dort wohl gar in Gefahr, als Maculatur verkauft zu werden.“ — Ware es nur überall bey der Gefahr bloß geblieben; v. könnte man noch zufrieden seyn; aber leider wurden an mehreren Orten viele und oft wichtige Archivalien unter das Maculatur geworfen, weil diejenigen so den Verkauf alter Maculaturpapiere zu leiten hatten, zu unverständig waren, brauchbare und unbrauchbare Acten und Documente gehörig würdigen zu können, und so gingen manche Amtsregistraturen zu Grunde, die man jetzt, wenn man frühere Verhandlungen zu Rathe ziehen will, schmerzlich vermisst. Daher verbindet Rec. seinen Wunsch mit jenem des Vfs.: „Möchten Archivare und andere Gelehrte, welche Zutritt zu Archiven haben, begogen werden und Aufmunterung finden, von den bis jetzt immer noch vergrabenen Schätzen einen Theil wenigstens in Umlauf zu bringen, ehe sie vermodern, oder — was auch eine Folge des leidigen Länderwechsels seyn wird, (an manchen Orten schon *war* und *ist!*) zerstückelt werden und zuletzt ganz in Vergeßlichkeit geraten.“ Um dies leichter zu bewirken schlägt der Vf. sehr zweckgemäß hierzu vor: die Herausgabe eines *Journal für Urkundenwissenschaft, Urkundensprache und Geschichte*, wie die Gatterer'sche historische Bibliothek, oder der Meuschen'sche Geschichtsforscher, durch eine Vereinigung mehrerer Gelehrten zu dem nämlichen Zweck, welches längst schon auch der Wunsch des Rec. war, der seiner Seits nach seinen Kräften freudigst dazu mitwirken würde. Wenn der Vf. am Schluss seines Vorberichts die Fragen anhängt: „Sollte sich hierzu nicht ein Unternehmer finden? und sollte in Deutsch-

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

land, wo fast jede Wissenschaft eine eigne Zeitschrift hat, nicht auch eine für die Geschichte der Vorzeit und ihre Hilfswissenschaften gedeihen können?“ v. erlaubt sich Rec. dieselben dahin zu beantworten, daß dieses am ersten zu hoffen wäre, wenn der verdienstvolle Vf. sich an die Spitze eines solchen Unternehmens stellte und die vorzüglichsten Historiker und Diplomatiker durch ein eigenes Circulare dazu einladen und auffordern wollte, dem die würdigen Männer *Delius, v. Fichard, Geminer, Hesse, Meusel, Osterreicher, Pahl, v. Raumer, Rudhart, Rihs, Schmid zu Ulm und Schmidt zu Gießen, Siebkees, v. Schulthes, Stumpf, Vessemeyer, Voigt, Wedekind, Wilken*, u. m. a. ihren Beytritt gewiss nicht verlegen würden. Doch Rec. geht nun auf den Inhalt der vorliegenden Schrift über, sie enthält XIV Rubriken. I. *Catharina, Infantin von Spanien und Johann Friedrich, Herzog zu Sachsen 1519.* (S. 1 — 28.) Der Vf. macht hier aus sechs nach den Urchriften abgedruckten Urkunden des Oranisch Niederländischen Archivs in Haag einen mit Karls V. Bemerkung um die deutsche Krone, in der genauesten Verbindung stehenden Vermögensplan bekannt. Der Vf. fand bisher davon bey keinem ältern oder neuern Geschichtschreiber eine Spur. Seitdem ist zwar der Vf. eines andern belehrt worden; indess fand jene ihm nachgewiesenen Schriften so wenig bekannt und gelesen, daß die Mittheilung dieser Nachricht immer schätzbar bleibt. Karl bestimmte dem sächsischen Herzog *Johann Friedrich* mit dem Beynamen der *Großmüthige*, Solih Johann des Beständigen, dem künftigen Churfürsten, jetzt erst 16 Jahre alt seine jüngste erst zwölfjährige Schwester *Catharine* zur Gemahlin. Daß *Johann Friedrich* nicht der Brautwerber war, daß der Antrag von der Brautseite, von Karl herkam u. s. w. darüber verbreiten sich die erwähnten Urkunden, die hier keinen weitern Auszug gestatten; doch bleiben mehrere Umstände vorerst noch darüber im Dunkel, was zur völligen Auflösung der seyerlich abgeschlossenen Verbindung Anlaß gab, bis etwa hierüber aus sächsischen Archiven näherer Aufschluß gegeben wird. Zu dem Ende fügt der Vf. folgende Fragen bey: „Trennte Religionsverschiedenheit die Verlobten wieder? Ward den Bekennern der neuen Lehre die Verbindung mit einer eifrigen Papstin anstößig? Zog Sachsen sich zurück?“ Und zieht den Schlus: Ist dem so, dann war es vielleicht spätgenommene Rache, welche den unglücklichen entzweiten Churfürsten bis in's sechste Jahr in harter Gefangenschaft schmachten liefs. II. *K. Karl V. legt die spanische Krone nieder 1556.* 15. Jan. (S. 29 — 32.) Ueber die in

der Lebensgeschichte dieses großen Kaisers sehr merkwürdige Begebenheit, die freywillige Niederlegung seiner sämtlichen Kronen, und über die Umstände und Fevlichkeiten, welche diese Handlung begleiteten, haben ältere und neuere Geschichtschreiber, besonders *Robertson* und *Hübner* sich ausführlich verbreitet. — Unter den Großen, welche dieser merkwürdigen Handlung beywohnten, war auch Prinz Wilhelm I. von Oranien, der Liebhaber Karls. Aus Seinen Papieren ist die hier vom Vf. mitgetheilte, vielleicht von Wilhelm selbst, oder doch von einem der Hofleute des Prinzen, für seinen Vater wahrscheinlich, angestellte Erzählung genommen. Sie ist zwar nur ein Fragment, und beschränkt sich auf die Niederlegung der spanischen Krone. Sie verdiente aber um so mehr durch den Druck aufbewahrt zu werden, da sie über den Tag, an welchem Karl diese wichtige Handlung vornahm, worüber unter den Geschichtschreibern eine große Verschiedenheit herrscht, eine zuverlässige Auskunft giebt und den 15. Jan. 1556 ausdrücklich den Tag der Resignation nennt. Dabey enthält sie einige Umstände, deren die genannten Geschichtschreiber nicht erwähnen und bleibt, schon als ein gleichzeitiges Aktenstück, eine historisch diplomatische Merkwürdigkeit. III. *Von der ehemaligen Raubjucht des Adels in Deutschland 1349 und 1357.* (S. 33 — 37.) Der Vf. stellt in der ersten Urkunde ein Beyspiel eines gräflichen Räubers, nebst mehreren in der Geschichte bekannten, in der Person des *Grafen Heinrichs*, Stifters der längst ausgegangenen *Nassau-Beilsteinischen Linie* auf, und liefert in der zweyten ein Beyspiel, von einem noch in der Mitte des 16. Jahrhunderts durch einen von *Adel im Stickschen verübten Raube*; nachdem er zuvor gezeigt hat, wie die Liebe zu den Waffen und ritterlichen Uebungen den Hang zu kriegerischen Unternehmungen genährt; manche Hellenthat erzeugt und den Ruhm der deutschen Tapferkeit gegründet hat; aus derselben Quelle aber auch der Hang zu Gewaltthätigkeiten entspringen war, den man mit den Bezeichnungen eines *Kitts*, der *Ritterrey*, oder *ritterlicher Wagnisse*, zu beschönigen suchte, welche aber an sich nichts als wirkliche Räubereyen gewesen. IV. *Zur Geschichte der Sitten an deutschen Höfen im sechzehnten Jahrhundert.* Aus einer Urkunde von 1550. 8. Nov. (S. 38 — 43.) Vornehmlich schätzbar durch die erläuterten Noten. V. *Beiträge zu einem Journal des Luxus und der Moden der Porzeit aus d. J. 1544 und 1599* als Fortsetzung der Beiträge zur Geschichte der Moden und der Luxus in des Vfs. Miscell. S. 78 u. f. S. 44 — 62. Es sind zwey Inventarien, das eine von Anton von Hocron Kammermeister, über den Nachlaß seines gn. Herrn des Prinzen zu Vranien Renatus gefest. 1544, das andere über der Frau Magdalena Gräfin zu Nassau-Catzenelnbogen u. f. w. Verlassenschaft aus f. w. Dillenburgh 1599. In dem letztern kommt S. 49 unter dem Silbergelchir vor: „Item ein Doppel so bockelirt mit nackenden Bildern.“ *Bockelirt* erklärt der Vf. sehr richtig durch aufgeworfene, erhabene Arbeit; — doch hätte Rec. gewünscht,

dabey bemerkt zu finden, daß es eigentlich *buckelirt* oder *buckelirt* heißen sollte, von dem alten deutschen Wort *Bug* oder *Buk*, ein Hügel, eine Erhöhung. VI. *Adelicheit von Vanden, Gräfin von Nassau und die Ganerben von Heiger 1357.* (S. 63 — 94.) Als Beytrag zur Geschichte der Sitten, Rechte und Gewohnheiten des Mittelalters überaus schätzbar. VII. *Beitrag zur Geschichte der Herren von Limburg an der Lahn* (S. 95 — 102.) Die Geschichte des im Anfang des fünfzehnten Jahrhunderts ausgestorbenen *Reinhard- oder Dynastengeschlechts von Limburg* haben *Reinhard, Fischer, Grüner, Kremer* und *Wenck* zu erläutern gesucht. Das Dillenburger Archiv verwahrt eine Urkunde, vom Jahre 1340 in welcher zwey Herren von Limburg, *Eberhart* und *Craft* vorkommen, welche sich noch bey keinem der angeführten Schriftsteller finden. Diese theilt der Vf. hier mit und bemerkt (S. 96) daß es vorerst ein Gegenstand weiterer Nachforschung bleibt; wie diese bisher unbekannten Brüder in die Geschlechtstafel der Herren von Limburg einzureihen seyen. Vielleicht, meint er, waren sie Söhne des im J. 1281 mit Adelicheit einer Gräfin von Dietz vermählten Heinrichs, und ihre Besitzungen in der jetzt Sulmischen Herrschaft *Greifenstein*, vermuthlich Erbgut ihrer Mutter. Denn von den Grafen von Dietz ist es gewiß, daß sie im Greifensteinischen Güter und Zehnten hatten. Ihre Gerichtsame könnten aber auch in einer verwandtschaftlichen Verbindung mit den Dynasten von Greifenstein ihren Grund gehabt haben, wie der Ausdruck in der abgedruckten Urkunde: *uns neben von Gryfensteine*, zu beweisen scheint, ob sich gleich aus der Benennung Nefse eine Verwandtschaft nicht schlechterdings folgern lässe. — Zugleich liefert Hr. v. Arnoldi, noch einige ungedruckte Urkunden von Nr. 1 — 6 aus welchen sich ergibt, daß die Herren von Limburg und die von ihnen abstammenden Limburger Herren in der Herrschaft Weillau begütert waren. Nr. 6 stellt auch die Limburgs als begütert zu Cleeberg dar. VIII. *Briefe die Vermählung Wilhelms I. von Oranien mit Anna von Sachsen betreffend*, zugleich *Beitrag zur Charakteristik des Landgrafen Philipp des Großmüthigen von Hessen* (S. 103 — 136.) Die von dem Vf. hier mitgetheilten Briefe bezeugen eine, wenn nicht ganz unbekannt gebliebene, doch wenig bekannte geschichtliche Thatsache, zwey Männer angehend, welche beide als Stifter und Beförderer der zwey merkwürdigsten und folgenreichsten Revolutionen ihres Jahrhunderts sich in der Weltgeschichte einen Namen gemacht haben: *Wilhelm den Oranier*, Befreyer eines kleinen damals sehr armen Volks vom Joch der mächtigsten Monarchie Europens, und *Philipp* mit dem Beynamen des *Großmüthigen*, den eifrigen Beförderer der Kirchenreformation in Deutschland. Es enthalten diese Briefe nicht nur sehr schätzbare Charakter- und Sittengemälde aus jener Zeit, sondern auch noch andere Merkwürdigkeiten und überhaupt mehr als die Rubrik verpricht. Auch schickt der Vf. noch einige belehrende Worte als Einleitung und zur Erläuterung der Ver-

Vermählungsgeſchichte; welche dieſe Briefe veranlaſſte, voraus. S. 120 erklärt der Vf. *Ponet*, ſehr richtig als eine Art Mütze, doch hätte Rec. gewünscht, daß derſelbe dabey bemerkt hätte, daß es das verſtümelte franzöſiſche *Bonnet* iſt; ſonſt dürfte mancher Leſer glauben *Ponet* ſey urſprünglich ein veraltetes deutſches Wort, für welches es wenigſtens Rec. nicht erkennen kann. S. 121 bemerkt der Vf. in der Note zu dem Wort: *Maschara*, „dieses weiß ich nicht zu erklären.“ — Rec. glaubt, daß dem Hn. v. A. nur die Schreibart irre machte und es gleichbedeutend iſt mit *Maschara*, durch welches eine Art Helm bezeichnet wird. S. *Adel. Gloss. Manuale*, Tom. III. pag. 587. IX. *Vermischte Bemerkungen zur Urkundenwissenschaft, auch historischen Kritik und Urkundensprache* (S. 137 — 156.) Sehr beachtungswerth und belehrend, in Beziehung auf a) *Vollziehung der Urkunden durch eigenhändige Unterschriften*. b) *Geistliche K. unterſiegel*. c) *Unsicherheit der auf das Datum der Urkunden ſich gründenden Itinerarien*. — Hier hätte Rec. bemerkt zu finden gewünscht, was wohl K. Maximilian beſtimmt haben könne die erwähnte Urkunde unter dem 12. April 1486 auf Brügge auszuſtellen, ungeachtet er damals nicht daſelbſt, ſondern zur Krönung in Aachen war, von wo er, wie hiſtoriſch erwieſen iſt, erſt im Monat May nach Brabant zurückkam, da der Hr. v. A. verſichert, daß alle äußern und innern Merkmale an der Echtheit der Urkunde nicht zweifeln laſſen; ſomit ſich hieraus die Trüglichkeit des Schlusses von dem Orte der Ausfertigung auf die Anweſenheit des Ausſtellers an dem Ort am Tage der Ausfertigung ergebe. d) *Nachricht von Urkunden K. Maximilian I. im Oranien Archiv*. Nicht ſchätzbar. e) *Zeugen in Urkunden*. Unter dieſer Aufſchrift bringt der Vf. einen Beweis hey, daß zu weit gegangen werde, wenn aus der Aufſührung eines Zeugen in einer Urkunde und volleys aus deren Beſiegelung durch den Zeugen, deſſen perſönliche Gegenwart bey der Handlung als erwieſen und unbezweifelt angenommen werden müſſe. f) *Datum nach dem Weltalter*. Ein Lelmsrevers Johans von Hornfels im Dillenb. Archiv hat folgendes ſeltene Datum: „Actum in die Dorothe. wileher iſt der 6. Febr. Anno der Geputr Jef. Chr. 1567 von Erſchaffung der Welt 5529.“ g) *Verwahrung gegen beſchädigte oder verlorene Siegel*. Findet ſich ſchon in einer Urk. v. J. 1356. h) *Zur Urkundensprache über die Bedeutung der Worte: excedere, bekröden, Ungeld*. — Ebenfalls ſchätzbar und belehrend. — X. *Petr Holzapfel, genannt Milander, eine biographiſche Skizze, geſchrieben im Jahr 1810*. (S. 157 — 184.) P. H. gen. M. war berühm in der Geſchichte des dreißigjährigen Kriegs, bey den Großen ſeiner Zeit in Anſehen, mit mehreren in Briefwechſel; merkwürdig durch ſeine Herkunft; durch das, was er ward, und wie er es ward; und doch jetzt faſt vergeſſen. Als Beylage zu dieſen intereſſanten Nachrichten von einem in mehreren Rückſichten ungemein merkwürdigen Deutſchen, dient eine aus archivaliſchen Quellen aufgeſtellte Geſchlechtsſtafel.

— XI. *Briefe aus dem ſechzehnten Jahrhundert*. (S. 184 — 283.) Dieſe Briefe wurden von und an Perſonen geſchrieben, welche in der Geſchichte bekannt ſind und zu den merkwürdigen Menſchen ihres Jahrhunderts gehören. Ihr Inhalt bezieht ſich auf Begebenheiten der damaligen Zeit. Aus mehreren ſind Beyträge zur Kenntniß der Sitten und Gebräuche der höhern Stände zu entnehmen. Der größte Theil iſt von dem Grafen Heinrich (III.) zu Naſſau, der meiſtens an dem Oeſterreichiſch-Burgundiſchen Hofe und nachher bey Karl V. in Spanien lebte. Er hatte an deſſen Erziehung Theil genommen, genofs das Vertrauen deſſelben, ward von ihm in den wichtigſten Reichs- und andern Geſchäften gebraucht, doch für ſeine Dienſte eben nicht ſehr kaiſerlich belohnt. Sämmtliche Briefe ſind genau nach den Urſchriften copirt, und hin und wieder mit belehrenden Noten verſehen. Von den neuern Briefen ſind beſonders die von Wilhelm I. von Oranien von manchiſaltem Intereſſe, deren Fortſetzung zu welcher der Vf. Hoffnung macht, ſehr zu wünſchen iſt. XII. *Miscellen aus Manuscripten der vormaligen Bibliothek zu Corvey*. (S. 284 — 370.) Der Vf. erhielt ſie von dem vormaligen Domkapitularen von Spittal zu Corvey während ſeines Aufenthalts zu Fulda und ſie enthalten manches Merkwürdige, als: I. *Judicium aque frigide et aque calide (Ferri candentis). Benedictio Ferri*. II. *Die Urlegungen aller Geſchäfte in der hitigen Miſſe*. (Nach dem Urtheile der v. Spittal iſt die Handſchrift aus dem Anfang des XV. Jahrhunderts.) Ein ſehr ſchätzbarer Beytrag zur deutſchen Sprachkunde und Dichtkunſt. III. *Paſſio des Edlen Kindes und Mertlers ock träumen Nothhülpers Viti Lucani mit ſyner Geſellſchop*, deſgl. XIII. *Erwartungen vom Rheinbunde im Jahr 1808*. Zwey Betrachtungen über die Texte: *Nil desperandum und Nil sperandum*. (S. 371 — 397.) Der Vf. ſchickte einen Vorbericht voraus, worin er entwickelt wie dieſer Aufſatz entſtanden iſt, worauf wir unſere Leſer verweiſen und nur bemerken, daß Hr. v. A. beſonders wünſcht ſeine Leſer wiſſen zu laſſen, wie er im Jahr 1808 über Napoleon und ſeine Anhänger dachte und ſchrieb; was recht intereſſant und unterhaltend iſt. — XIV. *Die Wiederherſtellung der Niederlande im Jahr 1813*. (S. 398 — 468.) Nach einer Denkiſchrift von J. H. van der Palm. Aus dem Holländiſchen. In der dem Vorbericht angehängten Nachſchrift bemerkt Hr. v. A., daß die van der Palmſche Schrift als Meiſterwerk der ſchönen Redekunſt eine der erhabenſten Stellen in dieſem Fach der Niederländiſchen Literatur einnehme, als hiſtoriſche Schrift aber, ſie einen noch ausgebreitern hohen Werth habe. Der Vf. hat die Thatſachen, welche er erzählt, aus echten Quellen geſchöpft. Die handelnden Perſonen in dem großen Drama ſind meiſterhaft, dabey vollkommen treu und wahr geſchildert. — Gewiß verdient Hr. v. A. um ſo mehr Dank, daß er ſie in Deutſchland bekannter machte, als ſie es in der Urſprache geworden ſeyn würde.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## I. Universitäten u. andere Lehranstalten.

## Pesth.

Am 15. May 1818 feierte die königl. ungrische Universität das Jahresfest ihrer Einweihung. Die Feyer begann um 9 Uhr früh in der Universitätskirche mit einem feierlichen Gottesdienste, wozu, nebst dem akademischen Magistrat, den Professoren und den Studierenden, eine große Anzahl Freunde dieser großen Landes-Anstalt und der Wissenschaften, versammelt waren. Nach dem Gottesdienste begab sich die ganze zahlreiche Versammlung in die Universitäts-Saal, wo Michael von Lenhoffsk, Doct. Med., ordentl. Prof. der Physiologie und höheren Anatomie an der kön. Universität, Gerichts-Tafel-Beisitzer des Graner- und Samegher Comitats u. s. w. die Fest-Rede hielt, worin er zuvörderst das Andenken der unterlichen Fürstin Maria Theresia, welche diese wichtige Anstalt vor 38 Jahren neu begründete, als auch die Gnade aller diese hohe Schule seither begünstigenden Monarchen gebührend pries, und zur dankbaren Verehrung derselben auffoderte, dann aber in eine gelehrte und gründliche Erörterung eines für die Physiologie und Psychologie neuen, höchst wichtigen Gegenstandes, — zur Darstellung des *Bewegungssinnes*, als vorzüglichsten Hülfsmittels der übrigen Sinne, des Verstandes und der Vernunft, übergieng, welche er mit vieler Beredsamkeit ausführte.

## Raaber literarischer Bezirk in Ungern.

Am 10. Juny 1818 traf in Raab (Janninam, Győr), in dem Centralpunkt seines künftigen wichtigen Wirkungskreises für religiöse und wissenschaftliche Landes-Cultur der hochw. Hr. *Giorg v. Fejer*, königl. Rath und Ober-Studien-Director des Raaber literarischen Bezirkes, Doctor der Theologie und seither Professor der Dogmatik auf der Pesther Universität, (verdientvoller bisheriger Herausgeber der ungrischen wissenschaftlichen Zeitschrift „*Tudomanygyujtemeny* in Pesth) ein, und wurde von Seiten der königl. Akademie und den übrigen Schulanstalten, mit der zuvorkommenden Liebe und Ergebenheit empfangen, durch die sich die allgemeinen Erwartungen von seinen ausgetretenen und rühmlichen Bemühungen für das Beste der Kirche, der Schulen und des Vaterlandes, schon zum voraus die gelegenteten Wirkungen zuwognen, die von der Thätigkeit eines eben-so eifrigen als gelehrten Mannes unzertrennlich sind. Der neue Ober-Director besuchte sogleich alle obbemeldeten Anstalten, und veranlaßte dadurch mehrere Feyerlichkeiten.

## II. Vermischte Nachrichten.

## (Aus Oesterreich.)

Die vaterländischen Blätter für den österreichischen Kaiserstaat begannen unter der Redaction des vielsei-

tig gebildeten Dr. *Franz Sarsori* in Wien das Jahr 1818 unter glücklichen Auspicien. (Zwey der größten österreichischen Staatsmänner beglücken sie durch ihre thätige Unterstützung.) Auch hat die Redaction Verbindungen in Italien angeknüpft, wofür die vaterländischen Blätter höchst erpieflich sind. Außerdem erscheint darin die ganze Original Correspondenz der Reisenden in Brasilien, welche Hr. Dr. *Sarsori* von dem Director des kaiserl. Naturalien-Kabinetts erhält. Die den vaterländischen Blättern angehängte Chronik der Literatur sammt dem Intelligenzblatt gewinnt durch den Beytritt ausgezeichneten Mitarbeiter immer mehr an Interesse. —

Ein klassisches Werk, auf welches Oesterreich mit Recht stolz seyn kann, sind die „Denkmale der Baukunst und Bildnerey des Mittelalters in dem österreichischen Kaiserthume, gezeichnet und unter Aufsicht von *Joseph Fischer*, k. k. Kammer-Kupferstecher, Prof. an der kaiserl. Akademie der vereinigten bildenden Künste und Director der kais. *Efcherhazy'schen* Kunstsammlungen, gestochen von österreichischen Künstlern; Deutsch und Französisch beschrieben und auf eigene Kosten herausgegeben durch Fürst *Ednard Lichnowsky*. Wien, gedr. bey Anton Strauß 1817. 1818. (Preis 2 Dukaten in Gold für Exemplare mit der Schrift, 3 Dukaten für Exemplare vor der Schrift.) Die Zeichnungen haben außer Fischer noch folgende österreichische Künstler besorgt: den Sich der Kupferplatten *Hytzl, Ponhsimer, Reinhold, Mansfeld*; die Schrift *Drschler*.

Durch sinnigen Inhalt und hohe Kunstvollendung der Kupfersteiche zeichnet sich aus, der 7te Jahrgang von Dr. *Sarsori's* mahlerischem Taschenbuch für Freunde interessanter Gegenden, Natur- und Kunstmerkwürdigkeiten der österreichischen Monarchie. Wien bey Anton Doll 1817. kl. 8.

Hey *Leon* in *Klagenfurt* erschien im Jahr 1817 die erste Sammlung der Beyträge zur ältern Geschichte und Topographie des Herzogthums Kärnten, von P. *Ambros Eichhorn*, von St. Blasien im Schwarzwalde, Mitglied des Benedictinerstiftes St. Paul und Präfect des k. k. Gymnasiums zu *Klagenfurt*. Die zweyte und dritte Sammlung werden bald nachfolgen. Alles darin zeigt von dem geistreichen Fleiß und der tiefen Erfahrung in der historischen Kritik der Herausgeber der *Germania sacra*. Das erste Stück dieser schätzbaren Beyträge ist: das entdeckte *Virunum* vor und unter den Römern aus Denksteinen; das zweyte: das Christenthum im mittlern Noricum, nachmals *Carantanien*; das dritte Stück: der Ursprung einiger Kirchen, vorzüglich der Bisthümer Gurk, Lavant — Ossiach, Lienz, St. Georgen, — Gurk, Kloster und Bisthum, nebst einem biographischen Aufsatze vom Prof. Scheichenberger über den Erzbischof Eberhard von Salzburg, Stifter von Lavant.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## Universitäten.

Breslau.

## Verzeichniß

der

auf dafiger Universität im Winter - Semester vom  
19ten October 1818 an zu haltenden Vorlesungen.

## Hodegetik.

Ueber die Methode der akademischen Studien wird Hr.  
Prof. Thilo Vorlesungen halten.

## Theologie.

A. Evangelisch-theologische Facultät.

Einleitung in das Studium der Theologie, Hr. Licentiat  
Schirmer.

Kritik und Hermeneutik des N. Testaments, Hr. Prof. Dr.  
Schulz.

Historisch-kritische Einleitung ins A. und N. Testament,  
Hr. Prof. Dr. Middeldorpf.

Erklärung der Psalmen, mit vorzüglicher Berücksichtigung  
der hebr. Grammatik, Derselbe.

Erklärung des Propheten Jesaja, Hr. Prof. Dr. v. Cölln.

Erklärung des Buchs der Richter, Hr. Licent. Schirmer.

Synoptische Erklärung der drey ersten Evangelien, Hr. Prof.  
Dr. v. Cölln.

Erklärung der Apostelgeschichte, Hr. Prof. Dr. Middeldorpf.

Erklärung der zweyten Hälfte der Paulinischen Briefe an  
die Römer, Epheser, Colosser, Philemon, Philipp, 2  
Timoth., nebst dem Briefe an die Hebräer, Hr. Prof.  
Dr. Schulz.

Erklärung der katholischen Briefe, Hr. Licent. Schirmer.

Biblische Theologie, in lateinischer Sprache, Hr. Prof. Dr.  
Augusti.

Dogmatik oder wissenschaftliche Darstellung des Christen-  
thums, erster Theil, Hr. Prof. Dr. Gäß.

Einleitung in die christliche Dogmatik, Hr. Prof. Dr.  
v. Cölln.

Dogmen-Geschichte, nach der zweyten Ausgabe seines  
Lehrbuches, Hr. Prof. Dr. Augusti.

Ethik, Hr. Prof. Scheibel.

Die erste Hälfte der christlichen Religions- und Kirchen-  
geschichte, Hr. Prof. Dr. Schulz.

Kirchen-Geschichte, nach seinem Lehrbuche, Hr. Prof.  
Scheibel.

Geschichte und Archäologie der Hebräer, Derselbe.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Kirchen-Geschichte des 17ten, 18ten und 19ten Jahrhun-  
derts, Hr. Prof. Dr. Augusti.

Examinatorium über die Kirchen-Geschichte, in lateinischer  
Sprache, Hr. Prof. Dr. Schulz.

Homiletische Übungen setzt Hr. Prof. Dr. Gäß fort.

Die Übungen im Königlichen theologischen Seminar werden  
vom Hrn. Prof. Dr. Augusti und Hrn. Prof. Dr. Schulz  
geleitet.

## B. Katholische Facultät.

Theologische Encyclopädie und Methodologie, Hr. Prof.  
Derefer.

Archäologie der Hebräer, Hr. Prof. Scholz.

Hermeneutik des N. Testaments, Derselbe.

Einleitung ins N. Testament, Hr. Prof. Köhler.

Kirchen-Geschichte von Gregor VII. an, Hr. Prof. Herber.

Kirchen-Geschichte der Breslauer Diöces, Derselbe.

Erklärung des Buchs Ruth, nach eigener Ausgabe, Hr.  
Prof. Derefer.

Erklärung der Sprichwörter, Hr. Prof. Köhler.

Erklärung der Evangelien Marci und Lucä, Hr. Prof. Scholz.

Erklärung der Briefe an die Korinther, Hr. Prof. Herber.

Dogmatik, verbunden mit Dogmengeschichte, Hr. Prof.  
Derefer.

Einleitung in die theologische Moral, Hr. Prof. Haase.

Geistliche Beredsamkeit, Derselbe.

Kirchenrecht, Hr. Prof. Pelka.

## Rechtsgelahrtheit.

Juristische Encyclopädie und Methodologie, Hr. Prof. Za-  
charia.

Natur- und Völkerrecht, Hr. Prof. Meißner und Hr. Prof.  
Zacharia.

Institutionen des gesammten Privatrechts, Hr. Prof. Madihn  
nach seinem Lehrbuch, und Hr. Prof. Meißner.

Institutionen des römischen Rechts, Hr. Prof. Förster.

Pandekten, Hr. Prof. Madihn nach seinem Lehrbuch.

Ulpian's Fragmente, Hr. Prof. Unterholzner.

Erbrecht, Derselbe nach seinem Lehrbuche.

Kirchenrecht, Hr. Prof. Madihn nach G. L. Böhm.

Peinliches Recht, Hr. Prof. Meißner.

Ueber Gifte und Vergiftungen, und, nach Beendigung  
dieser Materie, über Mißgeburten, Derselbe.

Den peinlichen Proceß, Hr. Prof. Förster, nach Martin.

Das ältere und neuere deutsche Staatsrecht setzt Hr. Prof.  
Madihn fort.

P

Arzney-

### Arzneykunde.

*Allgemeine Anatomie*, Hr. Prof. Bartels.  
*Ueber Generation und Lebensalter*, Derselbe.  
*Botanische Terminologie*, Hr. Dr. Henschel.  
*Allgemeine Pathologie*, Hr. Prof. Bartels.  
*Actiologie*, Hr. Dr. Klops.  
*Semiotik*, Hr. Dr. Guttentag.  
*Dieselbe*, Hr. Dr. Henschel.  
*Die Lehre von den chronischen Krankheiten*, Hr. Dr. Klops.  
*Naturhistorische Arzneimittellehre*, Hr. Dr. Henschel.  
*Heilmittellehre*, Hr. Prof. Wendt.  
*Diätetik*, Hr. Dr. Klops.  
*Receptschreibekunst*, Hr. Prof. Remer.  
*Die Lehre von den Weichselbüchern*, Hr. Prof. Benedict.  
*Ueber Kinderkrankheiten*, Hr. Prof. Wendt.  
*Ueber Gehörkrankheiten*, Hr. Dr. Guttentag.  
*Augenheilkunde*, Hr. Prof. Benedict.  
*Der allgemeinen und speciellen Chirurgie zweyter Theil*, nach seinen chirurgischen Monogrammen (Breslau, bey Holäuser, 1817.), Hr. Prof. Benedict.  
*Geschichte der Geburtshülfe und Erklärung der geburtshülflichen Geräthschaften*, Hr. Prof. André.  
*Theoretische und praktische Geburtshülfe*, Derselbe.  
*Medicinische Polizey*, Hr. Prof. Benedict.  
*Gerichtliche Arzneykunde*, Hr. Prof. Remer.  
*Die Leitung der klinischen Übungen in der innern Heilkunst*, im neuen klinischen Hospital, führt Derselbe.  
*Die Klinik der Chirurgie und Augenheilkunst in dem Königl. chirurgisch - klinischen Institute* leitet Hr. Prof. Benedict.  
*Die geburtshülfl. Klinik im Königl. Entbindungshause* befolgt Hr. Prof. André.

### Philosophische Wissenschaften.

#### Philosophie.

*Geschichte der Philosophie* trägt Hr. Prof. Thilo vor.  
*Prüfung der Spinosa'schen Philosophie*, Hr. Prof. Kayser.  
*Logik und Dialectik*, Hr. Prof. Thilo.  
*Denk- und Sprachlehre*, Hr. Dr. Harnisch.  
*Dialectik*, Hr. Prof. Rohorky.  
*Ethik*, Derselbe.  
*Metaphysik*, Hr. Prof. Kayser.  
*Die Principien der Naturphilosophie*, Hr. Prof. Steffens.  
*Zu pädagogischen Vorlesungen für diejenigen Studierenden, welche künftig in das Königl. pädagogische Seminarium eintreten wollen*, erbetet sich Hr. Prof. Kayser.

#### Mathematik.

*Gemeine und allgemeine Arithmetik* trägt Hr. Prof. Rake vor.  
*Die Elemente der Arithmetik und Geometrie*, Hr. Prof. Brandes.  
*Differential- und Integral-Rechnung* setzt fort Derselbe.  
*Analytische Geometrie* trägt Hr. Prof. Rake vor.  
*Ebene und sphärische Trigonometrie, mit Anwendungen auf die Feldmessenkunst und Astronomie*, Derselbe.  
*Einzelne Theile der angewandten Mathematik*, Hr. Prof. Jungnitz.

*Mechanik*, Hr. Prof. Brandes.  
*Mathematische Geographie*, Hr. Prof. Jungnitz.  
*Theoretische Astronomie*, Derselbe.

### Naturwissenschaften.

*Experimental-Physik* trägt Hr. Prof. Jungnitz vor.  
*Die Elemente der Experimental-Physik*, Hr. Prof. Steffens.  
*Theoretische und praktische Chemie, durch Experimente erläutert*, Hr. Prof. Fischer.  
*Pharmazeutische Chemie*, Derselbe.  
*Ueber die chemischen Reagentien* liest Derselbe.  
*Naturgeschichte* trägt Hr. Prof. Gravenhorst vor.  
*Anthropologie*, Hr. Prof. Steffens.  
*Zoologie*, Hr. Prof. Gravenhorst.  
*Naturgeschichte der inländischen Vögel* wird fortgesetzt, und nach deren Beendigung die *Naturgeschichte der inländischen Amphibien und Fische* vorgetragen von Derselben.  
 (Mit den Vorlesungen des Hrn. Prof. Gravenhorst werden Demonstrationen im Universitäts-Museum verbunden.)  
*Terminologie der Kräuterkunde* trägt Hr. Prof. Heyde vor.  
*Anatomie und Physiologie der Pflanzen*, Hr. Prof. Treviranus.  
*Geschichte der kryptogamischen Gewächse*, Derselbe.  
*Charaktere der einheimischen und in Gärten vorkommenden Arzneypflanzen*, Derselbe.  
*Ueber die Krankheiten der Bäume und Sträucher* hält Vorlesungen Hr. Prof. Heyde.  
*Oryktozoologie* trägt Hr. Prof. C. v. Raumer vor.  
*Geognosie*, Derselbe.  
*Mineralogische Geographie*, Derselbe.

### Gewerwissenschaften.

*Landwirthschaft* lehrt Hr. Prof. Weber.  
*Den ökonomischen Theil der Technologie* trägt Hr. Prof. Heyde vor.

### Staatswissenschaften.

*Encyclopädie und Methodologie der Kameralwissenschaften* trägt Hr. Prof. Weber vor.  
*Staatswirtschaft*, Derselbe.  
*Europäische Statistik*, Hr. Dr. Kephallides.

### Geschichte und ihre Hilfswissenschaften.

*Allgemeine Weltgeschichte* trägt Hr. Prof. Wachler vor.  
*Geschichte der drey letzten Jahrhunderte*, Hr. Prof. F. v. Raumer.  
*Geschichte Deutschlands von Karl V. an bis auf unsere Zeiten*, Hr. Prof. Wachler.  
*Geschichte der Krenzzüge*, Hr. Prof. Fr. v. Raumer.  
*Ueber das alte Ritterwesen in seinem ganzen Umfange, und mit besonderer Berücksichtigung der Wappenkunst*, hält Vorlesungen Hr. Prof. Büchling.  
*Die im Sommer - Semester begonnenen historischen Übungen* setzt Hr. Prof. F. v. Raumer fort.  
*Diplomatik* trägt vor Hr. Prof. Büchling.  
*Zu praktischen Übungen in der Diplomatik* erbetet sich Derselbe.

Erkno-

*Ethnographie der Völker und Reiche Asiens und Südindiens* trägt Hr. Dr. Kephialdes vor.  
*Gefchichte der Kunst des Mittelalters in Italien* trägt Hr. Prof. Bischoff vor.  
*Altsächsische und altnordische Götterlehre*, Hr. Prof. v. d. Hagen.  
*Eine Uebersicht der allgemeinen Literatur - Geschichte* giebt Hr. Prof. Wachler.

### Philologie.

*Ueber der Nibelungen Lied* hält Vorlesungen Hr. Prof. v. d. Hagen.  
*Hebräische Sprache*, Hr. Prof. Dr. Köhler.  
*Hebräische Grammatik*, Hr. Licent. Schirmer.  
*Anfangsgründe der syrischen Sprache*, Hr. Prof. Dr. Middelborg.  
*Chaldäische Sprache*, Hr. Prof. Dr. Herber.  
*Den Koran* erklärt Hr. Dr. Habicht.  
*Massada's Beschreibung des Kaukajus und überfetzte Theile aus tausend und Eine Nacht* erläutert Derselbe.  
*Die Unterhaltungen in arabischer Sprache und der Unterricht im arabischen Briefschreiben* werden fortgesetzt von Derselben.  
*Die letzten Bücher der Odyssee* erklärt Hr. Prof. Passow.  
*Die Chophoren des Aeschylus*, Hr. Prof. Rohowsky.  
*Die Früchte des Aristophanes*, Hr. Prof. Dr. Lange.  
*Isokrates Panegyrikus*, Hr. Prof. Passow.  
*Die alte Geographie nach Dionys von Alexandrien*, Derselbe.  
*Cicero vom höchsten Gute und grössten Uebel*, Hr. Prof. Rohowsky.

*Auserlesene Briefe des Cicero*, Hr. Prof. Schneider d. j. Metrik lehrt Derselbe.  
*Lateinische Disputationen* stellt an Hr. Prof. Dr. Lange.  
*Die Uebungen des Königl. philologischen Seminars* leiten die Herren Prof. Passow und Schneider d. j.

Unterricht in der *französischen Sprache* ertheilt Hr. Poillon; in der *englischen und spanischen*, Hr. Jung; in der *italienischen* die Herren d'Ugolini und Thiemann; in der *polnischen*, Hr. Trajanski; in der *Musik*, Hr. Kapellmeister Schnabel und Hr. Berner; in der *Reckungsf.*, Hr. Stallmeister Meuten; im *Fechten*, Hr. Cisarini; im *Zeichnen*, Hr. Siegert.

Die Universitäts - Bibliothek wird alle Mittwochs und Sonnabend von 2 — 4 Uhr geöffnet, und daraus Bücher theils zum Lesen in den dazu bestimmten zwey Zimmern, theils zum häuslichen Gebrauche gegeben. Die Bedingungen zeigt der gedruckte Anschlag am schwarzen Bret und an der Thür der Lesezimmer an. Auch stehen die drey Stadt - Bibliotheken an bestimmten Tagen zum öffentl. Gebrauche offen. Der bey der Universität befindliche Apparat von physischen, astronomischen, anatomischen, physiologischen und naturhistorischen Instrumenten und Sammlungen, so wie das Archiv und die Gemälde - Sammlung, wird den Liebhabern auf Verlangen gezeigt.

## L I T E R A R I S C H E A N Z E I G E N .

### I. Ankündigungen neuer Bücher.

**A**lle ausgezeichnete Lesebibliotheken und Liebhaber reiner moralischer Gefühle machen wir aufmerksam, und sind versichert, daß kein Leser das Buch ohne Dank aus den Händen legen wird.

Es ist unter dem Titel:

*Almonzo der wahre Menschenfreund*, mit 1 Kpfr.  
 für 1 Rthlr. von jeder Buchhandlung zu erhalten.

Hennings'sche Buchhandlung in Gotha.

*Geographisch - statistisches Handwörterbuch*, nach den neuesten Quellen und Hülfsmitteln bearbeitet von Dr. G. Hassel. In 2 Bänden, nebst Nachträgen, fortgeführt bis zum 1. April 1818. in gr. Median 8. 4 Rthlr. 12 gr. Sachl. oder 8 Fl. 6 Kr. Rhein.

Schon im vorigen Jahre erschien dieß wichtige Werk in unserm Verlage, das nun durch die vor Kurzem gelserten Nachträge (welche die frühern Käufer

unentgeltlich erhalten) bis auf die neuesten Zeiten ergänzt und berichtet wird, auf 72 eng gedruckten Bogen des größten Octav - Formats mehr als 23,000 Artikel faßt, und einen so äußerst billigen Preis hat. Es ist in allen guten Buchhandlungen zu bekommen.

Weimar, im August 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes - Industrie - Comptoir.

Bey J. C. Hinrichs in Leipzig ist erschienen:

*Ernst Hold*, Weltgeschichte für die Jugend, bis auf die neuesten Zeiten dargestellt. Mit 81 Abbildungen auf 27 Tafeln. gr. 8. Druckpap. 2 Rthlr. 8 gr. Dieselbe auf Schreibpap. mit color. Kupfern, geb. 3 Rthlr. 12 gr.

Mit der Beendigung dieses Werks erfüllt der Herr Verf. erst jetzt ein seit mehreren Jahren gethanes Versprechen, wodurch das Ganze aber sehr gewonnen hat, da die ereignisreiche Zeit bis 1818 dargestellt ist.

Es

Es ist ein so angenehmes Lese- als nützliches Vorbe-  
 reitungsbuch für Jung und Alt; nicht trockne chrono-  
 logische Ueberflucht, sondern fortstreichende Erzäh-  
 lung der großen universalhistorischen Begebenheiten  
 in dem anspendenden Vortrage des Herrn Vis ge-  
 schrieben, und darf sich sicher eben der guten Auf-  
 nahme erfreuen, als dessen andre Schriften.

In der Johann Benjamin Georg Fleischer-  
 chen Buchhandlung in Leipzig sind erschienen:

*Albanus, H. L.*, Charakteristik der heutigen Israeli-  
 ten und ihrer Würdigung zur Freymaurerey.  
 Ein Beytrag zur Geschichte des Tages. Nebst  
 einer Einleitung, den Geist der Zeit betreffend.  
 18 gr.

Unter der Menge der seit einigen Jahren über die  
 Israeliten erschienenen Schriften dürfte diese einer be-  
 sondern Beachtung werth seyn, in welcher der Herr  
 Verfasser, deren Verhältnis zu den Christen, auf den  
 Grundätzen der christl. Religion sich stützend, treu  
 und wahr darzustellen bemüht ist. Vorurtheilsfreyen  
 Lesern ist diese Schrift wesentlich zu empfehlen.

*Mafius* Almanach für Aerzte und Nichtärzte auf das  
 Jahr 1818. 1 Rthlr. 18 gr.

Eine Fortsetzung des seit mehreren Jahren erschie-  
 nenen und mit Beyfall aufgenommenen Almanachs,  
 in dem Aerzte und Nichtärzte belehrende Abhandlun-  
 gen finden.

*Voigtländer, J. Fr.*, Geist der Bibel; bey'm Schluss  
 seiner dreyjährigen biblischen Vorlesungen am  
 Abend des grünen Donnerstags 1818 ausgespro-  
 chen. 4 gr.

Für seine Zuhörer und für Freunde der Bibel hat  
 der Hr. Verf. diese einzelne Rede drucken lassen, die  
 als Vorläufer seiner größern Werke über die Bibel an-  
 zusehen ist.

#### In Commission:

*Claudii Galeni* de optimo docendi gen. lib. Nov. me-  
 dic. graec. omn. editionis specimen exhibuit  
*Dr. C. G. Kühn.* 48 S. in gr. 8. Druckpap. 8 gr.  
 Schreibpap. 10 gr.

In der Vorrede giebt der Herausgeber Nachricht,  
 theils was von verschiedenen Seiten zur Unterstützung  
 dieses, wenn es zu Stande kommen sollte, Deutsch-  
 land Ehre bringenden Unternehmens gethan worden  
 ist, theils worin er noch unterstützt zu werden  
 wünscht. Das angehängte Subscribenten-Verzeichniß  
 wird interessante Bemerkungen über den Sinn liefern  
 können, welcher auf manchen Universitäten Deutsch-  
 lands für die ehrwürdigen Quellen der rationalen  
 Heilkunde geübt wird. Mögen die noch fehlenden  
 200 Subscribenten bald zu Stande kommen!

## II. Vermischte Anzeigen.

*Zu kaufen wird gesucht zu Gelegenheits-Preisen.*

*Polo, Marco*, Reise in den Orient während den Jah-  
 ren 1272 bis 1295. Im 15ten Jahrhunderte gedruckt.

*Bry, de, et Merian*, Collectiones peregrinationum in  
 Indiam orientalem et occidentalem, 25 part. 1590  
 — 1634. Fol.

Dasselbe deutsch, 27 Thle. 1590 — 1630.

*Palmarum Codex latinus perantiquus.* Moguntiae 1457.

*Joannis de Janua Summa quae vocatur Catholicon.* Mo-  
 gutiae 1460. Fol.

*Boccaccio il Decamerone.* Christofal. Valdarfer 1471.  
 Fol.

*Golii Lexicon arabico-latinum.* 1653. Fol.

*Stephani Thesaurus graecae linguae (cum appendicibus).*  
 1572. 5 Tom. en 4 Vol. Fol.

*Livii historiarum libri, curante Drakenborch.* 4. 7 Vol.  
 1738 — 45.

*Cicero's Opera stud. Oliveti.* 4. 9 Vol. 1740 — 42.

*Polybii historiarum libri.* ed. Ernesti. 8. 3 Vol. 1763.  
 1764.

*Grammaticae methodus rhythmica.* Moguntiae. Fol.

*Damm novum Lexicon graecum etymologicum et reale.*  
 4. 3 Tom. 1765 — 78.

*Ihre Glossarium luseo-gothicum.* Upsaliae 1769. 2 Vol.  
 Fol.

*Oratorum graecorum, quae superfl., monumenta.* ed.  
 Reiske. 13 Vol. 8. 770.

Anerbietungen von Büchern von *Werkh*, welche  
 zu veräußern gewünscht werden, erkenne ich mit  
 Dank, indem ich meine Sammlung von kostbaren und  
 seltenen Werken, worunter sich vieles aus den frühe-  
 sten Zeiten der Buchdruckerkunst und Pergament-  
 Codexen bis zu einem Alter von tausend Jahren befinden,  
 stets zu vermehren trachte. Angenehm sind mir vor-  
 züglich Bücher, welche vor 1475 gedruckt sind, griechi-  
 sche und 16mische Klassiker in gezeichneten Ausgaben.  
 Ich erwarte, daß an keinem Buche etwas fehle, daß  
 selbst kleine Beschädigungen durch Wasserflecke, Ein-  
 risse, Schreibereyen, oder wie sie sonst seyn mögen,  
 mir sorgfältig angegeben werden, und daß der äußer-  
 ste Preis bemerkt wird, da ich mich in weitläufige  
 Correspondenz nicht einlassen, und noch weniger vor-  
 her ein Gebot thun kann.

Zugleich empfehle ich meine Handlung zu genei-  
 gen Aufträgen bey literarischen Bedürfnissen, indem  
 ich nicht nur die Bücher besitze, welche in jeder wohl  
 versehenen Buchhandlung zu finden sind, sondern  
 auch durch Uebnahme ganzer Bibliotheken mich in  
 dem Fall befinde, nicht nur neuere, sondern auch kost-  
 bare und seltene Werke oft zu wohlfeilen Preisen zu  
 erlassen.

Von meinem 1813 herausgegebenen *Verzeichniß  
 wohlfeiler Bücher* sind noch Exempl. zu 36 Kr. zu haben.  
 Briefe und Geld erbitte ich portofrey.

Franz Varrentrapp,  
 Buchhändler zu Frankfurt a. M.



# ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1818.

## SCHÖNE KÜNSTE.

STUTTGART u. Tübingen, b. Cotta: *Johann Gottfrieds von Herder Gedichte*. Herausgegeben durch *Johann Georg Müller*. 1817. Erster Theil. 360 S. Zweiter Theil. 284 S. 8.

Die gegenwärtige Sammlung der poetischen Erzeugnisse eines der geistreichsten Männer unserer Nation verdient um so mehr den warmen Dank derselben, als nicht nur ein großer Theil der hier mitgetheilten Gedichte bisher entweder ganz ungedruckt, oder nur für wenige Freunde gedruckt ward, sondern auch das, was gegeben wurde, des großen Mannes meist vollkommen würdig, nie unwürdig ist, und sodann die Erleuchtung in eine Zeit fällt, wo wir hoffen können, diese Stimmen gleichsam aus dem Grabe des Unsterblichen, der lebend so viele Keime des Guten, Wahren und Schönen unter seinen Zeitgenossen geweckt, werden auch jetzt, wo für das Tiefe, Bedeutende und Ernst, dem Herders Muse hauptsächlich gewidmet war, auf neue mehr reger Sinn sich zu offenbaren scheint, viel Gutes hervorbringen. Auch verdient es mit Liebe und Dank aufgenommen zu werden, daß die Besorgung der Herausgabe in die Hände eines so kundigen Freundes von Herder fiel. Er selbst, Hr. Prof. Müller, giebt uns im kurzen Vorberichte Rechenschaft von seinem Benehmen dabey. Die Anordnung der Gedichte, sagt er S. VI, hat schon vor sieben Jahren die geistvolle Wittve des Verstorbenen mit viel Verstand und Sorgfalt gemacht: Nur selten habe er Gründe gefunden, sie zu ändern. Da der Verewigte selbst (außer denen, welche im 3ten und 6ten Bande der zerstreuten Blätter unter dem Titel: *Bilder und Träume*, stehen) keine Sammlung seiner Gedichte herausgegeben, so war es für die Vervollständigung nicht unzweckmäßig, daß diese hier wieder aufgenommen wurden. Sie stehen in der gegenwärtigen voran, und machen die zwey Abtheilungen des ersten Buches im ersten Bande aus. Es wurde dabey, wie zu erwarten, die zweyte verbesserte Ausgabe der zerstreuten Blätter von 1798 (III. Bd.) und dann der 6te von 1797 zum Grunde gelegt. Die *Jugendgedichte* Herders aus den frühern Jahren des Vfs. (1762 — 1775), meist ungedruckt, machen den Anfang des zweiten Buches, und die folgenden sind, ungefähr nach der Zeit ihrer Abfassung geordnet, doch so, daß sie über verwandte Gegenstände zusammengestellt sind. Im neunten folgt eine, vermuthlich für ein Gesangbuch bestimmte, aber nie im Druck er-

schienene Sammlung religiöser Hymnen, von denen ein Theil schon zu Bückeburg, ein anderer zu Weimar (ungefähr in den 60er Jahren) mögen verfaßt worden seyn. Eine Auswahl von Cantaten, aus früherer und späterer Periode, macht den Beschluß. — Die andern Gedichte, die in Herders prosaischen Werken zerstreut sind, wurden hier nicht aufgenommen, dagegen am Ende der Ort gezeigt, wo sie stehen. Die gewählte Ordnung kann mit Recht als eine Art Commentar von dem innern Leben des Vfs. betrachtet werden. Wahr und schön sagt der Herausgeber: „Wie *Rousseau* seine musikalischen Compositionen *les consolations de la vie* nennt, so waren Herder's seine Gedichte Trost des Lebens, freye Ergüsse des Herzens, Stimmen des Gefühls, welche auszusprechen ihm Bedürfnis war. Poesie nannte er, die energische Sprache des Geistes und Horzens.“ Irgend eine schöne Poesie konnte seine Seele in Ermüdung oder Mißstimmung wieder heiter stimmen; er selbst erhob und tröstete sich, wenn er ein Gedicht schrieb. War es immer möglich, so las er jeden Tag etwas Poetisches, am liebsten aus einem der Alten, oder aus der Bibel; wo er auch irgend ein geistvolles Gedicht fand, schrieb er sich's ab; seine Excerptenbücher enthalten eine Menge derselben.“

Diese Angabe bezeichnet nicht unrichtig den Charakter wenigstens des größern Theils der Herder'schen Gedichte. Dem Vf. war es weniger bey seinen poetischen Erzeugnissen um die Absicht, ein Kunstwerk hervorzubringen, als um die Befriedigung seines augenblicklichen Gefühls, seiner durch Empfindung oder Phantasie oder beides angeregten Stimmung, zu thun. Jenem Bild und Sprache zu geben, diese zu fixiren, für sich selbst zu mehrerer Verständigung festzuhalten und zum Wiedergenuß für sich und seine Freunde aufzubewahren, griff er zu dichterlicher Einkleidung, die selbst in seinen prosaischen Arbeiten bey ruhiger Unternehmung ihm oft die Stelle mehr methodischer Zergliederung vertreten mußte. Huldigte er daher der eigentlichen poetischen Kunst, so war er weniger um geklärte Form technischer Kunst und den Gedanken an Wirkung durch sie, als um das bekümmert, welches er für den wahren lebendigsten Ausdruck desselben hielt, was sein Herz oder seine Phantasie jederzeit warm beschäftigte, und bediente sich der Mittel der Sprache und dichterlicher Rhetorik immer nur so weit, um dies zu erreichen. Daher erschien er, in manchen seiner frühern Gedichte zumal, oft roh, ungelenkt, und; wie selbst in seinem prosaischen Stils

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

aus der frühern Periode, oft abenteuerlich, in Bilderswahl gegen elegische Gesinnung anstoßend, zuweilen kostbar, und statt Kräftig, einfach, erhaben, derb, künstlich, an Schwulst streifend. Es haben daher einige Kritiker früher schon bezweifelt, ob Herder wirklich echten Dichterberuf möchte gehabt haben. — Sonderbarer Zweifel, bey dem man eine alte sprichwörtliche Rezensart bloß etwas anders anwenden möchte: Die Herren hätten den Wald nur darum nicht bemerkt, weil die Bäume nicht alle ausgelesen wie diejenigen, die sie kannten. Man erinnert sich, daß *Span-Paul* selbsts nicht verwechselte; in seinem Denkmal, das er in der Vorhülle der Aesthetik seinem congenialen Freunde errichtete, auf jene Zweifel Rücklicht zu nehmen, und man weiß, wie er denselben nach seiner Weise geistvoll abweist: „ob Herder ein Dichter gewesen sey, wisse er nicht, zwar habe sich ihm der Reim gewieget, aber — so viel sey gewiss, sein ganzes Leben sey *Eine Poesie* gewesen.“ Und so ist es auch. Diese Poesie hat sich in Wort und Schrift freylich am lauteften ausgesprochen, als die Gährungen seiner originellen Genieskraft allmählich das Herbe, das ihm früher, wie die Natur es in solchen Fällen immer mit sich bringt, beygelegt war, mit der Zeit verloren, und das Element der Zartheit und Milde, die beide mit wahrer Kraft immer vereint sind, das Uebergewicht gewann über die erste. Darum bleiben freylich immer jene gezeitigten Früchte, jene reifen Bildungen der Herderschen zarten und tief eindringenden Phantasie, die trefflichen Bezeichnungen des innern poetischen, Welt und Natur mit dem vollsten Gemüthe umfassenden Lebens ihres Vfs., wie viele schon davon in den zerstreuten Blättern, es sey nun in poetischer oder prosaischer Form, aufgestellt sind, für jeden Leser von Sinn die anziehendsten, die genussreichsten, selbst auch da, wo sie von Seiten der Form und technischen Kunst, die Herder jedoch später nicht ablässlich vernachlässigen wollte, da und dort noch etwas zu wünscheln übrig lassen sollten. Aber sollten darum die frühern Hervorbringungen seiner Muse, was jene Kunst auch härter und rauer darin erscheint, des Aufsehens nicht würdig gewesen seyn? Allerdings scheinen sie uns dies, schon deshalb, weil, wie der Herausg. bemerkt, die ersten Studien eines großen Künstlers der Aufmerksamkeit immer werth sind, mehr noch aber um des hohen Geistes willen, der sich trotz dieser von der Feile vernachlässigten härtern Gestalt in ihnen offenbart. Wir billigen also dies ganz an dem Herausgeber, und danken es ihm eben so sehr, als das, was er, wie er S. VII. in der Vorrede sagt, nichts daran selbst ändern wollte, und dann auch, daß er eine ziemliche Anzahl, wenn sie sich nicht besonders in Rücklicht der Oefnung, des Gefühls, das sie aussprechen, kurz durch bedeutenden Gehalt auszeichneten, hier weggelassen. Wirklich sind in diesen Jugendgedichten, womit das *zweite* Buch beginnt — die in den beiden Abtheilungen des *ersten* enthaltenen Poesien übertreffen wir Kürze halber, und empfohlen sie nur als bekannte Freunde

und Vertraute zu erneuerter Wiedergenuß unsern Lesern — viele von jener Seite her vortheilhafte Gedächtnis zu finden. Wir machen darunter hauptsächlich aufmerksam auf S. 115: *Andenken an meine ersten Todten, das Liebt, was ich auf dieser Welt verloren*; S. 117: *Schlaf und Tod, ein Abendgehn*; S. 129: *Grafenheide* (Landst. bey Riga); S. 134: *Der Genius der Zukunft*; S. 147: *Mein Schicksal* 1795; S. 150: *Die Vorlesung*; S. 160: *St. Johannis Nacht* 1772; S. 166: *Mein Tagewerk*; S. 170: *Herbstlied, so wie auf mehrere, die der Vf. selbst schon in die Sammlung früher zerstreuten Blätter hind. sich aufzuzeichnen wüßte*, wie z. B. das zartgehauchte „*Lied vom Schmetterling*“: „*Liebes Leichent, lust'ges Ding*“ u. s. w.; die himmlisch-falsche Romanze: „*Traurig ein Wanderer saß am Bach*“ u. s. w., und das einfache, herzliche Abendlied: „*Und wann ich einst die Erde schließt*“ u. s. w. — Gedichte, die, wenn Herder außer ihnen auch kein einziges hätte komponirt, ihn als einen der echtensten Dichter, theils aus inniger Menschenbrust für Menschenbrust klang, bey der unbefangenen Nachwelt würden bewundern.

Es ist wahr, wie auch der Herausg. in der Vorrede S. VI. bemerkt, in den meisten dieser Jugendgedichte, besonders der *ersten* Abtheilung, von der wir bisher gesprochen, herrscht ein schwermüthiges Charakter, das Bild, setzt Hr. Müller hinzu, der schweren, trüben Jugend ihres Vfs., worüber seine Lebensgeschichte, der wir mit Sehnsucht entgegen sehen, Auskunft geben soll, und der elegische Ton kündigt sich darin nicht überall so zart an, wie in den oben zuletzt genannten, sondern oft schroff genug, wie im *Genius der Zukunft* (S. 144.), in den Jamben (S. 141 — 143.), im Gedicht: *Mein Schicksal* (S. 147.) und sonst; allein wenn der Jugend an sich schon, der poetischen wenigstens, die elegische Stimmung als Erbe zugefallen zu seyn scheint, und jeder individuelle Zustand des Gemüths; wenn er nur an sich nicht uninteressant ist, und interessant geschildert wird, der poetischen Kunst und der Theilnahme, die sie anpricht, nimmt mehr fremd seyn kann, so wird diesen Gedichten keineswegs vor der Kritik dieser Umstand zum Vorwurfe gereichen, und jene zweideutigen Aesthetiker aus einer gewissen philosophischen Periode, die alles individuell aus dem Reiche der Dichtkunst verbannt wissen wollten, werden wohl jetzt nicht mehr Gehör finden. — Die Gedichte der *zweiten* Abtheilung, bestehen meist aus kurzen sinnvollen Bildern und Sprüchen, zu denen der Reim noch gewählt ist, da Herder später das griechische Distichon für die Einkleidung solcher Gedanken hauptsächlich liebte. Wir theilen hier einige den Lesern mit: *Wahl der Dichtkunst* S. 208:

Wird dich die lydische Flöte,  
Die dich verheißt,  
Und nimmt die Laute der Törend  
Und nimmt die H. r der Götter,  
Sie rührt, erhebt, gefällt.



Auch in dem folgenden Bande glaubten wir Spuren zu finden von einer beynahe zu partyeichen Vorliebe für *Sneff* und einer dadurch oft genährten mißgunthigen Ansicht der Welt und des Lebens. Freylich manchen treffenden Ausfällen auf das Zeitalter in literarischer und politischer Rücksicht, wer dürfte ihnen, ohne selbst partyeich zu seyn, wenn man sich zumal die abgewichenen Jahrzehende dabey vergegenwärtigt, den Vorwurf der Partyeichkeit machen?

(Der Besekts folgt.)

LEIPZIG, b. Rein u. Comp., HAMBURG, b. Perthes u. Beller in Comm.: *Nordische Musealmanach für das Jahr 1818*. Herausgegeben von Winfried. 1808. 12.

Diese Blumenlese reiht sich an ihre zahlreichen Schwestern keineswegs unwürdig an. Wenn schon die Namen der Dichter, die dazu beygetragen, *Stolberg* (*Leopold*), *v. Halem*, *Freudentheil* und wenige andere ausgenommen, größtentheils unbekannt sind (mehrere scheinen sich auch unter angenommenen poetischen Namen, wie der Herausgeber selbst, versteckt zu haben): so finden sich doch manche recht gelungenen Poesieen in dieser Sammlung. Daß Mittelgut und verschiedenes Unbedeutende mit unterläuft, kreuzt sie mit jeder andern dieser Art. Mehreres ist in Beziehung auf nicht vergangene und gegenwärtige Zeit gedichtet. Von den Trochäen indels: „*Klage eines Hamburgers am 30sten May 1813*“, wäre wohl nach der Veranlassung mehr zu erwarten gewesen. Die Elegie ist ziemlich kalt und prosaisch, wenn schon gut verficirt. Man höre nur den Anfang! S. 123:

So hat denn die Stunde nun geschlagen,  
Wo wir unsre Dränger wieder sehn!  
Schon erblick' ich, stolz daher gehend;  
Die verhassten Fahnen wieder wehn;  
Und ich, aus tausendfachen Plagen,  
Die mit ihnen zu uns übergehn  
Kann denn unter diesen rauhen Stürmen  
Keines Retters Macht, uns hier beschirmen?

Und in diesem ruhig reflectirenden Tone dichtet Hr. *Minder* noch an die 5 Seiten fort. Zu den besten Beyträgen rechnen wir die empfindungsvollen Stanzas von *Freudentheil* (S. 9—15); *Johann Huß*; die Elegie vom Herausgeber (S. 31—35); mehrere kleinere sinnvolle Dichtchen z. B., und größere Er-

zeugnisse von *Halem*; darunter auch anziehende Bearbeitungen in Uebersetzung, wie z. B. das aus der *Epistel Jacobus* gemäthvoll in Hexametern verdeutschte Trostwort für alle Zeiten (S. 22—28):

Achtet es Brüder für Heil, so ihr hier durch mancherley Leiden  
Werdet geprüft; denn wißt, die Prüfung bewähret den Glauben,  
Wirkt Geduld u. L. w.

und die kleine Reihe von Hexametern nach *Quintus Calaber* Paralip. XIII. v. 385—492; *Helena*, nach *Troja's Fall* von *Menelaos* verfolgt, aus Veranlassung eines Gemäldes von Tischbein, das diesem Gegenstande gewidmet und in *Q. Calaber's* Geist empfangen und vollendet ward. Daß in der erstgedachten hexametrischen Bearbeitung ein fünfßüßiger Hexameter, also ein *Unhexameter* S. 24:

Gott: Er versucht uns nicht; versucht wird Jeder  
Nur von der eignen Begier, die ihn reißt und verlocket zum Bösen.

Ist wohl nur ein Versehen oder Druckfehler, so daß z. B. nach nicht: die Worte zum *Bissen* ausgefallen sind: Vorzüglich aber ist eine Zierde des Taschenbuchs die wahrhaft deutsche *Ode* (S. 62—63) *Deutschlands Beruf*, mit der wir zum Schluß die Anzeige krönen:

Ja Herz Europas sollst du, o Deutschland, seyn,  
So dein Beruf! Es strömt die Empfindung dir  
Aus vollen Adern, kehret herbend  
Wieder zu dir in die vollen Adern.  
Gerecht in Schätzung gönneß du jedem Glied  
Was ihm gegeben, eigneß — veredelt, dir  
Dies Gute zu von allen, giebt es  
Allen veredelt zurück, undkündig

Des eiteln Neides, weil du so gut als reich,  
In eignen Fülle schaltest, des Heimsüßigen  
Mit Liebe pflegst, doch auch des Fremden  
Pflegst mit Liebe des weiten Herzens.

Nicht würdig dein, o Mutter *Tantonia*  
Verkennen deiner Söhne nicht wenig  
Das Eigne; auch unwürdig dein sind  
Jene, die fremdes Verdienst verkennen.

Denn Herz Europas sollst du, o Deutschland, seyn,  
Gerecht und wahrhaft, sollst in der Rechte hoch  
Die Fackel heben, die der Wahrheit  
Licht und die Glut des Gefühls verbreitet.  
Undeutscher ist der blinde Bewunderer nicht  
Des Fremden, als des Fremden Verächter! laßt  
Dem Arm die Ehre, laßt dem Fuß sie,  
Denn sie erwärmt an Glut des Herzens.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Todesfall.

Am 18ten Julius starb zu Zürich im 68ten Jahre selbes Añers *Salomon Brennwald*, erster Archidiacon am großen Münster, Capitular des Carolinischen Stifts

und Kirchenrath, ein um die frühere Geistesbildung des verewigten Kupferstechers *Heinrich Lipz* verdienter und in der Kirchengeschichte seines Vaterlandes bewandter Mann.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## SCHÖNE KÜNSTE.

STUTTGART u. TÜBINGEN, b. Cotta: *Johann Gottfrieds von Herder Gedichte*. Herausgeg. durch Joh. Georg Müller u. f. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Wir wollen uns, da wir schon vielleicht zu unständlich in der Anzeige geworden, bey dem zweyten Theile kürzer fassen. Der Inhalt der hier folgenden 4 übrigen Bücher (VI—IX. Buch) steht dem der vorangegangenen an Interesse und Bedeutsamkeit keineswegs nach, ja übertrifft in einiger Beziehung noch den des ersten Baudes, da die Gedichte, die hier aufgenommen sind, größtentheils mehrere Vollendung atmen. Man findet hier (VI. Buch) *Distichen* oder gefühlvolle Epigramme, dann Zuschriften an würdige Freunde und Freundinnen (vortrefflich sind die herzlichsten Jamben an Uz bey Ueberfendung der *Terpsichoras* 1795. S. 9.), Gelegenheitsgedichte, an denen jedoch das Herz Theil nahm (z. die an Olympia-Amalia), Erinnerungen an Rom und Neapel, unter denen die empfindenen *Stanzas am Meer* 1789 am meisten ansprechen werden. Das VII. Buch enthält wieder eine nicht unbeträchtliche Reihe sinn- und gemüthvoller Distichen, mehrere gelungene Uebersetzungen aus dem *Italianischen*, *Spanischen* und aus *Sarbinus*, auch ein paar bedeutungsvolle Apologe (S. 59. 61.) und ein schönes aus der frühern Periode des Vfs., das (wo wir nicht irren, in einem Göttinger Almanach) uns vor vielen Jahren schon lieblich zugeflattert hat: Von den Distichen geben wir hier eine Probe. An den Storch S. 73:

- Kenker, frommer Vogel, auf welchem friedlichen Hause  
Wohnest du jetzo und bringst seinen Einwohnenden  
Glück?  
Auf dem Tempel vielleicht der Muselmanen und siehst  
Ihr andächtig Gebet, ihre gemessene Ruh'  
Und dem kehrest du wieder zum alten freundlichen Nefse,  
Ihm und dem Tage getreu, der mit dem Lerne dich  
ruft.  
Frühling bringender Storch, o bräuchst du auch dein  
Glück mit,  
Irgend ein ruhiges Haus und ein zufriednes Herz.

Das VIII. Buch liefert meist Gedichte didaktischen Inhalts, neben einigen Uebersetzungen aus *Toung* und *Michael Angelo* z. B. — Unter den ersten wird man bey den beiden Fragmenten die *Erde* (S. 87—90.) und einem größern: „*das Schicksal der Menschen*“ (S. 106—115.), die Vollendung dieser geistreichen Poesien gewiss vermissen. Das IX. Buch enthält

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*christliche Hymnen und Lieder*. Dieses, wie auch der Anhang, wird vorzüglich geschickt seyn, die Aufmerksamkeit der Leser auf sich zu ziehen. Es liefs sich von Herder's religiösem Geist und Sinne, den er in seinen übrigen Schriften kund giebt, wie schon von seinem üsern Beruf, erwarten, das er uns auch in diesem Felde der Poesie, deren weiterer Ausbau für unsre Zeit so wünschenswerth ist, nichts gewöhnliches würde mittheilen. Er selbst hat sich an mehreren Orten über die Erfordernisse der geistlichen Poesie, über ihren Zweck und den Ton, den sie anzustimmen hat, wenn sie die besten Wirkungen auf das Leben der Religion hervorbringen will, so wahr und geistreich ausgesprochen, das auch von dieser Seite her die Erwartung muß erhöht werden. Und allerdings wird sie auch sehr befriedigt. Sowohl in den höhern lyrischen Hervorbringungen dieser Art, als in den ruhigern, leichtern, den Liedern und religiösen Betrachtungen herricht überall allgemein populärer Inhalt in bedeutenden Anklängen. Es ist nicht auf neue Gedanken und künstliche Reflexionen oder spitze Zergliederung unsrer Pflichten hier gerechnet, was alles ganz am unrechten Orte in religiösen Gesängen stehen würde, am allerwenigsten auf prunkende Bilder, mehr aber auf einfache wahre Darlegung des Gefühls, das die ewigen Wahrheiten unsrer Religion und das ihnen zum Grunde liegende Gesichtliche erwecken müssen. Da finden wir Weihnachtsgesänge, Oster- und Pfingstgesänge, Abendmahls- und Confirmationslieder, Betrachtungen über abgeforderte Momente des Lebens und Leidens Jesu, auch einzelne schöne Gemälde aus seiner Geschichte, *Darstellung im Tempel* (S. 160.), *Versuchung Jesus* (S. 162.), *eine seiner Parabeln: die Fische* (S. 216.), alle in schlichter Einfachheit, aber mit der Liebe und Wärme inniger Aneignung ausgedrückt und dargestellt. Man könnte manche mit den Liedern unsrer alten Religionsdichter, eines *Gerhard*, *Andreas* u. a. vergleichen, so wie die Hymnen oder Gesänge [z. B. *Pfingstgesang*, *Kyrie Eleison* (S. 185 u. 186.)] öfters mit den alten Hymnen, die unsrer deutschen Kirchenpoesie zuerst Bahn bereitet haben, könnten verglichen werden. Auch hat der Vf. wirklich ein herzliches Lied: *Jesus* (S. 180.) von *Valentin Andreas* und ein anderes: *Die Gemeine des Herrn* (S. 187.) von *Petersen* in einer Uebersetzung aufgenommen. Selbst auch aus der Minnesänger-Periode finden wir drey nach *Meister Stollen: An den Erlöser* (S. 182.), *der Hochgelobte* (S. 183.) und die *Unbegreiflichkeit der Welt* (S. 184.). — Gern würden wir aus diesem frischen heiligen Kranze düfterreicher Blumen einige ausheben,

R

ben, wenn uns einerseits nicht die Wahl unter so viel trefflichen verlegen machte, andererseits wir die Grenzen des Raums bey dieser Anzeige nicht zu überschreiten fürchteten. Vollkommen würdig dieses Kranzes ist der Anhang von *sieben Cantaten*, die den Schluß des *zweiten* Bandes, und sonach der ganzen Sammlung machen. Sie danken zum Theil ihrer Entstehung besondern Veranlassungen, wie folgende die erste: *Zur Einweihung der Katharinenkirche auf Bilkern*, schon vom Jahr 1766, und die *bey den Kirchgängen der regierenden Herzogin von Weimar 1779 und 1783*. Veranlassungen, die bedeutend genug waren, ein so reines und reiches Gefühl, wie Herder war, zu den schönsten Ergießungen aufzufodern. Wirklich find es auch echte große Laute eines begeisterten Herzens, die wir hier vernehmen. In andern knäpfen sich an biblische Geschehnisse, die wir dramatisch vor uns entstehen sehen, Triumphtöne und Paukenhülle der Freude, des Dankes, der Bewunderung an. Trefflich find in dieser Hinsicht die *Auferweckung Lazarus* (S. 234.) und die *Pfingstcantate* (S. 256 — 262.). — Auch die *Ostercantate* (S. 263 — 265.) und *Hendels Messias* (S. 267 — 275.) stehn hinter ihnen, wenn schon vielleicht der Anlage, doch nicht dem Eindrucke nach, keineswegs zurück. Den Preis aber vor allen scheidet der *Fremdling auf Golgatha* (S. 241 — 262.) zu verdienen; eine Cantate, worin das Historische Angenehmliche nicht nur in successiver Entwicklung, sondern auch das Abwechselnde, Zukünftige, der *Sturz Jerusalems im Chore der Rackengel*, und die segnenden Folgen des Todes Jesu, so wie der Anbruch seines geistlichen Reichs im *Chore der Segensengel*, mit solcher Lebendigkeit vergegenwärtigt wird, daß eine Welt von Empfindungen sich hier in diesem wunderbar bewegten, das Ganze des Todes Jesu umfassenden Kreise vor uns aufthut. — Wir glauben mit Recht die sieben Cantaten, besonders die letzt genannte, eine Bereicherung, ja Erweiterung der kirchlich-musikalischen Poesie nennen zu dürfen. Angenehm überrascht wird der Leser in den meisten dieser Gesänge durch die Einnischung Körnichter alter Lieder, die entweder strophenweis einzeln oder ganz, nur nach Strophen vertheilt, als Choral zwischen die Recitative eingemischt sind. So in der *Pfingstcantate* (S. 257 — 260.) die alte Uebersetzung des *Veni creator spiritus: Komm heiliger Geist Himmelsknt u. f. w.*, und so im *Fremdling* nach dem Ausrufe des Schächers S. 250:

O Herr gedanke mein  
In deinem Reich,

die, wenn wir nicht irren, *Paul Gerhard'schen* Strophen:

Wenn ich einmal soll scheiden,  
So scheide nicht von mir,  
Wenn ich den Tod soll leiden,  
So tritt du dann herfür u. f. w.

die ebenfalls hier dem Choral geliehen werden. Da das Eigene des Vfs. dieselbe Einfachheit hat, so wird dadurch die Wirkung keineswegs gestört, sondern

vielmehr erhöht, gerade wie in einigen *Claudius'schen* Cantaten, wo, wie wir uns erinnern, dasselbe beobachtet ist. Wir möchten diese Anzeige mit einigen Distichen beschließen, die uns die wiederholte genussreiche Lectüre dieser reichen Sammlung abgeloct hat:

Manche zum Schönen geweckt und Edleren hat, weil du lebst,  
Dein lebendiges Wort; manche befruchtend genährt.  
Aus dem Grabe noch redest du jetzt; die Funken von deiner  
Heiligen Asche ja grüßt' ich, die goldene Schrift.  
Wie die Gräber vordem der hohen Propheten die Todten  
Weckten, so wecke dies Mal manches Ererbene noch.

LEIPZIG, b. Franz: *Schiller's Glocke* in's Lateinische überetzt von M. Gottfried Günther Röll. 51 S. 12.

Im Geiste des Siebenkäschen Schul-Programms: „*Mein schwacher Versuch*“ u. f. w., sagt der Vf. bescheiden scherzhaft in der Vorrede: „Damit er nicht etwas ganz Unverantwortliches gethan zu haben scheine, wolle er an zwey Punkte erinnern: 1) daß eine gute Uebersetzung dieser Art weitaus auf Schulen, wo lateinische Uebungen im Decliniren häufiger seyn sollten, den doppelten Nutzen haben könne, mit den Schönheiten des deutschen Dichters zu beschäftigen, und die Liebe und Achtung gegen die lateinische Sprache, deren Sinn man hier nicht in fremden Zeiten und Sitten suchen müsse, durch den freundschaftlichen und lebhaften Verkehr mit der Muttersprache, der sie überall hin folgen dürfe, auf's Neue zu begründen; 2) daß es doch wohl möglich sey, aus vorliegender Uebersetzung eine erträgliche endlich heraus zu corrigiren, wenn nicht gar ein Klügerer Uebersetzung darin fände, selbst eine gute zu machen.“ — Wie uns Hr. Röll bereits eine gelungene *Parodie* des Liedes von der Glocke gegeben (s. *Solbrig's Parodien-Almanach*), so erscheint hier derselbe Gegenstand von ihm auf eine erfreuliche Weise *travestirt*, indem mit Beybehaltung desselben Gegenstands, welcher dort dem *Kaffee* Platz machen mußten, umgekehrt hier die Form verändert, und in einem todtten Idiom, an der Stelle des Lebenden, das gelehrte Pathos dem dichterischen untergeschoben worden ist, so daß der Wahlspruch dieses Unternehmens ganz eigentlich heißen könnte:

Wenn die Glock' soll auferstehen,  
Muß die Form in Stücken gehen.

Da nun aber auf der andern Seite die Rhythmen und Reime des Originals (bis auf einige geringe Unregelmäßigkeiten) genau beygehalten sind, so sieht die wieder getaufte Glocke einem forsältig ausgespritzten anatomischen Präparate nicht unähnlich, wo an die Stelle des warmen Venen- und Adern-Blutes bis in die feinsten Aeste hinauf buntes Wachs und Quecksilber getreten. Ja wir werden durch *Schiller's* dieser Arbeit gegenübergedruckte Dichtung an die bar-

barische Sitte des Mittelalters erinnert, lebendige Menschen zur Strafe auf Todte fest zu schmieden, und so ihrem Schicksale zu überlassen. Hiermit soll jedoch keineswegs ein Tadel dieses Unternehmens ausgesprochen seyn, denn gerade in jenem felsamen Contraste des Warmen und Kalten, des Vollen und Leeren, beruht ja das Wesen aller guten Parodie und Travestie, und, in wie weit das lateinische Sprach-Gewand dazu behülflich seyn konnte, nach des Vfs. beiterer Absicht, auch der vorliegenden. Z. B.:

Die Jahre fliegen pfilselgeschwind. *Est praecipiti fuga tempo-*

Vom Mädchen reißt sich Rols *A puellarum puer sede*

der Knabe. *Anhelans magna proruit,*

Er stürzt ins Leben wild hinaus, *Mentis vago terram pede-*

Durchmisst die Welt am Wander- *de,*

Fremd kehrt er heim ins Vater- *Ignotus domum revenis,*

haus, *Et flores avium augustin,*

Und herrlich in der Anmuth *Ex coelo velut hesperem,*

Frangen, *Pudora resce venustum*

Wie ein Gebild aus Himmels *Adspicias motus virgi-*

Höhen, *nam,*

Mit züchtigen, verschämten Wan- *Tum desiderium infan-*

gen *Quaerentem capis avia-*

Sieht er die Jungfrau vor sich *Est facilis ad la-*

stehn. *crimandum,*

Da saßt ein namenloses Sehnen *Perfusus fratrum ergo*

Des Jünglings Herz, er irrt el- *Amatae procul comes ru-*

leht, *bet,*

Auf seinen Augen brechen Thrä- *Affau felix placidae;*

nen, *Flos pulchrior qui arvis*

Er sieht der Brüder wilden *pudet, —*

Reih'n, *Hunc dedit pulcherr-*

Erröthend folgt er ihren Spuren, *me,*

Und ist von ihrem Gruss beglückt, *O dulcis spes, formen-*

Das schönste sucht er euf den *atum pratum,*

Fluren, *Amoris prima germina,*

Womit er seine Liebe schmückt. *Elysium est reseratum,*

O! zarte Sehnsucht, süßes Hof- *Volutas feris pectora,*

en. *Ouinam non mensa ho-*

Der ersten Liebe goldne Zeit, *ris*

Das Auge sieht den Himmel of- *Virescit novi vis amoris.*

fen, *Flurescit novi vis amoris.*

Es ist schon in *S. P. Friedrich Richter's* Vorschule der

Aesthetik an *Stern's*, *Arbuthnot's*, *Klozern's* und An-

der Beyspiele gezeiget worden, welch ein brauchbar Hebel des Römischen die lateinische Sprache mit ihren eitel-scheidenden *Concessions*-, *Occupations*-, *Dubitations* - und *Transitions* - *Formeln* werden könne, nachdem sie Jahrhunderte lang zum Vehikel gelehrt und anderer Förmlichkeiten dienen müssen. Hieraus folgt von selbst: daß wir dieses Glocken-Lied nicht nach ältömischen Sprach- und Vers-Gesetzen beurtheilen, oder (was hier das nömliche wäre) verurtheilen dürfen, sondern vielmehr etwa nach jenen mittellateinischen Kloster-Gesängen, welche in dieser Gattung als Muster genannt zu werden verdienen,

weil sie in der That, wie Glocken, aus Einem Gusse zu bestehen scheinen. Gelungen in dieser Hinsicht sind Stellen, wie der Anhang:

Fest gemauert in der Erden *Firma terrae fundamento*

Steht die Form aus Lehm ge- *Cocta lute forme stat.*

braunt. *Hodie campanam tene,*

Heute mußt die Glocke werden, *Huc vos labor congerat.*

Früh, Gefellen! Seyd zur Hand. *Sudor franibus*

Von der Stirne heiß *Flant fervidus,*

Rinnen mußt der Schweiß, *Opus ubi vis placera.*

Soll das Werk den Meister loben, *At successum supra qua-*

Doch der Segen kommt von oben. *re.*

\* Zum Werke, das wir ernst be- *Qui opus grave meditan-*

reiten, *tur,*

Gestieht sich wohl ein ernstes *Et verbum docet gravior;*

Wort; *Si bona dicta cemitantur,*

Wenn gute Reden sie begleiten, *Procedit labor acrisque.*

Dann fließt die Arbeit munter *Jam adcurate videamus,*

fort. *Quod vi caduca provenit.*

So laßt uns jetzt mit Fleiß be- *Abjunctum omnes conte-*

trachten, *mnamus,*

Was durch die schwache Kraft *Qui non consulti perf-*

entspringt: *cit.*

Den schlechten Mann mußt man *Nam hoc mortali est de-*

verachten, *corum,*

Der nie bedacht, was er voll- *Et haec est mentis datae*

bringt. *vis,*

Das ist's ja, was den Menschen *Ut intus mior sit eo-*

stiert, *rum,*

Und dazu ward ihm der Verstand, *Quae fabricatur brachiis.*

Daß er im innern Herzen spü- *oder:*

ret, *Dem dunkeln Schoofs der heil-*

Was er erschafft mit seiner Hand. *gen Erde*

oder: *Telluri manuum futurum*

Dem dunkeln Schoofs der heil- *Nos praeium committi-*

gen Erde *mus,*

Vertrauen wir der Hände That, *Committis semen rusticus;*

Vertraut der Sämann seine Saat, *Quod sperat esse proven-*

Und hofft, daß sie entkeimen *turum*

werde *In messum, deo deditus.*

Zum Segen nach des Himmels *Neblitorem nos sementem*

werde *In terra tristes condimus,*

Noch köstlicheren Samen ber- *Sperantes tam nos flo-*

gen *rentem*

Wie trauernd in der Erde *Vijuras raptis collibus.*

Schoofs, *Dafs aber diese Einheit der Sprache nicht durchgän-*

Und hoffen, daß er aus den *gig in gleichen Grade Statt finde, und hin und wie-*

Särgen *der durch allzu verwickelte Construction und Wort-*

Erblihen soll zu schönern Loos. *verfetzung gestört werde, kann zum Theil schon*

*die Vergleichung der obigen Stelle mit den zuletzt*

*angeführten deutlich machen. — Wenn nun der Vf.*

*nach den Gesetzen solcher neulateinischen Reim-*

*Verse, jene der alt-römischen Prosodie aufopfern*

*mußte, und seine Syllen im Gedichte selbst so be-*

*tonnt, wie es die heut zu Tage übliche Aussprache*

*mit sich bringt, so redet er dagegen in der Vorrede*

*dem antiken Numerus lebhaft das Wort, und em-*

*phiehlt zu mehrerer Gewöhnung an denselben, nach*

*Reichart's Vorschläge: auch die Prosa der Lateiner*

*schon*

schon auf Schulen wie Verle scandiren zu lassen, ja er bittet (dies sind seine Worte), die Kritik (deren die Uebersetzung unwerth seyn möchte) einzig auf diesen Gedanken ihrer Vorrede hinzuwenden. Wir pflichten ihm hierin, die Parenthese abgerechnet, mit Uebersetzung bey, und hoffen, daß man auch auf Schulen immer mehr einsehen werde, wie sehr jedes, selbst das geringste Mittel hervorgelacht und beherzigt zu werden verdiene, wodurch uns Wohlthat und Maas der Sprache, d. i. des Lebens, einleuchtend bleibe. In so fern letztere dadurch gestört werden, gedanken wir hier nur noch einiger grober Druckfehler und hiatus (wie: *findere est commodum*), welche sich in das Werken eingeschlichen, das als reinliches Distichon zu Ehren unsers Schülers und den Kranz seiner Glocke geschrieben, auch zu den Ohren derer, die seine Sprache nicht vernehmen können, freundlich hinüber tönen möge.

#### VERMISCHTE SCHRIFTEN.

KOPENHAGEN, b. Schuboth: *Baderreise til Pymont, Oldesloke, Dobberan etc., samt Indretningsene der i Aaret 1814. Af L. M. Wedel*, Praest i Everdri i Seeland. (Baderreise nach Pymont u. f. w., nebst einer Beschreibung der Einrichtungen daselbst.) 1817. 72 S. 8. (3 Mk.)

Nicht die Geschichte einer Krankheit, welche durch den Gebrauch der oben genannten Bäder geheilt worden, verspricht der Vf. in der Vorrede zu liefern, sondern nur eine Beschreibung der Bäder selbst, der Anstalten daselbst, der Aufwartung, Vergnügung, Beschäftigung für die Badegäste, der Bestandtheile und des chemischen Inhalts der verschiedenen Wasser, nebst einigen ökonomisch-statistischen Anmerkungen und Winken zum weitern Nachdenken für Sachkennner und Vorsichtkeitsregeln für Unkundige. Eine Hauptabsicht bey der Herausgabe dieser Blätter scheint indessen die gewesen zu seyn, gewisse Vorurtheile zu zerstreuen, welche das Oldesloher Bad wider sich hat, „vielleicht weil sich solches in den dänischen Staaten befindet — da man wohl weiß, daß die ausländischen Bäder in Pymont, Karlsbad u. f. w. einen so vieljährigen Ruf von ihrer Heilkraft haben, daß es einer neuen Anlage in dieser Hinsicht schwer werden muß, sich mit ihnen zu messen.“ Rec. giebt zu, daß eine neue Anstalt das Zutrauen sich erst erwerben muß, welches eine alte bereits besitzt; aber er glaubt nicht, daß es dem Rufe der Oldesloher Anstalt den geringsten Abbruch thut, „weil sie in den dänischen Staaten sich befindet.“ Etwas vorlaut und unvorsichtig ist es immer, wenn der Vf., der kein Arzt, sondern Prediger ist (S. 58.), diejenigen „doppelt glücklich preiset, die aus Schaden klug geworden sind, und ihr Geld lieber den Armen in der Heimath geben, als solches zu einer so unnützen (?) Pymonter Reise wegwer-

fen (!), zumahlen jetzt, da wir in den Herzogthümern solche herrliche Badeanstalten haben.“ „Ja, setzt Hr. W. hinzu, hat man einmal viel Vertrauen und Eltime (sic) für das Pymonter Wasser, als stärkenden Trank, so kann man solches ja zu Schiffe sich kommen lassen“ u. f. w. Zum Trinken freylich; aber auch zum kurmässigen Baden? — So wenig interessant oder neu des Vfs. Nachrichten von Pymont, Dobberan, Karlsbad u. f. w. sind, so verdienen doch seine Bemerkungen über *Oldesloke*, von dessen Heilkunde erst seit 1813 Gebrauch gemacht wird, alle Aufmerksamkeit, ob sie gleich, nach der von Dr. Hagelstein erschienenen Schrift: *Bemerkungen über das Baden, in Beziehung auf die Salz- und Schwefelbäder in Oldesloke* (Lübeck 1816) auch nicht mehr als unbekannt angehen werden können. Nach den von Dr. Lorentzen in Oldeslohe gemachten Proben und den weitem Untersuchungen des Prof. Dr. Pfaff in Kiel ergab sich folgendes Resultat über die Beschaffenheit der dortigen Gesundheitsquelle: Drey Pfund Wasser enthielten nämlich a) von gewöhnlichem Kochsalz 310 Gran; b) salzaurer Bittererde 8½ Gr.; c) Kalkerde 2 Gr.; d) Schwefeläuren Gyps 23 Gr.; und e) Kohlenaurer Kalkerde 8½ Gran. Nach der von dem Königl. Sanitätscollegium hierüber abgegebenen Erklärung wurde nun von Seiten der Regierung beschlossen, eine Badeanstalt bey der Salina zu Oldeslohe anzulegen, über deren Einrichtung der Dr. Lorentzen die Aufsicht erhielt, und bey welcher der Dr. Hagelstein als Brunnen- und Bade-Arzt angestellt wurde. (S. 15.) Auch hat die Frequenz des Bades, wie Rec. aus der zu Kopenhagen herauskommenden *Schilderung* sieht, so zugenommen, daß dasselbe im Jahre 1813 von 764 Kranken und 204 Gefunden, im J. 1814 von 857 Kranken und 120 Gefunden; 1815 von 991 Kr. und 46 Gef., und 1816 von 1275 Kr. und 40 Gef. besucht wurde. Die Einrichtungen zur Bequemlichkeit der Fremden lassen, nach der davon hier gegebenen Beschreibung, wenig zu wünschen übrig; doch scheinen sie, aus der jährlich sich vermindernden Anzahl von *Gefunden*, welche das Bad besuchen, zu schliessen, weniger auf das Vergnügen der Gefunden, als, wie es billig bey allen Anstalten der Art seyn sollte, auf die Erleichterung der Kranken berechnet zu seyn. Des Vfs. übrige Bemerkungen über *Kiel*, *Altona*, *Itzehoe*, *Wülper*, *Meldorf*, *Crempe*, *Glücksbade*, *Heyde*, *Rendsburg* u. f. w. sind sehr kurz und enthalten nur Bekanntes, zumalen für solche, die seine 1803 erschienene *Indenlandske Rejse igjennem de skjønneste Egne af de danske Provindier*, die man aus unserer A. L. Z. 1806. Julius. S. 185 ff. kennt, gelesen haben. Wenn es in Dänemark um eine nähere Kenntniß der Oldesloher Badeanstalt, ehe er sie selbst besucht, zu thun ist, dem glaubt Rec. diese kleine Schrift empfehlen zu dürfen, die ihm, in Verbindung mit dem, was Hagelstein davon in medicinischer Hinsicht sagt, über alles Uebrige, was sie betrifft, eine befriedigende Auskunft geben wird.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Preise.

Anzeige, die poetischen Preis-Aufgaben für die *Urania* auf 1820 betreffend.

Der erwünschte Erfolg, den die von mir zuerst im Jahr 1816 (für *Urania* 1818) und zunächst zum Behuf des bey mir erscheinenden Taschenbuchs *Urania* aufgesetzten Preisaufgaben in drey verschiedenen Dichtungsgattungen, der *Erzählung*, *Epistel* und *Idylle*, gehabt hatten (da wir ihnen das herrliche Gedicht: *die besauerte Rose* \*), verdanken), war für mich so erfreulich und ermunternd, daß ich 1817 für das nächste Jahr (für *Urania* 1819) nicht nur dieselben Aufgaben wiederholte, sondern noch drey andere Preise, für den besten *Sonnettenkranz*, die beste *Ode* und die beste *Elegie*, hinzufügte. Auch diesmal war die Concurrenz nicht minder zahlreich als das erste mal, und ich bekenne dankbar, daß ich mich dadurch sehr geehrt fühle. Die Gedichte, welche unter den eingeleiteten für die vorzüglichsten und zum Abdruck in der *Urania* geeignet erkannt wurden, liefert dieses Taschenbuch für 1819. Dort auch behalte ich mir vor, einen ausführlicheren Bericht über sämmtliche Preisgedichte zu erstatten.

Zugleich aber hat mich das Urtheil stimmfälliger Kunstrichter und eignes Nachdenken belehrt, daß die *Idylle*, die *Ode* und die *Elegie* weniger zu einer Preisaufgabe sich eignen möchten, da ihre schönste Eigenthümlichkeit die Freyheit der Begeisterung ist, mit der sie der Genius des Dichters hervorruft, ein *Sonnettenkranz* aber leicht als Aufgabe zu leicht genommen wird, und in feiner Form den Zwang gegebener Veranlassung zu deutlich verrathen mag. Es hat mir daher rathsam erschienen, diese Aufgaben, wenigstens diesmal, nicht zu wiederholen, sondern mich für das nächste Jahr (für *Urania* 1820) auf die *poetische Erzählung* und auf die *didaktische Epistel* zu beschränken, für letztere aber einen bestimmten Stoff zu bezeichnen.

Diesernach bestimme ich einen Preis von 10 Friedrichsd'or für das beste Gedicht in jeder Gattung, so fern es den Forderungen einer gerechten Kritik entspricht, und folglich ein vorzügliches ist,

- 1) in der *poetischen Erzählung*, wobey Stoff, Gattung und Einkleidung dem Dichter frey bleiben;
- 2) in der *poetischen Epistel*, zu deren Inhalt ich ein doppeltes Thema vorschlage, entweder
  - a) das Glück, welches in allen Lagen des Lebens die Beschäftigung mit den Künsten und Wissenschaften, oder
  - b) das Glück, welches der Glaube gewährt.

Das erstere wurde jüngst von der französischen Akademie ebenfalls zu einer poetischen Preisaufgabe gewählt, und hat sechs und vierzig Gedichte veranlaßt, unter welchen sich mehrere als sehr vorzüglich auszeichnen, und von welchen vier in der Sitzung vom 17. August 1817 gekrönt werden konnten. Ich wiederhole abthilich dieselbe Aufgabe, mit dem Wunsche, daß sie gleichen Wettstreit, und, wo möglich, noch geungere Arbeiten veranlassen möge, und in der Meinung, daß sich dabey dem Freunde und Kenner der Dichtkunst interessante Vergleichen zwischen den deutschen und französischen Dichtern darbieten werden. Das zweyte Thema aber habe ich gleichsam als Gegensatz, und weil es dem Dichter vielleicht noch reichern und schönern Stoff darbietet, gewählt.

Ueberdies erbitte ich mich, das gelungenste Gedicht nach dem gekrönten in jeder Gattung, wenn es sich zur Aufnahme in die *Urania* eignet und der Raum dieselbe gestattet, mit vier Friedrichsd'or für den Bogen (von 16 Seiten) zu honoriren.

Ich wiederhole aus meinen frühern Bekanntmachungen, daß die Wahl der Versart, so wie überhaupt die äußere Form und Einrichtung, ganz der Willkür des Dichters anheim gestellt bleiben; eben so kann ich nicht die Absicht haben, den Umfang scharf bestimmen zu wollen, da die harmonische Begrenzung jedes Kunstwerks durch sich selbst bedingt wird. Indes soll das Kunstwerk nicht bloß eine skizzierte Idee seyn, sondern auch in der Ausführung einen solchen Grad der Ausführung haben, daß man es in der Geschichte der poetischen Literatur nicht mit so manchem gelungenen Erzeugniß einiger flüchtigen Augenblicke dichterischer Erhebung verwechseln, sondern als die schöne Blüthe eines schönen Talents mit Achtung bemerkt. Ich fürchte daher nicht mißverstanden zu werden, wenn ich wiederholt auf *Pope's Lockenkraut* (798 V.) und *Verfuch über den Menschen* (1304) oder auf die *besauerte Rose* (255 Octaven) hindeute.

\*) Von diesem Gedichte find jetzt zwey schöne Ausgaben, gesiert mit 6 Kupfern, erschienen, die eine auf geläutetem Vellinpapier zu 1 Rthlr., die andere auf feinem Schreibpapier zu 1 Rthlr. 16 Gr.

Die gekrönten Gedichte werden in der *Urania* abgedruckt, und ich bedinge mir an ihnen, wenn ich sie noch besonders herausgebe, das Verlagsrecht auf fünf Jahre aus, nach welchen sie an ihre Verfasser als reines Eigenthum zurückfallen.

Der äußerste Termin der Einsendung ist *diessmal* bis zum 1. März 1819. Die zur Concurrenz bestimmten Gedichte erbitte ich unter meiner Adresse mit Beobachtung der bey Preisbewerbungen üblichen Formen (d. h. Abschrift von fremder Hand, bezeichnet mit einem Motto, das auf einem dem Namen des Verfassers enthaltenden versiegelten Zettel wiederholt ist), und lade alle, welche die Musekunst üben und der *Urania* günstig sind, freundlichst zur Theilnahme ein, wovoy ich mich *besonders* an diejenigen wende, die ihr poetisches Talent mehr im Stillen üben und eine aufmunternde Veranstaltung erwarten, um damit vor das große Publicum zu treten; zugleich aber auch den Wunsch nicht bergen kann, mit Gedichten verschont zu bleiben, deren Unzulänglichkeit die Verfasser bey gewöhnlicher Selbstkenntnis und Selbstprüfung leicht selbst wahrnehmen müssen.

Allen, die meine vorjährigen Preisaufgaben mit ihrer Theilnahme beehrt haben, sage ich meinen aufrichtigen Dank, und ersuche sie, nach der Erscheinung der *Urania* ihre Handschriften unter Angabe des Motto vor Ende dieses Jahres zurückfordern zu lassen; von dem, was über diesen Zeitpunkt hinaus bey mir zurückbleibt, werde ich die versiegelten Zettel verbrennen, aber weitere Anfragen und Reclamationen nicht berücksichtigen. Alle künftige Concurrenten ersuche ich, von den mir einzufendenden Gedichten Abschrift zu nehmen, da bey dem Hin- und Herfenden ein Verlust möglich wäre, vor der Erscheinung der *Urania* auf 1810 abar, welche den Bericht über die eingegangenen Gedichte mittheilen wird, keine Auskunft über die Preisvertheilung von mir zu fordern oder zu erwarten.

Abgesehen von diesen Preisaufgaben werden mir aber auch Gedichte jeder andern Art für die *Urania*, wenn sie dem Geist und der Tendenz dieses Taschenbuchs entsprechen, willkommen seyn, und die Einsender dürfen sich meiner Dankbarkeit versichert halten.

Leipzig, den 15. Julius 1818. Brockhaus.

(Ich bemerke bey dieser Gelegenheit, daß ich schon seit einem Jahre nicht mehr in Altenburg wohne, und daher alle Briefe und sonstige Zusendungen nicht weiter dahin, sondern nach Leipzig zu adressiren sind.)

## II. Neue periodische Schriften.

Folgende Journal. Fortsetzungen sind bey uns erschienen und verhandelt worden:

- 1) Journal für Literatur, Kunst, Luxus und Mode. 1818. 7tes Stück.

- 2) Oppositionsblatt, oder Weimar'sche Zeitung. 1818. Augst. Hft.
- 3) Fruchtgarten, der deutsche. 3ten Bandes 10tes Stück.
- 4) Nemesis. Zeitschrift für Politik und Geschichte. Herausgeg. von H. Luder. 12ten Bdes 3tes Stück.
- 5) Neue allgem. geogr. Ephemeriden. 3ten Bandes 4tes Stück.

Weimar, im Augst 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

## III. Ankündigungen neuer Bücher.

### Uebersetzungen - Anzeige.

Von dem interessanten humoristischen Roman: *Lesley* in den *Northern Irish* zaler Vol. I. II, erschieint nächstens in meinem Verlage eine deutsche Bearbeitung von *Theodor Hell*, welches ich zu Vermeidung unangenehmer Collision hiedurch anzeige.

Leipzig, den 8. Septbr. 1818.

Ch. E. Kollmann.

Es ist nun erschienen, und an alle Buchhandlungen bereits der *erste, zweyte und dritte* Band verhandelt worden von der

*Dritten verbesserten und vermehrten Original - Ausgabe der Stunden der Andacht.* Mit dem Bildnisse Jesu Christi nach la Bruyn von F. Klinger gestochen, und mit Königl. Würtembergischen, Großherzogl. Badenschen, Großherzogl. Hessischen Privilegien, so wie mit den von den hohen eidgenössischen Ständen Zurich, Bern, Luzern, Solothurn, Basel, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aarau und Thurgau ergangenen Verboten gegen den Nachdruck und den Verkauf des Nachdrucks. Aarau 1818, bey H. R. Sauerländer. *Erster bis achter* Band. Auf ordinärem Druckpapier 10 Fl. oder 6 Rthlr. 16 gr.; auf weissem Druckpap. 12 Fl. 45 Kr. oder 8 Rthlr. 12 gr.; auf Schweizer-Schreibpap. 27 Fl. 30 Kr. oder 18 Rthlr. 8 gr.

Der Inhalt desselben verbreitet sich über alles bey nahe, was dem denkenden und fühlenden Menschen in den Erscheinungen der Natur, Welt und Zeit und seinem äußern Leben darin nahe liegt, und was aus den stillen Erforschungen und Wahrnehmungen seines innern Lebens im mannichfaltigen Zusammenhang damit erst Aufregendes und froh Bewegendes für ihn hervorgeht: was ihm in Alles dessen Beziehung auf Gott, sich selbst, und seine Mitmenschen in den mannichfaltigen Lagen, Verhältnissen und Wechseln dieses Erdelbens und auf seine Aufsuchten in eine höhere und schönere Zukunft, und was ihm in Gottes Menschenerziehung durch Verstand, Vernunft und Offenbarung, durch Wissen, Glauben und Empfinden wahr

wahr und heilig und befestigend werden kann und soll. Dabey athmet es durchaus rein sittlichen und echt religiösen, frommen Sinn mit steter Richtung auf denselben, gleich fern von krankem Mysticismus und totem Dogmatismus; belehrt mit Klarheit und Ruhe, schildert mit Wärme, oft mit hohen Farben; ergreift, wo es will, mit eigenem, innigem Gefühl seinen Leser an dem ihm Verwandten; nimmt, was es giebt, aus sichter Anschauung und tiefen Gemüthe; verschmäh, als am wenigsten hieher gehörig, den Prunk mit Gelehrsamkeit und Belesenheit, so viel auch davon im Grunde liegt; hütet sich mit Sorgfalt vor allem beleidigenden Aufstreifen an Streitlehren und Streitmeinungen in Sachen des Glaubens und Gewissens, vindicirt vielmehr, wie mehrere Betrachtungen zeigen, dem Geiste der allgemeinen Bruderliebe ohne Unterschied der Religionen und Confessionen seine göttlichen Rechte, und wird so für alle mit seiner immer edeln, schönen und doch verständlichen Diction, und im Umfang von acht Bänden eine Bibliothek reiner, häuslicher Andacht und Erbauung — in freyen Betrachtungen zu jedem einzelnen Gebrauch, ohne schulgerechten Zuschnitt und systematische Form sich bewegend.

Es hat bis jetzt der *erste bis dritte* Band der *Stunden der Andacht* die Presse verlassen; der *vierte und fünfte* Band erscheint binnen einem Monat, und der *sechste bis achte* Band wird binnen drey Monaten im Druck vollendet seyn. Alsdann werden die einzelnen Abtheilungen unter ihren besondern Titeln im Buchhandel verhandelt, und überall vorrathig zu haben seyn.

Aarau, den 3ten Julius 1818.

H. R. Sauerländer.

Zur Vermeidung aller Collision zeige ich an, das bey mir in einigen Wochen eine Ueuerletzung von *Oppis* letzter Schrift *„Secours à donner aux personnes composantes ou asphyxiées“*, von einem praktischen Arzte bearbeitet, erscheinen wird.

Basel, den 25. August 1818.

J. G. Neukirch,  
ehemals Sam. Flick'sche Buchhandlung.

### Gesammelte Briefe von Julie.

Vier Bände. sie verbesserte Auflage. Mit 4 Kupfern.  
1. Leipzig, in der Gräff'schen Buchhandlung.  
5 Rthlr. Sauber gehäftet 5 Rthlr. 6 gr.

Unter diesem einfachen Titel erschien in den Jahren 1806 bis 1809 ein Buch, das, trotz den unruhigen kriegerischen Zeiten, sein Publicum und viele Leser fand. Es ist vergriffen, und häufige Nachfragen machten eine neue Auflage notwendig.

Um diejenigen Leserinnen (denn nur für ihr Geschlecht schrieb die Verfasserin), welche diese Briefe

noch gar nicht kennen, mit dem Inhalte einigermaßen vertraut zu machen, mag hier die Vorrede, welche der alten Auflage vorliehen wird, folgen:

„Aufgefordert, dieser *zweiten* Auflage von *Julien's Briefen* einige Worte voranzugehen zu lassen, empfinde ich die Nothwendigkeit davon doch mit dem mir stets eignen Gefühle der Schüchternheit.

Neben den vielen Mängeln, welche die Sammlung von *Julien's Briefen* haben mag, steht nur ein Vorzug, der — mit wahrer Liebe, mit warmer Sorge geschrieben zu seyn. Nach meiner innigsten Überzeugung habe ich zu nutzen gesucht, und vom Herzen zum Herzen geredet, habe sowohl für mich selbst, als für andere zur Erinnerung und Stärkung das aufgezeichnet, was sich im Innern offenbarte. Nicht um mich den Schriftstellerinnen anzureihen, nicht um Beyfall habe ich geschrieben — meinem Gefühl ist beides drückend, da nach meiner Ansicht durch nichts das Weib mehr und leichter verliert, als durch das Bestreben bemerkt, genannt und gesehrt zu werden.

Der *erste* Theil erschien einzeln, und mancherley Ursachen und Zeitbegebenheiten ließen die *drey andern* Theile viel später folgen, als es bey dem Erscheinen des *Ersten* Plan war; diels gab eine Trennung, die in mehr als einer Hinsicht nachtheilig wurde. Ohne welsamlich zu verändern, habe ich gesucht, den *ersten* Theil näher dem *zweiten* zu bringen. Der *erste* ist als eine einfache Einleitung anzusehen, und steht den andern darin zurück, doch fehlen mir es der Eigenständigkeit zu schaden, wenn ich ihn hätte umarbeiten wollen, um ihn vielleicht dem andern gleicher zu machen.

Die einfache Art des *Wollens* entwickelte sich im *ersten*, so wie die *andern* Theile dem *Wissen* mehr angehören. Mein Wunsch (vorrüchlich der *Jugend* zu nützen, der einfachen wahren Weiblichkeit ihr Inneres verständlicher für ihre Handlungen anzuprehen) würde mich von einer solchen Umarbeitung zurück halten, wenn auch jetzt das Ganze schärfer, geistiger, reifer genommen werden könnte. Doch das auch Kinder das darin Enthaltene verstehen, einfache Kindlichkeit in reifen Jahren diese Blätter im Herzen annehmen, diels ist mein Wunsch. Jetzt, wo alle Klassen lesen, Kinder schon Romane und Zeitschriften, oft sogar ohne Wahl, in die Hand bekommen, und alles mehr *Wissen* will, das *Wollen* aber weit weniger beachtet wird, als vom unsern einfaches hiedern Vorlesern geschah, da ist ein Buch, das einfach das Herz aus- und anspricht, wohl nie ganz ohne Nutzen.

Jeder Thautropfen, der auf eine Blüthe fällt, wirkt ja für die darin sich entwickelnde Frucht. Sollte auch der, welchen sie erquickt, nicht gedenken des Tropfens — ist dieser nur rein und himmlischen Ursprungs, so wird er sich freuen, daß er nicht ohne Nutzen auf der Erde sank! Dem Sagen des Tropfens in der Unendlichkeit den möchte ich theilen — gleich ihm die Blüthe erquickten!

Von derselben Verfasserin sind nachfolgende Werke so eben erschienen:

*Der Oberförster Kraft und seine Kinder.* Darstellung der Häuslichkeit und Liebe. 8. 1 Rthlr.

*Lebenbilder.* 8. 1 Rthlr. 4 gr.

Sie enthalten 6 Erzählungen, als: *Die literarische Hausfrau* — *Helmina* — *Der Vater Sitt* — *Die Wahl* — *Der Weiberfind* — *Das Testament*.

#### IV. Neue Musikalien.

##### *Ankündigung*

einer größten Sammlung von geistlicher Musik.

*Die heilige Cäcilia.*

*Geistliche Lieder, Oden, Messen, Psalme, Chöre und andere Gesänge*

von

den vorzüglichsten Kirchen-Componisten  
älterer und neuerer Zeit

für

Schulen, Gymnasien, Singe-Vereine und alle Freunde edlen Gesanges.

Mit Berathung der Herren

Dr. G. A. Hanckin, Propstes und Consistorial-Raths,  
G. A. Schneider, K. Preuss. Kammer-Musicus, B. A. Weber, K. Preuss. Kapellmeister, und Fr. Zelter,  
Professors der Musik in Berlin,

gesammelt, zum Theil verb. mit neu überf. Texten,  
herausgegeben

von

J. D. Sander.

Dieses Werk, dessen Hauptzweck es ist, zur Verbesserung edlen Kirchengesanges, und somit zur Veredlung des Gottesdienstes, zu wirken, wird aus drei Abtheilungen bestehn. In der ersten findet man geistliche Lieder, Oden und Hymnen auf alle Sonn- und Festtage im Jahre, auch Gesänge zur Feyer der Siege bey Leipzig, Paris u. s. w., wie auch für besondere feyerliche Gelegenheiten, z. B. bey Einführung eines Geistlichen, bey feyerlichen Beerdigungen u. dgl. Die zweyte Abtheilung enthält Motetten, Psalme, ganz oder choorporierte Oden, Lieder und Choräle. Die dritte, welche die Hauptsache ausmachen wird, enthält Choräle, Cantaten, Passionsmusik und andere Kirchenstücke von bedeutendem Umfange. — Denn der Herausgeber theilt die Meinung der würdigsten Geistlichen, daß zur kirchlichen Erbauung, besonders bey hohen Festtagen, die Aufführung umfassender Kirchenstücke nöthig ist. Er hat keine Mühe gespart, um die vorzüglichsten Werke älterer und neuerer Tonkünstler zu sammeln, und sieht sich nun im Stande, dem Publicum einen fast unbekannten Schatz geistlicher Musik zu eröffnen. Er hat überall deutsche passende Texte anergelegt, und die vorhandenen verbessert, einer Arbeit, wozu er sein Talent schon durch sich ausweist — selbst das, was er nicht selbst

die anerkannt vorzügliche Uebersetzung dreyer Glückseligen Opern dargehen hat — Dafür, daß nur Vorzügliches aufgenommen worden ist, bürgen die Namen eines Händel, Hesse, Bach, Beethoven, Hiller, Nannmann, Grau, Ralle, Homilius, Mozart, Schale, Reichert u. s. w.

Jährlich erscheinen von der heiligen Cäcilia 4 Hefte zu 18 Bogen; der Preis für den ganzen Jahrgang ist auf 6 Rthlr. festgesetzt, wer auf eine Lieferung pränumerirt, bezahlt 1 Rthlr. 21 gr., und muß bey jedemmaligen Empfang derselben die folgende voraus bezahlen, weil der Jahrgang nicht getrennt werden kann. Pränumeranten-Sammler erhalten auf 6 Exempl. das 7te frey. Die erste Lieferung ist nummehr beendigt und kann den Herren Pränumeranten gegen Vorzeigung ihrer Pränumerationschein verahfolgt werden. Man hat sich einschließen, den Pränumerationstermin noch bis Ende November dieses Jahres offen zu lassen. Späterhin aber tritt unwiederrücklich der nachherige Ladenpreis mit 9 Rthlr. ein.

Die Texte zu den Chorälen werden, um Raum zu ersparen, in gr. 8. besonders abgedruckt, der Bogen davon wird 1 gr. kosten, und zu dem ersten Jahrgang werden wenigstens 8 Bogen Text gehören. — Daher werden die Pränumeranten wohl thun, auch die 8 gr. voraus zu bezahlen, damit ihnen mit jeder Lieferung auch die dazu gehörigen Texte zugeschickt werden können.

Auf dieses Werk nehmen alle solide Buchhandlungen Pränumeration an, woselbst auch ausführliche Anzeigen zu bekommen sind.

Berlin, im August 1818.

Sander'sche Buchhandlung.

#### V. Vermischte Anzeigen.

##### *Gegenerkklärung.*

Gegen eine offenkundige, bereits in Nr. 2. des *Württembergischen Volksfreunds* von mir angezeigte, nicht abzuleugnende Thatfache will der Professor v. Forstner zu Tübingen in Nr. 138. dieser Allgemeinen Literatur-Zeitung sich dadurch rechtfertigen: daß er Calumnien und Injurien beispiellos Art gegen mich ausgesprudelt.

Allen meinen Freunden zeige ich daher vorläufig an: daß ich die sogenannte nöthige Erklärung des Professor v. Forstner dem Königl. Criminal-Gerichtshof zu Eßlingen übergebe, dessen Urtheilsspruch durch diese Allgem. Literatur-Zeitung zu seiner Zeit bekannt gemacht werden soll.

Stuttgart, den 24. August 1818.

D. Michaelis, Professor,  
Redacteur des Kön. Württembergischen Staats- und Regierungsblattes.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## RÖMISCHE LITERATUR.

LEIPZIG, b. Göschen: *P. Papinii Statii Carmina*.  
Edidit *Ferdinandus Handius*. Professor Jenensis.  
Tomas L. *Silvae*.

Auch unter dem Titel:

*P. Papinii Statii Silvae*, recensuit et cum notis Gronovii, Marklandi aliorumque et suis edidit *F. Handius*. Tomus L. 1817. LXXXVIII u. 468 S. 8.

Die vielumfassenden Werke des *Statius*, denen die gegenwärtige Ausgabe eine Wiedergeburt verheißt, haben, nachdem sie in den ersten Zeiten der Typographie die Pressen häufig beschläftigt hatten, durch den in ihnen aufgeschickerten Reichthum poetischer Gelehrsamkeit, durch die spärliche Fülle der Ausführung, durch die oft bunte Dunkelheit des Ausdrucks, endlich auch durch große und mannichfaltige Schwierigkeiten kritischer Art die Aufmerksamkeit der ersten Philologen und Kritiker angezogen, unter denen die Namen eines *Caspar Gervartius*, *Johann Friedrich Gronov* und *Seremias Markland* mit anerkannter Ueberlegenheit glänzen. Aber wie diese Trefflichen sich nur einzelne Werke des *Statius* zur Bearbeitung ausgewählt hatten, so widmeten andre ihre Aufmerksamkeit nur einzelnen Stellen desselben; und nach der Erscheinung von *Caspar Barth's* allos umfassernden, aber keineswegs erschöpfenden Ausgabe, ist wohl bis auf die neuen Zeiten von keinem Gelehrten nachzuweisen, daß er über den Gedanken und Wunsch einer zeitgemäßen Bearbeitung des ganzen Dichters hinausgegangen sey. Unterleßung liegt das Bedürfnis theils durch den Anwuchs zerstreuter Bemerkungen, theils durch die steigende Seltenheit der bessern Hilfsmittel, vorzüglich aber durch das Erwachen einer größern Liebe für jedes Ueberbleibsel des klassischen Alterthums. Hierdurch ward *Karl Gotthold Lenz*, Prof. am Gymnasium zu Gotha, auf den Gedanken geführt, sich des verlassenen *Statius* anzunehmen. Nicht ohne Eifer war vieles Schätzbare von ihm zusammengebracht, und die nöthigen Verbindungen mit dem Verleger getroffen, als der Tod die Ausführung dieses Planes vernichtete, und das Werk, zum Gewinn des Dichters und der philologischen Welt, in die Hände des gegenwärtigen Herausgebers brachte. Daß dieser es übernahm, geschah in der Erwartung, da *Lenz's* handschriftlichem Nachlasse über den *Statius* ein meist Vollendetes, nur der letzten Hand noch bedürftiges Werk zu finden. Diese Erwartung

aber ward gänzlich getäuscht. Die ganze Sammlung seines Vorgängers bestand aus einzelnen, flüchtig beim Lesen hingeworfenen Andeutungen, die so wie sie dastanden, nur selten gebraucht werden konnten; selbst die angemerkten Nachweisungen mußten von neuem geprüft, Vieles mußte hinzugefügt, mit einem Worte, der ganze mühsame Weg mußte noch einmal gemacht werden, den der Bearbeiter eines klassischen Schriftstellers, wenn er dem Leser und sich selbst Genüge thun will, zu machen verpflichtet ist.

Das große und mühevolle Werk ist nun hier nach einem umfassenden Plane rühmlich begonnen. Es geziemt dem seiner Kraft sich bewußten Bearbeiter seinen Beruf durch den schwierigsten Theil desselben zu bewähren, der, mit dem schweren Verdachte arger Entstellungen belastet, unter einem Uebermaße kritischer Angriffe und Rechtfertigungen senkt, so daß die gelehrten Commentare über diese Gelegenheits-Gedichte, deren keines seinem *Vf.* mehr als zwey Tage gekostet hatte, beynahe eine kleine Bibliothek bilden. Schwierig war hier weniger die Verarbeitung des ansehenden Stoffes, als die Feststellung des eigenen Urtheils bey dem Mancherley, was hier oft der beneidenswerthe Scharfsinn der Vorgänger mit dialektischer Kunst und in eine reiche Fülle von Gelehrsamkeit eingehüllt bot, und dieses bey einem Dichter, der durch sein spärliches Schwebeln in neuen Redeformen, durch sein oft geistreiches Streben die gewöhnliche Sprache zu übersteigen, durch die kecke Unbesorgtheit endlich, mit der er in der Luft an schnellen Ergießungen Gutes und Schlechtes mischt, das kritische Urtheil im Einzelnen so sehr erschwert. Hier war es vor allem Dingen um einen festen Standpunkt zu thun. Nachdem sich also der Herausgeber überzeugt hatte, daß der Text des *Statius* keineswegs so sehr durch die Abschreiber entstellt sey, als *Heinsius*, *Markland* und andre annehmen, die öfters, nicht die Irthümer der Schreiber, sondern des Dichters mehrdeutige Sprache verbessern, beschloß er seinen Text, ohne sich an die einer seltenen Grundlage entbehrende *gemeine Lesart* zu binden, lediglich auf das Ansehen der Handschriften zu bauen, und sich keine Abweichungen von diesen zu erlauben, als wo sich bey ganz offenkundigen Fehlern zuverlässige Verbesserungen darboten. An Hilfsmitteln gebrach es nicht. Von Handschriften erhielt der Herausgeber den jetzt in Göttingen befindlichen Codex *Senefius* nebst *Scaliger's* Ausgäben aus demselben in der Weimariſchen Bibliothek; die Lesarten von vier Vaticanischen Handschriften, aus

der Bibliothek des seitdem verstorbenen von *Diez*; eine, auch von *Casp. Barth* benutzte Handschrift in Merleburg; die Lesarten einer Leydner aus *Burmans* Nachlaß, und einer Wiener in Lenzens Collectaneen und in *Mich. Kovats Martini Fragmentis literariis rerum Hungaricarum*, welches wahrscheinlich die von *Gronov* erwähnte Salzburger ist; die Lesarten einer Pariser, des *Cod. Capitulanus* aus *Lenzens* Sammlungen, endlich die einer Breslauer Handschrift. Ob nun gleich alle diese Handschriften auf einen gemeinschaftlichen Ursprung hinweisen, so bieten sie doch an vielen Stellen entweder geradezu die bessere Lesart an, oder zeigen den Weg zur Verbesserung. Vor allen zeichnet sich hierin die zuletzt genannte Breslauer Handschrift der Rhedigerischen Bibliothek aus, von welcher aber, wie Hr. Prof. *Passow* in der Vorrede zu dem Lectionscataloge der Breslauer Universität (Sommerhalbjahr von 1818) in zahlreichen Beispielen zeigt, dem Herausgeber nur eine mangelhafte und ungetreue Vergleichung zugekommen ist. Von den ältesten Ausgaben benutzte derselbe die bis auf *Markland* vernachlässigte, und von *Markland* selbst nicht immer mit gewissenhafter Sorgfalt benutzte *editio princeps* (wahrscheinlich von *Vindelinus a Spira* zu Venedig gedruckt) von der sich unterwartet ein Exemplar zu Jena fand, aus dessen Abweichungen von dem Exemplare der Pariser Bibliothek der Herausg. eine doppelte Ausgabe desselben Jahrs (1472) wahrscheinlich macht. Aus ihr scheint die Venetianische Ausgabe von 1475 geflossen zu seyn, so wie auch grüßtentheils, doch mit Zuziehung von Handschriften, die *Romana* 1475 mit *Domitii Calderini* Commentar, deren Text in mehreren der nächsten Ausgaben übergegangen ist. Durch zahlreiche eigenthümliche Lesarten zeichnete sich die *Vicentina* von 1481, und die von *Hieronymus Avianius* corrigirte Venetianische von 1494 aus, welcher die erste *Aldina* von 1502 fast überall, die nächste von 1519 aber nur mit Auswahl folgte. Außer dem aber, was die Ausgaben boten, oder gelegentlich in andern Werken über den *Statius* bemerkt war, benutzte der Herausg. die ungedruckten Anmerkungen von *Antonius von Amiterno* aus der Bibliothek des Paulinums zu Leipzig, *Caspar Barths* aus der Zwickauer, *Angust Eubners* aus der Weimarischen, der beiden *Burmans*, *Drakenborchs* und *Nic. Hirsinus* aus der Göttinger, *Joh. Friedr. Christs* aus der Vernaßdorfschen, *Jan. Gruters* aus der Diezischen Bibliothek, endlich auch Bemerkungen von *Hüft*, *Nico. Hopf*, *Lindenbrog*, *Joh. Melch. Lochmann*, *Sto. Peyrard*, *Reinfus*, *Thomas Rhöde*, *Laur. van Santen*, *Joh. Scaliger*, *Joh. Schrader*, *Petr. Scriverius*, *Jr. Taubmann*, *Triller*, *Sam. Vlitius* und *Joh. Chr. Wernsdorf*. So reichlich war der Herausg. auch mit Hülfsmitteln dieser Art ausgestattet! und es ist leicht zu begreifen, wie bey einem solchen Zutroßen verschiedenartiger, mannichfaltig abweichender, sich gegenseitig befreitender, häufig zwar unnützlich, aber doch nicht zu vernachlässigender Bemerkungen, die Bearbeitung der *dry* ersten Gedichte des ersten Buches der *Wälder*, mit Inbegriff der Vor-

rede an *Stella*, also der kleinen Summe von nicht ganz 500. Versen, einen so ansehnlichen Band füllen konnte. Gern glaubt man dem gelehrten und scharfsinnigen Herausg., daß es ihm lästig fiel, mit den Kritikern des Dichters mehr als mit dem Dichter selbst Verkehr pflegen zu müssen; aber es war, wie die Sache einmal steht, nicht wohl möglich, den Vorrath zu sichten, ohne sich dem Vorwurfe der Willkür und Unvollständigkeit auszusetzen. Welcher kritische Leser der *Wälder* möchte auch etwas von *Markland's* Anmerkungen vermissen, auch da, wo sie das Rechte nicht treffen, oder das Unrichtige mit Gelehrsamkeit und Scharfsinn ausschmücken? oder die Einfälle von *Heinsius* und *Scaliger*? Ist doch auf diesem Gebiete auch der Irrthum belehrend, so daß oftmals erst ein lang fortgesetztes Bekämpfen eines widerpenftigen, für verderbt geachteten Wortes die Ueberzeugung von seiner Richtigkeit fest stellt. Aber bey dieser unvermeidlichen Ausführlichkeit des Commentars hätten wohl die Meisten mit uns gewünscht, auch diejenige Bemerkungen, welche der H. seiner Ausgabe der *Gronovischen Diatriben* beygefügt hat, lieber sogleich hier zu lesen, als sich durch Verweisungen auf das treffliche, aber nicht jedem Leser immer zur Hand liegende Buch weiter schicken zu lassen.

Was nun der Herausgeber selbst geleistet in der Wiederherstellung des Textes, Widerlegung scheinbarer Verbesserungen, Auffpürung und gelehrter Begründung des Richtigen, und welche Fülle der Sprachkenntnis, Schärfe des Urtheils und Umsicht sich überall in dieser mühsamen und reichhaltigen Arbeit zeigt, kann eine Recension nur in einzelnen Beispielen andeuten. Wir wollen hier vorzüglich auf einige Rettungen älterer Lesarten aufmerksam machen, dann aber auch einige der vorzüglichsten und wichtigsten, aus mannichfaltigen Quellen geschöpften Verbesserungen des Textes anmerken. In der *Epithola ad Stellam* ist aus den ältesten Ausgaben, mit Einförmung der besten Handschriften *quodam felinandi voluptate fixerant*, statt *fixerant* hergestellt, wofür mehrere *effluerant* wünschten. Der Sprachgebrauch ist jetzt durch hinlängliche Gründe gerechtfertigt, ohne daß man mit *Markland* ein *simplex pro composito* anzunehmen braucht. Gleich darauf muß, nach dem Zeugnisse des oben angeführten Programms, die Bemerkung getilgt werden, daß die Breslauer Handschrift *proditi* lese, indem sie, gerade wie die *edit. pr.* und die von *Domitius Calderinus* nachgesehenen Codices, nach pro eine Lucke hat. Eben so fehlen, nach *quid enim*, die Worte *oportet hujus* aus in dieser Handschrift. In dem Satze, *quod adhuc pro Thebide mori, quamvis mi reliquerit*, timo schützt der H. die Lesart *quod* gegen *Marklands quom*, durch die Bemerkung des bey den Späteren nicht ungewöhnlichen Gebrauches jener Partikel für *quamquam*. In dem Zwischenfatze, *quamvis mi reliquerit*, möchte dem V. der *Thebide* vielleicht das Bild eines Kindes vorgeschwebt haben, das sich aus leichtsinniger Neugier und Verlangen nach

nach dem Verkehr mit der Welt seiner Obhut entzogen habe, und nun doch das Gemüth des Vaters mit Sorgen erfülle; ein Bild, das *Horaz* in der letzten Epistel des ersten Buches mit so vieler Anmuth ausgeführt hat. — *Quam solam habuerint*, mit den alten Ausg. statt *habuerunt*, was aus *Georgii* Verbesserung von *Gronov* und *Markland* in den Text erhoben worden. Für diese Verbesserung stimmt nun auch, wie *Passow's* Programm lehrt, die Breslauer Handschrift. — *Et in singulis diebus*, mit den ältesten Ausgaben, statt *et singulis diebus*, welche Lesart sich zuerst in der *Aldina* findet. Ueber den Gebrauch der Präposition *S. Gernhard* zu *Cicer. Offic. III. 25. p. 375.* — *Et fortasse tu pro collega mentiris*, nicht *at* oder *sed*, wie mehrere wollten. Das Futurum bemerkt der Herausgeber, bezeichnet oft nicht die künftige Handlung selbst, sondern die Meinung, welche andere von der zu erwartenden Handlung hegen oder aussprechen werden, und erklärt daher jene Worte: *et fortasse tu ipse, ubi haec narraueris, pro collega mentiri alius videberis*, indem er sie nicht als Einwurf des Gegners, sondern als fortgesetzte Rede des Vfs. selbst verstanden haben will. *Nam Cl. Heusinger testimonium est*, nicht *extat* mit *Markland* (welcher diese Stelle S. 187 zu Lin. 14. nach seiner Vermuthung anführt) obgleich in demselben Sinn. Nicht gegründeter ist am Schlusse des Briefs die Verbesserung desselben Kritikers, *quibus usque credetur, st. creditur*. Der H. zeigt, daß das Präteritum oft eine zukünftige, als gewiss erwartete Handlung bezeichne (*S. Corte ad Sallust. S. 313*), daher auch bisweilen beide Zeiten unbedenklich mit einander verbunden werden. *S. Böck ad Pindar. p. 438 und 465.* Kurz vorher ist statt *Rutilio Gallico Valenti Hirsens* und *Scriveris* Verbesserung *convalescenti* als nothwendig aufgenommen.

In der Einleitung zu dem ersten Gedichte auf das dem Kaiser geweihte Standbild zu Pferde, das von keinem andern Schriftsteller, den *Martial* ausgenommen, erwähnt wird, hat der H. die Stellung des Kolosses, nach Angabe des in solchen Dingen sorgfältigen Dichters, und den Ort der Aufstellung, mit mehrerlei Genauigkeit angegeben, und dadurch mehrere Stellen des Gedichtes selbst aufgeheilt. Doch scheint uns der S. 31 erwähnte Umstand, daß das Roß nach der Linken sehe, und gleichsam durch die Schreckensgestalt der *Medusa* angepörrt, sich zum Laufe anschicke, nicht aus den Worten des Dichters (*V. 46. 47.*) hervorzugehn. Das Meistenhaupt wüßte es nur geschreckt und gescheucht haben; es war aber die Göttin selbst, die auf der Hand des Kaisers schwebend, sein Roß mit feurigem Muth zu entflammen schien (*V. 39.*). In dem Gedichte selbst bemerken wir folgende Lesarten. V. 11. *hunc, neque discipulis cepissent Pergama muris*, aus der Leidner Handschrift, statt *discipulis*, wofür *Markland* aus *Aen. II. 23.* *discipulis* schrieb. Mit Recht bemerkt hiergegen der H. daß *Statius* und die spätern Dichter überhaupt ihre Nachahmungen durch Veränderung (meist auch durch Verstärkung) des Ausdruckes zu ver-  
setzen bemüht sind. V. 18. *exutis Martem non altior armis Bissonius portat Iovis*. Das letztere aus dem trefflichen Breslauer Codex statt *altius* oder *amplius*; das erstere statt *exhaustis* nach einer Vermuthung von *Nic. Heinsius*, der *armis* von *armis* ableitend, die Vergleichung des kraftvollen kaiserlichen Rosses mit dem erschöpften des Mars anstößig fand. Die gewöhnliche Erklärung aber, *peractis bellis*; findet der H. unangemessen, weil er sich überzeugt glaubte, daß man nicht *exhausta arma* wie *exhausta bella* gesagt habe. Wir würden unsrer Seits doch kaum wagen, jener Verbesserung so unbedingt beizupflichten. Da die Dichter *arma* wohl für *bellum* gebrauchen, *exhausta bella* aber ohne Zweifel gesagt werden kann, so möchte doch *Statius* vielleicht nach seiner Weise auch *arma exhausta* gewagt haben, diesmal nicht sowohl aus Nachlässigkeit (deren Erwägung Hr. H. Praef. p. XIV dem kritischen Bearbeiter einschärft und durch die er oft, wie zu dem Ausdrucke der Vorrede *vindicta a situ litterarum jam paucis fugientes* erinnert wird, Verschiedenartiges mischt), sondern aus einer vorherrschenden Neigung zu dem ungewöhnlichen einer selbstgeschaffenen poetischen Sprache. Uebrigens wird die ganze Stelle gegen scheinbare Angriffe durch die Bemerkung gerettet, daß der Dichter nicht das Pferd des Kaisers durch Vergleichung heben, oder seine Schnelligkeit und Größe für sich allein preisen wolle, sondern daß er auch hier das Lob des Kaisers fortsetze, und diesen selbst mit dem Mars vergleiche, indem ihn sein Ross, wie den Gott das Seinige, mit dem stolzen Gefühle der Größe und Würde seines Reiters trage. Diese Vergleichung geht aber, wie es sich die besten Dichter nicht selten erlaubt haben, in eine Beschreibung des Nebenumstandes aus. — V. 27. *Te signa serente Et minor in leges irret gener, et Cato castris*. In dieser von *Gronov* (in der *Diatribe*) sehr ausführlich behandelten, und doch zuletzt, aus Uebermaße von Gelehrsamkeit, möchte man sagen, unrichtig erklärten Stelle, verstehen wir die ersten Worte, wie der Herausgeber: „Wärest du an Cäsars Stelle gewesen, so hätte der Eidam sich deinem Gebot unterworfen;“ die letzten aber mit ihm durch *e castris* zu erklären, kommt uns, obgleich der Sprachgebrauch vollkommen erwiesen ist, wegen der Verschiedenheit der hinzu zu denkenden Fürwörter (*in leges tuas* und *e castris suis*) alzu hart vor. Sollte nicht die, der Concinnität der Gedanken wohl am meisten zuzugende Erklärung, *et Cato in castra tua irret*, immer noch den Vorzug verdienen, obgleich ihr Hr. H. (zu der *Diatribe* S. 36) mit der Bemerkung entgegentritt, daß der Dativus in solchen Fällen nicht das Eintreten in einen Raum, sondern die Richtung bezeichne? Warum aber nicht auch, mit poetischer Ueberspringung eines Zwischenbegriffs, das erstere? Wenn ein griechischer Dichter sagt, *ὅτι Πάρις ὁμοιωθεὶς ἐν Ἀχαιοῖς ἔσταντο*, meint er da nicht, Thersylbulus sey nach, nicht bloß ges, Pitana gebracht worden? und ein andrer, *ὅτι δὴτοις Πάριος ἔσταντο*, daß die Ermüdung einen in die Arme des Schlafes

geworfen habe? So möchte also auch wohl *ire castris* mit gleicher Freyheit gesagt seyn. V. 29. *Latum passus hinc Julia lecta tuentur*, mit den ältesten Ausgaben, zu denen sich auch der *Cod. Pratal.* gesellt, statt *templa*, dem Local zuwider, welches die *basilica Julia ad lacum Servilium* zu verstehen befiehlt. V. 39. *Con stimulis accendit equum*, mit sämtlichen Handschriften und den ältesten Ausgaben, statt *accendat*. Von dem Vorhergehenden durch eine vollständigere Interpunction getrennt, ist nun dieser Satz; nach einem dem *Statius* nicht ungewöhnlichen Gebrauch, schroff neben den vorangehenden gestellt. V. 54. *Hic domini nunquam mutavit habenas Perpetuus frenis*. Das letztere statt *perpetuus* aus dem Breslauer Codex, welcher hier *Marklands* Vermuthung bestätigt, das erste mit den ältesten Ausgaben, denen jene Handschrift auch hierin bestimmt. Die nächsten Verse haben durch eine etwas veränderte Interpunction mehr Licht bekommen. „Die Erde sinkt unter der Last des Kolosses zusammen. Dem Gewichte des Erzes und Eisens zwar wäre die der Ewigkeit trotzende Grundlage eine hinlängliche Stütze; aber die Gottheit, die in dem Bilde wohnt, drückt den Boden nieder.“ V. 61. *Juvat ipsa labores Forma Dei praefens*. Auch uns scheint hier *forma dei* umschreibend zu nehmen; in dem ganzen Satze aber scheint uns doch eher von einer mythischen, als von einer körperlichen Gegenwart des Kaisers die Rede zu seyn. Zum Erlaunen der Arbeiter sahen diese ihr Werk gefördert, ohne andern Grund, als der aus dem *nomen praefens* des Kaisers, weil man an seinem Bilde arbeitete, hervorging. V. 64. *Continuus septem per culmina montis Iti fragor, et magnae vincit vaga murmurura Romae*. Dals *montis* in diesen Vers aus dem Schlusse des 59ten gekommen, wird von dem H. mit Wahrscheinlichkeit vermuthet. Er fehlt

(Der Beschlus folgt.)

*coelo* vor, wie bey *Valerius Flaccus: Il gemitus toto sinuosa per aequora coelo*. Sollte man nicht eine leichtere Verbesserung finden? und scheinen nicht die nächsten Worte, *et magnas vincit vaga murmurura Romae*, anzudeuten, daß die Einbildungskraft des Dichters nur bey dem Gedanken an die Stadt verweilt, ohne an die Verbreitung des Getöses zum Himmel zu denken? Doch mag dieser Einwurf immer geringfügig scheinen. Merkwürdig ist, daß das ohne Zweifel richtige *vincit* durch keine Handschrift bestätigt wird; weniger, daß das unrichtige *figit* Beschützer und Vertheidiger gefunden hat. V. 72. *Terque ardua merfit Colla lacu trepidans*. Aus der Breslauer Handschrift statt *trepidans*, durch welche Verbesserung der von *Hefsius* wohl beachtete Gleichlaut *trepidus lacus* vermieden wird. In V. 85–87 werden die von mehreren als unecht verworfenen Verse, *quem traderis ausus Pellaeo, Lysippe, duci, mox Caesaris ora aurata cervix tulit* von dem Herausgeber in Schutz genommen, da sie sich in allen Handschriften finden, auch keine Ursache und Möglichkeit der Einschaltung angegeben werden kann. Er bemerkt, daß es gar nicht ungereimt sey anzunehmen, daß eines der in Rom befindlichen Pferde des *Lysippus* benutzet worden, um ein Standbild *Julius Caesars* daraus zu machen; wie dieses, nach *Marshall. IX. 68* mit einer Bildsäule des *Herkules* der Fall war, welcher man den Kopf *Traians* aufsetzte. Dann aber müßte doch dieses Bild ein anderes seyn, als das vom *Sutonius Pitt. Caesar. c. 61* erwähnte, welches einige besondere Eigenthümlichkeiten von *Caesars* Pferde zeigte. Uebrigens ist hier *traderis* statt *trudere* in den Handschriften und den ältesten Ausgaben hergestellt. Statt *aurata* liest die Breslauer und noch einige andre *mirata*. *Vocabulum aurata*, setzt der H. hinzu, *non genuinum esse mihi persuasum habeo*.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Beförderungen u. Ehrenbezeichnungen.

Auf der Universität zu Leipzig ist nach dem Tode des Domhn. Dr. Keil (Hr. Domh. Dr. *Terrmann* in die erste, Hr. Superint. u. Domh. Dr. *Teschner* in die zweite, und Hr. Dr. *Winer* in die dritte theologische Professur eingerückt und die beiden ersten, bisher außerordentl. Beiztzer des saligen Consistoriums, sind ordentl. Besitzzer desselben geworden. — Die durch den Tod des Dr. *Birkholz* erledigte Collegiatur im großen Fürstencollegium hat Hr. Oberhofzer, Rath Dr. *Haubold* und die dessen Collegiatur im kleinen Fürstencollegium hat Hr. Prof. *Spohn* erhalten.

Hr. Dr. *Popp*, Prof. an dem Gymnasium zu Frankfurt a. M. geht als Prof. der Technologie auf die Universität zu Tübingen.

Die akademische gelehrte Gesellschaft zu *Krakau* hat den Doctor der Rechte und Prof. der *Struktur* an der Universität zu *Lemberg*, Hn. Karl *Joseph Hümer*, zu ihrem korrespondirenden Mitgliede ernannt.

Hr. Dr. *Allander* hat die Lehrkanzel der Anatomie an dem medicinisch-chirurgischen Studium zu *Innsbruck* in Tyrol erhalten.

Hr. *W. J. Tomasek*, Compositeur beym Grafen *Bucquoy* in *Böhmen*, einer der berühmtesten Tonsetzer, hat vom Könige von *Sachsen*, für eine ihm überreichte neu componirte Messe, eine goldene Dose, nebst einem sehr verbindlichen Schreiben des Oberkammerherrn erhalten.

Der Hr. Oberappellations-Rath Dr. *Theodor Hagmann* zu *Celle* ist von dem Prinz-Regenten zum Ritter des *Guelphenordens* ernannt.



# ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## RÖMISCHE LITERATUR.

LEIPZIG, b. Göschen: *P. Papinii Statii Carmina.*  
Editio Ferdinandus Handius etc.

Auch unter dem Titel:

*P. Papinii Statii Silvae*, recensuit et cum notis  
Gronovii, Marklandi aliorumque et suis edidit  
F. Handius etc. Tom. I.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Wir gehen zu dem zweyten Gedichte über. In der Einleitung wird bemerkt, daß sich in Rücksicht auf die Zeit seiner Abfassung nur so viel wahrscheinlich machen lasse, daß es im Anfange der ersten oder zweyten Unternehmung gegen die Dacier, also im Jahre Roms 839 oder 848 geschrieben sey. Gelegentlich wird ein Epigramm *Martialis* VI. 21, in welchem ebenfalls die Verbindung des *Stella* mit der *Violantilla* (der Epigrammatist nennt sie *Ianthis*) gefeyert wird, wieder hergestellt, und gegen *Barth* wahrscheinlich gemacht, daß *Violantilla* dem *Stella* ihre Hand nicht als Wittve, sondern als Jungfrau gegeben habe. Dieser Voraussetzung ist allerdings das ganze Gedicht und mehrere Stellen in demselben so angemessen, daß man ihr auch V. 138 die Worte, *thalami quamvis iuga ferre secundi saepe neget moerens* anzupassen wünscht. Der H. erklärt sich für die Gloße *thalami felicitis*, und deutet *moerens* auf die jungfräuliche Trauer der Braut, die sich ungern dem Manne ergiebt; was auch wohl der einzige Weg seyn möchte, um diese Stelle mit dem übrigen in Zusammenhang zu bringen. Doch können wir nicht verbergen, daß es uns schwer fällt, diesen Weg zu betreten, indem weder die Erwähnung jener Trauer, noch das Beywort *secundi* an dieser Stelle auf irgend eine Weise motivirt erscheint. — Die schwierige und mannichfaltig angefochtene Stelle V. 8. g. von der Elegie: *et ambis aeternum factura pedem* wird durch die Lesart des Bresl. Cod. *aeternum futura pedem* hergestellt; eine Verbesserung, auf die auch der unbekannte Kritiker gefallen ist, welcher seine Vermuthungen der Lindenbrogischen Ausgabe in der Gött. Bibl. beygeschriben hat. Die Elegie, von Natur hinkend, erscheint an *Stellas* Hochzeitstage unter den Mäusen mit draister Mine (*petulans vultu*), und geht, indem sie den kürzeren Fuß ausstreckt und sich auf ihm erhebt, höher einher, um der Schwestern würdiger und selbst eine des Pierischen Chores zu scheinen. Der Gebrauch des Zeitwortes

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*fulcire* wird durch treffende Beyspiele gelehrt erläutert. — V. 13. *Cinctusque latino Dissimulata Dram.* mit *Barth* und *Heinsius* statt *coctusque*. V. 21. *Oleis spargens nimbo*, mit der ersten Venet. Ausgabe, welcher die Breslauer und Leipziger Handschriften bestimmen, statt *thymbra*. Diese Lesart hatte wahrscheinlich *Claudian* in *Nupt. Honor. et Mar.* v. 298 vor Augen, wie schon *Markland* bemerkt hat. V. 31. *Data copia tantae sortis*, nach *Marklands* Verbesserung, so wie gleich darauf *permissa vota* statt *promissa*, obgleich in dieser Lesart alle Handschriften zusammenstimmen. Dagegen ist V. 36 die Lesart der ältesten Ausgaben und Handschriften *contigit* (die Bresl. hat *contingit*), welche die *Aldina* in *conjunctis* veränderte, durch berichtigte Interpunction gerettet: *amplexu tandem satiare petulo — Contigit! — et duras pariter reminiscere noctes*, indem zugleich durch mehrere Beyspiele dargethan wird, daß S. solche Unterbrechungen der fortgehenden Rede durch rasche Einschübe liebt. — V. 41. *Hanc propter tanti Piscae lege tremens Currere*, aus der ersten Ausg. mit Bestimmung der Breslauer und Vaticanischen Handschriften, statt *tutum*. V. 45. *Te potius presens veheret Tikhonia biga*, mit *Parrhasius* statt *pressa*. *Markland* zog eine andere Vermuthung desselben Kritikers, *pressa*, vor, gegen die der H. gegründete Einwendungen erhebt. Zur Unterstützung der aufgenommenen Lesart, durch die allerdings jede Schwierigkeit beseitigt wird, bemerkt er: *corruptionis causa in verbis Statii ea est, qua librarii innumeris locos mutant, quum aut adjectiva substantivo qualicunque adjungerent, aut vicina ad unam formam redigerent*. Doch stand dem Participio das Fürwort te noch näher ad biga. — V. 59. *Ubi quondam conscia culpae Lemnia depressas repererunt vincula lecto*, statt *L. repererunt depresso vincula lecto*, zum Theil, was die Umstellung der Wörter betrifft, nach der Breslauer Handschrift, zum Theil nach eigener Vermuthung, unterstützt durch *Valer. Flacc.* IV. 356. *antraque depressas tremuerunt conscia culpae*. V. 63. *Tenera sic dulce profatur Voce*, aus der Breslauer Handschrift statt *profatus*. V. 88. *Et saepe natanti praeluxi*, aus dem Cod. *Senesi* mit *Markland* statt *praelusi*. Da die Bresl. Handschr. *praelusi* liest, verbessert Hr. Pr. Passow in dem oben erwähnten Programm mit großer Wahrscheinlichkeit, *praelusi*, welches Wort bey den Dichtern jener Zeit, wie es scheint, die beiden andern hervorgehen konnten, fällt in die Augen. V. 98. *Sic tibi plectra dedisti*, mit den ältesten Ausg. und Handschr. statt *Hinc. Sic recte usurpatur ad demog-*

*strandam rem, quae etiam alia conditione intercedente existat, ita ut fere reddi possit per nihilominus vel tamen.* — V. 100. *Snaque, haud extrema revolvit Polvera,* nach Marklands, durch mehrere Handschriften bestätigten Verbesserung statt *externa.* — V. 113. *Procul adspice frontis honorem* statt *honores*, aus dem *Cod. Leid.* dem Sprachgebrauche des *St.* gemäß, welcher *honor* für Schönheit und anmuthsvolle Würde in der einfachen Zahl zu gebrauchen pflegt. — V. 123. *querimur jam Seras avaros angustum spoliasse nemus*, das erstere mit *Heinsius* und *Peyrard* statt *queritur*. Nicht Violantilla klagt über mangelnden Putz, sondern *Venus*, daß sie nicht Schmuck genug finde, um die Treffliche nach Gebühr zu ehren. *Angustum* statt *angustum* ist Lesart der Bresl. Handschr., die auch hier wiederum eine treffende Verbesserung bezeugt. — V. 136. *In haec vero cecidisset Jupiter auro.* Der *H.* nimmt das vielfach angefochtene *Beywort* in Schutz. Da andere Dichter vom *Jupiter* gesagt hatten, er habe sich in *nicht wahres (falsum)* Gold verwandelt, *St.* aber die hochgeehrte Violantilla der *wahren Liebe* des Gottes würdig achtete, so genöthigte ihn jenes nicht, sondern die Vorgänger mit geluchtem Witze überbietend, läßt er den *Jupiter* selbst als *wahres und aufrichtiges Gold* (fern von allem Trug) auf die Jungfrau herabsteigen. Das *verum aurum* bezeichnet also den wahren Liebhaber, gerade wie im Gegensatz beym *Ovid. Metam.* V. 11. der erdichtete Vater des *Perseus Jupiter falsum versus in aurum* genannt wird. Wohl zu beachten ist auch die hier gelegentlich aufgestellte Bemerkung, daß, wenn sich bey verdorben geachteten Worten ein so weiter Spielraum für Vermuthungen zeige, wie hier bey *verò auro* der Fall ist, die Verdorbenheit häufig nur eingebildet sey: — V. 154. *Excludunt radios filius de missa vultu's Prigora,* aus dem Bresl. *Cod.* statt *decussa.* — V. 172. *Nam docta per urbem carmina qui juvenes, quae non didicere puellae?* wird *näm* gegen unnöthige Angriffe geschützt. Wir verstehen diese Stelle immer so; *näm quid attinet commemorari facultatem Stellas poeticam, quum juvenes et puellae carmina ejus per totam urbem canere soleant?* — V. 191. *Qui septem geminas possuisset moenia Romae,* aus der Bresl. Handschr. statt *quis*, zu Folge der Bemerkung, daß gute Schriftsteller vor Consonanten, überhaupt, insbesondere aber vor den Zischlauten *quis* mit *qui* vertauschen, einige immer, andere nur mit Ausnahme der Buchstaben *d* und *t.* — V. 194. *Taciturnus inspirat honorem Connubii,* aus dem ersten Ausg. und der Bresl. Handschr. der Stufenfolge der Empfindungen, welche Violantilla hegt, angemessener *ad amorem.* — V. 203. *Nitida e sic transfuga Pisae amnis,* aus derselben Handschr. welche hier *Gronovus* Vermuthung bestätigt, statt *tumidas.* Doch will der *H.* das *Beywort* nicht, wie *Gronov.* auf die palästrischen Übungen, sondern auf den Glanz und die Schönheit der Stadt überhaupt beziehen, etwa wie *nitidis viliis* bey *Horaz* I. Epist. 15, 46. Die erste Erklärung möchte aus den Worten desselben Dichters II. Ep. 1, 33. *Luctamur Achivis doctius unctis un-*

terstützt werden, aus welcher Stelle auch wohl die hier angeführte Conjectur *unctae sic transfuga Pisae* gelassen ist. — V. 222. *Hic Lycii montes gelidisque umbracula Thymbræ et Parnassii honos.* In dieser bedenklichen Stelle, in welcher die Breslauer Handschrift, dem angeführten Programme zu Folge, übereinstimmend mit der Wiener, *Parnassii honos* liest, verwirft der *H. Heinsius* und *Marklands* Verbesserung *Parnassii, sonas*, als den gleichförmigen Fluß der Rede störend, mehr geneigt *Hops* und *Weichert's* Vermuthung *Parnassii ovant* zu billigen. Er selbst schlägt vor, *et Parnassii honore, illi... (i. e. veneratione, celebratione per montes resultant) die* Elision in der Cäsur durch einige ähnliche Stellen entschuldigend. Muß nicht der Fehler vielleicht in *Parnassii* gesucht werden, das statt eines minder bekannten Ortes dem Abschreiber in die Feder kam, etwa *Pataris honos?* so wie auch vielleicht die Lesart der ersten Ausg. *hic lacii* auf *hic Clarii* hindeutet. Diese Verse würden dann so lauten:

*Hic Clarii montes, gelidæque umbracula Thymbræ  
Et Pataris honos, illi Pangeæ resultant....*

Auf ähnliche Weise *Ovid. Metam.* I, 515. *Mini Dolphica tellus, Et Claros et Tenedos Pataraeque regia servit,* und *Stat. Theb.* 1, 696. *Phoebe parens, seu te Lyciae Patarae niveos Exercent dumela jugis... seu Trojam Thymbræus habes.* — V. 231. *Effulgent compita flammis,* mit *Markland* aus *fulgent* des Bresl. *Cod.* und der ed. *Venet.* statt *et ferent.* — V. 235. *Hic juvenum coetu sola mixta laborat,* mit *Bernartius* und *Markland* statt *questus.* — V. 240. *Et insignis geminal Concordia taedas,* statt *insigni taeda* mit *Boxhorn.* Der *H.* deutet die Verbindung von zwey Fackeln als symbolischen Hochzeitsgebrauch, das *Beywort insignis* aber auf die Kränze und Bänder, mit denen die Hochzeitsfackeln geschmückt wurden.

Diese Beispiele einer gelehrten, tief eindringenden und umsichtigen Kritik aus den beiden ersten Gedichten werden vollkommen hinreichen, den ausgemachten Werth ihrer Bearbeitung kenntlich zu machen. Die zahlreichen, meist höchst glücklichen Verbesserungen und Erläuterungen anderer Schriftsteller, welche gelegentlich beygebracht sind, so wie die grammatischen, häufig eingestreuten Bemerkungen, können hier nur erwähnt werden. Indem wir der Fortsetzung dieses Werkes, welches unsere Literatur ehrt, mit Verlangen entgegen sehn, möchten wir wünschen, daß die Anmerkungen etwas mehr zusammengedrängt und vornämlich die noch ungedruckten Lenzzeichen, wo möglich, beschnitten werden möchten. Störend ist oft, um auch dieses zu erwähnen, daß die Worte des veränderten Textes vor den, auf andre Lesarten sich beziehenden Anmerkungen *Marklands* (oder anderer) stehn; wie z. B. S. 184. l. 2, 31. *Data copia tantar sortis Quale hoc est hyperpropter, copia tantas noctis?* l. 2, 41. *Hanc propter tanti non magis profecto quam propter Hippodamiam. Et quo modo intum?* und so an mehreren Stellen.

## ERDBESCHREIBUNG.

PARIS, b. Plancher: *Peyage à l'embouchure de la mer noire, ou Essai sur le Bosphore et sa partie du Delta de Thrace*, comprenant le système des eaux, qui abreuvant Constantinople; précédé de *considérations générales sur la géographie, physique*, avec un atlas composé d'une carte nouvelle du Bosphore et du canal de la mer noire et de plusieurs autres dessins; par le Comte *Andréossy*, lieutenant général d'artillerie, ancien ambassadeur de France à Londres, à Vienne et à Constantinople, membre de l'institut etc. 1818. 208 S. 4.

Der Name des im Felde eben so berühmte gewordenen, als in der Diplomatie geachteten und in wissenschaftlicher Hinsicht gelehrten Grafen von Andréossy bürgt für die Güte und Treulichkeit eines Werks, welches der Geograph sowohl; als der Geologe und der Staatsmann mit gleich großem Interesse zur Hand nehmen und mit hohem Genuße durchlesen und studiren und dadurch nur begieriger auf das größere Gemälde werden, wovon dieser — bescheiden sogenannte — Versuch nur der Vorläufer ist.

Die Einleitung stellt in großen Zügen das Bild des Orients in seiner jetzigen Gestalt und in seinen Verhältnissen zu Europa dar; dann zeichnet sie seine physikalische Erdbeschreibung, giebt Unterfuchungen über den thrasischen Bosphorus, seine Bildung und Topographie. Für die physikalische Erdbeschreibung dieses so merkwürdigen und interessanten Landes waren früher nur rhapsodische Arbeiten unternommen und seit langer Zeit wenig befriedigendes darüber bekannt geworden. Die Bildung, welche sich der Vf. auf seinen Reisen und im Kriege praktisch selbst gegeben, sein Forscherblick und seine Vergleichungsgabe in der Anschauung der mannichfaltigen Formen der Erdoberfläche machten ihn vorzüglich geschickt, diese im Schatten ruhenden Gegenstände zu beleuchten.

Der Zweck des verdientvollen Vfs. geht zuerst dahin, die Ansichten der Alten zu widerlegen, welche durch ihre Mythen und Poesie geleitet, sich das schwarze Meer (*Pontus euxinus*) als einen frühern See dachten, dem irgend eine große Katastrophe in der Natur, ein Erdbeben u. s. w. den Durchgang durch den Bosphorus öffnete, von wo es sich dann in's Mittelmeer stürzte und die Ueberschwemmungen von Samothrace und Attika u. s. w. veranlaßte. Die Darstellung seiner Ansichten und seines Ideenganges, wodurch er die von Tournefort auf's neue unterstützte Meinung der Alten widerlegt, sind so klar und anschaulich, daß man ihm seinen Beyfall schwerlich verfahren könnte. Er stellt das geologische Theorem auf: die großen Ketten der Gebirge mit ihren Verzweigungen (*contreforts*) haben eine sich neigende Richtung, welcher sie von ihrem Ursprunge an folgen bis zu den großen Meeren, oder zu den Binnenseen; aber auch bis zu einer benachbarten Gebirgskette, wenn sie gleich einem andern

Systeme angehört; daher sey man zu schließeln berechtigt: wenn die Richtungen der Longitudinalen Ketten zweyer Centralketten sich Eine der Andern unter irgend einem Winkel entgegenkommen; so vereinigen sich diese Ketten nicht unmittelbar, sondern ihre correlativen Endungen lassen einen Zwischenraum unter sich. Diesen Grundsatz nun wendet der Vf. auf die Oeffnung des Kanals von Constantinopel an und zeigt, daß diese die nothwendige Folge der Verlängerung und Projectionslinie der Gebirgsketten sind, welche sich vom europäischen Continente her, gegen die Endungen derer von Kleinasien neigen. Diese Gebirge haben sich wirklich auch nie in ihren Systemen vereinigt, indem diese vermöge der bestehenden Gesetze, welchen ihre Bildung unterworfen zu seyn scheint, nicht als möglich anzunehmen ist; dieler allgemeine Abhang der Gebirgsketten bildete nun zwischen ihnen Vertiefungen, die, in der Nachbarschaft zweyer Meere, Verengerungen erzeugten, welche zwischen den Grenzen der beiden Continente schmale Wasserthäler (*valles, passages*) veranlaßten; die der Vf. *détroits terrestres* genannt wissen will.

Die bündigste Widerlegung der Meinung der Alten und mit Tournefort auch mehrerer Neuen über die Bildung des Bosphorus und seine Verbindung mit dem Mittelmeere befreit der General nun arithmetisch, indem er von der mathematischen Höhe redet, welche man der willkürlich angenommenen Scheidewand zugestehen könne und beweist dadurch, daß die ganze Wasserhöhe, welche auf diese Art entstanden seyn würde, nur einige Fufs dem Meere nahen und tiefegelegenen Gegenden hätte bedecken können, wenn ein solches Durchbrechen des Naturdammes wirklich stattgefunden hätte. Im Verfolge wendet er nun seine neue Theorie auch auf die Entstehung des Hafens von Constantinopel an und zeigt, wie das Begegnen zweyer Flüsse in der Nachbarschaft des Meeres, Bufen (*golfs*) bilden müsse, dagegen Buchten (*anses*) immer nur mit einem oder einigen isolirten Flüssen in Verbindung stehen.

Am meisten zieht den Leser das mit so viel Geist aufgefaßte und so reger Lebendigkeit gezeichnete Gemälde an, welches die Natur in ihren schönen, stets wechselnden Formen von den Dardanellen bis zur Mündung des Bosphorus im schwarzen Meere dem erstaunten und entzückten Beschauer bietet, und dieses Vergnügen wird ungemein erhöht durch die Reminiscenzen an die klassische Vorzeit und die genialen Dichter. — Ferner entwickelt der Vf. die Theorie der Strömung (*courant*) des Bosphorus, worüber wir bis jetzt nur unvollkommene Ansichten hatten; verbreitet sich über die Lithologie seiner Ufer, indem er die Resultate seiner Beobachtungen über diesen Theil der Naturgeschichte aufstellt. Dann beschäftigt er sich mit der Beschreibung des umfassen den byzantinischen Wassersystems; den hydraulischen Kenntnissen der Alten u. s. w. Es ist merkwürdig, wie der Vf. aus dem täglichen Wasserverbrauche der Stadt Constantinopel ihre Volksmenge auf

auf 630,000 Seelen (besser Magen) berechnet — ferner die Beschreibung der türkischen Wasserleitungen, *Southerazi* genannt, welche er den Römischen vorzieht und die weit weniger kostbar sind. Diese *Southerazi* bestehen aus aufgemauerten, in gewissen Entfernungen von einander vertheilten Pfeilern, oder Obelisk, die zwey Röhren enthalten, in deren Einer das Wasser auf- in der Andern absteigt; die Länge dieser Röhren nimmt dann in gegebenen Verhältnissen immer mehr ab. — Dem eben so angenehm unterhaltenen, als reichlich belehrten Leser wird die Bemerkung nicht entgehen: daß dieser General die Feder eben so geschickt zu führen wisse, als den Dogen und gewiss den Wunsch hegen, daß die fernere Entwicklung seiner lichtvollen Ansichten nicht zu lange zögern möge.

PARIS, h. Nepveu: *Voyage à Smyrne, dans l'Archipel et l'île de Candie; suivi d'une notice sur l'Égypte*, par J. M. Tancoigne, attaché en 1807 à l'ambassade de France en Perse. 1818. 2 Vol. 8.

Der Vf., seit seiner Rückkunft aus Persien Dolmetscher und Kanzler (*interprète et chancelier*) des Consulats von Kanna, stellt seinen Lesern hier treue und richtige Zeichnungen, der von ihm bereist und mit Aufmerksamkeit untersuchten Länder, dar, und aus diesem Grunde unterscheiden sie sich vorthellhaft von denen, die uns früher durch einen seiner Landsleute, Savary, überliefert wurden, dessen Phantasie nur zu oft schönere Farben in seine Gemälde von den Sitten, Gebräuchen und Gesetzen der Länder trug, als sie der nüchterne Beobachter in der Natur zu finden vermag. Die Schrift des Hu. T. trägt das Gepräge der Wahrheit und giebt den Eindruck, den er an Ort und Stelle empfing, unverfälscht wieder. Dieß ist vorzüglich in der Charakter- und Sittenfilderung der heutigen Griechen unverkennbar, die übrigens mit den Erfahrungen und Darstellungen andrer Reisenden unsers Zeitalters in vieler Hinsicht übereinstimmen. Indem er die Verfunkenheit dieses von türkischer Barbarey unterdrückten Volkes darstellt, apostrophirt er sie als Verräther, Grausame, Abergläubige, Rachsüchtige, Vorkäufliche und Leckermäuler, die vor keiner Niederrichtigkeit erbeben und die kein Gewerbe, wie schändlich es auch seyn mag, zurückseheckt. So find die Abkömmlinge der Aristides, Epaminondas u. s. w. unsrer Zeit, die das alte Griechenland bewohnen; und Jene ausgeblasene Enkel der erlauchtesten Familien des östlichen Kaiserthums, wie sie behaupten, die das Stadtviertel von Constantino-

pel bewohnen, welches man das Fanal nennt, stehen ihnen um nichts nach; denn hier ist die Werkstätte, wo die höchste Arroganz mit der tiefsten Verworfenheit und Niedrigkeit gepart, ihre Ränke schmiedet und aus ihr gehen die Dolmetscher der Pforte hervor, die, wenn sie das Glück begünstigt, in der Folge zu Fürsten der Moldau und Wallachey erhoben werden. — Schwerlich werden viele Leser die Hoffnung des Vfs. theilen, daß die Rückkehr griechischer Freyheit und Unabhängigkeit eine edlere Denkart unter die Bewohner dieses so interessanten, klassischen Landes zurückführen und die schändlichen Laster aus ihren Herzen vertilgen werde, welche die Knechtschaft schuf. Wenigstens würde dieses nicht in so kurzer Zeit erfolgen. — Die Spachieten, Bewohner der mittäglichen Küste von Kandia, machen indessen eine rühmliche Ausnahme von der allgemeinen Regel des heutigen griechischen Nationalcharakters; bey ihnen ist es recht anschaulich darzustellen, wie Mangel der Freyheit bey ihren übrigen Landsleuten Herabwürdigung herbeyführen mußte, indem sie, ein höchst unbedeutendes, kaum gekanntes Völkchen mit unerschöpflichem Muthe den unterdrückten Islamismus von sich abzuwehren strebten. Dieser kriegerische Stamm, klug genug die türkische Antorität nicht offenbar anzugreifen, regiert sich doch in der That selbst und gehorcht nur seinem Anführer. In ihrer Mitte dulden sie aber keinen Mahomedaner, die vielleicht auch nicht sehr begierig sind, ihre schwer zugängliche, einen großen Theil des Jahrs mit Schnee bedeckten Berge zu besuchen. Hey dem arbeitamen, erfindungsreichen Spachieten findet man bey weitem die wärmste Liebe zur Freyheit und einen gerechten Nationalstolz auf die Tugenden der Vorfahren gegründet. Die Beschreibung des alten Kreta ist interessant und vorzüglich lesenswerth, so wie die von Pera und seinen Umgebungen. Hier berührt der Vf. auch den Unterricht für die Europäer in den morgenländischen Sprachen und rühmt die österreichischen Anstalten, als die Einzigen und gewiss nachahmungswürdigen dafelbst; die Zöglinge derselben werden zu seiner Zeit zu Consuln, Gesandtschaftsekretären und wohl selbst zu Interunzien befördert. — Drollig ist die Beschreibung die Hr. T. von einem Griechen zu Tenos giebt, um die wettverwendliche Geschmeidigkeit und den versatilen Nationalcharakter in helles Licht zu stellen. Dieser machte den Viceconsul aller Nationen, die französische ausgenommen, auf dieser Insel und trug zu dem Ende eine russische Uniform, schwedische Kokarde auf rundem Hute, österreichische Achselbänder und liefs die Flagge aller dieser Mächte von seinem Haufe wehen.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## LITERATURGESCHICHTE.

WIEN, b. Gerold: *Briefe über die dänische Literatur*, von N. Fürst. Erstes Bändchen. 1816. IV u. 166 S. Zweytes Bändchen. 167 S. 8. (2 Fl. 30 Kr.)

Was der Vf. hier „*Briefe über die dänische Literatur*“ nennt, das hätte, der Wahrheit angemessener, „*Briefe über einige dänische Dichter, und ihre Werke*“ genannt werden müssen. Es ist nicht zu billigen, einer Schrift einen Titel vorzusetzen, der unendlich viel mehr verspricht, als man in der Schrift findet. Möge es wahr seyn, daß „Geschichte und Poësie von je her in Dänemark vorzüglich geblüht haben“ (es gab doch eine Zeit, wo Island in diesem Stücke Dänemark weit übertraf?) und auch in neueren Zeiten Beförderer hatte, welche der „(dänischen)“ Literatur einen neuen Glanz verliehen haben. (S. 11) so folgt daraus doch gar nicht, daß einige Nachrichten „von der ästhetischen Literatur der Dänen“ in der Form von Briefen an den Freyherrn Jof. Friedr. v. Retzer, wie sie hier geliefert werden, den vielfängenden Titel: „Br. üb. d. dänische Literatur“ verdienen. Selbst wenn es des Vfs. Absicht wäre, in einer Reihe von nachfolgenden Bändchen über alle andere Zweige der dänischen Literatur sich so zu verbreiten, wie dieses in diesen 2 ersten Bändchen über einen Theil der ästhetischen dänischen Literatur geschehen ist — welche denn aber, verhältnißmäßig, leicht zu einer Reihe von 50 Bändchen, anwachsen möchte — so hätte es die dem lesenden Publikum schuldige Pflicht erfordert, eines Theils, auf dem Titel der *ersten* Bändchen zu bemerken, daß hier nur von der *ästhetischen* Literatur gehandelt werde, andern Theils in der Vorrede anzuführen, was man in den folgenden Bändchen ungefähr zu erwarten habe. Keins von beiden ist geschehen; und dergleichen darf ein Rec. nicht ungerügt lassen. Baare Unbekanntheit mit mehreren kritischen Zeitschriften Deutschlands überhaupt, und mit unserm *A. L. Z.* insonderheit, verräth Hr. Fürst, wenn er (B. 1. Br. 7. S. 132 u. f. w.) so dreist ist, zu behaupten: man fände darin noch wohl Ankündigungen einiger dänischen Schriften, „*aber leider größtentheils nur von solchen, die kaum eine Erwähnung verdienen.*“ Ein feines Compliment für Hunderte von dänischen Schriftstellern, deren Werke früher und insonderheit wieder seit den letzten zehn bis fünfzehn Jahren in diesen Blättern beurtheilt worden sind, und unter denen sich Männer, wie Münter, Müller, Molden-

hawer, Müller, Engelstoft, Gamborg, Rahbek, Tharup, Abrahamson, Nyerup, Baden, Callisen, Hjørt, Sander, Kunzen, Høst, Baggesen u. f. w. und eine beträchtliche Menge anderer befinden, mit denen Hr. Fürst, als Schriftsteller betrachtet, die Vergleichung zuverlässig nicht aushalten würde! Auch von *Oehlenschläger* und *Grundtvig* — welche dem Vf. das *non plus ultra* aller ästhetischen Vollkommenheit der Dänen zu seyn scheinen, — haben wir mehrere Schriften angezeigt; und von einem der beliebtesten dänischen Dichter — *Ingemann* — den Hr. F. in seinen 17 Briefen über die ästhetische Literatur der Dänen ganz übergeht, ist noch kürzlich ein Werk, im Original und in der Uebersetzung, in dieser *A. L. Z.* beurtheilt worden. So wie es aber der Correspondent des *Fr. v. Retzer* mit dem seinen Briefen vorgesetzten Titel nicht allzu genau genommen hat, so mag er auch den Ausdruck „gelehrte deutsche Tagesblätter unserer Zeit“ (S. 132) nicht in der Worte vollem Sinngebrauch, und vielleicht die seitdem eingegangene *Wiener Literatur-Zeitung* zum Maassstab gemacht haben, wonach alle, ihm übrigens ganz unbekannte kritische Blätter der Deutschen, von ihm gemessen wurden. Ans Lächerliche grenzt eine andere Behauptung des Vfs., nach welcher „die öffentlichen Bibliotheken in Deutschland gar keine Notiz von der dänischen Literatur nehmen und man daselbst eher ein *chinesisches*, als ein *dänisches* Buch finden würde“ (S. 133). *Privatmänner* könnte Rec. dem Vf. nennen, die mitten in Deutschland leben und deren Bücherfammlungen reich sind an älteren und neueren dänischen Werken; von einigen öffentlichen Bibliotheken darf er dasselbe sagen. Kennt sie denn Hr. Fürst alle? Wo nicht? woher denn seine dreiste Behauptung?

Das *erste* Bändchen enthält in *neun* Briefen die Nachrichten von der Person und den Werken folgender Dichter: *Johannes Ewald*, *Christian Braunnemann Tullin*, *Peter Magnus* und dessen Bruder *Peter Kosof Trøjel* und *Ole Johann Samsoe*. Die *biographischen* Notizen des Vfs. sind für den Rec. anziehender gewesen, als die Aeusserungen über die Werke der verschiedenen Dichter. Was jene betrifft: so ist zwar *Ewald's* Leben, auch in Deutschland, nichts weniger, als unbekannt; und auch die im *zweiten* Briefe erzählte *Bildungsgeschichte* desselben, die mit E.'s ichöner Bemerkung: „laut darf ichs bathen, und niemand darf mir widersprechen, daß ich in jeder Rücksicht nicht acht Zeilen geschrieben habe, die, nicht geschrieben zu haben, ich in meiner letzten Stunde (Ursache) hätte zu wünschen“ schließt, enthält nichts eigentlich Neues. Weniger bekannt,

und der Aufhehwerth werth, sind die Nachrichten von dem Leben der andern vier Dichter. Was dagegen des Vfs. Bemerkungen über die Dichterwerke seiner Landsleute betrifft: so bestehen sie fast nur in einem oft übertriebenen und unbedingten Lobe, und in allzuausführlichen Uebersetzungen von Stellen, die seinen vorzüglichsten Beyfall haben. Rec. verletzt sich in Gedanken in die Lage solcher deutschen Leser, welche die hier beschriebenen Poëmen erst aus diesen Briefen kennen lernen; aber er muß gestehen, daß es seine Geduld ermüden würde, solche weitläufige Auszüge zu lesen und sich am Ende gleichwohl sagen zu müssen, daß er nichts Ganzes und nichts Halbes gelesen habe, und er sich von dem Geiste des Ganzen keine klare Vorstellung machen könne. Wie wenig aber Hr. F. der deutschen Sprache gewachsen ist: davon muß Rec. einige Proben aus dessen Uebersetzungen mittheilen. Im Auszuge aus *Ewald's Balders Tod*, heist es S. 65:

„Den wilden Mann, dem er sein Schwerdt überreichte,  
Sah ich ganz eilig tief im Walde stüchen“ u. l. w.

In Tullin's Maytag wird die Stelle: „*Hoor Dyder mod Dukader veies; hvor Fatigdom er største Last*“ S. 96 so übersetzt: „Wo man die Tugenden nach Gold wiegt und die Armuth die grösste Last (ft. das grösste Lafter) ist.“ S. 159 sagt der Vf. von *Samsø*, „welches Amt er mit gewissenhafter Treue versah;“ u. l. w. In dem angehängten Druckfehlerverzeichnis findet sich keine dieser Sprachunrichtigkeiten berichtigt. — Das zweite Bändchen enthält acht Briefe, von denen es die fünf ersten allein mit *Ludwig Holberg*, die drey letzten nur mit *Johann Hermann Wessel* zu thun haben. Auch hier ist, was der Vf. über *Holberg* beybringt, durchaus nicht neu, sondern theils aus andern Schriften, theils aus *Holbergs* eigenen Urtheilen über seine Dichterwerke dem Theile des Publikums, welcher an diesem berühmten Schauspieldichter Theil nimmt, längst bekannt. Aber wundern mußte sich Rec. darüber, daß Hr. F., der doch die neueste Ausgabe von *Holbergs* (nicht „*sämmtlichen*“ S. 44, sondern nur *ausgewählten*) Schriften von *Rahbek* S. 43 fg. anführt, nicht einmal die Schrift von ebendemselben Verfasser, die hier mehr noch, als die genannte Ausgabe, eine Erwähnung verdiente, kannte; nämlich: *Om L. Holberg som Lyffspidiger og om hans Lyffspil, ved Rahbek*. Kbhvn. 1815. Auch in Deutschland konnte und mußte einem Dänen, der die deutsche Lesewelt mit der ästhetischen Literatur der Dänen bekannt machen wollte, ein Werk, wie dieses, im J. 1816 schon zur Hand seyn; und welche gute Dienste hätte es ihm bey seinen Urtheilen über *Holberg's* dramatische Arbeiten liefern können! Was der Vf. im vierzehnten Briefe über *Holberg's* Verdienste als *Geschichtschreiber* und über dessen *Briefe* ist wenig befriedigend; interessanter hat Rec. biographischen und andern Nachrichten weniger bekannten *Wessel* und dessen Theaterstücke *Kjerlighed uden Strøm-*

*per*“ gefunden. — Der Vf. macht S. 167 die Fortsetzung dieser Briefe von dem Urtheile des Publikums über deren *Anfang* abhängig. Wir zweifeln daran, daß dieses Urtheil sehr aufmunternd ausfallen werde. Für Dilettanten sind die Briefe bey weitem nicht unterhaltend genug; ihnen gewährt zuverlässig die vollständige Uebersetzung eines einzigen Meisterwerkes, wie z. B. die *Christiane* von *Oehlenschläger's* Hugo von Rheinberg, unendlich mehr Genuß und Vergnügen, als die längste Reihe von Bruchstücken. Für Kenner aber und eigentliche Verehrer der Wissenschaften sind des Vfs. Bemerkungen zu weit ausgepönnelt und die wenigsten seiner Nachrichten neu. Hr. F. scheint überdies den Zustand der Literatur von ganz Deutschland nach dem zu beurtheilen, was ihm etwa davon in *Wien*, seinem jetzigen Aufenthaltsorte, bekannt ist; und das ist ein, für einen Schriftsteller über Gegenstände der Literatur, schlimmes Vorurtheil.

KOPENHAGEN, b. d. Gebrüdern Thiele: *Om Ludwig Holberg som Lyffspidiger og om hans Lyffspil*. (Ueber L. Holberg als Lustspieldichter und über dessen Lustspiele.) Von K. L. Rahbek, Professor und Theaterrdirector, Ritter des Dannebrogordens. Erster Theil. 1815. VIII u. 328 S. Zweyter Theil. 1816. IV u. 264 S. gr. 8. (8 Rthlr.).

Der Vf., der schon in seiner Monatschrift: *Ny Minerva* für 1806 in einer, auch in unserer *A. L. Z.* (Jan. 1808 Nr. 24.) angezeigten, Abhandlung: *Om Holberg som Lyffspidiger* den seltenen Werth *Holberg's*, als Lustspieldichter betrachtet, in starken Zügen zeichnete, und der in den Jahren 1804 — 1814 unter dem Titel: *Ludwig Holbergs udvalgte Skrifter*, Kbhvn. h. Schultz, in einer Reihe von 21 Bänden unter andern seiner Schriften auch die auserlesenen Theaterstücke *Holberg's*, begleitet von eigenen und anderer Kenner Urtheilen über ihren ästhetischen Werth herausgab, beschenkt in vorliegender Schrift das dänische Publikum mit einer schätzbaren Zugabe zu dem letzten Werke, die zwar keinen besondern Theil desselben ausmacht, aber doch jeden Besitzer dieses Werkes, dem es um eine Uebersicht des Ganzen und um eine vollständige Beurtheilung der dramatischen Verdienste *Hr.* zu thun ist, nicht anders, als sehr willkommen seyn kann. Der Inhalt beider Theile ist folgender: Th. 1. S. 1 — 127 stellt der Vf. Betrachtungen an über *Holberg*, als Lustspieldichter, und, nachdem er etwas über die verschiedenen Perioden des *Holberg's*chen Ruhmes, der, wie alles in der Zeit, veränderlich war und bleibt, gesagt hat, so unterwirft er seinem eignen Urtheile des Dichters dramatischen Werth, und nimmt dabey Rücksicht 1) auf die Charakterzeichnungen, 2) auf die Anlagen der Pläne und 3) auf die Diktion und Gesprächsform in den *Holberg's*chen Theaterstücken. Es folgen alsdann des Vfs. Ansichten, Bemerkungen und Urtheile von den wichtigsten Werken *Holberg's* im

Einzelnen; und zwar: über den *politischen Kannen- gießer* S. 127 fg., über die *Wankelmüthigen* S. 171 fg., über *Jean de France* S. 189 fg., über *Jeppa auf dem Berge* S. 229 fg., über *Geert Wespelaar in fünf und in Einem Akte* S. 268 und 280 fg., über den *ersten Junius* S. 304 fg. Den angestellten Prüfungen jedes dieser Stücke werden am Schlusse allemal *Miscellaneen* dazu beygefügt, worin von der Entstehung derselben und ihrer besondern Veranlassung, von der Zeit ihrer ersten und der Zahl ihrer nachherigen Aufführungen, so wie von den Hauptpersonen des dänischen Theaters, welchen die vornehmsten Rollen bey den verschiedenen Aufführungen der Stücke anvertraut waren, und die sich dabey zu ihrem Vortheile oder Nachtheile ausgezeichnet haben, mit mehr oder weniger Ausführlichkeit gehandelt wird. Auf eben dieselbe Weise geht der Vf. im *zweyten* Theile folgende Stücke durch: die *Wochenstube* S. 5 fg., das *arabische Pulver* S. 80 fg., die *Weihnachtsstube* S. 102 fg., die *Mastrade* S. 128 fg., *Jakob von Tybo* oder der großsprecherische Soldat S. 174 fg., *Ulysses von Ithaca* oder die deutsche Comödie S. 218 fg., und die *Reise nach der Quelle* S. 247 fg. Wollte Hr. Rahbek eben so die noch fehlenden *Holberg'schen* Arbeiten für die Bühne, so, wie solche in fünf Bänden der vorhin erwähnten Ausgabe der ausgewählten Schriften des Dichters auf einander folgen, bearbeiten: so könnten leicht noch einige, den beiden ersten ähnliche, Theile daraus entstehen; und die Sachkundigen Freunde der dänischen Schaubühne würden sie ohne Zweifel mit Dank annehmen. Aber theils scheint es ihm hierzu an näheren Aufklärungen und Nachrichten, den Dichter, seine Schauspiele und deren Aufführung betreffend, bisher noch gefehlt zu haben; theils schließt Rec. aus dem Umstande, daß das in der Vorrede zum *ersten* Theile, unter der Bezeichnung einer gnädigen Aufnahme des Werkes, versprochene Originalbildnis von *Holberg*, welches in dessen eigenem Wohnzimmer hing und als ein Erbstück der Familie aufbewahrt worden ist, in seinem Exemplare mangelt, daß die Schrift keinen so starken Abßatz gefunden haben mag, als sie ihn in jeder Hinsicht verdiente. Es ist diels um so viel mehr zu bedauern, da man auf diese Art doch nichts Vollständiges erhält und mehrere der *Holberg'schen* schätzbarsten Theaterstücke, z. B. *Melampe*, *Heinrich und Petronella*, *Diutich Menschen-schreck*, der *verzeigte Bauernknabe*, *Erasmus Montanus*, *Plutus* oder der Proceß zwischen Armuth und Reichthum, der *verwandte Bräutigam* und noch etwa ein Dutzend andere, unbearbeitet geblieben sind.

Uebrigens ist es bekannt, daß, nach Einigen, was *Shakspeare* den Engländern, nach Andern, was *Molière* den Franzosen gewesen ist, unser *Holberg* den Dänen gewesen seyn soll; und man hat in diesen Vergleichungen gewiß nicht ganz unrecht. Nur sollte man, was besonders die letzte Nebeneinanderstellung betrifft, nicht unerwogen lassen, daß *Molière* um mehr, als ein halbes Jahrhundert früher, als *Holberg*, für die Bühne arbeitete; daß folglich

dieser an jenem, nicht umgekehrt, einen tüchtigen Vorgänger hatte; und daß es, was die verschiedene Cultur der Nationen betrifft, ohnehin nicht völlig Eins und Ebendasselbe seyn dürfte, ob jemand in der Mitte des 17ten Jahrhunderts in *Frankreich*, oder ob ein Anderer im Anfange des 18ten Jahrhunderts in *Dänemark* Epoche in der dramatischen Kunst machte? — Aber darin wird kein Unbefangener Hr. Rahbek, und andern Beurtheilern *Holberg's* widersprechen, wenn sie annehmen, daß mit ihm ein neues und ein schönes Licht für den bessern Geschmack in Dänemark angezündet worden sey, daß durch seine dramatischen und andern Werke der Dichtkunst die schönen Wissenschaften in seinem Vaterlande eine ganz andere Gestalt gewonnen haben, und daß, was insbesondere seine Arbeiten für das Theater betrifft, wenn auch das Materielle derselben nicht immer eigene Erfindung, sondern oft bloße Nachbildung früherer Muster war, die Muster trefflich gewählt und mit Geist und eigem Talente benutzt waren; so wie ihm denn auch, als Dichter für die Bühne, die Stärke im Komischen, das Ueberrassende und Anziehende in den Darstellungen, die Haltung der aus dem Menschenleben, wie es war und wie es ist, entlehnten Charaktere, ein leichter natürlicher Dialog, und eine reichlich fließende Aede von echt Shakpearischem Witze gar nicht abzuprechen ist. Vielleicht, daß er in letztem Betrachte von dem genialen Verfasser des Stückes: *Balders Död*, von *J. Ewald*, übertroffen worden wäre; hätte dieser nicht von der Schaubühne des Lebens, und mit ihr von der Schaubühne der dramatischen Kunst, in seinem besten Alter abtreten müssen. — So übereinstimmend nun aber Rec. mit dem Vf. im Ganzen genommen in dessen Urtheil über den absoluten Werth des *Holberg'schen* Talents für die Bühne denkt: so möchte er doch nicht aus dem relativen Werthe derselben, oder daraus, daß die *Holberg'schen* Meisterstücke z. B. die *politischen Kannengießer*, die *Wochenstube*, der *verzeigte Bauernknabe* fg. noch jetzt, wie gar nicht zu leugnen ist, mit eben dem Beispiele und Zulauf gegeben werden, wie solches gleich nach ihrer ersten Erscheinung, und also vor fast 100 Jahren, geschah, alles das folgern, was Hr. R. daraus gefolgert hat. Zwey Umstände scheinen dabey nothwendig in Anschlag zu bringen zu seyn; der Eine, den Hr. R. selbst zugeibt: daß *H.* noch von keinem andern dänischen Theaterdichter erreicht worden ist; der andere, auf den der Vf. sich nicht einläßt: daß die Geschmackskultur in Dänemark, unter dem großen Haufen wenigstens, nicht die Fortschritte gemacht hat, die sie gemacht haben müßte, wenn man es endlich einmal müde werden sollte, sich an den *Holberg'schen* Stücken zu ergetzen. So ist es Rec. seiner Seits überzeugt, daß z. B. in *Berlin*, in *Dresden*, in *Mannheim* u. s. w. Theaterstücke, die im Anfange des 18ten Jahrhunderts ein außerordentliches Glück machten, im Anfange des 19ten, selbst von dem Volke, mit ganz andern Augen angesehen werden würde. Aus eben dem Grunde

Grunde hat es dem Rec. gefallen, daß man für *Holberg* noch wohl unter den Engländern, unter den Franzosen, aber keinesweges unter den vielen meisterhaften Dichtern für die deutsche Bühne ein Vorbild gefunden hat, mit welchem er verglichen worden. Und gewiß — die Platteiten, das Niedrig-komische, die gemeinen Redensarten, die anstößigen Zweydeutigkeiten, die öfteren Theaterprügeleyen in den *Holberg'schen* Stücken u. s. w. erregen den Wunsch, daß — soll anders Kunst und Geschmack das Volk zu sich hinaufziehen, aber nicht zum Volk sich herablassen — auch auf dem dänischen Theater *Holberg* anfangen möge, seltener zu werden, als er es bis in das zweyte Jahrzehend des 18ten Jahrhunderts geworden ist. *Rahbek's* berühmter Name bürgt übrigens dafür, daß er dergleichen *Holberg'sche* Eigenheiten nicht in seinen Schutz nimmt, sondern sie aus der rechten Quelle, aus dem Zeitalter, worin der Dichter lebte, herleitet; auch ist ihm Rec. die Gerechtigkeit schuldig, anzuerkennen, daß seine Schrift, besonders die Miscellaneen in derselben, für junge Schauspieler und Schauspielerinnen eine Menge höchst lehrreicher Winke und Bemerkungen enthalten. Aus der Vorrede führt Rec. noch an, daß *Oehlenschläger* im Winter 1815 — 16 Vorlesungen über *Holberg's* Lustspiele gehalten hat, welchen der würdige *Rahbek* selbst beywohnte und von denen er bey seiner Arbeit zuweilen Gebrauch machte; auch daß *Boggesen* im Begriffe ist, eine, *Holberg's* würdige, deutsche Uebersetzung von den Lustspielen desselben herauszugeben. — Der erste Theil ist dem Könige *Friedrich VI.*, der zweyte dessen erhabener Schwester, der Herzogin *Luise Auguste* von *Augustenburg*, zugeeignet; und mit Vergnügen sieht man aus diesen Vorlesungen, daß diese hohen Gönner der schönen Künste und Wissenschaften den *Vf.* schon vor 30 Jahren dazu ermuntert haben, „*Holberg*, dem ersten Schriftsteller des Vaterlandes und besonders dessen vollendetsten Meisterwerken seine Zeit und seinen Fleiß zu widmen.“

#### SCHÖNE KÜNSTE.

**LEWIS,** b. Hinrichs: *Die Battuecas*, oder das stille Thal in Spanien. Nach dem Französischen der Gräfin von *Genlis*, bearbeitet von *Theodor Heil*. Zwey Bändchen. 1817. 8. (2 Rthlr.).

Die Battuecas sind spanische Aborigines, ein kleines, im Naturzustande verbliebenes Hirtenvolk, welches sich in unzugänglichen Gebirgen mehrere Jahrhunderte hindurch, und muthmaßlich bis auf

den heutigen Tag mit den übrigen Landesbewohnern völlig unvermischt erhalten hat. Bis auf einige, vom Herzog Alba, dem ersten Entdecker, im 16ten Jahrhundert zu ihnen geschickte Mönche, welche das Missionsgeschäft daselbst ausübten und ein Kloster errichteten, blieben sie von allen Einflüssen des übrigen cultivirten Europa unangefochten. Dieses Volkchen, welches Einige für eine der maurischen Botmäßigkeit entflohenen Gothen-Colonie, Andere für einen Stamm der alten Cantabrier halten, wäre mithin als Gegenstück zum italienischen S. Marino anzusehen, und man kann das Historische über sie in Bourgoings Reisen, oder bey Moreri nachlesen. Die *Vf.* benutzte dieses Dargebotene zu vorliegendem interessanten kleinen Roman, welchen gelesen zu haben, gewiß niemandem gereuen wird. Indem sie an der *Geschichte* dieser Stillen im Lande nichts veränderte, wußte sie, auf Montesquieu's Fährte, zu veranstalten, daß ein junger, von der Natur vorzüglich begünstigter Battuecas in die civilisirte Welt heraustrat, und es ergab sich nun ein weites Feld, das Naturleben im Conflict mit der bürgerlichen Verfassung sinnlich darzulegen. Mitten aus dem Strudel der Welt heraus sich in einfachere, unschuldige Zustände wenigstens zu träumen, ist so einladend, und vor allen in Paris. Die Art, wie jener Gegensatz, in Thaten und Meinungen des Helden, *Placidus*, anschaulich gemacht wird, ist zu loben, und weder im persiflirenden Tone der persischen Briefe, noch mit iustifischer Bitterkeit durchgeführt: vielmehr erscheinen die gegenseitigen Vorzüge so entgegengesetzter Einrichtungen im Ganzen richtig gegen einander abgewogen, und unsere geselligen Mißbräuche nicht sowohl verhöhnt, als lehrreich betrauert. Und dieses Verfahren, dünkt uns, ist denn auch auf alle Weise menschlicher und weiblicher. Die Situationen, besonders was zur Entwicklung führt, sind zwar meist romanhaft genug, aber doch anziehend, ja mitunter überaus glücklich erfunden. Wir rechnen hieher den Kampf des jungen *Placidus* um die Brode, welche er unterwegs einem Bäcker geraubt hat, um damit Hungerleidende zu speisen. Wir müssen bekennen, daß Frau v. *Genlis* für eine Pariser Dame vom Stande überhaupt tief genug in dieses schroffe, unwegsame Thal vorgedrungen ist, und daß man einen *Placidus* an der Seine wohl schwerlich natürlicher reden lassen könnte, als er sich hier äußert. — Die Uebersetzung ist fließend: nur selten stießen wir auf Unrichtigkeiten, wie I, 24; die Entlassung des Gatten, für Verzicht auf den Gatten. = I, 76 findet sich eine beynah Ossianische Stelle.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## VERMISCHTE SCHRIFTEN.

FRANKFURT a.M., im Verl. der Hermann. Buchh.:  
*Dr. Wilhelm Münfcher's Lebensbeschreibung  
 und nachgelassene Schriften.* Herausg. von Dr.  
*Ludwig Wächter* in Breslau. 273 S. gr. 8.  
 (1 Rthlr. 8 gr.).

Eine, in Absicht auf Charakter und Gestalt verschiedenartige Sammlung, deren einzelne Bestandtheile, um ihres achtungswerthen Vfs. willen, genauer beleuchtet zu werden verdienen. Den Anfang macht: *Dr. Münfcher's Leben, mit drey Beylagen*; unstreitig der wichtigste Theil dieses Nachlasses. Bey dieser Lebensbeschreibung sind größtentheils die eigenen Worte des Vfs. beybehalten worden, und der Herausgeber, ein vertrauter Freund des Verstorbenen, nimmt nur da das Wort, wo ihn seine Handschrift verließ. *Münfcher's* äußere Lebensereignisse waren aufricht einfach. Er wurde den 15ten März 1766 zu *Hersfeld* in Kurhessen geboren, wo sein Vater, *Philipp Georg Münfcher*, als Metropolitane und erster Prediger stand; seine Mutter war eine Tochter des um die Armenische Sprache und Literatur verdienten Marburger Professors, *Johann Joachim Schröder's*, und die Wittwe des im J. 1758 verstorbenen Professors, *Joh. Nicolaus Funck*. Sein erster Unterricht war dürftig; einen wohlthätigen Einfluss auf seine Bildung hatte seine achtungswürdige Mutter, und der geschickte Vater half nach, wo der mittelmäßige Unterricht der Stadtschule Lücken ließ. In seinem achten Jahre las er die deutsche Uebersetzung von *Josephus* jüdischer Geschichte mit großem Eifer, und äußerte wiederholt den Wunsch, Professor zu werden. In seinem neunten Jahre wurde er in das vaterstädtische Gymnasium aufgenommen, wo er sich durch Fleiß und gutes Betragen die Liebe seiner Lehrer erwarb. Sechs und ein halbes Jahr besuchte *M.* das *Hersfelder* Gymnasium, und im Herbst des J. 1781 bezog er die Universität *Martburg*; ausgestattet mit mancherley Kenntnissen, aber etwas eitel gemacht durch das wiederholte Lob seiner Lehrer, und noch ohne gehörige Reife und Selbstständigkeit des Geistes. Seinem Fleiße gebrauchte Ordnung und Ausdauer. Er las viel und mancherley durch einander. Die öffentlichen Vorlesungen befriedigten ihn größtentheils nicht; — über die meisten der damaligen Marburger Lehrer wird ein strenges Urtheil gefällt, zum Theil wohl auch aus jugendlicher Selbstgenugsamkeit geflossen, — aus eitlem Wahne wollte *M.* möglichst viel und mehr als

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Andere lernen, ohne fleißig zu scheinen. Daher ging er in den Tagesstunden umher, nahm an Lustbarkeiten, Zerstreungen und Studenten-Händeln Theil, und arbeitete des Abends und Nachts desto eifriger. Sein Hauswirth, Professor *Haas*, ein an pünktliche Ordnung gewohnter Mann, hielt ihn für roh und ganz mißrathen, wollte gar nicht glauben, daß ein solcher Mensch sich examiniren lassen könne, meynete gewiss zu seyn, daß er abgewiesen werden müsse, und vermochte kaum zu begreifen; wie es zugegangen sey, als dieses nicht geschah. *M.* aber bestand sein theologisches Examen im Jun. 1784. und ungetheilter Beyfall wurde dem Geprüften zu Theil. Der Vf. macht selbst mit rühmlicher Offenherzigkeit auf das aufmerksam, was ihm damals noch fehlte, und was sich, bey einer strengern und für den Examinirten selbst heilsamern Prüfung, entdeckt haben würde. II. *Leben in Hersfeld*; nach *Münfcher's* wörtlicher Erzählung. So gern *M.* noch die Universität *Göttingen* bezogen hätte, so bedurfte doch sein alter und kränklicher Vater einen Amtshülfsen, und *M.*, noch nicht völlig 19 Jahre alt, mußte diese Stelle übernehmen. Dadurch wurde er schnell in viele Arbeiten hineingezogen, er mußte in der Stadtkirche des Sonntags und des Mittwochs, und im Winter noch außerdem im Hospitale alle 14 Tage predigen. Ueberdas hatte der junge Mann die Aufsicht über ein Hospital, über eine Schule und über eine Armenkasse. Im Predigen erhielt er bald den Beyfall der Einwohner seiner Vaterstadt, ob er gleich seine Predigten ohne viele Vorbereitung und in einem einsamigen Vortrage hielt. Sein erfahrener Vater war für ihn eine lebendige Pastoraltheologie. Bey allen Amtsgeschäften erkalte seine Liebe zu den Wissenschaften nicht. Er las einige Griechen und Römer, auch neuere deutsche Schriftsteller, unter denen *Wieland* vorzüglich seine Aufmerksamkeit anzog; er machte einige unbedeutende Versuche in der deutschen Dichtkunst, und las und excerpirte historische Schriften. Im J. 1787 erhielt er die Anwartschaft auf die Stiftpredigerstelle seines Vaters. Im J. 1788 warf er sich mit Lebhaftigkeit in das Studium des A. T.; allein jetzt fühlte er, daß es ihm an einer gründlichen Anweisung zur alttestamentlichen Exegese fehle; Jahrelang machte er das Hebräische zu seiner Hauptbeschäftigung, und konnte es in der Kenntniß desselben doch nie über das Mittelmäßige bringen. Als sein Vater im J. 1789, im 84sten Jahre seines Lebens und im 57ten seines Predigeramtes, starb, so trat er in die Stiftpredigerstelle wirklich ein, wobey er zwar jeden Sonntag

dreymal

drey mal predigen mußte, aber dagegen in der Woche mehr Muße genoß als in seinem vorigen Amte. Im Predigen fug er an, sich zu bessern, und die Regeln des Kanzelvortrags mehr, als bis dahin, zu studiren. *Nüssli's* Anweisung für angehende Theologen machte einen tiefen Eindruck auf ihn, der an Begeisterung gränzte. Er beschäftigte sich ernstlich mit der griechischen und hebräischen, auch mit der lateinischen Sprache, nicht weniger mit der Geschichte. Wäre er indessen noch länger in *Hersfeld* geblieben, so würde seine Liebe für die Wissenschaften doch wahrscheinlich abgenommen haben, weil er sich, nach seines Freundes *Schüller's* Abgang, keinem Gleichgestimmten mehr mittheilen konnte; auch wurde er in manche Zerstreuungen verwickelt, an welchen er allmählig Geschmack gefunden haben würde, wenn er nicht unerwartet in einen andern Wirkungskreis versetzt worden wäre. III. *Leben in Marburg.* Der KR. *Pfeiffer* zu Marburg war gestorben. *Müncher's* Freund, *Schüller*, erhielt den Antrag, dessen Stelle zu ersetzen. *Schüller* aber überredete *Münchtern*, bey dem Curator der Universität anzufragen, ob er sich wohl Hoffnung auf diese Stelle machen dürfe? Acht Tage nachher erhielt er den Befehl, sogleich nach *Kassel* zu kommen, um persönlich vor dem Landgrafen zu erscheinen. Er reiste hin, und wurde, als ein Mann von 26 Jahren zum Professor der Theologie, Consistorialrath und Inspector der reformirten Kirchen des Oberfürstenthums ernannt. Er eilte nach *Marburg*, um die Sommervorlesungen zur rechten Zeit anfangen zu können. Der Reiz der Neuheit verschaffte ihm viele Zuhörer, deren Zahl sich aber allmählig wieder verminderte. Das Exegeticum über die Evangelien des Matthäus und Markus las er oberflächlich. Was er in der Homilistik vortrug, das war größtentheils aus den neuesten Compendien *Steinbart's*, *Bakrdi's*, *Schmid's* geborgt, weil er nicht Fertigkeit genug hatte, seine eigenen Erfahrungen und Bemerkungen zu sichten und zu ordnen. Encyclopädie las er, ohne viele Vorbereitung, erträglich. Im nächsten Winter brachte er, außer der Dogmatik, worin er 7 Zuhörer hatte, kein Collegium zu Stande, was ihm sehr schmerzlich war; als die beiden Hauptfächer des verschundenen Beyfalls sieht er selbst sein geschwundenes Sprechen, welches das wüthliche Nachschreiben unmöglich machte, und den Umstand an, daß er die Kantische Philosophie nicht anwendete. Auch glaubt er, daß einige Professoren, die zu seinen Kenntnissen kein Zutrauen hatten, eine nachtheilige Meynung von ihm unter den Studenten verbreitet haben möchten. Indessen wirkte dieses unangenehme Ereigniß wohlthätig auf ihn, sein Geiſt erlangte mehr Festigkeit, sein Fleiß wurde regelmäßiger, und seine Kenntnisse erweiterten sich bedeutend. Mehrere Anstrengungen in den folgenden Semestern führten eine gefährliche Krankheit herbey, die ihn an den Rand des Todes führte. Doch wurde er wieder hergestellt. Unvernunthet wurde ihm von *Kassel* aus die *Kirchengeschichte* übertragen,

Mit Begierde stürzte er sich nun in dieses Fach und in das Fach der Dogmengeschichte, und sein Beyfall vermehrte sich, und erhielt sich bis an sein Ende. Die Heiterkeit seines Geistes kehrte allmählig zurück, auch seine Predigten athmeten mehr Leben und Ausdruck. Das früher in seine Kenntnisse gesetzte Mißtrauen verlor sich, und er sah sich geachtet. Er las nun mit Beyfall Kirchengeschichte, Dogmatik, Moral, Exegese des N. T. Einleitung in das N. T., Pastoralthologie u. s. w. Im Sommer 1794 warf er sich auch in die Patristik; im folgenden Winter las er auch Dogmengeschichte. Im J. 1796 beschäftigte er sich fast ausschließlich mit dieser Wissenschaft, so, daß vielleicht seine übrigen Collegien etwas darunter litten. In diesem Sommer wurden auch seine ersten schriftstellerischen Versuche gedruckt: eine *Darstellung der moralischen Ideen des Clemens von Alexandrien und des Tertullian, nebst einer historischen Entwicklung des Dogma von dem Chiliasmus*, im *Henke'schen Magazin*, 8. Bd. 1. und 2. St. Seit 1799 hielt er auch Vorlesungen über Erziehungswissenschaft. In der Folge erklärte er einigemal griechische Klassiker. Die Ferien benutzte er gewöhnlich zu Reisen. „Solche Reisen,“ sagt er sehr wahr, S. 39, „haben außer der Erholung, welche sie dem Geiste und dem Körper gewähren, den Vortheil, daß durch sie der Rost der Pedanterie, der sich bey dem Professorenleben so leicht ansetzt, einigermaßen abgeschliffen wird; das Heraustreten aus der Bücherwelt in die freye Natur und in den Umgang mit Menschen von allerley Art ist ein erprobtes Mittel gegen die steife Unbeholfenheit, woran die Schlachtopfer sitzender Lebensart so leicht erkannt werden.“ Das Prorektorat führte M. mit Einsicht. Der für das im J. 1809 zu *Marburg* errichtete *Schullehrer-Seminarium* entworfene Plan hat ihn zum Verfasser, und dieses Institut gewann einen glücklichen Fortgang. Einen durch den Prof. v. *Savigny* erhaltenen Antrag, als Professor nach *Berlin* zu gehen, lehnte er ab, und erhielt von der damaligen westphälischen Regierung 486 Franken Zulage; auch war er schon im J. 1810 zum Ritter der westphälischen Krone ernannt worden. IV. *Letztes Lebensjahr und Tod.* (Vom Herausgeber.) Von Jugend auf war *Müncher's* Körper zur Auszeichnung geneigt. In den letzten Jahren kränkelte er sehr oft Stunden und Tage lang, ohne der Krankheit Rechte und Namen einzuräumen; er war oft verstimmt und trübe, was man sonst nie an ihm gewohnt war, und konnte eine natürliche Schwäche und Reizbarkeit des Nervensystems nicht verbergen. In vertrauten Unterhaltungen klagte er über Mißmuth und Arbeitseu, die ihm fühlbarer seyn mochten, ohne daß Freunde und Hausgenossen ihrer gewahrten. Allmählig zeigte sich jedoch seine zunehmende Schwäche, seine Vorlesungen griffen ihn oft auffallend an, und es wurde sogar einigemal Abwesenheit des Geistes, Verwirrung und Verlegenheit darin bemerkt, wovon sonst nie Spuren bemerkbar gewesen waren. Das ihm für das unruhige Jahr 1813 übertragene Prorektorat, manche beschwerliche und über-

übereifrige Anstrengungen, viele unerwartete, sich rasch an einander drängende Auftritte, die Sorge für die ihm anvertraute Anstalt, u. s. w. mögen zur Beschleunigung des seine Kräfte verzehrenden Übels beygetragen haben. Schon waren seine Kräfte sehr erschöpft, als er dem Wunsche der Mehrheit der Senatsglieder nachgab, das Prorektorat auch im J. 1814 zu verwalten. Allein während des Stipendiaten-Examins, den 28. März 1814, Morgens nach 10 Uhr, wurde er von einem heftigen Fieber befallen, und kaum war er in sein Wohnzimmer zurückgekehrt, so erfolgte ein Blutsturz. Unbemerkt fehlte seine Auflösung herbey. Sein Freund, Prof. *Conradi* (jetzt zu Heidelberg) war sein Arzt. Er hoffte bis den letzten Augenblick Genesung. Allein sein schwaches Leben erlief, ohne Krampf und Schmerz in der ersten Morgenstunde am 28. Julius 1814. *V. Selbstschilderung.* Der Herausgeber bemerkt in einer Anmerkung, daß diese Schilderung meist wörtlich abgedruckt worden sey. Die früheste Anlage dazu scheine aus den ersten Jahren seines Professor-Lebens zu seyn; mit späterer Hand sey Einiges berichtigt und hinzugefügt. Die Schilderung selbst ist sehr streng, und leidet keinen Auszug. Der Herausgeber verdient Dank für deren Mittheilung. VI. *Beobachtungen über Müncher's sittliche Denkart und Handlungsweise.* Von dem Herausgeber, und größtentheils schon in den *theologischen Nachrichten von 1814* abgedruckt. Alles, was Hr. *W.* hier über Bildung, Denkart und Handlungsweise des verst. *M.* sagt, gereicht zu dessen großem Lobe, und wer wollte den Freund nicht gern mit Begeisterung über den entschlafenen Freund sprechen hören? — Angehängt ist noch ein Verzeichniß der Schriften *Müncher's*, in 16 Numern.

Die drey *Beylagen* enthalten Beyträge zur neuern Geschichte der Universität Marburg und Beyträge zur Zeitgeschichte. Der erste Beytrag ist überschrieben: *Zur Charakteristik Marburger Professoren.* Diese Charakteristik von *Daniel Wytenbach* (Vater des noch lebenden berühmten Philologen), *Heinrich* (nicht, wie hier steht: *Bernhard*) *Otto Dufing* und *Samuel Erdmann* werden manchem Neugierigen und Leselustigen willkommen seyn. Sie enthalten manches Interessante, Rec. bekennt jedoch, daß er sie nicht mit ungetrübtem Gefühle gelesen habe. Ob wohl eine so strenge Charakteristik von Männern, die anderweitige Verdienste hätten, und wovon *Müncher* der einen gar nicht persönlich, und den andern, dessen sittlicher Charakter hier in einem nachtheiligen Lichte erscheint, nur sehr wenig gekannt hat, ob eine solche, aus mündlichen Erzählungen zu Papier gebrachte unfreundliche Charakteristik wohl von ihrem Verfasser zum Druck bestimmt gewesen seyn mag? — Bey *Wytenbach* z. B., der von *Bern* nach Marburg berufen wurde, „sanden sich die gefassten Erwartungen so wenig erfüllt, daß der Scherz in Umlauf kam, der echte *Wytenbach* sey auf der Post ausgetauscht worden.“ „Seine schriftlichen Abhandlungen im Senate verfertigte er

nicht leicht, ohne sich von einem Pedellen, was er schreiben sollte, vorsagen zu lassen.“ Außerdem wird doch *Wytenbach* als ein biederer Schweizer, und als ein Mann von mannigfaltigen Kenntnissen, von Berufstreue und uneigennütziger Dienstfertigkeit geschildert. Was von dem sel. Dr. *Dufing* vorkommt, will der Vf. vorzüglich von dem verst. Geh. Justizrath *Curlius* erfahren haben. Schwerlich dachte C. daran, daß das, was er *Münchern*, vielleicht im traulichen Gespräch, mittheilte, noch lange nach seinem Tode gedruckt erscheinen würde. Am nachtheiligsten ist der Schluß dieser Charakteristik: „Die Geradsheit seines Charakters wurde von Vielen bezweifelt.“ Am günstigsten wird noch *Sam. Erdmann* beurtheilt. II. *Beyträge zur Geschichte der Universität Marburg.* Eine Chronik der Universität, seit 1792, worin nicht nur die äußern Veränderungen derselben und der Wechsel der Prorectoren und Professoren in allen Fakultäten, — mit Ausnahme einiger wenigen, die gar nicht erwähnt werden, — sondern auch der Gewinn und Verlust für das wissenschaftliche Institut selbst, bald kurz, bald ausführlich, nicht selten mit Bitterkeit, bisweilen auch mit freundschaftlicher Milde, erzählt wird. Wer den Zustand der Universität Marburg in den Jahren 1792 — 1814 bloß aus dieser Darstellung kennen lernen sollte, der müßte sich freylich, ungeachtet mancher hier und da hervor gehobenen einzelnen Männer, die dem Publikum ohnehin längst von einer vorzüglichen Seite bekannt waren, eine ganz eigne Vorstellung von dem ganzen Institute machen. Indessen mag es doch, wie Wohlunterrichtete behaupten wollen, und wie Rec. selbst, der Marburg in einer schönen Periode kennen lernte, bestätigen kann, so schlimm nicht mit der Sache gestanden haben. Am übelsten kommen *Baldinger*, *v. Salchow*, *Stegmann*, und *Erxleben* weg. Wir übergehen hier, was über einige noch lebende Professoren zum Lobe oder Tadel gesagt wird, und erwähnen hier nur einiger Verstorbenen. Von dem zu früh hingeliedenen *Tiedemann* heisst es, „er habe grandliche philologische und historische Kenntnisse mit seinen philosophischen Studien verbunden, er sey aber weniger geachtet worden, als er es verdiente, theils weil er Gegner des von den Studenten vergötterten *Kant* gewesen, theils, weil es ihm an der Kunst, sich geltend zu machen, gefehlt habe.“ Allein *Tiedemann* wurde stets von dem bessern Theile nach Verdienst geschätzt, und hatte immer seine fleissigen und eifrigen Zuhörer, die ihn hochachteten, ob er sich gleich nie vordrängte. Von dem verstorbenen ältern *Justi* heisst es: „*Justi* der Ältere befaß Gelehrsamkeit, war aber mit Aemtern zu sehr überladen, und bereitete sich zu wenig auf seine Vorlesungen vor, um durch sie Nutzen zu stiften.“ Als Gelehrter hat sich *J.* hinlänglich gerechtfertigt, aber auch als akademischer Lehrer hat er in frühern Jahren, wie so viele seiner auswärtigen und einheimischen Schüler öffentlich bezeugen, großen Nutzen gestiftet. Wenn also das, was *Müncher*, der nie ein Collegium bey ihm gehört hat, sagt, von der

früheren Periode gelten soll, so bedarf es einer grossen Berichtigung, denn *Justi* war nicht nur einer der ersten, sondern auch, wie *Rec.*, der ihn in früheren Jahren selbst gehört und kennen gelernt hat, bezeugen muss, damals beynahe der Einzige, der Licht und Kenntnisse in seinem Kreise verbreitete; in seiner spätern Lebensperiode, als *M.* sein College wurde, war er, wie auch aus *Schlichtegroll's* Nekrolog bekannt ist, kränklich und mißmuthig, und starb in den schönsten Jahren des männlichen Alters, erst 46 Jahre alt. — Der Prorektorats-Wechsel wird in dieser Chronik mit grosser Ausführlichkeit und genauer Charakteristik der einzelnen Prorektoren erzählt, manches wieder hervorgezogen, was besser der Vergessenheit übergeben worden wäre; überhaupt auch wohl der Sache eine zu grosse Wichtigkeit beygelegt; denn auf das eigentliche Wesen einer höhern Lehranstalt hat doch wohl die Führung des Prorektors, wie man an einigen der bedeutendsten Akademien sehen kann, einen nur untergeordneten Einfluss. Ein hartes, schonungsloses Urtheil wird unter andern über den unglücklichen Prof. *Sternberg* gefällt; — ohne seiner anderweitigen Verdienste, als Lehrer und Arzt, zu gedenken, liest man hier bloß Folgendes: „Hofrath *Sternberg* wurde in Untersuchung gezogen, und gestand, ein Hauptanstifter des Aufstandes gewesen zu seyn.“ (Nach andern uns zugekommenen Nachrichten, nahm doch niemand des damals kränklichen und bestürzten Mannes an, der General-Polizeycommissär von *Wolff* liess ihn in seine eigene Wohnung bringen, um ihn schärfer inquiriren zu können, und wußte durch allerley leere Verheissungen und Vorpiegelungen, selbst seiner hochschwangeren Gattin das Gekränkniß der Leistung des Aufstandes auszupressen. Ein Verfahren, das sich v. *H.* späterhin noch zum Verdienste hat anrechnen wollen!“ „Dieser unruhige Kopf“ (fährt Hr. *M.* fort) „hatte schon im akademischen Senate viele Händel angefangen, und mit den meisten

Professoren sich entzweyt. Er hatte durch leere Vorpiegelungen und durch Veranstaltung von Lustpartien sich einen Anhang unter den Studenten verschafft. *Die Begierde, eine Rolle zu spielen*, (wer kann die innern Absichten des Menschen durchschauen?) „verführte ihn, sich auch in politische Händel zu mischen. Er wurde nach *Kassel* abgeführt, dort von einem Kriegsgewichte verurtheilt, und erschossen. (19. Jul.)“ Doch, wir wenden uns ab von dieser Schattenpartie, und glauben, wenn *Sternberg's* Trübfeder Eitelkeit war, daß er für diese Verirrung hart genug mit seinem Blute gehöft habe, und „lassen ruhn die Todten!“ — Kein akademischer Lehrer *Marburg's* wird so streng und schonungslos beurtheilt, als der Vice-Kanzler *Erxleben*. Die hier angestellten Züge vollenden das Bild eines schlechten Menschen: In wie fern dieses Bild getroffen sey oder nicht, wagt *Rec.* nicht zu entscheiden; ohne Leidenschaftlichkeit und Bitterkeit scheint es nicht entworfen zu seyn. Die *Baylage B.* erzählt die Verschwörung vom 24. Jun. 1809. Hier heisst es von *Sternberg*: „Vermuthlich hatte ihn die Begierde, eine Rolle zu spielen, zu dem Unternehmen verleitet.“ (Oben wurde ganz bestimmt von der Sache gesprochen!) Die *Baylage C.* berichtet das Ende des königreichs *Westphalen*. Ein bis ins kleinste Detail gehende Tagebuch über das, was sich in *Marburg* vom 28. Sept. 1813 bis zum 25. Nov. d. J. ereignet hat, das besonders Eingeborne nicht ohne Interesse lesen werden. Aber auch für Auswärtige findet sich hier manches Interessante und den Geist jener Periode Charakterisirende. Die Wirkung der von *Steffens* auf dem Rathhause gehaltenen Rede ist nicht vergessen. Als Friedensstifter und Ruhebeförderer treten auf diesem Gemälde vorzüglich *Müncher* und *Wächter* hervor. Die Schilderung des Eindrucks, welchen die Ankunft des Kurfürsten in *Marburg* erregte, macht den Beschluss.

(Der Beschlusse folgen)

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

### Todesfälle.

**A**m 6ten Aug. starb zu Ottenen Dr. *Joh. Jakob Rambeck*, 82 Jahre alt; seit 1780 Pastor an der grossen Michaeliskirche zu Hamburg, und seit 1800 Senior des daigen Ministeriums, auch als Schriftsteller rühmlich bekannt.

Am 14ten Aug. starb zu Paris der auch im Auslande berühmte Archäolog *Aubin Louis Millin*, Director des Antiquitäten-Cabinets, Mitglied des Instituts, ungefähr 60 Jahre alt. Ausser seinen archäologischen Schriften und Reisebeschreibungen erwarb

er sich auch vorzügliche Verdienste durch seine Journale, die in Frankreich viel zur nähern Bekanntschaft mit der Literatur des Auslandes beytrugen; und durch die Gefälligkeit, mit welcher er alle Reisende aufnahm.

Den 19ten Aug. starb zu Hannover der grossherzoglich. Mecklenburg-Strelitz. Geh. Reg. Rath *H. T. v. Wehrs*, Ritter des königl. schwed. Wasaordens, des Joachimordens u. s. w. Bekannt durch seine Schrift über das Papier und mehrere ökonomische Schriften im 65ten Jahre seines Alters.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1818.

## VERMISCHTE SCHRIFTEN.

FRANKFURT a. M., im Verlage der Hermann. Buchh.:  
*Dr. Wilhelm Münscher's Lebensbeschreibung  
 und nachgelassene Schriften.* Herausg. von Dr.  
 Ludwig Wachter u. f. w.

(Bechluss der im vorigen Stuck abgebrochenen Recension.)

Münscher's nachgelassene Schriften bestehen aus vier Abtheilungen. I. Aufsätze. Hier findet man: 1) *Ueber die neuern kirchlichen Verhältnisse in Frankreich.* (Vorgelesen in dem literarischen Zirkel, den 3. Jan. 1812.) 2) *Uebersicht der Schicksale des Johanniter- oder Malteserordens.* (Vorgelesen den 28. Febr. 1812.) 3) *Ueber Voltaire's antireligiöse Denkart.* (Aus den theol. Nachrichten von 1812. 2. Bt. S. 121 f.) Diese drey Aufsätze, worin man klare Ansichten, ruhiges Urtheil und einen einfachen, angenehmen Vortrag vereinigt findet, las Rec. mit grossen Vergnügen. Weniger bedeutend ist 4) *Ein Sonntag in Pyrmont.* 5) *Brief an einen neuen Professor der Theologie.* Betrachtungen und Rathschläge, worin der Ton der Ironie zum Theil recht gut getroffen ist. Dieser Brief ist abgefaßt den 21. Sept. 1797. — II. Fünf Predigten. Die erste — mehr Homilie — über Apostelg. 28, 1 — 7. trägt in einer einfachen, klaren Sprache boherzigangewerthe und aufs Leben anwendbare Wahrheiten vor. Die zweite, über Matth. 28, 20, beantwortet die Frage: haben wir Ursache, jetzt den Untergang der christlichen Religion zu befürchten? Auch hier wird viel Gutes gesagt, nur möchte man der Sprache etwas mehr Lebendigkeit wünschen. Die dritte Predigt über Gal. 6, 7. 8. stellt lehrreich die akademische Laufbahn als Zeit der Saat und das ganze folgende Leben, als Zeit der Aemte, dar. Manche Idee ist freilich nur kurz angedeutet. Die vierte Predigt über Röm. 11, 2 — 5, handelt von der herzerhebenden Hoffnung, daß die Zahl der rechtschaffnen Gottesknechte weit größer sey, als ängstliche Gemüther in Stunden des Mißmuths sich vorstellen. Auch in dieser Predigt sind die Hauptpunkte des Gegenstandes recht gut hervorgehoben, und beleuchtet. Hier und da sinkt nur der Ausdruck etwas zu sehr herab, z. B. S. 214: „Man hat die wiederholte bittere Erfahrung gemacht, das Versprechen der Zuneigung und der Freundschaft in dem Munde vieler Menschen, nichts weiter, als unbedeutende Rechenpfennige sind, welche der leichtgläubige Empfänger als echtes Gold annehmen solt.“ Die fünfte Predigt über 1. Kor. 8, 1. führt sehr glücklich den wahren Satz aus: „Wit-

fenschaft behauptet nur dann ihren reinen vollen Werth, wenn sie mit echter Menschenliebe verbunden ist.“ Auch die nähere Anwendung auf die Studierenden ist sehr zweckmässig. Alle diese, gewiss sehr lehrwerthen Predigten würden jedoch durch mehr Herzlichkeit und höhere Lebendigkeit der Darstellung noch sehr gewonnen haben. — III. Vermischte Bemerkungen und Bruchstücke. Diese, zum Theil sehr treffenden Bemerkungen, wo der Vf. oft viel mit wenigen Worten sagt, leiden keinen Auszug. Hier nur Einiges: 3) „Zu dem Charakter des Neidischen gehört der Zug, das er Andere als ihres Glücks unwürdig anseht, und ihr Herz verdüchtig zu machen sucht.“ 4) „Brücker und Andere betrachten die Bemühungen der Neuplatoniker, dem Heidenthum eine erträgliche Gestalt zu geben, als ein höchst verwerfliches Unternehmen, das bloß aus Bosheit gegen das Christenthum hergefloßen sey. Ich finde darin eine sehr wohlthätige Wirkung des Christenthums, welches die denkenden Heiden auf die Ungereimheiten ihrer bisherigen Lehrrätze aufmerksam machte, und zur Verbesserung derselben bewog. Die christliche Religion beförderte also reinere Religionsbegriffe auch bey denen, die nicht zu ihr übertraten.“ Beachtenswerth ist auch das, was M. S. 238 f. über die engere Verbindung der akademischen Lehrer mit ihren Zuhörern; über die stufenweise Bildung zu guten Predigern, u. f. w. sagt. 13) *Stoff zu Ausarbeitungen*; von ungleicher Bedeutung. Einige der hier bezeichneten Gegenstände sind schon genügend behandelt worden. 14) *Einige Grundsätze für einen Geschäftsmann.* Kurz und gut, Mancherley. Manches Treffende und manches Bekannte! Was der Vf. S. 247 weitläufig mit folgenden Worten sagt: „In vielen Schriften, wo häufig Gedankenstriche angebracht sind, dienen diese nur, um anzuzeigen, das es dem Buche an Gedanken fehlt. Sie sind eine Bitte an den geneigten Leser, das er die fehlenden Gedanken aus dem Vorrath seines eigenen Verstandes hinzusetzen möge, weil der Verfasser selbst nichts dabey gedacht hat,“ eben das erinnert sich Rec. in folgendem Epigramm aus den achtziger Jahren des vorigen Jahrhunderts weit kürzer, so ausgedrückt, gelesen zu haben:

## Die Gedankenstriche.

Sie setzen oft zu dieser Friß,  
 Wo's leer im Kopf' des Autors ist!

S. 249 heisst es: „Systeme sind eigentlich nichts weiter, als Bindfaden, womit wir die Bündel unserer Gedanken zusammenknüpfen, damit sie sich nicht unter

unter einander verwirren. Wie sehr täuschen wir uns, wenn wir glauben, daß unsere Bindfäden die einzigen seyen, mit denen man Gedanken zusammenknüpfen könne und dürfe." Rec. sagt hierzu ein herzliches Amen! Noch zeichnen wir die zerstreuten Bemerkungen über die Pflichten eines Professors, S. 249 f., über Compendien, S. 252 f., über die Gelehrten, S. 254 f., und vorzüglich die Charakterzüge eines echten Theologen aus, S. 255 f. IV. *Lesefrüchte und Winke zur Dogmengeschichte.* Kurze Andeutungen und Hinweisungen auf anderweitige Quellen, geordnet nach den locis in der Dogmatik, die benutzt werden können, zum Theil auch aus neuern Werken, Cramer, Tiedemann u. a. geschöpft, aber dem Bearbeiter der Dogmengeschichte des Mittelalters willkommen.

#### SCHRIFTEN für die Sufu-Neger.

EDINBURGH, b. Ritchie: *Allah ha Fet Sufuak bi se ca* (Religious Instructions for the Sufos. 1801. 131 S. 8.

Die Society for Missions to Africa and the East lieft diesen Unterricht größtentheils nach einem für die Taufmissionarien etliche Jahre früher von Dr. Ryland abgefaßten, für die zu den Sufoniegern bestimmten herausgeben. Er ist von Hn. Macaulay für die Sierra Leona Kinder in Freetown gedruckt, dann in die Sufosprache und wieder ins Englische übersetzt und etwas verändert. Voran steht eine Tafel über die Aussprache der Selbstlauter. Der Unterricht selbst ist Sufuisch und auf der rechten Seite gegen über Englisch abgedruckt und enthält eine Geschichte von der Schöpfung bis auf Mose und die Gebote, dann ferner bis auf David und andere jüdische Könige, und endlich bis auf Christum, seine Lehre, Leiden, Tod, Auferstehung, Himmelfahrt und Wiederkunft zum Gericht; womit eine Ermahnung zur Gottesfurcht und Bekehrung verbunden und so mit einer ganz kurzen Darstellung der Pflichten eines Christen beschlossen wird. Das Ganze ist gut, kernhaft, einfach und zweckmäßig für den Gebrauch bey einem rohen Volke abgefaßt.

*Ebendaß: Maehoring fe bi Singe Sufu whi nunk*  
*Furto whi na Sufu dimmedik bi se ra.* First Catechism in Sufoo and English for the Use of the Sufoo Children. 1801. 15 S. 8.

In so ganz kurzen Fragen und Antworten ist das Wesentlichste des Christenthums abgehandelt. Es ist Dr. Watt's zweyter Catechismus der Anfangsgründe des Glaubens mit einigen Veränderungen.

*Ebendaß: Maehoring fe singe Sufu dimmedik bi se ra.* Second Catechism for the Sufoo Children. 1801. 85 S. 8.

Eben so etwas weildäufiger in 141 Fragen und Antworten.

*Ebendaß: Maehoring fe shukung Sufoo Dimmedik bi se ra.* Third Catechism for the Sufoo Children. 1801. 55 S. 8.

Es ist Watt's Gefchichts-Catechismus des alten und neuen Testaments für Kinder, auch etwas verändert und enthält in 60 Fragen und Antworten eine kurze Kindergeschichte von Adam bis auf die Apostel.

*Ebendaß: Maehoring fe nani, se fange mafang se ra, nakin fama Sufu bi, ha cha whi karang se tingka nunk shu se.* Fourth Catechism intended to point out the Advantages, that word arise to the Sufoo People from thies Learning to Read and Write their own Language. 302. 25 S. 8.

Die Vortheile für den Glauben, das bürgerliche Leben und den Handel sind durch 31 Fragen und Antworten aus einander gesetzt.

*Ebendaß: Maehoring fe shkuli, banit tni mafang fena Sufu nakan shuku ma Allah bi.* Fifth Catechism intended to expose the absurd Notions, that the Sufos entertain concerning Religion. 47 S. 8.

Hieraus lernt man ihren Aberglauben kennen z. B. die Quä d. h. bald arabisch geschriebene Zettel, bald Ochsenhörner mit Blut und Baumbllättern angefüllt, die Opfer von Ochsen, welche beym Schlachten alle mit Händen oder wenigstens Stangen zu berühren suchen, dann das Blut auf die Quä spritzen, das Fleisch kochen und essen.

*Ebendaß: Maehoring fe sheni Sufu dimmedik bi se ra, Mafsha maninga se na nung ahi seli se, Mahamedu fokhera nung ahi seli se fokhera.* Sixth Catechism for the Sufoo Children, intended as a Comparison between Christ and his Religion and Mohammed and his Religion. 117 S. 8.

In 56 Fragen und zum Theil langen Antworten wird die Geschichte Mahomed's durchgegangen, sein Lob und Lehre mit der christlichen gegen einander gestellt und der Vorzug der letztern gezeigt. Besonders kommen auch eigenthümliche von Abulfeida etwas abweichende Erzählungen aus einem auf der afrikanischen Küste gangbaren Buche Maloodi Nabee (der Prophet Maloodi) vor z. B. wie Mahomed als Knabe die Schafe gehütet, zwey Engel als weils gekleidete Männer zu ihm gekommen, ihm die Eingeweide ausgenommen in einem Becken gewaschen, ihm wieder eingelegt und den Bauch zugeschlossen, wie er in einem Gefecht durch einen Stein einen Zahn verloren und da sein Blut auf die Erde gefallen, dieselbe eröffnet, er aber es auf die Hände triffen lassen, bis ein Anderer etwas untergelegt, daß es nicht mehr in die Erde ziehen können. — Am Ende sind noch 3 Seiten Bemerkungen über die Län-

der in der Nachbarschaft von Sierra Leona angehängt. Die Sufoo und Mundingio sind reinlicher in Kleidung und Betragen als die Hochländer in Schottland, nur ihre Betteley ist unerträglich. Sie machen viel Baumwollene Zeuge, selbst für benachbarte Völker, schmieden Eisen zu Werkzeugen des Ackerbaues und bauen Schiffe bis 15 Tonnen groß: sie leben in Dörfern von 300 bis 2000 Menschen, und sind stolz auf ihre Freyheit. Die Mundingio sind meistens Mahomedaner, mit dem Koran und andern Schriften wohl bekannt, so wie Abrahami ein Priester zu Madeena ihn ganz auswendig kannte. Die Fula und Mundingio sind sehr mächtig in Ablicht der starken Getränke, verständlich, scharfsinnig und ansehnlich, wie irgend ein Volk in Europa. Der mahomedanische Glaube hat sie gebildet. Die Verbrechen werden nach der Sunna bestraft. Bey den Sufoo ist in jeder Stadt ein Oberhaupt von großem Ansehen Munkge oder Taikangji, der mit dem Rathe der Aeltern herrscht, bisweilen gewählt wird, in vielen Fällen aber durch Reichthum dazu gelangt, indem er Sklaven und eine Stadt errichtet, welches selbst Europäer nachmachen und sie als freye Leute beherrschen. Die Häupter schließen oft freywillige Verbindungen über bürgerliche und peinliche Angelegenheiten, und ob sie gleich nur Gutachten abgeben, so würde es doch äußerst gefährlich seyn, ihnen zu widerstreben. Die *Mandingo* und *Baga*-Städte werden eben so beherrscht; die *Fula* haben aber einen *Alamame*, der allen übrigen Häuptern im Lande zu befehlen hat. Das Land der *Timmany* ist dünn bewohnt und sehr ungebildet, ihre Regierungsmacht gleicht der Fulaischen. Die *Bullom* sind weniger bekannt, sollen aber unabhängige Stadthäupter haben. In den Jahren 1798 und 1799 haben die Heuschrecken im *Sufoo*- und *Fula*-Land in den Monaten Junius bis August alles gefressen, welches schreckliche Theuerung verursachte, aber die Sufoohäupter kauften Reis und vertheilten ihn nach Bedürfnis.

*Ebend.: Kaire se finste Sufu dimmedich be se ra; nung Mauchoring se die iorch be se ra.* A Spelling-Book for the Sufoos and a Catechism for Little Children. 1802. 33 S. 8.

Nach einer Anweisung über die Aussprache der Buchstaben und einer Sylbentafel folgt in 25 Fragen und Antworten eine kurze Erklärung des Christenthums, die 10 Gebote, das Vaterunser und von der Taufe und dem Abendmahl, welches der Catechismus der englischen Kirche ist.

*Ebendaf.: A Grammar and Vocabulary of the Sufoo Language.* 1802. gr. 8.

Die Vorrede von 42 Seiten enthält viel Gelehrtes von den Chineser-Jesuiten, der Lehrart für nahe Völker und die Aufzählung der vorhandenen 8 Bücher, wozu diese Sprachlehre das 9te ausmacht, welche alle den Missionär und Arzt *Brunton* zum Ver-

fasser haben. Die Sprachlehre ist ziemlich kurz und geht nur bis S. 59, das Wörterbuch aber bis S. 129 nach dem A B C. Ein Anhang enthält noch ein Verzeichniß der Sufoostädte an Rio *Ponga*, ferner 16 arabische Bücher der *Fula* und *Mandingo*, darunter *Moses* Gesetz, *David's* Psalmen, *Schenu* das mahomedanische Geleitzbuch u. a. sind und endlich der gelehrten Männer im *Mandingo*- und *Fula*-Land. — Die Sprache kommt sichtbar mit der *Mandingo*'schen überein, und die Stimme der benachbarten *Jalunk*, der tiefer im Lande wohnenden *Akko* oder *Sokko*, und der *Serawalis* in *Knjanga* im Königreich *Gallam* am *Gambia* gehören auch mit dazu. Als Proben mögen die Zahlwörter dienen: 1 Kiring, 2 firing, 3 schukung, 4 nani, 5 schuli, 6 flueni, 7 flufiring, 8 flulimafukung, 9 flulimananui, 10 fu, 11 funung-kiring, 16 funungkeni, 17 funungflulifiring, 20 mawhonia, 21 mawhonia nung kiring, 30 tonkafukung, 100 keme, 1000 wolikeme. Sie zeugen von der äußersten Einfalt, indem eigentlich nur bis 5 gezählt wird, so wie bey mehreren Negervölkern, den *Alyonkis* und *Grönländern*, und daher sind für die zur Bildung gehörigen Dinge arabische Wörter eingemischt, z. B. *Alla*, Gott. Auch der grammatische Bau der Sprache ist eben so einfach, z. B. die Declination *kame*, ein Mensch; *kame ka*, eines Menschen; *kame bi*, einem Menschen; *kame au*, *kame o*, *kame ma*, im Plural *kamit*, geht eben so.

Die Fürwörter sind *em*, ich; *e*, du; *a*, er; *mu*, wir; *wo*, ihr; *e*, sie. Sie machen auch die Conjugation *Em luma*, ich bin; *i luma*, du bist; *a luma*, er ist; *muka luma*, wo luma, *e luma*. *Em lu*, ich war; geht eben so. *Em banta lu*, ich bin gewesen; *em nu lu*, ich war; *em nu banta lu*, ich war gewesen; *em nu lu*, und so sind noch drey Perfecta zwey Futura *em nu fama lu*, ich war eben im Begriff zu seyn; und *em luma*, ich werde seyn.

Mit allen diesen Büchern werden in Berlin von Hrn. Hoffmann bey der Dreyfältigkeitsschule mit vieler Geschicklichkeit und Mühe junge Handwerker von guter Fähigkeiten, die sich der Mission widmen, in der Sulu- und englischen Sprache unterrichtet, welche dann allmählig nach Africa abgehen.

#### GESCHICHTE.

LONDON, b. Colburn: *Memoir of the War in India, conducted by General Lord Lake*, Commander in Chief and Major General Sir *Arthur Wellesley* (Duke of Wellington) from its commencement in 1803, to its termination on the banks of the Hyphals in 1806 — by Major *William Thoms*. 1817. 318 S. 4.

Dieses Werk, welches fast als Tagebuch eines Augenzeugen zu betrachten ist, muß jedem Freunde der ostindischen Kriegsgeschichte höchst willkommen seyn, da es einen Zeitraum umfaßt, so reich an merkwürdigen Ereignissen und doch noch fast gar nicht im Zusammenhange geschichtlich bearbeitet; man möchte fast versucht seyn zu behaupten, dals

dafs die Geschichte des brittischen Indiens durchaus keine so interessante Periode darbiete als diese von 1803 bis 1806, deren Hauptzweck die Errettung des letzten Schattens Groß-Moguls aus der Gewalt der Mahratten, durch brittische Tapferkeit erreicht wurde. Der Vf. verdient daher für sein schönes literarisches Geschenk nicht allein den Dank des brittischen Publikums, sondern jeden Freundes der Geschichte.

Als Eingang zu seinem mit Klarheit und Präcision entworbenen historischen Gemälde wirft der Vf. zuerst einen Blick auf Indien und die Revolutionen, welche es bis zu der Periode durchgangen ist, wo der Peishwa durch den General Wellesley wieder auf den Thron von Purnah gesetzt wurde. Diefs merkwürdige und in seinen Folgen wichtige Ereigniß trug sich im J. 1803 zu; es war eine Maafsregel, welche die gesunde Politik dringend befahl, und hatte den schönen Zweck, Indien zur Ruhe zu bringen und Brittanien den ungetrübten Besitzstand seiner indostanischen Erwerbungen zu sichern. Indessen hatte sie doch die Confederation aller Mahrattenstaaten zur Folge, welche Dowlat Row Scindiah durch seine Ränke anzettelte, dessen Macht die englische Regierung ungemein geschwächt hatte, indem sie ihn seiner bis dahin usurpirten Autorität in Indostan beraubte. — Diefes politische Betragen Scindiah's hatte der Scharfsinn des Generals Wellesley früh genug gehandelt und deshalb auch sogleich einen Plan entworfen, dieser Verschwörung gegen die brittische Macht mit Schnelligkeit entgegen zu arbeiten. Seine Ausführung geschah mit eben so viel Klugheit und Uebereinstimmung der vorgeschriebenen Operationen, als mit einer Raschheit, wovon die Kriegsgeschichte Indostans nichts Aehnliches anzuweisen hat. Demzufolge wurde nun der gleichzeitige Angriff dieses verbündeten Feindes auf allen Punkten auf einmal unternommen. Während der General Lake auf Delhi losging, nahm General Wellesley die wichtige Festung Ahmednuggur im Decan weg. Delhi war damals im Besitze eines Heeres, welches ein französischer General organisiert hatte. Das Resultat dieser Combinationen war die Befreyung Shah Anlums aus dem Zustande sclavischer Abhängigkeit, worin seine französische und mahrattische Bedrucker ihn so lange gehalten hatten, die gänzliche Lösung des Bundes und der Friedensschluss mit Scindiah. Alle diese Ereignisse folgten sich in dem kurzen Raume einiger Monate und verherrlichten den Glanz brittischer Waffen um so mehr, da man nicht etwa Banditen, sondern regelmäßig gebildeten und entschlossenen Soldaten gegenüber stand, die alle Vortheile besaßen, welche von der Geschicklichkeit französischer Officiere erwartet werden kann. Obgleich der englischen Armee eine weit zahlreichere entgegenstand; so siegte sie doch in den Angriffen des Generals Perron vor Allypurr und die Einnahme dieser Festung, welche den Treffen von Delhi, Laswaree, Assye und Argawn folgten, verbreiteten in allen

friedlichen Staaten Indostans Freude und gaben der brittischen Herrschaft eine sichere Grundlage. (So der Vf. Indessen kann diese Freude nicht gar groß gewesen seyn, denn, und das war ja so klar, dafs es Jedermann begreifen konnte, die ganze glückliche und große Veränderung bestand ja nur im Wechsel des Unterdrückers!) Indessen wurde diese Tapferkeit bald auf's Neue in Anspruch genommen. Holkar, ein höchst ehrgeiziger, wilder Mahrattenfürst, der das Wachstum der brittischen Macht mit eifersüchtigem Auge betrachtete, und dessen Ehrgeiz das zunehmende Ansehen derselben nicht zu ertragen vermochte, beafs Geschicklichkeit genug, um durch Unterhandlung mehrere indische Fürsten zu sich zu ziehen, zum Theil zu erkaufen, um sich in gemeinschaftlichem Bündnisse dem gemeinschaftlich gehassten Feinde entgegen zu stellen. Der Raub- und Freydeuterkrieg welchen Holkar, dem man Einsicht, Schlaueit und Energie gewifs nicht abschreiben kann, gegen das englische Heer unter Lake's Befehlen eingeleitet hatte, that ihm grossen Schaden, bounruhigte es unaufhörlich; indessen scheiterte jenes System an Lake's Thätigkeit und Beharrlichkeit, und Holkar selbst brachte sich dadurch in die Lage, dafs er nirgend Stand zu halten vermögend war, und indem er die Landschaft der Seiks in der Hoffnung durchzog, sie zu seinem Beystande zu bewegen, sah er sich genöthigt, um Frieden zu bitten, der bey dem berühmten Altar Alexanders an dem Beyah der Neuen, dem Hyphahs der Alten geschlossen wurde.

Diefs sind die allgemeinen Umriffe des interessanten Werkes, welches übrigens eine Menge anziehender Beschreibungen, Bemerkungen und untergeordnete Einzelheiten enthält. Dazu gehören die Beschreibung des alten und neuen Delhi mit den biographischen Nachrichten von dessen unglücklichen Monarchen Schah Aulum; das lebendige Gemälde von Agra und dessen weitherühmten Tanje Mahal, oder kostbaren Denkmal von Schah Jehan zu Ehren seiner Favorit-Sultanin; Bemerkungen über den Tempel zu Jaggernaut; Beschreibung des Banvanenbaums und der heissen Winde der Wüste; die Schilderung des verzweifelten, aber unglücklichen Angriffs auf Burtpurr; die Merkwürdigkeiten in dem Standquartiere der brittischen Truppen im Grabsmale des Akbar und die geschichtlichen Notizen von den Seiks mit Skizzen ihrer Sitten, Gebräuche und der natürlichen Beschaffenheit ihres Landes. Diefs wird hinreichend seyn, unsere Leser aufmerksam auf eine reifem Verstande, die von einem Augenzeugen mit reifem Verstande, Kenntniß des Landes, seiner politischen Verhältnisse, seiner ältern und neuen Geschichte in einem lebhaften, wirklich anziehenden Stile und unverkennbarer Wahrheitsliebe geschrieben ist. Indessen ist zu besorgen, dafs der hohe Preis, von mehr als 2 Pf. Sterl., schwerlich erlauben wird, dafs das mit viel typographischer Eleganz gedruckte und mit schönen Zeichnungen und Karten begleitete Original in die Hände vieler Deutschen kommen werde.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## THEOLOGIE.

LEIPZIG, b. W. Vogel in Commiff.: *Ecclesiae et academias Evangelicorum quid mutuo sibi debeant.* 1817. 42 S. 4. (8 gr.)

MIT dieser trofflichen Einladungsschrift kündigte Hr. Superint. *Tzschirner*, als Rector der Universität Leipzig, im Namen derselben die von Hn. Prof. *Wieland* in der dortigen Paulinerkirche zur Feyer des Reformationsjubelfestes 1817 zu haltende Rede an. Mit großer Upparteylichkeit und Wahrheitsliebe wird auf diesen wenigen Blättern theils der Zustand der sowohl ausländischen als deutschen Universitäten vor der Reformation, der manofache Kampf, welchen eine verbesserte Lehrart mit der Hierarchie und mit dem Mönchthum; wie mit der scholastischen Methode zu bestehen hatte, ferner das Verdienst der deutschen Universitäten, namentlich Leipzigs und Wittenbergs, um die Wissenschaft und um die Religion, wie um die Kirche, geschildert, dann aber auch zugegeben, daß die Kirche sich wiederum um die Universitäten sehr wohl verdient gemacht habe, indem gar viele Hochschulen ihren Ursprung der Reformation, und theils diese neu entstandenen, theils die ältern selbst ihre Unterhaltung den mit Aufhebung mancher Klöster eingezogenen Kirchengütern verdanken, und, was mehr sagen will, mit der Kirchenverbesserung sowohl den Studirenden als den akademischen Lehrern eine größere Freyheit, jenen, die Art ihrer Studien anzuordnen, diesen in Ansehung des Lehrvortrags zu Theil geworden ist. Ueberdies sey durch die von der Kirche ausgegangene Vermehrung und bessere Einrichtung der Schulen und die Erweiterung des theologischen, auf die Quellen zurückgeführten Studiums ein Grund von dem Wiederaufblühen der Wissenschaft auf unsern Universitäten geworden. Der Vf. schließt mit einer kurzen Vergleichung zwischen den protestantischen und katholischen höhern Lehranstalten. Alles dieses hier in der Kürze Angegebene verdient, da es keines eigentlichen Auszuges fähig ist, um so mehr bey dem Vf. selbst nachgelesen zu werden. Doch kann Rec., um den trefflichen Geist dieser Schrift zu bezeichnen, sich nicht erwehren, wenigstens Eine Stelle mitzutheilen. Er wählt dazu folgende S. 14 ff. befindliche: „*Ut litterarum theologicarum sedes et doctorum publicorum seminario, ita libertatis etiam, quam Protestantibus tueri debent, propugnacula colenda sunt academiæ nostræ. Qui animo ingenio literis student, id sibi propositum habent, ut* A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*quam fieri possit proxime ad verum accedant, hominesque ad meliora semper et perfectiora adducant. Nullo autem tempore quum quod verum est plane cognoscatur, et, quod summum est, ulla in re attingatur, fieri non potest, quia viri docti, ad altiora quippe semper tendentes, nunc hominum sententias et opiniones, aut majorum exemplo aut multitudinis consensu firmatas, impugnant, nunc quæ legum publicarum auctoritate stabilitæ et consuetudine longa veluti sancitæ sunt, mutari cupiunt. Ea est causa studii libertatis, quod ex ingenio literarum amore nascitur. Nam venia edisserendi, quod verum, et suadendi, quod utile visum fuerit, viris doctis negata, frustra laborant, qui non modo, quæ a majoribus acceptæ sunt, propagare, verum etiam augere debent atque emendare. Itaque, quantumvis contra niterentur sæpe sive rebus publicis præfecti sive ecclesiarum antistites, nihil novandum nati, viri docti tamen cordatiores libertati semper studuerunt, sive concessam tuentes, sive negotiam sibi suisque vindicantes. — Salva erit Protestantium libertas quamdiu salvas sunt eorum academias, viris doctis ornatae, qui mutuo sibi sunt præsidio, vitam impendunt, et, quum doctrinæ et ingenii famæ ferrentes non refugia modo honesta apud exteros paratæ, sed præmia etiam proposita sibi videant, non habent, quod ferreorum judicium iras magnopere metuant.*“ Möchten doch überall alle akademischen Lehrer dieses Sinnes und Geistes und solchem Bilde ähnlich seyn, wir würden dann sehr werthlich erleben, was wirklich erlebt zu haben wir zu dieser unser Zeit bedauern müssen.

KIEL, gedr. b. Mohr: *De Jesu Christi, Servatoris hominum Ecclesia et ecclesiis* — script Dr. J. F. Kleuer. 1817. 42 S. 4. (14 gr.)

Boy Gelegenheit der dritten Reformationsjubelfeyer erhielt Hr. Dr. Kl., als d. Z. Decan der theol. Facultät zu Kiel, von dieser den Auftrag, eine Denkschrift zu Ehren dieser Feyer zu verfassen, und wählte, um sich dieses Auftrags zu entledigen, oben genannten Gegenstand zur Behandlung. Die Schrift zerfällt in zwey Theile, deren erster zeigen soll, was für eine Kirche die Apostel dem Sinne und Zwecke Jesu gemäß gestiftet haben, der andre aber sich mit der Erörterung beschäftigt, wie die in ältern Zeiten sogenannte Eine, wahre, heilige, katholische Kirche sowohl, als auch die evangelischen oder protestantischen Gemeinden zu der ursprünglichen Apostolischen nicht nur, sondern auch zur Römisch-Katholischen Kirche sich verhalten. — Nach einigen einleitenden §§. 1–5, in welchen theils über die Bestimmung Jesu

Jesu zum Welterlöser, theils über den Auftrag, welchen Jesus seinen Jüngern zur Stiftung einer Kirche ertheilt habe, theils darüber, daß und wie dieser Auftrag von den Aposteln erfüllt worden, theils über die mancherley Benennungen der Kirche, wie sie in den Paulinischen Schriften und anderswo vorkommen, ausführlich geredet wird, tritt Hr. Dr. Kl. seinem Gegenstande näher, und zeigt §. 6, in welchem Sinne Paulus von einer Einheit der Kirche rede, und handelt sodann §. 7, von den Lehrern und Vorstehern der Kirche, §. 8, von dem späterhin entstandenen Unterschiede zwischen Priester und Layen; von Mutter- und Tochterkirchen, von der Rangordnung der Bischöfe und von der schon Sec. 2. sich hervorthuenden Superiorität des röm. Bischofs, §. 9, von der Einen heiligen katholischen und allgemeinen Kirche, §. 10, von der apolotischen und kirchlichen Tradition, §. 11, vom Kirchenregiment nach den Ansprüchen berühmter Kirchenväter, §. 12, von der Uebermacht und vorzüglichen Autorität der röm. Kirche, §. 13, von der Ausartung dieser Kirche und den dadurch bewirkten Trennungen — alles mit einem schätzbaren Aufwande der dem berühmten Vf. eignen Gelehrsamkeit und Besehenheit, nur, wie es Rec. scheinen will, nicht überall weder in der bequemsten Anordnung, noch, wie es vielleicht eben die etwas vernachlässigte Stellung mit sich brachte, leichtvoll genug. Sodann geht der Vf. zur zweiten Abtheilung über, in welcher zuerst §. 14, von den gerechten Ursachen der Reformation im 16ten Jahrh., §. 15, über das in der Kirche entstandene Schisma, die Ursachen und die Art desselben, §. 16, über die vornehmsten Gegenstände des Streites geredet und endlich §. 17, untersucht wird, ob die evangelischen Parteyen Kirchen zu haben mit Recht behaupten können, welches der Vf. gegen die Verneinung der römisch-katholischen, wie billig, erhärtet und beweist. — Rec. hofft, den Inhalt der vorliegenden Schrift getreulich ausgehoben und damit seiner Pflicht Genüge geleistet zu haben, und fühlt sich nicht gedrungen, auf eine nähere Würdigung der Aeusserungen einzugehen, welche sich der Vf. hier und da, z. B. S. 1. 5. 39. über die von ihm sogenannten *Neprotstanten* erlaubt, unterkreibt aber gar gern das Urtheil S. 39: „*Pro haereticis nequaquam habendi — auctoritate obiterent*“, wie auch den Schluß der ganzen Abhandlung S. 42: „*Ecclesiae Ap. et quae hanc propius secuta est, veritas — ejusdem fidei et spei et charitatis unione ac veritate consistit. Quae tria Ap. dicit perpetua, charitatem vero summam omnium*“ (1 Cor. 13, 12. 13.). *Ubi haec adjunt, ibi Christi Ecclesia.*“

211

<sup>1</sup>QUEDLINBURG u. LEIPZIG, b. Basse: *Aphorismen zur Begründung freyerer Religionsbegriffe und eines fruchtbarern Bibelgebrauchs*. Für denkende Christen. 1818. XII u. 156 S. 8. (14 gr.)

<sup>2</sup>Schon der Titel läßt vermuthen und die kleine lefenswerthe Schrift selbst bekrundet es, daß hier

in kurzen Sätzen die Resultate neuerer exegetischer, historischer und philosophischer Forschungen zusammengestellt, und die reinsten in der Bibel enthaltenen Wahrheiten in einem Lichte dargestellt worden sind, in welchem sie, ohne von ihrer hohen Ehrwürdigkeit auch nur das Geringste zu verlieren, jeden Denker mit den Ansprüchen der gesunden Vernunft vereinbarer, und in so fern annehmungswürdiger erscheinen müssen. Für Theologen wollte der Vf. nicht schreiben, die ja hier auch, da ihnen alles, was hier zu lesen, bekannt seyn muß, keine neue Ausbeute für ihre Wissenschaft haben würden; wohl aber für Nichttheologen, denen es, wiewohl eigne Forschungen zu fern von ihrem Berufe liegen, sich doch mit dem, was ihr Katechismus auslegt, nicht mehr begnügen können oder mögen. Diese finden denn hier sehr vernünftige und wahrlich nicht aus der Luft gegriffene Ansichten über Gott, Religion, Urreligion, Ausartung derselben, Moses und das Judenthum, die Propheten, den Messias, Christus, Geburt Christi, Wunder Jesu, Gottheit Jesu, Gottes Geist, Leiden, Tod, Erlösung, Auferstehung, Himmelfahrt Christi, seine Wiederkunft zum Gericht, Auferstehung der Todten, Himmel, Hölle, Ewigkeit der Höllenstrafen, Taufe, Abendmahl; ferner über Messianische Weissagungen im A. T., Vernunft und Glauben; noch über das A. T., auch über das N. T., aus deren Würdigung das Resultat hervorgeht, daß die Bibel sowohl des A. als des N. Testaments eine Sammlung rein menschlicher Bücher sey, die daher auch menschlich gelesen werden müssen. Dann geht der Vf. zur Betrachtung der Vernunftreligion und des Kirchenglaubens über, redet in einem besondern §. vom Genüths glauben, wobey denn auch des Hn. C. Harms erwähnt wird; untersucht ferner die Frage: ob die Bibel ein Volksbuch seyn soll, die bejahend beantwortet, zugleich aber auch an die Bedingung erinnert wird, unter welcher sie es seyn kann und darf; zuletzt wird noch die Frage erörtert, und zwar, wie billig, verneinend: ob die Religion Poesie sey? Wir würden zu weit ufliegen, wenn wir einzelne Grundzüge des Vfs. einer besondern Untersuchung unterziehen wollten. Die Freymüthigkeit der Schrift verdient Beyfall; nur einmal verirrt sich der Vf. zu einem spöttelnden Ton, nämlich in der Anmerk. S. 66. über die Empelsersehnungen am Grabe Jesu, wo er nicht bedacht zu haben scheint, daß ein solcher Ton sich zur Sache nicht schicke und überhaupt nicht fromme. Auch tritt ein anderes Mal der Vf. in einen wenigstens scheinbaren Widerspruch mit sich selbst, da er nämlich S. 47. behauptet, daß die Benennung „Geist“ sowohl im A. als im N. T. unter Bestimmungen vorkommen, die unzulässig eine Persönlichkeit bezeichnen, und gleichwohl hernach in der Erklärung der Taufformel eine solche Persönlichkeit des heil. Geistes nicht zugefthen will. Noch hätten wir zu erinnern, daß die oben angegebenen Rubriken wohl etwas natürlicher und logisch richtiger hätten geordnet werden können.

PRE-

## PREDIGERWISSENSCHAFTEN.

HEIDELBERG u. SPEYER, b. Oswald: *Magazin von Fest-, Epistel- und Gelegenheitspredigten mit angehängten Entwürfen von Chr. Fr. Dietzsch, Stadtpfarrer in Oehringen. Erster Band. 1818. 104 S. 8.*

Dazu gehört:

*Entwürfe zu Predigten an Fest- und Sonntagen von C. F. Dietzsch. — Auch Beyheft zum ersten Bändchen des Magazins u. f. w. 46 S. (denn die 47te und 48te Seite füllen empfehlenswerthe Bücher.) (Preis des Ganzen von 94 Bogen 22 gr. !)*

Der Titel giebt eben kein günstiges Vorurtheil für die Anordnungsgabe des Vfs., welche doch ein Prediger vorzüglich bewähren soll. Denn Fest- und Gelegenheitspredigten können auch Epistelpredigten seyn. Auch ist es sonderbar genug, ein Heftchen, das in dem Beyheftlein schon gemäßigter ein Bändchen genannt wird, *einen Band* zu tituliren. Und dazu kommt nun noch gar mißempfehlend, bey gar keiner äußern Auszeichnung des Schriftchens, der unverhältnißmäßige hohe Preis! — Doch vielleicht fñr der innere Werth desto größer. Wir wollen sehn.

In dem *Magazine* findet man zuerst drey *Passionspredigten* über Texte aus der Leidensgeschichte, welche man übrigens den Kapiteln und Versen der Evangelien nach nicht angegeben findet; dann folgt eine Osterpredigt über das Evangelium am zweyten Oftertage; eine Predigt am Weihnachtsfeste über die Epistel Tit. 2. 11 — 14.; und noch eine am Sonnt. nach Weihnachten über die Epistel. Sonderbar genug find diese drey letztern mit in der voranstehenden Ueberschrift von *Passionspredigten* begriffen, was he doch nicht find, und deren überlaup auf dem Titel des Magazins nicht gedacht ist. — Nun liest man S. 68: weiter eine Ueberschrift: Vollständige Predigten und Reden (wieder dem Titel nicht entsprechend!) bey besondern Gelegenheiten. Hier trifft man denn eine *Rede* am Vorabende des Jubelfests (was für eins gemeint sey, muß der Leser erst aus dem Inhalte selbst erfahren — nämlich das Reformationsjubelst) zur Vorbereitung auf dasselbe gehalten; auf eine Predigt am dritten Tage des Jubelfests über die Epistel am 25ten Trinitatis-Sonntage; endlich auf eine Aernedankfest-Predigt über 1 Tim. 6. 6 — 8. — Dieß alles gehört zu des ersten Abschnitts erster Abtheilung: „vollständige Predigten an Fest- und Sonntagen enthaltend“; der zweyte Abschn. und die zweyte Abth. soll wohl im folgenden Bände kommen, oder soll die Ueberschrift der 68sten Seite die *zweyte* Abtheilung bezeichnen? — Wie unordentlich und flüchtig hat sich hier der Vf. gezeigt! — Doch wir verlassen den Hauptwagn, weil nichts mehr drauf ist; und wenden uns zu dem Beywagn, wo wir denn Entwürfe, und zwar 8 Stück über die Episteln an den ersten 4 Trinitatis-Sonntagen, je zwey über eine; ingleichen zu Predigten und Reden bey besondern Ge-

legenheiten, wovon der Titel dieses Beyhefts abermals nichts befragt, und zwar diesmal nur 5 bey Kinderleichen finden. — Man sieht nun wohl, daß dieß Beyheft den zweyten Abschnitt des Magazins enthalten soll; aber dieß Zusammenreiben von allerlei Predigten und Entwürfen macht, das Einen das Ganze wie ein Kind der Angst und Noth vor-

kommt. Uebrigens find die hier mitgetheilten Predigten und Entwürfe des Vfs. weder *verwerflich*, noch in irgend einer Absicht *vorzüglich*. Die *Themen* gehören mehrtheils zu den gewöhnlichen; die Ordnung ist ebenfalls gewöhnlich einfach und textmäßig; der Ausdruck ziemlich angemessen, deutlich, doch selten rednerisch, und oft ist die Darstellung zu gedehnt, wie in der Predigt vom *Blutgelde*. Doch trifft man bisweilen auch ungewöhnliche Hauptätze an, die aber nicht immer ganz passend ausgedrückt find. So stellt der Vf. „Betrachtungen über den Wunsch an, daß manche Menschen nicht möchten geboren seyn.“ — Aber einen Wunsch würde Rec. dieß nicht genannt haben, denn einmal war es bey Jesu kein Wunsch, sondern nur ein Urtheil, und ein Wunsch darf's auch bey uns *niz* seyn. Zweckmäßiger würde der Vf. gefragt haben: „Dürfen wir auch wünschen, daß manche Menschen nicht geboren wären?“ und diese Frage zuvörderst erörtert, dann aber mit einigen lehrreichen Erinnerungen begleitet haben. — Ueber das, was *Blutgeld* genannt zu werden verdient, konnte der Vf. viel ausführlicher und doch präziser reden, auch find die Warnungsrunder vor dem Erwerb des Blutgeldes nicht ergreifend genug, weder an sich, noch der Darstellung nach. — In der Weihnachtspredigt will er zeigen, wie *wohlthätig das Erscheinen des Sohnes Gottes auf Erden für uns bey dem Sühnen nach einem bessern Zeitalter sey* — (oder besser: was wir aus der Erscheinung Jesu für das Sühnen u. f. w. zu lernen haben), und der erste Satz heist wörtlich: „es solhat uns mit dem oft *dunkeln* und *zaudernden Glanze der göttlichen Rathschläge* aus“; was hat sich aber der Vf. dabey gedacht? was ist der *Glanz* der göttlichen Rathschläge? *wie zaudert der Glanz?* und wie kann ein *Glanz dunkel* seyn? — Ueber diese unverständlichen Ausdrücke findet man nicht die geringste Aufklärung im Vortrage selbst. — Weder die Rede, noch die Predigt bey dem Reform. Feste zeichnen sich aus. — Uuter des Entwürfen im *Beyheft* find die mehrsten Homilien, und haben nichts vorzügliches; wenigstens kann wohl jeder Prediger solche Predigtentwürfe leicht selbst machen. — In dem *ersten* Entwurfe redet der Vf. von den Ermunterungen *zu einer pflichtmäßigen Liebe gegen Gott*. Man sollte zuerst Erörterungen dessen, was eine *pflichtmäßige Liebe gegen Gott* sey, oder enthalte, und dann die Ermunterungen dazu angeben erwarten. Statt dessen giebt der Vf. nur fünf Ermunterungen an, die *eigentlich nur Wirkungen der Liebe zu Gott* find, und wovon die beiden ersten: „das Verhältniß, worin wir mit Gott stehen“, und: „die Liebe setzt uns



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1818.

## RECHTSGELAHRTHEIT.

GÖTTINGEN, b. Dieterich: *Handbuch der Literatur des Criminalrechts* in seinen allgemeinen Beziehungen mit besonderer Rücksicht auf Criminalpolitik nebst wissenschaftlichen Bemerkungen von Dr. G. V. Böhmer. 1816. Ausßer der Vor- und Inhaltsanzeige (XLVIII S.) 888 S. 8.

Durch die Bearbeitung dieses Werks hat der Vf. ein großes wissenschaftliches Bedürfnis befriedigt, und verdient deswegen Dank, wenn man auch nicht ganz mit seinem Plan der Ausführung zufrieden seyn kann. *Brunners* bekanntes Handbuch war nicht vollständig, war ein mageres Bücherverzeichniß, und ging nur bis 1804; ein zweyter Theil erschien nicht; und wenn ein Schriftsteller auch eine Fortsetzung des Brunnerischen Werkes hätte liefern wollen, so würde er doch manche Schwierigkeiten gehabt haben; weil zu viele Zusätze zum ersten Bande nothwendig gewesen wären. Unser Vf. hat sich nun auch in der Regel mit einer bloßen Anführung der Titel der Schriften begnügt, und nur zuweilen Auszüge geliefert, oder literarische Notizen, oder eigene Bemerkungen über den Werth der Schrift oder über den Gegenstand hinzugefügt. Dies Mittel wird zwar Rec. nicht gefallen; entweder muß ein literarisches Handbuch bloß treu und vollständig in einer zweckmäßigen, das schnelle Auffinden erleichternden Ordnung, Titel der Bücher angeben, oder es muß mit der Angabe der Schriften zugleich die Geschichte der Wissenschaft verbinden; eine solche treu und fleißig gearbeitete, die Dogmengeschichte jeder Wissenschaft enthaltende rationirte Bibliographie würde mehr als ein Compendium stützen, und der Bearbeiter würde ein dauerndes Verdienst sich erwerben. Zuweilen hat unser Vf. wohl auch dieses Bedürfnis gefühlt, und nach der Vorrede S. XIV. hätte man erwarten dürfen, daß der Vf. noch mehr leistete, als er wirklich geleistet hat; ersetzte sich selbst als Aufgaben bei seiner Arbeit, „gute Anordnung des Ganzen“, zweckmäßige Beurtheilungen der wichtigsten Werke nicht selten mit Auszügen verbunden, die dem Leser das Vergnügen des Selbsturtheils gewähren können, literarische Notizen, und beständigen Rückblick auf die Mängel sowohl der Wissenschaft selbst als eines großen Theils der bestehenden Criminalverfassungen. Die Aufgaben sind gut und einladend, aber der Vf. hat sie nicht erfüllt. Es erweckt kein günstiges Vorurtheil, wenn der Vf. S. XV erklärt, daß er in Rücksicht auf Ord-

nung keinem Schriftsteller anschließend gefolgt sey; dies Schaffen einer neuen Ordnung taugt, wie Rec. meint, bey literarischen Handbüchern nicht viel, der Leser muß sich dann erst die Mühe geben, das System des Vfs. aufzufinden, was oft nicht leicht ist, besonders wenn das gewählte System nicht zweckmäßig ist, wie bey der vorliegenden Schrift. Der Vf. macht in der Abtheilung von den Verbrechen eine eigene Unterabtheilung von den möglichen Subjecten der Verbrechen, und handelt von den Verbrechen der geistlichen Aerzte, Buchhändler, Wahnsinnigen, Gelehrten u. s. w. wem sollte es einfallen, unter dieser Rubrik eine Schrift aufzulegen? so z. B. gehören die Schriften S. 605 von *Grägen*, *Werther* nicht zu den Verbrechen der Soldaten, sondern handeln überhaupt vom Kriegerrechte; so enthalten S. 606 die Dissertationen von *Waldschmidt*, *Reinkard* nichts von den Verbrechen der Aerzte, sondern enthalten einige Bemerkungen über den Art. 134 C. C., und hätten bey dem Verbrechen der Tödtung angeführt werden müssen; unter der Rubrik: *Gelehrte*, führt der Vf. Nr. 1767 *Früch de vitia eruditiorum* an, eine Schrift, die allerley tolles Zeug, nur nichts auf Criminalrecht begüglichtes enthält. Unter der Rubrik: *Buchhändler* wird eine magere Literatur des Nachdrucks angeführt, und unter der Aufschrift: *Handwerker*, kommt die germanistische Dissertation *Dreyers de privilegio opificum* vor; Schriften aber des Wahnsinn führt der Vf. bey den Verbrechen, der Wahnsinnigen auf, statt sie in der Lehre von den Aufhebungsgründen der Zurechnung zu nennen, und wie unter der Rubrik *Betrunkene im Criminalrecht* (1) es dem Vf. einfallen konnte, auch J. P. v. Ludewig rechtliche Erläuterung vom Gesundheitstrinken anzuführen, ist schwer begreiflich. Sogleich nachdem der Vf. von den Betrunknen gesprochen hat, kommt er §. 96 auf den Thatbestand der Verbrechen. Auf ähnliche Art sind die Materien leider sehr häufig aus ihrem Zusammenhange gerissen und unter Gesichtspunkten aufgestellt, unter welchen sie Niemand suchen würde. Auch mit den von dem Vf. in der Vorrede versprochenen Auszügen sieht es mißlich aus; ein Auszug, welcher, wie der Vf. doch verspricht, das Vergnügen des Selbsturtheils gewähren sollen, hat Rec. bey keinem Buche gefunden; die Auszüge bestehen aus ein paar poetischen Stellen, welche dem Vf. gefallen haben, oder welche Ausfälle auf Usurpatoren enthalten; andere gehen aus Schriften, welche gar nicht in das Criminalrecht gehören, oder witzige Bemerkungen (z. B. S. 149) von Nettelbladt über die Reception der fremden

Rech-

Bb

Recht (S. 615) über die Trunkliebe der Deutschen u. f. w. nur selten; kommen bedeutende Auszüge aus merkwürdigen Schriften vor. Auch bey den versprochenen zweckmäßigen Beurtheilungen der wichtigsten Werke hat der Vf. sein Wort nicht gehalten; die schlechtesten Schriften werden oft gelobt, und bey andern kömmt ein allgemeines durchaus nicht in das Detail gehende Lob vor. Dagegen verdient manche literarische Bemerkung bey einzelnen Schriften, manche Einleitungsbemerkung z. B. S. 180. S. 300 u. f. w. Auszeichnung, und beweiset, daß der Vf. noch mehr hätte leisten können. Großen Tadel verdient aber die unglückliche Methode des Vfs. Materien, die nur auf die entfernteste Weise mit dem Criminalrechte oder mit den Gesetzen in einem Zusammenhang stehen, herbeizuziehen, und in andern Materien die wirklich hierher gehören, Schriften aufzuführen, welche nur dem Titel nach eine Beziehung auf die Lehre haben, aber auch nicht das geringste Criminalistische wirklich enthalten; so ist es gewiß sehr ungeeignet in einer Literatur des Criminalrechts; auch eine Literatur des Gewohnheitsrechts (S. 35) oder (S. 86) auch andere auf das Criminalre nicht bezügliche ältere Reichsgesetze oder (S. 133) eine weitläufige Literatur über die Einführung des römischen Rechts in Deutschland, (S. 163) ein langes Verzeichniß philosophischer Schriften, (S. 175) Schriften über die Wahrscheinlichkeit oder (S. 320) auch die Schriften über den Sachsenpiegel, oder über einzelne Lehren des deutschen Rechts, (S. 358) die vielen abernun Dissertationen über die *provocatio ad vallem Josaphat* etc. (S. 367) über die hochdeutsche Sprache auszuführen. So sind auch eine Menge Schriftsteller zur Ehre gekommen, in diesem Handbuche zu paradiern, deren Schriften nicht das geringste Criminalistische enthalten, wie Rec. oben schon Beispiele bey den Schriften über Betrunkene angeführt hat, und noch mit vielen Beispielen (z. B. S. 150 — 153, S. 177 von Fichte über die Bestimmung des Menschen, S. 378, S. 555) vermehren könnte. Diese von keiner sorgfältigen Wahl zeugende Ausdehnung schadet dem Buche sehr, und wenn daher Rec. auch die Haupttugend eines literarischen Handbuchs die *Vollständigkeit* desselben auch bey der Schrift des Vfs. anrühmen muß, so lassen sich doch noch gar viele wichtige Zusätze machen. Bey der Gesetzgebung deutscher Staaten (S. 90) hätten bey Baden das Organisationsedikt von 1806 und die 1812 erschienene Sammlung von Erläuterungen über das Edikt, so wie auch die Annalen für Gesetzgebung und Gerechtigkeitspflege von Zachariae und Brauer herausgegeben angeführt werden sollen. Bey Holstein (S. 98) sollten die gegen den Entwurf v. Eggers erschienenen Kritiken von Schirach (Hamburg 1811), von Stelzer (Altona 1811), von Gönner (im Archive II. Bd. 38 Heft Nr. 22) bemerkt seyn; bey Sachsen (S. 101) vermißt man ungern die viel treffliches enthaltenden Annalen der Gesetzgebung und Rechtswissenschaft in Sachsen von Zachariae; bey Preußen (S. 110) fehlen noch manche gute Abhandlungen, welche in

der allgemeinen jurist. Monatschrift für die preuss. Staaten herausgegeben von Mathis (L. IX. Bd. 1805 bis 1810) in Kleins bekannten Annalen, in den Beyträgen zur juristischen Praxis von Paalzow, in den juristischen Miscellen von Gössler (Berlin 1810) in v. Kamptz. Jahrbüchern stehen. Bey Oesterreich vermißt man J. Vollmayer Versuch einer Geschichte der österreichischen Strafgesetzgebung (Wien 1804); Gimfon's Lexikon der neuen österreichischen Strafgesetze oder alphabetisches Handbuch für Richter (Wien 1804); Luzac Versuch einer Anwendung des Gesetzbuchs über Verbrechen (5 Bde. Wien 1804 bis 6); Hannemann das rechtliche Verfahren der Criminalgerichte über Verbrecher (2 Theile. Wien 1806); Jenuß das österreichische Criminalrecht nach seinen Gründen und seinem Geiste (1r — 4r Bd. 1808 bis 1814); Pratoberwa Materialien für GesetzKunde und Rechtspflege in den österreichischen Erblandes (Wien 1814 II Bde.) wozu erst nach dem Erscheinen des vorliegenden Handbuchs J. Gräß Versuch einer Geschichte der Criminalgesetzgebung in Steyermark (Grätz bey Müller 1817) und Eggers Erläuterung des Strafgesetzbuchs (Wien 1816) gekommen ist. Bey Baiern sollte auch Werner Metakritik über Feuerbachs Kritik des Kleinschrod'schen Entwurfs (Frankft. 1808) erwähnt seyn. — Bey Oldenburg hätte man erwarten dürfen, daß der Vf. die bedeutenden Verlichkeitenheiten des bairischen und Oldenburg. Strafgesetzbuchs angegeben hätte. S. 296 fehlen Schildner zwey philol. jurist. Abhandlungen (Berlin 1807 Nr. 2) über die Grundsätze der Criminalgesetzgebung. S. 310 sind Wewel freymüthige Gedanken über Verminderung der Criminalverbrechen (München 1810) nachzutragen. S. 451 bey den Niederlanden hätte das Criminalgesetzbuch für das Königreich Holland aus dem Holland. überf. von Zimmermann und Brückner (Aurich 1809) angeführt werden sollen. S. 453 bey Helvetien ist der interessante Entwurf eines Strafgesetzbuchs für St. Gallen verlesen; die Literatur des ungrischen Criminalrechts ist ganz lückenhaft S. 454 (trefflich jetzt in *element. jur. criminal. hungarici per P. Szelemnicki Poson 1817*); bey der Turkey hätten zweckmäßige Anführungen aus dem merkwürdigen Buche von Hammer Staatsverfassung des osman. R. nicht fehlen sollen. S. 478 werden Schriften über einzelne Hauptgegenstände der gerichtlichen Arzneykunde angeführt, welche hieher gar nicht gehören, sondern bey den einzelnen Verbrechen anzuführen wäre; ihre Anführungs ist aber auch nicht vollständig. Litzeu über die Toxicologie der Verletzungen und Handlungen (Berlin 1811) fehlt; die vielen Aufsätze über diesen Gegenstand in Koepf und Hecker krit. Jahrbuch der Staatsarzneykunde; in Koepf Jahrbuch der Staatsarzneykunde werden gar nicht erwähnt; eben so unvollständig ist die Literatur der Vergiftung und der Lungenprobe; es würde zu viel Raum fordern, wenn Rec. alle fehlenden Schriften anführen wollte. — Bey den Verbrechen der Soldaten S. 603 fehlt die gute Dissertation von G. Schmidt de delictis militum habet. et

in mil. hostibus (Völsb. 1815). — S. 591 Haefel de natura delictorum (Lips. 1810). — S. 594 fehlt H. X. Reber über den Begriff von Verbrechen und Vergehen (Landshut 1811). — S. 616 fehlen Bofe de corpore delicti, *audacie indagando* (Lips. 1783) und ein gehaltvoller Aufsatz in Zeiler's jährl. Beytrag zur Gesetzkunde und Rechtswissenschaft ar Bd. Nr. 2. S. 628 fehlt die Hauptdissertation *Reforma de praesumptione doli in delictis* (Lugduu Bat. 1807) und S. 630 *Dronryp position. jur. crimin. de triplici partitionis in rebus infim. uti uti culpe ita doli assumendum* (Amstelod. 1805) und besonders Stübel de notione culpat ejusque poena in jure criminali, *rectius constituend.* (Völsb. 1815). — S. 670 fehlt Gömmer über das Princip des Strafrechts im Archive für Gesetzgebung II. Bd. 1r H. Nr. 2. und ar Heft Nr. II. *Vertraum de ratione juris puniendi* (Lips. 1803). — Neumann Grundr. des Criminalrechts (Worpat 1814). — S. 683 bey den Todesstrafen fehlen Lindenbergs de poenis capitalibus (Greifswald 1804), *Polemia de poenis capitali. simplic.* (Groening. 1807.) Werner prüfende Gedanken über das Recht der Todesstrafen (Landshut 1810). — S. 697 bey dem Rechte der Nothwehr fehlt die Hauptschrift, *Grattenauer Exners* Tod mit Abhandl. über Nothwehr (Breslau 1806), *van der Maesen de justia sub defensione cum caedo aggressoris injussi* (Ulrecht 1807). — S. 718 bey der Literatur von den Zuchthäusern *Ganderheyden tent. jurispr. crimin. praef. legislat. de poena ergastuli* (Groening. 1806) und Hopfauer Abb. über Strafhäuser überhaupt, mit besonderer Rücksicht auf die in Oesterreich bestehenden Anstalten (Linz 1814). — S. 761 fehlt Egger in Zeilers jährl. Beytrag zur Gesetzkunde IV. Bd. Nr. 3. — Ungeachtet mancher Wünsche jedoch, die der erste Band nicht befriediget, sieht Rec. mit Erwartung der Fortsetzung dieses Werkes entgegen.

FRANKFURT A. M., h. Varrentrapp: *Ueber die Rechtsgleichheit der verschiedenen christlichen Confessions-Verwandten und die Entscheidung streitiger Verfassungssachen in den deutschen Bundesstaaten; mit besonderer Anwendung auf die Verhältnisse der freyen Stadt Frankfurt.* 1817. 428 S. 8.

Der Vorst. d. der katholischen Kirchengemeine zu Frankfurt hat sich bey der vollkommenen Rechts- gleichheit, welche die Verfassungsurkunde der Stadt den Katholiken mit den Protestanten zuspricht, und bey der Eröffnung aller Aemter für sie, nicht beruhigt, sondern sich bey dem Bunde festgesetzt in einer Denkschrift beschwert, daß über die Verfassung nicht nach Körperständen; und nach Kirchengemeinen, sondern von der Bürgerseits im Ganzen, die der Vorst. eine durchheimelungemichte; ihrer speciellen Unterschiede entkleide, auch desorganierte Masse nennt, abgetheilt sey. Er hält daher die Verfassung für unversichtlich und erneuert alle bey ihrem Entwurf gemachte Forderungen, obgleich sie mit Freygebigkeit zustanden insofern sie nicht dem Congress- Beschlusse offenbar entgegen, und auf die

innere Spaltung der Bürgerschaft nach ihrer kirchlichen Verschiedenheit berechnet waren. Der Forderungen sind zwölf, doch noch mit weiterem Vorbehalt, namentlich des Beweises, daß die Kirchengüter, welche von Reichswegen der Stadt 1803 zur Entscheidung gegeben, der katholischen Gemeine *eigenthümlich* zustehen! Zum Verständniß der Forderungen soll nur flüchtig zuvor bemerkt werden, daß Frankfurt bis zur Besitznahme des Fürsten Primas die Katholiken von der Stadtverwaltung ausschloß, aber seitdem zu den öffentlichen Aemtern zulassen mußte, und als sie durch die Verbündeten in ihre alte Verfassung zurücktrat, sich selbst diese Zulassung zum Geleitz machte. Der Wiener Congress, wobey ein Bevollmächtigter der Katholiken ihre Sache bezieht, verordnet, daß die Einrichtungen von Frankfurt auf den Grundsatz einer vollkommenen Gleichheit der Rechte zwischen den verschiedenen öffentlichen Gottesdiensten der christlichen Religion gegründet werden sollen. Nun versteht sich von selbst, daß der Congress dabey nicht an Bau- und Steuerämter, und am wenigsten an Freudenhäuser und Farotische gedacht, sondern ohne Wortklauberey den Gedanken gesetzlich ausgesprochen hat: die Glaubensgenossen der verschiedenen Kirchen sollen gleichberechtigt seyn. Daraus ist auch von der Stadt Frankfurt gewillenshaft verfahren. Der Senat und die Bürgerschaft vereinigen sich auf eine musterhafte Art über eine Ergänzungsurkunde zu der alten Verfassung, die Vorrechte der einen Glaubensgenossen gegen die andern wurden völlig aufgehoben, ihre Rechtsgleichheit als Staatsbürger feyerlich anerkannt, und die Verfassungsurkunde von ihnen beschworen. Dessen ungeachtet fordert der Vorstand der katholischen Kirchengemeine ohne Aufhören: 1) die Bestimmung eines absoluten und relativen Minimum katholischer Mitglieder bey der Regierung und Verwaltung. Für die Katholiken ist dieselbe Mindestzahl wie für die Protestanten in der Ergänzungsurkunde bestimmt, und also mehr bewilligt, als sie zu fordern berechtigt sind. Aber sie können mit Grund hoffen, daß die katholische Bevölkerung am Sitz des deutschen Bundesstaples sich vermehre, und daß besonders an gebildeten Mitgliedern sich vermehre; daher ist leicht begreiflich, wohin eine veränderliche Mindestzahl von Aemtsstellen, und deren fortwährende Abänderung nach christlichen Sätzen einer schwankenden Bevölkerung oder gar des Vermögens führen werde. 2) Das Recht des Vorstandes zu den erledigten Stellen der erwähnten Mindestzahl vorzuschlagen. Der Vorstand ist eine bloß kirchliche Behörde, und einer solchen hat man wohl im 19ten, aber nirgend im 19ten Jahrhundert die Einmischung in die Besetzung von Staatsämtern gestattet. 3) Einen Antheil an der Justiz- und Finanzverwaltung. Die Forderung sollte nach den Gesetzen des Denkens schon materiell begriffen seyn; wenigstens ist sie dadurch erledigt, daß den Katholiken mehr Rathstellen als sie verlangen dürfen, bewilligt sind, in und aus welchen sich ihr Einfluß auf die Rechts- und Wirthschaftsverwaltung

von selbst ergibt: 4) Das Vorschlagsrecht für einen katholischen Syndicus. Was würde von Wien geantwortet werden, wenn die österreichischen Protestanten solche Forderungen machten? Ist der Syndicus ein Kirchenbeamter? und kommt es gar nicht darauf an; ob er das Vertrauen der Protestanten hat? 5) Gleichstellung der christlichen Confectionen bey dem Bürger-Repräsentations-Colleg nach der angemessenen Mindestzahl. Die Verfassung besagt ausdrücklich, daß bey dem ständigen Bürgerauschuß mehrere Katholiken seyn sollen. Ist das noch nicht genug? 6) Aufhebung aller die Aufnahme (der Katholiken) in den Staatsdienst beschränkenden Bestimmungen. Auch dafür sorgt die Verfassung mit anglichrer Gewissenhaftigkeit. 7) Vertretung der katholischen Gemeine durch ihren Vorstand. Insofern unter der Gemeine, die Kirchengemeine ohne Vorbehaltsgedanken verstanden wird, ist die Forderung vollständig gewährt, und der Senat unterhandelt überdies mit Erfolg wegen der staatsrechtlichen Beziehungen zu der katholischen Kirche. 8) Eine ausschließliche Befähigung der katholischen Mitglieder der Reglements- und Verwaltungsbehörden, in Gegenständen, die das Interesse der Gemeine betreffen, zu entscheiden; und 9) die Unzulässigkeit der Entscheidung der Stimmenmehrheit in Collisionsfällen. Hierüber ist selbst das bedenklliche Intheilgehen verfassungsmäßig eingeräumt, aber kein vollständiger Katholik, geschweige ein Staatsmann wird verkennen, daß die Forderungen, wie sie der Vorstand hier aufstellt, zu einer bürgerlichen Trennung zwischen Katholiken und Protestanten, und zu ihrer feindlichen Stellung gegen einander führen könnten. 10) Gleiche Achtung der verschiedenen Religionsübungen. 11) Aufhebung jeder Zunftbeschränkung und 12) vorläufige Aufrechthaltung der bey Auflösung des Großherzogthums bestehenden Grenzlinie der geistlichen und weltlichen Gewalt. Alle drey Forderungen, selbst wenn in der letzten Wort und Sinn von geistlicher Gewalt nach österreichischem Staatsrecht nicht bestritten, sondern in der weitesten Bedeutung des deutschen Kirchenrechts angenommen wird, sind durch die zu Frankfurt — durch die Verfassung vollständig gewährt; sollen sie aber z. B. wie dort die Erfahrung zeugt, ist, dahin ausgedehnt werden, daß die protestantischen Knaben nicht in die Schule gehen dürfen, wenn die Katholischen Feiertage haben; so kann das freylich die Staatsbehörde nicht zugeben, ohne sich die Verwaltung und die dortigen Katholiken selbst vor aller Welt lächerlich zu machen.

Die Widerlegung der Denkschrift ist ein Muster, wie man nicht widerlegen soll. Es fehlt darin zwar keinesweges an Gelehrsamkeit, und richtiger Begründung der Beweise; aber sie führt zu den Ergebnissen etwa wie ein schwerbeladener Frachtwagen durch eine Steppe zu einem Tagelohn als nahe vorliegenden Ort, und so kommt dennoch zuweilen aus dem rechten Gleis; auch kann keine Steppe so unfreiher sey als die Spitzfindigkeit; daß nicht wahrscheinlich heißen solle, „auch nicht“ in

den Sätzen: „Wäre damals (1806) nicht auch zugleich die Unabhängigkeit der Stadt verloren gegangen, so würde gleichwohl das bis dahin bestandene Übergewicht der lutherischen Parthey so wie der Charakter der Stadt als einer in staatsrechtlicher Hinsicht lutherischen Reichstadt, mit dem Erlöschen des bisherigen Staatsrechts, worauf beide allein beruhten, rechtlich erloschen seyn und die politische Rechte der katholischen Bürger würden aufgehört haben, bloß quiescierende Rechte zu seyn.“ Das Ungeheuer, welches in dem Schlußsatz liegt, war mit Keulen niederzuschlagen, ohne sich um die Wortmaäßen zu bekümmern. Hat Hildebrand je frecher und anmaßender geschrieben! Soll in den Sätzen Sinn seyn, so ist es der: durch den westphälischen Frieden ist der Beständ der deutschen Protestanten als Macht im Ganzen als Reichs- und Staatsglieder im Einzelnen anerkannt und keinesweges ihr Recht; denn der Papst hat den Frieden für nichtig erklärt. Nun ist aber durch neue Kriege das Reich aufgelöst, und der westphälische Friede außer Kraft gesetzt. Also treten die Katholiken in die Ausübung ihrer unterdrückten Rechte zurück, und erkennen in den Protestanten nur eine Parthey, die ihr Recht der Stärken, oder ihr Übergewicht verloren hat, und die nun wieder als bloße Parthey in Staat und Kirche zu behandeln ist; wie zur Zeit der Bluthochzeit gesegneten Andenkens, und jüngst zu Nismes! Gottlob ist ein solcher Sinn unsern Bürgern und Bauern; sie mügen Katholiken oder Protestanten seyn, ein Gräuel, und die Staatsbehörden verfahren dawider mit Strenge; indess sollte doch die katholische Kirche zu ihrem eigenen Besten darüber wachen, daß er sich auch nicht einmal versteckt in öffentlichen Schriften äußern dürfte, da sie überdies jetzt weit mehr von der griechischen Kirche, die nun auch in Deutschland anerkannt ist, zu fürchten hat, als von den Protestanten, wenn sie auch nicht Alle so friedfertig sind, als der ehrwürdige Plank.

#### SCHÖNE KÜNSTE.

EISENACH, b. Bärcke: *Vorlegeblätter für Ausleger in Landschaftszeichnungen* von J. H. Hofe, Zeichenmeister auf dem Großherzoglichen Gymnasium zu Eisenach. Nebst einer *Anleitung zum Gebrauche dieser Blätter* von F. Ch. Frenzel, Großherzogl. Rath, Director des Gymnasiums und Mitglied des Oberconsistoriums zu Eisenach. 1817. kl. qu. Fol. 9 Blätter Umrisse u. 12 S. Text. (18 gr.)

Für die Vorlegeblätter hat Hr. H. mit verständiger Wahl ganz einfache Gegenstände ausgesucht, wie am Wege aufgerichtete Tafel, ein Kreuz, einen Brunnen, Brücken u. dergl. m., alles mit reinlicher Nadel radirt; auch, ein Paar etwas steigerathene Bäume angenommen; gut gezeichnet. Die zum Gebrauche dieser Blätter vom Hn. F. beygelegte Anleitung hat Rec. mit Vergnügen durchgesehen; er kann des Vfs. Ansichten seinen Beyfall nicht verlagern.



## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## Universitäten.

## Halle.

Verzeichniß  
der

auf der vereinigten Hallischen und Wittenbergischen  
Friedrichs-Universität im Winter-Semester 1818-19  
vom 19ten October an zu haltenden Vorlesungen.

## I. Theologia.

*Encyclopädie und Methodologie des theol. Studiums* trägt  
Hr. Kanzler Dr. Niemeyer vor.

*Die Hermeneutik der heil. Schrift* Hr. Dr. Weber.

Eine *historisch-kritische Einleitung in alle kanon. und apokryph. Bücher des A. u. N. Test.* giebt Hr. Prof. Wahl.

Eine *hist. krit. Einleitung in die kanon. und apokr. Bücher des A. Test.* insbesondere Hr. Dr. Gesenius.

Von Büchern des A. Test. wird der *Hieb* von Hn. Dr. Gesenius, die 12 kleinen Propheten werden von Hn. Dr. Staage, vorzügliche *poetische Abschnitte* von Hn. Prof. Wahl erläutert.

In dem exegetischen Curse des N. Test. erklärt Hr. Dr. Knapp die *Paulinischen Briefe* an die Corinthher, Galater, Epheser, Philipper, Colosser und Thessalonicher; Hr. Dr. Wegscheider das Evangelium *Johannis* (mit Rücksicht auf seinen Verf. einer Einleitung in dies Evangelium), so wie die *Apokalypse* und die *Briefe Petri und Judä*; auch erläutert er in lateinischer Sprache die *Briefe Johannis*; Hr. Prof. Marks hält über *Pauli Briefe* an die Philipper und den *Brief Jacobi* homiletisch-praktische Vorlesungen.

Die *Übungen der exegetischen Gesellschaft* leitet auch fernerhin Hr. Dr. Gesenius.

Die *Dogmatik* lehrt Hr. Dr. Weber; den *ersten Theil* derselben, mit Rücksicht auf *Dogmen-Geschichte* und *Symbolik*, trägt Hr. Dr. Wegscheider nach der 1ten Ausg. seiner *Instit. Theol. dogm.* vor; auch hält er darüber *Examinatoria*. Außerdem lehrt Hr. Dr. Staage die *Dogmatik* in Verbindung mit *Dogmen-Geschichte*.

Die *Symbolik* trägt Hr. Dr. Weber vor in Verbindung mit der *Geschichte der symbolischen Bücher*.

Die *Moral* trägt, dem *ersten Theile* nach, Hr. Kanzler Dr. Niemeyer vor.

Die *Religions- und Kirchen-Geschichte* erzählt Hr. Dr. Gesenius von Gregor VII. an bis auf unsere Zeiten.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Auserlesene Abschnitte der *christl. Alterthümer* trägt Hr. Dr. Knapp vor.

*Homiletische Materialien* erläutert Hr. Dr. Weber.

Die *homiletisch-praktischen* und andere *Übungen* ihrer theol. Gesellschaften leiten fortdauernd Hr. Dr. Wegscheider und Hr. Prof. Marks. Auch hält er ferner als *Universitätsprediger* die *Kanzelvorzüge*.

Im theol. Seminarium trägt Hr. Dr. Wagnitz, als Insp. desselben, die *Homiletik* vor, in Verbindung mit prakt. Übungen; Hr. Dr. Knapp, Dir. dess., übt die Mitglieder im mündlichen und schriftlichen Vortrage.

## II. Jurisprudenz.

*Encyclopädie des gesammten Rechts* trägt Hr. Prof. Salchow vor; eben so die *Methodologie*.

Die *Institutionen* erläutern Hr. Hofger. R. Pfotenhauer und Hr. Prof. Niemeyer.

Die *Pandekten* erklärt Hr. Hofger. R. Pfotenhauer.

Die *Geschichte des römischen Rechts* erzählt Hr. Prof. Niemeyer.

Eine *Einleitung in das preussische Civilrechts* geben Hr. Prof. König und Hr. Prof. Salchow.

Das *gemeine und preussische Criminalrechts* trägt Hr. Prof. Salchow nach der 1ten Ausg. seines Lehrb. (1817) vor; das *preuß. Criminalrechts* insbesondere Hr. Prof. König.

Das *Lehnrechts*, vorzüglich das *Lombardische* und *Preussische*, lehrt Hr. geh. Just. R. Schmeller.

Das *Wechselsrechts* lehrt Ebenderf.

Das *Staatsrechts* der europ. Staaten überhaupt und des deutschen Bundes insbesondere trägt Hr. Prof. Voß vor.

Die *Geschichte* und den gegenwärtigen Zustand des *Staatsrechts* erläutert Hr. geh. Just. R. Schmeller.

Das *preuß. Kameral- und Polizeirechts* lehrt Hr. Prof. Voß.

Den *Civilproceß* Hr. Hofger. R. Pfotenhauer.

Die *Referrir- und Decretirkunst* lehrt Ebenderf.

## III. Medicin.

*Encyclopädie der Medicin* trägt Hr. Prof. Meckel d. j. vor. Die *Anatomie* Hr. Prof. Meckel d. a.

Die *Kunst zu seiren* lehrt Ebenderf.

*Allgemeine Pathologie und Therapie* trägt Hr. Prof. Krakenburg vor.

*Besondere Pathologie und Therapie* Hr. Prof. Nasse.

Die *Krankheiten des Gehirns* erläutert Ebenderf.

*Specielle Chirurgie* trägt Hr. Med. R. Weinhold vor.

Die *Physiologie, Pathologie und Therapie der Augen* lehrt Hr. Prof. *Dzondi*.  
 Die *Krankheiten der Augen* erläutert Hr. Med. R. *Weinhold*, die *Heilung derselben* Hr. Dr. *Friedländer*.  
 Die *Theorie und Geschichte der Entbindungskunst* lehrt Hr. Dr. *Niemeyer*.  
 Die *Heilmittellehre* tragen vor Hr. Prof. *Sprengel*, Hr. Prof. *Schreger* nach seinem Systeme, und Hr. Prof. *Düsser*.  
 Die *Toxicologie* erläutert Hr. Dr. *Friedländer*.  
 Die *Natur- und Kunstgeschichte der Arzneykörper* lehrt Hr. Prof. *Düsser*.  
 In der *Receptirkunst* unterrichtet *Ebenders*.  
 Die *gerichtliche Medicin* trägt Hr. Prof. *Meckel d. j.* vor.  
 Die *Viehartzneykunde* Hr. Prof. *Schreger*.  
*Examinatorien und Disputationen* halten die Hn. Proff. *Schreger, Dzondi* und *Düsser*, wie auch Hr. Dr. *Friedländer*, der zugleich den *Cefus* erklärt.  
*Klinische Uebungen* leiten im öffentlichen Krankenhause und in Privathäusern die Hn. Proff. *Nasse* u. *Krukenberg*; *chirurgische und ophthalmologische Uebungen* leitet Hr. Med. R. *Weinhold* in der akademischen, Hr. Prof. *Dzondi* in seiner Privat-Krankenanstalt.

#### IV. Philosophie und Pädagogik.

Die *Logik und Metaphysik* in Verbindung erläutert Hr. Prof. *Tieftrunk*; die *Logik* insonderheit Hr. Prof. *Maass* nach der 3ten Ausg. seines Lehrbuchs, und Hr. Prof. *Gerlach* nach seinem Grundriss (1817).  
 Die *Metaphysik* insonderheit Hr. Prof. *Maass* nach *Eberhard*, Hr. Prof. *Gerlach* nach *f. Grundr.* (1817).  
 Die *empirische Psychologie* lehrt Hr. Prof. *Maass*; die *gerichtl. Psychologie* Hr. Prof. *Hoffbauer* nach *f. Lehrbuch*; auch erläutert er insonderheit die *Lehre von den Zeugnissen*.  
 Die *Religions-Philosophie* trägt Hr. Prof. *Gerlach* vor nach seinem Grundriss (1818).  
 Die *Ästhetik* lehrt Hr. Prof. *Gruber*.  
 Das *Naturrecht* tragen vor Hr. Prof. *Maass*, und die Hn. Proff. *Tieftrunk* u. *Hoffbauer* nach ihren Lehrb.

Im *pädagog. Seminarium* erläutert Hr. Kanzler Dr. *Niemeyer* auserlesene Abschnitte der *Didaktik*, und übt die Mitglieder desselben in Verbindung mit Hn. Prof. *Jacobs* im schriftlichen Vortrage und im Disputiren. Hr. Dr. *Wagnre* trägt die *Katechisirkunst* vor und verbindet damit *praktische Uebungen*.

#### V. Mathematik.

*Reine Mathematik* lehrt Hr. Dr. *Garz* in Verbindung mit *Landmessung*.  
 Die *Elemente der Algebra und Trigonometrie* lehrt *Ebenders*.  
 Die *Analysis des Endlichen* trägt Hr. Hofr. *Pfaff* vor.  
 Die *Elemente der angewandten Mathematik* lehrt Hr. Dr. *Garz*.  
 Die *Anwendung der Lehre von den Kegelschnitten auf physik.-mathematische Doctrinen* lehrt *Ebenders*.

Die *Astronomie* lehrt Hr. Prof. *Steinhäuser*.  
 Die *bürgerl. Baukunst* lehrt Hr. Prof. *Fränge* nach *Gilly*.

#### VI. Naturkunde.

Die *Natur-Philosophie* lehrt Hr. Prof. *Tieftrunk*.  
 Die *Experimental-Physik* trägt Hr. Prof. *Steinhäuser* vor.  
 Die *theoret. Chemie* Hr. Prof. *Schreger*.  
 Die *Experimental-Chemie* Hr. Prof. *Düsser*.  
 Die zur Staatswissenschaft gehörige *Chemie* Hr. Prof. *Schreger*.  
 Die *Zoochemie* lehrt *Ebenders*.  
 Die *Naturgeschichte* trägt Hr. Prof. *Nitzsch* und Hr. Dr. *Buhle*, letzterer nach *Blumenbach*, vor.  
 Die *Geologie* Hr. Prof. *Germar*.  
 Die *Mineralogie* und die *Metallurgie* lehrt *Ebenders*.  
 Die *hypogamischen Pflanzen* erläutert Hr. Prof. *Syngel*.  
 Die *Zoologie* trägt Hr. Dr. *Buhle* nach *f. Lehrb.* vor.  
 Die *Geschichte und den Gebrauch der Haustihere* lehrt *Ebenders*.  
 Die *systemat. Entomologie* trägt Hr. Dr. *Germar* vor.  
 Die *Geschichte der Eingeweidewürmer* Hr. Prof. *Nitzsch*.  
 Die *Kunst der Naturforschung im Thierreiche* lehrt *Ebenders*.  
 Die *Kunst, Naturkörper zu präpariren und aufzubewahren*, lehrt Hr. Dr. *Buhle*.  
*Ebenders* zeigt die Naturalien im akad. Museum.  
 (Die Vorlesungen des Hn. Dr. *Kaufuß* werden nach der Rückkehr von seiner Reise angezeigt werden.)

#### VII. Politik, Oekonomie und Technologie.

*Allgemeine Encyclopädie der Kameralwissenschaften* liest Hr. Prof. *Rüdiger* und Hr. Staatsr. v. *Jakob*, ersterer mit besonderer Rücksicht auf Preuss-n.  
 Die *allgemeine Politik* trägt Hr. Prof. *Voss* vor.  
 Die *National-Oekonomie* erläutert Hr. Staatsr. v. *Jakob* nach *f. Grundr. der Nat. Oekon.* (1te Ausg. 1809.)  
 Die *Policey- u. Finanzwissenschaft* Hr. Prof. *Rüdiger*.  
 Die *Oekonomie* lehrt *Ebenders*.  
 Die *Technologie* nach *Lamprecht* *Ebenders*.

#### VIII. Historische Wissenschaften.

Die *Geschichte der Menschheit* setzt Hr. Prof. *Gruber* von den Zeiten der Griechen bis auf die unsren fort.  
 Die *Universalgeschichte* trägt Hr. Prof. *Wachsmuth* vor.  
 Die *Geschichte der römischen Republik* erzählt Hr. Prof. *Voigtel*.  
 Die *röm. Alterthümer* erläutert Hr. Prof. *Wachsmuth*.  
 Die *deutsche Geschichte*, besonders für Juristen und Kameralisten, erzählt Hr. Prof. *Voigtel* nach *f. Lehrb.*  
 Die *Geschichte Deutschlands und Italiens* unter den *Hohenstaufen* Hr. Prof. *Wachsmuth*.  
 Die *allgem. Geschichte der neuesten Zeit seit dem Anfange der französi. Revolution* trägt Hr. Prof. *Schütz d. j.* vor.  
 Die *Geschichte der preuss. Monarchie* erzählt *Ebenders*.  
 Die *preuss. Statistik* erläutert Hr. Prof. *Voigtel*.  
 Die *allgemeine Erdbeschreibung* in Verbindung mit Staats- und Völkerkunde trägt Hr. Prof. *Erck* vor.  
 Die *neuesten Denkwürdigkeiten der Staaten- und Culturgeschichte* erzählt *Ebenders*.  
 Die *ältere Literatur- Geschichte* trägt Hr. Prof. *Raabe* vor.  
 Die *Geschichte der deutschen Poesie* Hr. Prof. *Schütz d. j.*

# IX. Alte Literatur.

**Philologische Encyclopädie** lehrt Hr. Prof. *Jacobi*.  
**Von griechischen Schriftstellern** werden erklärt: *Hesiodi opera et dies* von Hn. Hofr. *Schürz*; *Aristophanes Fr. & Sch. u. auserlesene Gedichte Theokrit's* von Hn. Hofr. *Seidler*; *Platon's Kröten* von Hn. Prof. *Lange*; *Platon's Phaedon* von Hn. Prof. *Jacobi*.

**Von röm. Schriftstellern** werden erläutert: *Virgil's Landbau* von Hn. Hofr. *Schürz*; *Horac's Episteln de arte poetica* und *das carmen secl.* von Hn. Prof. *Riabe*; *Horac's ausgewählte Satiren und Episteln* von Hn. Prof. *Lange*; *Cicero's Bücher de officiis* von Hn. Prof. *Jacobi*.

**Die Metrik** trägt Hr. Prof. *Lange* vor.  
**Im königl. philologischen Seminarium** werden die Mitglieder von den beiden Directoren, Hn. Hofr. *Schürz* und Hn. Hofr. *Seidler*, im Interpretiren griechischer und röm. Autoren, schriftl. Vorträge und Disputiren geübt.

**Auch halten Übungen im Lateinisch-Schreiben u. Sprechen** die Hn. Proff. *Raabe* u. *Lange*.  
**Unterricht in den semitischen Dialecten**, wie auch im Persischen, Koprischen und Sanscrit ertheilt Hr. Prof. *Wahl*.

**Die Elemente des Arabischen** lehrt Hr. Dr. *Gisenius*.

## X. Neuere Sprachen.

**Die französische Sprache** lehren die Hn. Lectores *Masnier*, *Leiboudoir* und *Beck*.

**Die ital. Sprache** Hr. Lect. *Beck*.  
**Die englische Sprache** Hr. Prof. *Wachsmuth* und Hr. Lect. *Beck*; erster erklärt *Shakespeare's Heinrich IV.*, letzter *Armstrong's Art of preserving Health*.

## XI. Schöne Künste.

**Die Geschichte der zeichnenden Künste** von den Zeiten der Griechen und Römer bis auf die neuesten erzählt Hr. Prof. *Prange*.

**Die Geschichte und Theorie derselben** in Verbindung trägt Hr. Dr. *Weise* vor.

**Den Generalstab** erläutert Hr. Musikdirector *Namk*.  
**Zum Singen der Kirchengänge und der liturgischen Formulare** giebt Ebenders. Anleitung.

**In der Instrumental-Musik** ertheilt Hr. *Heise* Unterricht.

## XII. Gymnastische Künste.

**Die Turnkunst** lehrt Hr. *Langerhans*.

**Die Reikunst** Hr. Stallmeister *Andri*.

**Die Fechtkunst** Hr. *Urban*.

\* \* \*

**Die akadem. Bibliothek** ist Mittwochs und Sonnabends von 1 — 3 Uhr, das *akad. Museum* um dieselbe Zeit eröffnet.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

### I. Ankündigungen neuer Bücher.

In letzter Ostermesse sind nachstehende zwey Werke bey uns erschienen:

*Coulant, Dr. J. C. L.*, decas pelvium spinarumque deformatarum adjectis nonnullis annotation. 8 gr.

*Arndt's, V.*, Beyträge zu den durch animalischen Magnetismus zeither bewirkten Erscheinungen. Aus eignen Erfahrungen. 1te wohlfeile Ausgabe. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Leipzig, im Sepbr. 1818. Karl Cnobloch.

*Bey J. C. Hinrichs* in Leipzig ist fertig geworden:

*Hellas, Gedrängte Uebersicht der alexandrischen Staat- und Gelehrten-Geschichte*, dargeboten vom Kirchenrath und Prof. *F. E. Petri* zu Fulda. gr. 8. 1818. 12 gr.

Der Herr Verfasser erkennt die Nothwendigkeit, das ausgewählte Literar. mit allgemeiner Geschichte verbunden besonders auf gelehrten Schulen vorgez.

gen werde, und giebt hier einen Leitfaden, worin er seine seit mehr als 20 Jahren angelegte Sammlungen aufs trefflichste benutzte; auch wird der Anhang für zukünftige Theologen sehr nützlich seyn.

Wir machen das Publicum auf die Denkschriften von *Lucian Bonaparte*,

die in wenig Wochen bey uns Französisch, Italienisch und Deutsch zu haben sind, aufmerk.

Hennings'sche Buchhandlung zu Gotha.

In unserm Verlage ist erschienen und durch alle Buchhandlungen um den Preis von 1 Rthlr. 12 gr. Sachsl. oder 4 Fl. 30 Kr. Rhein. zu bekommen:

*Chemischer Katechismus, mit Noten, Erläuterungen und Anleitung zu Versuchen*, von *Samuel Parker*. Nach der 7ten engl. Ausgabe ins Deutsche übersetzt. Mit einer Kupfertafel. gr. 8.

Eine ausführliche Anzeige des Inhalts befindet sich in den Beylagen zum Oppolitionsblatt, dem allgem. ty.

pogr. Monatsbericht, und ist auch besonders abgedruckt durch alle Buchhandlungen zu bekommen.

Mit Recht glauben wir den chemischen Katechismus allen Freunden der Naturkunde, gebildeten Künstlern und Fabrikanten empfehlen zu können.

Weimar, den 10. August 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

### Uebersetzungs-Anzeige.

Um alle Collisionen zu vermeiden, zeigen wir hiedurch an, daß nichts eine Uebersetzung von folgendem sehr interessanten Werke in unserm Verlage erscheinen wird:

*Memoirs of the Court of Queen Elizabeth.* By Lucy Aikin. 2 Voll. 8.

Halberstadt, den 9. Aug. 1818.

H. Vogler's Buch- und Kunsthandlung.

Synefus, oder historisch-philosophischer Versuch über Katholicismus und Protestantismus, und über ihre Verhältnisse gegen Fürsten und Staat, umgleichen über ihre Vereinigung. Herausgegeben von dem Criminal-Rath *Pauloto*.

Obige Schrift wird theilens in unterzeichneter Verlagshandlung erscheinen, und durch alle Buchhandlungen zu haben seyn.

Lemgo, den 10. Septbr. 1818.

Meyer'sche Hofbuchhandlung.

An alle Buchhandlungen habe ich verhandt:

*Nonnos von Panopolis*, der Dichter. Ein Beytrag zur Geschichte der griech. Poesie, von dem Staatsr. v. *Ousearoff*. Mit Anmerk. von F. *Gräfe*. gr. 4. St. Petersburg. 1 Rthl. 8 gr.

Leipzig, im Septbr. 1818. Karl Cnobloch.

### II. Auctionen.

Alle Bibliotheken und Bücherliebhaber werden mit Recht auf eine ausgezeichnete Bibliothek, die den 2ten November dieses Jahrs in Göttingen versteigert wird, aufmerksam gemacht.

Verzeichnisse derselben sind bey nachstehenden Herren, welche auch die Bestellungen annehmen, zu erhalten:

Aachen, Meyer u. Frank. Alenburg, Schnuphase. Annaberg, Dr. Karch. Augsburg, v. Jenisch u. Stage. Bamberg, Göbhardt'sche Buchhandlung.

Basel, Neukirch. Berlin, Langier, Braunschweig, Lucius. Bremen, Müller. Breslau, Meyer's Buchhandlung. Carlruhe, Marx. Cassel, Jacobi, Antiquar. Coburg, Ahl'sche Buchhandl. Colln, Haberle. Copenhagen, Ludewig. Danzig, Krause. Dresden, Arnold'sche Buchhandl. Eisesach, Bareke. Erfurt, Siering, Antiq. Erlangen, Heyder'sche Buchhandl. Fleuburg, Timmermann, Antiq. Frankfurt, Jäger'sche Buchhandl. Glogau, neue Günther'sche Buchhandl. Gotha, Hennings'sche Buchhandl. und Hr. Pastor Beck. Greifswalde, Mauritius. Halberstadt, Vogler's Bureau f. Literatur. Halle, Kämmerl. Hamburg, Herold jun. Hannau, Schuppian, Director. Hannover, Cruse, Antiq. Heidelberg, Oswald. Jena, Cröcker. Königsberg, Gebr. Bornträger. Landshut, Krüll. Leipzig, Proclam. Weigel. Lübeck, v. Robben. Mainz, Kupferberg. Mannheim, Löffler. München, Thienemann. Münster, Coppenrath'sche Buchhandl. für ganz Westphalen. Nürnberg, Monath und Kustler. Oldenburg, Schulze. Orsnabrück, v. Geismar, Postmstr. Rostock, Stiller. Sonderhausen, Voigt. Stralsund, Löffler. Straßburg, Treutzel u. Würz. Stuttgart, Sattler'sche Buchhandl. Tübingen, Oltner. Ulm, Stettin'sche Buchhandl. Weimar, Reichel, Antiq. Wetzl, Klönne. Wien, Kupfer. Würzburg, Hr. Prof. Goldmayer. Zürich, Orall, Füssli und Comp. Zwickau, Gebr. Schumann.

In Göttingen übernimmt die Haupt-Commission Friedr. Julius Schaepler, Univers. Gerichts-Procurator und Notar an der Judenstraße.

### III. Vermischte Anzeigen.

#### Nachricht an Münzliebhaber.

So eben hat die Presse verlassen:

*Summarisches Verzeichniß* der, in der Münzsammlung des Hrn. Jos. Ritter von Mader, k. k. Raths und Professors der Staatskunde an der Prager Universität u. s. w., vorkommenden Stücke und der, bey dieser Sammlung befindlichen, Münzwerke und Schriften. 4 Prag 1818. 16 gr.

Dieses Verzeichniß, welches zugleich in der Erinnerung die Art und Weise, auf welche, so wie die Bedingungen, unter welchen die Jos. Ritter v. Mader'schen Erben diese Sammlung zu verkaufen Willens sind — ist in nachstehenden Buchhandlungen zu haben:

In Berlin heyn Hrn. C. A. Stühr.

— Frankfurt a. M. in der Andreä'schen Buchhandl.

— Hamburg bey Hrn. Perthes u. Besser.

— Leipzig bey Karl Cnobloch.

— Nürnberg bey Schneider u. Weigel.

— Prag bey Joseph Kraufs.

— Wien in den meisten Buchhandlungen.

# MONATSREGISTER

V O M

S E P T E M B E R 1818.

## I.

Verzeichniß der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften.

Anm. Die erste Ziffer zeigt die Numer, die zweyte die Seite an. Der Beylitz EB. bezeichnet die Ergänzungsblätter.

## A.

*Andréoffy, le Comte, Voyage à l'embouchure de la mer noire, ou: Essai sur le Bosphore et la partie du Delta de Thrace.* 231, 157.

Aphorismen zur Begründung freyerer Religionsbegriffe u. eines fruchtbaren Bibelgebrauchs. 216, 127.

o. *Arnoldi, J., historische Denkwürdigkeiten.* 216, 105.

## B.

Battuecas, die, f. Gräfin v. *Genlis*.

Biographie universelle, ancienne et moderne. (Redig. par Mr. *Auger*) Tom. XIX et XX. EB. 107, 849.

*Böhmer, G. V., Handbuch der Literatur des Criminalrechts.* 237, 193.

*de Brignoli, G., Iopra un quadro di Antonio Allegri detto il Correggio* — EB. 100, 792.

*Burdach, H., Frau von Krüdener u. der Geist der Zeit.* EB. 105, 140.

## C.

Catechism in Sufoo and English for the Use of the Sufoo Children. 1r bis 6r Catechismus. 235, 179 — 181.

*de Chateaueux, F. S., Lettres écrites d'Italie en 1812 et 13 à Mr. Charles Pictet.* Tom. I II. 213, 87.

o. *Calla, F., Rückblicke auf die Literatur der J. 1816 u. 17.* Aus den freymüthigen Bl. d. d. EB. 101, 208.

*Cotta, H., Anweisung zum Waldbau.* 1. u. 2e verm. Aufl. 220, 57.

## D.

*Decker, C., Ansichten üb. die Kriegführung im Geiste der Zeit.* Nach dem Franz. v. *Rogniat*, und nach den Officieren in Berlin gehaltenen Vorlesungen. 212, 41.

*Dietsch, Ch. F., Entwürfe zu Predigten an Fest- und Sonntagen* — Und: Beyhaft zum 1ten Bdchn des Magazins — 236, 129.

— Magazin von Fest-, Epistel- u. Gelegenheits-Predigten; mit Entwürfen. 1r Bd. 236, 129.

## F.

*Fenzel, F. Ch., f. J. H. Hofe.*

*Färst, N., Briefe üb. die dänische Literatur.* 1 u. 2e Bdchn. 233, 161.

## G.

o. *Genlis, Gräfin, die Battuecas. Roman; nach dem Franz. bearb. von Th. Hell.* 2 Bdchen. 233, 167.

*Grammar and Vocabulary of the Sufoo Language.* 235, 181.

## H.

*Hand, F., f. Statii Carmina.*

*Harms, Ch., zwey Reformations-Predigten, am Säcular Jubelfeste 1817.* EB. 104, 815.

*Hartmann, Ph. Car., Pharmacologia dynamica.* Vol. I II. 216, 25.

*Hell, Th., f. v. Genlis.*

*Heinrich, J., allgem. deutsche Schulvorschriften im Schönchreiben.* EB. 100, 719.

o. *Herder, J. G., Gedichte; herausg. von J. G. Müller.* 1 u. 2r Th. 218, 121.

*Hesel, L. Fr., Repetitorium der Polizeygesetze des Königr. Würtemberg.* 3 u. 4r Bd. EB. 98, 783.

*Hoppensiedt, A. L., Predigten.* 1r Bd. Pred. in den J. der feindl. Unterdrückung von 1805 — 13. EB. 107, 353.

*Hofe, J. H., Vorlegeblätter für Anfänger im Landschaftszeichnen; nebst Anleit. zum Gebrauch dieser Bl. von F. Ch. Fenzel.* 237, 200.

## I.

Jahrbücher, medicin., des Kais. Königl. österr. Staates.

1r u. 3r Bd. EB. 98, 777.

*Instructions, religious, for the Sufoos.* 235, 179.

## K.

*Kecht, J. S., Versuch einer erprobten Methode, den Weinbau in den Gärten u. Weinbergen zu verbessern; nebst Anweis., den Wein ohne Fresse zu keltern.* 2e verb. Aufl. EB. 106, 246.

Kleebblätter. Erzählungen von Wilh. Willmar, Am.  
Clarus u. Henr. Steinau, 25 Bdehn. EB. 102, 815.  
Kleuker, J. F., de Jesu Christi, servatoris hominum,  
ecclesiae et ecclesiis — 216, 486.  
Krause, C. R., animadversionum in II. epist. Pauli ad  
Corinth. P. v. EB. 103, 816.  
Kreber, J. Ph., griech. Lesebuch; nebst einer Gramma-  
tik. 3e verb. Aufl. EB. 97, 774.  
Kreil, Jos., Mnemofyne. Tagebuch auf einer Reise  
durch das lombard. venetian. Königreich, Illyrien,  
Tyrol u. Salzburg 1815 u. 16. 2 Thle. 214, 91.

## L.

Lacroix, S. F., Anfangsgründe der Algebra. Aus dem  
Franz. nach der 7ten Aufl. mit Anmerk. von M.  
Metternich. EB. 97, 769.  
Ladomus, J. F., geometrische Constructionslehre. EB.  
106, 841.  
v. Leonrod, K. L., Entwurf einer allgem. Hypotheken-  
Ordnung für Untergerichte des Kgrs. Baiern. 214,  
14.  
— Materialien zur Revision des Judiciar-Codex.  
214, 9.  
— vom Verfahren bey den Handlungen der freywil-  
ligen Gerichtsbarkeit. 214, 11.

## M.

Metternich, M., f. S. F. Lacroix.  
Minola, A. B., kurze Uebersicht, was sich unter den  
Römern seit J. Caesar bis auf d. Eroberung Galliens  
durch die Franken am Rhein Merkwürdiges ereig-  
nete. 2e verb. Aufl. EB. 101, 801.  
Morgenbesser, M., Anweisung für Volksschullehrer zum  
richtigen Gebrauch meiner Bearbeitung der bibl. Ge-  
schichten. EB. 108, 863.  
— bibl. Geschichten aus dem alten u. neuen Testa-  
ment 2e verb. Aufl. EB. 108, 863.  
Majck, K. Fr., Sacben, hist. topograph. statist. u. mit  
naturhist. Bemerkungen dargestellt. 1r Bd. 213, 6.  
Müller, J. G., f. J. G. v. Herder.  
Müller, W., über Deutschlands Verfassung. 218, 47.  
Münchler, W., f. L. Wachler.  
Mulselmanach nordfischer, für d. J. 1818, herausg.  
von Winfried. 218, 127.

## P.

Pfischon, K., die neue Presbyterial-Ordnung in dem  
Entwurfe der Synodalordn. für den Kirchenverein-  
der evang. Confess. im Preuss. Staate, vergl. mit der  
alten Presbyt. Ord. von 1713. Lf. 108, 857.  
Pöhter, K. H. L., ün. das Verhältniß des Studiums der  
sächsl. Geschichte zur Belehrung eines reinen Patrio-  
tismus. 2e Vorlef. EB. 98, 744.

## R.

Raffter, Th. St., the history of Jawa. Vol. I. II.  
212, 73.

Rahbek, K. L., über Ludw. Holberg als Lustspieldich-  
ter u. üb. dessen Lustspiele. Dänisch. 1 u. 23  
Bdehn. 233, 164.  
Rafsmann, Fr., Taschenbuch für 1814. 1r Jahrg. EB.  
108, 847.  
Regeln, die vorzüglichsten, der Katechetik. 4e Aufl.  
EB. 97, 776.  
Reufs, G. J. L., Animadversiones ad loca S. Codicis  
difficiliora Gal. 3, 20. 1 Cor. 15, 19. Joh. 4, 22.  
236, 191.  
de Rogiat, f. C. Decker.  
Röller, G. G., f. v. Schiller's Glocke.

## S.

Savigny, J. C., Mémoires sur les animaux sans ver-  
bres. I Partie 1 Fasc. II Partie 1 Fasc. 221, 65.  
Schaaff, L., üb. die Pflichten u. Verhältnisse der evan-  
gel. Presbyterien in dem Preuss. Staate. EB.  
108, 857.  
Schier, S., die Fischer. Roman. 2e Aufl. EB. 98,  
784.  
v. Schiller's, F., Glocke ins Latein, übersetzt von G.  
G. Röller. 219, 131.  
Schlegel, K. A. M., Predigt am Friedensfeste d. 24. Jul.  
1814. EB. 103, 821.  
— Reformations Jubelpredigten. EB. 103, 823.  
Schlez, G. F., der Denkfremd. Lesebuch für Volks-  
schulen. 3e verm. Aufl. EB. 100, 800.  
Schnit, H. A., Opuscula exegetica, critica, dogmatica.  
Edit. recogn. et augm. Tom I et II. EB. 105,  
833.  
Schubart, L., Leben u. Charakter Ulrichs v. Hutten. 2e  
Ausgabe. EB. 104, 819.  
Schultze's, J., de charismatibus Spiritus sancti. Pars  
I. 213, 1.  
Schulze, F., Aehrenlese. EB. 99, 793.  
v. Seckendorf, G., Grundzüge der philosoph. Politik.  
216, 31.  
Siebelis, K. G., vier Schullehrer. EB. 101, 807.  
Spelling-Book for the Sulos and a Catechism for little  
Children. 235, 181.  
Statu, P. P., Carmina. Edid. Ferd. Handius. T. I.  
Auch:  
— Silvae, recens. et edid. F. Handius. T. I. 231,  
145.  
Stolberg, Fr. L. Gr. zu, Geschichte der Religion Jesu  
Christi. 14r Bd. EB. 108, 861.

## T.

Tancoigne, J. M., Voyage à Smyrne, dans l'Archipel  
et l'île de Candie. 212, 159.  
Taschenbuch für Damen auf d. J. 1818. EB. 99, 789.  
Tempel der Liebe u. Freundschaft. Auswahl von Auf-  
sätzen für Stammbücher. EB. 97, 816.  
Thorn, W., Memoir of the War in India conducted  
by General Lord Lake and Maj. General Sir Arthur  
Wellesley. 235, 182.

Trans-

Transactions, philosophical, of the royal Society for 1816. P. I. II. for 1817. P. I. II. EB. 103, 109.  
*Tzschirner*, H. G., ecclesiæ et academiæ Evangelicorum quid mutuo sibi debeant. 236, 135.

## U.

Ueber Deutschlands Verfass. f. W. Müller.  
 Ueber die Rechtsgleichheit der verschiedenen christl. Confessions-Verwandten u. die Entscheidung freistehender Verfassungsachen, mit bes. Anwend. auf Frankreich. 237, 197.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 80.)

## II.

### Verzeichniß der literarischen u. artistischen Nachrichten.

#### Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Allander in Insbruck 231, 152. *Creszer* in Heidelberg 220, 63. *Gensler* in Heidelberg 220, 63, 221, 71. *Gräff* in Rastatt 220, 64. *Hagemann* in Celle 231, 152. *Hartknoch* in Leipzig 218, 47. *Haubold* in Leipzig 231, 151. v. *Hüttner* in Lemberg 231, 152. v. *Lenhoffek* in Pests 217, 39. *Martin* in Mannheim 220, 64. *Manke* in Heidelberg 220, 63. *Pöppe* in Frankfurt a. M. 231, 151. *Rofft* in Wien 218, 47. *Ruefin* in Freyburg 220, 61. *Schnabl* in Prag 217, 40. *Spohn* in Leipzig 231, 151. *Strahl* in Erfurt 220, 64. *Thibaut* in Heidelberg 220, 63. *Tittmann* in Leipzig 231, 151. *Tomaschek* in Prag 231, 152. *Tzschirner* in Leipzig 231, 151. *Winzer* in Leipzig 231, 151. *Zachariä* in Heidelberg 220, 63.

#### Todesfälle.

*Birkholz* in Leipzig 224, 96. *Brennwald* in Zürich 228, 127. *Cellarius* in Rudolstadt 216, 31. v. *Hildenbrand* in Wien 226, 32. *Müllin* in Paris 234, 175. *Monge* in Paris 224, 96. *Perrier* in Paris 224, 96. v. *Racknitz* in Dresden 224, 95. *Rambach* in Ottenfen 214, 175. *Rierl* in Bern 224, 95. *Rougemont* in Cöln 224, 95. *Wehrs* in Hannover 234, 176.

#### Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

Breslau, Magdalenen-Gymnasium, lat. Antrittsreden, *Reich's* als Prorector, *Linge's* als 3ten Professors in demsl., *Manf's* lat. Einlad. Progr. zu dieser Feyerlichkeit 222, 79. — Universit., Verzeichniß der Wintervorlesungen von 1818 bis 19. 227, 113. *Dreyßigacker*, mit der Forstakademie verbundene Landwirthschafts-Akademie, neuangestellte Lehrer bey lezturer: *Kellner* u. *Schilling* 226, 191. Halle, Universit., Kgl. Klinik für Chirurgie und Augenheilkunde 219, 49. — Verzeichn. d. Wintervorl. v. 1818 — 19. 228, 251. Pests, Universit., Jahresfest ihrer Einweihung, nähere Beschreibung, v. *Lenhoffek's* Fest-Rede 226, 111. Raaber literär. Bezirk in Ungern, v. *Fejer's* Ankunft das. als Ober Studien Directors, allgem. Erwartungen von seiner rühmlichen Thätigkeit für relig. u. wissenschaftl. Cultur 226, 111.

#### Vermischte Nachrichten.

Oesterreich, neueste Literatur 226, 111. *Weinhold* in Halle, Nachr. von den Operationen in der Kgl. Klinik für Chirurgie und Augenheilkunde 219, 49.

## III.

### Verzeichniß der literarischen und artistischen Anzeigen.

#### Ankündigungen von Autoren.

*Buchholz* in Berlin, Ankünd. einer röm. Geschichte auf Subscriptions 215, 20.

#### Ankündigungen von Buch und Kunsthändlern.

*Albanus* in Berlin 225, 54. *Amelang* in Berlin 225, 28. 219, 33. 225, 98. Anonyme Ankünd. 219, 54.

*Boselli* in Frankf. a. M. 215, 29. *Claf* in Heilbronn 215, 21. *Cnobloch* in Leipzig 228, 205, 208. *Dunker* u. *Humbolt* in Berlin 225, 99. *Enslin* in Berlin 215, 21. *Fleischer*, Benj., Buchh. in Leipzig 227, 119. *Flick*, Buchh. in Basel 220, 141. *Goedsche* in Meissen 215, 21. 219, 53. *Gräff*, Buchh. in Leipzig 215, 17. 220, 141. *Hartknoch* in Leipzig 215, 19. 225, 97. *Hennings*, Buchh. in Erfurt u. Gotha 219, 54. 227, 117. 228, 206. *Hirrich* in Leipzig 225, 97. 227, 118. 228, 205. Hof.

Hof-Buch- u. Kunsth. in Rudolstadt 215, 23. Kollmann in Leipzig 230, 140. Landes-Industrie-Compt. in Weimar 225, 100. 227, 117. 270, 139. 232, 206. Liebeskind in Leipzig 215, 17. Maurer. Buchh. in Berlin 215, 21. 219, 24. Nicolovius in Königsberg 215, 23. 219, 51. 54. Palm u. Enke in Erlangen 215, 20. Sander. Buchh. in Berlin 230, 142. Sauerländer in Aarau 230, 140. Steinacker in Leipzig 219, 52. Varrentrapp in Frankfurt a. M. 225, 100. Vogler's Buch u. Kunsth. in Halberstadt 215, 21. 232, 207. Waifenhaus-Buchh. in Halle u. Berlin 219, 52.

### Vermischte Anzeigen.

Antwort des Recensenten auf Plank's Selbstvertheid. in Nr. 181 der A. L. Z. 1818. 219, 55. Auction von Büchern in Göttingen 232, 207. Brockhaus in Leipzig,

poet. Preisaufgaben für die *Urania* auf 1818 betr. 232, 137. Darnmann. Buchh. in Züllichau, Berichtigung wegen des Preises der 1ten Aufl. von Spieker's christl. Religionsvorträgen 215, 24. Gräff in Leipzig, neue Aufl. des Tillich'schen Lehrb. der Arithmetik von Lindner bearb. 215, 24. Lindner in Leipzig wird nächstens eine neue Ausg. des Tillich'schen Rechenbuchs liefern 215, 24. Lüders in Altenburg, an den VI. der Recension üb. das Staats herald. geneal. Taschenbuch: *Europa*, in den neuen allg. geograph. Ephemeriden 215, 201. v. Mader's Münzsamm. zu verkaufen 228, 202. Michaelis in Stuttgart Gegenerklärung gegen v. Forstner's in Tübingen Beobachtung in Nr. 188 d. A. L. Z. 230, 244. Varrentrapp in Frankfurt a. M., Verzeichniss von Büchern, welche zu kaufen gesucht u. solche die zu veräußern gewünscht werden, nebst Empfehlung Leiner Handlung zu literar. Aufträgen 227, 220.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## STAATSWISSENSCHAFTEN.

HAMBURG, in d. Vollmer. Buchh.: *Ueber Staatsverfassung von S. J. G. Behrens.* 1816. XVI u. 190 S. 8. (1 Rthlr.)

Diese Schrift enthält schätzbare Belehrungen und richtige Ansichten über die englische Staatsverfassung, die der Vf. als ein Muster der Verfassung darstellt und entwickelt. Was in der Einleitung im Allgemeinen über Staatsverfassung überhaupt, und über die verschiedenen Formen im Allgemeinen gesagt wird, ist von geringerm Werth. Die Anzeige der Hauptmomente des Inhalts wird unsre Leser in den Stand setzen, sich einen richtigen Begriff von dem zu machen, was der Vf. geleistet hat.

Nachdem der Staatszweck im Allgemeinen entwickelt, die Natur der Regierung überhaupt betrachtet, und der Grundsatz der Trennung der Gewalten festgesetzt ist, geht der Vf. (S. 39.) zu dem Problem über, „durch welche Mittel und in welchen Formen der Staatszweck am leichtesten erreicht wird?“ — Es werden die drey gewöhnlichen Staatsformen, nach den vorher angegebenen gewöhnlichen Grundsätzen, zuerst im Allgemeinen beurtheilt. Die reine Demokratie, wo das Volk die gesetzgebende, vollziehende und richterliche Gewalt hat, wird als ganz vernunftwidrig verworfen (S. 41. 42.). Die gemischte Demokratie, über deren verschiedene mögliche Einrichtungen allzu schnell vorüber gegangen wird, hält der Vf. bloß für kleine Staaten zuträglich, und glaubt, daß sie allenthalben zu Grunde gehen müßte, wo der Staat ausgedehnt ist, und wo Bevölkerung und Reichthum wachsen, und die Interessen sich vervielfältigen. Selbst dem Zwecke der Menschheit ist die gemischte Demokratie oder sogenannte republikanische Verfassung nicht zuträglich. „Nirgends ist die Intrigue, um Gewalt zu erhaschen, anhaltender, als in dieser Regierungsweise. Denn sie hat Beschränkungen, die reizen, aber keine, die muthlos machen, und nirgends ist die Gefahr, daß einzelne Familien zur Herrschaft gelangen, so groß. Jene Intrigue verdient den Volkscharakter von Grund aus; der Vf. sucht dieses geschichtlich (S. 44 ff.) zu beweisen. Auch verfähre nicht leicht eine Regierung tyrannischer und willkürlicher gegen solche, die nicht mit herrschen, sondern bloß Unterthanen sind, als die sogenannte republikanische.

Die Aristokratie hält der Vf. gleichfalls in ihrem Grunde für verdorben, und schreibt ihr den Charakter der Unverbesserlichkeit zu (S. 47.), weil ihre Ten-

denz ist: strenges Ausschließen aller zum Regiment nicht Berechtigten, und eifersüchtiges Halten an eigne Recht. Ist insonderheit die Aristokratie auf wenige Geschlechter oder auf ein Corps beschränkt, welches die Macht hat, die abgehenden Regierungsglieder zu ergänzen, so wird dieses Corps eine constitutionelle Parthey, mithin eifersüchtig und ungerecht, wie Partheyen es immer sind. — Es giebt zwey Arten, wie der Adel in Aristokratien herrschen kann, ein Mal als Stand, als Collectivum — wo das Einzelne nichts, der Stand alles ist; dann so, daß der Stand kein besonderes Ansehen hat, sondern solches durch einzelne Mächtige des Standes erhält. Das Erstere war der Fall in der Aristokratie Venedigs, das letzte in der des alten Polens. Die mit beiden Arten der Aristokratie verknüpften Grundfehler werden S. 48 ff. richtig gezeigt.

Der Betrachtung der monarchischen Verfassung ist das Werk insbesondere gewidmet. Was über die übrigen Formen gesagt ist, ward nur der Vollständigkeit wegen mitgenommen. Der Vf. macht aus der Despotie und unumschränkten Monarchie zwey verschiedene Staatsformen. Allein das find sie nicht. Jene ist gar keine Staatsform, sondern ein bloßer Mißbrauch der souveränen Gewalt, indem sich der Regent über alle Formen hinaussetzt, und seine particulare Privatwillkür zum Gesetze erhebt. Träfe diese Willkür immer mit dem allgemeinen Willen zusammen, so würde der unumschränkte Monarch nie als Despot erscheinen, wenn auch kein einziges geschriebenes Gesetz vorhanden wäre. Der Despotismus kann in einer Republik eben so gut Statt finden, als in einer Monarchie. — Die Entwicklung des Wesens der beschränkten Monarchie hebt S. 55. an. „In ihr“, heist es, „ist eine hoch über alle andern erhabene heilige Würde, die in ihrer Stellung und vermöge ihrer Attribute mit unparteyischem Auge auf jedes Unrecht hinsieht, und durch ihre Kraft das Gleichgewicht da wieder herstellt, wo ein Gewaltzweig es aufgehoben hat. Von ihr ausgehend steht wieder unter ihrer Aufsicht die ganze Einrichtung, durch welche die Absicht der Gesellschaft gefördert werden soll, in Formen und unter Bedingungen, die sie ihrem Ziele zutreiben, und jene Absicht kann sich frey und unumwunden erklären und Erfolg hoffen. Die Gesellschaft giebt sich selbst die Regel für das bürgerliche Leben, und das Urtheil darüber, ob der Einzelne der Regel gemäß lebt, ist unabhängig, unparteyisch, gewagt. Dieß ist das Wesen der gemäßigten Monarchie.“ — Wenn der Vf. gesagt hätte: das ist das Ideal der gemäßigten Monarchie, so

Dd

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

so möchte es wahr seyn. Aber das Wesen? — Sind denn die Monarchieen, wo bloße Adelsstände oder schlecht organisirte Volkstribunate oder erbärmliche Nationalconvente den Monarchen beschränken, keine beschränkten Monarchieen? — „Soll sie“, heist es S. 35. weiter, „in den Resultaten geschildert werden, so ist es eine mit ihrem Zustande zufriedene Gesellschaft, die in dem Ganzen ihr Heil findet, und es eben deshalb durch Tapferkeit, Aufopferung und Erfindung zu erhalten sucht; es sind die Tugenden der Thätigkeit und der Anstrengung, zu welchen das Bewußtseyn der Sicherheit und die Ueberzeugung aufmuntert, daß Niemand (en) die Frucht seiner Arbeit geraubt werden könne; es ist die allgemein verbreitete Gesinnung, sich rechtlich zu verhalten, die durch die Ueberzeugung hervorgezogen wird, daß die Versuche des Gegentheils fruchtlos hiebleiben würden, die allgemeine Thätigkeit aller Klassen, weil das Verdienst ausgezeichnet wird, und nichts Unverdienstliches ausgezeichnet werden kann; es ist die freye Entwicklung menschlicher Kräfte, weil ihr kein Hinderniß entgegen steht; es ist endlich das allgemeine Bestreben für die Freyheit und die Gesellschaft, alles, was edel, groß und erhaben ist, zu schaffen, weil keine Ehre für ihre Schöpfer zu groß ist.“ — In dieser Stelle findet sich abermal nichts, was die gemässigte Monarchie ausschließlich charakterisirt. Hat nicht Holland, als Republik, selbst einige der italienischen Freystaaten, in einem gewissen Zeitraume alles dieses in einem weit vollkommnern Grade gezeigt, als Ungarn, Schweden, Polen und eine Menge anderer eingeschränkter Monarchieen? — Oder will der Vf. letztern Reichen diesen Namen absprechen? — Herrscht denn selbst in England ein so allgemeiner Geist der Zufriedenheit, als hier die Wirkung des Wesens der beschränkten Monarchie, folglich jeder Monarchie, vorge stellt wird? — So beweist sich in dem allgemeinen Raisonnement des Vfs. allenthalben der Mangel logischer Richtigkeit und der genauen Präcision. — Durch das ganze Buch verwirrt er sich durch den Begriff der *Trennung* der Gewalten, die in der beschränkten Monarchie Statt finden soll. Er vermischet sie mit der *Beschränkung des Willens des regierenden Individuums*, welche noch ganz etwas anderes ist, als Trennung. Aus der Trennung der gesetzgebenden, richtenden und executiven Gewalt wird nie eine Souveränität herauskommen. Diese besteht in der *Verbindung* dieser drey Gewalten. Wohl aber kann die Anerkennung des souveränen Willens von gewissen Bedingungen abhängig gemacht werden. Und das letztere hatte der Vf. auch eigentlich nur im Sinn, aber seine Darstellungsart verdunkelt den an sich klaren Gedanken über alle Maassen.

Weit interessanter und anziehender ist der Theil der Schrift, wo sie sich die Auseinandersetzung der englischen Verfassung zum Gegenstande macht, obgleich die Anpreisungen derselben viel zu allgemein und zu übertrieben sind. — So ist es mit Recht (S. 60 ff.) als ein großer Vorzug der englischen Ver-

fassung angeführt, daß die Bewilligung der Staatsgelder von Volke abhängt, und es wird gegen die Oppositions-Männer vertheidigt, daß die Bewilligung des Civil-Etats auf Lebenszeit und nicht alljährlich geschieht. — Aber ist es nicht eine Demüthigung für einen Monarchen, von dem Volke, selbst für den Unterhalt seiner Familie von Bewilligungen des Volks abzuhängen? — Sieht es nicht wie Betteley aus, wenn der Fürst das Heirathsgut für seine Töchter von Parlamentsdebatten ersehen muß? — Würde es nicht selbst einem Privatmanne im höchsten Grade verdrießlich seyn, wenn er seine Hauswirthschaft der öffentlichen Kritik fremder Leute aussetzen mußte? Und hat nicht der König von England den Skandal erleben müssen, daß seine Söhne ihre Verlobung wieder auflagen mußten, weil das Parlament ihnen nichts zu leben geben wollte? — Schwerlich kann diese Art von Abhängigkeit etwas zum Wohle des Reichs beytragen. Sie kann bloß dem Uebermuthe einiger Demagogen Mittel verschaffen, die Glieder der königlichen Familie gegen das Volk und die Verfassung zu erbittern.

Falsch ist es, wenn S. 61. behauptet wird, die Krone sey in England nicht die vollziehende Gewalt, ob sie gleich die Organe der vollziehenden Gewalt einsetze. Freylich vollzieht der König nicht selbst. Aber in des Königs Namen und auf seinen alleinigen Befehl wird alles, was durchs Gesetz bestimmt ist, vollzogen. Also beruht die vollziehende eben so gut wie die richtende Gewalt auch in England in *dem* Könige. Aber die Organe sind allein verantwortlich, weil des Königs Wille allemal als mit den Gelezen übereinstimmend vorausgesetzt wird; er selbst also, in wie fern er davon abweiche, nicht mehr souveräner Wille seyn würde. So bald also der Beamte das Gesetz verletzt, hat er allemal des Königs Willen verletzt und ist deshalb straffällig. Befehle der König etwas Gesetzwidriges, so würde der Beamte dieses nicht für einen souveränen Willen halten dürfen, folglich dürfte er auch nicht gehorchen. Denn der Wille des Königs ist eher nicht souveräner Wille oder Gesetz, bevor er nach den Formen des Reichs für solchen anerkannt ist, oder mit den vorhandenen Gesetzen übereinstimmt. Was daher den Privatwillen des Königs in Schranken hält, ist die Verantwortlichkeit seiner Diener vor dem Gesetz, und das Unzureichende anderer Mittel gegen den Mißbrauch der Gewalt wird S. 63. sehr gut gezeigt.

Die Nothwendigkeit, daß kein Gesetz gegen Einstimmung des Monarchen entstehen dürfe, ist S. 67. gut darge than, so wie S. 68. das Zweckmäßige des Rechts der Begnadigung unter solchen Schranken, welche verhüten, daß kein dem Volke schädlicher Mißbrauch davon gemacht werden könne. — Die Gefahr, welche für das Volk aus einer stehenden Armee entspringt, ist S. 74. vorgestellt. Die Gedanken des Vfs. über diesen Punkt verdienen eine Auszeichnung. „Wie aber“, sagt er S. 74., „jener Gefahr auszuweichen? Da bey den jetzigen Verhältnissen stehende Heere nothwendig sind, wenn sich gleich

gleich voraussehen, allenfalls erweisen läßt, daß ein ferneres Steigern der Heeresmacht — den Bankerott der Staaten — zur Folge haben muß. — Er rüth Einschränkung der stehenden Armeen und Nationalbewaffnung als Mittel dagegen. „Daß diese der Natur angemessene Art der Vertheidigung bisher nicht allgemein benutzt worden, liegt wohl in zwey Dingen; einmal darin, daß man die Bildung der Heere für schwieriger hält, als sie ist; daß man die Kriegskunst durch minder wesentliche Dinge erschwerte, und sich vom Pedantismus nicht frey machte — dann in dem Gedanken, daß es gewagt sey, dem Volke die Waffen möglicher Weise gegen seine eigne Regierung in die Hände zu geben. Wer wollte es leugnen, daß ein ganzes Kunstgerecht wehrhaft gemachtes Volk seine Kraft nicht fühlen, und nicht bald zum Bewußtseyn dessen, was es allenfalls ausführen könnte, gelangen sollte? — Aber wer wollte behaupten, daß hierin eine Gefahr läge, wenn die Regierung eines solchen Volks den Wünschen und der Denkungsart desselben gemäß verführe? — Ohne Zweifel wird jede Regierung, die zur Volksbewaffnung schreitet, anders tusteyn, als eine, die über ein stehendes Heer gebietet, und ohne Zweifel wird sie sich selbst beschränken müssen. Denn der Schritt zur allgemeinen Bewaffnung ist nothwendig der zur bürgerlichen Freyheit, wenn auch nicht gleich, doch sehr bald. Griffe eine Regierung zu diesem Mittel, eine andere nicht: so würde jene diese zuverlässig überwältigen. Daher wird die Volksbewaffnung allgemein werden, so bald ein Staat zu ihr geschritten ist, und da nur aus ihm die bürgerliche Freyheit hervorgeht, so kann man voraussetzen, daß diese auch bald in ganz Europa liegen wird, die Verehrer der Allgewalt mögen thun, was sie wollen.“ Nun wird gezeigt, wie die stehenden Heere zwar die Macht der Fürsten unterstützen, wie aber doch auch dieser Schutz nicht immer vorhalte, wie man an dem Beyspiele vieler römischer Kaiser, an der Armee Ludwigs XVI. und selbst Bonaparte's sehen kann — wie ein gerechter auf die Constitution des Landes haltender Fürst nie etwas von seinem bewaffneten Volk zu fürchten habe, sondern vielleicht in demselben den stärksten Schutz finde. Die Einrichtung der englischen Miliz erhält (S. 79.) große Lobspüche, weil sie in steter Verbindung mit dem bürgerlichen Interesse erhalten, und das Aufkommen des abgedornten Kastengeistes verhindert wird. Kein Soldat — kann im Frieden durch ein Kriegsgericht gerichtet werden — und alle Kriegsgerichte stehen zuletzt wieder unter dem Civilgerichte des Landes. Der Soldat bleibt dadurch immer Bürger, er sieht die Civilgerichte als seine schützende Gottheit an, wenn die Willkür oder Härte eines Officiers ihm wehe gethan hat, und der Officier lernt die bürgerliche Ordnung nie vergessen, weil der bürgerliche Gerichtshof ihn stets an dasselbe erinnert — weil er die verschiedenen Gewerbe des bürgerlichen Lebens treiben darf u. s. w. Aber auch die Maasregel, daß das stehende Heer nur immer ein Jahr bewilligt

wird, muß jede gefährliche Unternehmung des militärischen Ehrgeizes ersticken, indem die Zeit zu kurz ist, sie zur Reife zu bringen. Daß dieses Verbürgern des Militärs, wie Pedanten es genannt haben, nicht der Tapferkeit schade, hat die Erfahrung hinlänglich bewiesen.

Ueber das Verhältniß des Staats zur Kirche wird (S. 84 ff.) ein sehr richtiges Raisonement geführt. Zuerst wird der große Unterschied zwischen einer Kirche gezeigt, die auf einer unbedingten Glaubens-Autorität beruht, und einer solchen, die ihre Glaubenssätze der Prüfung der Vernunft eines jeden unterwirft. Sodann wird dargethan, daß ein Staat nie von irgend einer Kirche Befehle annehmen könne, und daß er den Glauben selbst als eine Sache betrachten müsse, die nie Zwangsgesetzen unterliegen kann.

(Der Beschlus folgt.)

#### KRIEGSWISSENSCHAFTEN.

STUTTGART u. TÜBINGEN, b. Cotta: *Strategische Studien*. Ein Beytrag zur Beförderung einer gründlichen Kenntniß der Strategie. Von J. v. Th. 1817. 8.

Der Vf. eröffnet diese strategischen Studien mit einer Abhandlung von 25 Bogen über den Volkskrieg, die er bereits im Spätjahre 1813 zuerst bekannt gemacht hat, giebt dann eine gedrägte wörtliche Abschrift auf 93 Bogen der von *Loyd, Wagner, Jonini* und dem *Erzherzog Karl* aufgestellten bekannten strategischen Maximen, die er zuweilen, jedoch nur sehr aphoristisch, in einzelnen Sätzen, theils unter sich, theils mit *Bülow's* und *Venturini's* strategischen Theorien vergleicht (er nennt dies eine *kritische* Darstellung), und schließt in 13 Bogen mit dem Versuch einer wissenschaftlichen Entwicklung des (ebenfalls längst bekannten) Grundsatzes einer Basis der Kriegsoperationen mit Anwendungen auf Deutschland (größtentheils nach den Winken und Angaben der Strategie des *Erzherzogs Karl*). Von diesem letztern Versuche verspricht sich derselbe in der Vorrede eine Vereinigung der oft verschiedenen Ansichten der genannten Schriftsteller und eine Zurückführung ihrer Ansichten auf erleuchtende Principien, und glaubt durch alle 3 Hauptstücke seiner Schrift einen Beytrag zur Beförderung einer gründlichen Kenntniß der Strategie gegeben zu haben. Ob diese letztere Absicht in einer so kleinen Schrift, wovon nur ein Drittheil das Eigenthum des Vfs. ist, zu erreichen war, bezweifelt Rec. bey der großen Reichhaltigkeit des strategischen Gebietes, und findet seine Zweifel in den Aphorismen des Vfs. bestätigt, in denen derselbe mehr als Nachtreter, denn als Schöpfer neuer Ansichten und neuer Erfindungen, erscheint. Die eignen Productionen des Vfs. in diesem Werken hätten ihren zweckmäßigsten Platz als Abhandlung in einer militärischen Zeitschrift gefunden, wodurch für die Käufer, welche bereits im Besitz der hier aus-

geschriebenen größern strategischen Werke sind, oder dieselben durch Lektüre kennen, die Unannehmlichkeit erspart worden wäre, 3 alter, bekannter, vorräthiger Waare zum zweyten Mal zu bezahlen. Die erwähnten Auszüge des Vfs. können nur denjenigen Lesern nützlich seyn, welche die obigen Hauptwerke noch gar nicht kennen, und erst eines Apoftefs zur Erlernung ihrer Berufswissenschaften bedürfen.

Die Titel: Strategische Studien, Volkskrieg u. s. w., berechtigen zu der Erwartung, hier eine Anleitung für den Officier zur Betreibung des strategischen Studiums, eine Charakteristik — ein ausführliches Gemälde des eigentlichen Volkskriegs zu finden; dieses ist aber keineswegs der Fall. Die Paar Worte über den Volkskrieg, wo unter andern des kleinen Kriegs — des eigentlichen Elements des Volkskriegs — nur auf 2 Seiten erwähnt wird, müchten zur Zeit ihrer ersten Erscheinung (1813) selbst in aphoristischer Form ihre Wirkung nicht verfehlt haben, sind aber jetzt, nach den unversorglichen Feldzügen des heiligen deutschen Nationalfreiheitskrieges von 1813, weltbekannt. Auch ist Manches unrichtig und sonderbar ausgedrückt. So sagt der Vf.: „Die Operation nach der Hauptstadt ist eine notwendige, durch die Verhältnisse der Dinge gegebene Operation, die dem Kriege *Umrisß, Gestalt* und *Individualität* giebt, und die es erlaubt, vom Kriege überhaupt, ehe er Statt findet, im Allgemeinen *a priori* oder wissenschaftlich zu sprechen.“ — Gustaph Adolph eroberte ganz Deutschland mit der Vor sicht eines weisen Feldherrn, nach dem damaligen *status belli*: keinen Schritt vorwärts zu thun, ohne Flanken und Rücken zu decken, und hat Wien nie gesehen; die Türken waren zwey Mal vor Wien, ohne sich dadurch zum Herrn der östreichischen Staaten erheben zu können; Friedrich II. gewann den siebenjährigen Krieg, ohne auf den Zinnen Wiens zu stehen; Napoleon war in Moskau, und mußte dennoch einen schimpflichen Rückzug bis nach Deutschland machen. Jeder Krieg, jeder Feldherr

hat seine Individualität, und nicht ausschließend die Operation nach der Hauptstadt. Die Erfahrung bleibt der belehrendste und glänzendste Theil des Kriegs, daher dieser stets ein Product *a posteriori* verbleibt. — Ferner: „Die festen Plätze sind überall mehr nach dem Gefühl des augenblicklichen Bedürfnisses, mehr nach vermeintlichen hantgreiflicher Fingerzeigen, als nach rein strategischen Ansichten, oder nach den Ideen eines allgemeinen, den Kant im *seiner Ganzheit umfassenden Systems* angelegt worden; es hat Festungen gegeben, ehe es eine Philosophie der Festungen gab.“ Wer nicht Kant's als berühmten Philosophen kennt, wird nach diesem Satze des Vfs. in Verführung geführt, ihn für einen zweyten *P'aubon* oder *Montalembert* zu halten. — Wem sind folgende Behauptungen des Vfs. einleuchtend: „Die *Innigkeit* der Nationalkraft steht im umgekehrten Verhältnisse mit ihrer Entfernung vom Mittelpunkte; — das stehende Heer muß *unsterblich* gemacht (statt ersetzt) werden; — das Land ist die *gebundene*, die *absolute*; die Armee die relative, die *besondere*, die *entbundene*, die *frey gecordnete* Kriegsmacht; — wird die Einheit der Kriegsmacht aufgehoben, so wird dieselbe *differenziert*; wird jene behauptet oder wieder hergestellt, so wird eben dieselbe *integriert*; — der Krieg ist das Bestreben zweyer entgegengesetzter Armeen, einander zu *zerreißen*.“

Eine Vereinigung der verschiedenen Ansichten der hier genannten strategischen Schriftsteller suchte Rec. im letzten Abschnitte vergebens, er fand vielmehr darin eine kurze Wiederholung und Zusammenstellung der Hauptmomente der Strategie unter den Ueberschriften: Kriegsmacht, Armee, Land, Basis.

Das Beste des ganzen Werckchens scheinen Rec. die kurzen aber richtigen Entgegnungen des Vfs. wider des Generals von *Jomini* strategische Darstellungen zu seyn, in denen er manche Widersprüche derselben mit historischen Thatfachen aufdeckt, und *Blülow's* Strategie gegen die öftern Anfechtungen des genannten Generals rechtfertigt.

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

### Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

**H**r. Professor *Bucher* zu Halle hat einen ehrenvollen Ruf nach Erlangen, an die Stelle des nach Stuttgart als Präsident des Criminalgerichts berufenen Hn. Hofraths *Groz*, erhalten und angenommen.

Hr. Dr. *Christian Wilh. Schweitzer*, leither Geh. Hof- und Justiz-, auch Oberappellations - Rath und zweyter ordentl. Professor der Rechte an der Universität zu Jena, ist zum Geh. Staatsrath zu Weimar, mit dem Range eines Präsidenten der Landescollegien und

mit Sitz und Stimme in dem Staatsministerium, ernannt worden, und hat zu Michaelis diesen neuen Posten angetreten.

Hr. Dr. *Poppe*, Prof. zu Frankf. a. M., ist als Prof. der Technologie auf der Universität zu Tübingen mit dem Charakter eines Königl. Württembergischen Hofraths angestellt worden.

Der durch mehrere kurze Biographien Hingerteter bekannte Hr. *Diaconus Joh. Jak. Cramer* zu Zürich ist an des verst. *Brennevald's* Stelle zum Archidiacon, Chorberrn und Kirchenrath gewählt worden.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## STAATSWISSENSCHAFTEN.

HAMBURG, in d. Vollmer. Buchh.: *Ueber Staatsverfassung von S. F. G. Behrens u. f. w.*

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Nachdem nun von der Krone ausführlich gehandelt worden (bis S. 92.), wird das Wesen der gesetzgebenden, vollziehenden und gesetzausübenden Gewalt näher entwickelt (S. 93 ff.).

Die Gesetzgebung muss in einer beschränkten Monarchie durch Stellvertreter ausgeübt werden (S. 93.). Diese aber muss das Volk durch seine Wahl berufen. Denn wenn ein anderer sie beriefe, würden sie nicht mehr Stellvertreter des Volks seyn. Die Wahl muss frey seyn, damit nur diejenigen gewählt werden, welche das Vertrauen des Volks wirklich besitzen. — Hier werden wiederum die Wahlen in England als musterhaft angepriesen (S. 95.). — Indessen scheint es eben nicht, dass die englische Art zu wählen so großen Beyfall verdiene, und es wäre daher mehr zu wünschen gewesen, der Vf. hätte hier die Mittel angegeben, wie oft garäthe Fehler der englischen Wahlen vermieden werden könnten. Auch die Wahlen, wo nicht Flecken; sondern Gemeinden wählen, empfehlen sich eben nicht durch die Scenen, welche die Parlamentswahlen in den Londoner Vorstädten und an andern Orten geben. Hat denn bey einem so stürmischen und ungezogenen Pöbel, der diejenigen Candidaten, die ihm nicht gefallen, ist zu sagen, die ihm nicht schmeicheln und vollauf geben, mit Steinwerfen verfolgt, nicht auch Schreck und Furcht einen großen Einfluss? Wie viele eulle Männer werden Lust haben, sich einem solchen Jan Hagel zur Wahl zu empfehlen?

Der Vf. erklärt sich S. 99. gegen die Provinzialstände. Er findet kein Heil für Europa, als in der National - Präsentation (S. 99.). Aber hat er auch wohl bedacht, welche Schwierigkeiten eine zweckmäßige National - Präsentation in einem Lande hat, dessen Theile ein ganz verschiedenes, ja oft ganz entgegengesetztes Interesse haben? — Und wie, wenn nun die eine Provinz an dem einen Ende des Reichs ein ganz eigenthümliches, den Interessen aller übrigen Provinzen entgegengesetztes Interesse hat, wird ihr Interesse nicht von den übrigen Präsentanten gänzlich unterdrückt werden und ihr folglich Unrecht geschehen? Soll aber Majorität das Recht des Einen verletzen können?

Uebrigens stimmt er für zwey Kammern. „Die Erfahrung hat erwiesen“, sagt er S. 102., „dass es A. L. Z. 1818. Dritter Band.

manchmal große Nachtheile hat, wenn die Gesetzgebung in der Hand Einer Versammlung ist, weil eine Parthey oder Leidenschaft Entwürfe durchsetzen könnte, die dem Staate gefährlich sind. Will man sich in diesen Falle immer auf die Verweigerung der Zustimmung der Krone verlassen: so setzt man sie der Gefahr aus, entweder sich oder die gesetzgebende Versammlung am Ende in den Augen des Volks zu compromittiren. — Besteht die Gesetzgebung aber in mehr als einer Abtheilung, deren jede auch ein besonderes Staats-Interesse hat, und zwar die eine dadurch, dass sie als der erbliche Rath der Krone und der Nation angesehen wird: so wird der Conflict zwischen Krone und gesetzgebendem Corps sehr leicht vermieden, wenn ohne Zustimmung jenes hohen Raths der Vorschlag eines Gesetzes ein bloßer Entwurf bleibt.“ Diese Betrachtung ist vielleicht das wichtigste Argument, welches man für die Nothwendigkeit einer Pairie oder eines Erbadels im höhern Sinne — anführen kann. Die Idee eines solchen Adels wird S. 102. zerlegt, und zugleich mit triftigen Gründen gerechtfertigt. „Um die Idee einer solchen Pairie richtig zu geben, wird erst der Ursprung unfres deutschen Adels entwickelt. Er zeigt, dass es weder in Griechenland, noch in Rom, noch auch in dem alten Germanien einen unfrem deutschen ähnlichen Adel gab. Der Ursprung des letztern liegt im Lehnssystem und der Vasallenchaft. Es war ursprünglich ein Erbadel aus dem Grunde eines Landbesitzes. Es gab in jenen frühern Zeiten des Lehnwesens keinen Adel der Personen oder der Meinung, sondern blos einen Adel aus dem Grunde eines Besitzes von Grundeigenthum und unter der Bedingung zu einer Verpflichtung. Mit der allmählichen Ausbildung dieses Adels verminderte sich die uralte Sitte und Verfassung germanischer Stämme. Die frühern allgemeinen Volksversammlungen, in welchen ursprünglich bey den Germanen die Angelegenheiten des Volks verwandelt wurden, verwandelten sich in eine Versammlung der Heersführer und in eine Heerschau, und die Freyheit ward in Aristokratie umgekössen, die aus den großen Landbesitzern bestand. Der Adel der Meinung oder der Person ohne Besitz, Verpflichtung und Nutzbarkeit entwickelten sich erst aus den Kreuzzügen und Laudemien (S. 109 — 111.). — Dieser Ursprung eines Adels der Meinung scheint an sich kein Recht zu einem Vorzuge in sich zu schließen, ob man gleich jedem, der eine Reihe von Großthaten seiner Vorfahren aufzuweisen hat, gern gönnen kann, sich durch dieses Bewußtseyn zum Guten, Edeln und Großen zu stärken. Es ergibt

giebt sich aber aus dieser Geschichte des heutigen deutschen Adels, daß in diesem persönlichen Adel der Meinung nichts Brauchbares für den Staat liegt, daß er mit Grund nicht als ein Vermittler zwischen Krone und Volk angesehen werden kann. — Aber eine Pairie oder ein Corps, welches in einer Verfassung erbliche Rechte und gewisse Standesvorzüge besitzt, vermöge welcher es die Freyheit der Gesellschaft eben so wohl beschützen, als die Rechte der vollziehenden Gewalt und der Krone vertreten kann, ist keine bloße Verzierung, sondern ein wesentlicher Bestandtheil einer guten Verfassung. — Damit ein solcher Adel seinen Zweck erreicht, muß vor allen Dingen verhütet werden, daß er nicht in eine Faction ausarte. Dieses wird durch eine *gehörige* Bestimmung der Vorzüge der Pairs am sichersten erreicht. Diese Vorzüge dürfen nicht so groß oder von einer solchen Beschaffenheit seyn, daß sie im Volke Haß und Neid erregen. Sie müssen nur zur eignen Erhaltung der Pairie und zur Beschützung der Rechte nothwendig seyn, damit ein jeder einsehe, wie nothwendig und verdient die Vorzüge seyn. — Ein solcher Adel ist dann sehr gefeicht dazu, eine eigne Kammer zu bilden. — Wenn eine nicht verantwortliche Gesetzgebung in einer Kammer versammelt ist: so läuft sie leicht Gefahr, ihre Gewalt zu missbrauchen, sich vom Enthusiasmus hinreißen zu lassen, oder sich zu übereilen. Indem aber *eine* Kammer ihre Entwürfe noch einer zweyten zur Erwägung vorlegen muß, die dadurch zur ersten im Verhältnis des Auf- und Nachsehens, des Prüfens und Verbesserns steht, so wird jeder Entwurf schon mit Rücksicht auf jene Prüfung, folglich mit Ueberlegung und ohne Uebereilung gemacht werden. Denn Niemand will gern das Product seines Geistes als etwas werfliches von Andern angesehen wissen. Diese Berücksichtigung der Verhältnisse wird um so stärker, wenn man vorher weiß, daß jene *nachsehende* Behörde ein etwas verschiedenes Interesse von dem der verwerfenden hat. Ist dies Interesse so gestellt, daß ihm durch eine ungerechte oder unweife Maassregel des einen Corps Gefahr droht, so leidet es keinen Zweifel, daß es der gleichen vorgelegte Entwürfe verwerfen, und dadurch die Gefahr abwenden werde. — Das Interesse des Pairstandes wird nur begründet 1) durch die Erblichkeit der Würde, welche jedoch wieder bey dem Volke alles Anstößige dadurch verliert, daß die Pairswürde nur einem Gliede der Familie anerbt — alle übrigen gehören zum Volke, und binden dadurch sowohl das Volk an die Familie, als den Pair an das Volk, da er seine Verwandten darunter weiß. Das thörichte Vorurtheil der Missethathen sowohl, als der Stolz, sich zu fordern, kann bey einer solchen Einrichtung nicht wohl aufkommen. 2) Dadurch, daß die Pairs einen eignen hohen Stand, eine privilegierte Gesellschaft bilden, die eigne Gerichtsbarkeit und andere Vorzüge hat. — Aber dennoch darf sie kein abgeschlossenes Corps bilden. Kann das Corps der Pairs durch Leute aus dem Volke vermehrt werden, so sieht das Volk den

Pairstand als etwas Begehrungswerthes an, wonach ein jeder streben kann, weil dessen Erlangung nicht unmöglich ist. Das Volk ist in England die Pflanzschule der Pairie, und jeder neue Pair dem alten vollkommen gleich. — 3) Der Vorzug der Pairchaft muß an den Besitz von Landeigenthum gebunden seyn, damit der Pair nicht nur unabhängig sey, sondern auch das höchste Interesse an Erhaltung der Hauptquellen des Nationalreichthums behalte.

Aus diesen Ausführungen wird sich schon genugsam ergeben, daß der Vortrag des Vfs., insbesondere so weit er die Entwicklung der Gründe der englischen Staatsverfassung betrifft, große Aufmerksamkeit verdiente. — Was er noch über die Kammern der Gemeinen und über ihr Verhältnis zu den Kammern der Pairs, über die Nothwendigkeit, daß letztere eine eigne Gerichtsbarkeit haben müssen, über die Initiative der Gesetzesvorschlüge, über die Freyheit und Disciplin der Kammern, über das Recht der Controlle u. f. w. sagt, ist eben so gründlich als wahr gesprochen.

Wie weitlich der Einfluß der vollziehenden Gewalt auf die gesetzgebende in England modificirt sey, wie die Verantwortlichkeit die Willkühr der hohen Staatsbeamten hemme, wie das rechtliche Verfahren in England der Constitution gemäß eingerichtet, und wie das Geschworenengericht die Pressfreyheit wesentlich zu einer solchen freyen Verfassung gehören, und eine Censur mit ihr nicht wohl bestehen könne — alles dieses führt der Vf. auf eine anziehende Weise aus, und Rec. zweifelt nicht, daß diese Schrift allenthalben den ihr gebührenden Beyfall finden werde.

**TÜBINGEN**, in Comm. b. Laupp: *Ueber die Ablösung der Grundabgaben im Königreiche Württemberg*, mit Hinsicht auf dessen Verfassung. Von Heinrich Kessler. 1818. 20 S. gr. 8.

Der Vf. dieser Schrift theilt in derselben seine Bemerkungen über das königl. Württembergische Edict vom 18. Nov. 1817, die persönliche Leibeigenschaft, die Lehnbarkeit der Bauerngüter und die Ablösbarkeit der Grundabgaben betreffend, mit. Er verkennt zwar den wohlwollenden Geist in den Hauptbestimmungen dieses Gesetzes nicht, dagegen findet er im Einzelnen manche Bedenklichkeit, auf die aufmerksam zu machen er sich berufen fühlt, und man folgt ihm gern in seinen Betrachtungen, da sie nicht nur Sachkenntnis und Nachdenken verrathen, sondern auch mit Wärme und Freymüthigkeit ausgesprochen sind.

Da, wie der Vf. einleuchtend darthut, der Landwirth durch die Ablösung der Grundabgaben, nach der in dem Gesetze angenommenen Norm, am Capitale streng genommen nichts gewinnt; so hätte allerdings die feyerliche Versicherung ertheilt werden sollen, daß das neue *Steuergesetz* auf Grundstücken werde gebaut werden, welche die Differenz in der Be-

Besteuerung der belasteten und unbelasteten Güter auf eine gerechte Weise ausgleichen. Indem man verkümmerte, diese Versicherung zu geben, verbreitete sich überall im Lande die Furcht, daß einst der befreite Acker höher in die Steuer gelegt, und dann unter diesem Titel dasselbe werde bezahlt werden müssen, was bisher als Grundabgabe bezahlt worden ist, da denn das Ablöfungs-capital unsofort dahin gegeben wäre; und diese Furcht mag auch die Hauptursache seyn, daß das Aufheben der Ablösung in so vielen Orten so kalt aufgenommen, und in manchen sogar mit Hohn zurückgewiesen worden ist. In Württemberg war überdies jene Versicherung doppelt nöthig, da das Mißtrauen gegen die Staatsgewalt, das durch die finanziellen Maßregeln der vorigen Regierung erregt worden, zu tief gewurzelt ist, als daß es schon ganz erloschen seyn könnte. Selbst der Vf. scheint sich desselben nicht ganz erwehren zu können; „Man müsse, sagt er, in dieser Hinsicht die armen Landleute, die nicht rechnen können, wie ein Finanzier, warnen, aus Menschen- und Bürgerpflicht.“

Um die Unterthanen zur Ablösung der Grundabgaben, die nicht über 1 Fl. 30 Kr. betragen, bereitwilliger zu machen, verordnet das E.licet, daß bey Einrichtung des neuen Grundsteuerkatalogs solche Abgaben an dem Steuer capitale der Güter nicht in Abzug gebracht werden sollen, wenn sie nämlich der Besitzer nicht abgekauft hat. Es ist schwer zu begreifen, wie das Unwürdige und Drückende, das in dieser Verfügung liegt, der Regierung entgehen konnte. Mit allem Rechte sagt deshalb der Vf.: „Das ist eine Ungerechtigkeit, die der König nimmermehr wollen kann. Der Minister, der dies Gesetz vollzog, mag es vor dem Volke verantworten. Wie kann man einen Staatsbürger durch eine solche Drohung zu einer ihm rechtlich ganz frey stehenden, in Hinsicht auf das bisherige, wie auf das angekündigte Steuergesetz ihm offenbar nachtheiligen Handlung zwingen wollen? So geht es, wenn Staatsdiener den Wahn hegen, als sprächen die Unterthanen nur für die Verwaltung und deren Bequemlichkeit da.“

In der Bestimmung des Gesetzes §. 14, daß eine ständige Geld- und Naturalgüte, von höherm jährlichen Ertrage als 1 Fl. 30 Kr., wenn sie den fünften Theil des jährlichen reinen Ertrags des damit belasteten Guts übersteigt, auf diesen Ertrag herabgesetzt werden soll, findet Rec. eine in staatswirtschaftlichem und rechtlichem Betrachte sehr richtige Ansicht. Der Gesetzgeber will dem Contribuenten nicht mehr zumuthen, als derselbe vermöge des Gutsertrags möglicher Weise gehen kann, und er anerkennt, daß er nicht berechtigt ist, von dem letztern mehr, als dieses Mögliche zu fordern. Daß diese Bestimmung nicht gerecht sey, „weil die Grundbesitzer, die keine so hohen Güllen geben, ja gleiche Ansprüche haben“, sehen wir nicht ein. Dagegen finden wir es mit dem Vf. nicht nur befremdend, sondern in einem recht auffallenden Grade inconsequent, daß jene Herabsetzung nicht auch auf diejenigen Geld-

und Naturalgütern ausgedehnt worden ist, die nur 1 Fl. 30 Kr. und weniger betragen, da die Gründe, welche diese Verfügung modificiren, dieselben sind, das belastete Gut mag groß oder klein seyn.

Auch dem Vf. ist, wie so vielen andern Lesern des Elicets, die Stelle Nr. III. aufgefallen, worin „die Ablösbarkeit der Grundabgaben in dem Maasse zugehöhet wird, als die allmählig sich entwickelnden Bedürfnisse der Unterthanen dieselbe fordern.“ „Dieser terminus technicus der Finanzmänner, bemerkt Hr. K. (S. 18.), wird manchen stutzen machen. Die Bedürfnisse der Unterthanen zur Ablösbarkeit der Grundabgaben haben sich seit drey Jahrhunderten, hauptsächlich aber seit den letzten drey Decennien, auf eine furchtbare Weise entwickelt, in gleicher Progression mit der Entwicklung des vermehrten Grundbedürfnisses der Regierung. Eben dadurch sind günstige Umstände und Mittel verloren gegangen, wodurch die Ablösung im Ganzen hätte bewerkstelligt werden können. Daß es nun an solchen Mitteln gebricht, das haben die Finanzmänner gemerkt, und die Mittel deshalb in Bedürfnisse übersetzt, die sich erst entwickeln sollen. Je nachdem nun diese Mittel sich entwickeln, und etwa die Bedürfnisse der Verwaltung es erheischen werden, soll die fernere Ablösbarkeit Statt finden können.“

Rec. ist indess der Meinung, daß es, um den Wohlstand des Landes durch Entlastung der Güter von den Grundabgaben zu befördern, gar keiner Mittel von Seiten der Unterthanen bedürfe, und daß die Idee der Ablösbarkeit überhaupt, in ihrer Anwendung, falsch und verderblich ist. Man erlasse den Unterthanen die Feudallasten ohne irgend eine Entschädigung, und lege dann ihre befreiten Güter höher in die Steuer. Dadurch verschwinden alle Schwierigkeiten dieser Operation, und die aus ihr entspringenden wohlthätigen Folgen werden allgemein. Man fürchte nicht, daß der Staatskaffe dadurch ein bedeutender Verlust zugehe. Denn wenn man die Verwaltungs- und Einzugskosten der Feudalabgaben abrechnet, so erscheint der reine Ertrag derselben gewiß immer so gering, daß die erhöhte Steuer ihn größtentheils ersetzen darfte. Indessen räumen wir gern ein, daß diese Manier nicht für solche Finanzadministrationen taue, die das Interesse der Herrschaft und das des Volkes als verschiedene betrachten, oder die, um ihre irrig angelegten Etats erfüllen zu können, Geld nehmen müssen, wo und wie es nur zu finden ist.

GMUND, b. Ritter: *Noth- und Hülfsbüchlein für den Württembergischen Schreiberrand, oder Etwas über die Frage: Was hat der Württembergische Schreiber in der gegenwärtigen kritischen Lage seines Standes zu thun?* 1818. 46 S. 8.

Es ist bereits in diesen Blättern (1817. Nr. 123.) bemerkt worden, welche Beschwerden über das Schreibereywesen, auf die von dem Repräsentanten Forstner von Dambinoy gemachte Motion, in der Wör-

tembergischen Landesverfassung erhoben worden sind, und wie die Nothwendigkeit, den bey diesem Gliede des Staatsorganismus herrschenden Uebeln und Mißbräuchen zu steuern, allgemein gefühlt worden ist. Nach der Auflösung der Verfassung sprach der König in der Audienz, die er am 4. Jun. den Deputirten gab, die seinen Verfassungsentwurf angenommen hatten, das strenge Wort aus: „*Das Schreibereywesen, als eines der Hauptübel des Landes, werde ich mit der Wurzel auszuwurzeln suchen, damit auch für die Zukunft dieser durch Uebermuth und Eigennutz sich auszeichnende Stand unschädlich gemacht werde.*“ — Später ergingen mehrere Rescripte, welche auf Vereinfachung und Verkürzung der Schreibereygeschäfte abzielten, und noch weitere Reformen ankündigten, in denen die buchstäbliche Erfüllung des angeführten königlichen Worts zu erwarten stand. So sah sich der Schreiberstand an dem Rande eines Abgrundes, der ihn unvermeidlich zu verschlingen drohte, und die tausende von Individuen, die diesem Stande angehörten, und die abertausende von Familien, die sich für denselben interessirten, wurden mit Mißmuth, Kummer und Besorgnissen erfüllt.

Gewiß sind diese Besorgnisse übertrieben, wenn man, wie der Vf. der vorliegenden Schrift, die *gänzliche Auflösung des Schreibereyinstituts* in die Absicht der Regierung setzt, und ihr in den bezielten Reformen ein Verfahren zutraut, welches das Schicksal so vieler schuldlos leidenden Personen nicht berücksichtigte. Wir wollen uns auf den notorischen, milden und liberalen Charakter dieser Regierung, den ihr selbst ihre Tadel zuerkennen, nicht berufen; aber bey jeder Form, die sie dem Geschäftsgange zu geben entschlossen seyn mag, wird es doch noch immer einer großen Anzahl solcher Menschen bedürfen, die eigentlich dazu bestimmt und vorbereitet sind, die untergeordneten und mechanischen Arbeiten zu besorgen, und Gehülfen dieser Art werden auch die meisten Beamten auf dem Lande nöthig haben. Ueberdies bedroht die Gefahr eigentlich nur diejenigen Scribenten, welche in den Stadt- und Amtschreibereyen angestellt sind; von den in dem Kameralfache arbeitenden Schreibern ist überall keine Rede, und diese werden, nach wie vor, Arbeit und Versorgung finden. Hierbey ist nicht zu übersehen, daß es einer so zahlreichen, mit allen bedeutenden Familien des Landes so innig verflochtenen Menschenklasse nicht an Protectoren fehlen kann, die, ohne gerade das zu vernachlässigen, was das allgemeine Beste fodert, doch jede Schonung und Erleichterung werden eintreten lassen, die irgend mit ihren Pflichten vereinbar ist. In der That zeigt auch bereits der Erfolg, daß die neuen Verordnungen über die Vereinfachung der Schreibereygeschäfte nicht mit Strenge in Vollzug gesetzt werden. In den meisten Orten be-

steht alles noch auf dem alten Fuße, besonders weiß es an Leuten fehlt, die im Stande wären, den Schreibern ins Handwerk zu greifen. Ohnehin sind ~~vorn~~ die Arbeiten, die den letztern entzogen werden sollen, mehrere so geartet, daß ihnen durch den Verlust derselben keine wirkliche Einbuße zuwächst.

Wäre es aber wirklich auf gänzliche Vernichtung und Ausrottung des Schreibereywesens abgesehen, so möchte dieses *Noth- und Hülfsmittel* denen, die von dem Sturm ergriffen würden, wenig Trost gewähren. Die Rathschläge und Erinnerungen des Vfs. sind so trivial, abgenutzt und zum Theil so unanwendbar, daß es scheint, er beziele eher dem Hohn, als die Beruhigung seiner Leser. Die Schreiber, die sich noch im jugendlichen Alter befinden, sollen ein Handwerk oder sonst ein solides Gewerbe ergreifen. Die, welche schon in höhern Jahren stehen, und also von diesem Auskunftsmitel keinen Gebrauch mehr machen können, sollen zusehen, wie sie durch Geld, gute Freunde, Vettern und Basen Commundienste oder andere geringere Ämter ersahen. Die bessern Köpfe sollen zum Studium der Jurisprudenz oder der Kameralwissenschaft übergehen, wohey denselben jedoch die Sorge für die Herbeyschaffung der dazu erforderlichen Geldmittel selbst überlassen wird. Allen wird am Ende der Rath ertheilt, sich dem unererblichen Schicksale zu unterwerfen, und einer höhern Fügung zu vertrauen; welcher Rath aber von solchen schwer zu befolgen seyn dürfte, welche keine Lust haben, Handwerke zu lernen, keine Vettern, um durch sie zu *Anstellungen* zu gelangen, und endlich kein Geld, um zu studieren.

Es geht mit den jetzigen Reformen des Schreibereyinstituts im Würtembergischen wie mit so vielen andern Erscheinungen im menschlichen Leben, die in ihrem Anfange große Uebel drohen, ohne daß sie im Erfolge wirklich einträfen, weil das Bedürfnis und die Macht der Umstände manches erhalten, was der berechnende Verstand bereits der Zerstörung geweiht hat. Das genannte Institut bedurfte, wie alle Parteyen anerkennen, einer radicalen Umbildung, und die jetzige Regierung kann, wenn sie dieselbe mit Einsicht und Mäßigung bewirkt, sich ein großes Verdienst erwerben. Durch diese Umbildung werden manche Individuen leiden, besonders diejenigen, denen es an Tüchtigkeit fehlt, um sich in die neuen Formen zu fügen, oder die ihre Existenz bloß den bisherigen Mißbräuchen verdankt haben. Dagegen aber sehen wir nicht ein, was kenntnisreiche, fleißige und redliche Arbeiter zu besorgen haben sollten. Sie sind, der Staat mag die Formen ändern wie er will, denselben immer unentbehrlich. Deshalb bedürfen sie auch des leichten Trösters nicht, der in dieser Schrift seine Stimme erhoben hat.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Preise.

Preisfrage  
der

physikalischen Klasse der Königlich-Preussischen Akademie  
der Wissenschaften für das Jahr 1820.

Bekannt gemacht im Julius 1818.

Zur schärfern Bestimmung der Winkel an den Krystallen hat man neuerlich durch die Bemühungen der Herren *Maisius*, *Wollaston* und *Ar.* mehrere sehr schätzbare Beiträge erhalten. Es ist indess zu wünschen, daß diese Bestimmungen noch weiter fortgesetzt und nicht bloß auf einige einzelne Angaben beschränkt, sondern mit größter Vollständigkeit auf alle Theile und Glieder eines Krystallisations-systemes ausgedehnt werden. Vorzüglich wünschenswerth ist dies in Bezug auf die Kenntniß gewisser Hauptgattungen von Fossilien, welche entweder durch die Wichtigkeit ihrer Stelle unter den unorganischen Erdbildungen überhaupt, oder durch vorzüglichem Reichtum der Gestaltungs-Erscheinungen, die sie darbieten, vor andern ein größeres Interesse einflößen. Man darf hoffen, daß eine recht vollständige und sorgfältige Messung aller Theile solcher Systeme im Zusammenhange nicht allein die krystallinischen Gesetze ihrer Bildung näher kennen lehren, sondern daß sie auch auf die Spur des Conflates leiten werde, in welchem die, die krystallinische Gestalt hervorbringenden, Kräfte mit andern, zum Theil ihnen entgegengesetzten, Kräften der Masse zu stehen scheinen, ja wohl stehen müssen.

Eine Vergleichung des Grundgesetzes der Gestaltung einer Fossilgattung mit dem einer andern setzt gleichfalls eine schon weiter fortgeschrittene Reihe ähnlicher Arbeiten voraus.

Die physikalische Klasse der Königl. Akademie der Wissenschaften setzt daher für das Jahr 1820 folgende Preisaufgabe:

„Genaue Messung der Winkel an einem oder mehreren Krystallisations-systemen, mit Hülfe irgend eines der neuerlich als Goniometer in Anwendung gekommenen Instrumente, oder einer ähnlichen beliebig gewählten, welches Genauigkeit der Messung bis auf Minuten gestattet.“

Hierbei verlangt: Angabe des Instruments und seiner Einrichtung, so wie der Mittel, deren man  
A. L. Z. 1818. Dritter Band.

sich bedient hat, um sich von der Genauigkeit desselben zu vergewissern; und dann eine so viel möglich vollständige Durchmessung aller Theile desjenigen oder derjenigen Krystallisations-systeme, welche man zur Untersuchung gewählt, mit Rücksicht auf die Theorie des Zusammenhanges zwischen den verschiedenen Flächen eines und desselben Systemes.

Empfohlen werden vorzugsweise die Systeme des Quarzes, des Feldspathes, des Kalkspathes; dann des Schwerspathes, des Topases, des Gypses; der Hornblende, des Augites u. s. f. Die regulären oder tessellaren Systeme bleiben von der Untersuchung zwar nicht ausgeschlossen; doch dürfte sich der Preiswerth wenigstens nicht auf sie einschränken.

Gute Wahl der zu messenden Stücke (Krystalle von kleinerem Volumen sind bekanntlich zu diesen Messungen geeigneter, als von größerem Volumen) wird ganz besonders empfohlen; und die Klasse wird es gern sehen, wann die zur Untersuchung gebrauchten Exemplare entweder von freyen Stücken, oder auf ihr Verlangen (gegen Rücksendung) ihr zugesandt werden können; worüber, so wie über den Weg, durch welchen der Wunsch der Klasse ihm ohne Entfesselung des Zettels angezeigt werden kann, der Einsender sich zu erklären haben wird.

Der Termin der Einfindung ist der 31. März 1820. Die Ertheilung des Preises von 50 Ducaten geschieht in demselben Jahre in der öffentlichen Sitzung vom 3. Julius.

## II. Neue periodische Schriften.

*Zeitschrift für physische Aerze* in Verbindung mit den Hn. *Haindorp*, *Hayner*, *Heinroth*, *Henke*, *Hoffbauer*, *Hohmann*, *Horn*, *Maass*, *Piatre*, *Ruer* und *Weiß*, herausgeg. von *Fr. Nasse*. 2tes Vierteljahrheft. Mit 1 Kpfen. gr. 8. Geh. 18 gr.

Ist so eben erschienen. Dasselbe enthält: 1) Ueber Plato's Lehre von den Geisteszerrüttungen; von Prof. *K. Sprengel*. 2) Psychologie der Verbrecher aus Geisteskrankheiten oder Desorganisationen; ein Versuch von Prof. *Großmann*. 3) Gutachten über den zweifelhaften Gemüthszustand eines wegen hoher Veruntrennungen u. s. w. zur Fesselstrafe verurtheilten Cripple; von Dr. *Horn*. 4) Beschreibung der in der Irrenanstalt des Königl. Charité Krankenhauses zu Berlin gebräuchlichen Drehmaschinen, ihrer Wirkung

und Anwendung bey Geisteskranken; von Dr. Horn, mit 2 Kupfern. 5) Krankheitsbericht von Dr. J. C. A. Heintz. 6) Merkwürdige Mittheilung eines ausgelegten Seelen- und Körperzustandes bey den Einwohnern verschiedener Städte von Cornwallis; von J. Cornish, nebst J. McDonald's Anmerkungen über diesen Aufsatz. 7) Ueber Geisteserscheinungen; von Dr. J. Alderson. 8) Beobachtungen über die Verstandesfähigkeiten eines Orangutans; von Fr. Cuvier.

Leipzig, im August 1818. Karl Cnobloch.

### III. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey J. C. Hinrichs in Leipzig ist erschienen:

Bl. C. G. Rebs *Naturlehre für die Jugend, nach der Elementarmethode für Freunde und Lehrer dieser Wissenschaft, als ein neues Hülfsbuch zur Übung der Denkkraft ihrer Zöglinge.* Mit Holzschnitten. 8. 1817. 18 gr.

Der Beyfall unserer geachteten Pädagogen ist dem Verfasser dafür zu Theil geworden; *Stephani, Wilmsen* und mehrere andere haben sich darüber ausgesprochen, und wir führen nur ohne alles Lob das Urtheil des ersten hier wörtlich an:

„Wir können nichts Anderes, als gerechten Beyfall einem Schriftsteller zollen, der von der bisherigen mechanischen Lehrart dieser Wissenschaft abgeht; sich nicht zur Pflicht macht, gewisse Kenntnisse der Jugend nur zu Gedächtnisse zu bringen, die deshalb sehr bald von ihr wieder vergessen werden, sondern der die Natur als einen Stoff behandelt, an dem sich die innere Geisteskraft des Schülers entfaltet, weshalb ihm auch die auf selbstthätige Weise erlangten Kenntnisse länger zu Gebote stehen.“

In unserm Verlage erscheinen in nächster Michaelis-Messe, und werden durch alle Buchhandlungen zu bekommen seyn:

1) *Ueber die Urverfassung der Apostolischen Christengemeinen; oder: Biblische Winke für die evangelischen Synoden,* von J. C. Greiling, Superint. und Oberpred. in Alfersleben. 8.

Der als philosophischer Selbstdenker und auch als christlicher Schriftsteller hinlänglich bekannte Hr. Verfasser liefert hier ein mit vieler Gelehrsamkeit bearbeitetes historisches Werk, welches denen, die ohne, und oft wider die heil. Schrift in dieser Sache philosophiren, höchst willkommen und belehrend seyn möchte. Die Schrift hat die lobenswürdige Eigenthümlichkeit, daß alle Resolte aus dem N. T. abgeleitet werden, welches der Verfasser mit Scharfsinn zu benutzen versteht. Die Entwicklung der Presbyter und Presbyterien aus dem N. T., so wie das ganze Kirchenpersonale der Apostolischen Zeit; ferner die Verhält-

nisse der Apostel unter sich zu den Gemeinen und deren Aeltesten liefern überraschende Resultate, welche überdies das Erreuliche haben, daß die Apostel zu ihrer Zeit nach Maximem handelten, welche unsere Zeit unter mannichfaltigen Ansehnungen philosophisch zu deduciren strebt, so daß auch hier das Rechte einer Doctrin desselben vorherging. Weitere Empfehlungen halten wir für überflüssig.

2) *Der Lidenkain, Erzählungen und Spiele für heidnische Seelen;* von Chr. Niemeyer, Verf. des Heldenbuchs und des deutschen Plutarchs. Erster Bandchen. 8.

Halberstadt, den 19. Septbr. 1818.

H. Vogler's Buch- und Kunsthandlung.

Durch alle Buchhandlungen ist zu haben:

Schuppins, Dr. G. Ph., *Lehrbuch der Weltgeschichte,* für die obern Klassen gelehrter Schulen. Erster Theil. *Aeltere Geschichte.* gr. 8. Erfurt. Preis 1 Rthlr.

Wir können nicht verbergen, daß viele achtbare Männer seit einer Reihe von Jahren zum Theil glückliche Versuche in Bearbeitung der Weltgeschichte geliefert haben. Allein eine Bearbeitung dieser Art war oft der geäußerte Wunsch des gebildeten Publicums und achtbarer Schulmänner. Ob dieser Versuch nach Wunsch gelungen, mögen Kenner selbst beurtheilen, da dieses Buch zur Einsicht durch alle Buchhandlungen zu erhalten ist; so wie wir öffentlich unsern Dank allen denjenigen, die bereits dieses Werk als Lehrbuch eingeführt haben, mit der Versicherung, daß der 2te und letzte Band bis October die Presse verläßt, darbringen!

Hennings'sche Buchhandlung zu Gotha

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

*Dizionario italiano tedesco e tedesco italiano,* oder: italienisch-deutsches und deutsch-italien. Wörterbuch von D. A. Filippi. 2 Bde in 4 Abtheil. gr. 8. 181 Bogen. Preis 8 Rthlr.

Bey der Bearbeitung dieses Wörterbuchs richtete der Verfasser sein vorzügliches Augenmerk auf alle jene Erfordernisse, welche er bey andern Wörterbüchern der italien. Sprache vermißt, dem Deutschen aber unentbehrlich sind; als z. B. Eine zuverlässige Richtschnur in der rechten Aussprache, genaue Unterscheidungsmerkmale der Wörter, welche in unser Zeit durchaus üblich, vor jenen andern, die schon veraltet sind, so wie auch solcher, die nur im orator. oder poet. Stile gebraucht werden, ein reichlicher Vorrath der anwendbarsten Synonymen in allen ihren verschiedenen Bedeutungen und sodann auch die größtmögliche Vollständigkeit. So hat derselbe bey dem iten oder 11ten. deutschen Theile mehrere 1000 von den vorzüglichsten italien. Schriftstellern gebrachte

Worte,

Worte, wie auch alle auf Handel und Seewesen beziehende Benennungen aufgenommen, die in andern Wörterbüchern fehlen.

Was den sten oder den deutsch-italien. Theil betrifft, so war der Verfasser vorzüglich bemüht, den Deutschen, welche bey Uebersetzungen aus dieser in jene Sprache ihre Zuflucht zu dem Wörterbuche nehmen müssen, ein Werk zu liefern, worin die italien. Wörter bestimmt und richtig angegeben sind und der Suchende nicht auf eine Menge von fogenannten, für seinen Fall aber nicht anwendbaren Synonymen stößt, welche seiner Wahl überlassen bleiben und wodurch er dann oft ein buntes fremdartiges unverständliches Italienisch hervorbringt.

Durch diese und viele andere wesentliche Verbesserungen suchte der Verfasser die Anfänger zu einer richtigen Einsicht in die Eigenheiten der italien. Sprache zu führen, und seinem Werke die möglichste Vollkommenheit zu geben; ich kann daher mit voller Ueberzeugung dieses Wörterbuch nicht nur Lehrern und Lernenden, sondern auch allen Geschäftsmännern und Kaufleuten, welche dieselbe gebrauchen, aufs beste empfehlen.

Leipzig, im Septbr. 1818. Karl Cnobloch.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

**Reckbroh, Dr. Heinrich, die Logarithmen; erleichtert für den Unterricht, und in ihrer Anwendung auf ökonomische, kaufmännische, juristische, politische und andere Gegenstände. gr. 8. Berlin, Duncker und Humblot. 18 gr.**

Die Logarithmen gehören mit zu dem Sinnreichen und Nützlichen, was die Arithmetik aufstellt; aber auch zu dem Schwierigsten, so bald es auf leichte Belehrung, auf gehörige Ueberzeugung und genügende Anwendung ankommt. Daher verspricht man denn auch dem gegenwärtigen Buche eine gute Aufnahme, da es diesem Gegenstande vornehmlich gewidmet, und die in demselben enthaltene Anweisung nicht sowohl leicht und allgemein verständlich, als auch klar überzeugend und bey der gewählten Kürze dennoch vollständig ist. Was aber dasselbe ausserdem nicht unwürth macht, ist die neue und leichte, dem Verfasser eigenthümliche Behandlung der Potenzial- und Wurzelgrößen.

Von dem bekannten *Recueil des principaux Traits de Paix d'Alliance, de Commerce etc.* des Hrn. von Martens sind seit Kurzem in unserm Verlage erschienen:

- 1) Eine neue verbesserte und mit einer beträchtlichen Zahl von Verträgen vermehrte Auflage der seit geraumer Zeit vergriffen gewesen 4 ersten Bände, enthaltend die Staatsverträge vom Jahre 1761 bis einschliesslich 1790, mit einem besonders chronologischen Register über diese 4 Bände.

- 2) Die so lange gewünschte Fortsetzung dieses Werkes vom Jahre 1808 an, in einem 5ten und 6ten Supplement-Bande, auch mit dem besondern Titel: *Nouveau Recueil* Tom. I. II, welche die Staatsverträge von 1808 bis zu Ende des Jahres 1815 in sich fassen, und ausser den vielen schon gedruckten Verträgen, insonderheit der Jahre 1814 und 1815, eine beträchtliche Zahl noch ungedruckter oder wenig bekannt gewordener Verträge enthalten.

Der 7te Supplement-Band, oder Tome III. des *Nouveau Recueil*, der die Verträge von 1816 und 1817, einige Nachträge zu den zwey vorhergehenden Bänden, und sodann ein vollständiges für beide Ausgaben brauchbares chronologisches und alphabetisches Register über das ganze Werk enthält, verlässt in einigen Wochen die Presse.

Die 7 Bände des Hauptwerks und die 6 Supplement-Bände kosten zusammen 34 Rthlr. 16 gr.

Göttingen, den 11. Septbr. 1818.

Dieterich'sche Buchhandlung.

So eben ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

**Politische Aphorismen zur Beherrigung vor dem Aachener Congress, von Dr. Schlottmann. gr. 8. Frankfurt a. M. 1818. 2 gr.**

Diese sehr gehaltvolle Broschüre verdient in einem so wichtigen Moment, wie der, dem die Völker in Kurzen entgegen sehen, alle Aufmerksamkeit, und wird gewiss von Niemand ohne ganz besonderes Interesse gelesen werden.

Bey mir ist jetzt erschienen:

**Karsten, W. J. G., Lehrbegriff der gesammten Mathematik; aufs neue herausgeg. von K. Br. Möllweid. 7ter Theil. Auch unter dem Titel: Lehrbegriff der Optik und Perspective. Mit 50 Kpfrn. 8. 3 Rthlr.**

Das ganze Werk, welches aus 8 Theilen besteht, ist unstreitig einer der vollständigsten und gründlichsten, was wir über Mathematik besitzen. Der Ladenpreis ist 16 Rthlr.

Von demselben Verfasser ist bey mir zu haben:

**Anfangsgründe der mathem. Wissenschaften. 3 Bde. 5 Rthlr.**

**Auszug aus den Anfangsgründen in dem Lehrbegriffe der mathem. Wissenschaften. 2 Theile. 3 Rthlr.**

**Abhandlung über die vortheilhafteste Anordnung der Feuerpritzen. Eine gekrönte Preisschrift. Nebst einer Abhandlung über die Bewegung des Wassers in Gefässen und Röhren. 4. 1 Rthlr. 1 gr.**

Erner und folgende Werke bey mir zu haben:

*Apollonius von Perge*, ebene Oerter. Wieder hergestellt von *Roberts Simson*; aus dem Lat. überf., mit Berechnungen und einer Sammlung geometr. Aufgaben begleitet von *J. W. Camerer*. Mit Kpfen. gr. 8. 1796. 1 Rthlr. 16 gr.

*Euleri, L.*, theoria motus corporum solidorum seu rigidorum. Edit. nova. 4. 1790. 4 Rthlr. 12 gr.

*Fürch, M.*, Anfangsgründe der Algebra, nach Nutzen der Jugend herausgegeben. 4 Thle. 2 Rthlr.

*Mollweide, K. B.*, commentatio de quadratis magicis. 4 maj. 1816. 10 gr.

— commentationes mathematico-philologicae III. adjuncta est epistola ad Prof. *J. G. Schneiderum*. 8 maj. 1813. 16 gr.

*Rühl's, L. H.*, Einleitung in die astronom. Wissenschaften. 2 Thle. Mit Kpfen. 1791. 2 Rthlr. 16 gr.

— Anleitung zur *Steuerrathskunst*, den Weg auf der See zu finden und zu berichtigen. 8. 1778. 1 Rthlr. 12 gr.

— kleine mathematische Abhandlungen. 4. 1790. 18 gr.

Karl Cnobloch in Leipzig.

So eben hat die Presse verlassen, und ist nunmehr durch alle gute Buchhandlungen vollständig zu haben:

*System des Pandekten-Rechts* von *A. F. J. Thibaut*, Hofrath und Prof. in Heidelberg. Fünftc, durch aus vermehrte und verbesserte Ausgabe. 3 Bände. gr. 8. 1818. 3 Rthlr. 16 gr.

Jena, den 22. Septbr. 1818.

Friedrich Mauke.

#### IV. Auctionen.

Den 16. Novbr. d. J. nimmt die 9te Fürstl. Palmische Bucherversteigerung zu Regensburg ihren Anfang. Die in dem erschienenen Catalog befindlichen Englischen, Danischen, Schwedischen, Brandenburgischen, Sächsischen, und überhaupt die Geschichtschreiber des nördlichen Deutschlands, verdienen der Bücherfreunde vorzüglichste Aufmerksamkeit. Doch enthält den Catalog außer diesen auch theologische, und juristische Werke. Catalogen sind zu bekommen in den Buchhandlungen der Herren Imm. Möller zu Leipzig, Fleischmann zu München, Cotta zu Stuttgart, Braun zu Karlsruhe, Varrentrapp zu Frankfurt a. M., Perthes zu Hamburg, Korn zu Breslau, Calve zu Prag, Heubner und Velke zu Wien, Lechner zu Nürnberg, in der Waisenhaus-Buchhandlung zu Berlin, und in dem Comptoir des Anzeigers zu Gotha.

#### V. Herabgesetzte Bücher-Preise.

Nachstehende Bücher habe ich auf ein Jahr im Preise herabgesetzt:

*Arctii, Pet.*, renovati V Partes, i. e. bibliotheca et philosophia ichthyologica cura Valbaum. 4. cum fig. 1789—93. Ladenpreis 5 Rthlr., jetzt 1 Rthlr. 8 gr.

*Beyrträge*, nordische, zur physikal. Erd- und Völkerbeschreibung, Naturgeschichte und Oekonomie, herausg. von *Pallas*. 7 Bde. 1787—96. 14 Rthlr., jetzt 9 Rthlr.

— — — 4ter Th. 8 Rthlr. — 4 Rthlr. 13 gr. *Plinius* Naturgeschichte, überf. von *J. D. Desj.* 3 Bde., nebst *Desj.* Plin. Wörterb. 1764. 6 Rthlr., jetzt 3 Rthlr.

*Lavoisier, A. L.*, physikal. chem. Schriften. Aus dem Franzöf. von *L. E. Wieg.* und *F. H. Link*. 5 Bände. 1783—94. 5 Rthlr., jetzt 3 Rthlr.

*Bauer, J. F.*, bibliotheca libror. rarior., oder vollständiges Verzeichniß rarer Bücher. 4 Theile u. 3 Suppl. Bde. 1790—91. 6 Rthlr. 10 gr., jetzt 4 Rthlr.

*Dähners, J. C.*, Academ. Gryphiswaldensis Bibliotheca, Catalog. Auct. et repertor. reali univers. descripta. 3 Tomi. 1775—76. 10 Rthlr. 12 gr., jetzt 6 Rthlr.

*Balkasar, A.*, jus ecclesiast. pastorale, oder vollst. Anleitung, wie Prediger u. f. w. den Kirchengesetzen gemäß sich zu verhalten. Fol. 2 Thle. 1760—63. 10 Rthlr., jetzt 5 Rthlr.

*Degauers* allgem. Geschichte der Hunnen u. *Türken*, der Mogols u. and. occident. Tartaren. Aus d. Franzöf. von *J. C. Dähners*. 5 Bde. gr. 4. 1768—1771. 12 Rthlr. 12 gr., jetzt 8 Rthlr.

*Mallet's* Geschichte von Dänemark. Aus d. Franzöf. 3 Bde. 4. 1765. 7 Rthlr. 12 gr., jetzt 4 Rthlr. 12 gr.

*Lazae, E.*, Betracht. üb. den Ursprung, die Fortschritte u. den Verfall des Handels u. der Macht der Holländer. A. d. Holl. 4 Thle. 6 Rthlr., jetzt 4 Rthlr.

*Riccardi's, S.*, Handbuch für Kaufleute, oder allgem. Uebersicht u. Beschreib. des Handels der vornehmsten Europäischen Staaten, nebst Nachrichten von ihren natürl. Produeten. 3 Bde. gr. 4. 1791—1801. 12 Rthlr. 12 gr., jetzt 8 Rthlr. 12 gr.

*Schmidt's, E. G.*, theor. prakt. Commentar über seines Vaters *J. L. Schmidt's* Lehrbuch üb. Klagen u. Einreden, 5 Thle. 2te Aufl. 1800—1803. 8 Rthlr. 8 gr., jetzt 6 Rthlr. 6 gr.

*Opera posthuma Friderici II.*, Regis Borussiae, Latinae redditae a *T. C. Piper*. 2 Tomi. 1795. 1 Rthlr. 12 gr., jetzt 1 Rthlr.

*Claudius, G. L.*, üb. die Kunst, sich angenehm und beliebt zu machen. 3 Thle. 1797—1800. 3 Rthlr., jetzt 2 Rthlr.

Sämmtliche Buchhandlungen nehmen Bestellungen darauf an.

Leipzig, den 1. Septbr. 1818.

Karl Cnobloch.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## ARZNEYGELAHRTHEIT.

BAMBERG u. LEIPZIG, b. KUNZ: *Der Keichhusten*, über seine Erkenntniß, Natur und Behandlung von *Adalbert Friedrich Marcus*. 1816. 208 S. 8. (Schreibpap. 1 Rthl. 16 gr. Druckp. 1 Rthl. 8 gr.)

**E**rster Wille und beharrliches Streben, der Heilkunde systematische Haltung und Consequenz zu geben, waren dem zu früh verstorbenen, vielfach verdienten, Marcus in einem hohen Grade eigen. — Eine herrschende Idee war es daher immer, welcher der Verewigte bey seinen arzneymissenschaftlichen Forschungen sich ausschließlich hingab, von der er jedesmal ausging, und worauf alles zurückzuführen er sich bemühte. Sein reglamer Geist riß ihn fort von System zu System, ohne ihn zu der Ueberzeugung kommen zu lassen, daß die praktische Heilkunde auf solche Weise nicht gefördert werden könne, und so sah man ihn unverfehens den eingeschlagenen Weg verlassen, und auf einem andern, wohl gar entgegengesetzten, mit eben dem Eifer und der Lebendigkeit sich bewegen. Bey einem solchen Drange nach systematischer Ausbildung der Wissenschaft, konnte es ihm auch nicht schwieriger Kampf seyn, der angenommenen Lehre für eine andere zu entlagen. — In der letzten Zeit ward *Entzündung*, als Basis der ganzen Pathogenie, von Hn. M. erkannt, gelehrt, und mit Eifer verfochten. — Auch der *Keichhusten* soll auf Entzündung, und zwar auf Entzündung der Bronchien beruhen, und Bronchitis und Keichhusten identische Zustände seyn, was der Vf. in vorliegender Schrift, die, wie der Vorredner sagt, sein Schwanengesang ward, darzuthun sucht.

In der Einleitung werden einige „*fast unüberlegbare Zweifel und Einwürfe*“ berührt, die gegen das „sehr gewagte Unternehmen, den Keichhusten und die Bronchitis für identische Zustände zu erklären“, sich erheben lassen; worüber jedoch der Leser durch die Versicherung beruhiget wird: daß jene Zweifel und Einwürfe als nichtig verschwinden werden, sobald die Annahme von dem gemeinschaftlichen Sitze beider Krankheitsformen in den Bronchien, so wie ihre entzündliche Natur, dargethan seyn wird, was auch von erwünschtem Erfolg für die Heilung des Stickhustens sey. — [Der Stickhusten ist aber, nach den gewöhnlichen Principien behandelt, bey weitem nicht so häufig tödtlich, als die Bronchitis! — Was aus dieser Ansicht Eripielsches für die Behandlung des Stickhustens erwachsen dürfte, ist, daß die Aufmerksamkeit auf hinzukom-

mende Entzündung der Respirationsorgane dadurch geschärft werde.] — Als die vom Vf. unternommenen Leichenöffnungen (eigentlich nur eine) seine längst gehegte Vermuthung über den Sitz und die Natur des Keichhustens bestätigten, hatte er Badham's Schrift über die Bronchitis noch nicht gelesen; durch die daselbst mitgetheilten Krankengeschichten und Leichenöffnungen wurde er sehr überrascht, da diese seiner frühern Ansicht über den Genius des Stickhustens volle Bestätigung gaben. [Wahrscheinlich meint der Vf. jene Krankengeschichten und Leichenöffnungen der am Stickhusten verstorbenen Kinder des Dr. Watt zu Glasgow; diese aber, so wie die von Watt darauf gegründete Meinung, daß der Stickhusten eine Entzündung der Bronchien sey, nebst den allerdings sehr gegründeten Einwürfen gegen diese Meinung vom Hn. Dr. Albers in Bremen, befinden sich in einer Vorrede dieses geistreichen Arztes, zu der Uebersetzung der Badham'schen Schrift über Brouchitis. — Uebrigens giebt Watt selbst diese seine Meinung keinesweges als unumstößliches Dogma, wie aus der zunächst folgenden Anzeige seiner Originalschrift über Stickhusten ersichtlich seyn wird; seine Absicht geht hauptsächlich dahin, den Aerzten die antiphlogistische Behandlung des Stickhustens ans Herz zu legen, sobald bey demselben Erscheinungen von Entzündung der Lunge oder der Bronchien sich äußern.]

Das erste Kapitel enthält eine kritische Uebersicht der verschiedenen Namen, womit der Stickhusten belegt wird. — [Es ist nicht in Abrede zu stellen, daß eine angemessene Benennung der Krankheit wünschenswerth ist; daß aber wie hier behauptet wird, das Heilverfahren davon abhängen, möchte schon insofern zu beschränken seyn, da Individualität des Kranken, epidemische und andere Verhältnisse, das Heilverfahren demselben zu modificiren vermögen, daß es nicht selten ein ganz anderes seyn muß, als in dem Namen angedeutet ist.] Ohne Grund wird auch gegen die Benennung *tussis convulsiva* erinnert: daß diese, wäre sie auch in der Natur der Krankheit gegründet, doch den Fehler an sich trage, daß sie von vielen andern bedeutenden Brustaffectionen, als dem Croup, dem millarischen Asthma, die von sehr heftigen krampfhaften Zufällen begleitet sind, schwer zu unterscheiden seyn würde. — [Wie schwach müßte es um Diagnostik stehen, wenn der Name den Ausschlag geben sollte? — Die Erscheinungen der Krankheit müssen die diagnostische Untersuchung am Krankenbette leiten, und nicht der Name; dieser soll nur die Krankheit bezeichnen, um

sich mit andern darüber verständigen zu können, und in dieser Hinsicht ist die angemessene Benennung immer eine solche, womit eine hervorsteckende eigenthümliche Erscheinung ausgesprochen ist, wie grade (*tussis convulsiva*), *Stichhusten*, insofern sie der Erstickungskampf, während des Hustens, hauptsächlich drohet, was beym Croup so wenig als beym millarischen Asthma der Fall ist.] *Bronchitis epidemica* will der Vf. den Stichhusten genannt wissen; er würde ihn auch schlechtweg Bronchitis nennen können, da jede Entzündung der Luftröhrenäste, wie jeder Stichhusten, Bronchitis sey; indessen wäre der Unterschied einer Krankheit, wenn sie epidemisch herrscht, bedeutend verschieden von einer solchen, die sporadisch vorkommt; bey erster sey der Organismus durch die atmosphärischen Einflüsse, welche sowohl der Krankheit voraus gingen, als die, welche im letzten Moment einwirken, ganz anders vorbereitet und bestimmt. — [Damit hätte sich der Vf. nun freylich einen sehr bequemen Ausweg eröffnet, um jeden Einwurf gegen die behauptete Identität des Stichhustens und der Bronchitis zu entgehen; Schade nur, daß ein so wesentlicher Unterschied die Erscheinungen, wenn die Krankheit epidemisch oder sporadisch vorkommt, in der Erfahrung nicht nachzuweisen ist.] —

Das *zweyte Kapitel* ist seiner Aufschrift: „Geschichte des Keichhustens“ wenig entsprechend. — Der Keichhusten sey nichts weniger als eine neue Krankheit, sondern er gehöre wie der Croup zu solchen Krankheiten, die bekannt und übersehen wurden, da man den Sitz und die Natur des Uebels nicht kannte; gewis sey jedoch, daß er in einigen Gegenden nur selten vorkomme. — Hippokrates habe wahrscheinlich den Stichhusten schon gekannt; er spreche von einem epidemischen langdauernden Husten der Kinder. — Auch kein Ausdruck: daß diejenigen, welche durch Husten vor der Mannbarkeit bucklicht werden, sterben, sey auf Stichhusten zu beziehen, da nach spätern Beobachtern, viele (?) Kinder durch die Heftigkeit des Stichhustens bucklicht werden. — [Es ist für den in Rede stehenden Gegenstand von keinem Belang, die hier angeführten Stellen aus ältern Schriftstellern kritisch zu prüfen, in wiefern die vom Vf. darüber geäußerte Vermuthung gegründet ist. — Uebrigens halten wir *neu entdeckte Krankheiten* so wenig für wahrscheinlich, als *neu geschaffene Pflanzen und Thiere*; nur entdeckt werden die, welche den ältern Beobachtern entgangen sind, wahrscheinlich weil sie in jenen Zeiten und Gegenden seltner vorkamen als jetzt bey uns.]

Um die Identität des Stichhustens und der Bronchitis genügend darzuthun, wird im *dritten und vierten Kapitel* das Bild des Stichhustens und der Bronchitis, letzteres nach Badham, vergleichend neben einander gestellt, und im *sechsten Kapitel* werden alle jene Erscheinungen, worin nach dem Vf. beide Krankheiten sich gleichen sollen, besonders ausgehoben. — Der Keichhusten und die Bronchitis, heist es, kämen darin überein, daß sie beide unter der

acuten und chronischen Form, mit und ohne Fieber vorkommen. [Von der Bronchitis (chronica) ist dieses wahr, allein der Stichhusten tritt jedesmal mit mehr oder weniger, die katarrhalischen Zufälle begleitenden, Fieber auf; so wie aber das Uebel als Stichhusten sich ausgebildet hat, ist der Kranke, wenn nicht zugleich ein entzündliches Leiden eines innern Organs damit verbunden ist, ohne Fieber; denn das der Puls und die Respiration kurz vor, während, und unmittelbar nach dem Anfall, beschleunigt sind, kann nicht als ein der Krankheit wesentliches Fieber angesehen werden, da das Kind, sobald es sich nur von dem Anfall erholt hat, munter, bey guter Esslust, und wie in gesunden Tagen, zu seinen Spielen aufgelegt ist. — Der Stichhusten hat verschiedene Intermissionen, die Bronchitis höchstens Remissionen; der Vf. sucht zwar diese scheinende Verschiedenheit dadurch auszugleichen, daß er annimmt: im Stichhusten sey das lymphatische System ergriffen u. s. w.; allein warum ist denn hier nicht die Rinde so speciell als gegen Weichfieber, das ebenfalls in Entzündung des lymphatischen Systems begründet seyn soll?] — Auch der schnarchende pfeisende Ton des Hustens und das Geräusch in der Brust, haben keinesweges, wie hier behauptet wird, beide Krankheiten mit einander gemein. — [In der Bronchitis ist es ein raselndes knetnendes Geräusch in der Brust, das stets auch beym leinsten Athemholen hörbar ist; wahrscheinlich weil hier die kleinste Portion Luft bey Ein- und Ausströmen, in den leidenden Bronchien immer Hinderniß findet. — Im Stichhusten ist das Athemholen außer den Anfällen geräuschlos, und nur im Anfall, wo der Kranke, um dem Erstickungskampf zu wehren, mit Anstrengung tiefe und schnell nach einander folgende Ein- und Ausathmungen machen muß, wird ein dadurch hervorgebrachter, im grollen Discant schreyender Ton, zumal bey deren Einathmen gehört. — Man darf in der That nur einmal diesen schreyenden Ton im Stichhusten gehört haben, um von dem himmelweiten Unterschied des anhaltenden raselnden Athemholens in der Bronchitis überzeugt zu seyn. — Damit wäre nun auch der ohnehin ganz unhaltbare Beweisgrund: daß nämlich bey der Bronchitis das Keichen ein Hauptsymptom sey, von dieser Erscheinung aber der Keichhusten keine Benennung habe, völlig widerlegt.] — Auch der Schleim, der im Stichhusten wenn der Anfall endigt, gewaltsam meistens mit Erbrechen gewissermaßen herausgerissen wird, leidet durchaus keinen Vergleich mit dem sehr häufigen und andauernden, bey jedem leichten Aufhusten erfolgenden Schleimauswurf in der Bronchitis. — Der plötzliche Uebergang der entzündlichen Thätigkeit der Bronchitis in den Zustand unheilbarer Schwäche, (von Badham treffend geschildert) meint unser Vf. fände ebenfalls im Stichhusten zuweilen Statt. — [Rec. hat mehrere Stichhustenepidemien beobachtet, aber noch nie einen Fall der Art gesehen; wenn nicht etwa der Vf. denjenigen Zustand von Erschöpfung hier vor Augen

hatte, worin schwächliche stickhustenkranke Kinder, unmittelbar nach erduldetem Anfall, auf kurze Zeit sich befinden, was aber bloß Wirkung des erlittenen Anfalls ist, und ohne weitere Folgen schnell vorüber geht; allein in der Bronchitis ist dieses eine eigenthümliche gefahrvolle Wendung der Krankheit, was mit dem Wesen derselben innig zusammenhängt, und wahrscheinlich darin seinen Grund hat, daß in den heftigen entzündeten und mit ausgeschwitzten Stoffen angefüllten Bronchien, das während der ganzen Krankheit schon in seiner Mischung verletzte Blut, nunmehr wenig, oder gar nicht weiter in arterielles, umgewandelt werden kann.] — Der fürchterliche Kampf in den letzten Stunden des Lebens, fährt der Vf. in seiner Beweisführung fort, sey in beiden Krankheiten fast ganz gleich. Es sey ein schauderhafter Anblick, ein Kind am Stickhusten sterben zu sehen, eben so wie einen Erwachsenen an der Bronchitis; es sey fast ganz rein der Erstickungstod. — [Dem Rec. fu wenig als irgend einem Arzt seiner Bekanntheit, ist je der Fall vorgekommen, daß ein Kind in einem Anfall von Stickhusten *erstickt* wäre. — Als Folge des Stickhustens, werden Kinder zu Zeiten von Lungenleiden, Auszehrung u. s. w. aufgerieben, immer aber hat dann der eigenthümliche Stickhusten völlig nachgelassen; selbst bey einem ganz jungen Kinde, das während des Stickhustens plötzlich von tödtlichen Zuckungen befallen wurde, verschwanden die Stickhustenanfälle mit dem Eintreten der Zuckungen.]

In *sechsten Kapitel* werden die Meinungen mehrerer Beobachter, über den Sitz des Stickhustens geprüft und als unsatthaft verworfen. [Es liegt außer den Grenzen dieser Anzeige, die ätiologischen Ansichten jener Schriftsteller, worunter bewährte Kenner der Kinderkrankheiten sich befinden, gegen die Einwürfe unseres Vfs. zu retten. Bemerkenswerth ist jedoch, daß alle jene Beobachter, in den Erscheinungen und dem Gang des Stickhustens, fast einstimmig eine Nervenkrankheit erkannten.] Dr. *Watt* zu Glasgow habe zuerst auf die Identität des Stickhustens und der Bronchitis aufmerksam gemacht. [Schon bey *Darwin* finden wir die Idee ausgesprochen, daß der Stickhusten in einer Entzündung der Membran bestehe, welche die Luftgefäße der Lungen auskleidet u. s. w. *Zoonomie*, übersetzt von *Brandis*, 2r Theil 1ste Abtheilung S. 426.] *Watt's* Schrift kam dem seel. *M.* zu Gebote, als er schon den Entschluß gefaßt hatte, seine Ansichten über Stickhusten dem Publikum vorzulegen. — *Watt's* Gründe für diese Ansicht, daß der Stickhusten eine Entzündung der Bronchien sey, werden angeführt, und im *sechsten Kapitel*, die von Hn. Dr. *Albers* in der erwähnten Vorrede zu Badham's Schrift dagegen erhobene Zweifel und Einwürfe widerlegt, was eben dem Vf., wie der Verf. zeigen wird, wenig gelungen ist. — *Watt* behauptet: der Stickhusten entstehe eben so wie die Bronchitis, oft schnell, oft hingegen versteckt und langsam sich entwickelnd; was von *Hn. Albers* mit Recht bestritten wird, da der Stick-

husten nie so schnell und auf eine so versteckte Weise wie Bronchitis erscheint. — Diese unleugbare Verschiedenheit, glaubt der Vf. wieder dadurch auszugleichen, daß die Bronchitis sporadisch vorkomme, der Stickhusten aber epidemisch herrsche. [In diesem Augenblick sieht Rec. einen sporadischen Stickhusten (der einzige vielleicht in der ganzen Stadt und Umgegend,) der ganz wie der epidemische eintrat und sich entwickelte.] Gegen *Watt* behauptet Hr. *Albers*, (und mit ihm gewiß jeder unbefangene Arzt,) daß der Stickhusten wesentlich mit keiner Entzündung verbunden sey, und er glaube gewiß, (eine anerkannte Wahrheit,) daß der größte Theil der am Stickhusten leidenden Kinder, ohne ärztliche Hülfe genesen, was nicht wohl möglich wäre, wenn Entzündung jedesmal dabey Statt fände. — [Das Genesen der am Stickhusten leidenden Kinder giebt, wie der Vf. mit Recht erwiedert, freylich keinen Beweis für die Natur der Krankheit, auch find wir mit ihm einverstanden, daß es wohl nicht der *größte*, doch ein *großer* Theil aller Erkrankten überhaupt, ohne ärztliche Hülfe genesen würde. — Allein wenn auch viele leichte Uebel in ihrem Beginnen, unter begünstigenden Umständen, ohne Arznei von selbst heilen, so ist doch nicht anzunehmen, daß auch die meisten, welche an einer heftigen, ja bis zum höchsten Grade vorgeschrittenen Entzündung der dem Leben dienenden Organe, der Bronchien, leiden, (was nach Hn. *M.* das *stadium convulsum* des Stickhustens seyn soll,) nicht nur ohne ärztliche Hülfe, sondern bey'm Gebrauch ganz zweckwidriger Heilmittel und Diät, (Belladonna, Kanthariden, Tinktur u. dergl.) ihre volle Gesundheit wieder erlangen würden, wie das bey'm Stickhusten gewöhnlich der Fall ist.] — Steht die Behauptung fest, fährt der Vf. fort, daß allem Fiebern Entzündung zu Grunde liege, so müßte der Stickhusten eine Entzündungskrankheit seyn, indem niemand einen Stickhusten jemals ohne Fieber gesehen haben wird. — [Wie fest diese Behauptung stehe, ist hier nicht weiter zu untersuchen; der daraus gefolgerte Schlus in Betreff des Stickhustens aber, dürfte eher gegen, als für des Vfs. Ansicht sprechen, da nur im Anfange des Stickhustens im *stadio catarrhalis*, leichte Fieberbewegungen merklich sind, im weitern Fortgang aber, wenn die krampfhafteste Natur des Uebels entschieden hervortritt, ist der Kranke in der Regel fieberlos, was sehr gegen die Annahme von Entzündung spricht, da es keine acute örtliche Entzündung eines wichtigen Organs giebt, wo mit dem Fortschreiten der Entzündung auch das Fieber zunimmt. — Daß der Stickhusten zu den epidemischen und ansteckenden Krankheiten gehört, ist wahr; (auch hat er das Eigenthümliche dieser Krankheiten, daßelbe Individuum nur einmal zu befallen,) allein damit ist noch nicht erwiesen, daß er eine Entzündungskrankheit ist. — Immerhin mag der Vf. seinen Ansichten gemäß mit Recht sagen, daß ihm keine epidemische Krankheit bekannt sey, welche nicht zu der Klasse von Entzündung zu zählen wäre u. s. w.; will man indeß nicht alle bis jetzt be-

ständen praktisch brauchbaren Begriffe von Entzündungskrankheiten umfassen, oder verwirren, so möchten doch das Wechselfieber, das Nervenfieber u. a., schwerlich als solche zu betrachten seyn.] Ueberhaupt legt der Vf. auf die vorangehenden katarhalischen Zufälle als Beweis, daß der Stickhusten eine Entzündungskrankheit sey, zu viel Gewicht. — Warum weichen diese Zufälle niemals dem allgemeine dagegen angewandten antikatharrhalischen Heilverfahren, sondern gehen unabwendbar in Stickhusten über? — Erscheint nicht auch der ansteckende Typhus gewöhnlich unter leichten katarhalischen Zufällen? — Zu welchen Mißgriffen würde es aber führen, das Uebel deshalb für Entzündungskrankheit zu nehmen, und nun dem ausgebildeten Typhus das volle antiphlogistische Heilverfahren entgegen zu setzen? — Das Wechselfieber nimmt häufig, bey seinem ersten Eintreten, die Form eines remittirenden gastrischen Fiebers an; wie sehr wären wir aber in der Behandlung des Wechselfiebers zurück, wenn wir dasselbe, in seiner entschiedenen Ausbildung, als gastrische Krankheit heilen wollten? — In der Frage: wenn die Luftröhre, ihre Aeste und Luftezellen, bey denen, welche am Stickhusten sterben, in einem entzündlichen Zustande befunden werden, welcher andern Ursache könne man den Tod zuschreiben? liegt freylich schon die gewünschte Antwort: keiner andern als der Bronchitis. — Der Unbefangene wird aber die Frage so stellen: da so viele Kinder bey denen der Stickhusten einen sehr heftigen Grad erreicht hat, ohne alle zurückbleibende Folgen von selbst, oder unter dem Gebrauch krampfstillender und stärkender Mittel genesen, hin und wieder wohl ein Individuum nach lang erduldetem Stickhusten in eine tödtliche Krankheit verfällt, mit deren Erscheinen aber, der eigenthümliche Stickhusten völlig nachläßt, und in dessen Leiche, Entzündung und Vereiterung der Lungen und der Bronchien sich darstellen; ist da wohl anzunehmen, daß die primäre und wesentliche Ursache des Anfangs erlittenen Stickhustens, Entzündung der Bronchien gewesen sey? — Wäre der Stickhusten etwas anderes als Entzündung der Bronchien, fährt der Vf. fort: so könnte er nicht wohl mit der Bronchitis zugleich in einem Individuum vorhanden seyn. — [Was auch nicht der Fall ist, da, wie vorhin bemerkt ist, der Stickhusten nachläßt, wenn ein lebensgefährliches Uebel sich entwickelt. — Auch widerspricht diesem, wenn der Vf. nach anderer und eigener Beobachtung versichert: daß der Stickhusten verschwinde, wenn eine andere bedeutende Epidemie, als eben hitzige Exantheme, eintrete, und wieder zum Vorschein komme, wenn die Epidemie sich verliere. — Als Bronchitis würde aber der Stickhusten mit Blattern, Masern und Scharlach, so gut wie Croup, Lungenentzündung u. f. w., mit den be-

kannten acuten Exanthenen sich zusammensetzen; da dieses aber, wie hier ganz richtig bemerkt wird, nicht der Fall ist, so geht daraus hervor, daß der Stickhusten vielmehr krampfhafter nervöser Natur ist, und etwa wie Wechselfieber, und andere Uebel der Art zurücktritt, wenn eine bedeutende Entzündung eines wichtigen Organs zu Stande kommt. — So kehrt nach analogen Gesetzen, die Vernunft wieder, wenn der Geistesverirrte in Lungenlucht verfällt, und umgekehrt, macht letztere einen Stillstand, wenn der kranke Maniacus wird.]

(Der Beschlufs folgt.)

#### PÄDAGOGIK.

PARIS, im Blinden-Institute: *Essai sur l'instruction des Aveugles; ou exposé analytique des procédés employés pour les instruire; par le docteur Guillic, Directeur général et médecin en chef de l'institution royale des jeunes aveugles de Paris* etc. imprimé par les aveugles et orné de 22 gravures. 1817. 446 S. 8. (10 Fr.)

Dieses interessante Werk verdient gewiss auch bey uns gekannt und von Menschenfreunden allgemeiner verbreitet zu werden. Hr. G. macht es Ehre, sich jener armen Unglücklichen mit so viel Wärme und Eifer anzunehmen, denen das edelste und unentbehrlichste Sinnorgan mangelt, und der Dank aller Freunde der Wissenschaften kann ihm für die gewiss gesegnete Mühe nicht entstehen, die er sich genommen hat, in diesem Werke alles zusammen zu fassen, was Bezug auf den Geist, die Eigenschaften, den Charakter und das Gedächtniß der Blinden hat. Interessant sind die Vergleichen und Parallelen, welche zwischen Taubstumm und Blinden beobachtet werden können. Der Vf. stellt mit hinreichender Deutlichkeit alle die Vorrichtungen, Methoden und Maximen dar, welche in diesem Institute für den Unterricht der Blinden angenommen sind. Indessen muß man diese Anstalt wohl von der der „*Quinze-vingt*“ unterscheiden, die eine ganz andre ist. Die, von welcher hier die Rede ist, ist von dem jetzigen König restaurirt und dem Unterrichte beider Geschlechter gewidmet, von dessen Trefflichkeit und Zweckmäßigkeit diese Schrift den überzeugendsten Beweis giebt; denn sie ist von den Zöglingen des Instituts selbst gedruckt und wird zu dessen Nutzen verkauft; der Druck selbst ist ungemein sauber und mit Genauigkeit vollbracht.

Außer Lesen und Schreiben, werden die Kinder in Sprachen, der Mathematik, der Erdbeschreibung auch in der Musik unterrichtet. Dann aber werden sie auch zu verschiedenen Handarbeiten und Handwerken angeführt; so sind einige Spinner und Weber, andere Seiler, Korbmacher u. f. w.



## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1818.

## ARZNEYGELAHRTHEIT.

**BAMBERG** u. **LEIPZIG**, b. **Kunz**: *Der Keichhusten*, über seine Erkenntniß, Natur und Behandlung, von **Adalbert Friedrich Marcus** u. s. w.

(*Beschluß der im vorigen Stück abgebrochenen Recension*)

**I**m achten Kapitel, das eine Darstellung des Charakters des Stickhustens enthält, kommt der Vf. wieder darauf zurück, daß der Stickhusten, da er nach dem Zeugniß aller Schriftsteller, mit katarrhalischen Zufällen eintrete, auch den entzündlichen Charakter haben müsse. — Die Unhaltbarkeit dieses Beweises ist oben bereits dargethan; wir bemerken nur noch, daß, da alle Beobachter des Stickhustens, die Natur desselben im Anfange der Krankheit einstimmig als katarrhalisch erkannten, es nicht wohl denkbar sey, daß sie im Betreff seines fernern Verlaufs, eben so einstimmig, in einem und denselben Irrthum verfallen sollten, diesen für nervös zu erklären. — Wie kann man, heist es hier ferner, von einer Nervenkrankheit träumen (!) wo täglich und lange Zeit fort, eine so große Masse ausgehultet und ausgebrochen wird? das erste und letzte Symptom dieser Krankheit bleibt der Husten. — [Ausgehultet wird im Stickhusten eigentlich nichts, sondern durch den Erstickungskampf ausgebrochen. — Gar nicht selten gehen aber auch die Anfälle trocken ab, wo am Ende kein Schleim ausgeworfen wird. Ganz anders verhält sich der Auswurf in der Bronchitis, wo mit jedem Anstoß von Husten, Auswurf erfolgt. — Das erste und letzte Symptom ist freylich der Husten, und zwar am Ende so heftig als in der Höhe der Krankheit; allein gerade diese Art zu enden, charakterisirt den Stickhusten als Nervenübel; bekanntlich werden, wenn der Sticksfluß abnimmt, die Hustenanfälle an sich nicht allmählig gelinder, bis zum gänzlichen Aufhören, sondern sie werden, was Nervenübeln überhaupt, namentlich der Epilepsie eigen ist, ohne besonders von ihrer Heftigkeit zu verlieren, nach und nach immer seltener, und bleiben endlich ganz aus; das ist aber nicht der Gang einer Entzündungskrankheit.] — Uebrigens wird der Vf. zu Gunsten seiner Ansicht offenbar zu falschen Behauptungen verleitet. So findet er es ungetreulich, wie man den Katarrh für bloßen Prodromus des Keichhustens halten könne, „da sich bey diesem auch nicht ein einziges Symptom entwickelt, was nicht schon in dem katarrhalischen Stadium zugegen gewesen wäre“ (!!!). — Um die so lange Dauer, wodurch der Stickhusten, entchie-

den von jeder andern acuten topischen Entzündung und auch von der Bronchitis, sich unterscheidet zu erklären, wird behauptet: daß alle entzündliche Brustaffectionen das Eigene haben, daß sie im Anfange langsam vorwärts schreiten, selbst die Peripneumonie sey in den ersten drey Tagen mäßig. (Welch ein Vergleich mit den ersten 14 Tagen des Stickhustens!)

Zur vollen Bestätigung der aufgestellten Lehre von dem Wesen und dem Sitz des Stickhustens, werden im neunten Kapitel zwey Leichenöffnungen, nicht am, sondern nach Stickschäften verstorbenen Kinder mitgetheilt. Abgesehen davon, daß nach dem Befund zweyer einzelner Leichenöffnungen, das Langheltandene und allgemein Anerkannte nicht umzu stoßen, vielweniger eine neue Lehre und Heilverfahren darauf zu gründen seyn dürfte, so sind auch die Thatfachen an sich, den Ansprüchen der prüfenden Kritik wenig genügend, obgleich wichtig genug, den Faden fernerer Unterfuchung daran zu knüpfen. — Daß keine der früheren Beobachter, welche Leichenöffnungen der am Stickschäften Verstorbenen gemacht haben, Entzündung oder sonst Veränderungen in den Bronchialsystem erwähnen, meynet der Vf. käme daher, weil sie nicht darnach suchten. — [Es ist wahr, daß nicht selten bedeutende krankhafte Veränderungen bey Leichenöffnungen übersehen werden, weil im Leben kein Uebel Statt fand, das eine Veränderung der Art ahnden ließe, und die Aufmerksamkeit bey Leichenunterfuchungen hauptsächlich nur auf krankhafte Entfaltungen gerichtet ist, die als Ursache oder Folge der erkannten Krankheit anzuschreiben sind; dennoch ist es befremdend und erweckt Verdacht, daß bey keinem jener, nach Krankheitsursachen so sorgfältigen und emigen Forscher, Morgagni, Swen, Licutaud, Portal u. a. ein ähnlicher Leichenbefund nach Stickschäften aufgezeichnet ist. —] Die nun folgenden zwey Leichenöffnungen find vom Vf. während der Epidemie im letzten Sommer 1815 unternommen worden. — Ein von Stickschäften genesendes Mädchen, das sich einer Erkältung aufsetzte, wurde rückfällig, und starb unter allen furchtbaren Erscheinungen des Keichhustens (?), der heftigsten Fieberanfälle, welche den Typus einer Quotidiane hielten, mit heftigen Exacerbationen. In den letzten Tagen stellten sich die Erscheinungen einer allgemeinen Entzündung des ganzen Lungenystems ein. — [Es war also offenbar diese durch Erkältung zugezogene Entzündung der bereits krankhaft gestimmten Brusteingeweide, woran das vom Stickschäften genesende Kind

Kind starb, aber nicht am Stickhusten]. Die Lungen waren auf ihrer Oberfläche entzündet, die Bronchien von der Bifurcation abwärts erschienen tief geröthet, brandartig, die Gefäße bildeten labhafte Netze, und waren mit gelchwürartiger Materie angefüllt, das kaum begreiflich ist, wie nur Luft eindringen konnte. [Dafs das Kind an Pneumonie und Bronchitis starb, ist kein Zweifel; diese waren aber nicht vom Anfange der Krankheit vorhanden, sondern durch Erkältung spät zum Stickhusten hinzugekommen.] Die zweyte Section ergab ähnliche Resultate; allein für die Ansicht des Vfs. ist sie ebenfalls nicht beweisend; denn das zweyjährige scrophulöse Kind, das in der dritten Woche „am Stickhusten gestorben seyn soll“ (?), hatte der Vf. im Leben nicht gesehen, und nur erst in den letzten Tagen ward dasselbe ärztlich behandelt. [Von dem Gang in den Erscheinungen der Krankheit vor den letzten Tagen, war kein ärztlicher Bericht möglich, allein auch von dem Verlauf des Uebels in jenen letzten Tagen, von den Zufällen, die den Tod herbeiführten und ihm vorangingen, erfährt man durchaus nichts, worüber der das Kind behandelnde Arzt sich wohl hätte vernehmen lassen können.] Der Zwerchfellnerv ward in beiden Leichen völlig gesund befunden, worauf jedoch als Beweis, dafs der Stickhusten nicht in einem Leiden dieses Nerven begründet sey, wenig Werth zu legen ist, da bekanntlich in den an entschiedenem Nervenübel Verstorbenen, das anatomische Messer, äusserst selten, dem Auge wahrnehmbare Veränderung im Nerven darzulegen vermag; und find denn nicht auch Erfahrungen aufzustellen, wo der Zwerchfellnerv in den an Stickhusten Verstorbenen wirklich eine krankhafte Veränderung erlitten hatte? — Aber gesetzt auch es wäre völlig ausgemacht, dafs der Zwerchfellnerv nicht der Sitz des Stickhustens ist, was überhaupt nur von Einigen als wahrscheinlich angenommen wird, kann das als gültiger Beleg für die Ansicht des Vfs. über den Sitz des Stickhustens, wie S. 69 behauptet wird, angesehen werden?] Die Diagnose des Stickhustens, nebst einem weifschweifigen erklärenden Commentar, umfasst das *zehnte Kapitel*. — Alle Erscheinungen des Stickhustens werden von Entzündung der Bronchien hergeleitet; um aber die augenfällige Verschiedenheit des Stickhustens von andern acuten örtlichen Entzündungen zu beseitigen, wird angenommen, dafs sie davon abhängt, welches System, ob das arterielle, das venöse, oder das lymphatische, hervorstreichend leide; bey dem Stickhusten sey das lymphatische System ergriffen, daher die Internissionen, und die lange Dauer desselben. — Manche ganz erfahrungswidrige Behauptung stiefs uns hier auf; unter andern, dafs im Anfange des Stickhustens das Fieber nur ganz gelinde, im convulsivischen Zeitraum aber besonders heftig sey, was um so mehr auffällt, da auch *Sydenham*, der häufig als Gewährsmann angeführt wird, die *pertussis* (den Stickhusten) von jeder andern heftigen *tussis puerorum*, dadurch unterscheidet, dafs erstere *sine febre* ist. —

Das *ziste Kapitel* enthält blofs Wiederholungen der Beweise, dafs der Stickhusten eine Entzündungskrankheit seyn müsse, weil er von klimatischen Einflüssen abhängt u. s. w., worüber wir uns schon im vorhergehenden ausgelassen haben. — Im *zwölften Kapitel*, wo von den Ausgängen und der Vorherabgelaufenen gehandelt wird, heisst es unter andern: *Bey jeder katarrhalischen Affection, und folglich auch bey dieser, (dem Stickhusten) sey die Absonderung des Schleims vermindert, der Husten trocken; sobald der Auswurf sich einstelle, wäre das topische Leiden, die Entzündung, gemindert.* — Die Krise selbst bestehe in dem gekochten Auswurf u. s. w. — [Wenn aber, wie vorhin behauptet wurde, das sogenannte *stadium convulsivum* des Stickhustens die Akme der Entzündung ist, so begreift man nicht, wie gerade in diesem Zeitraum die häufige Schleimenterung Statt findet, da hier, wie in jeder Höhe einer Entzündung, die Secretion mehr unterdrückt seyn sollte?] — Nachdem der Vf. im *dreyzehnten Kapitel* die verschiedenen gegen Stickhusten empfohlenen Heilarten geprüft und als zweckwidrig über alle ein Verwerfungsurtheil ausgesprochen hat, giebt er endlich im *vierzehnten Kapitel* eine ausführliche Darstellung derjenigen Behandlung des Stickhustens, die nach seiner Versicherung, als den richtigen ätiologischen Ansichten über das Wesen dieser Krankheit entsprechend, am hilfreichsten sich beweist. — Ist das Fieber im Anfange der Krankheit, wo die katarrhalischen Affectionen Statt finden, heftig, so nehmen als Heilmittel die Blutentleerungen den ersten Platz ein. [Da aber der erste Zeitraum, das sogenannte katarrhalische Stadium, zumal in den ersten 3 — 4 Tagen, durch nichts als Anfang eines Stickhustens sich bezeichnet, — nur die herrschende Epidemie und Verdacht der Ansteckung giebt die Vermuthung, Stickhusten vor sich zu haben, — so müßte jeder Katarrh der Kinder, der immer mehr oder weniger mit Fieber verbunden ist — mit Blutentleerungen behandelt werden.] — Würde das Uebel heftiger, was bey unterlassener antiphlogistischer Behandlung der Fall sey, so steige die Entzündung immer höher, und der Stickhusten erscheine in seiner schrecklichsten Gestalt, die Krankheit habe nun das ganze System ergriffen. — Die erste Blutentleerung müsse jetzt, wenn nämlich der Stickhusten seine grösste Höhe erreicht hat, (also nachherem er bereits 10 bis 14 Tage gedauert hat) kräftig seyn und ein Pfund (!) Blut dürste auf einmal entzogen werden. Sollten die Kinder über drey Jahre alt, auch ohnmächtig werden, so halte man einen Augenblick die Ader zu, und lasse alsdann so viel Blut herauslaufen, als man früher zu entziehen bestimmt hatte. [Ein wesentlicher Umstand, wodurch diese Behauptung des Stickhustens, von der von *Badham* gegen Bronchitis empfohlene sich unterscheidet, ist, dafs hier das Aderlassen und zwar bey dreijährigen Kindern zu einem Pfunde, auch dann, oder vielmehr vorzüglich dann, empfohlen wird, wenn die Krankheit bereits 10 — 14 Tage gedauert hat,

wenn nämlich der katarrhalische Zeitraum in den höchsten Grad von Stickhusten übergegangen ist, wo nach *M* die Entzündung der Bronchien, allgemein und heftig aufs ganze System sich verbreitet hat, da nach *Badham* in der Bronchitis das Aderlassen, und zwar ein mäßiges nur im Anfange der Krankheit hilfreich sein beweist, im weitern Fortgange aber, todtbelehrend ist. (Wahrscheinlich weil durch die andauernd verletzte Hamatose die Kräfte zu sehr gesunken sind.) Sehr empfohlen wird vor dem Gebrauch stärkender Mittel sogar im *stadio decrementi* gewarnt; sie riefen die Entzündung wieder hervor. — Aus der Beschaffenheit des Bluts des Fiebers, und der Erstickungszufälle, sey abzunehmen, ob noch Blut entzogen werden müsse. — Nähme die Krankheit den intermittirenden Charakter an, so sey die Entzündung gehoben. [Was aber gerade im sogenannten *stadio convulso* der Fall ist, wo doch die Entzündung den höchsten Grad erreicht haben soll. — Obnehin ist dieses Kriterium in prognostischer Hinsicht bedeutungslos, da bekanntlich der Stickhusten fast immer, sobald die katarrhalischen Zufälle nachgelassen haben, einen intermittirenden Charakter hat.]

Nach unserm Dafürhalten ist der *einfache* Stickhusten, ohne Verwicklung mit andern Uebeln, ein krampfhaftes nervöses Leiden eigener Art, der Respirationsorgane, und wenn diese in völlig gesundem Zustande sich befinden, an sich wohl niemals lebensgefährlich, heilt vielmehr oft, zumal im gelindern Falle, und unter günstigen Umständen, ohne Einwirkung der Kunst von selbst. Allein bey krankhafter Anlage dieser Organe, als Tuberkeln, fehlerhafter Bau, hervorstechender Neigung zu Brustentzündungen u. s. w., oder unter Verhältnissen, die dazu geneigt machen, als Klima, Witterung, Jahreszeit, auch wohl zu frühes und unbefonnenes Einstürmen mit erhitzen den krampfstillenden Mitteln, kann leicht Entzündung dazu kommen, und den Zustand bedenklich machen. Vor allem ist dann die Entzündung zu beseitigen, jedoch mit Berücksichtigung, daß das entzündete Organ zugleich auch nervenkrank ist, und ein zuweilen, triebenes entzündungswidriges Verfahren, namentlich zu reichliches Blutentleeren, besonders bey Bronchitis, lebensgefährliche Schwäche, so wie gänzliche Verabäumung desselben, weitgehende Entzündung mit ihren tödtlichen Ausgängen, als Anschwellungen und Vereiterung, zur Folge haben kann. In nördlichen Gegenden, zumal an den Küsten, mag der Stickhusten häufig eine solche gefährvolle Wendung nehmen, und daher dort oft tödtlich enden, was jedoch, in der Gegend des Rec. wenigstens, als Ausnahme zu betrachten ist.

392 S. *Zweyten* Bandes *erste* Abtheilung. 525 S. *Zweyte* Abtheilung. 638 S. *Dritte* Abtheilung. 588 S. 8.

Ohne Bedenken erklärt Rec. dies für das vollständigste und für ein sehr brauchbares Werk über die Arzneimittel-Lehre. Der Vf., dem wir auch ein geschätztes Handbuch der pathologischen Anatomie verdanken, ward ein frühes Opfer der Epidemie von 1813, und Hr. Dr. Kühn übernahm die Pflege dieses Nachlasses, wodurch er sich nicht wenig Verdienst erworben. Im *ersten* Theil ist bis S. 296 eine Geschichte und Literatur der *materia medica*, letztere vollständig und nach der Zeitfolge geordnet, erstere etwas zu weitläufig, und doch nicht befriedigend, indem der eigentliche Gang der herrschenden Vorstellungen und Theorien gar nicht angegeben, auch die Erlindung neuer Arzneimittel, die in die ganze praktische Medicin eingegriffen, nicht überall angezeigt ist. Ueberall sieht man, daß der Vf. nicht selbst die Quellen gekannt, sondern nur, was Andere gefunden, benutzt hat. Sonst hätte die reiche *materia medica* der Hippokratiker von der einfachen des köstlichen Arztes unterschieden werden, es hätte die höchst wichtige und anderthalb Jahrtausende herrschende galenische Theorie auseinander gesetzt werden müssen. Auf die Literatur der *materia medica* folgen die Grundsätze der Theorie. Nachdem der Vf. die abweichenden Meinungen geprißt, erklärt er sich für die Nothwendigkeit, die vorwaltenden nähern Bestandtheile der Arzneimittel zum Grund der Anordnung zu legen, untersucht nun die Art, wie die Arzneimittel einwirken, und findet diese eben so oft chemisch als dynamisch. Für den materiellen Uebergang der Grundstoffe der Arzneikörper kommen hier mehrere Beweise vor. Die sinnlichen Folgen, welche Arzneyen hervorbringen, werden aus specifischer Reizung einzelner Organe hergeleitet und mehrere Vorsichtsregeln bey der Anwendung der Arzneyen gegeben. Im *zweyten* Theil fängt sich die besondere Arzneymittel-Lehre mit indifferenten Mitteln an. Das Wasser ist das erste: nicht schicklich werden hier die Mineralwasser abgehandelt, die, wegen vorherrschender Salze, Metalle und des Schwefels, offenbar zu andern Klassen gehören. Auf die schleimigen und fettigen Dinge folgen die harzigen, die bittren, die zusammenziehenden, dann die scharfen, narkotischen, die ätherisch-öllichten, und geistigen, verbrennlichen Dinge, die Säuren, die Metalle, und endlich die Erden und Alkalien. Gegen diese Eintheilung ließe sich noch bemerken; daß die scharfen Arzneimittel schwerlich eine eigene Klasse ausmachen, da die Schärfe bald von ätherischem Oel, bald von Harz, bald von andern, noch unbekannten, Stoffen verursacht wird. Auch stehen manche Arzneimittel schwerlich an rechtem Orte: so die Riabarber unter denen, deren vorwaltender Bestandtheil Gerbstoff ist. Endlich find eine Menge ganz obsoleter Dinge aufgeführt, die, wenn die Vollständigkeit wirklich erhalten werden sollte,

LEIPZIG, b. Cnobloch: *Goths. Voigtels*, Bergphysicus in Eisleben, *vollständiges System der Arzneymittel-Lehre*. Herausgegeben von *Karl Gottl. Kühn*, Professor in Leipzig. 1816 — 1817. *Erster* Band.

solte, noch viel zahlreicher hätten genannt werden müssen. Aber diess und andres, was wir aussetzen können, hindert uns nicht, mit Dank gegen Vf. und Herausg. zu erkennen, daß die chemischen Analysen und die Anwendung der Arzneymittel mit größrer Sorgfalt und Genauigkeit angegeben sind, und daß daher das Ganze zu den schätzbarsten Produkten der neuern medicinischen Literatur gehört.

PARIS, b. Gabon: *Essais sur les maladies héréditaires*; par A. Petit, membre du conseil de salubrité et de la société de Médecine de la ville de Lyon, chev. de l'ordre royal de la légion-d'honneur. 1817. 224 S. 8.

Diese Versuche, dem Unterrichte und der Selbsthilfe der Nichtärzte bey erblichen, oder angeborenen Krankheiten bestimmt, werden schwerlich dem beabachtigten Zwecke entsprechen, wenn der Hilfe und Heilung Suchende nicht zugleich den Beystand eines recht erfahrenen Arztes neben diesem schriftlichen Rathgeber anprechen sollte. Diess ist auch die Meinung des Vfs. der Vorrede. Zuerst setzt er den Begriff fest, was man unter „erblichen Krankheiten“ verstehen müsse, und wie sie von „angeborenen (connatiss)“ wohl zu unterscheiden seyen. Krankheiten, welche die Mutter in der Schwangerschaft erleide, wirken ohne allen Zweifel auf die Frucht, machen sie krank und bringen auf alle Fälle einen kürzer oder länger dauernden Eindruck hervor, der dann die sogenannte angeborene Krankheit constituiert. Die Krankheiten aber, welche bey schwächlichen Kindern, von starken und gesunden Eltern erzeugt, im Gefolge dieser Schwäche entstehen, will der Vf. nicht zu den erblichen Krankheiten gerechnet wissen. Nicht durch irgend eine Materie, ein sogenanntes Krankheitsgift, welches von den Eltern auf den Keim übergehe, könne man sich die Erzeugung erblicher Krankheiten denken; sondern man müsse annehmen, daß ihm eine gewisse organische Disposition durch den Zeugungsact eben so mitgetheilt werde, als die physische oder moralische Ähnlichkeit, welche oft so deutlich wahrgenommen wird, und daß von deren Entwicklung nach erbliche Krankheiten abhängig seyen. . . . Diese organische Disposition zur Krankheit fucht der Vf. im Verfolge nun näher zu entwickeln und zu bestimmen, ob sie als Erblichkeit das ganze Leben begleite, oder ob sie unter verschiedenen Verhältnissen auch aufhören könne; dann wie sich diese Disposition auszubilden vermöge, wie sie bedeutender hervortrete, wenn sie von der Mutter ausgehe, weil sie im engern Verbande mit dem befruchteten Keime bleibe bis zur Geburt und auch noch nach ihr durch die Ernährung an der Brust; ferner werden die Vor-

kehrungen angegeben, um den Uebergang erblicher Krankheiten zu vermeiden, die Disposition dazu zu bessern, umzustimmen oder auszuheben und die Ausbildung zur Krankheit selbst um gleich machen. Die Heilung der erblichen Krankheiten macht den Beschluß.

#### TECHNOLOGIE.

LONDON, b. Smitt: *Der kaufmännische Schreibmeister*, in deutscher und englischer Schrift. — Ohne Jahrszahl; klein quer Folio. — *Erster* Theil, deutsch, 11 Blätter; *zweiter* Theil, englisch, 12 Blätter. — (Beide zusammen, auf Velpapier 2 Rthlr. 16 gr.; auf ordinar Papier, mit kleinern Rande 1 Rthlr. 22 gr.)

Eine nicht ganz übel gerathene, dem *ungenannten* gebliebenen Originalen jedoch in Schönheit und Schärfe des Stichts nicht gleich kommende Nachbildung einzelner Blätter der Sammlung deutscher, französischer, holländischer und italienischer Mutterschriften von Hn. *Hainrigs* zu Crefeld unter ähnlichem Titel, in Hoch-Folio herausgegeben. Auch *seines* Namen hat der Verleger (Hr. Joh. Pet. Spehr in Braunschweig) zu verschweigen für gut gefunden, und die englische Firma auf dem Titelblatte ist ein bloßes Aushängeschild. — Eine Untersuchung über die Rechlichkeit kaufmännischer Unternehmungen dieser Art, die vielleicht mit dem gewöhnlichen Buchernachdruck *nicht ganz* in eine Klasse gesetzt werden können, würde hier nicht an ihrem Platze seyn; die Frage jedoch, ob man einem Vater durch eine solche, von ihm nicht nachgesuchte Adoption seiner rechtmässigen Kinder einen Liebesdienst erweise, scheint sich von selbst zu beantworten. — Da übrigens die Vorschriften des Hn. H., wie schon früher in dieser Zeitung (Nr. 33 u. 42 d. Erg. R. 1818.) bey der unständlichen Beurtheilung seiner „Vorlegeblätter“ gezeigt worden, (unfreiwillig) zu dem Besten gehören, was Deutschland in diesem Fache besitzt, auch der Bearbeiter des vorliegenden Nachdrucks kein Unbild allerdings mit vieler Treue, (selbst mit Beybehaltung der kleinen Unvollkommenheiten desselben) nachgebildet hat, so wird die Brauchbarkeit dieses wohlfeilen Werks schon dadurch hinlänglich begründet; und da das theure Original, nach *unserm*, am angeführten Orte bereits ausgesprochenen Ansicht, durch zu große Mannichfaltigkeit der Schreibmeister, den Schüler leicht auf Irrwege führen kann, bey der Nachbildung dagegen, mit zweckmässiger Beschränkung des Plans, nur die deutsche und englische Schrift aufgenommen worden ist, so möchte in dieser Hinsicht der letztern gegen das erstere noch ein Vorzug eingeräumt werden können.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## PHILOSOPHIE.

GOTHA, in d. Hennings. Buchh.: *Die Allgegenwart Gottes*. 1817. VII u. 504 S. gr. 8. (2 Rthl.)

Unter dieser Aufschrift fucht der Vf. den Pantheismus aus allgemeinen Gründen und durch die Geschichte zu erweisen. Der Titel ist für diesen Zweck nicht übel gewählt; denn wenn die Allgegenwart Gottes unter einen positiven Begriff gefaßt werden, und nicht bloß die Unabhängigkeit des höchsten Wesens, als Grundes der Welt, von allen Bedingungen des Raums bezeichnen soll; so möchte ihm wohl nur durch eine pantheistische Ansicht Inhalt verschafft werden können. Es wird daher die Dogmatik, wenn sie den Artikel von dieser Eigenschaft Gottes behalten will, Versuche nicht abweisen dürfen, ihn aus dem angegebenen Gesichtspunkt schärfer zu bestimmen, und die Gefahr zu beseitigen, welche man von dem Pantheismus für Religion und Sittlichkeit fürchtet. Diese Gefahr möchte aber von Seiten dieses Systems nicht eben drohender seyn, als von jedem andern, welches das Verhältniß des Unbedingten zum Bedingten durch Begriffe zu bestimmen wagt. Der Vf. hat dieses auch an mehreren Stellen bemerklich gemacht. Er will mit Recht einen überflüssigen eiferischen Pantheismus von einem exoterischen, roh materialen unterschieden wissen. Nach jenem, zu welchem er sich bekennt, muß Alles, die ganze Natur, von Gottes Wesen erfüllt seyn, so dafs zwischen Gott und der Natur, als dem innern Wesen der Welt, kein Unterschied ist. Die innere Natur ist ohne Gott nicht und Nichts. In der äußern Natur oder der Erscheinungswelt, und durch dieselbe stellt sich Gott dar, er offenbart sich. Der Mensch ist die große innere und äußere Natur im Kleinen, und wenn wir von Gott reden, so thun wir weiter Nichts, als dafs wir das Göttliche, was in uns ist, sich selbst aussprechen lassen. Daher findet in Gottes Wesen, wie in dem Menschen, durch welchen er sich offenbart, eine Dreyeinigkeit statt: Intelligenz, Geist und Materie in unzertrennlicher Verbindung. Nach seinem absoluten Wesen und Seyn betrachtet, sind diese drey Bestandtheile in Gott ununterscheidbar, unzertrennlich, ohne Veränderung, Wechsel und Form, und insofern ist Gott, von der äußern sichtbaren Natur unterschieden, die nur Erscheinung des göttlichen Wesens und seiner Bestandtheile in Formen und Gebilden, und als solche Natur wechselnd und veränderlich ist. (Bestandtheile und doch dem Wesen nach ununterscheidbar?) Die

Schöpfung Gottes ist die Darstellung seines Wesens und seiner Eigenschaften in unendlichen Formen, oder Specificirung und Individualisirung seiner Bestandtheile und Kräfte auf zahllose Weise, ohne dafs sein Wesen, seine Bestandtheile und Kräfte in ihrer Allgemeinheit und Aboluthheit auch nur das Geringste verlieren. (Allgemein und absolut und zugleich specificirt und individualisirt durch Formen und Gebilde, die als Offenbarung des Absoluten doch auch absolut gedacht werden müssen?) Die einzelnen Naturwesen sind nach der Art und dem Mafse der ihnen verliehenen göttlichen Bestandtheile und Kräfte, verschieden. Der Mensch besitzt sie alle nach dem ihm davon zugetheilten Mafse. Die göttliche Intelligenz, welche die Allwissenheit, Allweisheit und Allmacht in sich vereint, erscheine in ihrer Totalität in der Natur im Lichte, dessen Abglanz im Menschen die Erkenntniskräfte, der Wille und das Gefühl sind. Die Intelligenz des höchsten Wesens wird auch die göttliche Weisheit, das Wort, genannt. Der göttliche Geist ist das bewegende und belebende Princip; er erregt, so wie die Natur der Erscheinungen überhaupt, auch die intelligente und materielle Natur des Menschen, und ist das Princip der Irritabilität und Sensibilität in den thierischen Wesen überhaupt und in allen dynamischen, mechanischen und chemischen Gesetzen des Weltalls. Der dritte Bestandtheil des göttlichen Wesens ist die Materialität. Die Körper sind Offenbarungen der göttlichen unsichtbaren Materie, die höchst wahrscheinlich nach der Analogie des einen Geistes als ein einziges Grundelement gedacht werden muß, und dem menschlichen Sinn eben so unerschöpfbar ist, als der Geist und die Intelligenz; erst durch die Ausdehnung und die Form, die ihr die Intelligenz und der Geist gaben, wird sie den Sinnen empfindbar. Wenn die Formen verschwinden, tritt das, was die Form angenommen hat, die Intelligenz, der Geist und die Urmaterie wieder in das Absolute, durch keine Form bestimmten Wesen Gottes zurück; der Mensch, wenn er tugendhaft gelebt hat, wird auf diese Weise mit der Materie, der Intelligenz und dem Geiste Gottes vereinigt, und genießt in der Allwissenheit Gottes des Bewußtseyns seines irdischen Seyns und Wandels und der Seligkeit, die in Gott ist. (Also nach dem Verlöschen der Individualität doch noch ein individuelles Bewußtseyn!) In dem göttlichen Wesen steht die Bestandtheile in der vollkommensten Harmonie, Gott ist der allein Heilige. So auch ursprünglich bey dem Menschen. In diesem primitiven Zustande hatte der Mensch weder den Begriff noch das Bewußtseyn

von Tugend und Laster, vom Guten und Bösen, von Wahrheit und Irrthum; es konnte auch keine Frage von der Freyheit des Willens seyn; denn die Intelligenz, welche allein wollen kann, war auch nicht dem mit der Materie verbundenen Geiste unterthan; nur eine Möglichkeit der Freyheit gab es. Mit der Aufhebung dieses Einverständnisses wird der Mensch frey. (Die Möglichkeit einer entgegengesetzten Bestimmung für den Willen giebt immer den Begriff der Freyheit, wie man auch daraus deuten mag. Ein Wille, welcher sich bestimmen kann, frey zu werden, ist frey.)

Dieses ist das Hauptfächliche des hier aufgestellten Systems. Bey der Begründung desselben geht der Vf. davon aus, daß die Überzeugung von dem Daseyn Gottes, als sicheres Resultat eines reinen unentweiteten Gefühls, lange vor allen Beweisen, ein Eigenthum der Menschheit sey. Der Grund ist die Natur unsrer Intelligenz und unser ganzes ungetheilte menschliche Wesen, welches mit der Natur außer uns in dem genauesten Verhältnisse steht. Nichts kann in und an uns seyn, was nicht außer uns wäre; denn wir sind ganz in der Natur und nehmen an ihr Theil; Raum und Zeit wären nicht in uns, wenn nicht in der ganzen großen Natur außer uns ein Gleiches und Entsprechendes wäre; beide gehören unsrer Intelligenz wesentlich an; sie sind von unbefinmbaren Umlänge, und es würde daher zwecklos seyn, wenn man ihren Gebrauch bloß auf die sinnlichen Erscheinungen, wie sie das Alltagsleben darbietet, einschränken wollte. Sie sind das Band, welches unser Endliches an das Unendliche knüpft, Zeugen von Gottes grenzenlosem ewigen Seyn und Wesen. In der Entwicklung der Erkenntnisvermögen folgt der Vf. Kant, und kommt dann, vermittelt der Behauptung, daß alle Gegenstände der Anschauung nur Erscheinungen sind, zu dem Satze, daß dieselben, wenn sie nicht Schein seyn sollten, ein Etwas zum Grunde liegen müßte, wovon in der Natur des Verstandes der Begriff liegt, welches wir Substanz nennen, und mit den Begriffen der Einheit, Allheit und Nothwendigkeit in der Form der Vernunft, dem Absoluten, verbinden. Man sieht, daß der Vf. etwas schnell zu seinem Ziele zu kommen sucht, und deshalb weniger um sich schaut. Der Bedächtige wird sich dagegen genöthigt finden, zu fragen: woher wir überhaupt von der Natur außer uns Etwas wissen können, was es heisse, ganz in der Natur seyn, ob als Theile, oder Accidenzen, oder Wirkungen derselben; wie hieraus folge, daß Nichts in und an uns sey, was nicht auch außer uns wäre; ob nicht das Innere und Aeußere einen Unterschied des Subjectiven und Objectiven nothwendig herbeiführe; ob das Gleiche und Entsprechende identische Begriffe sind; auch was es heisse, Raum und Zeit bloß auf die sinnlichen Erscheinungen des Alltagslebens einschränken, ob es sagen wolle, nur dem, was wir angeschaut und erfahren haben, den wirklichen Erfahrungen Realität bemessen, oder, die Möglichkeit der Anschauung und Erfahrung Grenzen setzen. Das Erste thut kein verständiger

Mensch; das Andere aber wäre selbst nach dem Vf. nicht anders, als Vernunftig zu nennen; denn da wir das Vermögen der Sinnlichkeit und Anschauung nur durch den Gebrauch der Raum- und Zeitformen haben, so find wir ja damit angewiesen, diese Formen nicht über die Sinnlichkeit hinaus zu erweitern. Warum wäre auch die Unbestimmbarkeit des Raums zwecklos, wenn wir diesen auf sinnliche Erscheinungen beschränken? Ist es nicht hinreichender Zweck, wenn wir dadurch angewiesen werden, die Synthesis der Erscheinungen nie für vollendet zu halten und also in der Erforschung der Natur nie stille zu stehen? Womit will der Vf. es ferner erweisen, daß das, was die Erscheinungen begründet, das Ding an sich sey, da beides in einem dritten begründet seyn kann? Und wenn auch, was nöthigt, dieses Verhältniß unter dem Begriff der Substanz zu denken, ja läßt es sich überhaupt unter einen Verstandesbegriff fassen, da wir immer nur das eine Glied derselben haben? Wenn im Verfolge behauptet wird, die Vernunft gebe durch ihre Idee des Unbedingten mit Nothwendigkeit den Erscheinungen das, was erscheinen könne, sie mache sie zu einem Realen, so hätte voraus untersucht werden müssen, ob diese Idee für den speculativen oder praktischen Vernunftgebrauch gegeben sey. Wenn man auch das Erste mit dem Vf. annimmt, kündigen sich die Verstandesbegriffe nicht eben sowohl mit Nothwendigkeit in dem Bewußtseyn an, und warum sollen sie den Erscheinungen Realität zu geben weniger dienen? Behauptet doch der Vf. selbst (S. 14), daß die Sinnlichkeit die Objecte ihrer Anschauung in der Natur in und außer dem Menschen finde, und (S. 31) daß die Resultate des Anschauungsvermögens und des Verstandes real sind. Wie sollte auch die Idee des Unbedingten, die nur negativ ist, das ergänzen können, was die Sinnlichkeit und der Verstand in ihrer Beschränktheit unvollendet lassen, wie S. 11 gesagt wird? Gehen doch aus dem negativen Charakter dieser Idee in ihrer Anwendung, auf die Verstandesbegriffe eben jene von Kant gegen einander gestellte Antinomien der Vernunft hervor. Rec. würde diese bekannten Dinge, die über dieselben nur von dem Standpunkt der kritischen Philosophie aus Gewicht haben, hier nicht wiederholen, wenn der Vf. sich nicht selbst auf diesen Standpunkt gestellt hätte, und das Gesagte nur zum Beweise dienen sollte, daß man bey einem kritischen Verfahren nicht zum Pantheismus kommen werde. Aus gleichem Grunde beweiset es Nichts für diese Ansicht, wenn es heisst: durch die Vernunft erhalten die Erscheinungen in unsrer Erkenntnis erst Realität, indem sie solche an ein absolutes Etwas bindet, das erscheint, und ohne welches keine Erscheinung möglich ist; denn wenn es gleich widersprechend ist, ein Bedingtes ohne ein Unbedingtes anzunehmen, so wird damit das Unbedingte weiter gar nicht bestimmt, noch wie es das Bedingte begründe. Es kommt z. B. wohl nach einem exoterischen Pantheismus in der Gesamtheit der Erscheinungen liegen. Ueberdies ist man nicht durch die Idee des

Unbedingten genöthigt, ein Etwas anzunehmen, welches die Erscheinungen als solchen zum Grunde liegt, sondern durch den Begriff der Erscheinung. Indem er Vf. von diesem Begriffe ausgeht, wickelt er sich nicht von dem Dualismus eines transcendentalen Idealismus los; er unterscheidet die Intelligenz, die als Gottheit besonders Gegenstand der Verehrung seyn soll, von dem Geist und der Materie, (der Letzten konnte er entbehren, da nach dynamischer Ansicht der Geist sie überflüssig machen würde; aber zur Verehrung muß er uns doch die ganze Gottheit offen,) die *natura naturata* von dem, was in derselben wirkt und schafft, was die Dinge an sich selbst und von dem, was sie dem anschauenden und denkenden Menschen sind. Da mag er nun noch so oft wiederholen, in der That und Wahrheit sey Alles nur Eins, und nur für die menschliche Schwäche unterschieden; Eins wird es doch nicht, da der denkende Mensch sich Etwas nicht als Eins und verschiedene vorstellen kann, Gott nicht anders seyn kann, als der Mensch ihn erkennt, indem sich Gott in ihm ausspricht, und die Bestandtheile der Gottheit nach S. 335 wesentlich im Menschen verschieden bleiben. Den Glauben hätte dagegen der Vf. immer mit dem Wesen in Eins zusammenfallen lassen können, da seine ganze Argumentation auf die erkännte Identität des Gegenstandes des Glaubens mit unsern Vorstellungen davon beruht, und der Glaube nach S. 35 abschließend in unsrer theoretischen auf das Wissen gerichteten Vernunft, um das Wissen des Verstandes vollständig zu machen, gegründet ist, und völlig von dem guten Willen, der moralischen Gesinnung, der Sittlichkeit unabhängig. Das Letzte nun freylich wohl, da das unbedingte Seyn, das Ding an sich, welches nach diesem System das Object des Glaubens ausmacht, ein hohles, Leeres, unbedingtes Seyn und Ding an sich ist, zu dessen Annahme man nicht tugendhaft noch rechtlich zu seyn, sondern nur voraussetzen braucht, daß alles Wahrgenommene Erscheinung sey. Mit diesen Erscheinungen und ihrem Verhältnisse zu dem Realen ist der Vf. aber ebenfalls noch nicht auf dem Reinen. Bald sind Zeit und Raum die Verkündiger von Gottes grenzenlosem ewigen Seyn, und bald soll das, was den Erscheinungen zum Grunde liegt, nicht in Raum und Zeit erscheinen. Wie kann es denn durch Raum und Zeit verkündigt werden? Bald sind die Formen und Gestaltungen wandelbar und vergänglich, und bald fornt und gestaltet Gott sich selbst. Das Letzte soll nun zwar nur von dem All der Erscheinungen gelten; allein das All besteht doch nur aus dem Einzelnen, und sind die Erscheinungen identisch mit dem Wesen Gottes, so ist dieses auch veränderlich und vergänglich. Wie es dem Vf. schwer wird, seinen Gott vor dem Untergange zu sichern, nachdem er ihn sich einmal hat gestalten lassen, so schwer wird es ihm, die Gottheit dahin zu bringen, sich zu formen. Nach S. 285 hat Gott den Menschen aus ~~keinen andern Stufen~~ geschaffen, banen und bilden können, als denen, die in seinem eigenen Wesen von Ewigkeit schon in un-

zertrennlicher Einheit da waren. Waren die Stoffe in unzertrennlicher Einheit in Gott, wie haben sie denn in ein Mannichfaltiges aus einander treten können, wenn nicht auch das Heraustreten, mithin die bestimmten Formen und Gestalten, von Ewigkeit und auf nothwendige Weise zum Wesen Gottes gehörten? Bey dieser Annahme möchte aber wohl kein Unterschied zwischen dem esoterischen Pantheismus des Vfs. und einem exoterischen Statt finden.

Der historische Theil ist weit ausführlicher. Der Vf. bemüht sich, den Pantheismus in den Religionen des Orients, wo er die neuern Forschungen nicht benützt hat, den griechischen Philosophen, wo er *Tennemann* vornehmlich folgt, in der Kabbala, der Bibel und den Kirchenvätern u. s. w. nachzuweisen. Die Emanationslehre und der Polytheismus sollen Ansartungen des esoterischen Pantheismus seyn. Warum sollte man aber nicht mit gleichem Rechte annehmen können, daß Polytheismus und Emanationslehre sich zu einem geistigen Pantheismus gereinigt hätten. Denn wenn gleich ein gereinigter Pantheismus dem *Bramanismus* zum Grunde liegt, die *elastischen* Philosophen diesen lehrten, und es zu vermuthen ist, daß er in den Mythen vorgetragen sey, so wäre dadurch noch nicht viel für die Behauptung des Vfs. gewonnen. Der *Wischismus*, dessen Anhänger Naturgegenstände verehren, kann älter und die Lehre des *Brama* vielleicht aus dem Religionsystem der Parfen entsprungen, durch Eroberer nach Indien gekommen seyn; die Mythen hätten gar der Verborgenheit nicht bedurft, wenn nicht ein früher vorherrschender Polytheismus sie dazu genöthigt hätte, und haben, da kein Philosoph des Alterthums seine Grundsätze von Mythen ableitet, wohl mehr dem verbreiteten Studium der Philosophie, als diese ihnen zu verdanken. Wäre aber auch das Alterthum eines reinen Pantheismus erwiesen, so würde daraus die Wahrheit desselben noch nicht folgen. Nicht wie alt oder wessen eine Lehre sey, sondern ob sie sich vor der Vernunft rechtfertigen lasse, darauf kommt es an. Der Vf. scheint anderer Meinung zu seyn und will daher den Pantheismus allenthalben finden. Ihm ist es gegen das Zeugniß *Plutarchs* erwiesen, daß *Athor* oder die Nacht mit der *Isis* einerley und die in und durch Gottes Wesen bestehende Materie sey. Die Druiden, bey denen er sich am längsten verweilt, waren Pantheisten, weil die Griechen und Römer die Philosophie derselben nicht geringer hielten, als die ihrige, welche hauptsächlich dieser Meinung blickte. Aehnlich klingende Namen der Gottheit bey verschiedenen Nationen gelten für Beweise, daß diese dasselbe dabey gedacht haben. Der Himmel, wohin Moses die Wohnung Gottes versetzt, soll das All der Natur oder der durch dieselbe verbreitete Aether seyn, und dieses wird aus einer Stelle des *Plinius* erwiesen. Wenn die Gegenstände der Natur Gott von Moses und den Propheten ~~beygelegt werden~~, und z. B. von Bergen Gottes geredet wird; so ist dieses, weil alle Dinge Abdruck und Aeußerung des Wesens Gottes sind. So soll die

Materialität Gottes aus den mancherley Theophanien erhellen. Die Eßßer waren Pantheisten, weil sie viel Aehnliches mit den Pythagoräern, ebenfalls Freunden dieser Lehre, hatten, und so auch *Jesus*, *Johannes* und die Schüler von beiden, weil sie ebenfalls Eßßer, die hier eine wichtige Rolle spielen, waren. Wenn dagegen die Materie als Princip anerkannt wird, wie z. B. der *Ocean* vom *Homer*, so kann dieses der Dichter nicht angenommen haben, ohne ihm ein höchstes, mit Abicht ordnendes Princip zum Grunde zu legen; oder wenn der Dualismus bey einem Philosophen zu merklich hervortritt, z. B. bey *Plato*, so ist dieses exoterische Philosophie. Wie nun der Vf. die Stellen des alten und neuen Testaments gebrauchen oder mißbrauchen werde, wird nach diesem allen nicht weiter zu bemerken nöthig seyn.

### GESCHICHTE.

LONDON, b. Ridgway: *Interesting Facts relating to the Fall and Death of Joachim Murat, king of Naples* — the Capitulation of Paris in 1815 — and the second Restoration of the Bourbons — Original Letters from king Joachim to the Author, and of his Persecution by the French Government. 2. Edit. by Francis Macrone, late Aide-de-Camp to K. Joachim. 1817. 136 S. 8.

Der Vf. spricht von seinem vormaligen Herrn mit großer Anhänglichkeit, und sucht dessen Betragen auf die mannichfaltigste Art zu beschönigen. Nach seiner Erzählung und nach einem Briefe Murat's verdankt diesem der Marquis von Riviere (jetziger franz. Gesandte zu Constantinopel), aber 1804 zum Tode verurtheilt, sein Leben; hat aber seinerseits, als Murat sich 1815 bey Marseille verborgen, auf dessen Ergreifung allen Eifer verwandt und einen Preis gesetzt, zu einer Zeit, als der Vf. schon für ihn von dem Fürsten Metternich die schriftliche Zusicherung einer Freystätte in Oestreich erhalten hatte, die er ihm nach Corfica bringen sollte. Als er damit nach Marseille kam, ward er von dem M. Riviere darüber gescholten, verhaftet nach Paris gefandt und dort nach weitläufiger Untersuchung in Freyheit gesetzt. Er will auch von Menars, Secretär des Ministers Decazes befragt seyn: ob er um Berthier's Tod wisse, der mit der Ermordung eines andern wichtigen Mannes zu Paris im October oder Nov. 1814 in Verbindung zu stehen scheine. „*A great personage had died at Paris, under circumstances of the greatest mystery, privacy and suspicion. That his death etc. had been witnessed, and, at that time, had been known only to two individuals.*“ Unzweifelhafter ist die Beschreibung seiner Sendung von Fouché an Wellington nach der Schlacht von Waterloo: Er kam zuerst an die Beywacht des Prinzen Wilhelm, dem er durch „seinen

Freund“ von Rochow vorgestellt wurde, und den sehr gnädig fand; bey Blücher und Gneisenau ging anders, und Wellington sagte ihm, was er den Deputirten gesagt, und dafs er nicht unterhandeln könne, bis man sich für den König erklärt habe. Zu Par fand er Davoust mit 100,000 Mann erbittert, Carnot, Quinette und Grenier zum Widerstande entschlossen, aber Fouché und Caulaincourt für die Bourbons thätig. Er ward wieder an Wellington gefandt, und erhielt von diesem eine kurze Note, und von Talleyrand folgendes: *La roi accordera toute l'ancienneté chartre, y compris l'abolition de la confiscation; de plus, le non renouvellement de la loi de l'année dernière sur la liberté de la presse — l'appel immédiat des collèges électoraux pour la formation d'une nouvelle chambre — l'initiative du ministère — l'initiation réciproque des lois, par message du côté du roi et par proposition de la part des chambres, l'hérédité de la Chambre des Pairs.* Talleyrand setzte hinzu: Sie können von unserer Seite Treu und Glauben und gänzliches Vertrauen verschern; und Wellington: dafs er unverzüglich Rückkehr mit weitem Nachrichten und Aufträgen erwarte, und besonders auf Fouché und dessen Aufrichtigkeit rechne, auch zu erfahren wünsche: ob er ihm auf irgend eine Weise behüllich seyn könne, welches so gleich geschehen solle. Wenn dem so ist, wie mächtig erscheint dann der englische Einfluss auf Paris, da Männer, wie Fouché und Caulaincourt zu Gebot standen; und wie schwach sind dagegen die französischen Unterhandlungsmittel, da man dem Vf. eine so wichtige Sendung anvertraute, der von Abkunft ein Italiener und von Geburt ein Engländer war, und den nichts an Frankreich band; da man also Niemanden hatte, welcher der englischen Sprache mächtiger, in Verhandlungen geübter, mit Wellington bekannt, und für Frankreich ergebener war. Man könnte sagen, der Vf. sey als anscheinend unbefangener Fremder und als stiller Vertrauter mit Vorbedacht gewählt, doch alsdann hätte seine Geschäftshandlung wenigstens bewährt seyn müssen. Das ist nicht der Fall, und sein Benehmen unter den Preussen verräth nicht einmal Kopf, geschweige denn Gewandtheit. Er konnte voraussehen, dafs er nicht auf das liebreichste empfangen werden würde, und jemehr man ihn ansuhr, desto artiger hätte er seyn sollen, um zugleich von dieser Aufnahme und von der Aufforderung zu Mittheilungen Vortheil zu ziehen, um die Unterredung fortzusetzen, bis die Ruhe der Leidenschaft gefolgt wäre, und um zu irgend einem Ergebnifs zu gelangen, was sich bey Wellington geltend machen liefs. Nichts war dagegen übler angebracht, als die Empfindlichkeit, und nichts schlechter berechnet, als die Verweigerung einer Antwort über seinen Auftrag, worüber es gar keiner Frage bedurfte hätte, und nicht ohne preussische Zustimmung entschieden werden konnte.



## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## Uebersicht der magyarischen (national-ungarischen) Literatur im Jahre 1817.

(Fortsetzung von Num. 166.)

## Philosophie und Aesthetik.

**P**hilosophia. Irta Erssei Daniel. Második Darab. Ontologia, Metaphysica és Erkölcsei Philosophia. (Philosophie. Verfasst von Daniel Erssei. Zweyter Theil. Ontologie, Metaphysik und Moral-Philosophie.) Debreczin, gedr. bey Georg Csáthy. 175 S. 8. Dieser zweyte Theil leidet, so wie der erste, im Jahre 1813 erschienene (welcher die empirische Psechologie enthält), bey manchem Guten, an vielen Gebrechen und Mängeln, und dies konnte nicht anders seyn, da der Verfasser (Prof. der Philosophie und Statistik am reformirten Collegium zu Debreczin) in der Philosophie ein Eklektiker ist und kein festes System hat. — *Erkölcsei hit Kaziskimus, vagy az Embereknek természetfölötti, és Erkölcsei Bölcselkedésből vett Következős Vallása, melynek Tízsz. Snell Wilh. Daw.* Professor Urnak iráluibólles a maga elmekedéseiből kétfizett Oswald 'Sigmund etc. (Kleiner Sitten-Katechismus, oder allgemeiner Glaube aus der Natur der Menschen und der Sittenphilosophie abgeleitet. Nach den Schriften des Hrn. Professors Wilhelm Daniel Snell und aus eigenem Nachdenken verfasst von Sigmund Oswald, Aelster der Gerichtstafel des Wespriemer Comitats. Beygefiht ist ein Grundriss des Vernunftgesetzes, und der Natur- und Sitten-Glaube für Kinder.) Pesth, b. Trattner. 115 S. 8. (1 Fl.) Brauchbar. — *Aesthetica vagy is a' Stéps Tudományoknak Theoriája.* Irta Eberhard J. A. Fordította Pucz Antal. (Aesthetik, oder Theorie der schönen Künste. Verfasst von J. A. Eberhard, übersetzt von Anton Pucz. Pesth, b. Trattner. 8. Eine brauchbare Uebersetzung.

## Geschichte.

*Magyar Századok 894 — 1301.* Irta Virág Benedek. — (Ungarns Jahrhunderte von 894 — 1301. Von Benedik Virág, Priester der Stuhlweissenburger Diöcese, ehemaligem königl. Professor.) Ofen, in der königl. Univerl. Buchdr. Ist eine neue Auflage des ersten Bandes des trefflichen Werks des Vis. (von dem bereits der zweyte Band im J. 1816 erschien), die veranstaltet wurde, weil die meisten Exemplare der ersten Auflage in dem großen Feuer zu Ofen größtentheils verbrannten. Virág, als Dichter der Horaz der Magyaren. A. L. Z. 1818. Dritter Band.

sucht sich als Geschichtschreiber dem Tacitus der Römer im Betreff des Pragmatismus und an Präcision des Stils zu nähern. — *Monumenta Hungarica. Az-az Magyar Emlékezetes Írások. Ötvezekedő's Kiadta Rummy Károly György etc. Első Kötet.* Második megjobbitott, és Kazinczy Ferencz Urnak Előbeszédjével meghövítt Kiadás. (Magyarische Monumente. Gesammelt und herausgegeben von G. K. Rummy, Dr. der Philos., Direct. u. Prof. des griechischen nicht unirten Karlowiczter Lyceums u. s. w. Erster Band. Zweyte verbesserte, und mit einer Vorrede von Hrn. Franz von Kazinczy vermehrte Auflage.) Pesth, gedr. b. Trattner. 446 S. 8. (Preis 5 Fl. W. W.) Die Vorrede des berühmten magyar. Literators Kazinczy ist sehr gehaltenreich. Die erste Auflage wurde binnen einem Jahr vergriffen. (Selbstverlag.) — *Monum. Hung. etc. Rummy K. G. Harmadik Kötet.* (Magyar. Monumente. Gef. u. herausgeg. von G. K. Rummy. Dritter Band.) Pesth, gedr. b. Trattner. 272 S. 8. 5 Fl. W. W.) Ist gleichfalls mit einer gehaltenreichen Vorrede von Kazinczy versehen, und enthält unter andern die interessante Selbstbiographie des siebenbürgischen Fürsten Johans Kemény. (Selbstverlag.) — *A Magyar Ország Hadakozásának és Banderium oknak rövid esmértetése az 1751diki Decretum 8dik Czikkelyének fejtegetésével egygyütt.* (Kürzer Bericht über die ungarischen Kriege und Banderien, mit einer Erläuterung des 8ten Artikels des Decrets von 1751.) Pesth, b. Trattner. 8. Ein einzelner Abdruck aus der ungarischen Zeitschrift *Tudományos Gyűjtemény.* Diese gründlich geschriebene historisch-kritische Abhandlung ist gegen den Recensenten des Püringerischen Werks: „Ungarns Banderien“, in der Wiener Literatur-Zeitung gerichtet. — *Nemzeti Plutarchus etc. Kölsely Vincze Károly és Melczner Jakab.* (Vaterländischer Plutarch, oder Lebensbeschreibungen berühmter Männer des Königreichs Ungarn und der damit verbundenen Provinzen; aus glaubwürdigen Quellen geschöpft und in chronologischer Ordnung herausgegeben von Karl Vincze Kölsely und Jakob Melczner. Vierter Band.) Pesth, b. Trattner. 208 S. 8. Auch in deutscher Sprache. Ungeachtet diese Sammlung größtentheils nur Compilation ist, so ist sie dennoch schätzbar; nur sollte sie sich nicht mit Plutarch's Namen brüsten, denn es sind darin keine Parallel-Biographien. — *Somlyai Báthory István,* elebb Erdélyi Fejedeleme, wztután Lengyel Király élete, melynek hiteltes Kütföböl merített a' hazai és külföldi történetírókkal egyhevett és etc. elő adott és megílt Csúvák István. Két Darab. (Leben des Stephan Báthory von Somlyó, zuerst siebenbü.

bürgerlichen Fürstens, dann Königs von Polen, aus glaubwürdigen Quellen geschöpft, mit vaterländischen und ausländischen Geschichtsforschern verglichen und — herausgegeben und verfaßt von *Stephan Czövek*. Zwey Theile.) Pesth, gedr. u. verlegt von Trattner. *Erster* Theil 224 S. *Zweiter* Theil 205 S. 8. Eine fleißig verfaßte Biographie des nächst Sobiesky größten Königs der Polen, aus magyarischem Geblüte. — *A Magyar Magog Patriarkasol fogva I. Iffan Királyig*. Ita és moli közre botáította *Hervás Adam*. (Vom ungarischen Patriarchen Magog bis zum König Stephan dem Ersten. Verfaßt und jetzt herausgegeben von *Adam Horváth*.) Pesth, gedr. b. Trattner. 412 S. 8. (4 Fl.) Dieses historische Werk (von einem Veteran der magyarischen Dichter verfaßt) enthält viel Gutes, aber die Ableitung der Magyaren von Magog im alten Testament ist eine lucherliche Grille. — *Rövid Errekesk Salomon Juno Iffan. Afszonynak kidar rta képirül*. Ita *Halitszky Antal*. (Kurze Nachricht von der kleinen bronzenen Statue der Juno von Salona. Von *Anton Halitszky*, Custos der Münzen und Alterthümer im National-Museum.) Ofen, in der königl. Universitäts-druckerey. 12 S. 8. Ein gründlicher antiquarischer Aufsatz. Die bronzene Statue befindet sich im ungarischen National-Museum zu Pesth, wo sie auch Referent sah. — *Nevezetes Hadi Vezetek. Ötvezeték Dugonics Andrást 1787 ben*. (Berühmte Heerführer. Zusammengefaßt von *Andreas Dugonics* im Jahre 1787.) Pesth, gedr. und verlegt von Trattner. 1517. 224 S. 8. (3 Fl. 45 Kr.) Von dem ergrauten (jetzt in Szegedin privatirendem) Verf. der *Étika*. Die Biographien (die ziemlich spät im Druck erscheinen) sind nach *Cornelius Nepos* und *Plutarch* bearbeitet. Man findet hier: *Epaminondas*, *Miltiades*, *Cimon*, *Timotheus*, *Comon*, *Transfocles*, *Alcibiades*, *Thrafibulus*, *Marcellus*, *Hannibal*, *Scipio Africanus*. Die bekannten Eigenbeil in Sprache und Orthographie, die in dem *Roman Etika* und in andern Werken des verdienten *Dugonics* vorkommen, findet man auch hier. — *Heroinés — Ita Percsényi Nagy László*. (Heroineis, oder Biographien berühmter Personen des schönen Geschlechts. Von *Ladislav Nagy Percsényi*.) Pesth, gedr. b. Trattner. 2 Bändchen. Jedes Bändchen 80 S. 2tes Bändchen 96 S. Mit 2 Vignetten. (1½ Fl.) Eine Compilation, die sich durch Darstellung und Stil keineswegs auszeichnet. — *Amerika, vagyaz új Világ fitalalásának Hísfirja, Robersonék és Kämpbél, az okosak gyűmekék számára kérdésekbe és feleletekbe foglalva Nefadályi János* etc. (Amerika, oder Geschichte der Entdeckung der neuen Welt, aus Roberson und Campe für Schulkinder in Fragen und Antworten von *Michael Nefadályi*, ref. Prediger zu Palota.) Pesth b. Trattner. 30 S. 8. Unbedeutend.

### Erdbeschreibung und Statistik.

— *Nevezetes társasok története. Több Tudósokkal együtt készítené kiadta Kis János*. Harmadik Kört. La Perouse-ék 1785, 1786, 1787 és 1788 Értendőben tartó Utazásának lejele. Fordította *Halassy Mihály*. Ne-

gyedik Kört. Angliába, Skótzsiába és Hiberniába való utazás 1801 ben. Ita *Pietter Mark Agoston*, General-Professor. Németből fordította Z. F. (Magazin merkwürdigen Reisen. Mit mehreren Gelehrten verfaßt und herausgegeben von *Johann Kir*. Dritter Band. Auszug aus La Perouse's Reise in den Jahren 1785, 1786, 1787 u. 1788. Uebersetzt von *Michael Halassy*. Vierter Band. Reise nach England, Schottland und Irland im J. 1801. Von *Mark Agustin Pietter*, Prof. zu Genf. Aus dem Deutschen übersezt von Z. F.) Pesth, gedr. und verlegt von Trattner. Dritter Band 384 S. Vierter Bd. 264 S. 8. Gute Uebersetzungen. — *Palstina vagy ifa Szent Földnek jelen való Állapota*. *Maunderd Hevrik* Anglus utazó után némelly Jegyzékek hozzá adásával fordította *Szerég Sámuel*, Ne Borfod és Heves Várnegyek Tábla birtás. (Palästina, oder der gegenwärtige Zustand des heiligen Landes. Nach dem englischen Reisenden *Heinrich Maunder*, mit Beyfügung einiger Anmerkungen übersezt von *Samuel Szerég*, Comitats Beyfizer der Gelpanschaften Horod u. Heves.) Mikolecz, gedr. u. Michael Szigehy. 8. Die heftigen Anmerkungen sind unbedeutend. — *Érték kidar Rajcsolatja (Rajcsolatja)*. (Kurze Beschreibung von Ptska.) Pesth, gedr. b. Trattner. 29 S. 8. Der Verf. dieser gelungenen Beschreibung des Landguts Ptska in Ungern ist der verdiente Ingenieur und Schriftsteller *Stephan Vedres* in Szegedin. Sie steht auch in *Pesth's* ökonomischer Zeitschrift *Nemzeti Gazda* 1817. — *Gróf Batthyány Vincenz Utazás Magyar Országunk, Erdélynek, Moldaviának és Bukovinának egy része által*. 1805 alk Értendőben. Magyarra fordította egy Hazafi által. (Reise des Grafen *Vincenz Batthyány* durch einen Theil von Ungern, Siebenbürgen, die Moldau und Bukowina im Jahre 1805. Ins Ungrische übersezt von einem Landsmann.) Pesth, b. Trattner. 160 S. 8. (1 Fl. 30 Kr.) Eine gute Uebersetzung des trefflichen Originals.

### Ökonómia.

— *Nemzeti Gazda* etc. — *Kisszántósi Petke Ferenc* — MDCCCXVII. (National - Landwirtschaft, oder Beförderung der National - Landwirtschaft und der Blüthe des ökonomischen Handels der ungarischen Nation, mit Hülfe fleißiger Söhne der Nation wöchentlich verfaßt von *Franz Petke* von Kiszántó, Verf. der cultivirten Landwirtschaft.) Pesth, gedr. b. Trattner. Erste Jahreshälfte 416 S. *Zweyte* Jahreshälfte 416 S. gr. 8. Auch dieser vierte Jahrgang der gemeinnützigen ökonomischen Zeitschrift zeichnet sich vortheilhaft aus. Die meisten Original- und übersezten Aufsätze sind von *Petke* selbst; unter den Mitarbeitern haben sich *Magyar, Vedres, Rummy* und noch einige andere genannt, mehrere Correspondenten senden anonyme Beiträge ein. Ein Anhang enthält kurze Kritiken im Gebiete der magyarischen Philologie unter dem Titel: *Magyar Nyelvnyomozó*, größtentheils vom Herausgeber selbst. — *A méltartárunk Kéltömbje Tarrományokra, körmekre, és eszandókra alkalmaztatott, igen könnyű, hasznos és gyönyörűsegek módnya (módja)*. *Milyes háziának hasznára útvezető, és megérdeklő*. *és*

*maga* rajadon *kofofcsapafafalafai* *uzán* (*uzán*) *kiadott* *Kaló Péter*. (Auf verschiedene Länder, Gegenden und Jahre angewendete, sehr leichte, nützliche und angenehme Methode der Bienenzucht, zum Nutzen des Vaterlandes aufgestellt, versucht, und nach eigenen langen Erfahrungen herausgeg. von *Peter Kalk*.) Fger (Erlau). 474 S. gr. 8. Mit 3 Kupfertafeln. Sehr schätzbar. Verdient eine deutsche Uebersetzung, so wie das im J. 1816 erschienene treffliche magyarische Werk über die wirtschaftliche Bienenzucht, von *Gabriel Márton*, im laufenden Jahre 1818 durch *Johann Leibitzer* (Graßl. Georg Felicitas'schen Rentmeister in Clargó) eine gute freye deutsche Uebersetzung erhalten hat. —

(Die Fortsetzung folgt nächstens.)

*A Méheknek Készös köpükben leendő könyv* etc. Feltalátott és kiadattott *Schickelsky József* által. (Von der leichten und nützlichen Bienenhaltung in Doppelstöcken, nach welcher die Bienen leicht vermehrt und bey wenig Mühe einen sehr großen Nutzen abwerfen können. Erfunden und herausgegeben von *Joseph Schickelsky*.) Kaschau, b. Otto Wigand. 43 S. 8. Mit einer Kupfertafel. Erschienen auch in lateinischer Sprache unter dem Titel: *Nova, commodissima ac utilissima apum cultura in duplicariis alvearibus, cum nova theoria de propagatione apum*. *Schickelsky* ist zwar der Erfinder der Doppelstöcke, aber *Csaplovicz* in Wien machte sie schon vor einigen Jahren in einer deutschen Schrift bekannt.

## L I T E R A R I S C H E A N Z E I G E N.

### I. Ankündigungen neuer Bücher.

**B**ey Joh. Friedr. Gleditsch in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Taschenbuch zum geselligen Vergnügen*  
für das Jahr 1819.

Neu und zwanzigster Jahrgang.

Mit 13 Kupfern, Tanztouren und Musik.

Preis in farbigem Umschlag mit Goldschnitt  
1 Rthlr. 10 gr.

Inhalt: *Erzählungen*. Meister Martin der Küfner und seine Gesellen, von F. T. A. Hoffmann. — Unterirdische Liebe, von H. Claren. — Eisenknapp und Walsborn, von K. G. Präzel. — Burg St. Severin, von Lamotte Fouquet. — Der Burggeist, von A. LaFontaine. — Die Halle der Frischlagenen, von Fr. von Gerstenberg. — Gedichte von H. Bernhardt, J. Casper, H. Döring, G. W. Finck, Fr. von Gerstenberg, N. L. Heilmann, Amalie von Heideg, Fr. Krug von Nidda, R. Rosi, K. Sondershausen, T. Wellenreiter, A. Wendler, Adm. Wendt, K. G. Wetzel. Räthsel, Charaden und Logogryphen.

Das Titelkupfer von H. C. Müller nach Raphael's Madonna von St. Sixt in der Dresdner Gallerie, so wie die Landschaften, Allegorien auf Denkmale Herder's und Schiller's, nach Genelly's großen Blättern, darstellend, sind für Kupferstich-Sammler *avant la lettre*, durch alle Buchhandlungen zu erhalten.

Vom 1sten bis 25ten Jahrgang sind noch einige compl. Exempl. neu und geschmackvoll gebunden um den herabgesetzten Preis von 30 Rthlr. 8 gr. und in farbigem Umschlag für 15 Rthlr. 10 gr. beym Verleger zu haben.

Es hat sich Hr. Fr. Kind zu Dresden erlaubt, einen zwischen mir und den Erben des weil. Hrn. Hofr. W. G. Becker's wegen Fortsetzung des Taschenbuchs zum geselligen Vergnügen auf 1819 obfliehenden Rechtsfreit durch eine Anzeige in öffentlichen Blättern zur

Kenntniß des Publicums zu bringen, wahrscheinlich, um den nicht hinlänglich unterrichteten Theil desselben für das Interesse der Becker'schen Erben und sein Eigenes mir zum Nachtheil zu gewinnen. Diese neue Kind'sche Anzeige ist aber eine eben so vortheilhaft als unblühliche Handlung, und ist solche auch unvollständig und unrichtig. Vortheil ist sie, weil die Acten über diesen Rechtsfreit noch keineswegs geschlossen sind, und ich gegen die am 31. Julius d. a. publicirte Entscheidung allerunterthänigst appellirt habe; unblühlich in Hinsicht auf den Modus und die Absicht; unvollständig und unrichtig, weil ich nicht die Absicht gehabt habe, ein Becker'sches — sondern bloß das mir *cum privilegio* zugehörige Taschenbuch zum geselligen Vergnügen, und zwar den 25ten Jahrgang für 1819, herauszugeben, den Becker'schen Erben aber in dem angezogenen höchsten Rescript keineswegs die Vergünstigung zugesandt worden ist, den Zusatz, 25ter Jahrgang, zu machen; indem solches wirklich auch noch im Kindes Alter steht, nicht so viel Jahre zählt, als es gern zählen möchte, und mit Gewalt alt seyn will. Das Kind'sche Verfahren hat mich daher zu dieser Gegenerklärung veranlaßt, damit ein verehrliches Publicum nicht irre geleitet werde, und ich will seiner Zeit selbst den endlichen Erfolg eines solchen Processus, dessen rechtmäßige Entscheidung so viele in seinem Ausgange für mich günstig beurtheilen, bekannt machen. Möchte doch auch Hr. Kind so lange schweigen!!

Leipzig, den 26. August 1818.

C. F. E. Richter.

Firma: Joh. Friedr. Gleditsch.

An alle Buchhandlungen habe ich versandt:

*Degli innesti animali di G. Barosio*. Cum 3 fig. Milano. 16 gr.

Dasselbe enthält: 1) Dalla Chirurgia di G. Tagliazozzi per l'innesto del naso. 2) Dell'innesto del naso dei

- dei Ch. Maratti. 3) Dell'innesto dei denti nell'uomo.  
 4) Dell'innesto dello sperone, e di altre parti animali nella chresta dei galli. 5) Rileffioni sul modo di curare le ferite e fare gl'innesti di pelle da cirratiati.  
 6) Di alcuni innesti di pelle fatti in un montone.  
 7) Della incarnazione delle piaghe.

Leipzig, im Septbr. 1818. Karl Cnobloch.

So eben ist erschienen und an alle gute Buchhandlungen verandt worden:

Bergmeister. Leben und Wirken in Marienberg vom 1. Decbr. 1767 bis August 1779, von dem Oberberghauptm. von Trebra. 388 S. 8. Preis 20 gr. Schreibpap. 1 Rthlr.

Eine Schrift, welche interessante und zu beherzigende Bemerkungen, besonders für Beamte, enthält.

Richter, K. F., Taschenbuch zur Geognosie, für Kameralisten, gebildete Oekonomen, Baukünstler, Straßenbeamte und Technologen überhaupt, so wie alle Freunde der Natur. XIV u. 278 S. in 12. In farbigem Umschl. brosch. 1 Rthlr.

Der Herr Verfasser hat hier das Wissenswertheste und Nutzbarste der Geognosie in möglicher Kürze vorgetragen, und bey der Ausarbeitung theils die Lehre des unvergesslichen Bergraths Werner, theils die besten mineralogischen Schriften angewendet. Er wünscht und hofft damit Nutzen zu stiften.

Mosdorf's, F., Mittheilungen an denkende Freymaurer. Dresden 1818. XXXII und 264 S. in gr. 8. Preis 1 Rthlr. Sachf.

Diese, jedem deutschen Bruder zu empfehlende Schrift, welche unter andern eine Uebersetzung des langen Artikels: *Maurerrey*, in der Londoner Encyclopadie enthält, wird von Endesunterzeichnetem nur an Solche, die sich als Freymaurer legitimiren können, abgelassen.

Freyberg, den 8. Septbr. 1818.

Der Buchdr. u. Buchhändler Gerlach.

Bey Friedrich Nicolovius in Königsberg ist erschienen:

Barlaam und Josephas von Rudolf von Montfort. Herausgegeben und mit einem Wörterbuche versehen von Fr. K. Köpke. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Die Aufmerksamkeit, welche man seit einiger Zeit den dichterischen Werken unserer Vorfahren gewidmet hat, wird man auch diesem Werke nicht verlagern. Der Name des Verfassers war einst unter den Dichtern unserer Sprache geachtet und wohl bekannt, aber nach einer langen Vergessenheit hat in neuern Zeiten zuerst Bodmer sein Andenken erneuert; vor Kur-

zem hat Docen in der Gallerie altdeutscher Dichter ein Kunststück über Rudolf's dichterische Verdienste mitgetheilt und auf eine würdige Weise die Vorzüge seiner Werke entwielt. „Was bleibend uns entzückt“ sagt er, ist, hauptsächlich wenigstens, immer der Sinn und diesen verehere ich vorzüglich in den Gedichten des Rudolf von Montfort. Mehr, wie in einem seiner Zeitgenossen, lebt in seinen Werken ein heiliges, inniges Gefühl, welches in religiösen Dingen, wie in der Bibel, in der Schönheit der Natur, in Thaten und Handlungen, mit gleicher Wärme überall den Gegenstand umfaßt. Der Barlaam erscheint hier zum ersten Male vollständig im Druck; ein Wörterbuch zur leichteren Verständigung desselben ist demselben beygefügt. Für die Liebhaber der altdeutschen Literatur wird diese Anzeige hinreichend seyn, um dieses Werk ihrer Aufmerksamkeit zu würdigen.

An alle Buchhandlungen habe ich verandt:

Wulf, S., Russl. Kaiserl. Consulat zu St. Petersburg. Versuch über Verbrechen u. Strafen. 2. 8 gr. Leipzig, im Septbr. 1818. Karl Cnobloch.

Wir haben von St. Petersburg erhalten und können von uns durch alle Buchhandlungen bezogen werden:

Mémoires de l'Académie de St. Petersburg. Tom. VI. gr. 4. 1818.

Adclung, Fr., Siegmund v. Herberstein mit Rücksicht auf seine Reisen in Rußland. Mit Kupfern. gr. 8. 1818.

Fraskii, C. M., de acad. imp. scient. Petropol. museo numario Moslemico. Prolusio I. 4 maj. 1818.

Strahlmann, J., Finnische Sprachlehre für Finnen und Nicht-Finnen. gr. 8. 1816.

Kauffarot, A. v., Versuch einer Slavischen Mythologie. 8. 1804.

Galerie de l'Hermitage, gravée au trait d'après les plus beaux Tableaux etc. Avec la description par Camille de Geneve. Tom. I et II. en 6 Livraisons. gr. 4.

Hammerde und Schwetfchke,  
Buchhändler in Halle.

## II. Vermischte Anzeigen.

Longman, Hurst, Rees, Orme and Brown, Booksellers and Publishers of London, wish it to be generally known in Germany and other parts of the Continent, that they are also extensive dealers in Old Books, and not only purchase entire Libraries of whatever extent, but will give the most liberal price for any rare and curious article of Ancient Literature that may be offered to them through the medium of a Letter, addressed as above.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## BIBLISCHE LITERATUR.

**HALLE** u. **BERLIN**, in d. Waisenhausbuchh.: *Biblia Hebraica*, olim a *Christiano Reineccio* evulgata, post ad fidem recensitionis *Maforeticae* cum variis lectionibus ex ingenti Codicum MSS. copia a Benj. Kennicotto et T. B. de-Rossi collatorum edita, cura etibus *Jo. Christoph. Döderlein* et *Jo. Henr. Meisnero*. Quorum editioni, ante hos XXV. annos e bibliopolio Lipsiensis emissae, nunc emtionis jure in librariam Orphanotrophei Halensis translatae, accessit *Ge. Christiani Knappii* Praefatio de editionibus *Bibliorum Halensibus*. 1818. In Octav, 90½ Bogen; in Quart, 180½ Bogen. (In Octavauf gew. Druckpap. 3 Rthl.; auf weißerem 3 Rthl. 18gr.; auf Schreibp. 4 Rthl. 12gr.; auf Holl. Schreibp. 6 Rthl.; in Quart, mit breitem Rande, 9 Rthl.)

**D**ie bereits 1793 zu Leipzig im Breitkopf'schen Verlage herausgekommene *Döderlein-Meisner'sche* Hebr. Bibelausgabe ist so bekannt, und hat sich allen, die sie gehörig zu gebrauchen wissen, durch ihre zweckmäßige Einrichtung so sehr empfohlen, daß wohl niemand eine neue Anpreisung derselben hier erwarten wird. Wie günstig sie im Ganzen, bald nach ihrer Erscheinung, in und außerhalb Deutschland, besonders auch in England, aufgenommen sey, erhellt aus den zahlreichen Anzeigen derselben in den gelesesten gelehrten Zeitschriften, welche Hr. Prof. *Erst* im *Repertorium der Literatur für die Jahre 1791—95*, Th. I. Absth. III. Nr. 235 vollständig verzeichnet hat.

Da eine ungewöhnlich starke Auflage von 10,000 Exemplaren gemacht worden war, so ist, ungeachtet des beträchtlichen Absatzes, noch jetzt eine bedeutende Anzahl von Exemplaren vorhanden, welche neuerlich durch Kauf in den Besitz der Waisenhausbuchhandlung zu Halle und Berlin gekommen sind. Der veränderte Verlag machte auch eine Veränderung des Titels notwendig, und veranlaßte Hn. Conf. Rath *Knapp*, dieses Werk durch eine Vorrede über einen, dem Lector willkommenen, Gegenstand von neuem in das Publicum einzuführen.

Die literarische Erheblichkeit der darin abgehandelten Materien, wird sich aus folgendem kurzen Auszuge von selbst ergeben. In Halle war zu Ende des 17. Jahrhunderts, und in den ersten Jahrzehenden des 18., die erste und vorzüglichste Werkstätte aller der Ideen, Plane und Unternehmungen der Spener'schen theologischen Schule, welche hernach in *A. L. Z.* 1818. *Dritter Band*.

England, zum Theil mehr im Großen, und unter mancherley veränderten äußeren Formen, weiter ausgeführt wurden; wie dieß schon in dem *historischen Berichte von der Stiftung der Hallischen Bibelgesellschaft* (1817) von Hn. K. umständlicher gezeigt ist. Ein Hauptplan jener Schule, der allen übrigen zum Grunde lag, war von Anbeginn die jetzt von England aus, seit 1804, durch die London'sche Bibelgesellschaft mit dem thätigsten Eifer und einem bewunderungswürdigen Erfolge betriebene *Beförderung der Bibelverbreitung*, sowohl in der *Landessprache*, als auch in *fremden Sprachen*, in ihrem möglichst weitesten Umfange. Drey Männer begründeten vornehmlich durch ihre in Halle errichteten Anstalten die erste Ausführung dieses Plans: *A. H. Franke*, durch die Stiftung der Buchhandlung und Buchdruckerey des Waisenhauses (1698), der Freyherr *Karl Hildelr. v. Canstein*, durch die nach ihm benannte Bibelanstalt (1712), und *Joh. Heinr. Callenberg*, durch das Jüdische und Muhammedanische Institut (1727), und die damit verbundene Buchdruckerey. Die Canstein'sche Bibelanstalt beförderte die Verbreitung der Deutschen Lutherischen Bibel, und druckte von ihrem Entstehen an, bis zum Jun. d. J., zwey Millionen und 79,673 ganze Bibeln, und 987,106 Neue Testamente. — Uebersetzungen, theils der ganzen Bibel, theils einzelner Bücher in andere europäische und in ältere und neuere asiatische Sprachen, druckte und verlegte sowohl das Callenberg'sche Institut, als auch das Hallische Waisenhaus. Ersteres verbreitete Uebersetzungen der Bibel ins Jüdisch-deutsche, ins Neugriechische, ins Syrische, Arabische, Persische, Türkische und Indostanische; so wie auch mehrerer Bücher des N. T. ins Hebräische: das Waisenhaus aber Uebersetzungen des ganzen N. T. ins Französische, Lateinische und Neugriechische; des Psalters ins Syrische; vom ganzen A. T. die Alexandrinische Version, nebst den Apocryphen; und das von den ostindischen Missionarien unternommene und sehr glücklich ausgeführte große Werk einer Uebersetzung der ganzen Bibel in das Tamulische.

Von dem griechischen *Grundtexte des N. T.* druckte und verlegte das Waisenhaus drey verschiedene Ausgaben; deren erste mit kleinen Holländischen Typen dreymal, und die dritte, die *Knapp'sche*, zweymal (1797 und 1813) aufgelegt ist. Vom A. T. aber lieferte die Waisenhausbuchhandlung in der *Hebräischen* Urschrift, theils einzeln, die fünf Bücher Mose (1710), und die Psalmen (1738), theils das Ganze, in vier verschiedenen Ausgaben; zu welchen jetzt die *Döderlein'sche*, als die fünfte, hinzugekommen

men ist. Diese hebräischen Bibelausgaben werden nun nach ihrer Einrichtung und ihrem Werthe näher beschrieben: 1) Die *Jablonski'sche unpunktirte*, 1711 in Sedez; *qua minorem sol. nosdam vidit*, wie *J.* in der Vorrede sagt. Deun der Druck ist weit kleiner, als in der bekannten Leusden'schen unpunktirten Bibel von 1694. 2) Die *Jablonski'sche kleine punktirte Bibel* 1712 in Duodet. Beide Ausgaben folgen dem Texte der *größern Jablonski'schen*, vom J. 1700, die überaus correct ist, und auch von *De-Rossi* sehr gerühmt wird. Diese beiden *kleinern* Editionen wurden zwar, wie die größere, in *Jablonski's* eigener Druckerey zu Berlin gedruckt, sie kamen aber 1724 in den Verlag des Hallischen Waisenhauses. 3) Die von *J. H. Michaelis* 1720 mit Varianten und Anmerkungen herausgegebene hebräische Bibel, welche alle früheren Ausgaben, in Absicht des dabey gebrauchten kritischen Apparats, und der darauf verwendeten Sorgfalt und Genauigkeit, bey weitem übertrifft. Daher haben auch *Kennicott* und *De-Rossi* bey jeder Gelegenheit diesem Herausgeber ihre hohle Achtung bezeugt; und diese Vorrede behauptet von ihm mit Recht, *cum successoribus quoque diligentiae, sagacitatis, circumspersionis et accuratae considerationis exemplum ad imitandum proposuisse*. Besonders aber wird hier auch von neuem aufmerksam gemacht auf die sehr schätzbaren *philologischen* und *exegetischen* Bemerkungen, die sich sowohl am Rande dieser Ausgabe, als auch in den dazu gehörigen drey Quartbänden der *Annotationum uerborum in Hagiographa* (1720) befinden. Von dem letztern Werke (bey welchem auch *C. B. Michaelis* und *J. Jac. Rambach* Mitarbeiter waren) sagt der Vorredner: *Hic bonae frugis plenus liber, cuius tamen oblitterata paene memoria videtur, dignissimus est. qui per hanc occasionem denuo de meliore nota commendatur*. Es kann dabey noch bemerkt werden, daß auch von manchem neuern Bibelausleger Vieles für neu ausgegeben ward, was schon in diesen Noten steht, und daraus zum Theil wörtlich abgeschrieben ist. 4) Die beiden Auflagen der bekannten *Handausgabe der hebräischen Bibel* von *Joh. Simonis* 1752 und 67, mit Anzeige ihrer Eigentümlichkeiten, und einigen beygefügten literarischen Bemerkungen.

Die von dem berühmten Wiener Theologen, *Joh. Jahn* 1806 in vier großen Octavbänden herausgegebene hebräische Bibel könnte, zufolge des Titels, (*Biblia Hebr. Digest et graviore lectionum variatates adiecto Jo. J.*) ein dem Döderlein'schen ganz gleiches Unternehmen zu seyn scheinen. Es wird aber S. XII f. nachgewiesen, daß dieß nicht der Fall sey. Die Wiener Ausgabe ist zwar ihres wegen für unbrauchbar erklärt; („*multa enim infunt editoris doctrina et acumine digna, atque exercitationibus multis motis profutura*“); da aber *Jahn* selbst bekennt, *viel Ungewöhnliches gewagt zu haben*, so wird gezeigt, worin dieses besthele, und warum überhaupt diese Ausgabe zum Gebrauche für Anfänger, und als Handbibel zum Nachschlagen und zum lippischen Gebrauche nicht geeignet sey. Hierauf wird der von *Döder-*

*lein* entworfene Plan aus *Meinert's* kurzer Vorrede mit dessen eignen Worten dargelegt, im Ganzen sehr zweckmäßig begibt, und in Hinsicht auf die Ausführung desselben, besonders auch in Beziehung auf die beygelegten lateinischen *Inhaltsanzeigen*, Lob und Tadel unparteylich ausgesprochen. Uebrigens wird es den bisherigen Besitzern der Döderlein'schen Bibel angenehm seyn, zu erfahren, daß auch die Exemplare von dieser neuen Vorrede erhalten können, wenn sie sich deshalb in Zeiten bey der Verlagshandlung melden.

#### RECHTSGELAHRTHEIT.

GÖTTINGEN, h. Baier: *Ueber die authentischen Ausgaben der Carolina*. Nebst Ankündigung einer Ausgabe der letzten Hand, und einer Anzeige seiner Vorlesungen, von Dr. Georg Wilhelm Böhm. 1818. 44 S. gr. 4.

In dieser sehr interessanten Schrift wird der bekannte Streit über die erste und authentische Ausgabe der Carolina wieder aufgenommen, gegen beide Parteyen entschieden, und eine ganz neue Ansicht aufgestellt. Ueber die Authentie der Reichsgetetze im Allgemeinen wird der Begriff derselben dahin festgesetzt, daß sie in ihrer durch eine glaubwürdige Person erklärten Übereinstimmung mit der Urschrift besthele, diese Erklärung müge nun vor, bey oder nach Erscheinung des gedruckten Exemplars erfolgt seyn. Historisch wird nunmehr entwickelt, und durch die aus der Bibliothek zu Göttingen vorhandenen alten Ausgaben einzelner Reichsgetetze dargethan, daß Anfangs jeder, wer wollte, oder wer sich auf irgend einem Wege Abschriften verschaffen konnte, Reichsabschiede druckte; daß aber, da sich auf diese Art mehrere unechte Abdrücke verbreitet hatten, auf dem Reichstage zu Speier 1526 festgesetzt wurde, daß namentlich die Beschlüsse dieses Reichstags, von niemanden gedruckt werden sollten, dem nicht das besiegelte Original von dem damaligen Mainzischen und Reichsanzleysecretair Rucker zur Einsicht vorgelegt sey, und daß keinem Drucke derselben geglaubt werden solle, der nicht von eben diesem Bramten sorgfältig verglichen und durch eigenhändige Unterschrift für gleichlautend mit der Urschrift erkannt worden sey; daß jedoch das Reichsoberhaupt und die übrigen Stände seit 1529 von dieser Art der Beglaubigung wieder abgegangen seyn, und nunmehr Druckprivilegien, welche die Benennung des Druckers, den denselben erhaltenen kaiserlichen Befehl, den Druck zu vollziehen, die Androhung einer Geldbuße gegen die Nachdrucker und Verkäufer von Nachdrucken, und die Berechtigung des Privilegiirten, die nachgedruckten Exemplare überall, wo er sie finden werde; eigenmächtig wegzunehmen, und darüber nach Gefallen zu disponiren, enthalten hätten, auf zwey, nachmals auf drey Jahre ertheilt seyn; daß darauf in dem folgenden Jahre, den Druckprivilegien der Zukunft hinzugefügt sey, daß nur den auf des Kaisers Befehl von einem bestimmten Buchdrucker besorg-

*ten Ausgaben in- und außerhalb Gerichts und Rechts geglaubt werden sollte.* Dergleichen Druckprivilegien kommen nun bey mehreren einzelnen Abdrücken der Reichstagsabschiede, z. B. des zu Augsburg vom Jahre 1530, gedruckt Mainz, bey Schöffers 1531, der Polizeyordnung von 1530, des Reichstagsabschieds zu Regensburg, von 1532 und 1541 u. f. w. vor.

Da nun alle diese mit solchen Privilegien versehenen Abdrücke aus der Officin des Buchdruckers Ivo Schöffers in Mainz hervorgegangen sind, da ferner dasselbe bey der bis jetzt bekannten ersten Ausgabe der Caroline, vom Monat Horning 1532, und den fünf folgenden, vom 16. Aug. 1533, 18ten Brachmonats 1534, 10ten Brachmonats 1535, 26. May 1537, 18. October 1538, sich ebenmäßig befindet; so schließt der Vf. nicht allein hieraus, daß Ivo Schöffers der alleinige zu dem Abdrucke der Reichsgesetze privilegirte Drucker gewesen sey, sondern auch daß dieses Privilegium sämmtliche von diesem Künstler zu veranfaltende Ausgaben umschlossen habe, und daß mithin *jämmtliche bey demselben erschienenen Ausgaben der Caroline*, deren der Vf. in seiner Literatur des Kriminalrechts S. 14 fgg. zwölf an der Zahl aufzählt, und nicht bloß die von Koch bezeichnete erste Ausgabe, *für authentische Ausgaben zu halten seyn*. Daß das Druckprivilegium bey den übrigen sechs spätern Ausgaben nicht wiederholt sey, sondern es bloß heiße: *Cum gratia et privilegio imperiali*, könne hiebey nicht ändern, indem dasselbe in der Maasse, wie es wörtlich geheissen, erloschen gewesen, und Schöffers also durch den wörtlichen Abdruck gierige Nachdrucker würde aufgereizt haben.

Zur Unterstützung dieser Ansicht bezieht sich der Vf. auf das Druckprivilegium zu dem Reichsabschiede zu Regensburg vom 27. Jul. 1532; ja er folgert aus demselben sehr scharfsinnig und überzeugend, *daß eine noch ältere Ausgabe, als die jetzt bekannte erste vorhanden gewesen sey, welche im Jahre 1532 gedruckt worden*, aber jetzt entweder ganz verloren sey, oder doch noch im Moder begraben liege. Dieses Druckprivilegium ist vom 31. Jul. 1532 datirt und lautet folgendermaßen, so wie es der Vf. in einer lesbaren Sprache dargestellt hat: „Wir Karl V. — thun zu wissen, daß wir unsern und des Reichs lieben Getreuen Ivo Schöffers, Bürger zu Mainz, den Abschied des jetzt gehaltenen Reichstags zu Regensburg, ingleichen die Reformation unsers Kammergerichts, und die Hals- oder peinliche Gerichtsordnung in den Druck zu bringen, haben befohlen lassen. Da er dieses nun uns zum unterthänigen Gehorsam und Gefallen in der Eile mit *einigen Unkosten* unternommen, so ist es billig, daß er eine dafür angemessene Ergötzlichkeit empfangen. Wir gebieten daher u. f. w.“ (folgen die bekannten Bestimmungen des Druckprivilegiums.) — Der Vf. schließt hieraus nicht allein, daß dem Ivo Schöffers das Privilegium für alle übrigen Ausgaben der Caroline ertheilt sey, sondern auch, daß in demselben Jahre die erste derselben erschienen sey. Denn Ivo Schöffers habe in dem Augenblicke, wo dieses Privilegium ertheilt sey, wirklich den Druck bereits un-

ternommen gehabt, und zwar, wie darin gesagt werde, in der Eile, und etwas mit Unkosten, und der Zweck, ihn für diesen Eifer in Vollziehung des kaiserlichen Befehls zu entschädigen, werde in dem Privilegium selbst auf das Bestimmteste ausgesprochen. Auf der andern Seite ergäbe aber der Augenschein, daß der in demselben vorgeschriebene Druck des Reichsabschiedes vom Jahre 1532, und der Reformation des Kammergerichts vom Jahre 1531, wirklich noch im Jahr 1532 vollendet sey. Es lasse sich schlechterdings keine Ursache angeben, warum nicht auch der in gleiche Kategorie mit diesen beiden Reichsabschieden im gedachten Privilegium gesetzte Druck der Caroline ebenfalls noch in dem nämlichen Jahre zu Stande gekommen sey. Im Gegentheile sey es wahrscheinlich, daß Schöffers mit dem Druck der *letztern den Anfang* gemacht habe, theils, weil dieselbe noch vor Abfassung des erstgedachten Reichsabschiedes in ihrer nach mehrjähriger Prüfung von den Ständen angenommenen Redaction existirt habe, theils weil die Aufmerksamkeit der Nation auf ihren Inhalt gespannt, und weil es für die Regierungen wie für die Regierten Bedürfnis gewesen, ein Gesetz von dieser Wichtigkeit möglichst bald verbreitet zu sehen. Dagegen könne niemand behaupten wollen, die mit dem Druck dieser drey Gesetze verbundene Arbeit sey zu groß gewesen, als daß Schöffers dieselbe in Einem Jahre habe überwäligen können; denn ein solcher Einwand sey bey Verordnungen, die wie die drey vorliegenden, zusammen kaum 13 Alphabet einnahmen, ohne alle Bedeutung, und Schöffers habe ja den Druck des Reichsabschiedes vom Jahr 1548, welcher 1133 Bogen ausgemacht, gleich in eben dem Jahre besorgt und vollendet. Es würde doch wunderbar seyn, wenn die auf höchsten Befehl schon im Julius in der Eile, mit *Unkosten* unternommene Ausgabe eines hochwichtigen Reichsgesetzes, erst in dem darauf folgenden Februar solle zu Stande gekommen seyn! Wenn dieses Eile wäre, was sollte denn Saumlässigkeit seyn?

Es ist bekannt, daß die ältern Schöfferschen Ausgaben hin und wieder incorrect find. Die Annahme, daß alle übrigen ebenfalls für authentisch zu halten seyn, erweitert mithin das Feld der kritischen Bearbeitung des vorhandenen Textes. Hierauf bezieht sich die von dem Vf. angekündigte Ausgabe der letzten Hand. Das Ganze soll aus 4 zusammen 8 bis 10 Alphabet enthaltenden Octavbänden bestehen, deren Inhalt folgender seyn soll: *Erster Band* 1) geschichtliche Einleitung; 2) Text der Caroline, nach derjenigen unter den Schöfferschen Ausgaben, die sich bey ihrer vollständigen Vergleichung als die correcteste zeigen dürfte; 3) gegenüber eine möglichst getreue Uebersetzung in lesbarer deutscher Sprache; 4) unter dem Texte kritische Anmerkungen, *weder bloße Anzeige* verschiedener Lesarten, wie bey Koch, noch eine *sich in unnütziges Detail verlierende Würdigung*. *Zweiter und dritter Band*, philologische und geschichtliche Erläuterung jedes einzelnen Artikels. *Vierter Band*, die neue Carolina, oder

oder Entwurf einer Criminalgesetzgebung für das neue Jahrhundert, mit besonderer Rücksicht auf die englische Verfassung und Blackstone. — Nicht bloß dem eigentlichen Gelehrten und Staatsmanne, sondern auch gebildeten Lesern anderer Stände, ist diese Arbeit bestimmt. Bey Untersuchungen, die zu wenig Interesse für die letztern haben könnten, wird der Vf. so viel es immer möglich ist, auf andere Werke verweisen. Pränumerationspreis 2 Friedrichs-d'or; bis Johanni d. J.

Niedererschlagend ist die Bemerkung des Vfs. „Die Fortsetzung meines Handbuchs der Literatur des Criminalrechts, welche ich schon im letzten Sommer der Verlagshandlung für die nächste Ostermesse unter den billigsten Bedingungen antrug, unterblieb bis jetzt, weil sich dieselbe durch den geringen Debit nicht gedeckt genug fand.“

HEIDELBERG, b. Engelmänn: *De juramento diffensionis*. Comment. quam auctoritate inclity Jureconsultorum ordinis pro gradu doctoris submittit S. Zimmermann, Heidelbergensis. 1818. 48 S. 4.

Es war in neuerer Zeit von der Mehrzahl der Rechtslehrer anerkannt (am besten auch bewiesen durch Ch. St. A. Sengenbusch diff. de indole juramenti diffensionis, Götting. 1801) daß der Diffensionseid nur eine Art des juramenti calumniae sey; dagegen tritt nun der Vf. der vorliegenden Abhandlung auf, widerlegt die bisherigen Meinungen, vorzüglich p. 18. §. 8. daß das *per diffess.* kein *juramentum purgatorium* sey, indem das bloße Vorlegen einer Privaturkunde keine *praesumptio* begründe, und p. 24. §. 11. daß es auch kein *juramentum calumniae* sey; der Vf. meint, zum *juram. calumniae* gehörte immer das Daseyn eines Verdachts, daß man etwas absichtlich bloß um zu schenken thue; durch das Abläugnen aber einer Urkunde, das eine Art von Litiscontestation sey, entstehe kein solcher Verdacht, es könne also auch der Eid nicht angewendet werden; zudem bereite das *juram. calumn.* immer andere processualische Handlungen, Beweisführung, Appellationen u. s. w. vor, scheide aber nie den Streit ab, während das *jurament. diffess.* nicht als vorbereitender Eid diene; selbst die Formel des Eides passe nicht; denn man schwöre ja nicht, daß man nicht *calumniose* handle, sondern schwöre sich unmittelbar von der Urkunde los. Auch die Gesetze, welche an dies *juram. diffess.* nicht dächten, könnten nicht dafür angeführt werden; dage-

gen folgt der Vf. der schon von *Lepus* bezeichneten Spur, und betrachtet das *juram. diffess.* als ein *juramentum tacit: delatum*, so daß gleichsam der Producent dem Producenten den Eid zuschiebe, und verläugere, daß er sein Längnen eidlisch bestärke. Darnach erörtert der Vf. auch §. 16 in wiefern Gewissensvertretung durch Beweis zulässig sey, und §. 18 in wiefern Zurückziehung erlaubt sey. Schon *Sengenbusch* §. 9 hat diese Ansicht vom Diffessionseid widerlegt; denn in den Gesetzen kommt auch keine Spur einer stillschweigenden Eides-Zuschreibung vor, vielmehr muß jede solche Zuschreibung eine ausdrückliche seyn, und zwar tum so mehr, als die *delatio juramenti* immer mit einer *transactio* zusammenhängt und ein stillschweigender Vergleich sich wohl nicht annehmen läßt; der Producent hat auch gar keine Absicht, sich völlig zu beruhigen, wenn der Product die Urkunde eidlisch diffittirt, und will daher nicht von dem Schwure seines Gegners die ganze Beweiskraft seiner Urkunde abhängig machen. Es ist daher eine bloße Spielerey, wenn man von einer *tacita delatio juramenti* sprechen will, um so mehr als sie zur Erklärung des *juram. diffess.* gar nicht nöthig ist. Alle Gründe vereinigen sich, diesen Eid als eine Art des *juram. calumn.* darzustellen; darauf führt *nov. 49 c. 3.* hin, und es ist nicht zu bezweifeln, daß der Gerichtsgebrauch wenigstens durch die *nov. 49* bestimmt werde. Wenn jemand eine Urkunde, deren Unterschrift vom Gegner herzukommen schien, producirt und der Gegner gradezu die Urkunde ablängnete, so fand man darin doch eine häufig, aus bloßer Chicane versuchte Erklärung; um sich dagegen sicher zu stellen, um vielleicht auch das immerwährende Ablängnen zu verhindern, verlangte der Gerichtsgebrauch, daß der Längnende vor dem Längnen den ohnehin allgemein bekannten und gebrauchten Eid *de calumnia* abschwöre; übrigens hat der Vf. nicht Recht, wenn er behauptet, daß zu jedem *juram. calumn.* ein größerer Verdacht gesellter Gefährde da seyn müsse, wenn er das Ablängnen einer Urkunde mit einer einfachen Litiscontestation vergleicht. — Nicht zu billigen ist es, wenn der Vf. §. 13 behauptet, daß das *jur. diffess.* zuweilen als ein *juramentum necessarium* zu betrachten sey; und zwar als *suppletorium*, wenn der Producent z. B. die Unterschrift in der Urkunde anerkennt, und bloß den Inhalt ablänguet; führt der Producent in diesem Falle den Beweis der Verfälschung der Urkunde, und zwar halb, so ist der Eid welchen er zur Ergänzung seines Beweises leistet, kein *juram. diffess.*, sondern ein reiner Ergänzungseid. Uebrigens ist die Abhandlung zwar etwas schwerfällig, aber sonst gut gearbeitet und zeugt von einem fleißigen Studium.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## STATISTIK.

PORT AU PRINCE, Regierungsdruck: *Almanach Républicain* pour l'année commune 1818, présentée à S. Exc. le Président d'Haïti par F. Desrivieres Chanlatte. 102 S. 8.

Wir haben unsre Leser mit verschiedenen nach einander zu Cap Henri (chemals Cap François) erschienenen Staatskalendern des unter dem König Henri (Christophe) stehenden Theils von St. Domingo bekannt gemacht. Da uns nun auch ein Staatskalender des Republikanischen Theils von St. Domingo, an dessen Spitze nach Petions Tode, jetzt der General Boyer als Präsident steht, zu Händen gekommen ist, so eilen wir den Inhalt desselben unsern Lesern mitzutheilen.

Nach dem gewöhnlichen Kalender folgt unter der Rubrik Gouvernement eine summarische Aufzählung der Staatshäupter in Amerika und Europa. Von den amerikanischen Staatshauptern werden bloß die Präsidenten von Haïti und der V. St. von Nordamerika namhaft gemacht; des Königs Henri wird überall nicht gedacht, wie denn überhaupt die beiden unabhängigen Haïtischen Staaten nicht in dem besten Vernehmen, ja beynahe in einem feindlichen Verhältniß stehen. Dann folgen die Europäischen Regenten (von England, Rußland und Polen, Oesterreich, Preußen, Frankreich, Spanien, Portugal, Schweden und Norwegen, Dänemark, dem Kirchenstaat, beiden Sicilien, Bayern, Sardinien, Würtemberg, der Turkey; und der Präsident der Schweizer Tagfatzung). Von S. 32 bis 42 werden unter der Rubrik *Ile d'Haïti* geographisch-statistisch-historische Notizen über diese Insel, deren Verhältniß zu Frankreich, und die Aktenstücke in Betreff der Unabhängigkeits-Erklärung unter Dessalines im Jahr 1804 gegeben. Von S. 42 bis 70 folgt dann die zwischen den königlich französischen Abgeordneten und dem Präsidenten Petion im Jahre 1816 Statt gehabte, officielle Correspondenz, wovon die Minerva April und May d. J. eine Uebersetzung geliefert hat. S. 70 und 71 befindet sich ein Verzeichniß der im Jahr 1817 von dem gesetzgebenden Körper in Gemäßheit der neuen Verfassung gegebenen Gesetze. Da aus demselben der Zustand der Civilisation und der Geist der Verwaltung einigermaßen zu entnehmen ist, so wird unsern Lesern die Mittheilung desselben hoffentlich nicht unangenehm seyn. — *Loi relative aux communes et paroisses des départements de l'Ouest et du Sud de la République; loi, qui établit le*  
A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*droit du timbre; loi sur l'abolition des corvées personnelles et l'entretien des grandes routes; loi sur les patentes; loi, qui établit l'imposition sur la valeur locative des maisons des villes et bourgs des communes de la république et sur les échoppes ou marchés publics; loi relative à l'imposition territoriale; loi relative aux droits des douanes et au commerce extérieur; loi additionnelle à celle du timbre; loi relative à l'émission de la nouvelle monnaie nationale; loi sur l'indemnité accordée aux commandans d'arrondissemens pour fraix de tournées et de bureaux; loi sur les émolumens et appointemens des employés de l'ordre judiciaire et sur la rigité des Grefes; loi sur la formation et les attributions des conseils des notables; loi sur les attributions du Secrétaire d'Etat des Finances, du Grand-Juge et du Secrétaire général; loi relative aux appointemens des Fonctionnaires publics, Employés ou Salariés de l'Etat, des officiers, Soldats des troupes de terre et de mer de la République; loi concernant le payement des fonctionnaires publics portés dans les différentes lois rendues par le corps législatif; loi relative à l'organisation du tribunal de cassation; loi sur l'affermage des produits de l'imposition sur les boucheries; loi relative à la liquidation de la dette de l'administration départementale du Sud de la République.*

Rec., welcher diese verschiedenen Gesetze vor sich liegen hat, kann versichern, daß sie in einem einfachen angemessenen Ton abgefaßt sind. Die Form anlangend, so find sie von dem Präsidenten und den beiden Secretären des gesetzgebenden Corps, von welchem sie ausgegangen, unterzeichnet. Hierauf folgt die Acceptations-Urkunde des Senats, unterschrieben von dem Präsidenten und Secretär desselben. Den Befehlus macht der Befehl des Präsidenten, das Gesetz mit dem Staatsiegel zu versehen und es zu vollziehen. Die Staatsverfassung scheint durchaus der Verfassung der vereinigten Staaten nachgebildet zu seyn; in der Staatsverwaltung aber ist das französische Urbild unverkennbar. In manchen Gesetzen wehet echt französischer Geist; so ist in dem Gesetz, welches die Attributionen des Staatssecretärs der Finanzen, des Großrichters und des Generalsecretärs bestimmt, sorgfältig das Costüm dieser Staatsbeamten vorgeschrieben.

Von S. 71 bis 76 folgen die Actenstücke, welche auf die Ernennung Petions zum lebenslänglichen Präsidenten Bezug haben.

Den Beschluß macht das Verzeichniß der öffentlichen Beamten; nämlich 1) die Kammer der Repräsentanten, bestehend aus 29 Abgeordneten der Communen und einem Secrétaire Archiviste; 2) der Senat, bestehend aus 14 Senatoren und einem Secrétaire.

Mm

taire Redacteur; 3) Metropolitan-Kirche zu Port au Prince; hier wird ein Prefet Apostolique d'Hayti und ein Pfarrer aufgeführt; 4) Staatssecretariat der Finanzen, an dessen Spitze der Staatssecretär der Finanzen steht, welcher zwey Bureaux, nämlich *du Secretariat* und *des domaines* et de la *verification des comptes des administrateurs* unter sich hat. Unter der Rubrik Administration de la Republique folgen dann ein Trésorier général nebst seinem Chef de bureau, 14 Administrateurs d'arrondissements, 5 Trésoriers d'arrondissements, 7 directeurs des douanes, 5 Péfours des Douanes, 5 Gardes Magazins, das Hotel des Monnaies mit einem Director und 4 Commissarien, das Bureau des guerres mit einem Commissaire des guerres und einem chef de bureau, und 22 Préfets d'Administration des communes; 5) Ordre judiciaire. Hier werden aufgeführt, der Grofsrichter der Republik, das tribunal de cassation mit 1 Doyen, 6 Richtern und 1 Commissaire du gouvernement, das tribunal d'Appel de l'Ouest zu Port au Prince mit 1 Doyen, 4 Richtern, 2 Beysitzern, 1 Commissaire du Gouvernement, 1 Greffier und 1 huissier audiencier; das tribunal d'appel du Sud zu Cayes mit einem eben so starken Personal, 5 tribunaux de première instance zu Port au Prince, Cayes, Jacmel, Jérémie und Ane à Veau, jedes bestehend aus einem Juge, einem Lieutenant de Juge, 2 Beysitzern, 1 Substitut du Commissaire du Gouvernement und 1 huissier audiencier; 20 tribunaux de paix, 34 Notariats, 13 défenseurs publics, 14 Officiers de l'état civil, 11 huissiers, 6 Interprètes. In jeder Commune ist ein Conseil des Notables, welches mit der Local-Polizey beauftragt ist. 6) Secrétairerie générale du Gouvernement, 1 Secrétaire général bey Sr. Exc. dem Präsidenten von Hayti, 1 Chef principal des Bureaux, 13 Chefs de Sections, du contentieux, de la Guerre et des domaines und eben so viele Chefs de bureau, 1 Secrétaire particulier des Présidents, 2 Druckereyen zu Port au Prince und zu Cayes; 7) Etat major du Président d'Hayti, Garde du Gouvernement unter dem Befehl eines Divisionsgenerals, Grenadiers à cheval, Chasseurs à cheval, Grenadiers à pied et Chasseurs à pied; 8) Armée de ligne, Etat major général de l'armée, 2 Artillerie-, 24 Infanterie- und 2 Dragoner-Regimenter; 9) Etat major des Generaux, 7 Divisions- und 9 Brigade-Generale mit ihrem Staabe; 10) Marine militaire; 11) Chefs des mouvemens des ports; 12) Arsenaux; 13) Génie militaire; 14) Service de Santé; 15) Gens d'armes; 16) Police; 17) Commandans d'arrondissements; 18) Commandans de quartier; 19) Commandans de places; 20) Commandans de postes militaires; 21) Commandans de forts; 22) Artillerie de côtes et de places; 23) Lycée Haytien zu Port au Prince, bestehend aus einem Proviseur et Professeur de Mathématiques und einem Professeur de langue latine et de Grammaire française.

In dem Republikanischen Hayti ist die Regierung in den Händen der Mulatten; Neger sind nur in der Armee angestellt. In dem königlichen Hayti ist zwar die Regierung in den Händen der Neger,

allein Mulatten werden doch zu allen Geschäften gebraucht, die einen höheren Grad von Bildung voraussetzen. Weisse sind des Haytischen Bürgerrecht unfähig, allein sie geniessen zu Port au Prince die vollkommenen Schutzes der Regierung; wie denn auch verschiedene deutsche und englische Handlungs Häuser dort etablirt sind, welche die Humanität der Regierung rühmen.

LONDON, b. Ridgway: *A Sketch of the Military and Political Power of Russia, in the Year 1817.* 1817. 223 S. 8.

Für den Vf. wird in und ausser England Robert Wilson gehalten, den unsere Leser als ausgezeichneten Reisebeschreiber, als geschickten General, als edelmüthigen Retter Lavalette's, und als entschiedensten Widerfacher alles Zwingherrlichen kennen, und den wir neulich als begünstigten Bewerber zum Eintritt ins Parlament für das Londner Stadtviertel Southwark auftreten sahen. Mit dem Vf., der nicht so schwer zu entdecken, als der bitterböse sogenannte Junius (höchst wahrscheinlich Philipp Francis, s. die *identity of Junius with a distinguished living character established*), ist auch der Zweck der vorliegenden Schrift gefunden, als nicht sowohl Beforgniß wider Rußland, sondern Tadel der jetzigen Machthaber in England. Sie haben Frankreichs Macht gebrochen, indem sie den Völkern freye Versaffung versprochen, und sie haben Rußlands Obermacht emporgehoben, indem sie die Rechte der Völker, der Polen, Italiener u. s. w. verrathen, und indem sie selbst nun vor der Macht zittern müssen. Das möchte der Hauptsatz seyn, welcher gewunden und gekünstelt, mit Heftigkeit und Ingrimm durchgeführt wird. Die Zusammenstellung der Ereignisse und Zustände unter dieser Rücksicht verfehlt zwar ihren beabachtigten Eindruck nicht, aber sie schwächt ihren geschichtlichen Werth, und erfordert eine beabthamte Sichtung des richtig von dem chief Gestellten, welche auch, doch nicht ohne Ungunst, in den Europäischen Annalen vorgenommen ist. Ueber den Wachsthum und den jetzigen Zustand der russischen Macht sagt der Vf. unsern Lesern nichts Neues; und wenn davon hier etwas erwähnt werden sollte, so würden es Nachträge zu seinen Aeußerungen seyn. Die Berechnung ferner, welche er von den neuen oder wider einander stehenden Machtverhältnissen der Staaten macht, hat sich seitdem schon in ihren Ansätzen und folglich auch in ihrem Ergebniss als unrichtig erwiesen; doch bleibt eine solche Wahrscheinlichkeits-Rechnung, bey aller Trügligkeit, das einzige Hülfsmittel, um die Entwicklung der Begebenheiten im voraus zu erkennen. Sie darf daher hier nicht übergangen werden, da eine Thatfache für ganz Europa wichtig, nämlich die Zusammenkunft der Verbündeten zu Aachen, amtlich angekündigt, und die Frage wissenschaftlich zu beantworten ist: wird diese Thatfache eine Begebenheit für Europa, eine Urfach fortdauernder Wirkung oder ein blosses erfolglofes Ereignis.

nifs werden. Der Zweck der Zusammenkunft ist bekanntlich die Entscheidung: ob das europäische Heer Frankreich verlassen soll, oder nicht. Wie wird diese Entscheidung seyn? Nach dem Vf. ruht das französische Königshaus auf den Schwertern der Verbündeten; es hat den alten Hals des Volks wieder aufgerichtet, und mit neuem gegen sich vermehrt; hat seinen Namen der Schmach und Verarmung des Volks gegeben, und dessen Lasten nicht erleichtert, sondern noch unerträglicher gemacht; es hat sein Heer nur, um vor ihm zu zittern, oder sich dessen auf Italien und die Niederlande zu entladen. Nach dieser Schilderung wäre an das Zurückziehen der verbündeten Truppen nicht zu denken; aber sie gilt nicht mehr von Frankreich, wie es jetzt ist. Mehr als im Kriege hat es im Frieden geleidet: hat seine Verfassung gesichert und kräftig gehandhabt, hat seine Verwaltung musterhaft geordnet, hat Geld und Truppen gegeben, so viel man gefordert, und hat, von allem das Schwerste, Eintracht zwischen dem Hofe, den Beamten und den Bürgern zu Stande gebracht. Auch das ist ihm bey den Aachener Verhandlungen günstig, daß es bestimmt weiß, was es will, und daß es dort nicht bittend, sondern fordernd erscheint. Indess kommt es bey der fraglichen Entscheidung nicht bloß auf den augenblicklichen, sondern auf den dauernden, Zustand Frankreichs, und zwar in Beziehung auf die verbündeten Mächte an. Es heisst im 1ten Vertragsatz vom 20ten Nov. 1815: „Wenn die verbündeten Souveräne die Lage und das gegenseitige Interesse, so wie die Fortschritte, welche die Wiederherstellung der Ordnung und Ruhe in Frankreich gemacht haben, reif erwogen, und einstimmig anerkannt haben“ — so sollen die Truppen vor dem 3ten Jahre zurückgezogen werden; also wenn es die Verbündeten ihrer eigenen Lage gemäß finden, und wenn sie darüber einstimmig sind. Finden sie es einstimmig ihrer Lage nicht gemäß, so hat Frankreich kein Recht, es dennoch zu fordern, und noch weniger Hoffnung, es mit Gewalt durchzusetzen. Sind sie nicht einstimmig, entweder über das Zurückziehen selbst, oder dessen Bedingungen, so stellen sie sich dadurch von selbst gegen einander, und theilweise neben Frankreich, und so kann die Entscheidung noch einem Kriege anheim fallen. Dazu ist nach dem Vf. England nicht geneigt, weil es bey seiner Schuldenlast die Kosten scheut, und sich, um das Friedenswerk seiner Unterthändler nicht bekümmert, insofern seine eigene Sicherheit nicht gefährdet wird. Auf diese Ungeneigtheit, läßt sich; auch die Rede des Prinz-Regenten bey dem Schluß des Parlements deuten; und überdem wird wahrscheinlich das neue Parlament den Hals des alten gegen die Einkommensteuer erben, so beliebt sie bey den Ministern, und als Kriegsmittel bey allen denen ist, die einen f. g. guten Krieg wünschen. Oestreich ist, nach dem Vf. eines Theils völlig zahlungsunfähig, andern Theils im geheimen Kriege mit seinen neuen Unterthanen, und in bedenklicher Spannung mit Un-

gern. Wenn dieses auch übertrieben ist, so hat Oestreich doch offenbar Zeit nöthig, um seinen Staatshaushalt in gute Ordnung zu bringen, und besonders die Italiener wieder an sich zu gewöhnen. Dasselbe gilt auch von Preußen, welches der Vf. durch Verwandtschaft und mehr noch durch seine Lage an Rußland gebunden hält. Den Kaiser dieses Reichs schildert er als Augenzeuge seiner Handlungen, seiner unermüdeten Thätigkeit, seines Verwaltungssinns und seiner Selbstbeherrschung, wie im Glanz des Ruhms ihn sein Volk anbetet, wie ihm das Gedeihen seines Landes glückt, und wie er jeden Umstand benutzt, seinen Einfluß im Auslande zu erhalten. Er erzählt, wie schnell der Kaiser das Mißvergnügen des Adels über seine lange Abwesenheit in Huligung zu verwandeln wußte; aber er konnte noch nicht erzählen, wie und was ihm auf dem polnischen Reichstage gelungen, und daß der Kaiser sich nun von der Heerschau an der türkischen Grenze, von der Besichtigung der Werke am schwarzen Meer, und von der Hochfeyer in dem wieder erstaudenen Moskau — nach der Aachener Versammlung begiebt. Hier würde Rußland gegen die Räumung Frankreichs stimmen, wenn Wilson's Berechnung gegründet, wenn es schon für jede andere Macht des Festlandes von erdrückendem Gewicht, und Willens wäre, sich in dem Herzen Europas immer mehr festzusetzen. Denn stimmt es für die Räumung, so giebt es seine Kriegsstraße durch Deutschland, und die Gelegenheit zum Kriegführen am Rhein auf; stimmt es dagegen, so ist nichts wahrscheinlicher als Verwicklungen, die zum Kriege und dadurch zur Vermehrung des russ. Uebergewichts führen. Ist dagegen Wilson's Berechnung unrichtig und Oestreich z. B. im Stande, den Krieg gegen Rußland noch ehrenvoller zu bestehen, als 1809 gegen Frankreich; so läßt sich doch nicht läugnen, daß Rußlands Stimme freyer als die der übrigen Mächte ist; weil es von dem Kriege am wenigsten zu beschränken hat. Wer aber Herr seiner Stimme ist, der ist es noch mehr der Bedingungen zu ihrer Abgebung; und wenn sich hierauf erwarten läßt, daß man Frankreich räumen wird, so ist nicht zu erwarten, daß man es unbedingt räumen wird. Diese Bedingungen können aber Frankreich keine neuen Lasten auflegen, weil es sich deren zu erwehren vermag, und dabey auf Beystand rechnen darf; noch weniger können diese Bedingungen für die verbündeten Mächte unter einander lästig seyn. Sollen sie daher nicht bloß in schönen Worten bestehen, so werden sie ein Drittes, das Nichteuropäische in Europa betreffen. Ein Bruderkrieg scheint nicht wieder zu besorgen zu seyn, unter denen, welche sammt und sonders dadurch in Todesgefahr geschweht haben. Wilson's Berechnung der gegenseitigen Kriegskräfte ist übrigens darin unwillkürlich, daß er bloß die Truppenzahl gegen einander stellt, ohne die Vertheidigungskräfte des Landes selbst in Anschlag zu bringen; daß er das Vermögen zu einem augenblicklichen Stofs der Gewalt einer fortdauernden Kraft gleichschätzt;

schätzt; und dafs er die Kunstkraft der Mehrzahl nicht berücksichtigt. Hat aber England eben so viel zu befürchten, wenn die türkische oder die amerikanische Seemacht der Seinigen gleich ist? und, ist die Seinige geschlagen, wenn amerikanische oder russische Heere landen? und, sind die Seinigen zerstreuet, wenn die russische oder die französische Bevölkerung (verteilt sich, wie sie jetzt und nicht wie sie in 50 Jahren ist) für die Ergänzung der Heere forgt?

Wer den Sinn dieser Fragen in dem Wunsche sucht, den Vf. verlegen zu machen, verfehlt ihn; und wird durch das Geständnis überlistet worden, dafs wir diese Denkschrift für dankenswerther halten, als wenn der Vf. Denkwürdigkeiten geschrieben hätte, obgleich wir diese wahrscheinlich würden unbedingt haben loben müssen. In Bezug, wo nicht in Hoffnung, darauf sollen hier nur ein paar Anführungen folgen. „Rostopschin warf Packeln in die Vorhänge seines Ehebettes und zündete auf diese Weise sein prachtvolles Haus an, des Beyspiels wegen, das fortwirken sollte.“ — „Napoleon weigerte sich gegen den Rath seiner besten Kriegs- und Staatsmänner noch 80,000 Mann nach Spanien zu senden, um die Eroberung der Halbinsel zu vollenden, und den Engländern den Landkrieg zu verleiden; weil er es für vorthellhafter hielt, ihr Heer dort beständig im Auge zu haben, als es unversehens irgendwo zu treffen, wo es ihm nachtheiliger seyn könnte.“ — Nach dem Rückzuge von Borodino, wozu der Verlust der Batterie nöthigte, unter deren Bereich der linke Flügel und ein Theil der Mitte stand; nach der Einnahme von Moskau, unter Verhandlungen und Ereignissen der höchsten Wichtigkeit, wovon die Welt noch nichts weifs (*accompanied with transactions and events of the deepest interest, of which the world is still ignorant*) als zwölf Tage hindurch das russische Heer vor den dampfenden Trümmern seiner Hauptstadt hin- und herzog, um die Strafsen von Kaluga zu erreichen, unter Belastungen und Hemmnissen aller Art, in Bewegungen ohne Zusammenhang; damals standen seine Züge dem Angriff blofs, und boten einen unfehlbaren Sieg an.“ — „In den Krankenhäusern zu Wilna lagen 17000 Sterbende und Gestorbene, Erfrierende und Erfrorene. Die Gebeine der Letzteren brach man entzwey, und stopfte sie in die Löcher von Fenstern und Wänden. In einem Gange des grossen Convents lagen 1500 Leichen aufgestapelt.....“ Das ist Krieg. In Athen verbot man einst bey Todesstrafe Krieg vorzuschlagen.

#### VERMISCHTE SCHRIFTEN.

EDINBURG, b. Oliphant: *Medical and miscellaneous observations relative to the West India Islands.* By John Williamson M. Dr. 1817. 2 Vol. 840 S. 8.

Die Schrift verbreitet neues Licht über den Zustand der Sklaven in dem englischen Westindien,

dessen Gesetzgebung in dieser Hinsicht, auf Wilberforce's Antrag, dem Parlament vorgelegt wurde soll. Es steht nämlich ungefähr in dem Verhältniss wie unser Reichstag zu den Landtagen stand, da Parlament zu den Colonialversammlungen, und es ist ihm häufig gesagt, dafs es wohl beurtheilen und bestimmen könne, was die westindischen Eigenthümer in England thun und lassen sollen; aber keineswegs wie sie sich in Westindien zu betragen und einzurichten haben. Das Parlament hat sich zwar durch diesen Widerspruch in seiner Gesetzgebung über Westindien nicht irre machen lassen, schreitet aber doch nur dann ein, wenn die Colonialversammlungen entweder nicht vorstreiten, oder gar zurückgehen wollen. Die Hauptfache ist dabey das Sklavenwesen, wie jetzt in einigen deutschen landwirtschaftlichen Verhältnissen das Bauernwesen. Wie der Vf. darüber denkt, ergibt sich aus der Frage: ob nicht die Freyheit der englischen Bauern, so wie sie eben bestehe, mit den Bedrängnissen dieser und anderer Zeiten viel zu theuer erkauft sey? Auch meint er, dafs es den Negern in Westindien besser, als in Afrika gehe; wenn er sie aber erst in ihrer Heimath zu christlichen Gewohnheiten (*christian habits*) gebracht wissen will, ehe die Sklaverey in Westindien auflösen soll; so heisst das mit andern Worten, die Sklaverey soll aufgehoben werden, wenn sie nicht mehr besteht. Da er ihre Fortdauer wünscht, so ist sein Zeugnis dagegen desto unverdächtig; und nach diesem ist auf dem platten Lande Krankenpflege für die Neger eigentlich gar nicht vorhanden; häufig fehlt es sogar an hinlänglichen Lebensmitteln, die auf jeder Pflanzung für die verordnungsmässige gebauet werden sollen; das unaufhörliche Knallen der Peitschen, die sie zur Arbeit treiben, ängstigt die Reisenden; die Verworfenheit ihrer Aufseher ist empörend; nicht an ermangelnder Fruchtbarkeit, sondern an der Behandlung der Schwangeren und Kindern liegt die Schuld, dafs der Sklavenstamm sich nicht aus sich selbst ergänzt. Mehrere Neger verführten des Vfs. ärztliche Hülfe und gestanden, dafs sie sich den Tod wünschten, der sie in das Land ihrer Väter zurückführen werde. Auch hat das Magen-Uebel (*Stomach-evil, dirt-eating*), welches die meisten wegrafft, seinen Ursprung im Gemüthe. Dieses ist höchst reizbar, und durch Schrecken oder Kummer eben so leicht als tief beweglich. Die Furcht vor Zaubernern, Ohimännern, ist allgemein und entsetzlich. Wenn die armen Neger auch nur davon durch das Christenthum befreyt würden, so hätten sie viel gewonnen. Aber in der bischöflichen Kirche ist man zu vornehm, oder wenigstens nicht eifrig genug, um sich mit ihrer Bekehrung zu befassen; die Methodisten wissen sich dabey nicht gehörig zu benehmen; und die mahrischen Brüder, denen sie am besten glückt, werden nicht unterstützt. Wie viel Mühe diese sich geben, beweist unter andern, dafs einige sich als Sklaven angeboten haben, um auf diese Weise sich den Negern zu nähern und ihr Vertrauen zu erwerben.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Preise.

## Preisfrage

der

*philosophischen Klasse der Königlich-Preussischen Akademie  
der Wissenschaften für das Jahr 1820.*

Bekannt gemacht im Jahre 1818.

Wir haben in kurzer Zeit durch gewaltige Bewegungen eine große Menge philosophischer Systeme neben einander und nacheinander entstehen gesehen. Dabey hat sich eine sehr verschiedene Berücksichtigung jener formalen Disciplin, die wir unter dem Namen der Logik kennen, offenbart. Theils hat man ihr zugesanden, daß sie, einmal gefunden und ausgebildet, bisher unter allen Veränderungen im Wesentlichen unverändert geblieben sey, und sich auch ferner wohl so zeigen werde; daß sie also, über allen Streit philosophischer Systeme erhaben, keinem angehöre. Theils hingegen hat man geklagt, sie habe ebenfalls an dem Verfall und Verderben der Philosophie Theil genommen, und wie sie von einer einseitigen philosophischen Ansicht aus unter Aristoteles sich zuerst gebildet habe, so bedürfe sie auch nothwendig einer Umbildung und Wiedergeburt; wodurch sie denn freylich in den Streit der Systeme mit hineingezogen wird, und fast zu besorgen steht, daß jedes, wenn es nur zur vollen Besinnung und Ausbildung kommt, auch seine eigene Logik haben werde.

Aus diesen verschiedenen Ansichten scheint so viel wenigstens hervorzugehen, daß man über die Bedeutung dieser Disciplin nicht mehr oder noch nicht einig ist. Also auch nicht darüber, wie sich die Regeln des Verfahrens im Denken durch den schon gewonnenen Inhalt desselben modificiren, ob er auf sie gar keinen Einfluß hat, oder ob doch und welchen. Hierüber aber müßte eine Einigung höchst wünschenswerth seyn, weil eine gemeinsame helle und bestimmte Ansicht von den Veränderungen in der Philosophie und von dem Verhältniß ihrer verschiedenen Gestaltungen dann weit leichter könnte aufgestellt werden. Hierzu könnte man freylich mehrere Wege einschlagen; allein schwerlich ist ein befriedigendes Resultat von irgend einem zu erwarten, wenn nicht vorher klar vor Augen liegt, wie sich die Sache geschichtlich verhalte.

Eine solche geschichtliche Vorarbeit wünscht die philosophische Klasse der Akademie zu veranlassen.

*St. L. Z. 1818. Dritter Band.*

und stellt daher, um nichts Größeres zu fordern, als was sich füglich in dem einer solchen Arbeit angemessenen Umfang ausführen läßt, folgende Preisaufgabe:

„Die Logik, wie sie ist behandelt worden, stürzte man anfangen hat in deutscher Sprache zu philosophiren, soll verglichen werden mit der Aristotelischen sowohl ihrem Umfange nach als auch in Beziehung auf die Art, wie die Lehrsätze, welche diese Disciplin bilden, bestimmt sind; der Ursprung der Abweichungen soll nachzutragen, und das Verhältniß derselben zu den verschiedenen philosophischen Schulen dieses Zeitalters angegeben werden.“

Die Abhandlungen müssen in deutscher, lateinischer oder auch französischer Sprache leserlich geschrieben, und der Name des Verfassers unter einem mit dem Denkpruch der Abhandlung bezeichneten versiegelten Zettel beeygefügt, am 31. März 1820 bey dem Secretär der Klasse eingegangen seyn.

Die Ertheilung des Preises von 50 Ducaten geschieht in demselben Jahre in der öffentlichen Sitzung vom 3. Julius.

## II. Neue periodische Schriften.

Folgende Journal-Fortsetzungen sind so eben bey uns erschienen und verhandt worden:

- 1) Journal für Literatur, Kunst, Luxus und Mode. 1818. 8tes Stück.
- 2) Neue allgem. geogr. Ephemeriden. 4ten Bandes 2tes Stück.
- 3) Nemesis. Zeitschrift für Politik und Geschichte. Herausgeg. von H. Luden. 12ten Bdes 4tes Stück.
- 4) Curiositäten der physisch-literarisch-artistisch-historischen Vor- und Mitwelt. 7ten Bandes 2tes Stück.

Weimar, im Septbr. 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

## III. Ankündigungen neuer Bücher.

*Handbuch der Welt- und Völkergeschichte in gleichzeitiger Uebersicht, von A. C. Wedekind. Zweyte, umgearbeitete und stark vermehrte Auflage. gr. 8. Gebestet. Weiß Druckpap. 2 Rthlr. 12 gr. Schreib-*

pap. 3 Rthlr. Vollpap. 4 Rthlr. Verlegt von Herold und Wahlstab in Lüneburg.

Als Unterstützungsmittel des Gedächtnisses, als Ueberblick des weiten Gebiets der Geschichte, als Ermunterung zu weitem Untersuchungen und Belehrungen so zweckmäßig eingerichtet und mit einer so reichen Fülle bedachsam gewählter und einfachstvoll geordneter Notizen ausgestattet, dass alle Freunde historischer Studien aufmerksam darauf gemacht werden müssen. Es ist das brauchbarste unter allen chronologischen Handbüchern. In das Einzelne einzugehen, bleibt den kritischen Blättern vorbehalten.

Bey mir ist so eben erschienen:

*Gründliche und vollständige Anweisung zum Blumenzeichnen nach Arnhold, von J. A. Roßmüller. Mit 30 Kupfern gr. 4. 3 Rthlr. 8 gr.*

Den Anfangern und schon etwas geübtern Blumenzeichnern wird diese Anweisung von so bekannten und geschickten Künstlern eine liebe Erscheinung seyn. Besonders werden es ihnen die Damen Dank wissen, welche bey ihren künstlichen Arbeiten in Sticken und Stricken noch einer solchen Anweisung bedürfen. Die 30 Blätter bestehen aus 13 schwarzen und 7 fauler nach der Natur treu ausgemalten Blättern, von der ersten Linie an bis zur vollendeten Blume. — In dem Text ist Hr. Roßmüller derselben Ordnung gefolgt, auch hat er der Lehre vom Licht und Schatten, so wie der Mischung von Farben darin umständlich gedacht. Dem Ganzen habe ich ein gefälliges Aeußere zu geben gesucht.

Von Hrn. J. A. Roßmüller ist bey mir früher erschienen:

*Gründliche Anweisung zeichnen zu lernen, zum Privat- und Selbstunterricht in einer Folge von 16 Lehrblättern mit 9 Kogen erklärendem Text nach A. E. Oeser. gr. 4. 3 Rthlr.*

Leipzig, im Septbr. 1813. Karl Cnobloch.

*Weiblicher Sinn und weiblicher Leben, Charakterzüge, Gemälde und Reflexionen von*

*Fr. Ehrenberg.*  
(Ober-Confissorial-Rath und Hofprediger in Berlin.) 8.

Von diesem für das weibliche Geschlecht äußerst interessanten Buche, veranstaltet die Verlagsbandlung eine 2te verbesserte und vermehrte Auflage. Nach dem eigenen Urtheile des Verfassers ist es seine ihm gelungenste Arbeit. Die Verlags-Buchhandl. wird für das Aeußere das Möglichste thun, und es sind alle Vorkehrungen getroffen, dass dieses Buch noch zu rechter Zeit als Weihnachtsgeschenk in allen Buchhandlungen sauber gebunden zu haben seyn. Es eignet sich zu einem Geschenke an Geburtstagen der Gattin, der

Bräut und erwachsenen Töchter, als Geschenk bei dem wichtigen Tage der Confirmation jedes gebildete Mädchens; kurz es ist ein Leitfaden zur völligen Auszubildung des schönen Geschlechts. Der Preis eines Exemplars sauber gebunden soll nicht über 2 Rthlr seyn; sollten sich aber, um das Werk möglichst wohlfeil in die Hände des Publicums zu bringen, mehrere Familien vereinigen, 6 Exempl. zusammen zu nehmen, so erhalten sie das Exempl. für 1 Rthlr. 8 gr.; allein nur bey 6 und mehreren Exempl. kann dieser Preis Statt finden. Man wende sich gefälligst direct an unterzeichnete Verlagsbandlung.

Berlin, den 19. Septbr. 1813.

Maurer'sche Buchhandlung,  
Pöfistrasse Nr. 29.

Bey Friedrich Nicolovius in Königsberg ist erschienen:

*Geschichte des Lombarden-Bundes und seines Kampfes mit Kaiser Friedrich dem Ersten. Aus den Quellen dargestellt von Johannes Voigt. gr. 8. 1 Rthlr. 10 gr.*

Der durch seine Geschichte — „Hildebrand als Papst Gregor VII. und sein Zeitalter“ — rühmlichst bekannte Verfasser sagt in der Vorrede zu diesem neuen Werke: „In der jetzigen Zeit ist wohl am Orte, dass ich von einem Bunde erzähle, den an Eifer wie an Opfer für die Freyheit, an warmer Hingebung und tugendhafter Liebe für das Vaterland, an Ermahnung und Erhebung aus knechtischer Behandlung, an Heldennuth und Heldengeist in Schlachten und Gefahren Deutschland in den Tagen seiner Errettung nicht übertreffen hat; da hört man wohl gern von einem Bunde reden, der gleichem Druck erlag, mit gleichem Hochgefühl für Vaterland und Freyheit sich ermannete, erhob, kämpfte, legte und sich vom Joche erlöste; da mag es heilsam seyn, zu erinnern, dass, bey aller Tugend der Städte des Lombarden-Bundes, bey dem hohen Geist, der alle ergrieffen und belebte und zu Sieg und Tod herein machte, bey aller bewundernswürthen Heroenkraft, die alles brach und stürzte und überwand, der schöne Bund doch zerfallen und vergangen ist durch Trennung in Bestrebungen, die brüderliche Vereinigung doch vernichtet und gelöst durch Vergessen und Versäumen dessen, was das Heil und Wohl und die Rettung des Ganzen war. Die Geschichte mahnt und warnt die Völker und Regenten als eine Prophetin aus der Vergangenheit für die Zukunft: wer ihre Stimme nicht gehört, ihre Deutung nicht vernommen, wer ihre Warnung nicht beachtet und ihre Lehre nicht befolgt, der ist nie dem gerechten Gericht entgangen, dem ist jeder Zeit die gerechte Strafe geworden. Die Nemesis hat stets gewaltet; davon zeugt sie selbst in ihren weissen Leibern.“ Aus dieser kurzen Darstellung von dem Inhalt dieses Werks wird man ersehen, welches hohe Interesse für jedes Zeitalter, vorzüglich aber für das unfrige, dasselbe haben muss:

nicht nur von jedem Geschichtsforscher, sondern auch von jedem Liebhaber derselben; von jedem Staatsmann, und überhaupt von jedem Gebildeten darf es nicht ungelesen und unbeachtet bleiben.

In der Vofs'schen Buchhandlung in Berlin ist so eben erschienen, und an alle Buchhandlungen versandt worden:

*J. B. Bior's  
Anfangsgründe  
der*

*Erfahrungs- u. Naturlehre.*

Durch das Decret der Commission des öffentlichen Unterrichts vom 22ten Februar 1817 als Lehrbuch in allen öffentlichen Lehranstalten Frankreichs eingeführt.

Aus dem Französichen übersetzt  
von

*Friedrich Wolff.*

Erster Band.

Mit sechs Kupferafeln.

gr. 8. Berlin, in der Vofs'schen Buchhandlung.  
Preis 4 Rthlr. 16 gr.

Wir überreichen hier dem deutschen Publicum ein Werk, welches auf den Titel eines klassischen Werkes mit Recht Anspruch machen kann, und glauben versichern zu können, daß wir bis jetzt kein Werk besitzen, welches an Vollständigkeit und Vielseitigkeit dieser Gegenstände den Zustand der Wissenschaften so wie dieses darlegt. Alles, was der unermüdete Verfasser, Denker, Forscher und Prüfer Bior auf den ausgedehnten Gefilden der Wissenschaft beobachtet und gesammelt hat, ist durchgängig mit der größten Klarheit und Gründlichkeit vorgegetragen, und jeder gebildete Mensch wird, ohne alle mathematische Vorkenntnisse, dem Verfasser durchgängig folgen und sich eine vollständige Belehrung über Naturlehre aus diesen Anfangsgründen, als aus irgend einem andern der bisher erschienenen Werke verschaffen können. Dem denkenden Künstler nicht allein, sondern auch dem Chemiker und Pharmaceuten, so wie jedem Dilettanten worden hier unerwartete Aufschlüsse gegeben, die denselben höchst willkommen seyn müssen.

*London und seine Bewohner.* Aus dem Französl. von *Heinr. Döring.* 1ste Abtheilung, 14 Tage in London zu Ende des Jahrs 1815; 2te Abtheilung, sechs Monate in London im Jahr 1816. Preis 1 Rthlr. 12 gr. oder 5 Fl. 42 Kr.

Der mannichfaltige Inhalt dieser Schrift über Sitten, Gebräuche, öffentliche Anstalten, und fast Alles, was die große Hauptstadt Englands Eigenthümliches und Interessantes hat, in einer fließenden deutschen Uebersetzung, wird gewiss eine angenehme Unterhaltung gewähren. Sie ist in der letzten Jubilate-

Messe in unserm Verlage erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu bekommen.

Weimar, im August 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

So eben ist erschienen und an alle Buchhandlungen versandt:

*Komus. Dritte Gabe.*

Ein Taschenbuch mit Beyträgen von *Castelli, Fr. Kuhn, Langbein, Laun, Gustav Schilling, Sr. Schärer, Trautschold* u. a. herausgegeben von *Theodor Hell.* Mit Kupfern nach Ramberg'schen Zeichnungen von *W. Böhm und Jury.* Taschenformat. Sauber gebunden mit goldnem Schnitt in Futteral 1 Rthlr. 16 gr., in Maroquin 2 Rthlr. 12 gr.

Leipzig, den 15. Septbr. 1818.

Joh. Fr. Hartknoch.

So eben ist bey uns erschienen, und durch alle solide Buchhandlungen zu erhalten:

*Niemeyer, Ch.* (Verf. des Heldenbuchs und des deutschen Plutarchs), *Erzählungen und Spiele für heitere Seelen.* 1stes Bändchen. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Der bekannte Herr Verfasser hat hier die erheiternden Spiele seiner Erholungsstunden gesammelt, und wir dürfen mit froher Gewissheit versprechen, daß alle gemüthlichen Leser sich auf eine gleiche Weise ergötzt fühlen werden. Da, dem Plane des Hrn. Vfs gemäß, aus einem gemischten Kreise von Männern und Frauen die Erzählerinnen und Erzähler wechselseitig hervortreten, so werden auch diejenigen Leser, welche eine reiche Mannichfaltigkeit lieben, ihre Wünsche sehr angenehm befriedigt finden.

Halberstadt, im Septhr. 1818.

H. Vogler's Buch- und Kunsthandlung.

Bey mir ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Zeittafel der Weltgeschichte.* Ein Hülfsmittel für Schulunterricht und Selbsterlernung. 5 gr.

Diese Zeittafel soll nicht nur allen Lehranstalten als zweckmäßiges Hülfsmittel zur Vorbereitung und Wiederholung, sondern auch jedem Geschichtsfreunde in dem unermesslichen Gebiete der Weltgeschichte als Wegweiser und Erinnerungshülfe dienen. Die bequeme Einrichtung dieser Uebersicht, die auf einer Tafel die ganze Weltgeschichte in drey neben einander laufenden Hauptabtheilungen, alte, mittlere und neuere Geschichte, von welchen die letzte in zwey Unterabtheilungen zerfällt, von den ältesten Zeiten bis auf unsere Tage begreift, erhöht ihre Brauchbarkeit für

jenen Zweck, und giebt ihr vor ähnlichen Hilfsmitteln einen nicht unbedeutenden Vorzug.

Leipzig, im Septbr. 1818. Karl Cnobloch.

Bei den Unterzeichneten hat so eben die Preßse verlassen:

*L'homme des champs, ou les Géorgiques Françaises* par J. Delille, 1 Volume, in 16<sup>mo</sup>, mit Delille's Portrait. (Preis: roh 8 gr., geheftet 9 gr.)

Diese elegante Ausgabe von Delille's Meisterstück wird jedem Freunde der französ. Literatur gewiß willkommen seyn; sie ist ganz correct, aus der schönsten Schrift, auf echtes Schweizerpapier gedruckt, bildet zugleich die erste Bändchen der bey uns erscheinenden wohlfeilen *Taschenausgabe der französ. Klassiker*, und ist durch alle Buchhandlungen zu haben.

Zwickau, im October 1818.

Gebr. Schumann.

Bev Aug. Wilh. Unzer in Königsberg ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Beyträge zur Kriegskunst, in Fragmenten über verschiedene Gegenstände der Artillerie, Fortification und Taktik (vom Obrist Seydel). 5tes Heft. 8. 16 gr.

Blechl's, A. F., Lehrbuch der Erdbeschreibung für Schulen nach minder veränderlichen Grundsätzen. Neue, mit einem Anhang vermehrte Ausgabe. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Herbart's, J. L., Gespräche über das Böse. 8. 16 gr.

Des Q. Horatius Fl. Werke, in gereimten Uebersetzungen und Nachahmungen von verschiedenen deutschen Dichtern aus älterer und neuerer Zeit. Herausgegeben und mit Anmerkungen versehen durch J. S. Rosenkney. 2 Bände. 8. 2 Rthlr. 16 gr.

K. F. Kramer über die Vereinigung der evangelischen Confessionen und ihre feste Begründung, mit besonderer Rücksicht auf den Preuss. Staat. 8. 6 gr.

Wilh. Traug. Krug's System der praktischen Philosophie. 1ter Theil (Aetologie oder philosophische Tugendlehre). gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.

J. Seever's Vater's friedliche Worte im Kampf des Zeitalters über Theologie, Kälte und Schwärmerey. Nebst Grundzügen der Geschichte der evangelischen Kirchen im merkwürdigsten Viertel des achtzehnten Jahrhunderts. Ein Beytrag zu Synodal. Verhandlungen, besonders in den Preussischen Staaten. 8. 12 gr.

E. F. Wrede's gründliche Darstellung der Differenzial- und Integral-Rechnung nach der eigenen Idee ihres Erfinders u. s. w. 4. 2 Rthlr. 12 gr.

## IV. Bücher, so zu verkaufen.

I. *Encyclopedie, ou Dictionnaire universel raisonné, des Connoissances Humaines*; mis en Ordre par M. de Felice. 58 Volumes in 4<sup>to</sup>, c. a. d. 42 Vol. Suppléments, 6 Vol. et 10 Volumes contenant les Planches. Yverdon 1770. Halbfrauzbd. 100 Rthlr. Preuss. Cour.

II. *Allgemeine Weltgeschichte* von der Schöpfung an bis auf die gegenwärtige Zeit; aufgefertigt im Englischen von Guthrie und Gray; ins Deutsche übersezt von Heyne, Schröckh, Haufen, Dietz, Wagner, Gebhardt und Johannes v. Müller. Leipzig, bey Weidmann. 1765 — 1805. 17 Theile in 40 Pappbänden. 50 Rthlr.

III. *Deutsche Reichsgeschichte* von C. G. Heinrich, vollständig in 9 Bänden. Leipzig 1787 — 1805. in faubern Halbfrauzbd. gebunden. 12 Rthlr.

IV. *Chronik der neuesten Jahrhunderte*, von Bredow und Venturini. 10 Bände in faubern Pappbd. 1801 — 1813. Ganz neu. 25 Rthlr.

V. *Kleine Weltgeschichte* zum Unterricht und zur Unterhaltung, von G. A. Galleri. Vollständig in 27 Halbfrauzbänden. 25 Rthlr.

S. Joel,

Antiquar in Berlin, Königstrasse im goldnen Adler Nr. 18.

## V. Vermischte Anzeigen.

Collegien-Adressor v. Guckenberger in Stuttgart bietet sein während mehrjährigen Reisen und durch eine weit verbreitete Correspondenz zusammengebrachtes Herbarium zum Verkauf an. 95 Folio-Fascikel enthalten 1160 Genera von phänog. Pflanzen und überhaupt an 7000 Spec. in mehreren tausend Exemplaren. Hierunter sind begriffen, etwa 800 Cryptog. und unter diesen 300 Laubmoos-Arten in 22 kl. Quart-Bändchen frey aufbewahrt.

Die seltensten Schweizer, Tyroler, Französische, Deutschen, auch einige Hungarische Pil. aus den verschiedensten Gegenden sind 2., 4- und oft 10fach vorrätzig. Ein systematisches Verzeichniß nach Person und ein alphabetisches der Synonyme giebt über jede vorhandne Species die genaueste Auskunft. Liebhaber werden ersucht, dem Besitzer Geldanerbietungen zu machen, welche dem Werthe einer solchen Sammlung angemessen sind, und sie kann bey annehmlichem Gebot sogleich in Empfang genommen werden. Unter andern finden sich vor 100 Cap. Pil., einige über Species, *psiloch. rubr. et luv.*, 60 Fucis-Arten, *Diapensia. Pad. rotata. Ramondia. Suffrenia. Targionia. Valisneria. Pontederia. Loranthus* etc. etc.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## GESCHICHTE.

PARIS, b. Delaunay, Boscange u. Masson: *Confidérations sur les principaux événements de la Révolution française*. Ouvrage posthume de Mad. la Baronne de Staël, publié par M. le Duc de Broglie et M. le Baron de Staël. 1818. Tome I. 435 S. T. II. 420 S. T. III. 391 S. 8. (24 Fr.)

Die geistreichste Frau unsers Zeitalters urtheilt über das größte Ereigniß desselben. Sie ist ihm nahe verwandt durch ihre Lebensverhältnisse, durch ihren Vater, durch Muttersprache und Nationalbildung. Ihre der Kindheit entwachsene Jugend beginnt mit der Revolution, nur das zunächst Vorhergehende kennend; ihr späteres Jahre fallen in den Wechsel der Begebenheiten, welcher eigenthümliche Kränkungen herbeiführt, und die Tochter Necker's gewinnt nicht bloß durch ihren Vater eine Zeile in der Geschichte, sondern auch durch sich selbst; sie wird vom Tode ereilt, als die Revolution schließt, und mit alten Namen ältere Grundsätze und Verhältnisse der europäischen Welt, wie aus den Tagen der Kindheit, wiederkehren. Nicht alle Hoffnungen sind zerstört, aber doch viele unerfüllt; nicht alle Thaten umsonst, aber doch viele fruchtlos oder schmerzvoll in ihren Folgen; nicht alle Grundsätze falsch, aber doch mit Zweideutigkeit des Gebrauchs behaftet, oder von ihren Gegnern mit einem Scheine von Erfahrung bekämpft. Das fühlt die Tochter, die gemüthvolle, mit ihrer Welt lebende Frau, die warme Anhängerin ihres Vaterlandes; und daraus erwächst ihr Werk des Rückblicks, begonnen mit lebhafter Theilnahme und geübter Denkkraft, nicht in allen Theilen ganz vollendet; ihr letztes Wort an die Zeitgenossen, ihr Vermächtniß für die Nachkommen. Wollte man sich die Schriftstellerin lebhaft vergegenwärtigen, so geschähe tiefs vielleicht passend auf folgende Weise: *Delphine* zeigt eine durch Empfindung und Geist dem gewöhnlichen Maas entliehene seltene Natur, welche mit den Schranken des Herkommens, der Sitte, des Geschlechts in Kampf geräth; nach einer höhern Freyheit strebend, aber nur die Unruhe und den Krieg der Leidenschaft gewinnend; *Corinne* sucht Ruhe des bewegten Gemüths in den schöpferischen Gefängen der Dichtkunst, unter Italiens Himmel und Roms Erinnerungen; aber sie entgeht nicht ihrem Geschick, und einer feindseligen Wirklichkeit — jedoch die bessere Wirklichkeit sammt stärkeren Helden, als denen der gelehrten Leidenschaft, muß.

d. L. Z. 1818. Dritter Band.

irgendwo zu finden seyn, damit die Sehnsucht gestillt werde, wenn nicht im bürgerlichen Leben, doch in den Geisteswerken lebender Zeitgenossen; es erschallen Sagen von einer tiefen Poesie und Philosophie Deutschlands. — *Ueber Deutschland* also soll das wahre Wirkliche an den Tag kommen; vielleicht erfreulich regsam, mit Hoffnung fortschreitend, mit Keimen jener Freyheit, welche der vaterländische Boden nicht weiter nährt — nur wiederum genügt kein Wirkliches, wenn es nicht mit den Tönen der Heimath und den zuerst geliebten Gestalten der Jugend unsre Seele füllt, einem Theil unsers wirklichen Daseyns ausmacht; — endlich — je mehr es hinter sich und je weniger es vor sich sieht, — wird das Leben stiller; das rege Suchen geht über in Betrachtung; wie Alles nur Revolution, gewesen, aber eine nothwendige, die nicht ohne Grund das Herz bewegt, aber seltsam über ihr Ziel hinausgegriffen, wovon die *Revolution Frankreichs* ein Völkerbild aufstellt, dessen Züge und Bedeutbarkeit vor unberufenen Lektoren und einseitiger Schmäkung zu enthüllen, nicht bloß vaterländischer, sondern auch europäischer Beruf scheint. Ihn erkennt unsre Verfasserin; sie hat viel gesehen, gehört, besprochen, hat in lebendiger Wechselwirkung mit Menschen und Sachen gestanden, weiß schreibend wie redend in eigenthümlicher Art durch Worte zu herrschen; und ist fast überall in jeder Zeile *sie selbst*.

Ein Buch, welches mehr Leser findet, als unsre Recension, bedarf keines — sicherlich ungenügenden — Auszuges. Nur die Zwecke und wie dieselben erreicht worden, gleichsam die bewegenden Kräfte im Geiste der Schriftstellerin nebst demjenigen, was sie dargestellt, wollen wir vergegenwärtigend in unsre Nähe ziehen. Sie findet der *Vater*; die *Revolution*, besonders auch *Bonaparte*, das *politische Urtheil*, dem unsre Zeit wahrhaft huldigen soll und kann. Liebe zum verehrten Vater liefs zuerst die Feder ergreifen; der Geliebteste führte zu seinem Gegentheile, dem Gehasteten, und beide zur Ausgleichung im Urtheil über Frankreichs Sache, für welche jener wie dieser gewirkt. *Necker* ist von vielen Schriftstellern, z. B. *Soult*, *Bertrand*, *Moléville* und Andern, hart getadelt worden, und schien einer Rechtfertigung zu bedürfen; *Bonaparte*, im Glück übermäßig gepriesen, geniest im Unglück entweder eine schonende Theilnahme, welche stets die Gefallenen begleitet, oder eine Gunst des grössten Hasses, welche von selber dem Mitleid Bahn macht; beiden Männern soll die Geschichte ihr Maas bestimmen, hergenommen von der Sache, wober sie gedient,

dient, von den Mitteln und Zwecken ihres Handelns, von demjenigen, was sie konnten und nicht konnten.

I. *Der Vater.* Unsers Wissens bestehen die Vorwürfe gegen Neckers, welche nicht schon von selber wegfallen, hauptsächlich darin: daß er die demokratische Ungebundenheit des Revolutionsganges theils herbegerufen, theils befördert; und daß er seiner Eitelkeit einige Opfer gebracht, woraus schädliche Folgen entsprungen. Seinen Charakter und das Redliche seiner Absichten hat nur die offenbare Parteysucht angegriffen, und sogar Marmontel, welcher Neckern nicht liebte, und dies geradehin gesteht, rühmt durchweg dessen Gerechtigkeit und Rechtfertigkeit; ja sogar diese Eigenschaften haben zur Anklage dienen müssen, indem sie, wie es heißt, bey anderweitigen Fehlgriffen den Umständen nicht gewachsen gewesen. Allein, was war ihnen gewachsen? Nichts. antwortet die Tochter, oder die von Necker vorgeschlagenen, aber gar nicht oberhalb angeführten Maasregeln. Alles Andre, sagen die Gegner, nur am wenigsten, was Necker vorbrachte. Uns scheint, die Tochter habe im vorliegenden Werke siegreich ihre Behauptung durchgeführt, den Vater vor seinen Tadeln gerechtfertigt, bis auf Einiges, was fortwährend im Zweifel bleiben möchte, aber zugleich weniger dem Manne zur Last fällt, als der Unsicherheit des Erfolges in menschlichen Angelegenheiten überhaupt, der damaligen außerordentlichen, höchst gefährlichen Lage Frankreichs; der Unmöglichkeit, nur die nächste Zukunft vollkommen zu durchschauen, über deren Beschaffenheit man hinterher viel weiser abprechen, als im Handeln der Gegenwart das entscheidende Besie finden kann.

Frankreich, — so redet unsre Vfn. — hatte unter beständigen Unruhen schon vor der Revolution nach Freyheit gestrebt, nämlich wie man solche in verschiedenen Perioden aufstie, feudal, religiös, repräsentativ; und man muß den Anhängern der Vergangenheit zufluchen, die Freyheit sey das Alte, der Despotismus das Neue. Die besten Könige Frankreichs, der heil. Ludwig, Karl V., Ludwig XI. und vor allen Heinrich IV., wollten nach allen Ansichten ihres Zeitalters eine Herrschaft der Gesetze gründen. Letzterer machte dem Gewissenszwange durch das Edict von Nantes ein Ende, rief Notabeln nach Rouen, gab Frankreich die Ruhe; denn in der wahren Freyheit liegt das wirkksamste Mittel gegen Anarchie: Richelieu und Ludwig XIV. schufen den Despotismus des Hofes, auch jenes heilsame Edict ward widerrufen. Das Innere des Reichs ward zerrüttet; Ludwig XV. hatte mit den Parlamenten zu kämpfen; Meinung und Credit wurden für die Finanzen immer nothwendiger. Die Mehrheit der Franzosen im achtzehnten Jahrhundert wollte ein Ausbüßen der Feudalherrschaft, bürgerliche Staatsverfassung und religiöse Toleranz aller Schichten sind voll davon, und die Literatur ist Ausdruck der Gesellschafts-Gefinnung. Voltaire und An-

dere sind zu tadeln, weil sie das Christenthum nicht achteten, indem sie den Aberglauben angriffen; allein man vergesse nicht die Umstände, nicht die gräßlichen Ungerechtigkeiten gegen Protestanten, welche sie von Jugend auf sahen, nicht Calas und andre Opfer; Schriften und Handlungen müssen nach ihrer Zeit beurtheilt werden. Bey dem Antritt der Regierung Ludwigs XVI. war Unzufriedenheit allgemein, selbst unter Adel und Clerus; man suchte das Bedürfnis einer politischen Reform; wer konnte mit diesem Geiste ringen? Besser war es, mit ihm einen Vertrag zu schließen. Ludwig XVI. hat gefehlt, aber wie man unter ähnlichen Umständen immer fehlen wird. Maurepas, für welchen die Worte der Aufklärung und der Volksrechte eine fremde Sprache waren, ward durch die öffentliche Meinung, sich selber unbewußt, so hingerissen, daß er die alten, dem vergangen Regiment widerstrebenden Parlamente, zurückrief. Derselbe Minister machte Neckern, einen Feind und Protestanten, mit ganz ungewöhnlicher Wall, zum Generaldirector des königlichen Schatzes (1776.), weil — dieser Mann die Meinung von Finanzsinnlichkeit erworben hatte. Was sollte der Neuerwählte thun? Er hatte Kenntnisse gesammelt von Jugend auf, war als Schriftsteller bekannt, wußte Theorie und Praxis zu verbinden, sah während einer Reise nach England den großen Einfluß der Oeffentlichkeit auf den Credit, und die gewaltigen Hülfsmittel, welche durch eine repräsentative Versammlung den Finanzen zu Gute kommen. Dennoch hatte er damals nicht den gereiften Gedanken einer Veränderung in Frankreich; auch lag in seinem Charakter, die Umstände abzuwarten, und Entschlüsse, welche sie herbeiführen können, nicht auf sich zu nehmen. Aber freylich tadelte er laut die Ungleichheit der Abgaben; daß die privilegierten Classen weit weniger belastet seyen, als andere Bürger; und hielt Provinzialadministrationen für das beste Mittel, um freywillig den Clerus und Adel zur Aufopferung ihrer Vorrechte zu bewegen. Erst später, im J. 1788, als der König schon die Befragung der Stände versprochen hatte, behandelte Necker die großen Fragen der Staatslenkung in Frankreich. Die Anhänger des Despotismus und die Enthusiasten der Freyheit waren mit ihm unzufrieden; jene, weil sie keinen Richelieu an ihm fanden, diese, weil er das königliche Ansehen beharrlich verteidigte, und selbst mißbräuchlichen Besitz der Privilegierten in Schutz nahm, indem er Loskauf möglich hielt, anstatt ihn ohne Entschädigung aufzuheben. Necker bestimmte sich zu nichts, ohne wiederholte Ueberlegung, wobey ihn Verstand und Gewissen, kein persönlicher Vortheil leitete; der Umfang seines Geistes und die Lebendigkeit seiner Einbildung gaben ihm zuweilen die Krankheit der Unsicherheit, er machte sich selbst manchmal Vorwürfe; aber diese bekamen edeln Unbequemlichkeiten entsprungen aus tugendhaften Grundsätzen. Heißt dieses kein Staatsmann seyn, so liegt der Fehler in ihm Gewissen, und Necker war überzeugt, die

Moral sey einem öffentlichen Leben noch unentbehrlicher, als dem Privatleben. Bevor der Parteygeist alles umkehrte, bewunderte man allgemein einen solchen Charakter.

Die Finanzgrundsätze Neckers waren sehr einfach: Sparsamkeit, Oeffentlichkeit, Treue in Erfüllung der Verbindlichkeiten, als Grundlage des Credits, Gleichheit der Einnahme mit der Ausgabe; und wenn ein Krieg unglücklicher Weise nothwendig, Anleihen, deren Zinsen entweder durch eine neue Erparnis, oder durch eine Auflage gedeckt seyn mußten. Necker schuf zuerst und allein unter den Ministern den Credit in Frankreich ohne irgend eine neue Einrichtung; sein Name erweckte mehr Vertrauen, als der Klugheit gemäß war, weil er jeden Augenblick seinen Platz verlieren konnte. Die französischen Staatsfonds stiegen unter seiner Verwaltung, die Kapitalbesitzer aller Länder drängten sich zu den Pariser Anleihen, als ob die Tugenden eines Mannes die Stelle fester Gesetze vertreten könnten. Man sagt, Necker habe durch Anleihen die Finanzen zu Grunde gerichtet. Wie macht es denn England? Necker sorgte stets für die Sicherstellung der Zinsen und einen Tilgungsfond. Es ist verdrüsslich, allgemein anerkannte Finanzwahrheiten zu wiederholen; aber wenn in Frankreich die Unwissenden über irgend einen ernsthaften Gegenstand eine falsche Phrase gefunden haben, spricht sie jeder nach, und diesen Wall von Abgeschmacktheit wird man schwerlich niederreißen. Die Oeffentlichkeit des *Comptu rendu* sollte einigermaßen die Debatten der englischen Kammern ersetzen; wollte man nichts fordern, so konnte man den Zustand des Schatzes verborgen; aber dieselben Höflinge, welche gegen Oeffentlichkeit, als Grundlage des Credits, lärmten, forderten alle mit Heftigkeit Geldsummen, welche dieser Credit kaum schaffen konnte, und welche des Königs Güte nicht abzuschlagen wußte. Gnadengeschenke mußten vermindert werden; Necker machte sich Feinde am Hofe und unter den Finanzbeamten, aber er that seine Schuldigkeit. Die Finanzen konnten bey Befolgung seiner Pläne der nahenden Gefahr entzogen werden. Jüngere Leute und Fremde, welche Frankreich nicht vor der Revolution gekannt haben, und jetzt durch Vertheilung des Eigenthums, Abschaffung der Zehnten und der Feudalherrschaft wohlhabend sehen, kennen nicht die Lage des Landes, als es die Last der Privilegien trug. Necker wollte helfen durch Provinzialverwaltung, aus Arel, Clerus und drittem Stande bestehend, um unter sich die Abgaben zu vertheilen; und die Sache ging gut; es sprachen schon die Privilegirten von freywilligen Aufopferungen. Hätten diese Vermittelungen nicht die eifrige Berufung der Stände verhindert, so wären diese Stände doch mit weniger gegenseitigem Haß zusammengekommen. Die königliche Autorität verlor nichts dabey. Gegen den amerikanischen Krieg hat Necker stark gesprochen.

Die Höflinge des zweyten Ranges erklärten sich gegen Neckers Oekonomie, und vergebens gab dieser ihnen das uneigennützigste Beyspiel, auf allen Gehalt seiner Stelle zu verzichten. Frauen eines gewissen Ranges mischten sich vor der Revolution in Alles, und Necker bewilligte ihnen nicht genug Pensionen. Maurepas ward Necker's Feind, weil dieser statt eines junghen verschwendenden Seeministers dem Könige Hn. Calvries vorschlugen, der ernannt wurde. Man bewog den Intendanten eines Hauses der Prinzen, Schmähschriften gegen Necker zu verbreiten. Necker hätte dieses verachten sollen, und hat es sich späterhin oft gestanden. Seine Frau glaubte ihm die erste Schmähschrift verborgen zu müssen, und beklagte sich ohne sein Wissen darüber schriftlich bey Maurepas. Sie wußte nicht, daß sie diesem dadurch Neckers verwundbare Seite offenbarte. Zunächst seiner religiösen Ueberzeugung war die öffentliche Meinung Neckers das Wichtigste; er opferte Vermögen, äußere Ehrenbezeugungen, alles, was die Ehrgeizigen suchen, der Nationalachtung; und die Stimme des Volks, damals noch unverdorben, hatte für ihn etwas Göttliches. Die kleinste Wolke über seinem Ruf war sein größtes Leiden; der Endzweck seiner Handlungen, der irdische Wind, mit welchem er schiffte, war das Streben nach Ansehen. Ein Minister von Frankreich hatte nicht, wie die englischen Minister, eine vom Hofe unabhängige Kraft, konnte nicht öffentlich in einem Unterhause seinen Charakter und sein Betragen rechtfertigen. Da forderte Necker ein Zeichen der Gunst des Monarchen, um die Schmähschriften abzuschrecken; man sollte sie aus dem Hause des Grafen Artois entfernen, ihm selbst den Eintritt in den Staatsrath gewähren, aus welchem man ihn, unter dem Vorgeben des Protestantismus, entfernt hielt. Er glaubte nicht anders mehr kräftig die Finanzen leiten zu können, und verlangte, wenn man ihm dieses abschlage, seine Entlassung. Dahin hatte Maurepas gewollt; Necker ward verabschiedet, ganz Frankreich nahm Theil, alle Stände gaben ihm Beweise ihrer Achtung. (1781.)

Seinen Platz erhielt Calonne, dem man Talent zutraute, weil er die *ernsthaftesten* Sachen, die Tugend mitbegriffen, *leicht* behandelte. Es ist ein großer Irrthum in Frankreich, zu wähnen, daß unmoralische Menschen außerordentliche Hilfsmittel des Geistes besitzen; denn Schlechtigkeit und Ränke gefellen sich zu einer Art Mittelmäßigkeit, welche niemandem hilft, als sich selbst. Nun ward mit vollen Händen verschwendet, der Credit sank, auf Vorschlag Calonne's wurden die Notablen berufen (1787). Sie widersetzten sich dem Minister, endlich, sein Nachfolger machte nichts besser; Parlamentar, alle Classen der Bürger sammt Clerus und Adel forderten allgemeine Ständeverammlung. Sie ward auf den May 1789 zugesagt. Darnach rief man Necker zum zweyten Male ins Ministerium. Er war erschrocken, und äußerte: „es ist zu spät!“

(Die Fortsetzung folgt.)

## SCHÖNE KÜNSTE.

BERLIN: *Diokles*. Eine Legende, vom Verfasser des Xantippos (v. Boguslawski). In vier Gefängn. 1817-8. (18 Gr.).

Des Kaisers Diokletian freywillige Entlassung seines Throns, seine Abgeschiedenheit, auf dem ländlichen Sitze, den er sich gewählt; der innere Zwist seiner Seele, dem er sich früher schon, noch umgeben von dem Glanze seiner Macht, hingegeben sah, und den er auch jetzt in der Einsamkeit nicht los wird, da ihn vorzüglich Gewissensvorwürfe wegen seiner rath unternehmenen Verfolgung der Christen und tiefer Gram über die Trennung von seiner Gattin und Tochter, Piſca und Blanda, jetzt in dieser Abgezogenheit von der Welt um so mehr peinigen — beide waren von ihm, wegen ihres Uebergangs zur christlichen Religion, ins Elend verwiesen worden — seine Ausöhnung mit der ihm zuvor gehässigen Secte der Christen, wie seine Selbstverfühlung und die Wiedervereinigung mit den beiden herb vermißten Geliebten, sind der Stoff dieses Gedichtes. Die herrschende Idee in demselben, sieht man, ist der Triumph der christlichen Religion, wie er hier dargestellt wird, nicht sowohl über andre Religionen, als über ein dem Bessern nie abgeneigtes oder unzugängliches weiches, nur im Gedränge des Lebens und der verderblichen Einflüsse derer, die beides, seine Leidenschaften wie seine Wissbegierde, irre zu führen sich anstrengten, so wie der Vorurtheile der Erziehung und der blendenden Macht, die in seine Hände gelegt war, mit sich selbst in Verwirrung gebrachtes, ursprünglich edles Gemüth. Doch hat der Vf. nicht verkäumt, nebenher die Sache der Religion auch an sich, im Besondern das Allgemeine erfassend, mit lehrreicher Beredtheit zu verteidigen, und wir zweifeln nicht, er werde seinen menschenfreundlichen, auf unsere Zeit gut berechneten Zweck in dieser anziehenden und gefälligen Einkleidung nicht verfehlen. Er nennt sein Gedicht *eine Legende*. Wir wollen über diese Benennung mit ihm nicht rechten. In sofern Dichtung mit historischer Wahrheit, jenes zum Theil nach alter Ueberlieferung, hier vermischet und der Hauptzweck des Ganzen ein religiöser ist, so kann im Allgemeinen diese, Aufschrift wohl Statt finden. Wenn aber vom Begriffe des Worts *Legende*, vorzüglich als besondrer Dichtungsart, die Rede ist, so dürfte wohl Einsprache gegen die Benennung sowohl, als gegen diese gewählte dichterische Behandlung, können gemacht werden. Eine romantische Legende wenigstens ist es nicht, und die Freunde des Ueberrationalen und phantastisch Wunderbaren werden hier ihre Rechnung nicht finden. Es geht alles nach natürlicher Verknüpfung zu. Wollte man das Gedicht classificiren, so könnte man es eher mit Fug ein *episch-didaktisches* oder *didaktisch-episches* nennen. Die Momente des Geschichtlichen sind gut entfaltet, und

folgen sich in einer Ordnung, woraus sich ein lebhaftes Interesse entwickelt und forterhlt. Vorzüglich sind die der Heilung des krankenden Kaisergermüths, aus Veranlassung einer körperlichen Krankheit, die einen weisen Arzt ihm in seiner Einsamkeit zuführt, einem Christen, wie wir bald finden, gut herbegeführt. Die lange Unterredung, die sich jetzt zwischen beiden entpinnt; die Selbstgeständnisse, die der Fürst dem Fremdlinge, sobald er sein Zutrauen gewonnen, macht; der Austausch zwischen philosophisch-religiösen Ansichten, der zwischen beiden sich erhebt, sind eigentlich der Kern oder der Mittelpunkt des Ganzen, und jeder denkende, gefühlvolle Leser wird diese Partien, wenn auch in künstlicher Rücksicht da und dort etwas zu vermissen wäre, anziehend finden. Den Eindruck und die wohlthätige Umänderung in dem Gemüthe Diokles oder Diokletians, (der Vf. des Gedichtes hat den ersten Namen als wohlklingender überall fast beybehalten, aber weniger wohlklingend gebraucht

er ihn durchgehends als Daktylus, Diokles); den nachwirkenden Reiz, den jene Gespräche zurückgelassen, vollendet später ein Zufall, wie es scheint, eigentlich ein von dem weisen Hsuptlinge der jetzt Höhlen und Klüfte zurückgedrängten Christengesellschaft voraus bereitetes Ereigniß, als der kaiserliche Einsiedler auf einem Spatziergange in einem an seinen Landhof grenzenden Wald ein solches Häuslein von Christen aus der Ferne ihr Liebesmahl halten sieht, und bey ihnen Gebeten und Hymnen sie überrascht. Dieses Motiv ist wohl am schönsten herbegeführt und am gelungensten mit aller Herzlichkeit und Wärme, die dem Gegenstande gebühren, bearbeitet. Was noch folgt, ist die ebenfalls von jenem Fremdlinge eingeleitete Zusammenkunft Diokletians in der nämlichen Gegend mit Gattin und Tochter. Der Vorsther der geheimen Gesellschaft hatte beide aus Palästina, wohin sie, ihrem eiuuen Wunsche gemäß, früher vom Kaiser waren entlassen worden, hierher für einen seinen Zwecken günstigen Augenblick zu locken gewußt; und sie waren schon mit unter den Genossen der Apage. — Hat der Vf. an dem vorangegangenen Gemälde seine Wärme verschwendet, oder was ist Schuld, daß dieses Schlussgemälde nicht ganz das Ergreifende hat, was sein Inhalt erwarten ließe? —

Der Vf. hat für sein Gedicht Hexameter gewählt, und sie sind größtentheils mit Sorgfalt und Kunstheiß verfertigt. An einzelnen Versfüßen gegen die Richtigkeit des Sylbenmaßes und rhythmischen Periodenbaues fehlt es indess nicht. Die Sprache ist gewählt, und eine lebhaft Darstellungsgabe ohne zu reichem und üppigen Schmuck weiß uns für die uns vorgeführten Gegenstände zu interessieren. Die Gesänge geben auch durch besondere Aufschriften — *Hohheit, Resignation, ländlicher Aufenthalt*, die Andeutung des Inhalts im Einzelnen.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## GESCHICHTE.

PARIS, b. Delaunay, Boffange u. Maffon: *Confidérations sur les principaux événements de la Révolution française*, Ouvrage posthume de Mad. la Baronne de Staël etc.

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Necker war aus guten Gründen für ein Abstimmen der Stände in zwey Kammern, auch wünschte er eine gleiche Zahl von Deputirten des dritten Standes mit denen des Clerus und des Adels. Für letzteres war die öffentliche Meinung entschieden, deren Gang Necker gleich einem Compas beobachtete, um die Entscheidungen des Königs zu bestimmen. „Eine große Revolution ist nahe“, sagte Monsieur (Ludwig XVIII.) zur Municipalität; „der König, durch seine Tugenden, Absichten und seinen höchsten Rang, sollte an der Spitze stehen.“ Nur mußte man denselben Weg verfolgen, nicht sechs Monate später den entgegen gesetzten einschlagen. Wie darf man Neckern über Ereignisse beschuldigen, welche dadurch eintraten, daß man seinen Plan verwarf? In der außerordentlichen Theurung des Winters verhäthete Necker durch seine Sorgfalt, durch Hingabe der Hälfte seines Vermögens in den königlichen Schatz, unübersehbares Unglück. — Groß war der Anblick bey Eröffnung der Nationalversammlung. Man weiß die weiteren Ereignisse. Gegen Necker arbeitete das geheime Conseil des Königs, aus Privilegirten bestehend; es kannte nichts Anderes, als den Hof. Fragte Necker den König, ob er der Armee sicher sey: so fand man in diesem Zweifel aufrührerische Gefinnung; denn dieser Parthey von Aristokraten ist schon die bloße Sachkenntniß verdächtig, und vergebens haben sich die Sachen zehnmal gegen ihre Hoffnungen aufgelehnt; sie beschuldigen stets diejenigen, welche sie vorherzahn, niemals die Natur der Dinge. Necker wollte, daß der König den vernünftigen Wünschen Frankreichs entgegenkomme, die englische Constitution annehme; er wollte sogleich den ersten Zänkereyen der Stände ein Ende machen, man zögerte dennoch. Die Höflinge riefen statt einer angelagten königlichen Sitzung auf die Jagd zu gehen. Mide des vergeblichen Entgegenstrebens, suchte Necker seine Entlassung; nur König und Königin bewogen ihn, um des Staatsbesten willen, zu bleiben, und die Königin, welche bis dahin ihm entgegen gewesen, versprach förmlich seinen Rathschlägen zu folgen. Möglichkeit zur Hülfe war noch zu denken; in vierzehn Tagen war alles verloren, durch Einfluß jenes

Ausschusses, dem der Hof sich insgeheim überließe. Necker, den man im Triumph nach Hause begleitete, weil seine Entlassung ruchtbar geworden, beschwor die Deputirten, ihre Forderungen nicht zu übertreiben. Viele weinten, verlangten aber auch, daß man für die Gefinnungen des Königs einstehe. Der geheime Ausschuss Ludwigs aber liefs ihn scheinbar zu allem einstimmen, bis deutsche Truppen unter dem Marschall Broglio nahe bey Paris wären; die Unruhen von Paris dienten zum Vorwand ihrer Annäherung. Necker wußte wohl, daß man sie brauchen wollte, um in Compiegne alle Glieder der drey Stände, welche den Neuerungen nicht beystimmten, zu verlammen, sie dort in Eile Auflagen bewilligen zu lassen und dann fortzuschicken; weil er dieses Project nicht unterstützen konnte, sollte auch er fort, sobald die Truppen besyassen wären. Täglich unterrichtete man ihn von seiner Lage, aber wegen des heftigen Eindrucks, den die jüngste Nachricht seiner Entlassung hervorbrachte, wollte er die öffentlichen Angelegenheiten keinem neuen Stofs aussetzen, und keinen persönlichen Triumph auf Kosten der königlichen Autorität erringen. Er blieb wie eine Schildwache, die man noch auf ihrem Posten läßt, um dem Feinde das Manöver zu verbergen. Am 11. Jul. erhielt Necker einen Brief vom Könige, mit dem Befehl, Paris und Frankreich zu verlassen; bloß ward ihm empfohlen, seine Abreise zu verheimlichen. Baron Breteuil im Ausschuss war der Meinung gewesen, Neckern zu verhaften, weil seine Entlassung Aufstand erregen würde. „Ich verbürge, sagte der König, daß er genau das Geheimniß beobachten wird, welches ich von ihm verlange.“ Necker reiste ab ohne die mindeste Vorbereitung; zwey Tage hernach, als man es erfuhr, wurde das Schauspiel, wie bey allgemeinem Unfall, geschlossen, Paris griff zu den Waffen, die erste Kokarde war grün, die Farbe der Neckerischen Hausgenossenschaft. Am 14. Jul. ward die Bastille erstürmt. Necker in Brüssel erinnerte sich, daß er für eine Getreidelieferung vom Hause Hope in Amsterdam verbürgt; er schreibt dahin, man habe ihn zwar aus Frankreich verbannt, die Bürgschaft bleibe jedoch wie zuvor. Breteuil, als er von Amsterdam darüber Nachricht bekommt, hält, liefs für große Thorheit. In Basel findet Necker die vom Hofe überaus begünstigte Familie Polignac auf der Flucht, erfährt die Ereignisse, wird vom Könige zurückgerufen, von der Nationalversammlung eingeladen, und — geht. Er schmeichelte sich, trotz der Gefahren, durch seine Popularität dem Staat und dem Ansehen des Königs zu nützen. Auf

Pp

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

der Reise nach Paris ziehen die Bürger seinen Wagen durch die Städte; auf den Feldern knien Weiber, wenn er vorüberfährt; die neuen Bürgerautoritäten halten ihm Reden; er empfiehlt ihnen Achtung des Eigenthums, der Geistlichen und des Adels, Liebe für den König. Baron Bessvalier, der zehn Meilen von Paris von der Municipalität verhaftet war, wird durch Neckern auf eigene Verantwortung befreit, und Neckern begiebt sich am andern Tage nach dem Stadthause von Paris, um diesen Schritt zu rechtfertigen. Es gelingt ihm, unzähliges Volk jauchzt ihm entgegen, als er den Balcon betritt. — Dieß ist der letzte Tag des Glücks. Vergebens empfiehlt Neckern der Nationalversammlung die engländische Constitution. Am 5ten October, bey Annäherung der Pariser Volksmasse, war Neckern nicht für das Weggehen des Hofes; aber er erbot sich, dem Könige zu folgen, wohin er wolle; ihm sein Vermögen und Leben zu opfern, ungeachtet er seine Lage unter den unuldnsamen Höffingen wohl kannte. Als die Absignaten beschloffen wurden, zog Neckern sich zurück (Sept. 1790.), liefs dem königlichen Schatz zwey Millionen — die Hälfte seines Vermögens — weil er den Fall des Papiergeldes sicher voraus sah, aber doch als Privatmann einer Unternehmung nicht schaden wollte, welche er als Minister tadelte. Auf der Reise ward er verhaftet, und erst durch einen Spruch der Nationalversammlung in Freyheit gesetzt; erreichte endlich den Schweizerboden mit gebrochnem Herzen; er hatte die Frucht einer langen Laufbahn verloren. —

Niemand war in diesem Bilde Neckers und seiner Thätigkeit dem Manne die höchste Achtung versagen, oder seine wirkliche Tugend in Zweifel ziehen; so dafs alle Vorwürfe der Höfflinge, als sey durch ihn die Revolution eingeleitet und herbeygeführt, keine Rücksicht verdienen; denn die Revolution war da, und veraltete Vorurtheile hatten keine Kraft gegen neue Gedanken; auch ist der erste Rücktritt Neckers vom Ministerium, welchen man seiner blofsen Eitelkeit Schuld gegeben, genügend aus besseren Gründen erklärt, obgleich man der Tochter und ihm selber bestimmen wird, er hätte bleiben sollen; — allein Einiges, wie schon zuvor erinnert, unterliegt wenigstens auch einer andern Betrachtungsweise, als derjenigen der liebenden Tochter. Es giebt Umstände in menschlichen Angelegenheiten, bey denen für immer entschieden ist, was der Mensch zu thun habe, er siege nun, oder gehe unter; es giebt andre, bey denen nicht gerade zu verdamnen ist, was geschehen, aber doch sehr wohl ein Verflüchtigtes Statt finden könnte; und es gehört zum Glück des Lebens, nur in jene zu gerathen, so wie zum Unglück, in diesen sich zu verwickeln. Die öffentliche Meinung, sobald sie ganz bestimmt und fest einen Ziele entgegensteht, besitzt eine nicht zu berechnende Kraft, und niemand wird ohne unausbleiblichen Schaden den Kampf mit ihr beginnen. Allein im Privatleben, wie in öffentlicher Wirklichkeit, muß man sie nicht blofs kennen,

sondern zum Theil auch *machen*. Wer ihr blofs folgt, nicht auch *vorangeht*, hat wenigstens keine Herrschaft mehr. Neckern hatte die öffentliche Meinung, kannte sie, und beobachtete ihre Richtung, um zu folgen; ganz anders Bonaparte, der sie hatte, kannte und *machte*; obwohl beide Männer in Absicht ihrer Zwecke, Mittel und deren Anwendung nicht zu verwechseln sind. Allein die öffentliche Meinung ist meistens einem Wanderer ähnlich, der mit Eigennuth nach einem gewissen Ziele sich abmüht, aber wegen schwacher Füsse manchmal hin und her taumelt. Man muß ihn auf die Beine bringen, kann ihn selten ganz umdrehen, aber oft ganz gut etwas rechts oder links führen, was ihm sogar lieb ist, weil er selber noch nicht weiß, ob er das Rechts oder Links vorzieht. Wer die öffentliche Meinung als Compafs braucht, muß wenigstens am Steuerruder sitzen, und spüren, dafs es für den Lauf des Schiffes wirkt, sonst kann der Ruder und Compafs ins Meer werfen, sich den Wellen überlassend. Glaubst du zu steuern und steuerst nicht, was helfen ihm Wissenschaft und Geschick? Hiemit steht ein Zweytes in Verbindung. Wenn nach Helvetius der Mensch nichts Anderes hat, als die Erde und deren Organisation, so ist die Liebe des Ruhms die edelste, wie auch jener Philosoph sagt; und auf dem Flügel dieses Erdenwindes muß der Mensch fortfliehen. Diese Eitelkeit ist dann nicht eitel, oder wenigstens die beste. Jedoch findet man im Leben, dafs dieser Erdenwind, so hoch er auch zu tragen scheint, fast nie den Menschen ununterbrochen fortträgt, sondern ihn, ehe er es denkt, unsanft auf die Erde setzt. Neckern kannte das Höhere, wogegen der Ruhm selber eitel wird; aber in seinem öffentlichen Leben scheint die irdische Liebe und Reizbarkeit vorzuherrschen. Sein erstes Ministerium sollte er nicht niederlegen, sein zweytes kaum annehmen, sein drittes gar nicht. Das sey gesagt, ohne zu verdamnen, und mit Erinnerung: Gott habe den Menschen aus Erde gebildet.

II. Die Revolution. Es erweckt eigene Gedanken, wenn man in unsern Zeiten die Hoffnungen und Träume sieht, mit denen man einst in die Revolution hineingezogen, und obendrein sich gestehen muß, das sey doch edler, ja selbst vernünftiger gewesen, als nichts zu hoffen oder zu träumen. Unsere Vfn. giebt uns davon ein lebendiges Bild. Frankreichs politische Einrichtungen, sagt sie, waren vielleicht unter allen neueren Monarchien die willkürlichsten und veränderlichsten; kein Verhältniß zwischen König und Volk, zwischen Ständen und ihren Vorrechten, Parlamenten, Provinzen, war bestimmt. Frankreich ward regiert durch Gewohnheiten, oft durch Launen, niemals durch Gesetze. Das große Unglück dieses Landes, wie aller derjenigen, wo blofs die Höfe regieren, war, von der Eitelkeit beherrscht zu seyn. Calonne schrieb ein Buch, um zu beweisen, dafs Frankreich keine Constitution habe. Der dritte Stand, welcher in den letzten Jahrhunderten größere Bedeutung gewann, forderte 1789

größere Rechte. Die Nation hätte willig den historischen Familien der Montmorency; Grammont; Crillon u. s. w. Vorrang eingeräumt; aber die hunderttausend Edelleute von Gelsen, und die hunderttausend nach Privilegien trachtenden Priester erbitterten allgemein; man begriff nicht, was ihnen Ansprüche gebe. Ihnen widerstrebten zugleich die philosophischen Grundsätze von Europa, d. h. die Würdigung der Sachen durch Vernunft, nicht durch Herkommen. Vergebens kämpften Adel und Clerus mit dem dritten Staate zu Anfang der Nationalversammlung; zeigte letzterer seine Kraft, so wich der Hofadel, aus Gewohnheit der Macht zu weichen; schien die Krise vorüber, so trat er wieder hervor mit aller Anmaßung und Verachtung des dritten Standes. Dieser, als der stärkste an Zahl und Talent, konnte nur ein Verdienst sich erwerben, das der Mäsigung; doch unglücklicher Weise verschmähte er es. Mirabeau, der alles wußte und vorausah, wollte seine donnernde Beredtsamkeit gebrauchen, um den höchsten Rang zu gewinnen, von welchem ihn seine Unfittlichkeit einst ausschloß. Der König hatte alle Tugenden für einen constitutionellen Monarchen; denn dieser ist mehr die oberste Magistratsperson, als das Haupt der bewaffneten Macht eines Landes; allein, ungeachtet er gut unterrichtet war, besonders die engländischen Geschichtschreiber las, konnte doch der Abkömmling Ludwigs XIV. nicht von der Lehre des göttlichen Rechts der Könige lassen, so wenig auch sein Charakter uneingeschränkte Gewalt suchte. Er mußte auf dem Stadthause von Paris die Revolution anerkennen, welche gegen seine Gewalt geschehen. Wenn Nationen nicht dem Willen der Könige nachgeschleppt werden sollen, dürfen auch die Nationen einen König nicht zum Schauspiel ihres Triumphs machen.

Die constituirende Nationalversammlung wirkte vielfaches Gute. Die Tortur wurde gänzlich abgeschafft, das Criminalverfahren nach den bessern engländischen Formen eingerichtet, Freyheit des Religionscultus gegeben, die Auflagen wurden gleichmäßig vertheilt auf gleiche Bürger, die Provinzen unabhängiger; die Bürgergarde ward eingerichtet, Preßfreyheit gestatet. Parteyen gab es in der Versammlung, die Aristokraten, Gemäßigten, Demokraten, welche sich wieder unter einander theilten. Eine besondere Partey Orleans gab es schwerlich; der Herzog von Orleans vorstehe stets mit den Demokraten, wahrseheinlich mit der unbestimmten Hoffnung, das große Loos zu ziehen. Die Fehler der Versammlung waren: sie verhiethete nicht Unordnungen, vernichtete den Credit, beschäftigte sich nie ernsthaft mit den Finanzen, ging nur angreifend gegen den König, nicht constituirend zu Werke, und verlor ihre eigne Freyheit, als sie durch Waffenzwang nach Paris verlegt wurde. Seit diesem Augenblick regierte die Volksgewalt. Es giebt für Individuen, wie für politische Körper, nur einen Augenblick von Glück und Macht; man muß ihn ergreifen, denn das Glück läßt sich nicht zweymal auf die

Probe stellen; wer nicht davon Vortheil zieht, erfährt die traurige Belehrung des Unglücks. Inzwischen war doch die Nationalversammlung von ganz Frankreich geschätzt, man beschwor eine noch nicht fertige Constitution, hatte viel patriotischen Enthusiasmus. Nichts glänzender und ernsthafter, als die Pariser Gesellschaft in den ersten Jahren der Revolution, weil die Staatsachen noch in den Händen der ersten Klasse waren, und alle Lebhaftigkeit der Freyheit mit aller ehemaligen Liebenswürdigkeit sich verband. Endlich kam die Constitution zu Stande; ein Vertrag zwischen Parteyen, kein Werk für alle Zeiten. In Absicht der Mißbräuche, welche die Nationalversammlung abschaffte, verdient sie viel Dank; in Absicht der Einrichtungen, welche sie schuf, hat sie gefehlt. Was aber thun, wenn die Umstände dem Vernünftigen ungünstig wären? Widerstehen, immer widerstehen, und seine Stütze in sich selbst suchen? Auch der Muth eines rechtlichen Mannes ist ein Umstand, und niemand weiß, was er etwa bewirken mag. Wenn zehn Deputirte der Volkspartey, wenn fünf, drey, ja selbst wenn ein Einziger alles Unglück geschildert hätte, was aus einem gegen Factionen wehrlosen politischen Werk entstehen mußte; wenn er die Versammlung im Namen ihrer eignen vortrefflichen Grundsätze und der umgestürzten Vorurtheile beschwören hätte, nicht solche Güter dem Zufall preiszugeben; wenn die Begeisterung der Gedanken irgend einem Redner offenbar hätte, wie man den heiligen Namen der Freyheit einst mit den traurigsten Erinnerungen verbinden werde, — vielleicht hätte ein einziger Mann das Schickal in seinem Laufe gehemmt!

Niemand hat auf solche Weise in Frankreich gesprochen, geschillert, weil es niemandem am Herzen lag, und es niemandem ins Herz gegangen wäre. Worte machen können Viele, Gedanken darstellen Manche, Gerechtigkeit und Wahrheit festhalten sehr Wenige. Dazu kommt, die französische Revolution ist von Anfang an, wenn wir uns dieses Ausdrucks bedienen dürfen, durch die Tugend des Lasters in Bewegung gesetzt, der sich mit einer halben, anfangs Vortheil bringenden Verwandtschaft die Tugend der Sache angeschlossen; und wenn Mirabeau das böse Princip, ein Ahriman französischer Revolution war, wie unsre Vfn. sagt; so vermochte er eben deshalb mehr als Necker, oder jedes andre gute Princip. „Die kleine Moral tödtet die große“, wiederholte Mirabeau oft; das heißt in unserm Sinn: man soll die frische Kraft gebrauchen; ohne durch Kleinlichkeiten des Rechts und des Gewissens sich anhalten zu lassen; und dieser eitle *großmoralische* Mann meinte, Frankreich liege in seiner Hand, und es könne, wenn er Verwirrung geschaffen, sie wieder aufheben: (T. I. p. 260.) Vollkommen war er erinnert unsre Vfn., die Moral sey Wissenschaft der Wissenschaften, und wenn man sie auch nur als ein Rechenexempel betrachte, sey der Verstand dessen stets beschränkt, der nicht die Harmonie der Dinge mit den Pflichten des Menschen fühle. Treffend

sagte

sagte Necker zu Mirabeau: „Sie haben zu viel Geiſt, um nicht früher oder ſpäter einzufehen, daß die Moral in der Natur der Dinge liegt“ (Eb. S. 403.). Aber ſie lag nicht *in ihm* und ſeiner Verdorbenheit; er ſtand an der Spitze einer Parthey, welche um jeden Preis politiſchen Einfluß gewinnen wollte; Grundſätze waren für ihn nur ränkevolle Mittel, und er ſetzte vollkommen ſachgemäß: „nach ſeinem Tode würde man ſich in die Trümmer der Monarchie theilen“; nur wäre, wenn er gelebt, daßſelbe geſchehen. Wo es keine Tugend der Tugend, ſondern nur die der Leidenschaft giebt, da verdirbt jede Sache, wofür die Menſchen wirken, in ſich ſelbſt; darum führte der heilige Name der Freyheit zu Gräueln; darum waren die Geſetze der legislativen Verſammlung, ſchlechter als ihre Vorgängerin, keine Geſetze; darum erhielt die Willkür, gegen welche die Revolution ſtreiten ſollte, neue Kraft durch eben dieſe Revolution; darum wurden die Revolutionsmänner Prieſter des Gottes Moloch, genannt allgemeines Wohl, der alles Wohl des Einzelnen zum Opfer verlangte. (T. II. p. 33.) Die fremden Mächte, welche ſich gegen Frankreich bewaffneten, hatten vom Anfang an *im Weſen* Recht, obgleich durch ungenügende Vorſtellungen der Emigranten zu dem Schritt bewogen, und ſcheinbar zuerſt beleidigend; — die Monarchie ward durch Sophismen umgehört, dem Könige die rothe Mütze aus Haupt gedrückt, und er ſelber ſiel als Märtyrer ſeiner Milde und ſeines Vertrauens zu der Nation.

Trefflich zeichnet Fr. v. *Stall* den politiſchen Fanatismus. „Menſchliche Leidenschaften bildeten ſtets einen Theil des Religionsfanatismus, oft im Gegentheil nährt der wahre Glaube an einige abſtracte Begriffe den politiſchen, die Miſchung findet ſich allenthalben, in ihren Verhältniſſen beſteht das Gute und Böſe. Die geſellſchaftliche Ordnung iſt für ſich ſelbſt ein ſeltſames Gebäude; indeſſen kann man es nicht anders auffaſſen, als es iſt; nur was zu ſeiner Erhaltung aufgewandt werden muß, fällt mit Mitleid erhabene Seelen, beſiedigt die Eitelkeit Anderer, und erregt die Reizbarkeit und die Begierde der großen Maſſe. Dieſem mehr oder weniger entſchieden hervortretenden, mehr oder weniger durch Sitten und Einſicht gemäßigten, Zuſtande der Dinge muß man den politiſchen Fanatismus zuſchreiben, welchen wir in Frankreich ſahen. Eine Art Wuth beſeßte ſich der Armen in Gegenwart der Reichen, und indem die Auszeichnungen des Adels den Neid des Eigenthums vermehrten, trotzte das Volk auf ſeine Menge, und alles, was den Glanz und die Macht einer Minderzahl hervorbringt, ſchien ihm Uſurpation. Die Keime dieſer Geſinnung finden ſich zu allen Zeiten; nirgends aber ward die menſchliche Geſellſchaft ſo ſtark in ihren Grundveſen erſchüttert, als zur Schreckenszeit in Frankreich; man muß ſich nicht wundern, wenn dieſes Verderben tiefe Spuren im Gemüth zurückließ; nur dürfte man anmerken, daß die Heilmittel der Volksleiden-

ſchaft nicht im Despotismus, ſondern in einer Herrſchaft der Geſetze liegen.“ (T. II. p. 113. 114.) Wunderlich entſchuldigden ſich 1795, als einige gute Geſellſchaft in Paris aufkam, und manche Emigrirten zurückkehren durften, die Theilnehmer der Schreckenszeit: ſie wären *gezwungen* worden, und ſie hatten freywillig gehandelt, ſie hätten ſich dem öfentlichen Wohl *aufgeopfert*, und ſie hatten nur ſich ſelbſt geſchützt; alle wollten das Uebel nur *Wenigen* Schuld geben. Ein ſehr bekanntes Mitglied des Convents erzählte mir einſt: er habe bey dem Beſchluſſe des Revolutionstribunals alles daraus ſtammende Unglück vorausgesehen, indeſſen ſey der Vorſchlag *einſtimmig* durchgegangen. Er ſelber alſo, weil er in der Sitzung zugegen, ſtimmte für Gerechtigkeitsmord, und es ſel ihm gar nicht ein, daß man von ihm Widerſtand hätte verlangen können. Eine ſolche Naivetät der Niederträchtigkeit denkt nicht einmal an die Möglichkeit der Tugend! (T. II. p. 150.) Die Gironditen waren unter ſolchen ſchlechten Umgebungen noch die beſten, unter ihnen Louvet, — Autor des Romans *Faublas*! — Während des Directoriums entſchied ſchon die Gewalt der Waffen (4. Oct. 1795.); ihr Anführer war — Bonaparte. Man erzählt ein Wort dieſes Generals: „er würde die Parthey der Sectionen genommen haben, wenn ſie ihm den Befehl ihrer Bataillone übertragen hätten.“ Ich zweifle daran; nicht, weil der General Bonaparte in irgend einer Epoche der Revolution excluſivlich einer Meinung anlang; ſondern weil er ſtets zu ſehr den Inſtinkt der Gewalt hatte, um ſich auf die damals entſchieden ſchwächſte Seite zu ſtellen.

(Die Fortſetzung folgt.)

#### SCHÖNE KÜNSTE.

STUTTGART u. Tübingen, in d. Cotta'schen Buchh.: *Die zwey Brüder*. Trauerspiel in vier Aufzügen, mit einem Vorſpiel von Friedrich Baron de la Motte Fouquet. 1817. 147 S. 8. (18 gr.)

Auch dieſes Werk des berühmten Dichters beurkundet ſeine reiche Phantaſie, beſonders durch manchen gelungenen Zug aus dem religiöſen, ritterlichen und Volksleben des deutſchen Mittelalters. Gleichwohl möchten wir das Ganze nicht zu ſeinen vorzüglichſten Arbeiten rechnen, da in demſelben ein gewiſſes Stehenbleiben der Manier nicht abzulegen iſt, die ſich unter andern auch in dem kränkelnd frommen Charakter einer Hauptperſon, *Irenus*, kund giebt, der uns nicht recht zulaſſen wollte. Auch als Drama betrachtet, iſt das Werk von zu leichtem Wurfe, als daß es z. B. eine Vergleichung mit den Arbeiten eines *Schiller* in dieſem Fach ertragen ſollte. Uebrigens erſcheinen beſonders auch in dem Vorſpiel manche erſtaunliche Heldengeſtalten, wie die deutſchen Fürſten, Herzog *Heinrich der Löwe* und Markgraf *Albert der Bär*, deren Zeichnung ein Verlangen nach tiefer angelegten und mit Sorgfalt ausgeführten Arbeiten des genialen Dichters in dieſem Fach erweckt.



## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1818.

## GESCHICHTE.

PARIS, b. Delannay, Boffange u. Maillon: *Considérations sur les principes éternels de la Révolution française*. Ouvrage posthume de Mad. la Baronne de Staël etc.

(Fortsetzung des im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

III. **Bonaparte.** Nirgendwo findet sich ein treffenderes Bild dieses Mannes, als in vorliegendem Werke. Die Fr. v. Staël hat ihn gründlich gekannt, er wiederum sie, und das möchte kein gutes Vorurtheil erwecken. Allein der Haß, wenn kein Ungestüm durch sittliche Verachtung geläufigt wird, zeichnet wahrer, als die Liebe, durch Veröhrung heftig und warm; die Liebe verwirft im Gemeide, der Haß giebt ihm bedeutende und kräftige Schatten; Verachtung ist gleichmüthiger als Achtung, und durch sie gewissermaßen der Haß unparteyischer als Liebe; selbst jener Römer, welcher ohne Haß und Neigung zu schreiben versichert, und dadurch den spätern Geschichtschreibern ihren Wahlpruch vorlieht, dankt dem Haße die Wahrheit seiner Darstellungen, ja seinen ausgezeichneten ergreifenden Stil. Niemand wollen wir sagen, die Liebe sehr falsch; sie sieht das Wahre, aber in Gefechten; sie ist die Fata Morgana, welche ihre Schatten und Bilder in den Himmel wirft; der Haß läßt beide unverrückt auf der Erde, wenn auch oft seine Färbung zu sehr in das kalte Grau übergeht. — „Bonaparte machte durch seine ersten Siege in Italien mehr von sich sprechen, als irgend ein Theilnehmer der Revolution; ungeachtet seines wiederholten Redens von Republik merkten manche Aufmerksamkeit, sie sey ihm Mittel, nicht Zweck, wofür ihm alle Sachen und Menschen galten; ein Geräusch erhob ihn zum Könige der Lombardey. Er, der Krieger, sprach indess zu Anfang wie ein bürgerlicher Vorgesetzter, während die bürgerlichen Öbern sich mit kriegerischer Heftigkeit ausdrückten; er liefs bey seinem Heere die Gelesetze gegen Emigrirte nicht in Ausübung bringen. Man rühmte die Liebe zu seiner Frau, und daß er die Schönheiten Ossian's empfinde; man gefiel sich, ihm alle edeln Eigenschaften beyzulegen, welche außerordentlichen Geistesgaben höhern Werth geben. Mit solchen Gedanken sah ich ihn das erstmal in Paris. Kaum konnte ich Worte finden, als er mir äußerte, er habe meinen Vater in Coppet aufgesucht, und bedaure, die Schweiz verlassen zu haben, ohne ihn zu sehen. Doch, als ich ein wenig von bewundernder

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Bestürzung mich erholte, folgte ein sehr bestimmter Eindruck von Furcht. Bonaparte hatte damals keine Gewalt, man hielt ihn fogar vom misstrauflichen Directorium bedroht; sonach war meine Furcht nur Wirkung des Eigenthümlichen seiner Person. Ich hatte viel achtungswerthe, ja auch wilde Menschen gesehen, nichts gleich dem Eindruck, welchen Bonaparte machte. Ich begriff bald, indem ich ihn öfter sah, sein Charakter könne nicht durch gewöhnliche Worte bezeichnet werden; er war nicht gut, nicht heftig, sanft, grausam, in der Art anderer Personen; ein solches unvergleichbares Wesen konnte weder Sympathie geben, noch fühlen, es war mehr oder weniger als ein Mensch. Meine Furcht wuchs stets, wenn ich ihn wieder sah; ich ahndete, welche Rührung des Herzens könne auf ihn wirken. Er betrachtete ein Menschenwesen als eine Begebenheit, als eine Sache, nicht als seines Gleichen. Er haßte so wenig, als er liebt, nur *Er* ist für *ihn*; alle übrigen Wesen sind Ziffern. Die Stärke seines Willens beruht in der unverwundbaren Berechnung seines Egoismus; er ist ein geschickter Schachspieler, dessen Gegenpieler das Menschengeschlecht ist, welches er in Schach setzen und matt machen will. Seine Erfolge nehmen ihren Ursprung sowohl aus den Eigenschaften, welche ihm fehlen, als aus den Talenten, welche er besitzt. Weder Mitleid, noch Anmuth, noch Religion, noch Anhänglichkeit an irgend eine Idee, können ihn von seiner Haupttrichtung abbringen. Er ist für seinen Vortheil, was der Gerechte für die Tugend seyn sollte; wäre der Zweck gut, so wäre die Beharrlichkeit vortrefflich. Seine Unterredungen zeigten schnellen Ueberblick der Umstände, gleichwie der Jäger seine Beute ins Auge faßt; zuweilen erzählte er politische und kriegerische Begebenheiten seines Lebens in anziehender Weise; hatte fogar, wo der Gegenstand Munterkeit zuließ, einige italienische Phantasie. Dennoch konnte nichts meine unüberwindliche Entfernung von ihm besiegen. Ich gewahrte in seiner Seele ein kaltes schneidendes Schwert, welches zugleich verwundet und starr macht; ich gewahrte in seinem Geiste eine tiefe Ironie, der nichts Großes und Schönes, nicht einmal sein eigener Ruhm entgegen konnte; denn er verachtete die Nation, deren Beyfall er suchte, und kein Funke von Enthusiasmus lag in seinem Bedürfnis, das Menschengeschlecht in Staunen zu setzen. (T. II. p. 197 — 199.) Ich beobachtete einst an der Tafel sein Aeufseres; jedesmal, daß er meinen Blicken begegnete, konnte er seinen Augen allen Ausdruck nehmen, als wären sie zu Marmor geworden. Sein

Geficht war dann unbeweglich, außer einem unbestimmten Lächeln, welches bey jedem Anlaß um seinen Mund schwebte, um jedweden über die äußern Zeichen seiner Gedanken irre zu führen. Damals war seine noch magre und bleiche Gestalt angenehm genug, späterhin ist er stärker geworden, was ihm übel kleidet: denn man muß sich einen solchen Menschen durch seinen Charakter gepeinigt denken, um die Pein, welche er Andern verursacht, einigermaßen erträglich zu finden. Weil sein Wuchs klein ist und der obere Theil des Körpers lang, nimmt er sich besser aus zu Pferde als zu Fuß; überhaupt, der Krieg, und nur der Krieg kleidet ihn. Sein Wesen in Gesellschaft ist gezwungen, ohne Blödigkeit; er hat etwas Verachtendes, wenn er sich zurückhält, und etwas Gemeines, wenn er sich gehen läßt; das Verachtende kleidet ihn besser, auch läßt er es daran nicht fehlen. Doch hatte er um diese Zeit die Absicht zu gefallen, weil er das Directorium stürzen und sich an den Platz bringen wollte; allein demungeachtet galt das Wort des Propheten umgekehrt: er suchte unwillkürlich, mit dem Willen zu segnen. (Ebenb. S. 201.)

Er wollte nach Aegypten; die Einbildungskraft der Menschen zu fesseln, war immer sein Zweck; man hatte kein Geld; er rieth zum Angriff auf die Schweiz, um in Bern einen durch zweyhundertjährige Vorlicht und Sparsamkeit aufgehäuften Schatz zu nehmen. Es galt die Unabhängigkeit des Landes; diese Sache schien mir so heilig, daß ich nicht unmöglich hielt, Bonaparte dafür zu gewinnen. Alle politischen Fehler meines Lebens sind daraus entsprungen, daß ich meinte, die Menschen wären allemal durch Wahrheit zu bewegen, wenn man sie nur recht darstellte. Ich blieb fast eine Stunde mit Bonaparte allein; er hört gut und ruhig, denn er will wissen, ob das Gesezte zu seinen Zwecken dient; aber kein Demosthenes und Cicero könnten ihn zur kleinsten Aufopferung seines persönlichen Vortheils bringen. Mittelmäßige Menschen nennen dieses Verstand, es ist Verstand der zweyten Gattung, der höhere ist nicht mit bloßer Berechnung zu finden. Als Bonaparte nicht mehr hören wollte, brach er ab, sprach von seinem Hange zur Einfachheit, zum Landleben, zu den Künsten, und wünschte sich mir in einer Art zu zeigen, die er bey mir voraussetzte. Doch begriff ich, wie man Vergnügen an seiner Unterhaltung finden kann, wenn er ein gutmüthiges Wesen annimmt, und ganz einfach über sich und seine Pläne spricht. Diese gefährliche Kunst hat Viele geübt; ich sah ihn noch einigemale wieder; er wollte damals zwischen sich und andern Menschen rückhaltend oder annähernd Verhältnisse bilden, doch glückte ihm beides schlecht; er ist nur natürlich, wenn er befehlt.

Wenn Frau v. Staël in dieser Schilderung zeigt, wie gut sie ihren Gegenstand kannte, so kannte Bonaparte umgekehrt auch hinreichend seine Gegnerin, wie aus folgendem Umstande (T. II. S. 390 ff.) erhellt. Der Herzog von Melzi war einige Zeit Vice-

präsident der cisalpinischen Republik gewesen, ein sehr ausgezeichnete Mann Italiens; ihn brauchte der erste Consul Bonaparte wegen des Einflusses auf seine Landsleute, und weil dieser Mann entschieden vaterländisch gesinnt gehalten wurde. Allein Bonaparte liebte nicht den Dienst von Leuten, welche uneigennützig waren und feste Grundsätze hatten; sonach suchte er fortwährend Melzi zu bestechen. Als er 1805 zum Könige Italiens gekrönt wurde, erklärte er dem gesetzgebenden Körper der Lombardey, er wolle dem Herzoge von Melzi ein beträchtliches Gut schenken, um die öffentliche Dankbarkeit zu zeigen; er hoffte auf diese Art ihm die Volksgunst zu rauben. „Ich — sagt die Vfn. — befand mich damals in Mailand, und sah Melzi am Abend ganz außer sich über den hinterlistigen Streich Napoleons, der ihn gar nicht darüber in Kenntniß gesetzt; und weil Bonaparte durch Anschlagen des Geschenks aufgebracht seyn würde, rieth ich Melzi, die Schenkung sogleich einer öffentlichen Stiftung zu widmen. Er folgte diesem Rath und sagte schon am folgenden Tage dem Kaiser, dieß sey seine Absicht. Bonaparte ergriff ihn am Arm, und rief: „ich wette, das ist eine Idee der Frau von Staël. Aber wahrlich, lassen Sie diese romantische Philanthropie des achtzehnten Jahrhunderts; es ist nur *Eines* in der Welt zu thun: immer mehr Geld und Macht sich erwerben; alles Andre ist Schimäre.“

„Bonaparte — sagt unsre Vfn. — ist nicht bloß ein Mensch, er ist ein Sytem; hätte er Recht, so wäre das Menschengeschlecht nicht mehr, wie Gott es geschaffen. Man muß ihn erwägen, wie ein großes Problem, dessen Lösung allen Jahrhunderten wichtig ist. Alles auf Berechnung zurückführend, kannte Bonaparte dennoch genug das Unwillkürliche in der Menschennatur, um die Nothwendigkeit zu fühlen, ihre Einbildung zu ergreifen; und seine doppelte Geschicklichkeit bestand darin, die Masse zu blenden und die Individuen käuflich zu machen. Nach einer die Pariser entzückenden Unterhaltung mit dem Muhi in der Pyramide des Cheops kommt er nach Frankreich, und heisst, ungeachtet der verlorenen Flotte und fast ausgeriebenen Heeresmacht, der Sieger des Orients. Seine Brüder hatten für ihn gearbeitet, ihn gerufen. Feigheit darf man seine Abreise aus Aegypten nicht nennen, man muß ein Wesen seiner Art nicht mit gewöhnlicher Declamation angreifen; jeder Mensch, der große Wirkungen auf Andre hervorbrachte, muß ergründet seyn, um beurtheilt zu werden. Aber ein anderer Vorwurf trifft seinen Feldzug in Aegypten, der gänzliche Mangel an Menschlichkeit. Allemal, wenn Bonaparte in Grausamkeit seinen Vortheil fand, hat er sie verübt, ohne daß eben seine Natur blutdürstig wäre. Er will eben so wenig Blü vergießen, als ein besonnenner Mann Geld verschwenden will, wenn die Nothwendigkeit ihn nicht zwingt; was er aber Nothwendigkeit nennt, ist sein Ehrgeiz, und sobald dieser in Frage kommt, opfert er ohne Bedenken Andre für sich; was wir *Gewissen* nennen, hat ihm immer nur ein

dichterischer Ausdruck geliehenen, statt: zum Narren haben. Der General Bonaparte fand in Frankreich keine Gegner des Nennens werth; der Krieg ging schlecht, das Ansehen des Directoriums war gesunken; am 18ten Brumaire jagten Soldaten die R the in St. Cloud aus einander. Bonaparte hatte sie anreihen wollen, allein er weifs sich im gehaltenen Zusammenhange nicht auszudrücken; sein scharfer und entschiedener Geist zeigt sich nur im Gespräch mit Vortheil, ausserdem, weil er für nichts Enthusiasmus hat, ist er nur bereit, wenn er schimpft. Er kam in den Rath der 500, die Arme kreuzweis geschlossen, mit fünfter Mique, zwey große Grenadiere hinter sich; die jacobinisch genannten Deputirten heulten ihm entgegen. Vergebens suchte sein Bruder Lucian, damals Präsident, die Ordnung herzustellen. Der Corse Arena nahte dem General und schüttelte ihn stark am Kragen; man hat ohne Grund behauptet, er habe einen Dolch gehabt. Bonaparte war indess erschrocken, und sagte den Grenadieren hinter ihm: „bringt mich hier weg.“ Sie thaten es, draussen kam ihm die Besinnung wieder. Man hat hieraus selbstmüthig geschlossen, er besitze keinen Muth. Verwegenheit wenigstens ist ihm nicht abzusprechen; aber weil er nichts in einer edeln Art ist, selbst nicht kühn, so folgt daraus, dafs er sich niemals einer Gefahr aussetzt, als wenn sie Nutzen bringt. Ihm wäre leid, getödtet zu werden; denn dies ist ein Unglück, und er will durchweg Erfolge; auch misfällt der Tod seiner Einbildungskraft; aber er wagt unbedenklich sein Leben, wenn nach seiner Meinung der Satz des Spiels der Wagniss werth ist. Die Deputirten der R the mußten bald vor den Grenadieren mit ihren Senatorentogen durch die Fenster in den Garten fliehen. Eine der Anreden Bonaparte's bey dieser Gelegenheit schlofs mit den Worten: „der gegenwärtige Zustand kann nicht dauern, er würde uns in drey Jahren zum Despotismus führen.“ Er hat seine Weissagung erfüllt. — An den Discussionen über die neue Regierungsform nahm Bonaparte Theil, er selber spricht gern; seine politische Verstellung ist nicht das Stillschweigen, lieber verwirrt er die Gedanken durch einen Wirbelwind von Worten, der die entgegengesetztesten Dinge paart. Wirklich betrügt man oft besser sprechend, als schweigend. Das geringste Zeichen verräth den Schweigenden; wer schamlos lügen kann, wirkt stärker auf die Überzeugung. Viele haben geglaubt, Bonaparte besitze große Kenntnisse; aber da er wenig gelesen, besitzt er nur, was er im Umlange aufgriff. Zufällig kann er über irgend einen Gegenstand sehr ins Einzelne und selbst gelehrt sprechen, wenn ihn jemand den Abend zuvor unterrichtet; aber gleich darauf merkt man, dafs er nicht einmal weifs, was gebildete Leute von Jugend auf wußten. Die Consulareinrichtung kam zu Stande, Bonaparte machte sie bald zur All-inherrschafft. Er sagte von sich mit Recht, er wisse das Werkzeug der Gewalt zu brauchen. Drey Dinge waren Grundlagen seiner Herrschaft: Befriedigung des Eigennutzes der Menschen auf Kosten

ihrer Tugenden, Verderbniss der Meinung durch Sophismen, Vorhaltung des Kriegs als Zwecks der Nation statt der Freyheit. Mit feltener Geschicklichkeit ist er hierin fortgegangen. Er hatte nur die Masse zu schonen, das belondere Daseyn der Menschen war durch zehnjährige Unruhen vernichtet, und nichts wirkt auf ein Volk wie das Kriegsglück. Jeder Franzose hatte etwas zu fordern, am leben zu können; der erste Consul konnte alles gewähren; ein Zusammenflufs von Umständen gab in die Hand eines Menschen die Gesetze der Schreckenszeit und die durch republikanischen Enthusiasmus geschaffene kriegerische Macht. Welch ein Erbtheil für einen geschickten Despoten! Bonaparte ordnete sogleich jene geschwätzte Tyranny der Presse, lies alle Tage ohne Einrede dasselbe wiederholen, die Druckerfindung ward durch seine befohlenen Schriftsteller eine Waffe des Despotismus, und was man von den Kanonen gesagt hat: *la dernière raison des rois*. Er selber lies heftige Dinge drucken, nur ihm war erlaubt, Jacobiner in Frankreich zu seyn; er sann, die Masse des Volks und der Soldaten zu fesseln, hatte die Tendenz der Zeit, Egoismus und Ironie, gefast; zog alles Edle ins Lächerliche, ausgenommen die Kraft, und die Anhänger seiner Lehre kannten nur eine einzige Schmach: *Es ist Euch nicht gelungen*.

Durch das Concordat mit dem Papst wollte Bonaparte den Clerus gleich Kammerherren, gleich Caryatiden seiner Macht haben. Er ist gewifs nicht religiös; die Art des Aberglaubens, die man bey ihm finden wollen, ruht auf Anbetung seiner selbst. Er bedauerte oft, nicht in einem Lande zu regieren, wo der Monarch zugleich Kirchenoberhaupt ist; versicherte den einen Tag dem Clerus, nur die katholische Religion sey die wahre; und am andern Tage den Philosophen: „Das Concordat ist die Schutzimpfung der Religion, in funfzig Jahren wird es keine mehr geben.“ — Bonaparte öffnete den alten Vorurtheilen das Thor, denn er hoffte sie beliebig durch seine Allmacht in Schranken zu halten. Man hat oft gesagt: hätte er Mäfsigung gekannt, er wäre oben geblieben; was versteht man unter Mäfsigung? Ohne Zweifel wäre er noch Kaiser von Frankreich mit einer Constitution von England. Seine Siege schufen ihm zum Fürsten, es bedurfte seiner Etiquettenliebe, der Titel, der Ordenszeichen und der Kammerherren, um den Glücksritter zu verrathen; aber sobald er niedrig genug dachte, um nur Gröfse im Despotismus zu erblicken, konnte er kaum der beständigen Kriege entbehren; denn was wäre ein Despot in Frankreich ohne Kriegsrulm? Man mußte, um eine solche Tyranny erträglich zu machen, den Ehrgeiz befriedigen, wozu kaum die Erpressungen von ganz Europa hinreichten; in der Eitelkeit fand sich ein zweyter Schatz. Die Republikaner wurden erniedrigt, indem Bonaparte ihre Natur umschuf; die Royalisten verloren die Würde der Beharrlichkeit und des Un

glücks, indem sie Stellen seines Hauses annahmen. Man muß irgend einem Herrn dienen, sagte ein Mann von großem Namen, der Kammerherr bey einer neuen Prinzessin geworden. Welche Antwort! Ist nicht die ganze Verdammniß der auf Hofgeiß gestützten Regierungen darin enthalten? Bonaparte kannte besser als Einer die großen und kleinen Mittel des Despotismus, er beschästigte sich mit dem Putz der Frauen, damit ihre durch den Aufwand gedrückten Männer desto öfter bey ihm Hülfe suchen mußten. Viele Männer von Genie haben alle Kräfte angestrengt, um einiges Gute zu thun und Spuren ihrer Einrichtungen zu hinterlassen. Das Schicksal, verschwenderlich gegen Bonaparte, gab ihm eine Nation von damals 40 Millionen Menschen. Er konnte am Anfang dieses Jahrhunderts ohne Mühe Frankreich frey und glücklich machen, bloß mit einigen Tugenden. Napoleon ist noch strafbarer für das Gute, was er nicht gethan hat, als für die Uebel, deren man ihn beschuldigt. Sein Instinct des Despoten hat ihn eigenen Thron ohne Grundlage bauen und seinen Beruf hienieden verfehlen lassen: die Vollendung der politischen Reform. Das Blut seiner Krieger hat er nie geschont, seine Fekitzüge entsprachen seinem Charakter, er wagt stets Alles um Alles. Nach der Schlacht von Aspern 1809 sagte er ruhig zu Berthier: „nach vierzig gewonnenen Schlachten sey es kein Wunder, eine zu verlieren“; und da er am jenseitigen Ufer des Flusses ankam, legte er sich schlafen bis zum andern Morgen, ohne sich um das Schicksal des Heeres zu kümmern, welches unterdessen seine Generale retteten. Er weiß nur mit einem günstigen Winde zu schiffen; das Unglück macht ihn starr, als wenn er ein Zauberkundst mit dem Glück geschlossen hätte und ohne dasselbe keinen Schritt thun könnte. Von seiner Gesetzgebung sagte er selbst: „Der Code Napoleon ist gemacht für das Wohl des Volks; fordert dieses andere Maasregeln, man muß sie ergreifen.“ Verwaltend wollte er sich allgegenwärtig zeigen, hinlänglich für Alles, der einzige Weltregierer. Welch ein unwürdiges Institut seine Polizey! Ihre Einkünfte waren auf die Spielhäuser von Paris angewiesen; sie besoldete das Laster mit Laftergelde. Ein guter Despoteninstinct lehrte die Literaturpolizey, das jede originelle Schreibart zur Unabhängigkeit des Charakters führen könne. Welch ein Stil, der das Siegel der Polizey trägt! Trotz dem allen, noch im Jahr 1811 war Napoleon Vielen der Mann des Geschicks, man hoffte noch von ihm Unabhängigkeit in Italien und Polen, die Kaisertochter wurde mit ihm vermählt. Diese Ehre machte ihn, gegen seine sonstige Natur, trunken

vor Freude, und man durfte einige Zeit glauben, seine erhabne Gefährtin könne einen Charakter ändern, den das Schicksal in ihre Nähe gebracht. Bonaparte brauchte damals nur einige edle Empfehlung, um der grösste Herrlicher der Welt zu seyn; sey es Vaterliebe, welche die Menschen für das Erbtheil ihrer Kinder forgen läßt, oder Mitleid für die Franzosen, welche sich auf das geringste Zeichen für ihn umbringen liessen; sey es Billigkeit gegen fremde Nationen, welche ihn mit Stauden betrachteten; sey es endlich jene Art von Weisheit, welche jedem Menschen in der Mitte seines Lebens natürlich ist, wenn er die grossen Schatten nahen sieht, welche ihn bald empfangen: eine Tugend, nur eine einzige Tugend, — und es reichte hin, das alles menschliche Glück über der Scheitel Bonaparte's blieb! Aber kein Funke der Gottheit war in seiner Seele."

Genug von dieser meisterhaften Schilderung, deren verkürzte Züge wir auch in diesen Blättern aufbewahren; sie sind im Werke selber noch umgeben von einer Menge neuerzählter Beziehungen des furchtbaren Mannes, welche den lebendigen Eindruck erhöhen. So soll Bonaparte auf die Nachwelt kommen, so wird er auf die Nachwelt kommen. Zu den Gemeinprüchen, welche im Leben und in Büchern forterben, und eine wohlfeile Weisheit verschaffen, gehört unter andern jener historische Spruch: Nur die Nachwelt könne über Personen und Sachen richtig urtheilen. Unfre Vm. beweist das Gegentheil; und selbst wenn sie es nicht bewiese, würde Rec. behaupten: nur die Mitwelt kann sicher urtheilen, weil sie sieht; die Nachwelt schaut mit blodsichtigen Augen in das vorgehaltene Fernglas der Mitwelt. Mag nun nach einem Jahrhundert ein lahmer Historiker ohne Religion und Vaterland auftreten und aus der grossen Schuldrechnung Napoleons den Schmerz wegstreichen, welchen einst die Lebenden, aber nicht der Historiker gefühlt; mag er gefesselt werden von dem Glanz der Siege, den überraschenden Gaben des Glücks, den grossen Unternehmungen, den Kunststraßen, worauf er wandelt; den Kanälen, worauf er schiff; mag er gerührt werden durch das letzte Loos des Furchtbaren, dem Alles nachsah, als ihm das Eine Haar des Schicksals vom Haupte fiel, in welchem seine Zauberkraft verborgen lag; — wir Zeitgenossen sind auch gefesselt und gerührt worden, wissen auch zu streichen im Schuldbuch der Gewaltigen; — aber wir gewahren sie nach ihrem wirklichen Seyn; halten zudem Etwas auf Religion und Vaterland, im Leben, in der Geschichte, im Urtheil.

(Die Fortsetzung folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## GESCHICHTE.

PARIS, b. Delaunay, Boffange u. Masson: *Confidérations sur les principaux événements de la Révolution française*, Ouvrage posthume de Mad. la Baronne de Staël etc.

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

IV. **Das politische Urtheil.** Frau v. Staël ist Französin und Rec. Deutscher, das scheidet ihr Urtheil; aber beide hängen am freyen Christenthum, haben erlebt und philosophirt, das bringt sie einander nahe. Beide halten die bürgerliche Freyheit und gesetzliches Staatsleben für das höchste Erdengut der Völker, welches sie ihnen aus vollem Herzen wünschen; unsre Vfn. spricht: *Frankreich* und Europa; Rec. spricht: *Deutschland* und Europa. Das Französelthum wird, unsers Bedünkens, von der Französin nicht ganz sachgemäß gefaßt, und Rec., welcher dagegen einige Abneigung besitzt, meint es anders zu kennen; was beynahe so seyn müßte, wenn unsre vorher über Haß und Liebe mitgetheilten Gedanken ihre Richtigkeit hätten; wogegen dann die Französin das Deutsehtum wahrer auffassen würde, eben weil sie es nicht liebt, und wovon in ihrem Werke über Deutschland viele Belege zu finden, wenn auch nicht durchweg. Nur ließe sich der wunderliche Satz am Ende gegen beide selber wenden, und sonach die Behauptung aufstellen: am besten hätten Royalisten die französische Revolution beurtheilt, weil sie deren ganzes Thun und Streben gehaßt, und die Anhänger der bürgerlichen Freyheit hätten darüber keine so unparteyische Stimme. Hegegen wollen wir erwidern: es fehlten und fehlten die Gegner der französischen Revolution, die Erzarsistokraten, die Jacobinerwüthler in Frankreich und andern Landen, nicht in ihrem Haß, sondern in ihrer Liebe; denn sie lieben vor allem Willkür des Hofes und seine Schranzen, Legitimität ohne Constitution, Jesuiten und Kirchenstand ohne lebendigen Glauben; diese blinde unvernünftige Liebe macht ihren Haß ungerichtet und ihr Urtheil kinlich; nur diejenige Liebe, welche ihre freye Hebnath gefunden und dem wahren Erhabensten sich zugewendet, darf mit Recht haßen und ihre Abneigung gegen das Verwerfliche gesehert. Das Erhabenste aber ist ein Reich Gottes im Himmel, zunächst eine freye Kirche und eine freye Staatsverfassung auf Erden. Ob dieses mit Reinheit ein achtzehntes Jahrhundert poliet, läßt sich bezweifeln; aber in seinem unruhigen Begehren d. L. Z. 1818. Dritter Band.

lagen Keime des Wahren, die sich fort und fort entwickeln müssen und werden; ob besonders das französische Volk die rechte Liebe im Busen getragen, ist wohl sicher zu verneinen, aber dadurch wird keinesweges das Lieben und Begehren in sich selber verwerflich, sondern ist älter, als alle Revolutionen, und wird sie alle überdauern. Frau v. Staël fehlt unsers Bedünkens darin, daß sie bey der Aufsicht des Wirklichen den Laftern der Revolution die Tugend der Sache zum Grunde legt, und jene als ein zufälliges Hinzukommendes betrachtet; statt daß die Lafter der Revolution der tugendhaften Sache zum Grunde lagen, und sich gleichsam mit dem Mantel der letzteren bedecken wollten. Die Royalisten ihrerseits schloßen ungerecht aus den Laftern der Revolution auf die Schlechtigkeit der Sache, und erheben dagegen ihre Legitimität, als ob es eine andre wahre Legitimität gäbe, als diejenige der Tugend, nicht des Hofes, nicht der Ahnen, nicht der Clerisey. Vom Vater hat die Tochter den im Buche öfter wiederkehrenden Gedanken, es würde die französische Revolution recht gut gediehen seyn, wenn sich ihre Stellvertreter hätten entschließen können, die britische Verfassung anzunehmen. Rec. ist kein Freund solcher *Wenns* und *Denns* in der Geschichte, und kann eine unter Menschen sichtbar werdende größere Kraft darin nicht dem Blitze vergleichen, daß er durch geringe metallische Vorkehrungen abgeleitet wird; ja ist es überhaupt möglich, eine Constitution, wie die britische, nur so anzunehmen? Diese hatte 1688 *hinter sich* eine vorbereitende Geschichte, *bey sich* sehr viel praktischen Verstand und des öffentlichen Lebens nicht ungewohnte Manner, *vor sich* einen ausgezeichneten neuen Fürsten, der einen Rechtsvertrag ohne Schmerz der Herrscherbaise beschwor und hielt; sie hatte seitdem *mit sich* den frischen, zu kirchlicher und politischer Freyheit erwachten Geist der Nation (verg. T. III. p. 190.) und ihre großen Staatsmänner. Frankreich hatte 1789 *hinter sich* nur die Willkür seines sogenannten goldenen Zeitalters, Verdorbenheit und Ränke des Hofes und der Großen, seinen Geist der Nichtigkeit (*l'esprit de comérage*, wie unsre Vfn. sagt.) in einer erkünstelten Welt (T. I. p. 240.), selbst in älteren längst vergessenen Jahrhunderten nur Toleranzeddicte der Freyheit, wie das von Nantes, keine Staatsgrundgesetze derselben; sie hatte *bey sich* geringen praktischen Verstand — der von Turgot, Necker, Mallesherbes ward gehaßt und ausgeschieden — viel Eitelkeit, Leichtsin, unruhige Bewegung, materialistische Philosophie; sie hatte *vor sich* einen liebens-

Kr

benswürdigen guten Ludwig XVI., dessen Wille zwischen Gewähren und Verlagen schwankte, der aus sehr begreiflichen Gründen die Herrcherbusse scheute, ungeachtet *seiner* Herrschaft nicht zu büßen brauchte, und eben deswegen; sie hatte Theilern mit sich jene zügellose Heftigkeit der Leidenschaften, somit der Macht des Unglaubens und der Schrecken des Unrechts; keinen das Herrlichen beherrschenden Staatsmann, sondern nur gefällsüchtige wilde Redner oder schweigende Klubbiisten; kein Herz der Kirche, kein Gemüth des bürgerlichen Lebens. Was geholfen hätte gegen Revolution, wollen wir wohl sagen: ein kriegerischer Fürst und Eroberungen; der Geist dazu lag in Frankreichs Geschichte, fand seit einem Jahrhundert keine Befriedigung; hätte er seinen Führer bey sich und vor sich gefunden, er wäre sogleich mit ihm gewandert, hätte Gleichheit und auch Freyheit vergessen. — Darum folgte die Jugend den Fahnen bis Moskau, darum konnte Bonaparte, in welchem dieser Geist sich selbst wiederfand, die Gedanken bürgerlicher Freyheit wie dörres Laub von den Bäumen schütteln.

Dafs die französische Revolution sich mit der brittischen von 1688 nicht vergleichen lasse, und einen ganz andern Gang nehmen muste, ist in einer neuen Schrift einfach entwickelt, (Politik u. f. w. von F. Köppen), aber den Grundsätzen unserer Vfn. zuwider, welche allenthalben solche Vergleichung sucht. Rec., der hierin als Deutscher anders denkt, hofft doch in guter Freundschaft von ihr zu scheiden, etwa wie Nachbarn, welche von entgegengesetzten Seiten die Wandelnden auf der Straße sehen; und wohl wissen, dafs es so seyn muß; oder gleich wie die letzten Blicke Neckers über Politik und Finanzen (auf welches Werk unsre Vfn. sich beruft) immer die brittische Constitution lobpreisend, dennoch zu ihrer Zeit vom Edinburgh Review mangelhaft genug befunden wurden, weil man sie eben von der andern Seite des Kanals betrachtete. Der Rhein ist gleichfalls mehr Völkerseiche als Wetterseiche, und was Gott geschieden, soll der Mensch nicht zusammenleimen. Folgenden Aeusserungen der Vfn. verlagen wir nie unsre Achtung, aber jederzeit unsre Bestimmung. „Nach zehn Jahren Verbannung landete ich in Calais und rechnete auf das grofse Vergnügen, Frankreichs schönes erlebtes Land wiederzusehen; meine Gefühle waren ganz anders. Die ersten Menschen, welche ich am Ufer gewahrte, trugen preussische Uniform, sie waren Herren der Stadt durch das Recht der Eroberung; mir schien das alte Feudalreich wiederzukehren, wie es die alten Schriftsteller unter germanischen Kriegern schildern. O Frankreich, Frankreich! Fremd muste der Tyrann seyn, der dich dahin brachte; ein französischer Herrscher, wie er auch seyn mochte, hätte dich zu sehr geliebt! Derselbe Gedanke verfolgte mich auf meinem Wege; nahe vor Paris waren Deutsche, Russen, Kosaken, Balchkiren; gelagert um die Kirche von St. Denis, wo die Asche französischer Könige ruht. War ich in Deutschland,

oder Russland? Alle meine Gedanken geriethen in Verwirrung; denn ungeachtet der Bitterkeit meines Schmerzes muste ich diese Fremden achten, *derer* Muthie es gelang, ihr Joch abzuschütteln. Ich bewunderte sie damals sehr; aber Paris, die Tuilleries, den Louvre von asiatischen Heeren besetzt zu wissen, denen unsre Sprache, Geschichte, unsre grofsen Männer unbekannter waren, als der geringste tatarische Chan; — das war ein unerträglicher Schmerz. Ich ging in die Oper; an den Stiegen russische Schildwachen, im Hause kein bekanntes Gesicht, nur fremde Uniformen, kaum einige alte Bürger von Paris nach alter Gewohnheit im Parterre; als sey das Ganze nur da, um von Säbeln und Schnurrbärten vergeudet zu werden, eine pflichtmäßige Belustigung der Sieger durch die Besiegten. Im *Théâtre Français* wurden Trauerspiele von Racine und Voltaire vor Fremden aufgeführt, welche mehr neidisch waren auf unsern literarischen Ruhm, als geneigt, ihn anzuerkennen. Corneille's Erhabenheit hatte kein Fußgeltel in Frankreich mehr; man muste erröthen, wenn man seine Worte hörte. Unsre Lustspiele, in denen die Kunst der Fröhlichkeit so vollendet ist, ergötzen unsre Sieger, als wir dieselben nicht mehr genießen konnten; und wir musten uns bey nahe unsrer Dichter schämen, weil sie gleich uns an den Wagen der Sieger gefesselt schienen. Kein Officier des französischen Heeres erschien während dieser Zeit im Schauspiel, alle irrten herum ohne Uniform, konnten ihre kriegerischen Ehrenzeichen nicht mehr anbauen, weil ihnen einflugsen war, die heilige Grenze zu schützen. Ihre Erbitterung liefs sie nicht einsehen, dafs es ihr Führer, der Egoist und Follköhne, war, der sie in diesen Zustand brachte; Ueberlegung konnte sich nicht gatten mit ihren Leidenschaften, von denen sie bewegt wurden.“ (T. III. p. 51 — 55.)

Wie, wenn es so kommen muste, und *ganz so* kommen muste, um die Nemesis der Geschichte aus ihrem Grabe zu wecken, und durch gerechte Strafe des Völkerunrechts eine Versöhnung einzuleiten, nicht mit Bonaparte und seinem Heere, denen nur Bändigung zusagte, sondern mit *Frankreich*? Jener Schrey des patriotischen edeln Schmerzes durchdringt alle Urtheile der Vfn.; ausserdem steht ihr Verstand wie der unsrige, und wie der Verstand aller Verständigen. Was sagt sie von den geliebten Franzosen? „Das Unglück aller Länder, in denen blofs der Hof regiert, ist die Herrschaft der Eitelkeit. Zu ihr werden die Gemüther gebildet durch die Gewohnheit am Hofe zu leben, oder durch den Wunsch dahin zu kommen; und unter einer willkürlichen Regierung hat man keine andere Lehre, als die des Gelingens. Man macht in Frankreich keinen Unterschied zwischen einem Angeklagten und einem Ueberwiesenen; der Mangel des Gewissens in Staatsangelegenheiten ist der grofse Fehler, den man in Frankreich Einzelnen und ganzen Versammlungen vorwerfen darf; Einige denken an Erfolge, Andere an Ehrenstellen, Viele an Geld, Ei-

Einige — und das sind die Besten — an den Triumph ihrer Meinung. Ein Volk, seit so langer Zeit an die Scholle gebunden, stieg, so zu sagen, unter der Erde hervor, und man wundert sich, daß noch Talente, Reichtum und Nacheiferung in einem Lande sind, welches man von der dreyfachen Kette einer unzulässigen Kirche, eines Feudaladels und einer unumschränkten königlichen Gewalt befreite. In allen Ländern, wo Aristokratie herrscht, erhebt dasjenige, was die Nation niederdrückt, einige Individuen desto höher, allein trotz der Tugenden und Talente weniger Ausgewählten in Frankreich, hatten sie keine Kraft wegen ihrer geringen Anzahl. In Frankreich capitalirt man immer mit der Majorität, selbst wenn man sie bekämpft; und dieses traurige Geschick vermindert sicher die Hülfsmittel, statt sie zu vermehren. Die Macht der Minorität liegt nur in der Festigkeit der Überzeugung. Was sind die Schwachen an Zahl, wenn sie auch schwach sind an Herz? Wie kommt es, daß so viele Laster unter den alten französischen Einrichtungen keimten? Man sage nicht, andre Nationen würden sich eben so gezeigt haben, wenn eine Revolution statt gefunden; während der vierzig Jahre der brittischen Geschichte, welche sich mit der französischen man-nichfach vergleichen lassen, ist keine Periode den vierzehn Monaten der Schreckenszeit gleich. Alle Fläche und Nichtigkeit des Lebens standen der furchtbarsten Wuth zur Seite. Was soll man schließen? Daß kein Volk seit hundert Jahren so un-gleichlich war, als das französische. „Die Fran-zosen“, sagte Bonaparte, „sind Nervenmaschinen“; und er wollte dadurch die Mischung von Gehorsam und Beweglichkeit ausdrücken, der in ihrer Natur liegt. Man mußte sich schämen, England und Deutschland in Abicht des allgemeinen Unterrichts mit Frankreich zu vergleichen. Einige ausgezeich-nete Männer verbergen noch unser Elend den Augen von Europa; aber der Unterricht des Volks ist bis zu einem solchen Grade vernachlässigt, daß er jede Art der Regierung bedroht.“

Rec. braucht kein weiteres Zeugniß für sein früher gefälltes Urtheil, als das eigene der geistrei-chen Frau. Er will mit ihr die Franzosen beklagen, daß sie so sind, aber sie sind so. Hatte Bonaparte am 18. Brumaire ganz unrecht, innerlich zu den-ken: „Ihr Alle seyd Schwächer, und ich lasse euch erschienen, wenn ihr nicht gehorcht?“ (T. II. p. 238.) Gewiß, die französische Nation fehlte sehr, statt einer selbstgegebenen Constitution diesen un-glückbringenden Fremdling zu wählen (Eb. S. 243.); aber, konnte ein Anderes geschehen? Alle Mittel für die Revolution waren nicht mehr werth, als solche, deren man sich zu Verwünschungen bedient; man warf zu viele Schlangen in die Wiege des Her-kules (Eb. 6. 42 u. 153.). Auch das Directorium war durch revolutionäre Maßregeln verlorben (Eb. S. 160.); es folgten stets einander Menschen, wel-che ins Unglück rannten; weil sie ihren Vortheil der Pflicht vorzogen, und wenigstens als warnendes

Beispiel für ihr Nachfolger dienen konnten (Eben-d. S. 236.). Nun gar Bonaparte! Er hat dem Volke geschadet mit seiner Regierung, mit seiner Wieder-kunft; aber das Volk war doch immer sein Volk. Der König, im ersten Jahr der Restauration, gab eine heilsame constitutionelle Gabe; allein seine Mi-nister schienen sich das Wort gegeben zu haben, das Werk der königlichen Weisheit zu zerstören; sie lachten insgeheim über die Karte, als wären die Volksrechte ein ergötzlicher Scherz; sie hohen Pres-freyheit auf, brachten Sachen von ehemals wieder, umgaben die constitutionelle Karte mit so vielem Fremdartigen, daß sie, wie von selber, vor lauter Etiquette und Ordonnanz, fallen mußte; begün-stigten sogar den religiösen Fanatismus, und ließen der heiligen Mutter Gottes eine Procession halten — am 15. August, dem Feste Napoleons! Man glaubte, das Heer durch die Ernennung des Marschall Soult zum Kriegsminister zu gewinnen, — vergebens; nicht Menschen, sondern Systeme erschüttern oder befestigen die Gewalt; nur Napoleon macht eine Ausnahme, denn er faßte die Meinung des Augen-blicks, und verführte die Völker. Kein Act der Willkür ward während des ersten Jahres der Re-stauration vollzogen; aber die Beibehaltung der Bo-napartistischen Polizey stimmte schlecht zur Gerech-tigkeit und Milde der königlichen Regierung. Die Aufnahme der Bonapartisten in die Aemter schade-te, denn sie brachten ihre Wissenschaft des Des-potismus an den Fuß des Throns; durften alte Tu-genden mit neuer Verderbnis sich mischen? Sie haben Geist, sagte man; verwünscht sey der Geist, welcher sich losragt von jedem wahren Gefühl einer geraden und festen moralischen Handlung! Als ich 1815 hörte, Bonaparte sey gelandet, überfiel ich gleich alle Folgen, die wirklich kamen, und dach-te, der Abgrund öffne sich vor meinen Füßen. Die Nation war noch ganz für Tyranny bereitet; we-der Grundsätze, noch öffentliche Tugenden hatten Wurzel gefaßt. War es Verbrechen, Bonaparte zurückzurufen, so war es Pinsky, einen solchen Menschen zum constitutionellen Könige einpuppen zu wollen; man mußte ihm die Dictatur wiederge-ben, die Nation in Masse aufstehen lassen, sich nicht um Freyheit kümmern, weil die Unabhängigkeit in Gefahr schwebte. Nach der verlorenen Schlacht hätte man lieber ihm alles bewilligen, als den frem-den Mächten weichen sollen. Hatten aber vielleicht die Kammern gefehlt, ihn zu verlassen, was soll man zu der Art sagen, womit er sich selbst verlor? Sind die Franzosen nicht gemacht, um frey zu seyn? Viele Franzosen sagen es selbst, und was ist wohl elender, als unsighey seyn der Achtung für Gerech-tigkeit, der Liebe des Vaterlandes, der Kraft des Gemüths? Tugenden, deren Vereinigung, ja deren Eine hinreicht zur Würdigkeit der Freyheit. Die Behauptung ist lächerlich. Frey ist, wer es seyn will. Das Sophisma der Vernunftfeinde lautet: ein Volk mußte die Tugenden der Freyheit besitzen, bevor es frey ist; während es nur die Tugenden er-

erlangen kann, nachdem es die Freyheit gekostet, weil die Wirkung nicht der Ursache vorhergeht. Im Ganzen verbessern oder verschlimmern sich die Völker nach der Beschaffenheit ihrer Regierung. Haben sich in der Revolution stets Verbrechen gezeigt, so haben sich auch große Tugenden entwickelt; Vaterlandsliebe, Streben nach Unabhängigkeit um jeden Preis. Hatte nur Bonaparte den öffentlichen Geist nicht gelähmt durch Geschmack für Geld und Ehrenzeichen, wir hätten aus dem unerschütterlichen und herzhaften Charakter einiger Revolutionsmänner Wunder hervorgehen sehen. Brennender Kopf und lebhafter Entschluß sind in Frankreich und werden immer seyn. Indessen wollen wir aus nicht verhehlen, daß man in Frankreich noch wenig Vorstellungen von Gerechtigkeit besitzt. Man denkt gar nicht, daß ein überwundener Feind Anspruch auf den Schutz der Gesetze habe. Aber wie sollte man in einem Lande, wo so lange Zeit Guilt und Ungunst alles entsetzt, wissen, was Grundsätze seyen? Das Reich des Hofes hat den Franzosen nur die Entwicklung kriegerischer Tugenden zugelassen. Bürgerlich hatte man nur Gelegenheit, in der Intrigue sich zu üben, und es braucht lange Zeit, eine solche unglückliche Wissenschaft zu vergeffen. Alle Genuße und gefellige Eitelkeiten sind unter Bonaparte wiedergekehrt, sie sind das Gefolge des Despotismus. Darum wollen wir dreist behaupten: die französische Nation besitzt Energie, Gefühl im Leiden, Kühnheit im Unternehmen, mit Einem Worte: Kraft; aber die Ausartungen derselben sind stets zu fürchten, bis freye Verfassung diese Kraft zur Tugend macht. Die Franzosen sind leichtfertig, aber sie lebten in der Verdammnis einer Regierung, welche sich nur durch Beförderung der Leichtfertigkeit halten konnte; und die Lebhaftigkeit der Franzosen liegt mehr in ihrem Verstande, als in ihrem Charakter. Alle Länder, alle Völker, alle Menschen sind durch ihre verschiedenen Anlagen der Freyheit fähig, alle kommen zu ihr, oder werden zu ihr kommen auf eigenthümliche Weise. (T. III. hin und wieder).

(Der Beschlufs folgt.)

#### PHILOSOPHIE.

BERLIN, 1b. Dümmler: *Die Bedeutung der Philosophie*. Einleitende Vorlesungen v. Friedr. v. Calker, Dr. u. Privatdocent der Philosophie. 1818. 74 S. 8.

Es sind diese Vorlesungen zu Anfang des Sommerhalbjahres 1817 von dem Vf. in Berlin gehalten worden, und er beschloß die öffentliche Mittheilung, um noch vor Herausgabe eines streng wissenschaftlich geordneten Ganzen philosophischer Untersuchungen eine kurze, selbst dem in dieser Wissenschaft Unkundigen und Unvorbereiteten verständliche Erklärung von derselben aufzustellen, und seinen Zuhörern seine Grundansicht in einem leicht zu übersehenden Gedankengange vorzulegen. Beide Zwecke sind erreicht zu nennen, weil eine deutliche verständliche Sprache in

diesen Vorlesungen herrscht und die Grundansicht übersichtlich gemacht worden. Die Aufgabe der Philosophie ist (S. 11.), die ewigen Rechte des Geistes, als eines in sich selbst freyen Willens, zu sichern gegen die gemeine Lebensansicht, welche handwerksmäßige und kunstmäßige Gefchlichkeiten und Brauchbarkeit höher achtet, als das freye Leben des Geistes. Eigene Ueberzeugung, Selbstkenntnis, nicht Abhängigkeit von fremden Meinungen, werden dazu erfordert. Alle Gegenstände des menschlichen Willens theilen sich in Kenntnisse, die der Mensch durch eigene äußere Erfahrung und Anderer Erzählung und Ueberlieferung erlangt, und in Kenntnisse, die er durch eigene innere Erfahrung, Einsicht und Selbstdenken gewinnt. Zur ersten Klasse gehören natürlich Historie, auch die Lehren des positiven Rechts und der positiven Religion, dann Erdbeschreibung und Naturbeschreibung, Sterakunde, Heilkunde, Philologie, selbst Mathematik, als Beurtheilung und Größenbestimmung der Gegenstände nach Raum und Zeit. Die zweite Art derjenigen Erkenntnisse, welche sich auf die Welt *in uns* beziehen, sind diejenigen, welche auf Wahrnehmungen der in uns vorhandenen Thätigkeiten beruhen, und das Daseyn und Leben des Geistes überhaupt auffallen und neuen. Die Kenntniß der geistigen Kräfte und Vermögen enthält schon eine klarere und lebendigere Vorstellung von dem menschlichen Geiste. In den ursprünglichen Kräften und Vermögen sind die Gesetze seines Lebens enthalten. Man erobert dadurch gleichsam sich selbst das eigene Leben, erkennt die ewigen Gesetze der Wahrheit, des Schönen und des Guten. Obgleich jeder diese innern Erkenntnisse in sich selbst finden kann, gelangen nur Wenige zu dem vollendeten höhern Bewußtseyn derselben. Die *Wissen* der Vorzeit erhielten sich den ruhigen klaren Blick in die innerste Tiefe des Geistes, erforschten die Natur desselben und seine ewigen Gesetze, und gaben dann aus dieser verborgenen Quelle der Wahrheit ihre herrlichen Lehren. Alle jene innern Erkenntnisse bezeichnen wir mit dem Namen der *philosophischen* Erkenntnisse. Die Selbstständigkeit in unserm geistigen Werd, und die Freyheit und Unabhängigkeit des sich selbst verstehenden Geistes von fremder Meinung in den Grundbeurtheilungen der Wahrheit, Güte, Schönheit, ist die wahre Bedeutung aller Lehren, welche den Inhalt der Philosophie ausmachen. Hieraus erhellet der Werth dieser Wissenschaft für jeden sich den Wissenschaften widmenden Jüngling. Selbstständigkeit ist nothwendige Grundlage für Sittlichkeit und Frömmigkeit, jedes einzelne Gefchäft und Beruf des Gelehrten ist der Bestimmung des Menschen überhaupt untergeordnet. Die Philosophie nimmt nicht einzelne Verhältnisse des Menschen, sondern das *Ganze* in Anspruch. Mit ihr beginnt die Mündigkeit des geistigen Lebens; Wahrheit, Schönheit, Güte sind die Gegenstände des philosophischen Interesse. Es ist von großem Einfluß auf die positiven Wissenschaften, Heilkunde, positive Rechtslehre und Theologie. Unzertrennlich ist die Philosophie ihrer Entfaltung und wahren Wesen nach mit dem Leben und den Wissenschaften verbunden.



## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1818.

## GESCHICHTE.

PARIS, b. Delaunay, Boffange u. Masson: *Considérations sur les principaux événements de la Révolution française*. Ouvrage posthume de Mad. la Baronne de Staël etc.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Rec. bekentn gern, im Ganzen nichts Geistvoller, vielseitiger Anregendes, auch philosophisch Gehaltvolleres gelesen zu haben, als vorliegendes Werk; selbst die Betrachtungen über die britische Constitution, welche im dritten Theile sich anschließen, enthalten viel Treffliches. In öffentlichen Blättern sind einige Anmerkungen *Benjamin Constant's* über dieses Werk erschienen, welche sehr dagegen abtheilen; so wie überhaupt die Art der gegenwärtigen politischen Schriftsteller Frankreichs nicht damit verglichen werden kann, wenn wir auch manche Vorzüge derselben nicht herabsetzen. Unser deutsches Urtheil haben wir nicht verschwiegen; würde dasselbe nach seinem ganzen Umfange den Urtheilen der Vfn. näher gebracht, so könnte sie selber und ihr tiefes Gemüth dabey in kleinen Gegensatz kommen, wohl aber ihr französisches Herz. Man spürt durchweg einen Aufzug beleidigter Eitelkeit, dass diese erste Nation der gebildeten Welt, diese Franzosen, keine bürgerliche Freyheit durch ihre Revolution zu Stande gebracht; und es schmerzt, dass sie bey Engländern billig in die Schule gehen mussten, und es dennoch nicht thaten. Da werden die Ursachen gesucht in diesem und jenem, im Ministerium des Königs, in den Emigranten, in einem Mirabeau oder Bonaparte, nur nicht im Franzenthum als solchem, dessen Charakter die öffentliche Meinung stets ausdrückte. Necker opferte ihr Ruhe, Geldsummen und Bücher, aber war, um sie zu behaupten, ein viel zu redlicher Mann. Während er unter seinen Bäumen zu Coppet der Tochter die Frage vorlegte: ob wohl alle Franzosen im schönen Frankreich ihn verdammten? — und diese nicht darauf zu antworten wagte, hatten die guten Franzosen ihn und seine wohlthätigen Absichten längst vergessen, und waren andern Götzen nachgezogen. Und weil wir denn des Mannes wiederum erwähnt haben, an welchem die Tochter den würdigsten Gegenstand ihrer Liebe und Theilnahme gefunden, neben dessen Asche jetzt die ihre ungestört von allen Völkerrevolutionen ruht; so möge der Ausdruck ihres kindlichen gefühlvollen Herzens

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

unfre Recension beschließen. „Jetzt sind es zwölf Jahre“, sagt die Tochter, „dass der Tod mich von meinem Vater trennte, und jeden Tag ist meine Bewunderung für ihn geliegt; das Andenken seines Geistes und seiner Tugend dient mir zum Maassstabe des Werthes anderer Menschen; denn, obgleich ich ganz Europa durchwanderte, traf ich nie einen Geist solcher Gattung, eine Moralität solcher Stärke. Necker konnte schwach seyn aus Güte, unentflossen aus wiederholtem Nachdenken; aber wenn bey einem Entschlusse die Pflicht ins Spiel kam, glaubte er die Stimme Gottes zu hören, und nichts konnte ihn dann erschüttern, er hörte nur sie. Ich vertraue noch gegenwärtig mehr dem geringsten seiner Worte, als denen irgend eines Andern, wie groß auch seine Ueberlegenheit sey; was Necker mir sagte, steht festest in mir; was ich durch mich selbst gewonnen habe, kann verschwinden; der Bestand meines Wesens ruht auf der seinem Gedächtnisse gewidmeten Anhänglichkeit. Ich habe geliebt, was ich nicht mehr liebe, ich habe geachtet, was ich nicht mehr achte; die Wogen des Lebens haben Alles fortgeführt, nur nicht diesen großen Schatten auf der Höhe des Gebirges, welcher mir das ewige Leben zeigt. Wahrhafte Dankbarkeit bin ich hienieden nur Gott und meinem Vater schuldig; das Uebrige meiner Tage verging im Kampf, er allein hat sie gesegnet. Aber, was hat er nicht gelitten! Ein glänzendes Glück bezeichnete die Hälfte seines Lebens; er war reich, erster Minister in Frankreich, geliebt von den Franzosen; als gottesfürchtiger Schriftsteller zugleich Philosoph, als Philosoph zugleich gottesfürchtig; geschätzt im Umgange; höchst begünstigt von der öffentlichen Meinung. Konnte man denken, dass einer solchen Bewunderung solche Ungerechtigkeit folgen würde; dass man ihm Ausländererey vorwürfe, der nur zu sehr Frankreich liebte; dass eine Parthey ihn den Urheber der Revolution nennen würde, weil er die Rechte der Nation achtete; dass die Führer dieser Nation ihn beschuldigen würden, Volksrechte der Monarchie aufgeopfert zu haben? Necker war ruhig vor Gott, ruhig bey Annäherung des Todes, weil in solchen Augenblicken nur das Gewissen spricht. Aber als ihn noch Gegenstände der Welt beschäftigten, hat ihn jeder Vorwurf gekränkt, jede feindselige Bosheit sein Herz getroffen; er hat sich jeden Tag selbst durchforcht, ob ihm nicht Uebel zur Last fielen, die er nicht verhindern konnte, oder auch, rückwärts blickend in die Begebenheiten, aufs Neue die verschiedenen Möglichkeiten seiner Ent-

S<sub>3</sub>

Schluss

schlüsse erwogen. Die reinsten Genüsse des Lebens wurden ihm vergiftet durch die unerhörten Verfolgungen des Partygeistes. Er hat nicht den Tag der Gerechtigkeit für sein Andenken leuchten sehen, und sein Leben endete in demselben Jahre, als Bonaparte sich zum Kaiser machte, d. h. zu einer Zeit, als keinerlei Tugend in Frankreich Achtung genoss. Noch während seiner letzten Krankheit quälte ihn der Gedanke, die Ursache meiner Verbannung zu seyn, und — er entbehrte meine Nähe, meinen Trost! Nach so vielem Schmerz, nach so vieler Tugend schien die Kraft der Liebe bey meinem Vater zu wachsen in einem Alter, wo sie bey andern Menschen sich vermindert, und Alles verkündigte in ihm, als er starb, die Rückkehr zum Himmel." (T. II. p. 310 — 317.)

WINTERTHUR, b. Steiner: *Wernher Steiner, Bürger von Zug und Zürich*. Eine Einladung zur Jubelfeier der schweizerischen Reformation. Von *Melchior Kirchhofer*, Pfarrer zu Stein am Rhein, Cantons Schaffhausen. 1818. XIV und 74 S. 8. geheftet.

Der Vf. ist durch seinen *Sebastian Hofmeister* und durch seinen *Oswald Mykonius* als gründlicher Kenner der Schweizerischen Kirchengeschichte rühmlich bekannt, und diese kleine Schrift wird seinem wohl erworbenen Ruhm keinen Abbruch thun. Folgende schöne Stelle der Vorrede deutet den Geist an, in welchem der Vf. das Jubelfest der schweizerischen Reformation gefeiert wissen will. „Wir feyern das *Werk*, das durch *Zwingli* und seine Freunde vollbracht wurde, nicht den Tag, an welchem er seine erste Predigt (zu Zürich) that, sondern den Tag, an welchem er zuerst (dasselbst) Gottes Wort predigte, und das verborgene Licht wieder auf den Altar stellte... Wir feyern nicht den *Sturz* des Gebäudes, das die Reformatoren niederrissen, aber den *Bau*, den sie aufhietzen, und dessen Vollendung die den Nachkommen überliessen, um denselben immer genauer nach dem Worte Gottes einzurichten und auch das wieder niederzuzerissen, was etwa in ihrem Bau dem göttlichen Worte nicht gemäß seyn sollte. Wir feyern die Zeit, in welcher so viel *Glaube*, *Muth*, *Licht* und *Kraft* sich offenbarte, um uns selbst wieder zu erheben und zu bewahren vor manchem *Aberglauben*, der uns aufsteigt; vor mancher *Frivolität*, die uns abhalten will, die Wahrheit in allen Dingen und gegen jedermann zu behaupten; vor mancher *Schwäche*, die uns zu entnerven und dann wieder zu überspannen sucht; vor allem *grüßlen Geschwätz* und *misslichen Dreck*, das wie faule Dünste hier und da das Erdreich bedeckt. Wir feyern das Andenken an die Verheißung des Glaubens und der Sitten, um uns zur Verheißung unserer selbst zu ermuntern, und uns zu überzeugen, daß *Glaube* und *Vernunft* (Vernunft) als unzertrennliche Gottesgaben immer mit einander im Bunde sind... Wir feyern

das Fest der Duldsamkeit und Liebe, niemanden an uns ziehend und niemanden von uns stoßend; der nicht mit uns auf dieselbe Weise nach seinem Heile ringt, und freuen uns des Lichtes des Evangeliums, das als ein *Gemeingut* und als glückliche Folge der Reformation über so Viele verbreitet wurde, die nicht einmal ahnen, woher ihnen dieser Segen kommt.“ *Wernher Steiner* ist außer der Schweiz wenig bekannt, und selbst in der Schweiz mag er für manchen nicht gerade der Gefächte nicht ganz Unkundigen ein Name seyn, der ihm noch nicht recht geläufig ist, darum war es eine verdienstliche Arbeit des *Hr. K.*, aus mehreren handchriftlichen Quellen die zerstreuten Notizen von seinem Leben zu sammeln. Er war der Sohn eines angeesehenen Mannes, des Ammanns *Wern. St.* zu Zug, dem er am 20. Januar 1492 geboren wurde; sein Vater bestimmte ihn dem Dienste der Kirche. Im J. 1515 begleitete er Vater und Bruder in den mailändischen Krieg, und lernte in Oberitalien *Zwingli* als Feldprediger kennen. In der Folge ward er Protonotarius des apostolischen Stuhls. Mit achtzehn andern angeesehenen und wohlhabenden Eidsgenossen unternahm er im J. 1519 eine Pilgerreise nach dem gelobten Lande. Nach seiner Zurückkunft erhielt er ein Canonicat zu *Bero-Münster*. Allein die Verbindung mit *Zwingli* und dessen Freunden, für deren hellere Erkenntnisse ihn schon das Nachdenken über Manches, das er auf seiner Reise nach Palästina kennen gelernt hatte, empfänglicher gemacht haben mag, zog ihn nach und nach immer mehrere und größere Unannehmlichkeiten, Beeinträchtigungen und Gefahren in seiner Vaterstadt zu, so daß er im J. 1529 genöthigt ward, sie ganz zu verlassen und nach *Zürich* zu fliehen, wo er das Bürgerrecht erhielt. *Anna Ruß*, mit der er seit 1522 in einer heimlichen Ehe gelebt hatte, folgte ihm bald mit seinen und ihren Kindern nach. Er muß ein für die damalige Zeit bedeutendes Vermögen besessen haben; denn ungeachtet er großen Verlust zu Zug erlitt, konnte er doch anständig zu *Zürich* privatisiren. Nach dem Unglück bey *Cappel* nahm er *Bullinger* und andere Flüchtlinge gastfreundtschaftlich in sein Haus auf, und jener erhielt während dieser Zeit den Ruf an *Zwingli's* Stelle; mit mehreren andern übte er auch noch späterhin brüderliche Liebe gegen viele vertriebene Glaubensgenossen auf eine rührende Weise aus. Nach dem Frieden mit den katholischen Cantonen besuchte er in der Folge noch einmal seine Vaterstadt, und starb im J. 1543 zu Zürich an der Pest. Mehrere Handschriften geschichtlichen Inhalts fand noch von ihm vorhanden. War er gleich kein eigentlicher Gelehrter, stand er doch mit Gelehrten, die ihn schätzten, in enger Verbindung, und sein sittlicher Charakter erscheint in den Nachrichten von seinem Leben in dem vortheilhaftesten Lichte. Noch blüht zu Zürich sein adeliches Geschlecht. Verschiedene Helvetismen der Schreibart hat *Hr. K.* abgelegt; aber noch kommt vor: *stretten*, *wart*, *Verlust*, *beude*, die Hin-

derauß.

derniss. Was aus alten Urkunden ausgezogen wird, ist freylich abzudrucken, so wie es daselbst steht; aber veraltete Ausdrücke, die nur Wenige verstehen, sollten erklärt werden. Was will z. B. die Redensart sagen: das ist zu *hüzel*? Ein *einpänniger* Mensch ist, dem Zusammenhange nach, so viel als ein *einzelner* Mensch. Die *Wäggen* sind die Tüchtigsten; aber in Deutschland kennt man diess Wort nicht. Die Redensart: es fehlte *eine Hand*, wird sagen sollen: es fehlte *eine Stimme*, weil man durch das Aufheben der Hand stimmte. Auch geschichtliche Anspielungen, wie: der *Tag im Beckenried*, wären leicht durch eine kleine Note dem Ausländer deutlicher gemacht, von dem der Vf. doch auch gern wird geleien seyn wollen.

#### STATISTIK.

WIESBADEN, b. Frank: *Staats- und Adress-Handbuch des Herzogthums Nassau für das Jahr 1818*. Mit einer Inh. Anz. u. Orts- und Personencogifier. 272 S. 8.

Dieses Handbuch ist erst im Jul. ausgegeben worden. Einige seit Neujahr erfolgte Veränderungen werden in einem Nachtrag beygefügt. — Auf die Genealogie des lebenden Nassauischen Hauses folgen unter I. *Gefandte*. Ausser dem Bundestagsgefangenen hat Nassau Geschäftsträger am Wiener und Berliner Hofe, in den Niederlanden, bey Darmstadt und Frankreich. Am Nass. Hofe haben deren nur: Preussen, die Niederlande und Darmstadt. Unter II. ist der *Staatsrath*, aus 13 Mitgliedern bestehend, aufgeführt; dessen Functionen sind aber nicht angegeben. III. *Hofstaat*, nimmt 11 Seiten ein; darunter ist ein Vierteihundert Kammerherren. IV. *Stände*, nach der Eintheilung in Herrenbank und Landesdeputirte. Von 6 erblichen Mitgliedern der ersten haben Basenheim und Stein von ihrem Recht noch keinen Gebrauch gemacht. Als Gerechtsame der Landstände werden angegeben: 1) Mitwirkung bey der Gesetzgebung; 2) Mitwirkung bey Vollziehung der Gesetze, durch Verwilligung der directen und indirecten Abgaben, und durch die Befugniss, den Staatsminister und Landescollegien in den Stand der Anklage zu versetzen. Wie, und bey welchem Gericht dieses geschehen könne, wird nicht gesagt. 3) Mitwirkung zu Verwaltungsverbesserungen und Abstellung vorhandener Beschwerden; zu dem Ende auch die Befugniss, Bittgeschriften von Einzelnen und ganzen Gemeindeforderungen. Wie sehr aber diese Gerechtsame von der Regierung in der Ausübung beschränkt, und wie besonders gleich in der ersten Verfallung die Landesgemeinden und ihre Sachwalter von Einreichung gemeiner Beschwerden über Verwaltungsmisbräuche abgeschreckt worden, beweisen die gedruckten Landtschaftsprotocolle und die erfolgte Entlassung eines geschickten Staatsbeamten, welcher sich als Wortführer einiger Städte hatte gebrauchen lassen. V. *Centralverwaltung*: 1) *Staats-*

*ministerium*, zu welchem auch die *Staatscassen-Direction*, die *allgemeine Prüfungscommission* und das *Staatsarchiv* gerechnet werden. 2) *Justizbehörden*, nämlich: *Oberrappellationsgericht* zu Wiesbaden, aus 1 Präsidenten, einem Vicepräsidenten, 5 Räten und 1 Assessor bestehend, welchem das Hofgericht, die Rechnungskammer und die Oberrrechnungscommission untergeordnet sind; 1 *Hofgericht* zu Dillenburg, aus 1 Präsidenten, 1 Vicepräsidenten, 1 Director, 9 Räten und 1 Assessor bestehend, als zweyte Instanz in appellablen Sachen, und erste für die Privilegirten, (auch in Eheheileichungssachen; zugleich Criminalgerichtshof; zwey *Criminalgerichte* zu Wiesbaden und Dillenburg, bloß inquirierende Behörden, jedes mit 2 Räten. 3) *Militär*, was hier, ganz ungewöhnlich, als ein Zweig der Centralverwaltung aufgeführt ist, nach den Unterabtheilungen: A. Generalstaab, 1 Generalmajor und Chef, 2 Flügeladjutanten, 2 Gen. Adjut., 3 Officiere à la Suite; B. Kriegscollegium: 1 Präf., 1 Vicepräf., 1 Director, 3 Räte; C. Feldregiment: Nr. 1. und 2., davon das letzte in niederländischem Sold steht. Die Stärke ist nicht angegeben, dagegen werden namentlich aufgeführt: 8 Staabsofficiere, 32 Hauptleute, 32 Oberlieutenants, 46 Unterlieutenants. In den Feldregimenten wird noch gerechnet 1 Garnisoncompagnie auf der Maxburg. D. Die Reserve, eine Art Landwehr, mit 4 Staabsofficiern, 17 Hauptleuten und 14 Lieut. 4) *Landesregierung*: Ihr Wirkungskreis ist sehr ausgedehnt; denn sie vereinigt neben dem eigentlichen Regierens auch das Consoitorial-, Kammer-, Forst-, Berg- und Hütten-, Polzei- und Medicinaldepartement, ob auch einen Theil der Strafrechtsbarkeit, indem sie über Ehebruch und Strafen erkennt, in Geld- bis 150 Fl. und Correctionshausstrafe bis auf 3 Monate. Auf höhere und Festungsstrafen trägt sie bey dem Ministerium (?). An. Sie besteht aus 1 Präsidenten, 2 Directoren, 10 Räten und Assessoren, 5 ordentlichen Mitgliedern, 6 correspondirenden. Noch stehen unter ihr die Waisencommission und Hospitalverwaltung. 5) *Generalsteuerdirection*: 1 Präsident, 1 Obersteuerrath. Von ihr hängt auch ab das Münzpersonal zu Limburg. 6) *General-Domainendirection*, zugleich Lehnhof, mit 1 Präf. und 11 Räten und Ass. 7) *Rechnungskammer*: 1 Vicepräsident, 1 Director, 6 Rechnungs-, 6 Revisionsräthe. 8) *Oberrrechnungscommission* in Dillenburg zur Erledigung aller Rechnungsgeschäfte vor 1816, aus 1 Director und 5 Räten bestehend. VI. *Amts- und Localverwaltung*, nach mehreren Unterabtheilungen: 1) *Civil- und Justizverwaltung*. Bey 28 Aemtern, in welche das Herzogthum eingetheilt ist, stehen in der Regel bey jedem 1 Amtmann, 1 Landoberbachtheil, 1 Ass. oder Secretär, 1 Accessit. Die Aemter haben, ein einziges kleines ausgenommen, eine Menschenzahl von 7000 bis zu 17000. An Städten und größeren Flecken befinden sich im Herzogthum 36, an Dörfern und offenen Orten, wobey doch mehrere vereinigte Gemeinden für einen Ort gerechnet werden, 790. Die Zahl der Familien hat Rec., wie sie ein-

einzelnen Ort angegeben ist, zu 59,512, die Menschenzahl zu 303,763 berechnet, vorbehaltlich der etwaigen Irrthümer im Druck und des Verstoßes im Calcul. 2) *Medicinalverwaltung.* Jedes Amt, das kleine Amt Weichelsheim ausgenommen, hat in der Regel 1 Medicinalrath, 1 Medicinalassistenten, 1 Apotheker; für mehrere Aemter zusammen ist auch wohl noch ein Thierarzt angestellt. Arznei- und Wundarzneykunde sind nicht mehr getrennt. Jeder Med. Rath und Assistent ist beide auszuüben verbunden. Ihr Gehalt ist zu zwey Dritteln auf die Gemeindefassen ihres Bezirks gelegt, ein Drittel wird auf den Ertrag der Praxis angerechnet. Die Taxe ist aber äußerst gering. So muß freylich der Gesunde für den Kranken mit die Arztkosten bezahlen. 3) *Recepturverwaltung.* In jedem Amt ist der Regel nach 1 Recepturbeamte und 1 Accessit zur Erhebung der Landes- und Domänegefälle. Die Ausgaben zahlt die Receptur für Rechnung der Hauptkasse. 4) *Forstverwaltung.* Sämmtliche Forsten sind in 8 Inspectionsdistricte und 65 Oberförstereyen eingetheilt. Die Oberförstereyen mit ihren Assistenten beziehen ihren Gehalt aus allgemeinen Staatsmitteln? Die Oberförster mit ihren Forstern werden von den Waldeigenthümern nach dem Flächeninhalt bezahlt. VII. *Geistliche Verwaltung.* Die katholische Kirche hat zwey Generalvicariate; zu Aschaffenburg, unter welchem 3 Landkapitel mit 59 Pfarreyen, und zu Limburg, unter welchem 4 Landkapitel und 74 Pfarreyen stehen. Die Geistlichkeit der evangelisch-christlichen Kirche hat kein Consistorium mehr und steht in sofern der katholischen nach. Sie ist 2 Generalsuperintendenten und 20 Inspectoren, oder, nach der neuen Sprache, Dacanen, untergeordnet. Der Pfarreyen sind 186, denen aber noch eine neue Organisation bevorsteht. Mit Aufhebung aller Stollgebühren und Accidentien wird jedem Pfarrer von der Regierung ein Fixum ausgelegt. Das Minimum soll 600 F. seyn. Trägt diese der Pfarrfonds nicht, so muß das Kirchspiel zuschießen. Die Pfarrer haben den Rang mit den Recepturbeamten und Landobereschultheißen. Die Akademie zu Herborn ist in ein theologisches Seminarium mit 2 Professoren verwandelt. VIII. *Verwaltung des öffentlichen Unterrichts.* Den Volksschulen sind 42 Inspectoren vorgelegt. Der Gelehrtenschulen sind 5, zu Dillenburg, Hadamar, Idstein und Wiesbaden Pädagogen, jedes mit 7 Lehrern, und ein Gymnasium zu Weilburg mit 10 Lehrern. IX. *Wegbau und andere Bauämter.* Bey dem ersten ist nur ein Kausalverfänger angestellt, dagegen jedem Beyer in seinem Amtsbezirk die Aufsicht über die Anlage neuer und Unterhaltung vorhandener Chaus-

seen aufgetragen. In doppelter Rücksicht scheint dieses nachtheilig zu seyn. Die wenigsten Justizbeamten haben Kenntniß vom Chausseebau, und sind überdies mit Arbeit so überladen, daßs immer, wenn Gehalt darunter leiden muß. Wer sich davon überzeugen will, darf nur die gedruckte Aufschätzung ihrer Amtsobliegenheiten in dem Handb. S. 71 ff. ansehen. Sie sollt 43 sehr eng gedruckte Seiten; die S. 77: noch hinzukommenden Arbeiten bey den Armencommissionen zugerechnet. — Das Längemaaß sämmtlicher Chaussees im Herzogthum wird S. 210 sfg. auf 89,375 Ruthen, die Ruthe zu 15 $\frac{1}{2}$  Rheinl. Schube angehoen. X. *Postverwaltung.* Mit den Posten ist Taxe beehnt. XI. *Berg- und Hüttenverwaltung* soll erst neu organisiert werden. XII. *Straf- und Arbeits- u. dgl. Anstalten.* Sie bestehen im Zuchthause zu Diätz, einem Corrections- und einem Arbeits-hause zu Eberberg, deren Einrichtung von S. 217 – 223, umständlich beschrieben wird. XIII. *Staatsanstalten zur Beförderung der Landwirthschaft und Gewerbe.* Wohin das doch nun durch die Landstände mißbilligte Gesteht; die Musterwirthschaft zu Gassenbach und ein spanisches Schäfereyinstitut gehören. Von einer Musterwirthschaft, wenn sie gut eingerichtet ist, mag sich wohl ein besserer Erfolg auf die Landwirthschaft im Allgemeinen zu verhoffen seyn, als von dem Eitfluß, welchen die Justizbeamten nach ihrer Instruction auf den Betrieb der Oekonomie haben sollen. Die Befehle und Vorschriften, welche sie den Gemeinden geben, sind oft – dem Vernehmen nach – dem Clima, Boden u. s. w. gar nicht anpassend, und bringen die Landleute vielfaltig in Schaden. Ueberall scheint eine zu weit ausgedehnte Vernunftschafft über Gemeinden besonders ausgeübt zu werden. Dadurch erstickt bey Manchen der Trieb, selbst für ihr Bestes thätig zu seyn. Den Befehlsmacht XIV. die öffentliche Bibliothek in Wiesbaden. Sie hat einen Capital- und Stiftungsfonds, dessen Betrag doch nicht angegeben ist. Außerdem gehören zu ihrer Einnahme der Gewinn von dem Verordnungs- und Intelligenzblatt, sodann 2 Proc., welche jeder Staatsdiener bey seiner Anstellung von seinem Gehalt und von verwilligten Zulagen entrichten muß. Für diejenigen Beamten, welche von Wiesbaden entfernt wohnen, alle von der Bibliothek keinen Gebrauch, wenigstens nicht ohne große Kosten, machen können. liegt in dem gewöhnlichen Beytrag einige Härte. — Die Stelle des Bibliothekars ist seit Kurzem erledigt. Einem Gerücht nach soll der verabschiedete Bibliothekar Hundeshagen, als Schriftsteller bekannt, wieder angestellt werden.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## I. Universitäten.

## Freyburg.

Die Zahl der Studierenden auf dieser Universität betrug im Sommerhalbjahre von 1818 im Ganzen 273. Von diesen waren Theologen 74 (Inländer 14, Ausländer 60); Juristen 18 (Inl. 16, Ausl. 2); Mediciner 38 (Inl. 17, Ausl. 21); Chirurgen 41 (Inl. 12, Ausl. 29); Apotheker 2 (Ausländer); Philosophen 100 (Inl. 17, Ausl. 83). Nach dieser Angabe verhielt sich die Anzahl der zu Freyburg studierenden Inländer zu der Zahl der Ausländer wie 61 zu 111.

## Heidelberg.

Im dem Sommerhalbjahre von 1818 studierten zu Heidelberg 64 Theologen (41 Inländer und 23 Ausländer); 21 Juristen (Inl. 16, Ausl. 15); 67 Mediciner (Inl. 19, Ausl. 38); 30 Kameralisten (Inl. 10, Ausl. 10); 33 Philosophen und Philologen (Inl. 13, Ausl. 10); im Ganzen studierten also in dem genannten Semester zu Heidelberg 415, wovon 119 Inländer und 296 Ausländer waren.

Zur Erweiterung und Beförderung des Studiums der kameralistischen Wissenschaften wurde schon am Anfang des Sommerhalbjahres von 1818 Hr. Geh. Rath, Dr. von *Leonhard* von München, als ordentlicher Professor der Philosophie und Kameralwissenschaften unter Beybehaltung des Ranges und Charakters als Geh. Rathes dahin berufen. Eben dahin erhielt Hr. Dr. *Wiener* von Leipzig den Ruf als ordentl. Professor der orientalischen Literatur, welcher schon den nächstbevorstehenden Winter seine neue Laufbahn mit Vorlesungen über die Fundamente der hebräischen, chaldäischen und arabischen Sprache und über die kleinen Propheten eröffnet, und zugleich in öffentlichen Vorlesungen eine Einleitung in das alte Testament vortragen wird. Die Universität verdankt diese Vernehrung ihrer Lehrer so wie überhaupt die Fortdauer ihres Floris dem wohlthätigen Einflusse des Hn. Ministers Freyherrn von *Reisenstein*, dessen Name in den Annalen der Heidelberger Universität unvergänglich glänzen wird, und den patriotischen Bemühungen des Hn. Staatsraths *Eichrodt*, dessen näherer Aufsicht dieselbe anvertraut ist, und von dem sie schon so viele unverkennbare Beweise väterlicher Fürsorge für dieselbe erhalten hat. Eine Folge dieser Fürsorge ist, daß zu den schon bestehenden philologischen und pädagogischen Semina-

rium, aus welchen schon mehrere durch Gelehrsamkeit und wissenschaftliche Bildung ausgezeichnete und zum Theil schon wieder als Lehrer an Universitäten und Gymnasien ehrenvoll angestellte junge Männer hervorgegangen sind, noch ein theologisches Seminarium kommen wird, von dem sich die theologischen Wissenschaften eben den Gewinn versprechen dürfen, welchen jene beiden Seminarien, an deren Spitze der als Pädagog berühmte Hr. Kirchenrath *Schwarz* und der als Philolog allgemein geschätzte und verehrte Hr. Geh. Hofrath *Cramer* sehen, den pädagogischen und philologischen Wissenschaften brachten.

## II. Vermischte Nachrichten.

Von den am 1. Januar d. J. nach einer vieljährigen Sitte zu Zürich ausgegebenen *Neujahrsblätter*, die man auch eine Art von *Kunstaussstellung* nennen könnte, da jedem Blatte ein Kupferstück beygegeben ist, pflegen seit einigen Jahren mehrere Zeitungen und Unterhaltungsblätter Nachricht zu geben; diese bestimmt uns, derselben auch in der A. L. Z. in Kürze zu gedenken. Die *Hülffgesellschaft* feyerte durch ihr Neujahrsblatt von 16 S. in 4. dessen Vf. Hr. Pfarrer *Hug* ist, das Andenken ihres in dem vorigen Jahre verewigten Vorstehers, Dr. *Hirzel*, vorzüglich als eines Freundes der Kinder, und als Fürsorgers für die Blinden in der für sie von ihm gestifteten und von dem Publicum unterstützt Anstalt. Auch der Kupferstich deutet dies Verdienst des Mannes an. — Die Gesellschaft der *Gelehrten* in dem *Stiftskasse* erinnerte die Jugend, welcher zunächst diese Blätter gewidmet sind, obgleich mehrere ein reiferes Alter von Lesern voraussetzen, durch das Organ des Hn. Diacons *F. J. Cramer* in 10 S. in 4. an den auch durch *Hottinger's Advocaat* den Gelehrten seit längerer Zeit bekannten Humanisten *Steinbrüchel*. Das Bildniß von ihm ist nach einer Rüste in dem Sessionszimmer der Curatoren der Stadtbibliothek von einer Künstlerin, *Maria Ellenrieder*, gezeichnet und radirt. Besser hält man sich an die Vignette in *Hottinger's opuscula oratoria*, die das Bild dieses Gelehrten kenntlich darstellt. — Aus dem Neujahrsblatte der *Musikgesellschaft* von 12 S. in 4. haben wir nur Eine von andern vielleicht unberührt gelassene Anekdote an. Bekanntlich waltete in frühern Zeiten allerley Aberglaube über den *Platanberg* bey *Lucern* und über den darauf befindlichen kleinen See, der eigentlich eher eine Pfütze ist. So glaubte man unter an-

dern, dafs, wenn man einen Stein in den See werfe, ein Nabelwölkchen aus demselben aufsteige, das sich schnell vergrößere und sich zuletzt von Regengüssen oder von Hagel entlade; auch ward der See für unergründlich gehalten. Um nun diesen Aberglauben zu zerstören, so erzählt der Vf. dieses Blatts, Hr. Rathsherr *Martin Uferi*, hatte im J. 1585 der Stadtpfarrer zu Lucern — Magister *Johann Müller* hiefs der wackere Mann — den Muth, eines Tages mit einem zahlreichen Gefolge den Berg zu besteigen, und, während viele der Anwesenden ein heimliches Grauen darüber anwandelte, Steine und Holz in den Sumpf zu werfen, wovon er spottend und schmähend die Seele des angeblichen in den See gebannten römischen Procurators, *Pontius Pilatus*, hervorrief, sie auffordernd, so gut zu seyn und ein Donnerwetter zu machen; damit noch nicht zufrieden, hiefs er noch in verschiedenen Richtungen das Gewässer durchwaden, um die Sage von seiner Unergründlichkeit zu zernichten. War diess nicht auch ein löblicher Reformators-Eifer? Räumte der Mann hier nicht auf? Ehre dem Andenken dieses trefflichen Mannes! Gewifs, wer auch nur in Einem Punkte dem Aberglauben beherzt entgegen geht, und ihn mit Verstand und Kraft bekämpft, ist ein verdienster Mann. Schön ist der diesem Blatte beygeheftete, eine Ansicht eines Theils des *Lucernersees* gehende Kupferstich. — Ein Neujahrsblatt der *Feuerherbergsgesellschaft* von demselben Vf. (12 S. in 4.) stellt eine neue Untersuchung an über den eigentlichen Ort des Schlachtfeldes am *Morgarten* im J. 1315 und verbindet damit eine Erzählung von einer gleichzeitigen Unternehmung der Oestreicher gegen *Unterwalden*. (Alle diese Blätter sind überhaupt anschließendlich vaterländischen Gegenständen gewidmet.) Eine Vignette stellt den Augenblick dar, da von einem Wachtthurme zu *Stansstad* am *Vierwaldstätter-See* in der Nacht durch das verabredete Feuerzeichen der Umgegend die vorhandene Gefahr angezeigt und auf das feindliche Landungsschiff ein großer Mühlstein herabgestürzt wird. Ein Kärchen erläutert den Angriffsplan der Oestreicher. — Die *Kunstlergesellschaft* pflegt jährlich einen vorstehenden Schweizerkünstler in Erinnerung zu bringen; diesmal hiefs sie durch den Kupferstecher, Hn. *Heinrich Meyer*, der aus bis dahin noch unbekannt gebliebenen Quellen schöpfte, eine kurze, aber durch musterhafte Treue sich empfehlende Biographie von *Joh. Heiss*. *Lips* (15 S. in 4.) bekannt machen. Mit diesen durchaus glaubwürdigen Nachrichten stimmt, was in dem vorigen Jahrgange der A. L. Z. von *Lips* gesagt worden ist, überein. Der Kupferstich bey diesem Blatte drückt eine Zeichnung des verewigten Künstlers aus, die Vignette stellt ein zwar nicht auf den ersten Blick kennliches Bildniß von ihm dar. — Von der *Stadtbibliothek* ging ein Blatt \*) aus, das auf 3 S. in 4.

aus handschriftlichen Zuger-Chroniken einen wenig bekannten Auftritt schildert, der im J. 1522, also bald nach der Reformation, in einer katholischen Stadt, nämlich zu Zug, vorkam. Ein Priester sollte dieselbe einen gefährlichen Aufstand: indem er mit dem *Venerabile* zwischen zwey bewaffnete Volkshaufen trat, die einander an einem Markttage mitten in der Stadt befandeten. Der Vf. des Aufsatzes, Hr. Dr. *Stolz*, will zwar nicht behaupten, dafs den Streitenden darum, weil sie vor der geweihten Hostie niederknien, ein helles Erkenntniß von dem Heiligen vorgeschwebt sey. „Aber, sagt er, es liefs sich ihnen doch noch von einer Seite bekommen, von Seite desjenigen, was ihnen Religion war. Entschieden ward freylich dadurch noch nichts über den Gegenstand des Streits; es sollte aber auch nichts dadurch entschieden werden. Der Priester wollte für Einmal nur durch Vorhaltung eines Gegenstandes, der nach Aller Glauben unbedingt heilig war, den Aufruhr in dem Gemüthe niederschlagen, das wilde Feuer der Leidenschaft dämpfen, den innern Menschen zur Besinnung bringen und eben dadurch der *Vernunft* den Weg bahnen.“ Beherzigungswert ist, was über die Pflege des Sinns für das Heilige gesagt wird. Ein Kupferstich nach einer Zeichnung von Hn. Rathsherrn *Uferi* bringt die Vignette Vorrath für sinnlichen Anschauung. — Die *Natursforschende Gesellschaft* gab in einer Vignette ein ähnliches Bildniß von einem ihrer im vorigen Jahre verewigten Mitglieder, dem Lehrer der Mathematik in der Kunstschule, *David Breiringer*, dessen Tod auch in der A. L. Z. angezeigt worden ist, und gedachte seiner Verdienste um Zürich auf eine rühmliche Weise. Auch Hr. Chorherr *Brenni* entwarf am 30. Decbr. 1817, als Vorsteher der Gesellschaft der Gelehrten in dem *Sistiskaufe*, in einer vortrefflich aufgesetzten Vorlesung ein anziehendes Gemälde von dem Verewigten in Beziehung auf seine Eigenschaft als Lehrer. Das Neujahrsblatt der *Natursforscher* enthält zugleich auf besondere Veranlassung eine Beschreibung von drey in der dortigen Gegend häufig wildwachsenden Giftpflanzen, der *Tollkirsche*, dem *schwarzen Bilsenkraut* und dem *Waldnachtschatten*; der das Blatt begleitende Kupferstich bildet die Giftpflanzen, vor welchen gewarnt wird, ab. — Die Gesellschaft der *Aerzte* und *Wundärzte*, welche seit längerer Zeit ihre Neujahrsblätter zu Würdigungen des Gehalts der vielen Mineralquellen in der Schweiz bestimmte, verweilte diesmal (auf 12 S. in 4.) bey einer Beschreibung des *Fist. vir.* Bades im *Prätigau*, Cantons *Graubünden*. Durch den beygefügten Kupferstich und eine große Vignette bekommt man eine anschauliche Vorstellung von den zu diesem Bade gehörenden Gebäuden, und der nächsten Gegend, in welcher sie stehen. — Von diesen schon gedruckten und mit zum Theil schönen Kupferstichen versehenen Neujahrsblättern verbreiten sich gewöhnlich in etwa drey Stunden vielleicht achtbundert Exemplare, wenn nicht noch mehrere, wenigstens von einigen.

\*) Einige Wochen später erschien noch ein Nachtrag zu diesem Blatte, dessen Vf. Hr. Rathsherr *Ludwig Meyer*, Editor von *Knoben*, ist. Ob er auch zu den andern Neujahrsblättern Nachträge liefern wird, hat noch nicht verlautet.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Ankündigungen neuer Bücher.

**B**ay Meusel u. Sohn in Coburg ist so eben fertig und an die meisten Buchhandlungen versandt worden:

*J. G. Meusel's historisch-literarische Unterhaltungen.*  
8. Preis 1 Rthlr.

*Medicinische Paragraphen für Aerzte und Nichtärzte,*  
8. 18 gr.

Ende December dieses Jahrs erscheint:

*Herzogl. S. Coburg-Saalfeld'scher Staatkalender für das Jahr 1819.*

In der Voss'schen Buchhandlung wird erscheinen:

*System der chemischen Kenntnisse, nach den neuesten Lehrbüchern von Thomson und Thenard. Frey bearbeitet von Friedr. Wolff.*

Berlin, im Septbr. 1818.

## An Aerzte und Apotheker.

So eben ist erschienen:

*Trommsdorff, J. B.,* chemisches Probirkabinet, oder Nachrich von der Bereitung, den Eigenschaften und dem Gebrauche der Reagentien. 3te völlig umgearbeitete Auflage. gr. 8. Erfurt u. Gotha, Hennings'sche Buchhandlung. 1818.

Schon seit Jahren war der Wunsch öffentlich an Herrn Hofrath Apotheker Dr. Trommsdorff ergangen, sein Probirkabinet neu herauszugeben, und so einzurichten, daß jeder Arzt, jeder Chemiker, die diese Wissenschaft nur als Nebenfache betreiben konnten, demnach vollkommen Belehrung erhalten. Dieser Wunsch ist nun durch obige 3te ganz umgearbeitete Auflage gewis zur Zufriedenheit aller erfüllt.

*Die Verlagshandlung.*

An alle Buchhandlungen habe ich jetzt versandt:

*Grohmann's, M. G. A.,* Anreden bey der Feyer des heiligen Abendmahls über die gewöhnlichen Sonn- und Festtage des Jahres, für angedante Prediger und denkende Christen, nebst zwey Gelegenheitspredigten und einer Confirmationspredigt. gr. 8. 1 Rthlr.

Der Verfasser machte, um sich nicht vielleicht bey den vielen Reden am Altar, die er Jahr aus Jahr ein halten mußte, zu wiederholen, einen Auszug aus den stämmlichen Reden, die der verwiegte Reinhard am grünen Donnerstage gehalten hatte,

wählte von jedem Hauptsatz ein Paar Unterabtheilungen, bearbeitete sie als ein Ganzes, und suchte sie nach der Fassungskraft seiner Zuhörer einzurichten. So entstanden diese Reden, die er seinen jüngern Amtscollegen mit dem Wunsche übergiebt, daß die Aufsätze eines Reinhard's auch auf diesem Wege recht viel Gutes stiften mögen.

Leipzig, im Septbr. 1818. Karl Cnobloch

Im Verlage der Stettin'schen Buchhandlung in Ulm ist so eben fertig geworden und daselbst, so wie auch in allen Buchhandlungen, à 1 Rthlr. 8 gr. zu haben:

*Samuel Baur's Gemälde der merkwürdigsten Revolutionen, Empörungen, Verschwörungen, wichtiger Staatsveränderungen und Kriegsszenen, auch anderer interessanter Auftritte aus der Geschichte der berühmtesten Nationen.* Von angenehmen und belehrenden Unterhaltung. Zehnter Band. gr. 8.

Inhalt: I. Die Zerstörung Magdeburgs im 30jährigen Kriege. II. Gustav Adolph in Deutschland. Seine Heldenthaten und sein Tod. III. Die Schweden in Olmütz. IV. Revolution in England. V. Aufruhr der Baiern gegen die Oesterreicher. VI. Die Belagerung von Turin. VII. Revolution in Dänemark. VIII. Aufruhr in Siebenbürgen. IX. Verschwörung gegen den General Kleber in Aegypten.

Mit diesem roten Bande werden nun diese Revolutions-Gemälde geschlossen, und an deren Stelle, theils als Fortsetzung derselben, theils als ein neues Werk, im künftigen Jahre in unserm Verlage unter dem Titel herausgegeben:

*Denkwürdigkeiten aus der Menschen-, Völker- und Sitzengeschichte aller und neuer Zeit.* Von angenehmen und belehrenden Unterhaltung für alle Stände. Von Sam. Baur, Decan.

Dieses historische Lese- und Unterhaltungsbuch wird aus folgenden 6 Abtheilungen bestehen:

I. Lebensbeschreibungen solcher Personen, die sich durch Thaten, Schicksale und Denkart über ihre Zeitgenossen erhoben haben, und es verdienen, in beständigem Andenken zu bleiben.

II. Einzelne Scenen aus der Geschichte der merkwürdigsten Völker, die allgemeinen Interesse haben, und durch welche sich der Zustand ganzer Nationen verändert hat, oder die in anderer Beziehung Auszeichnung verdienen.

III. Kriegerische und andere außerordentliche Ereignisse, Schlachten, Belagerungen, Uebersälle, Eroberungen, Friedensschlüsse. Außerordentliche Theuerung und Hungersnoth, furchtbare Ueberschwemmungen u. dgl.

IV.

IV. Abenteuer merkwürdiger Reisenden; Unternehmungen, in denen sich große menschliche Kräfte entwickelten, und außerordentliche Gefahren glücklich bezeugt wurden.

V. Schiffbrüche und kühne Abenteuer zur See, besonders auf Entdeckungseisen.

VI. Anekdoten, welche Menschen, Nationen und Sitten charakterisiren, und in denen sich der Geist und die Denkart der Zeiten klar und treffend ausspricht.

Diejenigen, welche sich noch vor Ostern künftigen Jahres mit ihren Bestellungen an uns selbst portofrey wenden, erhalten das Werk um ein Viertel wohlfeiler, als der Ladenpreis seyn wird.

Eine ausführliche Ankündigung dieser *Denkwürdigkeiten* ist in allen Buchhandlungen unentgeltlich zu haben.

Auch wollen wir denen, welche sich die non genedigten *Revolutionsgemälde* noch anzuschaffen gedenken, bey directer Bestellung bey uns, solche statt des Ladenpreises à 20 Fl. für alle 10 Bände, noch um den Pränumerationspreis zu 15 Fl. baar erlassen.

Ulm, im September 1818.

Bey Justus Perthes in Gotha ist erschienen:

*Gothaischer  
genealogischer Kalender  
auf das Jahr 1819.*

56ster Jahrgang. Mit 12 Kupfern.

Sauber gebunden mit gold. Schnitt Preis 1 Rthlr. Sächf. oder 1 Fl. 48 Kr. Rhein.

*Handbuch  
der  
Geographie und Statistik  
des  
Preussischen Staats,  
nach seinen neuesten Bestimmungen  
von*

*Dr. Christian Gottfr. Daniel Stein.*

gr. 8. Berlin 1819, in der Voss'schen Buchhandlung. 1 Rthlr. 16 gr.

Wenn wir hiermit die Erscheinung des obigen Handbuchs von dem so würdigen als berühmten Verfasser, Hrn. Prof. Stein, bekannt durch mehrere seiner vortrefflichen geographischen Werke, anzeigen: so geschieht dies nur, das Publicum darauf aufmerksam zu machen, daß dieses *Handbuch* bis zu dem letzten Augenblick in allen Zweigen des Preuss. Staats vorgefallenen Veränderungen bearbeitet worden ist. Mehr darüber zu sagen, erlaubt uns die Bescheidenheit nicht.

## II. Auktionen.

### *Bekanntmachung*

*einer Kunst- und Naturalien-Auction, welche den 1. Februar 1819 ihren Anfang nimmt.*

Vom 1. Febr. 1819 an (nicht, wie es in früher ausgegebenen Catalogen heißt, vom 19. Octbr. 1818 an) wird in Dresden vom Hn. Auctionator *Ziesemer* der Kunst-Nachlaß des verst. Königl. Sächf. Ersten Hofmarschalls, Freyherrn zu Racknitz, öffentlich versteigert werden. Der in Deutschland mit Aehlung genannte Name des Besitzers bürgt schon für den Vollgehalt dieser Sammlungen. Sie werden in Zwey Abtheilungen, unmittelbar nach einander, an die Meistbietenden verkauft.

Der erste Abtheilung, gegen 2000 Kupferstiche und über 500 Handzeichnungen enthaltend; hat die ausgefeinsten Blätter von *Woolar, Strange, Sharp, Balleu, Wille, Massen, Morghen* (worunter ein schöner Abdruck des Abendmahls). Corplette Sammlungen älterer und neuerer Sächsischer Meister; *La Galerie royale de Dresde*, die merkwürdigsten Porträts aus allen Schulen, schöne Landschaften, seltene Handzeichnungen von *Procacci, Mengs, Torelli, Polidore, Alb. Dürer, Dietrich, Ramberg, Roos, Ridinger*, seltene Blumen- und Insecten-Gemälde, zum Theil auf Pergament, von Holländischen Malern, von *Kesterer, Dietrich, Weller* u. a. Zwey außerst seltene Manuscripte und Zeichnungen von *Lavater's* Hand u. s. w.

Die zweyte Abtheilung enthält, außer den seltenen Karten, worunter die *Perri'sche* in 15 Sectionen, mehrere Kupfer- und Prachtwerke, *Becker's Augu-stein, Bloch's Fische, Pallas Flora Rossica, Wieland's Werke* (die Pracht-Ausgabe in Quart), *Helyot's* Ritterorden, *Ouvre de Canaleto* etc. und eine kleine, doch ausgefeuchte Bücher-Sammlung. Eine Sammlung Sächsischer Medaillen in Gyps-Abdrücken, nebst lehrreichem Catalog. Den Schluss machen interessante Sammlungen von Conchylien und seltenen ausländischen Schmetterlingen, Seltenheiten aus China und Oahiti; eine herrliche große Vase von Aegyptischem Porphyr, ein seltenes Glockenspiel, vom sächsischen Sächsischen Porzellan mit dem Brühl'schen Wappen, mehrere Alterthümer und Modelle, worunter das echte Modell zu *Kempels* Schachspieler, und ein ganz vollständiges Kriegsschiff von 74 Kanonen. Verzeichnisse von beiden Abtheilungen sind in Dresden bey dem Hn. Auctionator *Ziesemer*, und in Leipzig in der *Zeitungsexpedition, in Berlin in der Jacobs'schen Kunsthandlung* unter den Linden Nr. 35, zu haben.

Aufträge nehmen in Dresden an: Der Inspector des Königl. Kupferstich-Kabinetts, Hr. *Frenzel*, und der Secretär der Akademie, Hr. *Hofrath Winkler*, in frankirten Briefen.

Dresden, den 8. Octbr. 1818.

Der Hofrath *Böttiger*.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## SCHÖNE KUNSTE.

- 1) **BERLIN**, in d. Maurer. Buchh.: *Satyrischer Feldzug*, in einer Reihe von Vorlesungen, gehalten zu Berlin im Winter 1813 — 1814 von **Th. H. Friedrich**. Als Zugabe ein kleiner Streifzug in das Gebiet des Jokus. *Zweyte* verbesserte, vermehrte und gepfeifte Ausgabe. 1815. XII u. 363 S. kl. 8. (1 Rthl. 8 gr.)
- 2) *Ebendaf.* b. Duncker u. Humblot: *Zweyter satyrischer Feldzug mit humoristischen Abschwärzungen*, von **Th. H. Friedrich**. Nebst einem Zweignungsschreiben an den Oberlieferanten und geheimen Finanz-Agenten Hn. Abraham David Wallfisch. (Thue recht und scheue Niemand.) 1815. XV u. 380 S. kl. 8. (1 Rthl. 8 gr.)
- 3) *Ebendaf.* in d. Maurer. Buchh.: *Dritter satyrischer Feldzug* von **Th. H. Friedrich**; nebst Zweignungsschreiben an das kritische Orakel zu Neu-Ephesus. (Thue recht und scheue Niemand.) 1816. XII u. 305 S. kl. 8. (1 Rthl. 8 gr.)
- 4) *Ebendaf.*: *Satyrischer Zeitpiegel*. Eine Erbauungsschrift in zwanglosen Heften für Freunde des Witzes und lachenden Spottes. (Mit artigen Kupferstichen.) Herausgegeben von **Th. H. Friedrich**, Verf. der satyrischen Feldzüge. *Erstes, zweytes u. drittes* Heft. 1816. 110, 124 u. 156 S. (1 Rthl. 12 gr.) *Viertes u. fünftes* Heft. 1817. 138 u. 136 S. (1 Rthl.)

**W**ir wissen nicht, an welchen unser Bräder im Apoll das Zweignungsschreiben an das kritische Orakel zu Neu-Ephesus vor dem dritten satyrischen Feldzuge des Hn. **Th. H. Friedrich** unmittelbar gerichtet ist; aber ungewiss sind wir, ob dieses Zweignungsschreiben denn auch wohl satirisch zu verstehen sey, da man doch wirklich den Satyr des Hn. Fr. „mitunter langweilig und fade, mitunter auch zu derb, oft indecent, und über die Schnur der guten Sitten (und des Anstandes und der Wahrheit) hauend finden muß, (dieser Satyr sich also, mit einem Worte, wirklich unterteuft, mit seinen Böcksfüßen die Grenzlinien zu überspringen, welche ihm (wie's scheint) Vernunft und Geschmack in seinem Recensenten, „kraft ihrer Maltavollkommenheit, vorzuzeichnen geruhen.“ Dafs „(S. 1) beschränkte Leute von hausbackenem Geschmack und Verstande, als da sind: Schlächter, Bäcker, Brauer und dergl. an Hn. Fr.'s satyrischen Schwänken Gefallen finden, ja

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

selbst einige Recensenten, denen man allerdings mehr Benrtheilungskraft und Geschmack zutrauen sollte, *verschiedenes Lobenswerthe* darin entdecken,“ widerpricht dem obigen Urtheile gar nicht; denn der Beyfall der Schlichter, Bäcker, Brauer und dergl., kann auf die Kritik nicht wohl Einfluß haben, und wenn einige Recensenten *verschiedenes Lobenswerthes* darin entdeckten, so ist ihnen doch nicht alles als lobenswerth erschienen und sie können also deshalb immer *mitunter* viel Langweiliges, Fades und Indifferentes gefunden haben. — Mehrere seiner satyrischen Angriffe sind gegen den Einbeller auf St. Helena gerichtet, dem er selbst den ersten Feldzug zugeeignet hat. Mit andern scheint er's auf einen israelitischen Hayfisch von Lieferanten in seiner Nähe abgesehen zu haben, dem er seinen zweyten Feldzug zugeeignet hat, — *Israels Stuhl, oder der Geburtstag des großen Lieferanten*. *Nebst einer Excursion in das Schlaraffenland*, giebt uns wirklich ein satirisches Gemälde voll Leben und Wahrheit, dessen Darstellung auch an sich Verdienst hat. Dieser Anfaß, und dann in eben diesem Feldzuge, der überhaupt der vorzüglichste unter den dreyen seyn dürfte, die *curiosen und köstlich erbaulichen Fata einer reisenden Dorfgesellschaft*, (welche letztere an Knigge's Reise nach Braunfchweig inahnt), sind unsers Bedünkens die besten Fänge, die Hr. Fr. auf dem Gebiete der Satire gemacht hat. — Um des Schauplatz, auf dem Hr. Fr. seinen Satyr sich tummeln läßt, unsern Lesern näher zu bezeichnen, wollen wir ihnen seine einzelnen Streifzüge vorführen. Der *erste Feldzug* enthält deren zehn, die er in die Form von Vorlesungen eingekleidet hat, welche er in Berlin im Winter 1813 — 1814 hielt: *Ueber das gegenwärtige goldene Zeitalter*. Diese Vorlesung wird einem „sinnreichen Staatsrath in dem gewissen Königreiche Westphalen am letzten St. Napoleonsstage“ in den Mund gelegt und das Thema, welches mannichfaltig variiert wird, liegt in den Worten (S. 3): „Endlich ist uns das goldene Zeitalter erschienen und wir können den Anfang dieser glücklichen Periode von dem Zeitpunkte datiren, wo das Gold selbst aus unsern Taichen und Kasten verschwunden ist, und dem Papiere, namentlich den *Bons*, Platz gemacht hat.“ Das Ganze ist eine nicht unenergizliche Perilage. — *Ueber die Hölle*. Hier übt der Vf. in einem Traume Gerechtigkeit an solchen sinnreichen Staatsrathen, als sich einer in der ersten Vorlesung vernehmen liefs, und ihren Schöpfern und Schirmern, und man könnte dem Vf., wie einst der Kardinal Hippolyt von Ekte dem Ariost, nur im buch-

Uu

Iub

stüblichem Sinne, zurufen: *Dove diavolo, Messer Federigo, avete pigliato tanta coglioneria?* Es ist viel Matthes und Abgedroschenes in dieser Zusammenstellung und auch Eckelhafes, wie S. 54: der Schilderung des Laboratoriums in der Hölle. Wer nach der Schilderung S. 36: „Der Teufel ist ein kleiner dieker gedrungener Herr. Er hat eine zigeuner gelbe Gesichtsfarbe, graue, tiefliegende Katzenaugen, ein breites hervorstechendes Kinn, einen Tituskopf mit pechschwarzen Haaren und ein recht verzweifelt diabolisches Aefehn“ — Satanas eigentlich ist, bedarf wohl keiner Erklärung. — *Ueber die Kunst reich zu werden.* Welcher Satiriker hätte sich nicht an dieß reichhaltige Thema gemacht? Dafs hier eben nichts Neues, sondern das Neunundneunzigmal gesagte zum Hunderteumale zu erwarten sey, läßt sich leicht denken. Ob einzelne Wendungen, wie: „Wer bey diesem Wesen oder vielmehr Uuwesen (dem Liederumswesen) sein Glück machen will, der mufs sich als den Vormund den Armen betrachten, d. h. als denjenigen, welcher den Armen alles vor dem Munde weg-schnappt“ dem Vf. angehören, lassen wir unentschieden. — *Ueber die Kunst um Amte zu gelangen.* Hier sollte man nach der Einleitung über die Press-freyheit im hollsteinischen Staate etwas ganz besonderes erwarten. Aber was folgt diesem? Das Allergemeinste und Bekannteste. — Als Probe des Geschmacks und Witzes nur folgenden kleinen Abschnitt (S. 122): „Wenn daher die alten Paulektenreiter zu einem tüchtigen Juristen *ferrem caput* und *plumbeas nates* oder ein bleiernes Gefäfs erfordern, so denken sie dabey ohne Zweifel an den Unterschied zwischen einem Juristen, der Hirn und *Grips* (!) haben mufs, und einem solchen, der blofs Sitzfleisch zu haben braucht, um seinen Posten auszufüllen.“ — *Ueber die Kunst sich unsterblich zu machen.* Eine Ehre rede auf Napoleon, in welcher folgendes der echten Satire sich zu nähern scheint (S. 170): „Und nun wollen wir ihn noch schliesslich aus einem Gesichtspunkte betrachten, wo er uns in der hellsten Glorie erscheint, nämlich als Prediger der Weisheit. — Schon oben habe ich angedeutet, dafs in diesem außerordentlichen Manne sich die höchste Vernunft mit ihrem Gegenfatz zu umarmen scheine. Jetzt aber will ich mich über alle seine Lobreden durch eine ganz neue Ansicht emporheben, indem ich behaupte, dafs er manche hypercentrifische und mit den Forderungen der gesunden Vernunft nicht ganz vereinbare Thaten nur deshalb ausführte, um alle gegenwärtigen und zukünftigen Gefelechter durch sein eignes erhabenes Beyspiel zu belehren, wie weit der menschliche Geist sich über die Grenzen der Vernunft verirren könne, oder mit andern Worten: um das Ideal des höchsten menschlichen Abergewitzes in seinem eignen Ich gleichsam zu verkörpern und folchergestalt in sich selbst dem Gegenfatz seiner selbst, nämlich der sublimsten Vernunft darzustellen. Auf diese Art wollte er, so zu sagen, eine Warnungstafel in der Geschichte aufstellen, woran Mitwelt und Nachwelt lesen sollten, zu wel-

chen fixen Ideen und bedenkliehen Resultaten menschlicher Stolz und Ehrgeiz führe. — Und so und nicht anders, m. H., müssen wir uns daher seinen Argomautenzug nach Aegypten, die Hinfendung von Tausenden nach Domingo, um die dort von seinen schwarzen Collegien abschlaeten zu lassen, seine Völkerverwanderung nach Moskau, und seinen Kreuz- und Krebszug nach Hispanien erklären. So und nicht anders müssen wir seine Universalmonarchie, sein Blokadesystem, diesen Triumph der menschlichen Erfindungskraft, seine Herzogthümer in *partibus infidelium*, und tausend andere Produkte seines schöpferischen Geistes übersetzen.“ — *Ueber die Postoffektistik, oder über die Kunst die Männer zu unterjochen.* Ein ausgedroschenes Thema, das wenigstens für dem Satyr des Vfs. nichts Neues ausgehen hat. Um in solchen Fällen eine Ausbeute zu gewinnen, dazu gehört das Genie eines *Jean Paul* oder wenigstens der Geist eines *Wißler*. — *Ueber Erziehungskunst mit Rücksicht auf die Verbesserung der Schaafzucht.* Wir finden eben keine Satire darin, wenn der Vf. nicht zu fallen vermag (S. 254), was die Pestalozzische Methode sey: — *Naturgeschichte des Esels.* Die Wendung im Eingange über die Mißlichkeit der Satire und den Entschluß, sie gegen die Betrachtung des Thierreichs aufzugeben, spannt die Erwartung; sie wird aber nicht befriedigt, da statt seines Spottes sich so manche Uebertreibung, so mancher plumpe Ausfall findet, z. B.: „Denn billigerweise gehnirt dem Esel auch in der Naturgeschichte derselbe Vorrang, der ihm nicht selten in der bürgerlichen Gesellschaft zugestanden wird, und es braucht in der That nur wenig Eselskenntniß, um die Erfahrung zu machen, dafs Er es ist, welcher in mancher Versammlung den Vorsitz, in manchem Collegio den Vortrag, in mancher Audienz den Vortritt, und bey mancher Wahl den Vorzug hat.“ — Nicht besser steht es um die folgende Vorlesung: *Naturgeschichte des Affen*, die uns auch noch dazu manches ekelhafte Bild, wie z. B. das des geilen Trödeljuden (S. 300 u. f.), vorführt. Der Schlufs aber ist besonders witzig und fein: „Und nun lassen Sie uns endlich zu der dritten Hauptgattung, nämlich zu den Maulaffen, übergehen. Dieß sind diejenigen schmalköpfigen Affen, welche über alles, was ihnen noch nicht vorgekommen ist, das Maul aufreissen. Ich habe neuerlich dergleichen Maulaffen zu beobachten Gelegenheit gehabt, welche mir die Ehre wiederfahren ließen, über meine satirischen Scherze ein Gefchrey zu erheben. Da nun eine Ehre der andern werth ist, so habe ich nicht unterlassen wollen, ihnen in dieser Affengallerie einen Platz einzunehmen.“ — *Ueber das Manfcheten- oder Landsturmfehr und über die Gallomanie oder Franzosen-sucht.* Nichts Neues und nichts Tiefes und Witziges, eben so wenig als in der Zubare zur zweyten Ausgabe des ersten Feldzugs: *Die Sumpfpflanzen*, welche den verschiedenen Reiz aufzählt, der auf weibliche Naturen zu wirken vermag.

Wir glauben, in dem bisher-Gefagten den Geist unsers Satirikers hinlänglich charakterisirt zu haben, um

um den Leser in den Stand zu setzen zu beurtheilen, ob das im Eingange dieser Anzeige über ihn Gefagte gegründet sey oder nicht; wir überheben uns also der Mühe ihm weiter Schritt vor Schritt zu folgen, und wollen uns nur mit einigen beyläufigen Bemerkungen begnügen. Dafs der *zweyte* Feldzug uns noch am besten ausgerüstet scheint, haben wir schon früher erklärt: dahin rechnen wir aber keineswegs gleich den ersten Aufsatz: *Ueber den Zustand der Cultur und Humanität im künftigen Jahrhundert, nebst Anekdote zum zweckmäßigen Gebrauche des Kantichus's. Eine poetische Vision*, und noch weniger den 4. Aufsatz: *Napoleonisches System, oder kurzgefaßte Theorie der Eroberungskunst. Eine Vorlesung des Mephistopheles, gehalten im geheimen Klubb der Trufel u. f. w.*, in welchem die Stelle S. 167. „Auch den Aberglauben muß er zu seinen Zwecken benutzen. Die Menschen glauben gern an das Ueberflinnliche, und ihre gescheitigte Phantafie läßt sie überall Wunder sehen, wo keine sind. — Besonders sind sie stets bereit, den Finger der göttlichen Vorlicht in allen unglücklichen Ereignissen zu erblicken, die über ihren Horizont gehen, wiewohl meistens nichts darin zu erblicken ist, als der Finger menschlicher Dummheit und Kurzsichtigkeit. Man unterlasse daher nicht, solche Ereignisse als Schickungen und Strafgerichte Gottes auszupapieren, welche über dieses oder jenes Volk, über dieses oder jenes Fürstenthum verhängt seyn“ — eine Blasphemie, des Mephistopheles würdig, enthält. — Wir müssen den Leser überlassen, sich das Bessere, wenn er sich dazu angereizt finden sollte, selbst herauszufinden und wollen nur noch bemerken, dafs die S. 56 erwähnte Geschichte von dem Rathe des Arztes an einen Hypochonder, ins Theater zu gehen um zu lachen, nicht von *Gorrick*, sondern von *Carlin*, einem italienischen Buffon in Paris, erzählt wird. — Der *dritte* Feldzug m'chte wohl der schwächste seyn. Wie viel Abgedruckenes, Entlehntes und Schiefes bietet nicht gleich der erste Aufsatz: *Das mechanische Kabinett des Hn. Tichanpert in Nürnberg*, dar! — Unter den größtentheils ziemlich faulen satirischen Zeitungsnachrichten enthält die über den tierischen Magnetismus manchen satirischen Zug, aber über manches will auch der Vf. satirifiren, das in dieser wunderbaren Erscheinung doch wirklich als Thatsache unläugbar vorkommt, und wenn er S. 96 sagt: „welches (dafs die Fähigkeit des magnetischen Fernsehens und Fernhörens sich vorzüglich am „rauenzimmer äufere) daher zu kommen scheint, dafs das weibliche Geschlecht, wegen seiner größern Nervenreizbarkeit, für die Wirkungen des Magnetismus empfänglicher, und der wunderthätige Glaube, besonders bey den alten Frauen, stärker zu seyn pflegt, als bey dem männlichen Geschlechte; so ist das ein sehr trivialer und noch dazu schiefer Witz, denn alte Frauen sind gerade nicht die, auf welche der Magnetismus am meisten angewendet wird.

(Der Beschlufs folgt.)

# MATHEMATIK.

ALTONA, b. Hammerich: *Versuch eines Lehrbuchs der Astronomie für Volksschulen*; als kurzgefaßte Beschreibung der ältern und neuern Sternbilder und falsche Erklärung unsers Sonnensystems, von J. C. Möller, Katecheten am Waisenh. in Altona. 1817. XXVI u. 229 S. 8. m. 2 Kupf. (22 gr.)

Wenn der Vf. dieses kleine Buch für Lehrer an Bürger Schulen geschrieben hätte, welche sich die nöthigten astronomischen Kenntnisse erwerben wollen, um das Gemeinnützige derselben, was sich besonders auf eine verständliche Beurtheilung des Kalenders bezieht, gehörig wider vortragen zu können; so würde man mit der von ihm beobachteten Ausführlichkeit allenfalls zufrieden seyn können. Aber dafs die Astronomie, oder eigentlich Astrologie, in Volksschulen mit dieser Ausführlichkeit vorgetragen werden solle, davon kann sich Rec. auch nach dem, was in der Vorrede darüber gesagt ist, nicht überzeugen; so sehr er auch, als Liebhaber, dieses erhabene Studium durchaus schätzt. Denn es gehören dazu nicht nur wöchentlich 2—3 Stunden, die gewifs etwas, wenigstens für den Bürger, Nützlicherem entzogen werden, sondern es scheint auch genug zu seyn, wenn in den, der Naturkunde überhaupt gewidmeten Stunden, so viel Altronomisches gelehrt wird, als zur hinreichenden Kenntniß des Kalenders erforderlich ist. Auf diesen letztern Umstand ist aber nur beyläufig Rücksicht genommen, und daher leistet dieses Lehrbuch d. A. für Volksschulen auf der einen Seite zu viel, auf der andern zu wenig. — Die Beschreibung der Sternbilder selbst nimmt einen großen Raum des Buchs ein, und ist für ihren Zweck bey weitem zu ausführlich. Was wird sich der Bürger um die kleinen Sterne des Luftballons, des Mikroskops, der süd. Krone u. f. w. — was um den historischen oder mythischen Ursprung dieser und überhaupt der Sternbilder bekümmern? — Uebertiefs kommen nicht nur bisweilen fonderbare Anmerkungen, wie S. 58 vor: „*de la Caille*, ein Franzose, hat auch (?) am Vorgebirge der guten Hoffnung den Himmel beobachtet;“ — sondern es ist auch das zu tadeln, dafs die Sternbilder alle ohne Unterschied durch einander geworfen sind. Dem Bürger kommt es um des Kalenders willen hauptsächlich auf die Sternbilder des sogenannten *Thierkreises* an; diese können ihm zuerst in ihrer Folge vom Widder an bezeichnet, und dann die merkwürdigsten der südlichen und nördlichen Halbkugel, wie Arctur, der große und kleine Bär, Andromeda und der Pegasus u. f. w., der große Hund, Arion u. f. w. kürzlich angegeben werden; so wird der Bürger mehr als genug vom Außern des Sternhimmels wissen. Die Beschreibungen sind nun wohl ziemlich richtig; nur möchte im Kopfe des Wälfisches wohl kein Sechseck von Sternen 4, 3 und 2 Gr. zu finden seyn, wohl aber ein großer Haken, den Menkar (2. Gr.) mit noch 2 Sternen (3—4 Gr.) und *Mira* macht; auch ist es wohl zu scharf

sicher von Unsichern gesprochen, wenn es S. 34 vom Nebel in der Andromeda heisst: „eine Nebelwolke, die nichts anders, als der Glanz einer sehr entfernten Sterngruppe ist.“ Weis denn der Vf. von *Schröters* Untersuchungen über die fixen Lichtnebel am Himmel nichts? — Rec. würde dergleichen Erinnerungen noch mehr machen können, auch über die beyläufigen Erläuterungen und aus dem mathematischen Theile der scheinbaren Himmelskugel noch dies und jenes bemerken, wenn er nicht das Ganze für unzweckmässig und überflüssig hielt.

Dieselbe überflüssige Weitläufigkeit findet man auch in den Abschnitten über die Sonne, die Planeten und Kometen. Bey der Abhandlung von der Erde ist Einiges über den Kalender beygebracht; auch ist die Entstehung der Jahreszeiten, wiewohl dem Volke, und selbst den Volkslehrern noch viel zu schwer einzufeln, erläutert. Aber was thut das Volk z. B. mit der Grösse, Masse, Dichtigkeit der Planeten und mit der Neigung ihrer Bahnen und deren Knoten — wenn es überhaupt weis, dass die Planetenbahnen in verschiedener schräger Richtung gegen die Erdbahn liegen, und demnach sie in Punkte, welche *Knoten* heissen, durchschneiden? Was mit der Neigung und Bewegung der Jupiters- Saturns- und Uranusmonde u. dergl. m. — Aufgefallen ist es Rec. übrigens, dass der Vf. schon §. 4 und hernach nochmals §. 283 von 8 Uranusmonden spricht, welche Herschel entdeckt haben *soll*, so wie §. 280 von einem oder gar zwey Ringen um den Planeten, ungeachtet man längst weis, dass jene Angabe nur ein Missverständnis in einem Briefe von *Vines* und letzteres nur irgend ein optischer Betrug war. Vermuthlich hat er das aus *Gelpke* pop. Astr. genommen, wo sich dieser Irrthum auch findet. (Es giebt nur 6 Uranusmonde.) — Auch die Betrachtungen über die Grösse der Schöpfung, besonders §§. 302 — 305, — „von der Centralsonne“ greifen für den Bürger viel zu weit. Wenn man den Bürger und Landmann auf das Allgemeine von der Grösse der Schöpfung und der Unermesslichkeit des Weltgebietes aufmerksam macht, so hat man jeden Zweck dieses Unterrichts bey ihm erreicht, die nöthigen Erläuterungen, sich auf das Kalenderwesen beziehend, dazu genommen.

Von den beygefügten Kupfertafeln stellt die *erste* Tafel in 78 kleinen Fächern eben so viele einzelne Sternbilder dar, wovon Rec. gar keinen Nutzen sieht. Denn einmal find manche nicht ganz richtig, wie der Krebs, der Widder, (wo Melsarthum, der Doppelstern, ganz falsch angegeben ist) der Adler u. a., manche, der Kleinheit des Raums wegen, nicht vollständig, wie Herkules, Ophiuch und die Schlangen u. s. w. gezeichnet, und dann ist es auch weit leichter, nach einer kleinen Himmelskarte, worauf man den Zusammenhang der Sternbilder übersehen kann, und wo z. B. die Sterne nur bis zu 5 Gr. aufgenommen

sind, die Sternbilder und einzelne Sterne am Himmel aufzufinden. — Die *zweyte* Tafel giebt eine Zeichnung eines ganz gut eingerichteten Planetariums, dergleichen auch Hr. Prof. *Gelpke* von verschiedenen Arten auf Verlangen fertigt. Was soll aber dieses bey einem Lehrbuch für Volksschulen, da ein gewöhnlicher Volkslehrer weder nach dieser Zeichnung, noch nach der S. 217 u. f. gegebenen Anwendung sich ein solches Planetarium wird lassen fertigen können?

Uebrigens beurkundet der Vf. durch diese Schrift seine Fähigkeit, ein populäres Lehrbuch der Astronomie zu schreiben, das einem Lehrer ganz gute Dienste leisten kann. Was er aber hier liefert, ist nicht eigentliche Astronomie, sondern *Astronomie* und der Theil der physischen Astronomie, den man auch Kosmographie nennt, weil er eigentlich historisch ist.

#### VERMISCHTE SCHRIFTEN.

- 1) LONDON, auf Befehl des Unterhauses gedruckt: *Reports of the select Committee appointed to consider of Provision being made for the better Regulation of Madhouses in England.* With Minutes of Evidence etc. 4.
- 2) YORK: *A history of the York Lunatic Asylum,* with an appendix. Addressed to W. Wilberforce. By Jonathan Gray. 1814. 8.
- 3) *Ebend.* *Practical Hints on the Construction and Economy of Pauper Lunatic Asylums.* By Samuel Tarr. 1815. 53 S. 4.

Der Raum dieser Blätter erlaubt nur im Allgemeinen auf die Wichtigkeit der vorliegenden Schriften für Irrenpflege aufmerksam zu machen, da ihr Gegenstand grade jetzt mehrere deutsche Verwaltungen beschäftigt. In England ist die Zahl der weiblichen Wahnsinnigen grösser als die der männlichen; und die Heilung in den Irrenhäusern weit mehr im Anfang der Krankheit, als bey ihrer längeren Dauer geklinkt. Die strenge Behandlung hat man mit der milden vertauscht, und, bey Schwermüthigen besonders, von häufiger Bewegung und Belustigung der Kranken den besten Erfolg gehabt. Zu den wesentlichen Erfodernissen einer guten Irrenanstalt rechnet man Billard, Spielbälle, Geigen, Karten, Bücher und lebendige Thiere. In Swift's Krankenhaus zu Dublin stehen alle Abende zwey Whistische bereit, und die Theegesellschaft gehört zu den wirksamsten Heilmitteln. Das Irrenhaus, welches zu Glasgow unter Howard's Augen angelegt ward, hält man für das beste Gebäude seiner Art in England. Aus dem mittleren Zimmer kann man die sammtlichen Flösgänge und Säle übersehen.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## SCHÖNE KÜNSTE.

- 1) *BERLIN*, in d. Maurer. Buchh.: *Satyrischer Feldzug* — von Th. H. Friedrich u. f. w.
- 2) *Ebendaf.*, b. Duncker u. Humblot: *Zweyter satyrischer Feldzug mit humoristischen Abweichungen*, von Th. H. Friedrich u. f. w.
- 3) *Ebendaf.*, in d. Maurer. Buchh.: *Dritter satyrischer Feldzug* von Th. H. Friedrich u. f. w.
- 4) *Ebendaf.*: *Satyrischer Zeitpiegel* — — Herausgegeben von Th. H. Friedrich. Erstes bis fünftes Heft u. f. w.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Die unter Nr. 4 angezeigten Hefte des satirischen Zeitpiegels zeigen den Vf. gerade von keiner andern und neuen Seite; allein sie enthalten manches Unterhaltende und manches witzige und beifende und wahre Wort, besonders in den letzten zwey Heften auf die wir uns hier beschränken. Er hat es hier nicht mehr mit den Franzosen oder mit Napoleon zu thun, sondern er züchtigt echt deutsche Thorheiten und zwar des Tages, denen er ja den Spiegel vorzuhalten verheißt und die zum Theil sprechend ähnlich darin erscheinen. Das vierte Heft eröffnet ein Vorwort an den *Freund Leser*, worin ein wahrscheinlich verbreitetes falsches Gerüchte, als ob er von Seiten der Regierung an der Fortsetzung seines Zeitpiegels sey unterbrochen worden — (Gottlob! wir leben ja in Preußen! ruft er aus) — widerlegt wird. Er war während der Zeit in Wien und freute sich, „auch im südlichen Deutschland recht viele wackre Freunde gewonnen zu haben, welche seinem schriftstellerischen Streben hold sind.“ — „Einige gute Leute wollen wissen,“ fährt er fort, „ich sey nach Wien gereiset, um Stoff zu neuen Satiren zu sammeln. „Geht's acht! — raunen sie einander in die Ohren — nun geht's halt über die Backhändel und Brathäudel her.“ — Du lieber Gott! Als ob man in unserem lieben Vaterlande hundert Meilen zu reisen brauchte, um Stoff zur Satire zu finden. Nur zwey gesunde Augen, und er bietet sich überall so reichlich dar, daß sie einem halt! übergehen möchten.“ — Auch haben wir weiter keine besondere Einwirkung dieser Reise in diesen beiden Heften bemerkt, als im fünften in dem Schreiben aus Fajakis, worin Rechenenschaft von den neuesten literarischen Aernte, als ein Beweis von den ungläublichen Fortschritten in allen Gegenständen

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

des menschlichen Wissens, gegeben wird. „Was unser Theater betrifft,“ heist es darin unter andern, „so können wir uns keck rühmen, daß die mimische Kunst bey uns die höchste Stufe der Ausbildung erreicht habe. Denn fogar das liebe Vieh spielt jetzt schon eine bedeutende Rolle auf unsern Bühnen. Mit Stolz nennen wir einen Hund als tragischen Heldenpieler, einen Ochsen und einen Esel als große Comiker, und mehr als einen Esel als Theaterschlichter. Die Viehstücke nehmen in der That dergestalt überhand, daß zu erwarten steht, wir werden ehestens die menschlichen Schauspieler, (deren es hier in der That viele treffliche giebt), ganz entbehren können.“ — Der Luhat des vierten Heftes ist: *Dreyhundert und fünf und sechzigste Sitzung der Reichsbau-Commission zu Babylon, und darauf erlassenes höchst wichtiges Conclusum*. Es kommt darauf an den Bauplan zur Verbesserung und Befestigung des alten baufälligen Reichslazareths in einer dazu niedergesetzten Commission zu besprechen. Das Präsidium hält es zusehends für seine Pflicht zu erklären, „daß alle auf sogenannte Grundreform des alten Reichslazareths abzweckenden Vortheile von den Berathungen auszuschließen seyn dürften.“ — Der Bau-Commissarius von Memphis bewundert die Weisheit des hohen Präsidii und schlägt vor: „Beschränken wir uns lediglich darauf, hin und wieder eine provisorische Stütze anzubringen, die Risse und Löcher mit Lehm auszufüllen, die Ratten- und Mäuselöcher mit Makulatur-Papier zu verstopfen, und einen Breterzaun oder Sandwall gegen auswärtige Angriffe aufzuführen, so werden wir unsrer erhabenen Bestimmung vollkommen genügen und den Segen der Mü- und Nachwelt verdienen.“ — Der Bau-Commissarius von Theben trägt auf Modernisirung des Aeussern an; da aber theilt das Präsidium die von den uralten Mitbewohnern des Reichslazareths, der Corporation der Ratten, Mäuse, Eulen und Fledermäuse eingereichte Note mit, worin diese gegen jede prädicierliche Neuerung und Veränderung des Reichslazareths, wodurch ihrem uralten und wohlverworbenen Besitztande geschadet werden könnte, protestiren, und bewirkt folgendes

„Potum commune.“

Dafs bis zum Eingange höherer Instruction alle, die Reform des Reichslazareths bezweckenden Beschlüsse provisorisch und interimistisch zu suspendiren und es bey dem Alten zu belassen, die achthare Corporation der Ratten, Mäuse, Eulen und Fledermäuse aber in ihrem uralten Mitbesitze, und in der wohlverworbenen Befugniss, das Gebäude zu unterminiren

und zu durchlöchern, kräftigt zu schützen und zu maintainen, auch die weitem Verhandlungen bis zum Ablauf der Ferien auszusetzen.“ — Die Deutung ergibt sich von selbst; ob aber auch der eigentliche Sprach — nicht — schluß dieses Beschlusses zur Satire gehören solle, lassen wir unentschieden: bitter wäre dieser Zug gewiss. *Unterthänigste Bittschrift der Gemeinde zu Muechersdorf an das hochpreisliche Oberamt in Betreff der ägyptischen Heuschrecken, und darauf erlassenes Toleranzrescript.* — Das *Rescript* giebt hinlänglichen Aufschluß: „Der Gemeinde zu Muechersdorf wird auf ihre unterthänigste Bittschrift zum Bescheide ertheilt, daß es mit den Forderungen des Zeitgeistes und den Grundsätzen einer vernünftigen Toleranz unverträglich ist, die Heuschrecken in ihrem Verkehr zu beschränken. Nach dem höchst emanirten Toleranz-Edikte genießen dieselben vollkommene Gewerbefreyheit, und wenn Supplikanten dabey verhungern, so geschieht solches bloß von Rechtswegen. — Die oben verzeichneten Stempel- Tax- und Copialien-Gebühren sind sofort bey Vermeidung der Execution zu entrichten.“ — *Anstellungsgesuch des Küchenjungen Hassan, eingereicht bey Ihro Gnaden Achmed Muley, Leibkoch des Großgnadenpersers seiner Majestät.* (Frei aus dem Türkischen überetzt.) — Ziemlich verbrauchte Ideen. *Bruchstück einer Strafpredigt des Pastors Fiducius an die Gemeinde zu Sandloch* über die ungezeimliche Klage, daß das Gemeindefeind nicht am besten berathen sey, da es doch eine Unzahl von Räthen gebe. *Parabelfabel des Janitscharen: Aga Mustafa Selim an sämtliche Officiere des Janitscharen-corps.* — „Endlich ist es auch nicht unbemerkt geblieben,“ heist es am Ende, „daß man sich gegen einen, die Aufrechthaltung des *Esprit de Corps* im Janitscharenkörper bezweckenden Artikel des Nizam Gedid, nämlich gegen das Verbot des Sich-gemein-machens mit den bürgerlichen movirt habe. — Die Erfahrung hat aber gelehrt, daß durch dergleichen Umgang sich allerhand schlechte Sitten, z. B. bürgerliche Bescheidenheit und Civilisation, vor allen aber das Laster der sogenannten Aufklärung, welches leicht gewisse Climata von Freyheit und Volksrechten erzeugt, so in einem wohlregierten Staat nicht aufkommen dürfen, in die Armee einschleichen haben, und es darf daher derselbe für die Zukunft auf keine Weise statuirt werden. Contragenienten aber werden mit einem schwarzen Kreuze in der Conduiten - Liste bezeichnet, und höheren Orts angezeigt werden. — Wonach sich zu achten!“ — *Philosophischer Zwiegespräch des Hn. v. Schmalhaupt, Erb- und Gerichtsherrn auf Quabendorff, und des Hn. v. Pürzler, verabschiedeten Majors; über Aufklärung, Zeitgeist, Adel, Bürger- und Bauernstand* — charakteristisch und geschmeichelt im Dialog. — *Dankadresse Germania's an Gallia und Rescript der letztern.* (Frei aus dem Französischen überetzt.) — Ohne Neuheit. Galgenrede des Spitzbuben Steupper zu London, Defension des Dirbstahts, und praktische Winke in der Taschenspielerkunst. (Frei aus dem Englischen.) — Warum hielten denn

dem Vf. nicht bey den Dieben, die nicht gehenkt werden, weil sie (im größern Theile unsers liebenswürdigen Vaterlandes, besonders im gemüthlicheren südlichen) ihr Handwerk unter dem weiten Mantel der Gerechtigkeit treiben, die Nachdrucker und Plagiatoren, ein. Wie passend wäre für diese der Zuruf gewesen: „Steh! immer mit Manier und auf erlaubten Wegen!“ — *Das Soldatenparadies* — wohl das Fadelste, Gehaltleerste unter allen, wo die Mulse des Satyr des Ys, ganz scheint verlassen zu haben — und das bey einem so reichhaltigen Thema! — *Die Zauberruhr, oder die Haarlocke der tugendhaften Frau.* Ein orientalisches Märchen frei nach dem Persischen des weisen Abu ben Hadshi — behandelt ohne Witz das beleidigende und unwahre und zugleich längst abgedroschene Thema, daß es keine wahrhaft tugendhafte Frau gebe. *Recension des Universal- und Normal-Tranerspiels: Die Glocke von Kambambu, oder die Macht des Schicksals, von St. P. Knallerbällern, Consumtions-Steuer-Cassen-Assistenten; dargestellt auf dem Puppentheater National-Theater von der wandernden Schauspielbande des Hn. Fumsei* — eine, nicht durchgreifende — Parodie gewisser Theater-Kritiken. *Die beiden Hemden.* Eine Fabel. — Sehr unbedeutend. — *Sarkasmen.* — Mitunter grob, aber nicht beißend. — *Fünftes Heft: Peinliches Verhör wider mich selbst, ange stellt von mir selbst* — über die Anklagen des Angriffs auf Magnetismus, Myticismus, das schöne Geschlecht, den heiligen Ehestand, den heiligen Kriegszustand, die heilige Gerechtigkeit, die heilige Polizey, die heilige Staatsverwaltung, die heilige Judenthümlichkeit, das Grolsen, den Adel u. s. w. Die Vertheidigung ist größtentheils matt und fällt ganz aus der Satire, und daher wird die Antwort, „an dem Allerheiligsten des liebenswürdigen Geschlechts, an seiner Schönheit, habe ich mich meines Wissens nie verständig, ich bekenne mich vielmehr als den Sklaven und eifrigsten Bewunder derselben. Was ich nebenbey über weibliche Tugend gesagt habe, wird mir in dieser Rücksicht in Gnaden verziehen werden“ — zum gemeinen und jedes edlere Gefühl beleidigenden Pasquill. *Das Todtengericht, oder die Erscheinung in der Kathedratkirche zu Kallipolis.* Ein Nachstück in der granatischen Manier des Malers Friedrich (in Dresden, der bekanntlich Feuersbrünste vortrefflich mahlt). — Die Vision einer Art von Weltgericht, welche die Phantasie anregt, allein nicht recht in Schwung zu bringen vermag und sich zuletzt höchst prosaisch in einen Traum auflöst. *Vertheidigung der Slavery, und Vorschläge, die Menschen zu ihrer ursprünglichen Bestialität zurückzuführen.* Eine philosophische Dissertation und gekrünte Preischrift von Liebrecht Maidling, wohlbestalltem geheimen Oberhofsphilosophen und Reichsnachtwächter zu Philantropolis, Seiner Magnipotenz dem Oberpross des Deys von Algier in Demuth und Unterthänigkeit zugeeignet. — Die Vorschläge scheinen hier und da wirklich Eingang gefunden zu haben. *Ueber die Kunst zum Schriftstellerruhm zu gelangen.* Eine Vorlesung, gehalten in dem Autorklub

zum *ästhetischen Theatralen*. Der Vf. ist mit dem verächtlichen Unfuge, besonders in unsern poetischen Literaturkreisen, über den jedem wahren Deutschen eine Schamröthe aufsteigen muß, gut bekannt und was er sagt ist bitter, aber — wahr. — *Zeitungsnachrichten: Schreiben aus Peking*. „Wir haben unsern geliebten Völkern“ (beginnt ein Mandat des Kaisers) „durch Wiedereinführung des Haarzops und der Bastonnade, wie durch die Hals- Darm- und Blasensteiner, einen neuen, handgreiflichen Beweis unsrer unermüdeten landesväterlichen Fürsorge für ihre Wohlfahrt gegeben.“ — *Schreiben aus Groß-Babylon*. „Die Verhandlungen über den Bau des neuen Reichthums haben einen sehr thätigen Fortgang. Die Akten, betreffend die Form der Verhandlungen, sind bereits zu einer solchen Masse angeschwollen, daß die Präjudicial-Frage: wie und wo dieselben unterzubringen, zu sehr lebhaften Debatten Anlaß gegeben hat.“ — *Schreiben aus Pajakia* — oben erwähnt. — *Schreiben aus Klein-Babylon* — ohne Bedeutung.

FRANKFURT a. M., b. Wilms: *Der Rheinfluss, von dessen verschiedenen Quellen bis zu seinem Ausflusse* — nach der Natur gezeichnet und geätzt von G. Primavesi; nebst einer Leitung bey dieser Reise, kurzen Erklärungen einzelner Darstellungen und einer Spezialkarte. *Erstes Heft* mit 8 Kupfern und zwey Karten.

Auch unter dem Titel:

*Le Cours du Rhin depuis ses sources différentes jusqu'à son embouchure*; dessiné d'après nature et gravé à l'eau forte. 1818. 16 S. qu. Fol.

Ueber den Text, welcher dieses dem Großherzog von Hessen dedicirte Kunstwerk begleitet, äußert sich der Vf. folgendermaßen: „durch die diesem Werke beygefügten Worte sollen demjenigen, der diese Reise (welche?) zu machen gedenkt, die dabey nöthigen Andeutungen in Bezug auf die Reise selbst, zu seiner Richtschnur gegeben werden, welches in den so wenig besuchten Gegenden jedem willkommen seyn wird. Statistische, geologische, naturhistorische Notizen u. dergl., die man anderswo schon aufgezeichnet findet, eignen sich nicht für den hier bestimmten Zweck und Raum. Einige Ergießungen des Gefühls, die den Gegenständen gegenüber erzeugt wurden, mögen darthun, wie dieselben auf mich gewirkt haben, und, wie nach mir dorthin kommt, mag dann seine Empfindungen mit den meinigen vergleichen.“

Nachdem der Vf. über die Etymologie des Rheins gesprochen, giebt er die Theilung der Quellen des Flusses in drey Abschnitte: Vorder- Mittel- und Hinterhineiquellen. Der Vorderrhein hat wieder drey verschiedene Quellen, welche sich auf dem Badus vereinigen und den Tomase bilden. Im Thale Santa Maria bilden mehrere Bäche, zum Theil von

Felsenwänden herabstürzend, sich vereinigen den Mittelrhein, dessen eigentliche Quelle aber auf einem Arme des Lukmainers entspringt. An schwarzen Muechelhorn entspringt aus einem Gletcher, 60 bis 70 Fuß über der Erde, die des Vorderrheins. — Vorder- und Hinterrhein einigen sich bey Reichenau, nachdem sie eine Strecke von drey Tagereisen durchlaufen haben und von hieraus führt der Vf. die Reisenden, welche Lust haben könnten, die sammtlichen Quellen des gefeyerten Flusses zu besuchen, über das Gebirge, über Bovisa, Ylanz, Chur, Tarasenta, Dissentis, Selva, St. Gallo und Santa Maria; dann über Girona und den Belentherberg, Safreila, Splügen, die *via mala*, Tufts, Tagstein, Heizenberg nach Reichenau zurück, wozu neun Tage nöthig sind, in denen man 82 Wegstunden durchgeht. Der folgende Text begleitet nun die geätzten Darstellungen, welchen er eigentlich nur zur Erklärung dient.

Ehe wir zur individuellen Beschreibung der Blätter übergehen, vorher ein paar Worte im Allgemeinen in artistischer Hinsicht. Es will Rec. t. danken, als sey die Wahl mehrerer, besonders der ersten Darstellungen nicht besonders glücklich; die hier dargestellte That in Erfahrung erscheinende Natur spricht den Beschauer gar nicht an, nichts bietet sich seinem Blicke, worauf er wohlgefallig zu ruhen vermöchte. Auf den Ersten ist auch nicht eine Spur von Vegetation angedeutet; selbst die Staffirung des Vorgrundes ist ganz vernachlässigt, wodurch der geschickte Künstler doch so leicht etwas Leben und Munterkeit zu schaffen versteht. Dann ist ferner, eine gewisse manierirte Art in der Zeichnung nicht zu verkennen, welche der Haltung im Ganzen Eintrag thut, einen Anstrich von Steifheit über einige Platten verbreitet, in denen man nicht die weichen Wellenlinien der Natur, sondern das spitze Stiff des Künstlers ahnet. Jetzt zu den einzelnen Platten.

*Erste Platte: Die drey Quellen des Vorderrheins darstellend.* Räumen wir auch gern ein, daß hier der Künstler treu wiedergab, was er von der Natur empfing; so müssen wir doch ehrlich gestehen, daß uns trotz der beygefügten beschreibenden Erklärung der Anblick dieses öden reizlosen Chaos ganz kalt gelassen hat. „Das sette, üppige Grün auf der schmalen Ebene“ kann hier nicht empfunden werden, „die drey Bäche die dieses Bild beleben“ beleben nicht die Seele des Kunstfreundes, denn mit Mühe entdeckt er nur ihr angeleitetes Dafeyn und der „Genuss, das Gröse. Herrliche und Liebliche der Natur“ den Hr. Primavesi gehabt haben will, ist für uns nicht da.

*Zweite Platte: Der Toma-See auf dem Badus.* Wenn auch weniger trocken und steil, gewährt sie doch eben so wenig Genuss als die Vorige und man vermag fast den Wunsch nicht zu unterdrücken: daß doch das schöne Papier zu bessern Zwecke verwendet worden wäre.

*Dritte Platte: Das Medeliner Thal.* Die hier angedeutete Vegetation dünkt uns steif und hart; ein glücklicher Gedanke des Vfs. war es übrigens, daß

dafs er in der Erklärung es auslegte: das, was man im Thale sieht, „das soll'ne Procession zur Kapelle *sign.*“

**Vierte Platte: Aussicht nach Dissentis.** Dieser Gegenstand ist mit etwas mehr Glück gewählt. Pittoreske Berge, der Blick auf Dissentis und in das Thal von Selva gewähren gefällige Abwechslung. Indessen muß in der Hauptsache, auf die es doch eigentlich hier ankommt, in der Beschreibung des Mittelrheins, die Beschreibung daneben, und ein gewisser Grad gutwilliger Phantasie dem Anschauer zu Hülfe kommen.

**Fünfte Platte: *Bey Tavanase.*** Sie soll die kleine Insel darstellen, welche der Rhein eine halbe Stunde unterhalb Rabius bildet. Als Landschaft betrachtet ist sie wohl die Vorzüglichste in diesem Hefte. Der Vorgrund kräftig, der Hintergrund markig und sanft verschmolzen; der Baumchlag wahr und in der Natur, vorzüglich der beiden Birken linker Hand.

**Sechste Platte: *Bey Ilanz.*** Auch diese zeichnet sich noch vortheilhaft aus und der Hintergrund der fernern Gebirge gewährt einen nicht unangenehmen Contrast.

**Siebente Platte: *Das Schloß Borvica.*** Nur das Dorf Hohentinas und die Ruine des Schlosses im Mittelgrunde beleben die Eintönigkeit dieser Darstellung.

**Achte Platte: *Bey Reichenau.*** Sie zeigt einen Theil des Schlosses mit der Brücke, welche über den Vorderrhein führt. Der mitten in seiner grössten Stärke abgeschnittne Berg macht eine solcheste Wirkung; und es wäre viel besser gewesen, einen kleineren Maassstab zu wählen.

Die beiden sogenannten Karten sind die einfachsten Andeutungen mit Linien, um das Tavetscher Thal und den Lauf des Flusses von oberhalb Rabius bis Reichenau anzuzeigen.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### L. Universitäten.

#### Erlangen.

**Am 28. Julius** erhielt Hr. *Aloys Karl August Möllers*, aus Mannheim, nach rühmlich überstandenen strengen Prüfungen und eingereicherter Probefchrift *de bonae fidei indole in praescriptionibus secundum cap. ult. X. de praescript.* von der Juristenfacultät die Würde eines Doctors beider Rechte.

**Am 3. August** empfing Hr. *Joseph Becker*, aus Krautheim im Badischen, nach abgelegten Proben seiner Gelehrsamkeit bey den strengen Prüfungen und nach überreicher Inauguraldissertation *de rheumatismo et arthritide*, die Würde eines Doctors der Medicin und Chirurgie.

**Am 7. August** ertheilte die philosophische Facultät ihre höchste Würde dem Hn. *Karl Christian Becker*, aus Frankfurt a. M., Fröhprodigier und Seelforger bey dem dortigen Irrenhause, wie auch Lehrer bey der Schule zu den weissen Frauen, ob, wie es im Diplom heisst, *insignem ingenii eruditionis et fidei in re sacra facienda laudem, qua inter cives suos floret.*

**Am 11. September** wurde von der Juristenfacultät Hn. *Rudolph Gustav*, königl. Bayrischen Advocaten zu Hilpoltstein bey Roth im Rezatkreise, nachdem er bey gefchehener Prüfung seine gründliche Gelehrsamkeit bewährt und seine Probefchrift *de eorum*,

*qui praeiis pro certo pretio vendendis interveniunt, ad praestandum laudem obligatione* überreicht hatte, die Würde eines Doctors beider Rechte zuerkant.

**Am 1. October** wurde der Lectonskatalog für das bevorstehende Wintersemester ausgeheilt. Es sind darin ordentliche Professoren verzeichnet: in der theologischen Facultät 3; in der juristischen, 4 (unter denen zum ersten Mal der von Halle hieher berufene Hr. Prof. *Bucher* erscheint); in der medicinischen 4; in der philosophischen 9. Außerordentliche Professoren: 1 theologischer und 1 philosophische. Privatdozenten: 12. Der Anfang der Vorlesungen ist unabänderlich auf den 1. November festgesetzt.

### II. Vermischte Nachrichten.

Zur Emporbringung des in der Gründung begriffenen *mährisch-schlesischen Franzensmuseums zu Brünn* hat der Besitzer der Herrschaften *Kwaßitz* und *Zdaunck*, Hr. *Joh. Graf von Lamberg*, 500 Gulden und eine sehr schätzbare Sammlung von Erd- und Steinarten gewidmet, und einen gleichen Betrag von 500 Gulden der Besitzer des Gutes *Kreitzenau*, *Iglauer Kreises*, Hr. *Karl v. Endemann*; der k. k. Feldzeugmeister, Hr. *Vincenz Graf von Kollowrat* aber, hat als Nutzniesser der *Maltbeker Ordens-Commende Meydelberg* dem Museum einen jährlichen Beitrag von 200 Gulden zugesichert.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## VERMISCHTE SCHRIFTEN.

LONDON, b. Murray: *Journal of the proceedings of the late Embassy to China*; comprising a correct narrative of the public transactions of the Embassy, of the Voyage to and from China, and of the Journey from the mouth of the Pei-ho, to the return to Canton. Interpersed with observations upon the face of the country, the Policy, Moral Character and Manners of the Chinese Nation. The whole illustrated by Maps and Drawings. By Henry Ellis, third Commissioner of the Embassy. 1817. 4. (Pr. 2 Pf. 2 Sch.)

Schon in Hinsicht der Seltenheit der Begebenheit an sich erweckt eine Gefandtschaft nach China ein ungewöhnliches Interesse. Eine genaue Beschreibung aus der Feder eines Mannes, der als Gefandtschaftscommissär im Stande war, sich über Alles Merkwürdige auf das genaueste zu unterrichten, muß daher die Aufmerksamkeit des Publicums lebhaft auf sich ziehen und ihm mit Dankgefühle die Gerechtigkeit widerfahren lassen, daß die Manier mit welcher er seine Arbeit behandelt hat, dem Gegenstande vollkommen angemessen sey.

Am 8. Februar 1816 segelte Lord Amherst, der Gefandte, mit seinem Gefolge aus den Dünen in Sr. Maj. Schiff „die Alzeste“, ab, begleitet von der Brigg „Lyra“ und dem ostindischen Schiffe „General Hewitt“, welches die Directoren bestimmt hatten, die schweren Magazinartikel und die Geschenke einzunehmen. Diese Schiffe segelten zusammen bis zum 20.<sup>ten</sup> 44' S. Br. und dem 44<sup>ten</sup> W. Länge, wo sie sich trennten, und die Letzten ihren Lauf nach dem Kap richteten, während der Gefandte in der Alzeste von dem gewöhnlichen Wege abwich, um Brasilien zu berühren, jetzt noch interessanter durch den Aufenthalt des portugiesischen Hofes, der indessen durch den am Tage vorher erfolgten Tod der Königin in tiefe Trauer versetzt war, welches auf den Aufenthalt der Gefandtschaft einen unangenehmen Einfluß hatte.

Obgleich St. Sebastian, der Sitz des Hofes, nur in einer Entfernung von Europa liegt, die eine Reise von sieben Wochen erfordert; so entbehrt man doch daselbst einen großen Theil aller der Bequemlichkeiten des Lebens, die man in Europa und in den brittischen Besitzungen in Indien gewohnt ist. Der Zustand der Literatur ist ungemein traurig; Bücher sind da nicht zu kaufen; und obgleich eine öffentliche Bibliothek in der Stadt ist, so kann man ihr

doch hinsichtlich der gelehrten Schätze, welche sie enthält, nicht viel rühmliches nachsagen und übrigens ist sie selbst gar nicht besucht. Der moralische Charakter der Einwohner macht auf die Reisenden keinen vortheilhaften Eindruck; das gesellschaftliche Leben der höhern Klassen steht dem im civilisirten Europa bey weitem nach; mit Fremden haben sie wenig, oder kein Verkehr: Hofetikette und religiöser Aberglauben beschäftigen sie fast ausschließlich.

Ende März verließ die Gefandtschaft Brasilien und ging nach kurzem Aufenthalt am Kap, den 10. Juny bey der Insel Java vor Anker. Von da segelten sie nach den Lemna-Inseln, wo sie am 4. August den Besuch zweyer Mandarin „Chany“ und „Yin“ erhielten, die bestimmt waren, die Gefandtschaft zu begleiten. Diese brachten die Unterredung bald auf das „Ko-tou“, d. h. auf die Ceremonie des Niederfallens bey der feyerlichen Audienz, deren Verweigerung, wie wir nun wissen, die einzige Ursache war, um welcher die Gefandtschaft ihren Zweck verfehlte. — Der Gefandte zog über diesen Gegenstand den zweyten Gefandtschaftscommissär Sir Georg Staunton zu Rathe, dessen schriftlich abgegebene Meinung dahin ging: daß das Interesse der englischen Compagnie in Kanton, so wie die Würde der brittischen Nation bedeutend gefährdet werden müsse, wenn man sich der Ceremonie des Ko-tou unterwerfen würde. Er glaubte, daß der bloße Empfang der Gefandtschaft solches Opfer nicht werth sey. Uebrigens hoffte er durch die von der Gefandtschaft gemachten Bedingungen, die Hindernisse gehoben zu sehen, ob er gleich von den Chinesen keine besondere Willfährigkeit erwartete. Am 9. August verließ der Gefandte das Schiff, um in seiner Barko den Pei-ho aufwärts zu fahren. In der Nachbarschaft der Stadt Tien-sing kamen zwey Mandarin von hohem Range Soo-to-jin und Kwan-ta-jin, die den Titel Chiuchaes führen. Bey der Erwidierung dieses Besuchs durch die Gefandtschaft wurde die Ceremonie des Niederwerfens bald wieder der Gegenstand der Unterhaltung. Sie war in einer langen von hölzernen Pfeilern getragenen Halle empfangen worden, in deren einem Drittel ein Tisch mit gelbseidenen Vorhängen vor einem Schirme stand; dies deutete auf die Verhandlung, die zu erwarten stand. — Nachdem die Mandarin, welche ihre Prunkkleider trugen, die ersten Höflichkeiten gewechselt hatten, ging Kwang-ta-jin bald zu dem Gegenstande der Ceremonie über und versicherte: daß die Unterhaltung, welche die Gefandtschaft an diesem Tage

erwartete, ausdrücklich befohlen und im eigentlichen Verstande vom Kaiser gegeben werde; dals aus diesem Grunde die Engländer dieselben Ceremonien beobachten müßten, als ständen sie vor dem Kaiser selbst. Der Gesandte antwortete darauf, dals er bereit sey, sich seiner kaiserlichen Majestät mit denselben Aeußerungen seiner Ehrfurcht zu nähern, die er seinem eignen Souverain darbringe. . . Darauf erwiderte man, dals man das Ko-tou erwarte. — Der eille Lord entgegnete dals es seine Abicht sey, allen den Gebräuchen zu folgen, welche durch seinen Vorgänger Lord Macartney früher festgestellt worden seyen. Darauf versicherten die Mandarinen, dals jener erste Gesandte wirklich alles gethan habe, was man hinsichtlich der Gebräuche von ihm verlangen müßten, und dals er sich namentlich der Ceremonie des Ko-tou sowohl in Gegenwart des Kaisers, als auch bey andern Gelegenheiten willig unterworfen habe. Soo-ta-jin versicherte: er selbst erinnere sich: dals dies bey seiner Anwesenheit in Kanton geschehen sey. Beide wendeten sich dann an Sir George Staunton, der ja damals auch gegenwärtig gewesen, und forderten ihn auf, diese Thatfachen zu bezeugen. — Nichts wäre leichter gewesen, als diese offensbare Unwahrheit durch eine kurze und bündige Antwort zu widerlegen. Da es indessen offenbar war, dals die Abicht der Mandarinen bloß dahin ging, eine persönliche Frage daraus zu machen, nicht aber, um wirklich die Wahrheit zu erweisen; so hielt der Gesandte und Mr. Ellis dafür, dals es besser sey, wenn Sir George der Frage auszuweichen suche, die sonst nur zu wechselseitiger persönlicher Reizung, oder Beleidigung Anlaß geben könne. Lord Amherst bemerkte daher den Mandarinen, dals die empfangenen Instructionen sich auf den authentischen Bericht gründeten, welchen Lord Macartney einst seinem Souverain bey seiner Rückkunft gemacht habe; dals es ungereimt seyn würde, die Meinung, oder das Zeugnis von Staunton über eine Thatfache zu begehren, die vor 23 Jahren, als er ein Kind von 12 Jahren war, sich ereignet habe. Hierauf nahmen die Mandarinen einen übermüthigen Ton an und sagten: sie müßten voraussetzen, dals Lord Amherst die Abicht habe, dem Kaiser zu gefallen; diess würde schwerlich der Fall seyn, wenn er eine Ceremonie verweigere, die sich nie umgekehrt liesse u. f. w. Der Gesandte versicherte dagegen, dals er vom wärmsten Eifer besetzt sey, Sr. Majestät die tiefste Ehrfurcht zu bezeugen, soweit sich diess immer mit den Pflichten, die er seinem eignen Souverain schuldig wäre, vereinbaren lasse, dals er zu dem Ende bereit sey, dieselben Aeußerungen der Ehrerbietung dem Kaiser von China darzubringen, wie er sie dem Könige von England bezeuge; so habe es E. Macartney gehalten und so wolle es die für diese Gelegenheit erhaltene Instruction. So unangenehm es auch seinem Gefühle seyn müsse, die beabachtigte Unterhaltung abzulehnen; so könne er doch nicht umhin und er behalte sich es vor, bey seiner Ankunft in Peking die Gründe seiner Weigerung schriftlich zu übergeben.

Wie? schrieen die Mandarinen, des Kaisers Güte abzuweisen! Der Lord wiederholte seinen Vortrag, der wiederholt verworfen wurde. . . Darauf suchte man die väterlichen Gefühle des Gefandten zu erregen und fragte ihn: ob er denn so wenig Liebe für seinen Sohn habe, um ihn des Glücks: den Kaiser zu sehen, zu berauben? (hm! hm!) Da die Mandariner sahen, dals nichts zu erlangen war, so äuserten sie einige Geneigtheit, sich zu bequemen, und sprachen nur von der großen Verantwortlichkeit, der sie sich aussetzten, wenn sie des Gefandten Vorschlag annehmen und versicherten: solch einen Umstand dürften sie gar nicht berichten. Der Gesandte erwiderte: er könne unmöglich befürchten, der Kaiser werde unzufrieden seyn mit denselben Ehrfurchtsbeweisen, welche sein erlauchter Vater Kienlung angenommen habe. Darauf erklärten die Mandarinen aber: Kienlung sey wirklich recht unzufrieden gewesen und die Prinzen und Edeln des Landes hätten es tief empfunden, dals sie sich, während die Engländer standen, hätten niederwerfen müssen. (Hier gestanden sie also ein, dals sie früher gelogen hatten.) — Nach längerem Hin- und Herreden standen die Chinesen davon ab, die Ceremonie bey dieser Gelegenheit zu leisten, machten den Lord aber immer wegen seiner Weigerung verantwortlich, und äuserten, der englische Handel in Kanton könne bedeutend leiden u. f. w. Alles beschränkte sich nun darauf, dals die Engländer vor dem Tische mit gelbseidenen Vorhängen neun Verbeugungen zur selben Zeit machten, als die Chinesen sich neunmal davor niederwarfen. Der obere Theil der Halle war um eine Stufe erhöht und da setzten sich der Gesandte, sein Sohn, die Commissäre und die beiden vornehmsten Mandarinen, diess zur Linken, nieder — alle übrigen Chinesen unter ihnen auf derselben Seite. Nun wurde ein chinesisches treffliches Mittagseßen aufgesetzt, dem ein Schauspiel folgte. . . Dann kam die Ceremonie aufs neue in Frage; — endlich klagte der Gesandte vor, dem Kaiser mit der Kniebeugung die Hand zu küssen, wie diess am Hofe zu St. James üblich sey. Diess fand Eingang und der Sohn des Lords Amherst mußte, um den Mandarinen einen anschaulichen Begriff von dieser Huldigung zu geben, diese Sitte gegen seinen Vater darstellen.

Die Gesandtschaft verließ am nächsten Tage Tien-sing. Bald erneuerten sich aber die Verhandlungen über den tatarischen Brauch der Demüthigung vor dem Kaiser, und am 16ten bald nach Tagesanbruch wurden die Glieder der Gesandtschaft zum Boote des Gesandten beschieden, um mit Soo und Kwang daselbst zusammenzutreffen, welche, so schien es, am vergangenen Abend Depeschen von Peking empfangen hatten. Indessen hatten sie, statt selbst zu kommen, Chang und Yin geschickt. Diese Depesche hatte nun nach ihrer Versicherung die erstücklichen Verweise über ihr Benehmen in Tien-sing enthalten, und die positive Verweigerung des Kaisers den Gefandten anzunehmen, wenn nicht die tatarische Ceremonie vollzogen würde. Die vom Gefandten begehrte kate-

gorische Antwort suchte dieser zu vermeiden, indem er versicherte: eine so wichtige Staatsangelegenheit könne nicht durch ein einfaches Ja oder Nein entschieden werden. Endlich kamen die beiden Ober-Mandarin herbey, versicherten ernstlich, das, ohne dem Ko-tou Gönthe zu leisten, der Gesandte nicht angenommen, die Geschenke zurückgeschickt werden würden; alle Gesandten müßten sich dem unterwerfen, wobey die Japanische und Siamische als Beyspiel angeführt wurden. Als der Gesandte dagegen bemerkte, das die diese Mächte in keiner Hinsicht mit England verglichen werden könnten, so gaben diese die Mandarinen zu, bemerkten aber, das Jene auch bey weitem nicht so ehrenvoll behandelt würden, als die Engländer; das der Kaiser in seiner Herablassung so weit gehe, den Sohn des Gesandten sogar zur Vorstellung zuzulassen, der doch keine Anstellung habe und den der Gesandte für seinen Pagen gehalten haben wolle u. s. w. — Was immer nur Lord Amherst anführen mochte, um dem Ko-tou auszuweichen, wie geschickt er allen Scheinrunden der Mandarinen zu begegnen suchte, die Berufung auf Lord Macartney's Beyspiel, das Erbiethen, seine Weigerung schriftlich zu motiviren, alles war umsonst — sie erklärten, eine solche Schrift nicht annehmen zu dürfen. — Endlich erbot er sich, sich dem Ko-tou zu unterwerfen, wenn der Kaiser ein Edict ergehen lassen wolle, worin er erkläre: das, wenn je ein chinesischer Gesandter nach England käme, dieser gehalten seyn solle, den Ko-tou, diese tatarische Unterwürfigkeit seiner brittischen Majestät zu leisten. Unmöglich! schrieen die Mandarinen — das ist noch anstößiger als alle übrigen Vorschläge. Nach laugem Hin- und Herreden erklärten die Mandarinen als *Ultimatum*: das zwischen unbedingter Befolgung der Gebräuche und Rückkehr keine Alternative Statt finden könne. — Dem zufolge ging die Gesandtschaft den Fluß eine Meile *abwärts*. Doch wurden am folgenden Tage neue Unterhandlungen mit den Mandarinen angeknüpft. Der Secretär von Soo und Kwang theilte dem Gesandten am folgenden Tage eine eben gekommene Depeche des Kaisers mit, worin dieser jenem die Weisung gab, nach Tong-chow zu gehen, wo er von Ho und Moo, zweyen Mandarinen, noch höhern Ranges empfangen werden würde. Ho war ein Herzog (Koong-yay), Moo Präsident des Ceremoniengerichts — eine Stelle, wie wir wissen, in China vom größten Gewichte — und durch Heirath mit dem Kaiser verwandt. Vor diesen sollte der Gesandte den Ko-tou exerciren und versprechen, es eben so bey der kaiserlichen Audienz zu machen. Als nach laugen Unterhandlungen der Lord endlich begriff, das er diese sein erstes Exerctium vor dem Bilde eines gelben Drachen, dem kaiserlichen Embleme, verrichten sollte: so erklärte er förmlich, das er sich auf solche Vorschläge durchaus nicht einlasse. . . Kwang und Soo seyen im Besitze seiner Meinung über diesen Gegenstand, und die neuen hohen Mandarinen und 20 Andere würden diese nicht zu ändern vermögen. Diese beiden, be-

sorgt, für ungeschickte Unterhändler am Hofe angesehen zu werden, waren damit wohl zufrieden, und baten sich nun die geschriebene Erklärung des Gesandten über die Ceremonie aus.

Jetzt bewegte sich die Gesandtschaft langsam stromaufwärts nach Peking zu, und kam am 20. Aug. nach Tong-chow. Als am folgenden Tage der Lord mit den Commissarien am Lande speiste, kamen sechs Mandarinen von geringen Range, die sie mit großer Inolenz behandelten. Der Gegenstand ihrer Sendung war, der Gesandtschaft anzuzeigen, das Koong-yay und Moo - ta - jin abgeschickt seyen, den Gesandten in der Ceremonie des Ko-tou zu unterrichten. Der Gesandte erwiderte mit großer Mäßigung seine Empfindungen unterdrückend: er werde das mit dem Koong-yay selbst besprechen. Tags darauf wurde die Gesandtschaft in der öffentlichen Halle, 2 Meilen von Tong-chow entfernt, von Ho, Moo-ta-jin, Soo und Kwang empfangen. Alles mußte stehen, weil Koong-yay auch stehen wollte. Dieser belehrte nun den Gesandten, er sey geschickt, um ihn die tatarische Ceremonie verrichten zu sehen. Darauf erwiderte der Lord: er sey von seinem Souverain an den Kaiser von China gesendet, um dessen Gefinnung von Verehrung und Achtung, welche er für seine kais. Majestät hege, auszudrücken; zu dem Ende habe er den Auftrag, sich der Person des Kaisers mit Beobachtung desselben Ceremonials zu nähern, welches dessen Vater Kien-lung anzunehmen gewürdigt habe. Darauf antwortete Koong-yay: was sich im 58. Jahre zutrug, gehört zu jenem Jahre; das Gegenwärtige geh' diese Gesandtschaft an und die Anordnungen des *himmlischen Reichs* müssen befolgt werden; da giebt's keine Alternative. . . Der Gesandte erwiderte: er habe sich mit vertrauensvoller Hoffnung geschmeichelt, das das, was Kien-lung annehmlich gewesen, von Sr. Majestät nicht zurückgewiesen werden würde. Darauf schrie der Koong-yay mit Heftigkeit: so wie es nur eine Sonne giebt, so ist einzig nur Ein Ta-whang-te (Kaiser); er ist der allgemeine Souverain und Alles muß ihm unterwürfige Verehrung zollen. Der Gesandte mit großer Mäßigung diese abgeschmackte Forderung übersehend, erklärte: er hege unendliche Ehrerbietung für den Kaiser und betrachte ihn als den mächtigsten Monarchen; er sey bereit sich ihm mit solchen Respectsbezeugungen zu nähern, welche er gegen keinen andern Monarchen äußern würde; er habe eine officielle Note übergeben, welche die genaue Beschreibung der Ceremonie enthalte, welche er vorgeschlagen habe; diese sey Sr. Maj. vorgelegt und er, der Lord glaube, diese werde die kaiserliche Seele befriedigen. Kwang, welchen der Gesandte dabey anfab, erklärte: er habe das Dokument nicht abenden dürfen. Am Ende holslof der Koong-yay mit der Bestimmung: die Ceremonie des Ko-tou müsse befristet werden; und da seit der letzten Gesandtschaft viele Jahre verfloßen seyn, so wären sie geschickt, um zu sehen, wie sie der Gesandte verrichte; wie hoch der Kaiser England schätze, erhalte deutlich dar-

daraus, daß er Männer von so hohem Range wie Soo und Kwang geschickt habe, die Gesandtschaft an den Hof zu führen; da die Engländer chinesische Bächer läßen; so mußten sie einen hinreichenden Begriff von der Größe des Kaisers haben, wissen, daß er der Souverain des Universums sey und deswegen das Recht habe, solche Unterwürfigkeit zu fordern u. s. w. Der Gesandte, um gänzlich Abbrechen der Unterhandlung zu vermeiden, fragte ihn: ob er ihn nicht noch sehen werde. Der Koong-yay erwiderte: er gebe nie Besuche; die eben gehaltenen Unterredung sey eben so gut, als vor den Augen des Kaisers geschehen; der Gesandte müsse sich unterwerfen, oder er werde zurückgeschickt — dabey zitterten seine Lippen vor Wuth. Hierauf übergab der Lord einen an den Kaiser gerichteten Brief in seine Hände und entfernte sich. Der Koong-yay stellte ihn Moot-jin zu. Diese Maafsregel schien auf der Stelle eine dramatische Wirkung hervorzubringen; der Koong-yay war sichtlich überrascht und Blick und Haltung wurden kühler. Er geruhete Sr. Exc. einige Schritte gegen die Thür zu begleiten und etwas mehr Heftigkeit beym Weggehen, als beym Kommen zu zeigen.

Die bestimmte Verweigerung des Gesandten, sich der unwürdigen Ceremonie zu unterwerfen, hatte die Folge, daß die Gesandtschaft gänzlich verunglückte und sie deshalb Peking verließ, ohne vor den Kaiser zu kommen so nahe wie auch daran war, — um die Rückreise anzutreten; am 21. Oct. laudeten sie in der Nachbarschaft von Nankin, einst die

Hauptstadt China's, die sich indessen täglich mehr ihrem Verfall nähert. Am Geburtstage des Kaisers (24. Oct.) wurden sie ersucht nicht in die Stadt Nanchang-foo zu gehen. Hier sah Mr. E. verschiedene Glasmalde, deren Farbengebung ungemein schön, wovon die Zeichnung recht brav war und häusliche Scenen darstellten. Auch hatte er oft Gelegenheit zu bemerken, daß die Weiber, ungehorsam dem kaiserlichen Mandate: „sich vor der Gesandtschaft zu verbergen,“ ihrer Neugierde fröhnten. Alle, die ärmste Klasse ausgenommen, waren geschminkt. Indessen suchten sie nicht die feineren Abstufungen zwischen der Rose und Lilie nachzuahmen, sondern streben vielmehr dem ganzen Gesichte eine grelle rothe Farbe mitzutheilen; dessen ungeachtet fanden sie die Engländer doch, ungerechnet ihre winkliche Augen, ziemlich reizend. In den folgenden Tagen kam Mr. E. zu einem Platze, wo junge Mandarinon kriegerische Uebungen zu Bestimmung des militärischen Ranges anstellen mußten. Auf einem Raum von etwa 250 — 300 Ellen war die eine Seite von einer Estrade geschlossen, in deren Mitte ein Thron erhöht angebracht war, dessen beide Seiten Mandarinon in vollem State besetzt hielten. Die dieser gegenüberstehende Seite war durch Mauerwerk geschlossen, welches den jungen Kriegen zum Ziele diente und mit weißem Papiere von Manshöhe bedeckt war; diese Ziele mußten sie in gestrecktem Gallop mit drey Pfeilen zu treffen suchen. Sie zeigten viel Geschicklichkeit, waren gut beritten und das Zeug in gutem Stande.

(Der Beschlusse folgt.)

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### I. Universitäten.

(Halle.)

Unter dem 30. September d. J. hat die hiesige theologische Facultät dem als Theologen, Kanzelredner und Vorsteher einer angesehenen kirchlichen Behörde gleich ehrwürdigen Senior des Hamburgischen Ministerii, Hn. Heinrich Julius Willerding, Pastor zu St. Petri und Pauli, die Doctorwürde ertheilt, und dadurch demselben, wie die Worte des Diploms lauten, als: „Theologo doctrinae copia et sentiendi liberalitate insigni, in cathedra sacra oratori disertissimo verissimaeque virtutis et pietatis Christianae laudibus conspicuo“ öffentlich ihre Achtung bezeugt. Auch der am 5. Aug. d. J. verstorbenen ehrwürdigen Senior des Hamb. Ministerii, Dr. Rambach, hatte unter dem Decanat des vereinigten Nissels, am 21. May 1801 von der hiesigen theologischen Facultät die Doctorwürde erhalten.

### II. Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Der durch seine Abhandlung über die Processkosten, deren Erstattung und Compensation und andre Schriften rühmlich bekannte Rechtsgelehrte Hr. Dr. Jacob Georg Friedrich Emmrich, vordem Prof. der Rechte auf der Universität zu Altorf, ist nach Auflösung der Universität, als Appellationsgerichtsrath im Illerkreise, nachher aber als Appellationsgerichtsrath des Rezkreises zu Aurbach angestellt worden.

Se. Maj. der König von Sachsen hat dem Hn. Dr. Georg Wilh. Böhmcr zu Göttingen wegen seines ihm zugesandten Werkes *Kaiser Friedrichs III. Entwurf einer Magna Charta für Deutschland*, die größere goldne Ehrenmedaille mit der Umschrift: *Virtuti et Ingenio*, einhängen zu lassen geruht.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## VERMISCHTE SCHRIFTEN.

LONDON, b. Murray: *Journal of the proceedings of the late Embassy to China* — by Henry Ellis etc.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Rezension.)

Am 1. Januar 1817 kam die Gesandtschaft nach Kanton, wo sie sich in der wirthlichen Gesellschaft ihrer Landsleute von der brittischen Faktorey für die lästigen überständenen Ceremonien zu erholen suchte. Nach zwey Tagen waren sie zu Macao, wo sie den Garten mit Camoens Grabeswölbe vernachlässigt, dessen Bänke schlecht ausgeführt fanden. Auch hier hat chinesische Eifersucht der europäischen Excursionslust enge Grenzen gesetzt. Der portugiesischen Regierung werden über die Furchtsamkeit und Unterwürfigkeit, mit der sie jede Beschränkung, die es der Chinesischen einzuführen, gutdünkt, zärtliche Vorwürfe gemacht und dabey gesagt: daß ihre ganze Thätigkeit nur darauf gerichtet sey, „das Interesse des Alliiirten ihres Mutterlandes (der Engländer) zu untergraben.“ Die Garnison besteht fast ganz aus Schwarzen; die Officiere sind von der durchkreuzten Rasse und wenige Obere nur sind Weiße. Jene sind von so kleiner Gestalt, daß sie vielleicht nur etwas mehr wiegen, als ihre Armatur. Ende Jan. segelten sie von da nach Manilla, wo sie am 3. Febr. ankamen, am 9. wieder abfegelten. Am 18. strandete die Alzette in der Strafe von Gaspar auf einem verborgenen Felsen drey englische Meilen von Pulo Leet; auf diese Insel rettete sich die Gesandtschaft mit dem Schiffvolke und nur wenigem Geräthe und von da in offener Barke nach Batavia fuhren, von wo der übrigen Mannschaft, die sich unter Anleitung Kapt. Maxwell's gegen malayische Seeräuber welche sie blockirten, Beystand gesendet wurde. Im Juny verließ der Gesandte Java und erreichte am 17. August den Hafen von Spithead.

Wenn es gleich nicht möglich ist, dem Vf. in allen seinen scharfsinnigen Ansichten und Bemerkungen über das gewiß immer merkwürdige, doch lange Zeit überschätzte Land zu folgen, so können wir uns doch nicht enthalten, einige Interessanteres kurz zu berühren: Die chinesische Regierung sey im Grunde doch, die englische ausgenommen, die noch am wenigsten despotische in Asien und solche Unterdrückungen mit barbarischen Belästigungen, wie in andern Theilen dieses Welttheils, sehe man kaum in China. (Hier urtheilt Mr. E. wohl zu mild); nach

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

chinesischen Grundsätzen herrsche das Gesetz über Alles und selten geschieht's, daß man dieser Theorie öffentlich entgegen zu handeln wagt. Obgleich aus bedeutend tieferer Stufe der Civilisation stehend, als der bessere Theil Europa's, hat China indessen unverkennbare Vorzüge vor den Nachbarstaaten hinsichtlich der Regierungskunst, der allgemeinen Institutionen der Gesellschaft und der Verbreitung der Kenntniß der Gesetze in ihr und ihrer Vollstreckung. Dem Eigenwillen der Beamten ist weniger Spielraum gestattet und der Weg zum Anrufe der höchsten Gewalt weniger versperrt, der, wenn auch langweilig, doch zuweilen zu günstigem Resultate führt. Die Bevölkerung hält der Vf. für überschätzt von frühern Reisenden; nach genauen chinesischen Berechnungen, die dem Vf. richtig scheinen, wird sie weit unter zwey Millionen angegeben und man kann schwerlich glauben, daß Eingeborne gesellschaftlich hier Unterschätzung einschwärzen wollten. Nachrichten durch den kaiserlichen Schatz sind schwer zu erhalten und seit dem letzten Aufstande scheint, bey der Charakterchwäche des Kaisers, die Staatsmaschine einen empfindlichen Stofs erhalten zu haben. Daher glaubt er auch, daß wenn die Unzufriedenheit, die immer still in den Provinzen umherfleicht, irgend eine Unterstützung von außen fände, oder das Reich von einem Feinde angegriffen würde, die bestehende Dynastie ihrem Untergange nicht leicht entgehen könnte; denn der alte Haß der Chinesen gegen die tatarische Rasse ist noch nicht ganz erloschen. Die Vertheidigung des Landes durch das Heer scheint ihm gänzlich unzulänglich und er glaubt daß dieses vielleicht nicht im Stande sey, den unregelmäßigen asiatischen Kriegsvölkern zu widerstehen. Der Handel im innern des Landes ist bey weitem bedeutender, als der ausländische, dessen verhältnismäßige Geringsfügigkeit der Vf. den besondern Sitten und Gewohnheiten der Nation zuschreibt, die dem Verkehre mit Fremden nicht günstig sind. Die Gemeinschaft mit Rußland beschränkt sich gegenwärtig bloß auf Tauchhandel an den Grenzen, an denen die eiforstüchtige Politik das Bestreben nähere Verbindung zu knöpfen, zurückweist. Mr. E. ist der Meinung, daß chinesische Staatsmänner besorgt seyen, dieser mächtige Nachbarstaat könne ihrem Reiche gefährlich werden, sey es durch eigene Kraft oder durch Anreizung der benachbarten tatarischen Stämme. Alles was wir noch — mit Uebergang dessen, was über China's Verhältnisse zu Tibet und Nepaul gesagt ist — berühren können, sind die merkantilitischen Beziehungen worin England mit China steht und

Zz

und die gewifs die Beherzigung aller aufgeklärten vorzüglich brüttischer Kaufleute verdient.

Diese interessante mit zwey schönen Karten gezeichnete Schrift ist gewifs als eine wahre Bereicherung der Völker und Länderkunde und der Sittengeschichte zu bezeichnen und wir dürfen mit Zuversicht annehmen, daß nicht ein Leser sie unbefriedigt aus der Hand legen werde. Als einen Anhang findet man noch eine Uebersicht und Zusammenstellung verschiedener Berichte von Missionarien, als eine Frucht früherer Lektüre und verschiedene Dokumente.

PARIS, b. Nicolle: *La France et les Français en 1817; tableau moral et politique, précédée d'un coup d'oeil sur la révolution: seconde édition, revue et augmentée; par C. — L. le Sur.* 1818. 448 S. 8.

Der Blick, welchen der Vf. auf die Revolution wirft und der hier dem Werke selbst zur Einleitung dient, war nothwendig durch den Gegenstand selbst vermittelt, man kann von ihr behaupten, daß deren Vf. tiefe Einsichten in die Politik besitze, um ihre Spiele und ihre Triebfedern zu erschöpfen. Die Leiche der Revolution ist hier zerlegt und offen der Anschauung dargelegt und man scheint kein Zucken in der Hand des Künstlers zu bemerken, welches man als die Folge irgend einer versteckten Furcht oder Hoffnung betrachten könnte. Zu Männern hat er als Mann geredet und Männer werden ihn zu würdigen verstehen. Vergleicht man das bekannte Werk der Lady Morgan mit vorliegendem; so sollte man fast auf den Gedanken gerathen: Beide Schriftsteller hätten ihren Nationalcharakter mit einander umgetauscht. So glaubt man den leichten französischen Sinn bey der Dame, britische Gravität, im besonnenen Abwägen, des Franzosen zu finden, wenn es darauf ankommt, Thatfachen zu würdigen und das Ganze mit ernstem und kritischem Forchten zu überschauen. Dreist und gerade tritt er dem Ungeheime Revolution entgegen und man vermist nur wenige Züge, welche zu dessen Darstellung nöthig scheinen können; seine Darstellung aber trägt unverkennbar den Stempel der Wahrheit.

Das erste Buch handelt: „von den Verhältnissen der Franzosen unter sich;“ das zweite „von denen der Regierung zu den Regierten;“ das dritte „von den Verhältnissen Frankreichs zu den auswärtigen Staaten.“ — Wenn gleich der Vf. durch dieses Generalisiren der Gegenstände im Ganzen den Persönlichkeiten auszuweichen sucht; so hat er doch dabey das Individualisiren nicht ganz vernachlässigt. Wir empfehlen in dieser Hinsicht das Kapitel über Sitten und Meinungen.“ Schon bey dem Anfange sagt der Vf. rückblicklich der Ersten *on ne peut le dissimuler, nous étions arrivés 1789 à une époque où il fallait faire dans les lois un changement, qui s'était aperçu dans les mœurs. Le siècle était plein de maximes que la philosophie avait répandues goutte à goutte chez tous les*

*peuples et dans tous les âges. Elle avait pénétré même dans l'esprit catholique.* Ungemein anziehend ist auch das Letzte und für Franzosen vorzüglich interessant überliefen: „unsere Gefahren und unsere Hoffnungen.“ — Schwerlich kann man ihm aber beyschreiben, wenn er alles vom Einflusse der Akademie auf den Nationalgeist erwartet, und der eigentlichen Nationalerziehung so wenig vertraut, deren Einfluß doch gewifs der Bedeutendste ist und die nach Rec. Darfhalten, einer unendlich großen Verbesserung fähig ist. Dagegen sind andre Gegenstände mit lobenswerther Einsicht behandelt; dahin darf man vorzüglich rechnen; was Hr. le Sur über die Käufer der Nationalgüter sagt, und wo er ganz Frankreich auffodert, die Verkündigungen zu bekämpfen, die gewisse Leute so gern durch jesuitische Spitzfindigkeiten und Distinctionen gegen die Denksart des Monarchen in Umlauf und Kredit setzen möchten; als da sind: „*distinctions entre les droits garantis par la loi et les devoirs imposés par la conscience*“ — sollte man nicht glauben, sagt er, der Monarch habe zwey verschiedene Willen, eine Doppelmoral und zwey Religionen!

Das zweite Buch beschäftigt sich mit der Monarchie, der Kirche und den Finanzen. Diele stellt er in ihrem wahren Lichte dar; ohne das Gemälde zu überladen und zeigt, daß es vorzüglich drey Ursachen sind, welche ihren Verfall begünstigt haben: 1) die Summen, welche dem Auslande bezahlt werden müssen; 2) die Anlehen, die ebenfalls nur im Auslande gemacht werden können; 3) das Mißtrauen; welches zwey Drittheile des baren Geldes im Kasten verhehlen hält. Er stellt die Krise, worin sich Frankreich befindet, mit lebendiger Farbengebung dar, betrachtet es unter der Parabel eines Kranken und sagt, in Krankheiten des Staats giebt es eben so gut, als bey erkrankten Individuen, Momente, wo der Patient zwischen Tod und Leben schwebt; eine Karre, die im Moraste zum Stillstehen kommt, sinkt immer tiefer ein. Worauf Alles ankommt, ist, den Kranken und die Karre aus der bösen Kategorie zu bringen; dann bedarf es oft nur geringer Anstrengung, um sie wieder in Gang zu bringen — *et nous aussi*, setzt er hinzu, *quand nous serons une fois sur la route du crédit public, nous pourrons y reprendre à chaque pas des nouvelles forces.* Das wollen wir der geplagten Nation, als solcher, von ganzem Herzen gönnen, jedoch mit dem Vorbehalte: daß diese „*nouvelles forces*“ besser wie ehemals und nicht zur Unterdrückung der Nachbarn verwendet werden mögen.

Bey allen Kenntnissen die der Vf. besitzen mag, insofern sie sein Vaterland betreffen, können wir nicht umhin, den großen Mißgriff zu rügen, den er begangen hat, indem er die politischen Einrichtungen Schwedens herhielt. Er sagt: „in Schweden, wo tausende von Bauern ohne anderes Eigenthum als eine armelige Hütte, eine Pflanz, ein Netz, einen Schlitten und eine Rentnerei der vollkommensten Unabhängigkeit genießen, deren der Mensch fähig

ist, hat nichts das Wahlrecht beschränkt, noch auch das der Erwahlbarkeit in der Klasse der Wähler." Es ist wohl unnöthig, unsern Lesern das Breitere auseinander zu setzen, daß Mr. *de Sny* hier mit gallicher Oberflächlichkeit Lapland mit Schweden verwechselt; denn nur dahin passen jene Angaben; sie wissen zu gut, daß der Bauernstand in Schweden ein respektabler ist und aus Grundeigentümern besteht und der deshalb von den Grundeigentümern des Adels getrennt ist, weil diese Freyheiten und

Privilegien besitzen, die der Bauernstand nicht hat. Der wenig cultivirte Lapländer nimmt an dem schwedischen Reichstage keinen Antheil, sondern bezahlt, übriges unabhängig lebend, nur eine unästhetische Abgabe an die Krone. Reunthiere sind übrigens eben so selten in Schweden, als in Deutschland.

Da diese Schrift schon eine zweite Auflage erlebt hat, so war es wohl zu wünschen, daß solche entstellende Flecken bey einer künftigen dritten ausgemerzt würden.

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

### I. Oeffentliche Lehranstalten.

Im Juni-Heft Nr. 151 der A. L. Z. ist angezeigt worden, daß die *Akademie zu Herborn* nebst dem mit ihr verbundenen Gymnasium durch das Schicksal, welches das Oranische betroffen, auch ihren Untergang gefunden hat. Das bey der Gelegenheit vorläufig angekündigte *theologische Seminarium* ist nun durch eine Regierungsverordnung vom 25. Jul. d. J. wirklich organisiert und zwey Prediger aus dem Herzogthum, die Kirchenräthe *Johann Spicker* und *Aug. Ludw. Christian Hendenrich* sind bey diesem Predigerbildungsanstalt zu Herborn, welches in dem Organisationsedict, aus leicht erklärlichen Ursachen, zu einer fortbestehenden theologischen Facultät? gestempelt wird, als Professoren ange stellt. Beide Männer stehen unter der Zahl der Nassauischen Schriftsteller. *Spicker* hat zugleich die erste Pfarrey in Herborn übernommen. — Die Lehrer stehen zwar zunächst unter den Generalsuperintendenten, der erste aber auch in unmittelbarer Correspondenz mit der Herz. Regierung. Jeder Inländer welcher Anspruch auf ein geistliches Amt machen will, muß Ein Jahr lang nach der Zurückkunft von der Universität auch noch das Seminar besuchen, und wer künftig sich dem geistlichen Stande widmet, in der Regel den achtjährigen Cursus auf einem inländischen Pädagogium und dem Weilburger Gymnasium absolvirt, auch zwey Jahre wenigstens Unterricht auf einer Universität empfangen haben, und zwar nach der Bestimmung des Edicts, wie sie hier wörtlich folgt über: „Exegese des neuen Testaments so vollständig, als möglich; Hermeneutik; Geschichte der Religion; Einleitung in das alte Testament; Logik; Exegese über einige Schriften des alten Testaments; Einleitung in das neue Testament; Metaphysik; Naturrecht; Dogmatik; Dogmengeschichte; philosophische Moral; Geschichte der Philosophie; theologische und philosophische Literatur; Landesstatistik; Aesthetik.“ Hierüber muß sich der Seminarist durch Zeugnisse der Universitätslehrer ausweisen, dabey aber — allenfalls durch eigenes Studium — sich Kenntnisse „in der klassischen Literatur, den mathematischen Wissenschaften, der Gelehrten Geschichte, Symbolik

u. s. w.“ erworben haben. — In dem Seminarium hat er dann noch Unterricht zu empfangen, über „Psychologie; Pädagogik und Didaktik; populäre oder praktische Theologie; Homiletik und Katechetik; Paläontologie; Liturgik; Kirchenrecht; christliche Moral; Studium der griechischen und römischen Redner.“ — Welche vollständige wissenschaftliche Ausbildung ein Candidat des evangelischen Predigamts im Nassauischen künftig haben muß, geht hieraus genugsam hervor. Nur fragt sich: wo wird das Nassauische Gouvernement die Genies finden, welche jene unter 21 Rubriken und nach einem aufgeführten Maaße von Kenntnissen in einem Zeitraum von zwey Jahren zu fassen und zu verdauen fähig sind? wo die Universität, Göttingen selbst, als die sogenannte Landesuniversität, nicht ausgenommen, auf welcher in vier Semestern dieser weitläufige Unterricht empfangen werden kann? Wo wird endlich die Regierung die Aeltern finden, welche vermögend genug waren, ihre Söhne außer dem ilterlichen Wohnort, 8 Jahre lang auf den Vorbereitungs-schulen, denn — bey der offenkundigen Unmöglichkeit das vorgeschriebene Universitätsstudium in zwey Jahren zu vollenden — drey bis vier Jahre wenigstens auf irgend einer Universität, zumal dem empfohlenen theueren Göttingen, endlich noch ein Jahr auf dem Seminarium; auf ihre Kosten zu unterhalten? Auf die zugesicherten Stipendien ist wenig zu rechnen. Sie können, nachdem die sonst ziemlich reichen Stipendienfonds in einem Theile des Landes von einer Centralkasse verschlungen und meistens zu anderen Zwecken bestimmt worden, nur sehr kärglich ausfallen. — Reylasß ist noch zu bemerken, daß obgleich der Abschnitt des Organ. Edicts vom 25. Jul., aus welchem obige Auszüge wörtlich entnommen sind, *Lehrplan* rubricirt ist, dieser Ausdruck hier doch nicht in seiner eigentlichen Bedeutung genommen werden muß. Denn unmöglich kann es doch die Absicht der Regierung seyn, daß die studirenden Jünglinge die in Aufzählung der Lehrgegenstände gewählte Ordnung, oder vielmehr Unordnung, bey der Wahl und Folge ihrer Lehrstunden sich zur Richtschnur dienen lassen sollen. Doch können unersahene Jünglinge, welche keinen andern Rathgeber, als das vorliegende Gesetz haben, dadurch gar leicht zu Mißgriffen verleitet und auf den Ge-

Gedanken gebracht werden, daß sie ihre Studien auf der Universität mit der Exegese anzufangen und mit der Aesthetik zu endigen verpflichtet seyen. — Das den Lehrern am Seminar auferlegte Pentium ist auch nicht gering. Denn außer den oben angegebenen Lehrgegenständen, zu deren Erschöpfung zwey halbjährige Cursus bestimmt sind, wird ihnen auch noch zur Pflicht gemacht, „sämmtlichen Studierenden — Wohnung und Kost — zu verschaffen — ihren ganzen Lebenswandel sorgfältig zu beobachten, sie auf ihren Ziernern öfters zu besuchen, auf Reinlichkeit und Ordnung zu sehen, auf ihre äußere Bildung zu wirken, sie zum pünktlichen Besuchen der Collegien anzuhalten, zum Privatfleiß aufzumuntern u. s. w.“ Sie müssen das in den Lehrstunden vorgetragene in Unterredungen mit ihnen wiederholen, ihnen praktische Ausarbeitungen und Pastoralthandlungen jeder Art aufgeben, öffentliche Predigten halten lassen, ihnen den Unterschied zwischen der Redekunst der älteren Klassiker und der eines Religionslehrers zeigen. Sie haben eine Art von Gerichtsbarkeit zu üben. Jährlich muß einer ein Programm über einen theologischen Gegenstand drucken lassen, und bey Entlassung jedes Seminaristen eine öffentliche Rede halten. Sie haben Conduitenlisten zu führen, „über alle halbjährig periodische Berichte an die Gen. Superint. und die Regierung zu erstatten, die Bibliothek und deren Gebrauch zu besorgen u. s. w.“ Soll dieses alles pünktlich geschehen, soll der erste Professor zugleich als erster Prediger einer weitläufigen Stadt- und Landgemeinde vorstehen; so scheint mehr gefodert zu werden, als Menschen zu leisten vermögen. — Sonderbar ist auch die Verfügung, daß Ausländer, ohne ausdrückliche Genehmigung der Landesregierung, das Seminarium nicht sollen besuchen, auch Inländer, welche erst nach dem Anfang des Unterrichts ankommen, nicht mehr aufgenommen werden dürfen.

## II. Todesfälle.

Am 23. April starb *Wilhelm Lebrecht Gösinger*, Diakon zu Neustadt über Stolpen im Königreich Sachsen, alt 60 Jahre.

Zu Ende des Julins starb *Frans Rudolph von Wurst*, ehemals Mitglied des grossen Raths zu Bern, wie auch dortiger Stadtmajor, hernach Oberst und Landvogt zu Milden in der Landschaft Waadt, alsdann General der dortigen Schweizerischen Truppen, privatisirte aber seit dem May 1800 zu Bern, in der Folge zu Erlangen und zuletzt zu Coppet am Genfersee, wo er sich selbst entleibte; ein in mehreren Betracht merkwürdiger Mann; als Schriftsteller hauptsächlich berühmt durch seine mehrmals aufgelegten *Principes philosophiques, politiques et moraux*. Ward geb. zu Yverdon 1751.

## III. Vermischte Nachrichten.

**Rüge.** Die theologische Gelehrsamkeit in Holland muß wohl jetzt keine große Selbstständigkeit besitzen, obgleich man sich dalest gern den Schein derselben geben, und über die *Deutschen*, als vermeinte Neologen und Oberflächler mit unbefugtem Stolz hinweg sehen möchte. — Ein sprechender Beweis davon ist ein Artikel in der vorzüglichsten, wenigstens zum ersten Rango gerechneten theologischen Zeitschrift, die in Holland herauskommt, betitelt: *Bydragen tot de Beoefening en Geschiedenis der godgeleerde Wetenschappen* (Beiträge zur Bearbeitung und Geschichte der theologischen Wissenschaften), im 3ten Stück, vom Jahr 1818. Man findet nämlich hier (S. 214 — 271.) einen umständlichen Aufsatz unter dem Titel: *Menno Simons als Mensch en als Hervormer beschouwd* (Menno Simons, als Mensch und Reformator betrachtet). Diese Arbeit ist offenbar nichts anders, als eine holländische Uebersetzung des von dem Hrn. Prediger Gittermann in Emden in *Strandin's und Teschner's Archiv für die alte und neue Kirchengeschichte*, II. Band, Leipzig 1814. 1stes Stück, S. 99 ff. geliebten *Beitrages zu Menno Simons Charakteristik und Lebensgeschichte*, und des dalest mitgetheilten *Bekennnisses des Menno Simons von sich selbst*. — Der Holländer, der nun diesen Artikel in der oben genannten theologischen Zeitschrift seinen Landsleuten aufleitet, nennt indess den eigentlichen Verf. desselben mit keiner Sylbe, sondern giebt sich in einigem hinzugesetzten Worten die Miene, als sey er der Verfasser, der sich das besondere Verdienst erwerbe, seine Leser auf einen von andern übersehenen Reformator aufmerksam zu machen. Gleichwohl ist das *Bekennniß Menno Simons*, das Hr. Gittermann in *Strandin's Archiv* mittheilt, — aus dem Holländischen überetzt, und hier liefert nun unser Holländer, solches nicht nach dem Original, sondern — aus dem Deutschen in's Holländische wieder zurücküberetzt, mit dem Vorwande, daß er Menno's Sprache verbessert (*beschaafd*) habe. Diefes hatte indess schon der deutsche Uebersetzer gethan, dem dieser Holländer gänzlich nur gefolgt ist.

Die Holländer sind ohne Zweifel im Besitz mancher besondrer Hülfsmittel und Quellen, wodurch die Geschichte Menno's und seiner Mennoniten noch zu vervollständigen und näher aufzuklären seyn möchte. Um so erbarmlicher ist es, daß sie selbst bey einer solchen Gelegenheit, als die dreyhundertjährige Jubelfeyer der Reformation, von ihrem Menno nichts weiter zu sagen und anzuführen wissen, als was ein deutscher Gelehrter schon vor einigen Jahren gesagt hat, und daß sie denselben, überletzen, ohne ihn zu nennen!



## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Ankündigungen neuer Bücher.

Indem wir auf die Erscheinung von:

*Parker, Samuel, Anfangsgründe der Chemie, für Künstler, Fabrikanten, Färber, Mineralogen, Kameralisten und alle diejenigen, so selbst unkostspielige Versuche anstellen wollen.* Durch Versuche, acht Kupferplatten und einen chemischen Apparat erläutert. Nach der 7ten englischen Ausgabe übersetzt. gr. 8. Mit Kpfirn. Preis 1 Rthlr. 18 gr.

aufmerksam machen, fügen wir nur die Bemerkung bey, daß diese Chemie alle Erfahrung einer Nation enthält, die durch Aufzopferung großer Summen dieses Studium zur größten Höhe brachte. Hier werden Fabrikanten, Färber, Kattundrucker, Tuchfabriken, Gold-, Silber-, Bronze- und Plattirer, so wie Stahl-Arbeiter, Bier- und Effigbrauer, Brantwein- und Liqueur-Fabrikanten, Verfertiger künstlicher Weine, chemische Fabriken u. s. w., auch Aerzte und Apotheker werden über manche englische Arznei und französische Wasser hinlängliche Befriedigung erhalten.

W. Hennings'sche Buchhandlung  
in Erfurt und Gotha.

*Steretypen-Ausgaben der griechischen Klassiker.*

Es sind davon erschienen: *Appiani opera*, 4 Voll. auf fein Papier 3 Rthlr., wohlfeile Ausgabe 2 Rthlr. *Arriani expeditio Alexandri*, auf fein Papier 23 gr., wohlfeile Ausgabe 14 gr. *Lyfiae orationes*, auf fein Papier 18 gr., wohlfeile Ausgabe 12 gr. *Pausaniae descriptio Graeciae*, 3 Voll. auf fein Papier 2 Rthlr. 8 gr., wohlfeile Ausgabe 1 Rthlr. 12 gr. *Xenophonis opera*, T. VI. cont. Opusc. Polit. auf fein Papier 9 gr., wohlfeile Ausgabe 6 gr. *Cassii Dionis opera*, 4 Voll. auf fein Papier 4 Rthlr. 8 gr., wohlfeile Ausgabe 3 Rthlr. *Homeri Ilias*, 1 Voll. auf fein Papier 1 Rthlr. 4 gr., wohlfeile Ausgabe 20 gr. *Homeri Odyssea*, 1 Voll. auf fein Papier 1 Rthlr. 4 gr., wohlfeile Ausgabe 20 gr.

Früher sind erschienen:

*Dichaeae Aeschylis Tragoediae*, 18 gr. *Anacreontis Carmina*, 8 gr. *Apollonii Rhodii Argonautica*, 12 gr. *Aristophanis Comodiae*, 3 Voll. 2 Rthlr. *Euripidis Tragoediae*, 4 Voll. 1 Rthlr. 16 gr. *Hesiodi Carmina*, 6 gr. *Pinardi Carmina*, 14 gr. *Poetae Graeci gnomici*, A. L. Z. 1818. Dritter Band.

11 gr. *Sophoclis Tragoediae*, 2 Voll. 1 Rthlr. 8 gr. *Theocritus, Bion et Moschus*, 16 gr.

*Profansten. Aeschinis oratoris opera*, auf fein Papier 12 gr., wohlfeile Ausgabe 12 gr. *Demosthenis opera*, 5 Voll. auf fein Papier 3 Rthlr. 18 gr., wohlfeile Ausgabe 2 Rthlr. 12 gr. *Herodoti Halicarnassae historiarum libri IX*, 3 Voll. auf fein Papier 2 Rthlr. 12 gr., wohlfeile Ausgabe 1 Rthlr. 16 gr. *Platonis op.*, Tom. 1-3. auf fein Papier 3 Rthlr., wohlfeile Ausgabe 2 Rthlr. *Plutarchi vitae parallelae*, 9 Voll. auf fein Papier 6 Rthlr. 18 gr., wohlfeile Ausgabe 4 Rthlr. 12 gr. *Polybii historiarum quae supersunt*, 4 Voll. auf fein Papier 4 Rthlr. 8 gr., wohlfeile Ausgabe 3 Rthlr. *Thucydides opera*, 2 Voll. auf fein Papier 1 Rthlr., wohlfeile Ausgabe 1 Rthlr. 8 gr. *Xenophonis opera*, 5 Voll. auf fein Papier 3 Rthlr. 8 gr., wohlfeile Ausgabe 2 Rthlr.

Diese Sammlung wird ununterbrochen fortgesetzt, und es erscheinen zunächst die Werke des Strabo, des Diodorus Siculus und des Dionysius Halicarnassensis. — Jeder Band dieser Sammlung wird auch einzeln verkauft.

Karl Tauchnitz,  
Buchdrucker und Buchhändler in Leipzig.

*Subscriptions-Anzeige.*

Unter dem Titel:

*Mayblumen*  
von

Heinrich Fischer,  
Prediger zu Neustrelitz.

bin ich willens eine Auswahl meiner Gedichte der Lesewelt zu übergeben. Schon vor mehreren Jahren faßte ich dazu den Entschluß, wurde aber bis jetzt daran verhindert, was mir unangenehm war, da mehrere Gedichte (als z. B. die *Beichte Napoleon's*), die sich in den Händen vieler meiner mir befreundeten, frühern Kampfgenossen befindet) jener großen Zeit unfrei Befreyung angehören, die uns allmählig fremd zu werden scheint. Jetzt steht mir weiter nichts im Wege, den Wünschen der Freunde und des eigenen Herzens ein Genüge zu leisten. Zur sichern Erreichung dieses Ziels wähle ich den Weg der Subscription, und ersuche demnach zunächst alle nahe und entfernte Freunde, dieses Unternehmen durch ihre gütige Theilnahme zu unterstützen, und überhaupt jeden, der Sinn und Mulse

Muße hat, dem Schönen Augenblicke zu widmen, indem ich dabey nicht fürchte, daß Jemand Pracht- und Zierblumen erwarten werde, wo ihm nur ein Strauß bescheidener Mayblumen dargebracht wird.

Die Namen der Herren Subscribenten werden dem Buche vorgedruckt.

Neufretelitz, im September 1818.

H. Fischer.

Mit Bezug auf vorstehende Anzeige bemerke ich, daß dieses Werk zu Anfang des künftigen Jahres in meinem Verlage erscheinen wird. — Die Sammlung wird aus etwa 20 Bogen bestehen, wofür der Ladenpreis auf 1 Rthlr. festgesetzt ist. — Der Subscriptionspreis hingegen, welcher bis Ende Decembers d. J. eröffnet ist, beträgt 20 gr., und werden die Exemplare den Herren Subscribenten sauber geheftet überliefert.

Eine jede Buchhandlung nimmt Bestellungen an. Druck und Papier sollen dem Buche ein angenehmes Aeußere verleihen.

Neufretelitz, im September 1818.

Der Hofbuchhändler Violet.

Bey Unterzeichnetem ist im Jahr 1818 erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Der Erziehungs- und Schulrath, von *Dan. Krüger* und *W. Harnisch*. 10tes, 11tes, 12tes Heft. 8. Gehet. 2 à 16 gr.

Formula reformationis a *Luhero* et *Theologis Viiebergensibus*, anno 1545. 4. Geheftet 8 gr.

*Frenzel, A.*, Num dogma catholicum est, matrimonii vinculum inter vivos conjuges nullo in casu solvi posse? Dissertatio. 8. 8 gr.

*Grauenhoff, J. L. C.*, Grundzüge der systematischen Naturgeschichte. 8. 16 gr.

*Hagen, Fr. Heinr. von der*, Niederdeutsche Psalmen aus der Karolinger Zeit. 4. 16 gr.

*Hahn, E. M.*, vollständiges Lehrbuch der ebenen Geometrie und Trigonometrie. Mit Kupfern. gr. 8. 2 Rthlr.

— Ueber den Werth holländischer *Uisgestelden*, Schuldbriefe, auch *Kass Billetten* oder *Todenscheine* genannt. 3. Geheftet 4 gr.

*Harnisch, Dr. W.*, Zweytes Sprachbuch, oder Uebungen im Lesen und Reden, Schreiben und Aufschreiben, Begreifen und Urtheilen; für Volksschulen. gr. 8. 16 gr.

— Zweyte falsche Anweisung zum vollständigen ersten deutschen Sprachunterricht. gr. 8. 20 gr.

*Karsten, Dr. C. J. B.*, Archiv für Bergbau und Hüttenwesen. 11ten Bds. 1stes Heft. gr. 8. 1 Rthlr.

*Kephalides, J. G.*, Lebensbeschreibung, von ihm selbst verfaßt, herausgegeben von *Dr. Ludw. Wachler*. 8. Geh. 4 gr.

*Kruff, Dr. Fr.*, über *Herodot's* Anstellung des *Pontus Euxinus*, des *Borporus Tracicus*, und des *Hellerpontus*, mit 2 Karten und 1 ktl. Plane. 8. 20 gr.

*Labell, J. W.*, Zur Beurtheilung des *C. Sallustius Crispus*. gr. 8. 8 gr.

*Menzel, C. A.*, Die Geschichte der Deutschen. 3ter Bd. gr. 4. 2 Rthlr. 12 gr.

— Die Reformationsgeschichte, mit den Bildnissen *Luther's* und *Melanchthon's* in Holzschnitt. 8. Geheftet 8 gr.

*Nachterberg, J. H. E.*, Stoffkunde, oder Grundlinien der chemischen Physik. 8. Geh. 6 gr.

*Rahel* der Freye, über *Sarsena*, ähnl. Schriften, und über die freye *Maurerey* überhaupt im Occidente um das Jahr 5818. 8. Geh. 6 gr.

*Scheibel, J. G.*, Ueber *Luther's* christl. Frömmigkeit. 8. Geh. 4 gr.

— Die evangel. Lehre, eine Predigt. 8. Geh. 3 gr.

*Schneider, G.*, da *originibus Tragoediae et Comediae graecae*. 1. Vol. gr. 8. 16 gr.

*Scholz, F. P.*, Kurzer Entwurf einer Naturgeschichte für das weibl. Geschlecht, besonders in diätetischer und ökonomischer Hinsicht bearbeitet zum Gebrauch in Mädchen Schulen. gr. 8. 16 gr.

*Straus, F. W.*, Die Berechnung der Kugelhauten. Ein Handbuch für Artilleristen und Zeugbeamte. Mit 1 Steindruck und 1 Tabelle. 4. 16 gr.

*Thilo, Dr. L.*, Begriff und Eintheilung der All-Wissenschaft oder der sogenannten Philosophie. gr. 8. Geh. 12 gr.

Verzeichniß der Europäischen Schmetterlinge. 3. Geh. 16 gr.

*Wachler, Dr. L.*, Freymüthige Worte über die allerneueste deutsche Literatur. 2tes Heft. 8. Geh. 8 gr.

*Zachariä, Dr. T. M.*, Politische Betrachtungen über den Volksunterricht. gr. 8. Geh. 6 gr.

— Kurzer Abriss des gemeinen Wechselrechts. gr. 8. Geh. 4 gr.

Wilibald August Holzläuter in Breslau.

Bey Wilhelm Starke in Chemnitz ist erschienen:

*Acontii, J.*, Tridemi ad Joannem Wolfium. Tigurinum epistola de ratione edandorum librorum, nunc primum separatim ed. *Martiny-Laguna*. 8. 10 gr. Thüringische Geschichte von *Sagittarius*. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

*Klorsch, J. F.*, Sammlung vermischter Nachrichten zur sächsischen Geschichte. 13 Thele. Mit vielen Kupfern. 8. 5 Rthlr.

*Mensel, J. G.*, historisch-literarisch-bibliographisches Magazin. 2tes bis 8tes Stück. gr. 8. 2 Rthlr. 6 gr.

*Röfzig, E. G.*, die neue Literatur der Polizey und Kriminalistik. 3 Thele. gr. 8. 2 Rthlr. 16 gr.

*Waldau, G. E.*, thesaurus bio- et bibliographicus, praefatus est *J. G. Mensel*. 8. 20 gr.

Wit.

- Wieland, E. C.**, Versuch einer Geschichte des deutschen Staatsintereſſe. 3 Thle. 8. 4 Rthlr. 8 gr.
- Gallerie** merkwürdiger Menſchen, die in der Welt gelebt haben. 3 Bde. Mit 10 Kpfen. gr. 8. 4 Rthlr. 8 gr.
- Gefchichte der Aſtronomie** von den älteſten Zeiten bis zum Ende des 17ten Jahrhunderts. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.
- Link, J. W.**, Versuch einer Geſchichte und Phyſiologie der Thiere. Neue Ausg. 2 Bde. gr. 8. 2 Rthlr. 12 gr.

### An Maurer und Nichtmaurer.

Alle diejenigen, welche Wahrheit ſuchen und ſich von der Entſtehung und Fortbildung einer alten und hochgeachteten Verbindung, Aufklärung und Kenntniſſe des Innern zu verſchaffen wünfchen, machen wir auf nachſtehendes Werk aufmerkſam. Mehr davon zu ſagen iſt uns nicht erlaubt!

*Heilighümer aus dem Archive der Tempelherren, oder die wahre Entſtehung der Freymaurerey u. ſ. w.* Neue Anſage. Mit 3 Kupfern. 8. Erfurt 1818. Preis 1 Rthlr. 15 gr.

W. Hennings'sche Buchhandlung  
in Erfurt und Gotha.

## II. Bücher, ſo zu verkaufen.

Folgende ſämmtlich gut conditionirte Werke ſtehen zum Verkauf. Liebhaber, die auf eine annehmeliche Weiſe in portofreyen, an den Hn. Prof. **Abeken** in Osnabrück gerichteten, Briefen auf ſelbige bieten, werden ſofort weitere Nachricht erhalten, und werden ihnen demnachſt die Bücher wohl eingepackt gegen erfolgte baare Bezahlung zugeſandt werden.

- 1-4. **Regesta Chronologica. Diplomata**, auct. **P. Georgiſch**. Tom. 1-4. Francof. et Lipſ. 1740. Kol. Franzband.
- 5-7. **Jac. Aug. Thuanii** Historiarum ſui temporis. Tom. 1-3. Tom. 1. Offenb. 1609. 2 u. 3. Orleans 1620. Das Werk iſt vollſtändig. Fol. Pergamentbd.
8. **Phil. Cluverii** Germaniae antiquae Libri tres; adjectae ſunt Vindeliciae et Noricum ejusdem auctoris. Lugd. Bat. 1616. Fol. Pergamentbd.
9. **Alberti Krantzii** Saxonia et Vandalia. Francof. ad M. 1520. Fol. Pergamentbd.
10. **Rerum Germanicarum ſcriptores a Sim. Schardio** collecti. Tom. 1-4. Gießen 1673. Fol. Franzbd.
11. **Rerum Germanicarum ſcriptores ſex** ex bibl. **Joh. Piſtorii**. Ed. tertia, curante **Burc. Goth. Savinio**. Ratiſb. 1736. Fol. Halbpergamentbd.
12. **Rerum Germanicarum ſcriptores aliquot inſignes**, collecti **Joh. Piſtorius Nidanus**. Ed. tertia, curante **B. G. Struvio**. Tom. 1-3. Ratiſb. 1736. Fol. Halbpergamentbd.
13. **Burcardi Gothelfi Servatii** Corpus hiftoriae Germaniae. Aetate 1730. Fol. Halbpergamentbd.
14. **Scriptores Rerum Germanicarum Joh. Mich. Heineccii et Joh. Georg. Leuchfeldii**. Francof. ad M. 1707. Fol. Pergamentbd.
- 15-17. **Germanicarum rerum ſcriptores aliquot inſignes**, ex bibl. **Marg. Freheri**. Tom. 1-3. Francof. 1600. Fol. Pergamentbd.
- 18-20. **Idem liber**. Ed. tertia locupletior et emendatior, curante **B. G. Struvio**. T. 1-3. Argentor. 1717. Fol. Pergamentbd.
21. **Rerum Germanicarum Tomi tres**, ed. **Henr. Meibomius**. Helmſtad. 1688. Fol. Pergamentbd.
22. **Rerum Germanicarum ſcriptores ſex** ex bibl. **Joann. Piſtorii**. Francof. ad M. 1653. Fol. Pergamentbd.
23. **Germanicarum Rerum quatuor-chronographi** (ed. **Sim. Schardius**). Francof. 1566. Fol. Halblederb.
24. **Germaniae hiftorici illuſtres, opera Chriſt. Uſſiſii**. Tom. 1. 2. Francof. 1670. Fol. Pergamentbd.
- 25-27. **J. B. Menkenii** Scriptores Rerum Germanicarum praecipue Saxonicarum. Tom. 1-3. Lipſ. 1738. Fol. Franzbd.
- 28-30. **Scriptores Rerum Brunsvicensium** cura **Godofr. Guil. Leibnitii**. Tom. 1-3. Hannov. 1707. Fol. Pergamentbd.
31. 32. **Corpus hiftoricorum medii aevi**, ed. **Joh. Georg. Eccardus**. Tom. 1. 2. Lipſ. 1728. Fol. Pergamentbd.
- 33-36. **Monumenta inedita Rerum Germanicarum**, ed. **E. F. de Welfphalen**. Tom. 1-4. Lipſ. 1739. Fol. Pergamentbd.
37. **Scriptores Rerum Germanicarum**, cum Praef. **J. Schilteri**. Argentor. 1702.
- Item **Aeneae Sylvii** hiftoria rerum **FridERICI, III.** ed. **Joh. Henr. Boecklerus**. Argentor. 1685. Fol. Pergamentbd.
38. **Hiſtoria Weſtphaliae**, auctore **Nicolas Scharen**. Neuhuffi 1690. Fol. Pergamentbd.
- 39-41. **Annales Paderbornenſes**, auctore **N. Scharen**. Tom. 1-3. Neuhuffi 1693. Fol. Pergamentbd.
42. **Hermanici Tſchenmacheri** Annales, Cliviae, Juliae etc. Arnheim. 1638. Fol. Pergamentbd.
43. **Gothiſche Chronik**, durch **Adelarium Erichium**. Leipz. 1611. Fol. Pergamentbd.
44. 45. **Hiſtoria Frilingenſis**, auct. **Carolo Meichelbeck**. Tom. 1. 2. Aug. Vind. et Graecii 1714. Fol. Pergamentbd.
46. **Wigulei Hund a Sulzerus**, Metropolis Salisburgenſis, ed. **Chr. Gewoldus**. Tom. 1-3. Ratiſb. 1719. Fol. Franzbd.
47. **Angulae Treverorum Annales**, per **Wilk. Kyrianderum**. Biponti 1619. Fol. Halbpergamentbd.
48. **Joh. Henr. de Falcenbergii**, Codex Diplomaticus Antiquitatum Nordgaviensium. Francof. et Lipſ. 1733. Fol. Pergamentbd.
49. **Car. Lud. Tolnerii** Hiſtoria Palatina. Francof. ad M. 1700. Fol. Franzbd.
50. **Oldenburgiſch Chronicon** durch **Hermannum Hamelmannum**. Oldenburg 1599. Fol. Schweinslederbd.
51. **Sileſiacarum rerum ſcriptores**, ed. **Fr. Wilh. de Sommerberg**. Lipſ. 1719. Fol. Franzbd.

52. *Joh. Aventini Annales Boiorum*; ejusdem Abacus, et Francisci Gaillimanni de Helvetia tractatus, curante Nic. Hier. Gundlingio. Lipf. 1710. Fol. Pergamentbnd.
53. *Christophori Lehmanni Chronica der freyen Reichsstadt Speyer*, durch *Joh. Melch. Fuch.* Frankf. a. M. 1693. Fol. Pergamentbnd.
- 54-58. *Origines Guelficae*, opus praeceunt G. G. Leibniz in lucem emissum a *Christiano Ludovico Scheidto*. Tom. 1-5. Hannoverae 1750. Fol. Franzbd.
- (Enthält die Fortsetzung von *Jung.*)
- 59-65. *Acta pacis Westphalicae publica*, von *Johann Gottfr. von Meiern*. Tom. 1-7. Hannover 1734-40. Fol. Franzbd.
66. 67. *Acta pacis executionis publica*, von *Joh. Gottfr. v. Meiern*. Tom. 1. 2. Hannov. 1736. Fol. Franzbd.
68. 69. *Acta Comititalia Ratishonensia v. J. G. v. Meiern*. Tom. 1. 2. Leipz. 1738. Fol. Franzbd.
70. 71. *Res Concilii oecumenici Constantiensis*, cura *Hermani von der Harde*. Tom. 1-6. Francof. et Lipf. 1697. Fol. Halbfranzbd.
72. 73. *Res gestae Frederici Wilhelmi Magni Electoris Brandenburgici*, auctore *Samuele de Pufendorf*. Tom. 1. 2. Berol. 1695. Fol. Franzbd.
74. *Samuel de Pufendorf*, de rebus a Carolo Gustavo Sueciae rege gestis. Norimb. 1749. Fol. Franzbd.
75. *Marci Velferi Reipublicae Augustanae quondam Duumviri opera*, cura *Christoph. Arnoldi*. Norimb. 1682. Fol. Franzbd.
- 76-78. *Joannis Schilteri Thesaurus Antiquitatum Teutoniarum*. Tom. 1-3. Ulmae 1718. Fol. Pergamentbnd.
79. *Joh. Mich. Heineccii de veteribus Germanorum aliarumque nationum sigillis Syntagma historicum*. Francof. et Lipf. 1709. Fol. Pergamentbnd.
80. 81. *Beschreibung des Saalkreises* von *Joh. Christ. von Dryghaupt*. Th. 1. 2. Halle 1755. Fol. Franzbd.
- 82-87. *Le grand Dictionnaire historique* par *L. Moreri*. Tom. 1-4. Supplement, Tom. 1. 2. 10<sup>e</sup>me édition. Amst. la Haye, Utrecht 1717. Fol. Franzbd.
88. *Glossarium Germanicum* *Joh. Georg. Wacklers*. Tom. 1. 2. Lipf. 1737. Fol. Franzbd.
- 89-100. *Geographisch- und Critisches Lexicon*, aus dem Franzöf. des M. Bruzen la Martinière, übersetzt von *Christian Wolff*. Th. 1-13. Leipz. 1744. Fol. Franzbd.
101. *Joh. Georg. Eccardi de origine Germanorum libri II*. ed. *Chr. Lud. Scheidur*. Goetting. 1750. 4. Franzbd.
- 102-105. *Historia Zaringo-Badenfis*, auct. *Jo. Dan. Schöepflino*. Tom. 1-6. Carolst. 1763. 4. Franzbd.
106. *Origines Botivae domus*, auct. *Lud. Gabr. Du Buas*. Ed. *Chr. Fr. Pfeffel*. Tom. 1. 2. Norimb. 1764. 4. Franzbd.
107. *Historia Comitatus Benhemienfis*, auct. *Jo. Henr. Jungo*. Hannov. et Osabr. 1773. 4. Pappbd.
108. *Bernardi Wittii Historia Westphaliae*. Monast. Westph. 1778. 4. Halbfrzbd.
109. *Annales circuli Westphalici*, per *Herm. Strangfol*. Col. Agr. 1656. 4. Frzbd.
110. *Monumenta Paderbornensia*, editio quarta. Lemgov. 1714. 4. Frzbd.
111. *Herm. Hamelmanni opera genealogico-historica*, ed. *Casim. Wasserbach*. Lemgov. 1711. 4. Frzbd.
112. *Carolus Magnus explicatus et vindicatus adversus Chr. Nifanum*, auct. *Nicol. Schaten*. Neuhufii 1674. 4. Frzbd.
113. 14. *Memoires concernant Christine Reine de Suede*. Tom. 1. 2. Amst. et Leipz. 1751. 4.
115. *Historia della Republica Veneta di Barista Nani*. Bologna (ohne Jahrzahl). 4. Pappbd.
116. *Catholicon rei monetariae opera Melch. Goldastii*. Francof. 1668. 4. Halbpergamentbnd.
- 117-123. *Reliquiae manuscriptorum omnis aevi diplomatum*, ex museo *Jo. Petr. de Ludewig*. Tom. 1-12. Francof. et Lipf. 1720. 3. Pergamentbnd.
129. *Dies canonicarum Simonis Maioli*. Moguntiae 1615. Fol. Frzbd.
130. *Lexicon diplomaticum*, studio *Jo. Lud. Waltheri*, cum Praef. *J. D. Kosteri*. Goetting. 1746.
131. *Von der Teutschen Haupt-Sprache*, von *Justo Georgio Schottelio*. Braunschweig 1663. 4. Pergbd.
- 132-139. *Encyclopedie ou dictionnaire universel raisonné*. Tom. 1-43. Supplément, Tom. 1-6. Planches, Tom. 1-10. Yverdon 1770-80. 4. Frzbd.
- 140-148. Eine mit vielem Fleiße angelegte Sammlung, enthaltend in 79 Quart-Bänden juristische Dissertationen von mehrentheils berühmten Verfassern, wie von G. A. Struvius, Mencken, Pütter, J. F. Böhm, Brunnquell, Hofmann, Thomafius, Effor, Leyser, Senckenberg u. a. Jeder Band (Pergament, oder H. Perg.) umfaßt 20-40 Stück.
- 149-171. *Thesaurus Juris Eccl. potissimum Germanici*. I. Dissertationes sel. in Jus Eccl. digesti *A. Schmid*. Tom. I-VII. Heildt. Bam. et Wirceb. 4. Pergamentbnd.

### III. Vermischte Anzeigen.

Den Scharfen Beurtheiler meiner Schrift: *Ueber Gymnasialbildung*, 1817, in *Gutz Muths* neuer Bibliothek, II. Bd. I. St. 1818, ersuche ich freundschaftlichst, sich mir näher kennlich zu machen, um mich gegen ihn über sein gefälltes Urtheil privatim erklären zu können, indem ich öffentliche Zänkereien über subjective Meinungen und Ansichten wie die Sünde halle.

Lippstadt, den 6. October 1818.

Dr. J. A. G. Streuber,  
Rector des Gymnasiums.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## THEOLOGIE.

AARAU, b. Sauerländer: *Von den geistlichen Angelegenheiten des Zeitalters.* October 1817. 28 S. 8.

**D**ieser aus den *Ueberlieferungen zur Geschichte unserer Zeit* besonders abgedruckte Aufsatz ist eine Composition, in welcher weltgeistige und religiöse, schiefe und richtige Ansichten in einander verschmolzen sind, so daß es schwer halten möchte, sie wieder ganz von einander zu trennen; doch ist das, was in demselben Beyfall verdient, zum Theil so vortreflich gefaßt, daß man Freude daran hat. Der Vf., vermuthlich Hr. Zschokke, hat seine Gedanken in zehn Kapitel vertheilt, aus denen wir Einiges anführen wollen. 1. *Allgemeiner Ueberblick.* (In Sentenzen, wie man sie in gelesebenen Zeitschriften oft vernimmt, abgefaßt: Daß die Zeit kein Sumpf, sondern ein Strom sey, daß der Strom sich nicht aufhalten lasse, daß in den Ereignissen nichts als isolirt zu betrachten sey, weil alles mit allem übrigen zusammenhänge, eins in das andre einwirke.) 2. *Verschiedenheit der Religion von den Dogmen und Kirchenverfassungen.* (Nichts Neues, aber das Bekannte glänzend vorgetragen.) 3. *Vorurtheile, den Protestantismus betreffend.* (Ebenfalls viel Bekanntes in angenehmer Schreibart. Ironisch werden die Verschiedenheiten der Lehrformen, in Ansehung des heiligen Mahls und der Gnadenwahl, *Wichtigkeiten* genannt, von denen man nämlich nicht so viel Aufhebens hätte machen sollen; unter den hier vorkommenden Lehrsätzen wird aber auch des Auspruchs der Schrift gedacht, daß unter allerley Volk, wer fromm sey und recht thue, Gott angenehm sey. Wer dies nicht gelten ließe, von dem man war doch berechtigt, sich zu trennen, freylich ohne ihn darum mit Feuer und Schwert zu verfolgen.) 4. *Vorurtheile, den Katholicismus betreffend.* (Auch das soll ein Vorurtheil seyn, daß die katholische Glaubenslehre und Kirchenverfassung die Denkfreyheit [oder deutlicher die Mittheilung der Resultate freyer Forschungen] hemme, und daß Kirchenverfassungen auf Staatsverfassungen einwirken.) 5. *Verirungen der Protestanten nach der Reformation.* (Hier läßt der Vf. den Verdiensten der Reiner der Lehrbegriffs, der freyinnigen Denker, der unbefangenen Forscher im Gebiete der theologischen Wissenschaften, mit deren Forschungsergebnissen er doch selbst größtentheils einverstanden seyn möchte, nicht nur nicht Gerechtigkeits wiederfahren, sondern, indem er alle in Eine Klasse von kalten, herzlosen Vernünftlern zu werfen scheint, wird er A. L. Z. 1818. Dritter Band.

ungerecht in seinem Urtheile, und huldigt nicht der Wahrheit, sondern nur einer vorübergehenden Mode. Dagegen soll er Recht behalten, indem er der Protestanten spottet, welche katholische Legenden poetisch auffrischen, das katholische Kirchenceremoniel preisen, mystischen Wirrwarr zu Märkte bringen, den heiligen Vater in heiliger Einfalt verehren und vor allen Dingen ein *kindliches* Gemüthe erheben, auch wenn dasselbe *kindisch* empfindet. Und wer wird ihm widersprechen, wenn er sagt, daß damit noch nichts für Religion und Christenthum gewonnen sey, wenn die Prediger ihren Mantel und dreyeckigen Hut mit einem von Berlin verschriebenen Priesterrock und eleganten Barret vertauschen, wie man dies im vorigen Jahre erlebt hat. „Wenn sich die Jungfrau schminkt, stellt sie damit die entflohene Jugend nicht wieder her.“ 6. *Erwartungen, Weissagungen und Schwärmeren in neuesten Zeiten.* (Die großen Ereignisse unserer Zeit haben es Mehrern wahrscheinlich gemacht, daß die Zukunft Christi nahe sey, und die Apokalypse ward, als die Herrschaft des Menschenfressers ihrem Culminationspunkte sich näherte, mit Rücksicht auf die Veränderungen, die sie hervorbrachte und noch weiterhin erwarten ließe, gedeutet; nach seinem Sturze wird man sich aber in der Nothwendigkeit gesehen haben, diese Deutungen abzuändern.) 7. *Religiöser Zustand der Volksmehrheit.* (In Ansehung der vermeinten Zeichen der Zeit kann man sich sehr irren.) 8. *Die vrinchrifliche Kirche.* (Diese besteht nach dem Vf. in den gebildeten Christen in allen Confectionen; die geistige Gemeinschaft unter diesen ist schon da; ihr mangelt nur noch die kirchliche Gestaltung zu Einem Ganzen. Rec. trägt indessen darauf an, sie unsichtbar bleiben zu lassen.) 9. *Fehler bey der Reformationsjubelfeyer von 1817.* (Der Vf. irrte sich sehr, wenn er glaubte, daß nur die Lutheraner dies Fest in Deutschland feyern würden. Ueberall nahmen die Reformirten in Deutschland an der Feyer Theil. In der Schweiz hingegen werden nicht einmal alle Reformirten ihr Jubelfest gemeinschaftlich feyern. Auch ist es eine schiefe Ansicht, wenn geäußert wird, daß es besser wäre, ein solches Fest gar nicht zu feyern, weil es ohne Kränkung der Katholiken nicht ablaufen könne; und daß hossentlich in hundert Jahren, außer dem Todesfeste des Herrn, kein kirchliches Siegesfest mehr werde begangen werden. Wie aber, wenn die Juden gegen das Todesfest des Herrn klagend einkamen, daß sie dadurch gegen alle Humanität gekränkt würden?) 10. *Die katholische Kirche und der Papst.* (Was hier für Hn. v. Wessenberg und gegen

gegen die römische Curie gesagt wird, ist richtig. Durch Ehrfurchtsvolles, schmeichelndes Unterhandeln wird man gegen die geheimerlich auftretende römische Curie nie etwas gewinnen. Bey der dem würdigen Bisthumsverweyer *v. W.* so günstigen Stimmung der Kapitel der Pfarrgeistlichkeit des Bisthums kann, wenn Rom auf Mittelalters-Ansprüchen durchaus besteht, *ohne Rom* das Bisthum kanonisch besetzt und auf diese Weise kanonisch gewählte und landesherlich bestätigte Bischöfe in seine Amtsverrichtungen eingeweiht werden. Die tapfere Berufung des Hn. *v. W.*: *a papa male informato ad principem Badensem, papam melius informatum*, wird hoffentlich nicht spurlos vorübergehen. Gegen die Behauptung unsers Vfs, daß die griechische Kirche den Cölibat verwerfe, ist noch zu erinnern, daß zwar ihre Priester Einmal eine Jungfrau heirathen dürfen, daß aber bey den Mönchen, aus denen die *höhere Geistlichkeit* gewählt wird, der Cölibat so wie bey dem Klerus der abendländischen oder römischkatholischen Kirche in Kraft ist.)

WITTENBERG u. AUGSBURG (eigentl. ELBERFELD, b. Büßfelder): *Die Einheit der Protestantischen Kirche*, dargestellt in den Lehren derselben vom Worte Gottes und der christlichen Kirche. 1817. 120 S. gr. 8. (10 gr.)

Der Zweck dieser kleinen lezenswerthen Schrift geht dahin, den in neuern Zeiten der protest. Kirche häufig gemachten Vorwurf zu begegnen, „daß sie eigentlich keine Kirche sey, sondern in ihr nur von Gemeinden die Rede seyn könne.“ In Hinsicht auf diesen Zweck stellt der ungenannte Vf. zuvörderst in 22 §§. seine Ansichten von den Merkmalen der christlichen Kirche überhaupt, von den Grundfätzen der protestant. (evangelischen) Kirche insbesondere, von der Uebereinstimmung der beiden protest. Confessionen in fast allen Fundamental-Artikeln des christl. Glaubens, von ihrem Verhältniß zu andern Confessionen, vom Kirchenrecht und dessen Quellen, vom Verhältniß der Kirche zu dem Staate und von der Art, wie Staat und Kirche zur Verbesserung des protest. Kirchenwesens sich die Hand reichen können — wie es Rec. scheint, mit Einfachheit und Unparteilichkeit — auf. Von S. 33 an folgt nun eine interessante Zusammenstellung dessen, was über die auf dem Titel angegebenen beiden Hauptpunkte, in den Helvetischen Glaubensbekenntnissen, dem spätern von 1566 und dem frühern von 1536, dem Baseler von 1532, dem Böhmischn von 1573, dem Gallicischen, Englischen, Belgischen, dem Schickschen von Mechelnion 1551 in lat. Sprache verfaßten, dem Württembergischen, Schwäbischen, Schwedischen u. a. gelehrt wird, woraus sich denn von selbst das Resultat ergibt, daß in Ansehung jener Hauptartikel die vollkommene Einheit und Uebereinstimmung in der protest. Kirche herrsche. Es ist gewiß sehr gut und nützlich und den Zeitbedürfnissen angemessen, was der Vf. hier geleistet hat; und darum alles Dankes

werth. Nur ein einziges Mal scheint sich der Vf. auf einen Abweg zu verirren, da nämlich, wo er (S. 13.) über Neologie, Rationalismus u. f. w. sich auf eine Art erklärt, die aller freyen Untersuchung in Glaubenssachen den Krieg ankündigt zu wollen scheint. Daß jedoch dieses des Vfs wahre Meinung nicht sey, noch seyn könne, ergibt sich sogleich (S. 14.), wo es heist: „Eine neue menschliche, in Glaubenssachen bindende, lösende, zwingende und gesetzgebende Gewalt ist dem Christenthum ganz fremd, Jak. 4. 12; und verräth eine Geisteschwäche aller derer, die sich derselben unterwerfen.“ Ein Urtheil, welches Rec. in allen seinen Theilen von Herzen unterschreibt, und wünscht, daß es von Allen möge beherzigt werden, die in Gefahr sind, sich von gewissen wohlbekannten Spiegelfechtereien unsers Zeitalters betören und sich das Joch von denen aufhalsen zu lassen, die mit ihrer Rechthabigkeit prunkend nur darauf ausgehn, sich, wenn es möglich wäre, eine gewisse Glaubensherrschaft zu erringen. Warum statt des eigentlichen Verlagsorts ein vorüberlicher genannt worden, davon ist die Ursache nicht abzulehen.

1) ERLANGEN, b. Palm u. Enke: *Ueber die Vereinigung der beiden evangelischen Religionsparteyen*. Vom Hofrath u. Prof. Meusel zu Erlangen. 1818. 55 S. 8. (6 gr.)

2) KÖNIGSBERG, b. Unzer: *Ueber die Vereinigung der evangel. Confessionen und ihre feste Begründung, mit besonderer Rücksicht auf den Preussischen Staat*. Von Karl Friedr. Kramer, Dr. der Philos. u. ord. Lehrer am Stadtymnas. zu Königsberg in Preussen. 1818. 55 S. 8. (6 gr.)

Nr. 1. nimmt von den Anfängen eines Vereins der protest. Kirchenparteyen Gelegenheit; kurze Notizen zu geben, wie die reformirte Partey entstanden sey, wie sie sich von der lutherischen getrennt habe, und wie nach und nach zwischen beiden Parteyen Erbitterungen entstanden seyen. Möchten nur nicht manche auffallende Unrichtigkeiten in diese Notizen geflossen seyn! S. 7. 8. wird von Zuingli gesagt, er habe schon vor 1516 in seiner *Vaterstadt Zürich* (!) mancher Unstlichkeit gesteuert, vornämlich auf Besserung des Lebens gedungen, und durch sein Buch: *de vera et falsa religione* (das bekanntlich im J. 1525 erschienen), viel Gutes gewirkt. Die Nachrichten von dem Zwiste wegen des *Domthums* in Bremen enthalten mehrere Unrichtigkeiten. Der Gegenstand desselben war ganz und gar keine Religionsangelegenheit, sondern led.lich staatsrechtlicher Natur; auch ist es ungegründet, daß beiden Theilen ein *Stillschweigen* auferlegt worden sey. Unmittelbar aber vor dem Uebergange der Hansestädte an Frankreich im J. 1810 kam ein Vergleich zu Stande; eine Einbannung des Lutherthums in den Dom ist jedoch dabey so wenig behauptet worden, daß im Gegentheil nichts einer paritätischen Kirchenverfassung in allen Kirchspielen der Stadt im Wege steht, so wie die

felbe bereits in einem Kirchspiele Statt findet; ja die Conſtituirung aller Proteſtanten in Bremen zu einer evangelischen Kirche, wobey dann das Domthum von ſelbſt, als ſolches, auflört, iſt dadurch nun um ſo mehr erleichtert worden, da durch die Bemühungen des vormaligen Anwalts der Dom-Partey und jetzigen Amtmanns in dem Stadt-Brenſiſchen Flecken *Vogelſack* am 31. October 1817 eine ſolche Vereinigung der Lutheraner und Reformirten bereits zu Stande gekommen iſt, und, auf Einladung des Senats, auch von den Hn. *Dompredigern* (S. 53. unrichtig das *Domkapitel* genannt) die Beförderung dieſes guten Werks, von der *Domkanzel* aus, empfohlen worden iſt, auch die *Diaconie des Doms* zur Dotirung dieſer neuen evangelischen Gemeinde kräftig mitgewirkt hat. Selbſt darin iſt Hr. M. übel berichtet, daß nur Ein Lutheraner in dem dortigen Senat ſey.

Nr. 2. hat einen kenntnißreichen Mann zum Vf.; or hat nur ſeine eigentliche Meinung nicht ſo ſehr genug ausgeprägt, und es fällt dem Leſer nicht ſogleich auf, was er eigentlich will; Beſcheidenheit hielt ihn vermuthlich ab, ſich ganz beſtimmt auszuſprechen. So viel iſt aber gewiß, daß er eine Union nicht hindern wird; nur macht er auf einige Schwierigkeiten bey dem Weitergehen, als man bis dahin gegangen iſt, aufmerkſam, hofft jedoch zugleich, daß dieſelben ſich werden beseitigen laſſen. Daß die an einigen Orten der Preußiſchen Monarchie zu Stande gekommene Vereinigung der beiden proteſtantiſchen Bekenntniſſe (nach S. 7.) nicht die erwartete Theilnahme und Nachfolge gefunden haben ſoll, iſt dem Rec. nicht angenehm geweſen zu ſehen.

#### PREDIGERWISSENSCHAFTEN.

WITTENBERG, a. K. d. Vfs, u. LEIPZIG, in Comm. b. Reclam: *Aufſtellung eines neuen Kirchenjahres*. Von *Erſt Clausnitzer*, zweytem Pred. zu Pretzſch. 1816. 60 S. 8. (9 gr.)

Eine kleine Schrift über einen Gegenſtand, von dem ſchon mehrmals hie und da die Rede geweſen iſt, und über welche man, eben um der Wichtigkeit dieſes Gegenſtandes willen, nicht ganz kurz ſeyn darf. Denn daß die biſher üblichen evangelischen und epiſtoliſchen Texte, bey aller Vortreflichkeit der Einzelnen; zum Theil ſonderbar gewählt, zum Theil nicht weniger ſonderbar geordnet ſind, darüber iſt man längst einig geweſen; in mehreren proteſtantiſchen Ländern wird daher auch, und zugleich um mehrerer Mannichfaltigkeit willen, wechſelweiſe über Texte gepredigt, welche nach einem beſtimmten Plane gewählt ſind, wie z. B. im Sächſiſchen. Nicht weniger hat man verſchiedene andere Vorſchläge gethan, manchen doppelt vorhandenen Evangelien, oder den unfruchtbaren andere ſubſtituirt, oder auch wohl Reihen von Texten vorgeschlagen, an welchen das nur zu tadeln iſt, daß ſie entweder nur dogmatiſcher oder moraliſcher Natur, oder auch ganz planlos gewählt ſind. Darin ſtimmt Rec. nur

dem Vf. bey, daß man bey einer gehörigen Anordnung des Kirchenjahres hauptſächlich das Hiſtoriſche in den Augen behalten müſſe; Allein die Geſchichte ganz über das Kirchenjahr auszudehnen, findet er eben ſo wenig rathſam und zweckmäßig, und darin geht der Vf. zu weit. Sein Plan geht mit der Kindheit des Menſchengeschlechts und der Zeit der Weiſſagungen an und ſchließt mit den Schickſalen der Apoſtel. Er will hiernach zwey Jahrgänge entworfen wiſſen, von welchen jeder wieder doppelt ſeyn ſoll. Der erſte Jahrgang ſoll für den Vormittagsgottesdienſt die heilige Geſchichte des Chriſtenthums, und für den nachmittäglichen die Belehrungen der Apoſtel aus ihren Briefen; der zweyte aber für den Vormittag die wichtigſten Ausprüche, Lehren, Gleichniſſe und wundervollen Thaten aus dem Leben Jeſu (letztere gehören doch aber unſtreitig zu dem Hiſtoriſchen?), und für den Nachmittag eine Auswahl ausgezeichneter Stellen des A. Teſt., vorzüglich aus dem Propheten, Jeſus Sirach, Sprüchen Salomon. u. ſ. w. enthalten. Wie dieſe letztere nun zu dem oben vorgezeichneten ganz hiſtoriſchen Plane des Vfs paſſen ſoll, begreift Rec. nicht, und es ſcheint ihm hiezu gar keiner neuen, am wenigſten einer feſtſtehenden Anordnung zu bedürfen. Noch weniger aber iſt er mit der Einrichtung zufrieden, die in Abſicht des eigentlichen hiſtoriſchen Plans, den der Vf. allein zur Probe vorzeichnet, getroffen werden ſoll. Um nämlich dieſen ſo, wie er will, durchzuführen, muß er das ganze Kirchenjahr umändern, und mit dem 16ten Trinit. daſſelbe anfangen, mit dem 15ten aber enden. Dazu kann Rec. aber auf keine Weiſe rathen, zumal da bekanntlich die Zeit des 16ten Trinit. von Oſtern abhängt, und daher bey weitem mehr, als uſer von Weihnachten abhängender Advent, ſchwankend iſt. Ueberdieß hat der Vf. nur einige Abſchnitte aus der Geſchichte des alten Teſtaments genommen, die theils zu lang, theils zu wenig mannichfach, wie von 2. die Sünde der der Welt (1 Moſ. 2, 15—17. u. 3, 1—24.) und 3. Noah's Erhaltung (1 Moſ. 7, 12—8, 16), theils überhaupt nicht recht zweckmäßig gewählt zu ſeyn ſcheinen. Die Adventszeit enthält die Vorlierverkündigung des Johannes (1. Adv. Luc. 1, 5—25. ein unfruchtbarer langer Text), und deſſen Geburt (Luc. 1, 57—80. am 4ten Advent); am 2ten Maria's Verkündigung, und am 3ten die ſogenannte Heimſuchung. Dann folgt die Geburt Jeſu Chriſti; der Neujahrstag wird mit Pf. 90. eingehoben; dann werden die Sonntage nach Weihnachten bis zur Faſtenzeit weiter gezählt (welches ganz zweckmäßig iſt; Rec. würde das Weihnachtsfeſt das Feſt der Geburt und Erſcheinung Chriſti nennen); und vom erſten Sonntage im Neujahr bis zur Faſtenzeit die Sonntage nach der Erſcheinung Jeſu zählen, um nicht zu ſehr von der biſherigen Rechnung abzuweichen.) Hier finden ſich nun wiederum Texte, die nichts weniger als hiſtoriſch ſind; wie das Suchen himmlischer Güter, die Bergpredigt, das Brod vom Himmel u. ſ. w., woraus man ſieht, daß der Vf. mit ſeinem Plane noch nicht recht auf dem Reinen iſt. Eben

so unpaffend find mehrere Abſchnitte der Leidensgeſchichte gewählt, und zweckmäßiger überangen, wie die Verſügung Petrus, die Verrätherey des Judas u. a. — Sonderbar iſt es, daß nach Oſtern mehrere der daſelbſt beſtehenden Texte, wie am Sonnt. Quaf., Jub., Cant., Rog. — bleiben, da dieß doch ganz wider die vom Vf. gewählte hiſtoriſche Ordnung iſt. Vom Himmelfahrtsfeſte an bis zum 13ten Sonnt. nach Trinit., welche hier die Sonntage der Apoſtel heißen, findet man Texte aus der Apoſtelgeſchichte, die auch nicht immer die fruchtbarſten, und oft viel zu lang ſind; am 14ten u. 15ten S. n. Trin. findet man aber zwey Abſchnitte aus der Offenbarung Johannis, nämlich Kap. 3 und 22.

Rec. geſteht, daß es ihm aller dieſer Umſtände gar nicht zu bedürfen ſcheint, und daß es ihm nichts weniger als zweckmäßig vorkommt, einen ſo einſtörmigen hiſtoriſchen Gang zu wählen, der noch dazu mehrere Hauptmomente der chriſtlichen Geſchichte, wegen der weitläufigen Behandlung der altteſtamentl. Geſchichte, gar nicht berührt. Er glaubt vielmehr, daß man nur hin und wieder die Anordnung unſerer ſonntäglichen Texte zu verbeſſern und einige fruchtbarere für die ganz unfruchtbaren oder doppelten einzuführen nöthig habe, dabey aber noch zwey vornützliche und zwey nachmittägl. Curſen anordnen dürfe, um mehrerer Abwechslung und allgemeiner Bekanntheit mit der heiligen Schrift willen; in den vornützlichen würde er vom erſten Advent an — den Adventſonntagen würde er die Geſch. des Johannes und die Vorherverkündigung Jeſu widmen — bis zum Himmelfahrtsfeſte die Geſchichte Jeſu Chriſti (von Exaudi an bis zum Trin. Sonntage die Geſchichte der Apoſtel einſchaltend), vom erſten bis 27ſten Trin. Sonntage aber die wichtigſten Lehren und Ausſprüche Jeſu Chriſti nach einer paſſenden Ordnung, und zwar

Gefchichte und Lehre Jeſu einmal nach den 3 erſten Evangelien, das anderemal nach Johannes abhandeln. Eben ſo würde er für die nachmittägl. Predigten — theils die wichtigſten hiſtoriſchen Abſchnitte des alten Testaments und die vorzüglichſten Abſchnitte aus Paulus Briefen, theils die wichtigſten und lehrreichſten Stellen aus den Lehr- und Prophet. Büchern des A. T., und die lehrreichſten Stellen aus den katholiſchen Briefen und aus dem Briefe an die Hebräer, auch vielleicht einige aus der Offenbarung Johannes beſtimmen. Auf dieſe Weiſe könnte denn das Kirchenjahr der äußern Ordnung nach bleiben, wie es bisher war.

Nach redet der Vf. von gewiſſen weltlichen Feſten, dem *Kirmesfeſte*, dem *Königsfeſte* am Krönungstage des Landesherrn und dem *Acntesfeſte*. Rec. würde nur das letztere und das *Neujahrfeſt*, nebst den von unſern Könige angeordneten drey vaterländiſchen Feſten und der Todtenſeyer am Schluſſe des Kirchenjahrs, gelten laſſen, wie ſolches auch ſchon beſteht, alle aber als religiöſe Feſte behandelt ſehn mögen. Die noch beygeſetzten 6 Numern würden, wenn nur erſt die Menſchen ſich wieder mehr gewöhnen, die Sonntage überhaupt religiös zu feyern, leicht, ohne beſondere Feſte zur Sprache gebracht werden können. Denn der Feſte dürfen wahrlich nicht zu viele ſeyn, wenn jedes ſeinen Werth behalten ſoll.

In einem Anhang wünſcht der Vf. — ein neues Kirchenrecht — eine neue Kirchenverfaſſung — neue Kirchengetze (was er hier kurz über Kirchenordnung und Kirchenzucht ſagt, iſt gut angedeutet; möge es durch die Preuß. Synoden immer mehr erreicht werden!) — und eine verbeſſerte Schuleinrichtung; — auch hieüber manches Gute, wiewohl ſich der Vf. nicht deutlich genug erklärt.

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

### I. Todesfälle.

**I**m Julius ſtarb zu Stockholm der als Dichter für kläſſiſch anerkannte Graf *Joh. Gabr. Oxenſtierna*, eines der 18 Mitglieder der ſchwediſchen Akademie, 63 Jahre alt.

Am 11. Aug. ſtarb zu Berlin der als Literator bekannte Superintendent und Archidiacon *Dr. J. Friedr. Sigm. Auguſtin*, 80 Jahre alt; ſeine Aemter hatte er vor wenigen Jahren erſt niedergelegt.

### II. Beförderungen u. Amtsveränderungen.

Hr. Dr. *Schwepppe*, bisher ordentl. Prof. der Rechte zu Kiel, iſt in derſelben Eigenschaft auf die Univerſität zu Göttingen abgegangen.

Auf die neue Univerſität zu Bonn ſind von Halle Hr. Prof. *Kaſtner* als ord. Prof. der Phyſik, Hr. Prof. *Näke* als außerord. Prof. der gr. röm. Literatur, von Kiel aus Hr. Prof. *Heimrich* als ord. Prof. derſelben abgegangen. Eben dahin iſt aus Kiel Hr. Prof. Theol. *Tweſten* berufen.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Preise.

## Programm

einer

Preisbewerbung über den *thierischen Magnetismus*.

Durch eine Allerhöchste Kabinetts-Ordre  
der Königl. Akademie der Wissenschaften zu Berlin  
zur Publication übergeben.

Die Erscheinungen, welche unter dem Namen des *thierischen Magnetismus* bekannt sind, haben bisher Aerzte und Naturforscher auf mannichfaltige Weise beschäftigt, ohne daß hierdurch die Verlorenheit der Meinungen darüber ausgeglichen worden wäre. Es ist wünschenswerth, daß diese Erscheinungen so dargestellt würden, daß man ein bestimmtes Urtheil über sie fällen könne. Man verkennt keineswegs die Schwierigkeiten, welche diese Aufgabe hat, und die vorzüglich daher entstehen, daß man in diesen Theile der Naturkunde keine Versuche in der Art anstellen kann, wie solches in vielen andern Theilen derselben möglich ist, wo es von dem Fleiße und der Geduld des Beobachters abhängt, die Anzahl der Versuche so lange zu vermehren, bis man sich der Wahrheit bis auf jede gegebene Grenze genähert hat. Man hält es jedoch bey dem jetzigen Zustande der Wissenschaften und bey der großen Menge von Erfahrungen, welche über diesen Gegenstand bekannt gemacht sind, allerdings für möglich, eine klare Ansicht hierüber zu gewinnen, wenn diese Erfahrungen mit kritischer Beurtheilung ihrer größten oder geringern innern Wahrscheinlichkeit zusammengestellt und so geordnet werden, daß sich diese neuen Erscheinungen an andere, längst bekannte, anreihen, nämlich an die des natürlichen Schlafes, an die des Traumes, des Nachtwandels und verschiedener Nervenkrankheiten.

Man wünscht sie so dargestellt zu sehen, daß sie alles Wunderbare verlieren, indem gezeigt wird, daß sie, so wie alle andere Erscheinungen, gewisse Gesetze befolgen, und daß sie nicht einzeln und isolirt und ohne Zusammenhang mit andern der organischen Welt sind. Jede Frage müßte scharf gestellt werden, damit eine scharfe Antwort möglich sey. Es scheint in diesem Falle das Zweckmässigste zu seyn, Jedem, der die Beantwortung der Frage über den *thierischen Magnetismus* unternimmt, auch die zweckmässigste Stellung der einzelnen Fragen zu überlassen.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Die Frage über den *Magnetismus* kann zwar bloß in Beziehung auf Naturkunde beantwortet werden; indessen ist die Untersuchung, ob und in welcher Art er Heilmittel ist, nicht ausgegeschlossen, und von denen, die sich dazu berufen fühlen, anzustellen.

Die Abhandlungen sind bis zum 3ten August 1820 an die Akademie der Wissenschaften zu Berlin versiegelt einzuschicken, und von derselben demnachst durch den Druck öffentlich bekannt zu machen.

Für diejenige, welche sie für die beste hält, wird ein Preis von Dreyhundert Ducaten ausgesetzt.

\* \* \*

Die Akademie benachrichtigt die Preisbewerber, daß die übliche Form der Einlieferungen sey, die Abhandlungen mit einem Motto zu bezeichnen, so daß ein hegelegter versiegelter Zettel mit demselben Motto überschrieben den Namen des Verfassers enthalte.

## II. Neue periodische Schriften.

Die

Abend - Zeitung.

Herausgegeben von

Theodor Hell und Friedrich Kind,

wird auch im Jahr 1819 ununterbrochen alle Wochentage erscheinen, und, wie bisher, auf das schönste englische Druckpapier in klein Folio, der ganze Jahrgang zu 9 Rthlr. durch alle Postämter und Buchhandlungen zu haben seyn.

Dieses Blatt, in sich fassend, was das Gemüth erheben und ergetzen, den Geist erquickend und kräftigen kann, erfreute sich bis jetzt einer Theilnahme, wie sie wohl nur selten Statt findet, und die unstreitig in dem Wirken von beynah hundert bekannten Mitarbeitern aus allen Gegenden Deutschlands begründet seyn mag. Außer den Herausgebern, Th. Hell und Fr. Kind, nennen wir nur einige der thätigsten: z. B. C. A. Böttger, Castelli in Wien, H. Clavens, Contessa, Gebauer, Gerle, E. v. Houwald, F. Ch. A. Haffs, F. Laun, Lindau, Graf v. Löben, v. Miltitz, Mückler, A. v. Nordstern, Normann, Rasmann, K. L. Reh, E. Reisinger, R. Roß, G. Schilling, Schlentker, A. Schreiber, Semler, Simplicissimus, Striber, van der Velde, A. Wall, C. M. v. Weber, Wellenreiter, Willbold, Frau v. Wachen, v. Chesy, L. Bruckmann, E. Ehrhard, Agn. Fr.

Ccc

Fr. Sufas, W. Wilmar u. a. m., wovon fogar mehrere ihre reichen Geistesgaben in diesem Blatte aufschließend niederlegen.

Gegen das heifere Bellen des Noides in einem Hamburger und Leipziger Tageblatt werden wir — auch im künftigen Jahre — nichts thun. Die Armfeligkeit mag sich selbst kitzeln, um lachen zu können.

Arnold'sche Buchhandlung in Dresden.

### III. Ankündigungen neuer Bücher.

#### Anzeige an Oekonomen und Güterbesitzer.

So eben ist fertig geworden und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

*Oekonomisch-technologisches Wörterbuch, oder Unterricht in der Oekonomie, in der ökonomischen Technologie und ökonomischen Baukunst, nach alphabetischer Ordnung. Ein Handbuch für Gutsbesitzer, Landwirthe und Freunde landwirthschaftlicher Cultur, 2ter Theil. Mit Kupfern. Herausgegeben von J. K. Sicker, J. B. Trommsdorff, J. C. Weiske. Preis 3 Rthlr. 12 gr.*

Die Namen dieser in der Oekonomie und Technologie so allgemein geschätzten Männer haben die Erwartung, die man mit Recht von ihnen fordern könnte, zu allgemeiner Zufriedenheit erfüllt. Und so wird ein Werk beendigt werden, welches die reifen Früchte ihrer Studien und aller dankenden Oekonomen enthält. Der praktische Landwirth hat nun nicht mehr nöthig, eine Menge Schriften zu kaufen und zu lesen, wo er viele Erfahrungen erst mit Zeitverlust aussuchen muß, und da für ihn bloß das Resultat Interesse hat, so belehrt ihn obiges Werk auf der Stelle über alle Gegenstände. Die Vollendung erscheint ununterbrochen.

#### An Aerzte und Wundärzte.

Die unterzeichnete Buchhandlung macht auf die so eben erschienene Fortsetzung vom nachstehenden gehaltvollen Werke aufmerksam, und bemerkt zugleich, daß alle Werke ununterbrochen ein Band erscheinen wird.

*Hecker's Lexicon theoretico-practicum regle, oder allgemeines Wörterbuch der gesammten theoretischen und praktischen Heilkunde, für Aerzte, Wundärzte und Geheilmänner aus allen Ständen, denen eine Erläuterung über medicinische Ausdrücke und Gegenstände wünschenswerth seyn kann, enthaltend eine planmäßige, möglichst vollständige Darstellung unserer Kenntnisse in der Anatomie, Physiologie, medicinischen Länder-, und Volkskunde, Pathologie, Semiotik, Heilmittellehre, Diätetik, allgemeinen und speciellen Therapie, Chirurgie, Färbungskunst, polizeylich-gerichtlichen Medicin und Thierarzneykunde in ihrem ganzen gegenwärtigen Umfang. 3ten Band. 2te Abtheilung. Pr. 2 Rthlr.*

Jeber die Brauchbarkeit und Nothwendigkeit dieses in seiner Art ausgen. Unternehmens sind die

theile aller gelehrten Zeitungen bereits bekannt, und kein ähnliches Werk damit in Vergleichung zu ziehen. Wie viele Zeit und mühevoll nachlesen wird dem thätigen praktischen Arzt und Wundarzt dadurch erspart, und wie wenige sind in der Lage, sich die kostspieligen großen medicinischen und chirurgischen Werke, so hier alle benutzt sind und mit neuen Erfahrungen bereichert, anzuschaffen. Wer obiges Werk sich anschafft, sagt ein Recensent, kann dadurch Tausende sich und seiner Familie ersparen, ohne zu berechnen, was er an Zeit gewinnt u. s. w.

Hennings'sche Buchhandlung zu Gotha.

Bey Enslin in Berlin ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

#### Briefe

*auf einer Reise nach Petersburg, an Freunde geschrieben von Fanny Tarnow. Br. 1 Rthlr. 6 gr.*

Der Verleger kann diese Briefe einer eben so geistreichen und gemüthvollen, als wohlunterrichteten Beobachterin den Freunden einer unterhaltenden und belehrenden Lectüre und den Leihbibliotheken mit altem Recht empfehlen.

Leider haben sich in dem Buche viele sinnentstellende Druckfehler eingeschlichen, man wird die Verfasserin mit der weiten Entfernung vom Druckorte entschuldigen, und vom Verleger wird den Käufern ein Blätchen nachgeliefert werden, welches ein Verzeichniß derselben enthält, da dies wegen der Eigenamen besonders wichtig ist.

Bey Huber u. Comp. in St. Gallen ist erschienen und in allen Buchhandlungen für 16 gr. zu finden:

*Marco Foscarini's (venetianischen Gesandten am Turiner Hof und nachmaligen Doge's von Venedig) Gesandtschaftsbericht an den venetianischen Senat über den Zustand der Savoyischen Macht im Jahr 1743. Aus einer italienischen Handschrift übersetzt von Friedrich Nurrer.*

Den Werth dieser Schrift glauben wir mit den eigenen Worten des Uebersetzers in der Vorrede am besten bezeichnen zu können: „Eine Abschrift dieses Gesandtschaftsberichts, sagt derselbe, fand sich in der Bibliothek des verstorbenen Herrn Staatsraths von Müller (welche die Regierung des Cantons Schaffhausen gekauft und als das schönste Denkmal des Verewigten aufgestellt hat). Dieser Bericht ist als Skizze von Savoyens Macht und Beherrschung unter Victor, Amadeus II. und Karl Emanuel II. anziehend und wichtig. Man wird leicht darin die vornehmste Quelle der Nachrichten über Savoyen in der allgemeinen Weltgeschichte erkennen. Der Name Foscarini bürgt für den Werth. Da die Schriften über das Haus Savoyen nicht zahlreich sind, so legen die Handwerker der Uebersetzung und Bekanntmachung würdige. Ein Fragment daraus wurde

durch das Morgenblatt vor einigen Jahren mitgetheilt. Der Uebersetzer hat einige historische Erläuterungen und Bemerkungen beygefügt."

Boy Wilhelm Starke in Chemnitz ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Reinhard's Erhebungen über Welt und Gegenwart zu Gott und Zukunft*; christliche Belehrung und Beruhigung über die Unvollkommenheiten und Uebel des Erdenlebens, aus den Religionsvorträgen des fel. Oberhofpredigers Dr. Reinhard gezogen von M. J. K. Wehert. 8. 1 Rthlr. 18 gr.

Es war ein glücklicher Gedanke, aus den vortrefflichen inhaltreichen Vorträgen des unvergesslichen Reinhard das auszuwählen und zusammen zu stellen, was dem trostbedürftigen und trostverheißenden Gemüth unter den mannichfaltigen niederschlagenden Erscheinungen und Erfahrungen des Lebens, Stärkung und Erquickung, Erheiterung und Erhebung zu gewähren, so ganz sich eignet. So können nun auch die, denen es zu schwer fällt, die zahlreichen Sammlungen der Reinhard'schen Predigten sich eigen zu machen, und die doch so gern des großen Mannes salbungsvolle, kräftig zum Herzen Sprechende, Sorgen und Schmerzen stillende, Hoffnung und Frieden erweckende Worte vernehmen und auf sich wirken lassen möchten, diesen ihren Lieblingswunsch erfüllt sehen, und in den trüben Stunden, in welchen bange Zweifel, drückende Kummernisse und Leiden ihren Glauben anfechten, wankend machen und umstürzen drohen, dessen theilhaftig werden, was ihnen noth thut, um nicht zu verzagen und zu vergehen.

In der Ettinger'schen Buchhandlung zu Gotha sind so eben erschienen, und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Gallazzi, J. G. A., Lehrbuch der Geographie oder Erdkunde. Vierte ganz umgearbeitete Auflage.* 8. 10 gr.

Der fortwährende starke Absatz dieses Lehrbuchs ist ein sprechender Beweis seiner Vorzüglichkeit, die der würdige Hr. Verfasser bey jeder neuen Auflage mit dem glücklichsten Erfolge zu vermehren strebt. Da seit 1811 keine neue Auflage erschienen ist, so ist die gegenwärtige mit Recht als ein neues Werk zu betrachten, dem man lange mit Erwartung entgegen sah, und das sich besonders durch die ansehnliche Darstellungsart sowohl den Lehrern als den Schülern empfehlen wird.

*Romane, kleine.* 2 Bände. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Diese kleinen Erzählungen tragen nicht das Gepräge der alltäglichen Romane an sich, sondern empfehlen sich durch Neuheit und durch eine einfache und gemüthliche Schreibart; sie wirken wohlthätig auf

Geist und Herz, und werden jedem Leser eine angenehme Unterhaltung gewähren.

*Ideen zu einer dem deutschen Nationalcharakter angemessenen Menschenbildung. Nebst einer kurzen Kritik der neuern Haupt-Erziehungsmethoden von Philalethes Pädagogus.* 8. 4 gr.

Diese in gedrängter Kürze hingeworfenen Ideen sind vorzüglich empfehlungswürth für Lehrer und Erzieher, denen an einer richtigen und zweckmäßigen Erziehungsmethode etwas gelegen ist. Der Inhalt des Ganzen ist folgender:

- 1) *Einleitung.* Eigenthümlichkeiten der Deutschen. Mittel, um den Hang zum Familienleben bey dem Zögling zu nähren und den Ausartungen vorzubeugen.
- 2) *Kurze Kritik der neuern Haupt-Erziehungsmethoden.* a) Humanitische Erziehungsmethode. b) Frankische Erziehungsmethode. c) Baladow'sche Erziehungsmethode.

*Kritik. Pestalozzi'sche Methode.*

*Weingart, Joh. Fr., die christlichen Feste.* Eine Schrift für die Gebildeten in dem Volke aller Confessionen. 8. 6 gr.

Diese kleine Schrift des rühmlich bekannten Verfassers enthält religiöse Betrachtungen auf die verschiedenen christlichen Feste. Mit Wärme und Lebendigkeit geschrieben, werden sie ihren Zweck, dem Gebildeten im Volke mehr Interesse für die christlichen Feste abzugewinnen und religiöse Andacht zu befördern, nicht verfehlen.

In der unterzeichneten Buchhandlung zu Stendal hat so eben die Presse verlassen:

*Verfuch eines Leisfadens zum Religionsunterrichte in Elementarichulen.* Abgefalt von J. L. F. Schulze. 8. 3 gr.

Im Octbr. 1818.

Franzen u. Grosse.

*Studien des preuß. und des gemeinen Rechts.* 1fter Band, enthaltend einen Commentar zu einzelnen Stellen des Landrechts und des ersten Theils der Gerichtsordnung für die pr. Staaten, nebst Abhandlungen über mehrere, besonders über streitige Gegenstände des gemeinen Civil- und Kirchenrechts, von Heinrich Hevelke, Dr. der Rechte u. Director des Königl. preuss. Landgerichts zu Bromberg. gr. 8. Halle, bey C. A. Kümmler. Brochirt. Druckpap. 1 Rthlr. 8 gr., Schreibpap. 1 Rthlr. 20 gr., Vellinpap. 2 Rthlr. 4 gr.

Der Herr Verfasser sagt in der Vorrede: „Diese Schrift soll dem angehenden Juristen, besonders dem preussischen, das Studium der Quellen seiner Wissenschaft erleichtern und es gründlicher zu machen suchen, sie soll aber auch dem Geschäftsmann und dem

Rechts-

Rechtsgelehrten Gedanken über die Quellen des Rechts zu zweifeln und ihn zu deren immer mehreren Ausbildung auffodern.

### Sprachkunde.

*Neue Umbildungslehre der französischen Zeitwörter*, nach dem auf die deutsche Sprache ebenfalls anwendbaren Grundsatz der Zeitvorgängigkeit (*Anteriorität*), welche die Umbildungsstufen, oder sogenannte Conjugation, dergleichen vereinfacht, daß dieser so wichtige Theil der Sprachlehre ungleich falschlicher und leichter zu erlernen wird, als nach der bisher üblichen Lehrweise. Ein *Anhang zu jeder französischen Grammatik*. Von F. H. Du Bois. Preis: 8 gr.

Vorstehende Schrift, welche Allen, die sich mit dem Unterricht in Sprachen, besonders in der französischen, beschäftigen, zu empfehlen ist, ist in unserm Verlage erschienen.

Duncker u. Humblot in Berlin.

### IV. Neue Karten.

#### *Neue Pläne und Situations-Karten.*

*Neuester Plan von Dresden*. Aufgenommen und gezeichnet vom Major J. G. Lehmann und ergänzt von Reisch. 16 gr.

*Plan von Tharand und der Umgegend*. Aufgenommen und gezeichnet vom Major J. G. Lehmann und gestochen von Bach. Ein Vorlegeblatt im größern Maßstabe für Militär- und Zeichenschulen. Fol. 16 gr.

Beide in der Arnold'schen Buchhandlung in Dresden erschienen und durch alle Buch- und Kunsthandlungen zu diesen Preisen zu bekommen.

### V. Vermischte Anzeigen.

*Nöthige Erklärung des Correspondenten der Allgemeinen Literatur-Zeitung über die Nöthige Erklärung des Herrn Professor v. Forstner in Tübingen in Nr. 188. d. Z.*

Der Professor der Landwirthschaft in Tübingen, Hr. v. Forstner, hat gegen die Notiz in Nr. 106. l. J. d. Z., betreffend die Erscheinung der beiden Tagblätter: der *Schwäbische* und der *Würtembergische Volksfreund*, welche erwähnte, daß die Herausgeber des sogenannten *Schwäbischen Volksfreundes* sich auf eine unrechtliche Weise des literarischen Eigentums des Herausgebers des *Würtmb. Volksfreundes* betten bemächtigen wollen, in Nr. 181. eine sogenannte „Nöthige Er-

klärung“ für nöthig gefunden, die er wohl bey nächsterm Muße für sehr unnöthig befinden dürfte. Er entblödet sich nicht, zu behaupten, diese Nachricht trage sichtbar den Stempel einer *verläumdärischen* Absicht an der Stirn. Mit gleichem Rechte könnte der öffentliche Bankerutierer oder ein anderer des Gelichters den Zeitungsartikel, der aus den ihm nachgefolgten Steckbriefen genommen wäre, für *verläumdärisch* erklären: denn Einfender dieses nahm jene Notiz wirklich aus einer der zweyten Numern des *Würtmb. Volksfreundes* beygelegen und einer in dem Blatte selbst enthaltenen öffentlichen Anklage gegen das Verfahren der Herausgeber des *Schwäbischen Volksfreundes*, er war Zeuge der Entrüftung, welche das denuncirte Verfahren, das nicht abzuleugnen war, bey jedem Rechtschaffenen erweckte, er theilte lebhaft diese Entrüftung; und da wirklich dies Verfahren so einzig ist, daß wohl nicht leicht ein Gegenstück in unsrer an Unfug sonst leider nicht armen Literatur-Geschichte dazu mochte aufgefunden werden können, so glaubte er gelegentlich die literarische Polizey handhaben zu müssen, und diese findet ihre Wirksamkeit nur in der Publicität. So etwas mag dem, den es betrifft, beschwerlich fallen, allein es kann heilsem wirken. — Und hat nun Hr. v. Forstner das Factum gelehnet oder widerlegt? Keineswegs! Er läßt es unangetastet und sucht nur glauben zu machen, daß der Herausg. des *Würtmb. Volksfr.* Hr. Prof. Michaelis, zugleich Redacteur des Königlichen Regierungsblattes, gleichsam als einer außer dem Gesetze zu betrachten sey, den man nicht einmal so weit zu würgen habe, daß man rechtlich gegen ihn handle. Dies wagt ein Württembergischer Staatsdiener gegen einen andern in einem auswärtigen Blatte auszusagen! So viel zur Bestätigung der Notiz in Nr. 106, die ich sehr leicht noch mit gedruckten, von den HHn. Herausgebern des *Schwäbischen Volksfreundes* selbst ausgegangenen, Beweisen unrechtlicher Uebrigheits gegen den Hr. Prof. Michaelis vermehren könnte, und zur Würdigung der „Nöthigen Erklärung“ des Hr. Prof. v. Forstner, die er mit Verpöndung seiner Ehre ablegte. Daß wegen der in dieser Erklärung gegen Hr. Prof. Michaelis enthaltenen Injurien bereits von demselben eine Klage dem Königl. Kriminal-Gerichtshofe zu Esslingen übergeben ist, hat Hr. Prof. M. bereits in mehreren öffentlichen Blättern und auch in dieser A. L. Z. bekundet gemacht, mit der Zulage, den Urtheilspruch dem Publicum mitzutheilen; Einfender dieses ist aber besugt anzuzeigen, daß Hr. Prof. Michaelis sich zum Voraus des Königlichen Dienstes für unwürdig erkannt hat, wenn auch nur die geringste der von Hr. Prof. v. Forstner gegen ihn vorgebrachten Beschuldigungen gegründet besunden werden sollte. Nun wird es sich also ja wohl ergeben müssen, „wer eigentlich dem Publicum hat Sand in die Augen streuen wollen.“

*Der Correspondent aus Stuttgart.*

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1818.

## RECHTSGELAHARTHEIT.

BERLIN, b. Hitzig: *Jahrbücher für die preussische Gesetzgebung, Rechtswissenschaft und Rechtsverwaltung*. Im Auftrage des Königl. Justizministeriums herausgegeben von K. v. Kemptz, kgl. preuss. geheimen Legationsrathe und Kammerherrn (jetzt geheimen Oberregierungsrathe). *Erster bis zehnter Band. 1814—1818.* 8.

Preußen hatte schon seit längerer Zeit das Glück, zweckmäßig angelegte Jahrbücher und Zeitschriften für das vaterländische Recht zu haben. Vorzüglich zeichnet sich durch den zweckmäßigen Plan, den Umfang desjenigen, was geliefert wurde, die vom Justizcommissar *Mathis* herausgegebene allgemeine juristische Monatschrift für die preussischen Staaten (1803—10. 9 Bände). Nach dem Tode des Justizcommissars *Mathis* beschloß der Justizminister, daß eine neue Zeitschrift unter dem Titel *Jahrbücher*, herausgegeben werden sollte; den Auftrag zur Redaction erhielt der durch mehrere publicistische und literarhistorische Schriften und die zweckmäßige Zeitschrift für Mecklenburg rühmlich bekannte v. Kemptz. Die Zeitschrift enthält *drey* Abschnitte. I. *Preussische Gesetzgebung*; alle in der Gesetzsammlung abgedruckten Verordnungen, also die Gesetze im eigentlichen Sinne bleiben ausgeschlossen, dagegen liefern die Jahrbücher vollständig alle Provinzialgesetze, die Circulare, so wie die die Gesetze erläuternden oder erklärenden Ministerialrescripte. II. *Preussische Rechtswissenschaft*; dieser Abschnitt enthält folgende Rubriken: A. Erörterung einzelner Gegenstände des preussischen Rechts, und zwar 1) durch theoretische Untersuchungen, und 2) durch praktische Erörterungen, durch Erkenntnisse preussischer Gerichtshöfe. B. Abhandlungen aus dem vormaligen gemeinen Rechte der preussischen Staaten. C. Literatur, wozu die Anzeige aller das preussische Recht betreffenden inländischen und auswärtigen Schriften gehört; zugleich liefert wegen der preussischen Geschäftsmänner, welche nicht in literarischen Verbindungen stehen können, jedes Heft ein juristisches Bulletin, und darin eine kurze Anzeige der erschienenen gemeinrechtlichen Schriften. III. *Preussische Rechtsverwaltung*, nämlich Realchronik der preussischen Gerichtshöfe, und Personalchronik. — Rec kann das Studium dieser Jahrbücher mit der besten Ueberzeugung empfehlen, nicht bloß für preussische Juristen, bey welchen eine Empfehlung nicht mehr nöthig ist, sondern auch allen ausländischen Gelehr-

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

ten und wissenschaftlich gebildeten Geschäftsmännern. Rec. bekennt dankbar, daß er, auch als nicht Preusse, den vorliegenden Jahrbüchern schon manche interessante legislative Idee, manche wichtige praktische Erörterung und die Kenntniß mancher Schriften verdankt, welche ihm sonst entgangen wären. In Hinsicht der aufgenommenen Abhandlungen stehen zwar die Jahrbücher den Vorgängern, der juristischen Monatschrift von *Mathis* nach, und es ist zu wünschen, daß der Herausg. eine größere Strenge bey der Aufnahme öben möge, als es oft geschehen ist. Auch bedauert gewis jeder Jurist, daß der Herausg. so selten Statutarrechte liefert, wie *Mathis* gethan hatte; was geleitet werden könnte, hat der Vf. durch ein Paar sehr gehaltvolle Aufsätze wohl bewiesen: Manche Recensionen über preussisches Recht dürften etwas abgekürzt seyn, und in Hinsicht des Lobes, welches so freygebig oft den schlechtesten Büchern ertheilt wird, wünschte Rec. mehr Strenge; damit nicht der Geschäftsmann, welcher der lobpreisenden Anzeige traut, häufig um sein gutes Geld gebracht werde. In den letzten Heften bedauert Rec. den vom Vorwurfe, der Leidenschaftlichkeit nicht ganz freyzulprechenden Ton, der da angestimmt wird, wenn es auf die Beurtheilung von Schriften ankommt, die für öffentliches Verfahren und für Geschwornengerichte eifern. Rec. will nun genauer den Inhalt der einzelnen Bände angeben.

*Erstes Heft.* Cabinetsordres und Circularrescripte (S. 1—112.). Sie können kein Gegenstand der Recens. seyn; Interesse auch für jeden auswärtigen Juristen hat die kgl. Cabinetsordre vom 29. Jan. 1812, worin der König sich dagegen weise erklärt, das Maas der Strafe der Brandstiftung soviel von dem Erfolge der Handlung abhängig zu machen; und S. 70. Instruction für die Hausadministration zu Berlin. — *Erörterung einzelner Rechtsätze durch Abhandlungen.* 1) *Ueber die Laudemialspflichtigkeit der auf einem erbsinsbaren Grund und Boden aufgeführten Gebäude* (S. 115.). Der Vf. verneint die deswegen aufgeworfene Frage, und widerlegt die Gegengründe; es versteht sich, daß von einem aufgeführten Gebäude die Rede sey, welches der Erbsinsmann nicht in Gemüthsheit des Erbsinscontracts aufzuführen schuldig war, welches daher auch nicht unter dem *dominio directo* des Erbsinsmanns stand. (S. 129.) *Erkenntnisse der Landesgerichte*; sie sind häufig nur mit ein Paar Zeilen angeführt, und haben nicht viel Werth, weil man den veranlassenden Fall nicht kennt, und weil keine Entscheidungsgründe hinzugefügt sind. Ein Erkenntnis (S. 135.) über Verheimlichung der Schwanger-

Ddd

schaft

schaft hat allgemeines Interesse, und spricht mit Recht die Losprechung einer Person aus, welche dem Arzte den vollzogenen Bockschlaf ablegnete, weil sie bis zum letzten Augenblicke glaubte, daß sie nicht schwanger sey; die hinzugefügten Gründe sind treffend. (S. 144.) *Provinzialrechte*. Der Vf. liefert über die Statthaltigkeit des sächsischen Rechts und des Schoofsalls in Croffen und Züllichau einen interessanten Auszug aus c. 9. a. *Toll quaest. an maritus mobilis sit haeres uxoris mobil. in Silesia*. Francof. 1736. — (S. 150.) *Literatur*. Besonders Dank verdient hier der Vf. für die vollständig gelieferte und zweckmäßig geordnete Uebersicht der Literatur des preussischen Rechts in den Jahren 1811 und 1812. Der dritte Abschnitt liefert eine interessante Civilproceß-tabelle von 1812, und Justizpersonalveränderungen von 1813, und einen Nekrolog von 1813. — Das zweite Heft enthält Circularrescripte, unter welchen (S. 262.) das Rescript wegen Vollziehung einer erkannten Todesstrafe am entseelten Leichname, und (S. 276.) ein Rescript über das Recht des Gläubigers, dem Pfandrechte zu entsagen, und aus das übrige Vermögen des Schuldners sich zu halten, am bedeutendsten sind. — Vortrefflich ist die Bibliothek des sächsischen Provinzialrechts (S. 287 — 366.). Der Aufsatz war bestimmt, in dem zweiten Bande der von Kamptz herausgegebenen Literatur des preussischen Rechts zu erscheinen; viele den Germanisten gänzlich unbekannte Werke hat der fleißige Vf. ans Licht gezogen: voraus geht eine Angabe der Quellen und der historischen Ausbildung des sächsischen Rechts, verbunden mit kurzen literarhistorischen Notizen von sächsischen Juristen; interessant ist die Angabe der mit der Geschichte des sächsischen Rechts in Verbindung stehenden polnischen und böhmischen Rechte (S. 316.). Eben so interessant ist die historische Angabe der Quellen des sächsischen sächsischen Rechts in den einzelnen Fürstenthümern Breslau, Oels, Brieg, Schweidnitz, Jauer, Glogau u. f. w., und (S. 343.) die Geschichte der besondern Stadtrechte. Dieser ganze Aufsatz ist eine treffliche Zierde dieser Zeitschrift, und gewährt auch für jeden auswärtigen Juristen großes Interesse. — III. Abschnitt. Personalveränderungen. S. 382. unter der Rubrik: *auswärtige Gesetzgebung*, liefert der Vf. einige neue k. bairische Gesetze, besonders eine Verordnung vom 27. April 1813, die zweckmäßige Fassung der Entscheidungsgründe betr. — Der Anhang (S. 400 — 404.) enthält ein juristisches Bulletin. — Das dritte Heft liefert zuerst wieder Circularrescripte; der zweite Abschnitt giebt eine Abhandlung des Vfs. über Spione und deren Strafbarkeit (S. 57.); einen Spion nennt der Vf. (S. 61.) denjenigen, der außer seinem militärischen Berufe die auf den Krieg sich beziehenden Verhältnisse der einen kriegführenden Macht im Bereich derselben heimlich auskundschaftet, um sie dem Feinde dieser Macht mitzutheilen; (S. 69.) wird gezeigt, daß es erlaubt sey, sich der Spione zu bedienen; und (S. 73.) daß es auch den Unterthanen des eigenen oder eines neu-

tralen Staates allerdings erlaubt sey, ihrem eigenen oder dem neutralen Staate gegen einen andern Staat als Spion zu dienen; die Befragung der Spione ist nicht eigentliche Strafe, sondern Sicherungsmittel, bey welchem man den Spion als Feind betrachtet; die Freyheit als Spion zu dienen, beschränkt jedoch der Vf. (S. 81.) dahin, daß die Freyheit in allen Fällen wogt, in welchen dem Individuum nicht erlaubt ist, gegen den Staat, gegen welchen er als Kundschafter aufzutreten will, die Waffen zu führen. Der Aufsatz ist mit einer vollständigen Literatur bereichert. Der zweite Aufsatz (S. 85.) erörtert die Lehre von der Aufhebung der Verträge wegen Mangels der Erfüllung von der andern Seite, und zeigt, daß auch das preussische Landrecht kein unbedingtes Recht der Aufhebung gebe. S. 99. unter der Rubrik: Provinzialrechte, kommt ein interessanter Bericht über die Auseinandersetzung der Aeltern und Kinder nach sächsischem Rechte vor. S. 106. über Verlautbarung der Verträge nach preuss. Provinzialrechte. S. 109. Statutarrechte der Stadt Danzig. S. 112. *Modus testandi* nach breslauischem Rechte, und über das Strandrecht in Pommern. S. 113. Preussische juristische Literatur. S. 123. Personalveränderungen. S. 133. enthält die Rubrik: auswärtige Gesetzgebung, die hannoversche Verordnung von 1814 wegen vorläufiger Herstellung des Justizwesens. Das vierte Heft liefert nach einigen Rescripten (S. 156 — 198.) die Fortsetzung des interessanten Aufsatzes über das sächsische Provinzialrecht; die Ordnung ist größtentheils die des Lehrbuches von Kunde; überall, wo eine particuläre Bestimmung über eine Lehre in Schlesien vorkommt, sind die Quellen mit Literatur, oft auch mit kurzen Auszügen angeführt; viele Eigentümlichkeiten bewahrt das sächsische Recht besonders in der Materie von der Erbfolge (S. 233.). S. 261. kommt noch ein wenig bedeutender Aufsatz von Meißer über I. Th. Tit. XI. §. 753. des allg. preuss. Landr. vor.

Das fünfte Heft liefert zuerst (S. 1 — 47.) Rescripte und Circularverordnungen. Unter Rubrik: Rechtswissenschaft, kommt eine systematische Darstellung der preussischen Stempelgesetzgebung im J. 1813 bis 1814 vor; da sie bloß eine geordnete Sammlung neuerer Rescripte enthält, so kann sie unter der Rubrik: *Wissenschaft*, keinen Platz finden; die Sammlung ist übrigens fleißig veranstaltet. Nach den Personalveränderungen (S. 173 — 184.) liefert der Vf. eine Verordnung des Oberlandesgerichts von Litthauen wegen der Patrimonialgerichtsverwaltung vom 3ten April 1814. S. 208. ein jurist. Bulletin; S. 213. die hannoversche Verordnung vom 23. August 1814, die bürgerlich transitorische Gesetzgebung in Hannover betr. Das sechste Heft enthält (S. 251 — 299.) Verordnungen, waren sich Rechtsätze aus rechtlichen Erkenntnissen reihen; merkwürdig darunter sind S. 303. über die Schulzenlehre in der Mark Brandenburg. S. 314. Rücksicht auf den Sonntag bey dem Wechselprotell. S. 323. *cura sororis und communio honorum* in Schlesien. — S.

S. 327 — 341. enthält eine Abhandlung über die Beschaffenheit der nicht eigenthümlichen Bauerngüter in der Neumark; der Vf. geht hierin von dem historisch nicht erweislichen Satze aus, daß in der ältern Zeit die Bauern Leibeigene waren, und kommt zu manchen eben so unrichtigen Folgerungen. Der Abschnitt III. liefert den Reces zwischen dem preuss. Militärgouvernement zu Halberstadt und dem Grafen zu Stolberg-Wernigerode, und S. 366. die bairische Verordnung über die Anzeigen der Qualifikationen der Rechtsanwalde. Das *sechste* Heft giebt nach den Verordnungen (S. 3 — 45.) wieder eine sehr interessante Abhandlung über das in Schlesien geltende sächsische Recht und die in der Herrschaft Pless geltenden Privatrechte, insonderheit über das böhmische Stadtrecht (S. 49 — 94.), und gewährt einen richtigen Beitrag zur Aufklärung des schlesischen Statutarrechts: der Rechtsfall, welcher die Erörterung veranlaßte, macht das Ganze noch interessanter. — Eine Zierde dieses Bandes ist aber (S. 95 — 130.) die Abhandlung von Dr. *Gratzenauer* in Breslau über die Frage: muß der Betrag eines wegen Nichtacceptation protestirten Wechsels dem Remittenten und Wechselinhaber vom Traffanten bezahlt werden, entweder nach dem Course vom Orte, wo der Wechsel ausgestellt ist, auf den Ort, wo er zahlbar ist am Tage der Ausstellung, oder nach eben diesem Course am Tage, wo der Regress an den Traffanten genommen wird, oder nach dem Course am Zahlorte? Der Vf. entscheidet nach einer sorgfältigen Entwicklung aus der Natur des Wechsels und Vergleichung der wichtigsten Wechselordnungen die Frage dahin: der Aussteller eines wegen Nichtacceptation protestirten Wechsels muß dessen Inhaber *vollständig* entschädigen, und zwar so, daß der Traffant den Wechselbetrag (die im Wechsel verschriebene Summe, als das dem Remittenten verkaufte und nicht gewährte Eigenthum) zahlen muß, und zwar nach der freyen Wahl des Remittenten nach verschiedenem Course nach der Beschaffenheit desselben. Merkwürdig ist auch das (S. 145 — 172. abgedruckte) Kammergerichtsregulativ des Verfahrens bey den Sequelationen verschuldeter Ländlicher Grundstücke vom 25. Jan. 1813; das Regulativ ist vollständig, sieht aber zuviel auf Förmlichkeiten. S. 182 — 187. enthält eine kurze Erörterung über die Natur der Bauernhöfe in der Priegnitz, und die in der Priegnitz Stadt habende Gewohnheit der Zurückbehaltung der Mitgabe an Vieh und für die Hochzeit im Hofe bis zur Verheirathung der Erben des letzten Besitzers. — Das *achte* Heft liefert (S. 195 — 244.) Verordnungen, und (S. 247 — 266.) treffliche, für jeden Juristen interessante Vorschriften über die Bekanntmachung der Steckbriefe in den preuss. Staaten. Die Vorschriften sind sehr zweckmäßig, aber viel einfacher und sicherer läßt sich nach des Rec. Ueberzeugung die Verbreitung bewirken, wenn die Behörden durch Gemeindevorsteher, welche hiezu die nöthigen Aufträge und vorräthigen Formularien zum bequemen Eintragen der Personalbeschreibung erhal-

ten müssen, die Verbreitung beforgen. — S. 267. enthält Bemerkungen zu dem frühern Aufsatz v. 3. Heft, S. 85.) über Anhebung der Verträge wegen Mangels der Erfüllung von der andern Seite, S. 287. ein Publicandum des lithauischen Oberlandesgerichts, den Verkauf der unbrauchbaren Acten betr. (Es wäre zu wünschen, daß dies in jedem Lande geschehe, nm die im schreibseligen Zeitalter aufgethurnten Actenstöße zu vermindern!) S. 295. ein Publicandum dieser Regierung, das Hypothekenwesen der Amtsgerichte betr. (Beide Publicanda sind sehr zweckmäßig, um die Rückseiten bey der Einrichtung anzugeben, und weisen auf manchen Fehler der bestehenden Einrichtung hin.) Die S. 315 — 332. abgedruckten Publicanda enthalten nichts Bedeutendes; dagegen verdient der Vf. Dank, daß er (S. 333 — 360.) die im größten Theile Deutschlands doch unbekannt gebliebenen herzogl. holsteinischen oldenburgischen Gesetze über die Aufhebung der Gültigkeit der Napoleonischen Rechte und Normirung eines provisorischen Rechtszustandes aufnahm. S. 361. Juristische Ausbeute der Ostermesse 1815. — Heft 9. und 10. Gesetzgebung (S. 1 — 45.), unter welchen eine offizielle Uebersicht der seit dem Tilsiter Frieden erfolgten Veränderungen und Erläuterungen der allgemeinen Criminalgesetze vorkommt. — *Rechtswissenschaft*: I. Nach schwedisch-pommerschem Lebensrechte ist der Sohn eines Lehnsmannes verbunden, die von seinem Vater, dessen Allodialerbe er ist, in Ansehung des Lebens vorgenommenen Handlungen anzuerkennen und ohne alle Anfechtung zu lassen; vom k. Oberappellationsrath *Hagemeyer* in Greifswalde (S. 49 — 74.) — ein trefflicher, des rühmlich bekannten Vis. ganz würdiger Aufsatz. — II. Ueber die Extinctivverjährung jährlicher Gefälle, vom Oberlandesgerichtsrath *Ludwig* in Brieg (S. 75 — 84.) — enthält nichts Neues nach gemeinem Rechte, aber gute Bemerkungen über das preussische Landrecht. *Personalveränderungen* (S. 87 — 97.). — III. Auswärtige Gesetzgebung: k. großbritannische und hannövrerische Verordnung, die bürgerliche transitorische Gesetzgebung im Fürstenthum Hildesheim betr., v. 11. April 1815. — ein wichtiger Beitrag über die Anwendbarkeit des Code Napoleon und das Zurückbeziehen des neuen Rechts auf frühere Rechtsverhältnisse. Ueberall spricht sich Achtung bestehender Rechtsverhältnisse und das Streben, individuelle Rechte zu verletzen, aus. Heft 10. Gesetzgebung (S. 1 — 87.). Merkwürdig ist S. 38. das Patent wegen Einrichtung des Hypothekenwesens in den mit den preussischen Staaten wiedervereinigten Provinzen; S. 60. eine Instruction über die Behandlung der Alferativen; beide Verordnungen deuten auf manche Gebrechen, welche der preuss. Gesetzgebung bey ihrem Hypotheken- und Depositenwesen nicht entgangen sind. *Rechtswissenschaft*: I. Ueber die Gefahr der erkauften Sache bey gerichtlichen Verkäufen, vom Oberlandesgerichtsrath *Ludwig* in Brieg (S. 91 — 106.); bloß auf preuss. R. sich beziehend. — II. Preussische jurist. Literatur (S. 106 — 126.), enthält

hält eine weitläufige Recenf. der Schrift *Grävell's* über hypothekarische Protektionen. III. *Rechtsverwaltung*. Enthält eine interessante Instruction für die Inquisitorate zu Herford und Paderborn (S. 132 — 153.), und andere Instructionen für die Gerichte zu Minden (S. 162 — 218.). Personalveränderungen. *Hft* 11. Gesetzgebung (S. 1 — 41.). Allgemeines Interesse hat darunter die Verordnung wegen polizeylicher Observation der von der Intanz losgesprochenen Angefalligkeiten; die Verordnung enthält ein Circularrescript des Justiz- und eins des Polizeyministeriums. *Rechtswissenschaft*. Zusätze und Bemerkungen zur allgemeinen Hypothekenordnung, vom Oberlandesgerichtsrath v. *Strombeck* zu Halberstadt; eine für jeden Juristen, welcher die preussische Hypothekenordnung genauer kennen zu lernen wünscht, interessante Zusammenstellung. S. 45 — 163. *Rechtsverwaltung*. S. 167.; juristische Literatur S. 174. *Hft* 12. Gesetzgebung. S. 179 — 218. *Rechtswissenschaft*. Zusätze zur Depositionalordnung. S. 221 — 245.; im gleichen Geiste, wie die Zusätze zur Hypothekenordnung, von *Strombeck* gefammelt. II. Ueber die Interpretation des §. 446. des allg. Landr. I. Th. Tit. 20., und über die Frage: ob der *heres fiduciarius* Lizenzhümer oder Nießbraucher sey? S. 245 — 256. III. Ueber hypothekarische Protektionen nach preussischem Rechte (S. 256 — 281.) enthält die Antwort *Grävell's* auf die oben erwähnte Recenf. seiner Schrift in den Jahrbüchern, mit einer Antwort des Recensenten. *Rechtsverwaltung*. S. 285. jurist. Literatur. Am Schluß dieses Bandes hat der Vf. ein vollständiges Sachregister, dann ein chronologisches Register der in den 6 Bänden enthaltenen Verordnungen, ein Register über die in den 6 Bänden erläuterten Gesetzstellen, ein Namenregister und ein Verzeichniß aller Recensionen geliefert, und dadurch den Gebrauch der Jahrbücher sehr erleichtert.

(Der Beschlufs folgt.)

#### STATISTIK.

WEIMAR, im Land. Indust. Compt.: *Allgemeines Europäisches Staats- und Adress-Handbuch für das Jahr 1816*. Von D. Georg Hassel. Ersten Bandes erste Abtheilung, welche die vollständige Genealogie und die Staatskunde der sämtlichen deutschen Bundesstaaten mit Einschluß von Oesterreich und Preußen enthält. Mit 6 Kpfrn. 1816. VIII u. 488 S. — Zweyte Abtheilung, welche die Adressen der sämtlichen (?) deutschen Bundesstaaten mit Einschluß von Oesterreich und Preußen enthält. 1817. 466 S. 8.

Auch unter dem Titel:

*Staats- und Adress-Handbuch der deutschen Bundesstaaten für das Jahr 1816*. Von D. Georg Hassel. Erste Abtheilung, welche u. s. w. Zweyte Abtheilung, welche u. s. w. (4 Rthlr. 1817.)

Bald nachher, als Hr. H. den ersten Band des allgemeinen europäischen Staats- und Adreßhandbuchs

herausgegeben hatte (1809), verhinderte ihn seine Anstellung bey der weiland westphälischen Regierung, das Werk zu vollenden; und Hr. Prof. *Schorch* in Erfurt bearbeitete von 1811 — 13. den deutschen Theil. Jetzt hat Hr. H. das Werk wieder selbst herauszugeben angefangen, und in dem ersten Bande die deutschen Bundesstaaten mit Oesterreich und Preußen dargestellt. Da der aus den frühern Bänden bekannte Plan derselbe geblieben ist, so begnügt sich Rec., nur die Aenderungen anzuzeigen, die er bemerkte. Dahin gehören die Aufnahme der Genealogie der deutschen regierenden Fürstenthümer bis zum Großvater einschließlich, und eine völlige Trennung des Adreß- und Staatshandbuchs; jenes macht künftig die zweyte Abtheilung aus. Auch hat Hr. H. einen dritten Theil für die Genealogie des nicht regierenden hohen Adels und der großen ungrifchen, galizischen, preussischen, dänischen, niederländischen und lombardischen Familien versprochen, der aber noch nicht erschienen ist. Bey der Bearbeitung hat Hr. H. seinen gewohnten Fleiß und große Genauigkeit abwärts bewahrt; aber ein künftiger neuer Jahrgang (denn weder 1817, noch in der Ostermesse 1818 ist eine Fortsetzung erschienen) dürfte fast in allen Staaten ganz umgearbeitet erscheinen, da fast alle in Hinblick des Bestandes und der Organisation die größten Veränderungen erfahren haben. Diefes ist z. B. der Fall mit Oesterreich, wo Nieder- und Oberösterreich jetzt ganz anders gestaltet sind, wo statt Illyriens die Bestandtheile desselben Kärnthen, Krain und die Seeküste, angegeben sind; eben so fehlt die neue Eintheilung von Dalmatien und dem lombardisch-venetianischen Königreich. Dasselbe ist der Fall bey Preußen, Baiern, Württemberg, Baden, Nassau u. s. w. Auch die hier angegebene Verfassung hat fast in den sämtlichen Staaten des deutschen Bundes sehr wichtige Veränderungen erfahren, z. B. in Baiern, Württemberg, Nassau, Hildburghausen u. s. w. Die Kupfer enthalten eine sehr nützliche Zugabe, die Wapen der 4 freyen Städte, Oestreichs, Kurheßens, Braunschweig, der Herzoge von Sachsen und das neue Wapen des Großherzogthums Weimar-Eisenach.

Die zweyte Abtheilung erschien spät (erst im Nov. 1817 erhielt Rec. dieselbe), und für Viele gewis noch zu früh, da der Vf. selbst in den Nachträgen die Artikel Oestreich S. 441 fg. berichtigt, die Adressen von Braunschweig S. 464 fg. mittheilt, und doch selbst bey der letzten bemerkt, daß die Rubriken: Finanzbehörden, Oberanitätscollegium und wissenschaftliche Anstalten diesmal nicht ausgefüllt werden konnten. Gänzlich fehlen die Adressen von Hannover, Baden, Großherzogthum Hessen, Sachsen-Coburg-Saalfeld, Sachsen-Meiningen, Sachsen-Hildburghausen, Waldeck, Nassau, Hohenzollern-Sigmaringen, (wovon der Herausg. S. 420. sagt, daß es ihm, aller angewandten Mühe ungeachtet, nicht möglich gewesen, die Adressen zu erlangen), der freyen Städte Lübeck, Frankfurt a. M., Bremen. Bey Preußen hat der Vf. S. 30 fg. nur den Militärstand mitgetheilt, und den ganzen Civilstand ausgelassen. Ob daher diese Abtheilung leidet, was der Titel verspricht, überlassen wir der Beurtheilung der Leser.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## RECHTSGELAHRTHEIT.

BERLIN, b. Hitzig: *Fahrbücher für die preussische Gesetzgebung, Rechtswissenschaft und Rechtsverwaltung.* — Von K. A. v. Kamptz u. l. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

**H**eft 13. Gesetzgebung, S. 1 — 32. *Rechtswissenschaft:* I. Zusätze zur Criminalordnung; vom Oberlandesgerichtsrath v. Strombeck in Halberstadt. S. 35 — 110. II. Ueber hypothekarische Protestationen nach preussischem Rechte; vom Regierungsrath Grävell zu Merseburg; als Fortsetzung der Bemerkungen im 12ten Hefte. S. 111 — 121. *Rechtsverwaltung:* I. Publicandum des Kammergerichts v. 18. März 1816; die Fälle, in welchen kein gerichtlicher Proceß Statt findet, betreffend. S. 125. II. Auswärtige Gesetzgebung: liefert die bayerische Verordnung, die Geschäftsanzeigen der Untergerichte betreffend, die hannoversche Verordnung über Beförderung der Criminalfachen. Der Anhang enthält die juristische Literatur der Ostermesse 1816. **H**eft 14. Gesetzgebung, S. 179 — 208. *Rechtswissenschaft:* I. Die ältesten Fragmente über die *portio statutaria* der Ehegatten nach altem märkischem Rechte; von dem Herausgeber, S. 209 — 244. enthält einen trefflichen Beitrag zu dem Aufsatze in der jurist. Monatschrift von Mathis, Band XI. Heft 1. S. 38. II. Ueberblick derjenigen Bestimmungen, in welchen die k. sächsischen Strafgesetze gelinder oder härter sind, als das preussische allgemeine Landrecht. S. 245. III. Alphabetisch geordnetes Verzeichniß der ältern und neuern europäischen Wechselgesetze, mit Bezug auf folgende Sammlungen, wo sie zu finden sind. S. 263 — 288. Diese fleißig und vollständig zusammengetragene Sammlung ist ein Bruchstück aus der künftig erscheinenden Literatur des Wechselrechts von Dr. Gratzenauer in Breslau, deren baldiges Erscheinen gewiss jeder Jurist erwartet. *Rechtsverwaltung. Personalveränderungen und Nekrolog.* S. 291 — 311. II. Auswärtige Gesetzgebung: Wörterbergische Verordnung wegen Vollstreckung der Todesurtheile. III. Einige bisher noch ungedruckte Verordnungen, den Transport der Verbrecher und Vagabunden betr. S. 329. Literarischer Bericht. **H**eft 15. Gesetzgebung, S. 1 — 58. *Rechtswissenschaft.* Ueber das Verfahren bey Transporten und Landesverweisungen der Verbrecher und Landstreichler; vom Herausg. S. 61 — 210. Ueber diese auch abgehandelt verkaufte Abhandlung will Rec. eine eigene Anzeige in dieser Lit. Zeitung liefern. Der Vf. hat der Abhandl. *A. L. Z.* 1818. *Drüter Band.*

lung einen für jeden Staatsmann höchst interessanten *Codex diplomaticus* von XXVI Transportgesetzen deutscher Staaten beygefigt. *Rechtsverwaltung.* Personalveränderungen. — Literarische Beilage. S. 225. Das 16te *Hft.* Gesetzgebung, S. 255 — 306. *Rechtswissenschaft:* 1. Ist das Verfahren gegen Vagabunden nach den Grundsätzen der französischen Gesetzgebung lediglich Justizsache? (S. 309 — 334); eine gute Scheidung des juristischen und polizeylichen Gesichtspunkts. II. Bemerkungen über einige Bestimmungen des allgemeinen Landrechts über Bankerutt (S. 335 — 52); enthält eine freymüthige, wohl zu beherzigende Rüge der Ansichten der preussischen Gesetzgebung über den unbefonnenen Bankerutt. *Rechtsverwaltung.* S. 354. Auswärtige Gesetzgebung (S. 371.) enthält eine kurze (sehr mager) Anzeige des Erscheinens des oldenburgischen Strafgesetzbuchs, einige bayerische und wärtembergische Verordnungen. Literarische Beilage. S. 385. — Von diesem Hefte an beginnen nun die Debatten über die Vorzüge der öffentlich mündlichen Rechtspflege und Geschworenengerichte; der Streit ist in Preussen bedeutend, da die preussischen Rheinprovinzen kräftig ihre Wünsche wegen Beybehaltung der alten Verfassung unter Frankreich ausgesprochen, ein eigenes in Köln erschienenenes Niederrheinisches Archiv die oft sehr derben Stimmen für die französische Einrichtung mitgetheilt, und oft sehr unsondend die Gegner behandelt hatte. Die erste Rec. von *Krittermann's* Schrift in diesem Hefte ist noch sehr schonend, ruhig und belehrend, unsondender und heftiger dagegen werden die Stimmen in den folgenden Heften; (Heft 17. S. 158. Heft 18. S. 373 — 392. und besonders im Heft 19. S. 157.) — Zwar haben die Herausg. des Niederrheinischen Archivs nicht würdig und ruhig genug sich benommen, und man mag es daher jedem Theile als wechselseitig gereiztem verzeihen, wenn ihn der Eifer zu weit geführt hat; nach des Rea. Ueberzeugung fehlen jedoch die altpreussischen Juristen darin, daß sie sich einbilden, daß bey der in den rheinischen Provinzen geltenden Einrichtung gar kein Heil für die Gerechtigkeit zu erwarten sey. Möchte man zur Ueberzeugung kommen, daß jede Verfassung gut sey, wenn nur die Richter und ausübenden Organe etwas taugen. **H**eft 17. Gesetzgebung, S. 1 — 52. *Rechtswissenschaft.* Bemerkungen über das Publicationspatent des allg. Landrechts vom 5ten Februar 1794. und über die Anwendung alter Gesetze nach deren Aufhebung, vom Strombeck. S. 55. — ein guter Beytrag zur Lehre von der rückwirkenden Kraft der Gesetze. II. Gibt unter meh-

Eee

fcccc

rerer der Hypothekenbehörde zur Eintragung überreichten Hypotheken die frühere Präsentation ein Recht auf Priorität? wird mit Unterschieden beantwortet (S. 110 — 125.). Rechtsverwaltung. Personalveränderungen. (S. 129.). II. Auswärtige Gesetzgebung (S. 131.), und literarische Anzeigen (S. 138.). *Heft 18.* Gesetzgebung, S. 137 — 250.). *Rechtswissenschaft:* I. Prüfung einiger wichtigen Rechtsfragen, die Bearbeitung und Einrichtung des Hypothekenwesens in den mit Preußen wieder vereinigten weltphlichen Provinzen betr., vom Land- und Stadtrichter Rinteln zu Bitten. S. 253 — 288. II. Fortsetzung der Bemerkungen über das Publicationsspatent, von Strombeck. S. 289 — 352. Personalveränderungen, S. 355. Literarische Beylage, S. 373. *Heft 19.* Gesetzgebung, S. 3 — 74. *Rechtswissenschaft:* Beyträge zur Lehre von Injurien. S. 77. I. Ueber die Unzulässigkeit des Defensionseides in Injurienfachen. II. Wird einem Schriftsteller durch öffentliche Verbrennung seiner Druckschrift eine Injurie zugesetzt? S. 84 — 99. Diese Frage ist veranlaßt durch den bekannten Vorfall auf der Wartburg; einige Begeisterte hatten mehrere Schriften, und unter andern auch eine Schrift von Kamptz verbrannt; nun stellt der Vf. den Satz auf: die öffentliche Verbrennung einer Sache ist ein Merkmal der Verachtung, und daher eine grobe symbolische Injurie; der Vf. will es selbst aus dem preuss. Landrechte beweisen, und zuletzt fährt der Vf. selbst die Verschärfungsgründe der Handlung mit deutlicher Bezeichnung des veranlassenden Vorfalles an. Rec. kann dem Vf. nicht beystimmen; Urtheile über öffentliche Werke müssen durchaus frey erlaubt seyn, wenn nur darin nicht eine Person des Schriftstellers angreifende Injurie liegt; durch die Verbrennung des Werkes, welche jedem Eigenthümer des Buchs eben so erlaubt seyn muß, als die Zerstückung oder Verwendung zu den gemeinsten Zwecken, kann daher der Schriftsteller nicht injuriert seyn; es giebt viele Handlungen, die man nicht billigen kann, welche auch kein besonnener Mann vornehmen wird, welche aber deswegen nicht strafbar sind. II. Etwas über einige gegen die Einführung der preussischen Gerichts- und Criminalordnung in den Rheinprovinzen erschienene Schriften; von einem Rechtsgelehrten, der die Justiz sowohl nach preussischen, als nach französischen Gesetzen verwaltet hat. Die Recens. ist deswegen interessanter, weil sie mit manchen in den Rheinprovinzen erschienenen, im übrigen Deutschland unbekannt gebliebenen Schriften bekannt macht; auch enthält sie manche gegründete und wohl zu beherzigende Bemerkungen. Personalveränderung (S. 131.). Literatur. S. 157. enthält die schon oben angeführte Recens. der rheinischen Schriften. Möge die Zeitschrift ununterbrochen fortgesetzt werden!

*schwornengerichte.* Herausgegeben von dem Criminalrath Paatzow. 1818. 203 S. 8.

Die Schrift enthält sieben Gespräche, welche ein Rath und ein Professor, nach der Vorrede, in einem öffentlichen Garten führten, und zwar über römisches Recht (S. 34.), über canonisches Recht (S. 69.), über Lehnrecht (S. 86.), über Criminalrecht (S. 135.), über Inquisitionsprocess (S. 141.), über öffentliches gerichtliches Verfahren (S. 168.), über die schwornengerichte. Der Vf., oder Redacteur, wie er sich unterzeichnet, welcher Zuhörer dieser Gespräche gewesen seyn will, wirft die Schuld, wenn die Gespräche nicht gefallen sollten, auf den Herausgeber, welchem die Gespräche angeblich mitgetheilt wurden. Einen grossen Dank verdient, wie Rec. meint, der Herausg. für die Mittheilung dieser Gespräche nicht; sie sind gewöhnliche Wirthshausgespräche, doch mit vielen Anekdoten und manchen zwar nicht neuen, aber doch artigen Bemerkungen. In dem ersten Gespräch versucht es der Rath, zu beweisen, daß man das Studium des römischen Rechts in Deutschland wohl entbehren könne; er schwatzt dabei eben so albern, als viele hundert Collegen, die das röm. Recht nicht kennen, täglich darüber plaudern; der Professor belehrt aber den Rath eines Besseren, erzählt ihm Anekdoten von den Engländern und ihrer Formelkämerey; der Rath aber behält das letzte Wort und läßt sich nicht belehren. Im zweiten Gespräch will der Rath wenigstens zeigen, daß man das canonische Recht entbehren könne; er beruft sich auf Luther, welcher das canonische Recht einen päpstlichen stinkenden Dreck und Elendskatz genannt habe; so führt der Rath auch mehrere Albernheiten an, welche in dem canonischen Rechte vorkämen, wogegen der Professor ihn belehrt, daß das canonische Recht in manchen Streitigkeiten gar nicht entbehrt werden könne; daß das Studium des canon. R. die beste Einsicht in die Geschichte der menschlichen Vernunft, der europäischen Völker und der Verhältnisse des Mittelalters gewähre. Nachdem der Rath mit dem röm. und canon. R. nicht glücklich gewesen ist, greift er das Lehnrecht an, macht sich über die albernsten, von Hammel so launig angeführten Lehendienste lustig; der Professor gesteht ihm zu, daß die Lehnverhältnisse nicht viel taugten, will aber doch das langobardische Lehnrecht beybehalten haben. Im vierten Gespräch greift der Rath die peinliche Gerichtsordnung an, vorzüglich wegen der richterlichen Willkür, die sie begünstige; kräftig aber belehrt ihn der Professor, daß diese Willkür nie verbannt werden könne, daß die neueren Gesetzbücher zu den tollsten Antiquen gekommen seyen; auf den Vorwurf, daß die Carolina manche Handlungen zu Verbrechen stempelte, die es nicht seyen, wird gezeigt, daß die neueren Gesetzbücher es nicht besser machten, worauf die beiden Herren in ein Gespräch über Duelle und Kienlermord sich verlieren. Im nachfolgenden Gespräch führt der Rath alle schon lange bekannten Gründe gegen

BERLIN, h. Schöne: *Ueber deutsche Gesetzbücher und den Inquisitionsprocess, ingleichen über das öffentliche gerichtliche Verfahren und über die Ge-*

den Inquisitionsproceß an, worauf mit den gleichfalls bekannten Gründen der Professor den Gegner widerlegt. Der Rath preiset hierauf das öffentliche Verfahren an, wird aber von dem Professor widerlegt, indem er die Gründlichkeit des deutschen Proceßes nachweist. Auf die Einwendung, daß die Bereitwilligkeit durch öffentliche Verhandlungen gewinnen würde, werden auch die Nachteile der Rhetorik aufgeführt; plötzlich kommen die Sprechenden auf die preussische Proceßordnung, auf die Einwendung der Acten; am Schlusse bleibt jeder bey seiner Meynung. Endlich nimmt der Rath auch noch die Geschwornengerichte in Schutz, der Prof. benimmt ihm seinen Wahn; und Rec. gesteht, daß das hier von dem Prof. und später noch gegen die Abfassung allgemeiner Gesetzlicher Angelegenheit zu dem besten Theile der ganzen Schrift gehöre.

#### STAATSWISSENSCHAFTEN.

**GMUND, b. Ritter:** *Anleitung oder Instruction für die Bürgercollegien des Königreichs Württemberg; über ihre amtlichen Rechte, Pflichten, Verhältnisse zu andern Behörden und ihre Geschäftsform.* Herausgegeben von Dr. Dangelmaier, Königl. Advocaten. 1817. 29 S. 8.

Der königl. Verfassungsentwurf hat §. 104. den Gemeinden die Befugniß ertheilt, einige Stellvertreter zur Wahrnehmung ihres Interesses dem Magistrat gegenüber zu wählen. Ueber die Wirklichkeit derselben sollte ein besonderes Gesetz gegeben werden. Dieses erging am 7ten Jun. 1817. in der allgemeinen Verordnung die Organisation der Gemeinde-deputirten (oder Bürgercollegien) betreffend. Nach dieser Verordnung sind die Letzteren berechtigt, nach vorangegangener Anzeige bey dem ersten Ortsvorstande, sich unter der Direction ihres Obmanns auf dem Rathhause oder an dem sonst zu öffentlichen Zusammenkünften bestimmten Orte zu versammeln, um sich über Gegenstände ihres Gemeindefehens und Stadt- und Amts-Verbandes zu besprechen und zu beraten. Es steht ihnen die Befugniß zu, dem Ortsmagistrate Wünsche, Vorschläge und Beschlüsse in Abicht auf die innern Verhältnisse und die Verwaltung der Gemeinde vorzutragen, und wenn derselbe nicht darauf eingeht, solche an das Oberamt und zuletzt auch an die höhere Behörde zu bringen. Der Magistrat ist verpflichtet, den Gemeinde-deputirten von allen wichtigern Gegenständen, welche die Gemeinde, ihre innern Verhältnisse und ihre Oekonomie betreffen, Kenntniß zu geben, und sie namentlich bey jeder Versammlung von Gemeinde-Versammlungen, jeder bedeutenden Veränderung in Ansehung des Grundstocks, der Benutzungs- und Verwaltungsart desselben, bey Beschließung neuer bedeutender Ausgaben, Entwurfung des Communschadensprojects und Regulirung der Vorpau- und Quartierpau beyzuziehen. Ueberdies wohnen sie der Publication der Gemeindecrechnungen, so wie

dem Abhör derselben bey; auch können sie nach der Publication diese Rechnungen vier Wochen lang durchsuchen und prüfen, oder durch einen Sachverständigen prüfen lassen. Den Amtsversammlungen (in welchen die Angelegenheiten des gesammten Oberamts - Districts verhandelt werden) sitzen 6 Gemeinde-deputirten der Stadt und des Amtes bey, um sich über die Beschlüsse der Versammlung zu äußern, und in geeigneten Fällen auf Instructions-einholung von den einzelnen Commuvorständen anzutragen. — Diese Bestimmungen über den Wirkungskreis der Bürgercollegien und was das angeführte Statut noch weiter über ihren Organismus, ihre Wahl, ihre Verpflichtung und ihre Geschäftsbehandlung verfügt, wird in der vorliegenden Schrift unter verschiedene Rubriken geordnet, erläutert und dem Verständnisse des gemeinen Mannes so viel möglich klar gemacht, so daß dieselbe allerdings den Gemeinde-deputirten als ein recht brauchbares Handbüchlein dienen kann. Nur hätte der Ausdruck: *Instruction*, auf dem Titel wegleiben sollen, der nach unserm gewöhnlichen Sprachgebrauche auf einen officiellen Charakter deutet, welcher aber dieser Schrift nicht zukommt, und von ihr auch nicht angesprochen wird.

Was nun das Institut der Bürgercollegien selbst anbetrifft, so liegt demselben unverkennbar eine richtige und alle Ansicht zum Grunde, und es konnte nur von einer Regierung ausgehen, die die ernstliche Absicht hat, einen selbstthätigen und freyen bürgerlichen Geist unter dem Volke zu wecken, und das bürgerliche Leben gegen Erschlaffung und Unterdrückung, so wie gegen alle in seinem Gange einreisenden Unordnungen zu sichern. So wie das ganze Volk in der Landesversammlung, so soll jede Gemeinde in den Bürgercollegium ihr Tribunal haben; und so wie jene berufen ist, für die Rechte der Gerechtigkeit und für die Herrschaft der Gesetze im Allgemeinen zu wachen, und das Bestreben und den Sinn der ganzen Staatsgesellschaft auszusprechen, so ergeht an das letztere derselbe Ruf, in Beziehungen auf die einzelnen Vereine, die zusammen die Gesamtheit bilden. „Es liege im Zweck dieses Instituts, sagt das organische Statut, das mittelst desselben einerseits die Bürgerkraft von der Verwaltung der Gemeindeangelegenheiten in steter genauer und unverfälschter Kenntniß erhalten, andererseits durch einen geordneten Einfluß der Bürgerkraft auf diese Verwaltung die Gesetzmäßigkeit derselben und ihre unverrückte Richtung auf das gemeinsame Wohl gesichert, und dadurch Ordnung und gegenseitiges Vertrauen befördert werden.“ Es wird also hierdurch in dem Bürger das Gefühl lebendig, daß er, nicht willenlos, sondern selbstständig, einer Gemeinschaft angehört, die sich nicht nach den Antrieben äußerer menschlicher Willkür, sondern nach der Richtschnur der Gesetze bewegen müsse, und dies Gefühl ist, im Gegensatz gegen sklavische Passivität und Nichtigkeit, die Grundlage aller bürgerlichen Bildung, Kraft und Tugend. Dabey ist nicht zu ver-

verkennen, wie durch ein solches Institut in den Beamten und Magistraten die wohl hergebrachte Trägheit gespornt, die Unredlichkeit gewarnt, der Betrug aufgedeckt und überhaupt den herrschenden Mißbräuchen gekeuert werden könne. Dals man aber denselben in *Württemberg* nicht bedurft hätte, wird wohl niemand, der das Land kennt, behaupten. Kaum sechs Monate bestanden die Bürgercollegien, und doch sind in den meisten Gemeinden schon so viele erwiesene Beschwerden bey den Behörden angebracht, oder auch gedruckt dem Publicum vorgelegt worden, die eine recht weit verbreitete und tiefgewurzelte Herrschaft des äußersten Verderbnisses anzeigen, und leider! die Vermuthung erregen, dals sich eine Menge Stoffs zu weitem Beschwerden vorfinden dürfte, die noch nicht verlautet sind. Dals es dabey auch ungegründete, bald durch Mißverständnis, bald durch Vorurtheil und Leidenschaft erregte Klagen giebt, und mancher Deputirte sich berodet, sein Beruf bestehe im Winkersprechen — wem wird das unerwartet gorkommen? Aber darin stimmt jedermann überein, dals man, um alle Geschwür aufzudecken, und um alle schadhafte Punkte zu entdecken, wo Halbe Noth thut, kein besseres Mittel erfinden konnte, als dieses Institut.

Ehen um deswillen konnte es aber den Beyfall der Beamten, der Schreiber und der Magistrate nicht erlangen, wie denn in der That unter diesen ein bey nahe allgemeines Streben sichtbar ist, dasselbe so bald als möglich wieder zu unterdrücken, oder seine Thätigkeit zu lähmen. Da aber der fest ausgepro-

chene Wille der Regierung unmittelbare und offene Angriffe nicht gestattet, so sucht man denselben Zweck auf andern Wegen zu erreichen, indem man die Bürgercollegien licherlich und verächtlich macht, ihre Vorstellungen unbeantwortet zu den Acten legt, oder mit Hohn erwiedert, ihren Wirkungskreis durch Chikanen vereingt, ihnen die Mittel zur Ausübung ihrer Amtspflichten entzieht, und ihre Mitglieder aufseindet und in ihren Privatverhältnissen drückt und verfolgt. Man kann auch auf diese Weise für den bezielten Zweck recht viel ausrichten, indem der Weg der Beschwerde bey höhern Stellen nur sehr langsam zum Ziele führt, und auf demselben keine der Formalitäten verkümmert werden darf, die bey der Einschreibung bey jenen Stellen überhaupt vorgeschrieben sind. Hierdurch geschieht es denn, dals der erste Eifer schon allenthalben zu erkalten beginnt, dals die redlichsten Männer, die in diesen Berufe recht heifsam für das allgemeine Beste wirken zu können glaubten, an jedem guten Erfolge verzweifeln, und dals unter dem Volke der Begriff sich immer weiter verbreitet, die Bürgercollegien sollen und dürfen nichts mehr seyn, als dienstfertige Jaharren, nach der Weise der ehemaligen Alt-Würtembergischen Gemeindegutputirten. Die wahrhaftigen Patrioten halten indels diesen Sieg der Beamtenvergewalt über die gute Sache nur für augenblicklich, und hoffen zu der Regierung, dals sie nicht summen werde, eine Anstalt zu retten, die für sie so rühmlich und für den Staat so wohlthätig ist.

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N .

### Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

**H.** Dr. *Kuhn*, Dr. der Theologie und ordentl. Prof. auf der Universität zu Gießen, hat eine Gehaltszulage und den Charakter als Geh. Kirchenrath erhalten.

Dem Rector der bisherigen anatomischen Schule zu Tübingen, Hn. *Kaufmann*, ist der Titel, als Rector des dortigen Lyceums mit der Aufsicht über die vier untern Klassen desselben, und dem Ober-Präceptor, Hn. *Eisel* in Kirchheim, das Rectorat der lateinischen Lehranstalt zu Esslingen ertheilt worden.

Die Regierung zu Zürich hat Hn. *Salomon Hirzel*, Alt-Staatssekretär, ältestem Bürger von Zürich, der an seinem 92sten Geburtstag ihr den jetzt unter der Presse befindlichen und bis zur Reformation gehenden fünften Band seiner *Zürcherischen Jahrbücher* widmete, durch ihren ersten Staatschreiber eine Medaille von *hundert Ducaten* auf eine ehrenvolle Weise überreichen lassen, und der Stadtrath ist diesem Heysspiel gefolgt und hat ihm eine von *zwanzig neuen Louisdoren* zugesandt, auch versprochen, ihm, als dem äl-

testen Bürger, so oft sein Geburtstag sich noch erneuere, zum Beweise seiner hohen Achtung ein kleines Geburtstagsgehenk von *zwölf neuen Louisdoren* jedesmal einzuhandigen.

Zu Berichtigung mehrerer bisherigen Angaben über die neuesten Veränderungen in den Staatsdiensten des rühmlichst bekannten Rechtsgelehrten u. f. w. v. *Günther* mögen folgende authentische Angaben dienen: Im Februar 1811 wurde er von Landshut nach München zu den legislativen Arbeiten berufen, darauf am 1ten Dec. 1811 zum Director des königl. Appellationsgerichts in München ernannt, jedoch schon im April 1813, wegen der Menge und Wichtigkeit der ihm übertragenen legislativen Arbeiten und anderer Justiz-Ministerialgeschäfte, von den Functionen dieser Directorstelle dispensirt. Am 9ten May 1813 wurde er zum geheimen Referendar im Justiz-Ministerium, am 25ten März 1817 zum geheimen Rathe, und am 17ten Julius 1817 zum wirklichen Staatsrathe ernannt.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## I. Universitäten.

## Breslau.

Am 19. September hatte die Universität die Freude, *Sr. Königl. Hoheit dem Kronprinzen* bey Seiner Anwesenheit ihre Devotion zu bezeigen, und zugleich Ihm, als künftigen Gesetzgeber und Beschützer der Rechte, das Diplom eines Doctors der Rechte zu überreichen, welches der Kronprinz sehr gefällig anzunehmen geruhte.

## Heidelberg.

Am 31. December v. J. erhielt Hr. *Karl Frid. Rinck* aus dem Badischen, Hofmeister des hier studierenden Prinzen von Schweden, die philosophische Doctorwürde.

Am 6. Januar d. J. ward Hn. *Georg Phil. Gottfr. Fresenius* aus Frankfurt a. M. nach rühmlich überstandener Prüfung und nach Ueberreichung einer Dissert.: *de pignoratitia actione adversus tertium rei oppignoratae possessorem non competentem*, die juristische Doctorwürde ertheilt.

Am 8. Februar beehrte die philosophische Facultät Hn. *Joseph Hillebrand* aus Hildeheim, außerordentlichem Professor der Philosophie bey der säßigen Universität, Verf. mehrerer gut aufgenommenen Schriften, mit dem philosophischen Doctordiplome.

Am 16. Februar erwarb sich Hr. *Leopold Joseph Neustetel* aus Hannover durch Uebergebung einer Diss.: *de perjuri crimine*, die juristische Doctorwürde.

Am 18. März creirte die philosophische Facultät Hn. *Jaak Ruß* aus Musbach bey Neustadt an der Haardt, Candidaten der Theologie und Philosophie, welcher durch Beantwortung einer Preisfrage im Jahre 1816 den theologischen Preis erhielt, zum Doctor der Philosophie.

Am 17. April wurde Hn. *Jaak Hochstädter* aus Pforzheim nach löblich überstandener Prüfung und nach Ueberreichung einer Dissert.: *de inflammatione nervorum*, die Doctorwürde in der Medicin, Chirurgie und Hebammenkunst ertheilt.

Am 18. April bezeugte die theologische Facultät Hn. *Joh. Friderich Abegg*, Großherzogl. Badischem Kirchenrath und Prediger bey der Kirche zum heil. Geiste in Heidelberg, ihre hohe Achtung und ihre Freude über die Theilnahme desselben am akademischen Un-

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

terrichte auf unserer Universität durch Ertheilung der theologischen Doctorwürde.

Am 2. May vertheidigte Hr. *Sigmund Zimmermann* aus Heidelberg, beider Rechte Doctor und Ehrenmitglied der lateinischen Gesellschaft zu Jena, zur Erhaltung der Erlaubniß, öffentliche Vorlesungen auf der säßigen Universität halten zu dürfen, öffentlich *theses juris controversi*. Zu eben diesem Zwecke gab derselbe in den Druck: *De Muciana cautio commentatio*. (40 S. 8.)

Am 18. May erhielt Hr. *Karl Weigand* aus Rhein-Baiern nach vorhergegangener wohlbestandener Prüfung den Doctorgrad in der Medicin, Chirurgie und Hebammenkunst.

Am 3. August ward Hn. *Johann Joseph Dilschneider* aus Aachen, öffentlichem Lehrer an dem Lyceum zu Köln, seiner Kenntnisse in der alten Literatur, der Philosophie und Mathematik wegen, die philosophische Doctorwürde zuerkannt.

Am 4. August erlangte Hr. *Karl Heinrich Baumgärtner* aus dem Badischen nach rühmlich bestandener Prüfung und nach Ueberreichung einer Dissert.: *de lichenis in regione Heidelbergensi crescentibus*, die Doctorwürde in der Medicin, Chirurgie und Hebammenkunst.

Am 10. August erhielt Hr. *Ferdinand Walter* aus Bonn die juristische Doctorwürde. Die von ihm zur Erwerbung derselben übergebene Dissert. handelte: *de injuriis, quae dicuntur reales, ex principiis juris Romani*, durch welche er sich bey der Preisvertheilung des verfloßenen Jahres schon den juristischen Preis erworben hatte, und von welcher in dem Diplome das Urtheil gefällt ist, daß sie von allen der juristischen Facultät zu übergebenden Inauguraldissertationen *sey „longe doctissima et elegantissima.“*

## II. Beförderungen u. Ehrenbezeichnungen.

Der Hof- und Medicinalrath, Prof. *Kiefer* zu Jena, hat, nach Ablehnung eines ehrenvollen Rufes auf eine süddeutsche Universität, Sitz und Stimme im Senat und in der medicinischen Facultät als außerordentlicher Beysitzer, und eine außerordentlich, bedeutende Gehaltszulage erhalten.

Auf der Universität zu Leipzig hat kürzlich Hr. Dr. *Clarus*, Prof. der Klinik, nach Ablehnung eines auswärtigen Rufes, eine Gehaltsvermehrung von 600 Thälern, nebst einer Grauhation von 300 Thälern, wie

auch

auch den Hofrathscharakter erhalten (mit dem Orden für Verdienst und Treue war er schon einige Monate früher beehrt worden). Hn. Dr. Knoblauch ist eine außerordentl. Professur der Medicin ertheilt worden. Hn. Dr. u. Prof. Kühn ist zu seiner Ausgabe der griechischen Aerzte auf 5 Jahre eine jährliche Unterstützung von 200 Thalern bewilligt worden.

Am 21. Junius wurde in der Universitätskirche zu Pesth eine feierliche Feyerlichkeit begangen. Hr. Stephan von Schönvisser, Abt U. L. F. von Tormova, wirklicher Douherr des Großwardeiner Domkapitels, Doctor der Philosophie, Präfect der Bibliothek an der königl. ungarischen Universität und Senior der philosophischen Facultät, erneuerte durch ein feyerliches Hochamt das Opfer seines 50jährigen Priesterthums. Diefes durch die fehenen Verdienste des Jubilanten um die Pesther Universität und die vaterländische Literatur ausgezeichnete Ereigniß verherrlichte die Theilnahme und Gegenwart einer großen Anzahl gelehrter Freunde und Collegen des Jubelgreises. Der noch immer nunter und thatige 50jährige Jubelgreis, als erster Numismatiker und Alterthumsforscher Ungerns, durch mehrere klassische Werke mit Recht berühmt, ist zu Eperjes in der Scharoscher Gefpantschaft am 15. December 1733 geboren. Er vollendete zu Wien die Humanitäts-Studien, trat dann 1756 in das Trenscheriner Novizenhaus der vormals bestehenden Gesellschaft Jesu, hielt seine Primiz als geweihter Priester zu Leopoldstadt 1768 den 16. Junius, führte auch die auf jenen Tag

gefallene Frohnleichnams-Procession, und sieht nunmehr schon seit 41 Jahren an der königl. Pesther Universität als Professor der Numismatik, und seit dem Tode des unsterblichen ungarischen Historiographen Georg von Pray als sein Nachfolger im Abteyssel, im Canonicat und im Praefectorat der Universitäts-Bibliothek. Die Annalen der vaterländischen Literatur werden die Namen beider, durch Gelehrsamkeit und Verdienst unsterblichen Männer aufbewahren. — Die Freunde des hochverehrten Jubelgreises bezeugten demselben an diesem Tage zugleich durch ein topographisches Monument, das unter dem Titel: *„Fia Vota pro incoluntate Rev. et Cl. Dni Steph. Schönvisser etc. im edlen Lapidar-Stil den Gefeeyerten würdig.*

### III. Vermischte Nachrichten.

Die theologische Facultät der Universität Königsberg hiefs dem sehr verdienten Agenten der großen Englischen Bibel-Gesellschaft, Hn. Pinkerton, wegen seiner ausgebreiteten Kenntnisse und seines ganz ausgezeichneten Eifers für Verbreitung der heil. Schrift, durch Hn. Dr. Vater das Diplom eines *Doctors der Theologie* überreichen, unmittelbar vor der Feyer eines Bibel-Festes, welches in der dasigen Schloßkirche durch eine Predigt des Hn. Bischof Dr. Borowski und Reden der Hn. Confl. R. Dr. Wald und Pred. Cramer begangen, und wöbey von den ersten Staats-Beamten eine reichliche Collecte für die Verbreitung der Bibel gesammelt wurde.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

### I. Ankündigungen neuer Bücher.

**S**ehen ist erscheinen und an alle Buchhandlungen verlanet:

Gerlach, Dr. u. Prof., *Grundriß der Religionsphilosophie*, zum Gebrauch bey seinen Vorlesungen, gr. 8. 1813. 21 gr.

Um dieses Werk dem Publicum zu empfehlen, dürfen wir dasselbe nur auf sämtliche Urtheile der gelehrten Zeitungen über die bey uns früher erschienene Schriften desselben Verfassers aufmerksam machen, als:

Dessen *Grundriß der Fundamentalphilosophie*, gr. 8. 1816. 9 gr.

Dessen *Grundriß der Metaphysik*, gr. 8. 1817. 9 gr.

Dessen *Grundriß der Logik*, gr. 8. 1817. 12 gr.

Halle, im October 1818. Gebauer u. Sohn.

*Für Destillateurs und Brauwweinbrenner.*

Anweisung, einzig aufrichtige, zum Destilliren aller möglichen Breslauer, Dänziger und andrer Li-

queure, Rosolis und Aquavite, in 211 Recepten, mit deutlicher Erklärung jeder Verfahrungsart und der Zucker- und Farbenbereitung, nebst einem Anhang für Brannweinbrenner, von einem 16 Jahr practicirenden Breslauser Destillateur. Fünfte, wohlfeilere und verbesserte Auflage. Mit 1 Kupfer. 1 Broch. 21 gr. Dresden, in der Arnold'schen Buchhandlung.

### Anzeige,

das Fertigseyn des 10ten und letzten Bandes von *Conversations-Lexicon und die Erscheinung einer fünften Auflage dieses Werks betreffend.*

Der 10te Band des *Conversations-Lexicons* ist (in der Original-Auflage) beendigt, und bereits hat die Expedition desselben begonnen. — Ich werde alles Mögliche thun, die weitere Abendung zu beschleunigen, indessen kann ich nicht allen Interessenten damit zugleich helfen. Wie einer der erste seyn muß, muß auch einer der letzte seyn; ich bitte deshalb, mich mit allen Annahmen um zu beschleunigende Abendung zu versehen, da ich auch ohne diese alles thue, was

ich

Sich erzwingen läßt. *Wer übrigens noch mit Zahlungen an mich zurück ist, erhält den Band erst nach der Bezahlung.*

Zugleich zeige ich an, daß die ganze vierte Auflage vergriffen ist, ich also keine completen Exemplare des Werks in dieser weiter liefern kann. — Dagegen wird von einer fünften Auflage noch im Laufe dieses Monats die erste Lieferung von fünf Bänden in fünf verschiedenen Ausgaben fertig, über welche dem 2ten Bande bereits eine Ankündigung beygelegt ist, die sich nächstens auch abgesondert bekannt machen werde.

Vorläufig bemerke ich hier darüber, daß der seitherige Pränumerationspreis, ungeachtet das Werk in hässlichen 10 Bänden gegen 60 Bogen stärker wird als in der vierten Auflage, nicht erhöht werden soll. Die Papiere zu der gewöhnlichen Ausgabe habe ich zudem aus Franken und Bayern bezogen, wodurch dem Hauptvorwurfe eines geringen Papiers, den man seither der Original-Auflage machte, begegnet ist. — Für Liebhaber, die mehr anwenden wollen, giebt es Ausgaben in großem Median-Format auf dreyerley Papier-Sorten; der Preis der neuen fünften Auflage ist demnach

für Nr. 1. auf weiß Druckpapier in ord. 8. für alle 10 Bände 12 Rthlr. 12 gr. oder 22 Fl. 30 Kr.

— 2. auf Schreibpap. in ord. 8. 18 Rthlr. 18 gr. oder 33 Fl. 45 Kr.

— 3. auf fein weiß Druckpap. in Median-Format 21 Rthlr. oder 39 Fl. 36 Kr.

— 4. auf supra fein Berliner-Papier in Median-Format 18 Rthlr. oder 30 Fl. 24 Kr.

— 5. auf englisch Velin-Papier in Median-Format 45 Rthlr. oder 81 Fl.

(Von Nr. 5. sind jedoch nur 12 Exemplare gedruckt, von welchen schon 4 bestellt sind.)

Zu diesen Preisen kann jede Buchhandlung in ganz Deutschland Exemplare der fünften Auflage liefern. — Privatpersonen, die sich direct an den unterzeichneten Verleger wenden, erhalten gegen baare Zahlung auf 6 das 7te Exemplar frey, oder können ein Siebelst des Betrags in Abzug bringen, wenn dieses nicht unter 75 Rthlr. oder 135 Fl. betrügt.

Die zweite und letzte Lieferung der 5ten Auflage von abermal 5 Bänden wird innerhalb 6 Monaten erscheinen. Einzelne werden diese Bände nicht ausgegeben. So lange in Deutschland die Gesetzlosigkeit über literarisches Eigenthum fortdauert und es den Würtembergischen Barbaresken gesetzlich erlaubt bleibt, auf das Eigenthum der Unterthanen anderer deutscher Fürsten förmlich Jagd zu machen, kann der Unternehmer eines großen Werks dem Publikum nicht alle die Erleichterungen und Annehmlichkeiten zuwenden, wie er es bey einer deutschen National-Gesetzgebung, die ihm Sicherheit gewährt, allerdings könnte.

Diese neue 5te Auflage erhält übrigens den Haupt-Titel: *Allgemeine deutsche Real-Encyclopädie*, und zur

nähern Bezeichnung aus Calderon's Eifersucht u. s. w. nach der Gries'schen Uebersetzung die Worte zum Motto:

Wie sie der Verfasser fehlerh,  
Nicht wie sie der Diebthat druckte,  
Dessen Müß ist, daß er richtig  
Andrer Mühe stets zu Grunde.

welche die Herren Nachdrucker vielleicht nicht mit nachdrucken werden, ob sie gleich in der Unverschämtheit weit genug gebracht haben, und; woran sich dann die Original-Auflage leicht wird erkennen lassen.

Für die innere Ausbildung dieser 5ten Auflage ist übrigens von dem Unterzeichneten so viel geschehen, daß er unbedenklich seine Ueberzeugung ausspricht, daß keine Nation ein Werk aufweisen könne, welches diesem in angemessener encyclopädischer Behandlung der wichtigsten Gegenstände, die den gebildeten Menschen auf dem jetzigen Standpunkte der Cultur ansprechen, in Reichthum und Umfang, in Brauchbarkeit fürs Leben, in Interesse für beide Geschlechter und alle Stände und Lebensverhältnisse gleich komme. Man erwäge dabey, daß es wohl das wohlfeilste Buch in der Welt kann genannt werden, da selbst der diebstahlsche Nachdrucker, der die Hälfte aller Kosten, nämlich die Kosten und die Mühen der Ausarbeitung, erspart, und ganz gefahr- und sorgenlos operirt, den Band nur um 25 Rr. oder 3 gr. wohlfeiler erläßt, als er in der Original-Ausgabe kostet.

Eine ganz neue Einleitung, welche an der Spitze des ersten Bandes steht, über die Entwicklung des höhern geselligen Lebens in Europa, vorzüglich durch die Literatur in der neuern Zeit, stellt den Gesichtspunkt, aus welchem das Werk näher zu bearbeiten ist, genauer fest.

Diese neue 5te Auflage wird über 2000 neue und ganz neu ausgearbeitete Artikel enthalten, so daß das Ganze als völlig neu gestaltet zu betrachten ist. Der Nachdruck Maklot's ist dagegen nach der 4ten Auflage begonnen, und ob sich gleich erwarten läßt, daß er gleich nach der Erscheinung der 5ten Auflage, ungeachtet sie mit dem Privilegium seines Königs versehen ist, darüber herfallen werde, so kann er seinem Nachdruck wenigstens keine Harmonie geben, indem davon doch ein Paar Bände nach der alten Auflage nachgedruckt bleiben werden. Ich vertraue übrigens der Ehre des deutschen Vaterlandes die Erhaltung meiner Rechte und meines Eigenthums an, „da es bis jetzt in Deutschland, dafür noch keine andere allgemeine Gewährleistung giebt und die Verheißungen der deutschen Bundes-Akte darüber seither ohne Erfolg geblieben.

Es würde übrigens gegen die zahlreichen Besitzer der vorherigen Auflagen ungerecht gehandelt seyn, wenn ich nicht dafür sorgte, daß ihnen die reichlichen Verbesserungen, Zusätze und neuen Artikel dieser neuen Auflage zugänglich würden.

Daß ein Werk, wie das Conversations-Lexicon, welches von der Zeit abhängt und stets mit ihr fortschre-

Schreiteu muß, nie einen feststehenden Typus erhalten kann, begreift jeder. Eine neue Auflage darf also immer einer vorhergegangenen, wenn sie lösen will, was sie lösen soll, in einer Menge von Artikeln, welche die neueste Zeit betreffen, nicht mehr ähnlich seyn. Es kommt hiezu, daß die Redaction durch ihre fortwährende Beschäftigung mit dem Werke gesteigerte Ansichten erhält und ihr viele Artikel bey einer neuen Auflage nicht mehr in ihrer ersten Form genügen. Diesen Inconvenienzen, wenn es so zu nennen, kann nur durch Supplementbände begegnet werden, die für die Besitzer der älteren Auflagen das jedesmalige wichtigste Neue einer neuen Auflage enthalten. Ein solcher Supplementband (den ich hier Nr. 1. nennen will, wonach er auch bestellt werden kann), der das Neue der 4ten Auflage enthält, ist daher für die Besitzer der 1sten, 2ten und 3ten Auflage auch bereits erschienen, und (73 Bogen stark) zu 1 Rthlr. (3 Fl. 36 Kr.) auf Druckpapier, und zu 1 Rthlr. 16 gr. (4 Fl. 48 Kr.) auf Schreibpapier zu erhalten, und durch alle Buchhandlungen zu beziehen. — Dieser Supplementband Nr. 1. war und ist für die Besitzer der 4ten Auflage aber natürlich völlig entbehrlich, da er bloß für die Besitzer der 1sten, 2ten und 3ten Auflage entworfen worden. Jetzt wird nun ein neuer Supplementband gedruckt (den ich Nr. 2. nennen will, wonach er ebenfalls bestellt werden kann), welcher für die Besitzer der 1sten, 2ten, 3ten und 4ten Auflage bestimmt, aber wieder für die Käufer der 5ten Auflage ganz anbehrlich ist, weil er bloß das Neue der 5ten Auflage enthalten wird. Der Preis wird derselbe seyn, wie bey dem oben gedachten Supplementband Nr. 1. Diese Supplementbände sind übrigens auch für die Besitzer der Nachdrücke brauchbar.

Auf diese Weise glaube ich allen billigen Ansprüchen an mich gerecht zu werden, und empfehle mich dem geneigten Publicum freundlich.

Leipzig, den 15. October 1818.

F. A. Brockhaus.

(Alle Buchhandlungen in und außer Deutschland nehmen Aufträge an.)

*Vogel, Dr. Ludwig, die Wunder des Magnetismus.*  
Preis 1 Rthlr.

Der Magnetismus ist eine der wichtigsten Angelegenheiten der Menschheit geworden, und verdient wohl für das große Publicum, dem es darum zu thun ist, zu Belehrungen und Aufschlüssen über denselben zu gelangen, auf die Weise dargestellt zu werden, wie es in dieser Schrift geschehen ist. Der Verf. hat sich angelegen seyn lassen, seinen Gegenstand eben so angenehm als gründlich zu behandeln. Es ist, als wenn ich eine neue Welt der Wunder vor unsern Blicken öffnete. Die beygefügten Geschichten machen das Werk zu einer der angenehmsten und lehrreichsten Unterhaltungsschriften, und der Dialog wird auch den

tiefften Denker befriedigen, so daß diese Schrift vor andern dazu geeignet ist, einem Jeden, der die Sache des Magnetismus ohne Unsicherheit leicht und zuverlässig kennen lernen und sich über alles, was dazu gehört, sicher unterrichten will, zur Erreichung seiner Absicht nach Wunsch gewiß zu dienen.

Hennings'sche Buchhandlung zu Gotha.

Von

*J. Palmer's Journal of travels in the united States of North-America and lower Canada performed in the year 1817.* London 1818.

erscheint nächstens in unterzeichnetem Verlag eine deutsche Bearbeitung, nebst eingeschalteten Auszügen des Wichtigsten aus den neuesten Reisen in diese Länder, von *Cobbett, Hall, Longman, Mellish u. a.*, welches zur Vermeidung aller Collisionen anzeigt

J. C. Hinrichs Buchhandlung.

Leipziger Mich. Messe 1818.

*Neues vorzügliches Kochbuch für wirthliche Frauen und Mädchen.*

Unter dem Titel:

*Was kochen wir heute?* Ein Handbuch für wirthliche Frauen, zur Bereitung von 140 schmackhaften Suppen, Brühen und Gallerten, 150 Fleischspeisen und Pasteten, 300 Fisch-, Mehl- und Eyerpeisen und Gemüse, 170 Arten Cremes, Gelees und Backwerken u. s. w. G. Brofch.

ist es 27 Bogen stark so eben erschienen und kostet nicht mehr als 1 Rthlr. 8 gr., wofür es in Dresden in der Arnold'schen und in allen andern Buchhandlungen zu bekommen ist.

## II. Auctionen.

Den 16. Novbr. d. J. nimmt die 9te Fürstl. Palmische Bücherversteigerung zu Regensburg ihren Anfang. Die in dem erschienenen Catalog befindlichen Englischen, Dänischen, Schwedischen, Brandenburgischen, Sächsischen, und überhaupt die Geschichtschreiber des nördlichen Deutschlands, verdienen der Bücherfreunde vorzüglichste Aufmerksamkeit. Doch enthält der Catalog außer diesen auch theologische und juristische Werke. Catalogen sind zu bekommen in den Buchhandlungen der Herren Imm. Müller zu Leipzig, Fleischmann zu München, Cotta zu Stuttgart, Braun zu Karlsruhe, Varrentrapp zu Frankfurt a. M., Perthes zu Hamburg, Korn zu Breslau, Calve zu Prag, Heubner und Volke zu Wien, Lechner zu Nürnberg, in der Waisenhaus-Buchhandlung zu Berlin, und in dem Comptoir des Anzeigers zu Gotha.



## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1818.

## ARZNEYGELAHRTHEIT.

- 1) **Berlin**, b. Reimer: *De pædiometro*, commentarius, quo ad audiendam orationem in dedicando instituto regio obstetricio clinico universitatis literariae Berolinensis habendam invitat *Elias de Siebold*, Dr. med. et artis obstetric. in Universitate Berol. profess. publ. ordin. etc. etc. 1818. VIII u. 12 S. 4. m. 1 Kpf.
- 2) *Ebend.* f., mit Strack'schen Schr.: *Elias de Siebold — oratio ad inaug. institutum obstetricium univers. reg. literarum Berol. die 1. M. Maji a. MDCCCXVIII. habita.* 10 S. 4.

Der Titel von Nr. 1. zeigt schon den Zweck dieser kleinen Schrift an. In der Vorrede giebt der Vf. eine kurze Uebersicht seiner Laufbahn als Lehrer der Geburtshilfe, und eine Darstellung dessen, was er während derselben geleistet hat. Als Vorsteher einer geburtshilflichen Anstalt in Berlin verspricht er, die wahre Geburtshilfe zu beleuchten, die mit richtiger Schätzung der Naturkräfte nur das von der Natur fordert, was sie leisten kann, und die Kunst nach dem herbeystreift, wenn die Natur es selber befehl. In der geburtshilflichen Schule denkt er die Entbindungskunst so zu lehren, wie das wirkliche Leben sie fordert, damit Schwangere und Gebärende in Zukunft Hebrätze verlangen und schätzen, und sie nicht, wie jetzt, verabscheuen. Die Schrift selbst liefert Beschreibungen von den gebräuchlichsten Werkzeugen, Neugeborene zugleich zu wägen und zu messen. *Röderer* machte zuerst auf die Wichtigkeit von Maafs und Gewicht Neugebörner aufmerksam. Um das Gewicht auszumitteln, bediente er sich indessen nur einer gemeinen Wage, und maafs das Kind dabey mit einem besondern Werkzeuge. Besser eingerichtet war die *Stein'sche* tragbare Wage, doch trotz sie bey'm längeren Gebrauch, indem die Feder, die das Gewicht des Kindes trägt, ihre Spannkraft verliert, und zu sehr nachgiebt. Die Wachseleiwand, worauf das Maafs bey diesem Werkzeuge verzeichnet ist, schrumpft leicht zusammen, und wird davon unbrauchbar. — Die *Oslander'sche* Wage verhält, da die Schaafe, worin das Kind zu liegen kommt, nicht hinreichend breit ist, das Ausfallen des Kindes nicht mit hinreichender Sicherheit, welches um so bedenklicher ist, da die Wage bey'm Gebrauche ziemlich hoch an einem Fische hängt. — Die von Hn. v. S. erfundene tragbare Messwage, die er Pædiometer genannt wissen will, zeigt, wie die *Stein'sche*, die Schwere des Kindes durch Hülfe der

Federkraft ohne Gewichte an. Die Feder, die hierzu dient, hat aber die Gestalt eines Andreaskreuzes, das unten vereinigt ist, und die Kraft, die auf beide Seiten der Feder, die durch Stützen eingeklinken sind, gleich theilt, wirkt vom Mittelpunkte aus, durch den der Wagebalken, an dem das Maafs verzeichnet ist, hinläuft. Auf der einen Seite dieses Balkens sieht man das medicinische, auf der andern das berlinische bürgerliche Gewicht. Die Unterlage, Wagfschale, worauf das Kind liegt, ist von Kalbleder, mit einem passenden Ueberzug versehen. Das Längenmaafs ist so auf diese Leder gezeichnet, daß sich an einer Seite das Berliner und an der andern Seite das altfranzösische Maafs befindet. Bey'm Gebrauch wird unter die Wagfschale ein Kissen gelegt, und sie nur so hoch gehoben, als durchaus nöthig ist. Oben am Kopfe der Schale befindet sich der Kopfmesser, der zugleich zum Messer der Schultern und Hüften dienen kann. — So zweckmäßig diese Messwage unstreitig eingerichtet ist, so fürchten wir doch, daß auch diese Feder mit der Zeit ihre Spannkraft verlieren und dann das Gewicht nicht mehr ganz richtig anzeigen werde. Wo die Wage an einem Orte bleiben kann, scheint uns die größere *Oslander'sche*, weil sie auch kleinere Gewichte genau anzeigt, doch zweckmäßiger zu seyn; nur würden auch wir die blechnen Schaaften daran ein wenig runder und breiter machen, und mit etwas Weichem auspolstern lassen. — Das S. 10 und 11. beschriebene Kupfer stellt Hn. S's. Wage- und Mefs-Instrument gut und verständlich dar. Sicherer und gleichmäßiger dürfte die Feder wohl wirken, wenn der Wagebalken nicht bloß zwischen ihre Seitenäste hinlief, sondern sie da, wo sie sich kreuzen, durchbohrte, und durch sie hinginge.

N. 2. Nachdem der Vf. die Vorzüge der berlinischen Entbindungsanstalt gerühmt hat, von denen er jedoch nur die ausdrücklich nennt, daß die Kreifenden in ihrem Zimmer und auf einem Bette entbunden werden, daß nach seiner Erfindung die Vortheile eines Entbindungstuhles mit denen eines Bettes (?) vereinigt; will er von den Vortheilen reden, welche der Staat von dieser Anstalt zu erwarten hat, und dann auseinandersetzen, wie die jungen Mediciner das geburtshilfliche Studium zu treiben haben, und die Wünsche hinzufügen, die in Hinsicht der Ausbildung und der Vervollkommnung der Geburtshilfe in dem preussischen Reiche gehegt werden müssen. Die nachfolgende Rede entspricht diesen Vorätzen nicht ganz. Unter den Vortheilen, die der Staat von der Entbindungsanstalt zu

Ggg

hof-

hoffen hat; ist der wichtigste am wenigsten hervorgehoben, nämlich der, dass die Geburtshilfe als Wissenschaft und Kunst dadurch gewinnen müsse und werde. Geschieht diefs nur, dann wird sich alles Uebrigc schon finden. Die neuesten Schriftsteller über Entbindungskunst scheinen zum Theil zu glauben, dafs abgesehmackte und unverständige Declamationen der guten Sache helfen könnten, und predigen daher immerfort gegen die Anwendung der künstlichen Geburtshilfe, ohne die besondern Fälle, in denen sie nöthig ist, zu berücksichtigen, und ohne solche wissenschaftlich gehörig festzustellen. So verschüttet man recht eigentlich das Kindlein mit dem Bade, und glaubt noch Großes gethan zu haben. — Dem Wunsche des Vfs., dafs nur wissenschaftlich gebildete Aerzte und Wundärzte allein die Entbindungskunst ausüben sollten, können wir nicht bestimmen. Kennen müssen sie diesen Theil der Medicin allerdings so gründlich als möglich, ja ihnen muß die Bestimmung der Fälle überlassen bleiben, in denen die Anwendung der Kunst eintritt; dafs sie solche aber als Techniker in allen Fällen üben sollen, ist zu viel gefordert. — Auf diesem Wege würden wir bald dahin kommen, die Hebammen gänzlich von den Kreibetten zu verdrängen, und diefs wäre in der That sehr übel, wie es auch Hr. v. S. selber bemerkt. Sehr wohl angebracht finden wir jedoch die Ermahnung an die jungen Aerzte, dem Studium der Geburtshilfe mehr Zeit und Anstrengung zu widmen, als es gewöhnlich geschieht. Eine Stelle in dieser Rede ist uns hierbey aufgefallen, nämlich die, in der es auf der neunten Seite heist: *et qui maximam arte obstetriciae operam navat eamque solum aliquando professurus est, exercitationibus in phantoma, ubi candidatos per totum semestris exerceo, intersit.* Wir halten nämlich die Übungen am Phantom für einen wesentlichen Theil des Unterrichts, und für so unumgänglich nöthig, dafs sie selbst derjenige, der in Zukunft auch nur als Rathgeber bey Entbindungen auftreten will, nicht entbehren kann. Rec. hat dielerhalb auch die, wenigstens ehemals, in Göttingen herrschende Sitte, die Übungen am Phantom für ein *privatim* aufzulapern, das für die meisten Mediciner zu kostbar werden mußte, nicht ganz billigen können. Hn. v. Stebold's Eifer für sein Fach und seine bekannte Sorgfalt für seine Zuhörer lassen indeß mit Sicherheit erwarten, dafs er auch diesen Theil des Unterrichts gewifs so eingerichtet haben werde, wie es sich für den vorhabenden Zweck am besten schickt. Möge der Hr. Vf. noch lange die von ihm wohl gegründete Anstalt unter seiner Aufsicht blühen sehen, und sich der segensreichen Früchte erfreuen, die bey seinem Eifer, seiner Gelehrsamkeit und bey seiner Kunstfertigkeit in der Leitung derselben nicht ausbleiben können.

*alle Gattungen venerischer Krankheiten und ihre Folgen.* Für angehende Aerzte und Wundärzte zusammengestellt von *Iso Labrecht*, der Heilkunde Doctor und praktischer (m) Arzt(e) zu Mainz. 1818. 98 S. 8.

Hr. Dr. L., ein eben angehender Arzt, scheint dieses, an sich nicht besonders mühsame Zusammentragen als eine Vorstudie künftiger Compilation anzusehen, um sich gleich bey dem Eintritte in die Laufbahn des praktischen Lebens wenigstens den an Jahren gleichen Collegen, wenn auch noch nicht vielen Patienten, nützlich zu machen. Die Arbeit zerfällt in zwey Hälften: A. *Pharmacopoea extempor. antigonorrhoica*, worin die besten (!) Formeln gegen den Tripper, sowohl den acuten, als chronischen, für den innern und äußern Gebrauch angegeben werden; und B. *Ph. ext. antisyphilitica (in specie)*, worin die besten Formeln gegen die Lustseuche insbesondere, für den innern und äußern Gebrauch angegeben werden. Der Vf., der gar keine Notiz davon nimmt, dafs die besten Aerzte der neuern Zeit der Meinung geworden sind: die Heilung der *Gonorrhoea syph.* sey ein Geschick, das wir um so mehr ganz der Natur überlassen müssen, als unter dem ganzen Wulste der seit Jahrhunderten dagegen empfohlenen Mittel sich kein Einziges fände, von welchem behauptet werden könne: es heile die Krankheit wirklich, sondern höchstens nur: „die Krankheit heilt, während man Mittel verschluckt“; zählt daher in dieser ersten Abtheilung Alles, was ihm so unter die Hand gekommen ist, auf, was N.B. im Stadium der Entzündung gegeben werden soll. Wir wollen nichts dagegen erinnern, dafs sich hier auch das lächerliche Handel'sche *Decoctum cucumerinum cum nucis vomica* findet: denn von ihm mag man wohl sagen, was man nicht von allen Mitteln dieser *Pharm. antigonorrh.* behaupten kann: „und hilft's auch nicht, so schadet's doch nicht“ — aber dafs hier unter den innern Mitteln, ausdrücklich gegen den acuten Tripper *Überschrieben*, nicht allein ein *Haustus Copaivae*, ein *Linctus Copaivae*, *Pulsulae Cop.* aufgeführt wird, sondern gar auch noch eine *Potio balsamica aus Aqua Menthae, Alcohol und Copaiva* zusammengesetzt, und bey deren vorschriftsmäßigem Gebrauche der Kranke etwa eine halbe Unze *Copaivabalsam* in 12 St. nehmen würde, das ist doch höchst tadelnswerth. Sollte Hr. L. nicht wissen, dafs der Hauptcharakter, und zwar der einzige der acuten Gonorrhoe, Entzündung ist, dafs alle rationalen Aerzte das lange erkannt und diesem entgegen zu wirken gesucht haben? und wenn er es weifs, wie kann er hier ein Mittel in so mancherley Form aufstellen, welches dem einzig möglichen guten Heilverfahren schnurstracks entgegensteht? denn es wird ihm doch nicht einfallen, zu behaupten, dafs ein so reizender Balsam, zumal in Verbindung mit Alkohol und Pfefferminze, antiphlogistisch wirken werde! Was helien denn am Ende alle unsre Vorschritte zum Bessern, wenn ewig der alte Kohl wieder aufgewärmt wird! — Ein jun-

MAINZ, b. Kupferberg: *Pharmacopoea extemporanea antisyphilitica*; oder: *Auswahl der vorzüglichsten Arzneiformeln der neuern Aerzte gegen*

junger, also unerfahrener Arzt oder Wundarzt — und für diese hat ja Hr. L. sein Opus zusammengeschrieben — der, seinen ersten Tripperkranken in die Kur nehmend, Trost in der *Pharmac. antisiph.* fucht, und nun, wenn er auf gut Glück in den Receptentopf gegriffen, die *Potio balsamica* aufgenommen hat, wird sich dessen Dank schwerlich verdienen, wenn er seine Krankheit bis zur fünften Woche und wohl länger steigen, dann mehrere Monate auf denselben Punkte stehen bleiben sieht, bis er endlich, aber vielleicht erst nach 6 — 8 und 10 Monaten, durch die Natur geheilt wird, welche die Krankheit und das durch das widerwärtige Mittel gestiftete Unheil überwand. Und das ist noch der glücklichere Fall; denn oft erfolgt unheilbare Nachkrankheit der Harnröhre, oder gar die Tripperseuche, deren Ausgang, wenn sie den dritten oder höchsten Grad erreicht hat, jene festsame Speckgeschwulst bildet und dann immer tödtlich ist. Rec. spricht aus reicher Erfahrung. Wer *Husland's* Rath bestimmen kann, (vergl. System der prakt. Heilkunde, 1805. 2. B. 2. Abth. S. 456.), den *Mercurius solubilis* zu 1 — 2 Gran dann in der Gonorrhö zu geben, wenn nach 14 Tagen keine merkliche Besserung nach dem Gebrauche des (nach Rec. Meinung stets schädlichen, nie nützlichen) *Roob Juniperi* oder *Decoct. lignorum* entstanden; der wird Hn. L. Vorwürfe machen, daß er diese Vorschrift eines so berühmten Arztes nicht aufgenommen hat, da er doch andere von bey weitem weniger Bekanntheit hinstellt. Rec. gehört nicht dazu; er gesteht vielmehr freymüthig, daß er erstaunt war, diesen Rath, den er nicht anders, als einen nachtheiligen Fleck für das sonst viel Gutes enthaltende Werk betrachten muß, zu finden. Nicht allein die bessern Aerzte, sondern selbst sonst herzlich unwillende Wundärzte, sind ja schon seit laugen Jahren von dem Walne zurückgekommen: „Quecksilber vermöge den Tripper zu heilen.“ Viele Tausende von Erfahrungen haben erwiesen, daß dessen sonst so hoch erhaltene Kraft, die Entzündung zu mindern, aufzuheben, in dieser Krankheit Null sey. Dafs 1 bis 2 Gran *Merc. solub.* leicht und oft in wenigen Tagen Speichelfluss erregen, wird kein Arzt von Erfahrung leugnen; es ist daher hier nichts weniger, als für ein unschädliches oder indifferentes Mittel anzusehen. Tadelnswerth ist der Gebrauch der (S. 8.) *Potio antigonorrh.* von *Hecker*; dieser, der wohl einsieht, daß es kein bekanntes Mittel gebe, diese Krankheit zu heilen, daß es die Natur sey, welche die Heilung bewirke, glaubte es der Klugheit angemessen, die Kranken mit diesem — angeblich unschuldigen — *Diuretico* hinzuhalten. Unschuldig ist es gar nicht; die Wachholderbeere enthält ein ungemein reizendes Oel und viel Aromatisches; da es nun der einzige Gesichtspunkt des Arztes seyn muß, Alles und zwar aufs sorgfältigste zu entfernen, was die Entzündung vermehren kann, weswegen der Kranke auch auf die strengste, reizloseste Pflanzenkost beschränkt werden muß, so ist es klar, daß diess Mittel unsehlbar schädlich, nie unschuldig ist.

Dafs in der Abtheilung, welche die äußerlichen Mittel enthält, die, welche im acuten Falle angewendet werden sollen, mit denen, welche im chronischen Tripper (wirklich) heilsam werden können, zusammengeführt sind, ist durchaus tadelnswerth. Unbegreiflich ist's, wie der Uninn: „die drey Teufelspillen des *Matzins*“, und den Unterleib zu erschläffen und die Entzündung der Harnröhre zu vermindern, hier hat aufgeführt werden können. Zu Nutz und Frommen des unkundigen Lesers stelle hier die Composition: *Trochisci Colocynthis, Scammonii aa gr. quatuor, Hydrargyri mur. mistis gr. octo, Syrupi Stoechados q. s.* Mit Recht vermisst man ein Eisenpräparat unter den äußerlich anzuwendenden Mitteln im chronischen Tripper, welches in einigen Fällen gar nicht entbehrt werden kann, und wo sich dann der *Liquor stipticus Loofii* ganz vorzüglich empfiehlt. Wahrscheinlich ist es allerdings, daß die zuerst von *Hurtado* bekannt gemachte Wurzel der *Ratanha* sich wirksam bey Schwächezustand des Körpers und der Harnröhre im Nachtripper erweisen werde; dafs aber Hr. L., der sein Diplom schwerlich schon volle 12 Monate in der Tasche und wahrscheinlich noch blutigen Kranke der Art gesehen hat, seine Autorität und Erfahrung auf einer Seite zweymal und auch sonst noch citirt, ist, aufs wenigste, spasshaft.

B. *Pharm. ext. antisiph. (in specie)*. Warum die Mischung der Salpetersäure *aqua oxygenata Altoni* genannt wird, ist schwer abzusehen, da es doch Dr. *Scott* in Bombay war, der sie zuerst empfahl; eben so wenig, wie das *Decoctum pruni padi* daher kommt. Das famose *Potissimum Decoct* ist in verbesserter Form, mit Ausmerzung des *Lap. pumicis* und der *Rad. chinæ nod.*, aufgestellt. Tadelnswerth ist die Vorschrift zum Gebrauche des von *Stoll* und *Swedliaur* empfohlenen *Electuar. cum hydrargyro mur. corr.* — nämlich einen kleinen Löffel voll zu nehmen! Ebenso auf der folgenden (46. S.) die Empfehlung *Schleifer's*, 3 Kindern von dem *Elect. antisiph.*, welches Quecksilber enthält, täglich 2 — 3 Theelöffel voll zu geben. Was soll es werden, wenn solche unbestimmte, schwankende Vorschriften bey einem so heroischen Mittel — obenin für Kinder bestimmt — gegeben werden!... Beym *Inf. Dulcamarae* hätte doch erinnert werden müssen, dafs es nöthig ist, lange und bis zu bedeutender Gabe zu steigen, wenn man Nutzen sehen will; bey dem gleich folgenden *Hydrargyrum nitricum* fehlt die Bestimmung der Gabe und des unentbehrlichen schleimigen Vehikels. Es verdient gerügt zu werden, daß die Quecksilbermittel mit andern untermengt und nicht zusammengestellt sind; diese Mühe hätte sich der angehende Compiler wohl geben können. Die Angabe: „bey sehr eingeschränkter Fleischkost“, ist unbestimmt und sagt nicht, was gesagt werden soll, nämlich „Hungercur“ — denn bey eingeschränkter Fleischkost könnte man sich immerhin recht fett essen; das soll aber vorchriftsmäßig nicht seyn; übrigens ist *Winslow*, nicht *Orbek* (hier S. 52. *Orbek*), Erfinder der Hungercur. Bey den *fil. maj. Hofm.*

hätte durchaus angegeben werden müssen, das, sobald sie veralten, sie sich oft nicht mehr lösen. Ueberhaupt hätte bey der Pillenform ein für allemal erinnert werden sollen, das man mit ihr Substanzen als Basis verbinde, die sich leicht lösen, wie Zucker und Süssholzpulver. Es würde dem Vf. schwer werden, die der Lösung (S. 75.) des schwefel. Zinks mit Bleyessig und Kampfergeist gemischt beygelegte Benennung *aqua ophthalmica antisiph.* zu rechtfertigen. Die Vorchrift zur *aqua phagadaenica*, nämlich Sublimat in Kalkwasser, sollte doch billig in unsern durch die Fackel der Scheidekunst erhellten Tagen nicht mehr zum Vorheine kommen; der mühsam errungene Sublimat wird ja durch das Kalkwasser mit Eins zum gänzlich unwirksamen Präcipitat, zum wahren *caput mortuum*. . . Alles, was man am Ende von dieser Arbeit sagen kann, ist: Warum wurde das schöne Papier und der saubere Druck nicht zu etwas Nützlichem verwendet!

### GESCHICHTE.

LEIPZIG, b. Kollmann: *Das sächsische Volk, als ein während der funfzigjährigen Regierung seines Königs mündig gewordenes Volk*. Ein akademischer Vortrag, zur Gedächtnisfeier des Regierungsantritts S. M. des Königs von Sachsen, am 15. Sept. 1818, gehalten von K. H. L. Politz, ordentl. Prof. d. sächs. Gesch. und Statistik auf der Universität Leipzig. 1818. 61 S. 8.

Eine ausgezeichnete Gelegenheitsrede; dem Inhalte und der Form nach würdig ihres Gegenstandes, und angemessen dem Orte, wo sie gehalten wurde. Möchten sie alle Fürstenöhne lesen! Der Vf. hat in dem beschränkten Umfange eines akademischen Vortrags die Hauptpunkte der funfzigjährigen Regierung des verehrten Monarchen in Ein Gesamtbild gut zusammengedrängt, und die Masse der dahin gehörenden Thatfachen einer leitenden Hauptidee, der Idee der Mündigkeit und Reife des sächsischen Volks, auf eine eben so natürliche als schickliche Art verständigt untergeordnet. Der schönste Lobpruch einer Regierung ist doch allemal die Liebe des Volks! Aus inneren Ursachen entspringen, kann diese Liebe durch äußere Veranlassungen bis zur Begeisterung gesteigert werden. Im Gefühl einer solchen Begeisterung hat der Vf. gesprochen, und seine Rede muls auf die versammelten Zuhörer einen tiefen Eindruck gemacht haben. Er denkt, das diese Feyer die erste dieser Art in Sachsen sey. „Nur *Heinrich der Erlauchte*, der Ahnherr des Königs im Laufe des 13ten Jahrhunderts, regierte länger als 50 Jahre die Meissnische

Mark, mit welcher unter ihm das Pleissner Land und die Landgrafschaft Thüringen verbunden ward; doch sagt uns keine historische Nachricht, das dieser staatskluge und kräftige Fürst das zurückgelegte funfzigte Regierungsjahr öffentlich gefeyert habe.“ — Der Vf. entwickelt den Begriff der *politischen Mündigkeit* eines Volks: „sie beruhe, nach dem *äußern* politischen Leben des Volks, auf seiner *Subständigkeit* in der Mitte und in der Wechselwirkung mit andern Völkern, so wie auf seiner *Unabhängigkeit*, in Hinsicht des besondern Zwecks seines gesellschaftlichen Vereins, von allen andern Völkern und Staaten; und nach seinem *innern* politischen Leben — als der Basis der äußern Selbstständigkeit und Unabhängigkeit; — theils auf der Entwicklung des *physischen* Zustandes des Volks zu einem festgegründeten und sichern Wohlstande; theils auf dem Fortschreiten desselben in seiner gesammten *geistigen* Bildung; theils auf der unbedingten *Herrschaft des Rechts* in der Verfassung und Verwaltung desselben.“ Hierauf zeigt er historisch, wie das sächsische Volk in allen diesen verschiedenen Beziehungen, während der gegenwärtigen Regierung und durch dieselbe, „dem schönen Ziele der Mündigkeit bedeutend sich *genähert* habe.“ Man muls diels in der gehaltvollen Rede selbst nachlesen. Wir bemerken nur, das der Vf. die geistige Bildung von ihrer intellectuellen, ästhetischen und moralischen Seite betrachtet; doch hätten wir hier den Punkt des öffentlichen Gemeingeistes — was die Engländer *public spirit* nennen — der ein so wesentliches Kennzeichen der Mündigkeit eines Volks ist, so wie es der Oberpräsident v. *Pink* in seiner Schrift über die Verwaltung von Großbritannien gethan hat, noch mehr hervorgehoben zu sehen gewünscht. Indess deutet ihn der Vf. an, wenn er sagt, „das die sächsische Regierung der Festigkeit ihrer Grundätze und dem guten Geiste ihres Volks vertrauend, *so wenig als möglich regierte*, d. h. so wenig als möglich durch eingreifende und gewaltsame Veränderungen die ihr anvertrauten Rechte der höchsten Gewalt im öffentlichen Staatsleben geltend machte.“ — „*Nichts desto weniger*,“ setzt er S. 54. hinzu, blieb Sachsen, während der Regierungszeit des Königs, hinter den übrigen deutschen Staaten, in Hinsicht der Verbesserung der einzelnen Verwaltungszweige im Innern zurück,“ — was nach dem Zusammenhange so viel heißen soll, als: Gleichwohl blieb Sachsen u. s. w. *nicht zurück*. — Der Uebergang am Schlusse zu der Aufforderung an seine Zuhörer, sich eines solchen Vaterlandes und eines solchen Fürsten einst würdig zu bezeigen, ist vortheilhaft, und entspricht ganz dem Geiste des Lehramts, das der Vf. auf eine so ausgezeichnete Weise bekleidet.

## I.

**Verzeichniß der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften.**

*Anm.* Die erste Ziffer zeigt die Nummer, die zweyte die Seite an. Der Betsatz EB. bezeichnet die Ergänzungsblätter.

### A.

**Allgegenwart Gottes**, die. (Von J. L. Ewald) 144, 249.  
**Almanach Républicain d'Haiti**, f. F. Desrivieres Chanlatte

**An das Braunschweigische Publicum 1801 seine Armen** betr. EB. 115, 913.

**An das Braunschw. Publ. 1818 wegen seiner Armen.** EB. 115, 913.

**Anfichten üb. Staat u. Staatsverwaltung.** EB. 110, 879.  
**Armenwesen**, das der Stadt Braunschweig, f. Nachrichten darüber,

**Aufnehmen**, das militär., von C. Decker in Vergleichung der Lehre der Situations-Zeichnung von J. G. Lehmann. EB. 111, 895.

**d'Atel, A. H.**, Prüfung des Werthes der Pestalozz. Methode, bes. in Hinsicht ihrer Erzieh. u. Unterrichts-Principien. EB. 114, 909.

### B.

**Bachmann, K. F.**, üb. Philosophie u. Kunst — Auch: — kleine philosoph. Schriften Nr. I. EB. 115, 919.

**Behrens, S. J. G.**, über Staatsverfassung. 119, 109.

**Biblia Hebraica**, a Chr. Reinaccio evulg. et edita, curant. J. Chr. Doederlein et J. H. Meisner; acc. Ge. Chr. Knappii Praefat. de edit. Bibl. Halensis. 246, 261.

**Bobertag**, wie kann der gesunkenen Religiosität wieder aufgehoben werden? Synodalsrede. EB. 120, 957.

**Boguslawski, I.** Diokles.

**Böhmer, G. W.**, üb. die authent. Ausgaben der Carolin. 245, 261.

**Boll, F. Ch.**, Predigten üb. Luthers Leben u. Wirken, zur Vorbereitung u. bey der Feyer des 3ten Jubelfestes gehalten. EB. 113, 903.

**de Bonfetten, Ch. V.**, Pensées sur divers objets du bien public. EB. 113, 897.

**Breithaupt, A.**, f. C. A. S. Hoffmann.

**de Broglie, le Duc, f. de Staël, la Bar.**, Considérations.

### C.

**v. Calker, F.**, die Bedeutung der Philosophie. Vorlesungen. 252, 319.

**Claufen, H. G.**, Praedikener — Predigten, herausg. mit Rücksicht auf das Reformat. Jubelfest im J. 1817. Danisch. EB. 114, 905.

— Praedikener — Predigten mit Rücksicht auf die Zeitemstände. Danisch. EB. 114, 905.

**Claunitzer, E.**, Ausstellung eines neuen Kirchenjahres. 250, 311.

**Cornelle, f. K. Hendings.**

**Crelle, A. L.**, Versuch einer rein algebr. u. dem gegenwärt. Zustande der Mathematik angemess. Darstell. der Rechnung mit veränderl. Größen. — 1r Bd. EB. 116, 911.

### D.

**Dangelmaier, Dr.**, Anleitung od. Instruction für die Bürgercollegien des Kgrs. Württemberg üb. ihre amtl. Rechte, Pflichten — 263, 401.

**Danieli, B.**, Memoria sopra il metodo da lui osservato nella coltivazione del Cotone e nel separarlo dalle semi. EB. 110, 850.

**Darstellung der Grundsätze u. Einrichtungen der Braunschw. Armenanstalt.** EB. 115, 913.

**Darstellung d. Grundr. u. Einricht. der vervollkommenen Br. Armenanstalt.** — EB. 115, 913.

**Decker, C.**, das militär. Aufnehmen. 2e veränd. Aufl. EB. 111, 893.

**Desrivieres, Chanlatte, F.**, Almanach Républicain d'Haiti pour l'année 1818. 247, 273.

**Diokles.** Eine Legende, vom Verf. des Xantippus (v. Boguslawski). In 4 Gefängen. 249, 295.

### E.

**Einheit**, die, der protestant. Kirche, dargestellt in den Lehren derl. 260, 379.

**Ellis, H.**, Journal of the proceedings of the late Embassy to China. 257, 353.

**Emmermann, F. W.**, die Armenpflege im Herzogth. Nassau nach dem Edict vom 19. Oct. 1816. EB. 120, 953.

**Ewald, J. L.**, f. Allgegenwart Gottes.

### F.

**Fenner, H.**, Taschenbuch für Gesundbrunnen u. Bäder auf das J. 1817. EB. 110, 877.

**Fischer, V. F.**, f. Sylvan.

**Fouqué, Fr. Bar. de la Motte**, die zwey Brüder. Trisp. 250, 304.

**Friedrich, Th. H.**, satirischer Feldzug, in einer Reihe von Vorlesungen. 2e verm. Ausg. — Zweyter, mit humorist. Abschweifungen, und Dritter satir. Feldzug — 255, 337.

— satirischer Zeitspiegel. 1 — 58 H. 255, 337.

### G.

**Gefchenk für Freunde des Eislaufs u. der Schlittensahrt.** In Gefängen. EB. 111, 881.

**Gräter, F. D.**, f. Idunna u. Hermode.

**Gray, J.**, a history of the York Lunatic Asylum. 255, 244.

**Grübel, Ch. E. A.**, Mart. Luthers Gedanken üb. Schulen

len u. Schulwesen, aus seinen Schr. gesammelt. 18 Abth. EB. 109, 871.  
Guillot, Dr., Essai sur l'instruction des Aveugles. 243, 240.

## H.

v. Hacke, Frhr., L. C. C. Tacitus.  
Haffel, G., allgem. Europ. Staats- u. Adress-Handbuch für das J. 1816. 17 Bds 1 u. 20 Abth. Auch:  
— Staats- u. Adress-Handbuch der deutsch. Bundesstaaten für d. J. 1816. 1 u. 20 Abth. 262, 399.  
Hannings, K., Kindespflicht u. Liebe. Trisp. nach Cornelle's Le Cid bearb. 20 Aufl. EB. 114, 912.  
Herrmann, A., Landwirthschafts-Katechismus. 2r Th. Wissen u. Futterkräuterbau. 3r Th. Handelsgewächsbau. 10 Abth. EB. 112, 819.  
Hoffmann, C. A. S., Handbuch der Mineralogie. Fortgef. von A. Breithaupt. 4n Bds 1 u. 20 Abth. EB. 112, 896.  
Hofmann, F. J. Ph., f. Kirchenengende.  
Hofst, P., Forög — Versuch einer Anleitung zu Confirmations-, Beicht-, Hochzeit- u. Leichenreden. Dänisch. EB. 113, 901.

## I.

Jahrbücher für die preuß. Gesetzgeb. f. K. A. v. Kemptz.  
Idunna u. Hermode, eine Alterthums-Zeitung auf das J. 1816. 18 Viertel. Nr 7—13. 25 Viertel. Nr. 14—26. Mit literar. Beylagen Nr. 5—9. (Herausg. von F. D. Gräter.) EB. 109, 172.

## K.

v. Kemptz, K. A., Jahrbücher für die preuß. Gesetzgebung, Rechtswiss. u. Rechtsverwaltung. 1—10r Bd. 262, 393.  
Kessler, H., üb. die Ablösung der Feudalabgaben im König. Württemberg. 240, 220.  
Kirchenengende, allgemeine. 18 St. (Von F. J. Ph. Hofmann.) EB. 116, 928.  
Kirchhofer, M., Wernher Steiner, Bürger von Zug und Zürich. Einlad. zur Jubelfeyer der Schweiz. Reformation. 213, 323.  
Kramer, K. Fr., üb. die Vereinigung der evangel. ConfeSSIONen u. ihre feste Begründung, bes. in den Preuß. Staaten. 160, 310.  
Krug's, W. T., System der pract. Philosophie. 1ter Th. Tugendlehre. Auch:  
— Aretologie od. philos. Tugendlehre. EB. 112, 937.  
Kühn, K. G., f. G. Voigtel.

## L.

Ladomus, J. F., üb. Pestalozzi's Grundidee der Erziehung u. üb. dess. Methode. EB. 114, 909.  
Lauropt, C. P., f. Sylvan.  
Lebrecht, L., Pharmacopoea extemporanea antisyphilitica, od. Auswahl der vorzügl. Arzneyformen der neuern Aerzte gegen venerische Krankheiten — 265, 419.  
Lefur, C. L., la France et les Français en 1817; tableau moral et politique. Sec. édit. rév. et augm. 258, 363.

Löffler, J. Fr. Ch., kleine Schriften; nach seinem Tod. herausg. 3r Bd. EB. 111, 821.  
Lübke, J. K., allgem. ökonom. Lexicon. 1 u. 2r Bd. EB. 111, 825.  
Luther's Gedanken üb. Schulen, f. Ch. E. A. Gröbel.

## M.

Macirone, Fr., interesting Facts relating to the Fall and Death of Joachim Murat, king of Naples — Sec. Edit. 244, 255.  
Marcus, A. F., der Keichhusten, üb. seine Erkenntnis, Natur u. Behandlung. 143, 233.  
Meusel, J. G., üb. die Vereinigung der beiden evangel. Religionsparteyen. 260, 380.  
Möller, J. C., Versuch eines Lehrbuchs der Astronomie für Volksschulen. 255, 342.  
Müller, O. M., f. C. Saltusius Crisp.

## N.

Nachrichten, das Armenwesen der Stadt Braunschweig betr. EB. 115, 913.  
Nebe, J. A., Gutachten üb. die würdige Feyer des 3ten evang. Jubelfestes, nebst Ausichten u. Wünschen für das neue Jahrh. der evang. Kirche. EB. 116, 926.  
Nietzsche, F. A. L., üb. Beschaffenh. Zweck u. Geist der jetzt veranstalteten Synoden u. Prediger-Vereine. Synodalpredigt. EB. 110, 957.  
Noth u. Hülfsmittel für den Württemberg. Schreibersand, od. Was hat ders. in der gegenwärt. krit. Lage zu thun? 240, 222.

## P.

Paatzow, Ch. L., üb. deutsche Gesetzbücher u. den Inquisition-Process, üb. das öffentl. Verfahren u. üb. die Geschworenengerichte. 263, 403.  
Périt, A., Essai sur les maladies héréditaires. 243, 247.  
Pöitz, K. H. L., das sächs. Volk, als ein während der 50jähr. Regierung seines Königs mündig gewordenes Volk. Acad. Gelegenheitsrede. 265, 423.  
— Handbuch der Geschichte der souverainen Staaten des deutschen Bundes. 18 Bds 20 Abth. Auch:  
— Geschichte der preuß. Monarchie. EB. 119, 945.  
Pott, D. J., f. Testamentum novum, graeco, edit. Kopp. Vol. IX.  
Primavesi, G., der Rheinlauf, von dessen verschiedenen Quellen bis zu seinem Ausflusse — nach der Natur gezeichnet u. geätzt, nebst Erklär. einzelner Darstellungen — 18 H. Auch:  
— le Cours du Rhin depuis ses sources différentes jusqu'à son embouchure — 256, 349.

## R.

Reports of the select Comites appointed to consider of Provision being made for the better Regulation of Madhouses in England. 255, 344.  
Ritter, G. H., die Weinlese — nebst Würdigung der Lößenstein Löl. Schr.: üb. den Wein — EB. 117, 933.

## S.

Saltusius Crisp., C., od. hist. krit. Untersuchung der Nachrichten von seinem Leben, der Urtheile üb. sei-

ne Schriften — — herausg. von O. M. Müller. EB. 117, 939.  
*Schmid*, F. X., Predigten von dem Landvolke in einem ganzen Jahr. nach den Sonn- u. Feiertags-Evang. 1 u. 2r Th. EB. 120, 950.  
*Schreibmeister*, der kaufmännische, in deutscher und engl. Schrift. 1r Th. Deutsch. 2r Th. Englisch. 243, 148.  
*Schuckkraft's* Communionbuch. 7te, mit einem Anhang für die ersten Kommunikanten verm. Aufl. EB. 111, 888.  
*de Siebold*, E., de Paedimetro. Commentarius. 265, 417.  
 — — Oratio ad inaug. institutum obstetricium univers. reg. literarum Berol. 265, 417.  
*Sketch of the Military and Political Power of Russia, in the Year 1817.* (By Rob. Wilson.) 247, 276.  
*Staats- u. Adress-Handbuch des Herzogthums Nassau für das J. 1818.* 243, 345.  
*de Stael*, Mad. la Bar., Considérations sur les principaux événements de la Révolution française; publié par M. le Duc de Broglie et M. le Bar. de Stael. Tom. I — III. 249, 339.  
*Stecher*, C. A., üb. captiöse Fragen im Criminalproceß. Inaug. Differt. EB. 112, 943.  
*Studien, strategische. Beitrag zur Beförd. einer gründl. Kenntnis der Strategie.* Von J. v. Th. 239, 214.  
*Sur, I. Lefur.*  
*Sylvan*, Jahrbuch für Forstmänner — auf die J. 1817 u. 1818, von C. P. Laurup u. V. F. Fischer. EB. 119, 949.

## T.

*Tacitus*, C. C., von der Lage, den Sitten u. Völkern Germaniens, u. J. Agricola's Leben; aus dem Latein. vom Frhn v. Hacke. EB. 114, 911.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 95.)

## II.

### Verzeichniß der literarischen u. artistischen Nachrichten.

#### Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

*Böhmer* in Göttingen 257, 360. *Bucher* in Halle 239, 255. *Clarus* in Leipzig 244, 410. *Cramer* in Zürich 239, 216. *Eitel* in Kirchheim 263, 407. *Emmrich*, vordem zu Altorf, jetzt zu Ansbach 257, 360. *v. Götner* in München 263, 408. *Gros* in Erlangen 239, 215. *Heinrich* in Kiel 260, 384. *Hirzel* in Zürich 263, 407. *Kajstner* in Halle 260, 384. *Kaufmann* in Tübingen 253, 407. *Kiefer* in Jena 264, 410. *Knoblauch* in Leipzig 264, 411. *Künz* in Leipzig 264, 411. *Kühnbl* in Gießen 263, 407. *Näke* in Halle 260, 384. *Peppe* in Frankfurt a. M. 239, 216. *Schweitzer* in Jena 239, 215. *Schwepps* in Kiel 260, 384. *Twisten* in Kiel 260, 384.

#### Todesfälle.

*Augustin* in Berlin 260, 383. *Güttinger* in Neu Stadt üb. Stolpen 258, 367. *Ozenfierna* in Stockholm

*Testamentum novum, graece.* Edit. Kopp. Vol. IX. Epist. catholicae, perpet. annotat. illustratae a D. J. Pott. Fasc. I. complet. Epistolae Jacobi. Edit. tertia auct. EB. 109, 865.

*Ture*, S., practical Hints on the Construction and Economy of Pauper Lunatic Asylums. 255, 344.

## U.

Ueber das Eigenthümliche der Pestalozz. Methode. EB. 114, 909.

Ueber den Seelen-Frieden. Den Gebildeten ihres Geschlechts gewidm. von der Vfrn. EB. 109, 871.

Ueber deutsche Geleitzbücher, I. Paalzow.

## V.

*Voigtel's*, G., vollstünd. System der Arzneymittel-Lehre, herausg. von K. G. Kühn. 1r u. 2n Bds 1 — 30 Abth. 243, 245.

Von den geistl. Angelegenheiten des Zeitalters. (Von Zschokke) 260, 377.

*v. Voss*, J., Begebenheiten zweyer freywilligen Jäger aus dem Kriege 1813 u. 14. — 2 Thle. Auct.

— — kleine Romane. 9r u. 10r Bd. EB. 109, 869.

## W.

*Wagenbauer*, M. Jos., Anleitung zur Landschaft-Zeichnung. EB. 119, 912.

*Wilde*, F. A., Rede vor der Kreisynode zu Bublitz. EB. 120, 958.

*Williamson*, J., medical and miscellaneous observations relative to the West-India Islands. 2 Voll. 247, 279.

*Wilson*, R., I. Sketch.

## Z.

*Zimmern*, S., de iuramento diffensionis. Commentatio. 246, 271.

*Zschokke*, I. Von den geistl. Angelegenheiten.

260, 383. *Rambach* in Hamburg 257, 359. *v. Weis* zu Coppet am Genfersee 258, 367.

#### Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

*Berlin*, K. Akad. der Wissensch., Preisr. üb. den thier. Magnetismus, derl. durch eine Kabinets-Ordre zur Publication übergeben 261, 385. — — philosoph. Klasse, Preisr. 248, 281. *Phyikal. Klasse*, Preisr. 241, 215. *Breslau*, Universit., dem eben anwesenden Kronprinzen überreichtes Diplom eines Doctors der Rechte 264, 409. *Erlangen*, Universit., Dissertat. u. Docorpromott. in der Juristenfacultät: *Gustav u. Mölenthiet*; in der medic. Facultät: *Becher*; in der philosoph. Ehren halber: *Becher*; Anzahl der ordentlichen und außerordentlichen Professoren und Privatdocenten zu Folge des angetheilten Wintersemester-Lectionscatalogs, Anfang der Vorlesungen 256, 351. *Freyburg*, Universit., Special- u. Gesamtzahl der

der Studierenden in- u. Ausländer das. im Sommersemester 1818. 254, 329. *Halle*, Universität, theolog. Facultät, an *Witterding* Ehren halber ertheilte Doctorwürde, wie früherhin 1801 an *Rambach* 257, 359. *Heidelberg*, Universität, verdankt *u. Reitzenstein* wohlthätigem Einflusse *u. Eichrodt* patriot. Bemühungen die Fortdauer ihres Flors, Vermehrung der Professoren durch *u. Leonhard* *u. Wiener*; zu den philolog. u. pädagog. Seminarien soll noch ein theologisches kommen; Special- u. Gesamtzahl der das. Studierenden in- und Ausländer im Sommersemester 1818. 254, 329. — Dissert. u. Doctorpromott., bey der theolog. Facultät Ehren halber *Abegg*; bey der Juristenfacult. *Fresenius*, *Neustetel* *u. Walter*; bey der medicinischen: *Baumgärtner*, *Hochstädter* *u. Weigand*; bey der philol. Facult. *Diltschneider* *u. Hillebrand* Ehren halber, *Rink* *u. Ruff*; *Zimmer's* Diff. u. Disp. Vorlesungen halber 264, 409. *Herborn*, theolog. Seminarium, durch eine Regierungsverordnung nun wirklich organisiert, als Professoren angeheilt *Speker* *u. Heidenreich*; Bemerkungen üb. den Inhalt des Organisations-Edicts, wörtl. Auszüge aus dems. mit beygefügtm Bedenken des Ref. 258, 365. *Königsberg*, Universität, an *Pinkerton* Ehren halber überreichtes Diplom eines Doctors der Theo-

logie unmittelbar vor der Feyer eines Bibelfestes, *Borowski's* Predigt *u. Cunow's* *u. Wald's* Reden bey derl. 254, 413. *Pesth*, Universität, *u. Schönminner's* 50jahr. Priesterthums- Feyer in der Universit. Kirche, ihm geweihtes typograph. Monument 264, 411.

### Vermischte Nachrichten.

Berichtigung wegen bisheriger Angaben *u. Gözner's* neueste Veränderungen in den Staatsdiensten betr. 263, 408. *Br-ün*, in der Gründung begriffenes mährisch-schlesisches *Fransensmuseum* das., dems. gewidmete Beyträge zur Emporbringung dess. 256, 352. Rüge wegen eines, in einer in Holland d. J. herauskommenden theol. Zeitschrift sich befindenden vorgeblichen holländ. Original- Aufsatzes, unt. d. Titel: *Meno Simon*, als Mensch u. f. w. so bloßes eine holländ. Uebersetz. aus dem Deutschen ist 258, 368. *Ungern*, Uebersicht der magyrischen Literatur im J. 1817: Philosophie, Aesthetik, Geschichte, Erdbeschreibung, Statistik und Oekonomie betr. 245, 257. *Zürich*, Nachricht u. kurze Uebersicht von dem am 1. Jan d. J. nach vieljähr. Sitte das. von mehreren Gesellsch. ausgegebenen *Nachrichtsblättern*, einer sogen. *Kunstausstellung* 254, 339.

## III.

### Verzeichniß der literarischen und artistischen Anzeigen.

#### Ankündigungen von Autoren.

*Fischer* in Neustrelitz, Mayblumen, eine Auswahl meiner Gedichte. Auf Subscription 259, 370.

#### Ankündigungen von Buch- und Kunsthändlern.

Anonyme Ankünd. 241, 230. *Arnold*. Buchh. in Dresden 261, 386. 391. 264, 411. 416. *Brachhaus* in Leipzig 264, 412. *Cnobloch* in Leipzig 241, 226. 228. 230. 245, 262. 264. 248, 283. 286. 254, 333. *Dieterich* Buchh. in Göttingen 241, 229. *Duncker* *u. Humblot* in Berlin 241, 220. 261, 391. *Enslin* in Berlin 261, 388. *Ettinger*. Buchh. in Gotha 261, 389. *Franzen* *u. Grosse* in Stendal 261, 390. *Gebauer* und Sohn in Halle 264, 411. *Gerlach* in Freyberg 245, 163. *Giedtich* in Leipzig 245, 261. *Hartknoch* in Leipzig 245, 266. *Hemmerde* *u. Schwesfche* in Halle 245, 264. *Hennings*. Buchh. in Erfurt *u. Gotha* 241, 258. 254, 333. 259, 369. 373. 261, 387. 264, 415. *Herold* *u. Wulfschlab* in Lüneburg 245, 282. *Hunrichs* in Leipzig 241, 227. 264, 416. *Hölzner* in Breslau 259, 371. *Hübner* *u. Comp.* in St. Gallen 261, 388. *Kümmel* in Halle 261, 390. Landes-Industrie-Comp. in Weimar 248, 282. 285. *Mauke* in Jena 241, 231. *Maurer*. Buchh. in Berlin 248, 253. *Moesel* *u. Sohn* in Coburg 254, 333. *Nicolovius* in Königsberg 245, 263. 248, 284. *Perthes* in Gotha 254, 335. *Schumann*, Gehr., in Zwickau 248, 287. *Stärke* in Chemnitz 259, 372. 261, 380. *Stettin*. Buchh. in Ulm 254, 334. *Tauchnitz* in Leipzig 259, 369. *Unzer* in Königsberg 248, 287.

*Violet* in Neustrelitz 259, 371. *Vogler's* Buch- und Kunsth. in Halberstadt 241, 227. 248, 286. *Voss*. Buchh. in Berlin 248, 285. 254, 333. 335.

#### Vermischte Anzeigen.

*Abeken* in Osnabrück, Verzeichniß von zu verkaufenden Büchern 259, 373. *Arnold*. Buchh. in Dresden, erschienene neue Pläne u. Situations- Karteu 261, 391. Auction von Büchern in Kegensburg, *Fürstl. Palmfische* 241, 231. 264, 416. — von Kunst- u. Naturalien- Sammlungen in Dresden, *Rachatsche* 254, 336. *Cnobloch* in Leipzig, Verzeichniß von im Preise herabgesetzten Büchern 241, 232. Erklärung, nöthige, des Correspondenten der A. L. Z. üb. *u. Forstner's* in Tübingen nöth. Erklärung in Nr. 188. d. Z. 261, 391. *Gleditsch* in Leipzig *f. Richter*. — *u. Guckenberger* in Stuttgart bietet sein Herbarium zum Verkauf an 248, 288. *Hemmerde* *u. Schwesfche* in Halle, Novitäten-Verzeichniß, aus St. Petersburg erhalten 245, 264. *Joel* in Berlin, Preisverzeichniß von zu verkaufenden Büchern 248, 289. *Longman*, *Hurst*, *Rees*, *Orme* und *Brown* in London erbeten sich zum Ein- u. Verkauf alter seltener Bücher 245, 264. *Richter* in Leipzig, Gegenerklärung gegen *Kind's* in Dresden Verfahren wegen Fortsetz. des *Becker's* Taschenbuchs zum gesellig. Vergnügen 241, 251. *Steuber* in Lippstadt, ersucht den Beurtheiler seiner Schrift: *üb. G. mannschaltbildung*, sich ihm näher kennt, zu machen um sich privatim verständigen zu können 259, 376.



## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## PHILOSOPHIE.

BRESLAU, b. Holäuer: *Lichtpunkte der Lebensnächte*. Oder: der Friede meiner Vernunft mit sich selbst über die Herkunft und Bestimmung des Menschen. Von C. S. v. Seidlitz. 1816. XIV u. 296 S. 8. (1 Rthl. 8 gr.)

**L**ichtpunkte der Lebensnächte nennt der Vf. wahrscheinlich seine Schrift, weil sie die Frucht eines ersten Forschens nach Wahrheit, unter äussern ungünstigen Umständen, und aus Zweifeln und dadurch veranlasstem Bedürfnis des eigenen Nachdenkens hervorgegangen ist. Er hatte sich in früher Jugend dem Militärdienste gewidmet, und sah sich genöthigt, sich mit Philosophie zu beschäftigen, um durch feine Zweifel an der natürlichen und geoffenbarten Religion, auf welche er durch Umgang mit Religionsweissern und Religionsleugnern geführt wurde, zu begehren. Er suchte Beruhigung seines Gemüths, Trost und Festigkeit im Handeln, glaubte die Rechnung seines Forschens schliessen zu können, und, was ihn in gewissem Grade durch Klarheit, Bändigtheit und gute moralische Folgerungen befriedigte, hinterlässt er als ein Vermächtnis andern denkenden und nach dem Frieden ihrer Vernunft mit sich selbst über die wichtigsten Gegenstände des Forschens verlangenden Menschen. Rec. kann versichern, dass diese seine Schrift nicht aus den Händen legen werden, ohne sich in ihren Ueberzeugungen von dem ewig Wahren und Gewissen befestigt zu finden. Selbst diejenigen, denen die Beschäftigung mit Philosophie mehr Beruf ist, werden dem durch geprüfte Achtung für Religion und Tugend wahrhaftig geadelten Vf. manche richtige, aus eigener Erfahrung gehölpfte Bemerkung verdanken, und, wenn er auch die Speculation nicht überall gleich befriedigt, doch der Entwicklung seiner Ueberzeugung aus den Thatfachen des Bewusstseyns ihren Beyfall nicht verlagen können.

Im ersten Abschnitt: Von der Unkörperlichkeit und Unsterblichkeit der Seele, leitet er die letztere von der ersten ab, und bemüht sich daher aus der Beschaffenheit der Identität des Selbstbewusstseyns vermittelt des Principis der Causalität zu beweisen, dass diese Identität nicht das Resultat der Organisation des Körpers seyn könne. Er sucht deswegen die Schlüsse, welche (laggen aus dem Einflusse des Körpers auf das Selbstbewusstsein gemacht werden, zu entkräften, und hält die absolute Einheit der Seele aus der Vereinigung zweyer Vorstellungen

beym Urtheilen in Eine hinreichend erwiesen. So gewiss man, nach Rec. einseht, auch seyn kann, dass Niemand je die Vereinigung von Theilen im Denken und Urtheilen werde nachweisen können, so scheint doch dieser Beweis zu rasch. Ueber die Einheit, deren wir uns bey dem Denken bewußt sind, und die nur die Wirkung eines Subjects ist, dessen Wesen uns stets verborgen bleibt, kommen wir nicht hinaus, und werden also nicht vermögen, daraus ein absolut Einfaches zu erweisen. Ein Gleiches möchte auch von dem Schluß aus der Vorstellungskraft auf die Unsterblichkeit gelten. Nachdem der Vf. den Grundatz aufgestellt, dass jede Kraft ihr Vermögen äußert, wenn sie nicht durch den Einfluss anderer Kräfte gehindert wird, folgert er daraus, dass die Vorstellungskraft, als ein Vermögen, durch Selbstthätigkeit auf sich selbst zu wirken, da sie an sich selbst den Gegenstand ihrer Thätigkeit hat, ihre Wirksamkeit auch nach dem Tode im Denken und Erinnern äußern werde. Aus dem bloßen Begriff der Kraft möchte dieses wohl nicht folgen, da er an sich leer ist, und seinen Inhalt erst durch die Erfahrung erhält. Diese aber lehrt, dass die Vorstellungskraft an die Sinnlichkeit gebunden ist, durch diese den Stofs zu ihrer Thätigkeit erhält, und vermittelt der Anwendung ihrer Gesetze auf denselben von der Wirklichkeit ihres Gegenstandes versichert wird. Da ausserdem angenommen wird, dass ihre Wirkung gehemmt werden und eine Zeitlang aufhören kann, so möchten die Ursachen dieser Hemmung auch stets fortdauern können. Wie wenig der Vf. auch auf diesen metaphysischen Grund bauet, erhellt daher, dass er in der fernern Entwicklung seiner Ueberzeugung hauptsächlich moralische Gründe gebraucht. Die Philosophen der Kantischen Schule, deren Ansicht über die Gründe der objectiven Realität der Vf. in Anspruch nimmt, werden es ihm nicht zugeben, dass sie zur Wahrheit der Vorstellungen eine allgemeine und notwendige Uebereinstimmung aller Menschen erfordern, welche die dazu erforderliche Erfahrung gemacht, und die nöthige Kraft und Ausbildung der Fähigkeiten besitzen. Nicht in dieser Uebereinstimmung, sondern in den gesetzsmässigen Bedingungen des Vorstellungsvermögens, unter denen nur allein das Bewusstseyn der objectiven Realität möglich ist, ruht ihnen die Wahrheit der Vorstellungen. Von der Uebereinstimmung der Vorstellungen mit dem was die Dinge unabhängig von dem Vorstellungsvermögen sind, behaupten sie, wenn sie consequent seyn wollen Nichts zu wissen, und werden sich daher unter ihren Voraussetzungen nicht

genöthigt sehn, die Möglichkeit der objectiven Wahrheit aufzugeben, noch sich von den Folgerungen S. 42 getroffen finden. Wohl werden sie sich mit einer solchen transcendentalen Erkenntniß auch in Rücksicht der Gegenstände der Vernunftdeuten begnügen müssen; aber auch die Möglichkeit verneinen, die Uebereinstimmung der Vorstellungen von dem Unbedingten mit den Gegenständen derselben außer der Vorstellung darzuthun. In dem zweyten Abschnitt: Vom Daleyn Gottes, wird mit Grund behauptet, daß bey der Annahme einer absolut vollkommenen Intelligenz der Mensch immer noch die Hoffnung, und so gar die Gewißheit (?) behalte, daß die Intelligenz unser denkendes Wesen nach dem Tode erhalten werde, wenn dasselbe auch seiner Natur nach durch endliche Kräfte zerstörbar wäre. Es wird das Emanationsystem als eine ganz sinnliche auf geistige Verhältnisse völlig unanwendbare Vorstellung widerlegt. (Anwendbarer darauf könnte es doch gemacht werden; wenn nach Leibnitzens Vorgang der Körper nicht als selbstständiges Ding, sondern als eine selbstständige Erscheinung [*phänomenon substantiatum*] angesehen würde. Nach S. 109 ist der Vf. doch den Monaden nicht abgeneigt.) Ferner das System einer mechanischen Entwicklung der Welt durch bloße Naturkräfte aus einem anfänglich existirenden Chaos materieller Bestandtheile. Wie konnte, wird S. 58 gefragt, der eine Theil dieses durch sich selbst existirenden Ganzen (die-Materie) durch den andern Theil dieses Ganzen, der Gottheit, irgend einmal in einen ihm nicht von Ewigkeit her eignen Zustand gebracht, also das Ganze selbst verändert werden? Widerpricht dieses nicht der Idee eines durch sich selbst notwendigen, und daher unveränderlichen Daleyns? (Brauchte dieses irgend einmal zu geschehn; könnte nicht die Materie von Ewigkeit her der Spiegel der Gottheit seyn?) Nach einigen Bemerkungen über Spinoza, bey dessen System keine Freyheit Statt habe, die doch, ungeachtet ihrer Unbegreiflichkeit, zu dem vollkommensten Wesen gehöre, wird aus der Veränderlichkeit der materiellen und vorstellungsfähigen Kräfte der Welt der Beweis geführt, daß die menschliche Vorstellungskraft nicht anfangslos als Theil eines durch sich selbst notwendigen Ganzen existire. Aber wird nicht durch einen behaupteten Anfang des Weltganzen, wenn man mit dem Vf. die Verstandsbegriffe auf die intelligible Welt anwendet, die Zeit und hiermit die Veränderung in derselben in die höchste Intelligenz, der Ursache dieses Anfangs übergetragen? Kann nicht die Nothwendigkeit in dem durch Zeit und Raum unendlichen Ganzen liegen; und könnte nicht die Veränderlichkeit eine Erscheinung seyn, unter welcher sich das Ganze der einzelnen Vorstellungskraft notwendig darstellen mußte? Auch der Schluss von dem Wachstum und Fortschreiten der menschlichen Vorstellungskraft auf eine Zeit ihres Anfangs möchte nicht unbedingt gültig seyn, da kein Grund ist, warum nicht regressive eine Unendlichkeit des Fortschreitens angenommen werden könne, wenn

man sie progressiv anzunehmen kein Bedenken findet? So möchte sich ebenfalls nicht unbedingt von dem Bewußtseyn unsrer Abhängigkeit aß das Daleyn einer von der Welt unabhängigen unendlichen Intelligenz schließen lassen, da das Ganze nicht abhängig zu seyn braucht, wenn gleich das Einzelne von diesem Ganzen abhängig ist. Rec. bemerkt dieses keinesweges, als hielte er die Ueberzeugungen des Vfs. nicht vor jeder andern in unserm Gesamtbewußtseyn begründet; nur das; Unbefriedigende, was er bisher in den transcendenten Flug der bloßen Speculation fand, veranlaßte ihn zu den angeregten Bedenklichkeiten. Er unterschreibt deswegen auch gern die Bestimmungen der Vollkommenheiten Gottes aus der Beschaffenheit unsrer moralisch freyen und vernünftigen Natur im dritten Abschnitt, ob er gleich ebenfalls die Dunkelheiten, welche dabey unvermeidlich sind, nicht verkennt. Im vierten Abschnitt: Von der Freyheit des Willens, wird man ebenfalls gern dem Vf. folgen, wo er sich innerhalb den Thatfachen des Bewußtseyns hält. Er erklärt die Freyheit, wie die kritische Schule, hebt aber die Zweifel nicht, welche sich gegen eine Freyheit erheben, die in sich selbst den Grund des Anfangs einer Reihe von Veränderungen enthalten soll, und erschwert es sich, diese zu behaupten, indem er die Grundsätze dieser Schule über die Beschaffenheit des menschlichen Erkenntnisvermögens verwirft. Sollte sich wohl mehr behaupten lassen, als daß die Seele das Vermögen habe, ihren Gesamtkräften gemäß auf sich selbst zu wirken, und sollte dieses nicht zu ihrer Selbstständigkeit genug seyn, möchte gleich der erste Grund ihrer Bestimmung, der uns immer verborgen bleiben muß, weil er über alle Erforschung hinausgeht, außer ihr liegen; nur daß dieser nicht der Glückseligkeitstrieb sey. Hat der Mensch eine stets freye Wahl unter entgegengesetzten Beweggründen, wie behauptet wird; so fragt der Gegner mit Recht, ob sich der Wille mit Einsicht in diese Beweggründe, oder ohne diese bestimme, und behauptet im ersten Falle, daß der Wille nicht frey sey, da er durch die Einsicht bestimmt wird, und im andern, daß er sich ohne Gründe bestimme, und kein vernünftiger Wille sey. Wie, wird er ferner einwenden, kann eine freye Wahl möglich seyn, da nur Eine Vorstellung zur Zeit in der Seele Statt findet, die Veränderung der Vorstellung im folgenden Zeitmoment den Zustand des wählenden Subjects verändert, und also keine Wahl mehr zuläßt? Allein, auch hiervon abgesehen, wenn man mit dem Vf. die Vorstellungen als Begebenheiten den Zeitbedingungen unterwirft, so liegt der Grund derselben in diesen und nicht in der Freyheit der Wahl. Ans Allem, was der Vf. in tiefem und wahrem Gefühl der Menschwürde S. 116 und an andern Stellen über Selbstachtung und Selbstzufriedenheit bemerkt, folgt nur, daß der Mensch sich nicht nach zwingenden Gesetzen physischer Nothwendigkeit zu bestimmen brauche. Am wenigsten läßt sich einsehn, wie aus dem S. 119 aufgestellten Grundsatz der absoluten Einheit, als

des Grundes der Möglichkeit des Bestehens eines aus Theilen Zusammengesetzten, den wir übrigens auf sich selbst beruhend lassen, für die speculative Vernunft eine metaphysische Freyheit, d. h. Leibnitz war, ungeachtet jenes Grundsatzes, dennoch für den Determinismus. Bey der Bestimmung der Moralität im fünften Abschnitt hält sich der Vf. hauptsächlich an die Kantische Deduction des Sittengesetzes, nach welcher die Form eines allgemeinen Gesetzes auch zugleich den Inhalt desselben giebt. Bey den sogenannten vollkommenen Pflichten wird die Kantische Formel immer ihren unverkennbaren Werth behalten, nur für den ganzen Kreis der Sittlichkeit reicht sie nicht aus. Man wird um sie anzuwenden, die Bestimmungsgründe in den Gütern suchen müssen, wie denn der Vf. diese auch berücksichtigt hat, um in Collisionen zu entscheiden, und sich doch am Ende genöthigt sehn, zu der Einheit der Thätigkeit aller Seelenkräfte als dem Princip des ethischen Lebens seine Zuflucht zu nehmen. In den beiden folgenden Abschnitten: Von dem Endzweck der Welt und der Nothwendigkeit des physischen Übels zur Erreichung des moralischen Endzwecks der Welt spricht sich der religiöse Sinn des Vfs. um desto kräftiger und eindringender aus, da sich ihm die Wirkksamkeit seiner Grundsätze in einer nicht glücklichen Lebenslage durch Erfahrung bewährt hat. Er hält sich vorzüglich an die Thatfachen des moralischen Bewusstseyns. Ein Philosoph, welcher diese aus den Augen verliert, sagt er unter andern, hat sich entweder schon verirrt, oder ist in Gefahr sich zu verirren. Das Resultat seiner Ueberzeugung giebt er S. 183 mit diesen Worten: Schuf der Heiligste, so konnte der Zweck seiner Schöpfung kein anderer seyn, als Wesen das Daseyn zu geben, die der Tugend fähig wären, und sie ausübten. Die Fähigkeit zur Tugend konnte ohne Freyheit des Willens, und diese ohne die Möglichkeit ihres Mißbrauchs nicht bestehn. Gott, der Alleineihelge, mußte also das moralische Uebel zulassen, weil er die Tugend, das Höchste und Vollkommenste, was für einleuchtend Wesen möglich ist, haben wollte. Welcher endliche Geist kann sich aber rühmen, die Tiefen der Weisheit des unendlichen Geistes errundet zu haben? Im achten Abschnitt rechtfertigt er die moralische Religionslehre der kritischen Philosophie, beseitigt einige Bedenklichkeiten, welche gegen dieselbe erhoben sind, und kommt im neunten Abschnitt auf die Möglichkeit einer rein moralischen Genügnung bey dem Glauben an göttliche Belohnung und Bestrafung. Bey dem vielen Vorzügen und Treffenden dieser Rechtfertigung bleibt doch noch immer der Zweifel, daß eine rein moralische Genügnung der Stütze dieses Glaubens nicht bedarf, so lange sie aber diese nöthig hat, noch nicht rein moralisch seyn möchte. Sollte es nicht vorzuziehen seyn, wenn man annimmt, daß der Glauben an eine weise und heilige Vorsehung unmittelbar aus einer moralischen Genügnung hervorgehe, als wenn man ihn aus der Unmöglichkeit, Sittlichkeit und Glückseligkeit in einem

Urtheil analytisch zu vereinigen, zu erweisen versucht? Die richtigen Bemerkungen über die Nachtheile, wenn die Verpflichtung zur Sittlichkeit von dem religiösen Glauben abgeleitet wird, und wie es so vortheilhaft sey, daß wir keine Gewisheit über unsere Fortdauer nach dem Tode mit Bewusstseyn haben, möchten auch für jene Ansicht sprechen. Der zehnte Abschnitt redet: Ueber die Nothwendigkeit eine von aller übernatürlichen Offenbarung unabhängige Quelle der Ueberzeugung von moralischen und religiösen Wahrheiten zu haben, um eine Religion prüfen zu können, welche den Menschen auf eine übernatürliche Weise geoffenbart worden seyn soll. Zwar fand Rec. hier Vieles mit den frühern Aeußerungen nicht übereinstimmend, die aufgestellten historischen Beweise für das Christenthum nicht genügend, und manche einseitige Ansprüche gegen die Zweifler an der Möglichkeit einer unmittelbaren Offenbarung zu hart, da diese Möglichkeit doch nur auf der Allmacht des höchsten Wesens beruht, ohne seine Weisheit zu beachten; stimmt übrigens aber völlig zu dem, was über die Vortrefflichkeit des Religionsunterrichts der Bibel und die Art, sie zu benutzen, gesagt wird. Der Anhang zu dieser Schrift ist ein Beweis wie richtig der Vf. den Werth der Philosophie schätzt.

#### VERMISCHTE SCHRIFTEN.

Zürich, b. Orell, Füssli u. Comp.: *Berg- Land- und Seereise von Ulrich Hegner*. 1818. 128 S. 12. gebettet.

Der Vf. von: *Auch ich war in Paris*, von *Salz's Revolutionstagen* und der *Molkencur* ist in Deutschland als gemüthlich-humoristischer Schriftsteller zu rühmlich bekannt, als daß man nicht nach diesem neuesten Erzeugnisse seiner, in dieser Art nur ihm eigenthümlichen, sinnigen, heiter-trocknen, verständigen, alles Charakteristische an Menschen, Gegenden und Kunstwerken fein beobachtenden und mit wenigen Zügen treffend darstellenden Laune begierig greifen sollte. Diesmal erzählt er nur eine *Fußreise* auf den *Rigi-Berg*; aber wer folgt nicht mit Vergnügen seiner Erzählung, die so natürlich, so anspruchlos, so unendlich entfernt ist von aller Zierey und von allem Prunken mit Kenntnissen und Empfindungen, und doch bey allem Schlichten und Kunstlosen durch die überall bewusstlos durchschimmernden Spuren von Geistesbildung, eilerer Denkart und tiefen Gefühls anzieht? Der Vf., jetzt ein Mann von beynahe 60 Jahren, der den *Rigi* früher schon bestiegen hatte, wollte im September von 1817 versuchen, wie viel er seinen vormals zu Fußreisen so gewandten Füßen noch zumuthen dürfte, und unternahm mit einigen Reisegefährten noch einmal die Wanderung dahin. Auf den Ruinen von *Goldau* ward sein Gemüth ungewöhnlich erschüttert. „Noch sieht alles wild und chaotisch aus. Welch ein Un-  
glück!

glück! Die schönsten Gefilde, und darauf fünfzehnhundert Menschen mit Wohnung und Vieh in Einem Nu vergraben; keines unschuldigen Kindes verschont, nicht der wohl mehr als zehn Gerechten, nicht um ihrertwillen dieses ehrbaren Volkes, zertreten alles vom ungeheuern Fußtrittes des Verhängnisses, wie ein Haufe unbedeutender Ameisen. Welche Gedanken drängten sich in mir, der ich in meiner Jugend mehreremal dies liebliche Thal durchwandelt hatte, und jetzt diesen Gräuel der Verwüstung sah! Schauer, Zweifel, Gefühl menschlicher Nichtigkeit, verstummender Glaube. *Επαιρετο — τι δε τις; τι δ' ουτος; οικος ουκ ανθρωπος.* Nach und nach erholte er sich freylich, doch nur unter dem Beystande der Religion, von diesen empörten Gefühlen. „Um Ruhe zu haben, kehrte der Mensch doch am Ende zur Rechtfertigung Gottes zurück, wie furchtbar auch immer dessen Hand gewaltet hat; es ist mehr als bloße Ergebung; es könnte wohl ein geheimer Zug unserer höhern Natur seyn.“ In dem nahe liegenden *Art* ward ihm gesagt, der Schrecken über den Vorfall sey in der ganzen Gegend, dem Kanton *Schwyz*, so groß gewesen, daß länger als einen Monat alle Gerichtsstellen ohne Beschäftigung geblieben seyen, weil niemand habe *rechten* mögen. — Auf dem *Rigi*, auf dessen Culm jetzt, unweit dem großen Kreuze eine Herberge gebaut ist, waren die reisenden *Schweizer, Deutsche, Engländer, Franzosen* leicht zu unterscheiden.“ Kalt und nirgends hinhauend war der *Engländer*, weil er erst an rechter Stelle schauen wollte oder schon geschaut hatte; der *Deutsche* emsig umherblickend, wo er irgend einen Gegenstand seiner Gemüthlichkeit entdeckte; mit sich selbst zu sehr beschäftigt der *Franzose* und mit der Gesellschaft um ihn (sich) her, als daß er dem Leben und der Kunst in der Natur die gehörige Aufmerksamkeit widmen könnte.“ Nur Eins führe diese Anzeige noch an: „Während des Mittagessens trat ein Mann herein in langem bis zum Halse zugeknüpftem Kleide, den Hut untern Kinn festgebunden, mit struppigem Backen- und Schnurrbart und trotzigem Blicke; in der Hand einen zehn Schuh langen Speer, an wel-

chem statt einer Spitze eine kleine Schanfel befindlich war. Das ist der *Nachtwächter*, dachte ich, ehe mir zu Sinn kam, daß ich in keiner Stadt sey. Aber gleich nach ihm erschien ein ähnlicher; nur hatte dieser statt der Schanfel einen langen Haken an dem Speer. Denn kam ein dritter, wo möglich noch felsamer gekleidet; dieser führte statt des Wänderstabs einen mächtigen Streithammer; auf seinem Hute waren wie ein Ehrenkranz isländisches Moos und andre Alpenkräuter befestigt. Sind das *Kojacken*? fragten wir einander leise. Allein sie sprachen gutes Deutsch; bald erfuhren wir, daß es *deutsche Burjcken* seyen; so nannten sie sich selbst, die auf einer naturforschenden Reise begriffen waren, woraus sich auch die Attribute ihrer Speere erklären ließen. Uebrigens gute Leute; nur sahen sie etwas grimmig aus; ich vermutete, sie hätten den heiligen Krieg mitgemacht, oder wollten sich das Ansehen davon geben. Ein jungfräulicher Engländer war auch da, der, reinlich und fein angezogen, saß in einer Ecke fals; er stach sehr gegen die Söhne deutscher Freyheit ab, die die Milch ihrer jungen-Mutter noch nicht recht verdaut zu haben schienen.“ *Is deutsch Gout*, sagte ein Halbfranzose, *er mach alles en caricature*. (Dieser Franzose hat jedoch, indem er den Splitter in seines Nächsten Auge beachtete, den Balken in dem seinigen nicht wahrgenommen. Muß man ihn erst noch an die *Incrayables* erinnern?) — Ohne Zweifel wird diese kleine Reisebeschreibung bald in den Händen vieler Leser seyn, sie mögen den *Rigi* schon bestiegen haben oder nicht, und der aufrichtige Wunsch wird sich in vielen Gemüthern regen, daß der Himmel noch lange Hn. Rathsherrn *Hegner* Gelsucht und Munterkeit des Geistes erhalten möge, um noch manche kleinere oder größere Reise dieser Art erst in der *Einbildung* durch Sammlung von Notizen, dann in der *Wirklichkeit* und endlich am *Schreibtische* zu Hause zu machen; nur wird er zugleich von allen, die seine Schilderungen lieben, gebeten werden, sie ihnen nicht vorzuenthalten. (Kinen etwas edlern Ausdruck wünscht man S. 38, wo es heißt: „Gott wollte es nicht: das ist das *Ende vom Lied*.“)

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

### Todesfälle.

**A**m 7. October starb zu Berlin im 54ten Lebensjahre *Heinrich von Beguelin*, Königl. Geh. Staatsrath und Chef-Präsident der zweyten Abtheilung der Oberrechnungskammer, Ritter des rothen Adlerordens dritter Klasse, geboren zu Berlin 1765. Ausser den in mehreren Staatsämtern erworbenen Verdiensten haben ihn

auch seine vielseitigen Kenntnisse Hochachtung, und mehrere Schriften unter den Gelehrten Beyfall erworben. Zu unsrer A. L. Z. hat er in frühern Jahren schätzbare Beyträge geliefert.

Vor kurzem starb M. Phil. *Ludw. Schneider*, Prof. an der vierten Klasse des Gymnasiums zu Ulm, 29 Jahr alt.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## STAATSWISSENSCHAFTEN.

- 1) KOPENHAGEN, h. Hartier: *Nogle frimodige Tanker om det Kjøbenhavnske Fattigvæsen*. (Einige freymüthige Gedanken über das Kopenhagener Armenwesen.) Von F. C. Tryde, Secretär. 1816. VIII u. 43 S. 8. (4 Mk. 8 fs.).
- 2) *Ebendaf.*, h. Ebendensf.: *Malthus mod Crome, eller om Danmarks altfor store Befolkning, Aarsagen til den overhaandtagende Armod, samt om de bedst anvendelige Midler herimod*. (M. gegen Cr., oder über Dänemarks Uebervölkerung, die Ursache der überhand nehmenden Armuth, nebst den anwendbarsten Mitteln dagegen.) Von F. C. Tryde. 1816. VI u. 134 S. 8. (2 Rthlr.).
- 3) *Ebendaf.*, b. Schubothe: *Om Penge, Levnetsmidler og Dyrtid*. (Ueber Geld, Lebensmittel und Theurung.) Von Johannes Boye. 1816. X u. 84 S. (1 Rthlr. 2 Mk.).

Wie aus fast allen Ländern von Europa die Klagen über nahrungslose Zeiten, über Armuth, Hunger und Theurung, über die Unverhältnismäßigkeit zwischen den Bedürfnissen der Menschen und den vorhandenen Mitteln zu ihrer Befriedigung immer lauter und allgemeiner werden; so hört man diese Klagen auch besonders laut und nachdrücklich aus Dänemark und den übrigen Reichen des Nordens erschallen. Und wenn man, während der neuesten Revolutionskriege, der damit verbundenen Handelsperre und so mancher anderer Hindernisse des ruhigen Verkehrs, Erwerbs und Genusses, geneigt war, diese Uebel als die einzige Quelle des zunehmenden Menschelendens zu betrachten; so kommt man nun, nachdem diese Quelle versiegt, das Elend aber geblieben, ja zu einem noch höheren Grade gestiegen ist, von jener Uebertreibung zurück; man sieht ein, daß der Krieg, wenn gleich eine mitwirkende, so doch nicht die einzige Ursache des Mangels sey, und man erkennt wohl gar, statt diesen für eine Folge von jenem zu halten, vielmehr den Krieg für eine Folge des Mangels oder des Mißverhältnisses zwischen der geniessenden Menschmenge und der Natur und der Productionskräfte des Erdbodens. Desto mehr bietet man denn keinen Verstand und Scharfsinn auf, um dem Uebel auf den rechten Grund zu kommen, und die zweckdienlichsten Mittel zu dessen Verminderung oder möglichen Ausrottung auszuendenken. Die Vff. der vorliegenden Schriften haben sich durch eine vorrathsfreye, sachkundige und zeitgemäße Untersuchung dieses Gegenstandes

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

in Beziehung auf Dänemark ein Verdienst um ihr Vaterland erworben, das ihnen selbst dann bleiben wird, wenn ihre Vorschläge nicht alle ausführbar wären, aber doch zu weiterer Prüfung eines Gegenstandes, der mit jedem Jahre ein bedenkllicheres Ansehen gewinnt, führten.

Hr. Tryde hätte kaum nöthig gehabt, sich in Nr. 1. so sehr deshalb zu entschuldigen und auf die Reinheit seiner Absichten zu berufen, daß er vor dem, dem Kopenhagener Armenwesen zum Grunde liegenden Plane vom J. 1799 behauptet: „er trage den Keim seines Verderbens in sich selbst.“ S. VII: Ein thätiger Armenfreund kann nicht wohl zu offen und zu freymüthig seyn; er vertheidigt eine gerechte und gute Sache. Auch dem nun verewigten *Bährus*, der gleichsam das Organ alles dessen war, was in neuern Zeiten zum Vortheil der Armen, in der Hauptstadt gefchlah, läßt jedermann noch im Grabe die Gerechtigkeit wiederfahren, daß seine Absichten die besten waren, wenn er gleich in der Wahl der Mittel zu ihrer Erreichung oft Fehlgriiffe that. Die Erfahrung hat es ohnehin bewiesen, daß jener Plan, so sorgfältig er ausgedacht war, so große Kräfte zu seiner Ausführung in Bewegung gesetzt wurden, so zuvorkommend thätig sich die Regierung und der wohlhabende Theil des Publicums bewies, damit der letzte Zweck desselben: „die Armuth zu vermindern und die Quellen derselben zu vertopfen“, erreicht würde — gleichwohl diesen Zweck gänzlich verfehlt hat, so, „daß die angewendeten Mittel das Schickal der Armen nur wenig zu verbessern vermocht haben, und daß die Zahl der Almosenempfänger seit 1799 bis 1816 sich bey nahe verdoppelt hat.“ (S. 3.) Kopenhagen, das etwa 100,000 Einwohner zählt, hat gegenwärtig nahe an 10,000 *erklärte* Arme; die Schmachhaften, die lieber Noth und Elend leiden, als sich zu der Klasse der Almosenempfänger zählen lassen mögen, nicht zu rechnen! Rec. hat oft gedacht: so, wie behauptet wird, daß es nirgends mehr Diebe giebt; als in England, wo doch der Diebstahl am härtesten bestraft wird; so läßt sich es auch behaupten, daß es nirgends mehr Arme giebt, als in Dänemark, wo doch der Armuth am nachdrücklichsten gesteuert wird. Vielleicht, daß bey der einen und der andern Erscheinung einerley Ursache obwaltet: man mähet das Unkraut auf der Oberfläche ab, und läßt die wuchernden Wurzeln desselben in der Tiefe stehen. — In die einzelnen Mängel, woran der Kopenhagener Armenverorgungsplan leidet, zu gehen, ist hier der Ort nicht; der Vff. hat sie freymüthig und wahr gesagt, ohne deshalb die

Grenzen der Schonung und Becheidenheit zu verletzen. Selbst die Vereinigung aller Zweige der Versorgungsaustalten in ein Ganzes ist dem Zwecke im Allgemeinen nicht beförderlich, sie ist, aus begreiflichen Ursachen, der Erreichung desselben im Einzelnen sogar hinderlich gewesen — so große Dinge man sich auch im Anfange gerade von dieser Vereinigung versprach. Einer der fühlbarsten Mängel jenes Planes besteht indessen darin, daß nach demselben zwar arbeitsfähige Menschen mit Arbeit versehen werden, die Arbeit aber, weil sie mit der eigenthümlichen Natur und Beschaffenheit des Landes streitet, weder den Arbeitenden hinlänglich zu nähren, noch den Staat für die aufgewendeten Kosten zu entschädigen vermag. Dänemark, so vortheilhaft es dem Handel und Ackerbau ist, so wenig ist es das Land, wo Fabriken und Manufacturen gedeihen. Gleichwohl war der Plan hauptsächlich auf diese berechnet. Es fehlt nicht an Arbeitern, auch nicht an Arbeiten; aber der Lohn dieser ist zu kärglich, zu ungewiß, zu unverhältnißmäßig mit dem Aufwande von Zeit und Kraft; daher die Armuth nicht ab-, sondern zugenommen hat. — Ein anderer Hauptmangel des Planes ist die gänzliche Nichtachtung und Vernachlässigung des Gebrauchs der Mittel, um der jährlich wachsenden Menge von Menschen, denen es an Vermögen und Erwerbsquellen fehlt, Einhalt zu thun. In Dänemark, wie in andern Staaten, herrscht einmal mit unumschränkter Gewalt der Wahn: daß des Staates Stärke, Heil und Flor auf der Menge seiner Glieder beruhe; ohne zu bedenken, daß der Bienenstock, sobald er überfüllt ist, wenn nicht für Raum und das Ausziehen junger Schwärme gesorgt wird, durch sich selbst zu Grunde gehen muß. Auf die Fintelhäuser ist daher der V. f. übel zu sprechen; auf die Freuden- (Huren-) Häuser auch; nicht weniger auf die Erleichterung der Ehen unter nicht wohlhabenden und zu hinlänglichem Erwerbe gesickten Menschen; die Anstalten zu Einimpfung der Kuhpocken, deren Anfang, merkwürdig genug, eben in die Zeit fällt, wo durch die Erfindung neuer Maschinen die Hände von Hunderttausenden aller Beschäftigung beraubt werden, thut er keine Erwähnung. Mit Malthus (I. dessen Versuch über die Bedingung und die Folgen der Volksvermehrung, aus dem Engl. von Hegewisch) ist es des V. feste Ueberzeugung, „daß das einzige sichere Mittel, wozu die Regierung, wenn die Armuth aus Mangel an ernährenden Arbeiten überhand nimmt, greifen muß, darin besteht, der allzu starken Population Grenzen zu setzen, die Zahl der Arbeitssuchenden zu verringern, und durch Verminderung der Concurrenz um die Nahrungswaren billigere Preise für die unentbehrlichsten Lebensbedürfnisse zu Wege zu bringen. (S. 25.) Er bezeugt der Einwendung, daß die Erschwerung der ehelichen Verbindung der Sittlichkeit nachtheilig werden würde, unter andern mit der Bemerkung, die keinem Beobachter der Menschen und Sitten entgehen kann, „daß es gerade Verheirathete sind, welche sich der Ausschweifungen in Befriedigung des Geschlechtstriebes

vorzüglich schuldig machen, und daß Mehrere, die vor der Ehe ordentlich lebten, nach derselben in das Laster der Wollust verfallen.“ (S. 26.) Daß unter der Verminderung der Volksmenge die Staatsstärke leiden solle, darauf erwidert der V.: „des Staates Stärke beruht nicht auf der Zahl, sondern auf der Beschaffenheit seiner Glieder; nicht auf der übergroßen Menge verzehrender, sondern auf der verhältnißmäßigen Anzahl ernährender Bürger.“ — Zur Vorbeugung der Armuth für die Zukunft will Hr. Tr. „strenges Verbot gegen die Ehe für alle, ohne Unterschied des Standes, die nicht entweder durch ein bedeutendes Privatvermögen, oder durch eine ausreichende Erwerbsquelle gegen Nahrungsorgen für sich und 3 bis 4 Kinder gedeckt, auch im Stande sind, die nothwendigen Staatsbürden zu tragen.“ Betreffend die übergroße Zahl der jetzigen Armen: so kann ihr nur durch Ergreifung eines außerordentlichen Mittels — durch freywillige oder gezwungene Exportation — abgeholfen werden. „Dort in Australien bietet ein fruchtbarer Boden an vielen verschiedenen Stellen hinlänglichen Unterhalt gegen geringe Arbeit dar; große Reichthümer sind da im Schooße der Erden sicher aufbewahrt; für die Schwächern findet sich ein sanftes Klima, reine und gesunde Luft.“ (S. 32.) Also die Anlegung einer Colonie auf einer dazu bequemen Stelle von Australien ist das kräftigste, dienlichste Mittel, die vielen arbeitslosen Hände in eine nützliche Wirkksamkeit zu setzen. So auffallend, schimärrisch und selbst abschreckend dieser Vorschlag in ruhigen, glücklichen Zeiten seyn würde: so wenig kann er dieses in unruhigen, nahrungslosen, in Zeiten seyn, die, wie die gegenwärtige, so vielen Menschen zur Unzufriedenheit mit ihrem Schicksale gegründeten Anlaß geben, und wo man zugleich die Erfahrung gemacht hat, daß alle, auch die am besten gemeinten Vorschläge, Plane und Anstalten gegen die überhand nehmende Armuth anderer Art nicht zu dem gewünschten Ziele geführt haben. Der V. verbirgt sich übrigens nicht die Einwürfe, welche mit mehr oder weniger Scheinbarem Grunde auch gegen diesen Vorschlag gemacht werden können, und begegnet ihnen von S. 33. an mit Nachdruck. Daß, nach S. 38., die Regierung mit der Anlegung einer Armencolonie auch die einer Verbrechercolonie verbinden möge, das verdient am wenigsten von Allem, was er sonst sagt, Beyfall; da es eben so ungerecht, als verderblich seyn würde, den Armen mit dem Verbrecher, oder diesen mit jenem in Eine Klasse zu setzen und beide demselben Schicksale zu unterwerfen; auch brauchte ein solcher Vorschlag nur laut zu werden, um augenblicklich denen, die aus eigem Triebe Europa zu verlassen gedachten, die ganze Sache zu verleiden. Nicht einmal den Namen Armencolonie möchte Rec. der Gesellschaft der außerhalb Europa Arbeit und Nahrung Suchenden beysgelegt wissen; indem diese Benennung schon das Ehrgefühl manches Rechtschaffenen verletzen und ihn in seinem Entschlusse wankend machen könnte. Welches unter den vielen Län-

Ländern von Australien dem Vorhaben am günstigsten sey? ist die letzte Frage, welche der Vf. S. 39 fg. beantwortet. Er erklärt sich für *Neu-Guinea*, welches, nach Dr. *Lindner's neuester Länder- und Völkerkunde*, höchst wahrscheinlich eins der fruchtbarsten und angenehmsten Länder im Südmeere ist. Nachdem er seinen Vorschlag nochmals der reichlichsten Erwägung aller Armen- und Menschenfreunde seines Vaterlandes empfohlen hat, schließt er mit dem wahren Worte: „*in magnis etiam voluisse satis est.*“

Die große Aufmerksamkeit, die des Vfs. erste Schrift über diesen Gegenstand erregte (und die sie auch in vielem Betrachte verdiente), ermunterte ihn, in Nr. 2. denselben ausführlicher zu behandeln; über Manches, was er nur angedeutet hatte, sich bestimmter zu erklären; die Nothwendigkeit, der Volksvermehrung in Dänemark Einhalt zu thun, gründlicher zu erweisen; und die Möglichkeit der Ausführung seines Vorschlages, die überflüssigen, dem Staate schädlichen Glieder desselben mit oder gegen ihren Willen zu deportiren, anschaulicher darzustellen. An die Spitze seiner Unterfuchung setzt er die bemerkenswerthen Worte, welche der große dänische Säatsmann, Graf *Bernstorff*, Rec. weils nicht, bey welcher Gelegenheit, schon 1781 aussprach: „Göbe Gott, das man doch endlich einmal Rath und irgend ein haltbares Mittel finden möge, um hier zu Lande das Armenwesen in Ordnung zu erhalten; *keine Staatsoperation ist wichtiger: aber noch befindet sich ganz Europa hierin im Kindheitsalter.*“ Damals gab es noch keine Revolutionskriege, keine Handelsperre, keine Vaccination, keine Fabriken und Manufacturen zerstörende Erfindungen der neuesten Zeit; und dennoch schien selbst einem *Bernstorff* eine zweckdienliche Einrichtung der Armenverforgungsanstalten ein Problem zu seyn, zu dessen Auflösung man sich in ganz Europa vergebens den Kopf zerbreche! Was wollen gegen diese Autorität die S. 118 fg. angeführten Aeußerungen von *Balthom und Rahbek*, von *Helfried und Morville*, von *Pram und Begtrup*, die alle mehr oder weniger in ihren Ansichten von denen des Vfs. abweichen, sagen? Auch *Laewitz* irt in der Angabe der Armenanzahl, verglichen mit den von *Bärens* darüber aufgestellten Tabellen, und überieht außerdem in seinen sonst scharfsinnigen Bemerkungen über die Quellen der Arminth in Dänemark die Hauptquelle derselben, nämlich die Uebervölkerung des Staates, indem er sich von Dänemarks physischem und moralischem Wohlstande überpannte Begriffe macht. Der unter Nr. 3. angeführte Vf. drückt sich in einer, die Uebervölkerung u. f. w. betreffenden Schrift zwar stark aus, aber seinen Bemerkungen liegt Wahrheit zum Grunde. „Der *Armenfchatz*, sagt *Boye*, oder die auf Besolungen, Vermögen, Erwerb gelegte Abgabe für Arme, die gezwungenen Almosen, ist größtentheils nichts anders, als Bußen, die für solche bezahlt werden, welche unbefonnen und unberufen Kinder in die Welt setzen. Alle andere Abgaben

bestimmt die Nothwendigkeit, die sie erfordert; aber die Armenauslage ist unbefimmt. Jeder Bengel, der ein maunbares Alter erreicht hat, kann sie verursachen, er kann sie jährlich erhöhen, er kann Andere überreden, sie zu veranlassen, sie zu erhöhen. Es hängt lediglich von solchen Bengeln ab, wie viel ich von meinem Erwerbe verlieren, und welchen geringen Theil des von mir ehrlich verdienten Lohnes ich übrig behalten soll. Niemand ist es erlaubt, sich bey einem öffentlichen Gastwirth zu Tische zu setzen, wenn er seine Portion nicht bezahlen kann. Aber an der Tafel des Staats kann jeder Verheirathete mit seiner Familie nach Belieben sich niedersetzen, und, nach vorlegtem Eheattestat, verlangen, daß ich seine Portion bezahlen soll. Dieses Recht hat jeder Zeugungsfähige.“ — Hr. *Tr.* geht in seiner Schrift sehr ins Einzelne; die von *Malthus* vorgetragenen Grundsätze über die Folgen der Bevölkerung wendet er genau und mit Localkenntnis auf Dänemark an; er vertheidigt ihn mit überwiegenden Gründen gegen *Crome's* Aeußerungen, „über die Größe und Bevölkerung der sämtlichen europäischen Staaten“; er zeigt, daß die Einföhrung der Bordelle und Findelhäuser, die Aufmunterungen zur Ehe, die Gütervertheilung unter die Bauern (*Jordanslykning i maas Parceller*) und andere auf Volksvermehrung abzweckende Einrichtungen nicht eigentlich als die Geburten einer wahren und besonnenen Humanität, wohl aber als Mißgebirten des Wahnes, nach welchem die größtmögliche Population die größtmögliche Stärke und Cultur des Staats zuweilen bringen soll, (vielleicht auch als Folge eines überbezeichneten Finanzplanes, nach welchem man sich von der größten Zahl der Köpfe die größte Summe des *Kopfgeldes* verpflichtet), zu betrachten seyn. Unter andern lehrwerthen Bemerkungen über die verderblichen Folgen, welche die vom Staate allzu sehr erleichterte Befriedigung des Geschlechtstriebes (die, nach *Brandes Betracht. über das weibliche Geschlecht*, zur Erhaltung des menschlichen Körpers keinesweges ein so notwendiges Erfodernis ist, als die Stillung des Hungers und Durstes), nach sich ziehen, findet sich S. 90. ein interessanter Auszug aus den Kopenhagener Armenlisten vom J. 1799, woraus es sich ergibt, daß das Verhältniß zwischen den männlichen und weiblichen Almosenempfängern damals folgendes war: vom Kindheitsalter bis ins 1ste Jahr verhielten sich jene zu diesen, wie 540 = 596 (also fast gleich); vom 1sten bis 30sten J. wie 92 = 207; vom 30sten bis 50sten J. gar wie 262 = 931! Welches auffallende Mißverhältniß! Aber der Grund ist klar. Dem verführten Fräuzimmer sind, als solchem, fast alle Erwerbsquellen unzugänglich, während sie für die verführere Mannsperson offen bleiben. „Und doch, bemerkt Hr. *Tr.*, entgeht der Unglückliche, der seinen Hunger und Durst auf seiner Mitbürger Kosten stillt, seiner Strafe nicht — aber der Wollüstling wird von der Regierung ermuntert und unterstüttet, um mit der möglich größten Sicherheit, in oder außer der Ehe, seine ungezügeln Be-

werden sie deshalb zu noch mehrerer Sicherheit mit Pech ausgegossen. 7) Dals ihre Eisenflinten dem Brandloche gegenüber am stärksten seyn, damit sie nicht mit letzterem, sondern mit ihrem schwersten Theile ausschlagen. Diese letztere Bedingung ist jedoch keinesweges als unerlässlich anzusehen; vielmehr geben nach vielfacher Erfahrung überall gleich starke Granaten eine größere Genauigkeit der Würfe und gleichförmigere Aufschläge. Selbst bey den Bomben hat sich eine gleichförmige Vertheilung der Eisenstärke nicht als nachtheilig erwiesen, obwohl die größern Kaliber durch den verstärkten Boden eine größere Percussionskraft bekommen.

Eine Tabelle S. 97 enthält die Kaliber und Zahl der Karteschukugeln für die gewöhnlichen Geschützarten der österreichischen Artillerie; eine zweyte aber die Pulverladungen dazu. Eben so genau ist das Einpacken der Munition und der übrigen Geräthe und Vorrathstücke bey dem Geschütz S. 105 folg. aus einander geletzt. Diesem, so wie den Vorschriften zur Uebernahme des Geschützes; zu dem Aussuchen der Laffeten für ein bestimmtes Geschütz, und endlich zu den Geschützproben kann Rec. seinen vollen Beyfall nicht versagen. Weniger gut ist das Laden der Mörser und Haubitzen mit Kunstseuern S. 206 und 230, und das Werfen der letztern mit *zwoy Feuern*, das aus mehrern Gründen durchaus unanwendbar ist. Sind die Feuerwerkskörper nur gut mit Schnüren umwickelt und in Pech getaucht, und haben sie mit raschem Satz geschlagene gut angefeuerte Punkte; werden sie weder blind gehen noch durch den Pulverdruck zerrissen werden. Es bedarf dann keines Vorchlages von Kulhaaren und keiner Erde, wodurch das Laden ungleich langsamer und selbst gefahrvoller wird. Noch vortheilhafter sind die massiven Braudkugeln, deren der Vf. S. 46 gedenkt; die ihm aber hier aus dem Gedächtnis entschwinden zu seyn scheinen.

Die verschiedenen Gattungen der Schüsse und die dazu erforderlichen Richtungen, so wie die Ursachen der Fehlschüsse sind S. 134 folg. gut und zweckmäßig erläutert. Unrichtig aber schreibt der Vf. immer *Reconchet* für *Ricochet* (Schleuder- oder Prellschuß.)

Das Verfahren bey den Werfen ist S. 211 folg. genau beschrieben und empfehlenswerth. Die Kostbarkeit der hohlen Munition und die wesentlichen Vortheile, welche ein richtiger Gebrauch derselben darbietet, machen es dem Artilleristen zur Pflicht hier seine ganze Kunst aufzubieten, und sein Bemühen wird auch nicht vergebens seyn, wenn er den Vorschriften des Vfs. folgt. Hat man jedoch keinen nach S. 186 eingerichteten, eigentlichen Mörser-Quadranten; läßt sich die Richtung des Mörsers auch durch einen gewöhnlichen Quadranten bestimmen, den man vorne an die Mündung hält, wenn vorher die Directionslinie vermittelt zweyer, auf die Mündung des vertikal gestellten Mörsers gesetzter Kegel von Metall oder Blei gefunden worden. Sehr wahr ist S. 227 die Bemerkung (besonders in Beziehung auf

die zylindrischen Mörserkammern), dals niedrige Elevationen weit ungleichere Würfe und große Verchiedenheiten in den Wurfweiten geben.

Eine kleine Abhandlung von der richtigen Auswahl des Platzes und der vortheilhaftesten Stellung des Geschützes im Felde, macht den Befehlus. Sie beschäftigt sich zuerst mit der Eintheilung und Anordnung des Geschützes im Treffen. Die hier gegebenen Regeln sind größtentheils zweckmäßig; jedoch scheint 3 der ganzen Geschützanzahl für die Reserve zu wenig, um auf irgend einem Punkte eine entscheidende Wirkung hervorzubringen.

Außer den Nr. 7 pag. 286 angeführten Fällen muß man sein Feuer noch gegen das feindliche Geschütz richten, wenn es die feindliche Stellung vertheidigt und den Angriff der diesseitigen Truppen ganz verhindern oder doch sehr erschweren kann. Hier sucht man erst das feindliche Geschütz zu demontiren und sein Feuer von den sich formirenden, zum Angriff vorrückenden Truppen abzuziehen.

Oh gleich die 23te Regel: „in Verschanzungen immer über Bank zu schießen,“ fast allgemein angenommen ist; kann ihr Rec. doch unmöglich beypflichten. Eine unfehlbare und schnelle Zerstörung des durch keine Schießscharten gesicherten Geschützes wird immer die Folge davon seyn. Sind die Schießscharten so angebracht: dals sie die ausstrahlenden Winkel und Zugänge gut bestreichen lassen, wird auch ihr Nutzen keinem Zweifel unterliegen. Bey dem Angriffe, feindlicher Verschanzungen mit Karteschen gegen die Flankenstücke zu schießen (S. 290) dürfte wohl nicht zweckmäßig seyn, weil die Karteschen hier unmöglich große Wirkung thun können. Weit besser ist es: jene Flankengeschütze mit einer überlegenen Kanonenzahl anzugreifen und sie dadurch zum Schweigen zu bringen.

S. 293 wird die wirkliche Schußweite des Geschützes bis auf 400 oder 500 Schritt (stark herabgesetzt. Offenbar zu wenig! Eine gut bediente Artillerie kann allerdings noch auf 800 Schritt sehr wirksam, selbst entscheidend seyn.

Eine nothwendige, hier nicht erwähnte Maafregel ist: sobald man mit dem Geschütz aufgefahren ist, und nicht sogleich in ein Gefecht verwickelt wird, sich 3 Fuß tief einzuschneiden, und die Erde auswärts, gegen den Feind hin, aufzuwerfen. Man schwächt dadurch die Wirkung des feindlichen Feuers außerordentlich weil dann die meisten Kugeln überhin gehen, sie mögen weit oder nahe vor der Batterie ausschlagen. Es bedarf aber höchstens Einer Stunde, um sich diese Deckung zu verschaffen.

Es ist nur Bedingungsweise nachtheilig: aus der Tiefe in die Höhe zu schießen. Auf 1000 bis 1200 Schritt Entfernung laufen die Kugeln, nach des Rec. Erfahrungen, noch als Rollschüsse einen steilen Berg von 45° Abdachung hinauf, und zwar bis auf 50 Fuß Höhe. Nur wenn der Feind auf oder hinter dem höchsten Bergkamm steht, wird man ihm wenig Schaden zufügen können. Ungleich weniger wirksam sind die Hahnschüsse von einem Berge herab, die ent-



entweder gar keine oder nur sehr wenig hohe Aufschläge geben.

Bei der Vertheidigung der Verschanzungen haben einige neuere, und nicht ohne Grund, angerathen: die Kanonen auf die Courtine zu stellen, wo sie die Capitalen der auspringenden Winkel bestreichen und zugleich von dem Feinde nur von vorn getroffen werden können. Seine Kanonen auf den auspringenden Winkeln über Bank schießen zu lassen; heist sich ihrer gleich zu Anfang des Gefechtes berauben. Mit Recht wird daher hier S. 314 angerathen: „neben den Geschützbanken Schießscharten einzuschneiden um das Geschütz, bey überhand nehmenden Feuer des Feindes in die Schießscharten einzuführen um mit mehr Sicherheit fortfeuern zu können.“

### NATURGESCHICHTE.

WIEN, auf Kosten des Herausgebers: *Flora des kaiserlichen Kaiserthums*. Von Leopold Trattinnick. Erster Band. Mit dem (äußerst sauber gestochenen) Bildnis (e) des Karl von L'Escluse (Clusius). 1816. XIV u. 143 S. in 4. mit drey Abbildungen.

Das Nützliche mit dem Angenehmen zu verbinden, zu belehren, ohne zu ermüden, der Strenge der Kunst nichts zu vergeben, und doch zugleich das Herz zu rühren und Begeisterung für jene zu erwecken, diess war das Ziel, nach welchem der Vf. strebte. Er wählte dazu, seiner ausdrücklichen Erklärung zu Folge, die Mittelstraße zwischen Poesie und Phytographie, zwischen *Darwin* und *Willdenow*. Er glaubte ferner dazu den ganzen Vorrath seiner Ideen und seiner Herzensgefühle mittheilen zu müssen in der Hoffnung Anklänge harmonischer Regungen zu erwecken. Er beabsichtigte endlich die Sitten zu mildern. Wir müssen indeß daran zweifeln, daß Betrachtungen, wie sie z. B. bey *Lilium candidum* vorkommen, wo eines Mädchens erwähnt wird „wean es zum ersten Mal ein Verlangen nach harmonischer Vereinigung entfalteth“ — die Sitten mildern. Dieß letzte aber ist ohnehin eine unausbleibliche Folge jedes erstern Studiums der Natur und ihrer Wunderwerke. Allerdings giebt manche Ansicht des Vfs. das ehrenvollste Zeugnis eines tiefbewegten Gemüthes; nicht desto weniger sind die fast ununterbrochenen Ausrufungen wirklich ermüdend, die fortwährenden Vergleichen rein physischer Phänomene mit den Erscheinungen der moralischen Welt sehr oft hinkend. Manches deutet sogar auf ein krankes Gemüth, und Manches möchte man in das Rein-Spekulative verweisen oder vielmehr in die bloßen Spielereyen. Dahin gehört unter andern das System der Ur-Arten, dessen Entwicklung man im Buche selbst nachsehen mag. Das Werk enthält nicht desto weniger sehr schätzbare Notizen; nur leider sind sie mit einer so unglaublichen Fülle von fremdartigen Betrachtungen vermischt, daß jemand nicht ganz unpassend diess Buch

„die Flora der Gefühle“ nannte. Bey der Individualität die jede Beschreibung von Gefühlen voraussetzt, wollen wir uns lieber beschränken hier das herauszuheben, was wir, auf dem wissenschaftlichen Standpunkte, für wichtig halten. Nicht unbemerkt können wir es lassen, daß bey jeder der folgenden Pflanzen die Diagnose, das Vaterland, der Standort, der Gebrauch und andere Bemerkungen sich befinden, worunter das namentliche Anführen der Nachbarpflanzen wohl zweckmäßig genannt zu werden verdient. Wir glauben sämtliche beschriebene Pflanzen namhaft machen zu müssen. Es sind 1) *Lilium candidum* L. Der Vf. hält dafür daß die bis jetzt bekannten *Lilium* in mehrere Gattungen zerfallen werden. 2) *Gentiana verna* L. davon giebt es blaßblaue und sogar weißblüthige Exemplare. 3) *Anemone ranunculoides* L. wobey eines dreyblumigen Exemplars erwähnt wird. 4) *Reseda Phytoloma* L. 5) *Adonis vernalis* L. 6) *Corrigiola litoralis* L. mit sehr interessanten Bemerkungen über die nomadische Unstätigkeit des Flor's der Donauinseln. 7) *Sagittaria sagittifolia* L. Hier vermischen wir indeß die in Pflansen raschem Laufs nicht seltene Gestalt dieser Pflanze, deren Blätter alle linienförmig werden und den Blätter der *Valisneria spiralis* gleichen. 8) *Arvensia verna* L. 9) *Gentiana pannonica* Jacq., deren, obgleich geographischer Name um so zweckmäßiger ist, als sie nur selten außerhalb der Grenzen des ehemaligen Pannoniens wächst. Die Wurzelgräber drohen sie mit der Zeit gänzlich auszurotten. 10) *Schmidia subtilis*. Der Gattungscharakter wird so angegeben: „Die Aehren weißschweifig, sehr ästig, hin- und hergebogen, an den Ecken Rispenblüthig. Die locustae hemothalamae. Keine äußeren Spelzen (tegmina). Das Graskrönchen (stragulum) besteht aus 2 gegenüberstehenden, ungleichen, glasartigen, überaus fein gespitzten, am Rücken borstigen, am Rande schlitzartig-gebrämten Blumenspelzen (paleae), kein Nektarschüppchen (lodicea); 2 lange Staubfäden. Eyrunde, bewegliche Staubbeutel. Der Fruchtknoten eysförmig, fleischig, warzig, 2 sehr lange, drüßige Griffel. Eine eysförmige, fleischige, warzige Schaalfrucht (caryopsis) mit ausgerandeter Spitze.“ Diess überaus zarte Gräschen wurde 1811 in der Gegend von Wosleck in Böhmen auf feuchten Stellen im Monat September (unsers Wissens zuerst von den Gebrüdern Presl) entdeckt. Der Vf. legt ihr den Namen des bekannten böhmischen Botanikers Franz Willibald Schmidt bey. 11) *Bellis perennis* L. Die sonderbare Ausartung dieser Pflanze, wo alle Blümchen in lange Röhren auswachsen, hält der Vf. für eine *Peloria*. 12) *Bellis annua* L. 13) *Cerastium viscosum* L. 14) *Polygonum Persicaria* L. 15) *Bartschia alpina* L. So wird richtig geschrieben und nicht, wie in den meisten botanischen Büchern, *Bartsia*. 16) *Arabis alpina* L. 17) *Clypeola Spenthalpi* L. wächst nach Briffer bey Lublin. 18) *Urtica urina* L. 19) *Veronica scutellata* L., deren sogenannte Blatt-Zähne vielmehr wahre Einschnitte sind. Die Kupperstafel stellt diess sehr gut dar. 20) *Veronica pumiliora* Poit.

Poit. et Turp. in den Sämpfen um Mantua. Als Synonymen zieht mit Recht der Vf. hierher *Loisel. des Longch. Fl. gall. p. 7* u. *Notice f. pl. à ajout. à la fl. de France p. 1* ferner *Veronica scutellata* 7 *Viola Va'l Enum. p. 1 p. 70.* und *Ver. scutellata caule foliisque pubescentibus* D. C. Sutton, in Smith's fl. brit. 1. p. 21. — 21) *Orobanche elatior* Sutt. 22) *Orobanche major* L. 23) *Orobanche minor* Sutt. 24) *Hypericum Elodes* L. bey Lilienfeld an der Krallen in Unterösterreich. Die Blüthe wird nach dem Vf. mit strahlenförmigen Rippen (*venae radiatae*) versehen. Er schlägt diesen zweckmäßigen Kunstdruck vor bey allen Blüthen, deren Rippen wie bey *Urtica*, *Parietaria*, *Alisma* u. f. w. vom Grunde des Blattes in schiefer Richtung vorwärts laufen, vor. 25) *Hypericum pulchrum* L. 26) *Hypericum montanum* L. 27) *Draba muralis* Ehrh. 28) *Dracocephalum Ruyfiana* L. von Besser in Gallizien gefunden. 29) *Gentiana punctata* L. wird häufig zum Brannatweibronnen gebraucht. 30) *Gentiana punctata* var. *lutea* ausschließlich in Siebenbürgen. 31) *Gentiana campanulata* Wulf. nur auf Kärlischen Alpen. Selten. 32) *Sisertia lutea* V'est. d. h. *Gentiana lutea* L. 33) *Hypericum dubium* Less. 34) *Dryas octopetala* L. nebst einer Aufzählung von Alpenpflanzen, deren Kultur angenehm ist. 35) *Echium rubrum* Jacq. 36) *Potentilla nitida* L. 37) *Rumex digynus* L. wächst nach Wulfen in der Luggau in Kärnten und bildet nach dem Vf. eine eigene Gattung. *Wahlenberg fl. lappon. p. 93* und 101 macht ein Rheum daraus. 38) *Pyrola rotundifolia*. 39) *Pyrola minor* L. 40) *Pyrola uniflora* L. 41) *Hordeum vulgare* L. Eine Note giebt aus *Palisot de Beauvois Essai d'une nouvelle Agrostographie. Paris 1812*, eine Auswahl der von diesem Botaniker festgesetzten Kunstdrucke nebst deren Erklärung in deutscher Sprache. 42) *Hordeum distichum*. 43) *Hordeum hexastichum*. 44) *Hordeum Secotriton*. 45) *Holophium umbellatum* L. 46) *Moehringia muscosa* L. 47) *Glecoma lederaceum* L. 48) *Antirrhinum Orlonum* L. ist nicht giftig wie viele es geglaubt. 49) *Ornithopus scorpioides*. 50) *Serratula pygmaea* Jacq. 51) *Hieracium alpestre*. 52) *Hesperis runcinata* Walst. et Kit. 53) *Helianthemum vulgare* Persf. oder *Cistus Helianthemum* L. 54) *Helianthemum Fumana* Persf. bekanntlich ein linneischer *Cistus*. 55) *Orchis militaris* L. 56) *Satyrion monorchis* Persf. 57) *Malaxis Loeflii* Sw. nach dem Vf. gehört sie vielmehr zur Gattung *Cymbidium*, wegen das *Cymbidium Coral-*

*lorhizon* eine *Malaxis* wäre. 58) *Viola palustris* L. gehört zur Abtheilung *Caulescentes*. 59) *Viola biflora* L. 60) *Vinca herbacea* Waldst. et Kit. 61) *Gentiana frigida* Haenke. 62) *Rosa lutea* Ait. wird hier aufgenommen, weil Aiton, *Curtis u. m. A.* sie die österreichische Rose nennen. 63) *Cerinthe alpestra* Roth von Portenschlag in Ungern gefunden. 64) *Cerinthe major* L. hat nach dem Vf. einen sehr reichen Gealt von Indig und verdiente in dieser Beziehung angehelt zu werden. Sie wächst in *Carnien* und überhaupt im lumbardischen Königreiche. 65) *Silene acaulis* L. mit Angabe zu ihrer Gartenpflege. 66) *Silene pumilio* Wulf. 67) *Syringa vulgaris* L. 68) *Crocus sativus* L. mit einer Anweisung zum Anbau des Safran's. 69) *Buibocodium vernum* L. 70) *Pittularia Nictagris* L. 71) *Malaxis paludosa* Sw. 72) *Orobanchae caerulea* Vill. 73) *Orobanchae ramosa* L. bey Melk. 74) *Ruscus aculeatus* L. 75) *Stellera Pastirina* L. 76) *Littorella lacustris* L. 77) *Agropyron repens* Gaertn. ist Linne's *Triticum repens*. 78) *Brachypodium tenellum* Persf. oder *Triticum tenellum* Host. in Istrien. 79) *Imperata arundinacea* Host. ein *Saccharum* der Inseln im Adriatischen Meere. Sie hieß wohl besser *Lagurus*. 80) *Imperata ovata* oder *Lagurus ovatus*, wächst in Istrien. 81) *Hieracium blattarioides* L. 7 *austricum*. 82) *Hypochaeris radicata* L. die mit *Jacquin's Scorzonera taraxacifolia* bis auf das *receptaculum palaceum* die allergrösste Ähnlichkeit hat. 83) *Hypochaeris maculata* L. 84) *Lathraea Squamaria* L. 85) *Pedicularis versicolor* Wahlenb. de vrg. et elim. Helvet. — fest. p. 118 und Fl. Carpator. p. 188 bis jetzt mit *P. flammula* L. verwechselt. Allenthalben auf der mittlern Alpenhöhe. 86) *Pedicularis Spectrum* L. 87) *Gentiana prostrata* Haenke. 88) *Anemone Pulsatilla* L. 89) *Anemone pratensis* L. 90) *Digitalis purpurea* L. mit einem Verzeichnisse der österreichischen Pflanzpflanzen. 91) *Myosotis arvensis* Hoffm. 92) *Anagallis arvensis* L. 93) *Paris quadrifolia* L. 94) *Silene conica* L. bey Wien an der Türkenkanche. 95) *Streptopus amplexifolius* ist die *Uvularia amplexifolia* L. 96) *Hieracium laticolatum* Allion. auf trocknen Kalkhügeln. 97) *Hieracium Pilosella* L. 98) *Hieracium porrifolium* L. 99) *Samolus Valerandi* L. die Gattung *Samolus* hält der Vf. für identisch mit der Gattung *Scheffeldia*. 100) *Linum usitatissimum* L. mit einer generellen Uebersicht der wichtigsten Vortheile, die man dieser Pflanze verdankt.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Beförderung.

Der Professor und bisherige Rector am Pädagogium des Klosters V. L. Frauen zu Magdeburg, Hr. *Stäpha-*

*fius*, welcher sich durch die Herausgabe verschiedener Schulfchriften und römischer Klassiker rühmlich bekannt gemacht hat, ist als Consistorial- und Schulrath nach Posen berufen worden, und im Anfange des Octobers dahin abgegangen.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Ankündigungen neuer Bücher.

**I**n meinem Verlage ist erschienen, und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu erhalten:

*Livona's Blumenkranz.*

Herausgegeben von *G. Tietemann.*

Mit dem wohlgetroffenen Bildnisse des russisch-kaiserl. Feldmarschalls Fürsten Barclay de Tolly, drey Landschaften und einer Abbildung alter Trachten.

Die profaischen Aufsätze sind:

- 1) Schilderung des Luxus, der Sitten und Gebräuche der Livländer zur Zeit der Ordensregierung, von dem Herausgeber.
- 2) Sibiriens erste Eroberung durch Jermak, den Sohn Timofejers.
- 3) Schilderung und Züge aus der nordischen Vorzeit.
- 4) Karl Grafs. Eine biographische Skizze, vom Herausgeber.
- 5) Briefe von Karl Grafs aus Italien an seine Freunde in Livland geschrieben.
- 6) Geschenke des Augenblicks für den Augenblick, von E. G. von Bröcher.

Der Zweck dieser Schrift geht vorzüglich dahin, für die Geschichte des Norden von Zeit zu Zeit kleine Beyträge, so viel möglich nach noch nicht benutzten Urkunden, und zwar in einem gefälligen Gewande, zu geben. Mit diesen sollen, um Einförmigkeit zu vermeiden, unterhaltende Aufsätze, Dichtungen aus der Vorzeit u. s. w. abwechseln — Die poetischen Beyträge sind von *F. X. Bronner*, *Karl von Morgenstern*, *U. v. Schlupbach*, *Karl Graß*, von *Sansou*, *G. Tietemann* und einigen andern.

Die Verlagehandlung hat für ein gefälliges Aeußere gefertigt, und für dieses erste Bändchen den Preis von 1 Rthlr. für ein in einen laubern Umschlag gebundenes Exemplar festgesetzt.

Riga, den 1. May 1818.

Joh. Friedr. Meinshausen.

*Neue vorzügliche Schriften für Krieger.*

*A. v. Landsberg*, Anweisung zum Militärstil im Geiste der neuern Zeit. Zweyte sehr verb. und verm. Aufl. 8. 1 Rthlr. 8 gr. Prän. Preis 1 Rthlr.

*A. L. Z.* 1818. Dritter Band.

*A. v. Landsberg*, der Infanteriedienst, nach den neuesten Ansichten bearbeitet und für eine möglich schnelle und bequeme Ueberlicht geordnet. Mit Figuren. 1 Rthlr. 3 gr. Prän. Preis 1 gr. (Beide sind noch im Prän. Pr. zu bekommen.)

*Becker*, K. S., Hauptm., Prüfung des Plans des Schlachtfeldes von Leipzig, im Sinne des Lehmann'schen Systems. Mit Profilen. Brosch. 8 gr.

*J. F. Schmidt*, Anweisung zur deutschen Fechtkunst auf Stofs und Hieb. 8 gr.

*O. Frhr. v. Oelshen*, Napoleon's Feldzug in Sachsen im J. 1813 u. s. w. Zweyte verb. Aufl. 1 Rthlr. 12 gr.

Darstellung der Ereignisse in Dresden. Eine Ergänzung dazu, von *H. A. Lindau*. 1 Rthlr.

*F. Ch. A. Haff*, J. V. Moreau's Leben. Für junge Krieger und Freunde der Geschichte. 8. Brosch. 21 gr.

*M. Carnot*, vom der Vertheidigung fester Plätze. Zweyte wohlfr. Ausgabe. gr. 8. 2 Rthlr.

Stämmtlich erschienen in der *Arnold'schen* Buchhandlung in Dresden und durch alle Buchhandlungen zu bekommen.

Von folgendem Werke:

*A Treatise on the nature and cure of Gout, comprehending a general view of a morbid state of the digestive organs and of regimen: with some observations on rheumatism by Dr. Charles Scudamore.* London 1816.

wird bey uns in Kürzem eine Uebersetzung erscheinen, welches zur Vermeidung der Concurrenz hiewit bekannt gemacht wird.

Renger'sche Buchhandlung in Halle.

In der Neuen Berlinischen Buchhandlung in Berlin ist so eben fertig geworden und in einem zierlichen Umschlag für 1 Rthlr. zu haben:

*Thieme*, M. (Sohn des Verfassers des Sächsischen Kinderfreunds), dramatische Spiele für die Jugend bey festlichen Gelegenheiten.

*Eine Weihnachtsgabe.*

Das Werken enthält folgende Lustspiele: 1) die Heimkehr, 2) das Räthsel, 3) die Scheidestunde, 4) das Mmm An.

Angebilde, 5) das frohe Fest, 6) Quersftriche, 7) der Namenstag, und 8) die Weinlese.

Alle diese dramatischen Spiele für die Jugend haben das Eigenthümliche, daß sie ausschließlich für die Feyer gewöhnlicher Familienfeste berechnet sind, und die Verlagsbandlung verbürgt sich, daß sich das Büchlein sowohl seines wohlberechneten kindlichen und munteren Inhalts, als auch seines gefälligen Außers halber ganz vorzüglich als angenehmes und sehr belehrendes Weihnachts- oder Geburtstags-Geschenk empfehlen läßt.

Auch in Leipzig in der Gräff'schen Buchhandlung zu haben.

So eben ist bey Unterzeichnetem erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Der  
Hausfreund,  
oder  
Sammlung*

*allgemein brauchbarer und bewährter Vorschriften,*  
wie man viele Bedürfnisse städtischer und ländlicher Haushaltungen durch eigenen Fleiß sicher und wohlfeil darstellen und bey vorkommenden Verlegenheiten mancherley Art sich raten und helfen könne.

Ein Halbsbuch  
für Hausvater, Hausmütter und Wirthschafterinnen  
in Städten und auf dem Lande.

Von  
*J. F. L. Möllner.*

Mit 1 Kupfertafel. Geheftet in einem Umschlag  
1 Rthlr. 8 gr.

Obgleich wir schon mehrere ähnliche Schriften besitzen, so empfehlen die meisten doch so wenig ihrer Bestimmung; und man muß dem Herrn Verfasser danken, daß er den Bitten mehrerer Freunde folgte und vorstehende Sammlung dem Druck übergab, die ursprünglich nur zu dem Gebrauch seiner eigenen Wirthschaft bestimmt war.

Daher war es auch angemessener Grundsatz des Herrn Verfassers bey der Herausgabe:

- 1) Nur solche Notizen aufzunehmen, welche jedem Hausvater und jeder Hausmutter oder Wirthschafterin, ohne Rücksicht auf ein besonderes Gewerbe und ohne Voraussetzung kostspieliger Apparate oder besonderer Kenntnisse und Fertigkeiten, nützlich oder wenigstens angenehm seyn könnten.
- 2) Allenthalben, wo es erforderlich seyn würde, die quantitativen Verhältnisse genau zu bestimmen und die Verfahrungsweise deutlich aus einander zu setzen.
- 3) Nichts aufzunehmen, wo er selbst nicht zuvor geprüft hätte oder wofür der Name des Schriftstellers, aus welchem er schöpfte, nicht wenigstens bürgte, und
- 4) Alles, so viel möglich war, unter gewisse Abschnitte zu ordnen, wie folgender Inhalt näher be-

zeichnet: I. Notizen für Gartenfreunde. II. Notizen für die Küche. III. Künstliche Getränke. IV. Anweisung, verschiedene Arten von Essig zu bereiten. V. Kaffee, Thee und Chocolate sammt deren Surrogaten. VI. Anweisung, verschiedene Syrops- und Zucker-Surrogate darzustellen. VII. Speise- und Brennöl. VIII. Licht, Lampen und Feuerzeuge. IX. Verfertigung verschiedener Arten von Seife. X. Zubereitung mehrerer Tinten in verschiedenen Farben. XI. Verfertigung mehrerer Sorten Siegellack in verschiedenen Farben (nach Herrn G. R. *Hermblöde*). XII. Anfertigung einiger leicht zu bereitender schöner Malerfarben. XIII. Einige kosmetische Mittel. XIV. Parfümerien. XV. Einige Mittel wider körperliche Uebel. XVI. Einige nützliche Notizen für diejenigen, welche Vieh und Geflügel halten. XVII. Nützliches Allerley.

Ernst Siegfried Mittler in Berlin,  
(Schloßplatz, Stechbahn Nr. 3.)

Von

*Germars und Zinckens  
Magazin  
der  
Entomologie*

ist so eben der 3te Band, von 30 Rogen Text mit 3 Kupfern, erschienen und kann für 1 Rthlr. 12 gr. Cour. oder 4 Fl. 30 Kr. Rhein. von den Buchhandlungen bezogen werden. Er enthält, außer der Anzeige der neuern entomologischen Literatur, einen Schatz neuer interessanter Beobachtungen; die Verwandlungen. Geschichte einer sudamerikanischen Bruchus-Art, merkwürdige Bemerkungen über die Nester der Hornissen, über die Lebensart der Gattung Claviger, eine Monographie der Gattung Phycis, eine Beleuchtung der Gattungen der Cicadarien und mehrere andere bedeutende Aufsätze sind darin niedergelegt, so daß er an Reichtum alle frühern Bände übertrifft. — Ferner:

Trauriger Kampf des Hrn. Prof. Dr. *Timmann* zu Leipzig, wider die Vereinigung der evangelischen Kirchen, und sein feindlicher Ausfall gegen ein kleines friedliches Land. Von einem Laien. Mit einer Nachschrift an seine Mitläuter. 4 gr.

Halle, im October 1818.

J. C. Hendel u. Sohn.

In dem Verlage von Duncker und Humblot in Berlin ist erschienen:

*Sermons  
prononcés à l'église réformée de Berlin  
par Fred. Antillon.*

1 Vol. gr. 8. Geheftet 3 Rthlr. 8 gr.

Daß der berühmte, in seinem ehemaligen Wirkungskreise als Kanzelredner hochverehrte Verfasser, dessen historische und philosophische Schriften eine aus-

gezeichnet günstige Aufnahme gefunden haben, in obigen Werke eine Auswahl der von ihm sonst gehaltenen Predigten herausgegeben hat, wird als ein Gewinn für die Literatur betrachtet werden. Von seinen früheren Schriften sind bey uns zu haben:

Tableau des révolutions du système politique de l'Europe depuis la fin du 15<sup>e</sup> siècle. Pariser Ausgabe, 7 Bände in 11. 8 Rthlr.

(Die zu Berlin erschienene Original-Ausgabe in 4 Bänden in gr. 8. fehlt.)

Mélanges de politique et de philosophie morale. 1 Rthlr.

Mélanges de littérature et de philosophie. 2 Vol. 3 Rthlr. 8 gr.

Essais philosophiques, ou nouv. Mélanges de littérature et de philosophie. 2 Vol. 1 Rthlr. 16 gr.

Considérations générales sur l'histoire. 10 gr.

In der Maurer'schen Buchhandlung in Berlin sind folgende Gelegenheitschriften erschienen:

Bakrent, Dr. J. C. F., sympathicus consensus oспитис cum visceribus abdominalibus. 8. 4 gr.

Böck, Dr. A. G. L., de statu quodam cordis abdomini. Acced. Tabulae lapideae. 8. 4 gr.

Engelmann, Dr. S. R. F., hydropis ovarii adumbratio. 8. 4 gr.

Fichus, Dr. J., de philosophiae novae Platonicae origine. 8 maj. 8 gr.

Göbel, Dr. T., de catalepsi adjecta historia melancholici catalepsi laborantis. 8. 4 gr.

Jacobi, Dr. J., de mammalibus hermaphroditis, alternis lateris in sexum contrarium vergentibus. 8. 4 gr.

Mahlendorff, Dr. J. F. H., de utero. 8. 4 gr.

Le Visneur, Dr. J. D., Observatio de Rifu Sardonico et de chorea 5<sup>a</sup> viii impuro quodam acudi exanthematis regressionem inodo secutus. 8 maj. 4 gr.

Winkler, Dr. B. R., de Amaurosi. 8. 4 gr.

### Für Mathematiker und Freunde der mathematischen Wissenschaften.

So eben ist erschienen und durch alle gute Buchhandlungen zu haben:

Lehrbuch der Wahrscheinlichkeits-Berechnung, von S. F. Lacroix. Aus dem Französischen überetzt und mit Erläuterungen und Zusätzen vermehrt von Dr. E. S. Unger. gr. 8. Preis 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr. Rhein.

Es läßt sich mit Zuversicht erwarten, daß diese Anzeige Vielen erfreulich seyn wird, denen es bekannt ist, daß ein systematisch bearbeitetes Werk über diesen Gegenstand in unserer Literatur noch gänzlich fehlte, und daß durch gegenwärtiges Buch einem Mangel abgeholfen wird, auf den seit langer Zeit mehrere unserer vorzüglichsten Gelehrten aufmerksam gemacht

haben. Dieser Mangel war um so bedeutender, da die Lehre von dem Wahrscheinlichen für den Staatswirth, den Statistiker und Politiker, für den Juristen wie für den Mediciner von gleicher Wichtigkeit ist. Noch verdient bemerkt zu werden, daß der berühmte Verfasser dieses Werkes es sich bey der Bearbeitung desselben zum Zweck gemacht hat, auch Anfängern in der Mathematik verständlich zu seyn. Der Einfluß der höhern Analysis auf Wahrscheinlichkeits-Berechnung ist daher in eigenen, am Ende angehängten Anmerkungen aus einander gesetzt.

G. A. Keyser's Buchhandlung in Erfurt.

Bey A. G. Liebeskind in Leipzig ist zu haben:

Michaelis, J. F., Brandenburgisch-preussische Regenten-Tafel, oder Tabellen, welche die Namen aller Regenten, die Zeit ihrer Regierung, wie auch die merkwürdigsten Umstände enthalten, welche sich während ihrer Regierung ereignet haben. Sechste sehr vermehrte Auflage. gr. 8. Preis 4 gr.

Freunde der brandenburgisch-preussischen Geschichte finden hierin eine gedrängte, aber vollständige Uebersicht derselben, die in dieser sechsten Auflage bis zur neuesten Zeit ergänzt worden, also auch die Ereignisse der Jahre 1813 bis 1815 enthält. Die Brauchbarkeit dieser Schrift hat sich durch die Aufnahme in den Lehranstalten bewährt.

Bey Joh. Friedr. Gleditsch in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

A m o r,  
Taschenbuch für Liebende  
V O N

Karl Heinr. Leopold Reinhardt.  
In Futteral. Preis 16 gr.

Verlags-Bücher von J. F. Meinshausen  
in Riga.

Baumann, J. H., Jagd-Anekdoten, die zwar mehrentheils aus Lügenhafte grenzen, aber sich doch wirklich zuge tragen. Nebst einem Anhang von Jagdreden u. s. w. 12 gr.

Claudius, G. C., Peter der Große. 3 Bde. Mit Kpfm. 3 Rthlr. 12 gr.

Grindel, Dr. D. H., die organischen Körper chemisch betrachtet. 2 Bde. 1 Rthlr. 10 gr.

Jäsche, G. B., Einleitung zu einer Architectonik der Wissenschaften, nebst einer Skiagraphie und allgemeinen Tafel des gesammten Systems menschlicher Wissenschaften nach architectonischem Plane. 12 gr.

Merkel's, D. G., Skizzen aus meinem Erinnerungsbuche. 1stes bis 4tes Heft. 2 Rthlr. 8 gr.

Par-

**Parrot, G. F.**, Grundrifs der theoretischen Physik, zum Gebrauch für Vorlesungen. 1ster u. 2ter Band. Mit 11 Kupferafeln. 3 Rthlr. 16 gr.  
— 3ter Bd. Mit 2 Kupfert. 3 Rthlr. 6 gr.

Auch unter dem Titel:

**Grundrifs der Physik der Erde und Geologie.**  
**Seruve, Dr. K. L.**, griechische Grammatik. 1 Rthlr.  
**Trauwetter, Dr. E. Ch.**, Ortwin's Weihe, oder Unterredung über die Dichtkunst. Schreibpap. 1 Rthlr.  
Druckpap. 18 gr.

Im Verlage des Unterzeichneten ist erschienen, und in allen Buchhandlungen zu haben:

**Shakspeare's Schauspiele**, übersetzt von **Johann Heinrich Voß**, und dessen Söhnen, **Heinrich Voß** und **Abraham Voß**. Mit Erläuterungen. gr. 8. Erster Bd. 3 Rthlr. (5 Fl. 24 Kr.)

Dieser Band enthält: der *Sturm*; der *Sommernachts-Traum*; *Romeo und Julia* (alle drey von **Johann Heinrich Voß**); *Viel Lärmen um Nichts* (von **Heinrich Voß**).

Ueber die Erscheinung einer neuen Verdeutschung der *Shakspeare's*, so viel es auch schon verdienstvolle Versuche in Hinsicht dieser höchst schwierigen Aufgabe der Uebersetzungskunst geben mag, kann man sich schon an sich selbst wohl um so mehr freuen, je mehr von dem grossen englischen Dichter dasjenige gilt, was die Portugiesen ihrem Camöens auf das Grabmal schrieben, es sey erlaubt, ihn zu übersetzen, aber vom Schicksal unerlaubt, ihn jemals ganz zu erreichen. — Allein noch grösser muß ohne Zweifel das diesem Unternehmen zuzuwendende Vertrauen seyn, da an der Spitze desselben ein Mann steht, der die Verdeutschung klassischer Dichter zur höchsten Kunst erhoben hat, und dabei den eigenen kräftigen Dichtergeist unter dem Gesetze wörtlicher und metrischer Treue, so viel als möglich, zu bewegen weis. So ist es ihm, unterstützt von der Verwandtschaft des Englischen mit dem Deutschen, auch hier in diesem ersten Theile bey Uebersetzung des *Sturms*, des *Sommernachts-Traums*, und von *Romeo und Julia*, gelungen, den grossen Britten, nicht nur im Schwunge seiner kühnen humoristischen Phantasie, sondern auch in seiner ausdrucksvollen Wortstellung, in seinem den Gedanken immer angemessenen Jambischen Gange, ja bis zu den Wort-, Reim- und Sylbenspielen, und sogar den Alliterationen hinab, so historisch treu darzustellen, als es in einer fremden Sprache vielleicht möglich seyn dürfte. Erscheint hier auch *Shakspeare* nun mitunter einmal rauh, ungegütet, einem neuen verfeinerten Geschmacke nicht immer angemessen, so wird darin jeder Unterrichtete das von uns entferntere Zeitalter des Originalgenies erkennen, gediegene Uebersetzung von weitläufiger Umschreibung oder Bearbeitung zu unterscheiden wissen, und der geübte mit der wahren Poesie des

deutschen Stils vertraute Leser wird dabey noch mehr Leichtigkeit und Natürlichkeit im Ganzen genommen finden, als sich bey so vielen zu überwindenden Schwierigkeiten erwarten liess. Die jüngeren Herren *Voß*, ebenfalls als schon gewandte und mit *Shakspeare's* Geistesinnig vertraute *Shakspeare's*: Uebersetzer bekannt, haben zwar ihrem Vater den ersten Platz in diesem Felde der Ehre mit rühmlicher Bescheidenheit überlassen, wie sich denn in diesem ersten Theile nur das Lustspiel: *Viel Lärmen um Nichts*, von Herrn *Heinrich Voß* dem Jüngern, befindet — indessen verbinden sie ihre Bemühungen mit der väterlichen im Geiste ihres würdigen Vaters. Herrn *Heinrich Voß's* den Jüngern gehaltvolle Vorrede über die oft verkannte dichterische Kunst des *Shakspeare* trägt viel dazu bey, den Leser auf den richtigen Standpunkt zu stellen, und ohnedesselben gelehrte kritische Erläuterungen geben Auskunft über die zum Verständniß des Originals zu wissen nöthigen antiquarischen oder literarischen Gegenstände, über die oft von Malone abweichenden Lesarten, und nicht selten über manche bekannte Eigenheiten des ausserdem hier noch mit alterthümlichen Ausdrücken und passenden Provinzialismen künstlich bereicherten Stils der väterlichen Uebersetzung.

In der jetzigen Michaelis-Messe erscheint der zweite Band, welcher enthalten wird: *Der Kaufmann von Venedig*, von *Johann Heinrich Voß*; *Maas für Maas*, von *Abraham Voß*; *Was ihr wollt*, von *Joh. Heinr. Voß*; der *Liebe Mihe umsonst*, von *Heinrich Voß*.

Leipzig, im October 1818.

F. A. Brockhaus.

(Zu erhalten durch alle Buchhandlungen in und ausser Deutschland.)

Von der eben in London erschienenen neuen Auflage nachstehenden Werkes:

*The new Family Receipt-Book* etc.  
erscheint im Verlage des Unterzeichneten ehestens eine deutsche Uebersetzung.

Pesth, den 15. Septbr. 1818.

K. A. Hartleben.

## II. Vermischte Anzeigen.

*Das pharmaceutisch-chemische Institut in Erfurt.*

In meinem seit 1795 bestehenden pharmaceutisch-chemischen Institute wird auf künftige Ostern abermals ein neuer Curfus eröffnet. Alle diejenigen, welche Antheil nehmen wollen, belieben sich baldigst bey mir zu melden.

Erfurt, im September 1818.

Dr. Joh. Barth. Trommsdorff.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## ERDBESCHREIBUNG.

LEIPZIG, 6 Hartmann: *Versuch einer, nach den neuesten Friedensbestimmungen geordneten und in Versen bearbeiteten, Erdbeschreibung von Europa*; für Schulen und Erziehungsanstalten zugleich als ein Hülfsmittel zur Uebung des Gedächtnisses und des mündlichen Vortrags von K. A. Kastendieck, Rektor zu Hameln. 1818. X u. 150 S. 8.

Unsre deutsche Buchdruckerpresse, die sich mit jedem neuesten Messkatalog immer trefflicher dazu eignet in einer Ikonologie ein Symbol der Geduld darzustellen, hat jetzt gar häufig mit der lieben Sonne die Eigenschaft gemein, das unter Beiden — Nichts Neues geschieht. Diefes ist denn auch der Fall wieder bey der vorliegenden aus ihr vor Kurzem erst hervorgegangenen Schrift, obgleich ihr V. d. Idee derselben gleich im Eingang seiner Vorrede, für eine durchaus neue erklärt. Rec. besitzt in einer Sammlung von literarischen Alterthümern zur Geschichte unsrer ähernen vaterländischen Poesie, unter allerhand andern poetischen Curiositäten auch ein Werklein das unter dem seltsamen Titel: „M. Joh. Christoph. Lossi Directoris Gymnasii Hildesheim. Andriani, *Singende Geographie* darin der Kern dieser nöthigen Wälfenheit in deutliche Lieder versasset“ im Jahre 1708 in einem kleinen Octavband zu Hildesheim erschienen ist. „Kommt“ hebt dasselbe an:

„Kommt zu lernen mit Belieben  
Wie der Erdkreis wird beschreiben,  
Theils auf Holz theils auf Pappier.  
Jenes stellt den Globum für  
Dieses giebt uns die Charten  
Die von unterschiednen Arten.

Wenn ich nun den Globum sehn  
Findt sich erkläht das Gehäuse,  
Mit dem Unterbrot und Fuß  
Sammt den Säulen: darauf muß  
Sich der hölzern Creys erhalten  
Wie der Messing in den Spalten.

Durch den Draht und Ax der Erden  
Kann die Kugel lauff werden,  
Oben hängt der Zeiger an  
Auf der Kugel weist man  
Pol und Creys, Clima, Zonen  
Und was dazwischen sonst bewohnen.“

Europa wird nach der altbildlichen Vorstellung von einer Jungfrau, gar erbaulich also darin besungen:

A. L. Z. 1818: „Dritter Band.

„Europa! Zeige mir dein Bild  
Mich dünkt du scheinstest *à la Mode*  
Was sag ich? Ach du gleichst dem Tode,  
Beschau dich selber wie du wilt.  
Es ist zwar Portugal sehr edel,  
Doch gleichet es schier des Todes Schedel.  
Ganz Spanien machet dein Gesicht  
Und Frankreich ist die Brust zu achtem.  
Wer will Britannien betrachten  
Als linken Arm, der irret nicht  
Daranter denn die Niederlande,  
Erscheinen wie sie lind, im Stnde.  
Der rechte Arm mag Welschland seyn,  
Daranter ist die Schweiz gelegen.  
Der Leib und Unterbauch hingegen  
Schlenst Teutschland, Pohlen, Ungarn ein,  
Das Hinterheil macht die Törkey.“

Und Asien wird folgendermaassen mit der Figur eines Kameels verglichen:

„In Asien macht die Törkey den Schwanz  
Die Leiden machet Persien,  
Den Sattel trägt Oskiden.  
Die Asien und dem Kopf gleich  
Die Brust hingegen der Chineser Reich  
Die Tartare bedeckt die Beine ganz.  
Der Schwanz ist groß! und hat Natelien  
Dann Soria, Arabia  
Georg und Turcomannia  
Mit Diarbeck und der Phrat  
Fein Alles abgetheilt hat.“

Und so weiter! Wer hätte es nun wohl für möglich halten sollen, das dieser weiland *Hildeshaimische* Rector, in einer solchen nutz- und geschmacklosen Spielerey von Anno 1708, an einem derzeitigen *Hildeshaimischen* Rector, im Jahre 1818 noch einen Nachfolger finden würde!

Folgende Proben werden hinreichen, unsre Leser in den Stand zu setzen, diese *singende Geographie* des 19. Jahrhunderts mit jener aus dem Anfange des 18ten vergleichen zu können. Sie beginnt ebenfalls mit einer Beschreibung der Erdkarte im Allgemeinen, wie folgt:

„Zwey große Kreise sehn wir hier  
Die Reiten unsrer Erde dar.  
Hier rechts im südlichen Revier  
Das ist beim ersten Anblick klar,  
Sind drey Welttheile uns bekannt,  
Die man die alte Welt genannt,  
Der größte ist Asien heist.

Vom Ural bis nach Kamtschatka  
Vom Eismeer bis nach India.  
Hier kommt er dem Äquator nah,  
Da lebt Adam im Paradies  
Mit Eva dort am Tigris.

Nnn

Links

Links gr'nat Europa noch daran,  
Vom Eismeer aber siehet man  
Bis an das Mittelmeer es liegen.  
Und dann nach Afien sich biegen.  
Der dritte Theil der alten Welt  
Der uns am Wenigsten gefüllt (?)  
Ist wie wir wissen, Afrika  
Heißt ist es wie im Ofen da! u. f. f."

Hierauf folgt eine kurze Einleitung über die Geographie von Europa überhaupt, worin der Vf. gleichfalls von dem Bilde dieses Welttheils als einer Jungfrau, folgendes Contrasteuf aufgestellt hat:

"Das Bild von Europa gleicht einer Jungfrauen Genes, es befehen von Portugal her.  
Da fängt ja der Kopf an! Wenn weiter wir schauen  
So sehn wir die Brust und den Leib und die Hand,  
Die rechte Sicilien, die linke Schottland.  
Die Beine umgibt dann das Kleid ganz umher.  
In Europa soll's hundert und achtzig Millionen  
Auf hundert und siebenzig tausend Quadratheilen  
wohnen."

Der letzte dieser Verse schreitet über die 170000 Qu. Meilen gerade als ob er seine Füße in Siebenmeilenstiefeln gesteckt hätte, einher. Uebrigens giebt uns dieser Geograph hier noch nebenbey für die Topographie des weiblichen Körpers die ganz neue Lehre: daß es bey der Erkenntniß einer Jungfrau lediglich um ein "genaues Befehlen" des "Kopfes" zu thun sey. — Es folgen nunmehr die einzelnen Europäischen Staaten in nachstehender Ordnung: 1) Portugal, 2) Spanien, 3) Großbritannien, 4) Irland, 5) die Insel Island.

"Wer speyt denn gar Feuer so fürchterlich da?  
Das ist der Herr Vulkan mit Nahmen Hecla."

6) Norwegen, 7) Dänemark, 8) Schweden.

"Die Größe von Schweden ist achtaufend Meilen  
Und dann noch fünfthundert und sechzig dabey  
Doch merken wir richtig in diesen zwey Zeilen:  
Achtaufend fünfthundert und sechzig und drey (!)"

Von Lappland heist es:

Ganz nördlich in Schweden da sehn wir Lappland  
Das ist als sehr kalt und armelich bekannt.  
In Norwegen, Schweden und Rußland vertheilt  
Ist gleichsam die Schweiz hier in Nordeuropa."

9) Preussen, 10) Rußland.

Die Haupt und Residenzstadt ist uns wohl bekannt  
Weil wir schon bey'n Landen dort Petersburg genannt  
Sie liegt an der Newa am Finnischen Meere  
Und macht dem Erbauer Zaar Peter viel Ehre!

11) Gallizien und Pohlen.

Viel Wölfe und Luchse ernähret das Land  
Der Polnische Zansbar ist uns wohl bekannt."

12) Schlesien, 13) Böhmen, 14) Mähren, 15) Ungern, 16) Kroatien, 17) Slavonien, 18) Siebenbürgen, 19) Türkei, 20) Republik der Jüdischen In-

seln, 21) Malta, 22) Majorka, Minorka u. f. v., 23) Corrika und Elba, 24) Sardinien, 25) Sicilien, 26) Italien, 27) die Schweiz, 28) Frankreich; dessen Schilderung der Vf. sehr charakteristisch also beginnt:

"Wir wünschen den biederern Schweizern Lebewohl  
Und wenden uns wehlich zu ihren Nachbarn,  
In Frankreich, die hausen viel Wein hier, auch  
Kohl! u. f. w."

29) die Niederlande und 30) Deutschland. Letzteres hat der Vf. von S. 76 — 80 erit im Allgemeinen wobey er auch die deutschen Universitäten folgendergestalt zusammengereimt hat:

Wir lernen als solche jetzt Göttingen kennen  
Und wohn Berlin, Jena und Leipzig hier nennen,  
Auch Heidelberg, Halle, Marburg und Tübingen  
Würzburg und Erlangen, Kiel, Rostock und Wien  
Verdienen das wir ihnen Lohlieder singen  
Weil Künste und Wissenschaft herrlich hier blühen,

und dann von S. 81 bis 149 nach seinen einzelnen Staaten dargestellt, dagegen alle die übrigen Europäischen Reiche, nur in den alleroberflächlichsten Umrissen von 1 bis 3 Seiten, abgethan worden sind. Von den deutschen Staaten ist, als das Vaterland des Vfs. Hannover am Ausführlichsten und Lobpreisendsten behandelt, das auch sein Vorgänger Lofius besonders in sein Herz geschlossen hat, denn er beginnt seine Beschreibung desselben mit den Versen:

"Chur-Hannover, Dein Gebiete  
Singet mein erretzt Gemüthe."

In folgenden Strophen aber weis Rec. in der That nicht, welchen von diesen beiden geographischen Versifexen er den Preis zuerkennen soll. Der Rector zu Hameln scandirt (gleich als ob er einem an Profo die gewöhnliche Ohre das Rumpeln eines schwerbeladenen Frachtwagens über ein holpriches Steinpflaster vernehmen wollte.)

"Quedlinburg, Halberstadt, Achersleben, Halle  
Sind wichtige Städte: die lezt' an der Saale (Salle)  
Ist als Akademie lang rühmlich bekannt"

Ihr Salzwerk und Waisenhaus wird schön genannt."

dagegen läßt sich der Rector zu Hildesheim mit seiner leichtfüßigern Metrik also vernehmen:

"Magdeburg wohin wir eilen  
Pfllegt man ordentlich zu theilen  
In den Holtz-Saal-Elbe-Kreis.  
Darin erbt die Hauptstadt lieget  
Der man Halle zugefüget,  
We jetzt wüchzt der Mufen Preiß.  
Andre hegen als im Schmalze (?)  
Burg und Calbe, großen Salze,  
Mit Wansleben, Wolmerndt.  
Acken endlich auch michte." (?)

Vom Königlich Sachsen singt Hr. Kofendick:

"Auch ist reich an Rindvieh an Schweinen und  
Pferden  
Von edlern Schafen hat's zahlreiche Herden. Denn



Dann liefert es Leipziger Lerehen zu Tisch  
So wie auch viel Welpredt: und sehr guten Fisch.

Von Weimar heist es:

„Gelehrte und Künstler sind hier hoch geschätzt  
Indem man auf Bildung sehr großen Werth setzt. —  
Nicht weit davon ist auch die Stadt Apolda  
Wir sehn eine wichtige Strumpffabrik da.“

Manche Verse des Vfs. gleichen an logischen und poetischen Zusammenhang vollkommen denen unsern alten Abc-Bücher. („Uebrate Hafen find nicht böß, der Hammer giebt gar HebeStöfs u. dergl.“) als z. B.:

Seht *Julich*, die Festung liegt hier an der Ruhr,  
In *Eupen* ist eine Tuchmanufaktur.

Folgende aber sind ein Muster ohne Gleichen wie man wärsige Verse machen kann, die alles Wassers das sie enthalten ungeachtet doch keine fließenden sind. S. 78.

Die *Danau* strömt östlich zum schwarzen Meer hin,  
Und nimmt auf *Drau*, *Iller*, *Sau*, *Iser* und *Inn*;  
Der *Nackar*, die *Mosel*, *Lein*, *Ruhr* und der *Main*  
Ergießen sich alle dort links in den Rhein.  
Seht *Weßer* und *Werra* und *Fulda* entsiehn  
Und die  *Aller*, *Wunne* und *Fuld* hineingehn.  
Von der *Elbe* sind *Hav*'l und *Elst*r aufgenommen,  
Wo auch *Moldau*, *Eger* und *Saale* hinkommen.  
Auch lernen wir hier noch die *Küstenflus* kennen,  
Wenn *Eider*, *Emt*, *Trave*, *Perjante* wir nennen.  
Der *Boden-* der *Chiem-* und *Cirknitzer-See*  
So wie auch der *Dümmersee* ist in Deutschland!

Flöße genug, nur kein Flufs! so simpel auch das jedem Dreiecher bekannte Versmaas ist (nach der Melodie: *Im Winter mein Glühner, da drischt man das Korn*) welches der Vf. hier, wie fast durchgängig — man denke sich die Monotonie durch anderthalbhundert Seiten! — gewählt hat, und worin er auch am Schluß dieses ermüdenden Reimgeklappers von seinen Zuhörern den erbaulichen Abschied nimmt:

„Nun Kinder lebt recht wohl! seyd fleißig und gut,  
Gehorsam den Eltern und treu stets der Tugend  
Liebt König und Vaterland habet frohen Muth.  
Mit Ehrfurcht vor Gott Acte und nützt recht die Jugend.“

dafs nun der Vf. diese langweilige Bänkelfängerey, die noch dazu (obchon er sie laut der Vorrede nicht einmal zum Elementarunterricht sondern zum zweyten Curfus „für gehörig vorbereitete und geübtere Schüler“ bestimmet hat) nichts weiter als eine dürftige Aufzählung der vornehmsten Länder, Städte, Flüsse und Producte enthält, in einer Vorrede alles Erstes für ein möglichst angenehmes (?) und zweckmäßiges Hilfsmittel zur Erlernung der Geographie und vollends gar zur Uebung des mündlichen Vortrags, in unsern Tagen erklären kann, ist uns in

der That unbegreiflich. Die sogenannten Memorial-Verse, in denen zuletzt noch so viel wir wissen; *Campes* die Weltgeschichte für Kinder behandelt hat, gehören zu den zwecklosen pädagogischen Spielereyen einer Zeit, die jetzt vo *Schillers* gewichtiges Wort: „*Erst* ist der Anblick der Nothwendigkeit!“ von unsern aufgeklärtesten Schulmännern, auch auf unsre Unterrichts- und Erziehungskunst so recht und würdig angewendet wird, glücklicherweise hinter uns liegt. Die veraltete Methode den Kindern die Elementarkenntnisse einer Wissenschaft durch *Verse* beyzubringen, ist aber überdem, — so gut wie weiland *Buns*'s Bilderunverfahistorie, worin u.a. *Nartheyen*, *Ham*, *Sam* und *Japhet* als drey Männer, der eine mit einem *Hammer*, der zweyte mit einer Reihe *Sammeln* und der dritte mit einem dicken Bauch (den er *ist ja fett*) dargestellt sind, — nicht einmal ein Mittel das Gedächtnis zu erleichtern, sondern vielmehr, ein offener Umweg, aus dem ganz einfachen Grunde weil der Schüler anser der *Sache* auch noch die *Verse* auswendig zu lernen hat, und wir würden in dieser Hinsicht viel eher noch *Bastards* in Pfefferkuchenteig gebackene Buchstaben durch deren Verpfleisen in den Kindern das A. B. C. zu appliciren pflegte, für ein solches Mittel, weil es doch eines ist was sich auf den *Magen* gründet, gelten lassen. Der Vf. versichert zwar in der Vorrede, dafs er diesen Versuch die Geographie zu lehren, (den er noch mit einem zweyten Theil, der die übrigen Welttheile enthalten soll zu vermehren gedankt) mit dem ermunterndsten Erfolg bereits wirklich angewendet habe. Wir find aber vollkommen überzeugt, dafs er durch seinen zweckmäßigen *erstickten*, vom Allgemeinen zum Speciellen fortgehenden Unterricht (der bey der Geographie ohnehin schon durch die bildliche Beyhälfe der Landkarten sehr erleichtert wird) sein Ziel eben so bald und sicher erreicht haben würde, ohne das Gedächtnis seiner Schüler erst noch mit Memorien von 10 Bögen voll eingedruckter *Verse* in welche sich eben so leicht, nach dieser Procedur, auch ein jeder Zeitungsbericht oder Auctionskatalog von alten Möbeln und Kleidern bringen liesse, zu martern. Gelezt aber auch dafs die Verse wirklich jenen mnemonischen Nutzen bey dem Unterricht über wissenschaftliche Gegenstände hätten, so versteht es sich doch wohl von selbst, dafs man wenigstens keine schlechten dazu wählen dürfe, die indem sie dem Gedächtnis zu Hölfe kommen, den Geschmack verderben. Dafs Hr. *Kaestlich* die seigenen nun auch gar noch als ein gutes Bildungsmittel für den mündlichen Vortrag empfiehlt, werden unsre Leser kaum für glaublich halten. Indes übertriff ihn hierin noch sein Vorgänger *Lofius*, der laut seines Vorberichts, seine singende Geographie nicht nur wirklich nach untergelegt „*Melodien*“ von seinen Schülern abfragen liess, sondern sie sogar auch für probat zu einer Einleitung in die *dramatische* Poesie erklärte. „Wie man“ sagt er, „neinen guten Wein auf einem Lager anzufüllen pflegt, so lasse dieses Werk zwar in seiner Verfassung ruhen, ich

ich werde aber auch mit Göttlicher Gnade nicht ermangeln, ein und andern Zusatz hiernächst beyzufügen, als eine *Geographiam in proverbis, Geogr. combinatoriam, Geogr. moralem, epigrammaticam* etc. in keiner andern Meinung, als die auf diesen Grund geübte Jugend zu einer *Esprit* immer mehr und mehr zu erwecken, nicht weniger eben diese Arbeit in die *oratorischen und dramatischen Übungen* einzuleiten."

— Wie hoch nun Hr. Rector *Kastendiek* in Abicht der poetischen Trefflichkeit über seinen Hildeshei-

milchen Collegien stehe, können unsre Leser nach dem dargelegten Proben schon selbst ermessen. Rec. seinerseits muß bekennen, daß er den Abtand zwischen beiden Poeten ungefähr nur wie den von *Shakspeare's* Zettel und Squeez zu dem verschollenen Naturdichter *Hiller* findet, und Verle, wie die angeführten, eher dem Rattenfänger von Hameln, um Ratten und Mäuse damit zu vergeben, als einem Schulrektor daseibst, um die talige Jugend in der Declamation zu bilden, zugetraut haben würde.

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

### Erfindungen und deren Benutzung.

**J**oseph Karl Schuster, Apotheker zu Tyrnau in Ungern, hat, nach vielen angestellten Versuchen, zum Gebrauch in Apotheken bey stark wirkenden Arzneyen, als *Tinctura Opi, Laudan. liquid. u. f. w. Tropfgläser* erfunden, die wegen ihrer Einfachheit, bestimmten Sicherheit (da nie mehr als ein Tropfen herausfallen kann, jeder Tropfen gleich groß und schwer) und wegen der in geringerer Quantität dazu verwendbaren Flüssigkeit, vielleicht vor allen bisher bekannten Hilfsmitteln dieser Art den Vorzug, und allgemeine Empfehlung, verdienen. Es bedienen sich dieser Tropfgläser bereits, mit voller Zuverlässigkeit und Zufriedenheit, mehrere Apotheker in Ungern, wie auch einige Damen zu mannichfaltig vorkommenden hitzigen Gebraueh, und der königl. Rath und *Prose-Medicus* des Königreichs Ungern, von *Pfisterer*, zeichnete diese nützliche Erfindung mit seinem Beyfall aus.

Der berühmte Mechanicus *Joseph Beczek* in Prag hat ein Dampfschiff und einen Dampfswagen verfertigt, mit welchem er bereits mehrere gelungene Versuche angestellt hat.

Um die Ausführbarkeit der Straßenbeleuchtung mit Gas für die Localitätsverhältnisse der Kaiserstadt *Wien* näher zu beurtheilen, die Sicherheit in der Lösung der Gasröhren in den mit Canälen durchschnittenen Straßen zu prüfen, und die etwa sich ergebenden Schwierigkeiten kennen zu lernen, wurde auf allerhöchsten Befehl, unter der Leitung des Directors des k. k. polytechnischen Instituts, *F. J. Prechtl*, im July 1818 ein Versuch zur Beleuchtung der Kruger- und Wallfisch-Straße nächst dem Kärrnhirn-Thore mit Gas ausgeführt. Dieser Versuch hat am 8. July begonnen, und wird seitdem täglich fortgesetzt. Nach dem einstimmigen Urtheile übertrifft dieses Gaslicht das gewöhnliche Lampenlicht weit an Stärke, Glanz

und Reinheit. Die Fragen, ob und wie diese vorzügliche Beleuchtungsart für die ganze Kaiserstadt in Ausführung gebracht werden könne, bilden den Gegenstand weiterer Verhandlungen, mit welchen sich die Behörden beschäftigen.

*Anon Lüberfonger*, Uhrmacher zu Zlabing in Mähren hat die Kunst erunden, durch welche Schiffe ohne alle Kraft von Thieren oder Feuer stromaufwärts getrieben werden. Er hat darüber vom Kaiser Franz ein ausschließendes Privilegium auf zehn Jahre erhalten.

Der Maschinist *Joseph Matthias Thümmel* in Oesterreich hat eine solche Wasser-Hebungsmaschine erfunden, mit welcher durch eine Wasser-Quantität von 10 bis 30 Eimern und die Kraft von zwey Menschen nicht nur allerley Mühlen unaufhörlich in Bewegung erhalten werden, sondern auch durch die Kraft eines einzigen Menschen während einer Sekunde 21 Kubikfuß Wasser auf eine Höhe von 12 Schuh erhoben werden können, von welcher bey allen Sauge-Werken, in Bergwerken, bey Feuerlöschanstalten u. f. w. ein großer Nutzen gezogen werden kann, und mittelst welcher in stehenden Wässern und Canälen die Schiffe, ohne durch Vieh gezogen zu werden, in Bewegung gesetzt werden können. Seine k. k. Majestät hat ihm für diese vielversprechende Erfindung ein ausschließendes Privilegium auf 10 Jahre ertheilt.

Dr. *Johann Nepomuk Jasniger*, Professor in dem *Theatrum* zu Wien, hat die Kunst erfunden, aus Steinkohlern, wenn sie in verschlossenen Gefäßen verbrannt werden, wohlfeile und sehr brauchbare Pigmente zu gewinnen, die manche theure exotische Farbestoffe ersetzen können. Er stellte hierüber am 6ten April 1818 in dem chemischen Laboratorium einen öffentlichen Versuch an, dem die k. k. Erzherzoge *Jakob* und *Rainer*, Graf *Chorinsky*, und viele Staats- und Hofräthe beywohnten.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Ankündigungen neuer Bücher.

**Bey** Joh. Friedr. Gleditsch in Leipzig ist erschienen:

*Allgemeine Encyclopädie der Wissenschaften und Künste*  
in alphabetischer Folge  
von genannten Schriftstellern bearbeitet  
und herausgegeben

von  
**J. S. Ersch und J. G. Gruber,**  
Professoren in Halle.

*Erster Theil. A — Atius.*

Mit Kupfern und Charten.

Leipzig, im Verlage von Joh. Friedr. Gleditsch.

Ohne in den Ton der gewöhnlichen lohpreisenden Ankündigungen zu stimmen, begnügt sich diese Anzeige damit, die Vollendung des *ersten Theils* bekannt zu machen, und die Versicherung zu geben, daß an dem *zweiten Theile* unausgesetzt mit Eifer gedruckt wird. Zu diesem *ersten Theile* lieferten folgende der Herren Mitarbeiter Beyträge, und nannten sich jedesmal unter den Artikeln:

Albers.	Erfch.
André.	Eichenburg.
Andres.	Fenkohl.
v. Arnoldi.	Fefsmaier.
v. Bacsko.	Freiesleben.
Bauer.	Friedemann.
Baur.	Fritsch.
Becker.	Fröhlich.
v. Benigni.	v. Gebren.
Bergmann.	Gerling.
v. Bieberstein.	Germar.
v. Bosse.	Gesenius.
Braubach.	Gottschalk.
Burdach.	Gräter.
Burmester.	Grote.
Cramer.	Grotefend.
Dolius.	Gruber.
Dietrich.	Guckenberger.
Drumann.	Günther.
Ebeling.	GutsMuths.
Ebert.	v. Hammer.
Engelhardt.	Hartmann (in Marburg).

Hartmann.	Mohrnick.
Hafse (in Dresden).	Molter.
Hafse (in Jena).	Naffer.
Haffel.	Niemeyer (A. H.).
v. Hauff.	Niemeyer (Anton).
v. Hazzi.	Nitzsch.
Henke.	Pahl.
Herrmann.	Paffow.
Heyse.	Petri.
Hoffbauer.	Pohl.
Hollmann.	Poppe.
Hörner.	Raifer.
Hüllmann.	Rau.
Jacobs.	Raupach.
Jacobsen.	Reefe.
Jack.	Ricklefs.
Käferstein.	Riemann.
Kanngießner.	Ritter.
Kastner.	Rochlitz.
Kaufch.	Röder.
Klug.	Rommershausen.
Koch (in Aachen).	Rommel.
Koch (in Magdeburg).	Rosenmüller.
v. Koch Sternfeld.	v. Rotteck.
Köppen.	Rühr.
Körte.	Rumy.
Kofegarten.	Sachs.
Kries.	Schaubach.
Krug.	Schinz.
Kübn.	Schlichthorst.
Lampadius.	v. Schlieben.
Langsdorf.	Schmalz.
Laurop.	Schmid.
Leger.	v. Schmid.
Lehmann.	Schneider.
Lichtenstein.	Schön.
v. Liechtenfeln.	v. Schubert.
v. Löhr.	Schütz.
Martens.	Schulz.
Majer.	Schwarz.
de Marées.	Seibertz.
Matthia.	Seiler.
Meckel.	Sickler.
Meister.	Siebenkees.
Mellin.	Spangenberg.
Menzel.	Spohn.
Merrem.	Sprengel.
Meusel.	v. Stramberg.
Mittermaier.	Stein.

Ooo

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Stieg-

Stieglitz.  
Teichmann.  
Tennemann.  
Unterholzner.  
Vater.  
Voigt.  
Wachler.  
Weger.  
Wegscheider.  
Wendt.

de Wette.  
Wiedemann.  
Wilken.  
aus dem Winkel.  
Winkelhofer.  
Wirtz.  
Worts.  
Zimmermann.  
Zinken.

H. Costa, Entwurf einer Anweisung zur Waldwerthberechnung. Zweyte verm. u. verb. Auflage. gr. 8. 18 gr.  
G. Hedener, Cato. Ein Buch für junge Oekonomen und Gutsbesitzer. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.  
Die Farbentauben. Für Liebhaber und Kenner. 8. 3 gr.  
Dr. J. A. Reum, Grundriss der deutschen Forstbotanik. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Bis Ende des Jahres 1818 wird Bestellung zu dem seitherigen billigen Subscriptionspreise angenommen, alsdann tritt bey der Bestellung eines jeden einzelnen Exemplares der schon früher angekündigte Ladenpreis ein, nämlich für jede Lieferung von zwey starken Quart-Bänden mit einem Heft Kupfer:

- a) Anstatt des Subscr. Preises von 7 Rthlr. 16 gr. Sächsl. für die Ausgabe auf fein weißs Druckpap. 12 Rthlr. Sächsl.  
b) Anstatt des Subscr. Preises von 10 Rthlr. Sächsl. für die Ausgabe auf Velin mit den ersten Kupferabdrücken 16 Rthlr. —

Nur bey directer Bestellung von wenigstens Fünf Exempl. und ohne die seither bewilligten Vortheile eines fünfsten Gratis-Exemplares, welches Privatsammlern in Gegenden, wo keine Buchhandlungen sind, bewilligt war und noch bis Monats December bewilligt bleibt, ist vom Jahre 1819 an der Subscr. Preis zu erlangen, jedoch nur so lange die vorrätigen Exemplare solcher erlauben, also ohne alle Verbindlichkeiten.

Der Verleger wünscht durch diese Bestimmungen allen künftigen Anforderungen zur Erlangung größerer Vortheile zu begegnen:

Leipzig, im September 1818.

#### Für Forstmänner und Oekonomen

sind vor Kurzem in der Arnold'schen Buchhandlung in Dresden nachstehende Schriften erschienen und durch alle andere Buchhandlungen zu bekommen:

H. Costa, Anweisung zum Waldbau. Zweyte verm. und verb. Auflage. gr. 8. 1 Rthlr. 11 gr. Prän. Preis 1 Rthlr. 12 gr.

(In dieser A. L. Z. 1818. Nr. 220. sagt der Rec. davon: „Sie ist als ein vorzügliches Werk zu betrachten, das alle bisherigen Anleitungen zur Holzzucht entbehrlieh macht a. l. w.“)

H. Costa, Tafeln zur Bestimmung des Inhalts und Werthes unverarbeiteter Hölzer. Brosch. 1 Rthlr. 8 gr. Prän. Pr. 1 Rthlr.

G. A. Fischer, Sammlung der vorzüglichsten Forstrechnungsaufgaben, zum Gebrauch u. zur Selbstübung für angehende Forstmänner u. Oekonomen. Dritte verb. u. verm. Auflage. gr. 8. 1 Rthlr. 6 gr. Prän. Pr. 1 Rthlr.

(Alle 3 Werke sind noch um den Prän. Pr. zu bekommen.)

In der Neuen Berlinischen Buchhandlung in Berlin, Petri-Platz Nr. 4, ist so eben erschienen, und daselbst, so wie in der Gräff'schen Buchhandlung in Leipzig, zu haben:

Hermer, F. (Königl. Preuss. Lieutenant bey Alexander - Grenadier - Regimente), Ephraem, 12, Gebietet 10 gr.

Der geniale junge Dichter, ein Neffe des durch Sophiens Reise von Memel nach Sachsen und mehrere andere gehaltvolle Werke hochberühmten Gelehrten J. T. Hermer, ist dem ältesten deutschen Publicum als Mitarbeiter des ehemaligen Merkel'schen Freymüthigen bereits von einer vortheilhaften Seite bekannt; diese jetzt von ihm herausgegebene, Sr. Majestät dem Kaiser von Rußland geweihte, Sammlung von Original-Gedichten sind von der Art, daß man mit Recht bitten darf, sie nicht unter die Klasse des Gewöhnlichen zu setzen.

So eben ist erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Marci Tullii Ciceronis quae vulgo fertur, oratio pro Aulo Licinio Archia poeta. Recensuit, suas observationes adjecit M. C. B. 8 maj. 12 gr.

Leipzig, im Septbr. 1818.

Weygand'sche Buchhandlung.

#### Geist und Form des

von Dr. Martin Luther angeordneten Cultus, aus dessen Schriften dargestellt von

J. L. Funk  
(Prediger zu Danzig).

gr. 8. Berlin: Nicolai'sche Buchhandlung. 1 Rthlr. 4 gr.

Von diesem eben erschienenen Buche begnügen wir uns, hier bloß eine kurze Uebersicht der Inhalts zu geben: I Allgemeine historische Einleitung (eines kurze Entstehungsgeschichte des christlichen Cultus). §. 1 — 11. Jesus Christus, die Apostel, Constantin der Große, Gregor der Große, Hofs. II. Was tadelt Luther am christlichen Cultus seiner Zeit, in 18 §. III. Luther's Ideen über den christl. Cultus, in 19 §.

IV.

**IV. Luther's liturgische Formulare u. s. w. mit Musikblättern.**

Die gehaltvolle Vorrede wird den Leser auf den richtigen Standpunkt setzen, von welchem aus der Verfasser sein Buch bearbeitet hat.

In der Jubilate-Messe d. J. ist erschienen und bey uns, so wie durch alle Buchhandlungen, zu bekommen:

**Dr. W. F. Clossius** Commentario jurid. literaria sistens Codicum quorundam Manucriptorum Digesti veteris accuratorem descriptionem eorumdemque et inter se, et cum Florentina vulgata aforismorum codicum lectionibus comparationem. cum praet. F. Schraderi. 8 maj. 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr.

Weimar, im August 1818.

**Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.**

Verzeichniß nützlicher Bücher, welche bey J. G. Cuvillé in Prag erschienen, und durch alle solide Buchhandlungen gleich oder auf Bestellung zu haben sind:

**André, R.** Darstellung der vorzüglichsten landwirthschaftlichen Verhältnisse, in so fern sie auf Bewirthschaftung des Grundes und Bodens, und die damit verbundenen Nebenzweige der Oekonomie Bezug haben. Ein Taschenbuch für praktische Landwirthe und für Freunde der Landwirtschaft in allen Gegenden Deutschlands und der benachbarten Länder. Zweyte vermehrte und verbesserte Auflage. 8. Prag 1819. 1 Rthlr. 8 gr. Sächf.

**Hesperus**, ein Nationalblatt für gebildete Leser, herausgegeben von **Christian Karl André**. 1818. 1stes bis 9tes Heft. 4. Prag. Der Jahrgang 6 Rthlr. Sächf. im Abonnement. Nach Ende des Jahrs 8 Rthlr. Sächf. (Wird auch für 1819 fortgesetzt, das October-Heft wird nächstens verlanget.)

**Kallastik, A. F. F.** Schrift-Beweise und Sprüche der heiligen Väter und Kirchenlehrer über die vorzüglichsten Glaubens- und Sittenwahrheiten, nebst Beispielen zu ihrer Anwendung im Berufe des Religionslehrers. 8. 1818. 1 Rthlr. 18 gr. Sächf.

**Küßl, J. J.** Meisterstücke der Schönheitskunst an den Schriftzügen der gebildeten europäischen Völker musterhaft dargestellt, und vom Grundstrich bis zur ausgebildeten Handschrift durchgeführt, in verschiedenen Arten deutscher, lateinischer, englischer, französischer, italienischer, böhmischer Schriftzüge, sowohl Current- als Anfangsbuchstaben, dann der Kanzley- und Frakturhschriften, der Gothischen Schriften, kaufmännischen Zeichen u. s. w. — Nach einer möglicher erschöpfenden Theorie der Schreibekunst für Lehrende und Lernende sowohl für diejenigen, welche noch gar keinen Unterricht im Schreiben erhalten haben, als auch für

jene, welche die Fehler ihrer Handschrift verbessern, oder über den Schreibe-Unterricht Aufsicht führen wollen. gr. 4. Prag 1819. Jede Lieferung von 10 Blatt 1 Rthlr. 6 gr. Sächf.

**Münster, R.** der fromme Christ im Gemüthe und im Glauben zu Gott. Ein Gebetbuch für gebildete Verehrer Jesu in allen Verhältnissen des Lebens. 12. Prag 1818. Mit Titelkupfer und gestochenen Titel, auf Druckpapier 12 gr. Sächf. — auf Schreibpapier 18 gr. Sächf.

**Neuigkeiten, ökonomische, und Verhandlungen.** Zeitschrift für alle Zweige der Land- und Hauswirthschaft, des Forst- und Jagdwesens, herausgegeben von **Christiane Karl André**. 6ter Jahrgang, oder 1818. 1stes bis 6tes Heft. gr. 4. 5 Rthlr. Sächf. im Abonnement, nach Ende des Jahrs 7 Rthlr. Sächf.

**Sommers, F. G.** neuestes wort- und facherklärendes Versteuchungswörterbuch aller jener aus fremden Sprachen entlehnten Wörter, Ausdrücke und Redensarten, welche die Teutschen bis jetzt in Schrift und Büchern sowohl, als in der Umgangssprache, noch immer für unentbehrlich und unerlässlich gehalten haben; verbunden mit einer Erklärung auch der weniger bekannten Kunstwörter und andern Ausdrücke der teutschen Sprache. Ein höchst nützliches Handbuch für Geschäftsmänner, Zeitungsleser und für gebildete Menschen überhaupt. Zweyte noch vermehrte und viel verbesserte Ausgabe. gr. 8. 1819. Brochirt 2 Rthlr. 8 gr.

Dieses ist jetzt nicht allein das neueste, sondern auch das vollständigste und am zweckmäßigsten eingerichtete Versteuchungswörterbuch.

**Deffen** Gemälde der physischen Welt, oder unterhaltende Darstellung der Himmels- und Erdkände. Nach den besten Quellen und mit beständiger Rücksicht auf die neuesten Entdeckungen bearbeitet. Mit Kupfern und Karten 1stes bis 4tes Heft. Brochirt. gr. 8. Pränumerations-Preis für 4 Hefte 1 Rthlr. 16 gr. Sächf.

Mit dem 1sten Januar 1819 tritt für die Hefte 1 bis 4 der Ladenpreis ein, welcher 3 Rthlr. 8 gr. Sächf. ist.

**Vollständiges Lehrbuch der Geographie der Staaten des deutschen Bundes, mit einer Einleitung und historisch-statistischen Erläuterungen**, von **H. v. Kramer**. Erste Abtheil. gr. 8. Bremen 1818, bey J. G. Heyse. Preis für beide Abtheilungen, welche nicht getrennt werden, 1 Rthlr. 30 gr.

Die Vorzüge dieses neuen und vollständigen Lehrbuchs der Erdbeschreibung werden den Kennern dieses deutscher erscheinen, je mehr sie sich der Bemühung unterziehen, den Geist desselben aufzohlen. Ohne indessen ihrem gründlichen Urtheile auszuweichen, werden einige Bemerkungen vorläufig dazu dienen, das Publicum auf den Werth dieses Arbeitsaufmerksam zu machen.

Je genauer wir unser Vaterland kennen", sagt der Verf. in der Vorrede, "je deutlicher wir das Gute und

„und Lössliche darin einsuchen, je besser wir die Quel-  
len des bürgerlichen Gedeihens würdigen lernen,  
desto lieber wird es, desto empfindener die Anhäng-  
lichkeit daran.“ Diefes ist der Gesichtspunkt, von  
welchem der Verf. bey der Bearbeitung dieses Werks  
ausgegangen ist, und das sich daher hauptsächlich  
durch zweyerley vor den Schriften dieser Art auszeich-  
net. Indem nämlich Deutschland als ein zusammen-  
hängendes Ganze betrachtet ist, von dessen Einheit  
der Bestand desselben abhängt, enthält die Einleitung  
die geschichtlichen Momente des politischen Zustandes  
von Deutschland, wovon die Bildung und der Unter-  
gang der Verfassungsform des höhern deutschen Staats-  
körpers in fortschreitender, lebhafter Darstellung ent-  
wickelt sind. Diese belehrende Uebersicht hat aber  
nicht bloß den Zweck, eine Skizze der Begebenhei-  
sen zu entwerfen, wodurch das Vaterland in den Zu-  
stand der Herabwürdigung versetzt wurde, den wir  
so schmerzlich erlebt haben, sondern auch und vor-  
züglich den höhern, in den Quellen des Verderbens  
die eindringlichste Warnung vor ähnlichen Fehlern  
aufzustellen, und die Bedeutung des wiederverein-  
ten und einigen Vaterlandes tief einzuprägen. Jeder auf-  
merkame Leser wird die Gründlichkeit dieser Dar-  
stellung erkennen, und jeder von der Herzlichkeit  
und Wärme des Vortrags ergriffen werden. — Im Ver-  
folg dieser Grundidee der Werthschätzung des einigen  
und einzigen Deutschlands sind zweitens die Quellen  
des Lebens, des Gedeihens und gesellschaftlichen Wohl-  
seyns im Vaterlande hervorgehoben, und jedem deut-  
schen Staate insbesondere in einer historisch-statisti-  
schen Einleitung vorgefetzt. Wie viel Mehreres und  
sorgfältiger Vergleichenes hierin geliefert ist, als in ir-  
gend einem geographischen Handbuche angetroffen  
wird, zeigt der erste Blick, und wenn das wahr ist,  
was der Verf. in der angeführten Stelle der Vorrede  
sagt, so müssen diese Darstellungen den ausgezeichneten  
Beifall der Lehrer und der Lernenden verdienen.  
Sie geben eine Ansicht der Grundstoffe des Gedeihens  
der deutschen Völker, die nicht ohne Befriedigung  
und ermunternde Belehrung gelesen werden kann;  
das Studium derselben kann der deutschen Jugend nicht  
anders als sehr ersprießlich seyn. — In Rücksicht auf  
die Ausführlichkeit der Bearbeitung in statistischer und  
topographischer Rücksicht kann schon allein die Bogen-  
zahl den entscheidendsten Beweis geben, und obwohl  
dieselbe die Erwartung übertroffen hat, so hofft doch  
die Verlagshandlung, daß der größere und ausgebrei-  
tete Nutzen die höhern Kosten weit übertreffen werde,  
und sie hat deshalb nicht eingestanden, sich diesen ver-  
mehrten Kosten zu unterziehen. Der Verf. glaubte  
wohl mit Recht, daß die Ausführlichkeit selbst den  
Lesern angenehm seyn werde, welche nur einen Theil  
des Inhalts vorzutragen Gelegenheit haben möchten,  
und daß es ihnen leichter sey, etwas zu überscha-  
en, als hin zu lesen. Die Menge der historischen  
Notizen, die sich auch in jedem topographischen Theile

finden, wird übrigens jedem Lehrer vielfache Ver-  
anlassungen zu belehrenden Unterhaltungen geben.

Die Verlagsbandlung schöpft aus diesem allen die  
gegründete Hoffnung, daß die Lehrer der Erbschrei-  
bung sowohl in niedern, als höhern Schulen dieses  
Werk zu einem, ihrem Bedürfnisse völlig entsprechen-  
den, Handbuche wählen werden.

Die zweite Abtheilung wird gegen Weihnachten  
d. J. nachgeliefert.

In allen Buchhandlungen Deutschlands ist fol-  
gende interessante Schrift zu haben:

*Geheime Geschichte des Hofes von St. Cloud.* 3ter Theil.

Auch unter dem Titel:

*Traumbilder Napoleon's.* Aus dem englischen Werke:  
*Visions of Napoleon Bonaparte.*

Die Vorrede sagt: „Wahrscheinlich ist solche das  
Ergebnis der geheimen Papiere, welche dem *las Cases*  
weggenommen wurden.“

Leipzig, O. M. 1818.

Gräff'sche Buchhandlung.

## II. Herabgesetzte Bücher - Preise.

Von *Gustav Schilling*

Sind in diesem Jahre erschienen:

Der Roman im Romane. 2 Theile. Zweyte verbe-  
serte Auflage. 2 Rthlr.

Die Heimsuchung. 1 gr.

Blätter aus dem Buche der Vorzeit. 1 Rthlr. 3 gr.

Orangen. Zweyte verb. und in 1 Band gedrangte  
Auflage. 1 Rthlr. 3 gr.

Flammchen. 1 Rthlr.

Die Versuchserinnen. Zweyte verb. Aufl. 1 Rthlr.

Das Teufels-Häuschen. 20 gr.

Auch unter dem allgemeinen Titel:

Sämmtliche Schriften von *G. Schilling.* 43ster bis  
50ster Band,

womit diese erste Sammlung geschlossen ist.

Bis zur nächsten Ostermesse überlassen wir alle  
50 Bände, welche 50 Rthlr. kosten, um den äußerste  
billigen Preis von 33 Rthlr. Stchl. oder Preuß. Copr.,  
wofür solche durch alle Buchhandlungen bey baarer  
Zahlung zu bekommen sind. Sollte sich, wider Er-  
wartung, eine Handlung weigern, sie dafür zu liefern,  
so bitten wir um unmittelbare Zufendung von gütigen  
Anweisungen, wo wir dann die Ablieferung sofort pos-  
sible durch ganz Deutschland besorgen werden.

Arnold'sche Buchhandlung in Dresden.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## GESCHICHTE.

- c) HALCK, b. Hendel: *Historische Beschreibung des hohen Petersberges im Saalkreise* und des auf demselben ehemals berühmten Augustinerklosters nach seiner vorigen und jetzigen Beschaffenheit. Aus alten Nachrichten gesammelt und aufs Neue herausgegeben von *Joh. Christian Hendel*, der naturforschenden Gesellschaft zu Halle Mitglied. Mit 3 Abbildungen. 1808. 144 S. 8. (12 gr.).
- 2) *Ebendaf.*, b. Ebendef.: *Chronik von Giebichenstein, Ludwig dem Springer, Halle und der Umgegend*; nach ihren ältern und neuern Begebenheiten chronologisch entworfen, zur Würdigung alter und neuer Zeit. Mit Anmerkungen, 3 Kupfern und einem Notenblatte. (Von *ebendemselben* Vf.) 1818. 422 S. 8. (1 Rthlr. 12 gr.).

Der unsern Lesern durch seine *historische Beschreibung aller ehemaligen und jetzt üblichen Wehr- und Waffenthaten*, (Halle 1803. — f. A. L. Z. 1803. Nr. 60.) als ein fleißiger Alterthumsforscher schon bekannte Vf. dieser beiden Schriften hat sich durch dieselben ein neues Verdienst um gründliche Untersuchung und lichtvolle Darstellung der auf den Titeln angegebenen Gegenstände erworben.

Ueber den berühmten, drey Stunden von Halle liegenden und alljährlich, sowohl seiner sich auf zehn Meilen und drüber in die Runde umher erstreckenden Ausichten, als der auf seiner Spitze befindlichen Ruinen eines ehemaligen Augustinerklosters wegen, von so zahlreichen wandernden Naturfreunden besuchten *hohen Petersberg*, hat man zwar schon eine 1748 zu Halle erschienene Beschreibung vom verstorbenen Prediger *Bothe*, woraus *Dreyhaupt* in seiner Hallischen Chronik einen Auszug aufgenommen hat. Allein dieses Werk ist gegenwärtig sehr veraltet, und seit 30 Jahren auch nicht einmal mehr im Buchhandel zu bekommen. Hr. H. führt in seiner Vorrede die Quellen, aus welchen jener ältere Beschreiber des Petersberges schöpfte, sorgfältig an, und theilt zugleich ein vollständiges Verzeichniß aller neuern historischen und itinerarischen Werke mit, worin auch vom Petersberge gelegentlich die Rede ist. Ausser diesen zahlreichen Schriften und jener *Botheschen*, welche der Vf. seiner Beschreibung zum Grunde legte, hat er für dieselbe auch noch mehrere handschriftliche Mittheilungen von Wichtigkeit benutzt. So theilten ihm, laut der Vorrede, der jetzige Cantor und Schullehrer auf dem Petersberge, Hr.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*Grünberg*, mehrere interessante physikalische Nachrichten, Hr. Prof. *Gilbert* und Hr. Oberbergmeister *Grillo* die Höhenmessungen und astronomischen Untersuchungen, die 1795 und 1803 von ihnen gemeinschaftlich mit *Hn. v. Zach* und dem Leipziger Prof. der Astronomie *Hn. Rüdiger* daselbst vorgenommen wurden, und Hr. Oberförster *Fromme* eine Geschichte des Petersbergischen Forstwesens mit. Die Schrift selbst hat der Vf. in folgende 11 Kapitel abgetheilt: 1) Von der Benennung, Lage, Natur und Beschaffenheit des Orts und der Gegend. — Der Peterberg hat diesen Namen von dem ehemaligen auf ihm erbauten, und dem heil. Petrus geweihten Augustinerkloster. *Lauterberg (mons serenus)* wurde er wegen seiner heitern, in einer weiten Ebene von 60 Meilen im Umkreise, gleichsam insularlich isolirten Lage genannt. Seine Länge beträgt 29° 37' 34" 2, die Breite 51° 36' 47", und die Höhe 1125 2/3 rheinl. Fuß über der Meeresfläche. Von seinem Gipfel, der besonders auch zur Beobachtung eines Gewitters einen herrlichen Standpunkt gewährt, überblickt man mit bloßen Augen, bey einem klaren Horizont, einige 40 Städte im Umkreise, ohne die vielen Schloßer, Marktflecken, Vorwerke und unzähligen Dorfschaften, in welchem Flächenraum man jetzt 10.000.000 Menschen zählt. Ein Panorama, das Rec. ungleich schöner, als das vom Brocken gefunden hat, weil die Gegenstände hier zugleich in ihrer vollen Deutlichkeit erscheinen. 2) Von den ehemaligen Bewohnern alter Völker in dieser Gegend. — Schon die alten Germanen hatten diesen Berg zu einer Schutzwehr benutzt. Gleichzeitig mit der Gründung des römischen Castells Marsburg (Merseburg) unter Drusus Germanicus ward auch er von den Römern befestigt, wovon noch jetzt deutliche Spuren zu sehen sind. 3) Von der Entstehung der Grafschaft Wettin und den Stiftern des Klosters St. Petri auf dem Petersberge. — Karl Martell erhob diese Gegend 804 zu einer Grafschaft Wettin, die er zur Belohnung seinem Feldherrn Thiemo schenkte. 4) Von der Stiftung und Erbauung dieses Klosters. — Graf Dedo legte den Grund dazu im J. 1125, starb aber darnüber. Sein Bruder Markgraf Conrad führte den Bau aus, und ward der eigentliche Stifter dieses Petersklosters. Im J. 1199 brannte es ab, wurde aber in 2 Jahren wieder hergestellt. 5) Von der äusserlichen Gestalt, der Bauart und den übrigen Gebäuden desselben. — Ein noch in den Ruinen übrig gebliebener Theil vom Innern der Kirche ist von trefflicher Architektur. 6) Vom ehemaligen Kloster-Convent. — Unter den vielen Privilegien war das vornehmste, daß die daselbst

Ppp

7) Von

gen Canonici 'unmittelbar' unter dem Papste standen. 7) Von den ausgezeichneten Präbisten desselben. — 8) Von der Dotirung und den herrlichen Gütern dieses Klosters. — Schon durch Markgr. Conrad und seine Gemahlin Luitgard wurde es ausnehmend reich dotirt, und ihre Nachfolger erwiesen sich fast sämmtlich gleichfalls sehr freygebig gegen dasselbe. 9) Von der Säkularisirung und dem heutigen Zustande desselben. — Herzog *Heinrich* der Fromme von Sachsen Säkularisirte es im J. 1540. — Der Kurfürst August von Sachsen kaufte 1697 das Amt Petersberg, trat es aber schon im folgenden Jahre an den Kurfürsten von Brandenburg *Friedrich III.* für die Summe von 40,000 Rthlrn. ab. 10) Von der Parochie und Kirche auf dem Petersberge. — Handelt von den Dorfschaften, Pfarreinkünften, Predigern und Schullehrern. 11) Von alten und neuen Merkwürdigkeiten des Klosters St. Petersberg. — Am 31sten Aug. 1565 ward es durch einen Wetterschlag zerstört, wobey auch das prachtvolle aus Messing aufgeführte Epitaphium des fürstl. Erbgräbnißes in der Kirche (an dessen Stelle Kurfürst *August* das noch jetzt zu sehende Denkmal von Pirnaer Sandstein setzen liess) zu Grunde ging, indem es durch die Gewalt des Feuers in einen Klumpen zusammenschmolz. Seitdem liegt nun dieses einst so berühmte und mehrere Jahrhunderte hindurch im blühendsten Flor bestandene Kloster in Ruinen. Zum Beschluß folgt ein Anhang, der eine Auswahl von Motto's und Denkprüchen aus den Einschreibebüchern, die den Besuchern des Petersberges zur Einzeichnung ihrer Namen vorgelegt werden, enthält. Die beygefügten 3 Kupfer stellen die Aussen- und die Innenansichten der Klosterkirche in ihrem vormaligen noch erhaltenen Zustande und die innern und äussern Ansichten der gegenwärtigen Ruinen in wohlgetroffenen Abbildungen dar.

Die zweyte Schrift des Vfs., die Chronik von Halle und Gibichenstein, enthält nach einer Vorrede über den Plan des Vfs. und einer zahlreichen, angeführten hieher gehörigen Literatur, einen zweckmäßigen Auszug aus den ältern Chroniken und der neuern Zeitgeschichte dieser Stadt und Gegend, der bis auf das Jahr 1817 geht, und der mannichfaltigen Wechsel irdischen Glücks und Misgeschicks wegen, welche diese Orte und ihre Bewohner seit einem Jahrtausend betroffen haben, eine eben so unterhaltende als lehrreiche Lectüre darbietet. Unter den zahlreichen Ruinen alter Ritterburgen in Deutschland zeichnet sich bekanntlich die des Gibichensteins bey Halle, sowohl durch seine überaus pittoreske Lage auf einem einzelnen steilen Felsen an den Ufern der Saale, wie durch die Poesie der damit verbundenen alten Volks-legenden, besonders der von Ludwig dem Springer, als eine vorzüglich romantische aus. Der Vf. untersucht zuvörderst die Zeit der Entstehung dieses einst so berühmten und gesicherten Bergschlosses, (das bis zur Erfindung des schweren Geschützes für unüberwindlich gehalten wurde, und Jahrhunderte hindurch so vielen hohen Staatsgefangenen von den

deutschen Kaisern zum Kerker angewiesen ward,) doch ohne sie genau bestimmen zu können. Die ursprüngliche römische Befestigung befand sich nicht auf diesem, sondern einem daneben liegenden Felsen, ehemals die *alte Burg* genannt. Den eigentlichen Gibichenstein soll entweder Kaiser Heinrich I. oder II., der im J. 1003 zum damaligen Erzbischof *Daganus* gesprochen habe: „*Dir geu ich den Stayn*“ gebauet haben. Merkwürdig sind die vielen Namen, die er früherhin hatte, als: Gevekenstein, Givekanstein, Givikonstein, Gubukanstein, Gibikenstein, Gibichstein, Gebigenstein, Gebekenstein, Gibichenstain, Gevekenstein, Kebekenstain, Gibichonstein, Gubukanstein, Gevikanstain, latineisch Gibichensteinium, ja *Dittmarus* nennt ihn gar Wikanstain und Wittkanstein. Kaiser Otto I. schenkte den 30. Apr. 965 die ganze Landtschaft Neletici, mithin auch Gibichenstein, der Kirche zu Magdeburg, Kaiser Heinrich II. aber dem damaligen Erzbischof *Daganus*; und so ward dieses Schloß von 968 bis 1474 die Residenz von fast 40 Erzbischöfen, die meistens hier und abwechselnd in Halle oder Magdeburg ihren Hof hielten. Der Vf. führt sie sämmtlich nach ihren Namen und Geburts- und Todesjahren, nebst den neuern Regenten des Herzthums Magdeburgs bis auf den jetzigen König von Preussen an, und beginnt hierauf, in chronologischer Folge der einzelnen denkwürdigsten Jahre, den erwähnten Auszug aus der Geschichte von Halle und Gibichenstein zugleich. Nach dem Jahr 1044 schaltet er eine ausführliche, 36 Seiten hindurchlaufende Darstellung der Geschichte *Ludwigs des Springers*, Grafen von Thüringen und Landgrafen von Hessen, ein, der den Pfalzgrafen Herzog *Friedrich II.* von Sachsen auf der Jagd erschlug, um sich mit seiner schönen Gattin Adelheid zu vermählen, und deshalb im J. 1070 auf Befehl Kaisers *Heinrich IV.* auf den Gibichenstein festgesetzt wurde. Diese Erzählung ist vorzüglich anziehend. Mit eben so gründlicher Geschichtskenntnis that aber der Vf. auch das Märchenhafte in der durchaus falschen Sage von dem Sprünge dar, den Ludwig zu seiner Flucht aus dem Fenster seines Kerkers über den hohen Felsen in die Saale herab gewagt habe. Aus der nun folgenden und den übrigen Theil dieses Werkes füllende chronologischen Darstellung vom Anfang des 12ten Jahrhunderts bis zum J. 1817 gestattet uns der Raum dieser Blätter keinen Auszug; auch werden Leser, die sich für die Geschichte von Halle und Gibichenstein interessieren, unfehlbar lieber das Buch selbst zur Hand nehmen. Auffallend ist es Rec. übrigens gewesen, gerade die Chronik der letzten Jahre mangelhaft und zum Theil selbst *unrichtig* erzählt gefunden haben. Zum Beschluß folgen noch mehrere sehr interessante statistische, geologische und naturbeschreibende Bemerkungen über Gibichenstein, die kein Leser, der es aus eigner Anschauung kennen lernte, ohne Vergnügen lesen wird. Die von einem andern Hallschen Schriftsteller, der sich aber nur als „*Revisor*“ dieser Schrift genannt hat, hinzugefügten gelegentlichen Anmerkungen über mehrere Gebrechen



unserer Zeit in Hinsicht auf Politik, Religion, Universitätswesen, Judenthum u. f. w. sind großen Theils wohl begründet. Eine besonders willkommene Erscheinung aber werden die beiden Schriften allen den zahlreichen, durch ganz Deutschland zerstreuten Männern seyn, welche ihre Studienzeit auf dieser berühmten Akademie verlebten.

#### VERMISCHTE SCHRIFTEN.

**BERLIN, b. Amelang:** *Berlinische Schulforschriften* vom Kalligraphen *Heunig*. Erstes Kest, Deutsch. 1817. 10 Bl. (jedes zu 3 Zeilen, 12 gr.) *Zweytes* Heft, Deutsch. 1817. 15 Bl. (jedes zu 6 Zeilen, 1 Rthlr.).

„Man hat bis jetzt, heist es in den dem ersten Hefte beygefügten *Aufsichten und Bemerkungen*, wenig Vorschriften, die zum Unterricht eigentlich dienen können; und selbst die bessern deutschen Schönschriften folgten den englischen Werken, und legten in Züge und Buchstaben Druck, wo eigentlich keiner angewandt werden kann. Obgleich diese Art lange für gut und schön gefunden worden, und auch *Buttersworth* (*Butternorth*; sollte Hr. H. das trefflich *Buttersworth* sche Originalwerk wohl kennen?) sie so vorgezeichnet hat, so mache ich doch darauf aufmerksam, daß sie für den Unterricht im Schreiben durchaus nicht zweckmässig sind u. f. w. Da man vielleicht zu sehr nach Schönheit trachtete, so überließ man wohl öfters, ob jeder Zug u. f. w. sich auch zum Geschwindschreiben eigne und Deutlichkeit hervorbringe u. f. w. Die Schönheit, eine leichte Nachahmung und eine freye und ungezwungene Hand wird durch Uebung der ovalen Form gewonnen. Das Oval ist die Schönheitsform (?), der Maßstab zu allen (?) Buchstaben und Zügen, gleichsam der Mittelpunkt unserer Kunst, und giebt dem Schreibhörer Lust und Liebe (wozu?). Wo es daher angebracht werden kann, ist Gewinn u. f. w. Mit Bedauern habe ich bemerkt, daß Deutschland in neuern Zeiten so wenig Originelles für deutsche Schrift aufzuweisen hat, da diese doch so viel Gutes und Schönes aufzunehmen vermag, und ihre Züge gewiß eben so selbstständig dargestellt werden können, als es die Buchstaben schon sind. Es ist traurig, daß man hier (wo? in Deutschland oder in Berlin?) nur fremde Schriften befordert (wie singt man das an?) und das Deutsche nur immer vermischt mit Englische(m) bearbeitet. Doch kann ich nicht umhin, den ehrwürdigen Kalligraphen *Hu. Rossberg* zu Dresden zu nennen u. f. w. Er erwarb zuerst(?) der deutschen Schrift Selbstständigkeit, und zwar zu einer Zeit, wo Deutschland unterdrückt war, und allen Deutschen Hohn gesprochen wurde (was hatte das mit unserer Schrift zu thun?) u. f. w. Nichts Fremdes, nichts Entlehntes soll daher in diesen Hefen sich zeigen, Züge und Verzierungen sollen nur deutschen Charakter tragen“ u. f. w. — Wir müssen gestehen,

daß wir den Sinn der obigen, treulich ausgezogenen Zeilen nicht ganz zu ergründen vermögen. Was hat die Einführung der *englisch-lateinischen* Schreibmanier unserer deutschen Schreibschrift für Schaden bringen können, da doch vorher auch schon lateinisch bey uns geschrieben wurde? Und wenn hier etwa bloß von den Zugverzierungen die Rede seyn soll, wie kommt es, daß die beiden getrochnen Titelblätter des vorliegenden Werkes, die, einige Ueberladung abgerechnet, gar nicht übel sind, so wenig von deutscher Originalität an sich haben, daß sich nur eine etwas verfehlte englische Manier darin erkennen läßt? Oder meint Hr. H., wenn er von falsch angebrachtem Druck in Zügen und Buchstaben spricht, und darin eine charakteristische Eigentümlichkeit der englischen Kalligraphie zu erkennen glaubt, wohl gar den zarten Gegendruck, den die englischen Schreibkünstler an denjenigen Stellen ihrer Züge und großen Buchstaben anbringen, wo die Feder rückwärts geht und also keinen eigentlichen Schattenstrich giebt? Die schon erwähnten Titelblätter, auf welchen dieser Gegendruck sorgfältig vermieden ist, scheinen eine solche Vermuthung zu bestätigen, geben dann aber zu gleicher Zeit den Beweis, daß Hr. H. entweder seine Zugfedern nicht gehörig zu schneiden verstehe, oder doch wenigstens kein aufmerkamer Beobachter dessen, was eine gute Feder der Art leistet, genannt werden könne. Uebrigens stimmen wir ihm darin völlig bey, daß jede Künstley der wahren Schönheit schadet; wie wir denn auch schon früher in diesen Blättern den Grundsatz ausgesprochen haben, daß unter allen möglichen guten Schreibschriften diejenige nothwendig für die beste und folglich auch für die schönste gehalten werden müsse, welche sich am schnellsten schreiben lasse, und dabey am wenigsten von ihrer eigenthümlichen Schönheit und Lesbarkeit verliere. Aus eben diesem Grunde können wir denn aber auch nicht umhin, die sehr expeditiv runde preuss. Geschäftshand, wie sie bey den meisten Berliner Ministerialkanzleyen üblich ist, der H-schen Currentschrift vorzuziehen. Das Eigentümliche dieser letztern, der wir jedoch ihre besonders Verdienste keinesweges streitig machen wollen, besteht in der grossen Schärfe und Bestimmtheit der Buchstaben des kleinen Alphabets, welche Eigenschaften den allerdings sehr schätzenswerthen Vortheil einer ausgezeichneten Deutlichkeit gewähren; der sich aber auf einem bequhern Wege, bey mehrerer Rundung der Buchstaben, ebenfalls erreichen läßt. Ueberhaupt scheint es uns, als ob Hr. H. mit seiner oben angeführten enthusiastischen Lobrede auf das Oval es eben nicht sehr ernstlich meine, da wir in seinem Alphabete mehrere Buchstaben (e, r, v, w, y) gespitzt und geschärft finden, die bey andern, übrigens auch strengern Kalligraphen weit gerundeter erscheinen. Den Obertheil des d halten wir für zu lang und zu gekrümmt, den Kopf etwas zu klein; p und x stehen sehr niedrig, und scheinen von der Linie zu fallen; ganz verwerflich und im Schnellschreiben durch-

aus unanwendbar ist aber die dem Vf. wohl ganz eigenthümliche Art, das *f*, *ß* u. f. w. mit den vorhergehenden kurzen Buchstaben zu verbinden; wie denn auch die allgemeine Grundregel, dass alle Buchstaben eine gleiche Neigung und Lage gegen die Linie haben müssen, nicht immer gehörig beobachtet ist. — Gegen dieselbe Regel fehlen *B*, *C* und *L* des großen Alphabets; das *C* würde gewinnen, wenn es sich der englisch-lateinischen Form mehr näherte; denn bey aller Achtung, welche wir dem Streben nach Selbstständigkeit zollen, halten wir doch dafür, daß es noch besser gethan sey, unter dem Guten das Bessere zu wählen und sich zuzueignen, wie solches Hr. H. auch bey dem *O* bereits gethan hat. Das *H* sollte einfacher und das *K* weniger breit seyn. — „Zur künftigen (?) Aufstellung von deutlichen Schriften, sagt der Vf., würde ich gern, nach meinem schon bekannten Plan, erst eine deutsche Universal-Kalligraphie theoretisch und methodisch bearbeiten, allein u. f. w.“ Dieser Plan ist uns, wie wir gesehen müssen, unbekannt geblieben, vorausgesetzt, daß derselbe sich nicht auf das Wenige beschränkt, was in den „Ansichten“ darüber enthalten ist, in welchem Falle es wohl erforderlich gewesen wäre, in etwas bestimmtem Ausdrücke zu sprechen. Ob die Bildung des Hn. H. zu befriedigender Ausführung des angedeuteten Werks umfassend und vielseitig genug sey, können wir zwar nach den vorliegenden kleinen Proben seiner Kunst nicht ganz beurtheilen, wollen daher auch über dasjenige, was sich etwa aus dem ersten Bl. des ersten Hefts abstrahiren läßt, um so weniger mit ihm rechten, da seine Praxis uns vorzüglicher zu seyn scheint, als seine Theorie; aber Vorlicht und vielfältige strenge Prüfung der Grundsätze, woraus er sein System zu bilden gedankt, glauben wir ihm nicht erstlich genug empfehlen zu können, da eine solche Unternehmung nicht allein, wie er selbst sehr richtig bemerkt, einen bedeutenden Zeit- und Geldaufwand erfordert, sondern auch bey den übrigen, in der That nicht geringen Schwierigkeiten, welche sich ihr entgegenstellen, der Gefahr des Misslingens nur zu sehr unterworfen seyn dürfte. — Daß Hr. H. seinen Schülern das Schreiben auf Linien nicht gestattet, ist sehr gut; seine Behauptung: „das Gerad(e)schreiben wird bey allen durch die einfache Regel: man rücke den Arm, je nachdem man weiter schreibt, regelmäßig vor, hervorgebracht“, scheint uns jedoch einer weitem Befähigung zu bedürfen, denn diese, wohl etwas zu einfache Regel ist leichter gegeben als besolgt, und wird bey Manchem, dem der richtige Blick nun einmal fehlt, den vorerwähnten Nutzen schwerlich hervorbringen. Für sehr wirksam halten wir dagegen die Methode, an die Stelle der Linien und Linienblätter Punkte treten zu lassen, und diese nach und nach, den größern oder geringern Fortschritten der Schüler gemäß, zu vermindern. — „Alle Grundzüge und Buchstaben, heißt es ferner in den

Ansichten“, werden zuerst mit dem Finger auf dem Tisch geschrieben, und dabey Tact und Schwung gehörig beobachtet.“ Die Nutzbarkeit dieses Fingerschreibens läßt sich nur durch Erfahrung prüfen, zu welchem Endzweck wir über den dabey zu beobachtenden „Tact und Schwung“ etwas näher unterrichtet zu seyn wünschten. — Der Text dieser Vorschläge, aus moralischen Sätzen und Lebensregeln bestehend, ist im Ganzen gut gewählt und correct. — Das dem Kupferstecher Hn. Klotz zu Berlin von dem Vf. erteilte Lob ist wohl verdient und wird von uns vollkommen bestätigt.

#### KIRCHENGESCHICHTE.

SULEBACH, in Comm. b. Seidel: *Protestantisches Kirchen-Jahrbuch für das Königreich Bayern. Erster Jahrgang. 1812. IV u. 508 S. gr. 8. geheftet. (1 Rthlr. 12 gr.).*

Dieser erste Jahrgang giebt das Schema für alle künftigen. Die Hauptabtheilung hey der Herausgabe des vorliegenden Jahrbuchs ging dahin, die protestantische Geistlichkeit des Königr. B., deren einzelne Mitglieder, vormals verschiedenen Ländern angehörend, sich einander größtentheils noch fremde geblieben waren, mit dem neuen äußern Vereine, den sie unter dem Scepter von B. bildet, näher bekannt zu machen; in der Hoffnung, daß diese Darstellung auch dazu mitwirken werde, einen für das Ganze wohlthätigen Gemeinfinn in den Gliedern des Vereins zu wecken. Nebenabthil dabey war, eine genauere statistische Kenntniß jener Landesbezirke zu befördern. Beygefigt sind die allg. Verordnungen über die Verfall und Einricht. der protest. Kirche in B. nebst den ergangenen einzelnen kirchlichen Vorkehrungen, die jedem Geistlichen im Lande als Richtschnur stets bey der Hand seyn sollen; die folgenden Jahre liefern die Fortsetzungen. Der Ertrag des Unternehmens ist der allg. protest. Pfarrwittwencaße bestimmt. Die protest. Gemeindeglieder des Königsreichs sind in 4 General-Deanate (Bohrnk, Augsburg, Regensburg und München) getheilt. In dem ersten Gen. Deanate sind der geistl. Stola 194, in dem zweyten 384, in dem dritten 160, in dem vierten 33, im Ganzen also 771. Das Gen. Consistorium hat zum Vorstände Hn. Branka. (Ob dieser ein Protestant, oder ob er ein Katholik sey, sagt das Jahrbuch nicht.) Ordentl. Ob. Kirchenrath ist Dr. Hünlein aufserord. Ob. Kirch. Räte sind Dr. Niehammer, Dr. Schmidt und Dr. J. A. Becker. In den Listen des Personals der Geistl. sind mehrere Columnen, welche Zeit und Ort der Geburt, Gymnasial- und Universitäts-Studien, Aufnahme unter die Candidaten, erste Anstellung und weitere Beförderung eines jeden einzelnen Geistlichen angeben. (Nur bey dem Hn. Cabinetsprediger, Dr. Schmidt, fehlen die Angaben.) Ein Namenregister über das Ganze erleichtert den Gebrauch dieses der protest. Geistlichkeit des Königr. B. unentbehrlichen Jahrbuchs.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## SCHÖNE KÜNSTE.

QUEDLINBURG, b. Basse: *Die Verskunst der Deutschen*, aus der Natur des Rhythmus entwickelt, in Vergleichung mit der griechisch-römischen. Zum Schulgebrauch, wie auch für Liebhaber der Dichtkunst und Musik. Von *Johann Heinrich Friedrich Meinecke*, (Prediger in Quedlinburg). 1817. Zwei Theile. XXVIII u. 208, XXXII u. 316 S. kl. 8. (2 Rthl. 16 gr.).

Nach den vielen Vorarbeiten in diesem Felde des Wissens war man wohl berechtigt, eine vollständige und gründliche Schrift zu erwarten, welche der Titel des Buchs auch zu versprochen schien, obgleich er in anderer Hinsicht Beforgnisse erregte; denn ein Buch zum Schulgebrauch kann unmöglich für Liebhaber der Dichtkunst, und noch weniger für Musiker seyn. Aber die Erwartung des Rec. wurde durch die Vorrede und das Inhaltsverzeichnis etwas herabgestimmt. In jener steht gleich anfangs: „Der Gegenstand war einer genauern Untersuchung wichtig genug. Denn ungeachtet des nicht zuvorkommenden Fleisses und der Genauigkeit der alten griechischen und römischen Grammatiker, war die Sache selbst doch, bis auf den heutigen Tag, in ein großes Dunkel gehüllt“ u. s. w. Dergleichen hat nun Rec. allerdings sonst weder nicht gefunden, doch ist der Stil weitweisig und oft gemein; und wie der Vf. mit einem Buche von mehr als 500 S. über einen solchen Gegenstand ein eigentliches Lehrbuch zu liefern gedachte (Vorr. S. X.), ist wirklich unbegreiflich. Wie stark müßte dann eine ganze Poetik seyn!

Der erste allgemeine, theoretische Theil enthält folgende 19 Kapitel: 1) *Vorläufige Bestimmungen*; 2) *Verskunst und Dichtkunst*; 3) *Verskunst und Musik*; 4) *Ursprung des Rhythmus*; 5) *Gemischte Rhythmen*; 6) *Von Bezeichnung der rhythmischen Quantität*; 7) *Nach etwas über Arsis und Thesis*; 8) *Vom Metrum*; 9) *Von den Versen*; 10) *Von den Füßen*, als den Elementen der Verse; 11) *Von den Sylben*, als den Elementen der Füße in quantisirten Rhythmus; 12) *Vom Hiatus, der Apokope, Synkope, Synäresis od. Krasis*; 13) *Von den Reimen*; 14) *Vom Versbau*; 15) *Von Anfangs- und Schlußsyben der Verse*; 16) *Von Verkettung der Sylben und der Chöre*; 17) *Von Verbindung der Verse*; 18) *Innere rhythmische Eigenschaften der Verse*; 19) *Von der musikalischen Behandlung der Verse* — in 205 §§.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.




Der Vf. folgt vorzüglich *Apel* und *Voss*, und gründet die ganze Verskunst auf den Rhythmus, dessen Ursprung er am besten zu verfinlichen meint durch die zwey Töne einer geschwungenen Glocke; Vorr. X. und S. 11. §. 17. Der erste Schlag mit dem Kleppel (das ist doch wohl die schlechteste Schreibart) durch die Kraft des Schwingenden ist die stärkere Arsis, der zweyte durch die Schwingkraft die schwächere Thesis. — Hier hätte wohl, nach A. W. Schlegel in seinen Briefen über Poesie, Sylbenmaafs und *Metra* (Horen 1796. St. 1. S. 54.) bemerkt werden sollen, wie man sich den Ursprung des Tacts zu denken habe. — Der Vf. zieht die Notenbezeichnung vor, und nimmt dreyzeitige Längen an.



Wie schon in der Anordnung der Kapitel, so zeigt sich der Mangel an philosophischem Geiste im ganzen Buche, und vorzüglich in den Erklärungen und Definitionen der Grundbegriffe. §. 2. „Rhythmus ist wahrgenommener Anfang und Fortgang einfacher und zusammengesetzter abgemessener Bewegungen in einerley bestimmten Zeiträume.“ Aber Rhythmus kann *seyn*, auch wo er nicht *wahrgenommen* wird; *Anfang und Fortgang d. B.*, also kürzer blofs: *Bewegungen*, was überhaupt kein recht passendes Wort ist: *einfache und zusammengesetzte*, in der Definition ganz überflüssig; *einerley bestimmt* ist auch nicht sehr bestimmt und richtig gesagt. Warum behielt nicht der Vf. die kürzere, deutlichere und bestimmtere Erklärung *Herrmann's*: Rhythmus ist die Aufeinanderfolge von Zeitabtheilungen, nach einem Gesetz? §. 3. „Der einfache Rhythmus bezeichnet blofs Anfang und Ende einer Bewegung.“ Was wird denn aus der Mitte? Der Vf. wollte sagen: den einf. Rh. besteht blofs aus 2 Bewegungen, aber dann durfte er freylich nicht §. 22. auch — — — — — §. 25. auch — — — — — zum einfachen Rhythmus rechnen, nach den Schlägen einer dreyeckigen Glocke! §. 4. „Die Wahrnehmung der ersten einfachen Bewegung in der zusammengesetzten ist der Tact (die Wahrnehmung ist doch nie die Sache selbst).“ Der einfache Rhythmus ist mit dem Tacte *einerley*.“ §. 6. „Ein Rhythmus ist daher allemal eine zusammengesetzte Bewegung.“ Hier widerspricht sich der Vf. selbst, oder er nimmt dasselbe Wort in verschiedener Bedeutung, was durchaus fehlerhaft ist. Widersprüche mit sich selbst vermeidet er auch sonst nicht. Vorr. S. XI. nimmt er einen *vierfachen* — *vielfachen* ist wohl nur einer der zahllosen Druckfehler — Accent an: den logischen, rhythmischen, prosodischen und musikalischen; §. 26. ist nur ein *dreyfacher* angegeben, im Register aber wieder ein


ein vierfacher; der prosodische fehlt. Aber entweder sein logischer und rhythmischer, oder sein prosodischer und logischer sind einerley. Doch kann allerdings der Nachdruck auf vierfache Art hervorgebracht werden: durch Stärke, durch Dauer, durch Höhe oder Tiefe, durch eine andre Tonart; daher unterscheidet *Maaf* in seiner Rhetorik richtig einen intensiven, protensiven, melodischen und harmonischen Accent. §. 12. „Im *theoretischen* Sinne ist Dichtkunst nach *Kant* die Kunst, ein freyes Spiel u. f. w.; im *praktischen* Sinne ist die Dichtk. ein System der zur Bildung eines Gedichts dienlichen Regeln.“!! Umgekehrt; denn die Poetik ist doch wohl Theorie, und nicht Praxis? Noch seltsamer ist §. 13. die Erklärung der *Musik*, der „Kunst, eine Reihe von Tönen zum Rhythmus, und eine Reihe von Rhythmen zur Melodie im Längenmaafse und zur Harmonie im Flächenmaafse zu verbinden.“ Musik ist doch keine Kunst im Raume, und wollte man räumliche Maafse anwenden, warum nicht eben so gut Körpermaafse? Der Vf. wählte jene Ausdrücke sehr unglücklich, um die Aufeinanderfolge und das Nebeneinanderseyn in derselben Zeit zu bezeichnen. „Mit der Harmonie in der Partitur (ist das eine besondere?) lassen sich allenfalls die Strophen vergleichen.“ Ist's möglich, so etwas zu behaupten? Weil in einer Partitur die Stimmen unter einander stehen — im Flächenmaafse! — wie die Zeilen einer Strophe, darum lassen sich Harmonie und Strophe vergleichen?! Die Verskunst hat durchaus nichts der musikalischen Harmonie Entsprechendes, da sie es blofs mit der Aufeinanderfolge zu thun hat. — §. 17. wird sogar der Rhythmus der Drecher betrachtet, und auch das gemeine Spiel mit dem Namen Bartholomäus, der ihn bezeichnen soll, nicht vergessen. — Die lange Darstellung S. 19. war gar nicht nöthig; in zwey Zeilen konnte gesagt werden, dafs aus 1 Viertel = Achtel, 4 Sechzehntel u. f. w. würden. Der Alcäische Vers aus Horaz S. 29. heifst eigentlich: *Bacchum in remotis carmina rupibus*, und die zweyte Zeile fängt mit *Vidi* an.

Die Regel S. 32. ist offenbar falsch, und die Beispiele beweisen sie gar nicht. *Hilf mir* ö|Gott, ist freylich besser, als: *Hilf mir mein*|Gott; aber nur wegen der leichtern Aussprechlichkeit und des grössern Wohlklangs, nicht weil *mir* gegen *o* lang und gegen *mein* kurz wäre; *Hilf* ö *mein*|Gott — konnte den Vf. schon eines Bessern belehren; und *Trunkenheit* ist doch wohl ein besserer Daktylus, als *Wahrheiten*? §. 54. S. 39. der Vers: „Rufen auf den Weg gestreut“, ist, nach griechischer Art zu reden, kein Tetrameter, sondern ein katalektischer Dimeter; der Vf. vergleiche nur sich selbst §. 59 u. 63. Wenn der Vf. S. 48. den Vers: Ringsum an Bäumen und Gäßchen, so misst: u|-u|-u|-u|-u, und ihn für einen vollständigen trochäischen Dimeter erklärt durch Zusammennehmung der ersten und letzten Sylbe; warum will er S. 70 u. 138. -u|-u|-u|-u|-u nicht

eben so als Choriambischen Trimeter gelten lassen, wo sich der Choriamb in den Ioniker --u, oder Epitrit --u oder Paon --u auflöst? S. 52. *Ungewärtig* ist ein schlechter Doriskus. Der Vf. unterscheidet S. 17 u. 32. (warum steht die Erklärung zweymal?) *accentirten* und *quantirten Rhythmus*, so dafs bey dem ersten blofs von Hebung und Senkung, oder von Stärke und Schwäche des Tons die Rede sey, bey dem letzten auch von Zeitdauer, und bauet auf diesen Unterschied sehr viel. Ganz richtig heifst es S. 32.: „der Musiker macht sich die Quantität, dem Verskünstler ist sie gegeben.“ — aber S. 8. wenigstens undeutlich: „der Musiker behandelt leere Töne ohne alle Quantität“; und S. 17. unrichtig: „in der Musik kommen blofs accentirte Rhythmen vor.“ Den Unterschied zugegeben — aber nicht die auf jeden Fall falschen Namen, denn es giebt auch einen Accent der Dauer — wie kann der Vf. S. 51 fg. vom accentirten und quantirten Füssen und Metrum reden?



Der Vf. theilt alle Füsse in *Artsche* und *Thetische*, stellt jedoch dieselben Füsse unter beide; aber find denn seine sogenannten *steigenden Sponden* und *Molosse*, abgetheilt und bezeichnet -|-, ; -|-,  wirklich diese Füsse? Der sogenannte *Antidaktylus*  ist nach Hn. M's. sonstigem Sprachgebrauch doch nichts als ein *schwerer Anapäst*, aber die Beispiele *O selbster* und *in der Noth* sind nicht einmal schwere Anapäste.

Das 11te Kapitel von den *Sylen* ist sehr dürftig. Die offenbar falsche Behauptung von *Moritz*, dafs die Stammsylbe des Zeit- und Beschaffenheitsworts niemals auch gegen Nenn- und Eigenschaftswort kurz seyn könne, mußte gerügt werden. Wenn der Vf. §. 91. S. 80. unter Nennwörtern nicht die Eigenschaftswörter mit versteht, so verfallt er in den entgegen gesetzten Fehler. Die hier gegebenen Regeln nach *Arts* und *Thesis* machen es nicht aus, es kommt auch auf das grammatische Verhältniß der Wörter an; *o* Gott ist kein Spondeus, die offenbar kurze Sylbe *o* darf eben nicht in der *Arts* stehen; *o* wie ist freylich -, aber weil *o* schon an sich gegen *wie* lang ist. Entweder hat sich der Vf. hier mit seinen Beispielen selbst getäuscht, oder Rec. möchte sagen, er ist nicht ganz redlich dabey verfahren. Das Maafs von *amuthiger* ist durch die Zahlen ganz falsch bezeichnet; S. 106. steht es richtiger 3 2 1 | 4. Rec. würde überhaupt nicht , sondern 

lesen; zwar *Amuth* selbst ist , oder mit *Voss* zu reden, *As* hat die hochtonige, und *Muth* die tiefstönige Länge, allein bey der starken Verlängerung des Worts zieht *muth* den Accent und also die Hauptlänge auf sich, wie das auch in andern Sprachen geschieht. Wörter, wie *über*, *oder*, *ohne*, *gegen*, als *Pyrrhichien*

chien gebrauchen zu wollen, §. 69. S. 52, §. 91. S. 83, verräth wenig Sinn für Wohlklang, der überhaupt selten beachtet wird, und auf den Vf. doch durch *F. A. Wolf's* akademische Vorlesungen hätte sollen aufmerksam gemacht werden.

Eine seltsame Verwirrung und völlige Unkunde aller Elemente der Grammatik stellt das *Verzeichniß zweydeutiger Anfangs- und Endsyblen* (S. 87—105.) zur Schau. Wenn dieses Verzeichniß irgend einen Nutzen, ja nur einen Sinn haben sollte, so mußte und durfte es nur enthalten: 1) wirkliche Syblen; 2) Syblen, die in mehreren Wörtern vorkommen; 3) Syblen, deren Maafs nicht nach Regeln bestimmt werden konnte; 4) dals Maafs endlich mußte richtig angegeben seyn. Aber was steht hier? S. 87. Anfangssylbe *ä* mit den Beyspielen *Aebtissin*, *äthe-*

*visch*  und die Bemerkung: *aus ätherischem* (—1—00?) sey besser, als: *aus dem ätherischen* (—001—00?) In *Aether* ist *Ä* lang, *ätherisch* hingegen ein ganz guter Amphibrach. Aber sind denn die Syblen in beiden Wörtern gleich; ist denn *Ä* die Anfangssylbe von *Aebtissin*? heisst diese nicht *Aebt*, oder doch *Aeb*? und ist diese nicht die Stammsylbe? sie verliert hier den Ton, freylich gegen das Gesetz, jedoch nach einer Regel, welche eingegeben werden mußte; allein nach Regeln sucht man vergebens. Eben so gut konnte der Vf. die Sylbe *Pri* mit den Beyspielen *Prinzessin* und *Prise* anführen, und alle mögliche Syblen. S. 88. *Altfräncklich* geht, wie *alt-kung*, völlig nach der Regel,  Für Zusammensetzungen, wie: *darauf, daher, obgleich, hinab, und Aufsteig, Aufsteig, einbringen, einziehen*, giebt es Regeln, wozu also das höchst dürftige Verzeichniß? S. 89. *best in — der Leter rathe! — in beständig und bestmöglich.* Das ist doch wahrlich nicht *bestmöglich!* Anfangssylbe *Re* mit den beiden fehr poetischen Wörtern: *Register* und *Registratur!* Etwas besser ist das Verzeichniß der Endsyblen; doch kommen auch hier eigentlich zusammenge setzte Wörter vor, wie *allenfalls, immerdar, Wiederhal.*

Bey dem *Hiatus* (S. 110—114.) verfehlt der Vf., trotz seiner Weitläufigkeit, doch das Rechte, worauf ihn seine eignen Beyspiele: *trous Hunde* und *aus der Tief hervor*, schon hätten führen können. Die *Apokope* darf nie einen Stammbuchstaben, nie einen zur grammatischen Form des Worts unentbehrlichen Buchstaben, z. B. das *s* der Mehrheit oder des weiblichen Geschlechts treffen, überhaupt nur das *s* am Ende. Uebelklang muß man in der Zusammenstellung der Wörter vermeiden, aber nicht überall darf ihm die Apokope abhelfen. Das ganze 12te so wie das 18te Kapitel scheinen Rec. gar nicht in eine Verakunst zu gehören, denn zu den ästhetischen Eigenschaften der Verse rechnet der Vf. S. 174. Leichtigkeit, Präcision, Malerey durch schöne Wortfäulse, Wahl des Metrums,

Eben so oberflächlich und ohne Sinn für Wohlklang wird der *Reim* im 13ten Kapitel abgehandelt. §. 109. Bloß thetische Endsyblen können die Reime nie seyn. Die Erklärung des Reims §. 110. paßt gar nicht auf männliche Reime, und nicht auf alle weibliche; in *len-ken, den-ken* hat die Arsis auch den gleichen Consonanten *n*. S. 122. kommt der Vf., wieder auf seine seltsame Vorstellung: „Wenn der Vers gleichsam der Länge nach die Melodie macht, so vertritt der Reim der Breite nach die Stelle der Harmonie. Er dient dazu, wie in der Musik die Partitur, das Verhältniß der Theile zum Ganzen um desto leichter zu übersehen u. s. w.“ Das Verzeichniß der unreinen und falschen Reime S. 130. ist so höchst dürftig, dals es auch zehnfach vermehrt noch in hundert Fällen ohne Auskunft lassen würde. Wenige Regeln gäben es kürzer und deutlicher, die der Vf. schon in *Bürger's Hübners radvivus* finden konnte. Und welche Reime hält derselbe für richtig und gut? *Freude und Seide, Aal und Knall, Kuß und Fuß*, (was er noch in der Vorrede zum zweyten Theile vertheidigt), *Rang und Dank, frey und neu, freyheit und Leid*; und für zulässig sogar: *waren und harren, Tinte und grüne!!*

„Die logische Eigenschaft eines Verses, sagt der Vf. §. 135. S. 140., fodert, dals er einen Gedanken umfasse, der wenigstens durch ein Comma einen Schluss bekomme, wodurch er zu einem Ganzen werde.“ Hundert Hexameter, (welche Versart sonst eine unausstehliche Eintönigkeit haben würde), besonders im Virgil, der bekanntlich etwas von der Verskunst verstand, und der gerade dieses Ueberschreiten des Sinnes (Enjambement) sehr liebt und oft sehr glücklich anbringt, konnten den Vf. von der Falschheit dieser Regel leicht überzeugen. Was §. 153 u. 154. *Verketzung der Syblen* heisst, ist freylich nicht *Cäsur*, aber sie ist immer mit ihr verbunden, als Ursach oder Wirkung, und bey einer richtigen Erklärung der Cäsur, die freylich hier fehlt, kann man recht gut, was über diese Verketzung gesagt wird, entbehren, da Alles bey der Cäsur vorkommen sollte.

Da Rec. schon bey dem ersten Theile so weitläufig gewesen ist, so giebt er nur kurz die Abschnitte des zweyten angewandten oder praktischen Theils an, in dessen Vorrede sich der Vf. nicht sehr glücklich gegen eine Recension in *Heinsius* Sprachanzeiger vertheidigt. Man muß sich allerdings freuen, wenn ein 70jähriger Greis — als solchen giebt sich hier der Vf. zu erkennen — sich mit Gegenständen der Art beschäftigt; aber warum muß er als Schriftsteller darüber auftreten, da er sich schwerlich selbst ablegen kann, dals dieses Buch weder die Wissenschaft fördere, noch auch bey seiner Dicke und seinem hohen Preise zu einem Lehrbuche in Schulen tauglich sey? Kap. I. Von einzelnen *Verarten* *Hörhaupt*. Kap. II. Von den *Verarten des Niedertacts*. Abtheil. 1. Von *trochäischen Versen*. — 2. Von *daktyl. V.* 3. Vom *Hexameter*, (der Vf. wird schwerlich Verwunderung finden, wenn ihm die Trochäen im *H.* besser gefallen, als die Spondeen; von der

der Cäsur ist auch nicht ganz richtig gehandelt.) — 4. Vom *Pentameter*. — 5. Vom *heroischen Tetrameter*. — 6. Von *Pherekratischen* und *Archilochischen Versen*. — 7. Vom *adonischen Verse*. — 8. Vom *Phaläkischen Verse*. — 9. Von *Sapphischen V.* — 10. Von *Choriambischen Versen*. — 11. Von *Bacchischen, Kretischen und Pionischen V.* und *sinkenden Ionikern*. — 12. Von *Alkäischen V.* — 13. Von *Priapischen V.* Kap. III. *Von den Versen des Ausfalls*. 1. *Allgemeine Bemerkungen*. — 2. Von den *Jambischen Versen*. — 3. Von den *Stakzonen*. — 4. Von den *Saturnischen Versen*. — 5. Von den *Alexandrinischen Versen*. — 6. Von *Anapästischen V.* — 7. Von den *steigenden Ionischen und Epionischen V.* — 8. Von den *Anakreontischen V.* — 9. Von den *Antipastischen und Dochmischen Versen*. — 10. Von den *Palimbacchischen, Pionischen und Amphibrachischen Rhythmen*. — 11. Das *Galliambische Metrum*. — Kap. IV. *Die Horazischen Sylbenmaasse*. Kap. V. *S. d. Catullus*, (ganz unbedeutend, bloße Angabe des Metrums aller seiner Gedichte, was in eine deutsche Verskunst schwerlich gehörte; Rec. wunderte sich auch, wie Catull zu dieser Ehre käme.) Kap. VI. *S. d. Boethius*. Kap. VII. *Metrische Erläuterung einiger Sylbenmaasse berühmter deutscher Dichter*. 1. *Allgemeine Bemerkungen*. — 2. *Klopfsche*. — 3. *Vossische*. — 4. *Schillersche*. Kap. VIII. *Uebersicht des gesammten Gebiets der deutschen Poesie*. Eine Angabe aller Dichtarten, die gar nicht hieher gehörte; man findet da unter andern ein *elegisches Epos*, wozu Ovid's *Tristia* und *Delille's* Gedicht: *Malthus et pitid*, gerechnet werden!

Der Preis des Buchs ist ganz übertrieben, der Druck höchst fehlerhaft. Ausser dem seltsamen Notendruck — ein Achtel wird durch eine gewöhnliche 7 über einen Notenkopf bezeichnet, — wo noch dazu sehr häufig punktirte Noten statt der gewöhnlichen stehen — wimmelt es von Druckfehlern,

welche die 3 Seiten Verbesserungen nicht alle angeben. Es steht z. B. Th. I. 169. *Iris* statt *Irin*; S. 201. *Poggolesche* st. *Pergolesche*; Th. II. S. 43. mit *Strumpf und Stiel*, und hier besonders viele in den lateinischen Stellen; z. B.: *Quem tu Lydia Telephi* S. 83.

BERLIN, b. Albanus: *Luis, Preussens Schutzgeiß*. Geleitet von *Johann Friedrich Schink*. 1817. 44 S. gr. 8. (8 Gr.)

Eine Sammlung von zehn Gedichten, fast sämmtlich an bestimmte Tage und Veranlassungen geknüpft; jedoch alle mehr oder minder den einen geleyerten Gegenstand berührend, den zu verherrlichen Niemand mehr guten Willen bezeigen kann, als es hier unter Vf. thut. Ein Gegenstand strenger Kritik zu werden, scheinen uns diese Gedichte aus mehrfachen Gründen nicht geeignet. Als Gelegenheitspoesie betrachtet, sind sie in mancher Hinsicht zu loben; man darf ihnen zutrauen, zu ihrer Zeit und an ihrem Orte angesprochen zu haben. Eigentlich poetischem Schwunge, dem Geist, der sich über die Form erhebt, glaubten wir kaum an wenigen Stellen, am meisten noch in dem ersten Gedicht: *Preußen an seinen edlen König*, zu begegnen. Das Metrum, besonders in den alten Sylbenmaassen, hat der Vf. nur unvollkommen in seiner Gewalt; daher z. B. folgenden schwerfällige Distichen (S. 37.):

Sonnenschimmer durchstrahlt's und der Altar der Vollend'ung  
Leuchtet, wie Thabor umglöst, wehend die Harfe mir.

An einigen andern Stellen, wo ganze Sylben fehlen, z. B. S. 7.:

Vater sey jetzt auch ein Held! Neffe des einizigen Großsohns

scheint jedoch die Hand des Setzers geirrt zu haben.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Universitäten.

#### Prag.

Am 14ten Julius 1818 wurde das von dem Oberstburggrafen, Hn. Grafen v. Kollowrat, dem k. k. physikalischen Cabinet verehrt, prachtvoll verzierte, von dem geschilderten böhmischen Portrait-Maler Machek gemalte lebensgroße Bildniß Sr. Majestät, des Kaisers und Königs Franz I., mit ausgezeichnete Feyerlichkeit im genannten Cabinet aufgestellt. Der Professor der Physik, *Cassia Hallschka*, dem nebst der Lehr-

kanzel der Physik auch die Leitung des physikalischen Cabinets anvertraut ist, machte dabey die Veranlassung dieser Feyerlichkeit bekannt, und las darauf den von ihm verfaßten Aufsatz vor: „Verluch einer geschichtlichen Darstellung dessen, was an der Karl-Ferdinardischen Universität zu Prag in der Experimental-Physik gearbeitet wurde; welches das Entstehen, der Fortgang und die Aufnahme des k. k. physikalischen Museums gewesen, und welches der heutige Zustand desselben sey.“

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Neue periodische Schriften.

**B**ey uns sind folgende Journal. Fortsetzungen erschienen und verhandelt worden:

- 1) Journal für Literatur, Kunst, Luxus und Mode. 1818. 9tes Stück.
- 2) Fortsetzung des allgem. deutschen Garten-Magazins. 2ten Bdes 6tes Stück.
- 3) Neueste Länder- und Völkerkunde. 19ten Bdes 3tes Stück.
- 4) Nemesis. Zeitschrift für Politik und Geschichte. Herausgeg. von H. Luden. 1sten Bdes 4tes Stück.
- 5) Oppositionsblatt, oder Weimar'sche Zeitung. 1818. September-Heft.

Weimar, Ende Septbr. 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

## II. Ankündigungen neuer Bücher.

In der Neuen Berlinischen Buchhandlung in Berlin, Petri-Platz Nr. 4, ist so eben erschienen und daselbst, so wie in der Gräff'schen Buchhandlung in Leipzig, zu haben:

**Schlächter, G. J.,** *Frühdiebt für Lehrer in Bürger-Schulen.* 8. Preis 8 gr.

Durch dieses Werkchen ist einem wesentlichen, in der neuesten Zeit so häufig gefühlten Bedürfnisse, wie man zu behaupten wagt, gänzlich abgeholfen worden, und man fügt nur noch bey, daß dieses Büchlehen von sachkundigen Schulmännern bereits als einzig in seiner Art erklärt worden ist.

In allen Buchhandlungen ist zu bekommen:

*Taschenbuch  
für  
das Geschäftsleben  
auf das Jahr 1819.*  
Gebunden in Futteral 22 gr.

Die allgemeine gute Aufnahme, welche sich dieses Gedächtnisbuch zu erfreuen hat, berechtigt uns nur zu der Anzeige, daß dieses Taschenbuch für jeden ordnungsliebenden Geschäftsmann bestimmt ist, er sey  
**A. L. Z. 1818. Dritter Band.**

Militär, Jurist, Kaufmann oder Oekonom, jeder wird darin seine Geschäfte und die für ihn vorkommenden merkwürdigen Ereignisse gehörig eintragen und so das Nützliche mit dem Bequamen verbinden können. Am Ende befindet sich ein Anhang, welcher Procenttabellen, Kalender-Nachrichten, und eine Gallerie der jetzt lebenden deutschen Belletristen enthält.

Helmstädt, am 1. October 1818.

C. G. Fleckeisen'sche Buchhandlung.

*Neue Schriften für Aerzte und Wundärzte.*

**Dr. S. Hahnemann,** *reine Arzneimittellehre.* 4 Theile. gr. 8. 6 Rthlr.

**Dr. A. E. Ipsen,** *der Cretinismus (und die Kröpfe); philos. und medicinisch untersucht.* 3 Theile. Mit 7 Kupfern. gr. 8. 3 Rthlr.

**Hippokrates, Asklepiades und Celsus** Systeme der Medicin, dargestellt von **Dr. K. F. Luthers.** Neue wohlfeilere Ausgabe. 8. Brosch. 1 Rthlr. 4 gr.

**Arastus, A. Tralles und C. Aurelianus** Systeme der Medicin, dargestellt von **Dr. K. F. Luthers.** Neue wohlfeile Ausgabe. 8. Brosch. 1 Rthlr. 8 gr.

**Dr. K. G. Schmale,** *medicinisch-chirurgische Diagnostik in Tabellen, oder Erkenntniß und Unterscheidung der innern und äußern Krankheiten, mittelst Nebeneinstellung der ähnlichen Formen.* Dritte Lehr verb. Aufl. Ladenpr. 2 Rthlr. 11 gr. Fran. Fr. 3 Rthlr. 12 gr., wofür es noch zu haben ist.

Erhienen in der **Arnold'schen Buchhandlung** in **Dresden** und durch alle andre Buchhandlungen zu bekommen.

**Des General-Major Freyherrn  
von Valentini**

*Versuch einer Geschichte*

der

*Feldzugs von 1809*

an der Donau.

2te sehr veränderte Aufl. Mit 3 illum. Karten.

gr. 8. Berlin, Nicolai'sche Buchhandlung. 1818.  
Geb. 3 Rthlr.

Nach des Hrn. Vfs Vorrede zu dieser zweyten Auflage erscheint die erste Periode des Feldzugs, bis zur Schlacht von Aspern, hier völlig neu; die von dem General

neral Stutterheim hinterlassene Geschichte des Kriegs von 1809 ist als vorzüglichste Hülfquelle benutzt, so wie unter mehreren andern auch das interessante Werk: Das Heer von Innerösterreich. Andere Abänderungen, sagt der Herr Verf., wird der Leser leicht in solchen Stellen erkennen, die während der Herrschaft Napoleon's nicht im Druck erscheinen durften, und daher theils von der überflüssigen Censur abgeändert wurden, und es liegt ihm eine große Genugthuung darin, die ursprüngliche Lesart herstellen zu dürfen.

Von folgenden Werken werden bey mir Uebersetzungen erscheinen:

*Practical observations on the diseases of the urinary organs.* By John Hoeslip. London 1816. 8.

*Practical observations in surgery and morbid anatomy.* By John Hoeslip. London 1816. 8.

Leopold Vofs in Leipzig.

### Das Freymaurer - Lexicon

nach vielfährigen Erfahrungen und den besten Hülfsmitteln ausgearbeitet, herausgegeben von J. C. Gädicke, 1818, ist fortwährend eingebunden für 3 Thaler 16 Groschen Preuss. Cour. in allen Buchhandlungen zu haben. An solchen Orten, wo man es nicht in den Buchhandlungen findet, oder wo keine Buchhandlung ist, darf man um die Verschreibung nur das dafselbe oder nächste Postamt ersuchen, oder sich geradewegs an die Verleger, Buchhändler Gebrüder Gädicke in Berlin, wenden. Das Werk ist jedem Freymaurer sehr nützlich, und von zahlreichen unparteyischen BBr. dafür anerkannt und gebilligt.

Bey Götsche in Meissen ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Casualmagazin für Prediger und für solche, die bey gehäufigen Amtsgeschäften sich das Nachdenken ersparen wollen. 2tes Bändchen, enthält Materialien zu den Amtsverrichtungen des Predigers bey Begräbnissen. 8. 21 gr.

Auch unter dem Titel:

Reden, Entwürfe und Altargebete bey Begräbnissen. 8.

Der Herausgeber dieses Casualmagazins, der schon durch manche treffliche homiletische Arbeit seinen schriftstellerischen Ruhm begründet hat, ist auch bey diesem Bändchen bemüht gewesen, Mannichseligkeit mit Kürze zu vereinigen; und wenn des gegenwärtige Bändchen etwas stärker, als das vorhergehende, ausgefallen ist, so liegt das in der Natur der Sache, da der Fälle, auf die bey Begräbnissen Rücksicht zu nehmen ist, so sehr viele sind, daß sie nicht alle berücksichtigt werden können. Man findet hier in den Entwürfen reichlichen und

brauchbaren Stoff zur Verarbeitung; in den Reden aber ist er schon verarbeitet, ohne jedoch das Selbstdenken überflüssig zu machen, welches um so nöthiger wird, da meist Casusfälle behandelt sind, und diese unter andern Umständen und Verhältnissen auch wieder eine andere Behandlung erfordern. Auch wird jedem Prediger die beygefügte Sammlung von Antiphonien und Altargebeten erwünscht seyn, in welchen für so viele einzelne Fälle gesorgt ist.

Homeri Ilias, cum excerptis ex Eustathii commentariis et scholiis minoribus edidit J. A. Müller. Lib. I. denovo edid. Aug. Weichert. 8 maj. 10 gr.

Homeri Ilias, cum excerptis ex Eustathii commentariis et emendatione, ed. J. A. Müller. Editio altera et emendatior, euct. Aug. Weichert. II Tomi. Lib. I — XXI. 8 maj. 4 Rthlr. 8 gr.

Gymnasien und Schulanstalten, welche sich unmittelbar an die Verlagshandlung wenden, erhalten hiervon auf 9 Exemplare das 10te frey.

König, M. C. G., sacra semisecularia imp. regis augustaeque potent. Frederici Augusti patriae patris optimi, in schola regia Afrana a. d. 15. Sept. 1818. celebr. Fol. 4 gr.

\* Balzer, M. A. C., Rede bey der frommen Feyer des Jubelfestes Sr. Maj. des Königs von Sachsen in der Landchule zu Meissen gehalten. gr. 8. 4 gr.

\* Hoff, A. F., Beyträge zur häuslichen Erbauung. 2tes Bändchen. 8. 14 gr.

\* Scheiblich, G., Die einzige Art vernünftig zu denken, zu reden und zu schreiben, daßs daran weder Christen, Juden, noch Heiden einen Anstoß oder Aergerniß nehmen können. 8. 18 gr.

In Commission bey Wilhelm Dieterich in Göttingen ist so eben erschienen und in Leipzig bey F. Ch. W. Vogel, so wie in mehreren anderen soliden Buchhandlungen, zu haben:

### K a d m u s

oder Forschungen in den Dialecten der Semitischen Sprachstämme, zur Entwicklung des Elements der ältesten Sprache und Mythe der Hellenen. Erste Abtheilung. Erklärung der Theogonie des Hesiodus. Von Dr. Fr. Sieckler, Direct. des Gymn. zu Hildburghausen. 1818. In 4<sup>to</sup>. 131 S.

Da mit dieser Schrift der erste durchgeführte Versuch beginnt, die Elemente der ältesten Sprache der Hellenen auf Semitische Stammwörter zurückzuführen, zu welchem Zweck man hier schon ein 24 Bogen starkes Verzeichniß semitischer und griechischer vergleichener Glossen (über 100 Hauptzeit- und über 50 Nennwörter) findet; da in ihr folgende Punkte vorzüglich behandelt worden sind:

1) daßs die Namen in der ältesten Mythologie der Griechen, bis auf wenige Ausnahmen, von Semitischen Stämmen (Phöniziern oder Ostaramern) gebildet worden;

2) daßs



- 3) daß die älteste Natur- und Göttermythe der Griechen überhaupt Semitischen Ursprungs gewesen;
- 3) daß die Hesiodische Theogonie insbesondere in den Hauptfachen auf einer älteren Kadmeischen (Phönizischen) Urkunde erbaut worden;
- 4) daß Monotheismus, oder vielmehr das Princip der Einheit, dieser ältern Urkunde und in so fern auch der ganzen ältern griechischen Göttermythe zum Grund gelegen;
- 5) daß der spätere Polytheismus vorzüglich nur aus dem Mißverstande der uralten — in der Semitischen Ursprache gebildeten Hieroglyphenschrift und der ältesten heiligen Semitischen Tempelsprache hervorgegangen;
- 6) daß die mögliche Schlüssel dazu in der, den *Hieros Logos* der alten Mythen enthaltenden, Semitischen Ursprache und in dem von den Urhebern der letztern oder von den Priestern dabey befolgten Gesetze der *Paronomasie* aufgesucht werden müsse: — so hat das, an Gegenständen dieser Art Theil nehmende, gelehrte Publicum mit ihr hier vorläufig bekannt gemacht werden sollen. Die Fortsetzung derselben, oder die zweyte Abtheilung, wird Forschungen über die Entstehung und die Ausbildung der gesamten griechischen Orakel- und Mystikerwelt u. s. w. auf demselben Wege enthalten.

In der Maurer'schen Buchhandlung in Berlin find erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben

*Leitfaden zum Elementarunterricht in der Geographie* 8. 14 gr.

*Meisner, F.*, Die Civilbaukunst zu Kriegszwecken für Ingenieure, oder Leitfaden zu Vorlesungen für angehende Architekten. gr. 8. 3 Rthlr. 12 gr.

*Ohm, Dr. M.*, kurzes, gründliches und falsches Rechenbuch zum Unterricht auf Gymnasien und Bürgerschulen. 8. 16 gr.

*Jahn's Arzneimittellehre oder praktische Materia medica* 8. 14 gr.

Wir können nun die ändliche Erscheinung der vierten, zum Theil umgearbeiteten, stark vermehrten und mit einem vollständigen Register versehenen, Auflage von:

*Fr. Jahn's Auswahl der wirklichen, einfachen und zusammengesetzten Arzneimittel, oder praktische Materia medica*, nach den besten medicinischen Schriftstellern und aus eigener Erfahrung bearbeitet. Zuey Bände. gr. 8. 12

mit Anfang November verprechen, wofür dieses Werk vollständig an alle gute Buchhandlungen abgeliefert wird. Diese vierte Auflage erscheint, gegen die dritte, an Bogenzahl um ein Drittheil vermehrt, wodurch die Ablieferung bisher verzogen hat. Dagegen

wird sie auch in einer so vollkommenen Gestalt hervortreten, daß gegenwärtig an diesem Buche nichts zu wünschen übrig bleibt.

Erstakt, im October 1818.

Keyserliche Buchhandlung.

So eben ist in der Andreassen'schen Buchhandlung in Frankfurt a. M. erschienen:

*Drey Bitten an Deutschlands Geistesgeber.* Eine Abhandlung über die wichtigsten Bedürfnisse der Zeit, in Hinsicht der Justiz-Verfassung der deutschen Bundesstaaten; von *Dr. Joh. Peter Ludw. Ehrmann.* gr. 8. 10 gr.

*Neue Romane und Schauspiels* im Verlage der Arnoldischen Buchhandlung in Dresden:

*L. Berthold*, das Kränzen. Erzählungen für Kinder. 14 gr.

*W. A. Lindau*, Lebensbilder. Zwey Theile. 1 Rthlr. 12 gr.

*v. Biedenfeld*, Wiesenblumen. (Erzählungen.) 1 Rthlr.

*H. v. Kleist*, Amphitryon. Neue wohlfeilere Ausgabe. 16 gr.

*Dramatisches Taschenbuch.* Neue wohlfeilere Ausgabe. 18 gr.

*Germanicus*, Trauerspiel des Arpault, von *Theod. Hall.* gr. 8. Broch. 12 gr.

*Bey C. A. Stühr* in Berlin ist so eben erschienen und durch alle Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

*Leitfaden der Geographie für Schulen und Gymnasien*, zunächst für die mittleren und unteren Klassen, von *J. S. F. Nierke.* Dritte Ausgabe, umgearbeitet und vermehrt von *F. F. Wilmsen.* 8. 16 gr.

Wenn ein Lehrbuch der Geographie, neben den trefflichen von *Stein*, *Cassini*, *Gaspard*, u. s. seinen Platz behaupten soll, so muß es eigenthümliche Vorzüge in Rücksicht der Auswahl, der Vollständigkeit, Anordnung und Darstellung aufzuweisen haben, weil es nur dadurch seine Nützlichkeit bewahren kann. Der Verf. des hier anzudeutenden hat es nicht an Fleiß und Sorgfalt fehlen lassen, um einem Buche, welches schon in seiner ersten Gestalt Beyfall fand, jene Vorzüge zu erwerben, indem er alles ausschloß, was Ueberladung hervorbringen mußte, der physischen Geographie mehr Platz einräumte, als der politischen, alles sorgfältig zusammenstellte, wodurch ein vollständiges Bild von der Eigenheimlichkeit eines Landes in der Seele des Schülers entsteht, bey der Aufzählung der Merkwürdigkeiten höchst sparsam zu Werke ging, und alles, wodurch die Natur in ihrer Grösse, Schönheit und Kraft erscheint, vorzüglich heraus hob. Da

es ihm vergönnt war, die *Erkenntnis* von Ritter zu benutzen, so konnte die Beschreibung von Aßen und Afrika in diesem Lehrbuche eine besondere Vollständigkeit, und das Buch dadurch einen bedeutenden Vorzug erhalten. Als Compendium wird dieser Leitfaden in den Schulen gewiß sehr gute Dienste leisten.

Schulanstalten, die sich unentgeltlich an die Verlagshandlung selbst wenden, erhalten bey 10 Exemplaren dasselbe statt 16 gr. für 13 gr.

### III. Vermischte Anzeigen.

#### *An das botanische Publicum.*

Durch unvorhergesehene Ereignisse sind der erwarteten Erscheinung einer neuen Ausgabe von *Rölling's Deutschlands Flora*, der ich mich auf den Wunsch meines geübten Freundes, des Herrn Buchhändlers Wilmaus, unterzogen habe, unüberwindliche Hindernisse in den Weg gelegt worden. Auch abgesehen von diesen Hindernissen, wird jeder, der die Anforderungen kennt, die auch der billigste Beurtheiler an ein solches Werk in unsern Tagen machen darf, es sehr verzeihlich finden, wenn der Herausgeber sich bey seiner Bearbeitung nicht überleit, um derselben wenigstens einigen Vorzug vor der frühern zu geben. Aufsicht und gern gesteht er es, daß er sich die Schwierigkeiten nicht so groß dachte, als er sie jetzt bey der Ausführung seines Versprechens findet, und es ist nicht falsche Bescheidenheit oder ein Versuch, die Kritik im Voraus zu entwerfen, wenn er das ungleiche Verhältniß zwischen der Arbeit und seinen Kräften täglich mehr wahrzunehmen verliert. Er würde auch schon darauf angetragen haben, seines Versprechens entlassen zu werden, wenn er nicht zu den ihm bekannten und unbekannten Freunden der vaterländischen Pflanzenkunde das feste Vertrauen hätte, sie werden ihn, von echter Liebe zur Wissenschaft beseelt, und von dem edeln Eifer angegriffen, so viel an ihnen ist, zur liberalen Verbreitung derselben beizutragen, vorab mit ihrem guten Rath in Ansehung einer zweckmäßiger Einrichtung des Buchs, so wie mit ihren neuen Entdeckungen und ihren Beobachtungen, zur größern Vervollkommen desselben gern unterstützen; und bey dieser Willfährigkeit dem Selbstsucher nach Erscheinung des Werks den Kitzel seines höhern Wissens und den Triumph seiner Zurechtweisungen gern gönnen. Er hat sich nicht getraut gesehen: mehrere seiner Freunde haben ihm bereits Wort gehalten, und andere es ihm für die Folge gegeben, so daß schon bedeutend vorgearbeitet ist. — Einem jeden das Seine zu geben und zu lassen, war dem Herausgeber schon längst eine heilige Pflicht, und es wird ihm daher auch jede Veranlassung willkommen seyn, der Beyträge und Erinnerungen seiner oder der

Willigkeits Freunde namentlich zu erwähnen. — Vornehmlich ergeht daher noch seine Bitte an die deutschen Herren Botaniker und andere, mit denen er bis jetzt noch nicht in näherer Verbindung zu stehen die Ehre hatte, ihm entweder unter seiner eignen Adresse, oder durch die Wilmaus'sche Buchhandlung in Frankfurt a. M., vorläufig erst, und zwar recht bald, über die 12 ersten Klassen des Linn. Syst. jede gemachte neue Entdeckung oder Berichtigung früherer Beobachtungen, in Hinsicht auf den generellen oder speciellen Charakter, Wohnort und Blüthezeit deutscher Pflanzen, nach dem gegenwärtigen Umfange unsers Vaterlandes, zur Vervollkommen eines Werks, mitzutheilen, bey welchem er bloß das Geschäft des Redacteurs zu übernehmen beufen zu seyn wünscht, so daß das Ganze aus dem Beytritte mehrerer Freunde und Kenner der vaterländischen Botanik hervorginge: eine Ansicht, die bey erhöhter Brauchbarkeit des Buchs auch unfein zur Empfehlung desselben am meisten beytragen würde.

Bremen, im September 1813.

J. C. Mercur, Prof.

#### *An die Leser der Nemesis von Ludw.*

Da die *Nemesis*, aus Gründen, welche der Herr Herausgeber im letzten Artikel XI. S. 636, des XII. Bandes näher entwickelt hat, für einige Zeit *suspendirt* wird, so zeigen wir dies, um unnötige Anfragen deshalb an uns zu verhindern, unsern geehrten Abonnenten hierdurch schuldigt an, und werden nicht verfehlen, Ihnen auch die Fortsetzung derselben zu seiner Zeit richtig zu melden.

Weimar, den 1. October 1813.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

#### *Berichtigung.*

In der Schrift: *Die Lehre vom Accent der griechischen Sprache*, 1812, sind die drey Wörter: *μακρον* (S. 34.), *καρτερειον* (S. 43.) und *παρ* (S. 54.), welche in dem Handbuche als Ausnahmen von den aufgestellten Regeln an den Rand geschrieben waren, durch Schuld des Correctors falsch mit in den Text gekommen und betont worden, welches ich zu verbessern bitte.

Eben so haben S. 26. *πύλμος* und *πομπός* ihre Plätze und Accente vertauscht, und S. 14. *mofo* statt: *fig. activi passivi*, gelassen werden: *fig. Opasioi Activi*.

K. Güssling.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## VERMISCHTE SCHRIFTEN.

MAGDEBURG, b. Creutz: *Ueber die gegenwärtigen Verhältnisse des christlich - evangelischen Kirchenwesens in Deutschland*, besonders in Beziehung auf den Preussischen Staat von dem Königl. Preuss. Oberpräsidenten der Provinz Sachsen, Friedrich von Bülow, zu Magdeburg, 1818. VIII u. 180 S. 8.

So wünschenswerth es ist, daß auch Nichtgeistliche über die neuerlich in Anregung gebrachten kirchlichen Angelegenheiten ihre Stimme abgeben, so unerläßlich ist doch dabey die Forderung, daß diels mit gründlicher Sachkenntnis und ohne alle einseitige vorgefaßte Meinungen geschehe. In welchem Grade vorliegende Schrift, welche sicher zu dem Besten gehört, was über die darin abgehandelten Gegenstände erschienen ist, jener Forderung entspreche, wird Rec. durch eine getreue Darstellung und eine unparteyische Würdigung des Inhalts derselben dazuthun hie bemühen. Der Vf. wurde durch die Feyer des Jubelfestes der Reformation veranlaßt, ursprünglich nur zu seiner eigenen Benutzung, Manches zu sammeln, was sich auf Geschichte der Religion und Religionsverhältnisse bezog. Erst später kam ihm der Gedanke, es könne vielleicht eine Darstellung der Hauptereignisse, durch welche die christlich - evangelische Kirche in Deutschland zu dem Standpunkte gelangt ist, auf welchem sie sich gegenwärtig befindet, verbunden mit einer kurzen Erörterung der Verhältnisse dieser Kirche gegen den Staat und mit einer freymüthigen Äußerung über den gegenwärtigen Zustand der Religiosität, so wie über die Vorschläge, die neuerlich zur Verbesserung desselben geschehen sind, Manchen willkommen seyn; und so entschloß sich der Vf., geleitet von der Liebe für Wahrheit und Recht, und von dem Verlangen, zu der Beförderung des Guten nach Vermögen beizutragen, die von ihm gesammelten Materialien zu vervollständigen und sie geordnet dem Publico vorzulegen, wofür dem Vf. auch derjenige, welcher denselben nicht in Allem bestimmen kann, sicher Dank wissen wird.

Von den drey Abtheilungen, in welche die Schrift zerfällt, liefert die erste „eine Darstellung der Hauptereignisse, durch welche die christlich - evangelische Kirche zu dem Standpunkte gelangt ist, auf welchem sie sich gegenwärtig befindet.“ So richtig im Allgemeinen die hier in 17 Paragraphen gelesene historische Darstellung ist, so scheint ihr doch mit Recht der Vorwurf gemacht zu werden, daß sie

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

theils zu viel, theils zu wenig enthalte; zu viel, in wiefern manches in derselben berührt wird, was nicht unmittelbaren Einfluß auf die Bildung oder Umgestaltung kirchlicher Verhältnisse hatte, z. B. Erzählung von Kriegsbegebenheiten, Religionsgesprächen; zu wenig, in wiefern sie die ursprüngliche Verschiedenheit und Uebereinstimmung in den kirchlichen Einrichtungen mehrerer Gegenden nicht genau historisch entwickelt und charakterisirt. So wird z. B. nirgends angegeben, in welcher Form und von wem zuerst bald nach dem Beginn der Reformation kirchliche Verordnungen erlassen sind, ob und durch welche besondern Mittel man zuerst die Einheit und Uebereinstimmung der Lehre in verschiedenen dieselbe begünstigenden Ländern zu fördern gesucht, wie für den Unterhalt der Geistlichen gesorgt sey, wie man, ungeachtet der Verwerfung des Ablasskrams, dennoch ein Beichtgeld habe wieder einführen können u. dergl. Sehr treffend beginnt der Vf. seine Erzählung mit der Bemerkung, daß das Christenthum, in seiner ursprünglichen Reinheit eine ganz moralische Religion, sich dadurch von allen übrigen Volksgottesdiensten vorzüglich auszeichnet, daß es nicht als Werk der Politik oder Legislation, sondern durch innere Kraft in die Welt eingedrungen ist und sich zuerst geltend gemacht hat; daß sich daher Christus selbst gegen die Annahme jedes Vorzuges oder jeder äußerlichen Gewalt unter seinen Jüngern und in Religionsfachen sehr bestimmt erklärt und das Lehramt (kein Priesteramt) in der von ihm ausgehenden Gottesverehrung auch keineswegs gewissen Personen ausschließlich übertragen habe, daß demnach auch die ersten kirchlichen Vereine rein demokratisch waren und die Gemeinden selbst allein die Kirchengewalt ausübten. Wenn hier in den ersten Kirchengesellschaften außer den Aposteln nur Lehrer (*presbyteri*) und Diener (besser Helfer, *diaconi*) erwähnt werden, so hätte dabey auch schon der Bischof gedacht werden sollen, da die Namen *episcopos* und *metropolitani* in der ältesten Kirchenprache noch *promiscue* gebraucht wurden. Vergl. Apostl. 20, 17. 28. und Tit. 1. 5. 7. S. 4., wo von der Bildung des geistlichen und weltlichen Standes die Rede ist und gesagt wird: „man nannte sie *Pfaffen* und *Laien*,“ sollte statt der ersten, nur in verächtlichem Sinne gebrauchten, Benennung, welcher keine in der alten Kirchenprache ganz analog ist, der Name Kleriker gesetzt seyn; und unter den im Folgenden angeführten Beförderungsmitteln der päpstlichen Hierarchie hätte das Mönchswesen noch mehr hervorgehoben werden sollen. In der

Sss

von

von dem Vf. ausführlicher erzählten Reformationsgeschichte giebt derselbe folgenden obersten Grundsatz an, den Luther bey seinem Reformationswerke annahm: In Glaubenssachen keine Art von menschlicher Autorität über sich zu erkennen; weder einen Papst, noch ein Concilium, sondern lediglih der auf die heilige Schrift gegründeten, eigenen, innern, freyen Ueberzeugung zu folgen. Allerdings kann diels als Luthers Hauptmaxime angesehen werden, nur hätte noch dabey bemerkt werden mögen, daß Luther nach der damaligen mangelhaften Schrifterklärung, seine religiöse Ueberzeugung mehr auf den Buchstaben, als auf den Geist der heil. Schrift stützte, daß aber auch derjenige, welcher bey vervollkommneter Schrifterkenntniß zu andern Resultaten als Luther geführt wurde, dessen ungeachtet den Namen eines echten Lutheraners verdiente, in wie fern auch er nämlich jedem Glaubens- und Gewissenszwange feind, seine religiöse Ueberzeugung auf seine eigene freye Ansicht von der Schrift stützt. Bey andern von dem Vf. angeführten Grundsätzen Luthers, z. B. daß niemals in der Kirche alle Gebräuche und Gewohnheiten gleich und einerley gewesen sind, noch es seyn können, daß Zwang in außersüßigen bald zu Zwang der Gewissen und der Seelen führt, daß ein Kirchenregiment ein solches ist, das man allein das Wort hat, und damit also regiert, daß man keine Gewalt braucht, noch einige Macht oder Hoheit vor Andern sucht, daß die Geistlichen evangelische Prediger mit Recht genannt werden u. a., vermißt man ungeru eine bestimmte Nachweisung derselben in Luthers Schriften. S. 38 macht der Vf. mit Recht aufmerksam auf das unschätzbare Verdienst, welches sich die Stadt Magdeburg durch die besonders 1547 und in den folgenden Jahren bewiesene Standhaftigkeit um die Sache der Reformation und die Erhaltung der evangelischen Religion erwarb. Das bekannte Lied: Eine feste Burg ist unser Gott — ist nicht, wie es S. 53. heist, auf der Wartburg, sondern bey Luthers Aufenthalte zu Coburg im Jahr 1530 von demselben gelichtet. Den Schluß dieser ersten Abtheilung der Schrift bildet eine kurze Geschichte der reformirten Kirche, besonders in Deutschland, welcher ebenfalls in Beziehung auf die oben erwähnten Punkte mehr Ausführlichkeit zu wünschen gewesen wäre. Gern wird insofern jeder denkende Religionsfreund in folgende beherzigungswerthen Worte einstimmen: „Das unschätzbare Glück, welches die Vorlesung durch Verleihung des Gedeihens des schweren Kampfs für Glaubens-, Gewissens- und Denkfreyheit uns schenkte, wird uns bleiben, so lange wir dasselbe nicht selbst muthwillig aufgeben, oder durch Schlaffheit und Gleichgültigkeit (besonders gegen die so keck erneuerten Machinationen der Ultramontanen und Jesuiten, und der Feinde christlicher Glaubensfreyheit und Duldsamkeit selbst unter Protestanten) uns desselben unwürdig machen. Möchten wir mit jedem Jahre die Vorurtheile im Religionswesen mehr und mehr verschwinden, und möchte es allgemein anerkannt werden, daß Liebe

und Duldung der Sinn der echten Religion sey; daß dieser Sinn, ja selbst schon die bloße Rechthchaffenheit, es fordere, einem Jeden, ohne Rücksicht auf Religionsverschiedenheit, das Seinige zu lassen, und daß Mitglieder eines Staats, wenn auch in Religions-sachen ihr Glaube nicht übereinstimmt, dennoch als Brüder bey einander leben können.“ (S. 61.) Nachdem der Vf. S. 66. erwähnt hat, daß König Friedrich Wilhelm I. den Lutheranern 1736 mehrere Kirchen-gebräuche verboten hatte, welche im Außern beide evangelische Kirchen trennten, z. B. das Tragen der Chorhemden, das Anzünden der Lichter bey dem Abendmahl u. s. w., Friedrich der Große aber, im hohen Sinne der Religionsfreyheit, der Achtung der Meinung Anderer und der Schonung der Gewissen, jenes Verbot wieder aufhob und es Jedem anheim stellte, ob er von jenen Dingen Gebrauch machen wolle oder nicht, setzt er hinzu, daß seitdem unter den Mitgliedern beider Kirchen im Preussischen Staate an den mehrsten Orten die Unterscheidungsmerkmale fast völlig verschwunden sind. Diels Letztre kann aber eigentlich nur von den leider nicht zahlreichen Orten gesagt werden, in welchen durch Annahme einer beiden Confessionen gemeinschaftlichen mit der urchristlichen Form des Ritus übereinstimmenden Abendmahlsfeyer eine völlige Union eingeleitet und vorbereitet ist.

Die zweite Abtheilung der Schrift hat das Verhältniß der evangelischen Kirche in Deutschland gegen den Staat und die Landeshoheit zum Gegenstande. Der Vf. zeigt hier zunächst, wie es gekommen sey, daß, da im Westphälischen Frieden über jenes Verhältniß nichts festgesetzt war, die evangelischen Landesherren Rechte in Religions- und Kirchen-sachen erhielten, welche, nach den Grundsätzen der katholischen Kirche, nur dem Papste und den Bischöfen zustehen, eigentlich aber unstreitig Collegat-recht der ganzen Kirche sind, und wie jene Rechte der Landesherren daher in den evangelischen deutschen Staaten sehr verschiednen sind, je nachdem der weltlichen Regierung viel oder wenig zugestanden, oder sie sich viel oder wenig angewandt und ihre Unterthanen dieses haben gelassen lassen. Wenn nun gleich dem zufolge kein allgemeines evangelisches Kirchenrecht, im eigentlichen Wortverstande, in Deutschland vorhanden ist, so findet sich doch, wie der Vf. S. 71. bemerkt, in der evangelischen Kirchenverfassung der deutschen Länder im Ganzen viel Uebereinstimmendes, welches theils in manchen von Zeit zu Zeit vorgekommenen gemeinschaftlichen Berathschlagungen über den Gegenstand, theils in der Nachachtung bereits vorhandener Einrichtungen seinen Grund hat. Aus jenem sowohl als aus demjenigen, was die Natur der Sache an die Hand giebt, leitet der Vf. im folgenden, einige allgemeine Grundsätze ab in Beziehung auf evangelisches Kirchenrecht und auf die Verhältnisse der deutschen evangelischen Kirche gegen den Staat, und die Landeshoheit. Da Religion, in welchem sie sich durch äußere Handlungen an den Tag legt, und durch die Grundsätze,

welche sie lehrt, entweder einen vortheilhaften oder nachtheiligen Einfluß auf das bürgerliche Verhalten ihrer Bekenner oder anderer Staatsbürger erlangt, dem Staate nicht gleichgültig seyn kann; so gehet daraus für den Regenten, vermöge der ihm obliegenden Sorge für das Wohl des Staats, die Befugniss hervor, alle aus Religionsverhältnissen entspringenden, „den Zwecken des Staats entgegen stehenden Hindernisse, jedoch ohne Verletzung der Gewissensfreiheit, als des edelsten Guts der Menschheit, aus dem Wege zu räumen, oder aber diejenigen Veranlassungen, welche die Religion darbietet, für das Beste des Staats vortheilhaft zu benutzen, und so die Zwecke beider, der Religion und des Staats, zu dessen Besten, so weit es thunlich ist, zu vereinigen.“ (S. 72.) Aus diesen Gründen leitet der Vf. theils einzelne Hoheitsrechte in Ansehung der Religion (*jus circa sacra*) ab, theils Rechte der Kirchengewalt (*jus sacrorum*) oder die Gesellschaftsrechte der Kirche, welche ebenfalls, wie jene, sich in den Händen protestantischer Landesherren befinden; und sucht sodann zu zeigen, wie insbesondere das in dem Königl. Preuss. Staaten bestehende und durch das *Allgemeine Landrecht* Th. II. Tit. 11 ausgesprochene Kirchenrecht mit jenen allgemeinen Grundsatzen der Hauptsache nach übereinstimme. Da hier meistens nur das Bekannte zu einer passenden Uebersicht kurz zusammengefaßt ist, so heben wir nur noch folgende allgemeine Aeusserung des Vfs. über Gewissensfreiheit, zu welcher er auch mit Recht die Freiheit zu reden und zu schreiben zählt: „Die Gewissensfreiheit ist ein unveräußerliches Recht eines jeden einzelnen Menschen. Gesetze, Verfügungen und Verträge, welche dieselbe beeinträchtigen, sind unerlaubt und ungültig, und durch die Herrschaft über die Gewissen und die Schreyer derselben wird die Menschheit und die Religion geschändet.“ (S. 76.)

Die dritte, und zugleich wichtigste Abtheilung der Schrift verbreitet sich über den gegenwärtigen Zustand der Religiosität der christlich evangelischen Kirche in den Königl. Preuss. Staaten; und über die Vorschläge, die zur Verbesserung dieses Zustandes gemacht sind. Zuerst werden die neuerlich vorgebrachten Klagen über den Verfall der Religiosität geprißt, ob und in wiefern sie gegründet sind, und es wird im Allgemeinen auf die geschichtliche Erfahrung verwiesen, das von jeher, zum Theil ungegründet, und stets höchst übertrieben geklagt worden ist, ohne das die Klagen das Unheil zur Folge hatten, welches man bey ihren Aeusserungen voraussehen konnte. Wenn aber hinzugelegt wird, das überhaupt genommen, das Menschengeschlecht sich weder wesentlich verbessert noch verschlimmert, sondern, das nur verschiedenesartiges Gute und Schlechte, nach dem Einflusse der Weltbegebenheiten, wechseln und der Regel nach sich jederzeit das Gleichgewicht halten; so scheint der Vf. offenbar unrecht gegen einen grossen Theil seiner Zeitgenossen und erkennt die Resultate einer fortschreitenden Vernunftentwicklung, welche in ethischer,

dogmatischer und politischer Hinsicht die neuere Zeit, als Vorzüge dieser vor allen frühern Zeitaltern, unleugbar zu Tage gefördert hat, und welche nur der Raum hier weiter auszuführen verbietet. Doch der Vf. gesteht im Folgenden, wo er die Klagen in Hinsicht des Verfalls innerer Religiosität näher untersucht, manche solche Vorzüge selbst zu. Nachdem er nämlich sehr richtig bemerkt hat, das das Maass des Daleys einer echtchristlichen innern Religion, wie bey dem einzelnen Menschen, so bey einem ganzen Volke, nach dem Maasse der durch die That sich zeigenden, dem göttlichen Willen gemässen, Sittlichkeit und moralischen Vervollkommnung erkannt werde, und nachdem er auf die unleugbaren Aeusserungen einer solchen während des grossen Freyheitskampfes hingedeutet hat, setzt er hinzu: „Der Kampf ward siegreich beendet und was in *früheren Zeiten* die gewöhnliche Folge aller mit grossen Heerhaufen geführten Kriege war, erfolgte hier nicht. Der Krieger kehrte zurück, und ward ein eben so guter; nützlicher und friedlicher Bürger und Landmann, als er ein heldenmüthiger Vaterlandsvertheidiger gewesen war.“ Räuberhanden, die sonst die Beendigung eines jeden Krieges schuf, zeigten sich nicht, und in unsern heimkehrenden Kriegern fanden wir keine Spur der Rohheit und Sittenlosigkeit, welche gewöhnlich die Wirkung mehrjähriger Feldzüge find. Unsere Gerichtshöfe mögen darüber zeugen, ob schwere, unnatürliche Verbrechen nicht *weniger*, wie in *früheren Zeiten*, vorkommen. Fleiss und Häuslichkeit haben sich — *augenfällig vermehrt*; Unsitlichkeiten und grobe Laster sind in dem Ganzen des Volks nicht vorherrschend, und wenigstens darf Niemand dieselben prunkend zur Schau tragen, ohne die öffentliche Verachtung gegen sich zu erregen. Friede und Duldung — müssen einen bessern Grund, als den des Indifferentismus, haben, denn die sonst unter den niern Ständen so oft vorgekommenen Gotteslästerungen sind grösstentheils verschwunden, und schon lange machen laute Verachtung und Verpöthung der Religionslehren keinen Gegenstand der afterwitzigen Unterhaltung der Gesellschaften höherer Stände mehr aus. (Zu keiner Zeit ist endlich die Mildthätigkeit zu guten gemeinnützigen Zwecken, und besonders zur Unterstützung der nothleidenden Menschheit so oft, und dennoch stets mit einem so reichlichen Ertrage, in Anspruch genommen worden, als in den Tagen, worin wir leben.“ (S. 93.) Aus diesen unleugbaren Thatfachen schliesst nun der Vf. mit Recht, das die Klagen über den vermeintlich auffallenden und besondern Verfall der innern Religion in der gegenwärtigen Zeit, und die Behauptungen einer dadurch nothwendig werdenden Reformation, eine ungerechte, schwere Beleidigung des Zeitalters und ein blinder Feuerlärm sind, der entweder durch einen gutmüthigen, aber blinden und unherbergen Religionseifer veranlaßt wird, oder (doch wohl nur bey Einzelnen) seinen Grund hat in gewissen weit umfassenden unprotestantischen hierarchischen Plänen, von welchen im Ver-

fol-

folge dieser Anzeige noch die Rede seyn wird. Mit nicht weniger triftigen Gründen, wobey zugleich ein rühmliches Zeugniß für die in dem Wohnort des Vfs. zu bemerkende Kirchlichkeit aufgestellt wird, sucht der Vf. hierauf zu beseitigen, daß auch die Klage über den Verfall der äußern Gottesverehrung höchst übertrieben und auf keine Weise allgemein begründet sey, und daß man sich dabey schon mit der Hinsicht auf das Beyspiel von Religiosität, das vom Throne herab gegeben werde, und mit einem sunigen zeitgemäßen Nachhelfen und Bessern, welches aber nicht näher bezeichnet wird, völlig beruhigen könne. Dessen ungeachtet erblickt auch der Vf. die Religiosität überhaupt, wohey indess bemerkt werden sollen, daß Mangel an äußerer Religionsübung durchaus nicht nothwendig auch Mangel an innerer Religiosität voraussetzt, nicht auf dem Standpunkte, auf welchem sie stehen könnte, und sollte, und findet zuerst und hauptsächlich den Grund hiervon darin: „daß der Lehrbegriff der evangelischen Kirche von einer nicht unbedeutenden Zahl von Geistlichen in ihren Lehren und Vorträgen verfallen, umgangen, untergraben, und dadurch manchen Gliedern der Kirchengemeinschaft zweifelhaft und gleichgültig gemacht worden sey.“ Noch bestimmender setzt er hinzu: daß zwar den Lehrern der Theologie auf Universitäten eine ganz unbeschränkte Vortragsfreiheit zu gestatten sey, daß aber Schullehrer und Prediger, wiewohl auch ihnen, wie jedem andern Mitgliede der Kirchengemeinschaft, das Recht für sich abweichende Religionsüberzeugungen zu hegen unbenommen bleibe, dennoch sorgfältig dahin zurückzuführen seyn, den Lehrbegriff der Kirche, zu welcher sie gehören, rein und unverfälscht in Schulen und Kirchen vorzutragen. Dieses leiste keinesweges nothwendig zur Unredlichkeit und strafbarer Täuschung, da Christus selbst und die Apostel und alle verständigen Kirchenlehrer das weise Haushalten mit Gottes Geheimnissen und die rechte Lehelweisheit welche manches zurückhält, was Andere nicht tragen können, empfohlen und geübt hätten. Wir bemerken nur in der Kürze folgendes dagegen: Allerdings ist es sehr gegründet, daß nicht nur „eine nicht unbedeutende Zahl,“ sondern, daß, wie schon ein oberflächlicher Blick auf die neuere theologische Literatur und Kirchepraxis zeigt, alle deutlichen protestantischen Geistlichen mehr oder weniger von dem alten kirchlichen Lehrbegriff abgewichen sind, denn welcher lutherische Geistliche möchte wohl gegenwärtig noch z. B. mit Luther, nach der vierten Bitte das *Cat. mai.*, lehren, daß Gewitter, Hagel und Viehsterben vom Teufel her vorgebracht würden, der die Luft vergifte, und uns weder einen Bissen Brod noch das Leben gönne, daß der Teufel die von Gott gut erschaffene Natur des Menschen sogleich von Grund aus verderbt habe, daß er die Ursach der Mißbräuche in der christlichen Kirche sey, daß die bösen Geister als Gespenster

erhienen wären, daß der Teufel nur durch Anrufen des Namens Gottes vertrieben werden könne, wie er (Luther) selbst erfahren habe (*Cat. mai. Vorr.* 2tes Geb. 6te Bitte. *Art. Smalc. II. 4. u. a. St.*) oder wer möchte ähnliche abergläubische Lehren und Irrthümer des alten kirchlichen Lehrbegriffs seinen Zuhörern noch aufzählen wollen? Allein gerade diese Abweichung der Geistlichen vom Lehrbegriff ist, statt der Religiosität der Nichtgeistlichen Nachtheil zu bringen, derselben vielmehr in hohem Grade beförderlich gewesen, die durch die fortgeschrittene Vernunftentwicklung und wissenschaftliche Bildung wandelnd gewordenen, dem alten Lehrbegriff unprechtenden religiösen Ueberzeugungen jener zu veredeln, zu berichtigen und so voredelt aufs neue wirksam zu befestigen; und die Erfahrung hat hinlänglich gezeigt, daß die Bemühungen neumodischer eifernder Orthodoxen einen veralteten Dogmatismus wieder geltend zu machen, nur die Folge gehabt haben, denkende Religionsfreunde von ihnen zurück zu scheuchen und diese selbst von alleräußern Religiosität zu entfremden. Was aber die von dem Vf. ausgesprochene Belpauptung betrifft, daß nur die akademischen Religionslehrer uneingeschränkte Lehrfreiheit genießen, die nicht akademischen dagegen streng an den alten kirchlichen Lehrbegriff gebunden seyn sollten, so würde eine solche Beschränkung offenbar änder, andern auch die verderbliche Folge haben, daß Schullehrer und Predigen alles, was sie auf der Universität als schädlichen Aberglauben und Irrthum in dem alten Lehrbegriffe kennen gelernt haben, ihren Lehrlingen und Zuhörern als heilige Wahrheit vorzutragen genöthigt wären. Wie könnten sie aber bey solchem Verfahren noch Jünger und Nachfolger des größten Wahrheitslehrers genannt werden, der Gott im Geist und in der Wahrheit zu verehren und durch Erkenntnis der Wahrheit die echte Freyheit zu erstehen lehrte? (Joh. 8. 32.) Würde er nicht mit eben dem Rechte, wie einst den heuchlerischen Pharisäern, auch diesen falschen Propheten zurufen müssen: Wehe euch Schriftgelehrten, die ihr des Schlüssels der Erkenntnis euch bemächtigt habt, und wehret denen, die auch dazu gelangen wollen? (Luk. 11. 52.) Keinesweges können wir daher in jenem Verfahren mit dem Vf. die rechte Lehelweisheit anerkennen, welche Jesus empfohlen hat, und welche sich bey dem gegenwärtigen Stande der religiösen Cultur eines großen Theils der Zeitgenossen auf ganz andere als die angegebene Weise zu äußern hat; wie darüber jeder tüchtige mit seiner Wissenschaft fortgeschrittene akademische Religionslehrer seinen Zuhörern die nöthigen Werke zu geben nicht vermangeln wird. Doch es wird nöthig seyn; auch noch die besondern Gründe, auf welche der Vf. die von ihm empfohlene Beschränkung der Volkslehrer auf den alten kirchlichen Lehrbegriff stützt, unsern Lesern mitzutheilen und auch jene einer nähern Prüfung zu unterwerfen.

(Die Fortsetzung folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## VERMISCHTE SCHRIFTEN.

MAGDEBURG, b. Creutz: *Ueber die gegenwärtigen Verhältnisse des christlich-evangelischen Kirchenwesens in Deutschland*. — von Friedrich von Bälou u. L. w.

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Der Vf. bemerkt zuvörderst, daß seine Behauptung dem Sinne der Reformation durch Luther durchaus angemessen sey, und beruft sich dabey auf eine Stelle der Vorrede Luthers zu seinem kleinen Katechismus, wo gesagt ist: „Der Prediger nehme einenley Form für sich, darauf er bleibe und dasselbige immer treibe ein Jahr wie das andere.“ Allein er überieht dabey, daß hier von „jungem albernem Volk“ die Rede ist, welches bey der entgegengeetzten Verfahrensart leicht irren werden könne, daß Luther, ohne hier auf seinen Katechismus als eine stehende Glaubensnorm zu verweisen, vielmehr hinzufügt: „Nimm für dich dieser Tafeln Weisheit, oder sonst eine kurze einige Weise, welche du willst, und bleib dabey;“ und: „treich jechlich Gebot, Bitte und Stück aus mit seinen mancherley Werken, Nutz, Frommen, — wie du das alles reichlich findest in so viel Büchlein davon gemacht; und daß in allen symbolischen Büchern, welche ohnehin der Gleichzeitigkeit mehr temporelle politische als doctrinelle Beziehung hatten, ausdrücklich auf die heil. Schrift, als alleinige Quelle des christlichen Religionsglaubens, verwiesen wird.“ Der Vf. stützt seine Behauptung ferner auf angebliche Grundsätze des allgemeinen protestantischen Kirchenrechts. Allein gerade der von ihm selbst S. 77 aufgestellte und von ihm hier citirte Grundsatz: „Die Kirche hat das Recht, dafür zu sorgen, daß ihr, so lange sie diesen Begriff für richtig hält, keine Lehre dawider aufgetragen werde,“ steht mit seiner Behauptung in offenbarem Widerspruch; denn wenn, wie es notdruß ist, der alte kirchliche Lehrbegriff nirgends mehr in seiner ganzen Strenge angenommen wird, so kann ja die Kirche, welche denselben in allen ihren denkenden Mitgliedern längst verworfen hat, sich ihn auf keine Weise in seiner alten Strenge wieder aufdringen lassen wollen. Noch weniger aber kann irgend ein Landesherr als: *summus episcopus* rechtlich befugt seyn, den Mitgliedern einer Kirche ein noch bey ihnen veralteten Lehrbegriff wieder aufzudringen, da dieser durchaus kein Staatsgesetz ist, sondern: so wie er von dem Volke ausgegangen ist, so

auch nur von diesem verändert oder wieder aufgehoben werden kann. Würde man nicht auch einem solchen Beginnen mit vollem Rechte Luthers kräftige Worte entgegensetzen können: „Wenn dein Fürst oder weltlich Herr dir gebet, mit dem Papst (den veralteten Lehrbegriff) zu halten, oder so oder so zu glauben; oder Bücher (neue Lehrbücher) von dir zu thun, sollst du also sagen: Lieber Herr! ich bin euch schuldig zu gehorchen mit Leib und Gut, gebietet mir nach eurer Gewalt Maafs auf Erden; so will ich folgen. Heißt ihr mich aber glauben, und Bücher von mir thun, so will ich nicht gehorchen; denn da seyd ihr ein Tyrann und greift zu hoch, gebietet, da ihr weder Recht noch Macht habt.“ (Von der Gewalt der weltlichen Obrigkeit.) Auf fallend ist es, daß der Vf. für seine Behauptung auch das sogenannte Religionsedict anführt, da dieses doch längst durch weisere Verordnungen antiquirt ist. Andere Gründe glaubt der Vf. in der Natur der Sache zu finden. So behauptet er S. 102, daß, wenn der gemeinsame bestimmte Lehrbegriff einer Kirche verändert oder aufgehoben würde, damit auch die Kirche selbst untergehen müsse, folglich den Volkslehrern keine Abweichung von demselben gestattet werden dürfe. Wir erinnern nur hierbey daran, daß weder Jesus noch die Apostel einen solchen bestimmten Lehrbegriff für die Mitglieder der von ihnen gestifteten Religionsgesellschaft aufgestellt haben, daß der Geschichte zufolge die christlichen Kirchenglieder gerade am innigsten mit einander vereinnigt waren und dem Zwecke der Stifter ihrer Kirche am meisten entsprachen, so lange sie noch nicht durch selbstbestimmte Symbole gefesselt waren, daß selbst in den ersten Zeiten der protestantischen Kirche keine Verpflichtung auf solche statt fand, und daß in allen solchen Ländern, wo bloß auf die Bibel verpflichtet wird, die Kirche keinesweges untergegangen ist: Ueberhaupt läßt sich gar kein befriedigender Grund dafür angeben, warum zur Stiftung und Erhaltung einer Kirche durchaus erforderlich sey, daß ihre Mitglieder zur Festhaltung irgend eines todten Buchstaben vereinigt seyn, da vielmehr nur gefordert werden kann, daß derselbe Geist, der wille gemeinsame Grundideen, positiv aufgestellt, das Ganze beleben und durchdringen. Der Vf. beruft sich ferner darauf, daß bis auf den heutigen Tag die evangelischen Geistlichen in den Preussischen Staaten, bey der Anstellung zu geistlichen Aemtern, ausdrücklich verpflichtet würden, nach den symbolischen Büchern und dem Begriffe der Kirche zu lehren und ihr Amt zu verwalten. Allein abgesehen da-

T f t

von,

von, daß eine solche Verpflichtungsart den ausdrücklichen weisen Verordnungen des großen Churfürsten, Friedrich Wilhelm, vom 1. Decbr. 1660, und des Königs Friedrich des ersten, vom 1. Jan. 1713, welche die Geistlichen nur auf die heil. Schrift zu verpflichten geboten, schnurstracks zuwider ist; so kann eine Verpflichtung auf die symbolischen Bücher schon deswegen in unsern Tagen nicht den gesammten buchstäblichen Inhalt derselben umfassen, wenn nämlich der Verpflichtende sich dabey nicht offenbaren Verrath an Wahrheit und Wissenschaft zu Schulden kommen lassen will, weil die symbolischen Bücher ausdrücklich die heil. Schrift für die einzige Quelle des christlichen Religionsglaubens erklären. Da man nun aber endlich durch die fortgeschrittene wissenschaftliche Cultur dahin gelangt ist, in den symbolischen Büchern, die ja selbst von den strengsten Supernaturalisten als bloßes Menschenwerk betrachtet werden, manche Irrthümer und unrichtige und einseitige Auffassungen des Sinnes einzelner Theile der heil. Schrift zu entdecken; so würde es ja der unchristlichste Geistesdespotismus und der so theuer erkauften protestantischen Glaubens- und Gewissensfreiheit völlig zuwider seyn, wenn man noch feyerlich dazu verpflichten wollte, den gesammten Inhalt der symbolischen Bücher mit allen erkannten Fehlern und Irrthümern in denselben als buchstäblich wahre Lehre anzupreisen und öffentlich vorzutragen. Findet daher gegenwärtig noch bey Anstellung protestantischer Geistlichen eine Verpflichtung auf die symbolischen Bücher statt, so kann dabey nur noch insofern Uebereinstimmung der Lehre mit dem Inhalte derselben gefodert werden, als dieser nicht den richtiger erkannten Sinne der heil. Schrift widerpricht. Nur von dem einseitig juristisch positiven Standpunkte, welcher aber bey überflüssigen Wahrheiten und den religiösen Ueberzeugungen des Menschen gar keine Anwendung leidet, könnte jene Wahrheit verkannt werden. S. 102 wirft der Vf. die Frage auf: Was würde die Folge davon seyn, wenn es den Geistlichen zugelassen wäre, mit Beyseitzung des Lehrbegriffs der Kirche, zu der sie gehören, bloß nach ihren individuellen Religionsbegriffen, die Jugend zu unterrichten und in den Gemeinden zu lehren? und beantwortet diese dahin, daß nicht bloß die Jugend, sondern auch die Religionsmitglieder jedes Alters durch jene Lehrfreiheit in der Religion irre werden würden. Dies könnte allerdings besorgt werden, wenn es jedem Geistlichen gestattet wäre, ganz nach seinen individuellen Ansichten Religion zu lehren. So viel indeß Rec. weiß, findet eine solche Lehrfreiheit in keinem protestantischen Staate statt, und so lange der Geistliche, seiner Verpflichtung gemäß, seinen Religionsunterricht mit gehöriger Lehrweisheit überall biblisch und somit positiv begründet, läßt sich kein Grund absehen, wie er dabey seine Zuhörer irre machen sollte, da diese ja den alten Lehrbegriff in seiner Strenge gar nicht kennen. Denn welcher Zuhörer eines Predigers, der nicht durch seinen gelehrt-

ten Beruf dazu veranlaßt war, möchte sich wohl in unsern Tagen noch die undankbare Mühe gegeben haben, sich genau mit dem Inhalte der symbolischen Bücher und des alten dogmatischen Systems bekannt zu machen? Wenn der Vf. hinzusetzt, daß seit Luther unter den gelehrtesten und berühmtesten Theologen sehr verschiedene Meinungen geherrscht haben, und daß daher, ohne Beschränkung der Lehrfreiheit der Geistlichen auf die symbolischen Bücher, eine verderbliche Verschiedenheit selbst in einzelnen Gemeinden bewirkt werden würde, so ist dabey der große Unterschied, welcher zwischen Theologie und Religion statt findet, gar nicht berücksichtigt, so wie auch nicht der Umstand, daß der Volkslehrer nur zum Lehrer der Religion, keinesweges der Theologie bestimmt sey, und daß über die wesentlichen d. h. die wahrhaft religiöspraktischen Lehren der christlichen Religion unter wissenschaftlich gebildeten Lehrern eigentlich gar kein Streit seyn könne, wenn sie gleich in einzelnen theologischen Ansichten von einander abweichend denken. Beyläufig stellt der Vf. den Grundsat, welchen „manche Geistliche neuerer Zeit geltend zu machen streben: Die Geistlichkeit mache eigentlich die Kirche aus, und sey wenigstens der Repräsentant derselben“ als verwerflich dar, wogegen indeß so viel mit Recht eingeräumt werden möchte, daß die Stimme der geistlichen Mitglieder der Kirchengesellschaft, denen aber nothwendig die theologischen Universitätslehrer beygefallen werden müßten, über kirchliche Angelegenheiten zuerst und vorzüglich beachtet werden sollte. Einen zweyten Grund „des etwa hie und da bemerkbar gewordenen Mangels an Religionsacht findet der Vf. in dem äußern Betragen und Verhalten mancher Geistlichen, besonders auf dem Lande, welches nicht immer so eingerichtet ist, um die dem Religionslehrer durchaus erforderliche vertrauensvolle Achtung zu begründen.“ Rec. bemerkt hiebey nur, daß die Zahl unwürdiger Geistlichen zwar gegenwärtig weit geringer sey, als in frühern Zeiten, daß es aber nichts desto weniger unerlässliche Pflicht der obern Kirchenbehörden sey, durch Verbesserung der schlechten ökonomischen Lage mancher Geistlichen, wozu die Verwendung der von den Regierungen ehemals eingezogenen geistlichen Güter mit Recht gefodert werden kann, durch genaue Aufsicht auf das Verhalten der Geistlichen und durch unerbittliche Strenge gegen unwürdige, so wie durch Beförderung wissenschaftlicher Fortbildung bey allen, jene Zahl so viel als möglich, noch zu vermindern. Wer muß nicht zu innigern Mitleiden erweckt werden, wenn er S. 110 liest, daß es ganze Gegenden giebt, in welchen Pfarrern von 2 — 300 Thälern nur zu den mittelmäßigen, und nur die von 80 — 150 Thälern zu den schlechten gerechnet werden. Möchten die menschenfreundlichen Vorschläge, welche der Vf. zur Abheilung solcher drückenden Misverhältnisse thut, überall herzogen werden! Eine dritte Veranlassung der Irreligiosität, worüber einige klagen, liegt nach S. 115



in der großen Mangelhaftigkeit des Landſchulweſens in manchen Theilen des Staats. Unſtreitig iſt mangelhafter Schulunterricht eine Hauptquelle alles ſittlichen und religiöſen Verfalls, ſo wie dagegen zweckmäßiger Schulunterricht und Volksbildung jedem Staate, inſondere aber dem Preußiſchen, eine nothwendige und kräftige Stütze darbietet. (S. 116.) Je wichtiger daher dieſer Gegenſtand für jeden Vaterlandsfreund iſt, deſto mehr fühlt ſich Rec. gedrungen, auf dieſen trefflichen Abſchnitt des Werks, beſonders auf die aus eigener Sachkenntniß geſchöpften Vorſchläge zu Verbeſſerungen, welche der Raum hier näher anzudeuten verbietet, die Aufmerkſamkeit der Leſer hinzulenken. Das unangenehme Gefühl, welches die eben ſo wahre, als niederſchlagende Schilderung von dem traurigen Zuſtande ſo mancher Landſchulen in dem Leſer erweckt, wird nur gemildert durch den Gedanken, daß der einſichtsvolle Vf. durch die Vorſehung zu einem Wirkungskreiſe berufen iſt, in welchem ihm die Möglichkeit ward, ſeine trefflichen Vorſchläge ſelbſt in Ausführung zu bringen und dadurch auch für andere Gegenden ein vorleuchtendes Muſter aufzuſtellen. Mit den meiſten Schwierigkeiten möchte die Ausführung des Vorſchlages verbunden ſeyn, durch Einführung einer neuen Schulſteuer die Verbeſſerung des Schulweſens zu bewirken, da, bey dem ſchon vorhandenen Druck der Abgaben aller Art, durch jene Maasregel nur der höchſte Widerwille gegen das Schulweſen überhaupt, welches man doch gerade auf alle Weiſe zu empfehlen ſuchen müßte, im Volke hervorgebracht werden würde. Inſondere ſollte es aber neuanzuſtellenden Landpredigern zur Pflicht gemacht werden, ſich auch des Schulunterrichts auf eine zweckmäßige Weiſe mit anzunehmen, wie dieſes von würdigen Geiſtlichen auch ohne beſondere Verpſichtung längſt ſchon geſchehn iſt; auch ſollten die Candidaten des Predigtamts ſtreng angewieſen werden, die Gelegenheit, welche ihnen auf Univerſitäten, z. B. in den berühmten Weiſenhausſchulen zu Halle, dargeboten wird, ſich praktiſch in der Unterrichtskunſt zu vervollkommen, auf alle Weiſe zu benutzen. — Zuletzt bemerkt der Vf. noch, daß der Religiöſität, und vorzüglich der Uebung der äußerlichen Religion die mangelhafte Beobachtung der ſogenannten Sabbatsordnungen nachtheilig ſey. Er ſtellt hier den allein richtigen Grundſatz auf: „*So wenig es heilbringend ſeyn kann, und ſo wenig Jemand das Recht hat, ſeinen Mitbürger durch Zwang zur Uebung der äußerlichen Religion anzuhalten, indem dieſe, ohne die nie zu erzwingende innere Religion, ein Unſinn und ein ſinnliches Werk der Verſtellung und Heuchelei iſt; ſo ſehr iſt dennoch der Staat berechtigt und verpſichtet, alles dasjenige im Aeußern zu entfernen, was der Kirchengemeinſchaft zu einem gegründeten Aufloſe gereichen und einzelnen Mitgliedern derſelben die Religionsübung erſchweren oder gar verhindern kann.*“ (S. 124.) — Da alle zum Beſſern führenden Vorſchläge in Beziehung auf das Kirchenweſen haupt-

ſächlich bey gewiſſenhafter und zweckmäßiger Ausführung derſelben durch die Geiſtlichen oder wenigſtens unter Mitwirkung dieſer recht folgerich werden können, in dieſem Betracht aber eine genauere Verbindung der Geiſtlichkeit, abzweckend auf die Beförderung ihres Amtſeifers, ihrer Amtſtändigkeit und ihrer Amtsnützlichkeit höchſt wünschenswerth iſt, ſo glaubt der Vf., daß gerade die Erreichung dieſes Zwecks bey dem jetzt vorliegenden Verſuche eine Synodal-Verfaſſung in den Preußiſchen Staaten allgemein einzuführen, beabſichtigt ſey, welches jeder denkende Religionsfreund um ſo mehr wünſchen muß, da, wie der Vf. treffend hinzulezt, Synoden, nur von der Geiſtlichkeit gebildet und beſucht, ſonſt die nächſte Veranlaſſung zur Hierarchie wären. „*Statt die reine Religion zu befördern, drängen ſie der Welt mehrentheils unlautere menſchliche Lehrſätze auf; ſchufen Verkettungen, Kirchen cenſuren, Excommunicationen, Interdiete, und beforderten redliche Anderdenkende zum Scheitern.*“ Die bewährteſten Schriftſteller neuerer Zeiten ſind daher der Meinung, daß Generalſynoden für den Proteſtantismus und die evangeliſche Kirchenverfaſſung höchſt gefährlich wären, und ſchon der unvergessliche Luther ſchrieb: „*Kirchenverſammlungen und ihre Sprüche führen zu Zwang, der nicht ſeyn muß in dieſen Dingen, denn der Zwang in äußern Dingen führt bald zu Zwang der Gewiſſen und der Seelen.*“ (S. 126.) Da es nun für jeden evangeliſchen Chriſten wichtig ſeyn muß, ſich genau zu unterrichten über den Umfang des Zwecks der beabſichtigten Synoden und über die Art ihrer Zuſammenſetzung, ſo theilt der Vf. den weſentlichen Inhalt des von der Preußiſchen Regierung den Provinzial-Conſiſtorien, zur Vertheilung unter die Geiſtlichkeit, zugefertigten gedruckten „*Entwurfs der Synodalordnung für den Kirchenverein beider evangeliſchen Conſiſtorien im Preußiſchen Staate*“ mit. Ob gleich jener Entwurf nur zunächst den Kreis-Synoden zur Berathung darüber vorgelegt wurde und noch keinesweges zu einem Geſetz erhoben iſt, ſo können wir doch den Inhalt deſſelben ſchon als bekannt vorausſetzen und wenden uns daher nur zu den hierauf folgenden wichtigen Bemerkungen des Vfs. über gewiſſe Aeußerungen von einigen Geiſtlichen in Beziehung auf Kirchenverfaſſung und auf jenen Entwurf. Inſondere hat der Vf. die von den drey Superintendents, *Küſter, Neumann und Tiebel* im Jahr 1815. herausgegebenen „*Grundlinien einer künftigen Verfaſſung der proteſtantiſchen Kirche im Preußiſchen Staate*“ und die „*Wünſche und Vorſchläge der erſten Synode, den 12. Oct. 1817. vorgetragen von Kübler*“ einer nähern Beleuchtung unterworfen, unter andern auch beyläufig das *wunderbare ſchriftſtelleriſche* ſehe Product herückſichtigend, welches unter dem angeblichen Namen eines Dr. *Kirchhof* über die Wiederherſtellung der proteſtantiſchen Kirche, Leipzig 1817. erſchienen iſt, aber eigentlich nur die neuern Vorſchläge über jenen Gegenſtand perſifliren zu ſollen ſcheint. Denn wie könnte wohl ein Proteſtant bey

bey gefundem Sinne geradezu einen protestantischen Papst, die Ehelofsigkeit der Geistlichen, Einführung der Ohrenbeichte, Kirchenzucht von geistlichen Gerichten zu verhängen und mit Absetzung der Staatsdiener verbunden, ja Bestrafung unkirchlicher Sünden durch Einkerkierung und Genuß gefalzener Speisen ohne Trank, um dadurch einen Vorschmack der Höllenstrafen zu geben, im Ernste fodern? Da die Vff. der oben genannten Schriften vorzüglich die Behauptung geltend zu machen suchen, daß dem vermeinten, verderblichen Verfall der Kirche nur gewehrt werden könne, wenn die Kirche, oder die Geistlichen, als die vermeinten einzigen Repräsentanten der Kirche, von der Staatsgewalt (wiewohl mit einigen hinzugefügten Einschränkungen) unabhängig und mit gänzlicher Ausschließung einer weltlichen Mitwirkung, unter der obersten Leitung eines Oberbischofs das ganze Kirchenregiment in die Hände bekommen; so weist der Vff. treffend darauf hin, daß niemals Christus zur Ausbreitung und Beförderung seiner Lehre, oder zum Schutze für dieselbe, irgend eine Macht oder Gewalt verlangt oder verliehen habe, daß auch in den ersten Jahrhunderten der christlichen Kirche dieser Priestergewalt und priestertlichen Kirchenregiment völlig fremd blieb, und daß auch Luther, als er die päpstliche Hierarchie verwarf, durchaus keine neue begründen wollte, welches durch unzweydeutige Aussprüche desselben bestätigt wird. Sehr scharfsinnig zeigt der Vff. sodann, wie schon mit der Natur des Staatsvereins die Existenz einer zweyten, von der bürgerlichen verbotenen, Gesetzgebung und Macht im Staate völlig unverträglich sey. So richtig diese Bemerkungen im Allgemeinen sind, so läßt sich doch nicht verkennen, daß der Einfluß weltlicher Kirchenmitglieder, besonders der Rechtsgelehrten und Geschäftsmänner, welche nur zu leicht verleitet werden, ihre starren positiven Formen überall geltend zu machen, in das Kirchenregiment nicht selten mannichfaltiges Gute zurückgehalten und der Ausführung mancher von würdigen Geistlichen gemachten Verbesserungsvorschlägen unübersteigliche Hindernisse in den Weg gelegt haben. Allein darin hat man neuerlich unelengbar gefehlt, daß man, statt Vorschläge zur Bechränkung jenes nachtheiligen Einflusses zu thun, alle Möglichkeit desselben vernichten zu wollen schien. Nach einer kurzen Rüge der Forderung, nach welcher die Mitglieder der Presbyterien von den Pfarrern erkoren, und die Pfarrer selbst, so wie alle Geistliche allein durch die Geistlichkeit aus deren Mitte erwählt werden sollen, geht der Vff. über zu einer gründlichen und ausführlichen Beleuchtung der disciplinarischen Aufsicht und Gewalt, welche man neuerlich der Geistlichkeit hat beygelegt wissen wollen. Zuerst

wird bemerkt, wie zwar vormals in manchen protestantischen Ländern, ob gleich Luther selbst, als entschiedener Feind jedes Zwanges in Gewissens- und Glaubenssachen, sich sehr bestimmt gegen dergleichen Mittel erklärt hatte, alte Kirchenordnungen die Excommunication, die Kirchenbuse und die Verlegung eines kirchlichen Begräbnisses als kirchliche Disciplinarstrafen festgesetzt hatten, wie jedoch vermehrte Aufklärung längst zu der Ueberzeugung geführt habe, daß jene Zwangsmittel weder richtig begründet, noch in ihrer Anwendung zweckmäßig und wohlthätig wirkend sind; und hierauf wird das verkehrte Streben mancher neuerer Kirchenverbesserer, jenes veraltete, auf schlechtem Grunde erbaute System der Kirchendisziplin nicht allein aus dem Grabe wieder hervorzurufen, sondern sogar dessen Grenzen noch zu erweitern, sehr gerecht gewürdigt. Jene sind nämlich nicht stehen geblieben bey dem Gebrauche sogenannter geistlichen Zwangsmittel, welche in der Verlegung eines Kirchenguts bestehen, sondern sie greifen auch damit ganz dreist ein in weltliche und rein bürgerliche Verhältnisse. „Nach ihren Abichten soll der *Geistliche* — so wird der in das geistliche Strafrecht verfallene Unglückliche durchgängig genannt — kein weltliches Ehrenamt verwalten, keine Ehe ohne bedeutende Hindernisse eingehen, keine Vormundschaft verwalten, kein Testament machen können.“ (S. 159.) Besonders ungerecht ist der für die Verlegung der Befugnis zu testiren (ob gleich jene Verlegung nur problematisch als Kirchenstrafe in den Grundlinien dargestellt ist) beygebrachte Grund, daß ein Testament ein *Pium* sey, und derjenige, welcher kein *Pium* sey, kein *Pium* anordnen könne; wobey ganz übersehen ist, daß in sehr vielen Fällen durch jene Verlegung nicht sowohl der Geistliche, als vielmehr dessen unschuldige und vielleicht recht fromme Angehörigen und Freunde, bestraft werden würden. „Es ist kaum begreiflich, führt der Vff. fort, wie entweder gutmüthige Einseitigkeit, oder hierarchische Tendenz zu solchen Verirrungen hat verleiten können; wie man nicht hat sehen können und wollen, daß das aus den Antiquitäten hervorgefuchte Mittel auf unsere Zeit schlechterdings nicht paßt; daß dasselbe seinem angeblichen Zwecke geradezu entgegenwirke, und die Geistlichkeit in hohem Grade verhäst, vielleicht verachtet machen würde,“ und das, wie Rec. noch hinzusetzt, vornehmlich dazu führen würde, eine Menge evangelischer Christen in den Schoofs der noch immer allein seligmachenden Kirche zurückzuziehen, welche ihnen keinen solchen Zwang auferlegt, sondern ihnen vielmehr für jedes kirchliche und unkirchliche Vergehen reichlich Ablass darbietet.

(Der Beschlus folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## VERMISCHTE SCHRIFTEN.

MAGDEBURG, b. Creutz: *Ueber die gegenwärtigen Verhältnisse des christlich-evangelischen Kirchenwesens in Deutschland* — von Friedrich von Bülow u. f. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Im Folgenden wird die Forderung getadelt, nach welcher die Censur aller theologischen Schriften und die Aufsicht und Leitung sämtlicher Schulen einzig und allein der Geistlichkeit übertragen werden sollte. Rec. ist zwar keinesweges der Meinung, welche ein übrigens höchst verdientvoller Schulmann, der verstorbene *Seidenfächer*, einmal verteidigt hat, dass den Schullehrern die Aufsicht über die Geistlichen anzuvertrauen sey; allein er findet es doch nicht minder einseitig, wiewohl er einige harte Aeusserungen des Vf. hier gemildert zu sehn wünschte, den letztern *ausschließlich* die Schulen unterordnen zu wollen, da jene nicht selten der hierzu nöthigen Einsicht, Unbefangenheit und Erfahrung ermangeln, und diese vielmehr bey eigentlichen Schulmännern, zuweilen auch wohl bey Gelehrten in andern Fächern angetroffen wird. Schlimmer und anmassungsvoller, als alles Vorhergegangene, erscheint dem Vf. nach S. 163, die Forderung, „dass das Werk der Synoden seyn solle: Die Bestimmung aber eine dem Geiste des Evangeliums und der durch dasselbe erleuchteten Zeit angemessenen *neuen Confession*, welche als das geistige Fundament der Kirche zu betrachten sey.“ Allerdings scheint die evangelische Kirche keiner neuen Confession zu bedürfen, da die allgemein göttlichen christlichen Lehren auch ohne eine solche nach den allgemeinen Grundätzen des Protestantismus aus der heil. Schrift von jedem Religionslehrer geschöpft werden können; auch scheint es ganz richtig, dass die Abfassung jener nicht der Geistlichkeit allein, sondern auch der Mitwirkung anderer sachkundigen Mitglieder der Kirchengesellschaft zu überlassen sey; allein die Gründe, welche der Vf. gegen die obige Forderung beybringt, sind zum Theil sehr unbefriedigend. Wenn er nämlich zuvörderst dieselbe mit dem Hauptgrundsatz des Protestantismus, in Glaubenssachen keine Art von menschlicher Autorität über sich zu erkennen, sondern lediglich der eigenen, innern, freyen Ueberzeugung zu folgen, für unvereinbar erklärt, so ist es doch wohl eben so wenig mit jenem Grundsatz vereinbar, Glaubensvorschriften, die vor drey Jahrhund.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

derten in einem unwissenschaftlichen Zeitalter abgefasst sind, und deren theilweise Mangellastigkeit längst von der Majorität der Kirchengesellschaft anerkannt ist, fortwährend zu einer unverletzlichen Lehrnorm zu stempeln. Die Frage des Vfs. ob, wo, und auf welche Art die protestantische Kirchengesellschaft ihre Unzufriedenheit mit der gegenwärtigen Confession (sollte richtiger heißen: mit dem alten symbolischen Lehrbegriffe) zu erkennen gegeben habe, findet sich hinlänglich beantwortet in unzähligen Schriften, die nicht hinter der Zeit zurückgeblieben sind; und nur der Umstand, dass man so allgemein von jenem Lehrbegriffe mehr oder weniger abgewichen ist, erklärt es, dass man nicht laut wegen des Ungenügens desselben einen andern oder wenigstens eine zeitgemäße Verbesserung jenes verlangt hat. Andere Gegenbemerkungen, z. B., dass Lehr- und Glaubensbegriffe nicht verändert, abgelegt und angenommen werden, wie man Kleider aus- und anziehet (wie aber? wenn jene Begriffe schon längst verändert angenommen sind, und nur die veränderte Auffassung derselben von der Kirche ausgesprochen werden soll?), dass neue Reformatoren die alten nicht übertreffen werden (sollte die Menschheit in drey Jahrhunderten gar nicht weiter vorgerückt seyn?), dass jede neue Confession ein trügerisches Menschenwerk seyn wird (eben so wie es die alte war), dass das neue Glaubensbekenntniß die *französische Religion* genannt werden würde — möchten noch weniger geeignet seyn die bestrittene Meinung zu widerlegen. Ueberdies erklärt sich der Vf. selbst S. 176 für die Abfassung eines neuen Glaubens- und Lehrbegriffs zum Behuf der Confessionsvereinigung. Da die von den oben bezeichneten Schriftstellern beygebrachten Vorschläge ausdrücklich mit der Vereinigung der lutherischen und reformirten Kirche in Verbindung gesetzt waren, so verbreitet sich der Vf. auch über diese, aber um die sehr unerfreuliche Ueberzeugung zu rechtfertigen, „dass nach der Beschaffenheit der jetzt bestehenden Verhältnisse, eine völlige Vereinigung der beiden christlichen Kirchen, und ein daraus entspringender Nutzen für das Religionswesen, mit Wahrscheinlichkeit nicht zu erwarten sey.“ (S. 178.) Um die Grenzen einer Anzeige hier nicht zu überschreiten, müssen wir uns darauf beschränken, nur folgendes hier anzudeuten: Eine *völlige* Vereinigung der Kirchen, d. h. eine solche, die durch Ausgleichung streitiger unbegreiflicher Dogmen und veralteter Lehrformeln zu Stande gebracht werden soll, zu bewirken, wird ein Unbefangener eben so wenig für

Uuu

wün-

wünschenswerth als für möglich ansehn. Ist aber die verschiedene Form des Abendmahlsritus nur noch das einzige wesentliche Zeichen der Trennung beider Parteyen, denn alle übrigen Abweichungen im Cultus beider Kirchen sind ja so höchst unbedeutend, daß auf ihre Beybehaltung oder Absehaltung in einzelnen Gemeinden durchaus kein Werth gelegt werden sollte; muß man mit dem Vf. selbst (S. 167) die innere Einigkeit beider anerkennen; und kann nur durch eine dem urchristlichen Ritus entsprechende Form des Abendmahls jene Trennung aufgehoben und eine allmähliche Verschmelzung beider Parteyen wenigstens eingeleitet werden; kurz, ist die Annahme jenes neuen, oder eigentlich alten, Ritus eben so vernünftig als christlich: so ist ja wohl mit Recht zu erwarten, daß bey der immer mehr fortschreitenden Vernunftentwicklung und richtigen Einsicht in den Sinn der heil. Schrift jenes einzige noch übrige Trennungszeichen beider Confessionen, wenigstens in den deutschen evangelischen Kirchen, bald gänzlich verschwinden und daß dadurch, wie schon mehrere Länder und Gegenden mit diesem ruhmwürdigen Beyspiel vorangegangen sind, eine förmliche Vereinigung beider Confessionen auch in den Preussischen Staaten endlich zur Wirklichkeit kommen werde, ohne daß dabey noch immer nur ängstlich von so Vielen gefragt wird: was doch eine solche nützen solle. Zur Erreichung jenes Zweckes würden aber zunächst von Seiten des Staats alle leichten pecuniären Hindernisse hinweggeräumt, insbesondere das unfelige Beichtgeld, dieses Ueberbleibsel des rohen Ablasskrams, bey gehöriger Entschädigung der Geistlichen, abgeschafft werden müssen, und von Seiten der Geistlichen selbst würde richtige Einsicht in den Gegenstand erlircht und diese bey ihren Gemeinden auf alle Weise verbreitet werden müssen. Beylaßig bemerken wir noch, daß, da es nie eine protestantische Kirche, sondern nur protestantische Kirchen itets gegeben hat, gar nichts darauf ankommen könne, ob etwa Schweden, Dänemark — oder England, Holland, worauf der Vf. ohne Grund eine besondere Wichtigkeit zu legen scheint, dem römischen Beyspiel einer Confessionsvereinigung nachfolgen würden, und daß jede Landeskirche hierin durchaus unabhängig von andern und selbstständig das Bessere wählen dürfe. Wenn der Vf. seine Erwartung eines unglücklichen Erfolgs der neuen irdischen Versuche auf das Mißlingen der früheren stützt, so ist dabey nicht berücksichtigt, daß, so lange man die Vereinigung noch von gemeinschaftlicher Annahme gewisser Glaubensformeln, an deren Behauptung man die ewige Seligkeit knüpfte, abhängig dachte, dieselbe notwendig unvollendet bleiben mußte, daß man aber endlich durch die Geschichte und fortgeschrittene wissenschaftliche Bildung belehrt bey Anwendung zweckmäßigerer Maasregeln auch günstiger Resultate sicher erwarten darf. Der Vf. beschließt seine Schrift mit zwey Erklärungen, durch welche er Vorwürfe, die nicht selten den Schriften über das Religionswesen ge-

macht werden, von sich abzuwenden sucht. Die erste betrifft den Vorwurf der Intoleranz, von welcher der Vf. sich durchaus frey erklärt, womit indess seine strenge Forderung in Beziehung auf den Vortrag des veralteten Lehrbegriffs nicht wohl vereinbar ist; in der zweyten vertheilt er seine aufrichtige Verehrung gegen den geistlichen Stand im Ganzen, so wie gegen jedes einzelne würdige Mitglied desselben, und daß er, ohne Rücksicht auf irgend eine Person, nur dem unwissentlichen oder vorzüglichlichen Streben, die schwer errungenen Wohlthaten der Reformation uns zu entziehen, entgegen zu wirken suche. Durch diese Erklärung werden einige hin und wieder vorkommende härtere Aeußerungen des Vfs. gemildert. Ein Anhang liefert eine Stammtafel der lutherischen Familie, nach welcher, wie bekannt, mit Martin Gottlob Luther, Regierungsadvokat zu Dresden, im Jahr 1759 die männliche Descendenz des Reformators völlig erloschen ist.

Wir verbinden mit der Beurtheilung obiger Schrift die Anzeige einiger gegen dieselbe erschienenen, zuerst folgender:

**BERLIN, b. Enslin: Ueber die Beschuldigung, daß protestantische Geistliche im Preussischen Staat eine Priesterherrschaft gründen wollen, besonders in Beziehung auf eine von dem Königl. Preuss. Oberpräsidenten der Provinz Sachsen, Herrn Friedrich von Bülow herausgegebene Schrift; von Sam. Chr. Gottfr. Köhler. Königl. Preuss. Superintendenten der Fr. Werderschen Diöcese zu Berlin. 1818. 43 S. 8.**

Mit grossem Eifer vertheidigt sich der Vf. dieser Schrift gegen den Vorwurf, eine neue Hierarchie begründen zu wollen, und der heftige Abscheu, welchen er gegen ein solches Streben bezeugt, (er nennt dasselbe unter andern grüßelhaft, Empörung, Staatszertrümmerung, Majestätsverbrechen,) bürgt hinreichend dafür, daß er selbst und die mit ihm vereinigten Vff. der „Grandlinien“ sich keinesweges bey Abfassung dieser eines solchen Strebens nach einer Hierarchie, die der furchtbaren Priesterherrschaft des Mittelalters ähnlich wäre, bewußt gewesen sind. Allein dessen ungeachtet ist nicht zu leugnen, daß die namentlich auch von dem Vf. aufgestellten Vorschläge für eine neue Kirchenverfassung unfehlbar zu einer Art Hierarchie führen würden, wenn die wirklich realisiert werden sollten; wie dies aus der oben angezeigten Schrift des Hn. v. Bülow, welcher der Vf. selbst Genauigkeit der Citate im Allgemeinen zugesellt, zur Genüge erhellt. Schon die S. 11 vorgetragene Behauptung des Vfs., daß in der vorgeschlagenen Synodalverfassung lauter demokratische Elemente liegen, beruht auf einer Selbsttäuschung; denn wie kann ein Kirchenregiment demokratisch genannt werden, das bloß von Geistlichen, in verschiedenen Abtheilungen von Kreis- und Provinzialsynoden, Oberynode und Oberbischof, verwaltet wird? In der Vertheidigung gegen einzelne besondere Ankla-

gen modificirt der Vf. manche seiner frühern Behauptungen oder nimmt sie selbst ganz zurück, welches seiner Wahrheitsliebe zum Ruhme gereicht. So erklärt der Vf. ausdrücklich, daß er in Beziehung auf Kirchenzucht seine Meinung geändert habe, daß er eine beschränkte Kirchenzucht zwar für höchst wünschenswerth ansehe, aber doch ihre Ausführbarkeit schon in den kleinen, noch mehr aber in den größern Gemeinden, wo es der großen Sünden (auch der sündigen Großen) zu viele giebt, beynahe für unmöglich halte. Auch verwirft er jetzt die von ihm gebrauchten Ausdrücke: *Geistlicher* und *Kirchenbann*. Wenn übrigens der Vf. die von ihm früher empfohlene Kirchenzucht mit den Aeusserungen des Preussischen Landrechts über eine solche in Uebereinstimmung zu zeigen sucht, so ist der Unterschied dabey übersehen, daß nach dem Landrecht die höchste Instanz für Kirchenstrafen die weltliche Obrigkeit ist, nach dem Plane des Vfs. aber die Geistlichkeit. Uebrigens ist jener Theil des Preuss. Landrechts, so viel Rec. bekannt ist, niemals in Anwendung gebracht. Auch den Vorschlag, daß die Censur aller theologischen Schriften den Provincialynoden übertragen werde, nimmt der Vf., da Hr. v. B. von der Ausführung desselben „Verlustum der freyen, offenen Rede, Einseitigkeit, Verfinsternung, Intoleranz, Verketterung, einen *index librorum prohibitorum*“ befürchtet hatte, (welches allerdings im schlimmsten Falle davon zu erwarten seyn möchte), mit einigen ironischen Bemerkungen zurück. Auf ähnliche Art weist er den Tadel des Vorschlags, den Geistlichen die Aufsicht der Schulen zu überlassen zurück, wobey aber nicht erwähnt ist, daß bisher die Schulen nicht ausschließlich den Geistlichen untergeordnet waren, wie dies nach dem Vorschlage des Vfs. der Fall seyn sollte. Zuletzt erklärt derselbe, daß die Abfassung der „Grundlinien“ nicht „vom Schriftstellerkittel, oder von Neuerungssucht, noch von einem *verruchten* Streben nach Hierarchie, sondern durch einen bestimmten, öffentlich bekannt gemachten Befehl der geistlichen Behörde, Idee über die Einführung einer Synodalerfassung einzurichten“, veranlaßt sey, und daß in der Schrift des Hn. v. B. einiges, was den Ankla gen zur Entschuldigung oder Rechtfertigung dienen könnte, nicht mit ausgehoben sey, z. B. die Stelle: Der Staat hat das Recht, jeder Provincialynode einen weltlichen Beysitzer zu geben, der darüber wachen müsse, daß die Kirche nicht in das Gebiet des Staats eingriffe. Indess wird dadurch der Vorwurf, daß der Vf. die Weltlichen vom Kirchenregiment auszuschließen gesucht, nicht völlig beseitigt, denn es wird in jener Stelle ausdrücklich bemerkt, daß der erwähnte weltliche Beysitzer der Synode keinen thätigen Antheil an den Verhandlungen derselben nehmen solle.

Noch ausführlicher verbreitet sich der Vf. folgender Schrift über die zuerst angezeigte:

QUEDLINBURG u. LEIPZIG, b. Basse: *Freymüthige  
Erwiderungen auf die Stellen der Schrift des Hn.*

*Oberpf. Friedrich von Blüme*: „über die gegenwärtigen Verhältnisse des evang. Kirchenwesens,“ welche sich zunächst auf die Hindernisse der äußern Religion beziehen. Von *Heinrich Müller*, Prediger in Wolmirsleben, Ritter des eisernen Kreuzes. 1818. IV u. 130 S. 8.

Der Vf. urtheilt in der Vorrede von der Schrift des Hn. v. B., daß sie mit Umsicht, in einem edeln Stil abgefaßt sey und Wahrheiten zur Schau stelle, die Achtung und Beherzigung verdienen, und erklärt sich im Ganzen dem Inhalte derselben beifällig zugeneigt. Um so mehr verdient seine abweichende Meinung über einige Paragraphen jener Schrift beachtet zu werden. Der erste Abschnitt betrifft die Klage der Geistlichen über Vernachlässigung der äußern Religiosität und sucht zu zeigen, daß jene Klage, besonders in Beziehung auf die höhern Stände, weit gegründeter sey, als man nach den Aeusserungen des Hn. v. B. über diesen Gegenstand glauben möchte, daß sie auch von manchen würdigen Geistlichen mit Recht geführt werde, und daß überhaupt die Wirkksamkeit des Predigers in Hinsicht auf Gutes und Böses bey seiner Gemeinde oft sehr beschränkt sey. Da es aber keinen absoluten Maaßstab giebt, nach welchem der pflichtmäßige Kirchenbesuch in einer Gemeinde bestimmt werden könnte, da nicht leicht ein Prediger, der mit den nöthigen Kenntnissen ein gutes Beispiel sittlich religiösen Verhaltens und erforderliche Lehrweiseheit verknüpft, über Mangel an Zuhörern klagt, und da solche Klagen in manchen Gegenden ganz und gar nicht gehört werden; so läßt sich keinesweges mit Gewisheit behaupten, daß die Klagen über Vernachlässigung des öffentlichen Gottesdienstes allgemein gegründet seyn. Zur Abtheilung derselben von Seiten der Geistlichen weist der Vf. am Ende kein anderes wirksames Mittel anzuzeigen, als den Zwang einer Kirchendisziplin, worauf er auch im folgenden noch einmal zurückkommt, ungeachtet er selbst S. 33 sagt, daß in Sachen der Religion kein Zwang statt finden müsse; wie dann auch weder Jesus noch die Apostel dergleichen angewandt oder verordnet haben, um ihre Anhänger zu Kirche und Abendmahl zu nöthigen, anderer bekannten Gegenstände hier nicht zu gedenken. Gegen die Behauptung, daß das Verlassen des kirchlichen Lehrbegriffs von Seiten der Geistlichen vorzüglich Schuld sey an der Vernachlässigung des Cultus, bemerkt der Vf. unter andern, daß man mit Recht sich mehr auf das reine Wort der Bibel bezieht, daß in diesem manches anders lautet, als in den symbolischen Büchern, daß bloße Erklärung des Lehrbegriffs gerade die Kirchen leerer machen würde, daß wohl nicht leicht ein Lehrer in der Kirche oder Schule so lehren würde, wie Hr. v. B. sagt z. B. daß unter der Feile der Kritik ein großer Theil der Bibel in das Nichts falle, die Wundergeschichten sich alle natürlich erklären ließen u. dergl., daß aber solches und ähnliches in vielen Büchern gelesen werden, welche daher durch die Censur zu unterdrücken seyn.

seyn. (!) Mit der letztern Aeufserung stimmt die folgende über den Vortrag der Theologie auf Universitäten zusammen, welscha der Vf. ebenfalls um allen Mißbrauch zu verhüten, streng beschränkt wissen will. Auf gleiche Weise würden sich aber auch alle Gräuel der Ketz- und Inquisitionsgerichte vertheidigen lassen, da ja diese auch nur gegen den vermeinten Mißbrauch des Lehrvortrages gerichtet waren. Uebrigens ist der Vf. völlig der Meinung des Hn. v. B., daß der Religionslehrer, so abweichend seine Ansichten auch seyn mögen, in seinem Vortrage dem Lehrbegriffe der Kirche conform bleiben müsse, ob er gleich früher behauptet hat, der Lehrer müsse sich vielmehr an das reine Bibelwort halten. Im Folgenden sucht der Vf. zu zeigen, daß die Geistlichkeit allerdings der Repräsentant der Kirche sey, theils weil die Regierungen sie selbst dazu gemacht hätten, theils wegen der von ihr rühmlich behaupteten Lehrwürde. Hieraus folgt aber keinesweges, daß die Geistlichen ausschließlich die Repräsentanten der Kirche seyn. Mit triftigern Gründen vertheidigt der Vf. die Landgeistlichen gegen den Vorwurf, daß sie besonders durch ihr Verhalten zur Vernachlässigung der äußern Religiosität beygetragen haben, und fodert mit Recht zu größerer Strenge gegen die Unwürdigen dieses Standes auf, wobey un-

ter andern manches Beherzigungswerthe gegen die geforderte strenge Aufsicht der Superintenden ten über die Geistlichen und über die vorgeklagten Mittel zur Verbesserung schlechter Pfarrstellen gesagt wird. Der Vf. ist der richtigen Meinung, daß man den Pfarrern ja ihre Aecker und Naturalien lasse. Auch über die Verbesserung der Landschulen wird manches treffende beygebracht, besonders über die Bildung tüchtiger Landhullehrer durch dazu geschickte Landprediger, eben so über Verbesserung des Religionsunterrichts in den Schulen, welche aber vorzüglich das Geschäft der Prediger seyn sollte. Zuletzt bemüht sich der Vf. die Synoden gegen den Vorwurf hierarchischer Tendenzen zu vertheidigen, von welchem sich doch nicht undeutliche Spuren selbst durch das laute Zurückfodern der veralteten auch von dem Vf. empfohlenen Kirchenzucht, gezeigt haben, und weist auf Herrliches hin, was aus den Synoden, wenn man sie nur ungeföhrt walten lasse, hervorgehn werde. Möge die Folgezeit dieses Herrliche nicht zu lange mehr vergebens erwarten lassen, und möge wenigstens durch sie, nach dem preiswürdigen Beyspiele anderer Landesynoden, bald das echt-christliche Werk der Kirchenvereinigung gefördert werden.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### I. Neue Erfindungen.

Das erste Werk, welches durch die neue Buchdruckermaschine (worauf der Buchdrucker Bensley in London patentirt ist, und welche in Einer Stunde 900 Abdrucke auf beiden Seiten des Bogens zugleich fertigt) geliefert worden, ist folgende Uebersetzung der Physiologie unfers Blumenbach:

*The Instructions of Physiology by Blumenbach translated from the Latin, of the third Edition by J. Ellorson, M. D. Second Edition. 426 S. 8.*

### II. Todesfälle.

Am 28. Aug. starb auf seinem Gute Vortlage im Tecklenburgischen Georg Moritz Freyherr von Blomberg, seit 1316 Regierungsrath zu Münster, an einer auszehrenden Krankheit. Er wurde am 19. Aug. 1770 zu Horn im Lippischen geboren, und studirte zu Halle und Göttingen. Auch dieser Blomberg hatte aus dem kastalischen Quell getrunken, und war der Kunst eifrig ergeben, ob ihn gleich in den letztern Jahren strenge Dienstgeschäfte und öfters zum Theil von körperlicher Schwäche herrührende Verstümmung allmählig

davon zurückzogen. Seine meisten dichterischen Erzeugnisse bestehen in Theaterreden, die sich durch innern Gehalt auszeichneten und mit Beyfall gehört wurden. In der Schrift: *Huldigungsfeyer der Provinz Westphalen* (Münst. 1816) ist ein Prolog von ihm, gegeben am 30. Oct. 1815 im Theater zu Münster, abgedruckt; ein andrer Prolog bey Gelegenheit der Wiedereröffnung der Münsterischen Bühne im vorigen Jahre ward an das Leipziger Kunstblatt gefandt, der Berichtersatter weifs indess nicht, ob dies Stück dort Aufnahme gefunden hat. Mehreres von ihm wird gewis noch in der Handschrift vorhanden seyn; am besten käme dieser Nachlaß in die Hände des Satirendichters Wilhelm von Blomberg. Der Charakter des Verstorbenen war in hohem Grade deutsch und bieder, *tenax propositi*.

Im September starb zu Bremen im 74sten Jahre seines Lebens Christian Nikolaus Rolter, V. D. M. außerord. Prof. der Philof. und Lehrer an dem Padagogium daselbst, Vf. einer *Geschichte* (oder vielmehr Chronik) von Bremen in drey Bänden. Wäre der Geschmack dieses Mannes und seine Beurtheilungskraft seinem außerordentlichen Gedächtnisse gleich gewesen, er würde Bewunderung verdient haben; man konnte ihn ein lebendiges Wörterbuch nennen.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Preisaufgaben.

**I**n der am 14. October d. J. gehaltenen Versammlung der O. L. Gesellschaft, der Wissensch. zu Görlitz war keine Denkschrift auf den verstorbenen *A. J. v. Gerstorf* auf Meßersdorf eingegangen. Man nahm daher diese schon einmal im Preise verdoppelte Aufgabe ganz zurück, und bestimmte dafür aus der Petri'schen Stiftung zwey neue Preisfragen, jede zu Fünfzig Rthlr., nämlich:

- 1) eine Denkschrift auf den als Staatsmann um die Oberlausitz, und als Astronom und Mathematiker zu seiner Zeit um die Wissenschaften verdienten Bürgermeister in Görlitz, *Bartholomäus Skulzerus*, nebst Angabe und Würdigung seiner gedruckten, auch, in so weit letztere zugänglich sind, ungedruckten Schriften.
- 2) Görlitz besitzt mehrere öffentliche Gebäude aus den Zeiten der schönen großen deutschen Baukunst, dergleichen Baselstifts und andere öffentliche Denkmäler, auch Gemälde aus dem 14ten und 15ten Jahrhundert. Die Gesellschaft verlangt eine so viel als möglich vollständige und beurtheilende Beschreibung der Gebäude in architektonischer Rücksicht und der übrigen Gegenstände in Ansehung der Kunst.

Die unter der Adresse: *An die O. L. Gesellschaft der Wissenschaften zu Görlitz*, einzufendenden Aufsätze werden nur bis zum 30. Sept. 1819 zum Mitbewerb angenommen und übrigen, auf die gewöhnliche Art, mit einem Sinnpruch auf dem Titel und mit dem nämlichen auf einem veriegelten, den Namen des Verfassers enthaltenden Zettel erwartet.

## II. Ankündigungen neuer Bücher.

In der Neuen Berlinischen Buchhandlung in Berlin, Petri-Platz Nr. 4, ist erschienen, und daselbst, so wie in der Graß'schen Buchhandlung in Leipzig, zu haben:

*Alexander I. zu Berlin*

im  
September des Jahres 1818.

2. Geheftet 4 gr.

Außer der kurzgefaßten Lebensbeschreibung *Alexanders I.*, außer wahren wenig bekannten Anekdoten *A. L. Z.* 1818. Dritter Band.

aus des Kaisers Leben und passenden Gedichten auf seinen Einzug in unsere Stadt, enthält die Broschüre noch viele wissenschaftliche Notizen und Nachrichten.

Neue ausgezeichnete Schriften, welche in der Arnold'schen Buchhandlung in Dresden erschienen und durch alle andere Buchhandlungen zu bekommen sind:

*Dr. G. H. Schubert*, Ansichten von der Nachtseite der Naturwissenschaft. Zweyte, neu bearbeitete und wohlfeilere Auflage. Mit Kupfern. gr. 8. Brosch. 1 Rthlr. 18 gr.

Stimmen aus drey Jahrhunderten über Luther und sein Werk Herausgeg. von *V. A. Lindau*. Mit 1 Kupfer. gr. 8. Schweizerpap. 21 gr.

*M. Fredau*, chronologische Darstellung der Weltgeschichte in 4 Tabellen. Schreibpap. 8 gr.

## Anzeige eines empfehlenswerthen Schulbuchs.

*Zweymal zwey und fünfzig auserlesene biblische Erzählungen aus dem alten und neuen Testamente*, nach *Johann Hübner* mit Fragen zum Nachdenken, nützlichen Lehren, geistlichen Gedanken und Bibelsprüchen von *S. C. G. Küster*, Königl. Superintenden. X und 370 Seiten. Berlin 1818, bey Th. Chr. Fr. Enslin, breite Straße Nr. 23.

Zu den erfreulichsten Erscheinungen unserer durch eine erste und große Zeit vorbereiteten Zeit gehört auch die, daß die Bibel und ihre heilige Geschichte und Lehre mit neuer Ehrfurcht und Liebe wieder in unsere Schulen aufgenommen ist, und daß die Lehrer der Jugend und Kindheit gern wieder, wie die Lehrer zu der Väter Zeit, das Heilige und Göttliche, womit das heranwachsende Geschlecht vertraut werden soll, anknüpfen an die inhalt- und scheinreiche biblische Geschichte. Dieser hochehrföhllichen Erscheinung verdankt auch das vorgenannte Buch, das den Schölen der Kleinen nicht dringend genug empfohlen werden kann, seine Entstehung. Mit vielen würdigen Predigern und Lehrern hat unser geachteter und erfahrener Küster das Bedürfnis geföhlt, den sonst unbekannnten und geschätzten *Hübner* in einer erneuerten, aber völlig ähnlichen Gestalt aus seiner Vergessenheit wieder hervor zu rufen. Ein sehr dankenswerthes und verdienstvolles Bemöhen. Der neue *Hübner* hat keine der

Xxx

Voll-

Vollkommenheiten und Vorzüge des alten eingebüßt, sondern hat jene großentheils erhöht und zu diesen manchen neuen Vorzug hinzugehan. Oester noch als in dem alten *Hübner* Tricht der neue in der eigenthümlichen und unnachahmlichen Sprache der Schrift, wie Luther sie gegeben hat. Ueberall ist die Erzählung der heiligen Geschichte von lehrreichen Fragen, nützlichen Lehren und gottseligen Gedanken begleitet. Auch ist für die 52 Schulwochen die alte Zahl von zweymal 52 geblieben, damit auf jede Woche Eine alt- und Eine neu-testamentliche Erzählung falle. Vorzug aber ist es, daß an die Stelle der *Hübner*'schen, nur die Erzählung selbst wiederum abfragenden Fragen, Fragen getreten sind zur Erweckung des Nachdenkens, daß zu gottseligen Gedanken immer ein Liederers gewählt, und daß jeder Erzählung ein darauf Bezug nehmender Bibelspruch angehängt ist. Auch sind, sehr löblich, die Erzählungen in einen solchen Zusammenhang gebracht, daß sie den Ueberblick der ganzen heiligen Geschichte gewähren, sowohl alten als neuen Testaments.

Meine Stimme ist nur die eines Einzelnen. Aber ich darf es nicht verhehlen, wie große Freude mir die Lesung dieses so wichtigen neuen Schulluchts gegeben hat, und wie sehr es dem würdigen Verfasser gelungen ist, das Bemühen: deutlich zu machen, was deutlich gemacht werden kann, mit der höchsten Achtung gegen das Wort göttlicher Offenbarung zu vereinigen, das, was die kindliche Unschuld und das jugendliche Zartgefühl leicht verletzen könnte, mit der zartesten Schonung zu behandeln, und fast durchgängig die glückliche Wahl der Liederverse und Bibelsprüche zu treffen. Müchten bald alle Schulen der Kleinen dieses Buchs sich zu erfreuen haben, damit der Segen, den es stiften soll und kann, in recht weiten Kreisen und in recht großem Maße gestiftet werden möge. Gewiß wird auch der geringe Preis dazu mitwirken, den die Verlagshandlung gestiftet hat, da das einzelne Buch nur 12 gr., und wenn 10 zugleich gewonnen werden, nur 10 gr. kosten soll.

Berlin, den 22. October 1818.

Dr. Hanstein, Probst.

### Neuigkeiten von

Karl Schaumburg und Comp. in Wien.

Archiv für Geographie, Historie, Staats- und Kriegskunst. 9ter Jahrgang. 1818. 4. 6 Rthlr. oder 10 Fl. 48 Kr. Netto.

Bisping, J. B., vergleichende Darstellung der Staatsverfassung der europäischen Monarchien und Republiken. gr. 8. 1818. 2 Rthlr. 16 gr. oder 4 Fl. 48 Kr.

Blätter, erneuerte vaterländische, für den österreichischen Kaiserstaat auf das Jahr 1818. 4. 6 Rthlr. oder 10 Fl. 48 Kr.

Janus. Ein Unterhaltungsblatt von Dr. Wäcker. October 1818 bis Oct. 1819. 11 in 2 Hefen. 4. 5 Rthlr. 3 gr. oder 9 Fl. 36 Kr. Netto.

Jones, J. T., Geschichte des Krieges in Spanien, Portugal und im südlichen Frankreich, von 1808 bis 1814. Aus dem Engl. 2 Theile. Mit einer Karte. gr. 8. 1819. Geh. 1 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr.

Karaczay, F. Graf von, Beyträge zur europäischen Länderkunde. Die Moldau, Wallachey, Bessarabien und Bukowina. Mit illum. Kpfn. 8. 1818. Geh. 16 gr. oder 1 Fl. 12 Kr.

Klein, J. W., Lehrbuch zum Unterricht der Blinden, um ihnen ihren Zustand zu erleichtern, sie nützlich zu beschäftigen, und sie zur bürgerlichen Brauchbarkeit zu bilden. Mit 6 Kupfertafeln. gr. 8. 1819. 3 Rthlr. oder 5 Fl. 24 Kr.

Memoirs der Madame Marston, zur Erklärung ihres Benehmens in dem Proceß gegen die Mörder des Herrn Fualdes. Mit ihrem Bildnisse. Aus d. Französl. gr. 8. 1818. Geh. 10 gr. oder 1 Fl. 30 Kr.

Pohl, C. E., Expositio generalis anatomica organi auditus per classes animalium. Accedunt quinque tabulae lithographicae. 4. 1818. Geh. 1 Rthlr. 8 gr. oder 2 Fl. 24 Kr.

Sammler, der, ein Unterhaltungsblatt. 10ter Jahrgang. 1818. 4. 6 Rthlr. oder 10 Fl. 48 Kr. Netto.

Zeitschrift, Wiener, für Kunst, Literatur, Theater und Mode. 3ter Jahrgang. 1818. gr. 8. 13 Rthlr. oder 23 Fl. 24 Kr. Netto.

Das im Leipziger Michaelis-Mess-Verzeichnisse unter den sonstigen Büchern angekündigte Werk von Dr. Brenner, über die Eingeweidewürmer u. s. w., hat wegen Umarbeitung der Kupferplatten nicht versandt werden können, was aber gleich nach Neujahr geschehen soll.

Werner's Bergbaukunst, welche ebenfalls schon im Leipziger Oster-Mess-Verzeichnisse steht, wird, durch Verzögerung des Herausgebers, erst im künftigen Jahre gedruckt werden.

### Gedrangtes Lehrbuch der Chemie.

Unsere Literatur ist durch Herrn Hofrath und Professor Trommsdorff mit einer Schrift bereichert worden, an der es gegenwärtig mangelte, und deren Erscheinung daher Lehrenden und Lernenden gleich willkommen seyn wird. Sie führt den Titel:

*Ueberblick der Chemie, nach ihrem gegenwärtigen Zustande.* In kurzen Sätzen vorgetragen, und als Leitfaden für Anfänger und Liebhaber dieser Wissenschaft bestimmt von M. Braconne, Professor der Chemie in Straßburg. Aus dem Französischen überfetzt, mit Zusätzen und Anmerkungen versehen von Dr. J. B. Trommsdorff. 8. Erfurt, Keyser's Buchhandlung. Preis 1 Rthlr. 6 gr. oder 2 Fl. 15 Kr. Rhein.

Hier sind alle Hauptlehren der Chemie in gedrängter Kürze möglichst vollständig aufgestellt; und diese Schrift — die sich durch eine sehr gute Anordnung der Materien, und durch einen hohen Grad der Deutlichkeit auszeichnet — wird nicht bloß dem Lehrer als Leit-



Leitfaden bey dem Unterrichte dienen, sonderu auch für diejenigen sehr nützlich seyn, die schon das Gebiet dieser Wissenschaft durchwandert haben, und es noch ein Mal, nach seinem neuesten Standpunkte, überblicken wollen. Die Zusätze und Anmerkungen des Uebersetzers werden willkommen seyn.

### Neuigkeiten

der Nicolaischen Buchhandlung in Berlin.

Michaelis - Messe 1818.

**Funk, J. L.**, Geist und Form des von Dr. Martin Luther angeordneten *Cultus*, aus dessen Schriften dargestellt. Mit Musik. gr. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

**Giesel, C. H.**, *Leitfaden zu dem Religions-Unterricht für Confirmanden*, nach Anleitung des Lutherischen Katechismus entworfen. 8. 10 gr.

**Hartung, Aug.**, *die Familie Herrmann*, oder Lesebuch für die ersten Anfänge zur Beförderung des Nachdenkens und Bildung des Herzens. 3te umgearbeitete und vermehrte Auflage. Mit illum. Kupfern. 8. In farbigen Umschlag gebunden. 1 Rthlr. 12 gr. (Ausgabe ohne Kupfer, 10 Rthlr. 10 gr.)

**Richter, Dr. A. G.**, *die specielle Therapie*, nach den hinterlassenen Papieren des Verstorbenen herausgegeben von Dr. G. A. Richter. 6ter Band. Der chronischen Krankheiten 4ter Band. gr. 8. 3 Rthlr.

**v. Savigny, Erckhorn und Gockeln**, Zeitschrift für geschichtliche Rechtswissenschaft. 4ten Bandes 1stes Heft. gr. 8. 16 gr.

**v. Valentini**, Versuch einer Geschichte des Feldzugs von 1809 an der Donau. 2te sehr veränderte Aufl. Mit 3 illum. Planen. gr. 8. Geh. 3 Rthlr.

**Schmidt, Dr. F. W. V.**, Sammlung französischer Schriftstellen aus dem neunzehnten bis zum dreizehnten Jahrhundert zurück. Mit einem Wörterbuch für die verholtenen alten Wörter, besonders in Beziehung auf den Zusammenhang der neueren Sprachen unter sich, und mit der lateinischen, ihrer Muttersprache. Für den gelehrten Unterricht. 8. 16 gr.

Bey Aug. Wilb. Unzer in Königsberg ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

**Beiträge zur Kriegskunst**, in Fragmenten über verschiedene Gegenstände der Artillerie, Fortification und Taktik (vom Obrist Seydel). 5tes Heft. 8. 16 gr.

**Black, A. F.**, Lehrbuch der Erdbeschreibung für Schulen nach mehr veränderlichen Grundätzen. Neue, mit einem Anhang vermehrte Ausgabe. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

**Herbart, J. L.**, Gespräche über das Böse. 8. 16 gr.

**Des Q. Horatii Fl. Werke**, in gereimten Uebersetzungen und Nachahmungen von verschiedenen deutschen Dichtern aus älterer und neuerer Zeit. Herausgegeben und mit Anmerkungen versehen durch J. S. Rosenkney. 2 Bände. 8. 1 Rthlr. 16 gr.

**K. F. Kramer** über die Vereinigung der evangelischen Confessionen und ihre feste Begründung, mit besonderer Rücksicht auf den Preuss. Staat. 8. 6 gr.

**Wilh. Traug. Krug's** System der praktischen Philosophie. 1ster Theil (Aetologie oder philosophische Tugendlehre). gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.

**J. Severin Vater's** friedliche Worte im Kampfe des Zeitalters über Theologie, Kälte und Schwärmerey. Nebst Grundzügen der Geschichte der evangelischen Kirchen im merkwürdigsten Viertel des achtzehnten Jahrhunderts. Ein Beytrag zu Synodal-Verhandlungen, besonders in den Preussischen Staaten. 8. 12 gr.

**E. F. Wrede's** gründliche Darstellung der Differenzial- und Integral-Rechnung nach der eigenen Idee ihres Erfinders u. s. w. 4. 2 Rthlr. 12 gr.

Bey F. Kupferberg in Mainz hat so eben die Presse verlassen:

**Hermann der Cherusker**. Ein Heldengedicht in 12 Gesängen, von G. Ch. Braun. gr. 8. Auf Velinpapier 1 Rthlr. 16 gr. oder 4 Fl. 48 Kr. — auf Druckpap. 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr.

Für alle deutsche Geschäftsmänner, Jünglinge, gebildete Frauen und Mädchen.

**F. E. Petri**, gedrängtes Deutschs. Wörterbuch der unsrer Schrift- und Umgangssprache selten oder öfter entstellenden fremden Ausdrücke, zu deren Verstehen und Vermeiden herausgegeben. Dritte sehr bereicherte und verbesserte Aufl. 8. Dresden, in der Arnold'schen Buchhandlung.

ist noch im Präst. Preis zu 1 Rthlr. 12 gr. durch alle Buchhandlungen zu bekommen. Der Ladenpreis ist 2 Rthlr.

In Commission der Graff'schen Buchhandlung zu Leipzig ist so eben erschienen, und in Berlin in der Neuen Berlinischen Buchhandlung, so wie in allen soliden deutschen Buchhandlungen zu haben:

**Schaden, Ad. v.**, *die moderne Sappho*, ein musikalisches, dramatisches Durcheinander, mit einer großen, von den Gelehrten *Heufel* gezeichneten und gestochenen, illuminirten Karikatur, dem Wiener Kaiserl. und dem Münchner Lippertl. geweiht. 3. Geheftet. Preis 1 Rthlr.

Der Verfasser, dem deutschen Publicum bereits durch mehrere Geisteswerke von einer vortheilhaftesten Seite bekannt, hat in der modernen Sappho auf eine, wenn schon derbe, nichts desto weniger aber originelle Weise den dramatischen herrschenden Zeitgeist äußerst könn angegriffen. Das Ganze ist so selbst und komisch angelegt und ausgeführt, daß wohl selbst

der grösste Melancholismus das Werken nicht wird durchlesen können, ohne sein Zwergfell weidlich erschauern zu fühlen.

### III. Vermischte Anzeigen.

Die Russisch-Kaiserliche Gesetz-Commission hat erfahren, daß der Doctor L. A. v. Jakob den Entwurf eines Criminalrechts, der bloß zum Behuf der Discussion in wenigen Exemplaren abgedruckt war, auch seitdem mehrere Veränderungen erhalten, in einer deutschen Uebersetzung zum Druck befördert hat. Die Commission kann die Publicität des Entwurfs in einer deutschen Uebersetzung um so weniger billigen, da der Doctor v. Jakob, als ehemaliger Kanzley-Besitzer der Gesetz-Commission, weder beauftragt noch berechtigt war, durch einen unbefugten Abdruck des Concepts seiner Uebersetzung das Publicum zu einer voreiligen Beurtheilung desselben aufzufodern.

#### Gegenerklärung.

Als ich im Jahr 1816 das Manuscript oben gedachter Uebersetzung Se. Durchlaucht dem Fürsten Lapuchin, höchstem Chef der Gesetz-Commission, überreichte, sagte mir derselbe, im Befehl des wirklichen Staatsraths von Rosenkamm, und meines Vaters, des Staatsraths von Jakob, unter andern folgende Worte: „Faites imprimer votre traduction — mais par aux dépens de la Commission“ und sich gegen meinen Vater wendend: „Alors nous aurons des critiques et c'est ce que je desire. Sont elles bonnes, nous en profiterons“ etc.

Da nun mit dieser Erklärung des Chefs der Commission die obige anonyme Anzeige in geradem Widerspruch steht: so muß ich annehmen, daß dieselbe entweder gar nicht, oder doch nicht in dem gehörigen Zusammenhange dem Herrn Fürsten vorgetragen worden. Da ich ferner ganz gewiss weiß, daß gerade die ehrenwerthesten und einlichtvollsten Mitglieder der Commission, eben so, wie damals der Herr Fürst Lapuchin sehr weislich äußerte, der Meinung sind, daß die Publicität das beste Mittel sey, zu einer richtigen Würdigung der im Namen der Commission erliegenden Projects zu gelangen; da die Anfertigung einer deutschen Uebersetzung gar keinen andern Zweck haben konnte, als dem Projecte eine ausgedehntere Publicität zu verschaffen; auch mir dieser Zweck beim Auftrage der Uebersetzung von meinem nächsten Chef ausdrücklich angedeutet worden war: so wird es mehr als wahrscheinlich, daß obige Anzeige dem Herrn Fürsten und übrigen Mitgliedern der Commission unbewußt, bloß aus Privatrückichten, nach welchen die öffentliche Kritik des Projects gescheuet wird, abgefaßt und eingesandt ist. Sollte also die Sache Se. Durchlaucht dem Herrn Fürsten Lapuchin selbst zur Kennt-

niss kommen, und zu einer wirklichen collegialischen Ueberlegung gebracht, auch auf Vorlegung der angeblichen Veränderungen gedrungen werden: so ist nicht zu zweifeln, daß jene voreilige Anzeige auch von den Mitgliedern der Commission in ihr wahres Licht gestellt, und der unbefugte anonyme Anzeiger zurecht gewiesen werde.

Halle, den 16. November 1818.

Dr. Ludwig Adolf von Jakob.

#### Zur Nachricht.

In dem so eben erschienenen 3ten Stücke des 4ten Bandes meiner *Neuen Allgem. Geograph. Ephemeriden* finden S. 242. die Leser:

„Antwort an den Herrn Rath Ludwig Lüders zu Altemburg auf sein Schreiben vom 25. Jul. d. J. in dem Intelligenz-Blatte zu Nr. 125. der Hallischen Allg. Lit. Zeitung vom Septbr. d. J. an den Recensenten seines Taschenbuchs *Europe auf das Jahr 1818. in Bertsch's N. Allg. Geogr. Ephemeriden*, 3ten Bdes 3tem Stücke.“

auf 64 Octav-Seiten, welche hoffentlich den geehrten Lesern als auch Herrn Rath Lüders völlig genügen wird.

Weimar, den 1. Novbr. 1818.

Dr. F. J. Bertsch.

#### Druckfehler-Anzeige.

In dem Briefe an Herrn Harms bitte ich S. 1. Z. 7. seine. S. 4. Z. 9. *effervore*. S. 5. Z. 1. *improvis*. S. 6. Z. 12. *épueré*. S. 15. Z. 7. ein Glaube. S. 32. Z. 5 u. 6. nur. Z. 7. v. u. die. S. 35. Z. 12. noch. S. 38. Z. 13. für. S. 39. Z. 1. göttlicher Dinge. Z. 6. v. u. muß. S. 40. Z. 3. zuversichtslos. S. 41. Z. 2. v. u. *accident*. S. 43. Z. 6. v. u. Weihe. S. 44. Z. 2. müßen. Z. 1. v. u. Naturalismus. S. 45. Z. 6 u. 7. erhebenden Bewusstseyns. S. 47. Z. 2. v. u. sich. Z. 3. v. u. Nein! S. 48. Z. 4. v. u. Öffentlich. S. 49. Z. 7. Reste. S. 50. Z. 9. ihr. S. 51. Z. 17. gewordenen. S. 60. Z. 13. dem Gefühle. S. 61. Z. 10. diesem. S. 61. Z. 8. v. u. bewiesen. S. 65. Z. 11. welcher. Z. 8. v. u. wenden. S. 67. Z. 14. verläugnend. S. 68. Z. 1. v. u. erforschender. S. 71. Z. 7. ihn. Z. 4. v. u. der. S. 73. Z. 16. Heiligkeit. S. 74. Z. 9. wärenden zu lesen. S. 73. Z. 13. in. S. 63. Z. 4. das? S. 67. Z. 13. nach Despotie das, und S. 72. Z. 4. v. u. zu, *vergesprochen*. S. 73. Z. 6. nach lebendig, und Z. 14. das, nach gesetzlos, so setzen, und die minder bedeutenden Druckfehler selber zu verbessern.

Augsbach, im October 1818.

Stadtpfarrer Dr. Lehmer.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## THEOLOGIE.

BERLIN, b. Maurer: *Unmaßgebliche Vorschläge zur Verbesserung des evangel. Kirchenwesens*. Der königl. Preuls. Regierung ehrerbietig vorgelegt von Joh. Ludwig Ewald, Doctor d. Theologie u. f. w. 1818. XVI u. 189 S. Kl. 8. (12 Gr.).

Diese Vorschläge wurden schon vor mehreren Jahren an den kgl. Preuls. Minister, Hn. v. Schuckmann, der in öffentlichen Blättern dazu aufgefodert hatte, eingesandt; dieser übergab sie der zu diesem Zwecke niedergesetzten Commission, welche dem Vf. schrieb, sie hätte in ihrem Gutachten seines Aufsatzes rühmlich gedacht, und wäre mit den meisten von seinen Ideen einverstanden. Nun legt er seinen Aufsatz überarbeitet und erweitert dem Publicum zu ernster und freundlicher Beurtheilung vor; und so will denn auch Rec. seine Meinung darüber frey und unbefangenen vorlegen. Dafs die Predigten in der protestantischen Kirche zu lang seyen, kann man denselben heut zu Tage im Allgemeinen nicht mehr mit Grund nachreden; wahr ist es dagegen, dafs die Zuhörer in den Kirchen zu wenig beschäftigt sind; vorzüglich ist dies in einigen Gegenden der reformirten Schweiz der Fall, wo nur zwey, höchstens drey Verse, zwar vierstimmig, aber ohne Orgel, gesungen zu werden pflegen. Bey besonders feyerlichen Gelegenheiten hat Rec. seinen Vortrag durch Gesänge einige Male unterbrechen lassen, aber es oft zu thun, dazu möchte er doch nicht rathen; *quotidiana vilescunt*. Dasselbe gilt von dem *Knie* bey'm Gottesdienst, was, oft vorkommend, in Mechanismus ausartet. Ueberhaupt hat man sich bey Verbesserungen des Cultus wohl vorzusehen, dafs der Cultus nicht in eine Art von *Schauspiel* übergehe. Unter der Firma: Wir sind und bleiben *sunliche Menschen*, könnten leicht eine Menge von Gebräuchen eingeführt werden, die auf die Dauer der protestantischen Kirche mehr schaden als nützen würden; auch ist es gut, dafs man sich in Ansehung des Cultus von der römisch-katholischen Kirche in einiger Entfernung halte. Die *Haustafel* ist ganz und gar kein Mißbrauch, wofür sie von dem Vf. erklärt wird; eben im *häuslichen Kreise* in Gegenwart der Familie vollzogen, ist so eine ruhrende Feyerlichkeit; die *kirchlichen Taufen* hingegen machen, weil sie zu oft vorfallen, weil man in der Regel die Aeltern nicht kennt, und weil immer dieselbe Liturgie wiederholt wird, auf die Zuhörer wenig Eindruck; die meisten achten nur darauf, *wer ein Kind zur Taufe halte*. Die vorge-

schlagenen Fragen bey der Vorbereitung zu dem heil. Mahle müßten schärfer und genauer bestimmt werden; der Liturg soll unter andern die Versammelten fragen: ob sie glauben, *sich selbst bessern zu können?* und es soll geantwortet werden: sie fühlen es wohl, dafs sie dies nicht vermögen. Bey dem Vorschlage, am Charfreitage ein *Crucifix* vor dem Altar auszustellen, und am ersten Ostertage ein *offenes leeres Grab* sichtbar werden zu lassen, dürften auch bey Manchem Zweifel aufsteigen. Von den eingeführten vermuthlich ganz vollkommenen Liturgien soll auch nur im geringsten abzuweichen *verboten* seyn. Die kirchliche Kleidung der Geistlichen wird von *weißer* Farbe gewünscht; die *schwarze* scheint dem Vf. *sehr unevangelisch* zu seyn. Der Gewissensfreyheit wird, wie er glaubt, durch die Kirchenzucht kein Eintrag gethan; man verlange, heist es, *nur etwas Aeusseres*, wenn verlangt werde, dafs man wenigstens vierteljährlich Einmal und an den hohen Festen Einmal in die Kirche gehe, und jährlich Einmal communice, und überlasse es übrigens dem Gewissen eines Jeden, *in wie weit er in die kirchliche Vorstellungsart eingehen wolle*; wem aber dies Aeußere zuwider sey, der könne sich ja vom Christenthum lossagen. Wie aber, wenn jemand sagte: ihm sey nur die Einführung von *Zwangsanstalten* in das freye Christenthum zuwider? Auch verlangt man nicht blofs ein *Aeusseres* von ihm, wenn man ihn nöthigt, wenigstens Einmal jährlich zu communiciren: denn er soll ja in der Vorbereitungs-Ermahnung auf Fragen antworten, und da kommt es viel darauf an, wie diese Fragen gefaßt werden; er könnte z. B. mit voller Zustimmung erklären, dafs er sich zu *Jesu*, als zu dem Heilande der Welt bekenne, und doch bey der zu bejahenden Frage antworten, wenn gefragt wird, ob er glaube, dafs er *sich selbst nicht bessern könne*, und dafs er ohne den *Tod Jesu* keine Vergebung der Sünde erlangen würde. Gegen den Vorschlag: die Kirchenvorsteher *Bischöfe*, d. i. Aufseher, zu nennen, hat Rec. nichts; *schon* man ihnen, so wie dem katholischen Bischöfen, ein *hohes Rang* gegeben werden, um dessen *Willen* sie sich aber von den Gerügeln im Volk nicht vornehm absondern oder sich schämen dessen, den *Armen* das Evangelium zu predigen. Dagegen findet er es nicht nöthwendig, dafs ein *eigener Orden* mit einem *Ordenskapitel für Geistliche* gestiftet werde. Kein Stand kann eher aller Orden entbehren, als der geistliche, wenn er das leistet, was er leisten soll; er steht *würdig* in der Mitte zwischen den niedrigen und den höhern Ständen, und wirkt *wohlthätig* auf beide, wenn er thut, was *sei-*

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Yyy

feines Amtes und Berufes ist. Was die Apostel und ersten Christenthumslehrer allen Achtungswürdigen in allen Ständen ehrwürdig machte, war christlicher Geist und Charakter; das soll auch jetzt noch der Christenthumslehrer *Ordensstern* seyn. Noch weniger könnte Rec. für den Vorschlag stimmen, die Conkitorien oder Kirchenräthe *aus lauter Geistlichen* bestehen zu lassen. „Warum, fragt der Vf., sollen denn kirchliche Collegien nicht aus lauter Geistlichen bestehen? Warum soll nicht *alle durch sie, und allein durch sie*, entschieden werden?“ Warum? Darum, weil die *Geistlichen allein nicht die Kirche ausmachen*, sondern weil sie alle nur *Beamte der Kirche* sind. Nur im *Papstthum* wird alles Kirchliche durch den Clerus entschieden; die protestantische Kirche kennt die Unterscheidung zwischen Geistlichen und Layen nicht. Dafs die *Mehrzahl* der Mitglieder eines Kirchenraths aus Geistlichen bestehe, findet Rec. billig; aber *es allein* walten zu lassen, hält er eben so wenig für gut, als wenn, wie in den Hansestädten, wo es gar keinen Kirchenrath giebt, die Juristen oder die Senate allein über alles Kirchliche verfügen. Subalternen Behörden sollten sie dagegen nicht untergeordnet seyn, sondern wie Honoratioren unter einem höhern Forum stehen, ohne sie darum, wie der Vf. will, unbedingt allen weltlichen Gerichten, so lange sie Geistliche sind, zu entziehen, so wie dies in der *päpstlichen Hierarchie* Statt findet. Weiter darf sich Rec. über diese kleine Schrift nicht ausbreiten; in den Preussischen Staaten, für die sie bestimmt ist, wird sie auch ohnehin von allen Seiten geprüft werden, und Rec. brauchte deswegen nicht in alles, was sie enthält, einzugehen; doch ist er im Allgemeinen dieser Schrift noch das Zeugniß schuldig, dafs sie *manchen sehr beherzigungswerthen Gedanken enthält*; auch hatte ihr Vf., als ein Mann von vieljähriger Erfahrung in kirchlichen Angelegenheiten und von anerkannter Gewandtheit in kirchlichen Geschäften, Berufs genug, da auch Nicht-Preussen eingeladen wurden, in dieser Sache Vor schläge zu thun, seine Gedanken darüber an die Behörde, die *ausging*, gelangen zu lassen.

NÜRNBERG, b. Riegel u. Wielsner: *Christus im Alten Testam.* — *Untersuchungen über die Vorbilder und Messiaschen Stellen.* Von G. A. Kanne. Erster Theil. 1818. X u. 341 S. gr. 8. (1 Rthlr. 8 gr.)

Von der Religiosität des Vfs. liefs sich Rec. durch diese seine Schrift zwar allerdings überzeugen; doch sagt er mit Herder: „Der höchste Geist, der ein Licht ist, liebt den hellen Verstand, lobt ein verständiges Herz; und den *guten Geschmack*, der sich an den classischen Werken des Alterthums bildet, hält er auch für Gott wohlgefällig, obgleich der Vf. dafür hält, dafs kein Studium den ganzen innern Menschen mehr *bildet*, und *verkrüppelt*, als das mit Ernst und Eifer betriebene Studium der alten

Literatur. Mit wie viel Verstand und Geschmack aber dieses Buch geschrieben sey, überlistet er gern dem Urtheile des Lesers, nachdem er Einiges aus demselben ausgehoben hat. S. 5. „Der physische Bildungstrieb zeigt sich bekanntlich am kräftigsten in dem Leben der drey niedrigsten Thierklassen der Amphibien, der Insecten und der Würmer, und zwar so kräftig, dafs er bei einigen dieser Thierarten nicht nur verlorne Gliedmaassen, sogar die Augen, wiederherstellt, sondern auch aus Stücken derselben ganze Thiere wieder hervorbringt. *Also auch der geistliche Bildungstrieb.* Nicht in denen, die grösst sind in den Augen der Welt, und Männer der Kraft und des Genies heissen, regt er sich, und wirkt das neue Leben, sondern in den niedrigen, demüthigen, zerklüfteten Herzen (den geistlichen *Amphibien, Insecten und Würmern*), die an sich keine Gestalt noch Schöne finden, und von denen sich die Welt gar nichts zu erzählen wüßte. Eben so ist die dieser Lehre verwandte zweyte: Wir werden alle verwandelt werden, nirgends in der Natur so deutlich ausgesprochen, als in einer von jenen niedrigen Thierklassen. *Uns ebenfalls zu einem Vorbilde.* So besteht die sinnliche Welt aus lauter Buchstaben der überflüssigen, sagt Vater Stilling, und die Kunst, diese Buchstaben zu lesen, haben sich unter andern St. Martin, Franz von Bader, Schubert mit so herrlichem Erfolg geübt, dafs sie einer tiefen Schriftauslegung keine geringen Dienste geleistet und der *kritisch-neologischen* mehr entgegengekömmt haben, als diese weifs.“ S. 10. „Christus wird auch jetzt noch in einem *Stalle voll Thiere des Feldes*, mitten unter den Lästeln des alten Menschen geborene, die sich füttern wollen aus denselben Krippe, in welcher er noch in armen Winckel gewickelt liegt. Aber er wächst aus dem schlummernden Kinde zum Knaben, zum Jünglinge und endlich zum vollkommenen Manne, und nun ist für ihn allein nur Raum in der Herberge mehr; er treibt die Fremdlinge alle aus, und den niedrigen Stall erbaut er zu einem Hause Salomons, des Friedehesten.“ S. 32. „In dem *Hohenliede* ist das Geheimniß von Christo erschienen, der sich mit der Seele verehlicht, und sich zum *Bräutigam*, sie zur *Brant des Lammes* macht.“ (2. B. Kap. IV, 10 — 15; VII. 2. 3. 6. 7. 8.) Nach S. 45. 46. mufs die Seele ihre männliche, selbstwollende und selbstwirkende Natur aufgeben und *weiblich* werden, um *empfangen* zu können als *Breut und Gattin*. (So wie das Lied der Lieder er reizend ausmalt.) — S. 113. „*Jehovah* sprach nach dem Kampf zu Jakob: Du hast mit Gott und mit Menschen gekämpft, *das ist*, mit mir *Jehovah*, in welchem Adam und alle seine Nachkommen zu Einem Menschen verlammt seyn werden.“ — S. 204. „Weil nur durch das Weib das Heil kommen sollte, und das vollendete Heil in der Vermählung der Seele mit dem Bräutigam besteht, so wurde nur in des Hethiters: *Urias* Weib, *Bathseba*, die Vereinigung des Heidenthums mit dem Judenthume vollkommen, und zwar dadurch vorgebildet, dafs sie *vermählt* wurde mit dem Könige, aus dessen Stamme

der Bräutigam einbringen sollte, und ihm einen Sohn gebär, der von diesem schon das Vorbild war. Weil aber dem Vermählungsmahl mit dem Bräutigam die Abgötterey, der geistliche Ehebruch und Hurerey, entgegen gesetzt ist, so hat es wohl eine verborgene Bedeutung, daß Bathseba, durch leiblichen Ehebruch, aus den Gattin eines Heiden zur Gemahlin Davids wurde.“ — S. 320. „Gerade die Frucht einer blutherscherischen und buhlerischen Umarmung, Peres oder Phares, sollte unter vor vielen Enkeln Jakobs allein derjenige werden, aus dessen Nachkommenschaft David und der Messias hervorginge, damit Gott Mensch würde in einem Geschlechte, auf dem die Unehre ruhte, sich also aufs tieffte erniedrigte und demüthigte; um Satans Hochmuth um so tiefer zu beschämen; (Das mag ihn auch recht verdorren haben, daß ihm, dem klugen Kopfe, dieser Streich gespielt worden ist!) und ihm alle Einsprüche gegen das göttliche Erlösungswerk unmöglich zu machen, zugleich aber auch, um dem niedrigsten Sündler Muth zu geben, daß auch aus ihm noch ein Kind der Herrlichkeit werden könnte.“ — S. 292. Bey Lot's Töchtern, die ihr Vater beschlieh, war gewiß dasselbe Verführer thätig, der in Hevah die Sefnucht, den Heiland zu gebären; mit Gedanken eigener Verdienstlichkeit und Selbstgerechtigkeit besetzt hatte. Er hat nämlich ein Recht an dieser Welt; und das behauptet er. (Man wird sich also mit dem Teufel abfinden müssen, damit er seine Forderungen nicht gesehentlich einlege.) Besonders charakteristisch ist in diesen Stellen das Erheben gerade der schimpflichsten Geschichten und Gedichte des A. T. zu Vorbildern auf den himmlischen Bräutigam und seine Braut. Von der Menge von Etymologien und Sprachenvergleichen des allegorischen Vfs. nur Eine zur Probe! S. 37-38. so wie *וָיָא*, bedeutet *וָיָא* erkennen und erzeugen. Denn *וָיָא* ist zusammengezogen aus *וָיָא*, *וָיָא*, wovon die erweiterte Form *וָיָא*, das deutsche kennen, sankrid. *kienā*, Wissenschaft; *kanna*, hebräisch *נָא*, *gān*, das Auge, grönl. *kenak*, das Gesicht, *kenet lerpok*, mit den Augen spüren; *kenigak*, ausgehult, ausersuchen, bey Hefych. *κνωειν* und *κνωειν*, wahrnehmen, erkennen; *κνωειν*, einsehen, verstehen. Diese Worte gehören zu Einer Wurzel mit *וָיָא*, *וָיָא*, *וָיָא*, *וָיָא*, erzeugen, sankr. *janami*, ich erzeuge; lat. perf. *genui*, ich habe gezeugt; *וָיָא*, Ulpil. *kman*, geboren werden, lit. *genitor*, sankr. *genaga*, Vater, *genani*, Mutter, *gani*, die weiblichen Zeugtheile im Bilde, lat. *canibus*, das weibl. Schaamglied, grönl. *kona*, Ontaga spr. *cinie*, lappi. *kono*, *cinie*, *cinie*, das Eheweib; mandäisch *kone*, lieben, *κνωειν*, küssen; *וָיָא*, das Weib, Hefych. *κνωειν*, *κνωειν*, eine, die nicht gebiert; Otfried *kunne*, beweiht; Kousa spr. *kunina*, Mutter, sankr. *kana*, *kani*, *kanyaga*, Zend. *kenge*; Hefych. *κνωειν*, Jungfrau, Mädchen; celtisch *cinie*, die Vestschleier Jungfrauen; Hefych. *κνωειν*; Buhlercy „und ein priapischer Gott.“ Solche Vergleichen nehmen in diesem Christus im A. T. einen beträchtlichen Raum ein; in Ansehung des Hebräischen wird die „der Bi-

bel nicht gewogene“ Neologie des hebr. Wörterbuchs von Gesenius u. a. gelegentlich zurechtgewiesen, und dargethan, „daß die Schrift gerade da die größte Tiefe hat, wo die Neologie nur Wort- und Namenpfiff sieht.“ Wer nun durch das Angeführte nach dem Buche selbst begirig geworden ist, der schöpfe aus der Quelle und lösche seinen Durst!

St. PETERSBURG, b. Iversen: Der Messiasfreund. Für die Bekenner und Nachfolger Jesu Christi. I. Cor. 15. (1. 30.) Christus unsre Weisheit. Herausgegeben von Gottlieb Heinrich Schubert. 1818. 238 S. 12.

Der Vf. dieses Messias- (warum nicht Christus-?) Freundes, der sich, in der Zeugnung desselben an die Vorsteher der evangelischen Gemeine zu St. Petri, Inspector (vermuthlich an der Schule dieser Gemeine) unterzeichnet, fühlt sich von der alten Klage ergriffen, daß die Welt im Argen liege; sieht aber schon mit prophetischem Geiste eine Zeit des Sieges heranrücken, wo neologische Lehrer ihr „trollisches Spiel endigen, den Heiland der Welt anerkennen und ihr Haupt vor Christi Kreuz neigen werden“, und meint, es thue in unsern Tagen wahrhaftig noth, „daß dann und wann einer im Volke (geschicht denn gar nichts von den Geistlichen?) sich ruge und den Herrn und sein heiliges Wort treu bekenne, um die Schwachen im Glauben zu stärken“, Andere zum Emporklimmen zu ermuntern, und noch Andere, welche die Predigt des Worts versäumen, zu Christum (o) zurückzuführen.“ (S. 7.) Er liest daher zuerst unter der Ueberschrift: „Bekenntnisse“ mancherley ohne Plan und Ordnung an einander gereihete Herzensergießungen über eigene, den alten dogmatischen Systemen und häufig einem trübnißigen Mysticismus entsprechende Ansichten, und über fremde theologische Meinungen, wovon er aber die echt christlichen Ansprüche: Richtet nicht! Matth. 7. 1.; Wer bist du, daß du einen fremden Knecht richtest? Röm. 14. 4.; und: Es werden nicht Alle, die zu mir Herr, Herr! sagen, in das Himmelreich kommen — Matth. 7. 21., gar nicht berücksichtigt, noch weniger, worauf es doch hier allein ankommt, die Meinungen der Andersdenkenden gründlich widerlegt. Wenn der Vf. S. 17. von sich sagt: er habe es an sich selbst erfahren, daß Gesehramkeit und soitzgesetzte Studi- in der Schrift allein dennoch nicht zum Wefen des Christenthums stiftet; so scheint er in einiger Selbst-achtung betrogen gewesen zu seyn, da sich wenigstens von gründlicher wissenschaftlicher theologischer Bildung keine Spuren in seinen Aeusserungen vorfinden. Würde er z. B. die Vernunft im Gegensatz der Offenbarung so oft tief herabsetzen, wenn er durch Gesehramkeit gründlich belehrt wäre, daß jede Offenbarung nur bey richtiger Vernunftentwicklung dem Menschen heilsam würde? Würde er die äthern Ekstasen, welche mit der Fackel der Kritik und Geschichte die christlichen Religionsurkunden beleuchteten, und dadurch Schwärmercy, My-

Myfticismus und Fanatismus zu verhüten ftreben, „böſartige oder leichtſinnige Schriftverdreher, Chriſtushaſſer“ — oder gar „kalte Freyer, Lügenchriſten“ — nennen, wenn er aus der Geſchichte die zahlloſen furchtbaren Gräuel kenne, welche jene Verirrungen über das menſchliche Geſchlecht gebracht haben, und wenn er ſich durch Studium der Geſchichte davon überzeugt hätte, daß zu keiner Zeit ein durch Vernunft gebildeter und geleiteter Religionsglaube dergleichen veranlaßt hat? Folgendes mag zur Probe dienen, wie der Vf. die Bibel benutzt: „Das Weib, im Hebräiſchen ein Wort von tiefer Bedeutung, von ſchwerer, gehaltvollem Sinne, als der gewöhnliche Menſch es nimmt, das Weib ſollte aus der Bruſt des Mannes geſchieden, das Innere alſo äußerlich geſtaltet werden. Es war nicht mehr gut, daß der Menſch alleine war! — Dieß alleine und das warum? möge Gottes Geiſt dich lehren! Jac. 1, 5. 6. Im Urtext? (S.) ſteht es. Denke betend darüber nach!“ (S. 105.) Nach S. 103. ſtellt ſchon die moſaiſche Urkunde den Satan als den unfeligſten Feind des Menſchen dar, da doch nur noch von der Schlange dort die Rede iſt; und S. 115. heiſt's gar vom Satan: „Wo nur die Sünde herrſcht, und wo? in welchem ſterblichen Leibe herrſcht ſie nicht? da wirkt ſeine Macht.“ Wie kann dann aber dem Menſchen die Sünde zugerechnet werden, wenn ſie überall nur von jenem mächtigen böſen Geiſte gewirkt wird? Und wie konnte denn 1. Joh. 3, 8. geſagt werden, daß der Sohn Gottes dazu erſchienen ſey, die Werke des Teufels zu zerſtören? Wie kann ferner der Vf. behaupten, daß alle diejenigen, welche jene böſe Macht leugnen, die h. Schrift für *lügenhaft* erklären, da ſie doch hiebei einer ausdrücklichen Erklärung derſelben folgen? Dieß mag hinreichend ſeyn, um den Eifer des Vfs. für blinden Glauben an den Buchſtaben einzelner bibliſcher Ausſprüche, aber auch den Mangel an Einſicht, Conſequenz und chriſtlicher Duldsamkeit, welchen er damit verbindet, zu charakteriſiren. Den übrigen Raum der Schrift ſollen drey religiöſe Vorträge von *Häſel*: „Die Herrſchaft Chriſti über Todte und Lebendige, Unglaube und Glaube, der Stellvertreter des Herrn“, in der bekannten Manier dieſes Vfs., doch ohne alle Nachweiſung, woher dieſe Reden entlehnt ſind. In einer Schlußanmerkung ſagt der Vf. ſehr unbeſtimmt: „Ein Narr um Chriſti willen zu werden, iſt Ruhm vor Gott und bringt ewiges Heil;“ welchen Ruhm aber wohl ſchwerlich ein denkender Chriſtusverehrer dem Vf. beneiden möchte. Vgl. Eph. 5, 15. Den Beſchluß macht ein Lied von *Klopſtock*, „wider die Verächter und Spötter unſers hochgelobten Erlösers und Herrn Jeſu Chriſti.“

#### PREDIGERWISSENSCHAFTEN.

ZÜRICH: *Katechismus*, das iſt, *Unterricht in der wahren chriſtlichen Religion mit Erläuterungen und*

*Zeugniffen aus der heiligen Schrift.* Von *Joh. Heinr. Gutmänn*, Pfarrer zu Meilen am Zürcherſee. 1818. 148 S. 8.

Dieſer dem Geiſte *Ulrich Zwingli's*, als eines Mannes, der für evangeliſche Freyheit und beſſern Volksunterricht forſchte, ſprach, ſchrieb, kämpfte und ſtarb, auf die dreyhundertjährige Jubelfeyer (dritte Säkularfeyer) der Schweizeriſchen Reformation gewidmete Arbeit iſt keine öffentlich in Kirchen und Schulen eingefügte Schrift, ſondern ein bloßer *Vorſuch*. Während nämlich Andere hin und her reden, ob ein neues kirchliches Lehrbuch ein dringendes Bedürfniß der Cantonskirche ſey, verſuchte Hr. G. ſeine Kräfte an einem ſolchen, auf den Bildungsgrad des Volks und die Kirchenordnung des Vaterlandes berechneten Leiſtaden des chriſtlichen Religionsunterrichts in der dortigen Verfaſſung, und ſeine Arbeit, die zwar noch einer neuen Durchſicht bedürfte, aber dieſelbe auch verdiente, iſt dem Vf. zu verdanken, der freylich, die Oertlichkeiten berückſichtigend, nicht weiter gehen wollte, als dieſe es geſtatteten. Der *Katechismus* iſt in 32 Abſchnitte, *Sonntage* genannt, getheilt, weil das eingeführte Lehrbuch dieſelbe Einteilung hat, und in 32 Sonntags-Kinderlehren jährlich durchgemacht zu werden pflegt. Von dem vernünftigen Inhalte ſeiner vorliegenden Arbeit mag Eine Stelle zeugen. Es wird S. 66. gefragt: Was für eine Verpflichtung legt die Taufhandlung auf? (die in den dortigen Gegenden immer in den Kirchen, nie in den Wohnungen der Aeltera vollzogen wird); und die Antwort iſt: „Sie verpflichtet die Aeltera, ihre Kinder zu guten Menſchen und frommen Chriſten zu erziehen; die *Taufzeugen*, den Aeltera zu dieſem Zwecke mit Rath und That bezuſtehen; den *Seelſorger*, die getaufte Jugend nach beſtem Wiſſen und Gewiſſen in dem Chriſtenthum zu unterrichten; die *Gemeinde*, die leibliche und geiſtliche Wohlfahrt ihrer Mitglieder möglichſt zu befördern.“ Schwerlich möchte freylich dieß Bächlein alles dasjenige enthalten, was ein *Claus Harms* in einen tüchtigen *Lutheriſchen Katechismus* hineingelegt wiſſen will; allein da der Vf. ein *reſormirter Landprediger* iſt, und das *Vernunft-Element* nach Hn. H. einmal unglücklicher Weiſe in die reſormirte Kirche aufgenommen iſt, ſo wird er dieſſals mit einiger Nachſicht zu beurtheilen ſeyn, zumal da außerdem ſo wenig ein beunruhigender ſtrenger Rationalismus in dem Katechismus vorwaltert, daß im Gegentheil ein conſequenter Rationaliſt Mehreres ganz anders würde gefaßt haben, wober aber dann ſo Clerus als Volk und deſſen Obere wären in groſſe Bewegung gekommen ſeyn, und darauf konnte es der Vf. nicht anlegen, der nicht Aufſehen erregen, ſondern nur die allmähliche Herbeiführung von etwas verhältnißmäßig Beſſerm, als das Vorhandene, ſo viel an ihm liegt, befördern wollte.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## RECHTSGELAHRTHEIT.

BRUNNSCHWEIG, b. Vieweg: *Abhandlungen über einzelne Materien des römischen bürgerlichen Rechts. Von Gottfried Philipp von Bilow, herzog. braunschweigischem Oberappellationsrathe bey dem Gesammt-Oberappellationsgerichte zu Wolfenbüttel. Erster Theil. 1817. XIV u. 354 S. 8.*

Der einzelnen Abhandlungen, welche dieser Band enthält, sind achtzehn an der Zahl.

1. *Die Generalhypothek in Beziehung auf den dritten Besitzer.* (S. 1—137.) Nach der gewöhnlichen Ansicht betrachtet man die im römischen Rechte vorkommende allgemeine Verpfändung als ein collectives Verpfänden der sämmtlichen, in einem gewissen Vermögen oder einem Theile desselben enthaltenen Sachen. Dafür spricht denn auch ganz entscheidend der Umstand, daß die dabey übliche römische Formel nach L. 15. §. 1. D. de pign. et hypoth. dahin lautete: *ut omnia bona tenantur debitoris, quae nunc habet et quae postea adquisierit, perinde ac si specialiter haec res fuisset obligatae*. Es folgt von selbst, daß aus einer solchen allgemeinen Verpfändung eigentlich gar kein allgemeines Pfandrecht hervorgeht, indem vielmehr lauter besondere Pfandrechte in Ansehung der zum verpfändeten Vermögen gehörigen Bestandtheile begründet werden, *ac si specialiter convenisset*. Unter diesen Umständen kann es uns denn auch nicht befremden, wenn von dem allgemeinen Pfandrecht nichts Besonderes bey den römischen Rechtsgelehrten gelehrt wird: es war eben nichts dazu zu lehren. Namentlich ist nirgends an die sich äußerst wichtige Frage entschieden worden, ob das durch die allgemeine Verpfändung eines ganzen Vermögens begründete Pfandrecht an den einzelnen Vermögensstücken auch dann noch fort dauert, wenn sie veräußert worden sind, und dadurch aufgehört haben, Theile des Vermögens zu seyn. Sie beantwortet sich aber von selbst. Da die einzelnen Stücke des Vermögens durch eine allgemeine Verschreibung eben so verpfändet sind, *ac si specialiter haec res fuisset obligatae*, so folgt, daß das Pfandrecht durch die Veräußerung keineswegs aufhören kann. — Ganz abweichend ist die Ansicht des Vfs. Nach ihm haftet die eigentliche Generalhypothek an dem gesammten Vermögen des Schuldners, als einer *universitas juris*, nicht aber an den einzelnen Stücken des verpfändeten Vermögens; daher denn auch, wenn von diesen einzelnen Stücken etwas veräußert wird, gegen den dritten Besitzer

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

keine Klage Statt findet. Doch findet er für nöthig, folgende Ausnahmen Statt finden zu lassen: 1) Sobald der Gläubiger seine Befriedigung gegen den Schuldner in Anspruch genommen hat, kann dieser keine Veräußerung zum Nachtheil des allgemeinen Pfandrechts weiter vornehmen; so daß der Gläubiger, diese Hypothek auch gegen den Dritten verfolgen kann, welcher einzelne, vom Schuldner seit jener Zeit veräußerte Sachen im Besitz hat. 2) Sobald der Schuldner in Vermögensverfall geräth, verliert er die Befugniß, durch Veräußerungen das allgemeine Pfandrecht seiner Gläubiger zu schmälern; vielmehr können diese eine dingliche Klage gegen den dritten Besitzer einer unter diesen Umständen veräußerten Sache richten. 3) Von dem Augenblicke an, da das verpfändete Vermögen eine *universitas juris* zu seyn aufhört, verändert das allgemeine Pfandrecht seine Natur, und geht in die uneigentlich sogenannte, die *hypotheca secundum quid generalis* über; namentlich also mit der *titulo universitatis* geschehenen Uebersetzung verpfändeten Vermögens, sey es unter Lebenden, oder von Todes wegen. So weit die Ansicht des Verfassers, die sich ihm wohl ganz vorzüglich deshalb empfohlen haben mag, weil die gewöhnliche Ansicht den Verkehr fast bis zur Unanwendbarkeit zu hemmen scheint. Allein diese Schwierigkeit verschwindet, wenn man bedenkt, 1) daß eine allgemeine Verpfändung im Zweifel auf alle diejenigen Gegenstände gar nicht bezogen wurde, von welchen sich annehmen ließe, daß der Schuldner sie nicht besonders würde verpfändet haben (L. 6. 7. 8. D. de pignor.); 2) daß bey denjenigen Theilen des Vermögens, die ihrer Natur nach einem Wechsel durch Verkehr unterworfen sind, z. B. bey einem Warenlager, die allgemeine Verpfändung den Verkehr eben so wenig bindet, als es eine besondere Verpfändung gethan haben würde, weil hier allerdings anzunehmen ist, daß die Verpfändung das Ganze, und nicht die einzelnen Sachen zum Gegenstande hat. Auf der andern Seite möchten die Schwierigkeiten, welche durch die zweyte Ausnahme, die der Vf. aufzustellen sich genöthigt findet, herbeigeführt werden, bedeutend größer seyn. Unter den besondern Gründen, die B. für seine Meinung anführt, ist unstreitig der scheinbarste derjenige, welcher von dem bey den Freylassungen geltenden Rechte hergenommen ist. Es konnte nämlich derjenige, der seinen Sklaven nur im Allgemeinen mit verpfändet hatte, eine gütliche Freylassung vornehmen, was bey besonders verpfändeten Sklaven nicht möglich war. Daraus schließt nun der Vf., daß auch die Veräußerung einer bloß

Zzz

im

im Allgemeinen verpfändeten Sache dieselbe dem Pfandrechte zu entziehen im Stande sey. Allein die Sache möchte wohl so zusammenhängen. Es war an sich gar kein Grund vorhanden, die Freylassung eines verpfändeten Sklaven für unwirksam zu erklären, da es Grundfatz war, daß ein vom Eigenthümer freygelassener Sklave frey seyn solle (wobey es sich übrigens von selbst versteht, daß bey Verpfändungen durch fiduciariſche Veräußerung mit dem Eigenthum auch das Recht der Freylassung für den Verpfänder verloren war). Durch die Freylassung erfolgte alsdann natürlich das Pfandrecht, weil ein solches an einem freyen Menschen nicht Statt finden konnte. Das Aelſiſch-Sentſche Geſetz, welches überhaupt die auf Verkürzung der Gläubiger berechneten Freylassungen verboten hatte, schien zwischen einen Grund an die Hand geben zu können, um dem Verpfänder sein Freylassungsrecht wenn auch nicht ganz zu entziehen, so doch wenigstens zu beschränken. Hatte nämlich jemand einen Sklaven besonders und namentlich verpfändet, so konnte jede Freylassung als berechnet auf die Verkürzung des Gläubigers angesehen, und deshalb, als dem Aelſiſch-Sentſchen Geſetze entgegenlaufend, für unwirksam erklärt werden. Hatte dagegen nur eine allgemeine Verpfändung Statt gefunden, so war die Freylassung eines in dieser Verpfändung begriffenen Sklaven an sich noch keineswegs gegen das Aelſiſch-Sentſche Geſetz, wenn nicht besondere Umstände eintreten und eine Anwendung dieses Geſetzes begründeten. Der Vf. schließt zu viel a contrario. Wenn es nämlich in L. 29. D. qui et a quib. manum heißt: *generatim pignori datus servus sine dubio pleno jure debitoris est et ipsam libertatem ab eo consequi potest*, so schließt er gleich: *specialiter pignori datus servus pleno jure debitoris non est*, und leitet daraus einen wesentlichen Unterschied zwischen den Wirkungen der allgemeinen und der besondern Verpfändung ab. Aber man weiß, wie misslich oft die *argumenta a contrario* sind; und hier insbesondere kann darauf Rückſicht genommen seyn, daß die besondere Verpfändung auch durch fiduciariſche Veräußerung geschehen seyn kann, wo alsdann freylich der Sklave nicht mehr dem Verpfänder gehört. — Die übrigen Gründe für die Meinung des Vfs. sind unbedeutend, und beruhen zum Theil auf offensbaren Mißverständnissen. Dahin gehört es ganz vorzüglich, wenn der Vf. von der *actio de peculio* auf die *actio hypothecaria* schließt. Die *actio de peculio* ist nämlich nichts weiter, als eine persönliche Klage, zufolge deren aus einem Verträge oder einer vertragsähnlichen Thatſache (*ex contractu* oder *quasi ex contractu*) gegen einen andern als denjenigen, der die verpflichtende Handlung vorgenommen hat, klagen kann, nämlich gegen dessen Herrn oder Hausoberhaupt als Peculiumseigenthümer. Sie kann gewissermaßen als *obligatio ex contractu* betrachtet werden, denn sie beruht auf dem Gesichtspunkt, daß derjenige, der dem Sohn oder Sklaven ein Peculium zu haben verſtatet, oder einen mit einem Peculium versehe-

nen Sklaven erwirbt, auch es zufrieden seyn muß, wenn er bis zum Betrag des Peculiums für die Schulden verantwortlich gemacht wird, die aus Verträgen oder vertragsähnlichen Thatſachen des Sohnes oder Sklaven herrühren. Als persönliche Klage geht die *actio de peculio* nie gegen einen Dritten, der etwas aus dem *peculium* besitzt, und hat daher nicht die geringste Aehnlichkeit mit der *actio hypothecaria*; denn daß sie gegen einen neuen Herrn des Sklaven geht, wenn ihm dieser *cum peculio* erworben hat, wird doch nicht als Aehnlichkeit gedeutet werden können, da das Wesen einer persönlichen Klage dadurch nicht geändert wird. Der Vf. geht inzwischen in seinem Irrthum über die *actio de peculio* so weit, daß ihm sogar eine *actio hypothecaria de peculio* vorschwebt. Er meint ohne Zweifel, weil man die *actio de peculio* eine *actio adjecticia qualitatibus* nenne, so könne jede (persönliche und dingliche) Klage durch den Zusatz *de peculio* zur *actio de peculio* werden. Allein die *actio de peculio* heißt vielmehr deswegen *adjecticia qualitatibus*, weil sie außer ihrer allgemeinen Rechtfertigung (welche in der *concessio peculii* besteht) noch einer besondern Rechtfertigung (einer *adjecticia qualitas*) bedarf; es muß nämlich, wenn man mit der *actio de peculio* gegen den Herrn oder das Hausoberhaupt klagen will, ein *contractus* oder *quasi-contractus* des Hausunterthänigen angeführt und dessen verpflichtende Kraft gerechtfertigt werden können, (daher es denn auch z. B. keine *actio emti, locati etc. de peculio*, wohl aber eine *actio de peculio ex causa emtionis, locationis etc.* giebt). Rec. unterdrückt, um nicht zu ausführlich zu werden, eine Menge von Bemerkungen, zu denen ihm diese Abhandlung Gelegenheit gegeben hat, und geht über zu

II. Von den verschiedenen Fällen der Verpfändung einer Sache an mehrere Gläubiger, in Hinsicht ihrer Wirkung. (S. 138 — 154.) Der Vf. entwickelt, indem er zwischen ungleichzeitiger und gleichzeitiger Verpfändung unterscheidet, im Ganzen sehr richtige Ansichten; doch ist es auffallend, daß er der L. 16. §. 8. D. de pign. et hypoth. an der einen Stelle (S. 142.) eine Beziehung geben will, die mit der richtigen Erklärung, die er einige Seiten später (S. 147.) giebt, nicht übereinstimmt.

III. Verträge zwischen dem Sachwalt und seinem Clienten. (S. 155 — 159.) Die L. 6. §. 2. C. de postulando wird beschränkend erklärt, so daß sie nicht dergleichen Verträge überhaupt verbietet, sondern nur, wenn in Beziehung auf den Streitgegenstand etwas bedungen oder eine übermäßige Belohnung verabredet wird.

IV. Ist die gesetzliche Hypothek desjenigen, welcher zur Herstellung eines Hauses geliehen, auf den Fall eines wirklichen Darlehens beschränkt? (S. 160 — 166.) Ein S. C. unter Marc Aurel begünstigte die Wiederherstellung verfallener Gebäude auf mehrerley Weise. Wer Geld zu diesem Behufe borgte, erhielt nicht bloß ein *privilegium exigendi*, sondern sogar ein dingliches Sichertheitsrecht (*pignus tacitum*) an dem Gebäude; und ein Miteigenthümer, der für sich allein,



während die Uebrigen zögerten; den Wiederaufbau unternehmen hatte, sollte ebenfalls ein *privilegium exigendi* für das verwendete Capital (nebst Zinsen bis zu vier Monaten) haben: durch viermonatliches Zögern der übrigen Miteigenthümer aber sogar das Alleineigenthum bekommen. L. 24. §. 1. D. *de reb. auct. jud. poss.* L. 1. D. *in quib. caus. pign.* L. 52. §. 10. D. *pro Socio*. Allein die Begründungen lassen darum nicht auf noch größere schliessen, wenigstens bleibt ein solcher Schluss vielen Zweifeln unterworfen. Daher ist es immer bedenklich, wenn man auch demjenigen, der zur Wiederherstellung eines Gebäudes kein Geld geborgt hat, sondern nur sonst eine aus dem Bau herrührende Forderung hat, ein stillschweigendes Pfandrecht einräumen will. Auch durch das, was der Vf. darüber sagt, scheinen die Bedenklichkeiten keinesweges gehoben zu seyn.

V. Sind wegen des Kostenpunkts allein, zumal *de-volutive*, Rechtsmittel zulässig? (S. 167 — 172.) Es wird gezeigt, daß die L. ult. C. *quand. provoc. non est nec*, die Appellation hinsichtlich des Kostenpunkts im Allgemeinen nicht verbiete. Ohne hinreichende Gründe glaubt jedoch der Vf., daß auch nach deutschen Rechten eine Appellation wegen der Proceßkosten sich vertheiltigen lasse.

VI. Beiträge zur Lehre von den letztwilligen Verfügungen der Aelteren unter ihren Kindern. (S. 173 — 214.) Der Vf. hat sich von der gewöhnlichen Unterscheidung zwischen *diviso parentum inter liberos* und *testamentum parentum inter liberos* nicht los machen können. Die Nov. 107. soll diesen Unterschied enthalten; denn c. 1. u. 2. sprechen, wie man glaubt, von einem *testamentum parentum inter liberos*, c. 3. aber von der bloßen *diviso*. Allein es ist kein hinreichender Grund da, eine solche Neuerung anzunehmen. Vor der Nov. 107. gab es kein *testamentum parentum inter liberos*, aber es war angenommen worden, daß der Wille des Vaters, wenn er über die Vertheilung des Vermögens unter seinen Kindern Anordnungen getroffen habe, ohne alle Rücksicht auf Form bey dem *judicium familiae erciscundae* Berücksichtigung verdiene. Doch hatte besonders Justinian Verordnungen gemacht, wodurch dafür gesorgt werden sollte, daß nicht auch ganz undeutliche und zweifelhafte Anordnungen als letzte Willensverordnungen geltend gemacht würden. Auch die Nov. 107. hat keinen andern Zweck; nur daß Justinian die Aelteren etwas weniger beengt wissen will, als er selbst es in der Nov. 18. c. 7. früherhin angeordnet hatte. Dort hatte er nämlich bey der *diviso parentum inter liberos* durchaus entweder die Unterschrift der Aelteren, oder sämtlicher Kinder erfordert. Nach der Nov. 107. aber gilt auch ein ununterzeichneter Aufsatz, wenn nur das Datum und die Namen der Kinder eigenhändig bemerkt und die angewiesenen Theile nicht mit Ziffern ausgedrückt, sondern ausgeschrieben sind. Es wird aber nachher ausdrücklich hinzugefügt, daß die Aelteren auch dadurch ihren letzten Willen erklären können, daß sie, wie es in der Nov. 18. verordnet war, einen

Aufsatz, der ihren Willen enthält, von ihren Kindern unterschreiben lassen oder selbst unterschreiben. — Ueber die sogenannten *annotationes parentum inter liberos* hat der Vf. ziemlich richtige Ansichten.

VII. Beiträge zu der Lehre von der Rechtshängigkeit und Prävention. (S. 214 — 225.) Es wird die wesentliche Verschiedenheit zwischen den Wirkungen der Prävention und denen der Rechtshängigkeit erörtert, und sodann untersucht, auf welchen Bedingungen die Rechtshängigkeit beruht.

VIII. Von der Erbfähigkeit der aus Incest, Ehebruch und verbotenen Ehen entsprungenen Kinder. (S. 226 — 244.) Die in L. 6. C. *de incest. nupt.* Nov. 12. c. 1., Nov. 74. c. 6., Nov. 89. c. 15. enthaltenen Bestimmungen, zufolge deren blutschänderisch erzeugte Kinder in Ansehung beider Aelteren für erbfähig erklärt werden, beschränkt der Vf. sehr richtig auf die aus blutschänderischen Ehen gebornen Kinder, so daß die in außerehelicher Blutschande erzeugten Kinder den übrigen unehelichen Kindern gleich stehen, und daher in der That besser daran sind, als die Früchte blutschänderischer Ehen. Dieses scheint sonderbar; aber man muß bedenken, daß die Kaiser bey den Unterthanen des östlichen Reichs weniger gegen außereheliche Blutschande, als vielmehr gegen die Ehen in zu nahen Verwandtschaftsgraden zu kämpfen hatten, weil man in den östlichen Ländern darüber zum Theil ganz andere Ansichten hatte, als bey den Römern, und die fremde Sitte, trotz aller geführten Gelote, sich nicht wollte zum Gesetz aufdringen lassen. Zu den Schürfrungen gehörte nun auch, daß die Kinder aus solchen verbotenen Ehen nichts erben sollten aus dem älterlichen Vermögen. Die Nov. 74. c. 6. spricht darüber Justinians Meinung aus: „*Et supplicium etiam hoc patrum, ut agnoscant, quia neque quidquam peccatricis concupiscentiae eorum habebunt filii.*“ — Wenn in der Nov. 89. c. 15. gesagt ist, die aus blutschänderischer Ehe erzeugten Kinder sollten von dem Vater keinen Unterhalt zu fordern haben, so beschränkt unsr Vf. dieses auf *alimenta civilia*, und gestattet also einen Anspruch auf sogenannte *alimenta naturalia*. Soll dieses in Beziehung auf den deutschen Gerichtsgebrauch gelten, so ist nichts zu erinnern; aber Justinian dachte wohl an einen solchen Unterschied nicht, weil er überhaupt dem römischen Rechte unbekannt ist. Auch besteht im römischen Rechte für den Vater überhaupt keine Verbindlichkeit, seine außerehelichen Kinder zu unterhalten, und die in blutschänderischer Ehe erzeugten sollen ja nicht einmal so gut daran seyn, als andere uneheliche Kinder.

IX. Genügt die bloße Erbeinsetzung, ohne Anweisung irgend eines Theils des nachzulassenden Vermögens, um ein Testament gegen die aus der Uebriglassung oder Ausschließung eines Nothen hervorgehende Nichtigkeit zu sichern? (S. 245 — 250.) Der Vf. bejaht diese Frage mit Recht, aber er vergißt, den entscheidendsten Grund hinzuzuführen. Dieser liegt darin, daß der *heres sine parte institutus* niemals leer ausgeht (L. 17. §. 3. 4., L. 18. de *hered. institt.*); es wäre denn, daß er ausdrücklich auf Nichts eingesetzt wäre. Und in dem letzten Fall wäre es

es denn auch sachgemäß, eine solche Erbeinsetzung bey einem Notherben für ungenügend zu achten.

**X. Beyträge zu der Lehre von der Veräußerung der Güter pflichtbefahrner Personen.** (S. 251 — 270.). Die *L. 3. C. si major factus* wird einschränkend erklärt. Es soll nämlich eine oneroſe Veräußerung durch fünfjähriges Stillſchweigen des volljährig gewordenen Minderjährigen nur dann göltig werden, wenn 1) die Veräußerung nicht schon während der Unmündigkeit erfolgt iſt, (ſodann 2) die Veräußerung bloß deshalb ungültig war, weil ſie ohne obrigkeitliche Genehmigung (*sine decreto*) war vorgenommen worden, (alſo nicht ſchon aus einem andern Grunde); endlich 3) die Veräußerung von dem Minderjährigen ſelbſt (alſo nicht bloß und allein von dem Curator) vorgenommen worden iſt. Was im zweyten Theil der ausgeführten *Lex* über das Gültigwerden einer vom Minderjährigen vorgenommenen Schenkung durch langjährige Verjährung geſagt iſt, beſchränkt der Vf. ebenfalls auf Schenkungen, die der Minderjährige ſelbſt, und zwar nach erreichter Mündigkeit, vorgenommen hatte. Wenn er aber die langjährige Verjährung nicht als eine erwerbende, ſondern als eine aufhebende anſehen wiſſen will, ſo muß die Anſicht verworfen werden, weil ſie zu ſehr von den für die langjährige Verjährung geltenden Rechtsgrundſätzen abweicht. Im Grunde liegt in dieſer Verordnung nichts weiter als die Beſtimmung, daß der Beſchenkte, wenn ihm der Schenker nach erlangter Volljährigkeit das Geſchenk nicht abfordert, es der vermuthlichen Genehmigung wegen in gutem Glauben beſitzen und daher durch Verjährung erwerben könne. Uebrigens glaubt Rec., daß bey der ganzen Verordnung bloß unbewegliche Sachen berückſichtigt ſind (wie denn in dem letztern Theile der Verordnung ausdrücklich bloß von unbeweglichen Sachen die Rede iſt); bey beweglichen Sachen läßt ſich daher unbedenklich die allgemeine Behauptung aufſtellen, daß ſowohl bey oneroſer Veräußerung derſelben ohne obrigkeitliche Genehmigung, als auch bey deren Verſenkung, die erwerbende Verjährung gegen den volljährig gewordenen Minderjährigen wirksam wird. Die entgegengeſetzte Anſicht des Vfs. möchte wohl nicht hinreichend begründet ſeyn. Dagegen muß ihm Rec. allerdings beſtimmen, wenn er die angenommene Genehmigung, welche nach der *L. 3. C. si major factus* in einem fünfjährigen Stillſchweigen liegt, nicht ausdehnt auf Veräußerungen, welche der Vater in Beziehung auf das den Kindern zugehörige Vermögen unbefugterweiſe vornimmt.

**XI. Ueber die Verbindlichkeit aus der Auslobung einer Prämie, oder Belohnung für einen von einer noch ungewiſſen Perſon erwarteten Dienſt.** (S. 271 — 280.). Aufſtand war es dem Rec., daß der Vf. bey dieſer Unterſuchung die *z. um. C. de fuffragio* auf eine höchſt gezwungene Weiſe hat hereinziehen wollen.

**XII. Beytrag zur Lehre von der Legitimation zu der Erbfolge in das Vermögen eines Verſchollenen.** (S. 281 — 296.). Die ſelbſt hi zu genügender Klarheit, wie es

(ſcheint) erörterten Fragen ſind folgende: Iſt es nöthig, daß die öffentliche Vorladung zugleich auf die etwa vorhandenen Erben mit erſtreckt werde, ſodafs es zur Legitimation des den Nachlaß anſprechenden Erben oder zu der ihm obliegenden Beweisführung gehört? Iſt die Befugniß, zugleich ſolche unbekannte Erben mit in den Edictalien zu begreifen, von der Nachweiſung des ſiebenzjährigen Alters des Verſchollenen in der Maſſe abhängig, daß bey einem vor dieſem Zeitpunkte durch andere factiſche Vermuthungen geſführten Beweiſe des Todes ſie nicht zugelaffen werden kann?

**XIII. Schieft die eidliche Entſagung der den Weibern ertheilten Rechtswohlthaten, oder des Rechts aus dem *Jus C. Macedoniano* die Reſtitution wegen Minderjährigkeit an ſich an, oder muß der Eid ausdrücklich auf dieſe zugleich gerichtet ſeyn?** (S. 297 — 305.). Der Vf. bejaht die Frage, glaubt aber nicht umgekehrt, daß eine eidliche Beſtätigung, welche in Rückſicht auf die Minderjährigkeit Statt gefunden hat, darum auch ſchon die Berufung auf das *SC. Vellejanum* oder auf das *SC. Macedonianum* excluſivie.

**XIV. Beytrag zur Lehre von der Intervention. Welches Intereſſe wird zu Begründung der Haupt- oder Principalintervention erfordert?** (S. 306 — 321.). Dieſe Erörterung möchte nicht geeignet ſeyn, jene Lehre ins Klare zu bringen.

**XV. Ueber die Beweislaſt bey der Klage gegen denjenigen, welcher mit dem Kläger als Bevollmächtigter einen Vertrag geſchloſſen hat.** (S. 322 — 331.). Die eigentlich römischen Rechtsanſichten über das Verhältniß der Stellvertretung ſcheinen dem Vf. nicht recht klar geweſen zu ſeyn. Seine Unterſuchung bezieht ſich inzwiſchen auf einen mehr aus dem Geſichtspunkte der neueren Praxis zu betrachtende Frage; und daher iſt ſie im Reſultat ganz treffend.

**XVI. Von Erbgeldern und deren Rechten** (bey der Classification im Concurſe). (S. 331 — 340.). Recht gute Unterſuchungen aus dem Geſichtspunkte des römischen ſowohl, als des deutlichen Rechts angeſtellt.

**XVII. Ueber die Mortification auf den Inhaber geſtalter (au porteur) Schuldverſchreibungen.** (S. 341 — 348.). Dieſe Erörterungen möchten ſchwerlich befriedigend gefunden werden.

**XVIII. Von dem Klagerrechte aus einem unter vier aufſchiebenden Bedingung eingegangenen Vertrag vor Eintritt des Letztern.** (S. 349 — 354.). Da der Vf. die *L. 6. pr. D. quib. ex cauſ. (42. 4.)* mit *f. 11. rod.* nicht anders zu vereinigen weiß, als indem er einen Unterſchied zwischen *missio ex decreto primo* und *ex decreto secundo* annimmt, ſo konnte er die ganze Abhandlung laſſen.

Im Ganzen läßt ſich nun freylich nicht behaupten, daß die Wiſſenſchaft durch dieſe Abhandlungen viel gewonnen habe; aber es iſt doch immer eine tröſtliche Erſcheinung, wenn man ſieht, daß auch bey den ausübenden Rechtsgelehrten der Sinn für gelehrte Unterſuchungen nicht abgeſtorben iſt.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## Universitäten.

*Stiftung der königl. preuss. Universität Bonn.*

**S**e. Maj. der König, welcher Seine glorwürdige Fürsorge für die Aufnahme der Wissenschaften schon durch so viele glänzende Beweise, und unter andern durch die Stiftung der Universität Berlin, und die Wiederherstellung der Universität Halle dargelegt, hat am 13. October, dem Gedächtnistage der unvergesslichen Schlacht bey Leipzig, die Stiftungs - Urkunde der Universität Bonn unterzeichnet, und diese an des Hn. Staatskanzlers Fürsten von Hardenberg Durchl. mit folgendem Kabinetts - Schreiben begleitet, in denen sich die erhabensten Gefinnungen eines wahren Vaters des Vaterlandes ausprechen.

*An den Staatskanzler, Herrn Fürsten  
von Hardenberg.*

„Dem Bestreben Meiner Vorfahren in der Regierung, durch sorgfältige Pflege der Wissenschaft und durch heilsame Anordnung für das Schul- und Erziehungs - wesen eine gründliche Volksbildung zu fördern, habe auch Ich seit dem Antritte Meiner Regierung Mich angegeschlossen. Die vollständige Ausführung Meiner desfalligen landesväterlichen Absichten wurde durch die schweren Schickungen unterbrochen, welche die Vorsehung über Mich und Mein Land verhängte. Jetzt aber, nachdem unter dem Beistande des Höchsten Friede und rechtliche Ordnung in Europa hergestellt ist, habe Ich jene, für die Grundlage aller wahren Kraft des Staats und für die gesammte Wohlfahrt Meiner Unterthanen höchst wichtige Angelegenheit wieder aufgenommen, und ernstlich beschloffen, das ganze öffentliche Unterrichts- und Bildungswesen in Meinen Landen zu einem möglichst vollkommenen, der Höheit des Gegenstandes entsprechenden Ziele zu bringen. In Verfolgung dieses Zwecks habe Ich die Mir von Ihnen vorgelegten, von dem Staatsminister von Altenstein aufgestellten Hauptgrundzüge eines desfalligen, das Ganze umfassenden Planes genehmigt, und demnach auf die höhern Bildungsanstalten, und zwar ganz vorzüglich in den wieder gewonnenen und neu erworbenen westlichen Provinzen des Staats Meine Aufmerksamkeit gerichtet und nach reiflicher Erwägung aller zu nehmenden Rücksichten beschloffen, jetzt eine neue Universität, und zwar in Bonn, als dem angemessensten Orte, zu begründen. Zu dem Ende, und um ein

*A. L. Z. 1818. Dritter Band.*

bleibendes Denkmal Meiner gegenwärtigen Anwesenheit in den Rheinlanden zu hinterlassen, habe Ich unter dem heutigen Tage die beyliegende Stiftungs - Urkunde der Universität Bonn eigenhändig vollzogen, und dieser neuen Lehranstalt, indem Ich zugleich auch die altern Universitäten in Meinem Reiche landesväterlich bedachte, eine solche Ausstattung gegeben, daß sie im Stande seyn wird, die Stelle, welche sie in Meinem Staate und im ganzen nordwestlichen Deutschlande einnehmen soll, mit Würde und Erfolg zu behaupten. Es ist Mein ernstlicher Wille, daß die Universität in Bonn ungesäumt eröffnet werde, und Ich erwarte von ihr mit Zuversicht, daß sie in dem von Mir in ihrer Stiftungs - Urkunde bezeichneten Geiste wirke, wahre Frömmigkeit, gründliche Wissenschaft und gute Sitte bey der studierenden Jugend fördere, und dadurch auch die Anhänglichkeit Meiner westlichen Provinzen an den Preussischen Staat, je länger je mehr befestige. Ueber die Ausstattung und Vervollkommenung, welche Ich den übrigen wissenschaftlichen und Kunst - Anstalten in Meinem Reiche zu geben Willens bin, so wie über den Grundplan, nach welchem das gesammte öffentliche untere und höhere Unterrichts- und Bildungswesen in Meinen Landen zu Einem in sich selbst übereinstimmenden und auf ein großes Ziel gerichteten Ganzen gestaltet werden soll, werde Ich das erforderliche Speciell nach von dem Staatsminister von Altenstein eingereichtem und von Mir gebilligtem Plane erlassen, und denselben ermächtigen, das Nöthige zu seiner Zeit zur öffentlichen allgemeinen Kenntniß zu bringen, damit Mein treues Volk wisse und erfahre, wie Ich eine gleichmäßige, allseitige, ernste und tüchtige Bildung aller Meiner Unterthanen mit landesväterlicher Liebe bezwecke und solche als das sicherste Mittel betrachte, einem der wahren Wohlfahrt der Völker so höchst nachtheiligen, unruhigen und unfruchtbaren Getriebe zuvorzukommen und das Wohl und Gedeihen des Preussischen Staats hauptsächlich auf die sorgfältig geleitete Entwicklung aller seiner geistigen Kräfte auch fernerhin zu gründen, gesonnen bin. Aachen, den 18ten October 1818.

(Gez.)

Friedrich Wilhelm.

Stiftungs - Urkunde der Universität Bonn am Rhein.

Wir Friedrich Wilhelm, von Gottes Gnaden König von Preußen u. f. w.

Thun kund und fügen hiermit zu wissen: Nachdem Wir in Unserm, an die Einwohner der mit dem A (4)

Preu.

Preussischen Staate vereinigten Rheinländer, d. d. Wien, den 5ten April 1815, erlassenen Patente, den aus landesväterlicher Fürsorge für ihr Bestes gefassten Entschluß, in Unfern Rheinlanden eine Universität zu errichten, erklärt haben, so stiften und gründen Wir nunmehr durch gegenwärtige Urkunde diese Universität, in der Abicht und mit dem Wunsche, daß solche zur Ehre Gottes und zu aller Unserer getreuen Unterthanen Wohlfahrt gereichen möge, und daß durch solche Frömmigkeit, gründliche Wissenschaft und gute Sitte in der studierenden Jugend gefördert und immer mehr allgemein verbreitet werde.

Wir bestimmen demnach und verordnen: 1) Die Universität soll zu Bonn am Rheine ihren Sitz erhalten, da dieser Ort, nach sorgfältiger Prüfung, ganz vorzüglich gut dazu gelegen ist, und alles darbietet, was die erste Einrichtung erleichtern kann. 2) Wir räumen der Universität das Schloß in Bonn nebst Zubehör, auch das nahe gelegene Schloß Poppelsdorf nebst Zubehör, in so fern solches wirklich nöthig ist, ein, und wollen, daß ihr erbschaftliches Grundstück als beständiges Eigenthum sogleich, letzteres aber, eintretenden Falls, überwiesen und für ihre Zwecke so, wie jedes dazu am nutzbarsten ist, auf Unsere Kosten eingerichtet werde. 3) Die Universität besteht aus fünf Facultäten, nämlich einer Evangelisch- und einer Katholisch-theologischen, einer juristischen, einer medicinischen und einer allgemein-wissenschaftlichen oder philosophischen Facultät. Die beiden theologischen Facultäten sollen an Rang einander gleich seyn, aber in allen Verhältnissen, wo es auf den Vorrath ankommt, Jahr um Jahr hierin unter einander wechseln. 4) Jede Facultät wird mit einer, zu vollständiger Ausfüllung der in ihrem Gebiet liegenden Fächer nöthigen Anzahl, ordentlicher und außerordentlicher Professoren versehen und immer besetzt erhalten; auch sollen zur Bildung angehender akademischer Lehrer Anstalten getroffen werden. 5) In der philosophischen Facultät soll immer ein ordentlicher Professor der Philosophie von Katholischer Confession neben einem ordentlichen Professor der Philosophie von Evangelischer Confession angesetzt, außerdem aber in keiner Facultät, die beiden theologischen ausgenommen, auf die Confession der anzustellenden Lehrer Rücksicht genommen werden. 6) Es soll ein akademischer Gottesdienst für jede der beiden Confessionen besonders Statt finden und für die Evangelische dazu die Kapelle des Schloßes in Bonn eingerichtet werden; für die Katholische Confession aber dem akademischen Gottesdienst der Mißbrauch einer der dortigen Katholischen Kirchen ausgewirkt werden. 7) Das Lehrwesen der Universität wird nach denselben Grundsätzen, wie auf Unfern übrigen Universitäten, so eingerichtet, daß die Collegia sowohl in jeder Facultät in sich, als auch aller Facultäten mit den allgemein-wissenschaftlichen Vorlesungen in der philosophischen Facultät gehörig in einander greifen und durch ihre Anordnung und Folge selbst den Studierenden für die Anlage ihrer Studien Anleitung geben. 8) Die Universität soll mit allen einer solchen Anstalt

nöthigen wissenschaftlichen Sammlungen, Hilfs- und Uebungs-Instituten versehen, auch sollen wissenschaftliche Zwecke, wozu sich Professoren der Universität vereinigen, außerordentlich unterstützt werden. 9) Bey der Aufnahme und Entlassung der Studierenden muß nach den hierüber auf allen Unfern Universitäten bestehenden allgemeinen Gesetzen und Vorschriften verfahren werden. 10) Die Disciplin und Rechtspflege, in Ansehung der Studierenden, soll auf dieselbe Weise, wie auf Unfern übrigen Universitäten, nach den darüber bestehenden Gesetzen und Vorschriften geübt werden, und in ihrer Verwaltung der Ernst herrschen, welchen das gereifere Alter der Studierenden erfordert. 11) Wir ertheilen hierdurch der Universität das Recht, in ihren Facultäten akademische Grade und Würden, namentlich in der philosophischen Facultät die Grade des Magisters und Doctors, in der medicinischen, nach erlangtem philosophischen Magister-Grade, den Grad des Doctors, in der juristischen und den beiden theologischen Facultäten die Grade des Licentiaten und Doctors, an Männer, welche dieser Auszeichnung würdig sind und dies gehörig dargehen haben, in Unferm Namen zu verleihen, und legen den von Unserer Universität in Bonn zu ertheilenden akademischen Graden und Würden dieselben Prerogative und Rechte bey, welche mit den von Unfern übrigen Universitäten verliehenen akademischen Graden und Würden verbunden sind. 12) Die innere Verwaltung des Lehrwesens, der Disciplin und Rechtspflege und der Promotionen zu akademischen Würden, soll auf dem Rector, dem akademischen Senate, welchen beiden für die Disciplin und Rechtspflege ein Syndicus zur Seite steht, und auf den Decanen der fünf Facultäten beruhen. Der Rector und die fünf Decane sollen jährlich aus den ordentlichen Professoren gewählt und der Senat jährlich aus letzteren durch Wahl ergänzt, der Syndicus aber soll lebenslänglich ernannt werden, und darf weder Professor der Universität, noch eine von den Professoren oder Studierenden in andern Beziehungen abhängige Person seyn. 13) Die Universität wollen Wir mit einem zu ihrer Unterhaltung vollständig hinreichenden jährlichen Einkommen mit landesherrlicher Milde ausstatten, wie Wir denn zur Anweisung des ihr Benöthigten Unferm Staatskanzler Vollmacht ertheilt haben. 14) Wir setzen hierdurch ausdrücklich fest, daß von ihrem jährlichen Einkommen auch für Freystelle und andere Beneficien dürftiger, fleißiger und geistvoller Studierenden ohne Unterschied der Confession gesorgt, auch ein Zuschuß zu einer Kasse für die Wittwen der Professoren dieser Universität, wozu Wir durch Anweisung eines bedeutenden Kapitals den Grund gelegt haben, erfolgen soll. Der Fond der Freystelle und anderer Beneficien soll durch den Fritrag einer jährlich zweymal in allen Kirchen Unserer Westphälischen und Rhein- Provinzen zu haltenden Collecte, welche wir hiermit anordnen, verstärkt werden. 15) Wir versehen Uns zu den Einwohnern der Rhein-Provinzen und Westphalens, daß sie möglichst darauf bedacht seyn werden, zu allem, was zum Flor der neu begründeten Universität dienen kann,

kann, namentlich durch Ueberweisung von zu solchen Zwecken bereits vorhandenen Stiftungen u. s. w. und Fonds kräftigst mitzuwirken, und werden Uns dadurch veranlaßt sehen, auch fernerhin kräftig für das Bedürfnis der Universität, so weit solches nicht durch Privat-Anstrengungen Einzelner oder ganzer Corporationen beschafft werden kann, mit landesväterlicher Milde zu sorgen. 16) Der Universität, ihren Professoren und Beamten, ihrem Vermögen und ihren Einkünften, den bey ihr jetzt oder künftig von Corporationen oder Einzelnen zu gründenden Vermächtnissen und milden Stiftungen, sichern Wir alle diejenigen Rechte und Vorzüge, welche Unsre übrigen Universitäten, deren Professoren und Beamten, ihr Vermögen und ihre Einkünfte, wie die milden Stiftungen überhaupt in Unserm Staate, gesetzlich genießen, und wollen, daß sie darin jederzeit behauptet und kräftig geschützt werden. 17) Zur nächsten Aufsicht, ingleichen zur ökonomischen und Kassen-Verwaltung der

Universität und zur Wahrnehmung ihrer Gerechtsame, soll derselben ein Curator an Ort und Stelle oder in dessen Nähe vorgefetzt werden, welchen jedesmal zu ernennen Wir Uns vorbehalten. 18) Die obere Leitung und Aufsicht der Universität soll Unser Minister der geistlichen und Unterrichts-Angelegenheiten auf dieselbe Art führen, wie die obere Leitung und Aufsicht Unserer übrigen Universitäten, die einen eigenen Curator haben. 19) Die ausführlicheren Bestimmungen über die Verfassung der Universität soll ein durch Unsre Minister der geistlichen und Unterrichts-Angelegenheiten Uns vorzulegendes und von Uns zu vollziehendes Statut enthalten. Indem Wir solchergestalt die neue Universität begründen und stiften, empfehlen Wir sie dem allmächtigen Schutze des Höchsten. So gegeben Aachen, den 18ten October 1818.

(Gez.) Friedrich Wilhelm.  
C. Fürst von Hardenberg. Altenstein.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

### I. Neue periodische Schriften.

*Fedidja*, eine religiöse, moralische und pädagogische Zeitschrift. 1ten Jahrgangs 1tes Heft, von Dr. Heinemann in Berlin, ist erschienen und in der Maurerischen Buchhandlung, der Jahrgang von 4 Heften, zu 4 Rthlr. Cour. zu haben. Die Tendenz dieser Zeitschrift spricht sich in dem Titel vollkommen aus, und die vortheilhafte Beurtheilung, deren sich dieselbe erfreut, macht jede weitere Empfehlung entbehrlich.

So eben haben wir an alle Buchhandlungen als Fortsetzung versandt:

*Der Falke.*  
Eine Vierteljahrschrift.  
Der  
Politik und Literatur  
gewidmet.  
Von  
Dr. S. Acher.  
Zweytes Vierteljahr.

Die Inhaltsanzeige dieses zweyten Heftes dürfte schon darthun, daß diese Zeitschrift ihrer Tendenz treu bleibt.

Ueber das Schicksal, das der christlichen Religion bevorsteht.

An den Herrn Kriegsrath von Cölln.

Berlinische Briefe. (Zweyter Brief.)

Ein merkwürdiger Rechtsfall und Entscheidung desselben vom Königlich Preussischen Kammergericht.

Andeutungen aus dem neuesten und merkwürdigsten Werke: *Blätter für höhere Wahrheit*. Herausgegeben von Johann Friedrich von Meycr.  
Napoleon auf St. Helena und die Deutschen.

Der aus vier Heften bestehende Jahrgang dieser Zeitschrift kostet 3 Rthlr. 12 gr., wofür er von allen Buchhandlungen zu beziehen ist.

Beiträge für den *Falken* werden dem Herausgeber selbst zugesendet. (1818)

Leipzig, im October 1818.

Achenwall u. Comp.

### II. Ankündigungen neuer Bücher.

An alle Lehrer und Lernende der französischen und deutschen Sprache.

Franz Beauval's  
französische und deutsche Gespräche  
für das  
gesellschaftliche Leben;  
zur  
Erlernung der Umgangssprache im Deutschen  
und Französischen.

Auch unter dem Titel:

*Dialogues pour la vie sociale, propre à se former au ton de la conversation en français et en allemand etc.*

haben so zahlreiche Freunde und Schüler gefunden, daß nunmehr eine dritte sehr verbesserte und vermehrte Auflage erscheinen kann.

Sie wird wieder, wie die vorigen, aus drey Bänden bestehen, wovon das erste Morgengespräche, das

das *zweite Tages-* und das *dritte Abendgespräch* enthält, und zwar so an einander gereiht, daß sie in sich selbst sehr anziehende Begebenheiten und Unterredungen über vielfache Angelegenheiten im gesellschaftlichen und Geschäfts-Leben bilden, und dadurch, daß sie eben so unterrichtend als falschlich für die Jugend sind, dem Lernenden leichter im Gedächtniß bleiben. Für Ausländer sind sie zur Uebung in der deutschen Sprache eben so anwendbar, als für die Deutschen bey Erlernung der französischen Sprache.

Alle *drey* Theile werden über 40 Bogen stark werden. Da aber bey einem Unterrichtsbuche gar viel auf die Wohlfeilheit ankommt, so haben wir uns entschlossen, bis zum Neuen Jahre 1819 den Preis für die bis dahin unterzeichnenden Theilnehmer nicht höher als 1 Rthlr. 8 gr. Sächs. oder preuss. Cour. oder 3 Fl. 24 Kr. Rhein. für alle *drey* Theile anzusetzen, wodurch der gedruckte Bogen noch nicht einen Groschen zu stehen kommt.

Bey Sammlungen geben wir auf 10 Exemplare eins frey, und allen Buchhandlungen ausserdem noch den gewöhnlichen Rabatt, so daß jeder Sammler seine Bestellung bey der nächsten Buchhandlung machen, und die Exemplare, ohne weitere Porto- und andere Kosten, erhalten kann.

Der nachherige Ladenpreis beträgt 1 Rthlr. 18 gr. oder 3 Fl. 12 Kr. Rhein. für alle *drey* Theile.

Das *erste* Bändchen ist bereits in allen Buchhandlungen broschirt zu haben, und die beiden *letzten* Bändchen sollen im November bestimmt nachgeliefert werden.

Dresden, im Julius 1818. *aus*

Arnold'schen Buchhandlung.

Im Verlage von Duncker und Humblot in Berlin ist erschienen:

K. Mückler's

*Anekdoten-Almanach für 1819.*

Mit Kupfern. Gebestet 1 Rthlr. 8 gr.

Es sind jetzt von diesem Almanach zehn Jahrgänge erschienen, welche sich eines immer steigenden Beyfalls erfreut haben, und die außer dem ephemeren Werth, den sie für die Unterhaltung hatten, noch als ein Repertorium vieler witzigen, geistreichen Einfälle und mannichfaltiger Vorfälle des gesellschaftlichen Lebens, charakteristischer Züge merkwürdiger Personen, und mancher Beyträge zur Zeitgeschichte, geschätzt und zum Nachschlagen oft benutzt werden. Um in diese so zahlreich angewachsene Menge von Anekdoten einige Ordnung zu bringen und das Aufsuchen zu erleichtern, wird gegenwärtig über alle

10 Jahrgänge ein *Namen- und Sachregister* bearbeitet, welches eheftens erscheinen, und allen denen willkommen seyn wird, welche die ganze Sammlung besitzen. Es werden hierdurch die einzelnen Jahrgänge zu einem Ganzen verbunden, gewissermaßen zu einem *Anekdoten-Lexicon*, wie es, in dieser Reichhaltigkeit, der deutschen Literatur bis jetzt fehlte. Ein Exemplar aller 10 Jahrgänge kostet 13 Rthlr. 8 gr. auch sind die Jahrgänge von 1810 an noch einzeln für 1 Rthlr. 8 gr. zu haben.

So eben ist erschienen und in jeder guten Buchhandlung Deutschlands zu haben:

*Jahrbuch der kaiserlichen Andacht  
und  
Erhebung des Herzens*  
von

H. G. Demme, C. A. Tiedge, J. Schudroff, V. K. Veil-  
loder und dem Herausgeber J. S. Vater; für das  
Jahr 1819. Mit Kupfern und Melodien. Gotha,  
bey Becker. kl. 8. Gebunden im Fustal 1 Rthlr.  
12 gr. Auf Velinpapier, fein gebunden, 2 Rthlr.

Dieses neue *Tafelbuch* tritt getrozt unter die Menge der an Form ihm ähnlichen Erzeugnisse der Kunst und Wissenschaft, welche den Jahreswechsel bezeichnen. Es ist der Religiosität und christlichem Sinne geweiht, die wir neu unter uns gedeihen sehen, und soll zu einer passenden Gabe für Alle dienen, welche dafür empfänglich sind. Daß deren Viele seyen, hofft der Herausgeber und die geachteten Männer, welche mit ihm sich verbanden.

Bertuch's Bilderbuch für Kinder, mit ausgemalten und schwarzen Kupfern und deutschen und französischen Erklärungen,

nebst dem dazu gehörigen:

Ausführlichen Text. Ein Commentar für Aeltern und Lehrer, welche sich jenes Werks bey dem Unterricht ihrer Kinder und Schüler bedienen wollen u. s. w.

Davon sind jetzt die Hefte Nr. 171 und 172. erschienen und versandt worden, deren ausführl. Inhalt in der Beylage zum Oppof. Bl. Nr. 40. und im Allg. 17. pogr. Monatsbericht angezeigt ist.

Vollständige Exemplare des *Bilderbuchs* und des *ausführlichen Textes*, so wie auch einzelne Hefte und Bände, sind beständig bey uns und durch alle Buchhandlungen zu bekommen.

Weimar, den 1. October 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-  
Comptoir.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## ARZNEYGELAHRTHEIT.

FRANKFURT a. M., b. Wilmans: von *Guckenberger's*, Ruffisch-Kaiserlichen Collegienassessor, *Vernunftbüchlein für Mütter und Aerzte*, oder *Kunst, die Abkürzung des Lebens zu verhindern*. 1818. 350 S. 8. Ohne Vorrede und Abschiedswort. (18 gr.)

In 32 Abschnitten trägt hier Hr. v. G. seine hygienischen, biologischen Ansichten vor; jedem derselben ist eine Etikette angeklebt, der häufig eine humoristisch-witzige Tinte — zugebracht ist; z. B. III. Der Sündenfall — erhebe dich du schwacher Geist. — IV. Die Schlange — sie krümmt und windet sich. — V. Der Kuhstall — hier giebt's Belehrung und Aufschluss. — VI. Der Buchhalter — mit falschen Rechnungen. — VII. Der Mensch ist ein Tapphlein — er muß auf's Rathhaus vor Gericht. — IX. Der Körper beist sich durch — die Möpslein und die gewaltige Dogge. — XV. Spektakel über Spektakel — Ohrfeigen, Hündlein, Gänse u. s. w. Diesen gegenüber hat Hr. v. G. nun jedesmal die Erklärung seines Witzes unter der Rubrik „zu deutsch“ gestellt. Was meinen unsre Leser nun, was Hr. v. G. unter „Spektakel über Spektakel — Ohrfeigen“ u. s. w. verstanden haben will? — je nun! nichts mehr und nichts weniger, als das Verdauungs- und Aneignungsgeschäft! — ist das nicht recht hyper-schnurrig!... Dieser nach Humor und Genialität haschende Ton herrscht so ziemlich vom Anfang bis zum Ende des Buchs; zum Unglück ist dieser Ton, der um die Zeit, als Hr. v. G. zuerst sein Vaterland verließ, Mode war, jetzt außer der Mode, und hat einem bessern Geschmacke Platz gemacht. In derselben Manier zeichnet der Vf. rhapsodisch seinen Lebenslauf, in dem er, — wie es so vielen seiner Kollegen ging, mit denen er sich trösten muß — eine Menge Hindernisse und Unannehmlichkeiten in den Weg geworfen fand. Diefs zu bemerken, hielt Rec. für seines Amtes, ohne übrigens die Verdienste zu verkennen, die der Vf. als ein aufgeklärter Kopf, mit einem warmen Herzen für Menschenwohl, mit Recht in Anspruch nehmen darf.

Viele Krankheiten, so behauptet er und ohne das ihm die Erfahrung zu widersprechen wagen wird, besonders die der Kinder, hängen von der eigenthümlichen Entwicklung jedes einzelnen Körpers ab; darum ist die Behandlung der ersten Ausbildungs- und Wachstumsperioden so wichtig; darum zeigen sie ihren Einfluss auf's ganze Daseyn in einer zu-

*J. L. Z. 1818. Dritter Band.*

menhängenden Kette von Krankheiten, wenn ein wider-natürliches Verfahren beobachtet ist und geben greiflich dem ganzen Leben eine kränklliche Richtung, indem sie die Dauer desselben abkürzen. Wenn man auch Alles das, was der Vf. über die Lebensordnung der Säuglinge und ganz jungen Kinder vorzeichnet, gern unterschreibt; so müssen indessen gegen das Postulat „frühzeitige Gewöhnung an alle Veränderungen der Luft“ die ernstlichsten und triftigsten Einwendungen von Seiten der Theorie und Erfahrung gemacht werden: denn laut dieser ist diese Gewöhnung, welche eigentlich den famosen Artikel „Abhärtung“ betrifft, die ergiebige Quelle des größten Theils aller Kinderkrankheiten und der ungeheuern Mortalität bis zum dritten Jahre, die zufolge der Beobachtung aller Zeiten meist allenthalben die Hälfte aller Gebornen bis dahin wegrafft. Das Geschäft der Hautausstüftung spielt eine zu große, zu bedeutende Rolle in der thierischen Oekonomie, wird im zartern Alter so ungemein leicht gefährdet, die edelsten Organe dann so bedeutend ergriffen, daß nicht allein Siechthum für's ganze Leben, sondern oft dessen Zerstörung herbeigeführt wird. Jene frühzeitige Gewöhnung an alle Veränderungen der Luft hat schon Millionen Kindern das Leben gekostet und fordert hoch täglich, ein kanibalisches Moloch, zahlreiche Opfer. In Deutschland verdanken wir diese mißverständige Abhärtung der Anglomanie, welche vor 30 — 40 Jahren dieses Land des Aerzte ergriff. — Nur zu oft fällt der Vf. in leere Deklamation! Müßi vergleiche den zweiten und mehrere folgende Abschnitte. Was hilft den armen, geplagten Deutschen die Zeichnung des Naturmenschen von Nukahwa, dem das paradiesische Klima und die Brodbäume fehlen! Bey einem Abschnitte glaubt man eine Kapuzinerpredigt zu hören; dort führt in einem andern die Reminiscenz zu Tristram Shandy und dann mahnen die fleißig präsenten Sprichwörter an den treuen Stallmeister des berühmten Ritters von la Mancha. — Wir können und mögen den lustigen Sprüngen des Vfs. durch alle 3 Theile der Welt und die labyrinthischen Gänge seiner regen Phantasie nicht folgen und begnügen uns bloß noch einige Bemerkungen über seinen XX. Abschnitt betitelt: „Das Gespenst und die Hopfenstange“ und nach der beygefügten Erklärung zu deutsch „der Erklärungsglaube“ beyzubringen. Gleich beym Eingange giebt er seine Herzensmeinung kund über diesen so hochwichtigen Gegenstand: „mit der Erklärung ist's nicht viel, man macht'n großen Lärm und Geschrey, weil man's so gut brau-

B (4)

chen kann. Die Doctors brauchen's als 'ne Vogel-scheuche u. s. w.' und so geh't das in einem Athem fort: Bey dem Vf. ist die gro'sse Quelle den Krankheiten der Magen und die Ueberfütterung. Dagegen — gegen diese Windmühle — ist seine unerschöpfliche Declaration gerichtet, mit einer Einseitigkeit, die man bey einem so erfahren praktischen Arzte gar nicht erwarten sollte. Dafs es unverantwortliche Mütter giebt, welche auf die Weigerung der Natur, die sich selbst bey'm kleinsten Säuglinge durch Wegwenden des Mundes vom Speiseföfchlehen so deutlich ausspricht, nicht achten, wird Niemand leugnen; dieser Fall tritt aber gewis nur selten und meist nur in den ungebildeten Klassen ein. Rec. der recht oft Erfahrungen über diesen Gegenstand ange stellt hat, ist fest davon überzeugt, so wie ebenfalls davon, dafs der Instinkt gewöhnlich das schon ältere Kind abhält, zu viel zu essen, so lange es nur einfache, nicht besonders reizende Materialien vor sich hat und nur Näscheren sind, es in der Regel, die es zum Ueberhören dieses Instinktes verführen. Gegen die Nässe der Windeln, des Lagers, später der Strampfe und Schuhe, der Zugluft auf dem Haufsture und in den Thorwegen, der Liebingscene der Wärterinnen schützt das arme Würmchen nichts; sein Gefühl schützt es nicht; es vermag's nicht kund zu geben; schreyen hilft ihm nichts: Kinder schreyen oft — dafs es aus Kälte geschieht, fällt Niemand ein u. s. w. Hat man diesen Abschnitt gelesen, so drängt sich einem wohl die Frage auf: Sollte denn dem Vf. nicht aus der Physiologie und Pathologie die unendliche Wichtigkeit, der Hautausdünstung bekannt seyn? Solt' er nicht wissen, dafs die äufsere Haut eine Continuität mit der Innern, mit der aller Eingeweide ausmache; dafs eine offenbare, nie zu leugnende Polarität, ein genauer Antagonismus zwischen beiden, statt finde, und dafs diels der Grund sey, warum Störung der Eingeweide entstehen müsse, wenn der Weg versperrt ist, durch welchen die, letzte Stufe der Metamorphose, des Lebensprocesses durchwanderten, nun ungehehrt, in ferreger Umlaufe schädlichen — eigentlich zerfallenen — Thierstoffe ausgeflossen werden sollen? Solt' er nie auf seiner praktischen Laufbahn, Lähmung, Hemiplegie, Epilepsie u. s. w. auf der Stelle nach Erkältungen haben entstehen sehen? — Solt' ihm das Factum, ihm, dem Weitgereiseten, unbekannt seyn: dafs, während eines grossen Maliaik's (Nesse) welches zu Hurdwar in Ostindien gehalten wurde, durch einen plötzlich entstandenen kalten Wind, der vom Gebirge kam und dem Laufe des Ganges (Flusses) folgte, eine so fürchterliche Cholera morbus erzeugt wurde, wodurch in drey Tagen — schreibe — zwanzigtausend Menschen starben? Der Vf. stellt die Lungen der Haut gegenüber, die auch von der Winterkälte nicht afficirt würden und doch wohl weit empfindlicher seyen. Darauf diene zur Antwort: auch die Haut nicht, wenn durch hinreichende Bewegung der Verlust an Wärmestoff immer proportional durch den Lebensprocess ersetzt wird. Uebrigens beweisen, solche

Parallelen gar nichts; denn die specifische Receptivität, oder Reizfähigkeit der Organe entscheidet hier Alles; was würde sonst der Vf. antworten, wenn man ihn fragte: wie gelit's zu, dafs die harten Falsolen durch Senf, oder Meerrettig heftig entzündet und schmerzhaft werden; der so unendlich empfindlichere Magen dagegen nicht die leiseste Empfindung davon hat?

Wir machen den Vf. zur Berichtigung seiner Begriffe über die Function des Hautsystems und ihrer Störung auf zwey Abhandlungen von einem unsern genauesten Bekannten aufmerksam, die unter dem Titel „Abhärtung“ und „Ausdünstung“ nächstens im Drucke erscheinen werden. Darin werden, mit voller Zustimmung des Rec. den Aerzten bittere Vorwürfe gemacht, dafs sie die Störung des Dienstgeschäftes als Ursache, bey weitem der meisten Krankheiten, viel zu wenig berücksichtigten, weil das zu gemein, zu allgählig, zu ungehehrt sey; Hr. v. G. belchuldigt sie grade des Gegentheils! Dort wird unter Andern auch behauptet: Leberkrankheiten, vorzüglich Gelbsucht entstehen meist nur aus dieser Ursache: Hr. v. G. lehnt diese aber von überflüssigem Nahrungsstoffe her und erläutert seine Meinung mit der grossen Leber — fetzgestopfter Gänse!! — Er erzählt uns, dafs er im Jahr 794 Arz bey'm Hannövr. Hauptquartier war. Da sollte man doch denken, müste sich ihm die Erkältung als Hauptursache der Soldatenkrankheiten dargestellt haben; dieser stärkten, rüstigten Menschen; die durch Erziehung, Abhärtung und Jugendkraft eine Energie der Haut besitzen, welche der Störung ihrer Verrichtung am besten trotzen kann, wenn sie nicht so oft, so heftig und so anhaltend wiederkehrt. War es nicht in dem harten Winter 1794 als die Hannövrer Arme so schrecklich vom Typhus bellicus heimgesucht wurde? Wovon mochte der wohl entstanden seyn, wenn's nicht die ewige Erkältung gewesen? Rec. der zur selben Zeit dirigirenden Arzt auch bey einem Hauptquartiere war, erinnert sich noch recht gut, dafs die Ansteckungskraft dieser Krankheit bey'm H. Hospitale so fürchterlich war, dafs ganze Familien auf der holländischen und westphälischen Grenze ausstarben, die mit ihm in Berührung kamen. Schon damals behauptete Rec. dafs die Grundursache des Typhus immer nur Erkältung sey, dafs aus der einfachsten, sogenannten febris rheum der Typhus contagiosus sich durch Mangel an Pflege und gehöriger Dönsung entwickeln könne. Eine Meinung, die in den darauf folgenden 24 Jahren nur immer fester begründet worden ist und die sich nun des Beytritts der erfahrener und schaffmüthigen Aerzte erfreut.

Mufs man nicht lächeln, wenn S. 165 die Tränke (Johannisbeere) als Ursache des Hustens bey Kindern angeklagt wird! Die Anklage der Erkältung nennt der Vf. Vorurtheil der Aerzte. Aber umgekehrt müssen diese gegen ihn erwiedern: Vorurtheil ist's, das Schädlichste, zu behaupten: Erkältung müste man nicht achten, die Kinder abhärten u. s. w.



Wärme bedarf der kindliche Organismus zu seiner Entwicklung, das ist unumstößliches Gesetz der Natur; jeder Abhärtungsversuch ist im Stande diese zu stören u. s. w. Rec., im Gefühle der unendlichen Wichtigkeit dieses Gegenstandes, hielt es nicht nur für Recensentenpflicht, sondern auch für Menschenpflicht, sich länger bey diesem Gegenstande zu verweilen, um wenigstens den Versuch zu machen die Hände des Vorurtheils, wo möglich, ein wenig zu lösen, die sich der Vf. so gefühlvoll recht fest um die Augen gelegt zu haben scheint — um nichts zu sehen. Von hundert Beispielen der Art geben wir Eins, welches sich in diesen letzten Tagen darbietet: Rec. besuchte den Befehlshaber einer befestigten Stadt, die eine aus mehr denn einer Nation bestehende Garnison hat. Im Gespräch erzählte dieser: Die Truppen leiden jetzt so allgemein an Skrofeln und doch ist Klima und Wasser für gesund gehalten. Das Schlimmste ist, daß die Krankheit meist unheilbar ist und wir die Leute nach Hause schicken müssen. Ohne Zweifel hatte die *terra ponderosa*, die *Cicuta* und die andern schönen Schelchen nicht helfen wollen. Daß das Drüsenystem vom verhaltenen Ausscheidungstoffe durch den Dienst auf den Wällen während eines feuchten Herbstes, Winters und Frühlings ergriffen sey, daß vielleicht nicht ein Ober- oder Unterofficier, nur der Gemeine leide, das war mit Händen zu greifen; daß Bettwärme und Bäder diesen hunderten von sonst starken, jungen Leuten bald zur Gesundheit verholfen haben würde — daran wurde wahrscheinlich nicht gedacht.

Uebrigens bezweifeln wir, daß sich viele geduldige Leser finden werden, welche die barleske, possirliche Schreibmanier des Vfs. bis gegen das Ende des Buchs, wie Rec., aushalten werden.

BERLIN, im Comm. v. Dümmler: Dr. A. E. v. Siebold, Königl. Preuss. geheim. Med. Rath und Prof., über ein bequemes und einfaches Kissen zur Erleichterung der Geburt und Geburtshülfe. 24 S. gr. 8. im blauen Umschlage. Zum Belsten der Frauenvereine Berlins und Würzburgs, mit 1 Kpf.

Der Vf. der bekanntlich selbst einen einfachen und einen zusammengefügten Gebärtuhl erfand, spricht hier das Verdammungsurtheil über die Gebärtühle überhaupt aus, und will sie, vielleicht mit Ausnahme weniger Fälle, aus den Kreißzimmern unserer Frauen verbannt wissen. Statt eines Stuhles bietet er den Kreißenden nun ein bequemes und einfaches Kissen dar, in ihr gewöhnliches Bett gelegt wird, und dann jede Art von Gebärtuhl ganz unnöthig machen soll. Dieses Gebärtkissen, das aus einem festen Zeuge gemacht, und mit Roßhaaren, Moos oder dergl. voll und fest gepolstert wird, ist 2 Fufs 10 Zoll breit und 20 Zoll lang, vorne 10 Zoll hoch, und hinten zu niedriger werdend, an seinem hinteren Rande nur 3 Zoll hoch. Vorne an seiner größten Höhe hat es, wie am Gebärtühle, einen Ausschnitt

ganz so geformt, wie es der Raum zwischen den ausgebreiteten Schenkeln erfordert, vorne 10 Zoll breit und 10 Zoll lang. In diesen Ausschnitt paßt ein kleineres Kissen so hinein, daß es ihn genau ganz ausfüllt. Diese kleinere Kissen kann durch Knöpfchen und Schleifen mit dem größeren vereinigt werden. Zu beiden Seiten des Ausschnitts sind zwey starke Finger breite von demselben Zeuge des Kissens verstärkte Bandgurten angebracht, welche die Gebärende bey dem Verarbeiten der Wehen faßt, und die ihr zugleich dienen, sich mit ihrer Hülfe aufzurichten. Am hinteren Theile des Kissens ist mittelt drey schmaler Bänder, ein gleichfalls mit Moos, Roß- oder Kälberhaaren gefülltes Roßkissen befestigt, welches 2 Fufs 10 Zoll in der Länge, und 6 Zoll im Durchmesser hat; es dient zum Aufsteigen der Kreuzgegend, und kann vor oder rückwärts gerollt werden, je nachdem man die Gebärende höher oder tiefer mit der Kreuzgegend legen will. Für Geburtshelfer und Hebammen sind zu beiden Seiten im Kissen Käftchen zum Aufbewahren und Verschließen ihrer Apparate und Geräthschaften. Auch das kleinere Kissen kann zum Aufbewahren von nöthigen Arzneigläsern benutzt werden. — Dieses Kissen wird nun, wenn es nöthig ist, erwärmt, der Länge nach in die Mitte des von beiden Seiten freystehenden Bettes der Kreißenden gelegt, und sie selber mit dem bloßen Hintern so auf dasselbe gesetzt, daß die Kreuzgegend auf das Roßkissen, und die Gegend des Mastdarms und des Mittelfleisches auf den Ausschnitt grade, wie bey dem Gebärtuhl zu liegen kommt. Kopf und Schultern der Kreißenden werden durch Kopfkissen erhöht und unterstützt. Ist die Blase springfähig, so wird das kleine Kissen aus dem Ausschnitt hervorgezogen und ein schmales Gefäß zum Auffangen der Geburtsflüssigkeiten in den Raum hineingeschoben. Durch vorwärts oder rückwärts schieben des Roßkissens kann man der Gebärenden die nöthige Lage geben. Die Gebärende stemmt die Füße gegen ein Fußbänkchen oder gegen ein festes Polster, welches man an das Fußende der Bettstelle setzt, und faßt während der Wehen die erwärmten Handgriffe. Der Geburtshelfer oder die Hebamme bleibt zur Seite des Bettes sitzen, um die nöthige Hülfe zu leisten. Das Kind wird, wenn die Nabelschnur nicht zu kurz ist, unter dem Unterhaken der Entbundenen durch nach außen geleitet. Der Gedanke an ein solches Gebärtkissen liegt so nahe, und es scheint in seiner Anwendung so zweckmäßig, daß gewis schon mehrere Geburtshelfer darauf gekommen sind, sich eines solchen zu bedienen. Rec. dieses schon vor zwey Jahren ein dem beschriebenen ganz ähnliches Kissen zubereiten, und versuchte es in der Praxis anzuwenden. Leider muß er aber bekennen, sich in seiner Vorstellung von dem Nutzen desselben getäuscht zu haben. Wenn man nicht eine ganz kurze und eigends zu diesem Zweck eingerichtete Bettstelle hat, so liegt die Kreißende immer un bequem auf dem Kissen, indem der Kopf und Rücken, die nun zu weit vom Kopfende der Bettstelle entfernt

fernt sind, durch alle Kissen nicht fest genug unterstützt werden können. Selbst eingeschobene Breiter helfen nicht, weil sie nicht fest liegen. Auch das Anstommen der Füße hat seine Schwierigkeiten, weil ein Polster sich zu sehr zusammendrücken läßt, harte Körper aber den Füßen lästig werden. Ein anderer Nachtheil besteht darin, daß ungeachtet aller Sorgfalt, das Lager der Kreissenden bey der Anwendung dieses Kissens doch immer in Unordnung geräth, und daß sie deshalb nicht darin bleiben kann, ehe es von Neuem in Ordnung gebracht ist. Hat man nun aber kein andres Bett, in welches man sie legen kann, so kommt man in große und sehr nachtheilige Verlegenheit. — Muß man aber die Entbundene doch umbetten, so ist ein guter Stuhl gewiß besser als ein Bett mit diesem Kissen. Alle Frauen, die Rec. auf dem Kissen entband, sehnten sich nach

dem Stuhle, einem verbesserten kleinen Osiander'schen, und tauchten gerne, wenn ihnen die Wahl gelassen wurde. Hr. Wigand, der ein ähnliches Kissen vorschlug, ließ dieselbe halb aus einem eigenen hölzernen Untergerüst dazu machen. In den Händen Vernünftiger ist ein Gebärstuhl ein gutes und nützlich Werkzeug. Unvernünftige hingegen wissen auch mit dem Geburtsbette nichts anzufangen: Will man indessen durchaus ein Geburtsbett haben, so lasse man die Gebärende auf einer ganz gewöhnlichen Matratze sich legen, und gebe ihr, wie die Engländer es thun, ein Polster zwischen die Kniee, oder lasse ihr sich die Lage selber aussuchen machen, die für sie die bequemste ist. Wo künstliche Hülfe nöthig ist, wird man doch immer wieder zum Queerlager fahren müssen.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### I. Lehranstalten.

#### Stuttgart.

Jeder der auch selbst eine ausländische Universität beziehen will, welches freyheit, muß sich der Prüfung der Reise von den Professoren des königl. Ober-Gymnasiums zu Stuttgart unterwerfen und wird nur nach solcher als ein Studirender betrachtet. Erwählt er ein anderes als das von ihm angezeigte Studium, so muß er sogleich dem Ober-Studienrath davon in Kenntniß setzen. Die auf einen Staatsdienst, der eine besondere wissenschaftliche Bildung voraussetzt, Anspruch machen, müssen wenigstens ein Jahr auf der Landesuniversität zubringen, 3 — 4 Jahre studiren und wenigstens ein Jahr lang auch einige philologische und philosophische Haupt-Collegien hören. Jeder von der Universität Zurückkehrender muß sich examiniren lassen bey der betreffenden Facultät auf der Landes-Universität, sonst wird er nicht angestellt. Man kann akademische Würden von fremden Universitäten annehmen, nur überbebt diese nicht dieser Prüfung.

Unter unmittelbarer Protection und durch den ehrwürdigen landesmütterlichen Betrieb Ihrer Majestät unsrer allbewunderten für Menschenwohl rastlos thätigen und keine Opfer scheuenden Königin ist eine Töchtereschule für die gebildeten Stände in einem der königlichen Gebäude unlängst eröffnet worden, in welcher drey Perioden: die erste vom 6. oder 8. bis etwa zum sechsten, die zweyte bis etwa zum vierzehnten und die dritte von da aufwärts bis etwa zum

18. Jahre angenommen worden ist. Die Zöglinge theilen sich in Pensionäre und in Tagelöhnerinnen, und diese sind in 7 Abtheilungen zum Unterrichte vertheilt. Dem Ganzen steht ein Rector vor und eine Aufsichterin, die mehrere andere unter sich hat. Zu der höchsten Abtheilung sind die Professoren des obern Gymnasii Osiander, Kläiber, Hofrath Kausler und Hofrath Reinbeck in Anspruch genommen worden für Geschichte, Geographie und Völkerkunde, Naturlehre, französische und deutsche Sprache. Ein Aelternrath, theils nach Wahl, theils nach Bestimmung der Königin zusammengefaßt, wacht über das Institut. Es begann mit 100 Schülerinnen und 15 Zöglingen. Zum Vorstand mit dem Titel Rector und dem Range der Gymnasial-Rectoren ist der um das königl. Waisenhaus sehr verdiente Schulinspector Hr. Pfarrer Zoller ernannt, und dem bisherigen Unternehmer einer Privat-Töchtereschule, der mit in das Institut übergegangen ist, M. Tassinger, der Titel Professor ertheilt worden. — Da die Anstalt in dem jetzigen Locale zu beengt ist, so erwartet man eine baldige Verlegung derselben in ein geräumigeres Local.

### II. Vermischte Nachrichten.

Der in der A. L. Z. (1817. Nr. 3.) enthaltene pseudonyme Dichter Goppevald, Hr. J. G. Seegmund, gewest Stettin in Pommern gebürtig, ist gegenwärtig Prediger zu Krappitz in Schlesien. Er wird in der Folge bloß geistliche Gedichte liefern.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## PHILOSOPHIE.

KIEL, gedr. b. Mohr: *Ueber den Begriff und die Erkenntniß der Wahrheit*. Lehrern der Logik und Metaphysik mit der Bitte um belehrenden Prüfung und Zuhörern als Grundlage für mündliche Erörterungen mitgetheilt von Karl Leonhard Reinhold. 1817. 63 S. 8.

Der würdige Vf. ist seither auf verschiedene Weise bemüht gewesen, seine in dem System des rationalen Realismus gefundene und durch dasselbe bewährte philosophische Ueberzeugung Andern mitzutheilen und zu erläutern. Bis dahin, so viel wir wissen, ohne sonderlichen Erfolg, unftreitig wohl deswegen, weil ungeachtet der mannichfaltig durchkreuzten Richtungen gegenwärtiger Zeit dennoch für die von dem Vf. eingeschlagene Richtung keine Empfänglichkeit vorhanden. Das kann ihm nun keineswegs zum Nachtheil gereichen, indem weder ein vollkommener Beyfall des Zeitalters noch eine entschiedene Unempfänglichkeit desselben über den Werth der vorgelegten Sache entscheidet, auch der Vf. selber die Erfahrung davon gemacht, indem seine früheren jetzt von ihm ungenügend anerkannte Theorie des Vorstellungsvermögens zu seiner Zeit, große Wirkung auf das philosophische Publicum geübt und ihm viele Gemüther gewonnen. Gegenwärtig, obwohl kleine, Schrift scheint uns allerdings mehr wie andre geeignet, den nunmehrigen Standpunkt des Vfs., seinen Zweck, und die Mittel der Erreichung desselben kennen zu lernen. — In der Philosophie ist die alte Frage des Pilatus, was Wahrheit sey, die eigentliche Grundfrage, nämlich Begriff der Wahrheit, nicht ihr Genuß im Gefühl. Vor und nach Kant ist dieser Begriff nicht außer Widerstreit gesetzt. Dieser Begriff ist als Begriff, die mittelbare und zwar durch die Sache vermittelte Vorstellung, und setzt die unmittelbare Vorstellung voraus, in welcher sich die Wahrheit selbst zu vernehmen giebt, sich in dem Menschen gegenwärtig, im Gemüthe hervortretend sich einfindet. Diejenige Vorstellung, durch welche die Wahrheit als solche von dem Gefühl, von der Anschauung und von dem auf Beide sich beziehenden Begriffe unterschieden, und in diesem Unterschiede, folglich als unabhängig von der Art und Weise ihrer Vergegenwärtigung vorgestellt wird — ist das Eigenthümliche der *Idee* der Wahrheit. Der sich auf dieselbe beziehende Begriff ist im Gegensatz des empirischen, sich auf Gefühle und Anschauungen beziehenden, der

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*reine Begriff* und die daraus entspringende Erkenntniß ist philosophische Erkenntniß, zum Unterschiede vom Glauben. Sie wird so lange vergeblich gesucht, als ihre wesentlichen Bestandtheile, Begriff, Gefühl, Anschauung und Idee, empirischer und reiner Begriff unter dem Scheine des Unterschiedes von einander getrennt, und unter dem Scheine der Vereinigung mit einander vermengt werden. Dieses geschieht, wenn man annimmt, daß Wahrheit und Vorstellung sich einander gegenseitig, *wechselseitig* voraussetzen, da vielmehr die Wahrheit an sich die vom Vorstellen *unabhängige* Wahrheit ist, welche durch die Vorstellung vorausgesetzt wird, aber nicht auch wieder die Vorstellung voraussetzt, und die Vorstellung begründet, ohne durch diese begründet zu seyn. Die gewöhnliche allgemein geltende Namensklärung der Wahrheit, „*die sey Uebereinstimmung der Vorstellungen mit ihren Gegenständen*,“ ist theils *doppelt*, theils *unhaltbar* (S. 16) macht auch dadurch den Begriff der Wahrheit an sich unmöglich, in wieferne Wahrheit nur Wahrheit heißen kann, wenn sie durch die vom Vorstellen unabhängige Wahrheit, durch die Wahrheit an sich begründet, diese Wahrheit voraussetzt, aber durch diese nicht wieder vorausgesetzt wird. Nur dann ist sie gewiß und klar; ungewiß und dunkel nur durch ein mangelhaftes verworrenes Vorstellen, in welchem Gewißheit und Ungewißheit sich gegenseitig voraussetzen sollen, wogegen die vom Vorstellen unabhängige Wahrheit *positiv* ist; *Verum index sui et falsi*. Die vom Vorstellen unabhängige *Uebereinstimmung des Seyns* an sich ist die positive Wahrheit an sich. *Uebereinstimmung* als Form, und *Seyn* an sich als Materie der Wahrheit an sich, stehen in einem keineswegs vermengenden, sondern den Unterschied von beiden voraussetzenden und keineswegs aufhebenden Zusammenhange. Die Uebereinstimmung ist die *unterordnende Ordnung*, in welcher unter dem an sich unveränderlichen Seyn, als Idem Urwesen, und durch dasselbe, das unveränderliche Seyn am Veränderlichen, als das Wesen der Dinge besteht, und das veränderliche Seyn verändert wird, die Erscheinungen wechseln. Diese *unterordnende Ordnung* ist die vom Vorstellen unabhängige *Denkbarkeit*, und als das *unterordnende Ordnen* das vom Vorstellen unabhängige dem *Urwesen* eigenthümliche *Denken*, die durch das denkende Urwesen dem unter ihm und durch dasselbe bestehenden und werdenden Seyn ertheilte *Grundform*, Grundgesetz der *Natur*, als des *erzeugenden* Wesens unter Gott und durch Gott, als dem *denkenden Schöpfer*. Aller Dinge Wesen und

C (4)

Wer-

Werden, in wiefern dasselbe an sich wahr ist, nimmt an dem besagten Denken Antheil, und ist nur dadurch, was es ist; aber dem Menschen ist dasselbe auf die besondre und ihn von den übrigen ihm bekannten lebendigen Einzelwesen auszeichnende Weise zu Theil geworden, daß es in ihm *vorge stellt* wird, und daß eben das *vorstellende Denken* und *denkende Vorstellen* die Eigenthümlichkeit des Menschenseins ausmacht. Als einem endlichen, nicht allgegenwärtigen, in seiner Einzelheit und Besonderheit an Gegenwärtigkeit im Raume und in der Zeit gebundenen Einzelwesen muß dem Menschen auch das Denken *vergegenwärtigt* (präsentirt und repräsentirt) *vorge stellt* werden, indem ihm dasselbe zum Genuß und Gebrauch gegeben wird. Vorge stellt wird das Denken im Menschen unmittelbar durch das Gefühl der Wahrheit, mittelbar in dem durch die Sprache vermittelten discursiven Vorstellen, im Vorstellen durch Begriffe. Jenes Wahrheitsgefühl, unvermengt mit dem unter demselben stehenden Selbstgefühl, heist *Gewissen*. Das discursive Vorstellen der Erscheinungen — sinnlicher Gegenstände und subjectiver Zustände, äussere und innere Erfahrung genannt — macht das dem menschlichen *Verstande* in seinem Unterschiede von der *Vernunft* eigenthümliche Denken aus. Das Gefühl der Wahrheit ist zwar das eigenthümliche *Grundvermögen* der menschlichen *Vernunft*, aber auch diese ist als Vermögen der Ideen (Vernunftbegriffe) als discursives Vorstellungsvermögen, als rathsonnende Vernunft, nicht weniger als der Verstand durch die *Sprache* bedingt. In dem bereits zur Gewissenhaftigkeit erwachten Gemüthe steht der Anspruch des Gewissens über dem Zeugniß der Erfahrung, steht das Gefühl der Wahrheit nicht nur über den Empfindungen der Aufsendung, sondern auch über dem Selbstgefühl. Dieses Anschliessen macht das Eigenthümliche der Denkart des durch Gewissenhaftigkeit geleiteten *gesunden Verstandes*, und der wirklich *praktischen Vernunft* aus. Der Gewissenhafte kennt und bekennt die Wahrheit in seinem Glauben, genießt und gebraucht sie wie das Licht beym Sehen. Verkannt wird diese Erhabenheit des Gewissens durch Aberglauben, Unglauben, durch alles eingebildete Wissen, welches entweder die Erfahrung über das Gewissen erhebt, oder sie demselben gleichstellt. Letzteres ist der Fall in der seit *Kant* und *Fichte* zur Sprache gekommenen *Selbstthätigkeit* des selbstthätigen Philopohrens, des Wissens, welches sich selbst weis, weil es sich selbst *gemacht* hat, und über der Erfahrung und dem Wissen stehen, beide als in und unter sich coordinirt aufweisen will, auch unter dem Namen des *Formalen* von der gewöhnlichen Logik Besitz nahm, unter dem Namen des *Materialen, Realen* oder *Absoluten* in der Metaphysik behauptet und gelehnet wurde. Die gewöhnliche Logik, als Lehre der eingebildeten formalen Wahrheit, nimmt das Denken für nichts weiter als ein discursives Vorstellen, weis nichts von dem Denken als solchen, in seiner Unabhängigkeit von dem Vorstellen, setzt an

die Stelle des *unterordnend ordnenden* Vorstellens ein *gleich und entgegensetzendes, Mischendes, und Entmischendes, Indifferenzirendes und Differenzirendes*, und baut darauf ihre Sätze der Identität und des Widerspruchs. Alle ihre Regeln sind deswegen *eben so wohl* zum Leugnen und zum Bezweifeln, als zum Behaupten und zum Beweisen der *wesentlichen Wahrheit* auf gleiche Weise brauchbar und geschickt. Jedoch jene Sätze gelten nur für das bloße discursive Vorstellen, welches für das Denken genommen wird; sie sind aber weder Gesetze des *Denkens*, und des durch das Denken begründeten discursiven Vorstellens, noch *Gesetze des Seyns an sich*, und bleibend nach *dialektische Blendwerke*. Der Vf. erläutert dies auf scharfsinnige Weise von S. 44 — 56 worin wir ihm hier nicht folgen können. Er bestimmt das Eigenthümliche der Uebereinstimmung des *Seyns* an sich in der unterordnenden Ordnung, welche diese Uebereinstimmung ausmacht, und in welcher unter dem Ansich Unveränderlichen und durch dieses das Unveränderliche am Veränderlichen besteht und das Veränderliche verändert wird — nach drey Charakteren. 1) Der *positive* Charakter des veränderlichen *Seyns*, die *Verschiedenheit* (Diversität.) 2) Der *positive* Charakter des unveränderlichen *Seyns* als solchem am Veränderlichen, ist die *relative* von der Verschiedenheit untrennbare und mit derselben unvermengbare *Einheit* — das Eigenthümliche der *Einerleyheit*, die eigentliche *Identität*. 3) Der *positive* Charakter des Ansich Unveränderlichen ist die *absolute* von der Einerleyheit und Verschiedenheit untrennbare und mit beiden unvermengbare *Einheit* — die *Einheit an sich*, unter welcher und durch welche die Einerleyheit und die Verschiedenheit ist. — Die positiven Charaktere der unterordnenden Ordnung, als der Uebereinstimmung der drey Charaktere des *Seyns* sind a) der nicht trennende Unterschied und b) der nicht vermengende Zusammenhang der Einheit an sich mit der unter ihr stehenden Einerleyheit, und der Einerleyheit mit der unter ihr wechselnden Verschiedenheit. — Wenn Rec. dieses richtig aufsaßt, und mit demjenigen in Verbindung bringt; was aus andern Schriften des Vfs. und selbst aus Bardilli's erster Logik ihm vorschwebt, wird ein dreifaches Seyn angenommen, dessen Charaktere zwar unterschieden, aber nicht durch Ausschließung getrennt, und eben so wenig durch wechselseitige Coordination gemischt werden dürfen, nämlich: 1) *Denken als Denken*, Einheit an sich, *Urwesen, Seyn an sich*, ewig, über allem endlichen *Seyn*. 2) *Denken in der Anwendung* oder Manifestation des Denkens als Denkens, das Unveränderliche am Veränderlichen, relative Einheit, das Wesen der endlichen Dinge, jedoch unter Voraussetzung, sonach Unterschiede, nicht aber Vermengung (Indifferenzierung) mit der Einheit an sich. 3) *Vorstellen*, dem veränderlichen Seyn angehörig, das Veränderliche am Unveränderlichen; die Verschiedenheit, Erscheinung der sinnlichen endlichen Dinge, jedoch nur unter Voraussetzung des Denkens als Denkens und sei-

seiner Manifestation, sonach allerdings davon unterschieden, aber keineswegs damit vermengt. — Diese Ueber- und Unterordnung der drey Charaktere des Seyns in ihrem Unterschiede und Zusammenhange ist das Grundgesetz der Schöpfung, wer es erkennt, erkennt die Wahrheit, wer es verkennt, ist der Verwirrung und dem Scheine seines Denkens und Vorstellens hingegeben. Letzteres, als der Wahrheit widersprechend, ist der Widerspruch an sich. Das denkende Vorstellen des Menschen ist durch Sprache bedingt, und weil gemeinhin eine Vermengung und Mischung der Charaktere des Seyns, des Vorstellens und Denkens unter den Philosophen üblich, entsteht daraus Sprachverwirrung. Sie kann und muß gehoben werden durch die deutliche Darstellung des nicht trennenden Unterschiedes und nicht vermengenden Zusammenhanges zwischen dem *rein denken* und dem *empirisch denkenden* discursiven Vorstellen, welche eine andre Ansicht des Verhältnisses der Sprache zum Vorstellen durch Begriffe voraussetzt, als die in der bisherigen Logik vorausgesetzte ist. Diese Logik selbst bedarf einer neuen Behandlung, welche „das *discursive Vorstellen* zwar als *begründet* durch das *Denken* und *unge trennt* von demselben, aber auch als *unvermengt* mit demselben darzustellen hat.“

#### ERDBESCHREIBUNG.

**BREMEN**, b. Heyse: *Paris im Scheitelpunkte, oder stüchtige Reise durch Hospitäler und Schlachtfelder zu den Herrlichkeiten in Frankreichs Herrscherstadt im Augst 1815*. Herausgegeben von *Wilk. Christ. Müller*, Dr. (d. Philos.), zweytem Lehrer am Lyceum zu Bremen. *Erstes* Bändchen. 1816. XIV u. 280 S. mit 3 Kpf. *Zweytes* Bändchen. 1818. VIII u. 316 S. mit 2 Kpfen. med. 8.

In den *Erg. Bl.* zur *A. L. Z.* 1816. Nr. 42 wurden zwey mit dieser Reisebeschreibung gleichzeitige kleine Schriften des Vfs. angezeigt; wir gedenken deswegen auch dieser größeren Schrift, die über jene kleinern das nöthige Licht giebt. Die großen Ereignisse bey *Waterloo* im Jun. 1815 trieben den Vf., einen trotz seiner 66 Jahre feurigen und kräftigen Mann, im Jul. desselben Jahres an, seine Sommerferien dem Elende in den Hospitälern zu widmen, und, nachdem der Bremische Frauenverein schon dreymal Verwendungen von Spitalbedürfnissen für verstümmelte Krieger, Opfer für das gemeinsame deutsche Vaterland, veranstaltet hatte, mit einem kleinen, von Freunden empfangenen Schatze für *Verwundete aus gebildeten Ständen*, unterstützt durch Empfehlungsbriefe, sich dahin zu begeben, wo er glaubte zur Erleichterung des menschlichen Elends etwas beitragen zu können. Der Aufsatz Nr. 2, dessen in der obgedachten Nummer der *Erg. Bl.* gedacht ist, und den der Vf. im Anschau vieler Leidenden und Jammernden schrieb, führte ihn auf dieser Reise so-

gar bis nach *Paris*. Er giebt daher in vorliegender Schrift nicht bloß über Hospitäler und Schlachtfelder, sondern auch über andere Gegenstände, über Reisevorfälle, Menschen, Gegenden, Natur- und Kunstmerkwürdigkeiten, z. B. den *Doni zu Cölin* und vorzüglich über das zu *Paris* in einem höchst denkwürdigen Zeitpunkt Gesehene, seine Ansichten, Erfahrungen und Empfindungen: „Den *Scheitelpunkt* von *Paris* nennt er den Zeitpunkt seines Dortseyns, nicht nur wegen der damals noch vorhandenen Kunstschätze der auserlesenen, schönsten und kostbarsten Erzeugnisse eines schöpferischen Genius, sondern auch weil zu derselben Zeit die größten Fürsten, Feldherren, Staatsmänner in einer Umgebung von 300,000 verbündeten Siegern daselbst sich gerade aufhielten. „Nach dieser *Culmination*, sagt Hr. M., nach diesem Durchgange durch den politischen Meridian, sank *Paris* wieder.“ Von allen diesen Dingen sind nur kürzere oder ausführlichere Gedanken und Beschreibungen eingeflochten, welche, lose verbunden, den Leser sowohl unterhalten als belehren sollen. Eine Nebenabsicht hatte der Vf. noch dabey; er wollte in dem kunstfärmern Niederfachen und besonders in den Hansestädten einigen *ästhetischen Saamen* austreuen; darum verweilt er etwas länger bey den vorzüglichsten Kunstwerken, die er sah. Auch deutete er für die Naturfreunde die auffallendsten und seltensten Naturwesen aus der Sammlung des *Pflanzengartens* an. Von den Merkwürdigkeiten jener Tage ist das Anziehendste mitgetheilt und die Erzählung einiger kleinen Abenteuer damit verbunden worden. Soll nun Rec. sein Urtheil über das Ganze aussprechen, so kann er bezeugen, daß sich die Schrift sehr angenehm liest. Der Vf. hat die Gabe, gut zu erzählen und zu beschreiben; er urtheilt frey und männlich; man folgt ihm gerne überall dahin, wohin ihn seine Reise führt; das *Deutsche* seiner Geynung ist über allen Zweifel erhaben; auch ward er überall, insbesondere von den *Preussischen* Civil- und Militär-Behörden, mit denen er in Berührung kam, mit Achtung und Zutrauen behandelt. Hinwieder legt er selbst als Augen- und Ohrenzeuge die ehrenvollsten Zeugnisse von dem guten Geiste ab, der damals in Deutschland an mehreren Orten, wohin er kam, waltete. „Seitdem das Volk selbst laut Krieg gegen den Unterdrücker foderte, heißtes Th. I. (S. 113) und jeder edle Mann sich freywillig zum deutschen Banner stellte, seitdem die Wunden jedes Deutschen für alle zu bluten schienen, zeigte sich in allen Städten von *alter Traus* des Mitleidens am regsten; eine Stadt wurde der andern Vorbild und Anregung; Flecken und Dörfer wetteiferten; Kraft und Zartgefühl, Gerechtigkeit und Barmherzigkeit, Mannhaftigkeit und Weiblichkeit traten in einen schönen Bund zusammen.“ Mit Ueberzeugung kann deswegen Rec. diese Reisebeschreibung, von der man nur nicht mehr erwarten muß, als ihr Vf. zu leisten verspricht, den zahlreichen deutschen Lesegesellschaften als ein unterhaltendes Buch empfehlen. Die Kupfer des ersten Theils geben eine Ansicht des

*Doms*

*Doms zu Cölln*, einen in dem Buche erklärten *Grundriß* der *Domkirche*, und ein Kärtchen mit dem Plan der Schlacht von *Waterloo*; die des zweyten Theils

geben den *Plan von Paris* und eine *Ansicht des Pantheons* dafelbst.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Lehranstalten.

#### C l e v e .

#### Wiedererrichtung des dasigen Gymnasiums.

**Z**u den unter der französischen Herrschaft zu Grunde gerichteten gelehrten Anstalten gehörte auch das Gymnasium zu Cleve. Es mußte sich von selbst auflösen, da ihm alle Fonds entzogen wurden, der letzte Rector desselben *Maas*, ein verdienter Greis, starb ohne Pension in der größten Dürftigkeit. Da das Gymnasium bey dem Mangel anderer Bildungsanstalten in dieser Stadt auch die Stelle einer höheren Bürgerchule vertreten hatte, so entstand durch dessen Aufhebung ein allgemein empfundener Mangel an Gelegenheit, der Jugend auch nur eine etwas über die mechanischen Fertigkeiten des Lesens und Schreibens hinausreichende Bildung ertheilen zu lassen. Daher war es die erste Sorge der wieder hergestellten preuss. Regierung, der Stadt ein Gymnasium wiederzugeben. Unter guter gegen Schulen so freygebiger König verwilligte zu diesem Zwecke die Gebäude des aufgehobenen Nonnenklosters, und schenkte zu dem wieder ausgemittelten Fond des alten Gymnasiums noch einen jährlichen Zubuhs von 2000 Rthlr. Dafs diese kö. nigliche Milde so bald den beabsichtigten wohlthatigen Zweck erreichte, dafür gebührt insbesondere dem Hn. Regierungsrath *Schultheis* in Cleve der Dank der Jugend und ihrer Freunde. Mit rastloser Thätigkeit beilegte dieser würdige Mann alle Schwierigkeiten, die mit der Einrichtung des Instituts verbunden waren, und pflegte mit wahrer Vaterliebe die junge Anstalt, nachdem sie unter seiner unmittelbaren Leitung im May 1817 durch die Anstellung eines Lehrers, des Hn. *Kölsh*, der bis dahin als Rector zu Emmerich gestanden hatte, eröffnet war, und bald darauf in den Hn. *Viehauer*, früher Conrector am Gymnasio zu Hamm, und *Nagel*, Candidat der Theologie und Ritter des eisernen Kreuzes, zwey neue Lehrer erhalten hatte. Im Juny 1818 trat der Hr. Dr. *Griessler*, früher Conrector am Gymnasio zu Minden, als Director der Anstalt, seinen Wirkungskreis an, und nicht lange nachher kam Hr. *Hochmuth*, bis dahin Rector zu Gummersbach, als Collaborator hinzu. Die Anstalt zählte jetzt schon nahe an hundert Schüler, und es entsprach

daher ganz ihrem Bedürfnisse, dafs durch diesen Zutritt zweyer neuer Lehrer die Trennung einiger überfüllten Klassen möglich wurde. So reifte sie nun ihrer Entwicklung zu einem vollständigen Gymnasiums entgegen, und unter der Aufsicht und nach den Vorschriften des um Beförderung humanistischer Bildung in den Rheinlanden so sehr verdienten Consistoriums zu Cölln wurde um Michaelis d. J. ihre Organisation vollendet. Die Schule zerfällt darnach in sechs Klassen, von denen fürs erste zwar noch mehrere in einzelnen Lectionen verbunden werden müssen, die aber in der Folge, da zur Anstellung eines sechsten Lehrers bereits sichere Hoffnung gemacht ist, meistens getrennt unterrichtet werden. Vermeidung des so gefährlichen Eingreifens in höhere wissenschaftliche, der Universität angehörige Felder, dagegen Erstrebung einer gründlichen Bildung in den der Schule angewiesenen Fächern, vornehmlich in der griechischen, römischen und deutschen Literatur, in der Geschichte und in der Mathematik: dies sind die Gesichtspunkte, von denen die Einrichtung der Schule ausgegangen ist, und welche den Unterricht leiten sollen. Turnübungen sind schon seit dem Sommer 1817 durch Hn. *Nagels* verdienstliche Bemühungen eingeführt, und werden fortwährend von demselben geleitet. Bis jetzt wird der Schulhof dazu gebraucht, es wird aber bereits an einem grösseren Turnplatze vor dem Thore gearbeitet. Ehrenvolle Erwähnung verdient hier die vorurtheilsfreye Bereitwilligkeit, mit der das hiesige Publicum diese edle Kunst aufnahm, ohne dafs sich auch nur eine Stimme dagegen erhoben hätte. Alle Schüler nehmen an den Übungen Theil, und Einige haben schon bedeutende Fortschritte darin gemacht. Es muß noch bemerkt werden, dafs sich während dieser Zeit auch nicht der geringste Unfall ereignete, der das allgemein günstige Urtheil hätte umstürzen können.

So blühet diese Anstalt, ein doppeltes Gymnasium in sich vereinend, fröhlich auf, und ihre Frequenz nimmt immer mehr zu, theils wegen des Zutratus, was sie sich bereits erworben hat, theils auch weil die Stadt Cleve selbst in ihrer angenehmen und gesunden Lage, wie in den noch unverdorbenen Sitten ihrer Einwohner Vorzüge besitzt, welche ihr in den Augen der Aelteren den Vorrang vor vielen grössern Städten geben.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Neue periodische Schriften.

**D**urch alle Buchhandlungen ist jetzt zu haben:  
*Naturwissenschaftlicher Anzeiger der allgemeinen Schwedischen Gesellschaft für die gesammten Naturwissenschaften.* Herausgegeben von Fr. Meißner, Prof. Erster Jahrg. gr. 4. 1818. Arau, in Commission bey H. R. Sauerländer. — Geheftet. Preis 1 Rthlr. 14 gr. Sächsl. oder 1 Fl. 45 Kr.

Diese reichhaltige Zeitschrift war seither nicht im Buchhandel, sondern einzig nur in monatlichen Bogen durch die resp. Postämter zu erhalten. Der Unterzeichnete hat nun die Hauptcommission übernommen, und so wie hier nun der Erste Jahrgang (vom 1. Julius 1817 bis Ende Julius 1818) vollendet in Fünfen Bänden erscheint, so wird künftig halbjährlich Ein Heft von 6 Bogen in 4. ausgegeben, deren awei Fünfen ganzen Jahrgang bilden, und nie vereinzelt werden können.

Arau, den 1. September 1818.

H. R. Sauerländer.

*Neue theologische Zeitschrift.*

So eben ist an alle Buchhandlungen verandt worden:

*Für Christenthum und Gortergelahrtheit.* Eine Oppositionsschrift. Herausg. von Schröder und Klein. zweyten Bdes erster Heft. 200 S. in gr. 8. 15 gr.

Inhalt: I. Können wir das dritte Jubelstett unserer Kirche auch mit heiteren Erinnerungen an das jüngst verlossene Jahrhundert, und mit frohen Hoffnungen für die Zukunft feyern? Vom Hrn. Conf. Rath Dr. Krauß. II. Briefwechsel zweyer Theologen über den alten und neuen Glauben. (Fortsetzung folgt.) III. Abermals 95 Sätze, den Harms'schen gegenüber. Vom Hrn. Regierungs- und Consistorialrath Besserer. IV. Auch von den göttlichen, und von einigen ungöttlichen Dingen. Von J. C. F. D. V. Ein Fragment des Hrn. Oberhofpred. Ammon über Rationalismus und Revelationismus, commentirt vom Hrn. Dr. Klein. VI. Refutate aus den Gesprächen einiger protestantischen Landprediger über die durch Harms' erregten und durch Dr. Ammon und Dr. Tismann genährten Streitigkeiten in der evangelischen Kirche. Von et. VII. Stimmt die neue, von dem Hrn. Compst. und Ritter Fink besorgte Altonaer Bibelausgabe mit dem Geiste der Bibel

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

und dem der symbolischen Bücher überein? Vom Hrn. Sup. Dr. Schudreff. Nebst einem Nachtrage vom Hrn. Geh. Conf. und Kirchenrath Dr. Gabler. VIII. Beyträge zu einem theologischen und kirchenhistorischen Lexicon für unsere Zeit. Von verschiedenen Verfassern. IX. Anzeigen neu erschienener Schriften und andere Mittheilungen. 1) Aus einem Briefe an die Herausgeber in Betreff des Löffler'schen Lesebuchs, 2) Harms' Briefe, nebst einer Bitte an diejenigen, welche seine Lebensgeschichte genau kennen. Vom Hrn. Dr. Klein. 3) Schriften für und gegen die Harms'schen Sätze. Von S.

Diese, von den angesehensten Theologen unterstützte, Zeitschrift ist bisher mit Beyfall aufgenommen worden, und wir hoffen, daß auch dieser zweyte Band, da der Preis desselben so äußerst billig ist, nicht nur von Lesegesellschaften, sondern auch von einzelnen Gelehrten werde angekauft werden.

Jena, den 30. Octbr. 1818.

Fr. Mauke.

## II. Ankündigungen neuer Bücher.

In der Sander'schen Buchhandlung in Berlin ist so eben fertig geworden:

*Die Söhne der Thalt.*

Ein dramatisches Gedicht

von

Friedr. Ludw. Zacharias Werner.

ster Theil. Die Kreuzesbrüder.

Neue Auflage.

Preis 1 Rthlr. 16 gr.

Beide Theile zusammen 3 Rthlr. 8 gr.

So eben ist erschienen:

Höpfner, J. G. Chr., *Epitome Theologiae christianae e Franc. Volcm. Reinhardi acroasisbus academicis descripta, pluribusque observationibus aucta. Editio secunda, correctior et locupletior.* Lipt., apud Paulum Vogel. Preis 1 Rthlr. 16 gr.

Der Zweck des Herausgebers (Herrn Dr. u. Prof. Höpfner in Leipzig) war möglichste Vollständigkeit, Gründlichkeit und Deutlichkeit in gedrängtester Kürze; genaue Rücksicht auf die Resultate der neuesten

D (4)

For

Forsehungen im Gebiete der Theologie und eine ausgewählte Literatur bis auf gegenwärtige Zeit. Die von ihm beobachtete Freymüthigkeit mit Bescheidenheit gegen Andersdenkende gepaart, und seine Achtung gegen das, was dem Volke heilig seyn soll, wird hoffentlich den Predigern und Kandidaten des Predigamts, welchen diese Schrift zunächst bestimmt ist, den erwünschten Nutzen gewähren. Ist in allen Buchhandlungen zu haben.

Bey C. Haslinger in Linz ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*O e s t e r r e i c h*  
*unser*

*K. Friedrich dem Schönen.*

Von

*Franz Kurz,*

regul. Chorherrn und Pfarrer zu St. Florian.

gr. 8. Linz. 1818. 2 Rthlr. 8 gr.

Ein vieljähriger Wunsch aller Freunde der österreichischen Geschichte nähert sich immer mehr seiner vollen Erfüllung, und sehr wahrscheinlich besitzen wir schon nach einigen Jahren eine kritisch bearbeitete, höchst getreue Geschichte Oesterreichs von Anbeginn der Regierung unserer Landesfürsten aus dem Hause Habsburg bis zu den Zeiten des ewig denkwürdigen Kaisers Maximilian des Ersten, mit dessen Regierungsantritt das Mittelalter endigte, eine neue, bessere Ordnung der Dinge anfang, und sich Ausichten einer erfreulicheren, helleren Zukunft öffneten.

Den unermüdbaren Fleiß des Florianer Chorherrn und Pfarrers *Franz Kurz*, seine kritische Untersuchungsgabe, seinen richtigen Blick und seine unbestechbare Wahrheitsliebe kennen wir schon aus seinen früheren Werken, und alle diese ganz unentbehrlichen Eigenschaften eines gründlichen Geschichtsforschers haben ihm Kenner und vollgültige Richter einstimmig zuerkannt und sie nach Verdienst gewürdigt. Der Herr Verfasser hat auch das vorliegende Werk mit der ihm ganz eigenen Umsicht, Besehnheit, geschichtlichen Treue und Unparteilichkeit bearbeitet, und gewiss werden ihm seine Leser darin vollkommen beypflichten, daß man eine getreueren, denn Quellen gemältere Geschichte K. Friedrichs des Schönen vergeblich suchen wird.

Man würde sich indessen sehr irren, wenn man dafür hielte, daß durch das vorliegende Werk nur die österreichische Geschichte allein einen bedeutenden Vortheil gewonnen habe; auch die Geschichte von Ungern, Mähren und Baiern kann sich mancher neuen Entdeckung, mancher Berichtigung des bisher Gelaubten, und der Ausfüllung mancher Lücken erfreuen. Daß der Chorherr *Kurz* in den Stand gesetzt wurde, zum Vortheile der vaterländischen Geschichte so Vieles zu leisten, verdankt er der großmüthigen Unterstützung und Freygebigkeit vieler Beförderer seiner historischen Arbeiten, deren Namen wir in seinen

früheren Werken, und vorzüglich in der Geschichte der Könige Ottokar und Albrecht des Ersten, angeben finden. Nur unter so günstigen Umständen, wenn nämlich die durchlauchtigsten Prinzen aus dem Regentenhaufe selbst und andere Große des Landes ein wissenschaftliches Unternehmen unterstützen und befördern, kann ein Werk gedeihen, wodurch nicht nur die Zahl der Bücher vermehrt, sondern auch historische Kenntniße erweitert werden.

Ferner ist zu haben:

*Kurz, F., Oesterreich unter K. Ottokar und K. Albrecht I.*  
2 Bände. 8. 1816. 2 Rthlr. 16 gr.

— *Geschichte der Landesherrschaft in Oesterreich ob der Enns.*  
2 Bände. gr. 8. 1811. 2 Rthlr. 8 gr.

— *Beiträge zur Geschichte des Landes Oesterreich ob der Enns.* 3ter und 4ter Band. gr. 8. 1808 u. 1809.  
4 Rthlr.

— *merkwürdigere Schicksale der Stadt Lorch, der Grenzfestung Ennsburg, und des alten Klosters St. Florian bis zum Ende des ersten Jahrhunderts.* Nebst einer Sammlung der vorzüglichsten Urkunden der Klöster Gleink und Baumgartenberg. gr. 8. 1808. 2 Rthlr.

— *Geschichte der Kriegerkloster, welcher der Kaiser Rudolph II. im Jahre 1610 zu Passau anvertraut ließ.* Nebst einer Sammlung der vorzüglichsten Urkunden der Klöster Waldhausen und Wilhering. gr. 8. 1809.  
2 Rthlr.

Bey Joh. Friedr. Gleditsch in Leipzig ist so eben erschienen und an alle Buchhandlungen versandt:

*C. P. Funke's*

*Handwörterbuch der Naturlehre,*

insonderheit

*für Ungelernte und für Liebhaber dieser Wissenschaft.*

*Dritter Theil.*

Ausgearbeitet

von

*G. H. E. Lippold.*

Preis 16 gr.

*Alle 3 Theile, welche zusammen 73 Bogen in gr. 8. enthalten, kosten nur 2 Rthlr. 4 gr. — und sind um diesen Preis durch alle Buchhandlungen zu erlangen.*

In meinem Verlage ist erschienen und in jeder guten Buchhandlung für 18 gr. Courant zu haben:

*Meg-Merrill's die Zigeunerin, oder Guy-Mannering der Sterndeuter.* Schauspiel nach dem englischen Roman dieses Namens in fünf Aufzügen, von *Wilhelmine v. Gerold.*

Dieses, nach dem englischen Roman *Guy Mannering* oder der Sterndeuter, von *William Scott*, bearbeitete Schauspiel, in welchem sich der Geist des ganzen Romans und die ansprechendsten Ereignisse desselben vereinen, kann keiner deutschen Bühne ein unwillkommen-



kommenes Geschenk seyn, und wird auch dem Leser keine unangenehme Uebersicht des Werkes selbst gewähren.

Liegnitz, den 21. August 1818.

J. F. Kuhlmeier.

In der Webel'schen Buchhandlung in Zeitz ist erschienen:

*Weltgeschichte in einem gedrängten Auszuge für die Jugend und ihre Lehrer, auch solche, welche sich selbst unterrichten wollen.* 2te bis zum Jahr 1818 fortgesetzte Ausgabe. 1 Rthlr. 12 gr. Geb. 1 Rthlr. 16 gr.

Von den vorzüglichsten kritischen Blättern als das brauchbarste Lehrbuch erklärt, hat sich die erste Ausgabe vergriffen, und für die Besitzer derselben ist folgender Anhang gedruckt worden: *Nachtrag zur Weltgeschichte, enthaltend deren Fortsetzung vom Jahr 1810 bis 1818.* 8. 4 gr.

*Lehrbuch der Geographie für Volksschulen*, 20 Bogen in 8. 14 gr.

In Deutlichkeit und Gedeihenheit mit frühern Lehrbüchern der Art wetteifernd, umfaßt es die neuern Entdeckungen und Veränderungen. — Beide Werke eignen sich vorzüglich zu Weihnachtsgeschenken.

Von H. Clauren

sind so eben in der Arnold'schen Buchhandlung in Dresden erschienen:

*Schere und Ernst.* 2 Theile. Schweizerpap. 1 Rthlr. 18 gr. — Inhalt: 1) Die Klosterkirche. 2) Gemeiner Sinn und wahre Größe. 3) Das Raubschloß. 4) Das Blutbeil. 5) Die schöne Diana. 6) Die Reise aus dem Lager. 7) Der Giftmord. 8) Verfehlte Liebe.

(Diese Erzählungen sind so rührend als ergötzlich.)

*Luftspiele.* 2 Theile. 2 Rthlr. 6 gr. — Inhalt: 1) Der Brautanzug. 2) D. - Abend im Posthause. 3) Die Folgen eines Maskenballs. 4) Das Doppelduell.

*Reformations-Almanach auf das Jahr 1819.*

Die Fortsetzung des, mit großer Theilnahme aufgenommenen, *Reformations-Almanachs* ist erschienen, und an alle namhafte Buchhandlungen versandt worden. Sie führt den Titel:

*Reformations-Almanach auf das Jahr 1819.* Herausgegeben von Friedrich Keyser. Zweyter Jahrgang. 8.

Der Herausgeber ist dem Gesichtspunkte, von dem er bey Herstellung des im vorigen Jahre erschienenen ersten Jahrgangs ausging, auch gegenwärtig treu ge-

blieben; nur daß es zeitgemäß schien, auf die Geschichte der Schweizerkirche, die mit dem 1. Januar 1819 ebenfalls ihre dritte Säcularfeier begeht, dieses Mal besondere Rücksicht zu nehmen. Sonst enthält dieser Jahrgang äußerst lehrwerthe und wichtige Beyträge von *de Wette, Heeren, Schleiermacher, Politz* u. a. in Bezug auf die Kirchen-Reformation überhaupt, als auf den Zustand der evangelischen Kirche insbesondere. — Die Bildnisse von Zwingli, Oekolampadius, Hutten, Sickingen, Regula Zwingli, Leo X und Karl V, nach Gemälden von Holbein, Dürer, Hans Apper u. a. von Jagemann, Fries und Eslinger gezeichnet und sämmtlich von Scherzgeburt gestochen, nebst Handschriften der Schweizer-Reformatoren, find dem „Bildersaal der Reformationsgeschichte“ beygefügt, und mit historischen Erläuterungen von dem Herausgeber begleitet.

Dieser zweyte Jahrgang kostet in der Pracht-Ausgabe 1 Friedrichs'dor in Gold; in der guten Ausgabe 4 Rthlr. oder 7 Fl. 12 Kr. Rhein.; in der mittlern Ausgabe, mit Goldschnitt, 3 Rthlr. 16 gr. oder 4 Fl. 48 Kr. Rhein.; in der geringen Ausgabe, mit grünem Schnitte, 2 Rthlr. 8 gr. oder 4 Fl. 12 Kr. Rhein.; um welche Preise auch die zweyte Auflage des ersten Jahrgangs wiederum durch alle gute Buchhandlungen zu haben ist.

Erfurt, im October 1818.

G. A. Keyser's Buchhandlung.

In unserm Verlage ist so eben erschienen und in Leipzig bey Heinrich Graff zu haben:

*Führe uns nicht in Versuchung.*

Predigt,

am Tage der Einsegnung seiner Schülerin (dem Fräulein Helmina von Maltzahn) gehalten

von

Johann Heinrich Lehnert.

Mit Recht dürfen wir versprechen, daß keine gute Seele die salbungreiche, gemüthliche Rede lesen wird, ohne tiefe heilige Rührung zu empfangen. Ganz vorzüglich aber dürfte sie jedes jugendliche, zum Tische des Herrn geführte Gemüth ansprechen.

8. Preis geheftet 3 gr.

Die Neue Berlinische Buchhandlung in Berlin.

In der Hennings'schen Buchhandlung zu Erfurt und Gotha sind folgende Schriften erschienen und versandt worden:

Hecker, Dr. A. Fr., *Lexicon medicum theoretico-practicum reale*, oder allgemeines Wörterbuch der gesamten theoret. und prakt. Heilkunde. 2ten Bdes 2te Abtheil. gr. 8. 2 Rthlr.

Far:

- Parker, Sam.*, die Anfangsgründe der Chemie für Künstler, Fabrikanten, Farber u. s. w. Nach der 7ten Ausgabe überfetzt. gr. 8. 1 Rthlr. 18 gr.
- Sichler, Trommsdorff und Weise*, ökonomisch-technologisches Wörterbuch, oder Unterricht in der Oekonomie, Technologie und Baukunst. 4ter Bd. gr. 8. 3 Rthlr. 12 gr.
- Vogel, Dr. L.*, die Wunder des Magnetismus. gr. 8. 1 Rthlr.

Bey C. H. F. Hartmann in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*J. G. Räte*, der Theistenstreit, oder Harms und seine Gegner. Ein Beytrag zur Beendigung des Streites zwischen der Vernunftreligion und dem Offenbarungsglauben. Preis 10 gr.

Der Verfasser dieser Schrift zeigt in derselben, was Harms in seinen Thesen eigentlich will, wie er in der Hauptsache Recht hat, und wie er von seinen Gegnern mißverstanden und unbillig beurtheilt worden ist. Außerdem zeigt er auch, wie der Offenbarungsglaube mit dem Vernunftglauben vereinigt werden könne und müsse.

Bey J. D. Schöps, Buchhändler in Zittau, und durch alle Buchhandlungen ist zu haben:

*Beschreibung der Fryer des dritten Reformations-Jubelfestes in der Königl. Städt. Oberlausitz*, herausgegeben und mit Rückblicken auf den Zustand der evangel. Kirche in den Zeitpunkten ihres ersten und zweyten Jubelfestes eingeleitet von M. Gottfr. Erdm. Petri, erstem Diaconus in Zittau. gr. 8. Zittau. 12 gr. Auf feines weißes Papier 16 gr.

Bey August Petzsch in Berlin ist erschienen:

*Scharckstein für deutsche Jünglinge*. Lehren der Tugend und Lebensweisheit von den vorzüglichsten deutschen Schriftstellern, gesammelt von K. Mächler. Geh. 10 gr.

Dieses Taschenbuch besteht aus einer reichhaltigen Sammlung von Kernsprüchen der vorzüglichsten Philosophen und Dichter, welche die wichtigsten Wahrheiten einer geklärten Moral, theils mit energischer Kürze, theils im Gewande der Dichtkunst lehren. Sie sind also ganz dazu geeignet, das Herz und den Geist des Jünglings zu begeistern und aufzuklären. Der Herausgeber hat nur Stellen aus deutschen Originalschriften gewählt, um dadurch den Jüngling auf den Werth seiner besten vaterländischen Schriftsteller aufmerksam zu machen, und ihn anzureizen, sie näher kennen zu lernen; überzeugt, daß nur dann echte Vaterlandsliebe in den Herzen der Jugend gedeihen kann,

wenn sie sich auf die Grundsätze der wahren Sittlichkeit in allem dem, was dem Menschen, als Mensch, werth und heilig seyn soll, gründet. Ein von *W. Wolf* gezeichnetes und sauber gelochenes Titelkupfer dient dem Büchleichen zur besondern Zierde.

*Zins- oder Interessen-Tabellen* zu leichter Berechnung aller im gewöhnlichen Verkehr vorkommenden Zinsen, von *J. H. Gerhards*, Königl. Preuss. Geh. Ober-Staats-Buchhalter. 16 gr.

Ein unentbehrliches Bedürfnis für alle diejenigen, welche in ihren bürgerlichen Verhältnissen mit Zinsberechnungen sich beschäftigen müssen und dadurch die Zeit zu weitläufigen Berechnungen ersparen. Es gereicht dem Buche zu einer besondern Empfehlung, daß es deutlich und ganz fehlerfrey gedruckt ist, weil es hierbey hauptsächlich darauf ankommt.

### III. Neue Kupferstiche.

Von einem *Supplementenkupferbande* zu dem *Conversations-Lexicon* ist so eben die erste Lieferung erschienen, und bey uns für 1 Rthlr. 8 gr. zu haben. Sie besteht aus 13 *Porträts* folgender berühmter Menschen: *Ariosto*, *Cervantes*, *Cromwell*, *Hutten*, *Melanchthon*, *Luther*, *Petrarka*, *Schiller*, *Shakespear*, *Sael*, *Holstein*, *Vasco de Gama* und *Washington*. Sie sind gestochen von den Herren: *Rosmüller*, *Mannfeld*, *Gottschuck*, *Bücher*, *Bult* und *Kretschke*, jedes in groß. Octav, auf Velin in Quarto abgedruckt. Obiges ist der Subscriptionspreis; jedes einzelne Portrait kostet 6 gr. Die 1te Lieferung erscheint nachstens auch. Die abgebildeten Personen sind von so allgemeinem Interesse, die Künstler, von denen diese Bildnisse herrühren, so berühmte, und der Preis so billig, daß jede weitere Anpreisung überflüssig scheint.

Zwickau, im September 1818.

Gebrüder Schumann.

### IV. Vermischte Anzeigen.

Durch den Tod unsers, auf einer Reise nach Dänemark begriffenen Freundes, des Grafen *Julius Stern*, gingen uns werthe Manuscripte verloren, die er vor seiner Abreise irgend einem Freunde anvertraut haben mag. Da wir nun den Besitzer bisher nicht finden konnten, so fordern wir ihn hiemit an, unsern sehnlichen Wunsch zur Folge, die unschätzbaren Schriften des Verewigten, die er in seinen letzten Tagen seinen Freunden zum Andenken übergeben wollte, entweder selbst zu einer würdigen Ausgabe zu fördern, oder sie uns zu solchem Zwecke zu überlassen, auf welchen Fall wir in irgend einem öffentlichen Blatte Antwort erwarten.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## ERDBESCHREIBUNG.

London, b. Cadell, Davies u. a.: *A Journey from Madras through the countries of Mysore, Canara and Malabar*, performed under the orders of the most noble the Marquis Wellesley, Governor general of India, for the express purpose of investigating the state of agriculture, arts, and commerce, the religion, manners, and customs; the history natural and civil, and antiquities, in the dominions of the Rajah of Mysore, and the countries acquired by the Honourable East India Company. In the late and former wars, from Tippoo Sultan. — By Francis Buchanan, M.D., fellow of the roy. soc. and of the society of antiquaries of London; f. of the asiatic soc., and in the medical service, of the hon. company on the Bengal establishment. Published under the authority and patronage of the Honourable the Directors of the East India Company. 1807. 3 Vols. 424, 465 und außer dem Anhange 479 S. 4. m. 1 Karte u. vielen Kpf.

Kann hatte der Marquis von Wellesley als Statthalter von Indien die englische Herrschaft im letzten Jahre des verfloßenen Jahrhunderts durch die Eroberung von Seringapatam und die Zerstörung der Herrschaft Tippu Saibs die englische desto fester gegründet, als er den geschickten englischen Arzt, den Vf. des vorliegenden Werks, mit dem Auftrage von Madras absandte, die neu unterworfenen Länder in wissenschaftlicher, besonders aber naturhistorischer (geologischer, botanischer, zoologischer, mineralogischer), physischer, ökonomischer und medizinischer Hinsicht zu durchreisen und zu beschreiben. Er richtete daher, laut der ihm am 24ten Febr. 1800 zu seiner Reise erteilten Verhaltungsbeefehle, seine Aufmerksamkeit auf die esbaren Pflanzen, das Zuchtvieh, Färbekräuter und Gewürze, die Minen und mineralischen Quellen, die Manufacturen und den Handel, das Klima, die Jahreszeiten und die Einwohner von *Malabar*, deren Beschreibung, unter keinem allgemeinen Gesichtspunkte zusammengetragen, sondern, wie ihn die einzelnen Gegenstände aufstießen, in der Form eines Tagebuches auf einander folgend drey Quartbände füllt. Bey einer deutschen Bearbeitung könnten dieselben ohne Verlust des Lesers auf einen einzigen Band zusammenfchmelzen, weil außer den für den Botaniker und Mineralogen interessanten Nachrichten der grösste Theil dieses Werkes mit einer bis ins Kleinliche ge-

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

henden Umständlichkeit die Beschreibung der indischen Landwirtschaft, ihrer Felderbestellung und Wiesenbewässerung, ihrer Saaten und Aernte, ihrer Ackerbauwerkzeuge und Wassermäschinen, ihrer Zucker- und Reisplantagen, ihrer Wollen- und Seidenmanufacturen, ihrer Glasbütten und Oelfpressen, ihrer Muslin- und Wollenzugfabriken, ihrer Maasse und Gewichte, ihrer Geld- und Zeitrechnungen u. d. w. enthält. Den meisten Raum nimmt die Beschreibung des Feldbaues und seines Zugthors ein; da jedoch das Resultat davon kein anderes ist, als das, ungeachtet so vielen Ackers und klauen die Felder nie so gut als englische bestellt sind, so mag diese umständliche Beschreibung wohl als geschichtliche Kunde des vollkommenen Zustandes der Agricultur und Manufactur in Malsur und den angrenzenden Ländern die Neugierde befriedigen, ohne für europäische Feldbauer und Manufacturisten sehr lehrreich zu seyn. Allgemein aber sprechen die diesen Nachrichten beygenügten Bemerkungen über die Religion, die Kasten, die Sitten und Gebräuche der Einwohner und die Beschreibung von Seringapatam an. — Diese Hauptstadt von Malsur liegt an dem obern Ende eines vom Flusse Cavery umkreisten Eilandes; über den südlichen Arm des Flusses führt eine Brücke, die zugleich als Wasserleitung dient, deren Bauart am besten den niedrigen Zustand der Baukunst in diesem Lande zeigt. Viereckige Granitpfeiler, gerade so hoch aus dem Felsen gehauen, als sie zur Zeit der höchsten Fluth das Wasser überragen, sind in dem Felsenbette des Flusses, in der Entfernung von zehn Schuh von einander und oben mit platten Steinen überbrückt; die eine Seite dieser Brücke hat eine Brustwehr, auf der andern wird dieselbe durch die Wasserleitung ersetzt. Der Name der Stadt ist verderbt aus Sri Ranga Patana, d. i. die Stadt Sri Ranga's, eines Beynamens Wischnu's, dessen hierher berühmter Tempel weit älter, als die Stadt ist. Das Eiland ist drey englische Meilen lang und eine breit, und gewährt einen hässlichen Anblick durch nackte Granitfelsen und schmutzige Kothmauern. Die Festung oder die Stadt ist eine ungeheure, unvollendete geschmacklose Masse von Gebäuden. *Tippu*, der eine sehr große Meinung von seiner Festungskunst hatte, vermachte den Rath der französischen Ingenieure, die er bey sich hatte, und grub auf seine Faust Gräben aus dem Granitfelsen, oder führte das Glacis so hoch und steil auf, daß es an manchen Orten die Angreifenden vor dem Feuer der Wälle schützte. Die Engländer griffen die Festung von der Seite des Flusses an, wo die Festungs-

E (4)

weilko

werke minder stark sind, als auf der Landseite. Als sie die Mauer erstiegen hatten, fanden sie hinter derselben eine nicht vermuthete zweyte, von der sie durch einen tiefen Graben getrennt waren. Auf einen Augenblick wurden die Stürmer dadurch in Verlegenheit gesetzt, weil sie auf das Wort ihrer Kunit'schen der Cavalier, welcher die zweyte innere Mauer derselben vertheidigte, unmittelbar von der Bresche aus zu ersteigen gehofft hatten, doch fasten sie bald wieder Muth, und in zwey Haufen getheilt verfolgten sie rechts und links die äußere Mauer. Die rechts Hinzuziehenden fanden keinen Widerstand, die links Hinzuziehenden desto grössern, durch zahlreiche Abtheilung des Wallen, und weil der Sultan selbst dawar. Dieser, zur Offseite des Pallastes zurückgetrieben, hätte so leicht von der Nordseite entfliehen und ungehindert über den Fluß setzen, die auf der andern Seite von seinem Sohne befehligte Reiterey erreichen können. Er nahm aber den unglücklichen Entschluß, durch ein enges Ausfallthor sich in die innere Festung zurückzuziehen; da überhielen ihn einige Compagnien des 12ten Regiments, das auf der rechten Seite des Wallen ungehindert in die Stadt und dem Feinde in den Rücken gedrungen war. Hier fiel er im gemeinsamen Gemetzel, ohne daß man in der Hitze des Gefechts seines Todes, Leichnams oder des Thäters gewahr ward. Die Besatzung stürzte sich über die Werke, indem sie über das Elend zu ihrer Reiterey zu entkommen suchte; aber der grösste Theil derselben blieb auf der Stelle todt, oder ward jämmerlich verstümmelt. Die zwey brittischen Heerhaufen trafen in der Mitte der Stadt bey einer großen Moschee zusammen, worin sich der Rest der Besatzung vertheidigte, und wo das furchterlichste Gemetzel, aber auch das Ende desselben stattfand. Die Nacht hindurch wurde geplündert, und am folgenden Morgen wurden 7000 Tode begraben.

Während der Sturmung hatte die von Halder Ali und seinem Sohne Tippusab entthronte Familie der Radhasas oder Fürsten von Maisur sich in den Tempel von Sri Ranga das alte Heiligthum der Stadt gesücht. Die Engländer setzten diese Familie der Radhasas zum Scheine wieder auf den Thron, und verlegten die Residenz des regierenden Fürsten, der in Maisur Kerter genannt wird, in die Ruinen der alten Hauptstadt des Landes, nämlich nach Maisur, welches Tippusab aus allen Kräften zu zerstören trachtete, um den Glanz seiner Residenz von Seringapatam desto mehr zu heben. Der Pallast, den er hier bewohnte, ist unscheinbaren Ansehens; das innerste Gemach, das er bewohnte, bestand aus einem Vierecke, dessen eine Seite ausden von ihm bewohnten Zimmern bestand, die drey andern aber aus Magazinen, voll mit Waaren, mit denen er Handel trieb. Ubrigens zeigte die ganze innere Eintheilung und Bauart des Pallastes den Tyrannen. Von der Aussen- seite des Pallastes, wo das Steueramt war, führte ein enger, von vier angeketten Tigeru bewachter Gang in das innere Gemach. Unmittelbar hinter

dem Zimmer, wo er schrieb, und wohin aufser seinen Gästlingen Mr. Salik oft niemand den Zutritt hatte, war sein Schlafzimmer, dessen Thür von innen fest verriegelt ward, und dessen Fenster starke eiserne Gitter hatten; damit ihn aber kein Flinten- schuß durch das Fenster etwa in Bette treffen möge, schloß er in einer Handmatte so hoch aufgehangen, daß man sie durch die Fenster gar nicht sehen konnte. In der Hauptmatte fand man einen Söbel und ein Paar geladene Pistolen. Der einzige Gang, der vom innersten Gemache weiter führte, ging in das Senane, d. i. Weibergemach, worin 600 Weiber, von Eunuchen bewacht, eingeschlossen waren. Die zwey aufser der Stadt gelegenen Palläste und Gärten Tippusab's, nämlich Laalbagh, d. i. der Rubinnengarten, und Durreddewlebagh, d. i. der Reichspflanzgarten, werden nun von den englischen Commandanten und Residenten bewohnt. Die Wände, besonders in Laalbagh, sind mit geschmacklosen Freskogemälden geziert, und mit falscher Vergoldung aus aufgeklebtem Goldpapiere überhäuft; andere Gemächer sind mit einer Art von Gipstünche, welche in Indien Tschennam heisst, bekleidet. Nach den Registern des Ketzwal oder Stadtvogtes enthält die Stadt und Vorstadt zusammen 31,895 Einwohner, welche in die zwey großen Abtheilungen von Eydagai und Ballagai, d. i. in die von der linken in die rechte Hand zerfallen. Die erste Abtheilung enthält neun, die andere zehn Kasten von verschiedenen Handwerkern, welche nicht durch das gemeinsame Band derselben Religionslehre oder Abtammung, sondern bloß durch diese leere Form äußerer Auszeichnungen vereinigt sind. So haben die von der rechten Hand das ausschließliche Vorrecht, in ihren Pendals oder Hochzeitsgezelten zwölf Pfeiler zu gebrauchen, während die von der linken Hand bey öffentlichen Aufzügen weder reiten, noch den Assengott Hanuman in ihrer Fahne führen dürfen. Die von der linken Seite nehmen im Gegentheil den Vorrang in Anspruch, weil die Göttin Kali, bis zu welcher dieser Rangstreit hinausgeleitet wird, so auf ihre linke Seite, welche in Indien der Ehrenplatz ist, gesetzt haben sollen. Das Gebiet des unter der Oberherrschaft der Engländer eingesetzten Radhasa von Maisur besteht gegenwärtig aus drey großen Landschaften oder Stathallereyen, Subah genannt; nämlich Patana, Nagara und Tschatrakal, die Namen der drey Hauptstädte, in welchen die Ketscheris, d. i. die Kanzleien niedergesetzt sind. Jede dieser Subah ist in kleinere Districte, Tschalik (Anhangsel) getheilt, deren jedem ein Amildar, d. i. Steuereintnehmer und Polizeybeamter zugleich, und Diwan, das heisst nicht, wie in Persien und in der Türkei, eine ganze Reichsversammlung, sondern ein einzelner Richter vorsteht. Unter den Amildars stehen die Einnehmer, Scherischadar's, in der Sprache von Karnataca Perpettis genannt, und unter ihnen werden die einzelnen Dörfer durch den Gauda, d. i. den Stellvertreter Amildar's, und durch den Schayaboga, d. i. den Reichs- führer des Dorfes geleitet. Diese Obrigkeiten sind

find fast alle aus der Kaste der Brahmanen, nur die Gauras sind aus der Kaste der Sedtras; die Pächter, welche kein Eigenthum des Grundes besitzen, aber gewöhnlich so lange beybehalten werden, als sie die gehörige Rente bezahlen, heißen Rajet oder Raja, d. i. die Unterthanen, welches arabische Wort also gerade das entgegengesetzte vom indischen Radtscha (Fürsten) bedeutet.

Ein Brahmane Sri Waichnawam, d. i. von der Secte der Anbeter Wischnu's, gab dem Vf. über den Ursprung seiner Kaste folgende Auskunft: In den Wedas geschieht keine Erwähnung von Secten der Brahmanen, wohl aber werden in den 18 Puranas die drey Klassen der Brahmanen, Smartal, Aingar und Madual, welche so alt als die Welt seyn sollen, erwähnt. In dem neunten Jahrhundert der Aera Salivahana's, d. i. im zehnten der christlichen Zeitrechnung seyen 21 ketzerische Secten aufgestanden, deren berühmteste die Budisten, die Dschainas und Sarwakas sind. Um diese Zeit stand ein großer Lehrer Sankara Atscharaja aus der Secte des Siwa auf, welcher nur die zwölf ersten Puranas annahm, und die sechs andern verwarf. Ein späterer Lehrer, der im J. Chr. 1009. aus der Secte Wischnu's auftrat, und Rama Anedscha Atscharaja hieß, nahm bloß die ersten sechs Puranas an, und bewies, daß von allen 21 Secten der Brahmanen die Waichnawas, d. i. die Verehrer des Wischnu allein die rechtgläubige sey. Nach dieser Lehre wird die ganze Trimurti oder indische Dreyeinigkeit Lehre verkehrt, indem Brahma ein Sohn des Wischnu und Siwa ein Sohn des Brahma seyn soll. Wischnu selbst gilt ihnen für Parabrahma oder das höchste Wesen, das sie nur in neun Verwandlungen oder Avatars anbeten, die zehnte aber, d. i. die von Buda, nicht anerkennen. Der große Lehrer Rama Anadscha Atscharaja bildete eine Hierarchie seiner Anhänger, indem er dieselben in 84 Klassen theilte, und jeder derselben einen Guru oder geistlichen Meister vorsetzte. Fünf derselben sind Sannajasi, d. i. vollendete Asketiker ohne Weib und Kinder, welche bey dem Herannahen ihres Todes unter ihren Jüngern ihren Nachfolger ernennen, wie die Scheiche der Sufis bey den Persern und Türken. Die Kraft der geistlichen Weihe, welche auf diese Art yererbt wird, liegt in einem Upadesa, d. i. in einem mystischen Sprüche, den sie beständig bey allen ihren Audachtsübungen herurmurmeln. Unter den verheiratheten Gurus ist die Meisterschaft in männlicher Descendenz erblich, und während der Minderjährigkeit des Erben wird das Meistertum des Gurus von dem nächsten Verwandten in seinem Namen verwaltet. Die Gurus durchreisen alle 2 oder 3 Jahre die ganze von ihren Jüngern bewohnte Gegend. Außer dem Upadesa weihen sie noch ihre Jünger durch die Cerimonie des Tschakrantikan, d. i. die Einbrennung eines Malles auf der Schulter mit dem Speere des Gottes Wischnu. Keine von diesen beiden Weißen können Leute der unreinen Stämme empfangen, und die Brahmanen, öfters von denselben um ein Upadesa geplatzt, geben ihnen ein unbedeutendes Wort, das dieselben statt aller Gebete be-

ständig im Munde führen. Die Gurus üben auch als Richter sehr große Macht über alle ihrer Leitung Unterworfenen aus.

Außer den Jüngern des Sankara Atscharaja und des Rama Anedscha Atscharaja, wovon die ersten die Smartalbrahmanen und die zweyten Sri Waichnavem heißen, giebt es noch eine dritte Klasse, welche die Madualbrahmanen heißen, welche auf der Stirne die senkrechte Linie als das Zeichen Wischnu's eingebrannt haben, zugleich aber Siwa verehren. Wiewohl die eigentliche Beschäftigung eines Brahmanen nur in Betrachtung göttlicher Dinge bestehen soll, und das Betteln ihnen edler dünkt, als alle Arbeit, so haben doch viele derselben sich entschlossen, bürgerliche Aemter anzunehmen; daher versetzen sie in die zwey Klassen der Vaidika und Lokika, wovon die ersten das eigentliche Brahmanenleben führen, indem sie nichts thun, als beten und betteln; die zweyten aber auch mit andern weltlichen Beschäftigungen sich abgeben. Die Brahmanen sind zwar insgesamt die Priester der Indier, aber nicht Alle opfern, und die södlichen Brahmanen der höhern Klassen würden sich entehrt glauben, wenn sie in einem Tempel der untern Götter (*Sakti* oder *Musi*), deren Altäre mit Blut besiekt sind, Opfer darbrächten. Die größten Herren sind die schon genannten Sannajasi, welche in Klöstern (*Matam*) leben, und aus denen die *Gurus*, d. i. die seelenleitenden Meister, und die *Swamals*, d. i. die Bischöfe der verschiedenen Secten genommen sind. Diese Gurus reisen mit großem Staate und Aufwande in Palanquinen mit Pferden und Elephanten, und meistens bey Nacht, damit sie ihren moslimischen oder christlichen Eroberern nicht begegnen, von denen sie die gebührende Ehrfurchtsbezeugung nicht erwarten dürfen. Wenn der Guru sich einer Stadt naht, gehen ihm alle Einwohner der reinen Kasten (die unreinen dürfen sich vor seinem Gesichte nicht zeigen) entgegen, und er wird in den vorzüglichsten Tempel geführt, wo er die Disputationen seiner Jünger und anderer gelehrten Männer über die vorzüglichsten Glaubensgegenstände anhört und entscheidet.

Zu *Bangalor*, einer von Haider Ali, dem Vater Tippu's, gegründeten und sehr in Flor gekommenen Stadt, wo sowohl der Pallast (*Mahall*), als die Gerichtshäuser (*Ketscheri*) und die Gärten Haider's und Tippu's sehenswerth sind, sammelte der Vf. noch weitere Nachrichten über die södlichen Brahmanen. Die Familienpriester heißen Perchita; diese verrichten die Gebete (*Mantram* und *Sastram*) bey allen häuslichen Cerimonien, bey Geburten, Vermählungen und Leichenbegängnissen; die Unwissenden und Aermsen der Brahmanen, die sich bloß mit Altruologie und Kalendermachen abgeben, heißen Pantischanga. Die Einwohner von Bangalor, welche Banischeliga oder Banischfigare heißen, theilen sich in drey Klassen: die Pantchang, die Dschaina und die Telinga. Die ersten, welche sich meistens mit dem Handel beschäftigen, wollen zwar nicht als zur Kaste der *Sedras* gehörig gelten, aber die Brahmanen gestehen ihnen keinen höhern Rang, als

den der vierten, der vier reinen Kasten zu. Sie find Verehrer des Siva, und tragen das Symbol desselben (den *Linga*) um den Hals. Sie begraben die Todten, und bringen keine Opfer dar; sie kaufen ihre Weiber nicht, und können deren nehmen, so viel sie wollen. Die Mädchen müssen, noch ehe sie mannbar sind, verheirathet werden, weil das Wahrzeichen der Mannbarkeit ihnen Verletzung der Jungfräulichkeit dänket; sie genießen kein Fleisch und keine geistigen Getränke; sie dürfen nur essen, wenn die Sonne scheint, und müssen also an wolkigen Tagen fasten.

Die sich dem betrachtenden Leben weihen, heißen *Dschangama*, Einaru oder Wadearu, und loben nur vom Betteln. Ihre Gurus find *Sannajassi*, d. i. Leute, die Allem entsagt haben, und die vier höchsten derselben werden *Thronen* genannt; unter ihnen stehen andere *Sannajassi*, welche *Mahantins* heißen. Sie verehren ausschließlich Siva, behaupten aber, daß *Brahma* und *Wischnu* dieselbe Person seyen mit *Siva*. Die zweite Klasse der *Banischgaru* heißen *Dschakina's*, weil sie ursprünglich von dieser Secte zu der Lehre der *Pantischam*, welche sie gegenwärtig kennen, übergegangen sind; und die *Telinga* haben ihren Namen von dem Lande, woher sie gekommen, und der Sprache, die sie sprechen. Diese bekennen selbst, daß sie wahre *Sedras* sind; sie verehren Wischnu und einige Dämonen (Sacthi), denen sie in dringender Noth blutige Opfer bringen, und daher ein Gräuel den Brahmanen sind, welche diese Untergottheiten nicht verehren, und noch weniger denselben als Opferpriester (*Budscharas*) dienen. — Die *Devangas* oder die Weber zerfallen in die *Karnatta* und *Telinga*, welche sich so durch ihre Sprache als Verehrung unterscheiden. Die *Pantischala's*, von den Moslimen *Pantchkal*, d. i. die Fünfer genannt, sind der Verein von den fünf Innungen der Eisen Schmiede, Goldschmiede, Kupferschmiede, Zimmerleute und Maurer, welche theils Verehrer des Siva, theils des Wischnu sind. Der Vf. geht auf diese Art alle Innungen und Zünfte nach ihren verschiedenen Lehren und Meistern durch. Eine Abspiegung dieser indischen Zunfteneinrichtung ist die Einrichtung der Zünfte in andern asiatischen Reichen, besonders im osmanischen, wo jede Zunft der Handwerker ihren eigenen *Scheich* (derselbe wie bey den Indiern *Guru*) verehret; nur führen die Moslimen den Stamm der Meisterschaft nicht höher, als auf *Mohammed*, die Indier aber weit höher hinauf. Aus dem Munde eines gelehrten Brahmanen aus der Secte der *Sri Waischnawam* giebt der Vf. folgende Atiskunst über einige Hauptpunkte ihrer Lehre und der Lehre des Smaral-Brahmanen. Die ersten zerfallen in zwei Secten, die Taugalay und Wadagalay, welche nie zusammen essen, oder sich unter einander verheirathen; diese läuten bey ihren Andachtsübungen eine Glocke, und halten Wohlthätigkeit gegen fromme Brahmanen für eine ihrer Hauptpflichten; jene läuten nicht, und sind minder freygebig. Nach der Versicherung dieses Brahmanen würdigen sich seine Collegen nie einem Andern,

als aus den drey höhern reinen Klassen *Upadisa* (d. i. das heilige Wort) zu geben, oder *Mantram* (Gebete) über sie zu lesen. Die dritte Klasse der *Sadra* müssen sich damit begnügen, daß die Dorfstatrolinge (*Pantischanga*) ihnen einige Gebete vorlesen, die aber nicht einmal aus den Velas genommen sind, und keine Kraft haben, so daß also sogar die Kraft der Gebete nach dem Range der Kasten zugemessen ist. Eine niedere Gattung der Brahmanen, welche *Numbi* heist, ist verachtet, weil sie als *Pudscharis* (Opferpriester) in den Tempeln um Geld dienen. Diese zerfallen wieder in zwey Zweige, welche die Gemeinschaft des Tisches und Bettes vermeiden, weil die Ehen dem *Wischnu*, und die Andern dem *Siva* oder *Iswara* opfern. Die *Sri Waischnawam*, auch *Anigar* genannt, lehren, daß Wischnu oder Narajana derselbe mit dem höchsten Gotte *Parabrahma* sey, der sich in eilf Verwandlungen (*Avatar*) geoffenbart habe. *Brahma*, der fünfköpfige Sohn Wischnu's, habe einen seiner Köpfe in einer Intrigue mit dem Weibe seines Sohnes *Siva* oder *Iswara* verloren; dieser, ebenfalls fünfköpfig, wird als der Gemahl *Parvati* (der bösen Gattin) verabschewet. Die Smaralbrahmanen erkennen *Parabrahma* als das höchste Wesen, aus dessen weiblicher Hälfte (*Naja*) die *Trimurti* von *Brahma*, *Wischnu* und *Siva* hervorgegangen sey.

Diese Verschiedenheit der Lehre der Brahmanen nach den beiden großen Meistern *Sankara Atscharaja* und *Rama Anandcha Atscharaja* war vor dem Werke des Vfs. nicht bekannt, und verdient, da er so oft aus dem Munde verschiedener Brahmanen denselben Aufschluß erhalten, Rücklicht und Glauben. *Sankara Atscharaja*, der frühere Reformator (der vor 1530 Jahren lebte), bekämpfte die ketzerischen Secten, deren Zahl auf 18 angewachsen war. Zwölf derselben rothete er aus, aber sechs andere, deren er vermutlich nicht mächtig werden konnte, liefs er bestehen; nämlich: 1) *Paschandi*, 2) *Tscharava*, 3) *Bada*, 4) *Dschaina*, 5) *Pamama*, und 6) *Ganapatajia*. Von diesen sind die Badisti und Dschainisti bekannt; die Vamanas leugnen Gott, die Ganapatajam glauben an Gott, halten aber alle heiligen Bücher für Fabeln; die Tscharava beten einen Stier an; und die Paschandi entziehen sich der Herrschaft der Brahmanen. — Als diese Letzten überhand genommen hatten, und 600 Jahre nach dem ersten Reformator erschienen der zweyte, *Rama Anandcha Atscharaja*. Er stiftete 700 Matras oder Collegien für Brahmanen, wovon nur 4 noch bestehen, und 74 erbliche Würden, welche den Titel *Atscharaja*, so wie die Sannajassi den Titel *Sramals* führen. Alle Brahmanen werden Insemeim *Swami*, d. i. Herr genannt. *Rama Anandcha*, der zweyte Reformator, der kein anderer, als die eingeäschigte große Schlange *Sescha* seyn soll, verfolgte besonders die Dschainas. Die Brahmanen behaupten das ausschließliche Recht, die Sünden zu lösen, aber nur in Verhältniß der milden Gaben, nämlich des *Dharma* und *Dana* (großer und kleiner Almosen); in Verhältniß der frommen Stiftungen von Wasserbehältern (*Tank*), Herbergen (*Tschultri*), Pagoden und Gärten.

(Der Beschlus folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## ERDBESCHREIBUNG.

LONDON, b. Cadell, Davies u. a.: *A Journey from Madras through the countries of Mysore, Canara and Malabar etc.* — By Francis Buchanan etc.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

In der der Landschaft *Kanara* folgen die *Devangas*, welche die Verehrung des *Linga* aufgegeben haben, der Lehre der *Sri Waichuanam* Brahmanen. Ihre Gurus vererben ihre Würde. Diese besuchen ihren District nur einmal in acht oder zehn Jahren, bey welcher Gelegenheit sie Weihwasser und geweihten *Tulsi* (*ocymum*) austheilen, das heilige Wort (*Upadesa*) mittheilen, und mit dem Speere *birman* (*ischakranikam*). Alle andern gottesdienstlichen Uebungen werden durch Priester *Parohita* (*Parochi*) verrichtet, welche die Gaben *Dana*, verwandt mit *donum*, annehmen, und die Gebetformeln (*Mantram*) lesen. Die Gott geweihten Tänzerinnen heißen hier *Kritscheni*, und eine Zahl derselben ist jedem Tempel beygegeben, wo sie Morgens und Abends dem Opfer beywohnen müssen. Auch ist es ihre Pflicht, jede reisende obrigkeitliche Person in einiger Entfernung von der Stadt mit Musik und Tanz zu empfangen, und bis in die Wohnung zu begleiten. Sie sind die regelmässigen Beyschläferinnen der Brahmanen. Der Vorsteher der Musikbänder ist der *Nutua*, welcher die Cymbeln schlägt, und die Mädchen im Singen und Tanzen unterrichtet; insgemein find sie hässlich, ihre Musik lärmend und ihr Tanz ausgelassen; die meisten derselben haben die Krätze, und andere noch schändlichere Krankheiten. Eine Kaste in *Karnata*, welche *Torras* heisst, ist Fleisch und hat zwey besondere Gottheiten, eine männliche und eine weibliche, welche durch Steine vorgestellt werden, die sie in ihren Betelgärten aufrichten. Die männliche Gottheit, heisst *Siddai dewaru*, und wird manchmal durch einen bloßen Pfahl als Phallus vorgestellt. Sie haben keine Gurus, oder geistliche Meister, sondern der *Pantichanga* oder Dorfastrologe vertritt die Stelle des *Parohitta* oder Priesters. Wenn sie krank sind, thun sie das Gelübde, einen Tag in der Woche *Dasari* zu begeben, d. i. ihren Unterhalt diesen Tag durch Betteln zu erwerben. Eine andere Kaste, welche überall, wo tamulisch gesprochen wird, angetroffen werden, find die *Palli*, die sich für *Sedras* ausgeben, aber für eine niederere Kaste gehalten werden; sie haben ebenfalls, wie die Vorigen, zwey besondere Gottheiten, eine männliche, *Manar Swami*, und seine Mutter *Patschemmi*, durch Steinbilder vorge-

stellt, welche von einer Menge Dämonen (*deva Muny*) vorgestellt werden. *Manar* und *Patschemma* erhalten keine Opfer, wohl aber ihr untergeordnetes Gefolge die Dämonen. In der Landschaft *Coimbatore* sind die *Vailalar* ein zahlreicher tamulischer Stamm, die sich für eine *Sedras* ausgeben, und in verschiedene Zweige zerfallen, die nicht zusammen essen und schlafen; die Männer dürfen keine Beyschläferinnen halten, und die Weiber nicht zum zweyten Male heirathen. Die sich mit ihren Männern verbrennen, werden als Heilige geachtet. Sie sind alle Verehrer des *Siva*, opfern aber untergeordneten weiblichen Gottheiten (*Sacti*). Die, so nicht *Upadesa* d. i. das heilige Wort empfangen haben, essen Fleisch; ihre *Pudicharis* oder Opferpriester sind *Sedras*, dem Dienste der Tempel *Sivas* geweiht, und heißen *Panderem*; und die dem Tempeldienste *Wichnuz*'s geweihten heißen *Satanana*. In Krankheiten machen sie Gelübde zu den *Sactis* und opfern, wenn sie genesen, Figuren aus Thon als Votivgeschenke. Ihre Gurus sind die *Sivabrahmanen*, welche den *Smartalbrahmanen* weit am Range nachstehen, sey es, daß diese zu den *Vaidikas* oder *Lagikas* gehören.

Vorzüglich lehrreich durch die Beschreibung der Einwohner und ihrer Sitten ist die Reise des *Vfs.* durch die westliche Küste der Halbinsel, nämlich durch *Süd- und Nordmalabar*. Die gewöhnliche Sprache ist die tamulische, von welcher die eigentlich eingeborne, nämlich die *Malaja*, unterschieden ist, indem sie einen größern Theil von *Sanskrit* enthält, und überhaupt positiver ist. Die herrschende Familie von *Malaja*, die *Tamuri* (woraus die Europäer *Zamorin* gemacht) sind aus der Kaste *Kicheri*; die *Naires* sind *Sedras*. Die herrschende Familie ist die der *Secheri*. Die ersten heirathen nicht, die letzten führen das Hauswesen ihrer Brüder, und geben sich hin, wenn sie wollen, aus der *Kichetrikaste*, nur keinem *Aischen*. Die männlichen Kinder dieser außerordentlichen Familien heißen alle *Atscher*, die weiblichen alle *Naitiar*. Sie sind der eigentliche Adel des Landes. In der Familie des *Tamuri Radtscha* (*Zamorin*), des Fürsten des Landes; heißen die Prinzen *Tamburan* und die Prinzessinnen *Tamburatti*, und die ersten haben wieder besondere Namen, nach dem Range ihrer Geburt. Die Minister des *Tamuri* heißen *Karigar*. Die *Naires* sind, wie schon gesagt, *Sedras*, und die vornehmsten derselben sind Köche, welches in *Indien* allezeit ein Zeichen eiler Geburt ist, weil Jedermann das von einem Koche höherer Geburt, als er selbst ist, zubereitete Essen genesen kann, nicht, aber umgekehrt. Diese *Naires* sind der Kriegerstand von

F (4)

Ma-



Malajia, geleitet durch die Mamburi. Ihre Priester beherrschen durch den Tamuri ihren Fürsten. Ihre Mamburios loben weder Gebete (*Mantram*), noch heilige Schriften (*Sastran*), haben aber verschiedene Volkslagen, und besuchen die vorzüglichsten Wallfahrtsplätze (*Tirta*), wie *Dschagarnat* und *Tripathi*. — Die Nairen heirathen die Mädchen vor dem zehnten Jahre, d. i. noch vor der Epoche der Mannbarkeit; das Sonderbarste ist, daß sie nach der Eintretung derselben ihre Weiber nicht mehr anrühren. Sie geben ihnen Oel, Butter, Kleider und Schmuck, behalten sie aber nicht im Hause, sondern schicken sie in das der Mutter oder Brüder zurück, deren Wirthschaft sie führen, und sich jedem von einer höheren Kaste, als sie selbst sind, preisgeben. Sie spielen mit der Zahl und dem Range ihrer Liebhaber, und werden nur dann, wenn diese von einer niederen Kaste, als sie selbst sind, als Auswürflinge der ihrigen betrachtet. Die Brahmanen von Nakaila heißen *Namburi*, und ihr Vorsteher *Tamberacel*, dessen Würde erblich ist. Er hält sich höher in Würde, als der *Sringagiri Swami*, der Nachfolger des Reformators *Sancara Atscharaja* und Vorsteher der Smartalbrahmanen. Diese Brahmanen, welche alle Vaidikas zu seyn behaupten, vermischen sich nicht mit den übrigen Brahmanen, sondern besorgen auf die obgedachte Art die Fortpflanzung des Geschlechts der Nairen. In Malajia oder dem eigentlichen Malabar haufen auch Moslimen und Christen. Die ersten werden Moplais, die zweyten Thomas-Christen genannt. Das geistliche Oberhaupt jener heist *Tangul*, und dieser *Papa*. Da die Moplais ursprünglich arabischer Abkunft sind, so halten sie sich für edler, als die Tataren und Mogolen, die spätern Eroberer Indiens. Der Tangul der Moplai residirt zu Banajani, und der Metropolit der Thomas-Christen vom heiligen Thomas, vor 1750 Jahren hier angekommen (1850?) residirt in Travankor. Die Einwohner von Calicut (eigentlich Collicode, d. i. *Hahnkränze*), sind meistens Moplais. Die Stelle, welche in Malirila die Namburi und Nairen einnehmen, vertreten in der Landschaft Kanara die Tulavabrahmanen, und *Bentis* oder *Bentar*. Diese essen und trinken mit den Nairen, ohne sich durch Vermählung zu vermischen. Ihr Stamm wird auf eben die sonderbare Weise, als der der Nairen fortgepflanzt. Sie essen Fleisch und trinken geistige Getränke, verbrennen die Todten, und glauben an keine weitere Fortdauer derselben. Sie verehren Siva, opfern aber untergeordneten Dämonen. Auch hier finden sich Christen, wie in Malabar, welche von Rankana, an der Zahl 80 000 hierher überföhlten, und statt der Moplais wohnen hier die *Moslar*, eine Kaste folgenden sonderbaren Ursprungs: Jedes Weib aus den vier reinen Kasten, der Brahmanen, Kichetri, Waisaja und Sedra, welche ihres Mannes satt, oder eine Wittwe, und folglich zu weiterer Heirath unfähig ist, geht in den Tempel, wo sie etwas von dem dem Atole vorgesetzten Reis isst, und sich dadurch den Brahmanen eigen erklärt. Ihre Pflicht ist, den Tempel auszukehren, das Idol

mit einem tibetanischen Kuhschwanz zu fächeln, und bloß den Brahmanen zu Willen zu leben. Die männlichen Kinder dieses Priesters-Beyschlaß bilden die Kaste der Moslar, und die Mädchen folgen der Lebensart der Mutter. Die Moslar sind verschieden in Sitten und Religionsmeinung, indem jeder die seiner Mutter folgt; sie dürfen weder die Vedas, noch die achtzehn Puranas lesen, und die Brahmanen würdigen sich nicht, ihre Gurus zu seyn, oder ihnen Upadesa zu geben, doch verschmähen dieselben nicht ihre größern Gaben und kleinern Gelchenke Dherma und Dana. Die Moslar verbrennen die Todten und glauben an die Seelenwanderung; ihre Wittwen dürfen gegen den allgemeinen Gebrauch der Brahmanen wieder heirathen. In Tulava ist der Hauptitz der *Dschainia*, dieser sehr merkwürdigen alten indischen Secte, welche man öfters mit den Budisten verwechselt hat, die aber von denselben verschieden sind. Ihre Tempel heißen *Beshi*, im Gegenätze der *Kedes* der Brahmanen. (Kede; woraus Pagode entstanden, findet sich auch im Persischen und im Deutschen Gaden.) Der eigentliche Name dieser Secte ist *Arhita*, d. i. die Würdigen, und sie bekennen, daß sie eine von den ein und zwanzig Secten seyen, welche der Reformator *Sancara Atscharaja* für ketzerisch erklärte. Sie hingenegen verwerfen die Vedas und achtzehn Puranas der andern Brahmanen. Ihre heilige Schrift in der Sanskritsprache mit den Karnatazögen geschrieben, heist *Sloga*, und wird durch 24 Puranas erläutert. Ihre Götter sind nichts, als die verkörperten Geister tugendhafter Menschen, welche insgesamt *Dschain Iswara*, d. i. der Herr *Dschain Arhita*, d. i. die Würdigen, und *Sidha*, d. i. die Heiligen genannt werden. Die Diener der Sidhas sind *Devatas*, d. i. die Geister tugendhafter Menschen, welche aber Vollkommenheit nicht erreichen und in einem niedern Paradiese *Swargam* leben. Ihr höchstes Wesen, d. i. der vollkommenste der vollendeten Geister, heist *Adi Paramaswara*, und hat 1008 Namen, wovon der gemeinste Dschaineswara, d. i. Dschain der Herr. *Brahma*, Wischnu und Siva sind ihnen untergeordnete Dewatas. Außer denen, die in Swargam leben, wohnen noch Andere einer untern Klasse, *Pentare* genannt, auf dem Berge Meru, und in ihrer Hölle Bevana (worin zehn Stufen von Strafen) wohnen die Geister der Lasterhaften, welche *Rachicha* und *Asura* genannt werden. Die Dschain-Brahmanen enthalten sich weltlicher Geschäfte, und kleiden sich wie die, welche der Lehre des Vaisaja (des Verfassers der Vedas) folgen. Sie haben Gurus, d. i. geistliche Meister, welche alle Sannajassi, d. i. vollendete Böses sind. Da sie nach ihrem Tode selbst Sidhas, d. i. vollendete Heilige werden, so sollen sie natürlicher Weise den Devatas oder untern Dämonen keine Verehrung. Die Gurus vorlammern alle, die Fleisch essen, oder mit solchen, die nicht Dschain sind, sich fleischlich vermischen. Ihre verheiratheten Brahmanen handeln ihr Amt als Pustschari, Opferpriester für die übern Götter, und als Parohita (ehrwürdige



Priester) für die untern Klassen; sie nehmen Dana, und lesen Mantram. Nach ihrer Angabe waren sie ehemals über ganz Indien bis nach Arabien verbreitet, und alle Kschetris Teyen von ihrer Secte gewesen. Sie zeugten die Erschaffung des Menschen und der Welt. Sie haben keine Ueberlieferung des Sündfluth, glauben aber an wiederkehrende Epochen der Zerstörung durch Feuer. In ihren Tempeln (*Besti*) werden vier und zwanzig nackte menschliche Statuen, die eine wie die andere aussehend, als die Bilder der 24 Sidhas oder vollendeten vollkommenen Geister verehrt. In den Tempeln Betta wird das Bild eines einzigen Sidhas aufgestellt, der *Gometa Raja* genannt wird; finden sich die Bilder von Brahma, Wischnu, Siva in einem dieser Tempel, so sind dieselben immer so vorgestellt, daß sie den Sidha huldigend verehren, wie etwa sonstigen Hananen der Affengott im Gefolge Rama's, Dschama oder das oberste Wesen wird nie durch ein Bild dargestellt. Aus dem Gefassten scheint es, daß die Secte der Dschaino's, in diesen Ländern vor Alters die herrschende, später von den Brahmanen größtentheils verdrängt worden ist. In ihrer Lehre ist ein merkwürdiger Artikel: die Vergötterung großer und tugendhafter Menschen nach ihrem Tode. Der Name selbst steht mit dem der Dschinnes des neuern Morgenlandes in augenscheinlicher Verbindung, indem die *Dschinnes* der Araber eins mit den *Djenns* der Perser, d. i. mit den Dewatas der Dschaini sind, deren geistliche Oberhirten sich selbst für Götter halten, wie später die Gnostiker. Der Haupttitel des Dienstes der Dschain, welcher vormals so weit über Indien verbreitet war, ist *Servana Belgela*, in den Mittelprovinzen der vormaligen Herrschaft von Maissur; hier ist sowohl ein großer Tempel (*Besti*), als ein kleiner auf einer Anhöhe (*Beti*), mit dem kolossalen Bilde des *Gometa Raja*, das ganz aus dem Felsen gehauen zu seyn scheint, wie die Sphinx in Aegypten. Auf einem andern nahe gelegenen Hügel find nicht weniger als 15 *Bestis*. Die hier wohnenden Dschainis unterscheiden sich von den in Tulava wohnenden wesentlich darin, daß sie keine Sedra als zu ihrer Secte gehörig anerkennen. Die heiligen Schriften der Dschaini's find drey an der Zahl, und heißen zusammen *Sara*, einzeln aber *Gometa*, *Träloca* und *Libda Saras*; sie wurden von *Adiswara* oder *Adibrahma* verfaßt, den die Dschaini als einen Sidha oder vollendeten Menschen verehren, während der Brahma und Iswara, d. i. Siva der Brahmanen ihnen bloß als Dewatas als Dämonen gelten, welche den Sidas Verehrung zollen. Ausßer der heiligen Schrift *Sara* haben sie 24 *Puranas*, die 1700 Jahre alt seyn sollen. Man sieht, daß die *Vedas* der Brahmanen oder *Saras* der Dschaini's und ihre *Puranas* ganz dem Kovan und dem Hadis, d. i. dem geschriebenen Worte Gottes und der mündlichen Ueberlieferung der Moslimen entsprechen.

Die Gegner der Dschainis in Tulava sind die Madua-Brahmanen, welche behaupten, daß Gott die Landschaft Tulava ganz zu ihrem Gebrauche er-

schaffen habe, wie die Landschaft Malakia zu dem Gebrauche Namberis. Der Reformator, den sie als den Gründer ihrer Lehre verpfehlen, ist Madua Atscharajia, der später, als der schon oft erwähnte Sankara Atscharajia lebte. Ihr höchster Gott ist Narajana oder Wischnu, dessen Sohn Brahma und dessen Enkel Siva ist. Die Lehre, daß die Geister guter Menschen von der Gottheit verschlungen werden, ist ihnen ein Abscheu, und sie unterscheiden sich hierin wesentlich von den Snartal-Brahmanen und Waichnawam. Die Madualbeten zu den Dewatas, welche im Paradiese Swargam wohnen, da ihnen dasselbe als Maha Meru ist, und wenn sie kraack sind, so rufen sie auch die weiblichen Unheil bringenden Gottheiten (*Sachtis*) an: als *Mariama*, *Kalina*, *Petalima* i. welche ihrer Meinung nach in den Wolken, Sternen, und untern Regionen des Himmels leben, und nicht, wie die Snartal dafür halten, bloß verschiedene Benennungen der Gemahlin Sivas sind. Acht Sanajali oder vollendete Büßer sind die Gurus, d. i. die geistlichen Meister der Madual in Tulava, welche abwechselnd jeder zwey Jahre lang, das Amt eines Opferpriesters (*Pudschari*) am Tempel des Krischna zu Udibu verwalteten. Während dieser Zeit ist er gehalten, nicht nur alle Kosten des Gottesdienstes zu tragen, sondern auch alle Brahmanen gattfrei zu behandeln. Um dieses mit Würde zu thun, braucht er 20,000 Pagoden (8054 l. 14 s. 84 l.). Um diese Summe zusammenzubringen, reist jeder Guru durch die 14 Jahre seiner Vacanz im ganzen Lande herum, um milde Beysteuern unter dem Namen *Bischcha*, d. i. Betteley, zu erheben. Diese Sanajali haben außer Tulava keine Gewalt als Gurus, denn jenseits der Ghats (der langen, der Küste parallelaufenden Bergketten) find drey Matam oder Klöster, deren Sanajalis dort ausschließlich als Gurus das heilige Wort (*Upadesa*) ertheilen, und die Cerimonien der Speerfirmung *Tichakramticam* verrichten. Sie lesen aber bey Vermählungen, Geburten u. s. w. keine Gebetformeln (*Mantrams*), welches sie den verheiratheten Brahmanen überlassen, die als *Parchitas* den Dienst der Liturgie verrichten. Jeder *Parchita* hat mehrere Familien, die ihm gleichsam als Leibeigene Gottes zugeschrieben sind, und die er nach Belieben verkaufen, verpfänden oder an einen andern Brahman abtreten kann; denn die Gebete (*Mantram*) und die abgelesenen Theile der heiligen Schriften (*Sastram*) find in dem Munde eines jeden Brahmanen gleich wirksam.

In dem nördlichen Theile von Tulava sind zwey Kasten von Sklaven, *Bacadarn* und *Badadarn*, welche keine andere Sprache als Karnatisch sprechen, und vielmehr sie beide Sklaven sind, dennoch wegen des Vorranges in beständigem Streit mit einander begriffen sind, und weder mit einander essen noch schlafen. Sie stoßen Niemanden aus ihrer Kaste aus, selbst nicht im Falle des Ehebruchs, indem der Mann sich nicht beleidigt findet, wenn der Liebhaber ein *Sedra* oder von höherer Kaste ist. Ist er aber ein Sklave, so erhält sie dieser zum Weibe, nachdem sie vor-

vorher auf folgende sonderbare Art gereinigt worden: Der Liebhaber baut eine kleine Hütte von Stroh; worin er sein Liebchen setzt, und dieselbe dann anzündet. Die Schöne flieht sogleich davon zum nächsten Dorfe, wo wieder eine Strohhütte erbaut, angezündet und die Flucht wiederholt wird. Nachdem sie auf diese Art achtmal ausgebrannt worden ist, ist sie wieder ein ehrliches Weib, deren gutem Rufe nichts anzuhaben ist. Mädchen dürfen bey ihnen auch nach eingetretener Epoche der Mannbarkeit eben sowohl heirathen, als Wittwen und geschiedene Weiber. In jedem Hause ist ein Stein, welcher den Hausgott (Beta) vorstellt, d. i. nach Erklärung der Brahmanen einen bösen Dämon vorstellt, und dem die Familie zwey- oder dreymal des Jahres Opfer (Pudicha) darbringt, indem sie denselben mit Oel begießt, mit Blumen bekränzt und Hühner opfert, die sie sodann essen. Ueberhaupt essen die Indier aus den reinen Kästen nur Opferfleisch, und auch bey den Griechen hieß *Agave* sowohl ein Opfer, als ein Thier, dessen Fleisch zu essen erlaubt war.

Nach der Lehre der Smartal-Brahmanen ist Siva und Wischnu ein und derselbe Gott, der nur verschieden benannt wird, je nachdem er als Zerstörer, oder Erhalter erscheint; ein Beweis davon ist eine Statue in einem Kloster bey *Gaukarna* (Kuhhorn), einem berühmten Wallfahrtsorte der Brahmanen, welche die Attribute Siva's und Wischnu's vereinigt, und auch bald *Sankara*, bald *Narajana* geheissen wird, indem jenes ein Bename Siva's, dieses Wischnu's ist. Die zu Gaukarna so hoch verehrte berühmte Statue soll Ravana, der Tyran von Lanka von dem Berge Koila (Kaila's), hierher gebracht haben, in seinen Kriegen wider Rama. Der thätige Freund des Letzten, der Affenfürst Hanuman, soll den berühmten Tempel zu Mahisi gebauet haben, als er, um Rama nicht begleiten zu dürfen, die Gestalt eines weiblichen Büffels (*Mahisi*) annahm. Dieser weibli-

che Büffel ist wohl zu unterscheiden von dem *Nandi*, d. i. dem Lastthiere Siva's, d. i. dem Stiere, dessen eigener Name *Baswa* ist; der zwar Tempel hat, aber keine Opfer empfängt. Zwey Bilder desselben stehen auch vor dem Eingange des schönen Siva-Tempels zu Hüllibetu, dessen Wände mit weitläufigen Sculpturen der indischen Götterlehre verziert sind. Bey den meisten dieser alten Tempel befinden sich Inschriften in Sanskrit, welche so viele Urkunden von Stiftungen und Grundgeschenken zur Erhaltung des Tempels und der Priester sind. Wenn den Angaben *Madungas*, eines indischen Alterthumsforschers, der dem Vf. mehrere solche von ihm gesammelte Inschriften mittheilte, zu trauen ist, soll die älteste derselben 4735 Jahre alt seyn. Merkwürdig sind auch die Kalender, welche der Vf. in den verschiedenen Landtschaften, wodurch seine Reise ging, gesammelt hat, und von denen er nicht weniger als vier, nämlich den von Canara, Coimbeitor, Malabar und Maisur liefert; endlich die verschiedenen Listen der Erzeugnisse und Waaren, der Steuern und Kasten, welche zu Anfang und zu Ende des dritten Bandes gegeben sind; dem Mangel an systematischer Zusammenstellung wird einigermaßen durch ein vollständiges Namen- und Sachregister abgeholfen, das besonders der erklärten vielen indischen Namen und Wörter wegen von größtem Nutzen ist. Da wir uns hier nur auf einen gedrängten Auszug des Neuesten, was dieses Werk über die verschiedenen Kasten der Brahmanen enthält, beschränkt haben, und diese Nachrichten in Vergleich mit den über Ackerbau und Landescultur mitgetheilten Aufschlüssen bey weitem den geringsten Theil dieses Werks ausmachen, so läßt sich der Werth desselben für solche Leser, welche mit der indischen Cultur des Zuckers und Pfeffers, der Kokos- und Arakanüsse, der Tabaks- und Bettelpflanze u. s. w., mit dem Verfahren der indischen Eisen- und Glashütten, der Webereyen und Manufacturen sich näher bekannt machen, nicht hoch genug anschlagen.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Preise.

**D**ie im J. 1816 den evangelisch-lutherisch deutschen Schulen im Königr. Württemberg vorgelegte Preisfrage: Auf welche zweckmäßige Weise läßt sich der Zeitverschwendung in den Schulen begegnen? hat 13 Beantwortungen erhalten; davon sind gekrönt worden mit dem ersten Preise von fünf Species. Ducaten Hr. *Friedr. Haug*, Lehrer am Haupt-Schullehrer-Seminarium zu Esslingen; mit dem zweyten Preise von

3 Spec. Ducaten der Knabenschullehrer Hr. *Bauer* in Schorndorf; mit dem dritten Preise von 2 Spec. Ducaten der Mädchenschullehrer in Ulm, Hr. *Marth. Schwarz* d. Aelr. — Für 1820 ist die Preisfrage gegeben: „In welchem Umfange und auf welche Weise soll der deutsche Sprachunterricht in den Volksschulen betrieben werden, wenn er nicht bloß den freyen Gebrauch der Muttersprache befördern, sondern vorzüglich ein Bildungsmittel seyn soll?“

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Neue periodische Schriften.

**E**s ist erschienen, und an alle Buchhandlungen ver-  
landt:

*Archiv für den thierischen Magnetismus*, herausgeg. von  
*Eschenmayer, Kiefer und Nasse*. 4ten Bandes 1stes  
Stück. 8. Gehftet 12 gr.

*Neues Archiv der Criminalrechts*, herausgeg. von *Klein-  
schrod, Konopak und Mistrmair*. 1ten Bandes  
4tes Stück. 8. Gehftet 12 gr.

## II. Ankündigungen neuer Bücher.

In der Palmfchen Verlagshandlung in Erlangen  
ist erschienen:

*Die Fabel der Länderkunde in Versen*. 2te Auflage.  
12. Brochirt 4 gr.

*Kaiser*, Dr. Predigten, mit Rücksicht auf die Er-  
eignisse der Zeit und an Festtagen der Jahre 1817  
und 18 gehalten. gr. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

*Tabak-fabrication*, neueste durchaus verbesserte, mit  
einer Anweisung, schadhafte Out schnell zu ver-  
bessern. 8. 6 gr.

*Wiffk.*, J. B., Handbuch des hiesigen Universal-  
Concours-Processes, mit Vergleichung der öster-  
reich. und preuss. Legislation. gr. 8. 10 gr.

*Lehmus*, A. T. A. F., An Herrn Archidiacon *Harms*  
über einige seiner Thesen und einige Stellen in  
seinen Briefen, zu einer nähern Verständigung  
über verschiedene seine Thesen betreffende  
Punkte. gr. 8. 6 gr.

In meinem Verlage ist erschienen und in allen  
guten Buchhandlungen für 1 Rthlr. 8 gr. broschirt zu  
haben:

*Dramatische Dichtungen* von Dr. *Ernst Raupach*.

Der Verfasser, bekannt durch eine Rede an die  
Deutschen im Triumph Russlands 1813; durch ein  
Gedicht an das deutsche Vaterland, im Morgenblatt  
Nr. 159. des Jahrgangs 1815; ferner durch das Orato-  
rium: der Kampf des Erzengels mit dem Drachen, und  
mehreres andere, übergibt hier die besten Früchte  
seiner, der Muse gewidmeten, Fertigkeiten dem Publi-  
um.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

cum. Das Werk enthält 1) *Timoleon*, oder die Be-  
freyung von Syracus; ein dramatisches Gedicht im an-  
tiken Stile, zur Erinnerung der denkwürdigen Jahre  
1813 bis 1815. 2) *Lorenzo und Cecilia*, ein Trauer-  
spiel in Versen; der Sieg des Glaubens über die Leiden-  
schaft. 3) *Die Fürsten Chawansky*; ein großes histo-  
risches Trauerspiel in Versen, dessen Stoff aus der  
russischen Geschichte entlehnt ist. Beide letzten Stücke  
eignen sich für die Bühne.

Liegnitz, den 25. August 1818.

J. F. Kuhlmeier.

Bey Adolph Marcus in Bonn sind so eben fol-  
gende zwey Schriften erschienen, und durch alle Buch-  
handlungen zu erhalten:

*Ueber das Zunftwesen.*

Beherrigungen für die Wiederherstellung der Zünfte,  
mit einem Anhang,  
die Grundlinien zu Einrichtung von Handwerks-  
schulen enthaltend.

Preis gehftet 10 Groschen.

Dieses von einem dankenden Staatsmanne (J. P.  
*Rehfuß*) ausgearbeitete Werkchen empfiehlt sich durch  
die lichtvolle Darstellung und Erörterung eines, das  
allgemeine Interesse so sehr anregenden, Gegenstan-  
des, wie man es nur von einem Manne erwarten  
kann, welcher, das Bedürfnis und die Forderungen  
des Zeitgeistes berücksichtigend, seine, sich auf prak-  
tische Erfahrungen gründenden, Ansichten darge-  
legt hat.

*Antwort eines Rheinpreussen*

auf des Herrn J. v. Voß Sendfchreiben eines Branden-  
burgers an die Bewohner Rheinpreussens, bey Gele-  
genheit der S. D. dem Fürsten Staatskanzler über-  
gebenen Adresse,

von J. P. *Rehfuß*,  
vormaligem Kreisdirector von Bonn.  
Preis gehftet 9 Groschen.

Das in den Preussischen Rheinprovinzen viel ge-  
lesene, aber mit Unwillen aufgenommene Sendfchrei-  
ben des Hrn. v. Voß veranlaßt Herrn Kreisdirector  
*Rehfuß* zu einer Beantwortung, welche ihm den Dank  
eines jeden biedern Bewohners der Preussischen Rhein-  
lande eben so sehr erwerben, als sie jedem Altpreussen  
die

G (4)

die richtige Ansicht der jetzigen wahren Verhältnisse der Preussischen Rheinprovinzen und der Gefinnungen ihrer Einwohner darlegen wird.

Theod. Heinßius

*kleine theoretisch-praktische deutsche Sprachlehre*  
für Schulen und Gymnasien.

Berlin 1818, bey Duncker und Humblot.  
22 Bogen. Preis 12 gr.

Wir zeigen hiermit von diesem, nun allgemein verbreiteten, Schulbuche die *sechste* Original-Ausgabe an, die aufs neue vom Verfasser durchgesehen ist, und, nebst vielen Verbesserungen und Zusätzen, einen ganz neuen Abschnitt über die deutsche Verskunst erhalten hat. Sie ist für den angezeigten Preis in allen Buchhandlungen zu haben.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

*Herrmäns*, ein Gespräch über die Vereinigung der Luthieraner und Reformirten. gr. 8. 9 gr.

### Ankündigung

an das gesammte evangelische Deutschland.

Das früher angekündigte wichtige Werk:

*Chronik der dritten Jubelfeier der evangelischen Kirche.*  
Herausgegeben von Dr. Christian Schreiber, Dr. Veillardet und W. Hennings

ist nun erschienen, und enthält im ersten Bande: eine vollständige, aus den Aoten gezogene, Beschreibung der kirchlichen Feierlichkeiten, die ergangenen Verordnungen u. s. w. in allen evangelischen Ländern und Provinzen;

im zweiten Bande: eine Sammlung der ausgezeichnetsten Jubel-Predigten, von Ammon, Dräseke, Hanffstein, Harms, Marzoll, Schleiermacher, Schott und 50 andern der berühmtesten Canzelredner;

im dritten endlich werden erscheinen: die akademischen und Gymnasial-Feyerlichkeiten; nebst den vorzüglichsten deutschen, lateinischen und griechischen Programmen, Reden, Jubel-Gedichten u. s. w.

Groß und reichhaltig ist dieses Werk. Für die zweckmäßige Zusammenstellung desselben bürgen die Namen der verehrten Herausgeber. In der That, keiner evangelischen Gemeinde, Kirche und Schule, keinem Prediger und Lehrer, keiner für das Religiöse sich interessirenden Privat-Person dürfte dieses, den Geist und Zustand unserer Kirche so ganz darstellende Werk fehlen!

Und so möge es denn dazu beytragen, ein dauerndes und im Gemüth und Leben fortwirkendes Andenken an die glücklich vollendete dritte Säcular-Feyer,

zur öftern Beherzigung der Mitwelt und zur Freude der Nachwelt, zu hinterlassen.

Der äußerst mäßige Preis für den ersten und zweiten Bandes erste Abtheilung (zwey starke Quartbände) ist:  
auf Velin mit Kupfern 10 Rthlr.  
auf Schreibpapier mit Kupfern 8 Rthlr.  
auf Druckpapier mit Kupfern 6 Rthlr. 8 gr.

Jeder Band wird auch einzeln und mit befonderm Titel verkauft:

Der erste, für Leser aller Stände, mit Kpfm., 4 Rthlr. 16 gr.

Der zweyte, für Freunde trefflicher Predigten, 1 Rthlr. 16 gr.

Das Werk ist in allen Buchhandlungen um obige Preise zu haben.

Hennings'sche Buchhandlung  
in Erfurt und Gotha.

### III. Vermischte Anzeigen.

#### Einige Berichtigungen

zu der  
Erklärung der Frau geheimen Commerciens-Räthin Pauli  
in Berlin

vom Januar 1818,

die Krünitz'sche Encyclopädie betreffend.

I. Die Frau geh. Commerciens-Räthin Pauli in Berlin erlaubte sich im März 1815, in der Vorrede zum 124ten Theil, durch Hrn. Doct. Kork, der doch nur ihren Angaben folgen konnte, die offensbare Unwahrscheinlichkeit zu lassen: ich hätte durch meinen Abgang von Berlin \*) die Encyclopädie unterbrochen, und sie genöthigt, einen andern Fortsetzer des Werkes zu bestellen. Ihre Ansicht, den Tadel des Publicums, das mit diesem Vorgange unzufrieden war, auf mich zu wälzen, hat sie dadurch einseitig vollständig erreicht: denn nicht ich, sondern mir wurden in öffentlichen Blättern Vorwürfe gemacht, als wenn ich aus Wankelmuth die Feder niedergelegt hätte. In der obigen, erst kürzlich in meine Hände gekommenen, Erklärung hebt sie auch noch meine Theilnahme an dem Feldzuge heraus, und klagt über leere Worte, womit ich sie 3 Jahr hingehalten. Ich sage es hier darum noch einmal: diese Worte waren gar nicht leer, denn ich bestand darauf, ohne einen sichern Contract, um bey der ersten Gelegenheit nicht wieder ein Fangball ihrer Laune zu werden, meinen, inzwischen erhaltenen, Posten im Königl. Dienste nicht aufzugeben. Von ihrer Seite waren die Worte aber recht herzlich leer, da sie sich auf gar keine Zusage, was ich denn zu erwarten hätte, einlassen wollte. Immer wiederholte sie, es sey meine und des Buchdruckers Schuldigkeit, uns ihrer, als einer armen verlassenen Wittwe (die in des von einer Lustbarkeit zur andern eilte), anzunehmen,

\*) Der sechs Monate nach meiner Entlassung erfolgte, alle Gegenvorstellungen vergeblich waren.

men, weil wir mit ihrem seligen Mann in Verbindung gestanden hätten. Ja sie hat die Schamlosigkeit so weit getrieben, gegen einen würdigen Gelehrten, den Hrn. Prof. W., den sie in der Folge zu engagiren wünschte, als er einen Contract verlangte, rund heraus zu erklären: „Sie sollen sich binden, ich binde mich nicht; ich verlange einen Mann, mir dem ich machen kann, was ich will.“

Gleichwohl hätte ich ihr Manuscript geliefert, wenn ich hätte hoffen dürfen, unser Verhältniß dadurch zu einiger Festigkeit zu bringen. Ersteres liefen indess meine Dienstverhältnisse nicht zu, und letzteres machte sie dadurch unmöglich, daß sie das Erbieten einer, wiewohl sehr geringen, monatlichen Zahlung mit dem Zusatz untergrub: „wenn es ihr irgend möglich seyn würde.“

II. Die Behauptung, ich hätte ihrem Credite durch eine gewisse Verbreitung zu schaden gesucht, fällt mir nicht zur Last. Zwar habe ich oft über das mir zugesagte Unrecht geklagt, besonders da ich früher, auf den Betrieb der Pauli'schen Buchhandlung, zwey Professuren ablehnte, um mich ganz für die Encyclopädie zu bestimmen, und nun so gößlich getäuscht wurde; auch habe ich die ungemaine Klugheit der Frau geh. Rathin nach Gebühr beleuchtet, einen bekannten Schriftsteller, ohne Klage über ihn zu haben, abzudanken, und ihm einen Ladendienster zum Nachfolger zu geben, dessen gänzliche Unsähigkeit zu diesem Geschäft ihr der Hr. G. R. H. ausdrücklich bezeugt hatte. Allein, daß sie mir schuldig sey, habe ich nie und nirgends gesagt. Wie sollte ich auch Forderungen an die Verlags-Handlung bekommen, da die Maxime bestand, den Druck anzuhalten, wenn ich Fortschritte machte! Was andere Leute aus den Aspecten der Pauli'schen Buchhandlung in Berlin und Charlottenburg geschlossen haben mögen, kümmert mich nicht.

III. Beynahe eben so verhält es sich mit der Beschuldigung, ich hätte schon bey Lebzeiten des alten Mannes darauf gedacht, die Encyclopädie in meine Hände zu bekommen. Ich bekenne es, die *seihen Paar neue seidenen Schmie*; welche ich damals \*) alle Sonnabend, als *Wochenbedarf der Dame*, in dem Comptoire stehen sah, machten mir, nach dem alten Sprichworte: *ex uno leonem!* einige graue Haare, weil ich begriff, daß bey einer solchen Wirtschaft der arme Pauli, und mit ihm die Encyclopädie, zu Grunde gehen müßte. Was wäre bey meinen Familienverhältnissen nun wohl natürlicher gewesen, als für den Fall, wenn alles vergebens seyn würde, auf Maasregeln zu denken? Doch habe ich eigentlich erst 12 Jahr nach seinem Tode, und also 3 Jahr nach meiner Abdankung, mit einem bedeutenden Geschäftsmanne gesprochen, was ich in meiner Lage thun und nicht thun dürfte? Er sagte mir: „*Krünitz's Encyclopädie dürfen Sie unter seinem Namen im Preussischen Staate bey keinem andern Buchhändler fortssetzen; unter Ihrem Namen können Sie aber schreiben, was Sie wollen; und anfangen, wo Sie wol-*

len.“ — Das letzte merkte ich mir vorzüglich deshalb, weil ich außer meinen Collectaneen auch noch für 2000 Rthlr. Bücher zur Fortsetzung des *Krünitz's* angeschafft hatte, die mir unnütz und lästig waren, wenn ich nicht ein ähnliches Werk schrieb. — Auf den Titel einer *Schlange*, womit die Frau geh. Rathin mich bey dieser Gelegenheit beehrt, muß ich demnach förmlich Verzicht leisten, um so mehr, da dieß Wort sich auch besser für eine *Dame* schickt.

IV. Die Privilegien, wofür die Frau geh. Rathin sich beruft, sind 1) im Jahr 1792 abgelassen und nicht wieder erneuert worden; 2) gehen sie mit dörren Worten auf die Uebersetzung eines alten *Dictionnaire d'Encyclopédie economique*, womit *Krünitz* anfang, die man in den ersten 20 Jahren von 1773 an nicht nachdrucken sollte. Ich meines Theils habe nun aber nie eine Zeile aus diesem Werke übersetzt, und auch nicht die Absicht, was *Krünitz* anfänglich daraus nahm, zu wiederholen. — Sind die Wissenschaften etwa zünftig geworden —, daß die Frau geh. Rathin einen Befehl an das Publicum erwartet, nur ihre Encyclopädie zu kaufen, die sie von einem Ladendienster für ein schimpfliches Honorar anfertigen läßt?

V. Die Behauptung der genannten Frau: daß sie in den *Krünitz'schen* Collectaneen die ganz fertige Encyclopädie bis zum Buchstaben Z besitze, und dieß Manuscript den bestellten Fortsetzern nur zum Nachputzen in die Hände gebe, ist eine ungereimte Aufsehnendey, wobey sie bloß die Absicht hat, dem Publicum die Persönlichkeit des Fortsetzers gleichgültig zu machen, um ruhig im Genuße der eingezogenen Hälfte des Honorars zu bleiben. So wie *Krünitz* in den letzten 10 Jahren dehnte, hätte er zur Vollendung des Werkes noch 200 Bände, mithin 10,000 gedruckte Bogen liefern müssen. Das sollte der hochbejahrte Mann alles fertig gehabt, und es der Pauli'schen Buchhandlung, zum Nachtheil seiner Erben, geschenkt haben? — Und wären diese Papiere so wichtig, wie hätte denn *Korh's* Fortsetzung bisher so grunderbarmlich ausfallen können, daß ihn unter andern bloß zwischen den Artikeln *Robertskaus* und *Rocaille* mehr als zwanzig Artikel fehlen, die man bey mir, Th. 1, S. 538-73, findet! — Ich will die Wahrheit sagen, und Sachkundige werden sie als solche anerkennen. *Krünitz* hatte für die Buchstaben *L* und *M*, die ihm zunächst im Gesicht lagen, eine Menge Citate gesammelt; ausgebeutet aber keine Zeile. *N* war schon viel körperlich bedacht, und weiterhin versiegte diese Quelle bis auf wenige Anzeichnungen, die ich in den letzten Jahren oft gar nicht brauchte, worüber Pauli immer etwas erschrocken zu seyn pflegte. Sollte die Frau geh. C. Rathin gleichwohl das Gegentheil behaupten: so muß ich sie, um kurz davon zu kommen, auf meines Bruders Vorrede zum 75ten Bande der Encyclopädie verweisen, wo die gründliche Widerlegung ihres lächerlichen Vorgehens schon seit 20 Jahren gedruckt steht.

VI. Die Beschaffenheit meiner Collectaneen, auf welche die Frau geh. C. Rathin einen so verächtlichen Blick zu werfen geneigt, ergibt sich schon bey Ver-

\*) Ob es noch so ist, weiß ich nicht.

gleichung des *ersten* Theils meiner Encyclopädie mit der Korth'schen Arbeit. Aus welchem Grunde die genannte Frau sie aber als ihr Eigenthum in Anspruch nimmt, begreife ich nicht. *Krönitz* hat seine Collectaneen an Pauli *vermacht*, die *Martini'schen*, zum Naturallexicon, hat Pauli von den Erben für 500 Rthlr. gekauft. Und ich sollte nun, nachdem ich unerwartet, gegen die mir so oft gemachten Zolicherungen, abgedankt und getauscht wurde, die, zur Basis meiner Existenz galmelten, Papiere der wortbrüchigen Verlags-Handlung als ihr Eigenthum überliefern? Ist unter uns denn je davon die Rede gewesen? —

VII. Was sie von den mir übergebenen Büchern sagt (die aus alten verlegenen Sortiments - Artikeln und für einen Spottpreis in Auctiionen verkauften Sachen bestanden) — gefehle mit Vorwissen ihres Mannes, von meines Bruders Zeiten her. Wie wäre es auf eine andere Art auch möglich gewesen, der Wünschen der Verlags-Handlung, wegen Förderung des Werkes, zu genügen? — Von *Krönitz* hat sie eine ganz unzichtige Metzung. In den alten Druckereyen wird sie erfahren, daß derselbe oft nicht *acht* geschriebene Bogen zu einem Theile lieferte. — Darf ich bey dieser Gelegenheit an das mir gemachte Vergnügen erinnern, als ich eine große Zahl neuer Bücher, die mir mündlich und schriftlich zur Unterstützung versprochen waren, auf meiner Rechnung erblickte, und sie, des Zankens müde, endlich nur bezahlen mußte?

VIII. Was die Frau geh. C. Rätlin mit Recht fordern darf, will ich ihr nicht vorenthalten. Nur kommt, wie mir daucht, vorher noch die Frage in Betracht, ob ich für die erlittene Täuschung, die mich (ihren Erhalter) dem größten Ungemache preis gab, während sie herrlich und in Freuden fortlebte, — nicht auf Schadenersatz dringen dürfte? Ob ich ferner den, in gutem Glauben an ihr Worthalten, zur Fortsetzung des Werkes gemachten Aufwand an Büchern u. dgl. geduldig verschmerzen müsse? So lange die Frau geheime Rätlin sich über alles das nicht erklärt, bin ich es meiner Selbsterhaltung schuldig, ihre Ansprüche ruhen zu lassen, bis ich das Mittel gefunden habe, meinen Verlust einzuholen. Ob ich ein wirkames dazu wähle? mag sie selbst beurtheilen.

IX. Warum die genannte Frau meine erste Erklärung vom März d. J. eine *kämische* nennt, sehe ich nicht. Habe ich denn etwas anders als die Wahrheit gesprochen? Und ist mein Verfahren etwas anders, als bloße *Nathwehr* gegen sie? — Dafs sie einem Ausdrücke einen lächerlichen Sinn unterlegt, der mir gar nicht befallen konnte, zeigt, wie gern sie irgend etwas gegen mich einwenden möchte, wenn sie nur was aufzureiben wälste.

X. Die Drohung, meine Collectaneen zu verbrennen, wenn sie kein Geld solchete, zu der ich mich allerdings bekenne, hätte sie doch nicht vor das Publikum bringen sollen. Ich wollte damit ja blofs sagen:

„Frau geh. Rätlin, wenn Sie Ihr augenblickliches Wohlleben und Vergnügen mehr achten, als die zu Ihrer künftigen Existenz nöthigen Vorbereitungen, werden Sie einmal — besteln gehen.“

XI. Ueber Hrn. Döet. Korth habe ich in der Vorrede zum *ersten* Theil meiner Encyclopädie gesprochen. Hier nur die Bemerkung, daß der *Eigendünkel*, dessen er mich beschuldigt, wohl mehr auf *seiner*, als auf *meiner* Seite liegt. Er hat ja den Ladentisch verlassen, um in die Literatur zu plündern, und brüht sich nun mit dem, in *Schmiedberg* bey Wittenberg zu einem sehr civilen Preise erkauften, Doctortitel, ohne einmal richtig *Deutsch schreiben zu können* \*). Vom *Bronzeide* dürfte eigentlich auch die Rede nicht seyn, da ich für das Glück, welches der Herr Doctor bey der Frau geheimen Rätlin macht, auf das allerbestimmteste gedankt habe und danke. —

Von meiner Encyclopädie, welches ich hier schließlich noch bemerken will, ist der *dritte* Theil halb ausgearbeitet; der *zweite* wird jetzt ausgegeben worden. Der erste (bey den Herren Trafsler in Brunn und Hartmann in Leipzig) geht von *Riffranco* bis *Rockfanne*, und enthält 610 Artikel, unter denen *Ring*, *Ringelschnitt*, *Knien*, *Rippe*, *Rispengr*, *Ritter* und *Ritterwesen*, *Ritterburg*, *Rittergesellschaft*, *Rittergus*, *Ritterorden*, *Ritterstück*, *Ritterspiel*, *Rittersporg*, *Robinie*, *Rothe*, *Rock*, *Rocken*, *Rodeland*, *Rogen* und *Rockfen* die größten sind. Der vom Hrn. Doct. Korth bearbeitete 125te Theil, welcher von *Ring* bis *Rocke* geht, enthält dagegen nur 230 Artikel (nicht 600, wie es in der Leipziger Lit. Zeit, Sept. Col. 1782. heisst). Die Haupteigenschaft desselben dürfte darin bestehen, daß der *Leser einige Hundert Artikel vergeblich suchen zu lassen!* Aus der Folge der Artikel, die in dem 126ten Theil vorkommen sollen, sehe ich noch, daß der Hr. Doctor nun die uralte Schreibart, wo man das *ö* als ein *e* behandelte, die *Krönitz* mit Recht schon vor vielen Jahren verließ, wieder einzuführen sucht. Wahrscheinlich ist der Herr Doctor noch aus *Johann Ballkorn's* Fiebel unterrichtet worden. — Was mag er unter *Schönwissenschaften* verstehen, die er nach S. VIII. der Vorrede, Theil 124, studirt haben will? Ich kann das Wort nicht finden.

Rostock, am 17ten October 1818.

Heinrich Gustav Förcke,  
Großherzogl. Professor der Naturgeschichte  
und Botanik an der Universität.

\*) Man vergleiche, unter einer Menge anderer Stellen, nur die, von einem Recenten nentlich schon gerigte (*Krin* Encyclop. Theil 105. S. 624 — 25), wo man in einem Abfate, das fache Geschwätz als Zugabe gerechnet, vier Sprachfehler und einen Druckfehler zählen kann! Billig sollte die Frau Verlegerin von dem ersparten Honorar doch einen Corrector halten, um solche *s* Sudeleyen aus einem Werke, das *Krönitz* aus Namen führt, wegzuwischen.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1818.

## SCHÖNE KÜNSTE.

**LEIPZIG, b. Vofs:** *Das Leben ein Traum.* Schauspiel in 5 Aufzügen von Calderon. Nach der Uebersetzung des Gries für die deutsche Bühne frey bearbeitet von *Johann Baptist von Zakhias.* 1818. 144 S. kl. 8. (1 Rthlr.)

Die werthvolle Uebersetzung von Hn. Gries ist im Jahrgange 1817 der A. L. Z. Nr. 253 theilhaft worden. Früher schon, in Nr. 82 desselben Jahrgangs, war von der Theaterbearbeitung des Hn. West die Rede, welcher die Gries'sche Uebersetzung stark benutzt hatte, und sie wurde Stellenweise mit dem Weimarischen Theatermanuscript des Hn. von Einsiedel verglichen, welches früher, als jene Uebersetzung von Gries, vorhanden und Hn. West nicht unbekant gewesen. Gegenwärtig tritt ein Hr. von Zakhias, nach der Vorerinnerung ein *antlicher* Theaterdichter, (zu Leipzig) mit einer neuen und freyen Bearbeitung der Gries'schen Uebersetzung; (warum nicht lieber des Calderon'schen Originals, da Hr. v. Z. (S. V) versichert, daß ihm Calderon nicht unzugänglich sey?) in die Schranken; und da die Kritik des *Gegenlandes* wegen nicht umbin kann, von seinem ritterlichen Einritte (mit behelmter Vorrede) Notiz zu nehmen; so — mag er zusehen, wie er wieder hinauskommt.

Vor 30 Jahren oder früher bearbeitete ein Hr. Plümike Schillers und anderer Meister dramatische Dichtungen frey für die Bühne, das will sagen: er versetzte, renkte und dehnte Gedanken und Worte der Meister nach theatralischen Handwerksansichten, und vermischte das, was den Meistern gehörte, dergestalt mit der Zuthat aus seinen eignen Mitteln, daß die so bearbeiteten Meisterstücke ausluden, wie Bettlerlumpen, mit Königsmänteln gefüttert: der Purpur des Falters schimmerte nur matt durch die Löcher und Risse des Oberzeugs. Johann Gottwerth Müller in Itzehoe (Verf. des Siegfried von Lindenberg), welcher damals zugleich mit dem Nachdruck auch alle andere Arten literarischen Diebstahls tüchtig befandete, schlug zur Bezeichnung dieses Verfahrens das Zeitwort *plümiken* vor. Auf ähnliche Weise, wenn unser Vf. fortführe, die Uebersetzungen des Calderon von Gries oder von Schlegel frey zu bearbeiten, könnte die Sprache der Satire mit dem Zeitworte: *verzakhiasen*, bereichert werden: denn, bey Melpomen's Haupt! es ist solch ein Bettlerkleid mit Calderon's Purpur gefüttert, was Hr. v. Z. hier in einer der Buden des großen literarischen Jahrmarktes, zu

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Plundersweilern ausgegangen hat. Den Beweis dieser Behauptung wird Rec. am leichtesten führen, wenn er an dem gedickten Rock einige Falten vor den Augen der Leser auseinander zieht.

Der impotante Anfang des Stücks, die Flucht des Roffes über die Berge, das Erscheinen der männlichen Rosaura auf der Höhe, ihre Apostrophe an das entspringende Thier, ihr Herabsteigen von dem Felsen, und ihre Klage über den rauhen Boden Polens — wie ist das hier alles der Handwerksmaxime aufgeopfert, daß bey dem Aufziehen des Vorhangs eine Schauspielerin möglichst nahe an Souffeurkanten stehen muß! Sie ist gleich da, und ruft dem Roffe in die Kulisse nach:

Lebend'ger Blits, leichtfüßige Gasselle!

anstatt des: *unbändiger Gefelle, und Blitz ohne Schimmer* u. s. w. bey Gries. (Vergl. A. L. Z. 1817 Nr. 82. Sp. 653 und Nr. 253 Sp. 358.) Weit entfernt, die Stallknechtstüßige Rede des Clarin, welche West hier dem Calderon untergeschoben hat, und welche a. a. O. (No. 82) getadelt worden ist, zu vermeiden, bringt Hr. v. Z. sie vielmehr noch breiter gezogen zu Markt:

Der Satan, glaub' ich, steckt dem Thier im Blut u. s. w. und statt der Klage über die Rauhheit Polens läßt er Rosaura, die männlich gekleidete gleich von dem ungetreuen Alstorf reden, den sie mit dem treulosen *Pferde* gar poetisch in Parallele stellt.

Wo sie bey Gries S. 172 von dem Kerker spricht, der einem Grabe von lebendigen Leichen zu vergleichen ist, läßt Hr. v. Z. sie sagen:

Da liegt ein Mann zur Erde hingestreckt,  
Wie ein lebend'ger Leichnam, rauch bedeckt  
Mit Häuten wilder Thiere, schwer behangen  
Mit Ketten, hüllos, elend und gefangen.

„Wie ein lebend'ger Leichnam“ sagt nicht mehr, als: wie ein Mensch, der lebt. Die rauhen Felle, die ihn bey Gries decken, sind ohne allen Gewinn in *rauche Häute wilder Thiere* verwandelt; und das Wort „gefangen“ ist einzig des *Reimes* wegen da, denn das stärkere „mit Ketten behangen“ ist ja so eben vorhergegangen. Aus gleicher Ursache läßt S. 8 der Vogel, als eine *Blume* mit *Gefieder*, seine *Lieder* klingen, als ob des Vogels *Gesang* zu Calderon's Gleichniß von der Blume palste; und

Auch das Raubthier wird geboren,  
Und auch ihm hat die Natur  
Keine Knechtschaft ausgesprochen —

H (4)

ge-

gerade als ob Hr. v. Z. hier anstatt des Gries Schillers Resignation hätte bearbeiten wollen:

„Auch ich ward in Arkadien geboren,  
Auch mir hat die Natur  
An meiner Wiege Freude zugeschworen.“

Wenn man den Schluß des schönen Klagliedes bey Gries liest:

„Welches Urtheil kann entreissen,  
Welch Gefets, dem Menschen eben  
Dieses Recht zu freym Leben,  
Dies Geschenk der höchsten Milde,  
Welches Gott sogar dem Wilde,  
Vogel, Fisch und Bach gegeben;“

sollte man nicht glauben, Hr. v. Z. habe diese Stelle S. 9 für den *Leierkasten* bearbeiten wollen:

Was der Lenker der Natur,  
Als der Schöpfungsmorgen sagte,  
Nicht dem Wild in Forst und Flur,  
Nicht dem Fisch im Fluß verlagte,  
Weigert er's dem Menschen nur?  
Und warum, vor andern allen,  
Musste mir's zum Antheil fallen,  
Während alle athmet frey,  
Dafs nur ich ein Slave sey?

Wer mus nicht lachen, wenn auf Sigismunds Frage: Welch ein Schickfal klandert dich in diese Wildniß? Rosaura S. 11 antwortet:

Ein Schickfal, das die Vorsehung verhängt!

Wenn Rosaura an eine Vorsehung glaubt; kennt sie denn auch noch ein Schickfal, welches die Vorsehung nicht verhängt?

In dem Monolog S. 40 sagt Clotald:

Meines Hauses Bluthen sind erlaubt;

denn entblühet hätte sich auf Haupt nicht gereimt. Von seiner Tochter spricht er ebendasselbst.

Aber ach! sie ist ein wehrlos Mädchen,  
Ihr Entschluß gleicht einem Spinnfädchen.

Und S. 42, wo er berichtet, wie er den Sigismund zu des Königs Zwecken vorbereitet habe, sagt er:

Alles was dem Geist  
Riesenhaft erscheint und majestätisch,  
Malt' ich aus mit tausend bunten Farben.

Das Majestätische *bunt* malen, heist es lächerlich machen, oder es heist gar nichts.

Als bey Gries S. 224 der König den Clotald verläßt; tritt sofort Clarin ein. Hr. v. Z. giebt hier *ex propriis* dem Clotald einen Monolog (S. 45), in welchem er des Königs Handlungsweise und Ablicht kadeln, und hinzusetzt:

Wäre doch mein Kind so rein,  
Dafs ich es als mein erkenne,  
Meine Tochter dürfte nennen,  
Väterlicher würd ich seyn.  
Liebe würd' ich ihr geloben,  
Was auch herrlich sey ihr Sinn;  
Und, so wahr ich Vater bin,  
Nimmer Reist ich Sie auf Proben!

Klingt das nicht genau, als ob Clotald an Rosarens *Jugendschaft* zweifelte, und Bedenken trüge, sie auf eine *Kuschheitsprobe* zu stellen? Dazu hat er wenigstens in dem, was er jetzt von Rosarens Verhältnis zu Alfolt weiß, noch keinen Grund. Und wer kann sich des Lachens enthalten, wenn S. 67 Rosaura, indem sie sich aus Sigismunds S. 66 vorgeschriebener *Umarmung* loswindet, zu ihm sagt:

Mein ed'ler Prinz,  
Ihr nehmt an einer Unbedeutenden  
Weit wärmern Antheil, als die Sitte ihr  
Gehauet, zu erwidern. Ueberlegt  
Die Majestät des Orts, mein *Zurückgefuhr*,  
Und eure Würde selbst.

Eine Jungfrau, die von ihrem eignen Zartgefühl spricht, ist doch gewifs eine Nürrin.

Rec. würde die Leser ermüden, wenn er das Inventarium der Bücke, die der Bearbeiter gelassen, bis an das Ende der Bearbeitung vollständig aufzählen wollte. Das ließe sich nur dann rechtfertigen, wenn Aussicht vorhanden wäre, dafs diese Rügen dem Bearbeiter in andern Fällen Nutzen brächten. Aber diese Aussicht versperrt eine gewappnete Vorrede, in welcher der Autor von einem Wespennest literarischer Kleingeister spricht, in welches zu stechen ihm beliebt habe, um sich an den Lustkapriolen (das Wort wird, beyläufig gesagt, mit dem *g* geschrieben, es ist das französische *cabriolet*) der „kleinen Stachelndingerchen“ zu ergetzen. In Bezug auf Gries sagt er, dafs er aus reiner Anerkennung dessen treffliche Uebersetzung benutzt hat, so weit er es in dramatischer Hinsicht und nach seinem Geschmacke gekonnt. Wie sein Geschmack beschaffen ist, hat Rec. gezeigt. Er hätte Gries zu dessen *Bildung* benutzen sollen, anstatt aus denselben abzuschreiben, und das Angeführte durch Einschiebung in sein eignes Machwerk zu entstellen.

Den Hn. v. Z. ganz bey Seite gesetzt, wird man denn bey dem deutschen Theater niemals von dem leidigen Bearbeiten der Dichterwerke für die Bühne ablassen? Wird man nicht lieber anfangen, die Bühne für die Dichterwerke zu bearbeiten wie jüngst ein Theaterrecensent in einem Unterhaltungsblatte vorgeschlagen hat? Ein Dichterwerk ist entweder darstellbar oder nicht. Im ersten Falle mus man *lernen*, dasselbe darzustellen wie es ist. Im zweyten ist klar, dafs, wenn es ohne Schaden des Werks darstellbar gemacht werden soll, zu diesem Geschäft ein *Dichter* gehört, wie er sich unter den angestellten Vers- und Reimverfertign selten befindet. Unternehmen es dergleichen Leute von Amtswegen; nun, so mögen sie wenigstens ihre Produkte nicht gedruckt auf den Markt der Literatur bringen, denn solche Bearbeitungen stehen mit dem Brügge des literarischen Eigenthums an bereits gedruckten Werken nicht selten in offenbarem Widerspruch, und die unverändert ausgeführten, oder nur zur Bemäntelung des Plagiats veränderten Stellen des *bearbeiteten* Werkes unterliegen, frey genommen, dem Vorwurf des Nachdrucks. Schon die angeführte Arbeit von



von Hn. West ist nicht ganz von diesem Vorwurfe frey zu sprechen. Um wie viel weniger diese vorliegende, aus Calleros Mark gekochte Rumford'sche Suppe, in welcher ganze Stücke von Gries (m. vergl. z. B. S. 49. Z. 5 — 8. v. u. mit S. 229. Z. 2 v. u. S. 79 mit S. 264 u. ff.) unzerkocht herumschwimmen. Wie ganz anders sieht es aus, wenn Männer, wie Bürger und Schiller, einen Macbeth frey bearbeiten! Aber manche Bühnen in Deutschland sind durch die gemeine Gefinnung ihrer Handwerks-Obermeister (einige Directoren oder Intendanten genannt) bereits so tief gesunken, daß der wahre Dichter sich kaum noch mit ihnen einlassen kann. Sie sind in diesem Betracht mit der Dichtkunst ihrer Nation zerfallen, und unterhalten bekanntlich, um die Ephemeriden des Auslandes schnell zu bekommen, auf gemeine Unkosten eine förmliche Uebersetzungs- und Bearbeitungsfabrik.

LEIPZIG, b. Tauchnitz: *Ueber die Malerfarben der Griechen und Römer*, von C. L. Stieglitz. 1817. 31 S. 8. (4 gr.)

Diese kleine Schrift macht ihren Lesern die Resultate von merkwürdigen Untersuchungen bekannt, welche der berühmte englische Naturforscher *Humphry Davy* mit verschiedenen zu Rom in den Büdern des Titus gefundenen und zum Gebräuche bereiteten Malerfarben angestellt, auch mit Farben von antiken Gemälden aus den Büdern der Livia, des Titus und von der Aldobrandinischen Hochzeit; ferner berücksichtigt Hr. St. die Berichte Vitruv's und Plinius von den Malerfarben, sucht alles, so viel möglich, deutlich zu machen und die verschiedenen Widersprüche in den Angaben jener alten Schriftsteller zu heben.

Zu einem den Inhalt klar darstellenden Auszug, eignet die angezeigte Schrift sich nicht; indessen wird niemand es bereuen sie ganz und mit Aufmerksamkeit durchgelesen zu haben; Rec. ist ihr manche Belehrung schuldig geworden; doch will er hingegen auch freymüthig gestehen, daß ihn die S. 21 u. ff. versuchte Auslegung der bekannten Stelle des Plinius, wo derselbe sagt: die ältern Maler hätten ihre vorzüglichsten Werke nur mit vier Farben, nämlich Weiß, Roth, Gelb und Schwarz verfertigt, nicht ausreichend dünkt. Hr. St. will solche nach dem Buchstaben verstanden wissen und meint, Blau, desgleichen das aus der Mischung von Blau mit Gelb entstehende Grün, seyen erst in späterer Zeit hinzugekommen; indessen wissen wir, daß die Brustmauer vor der Statue des olympischen Jupiter blau angestrichen war, so auch der Grund an den erhobenen Arbeiten des Parthenon, und, die Hüte einiger jugendlichen Figuren aus jenen erhobenen Arbeiten waren Grün bemalt. Sollte man dieses nicht als einen vollständigen Beweis annehmen wollen, sondern sagen, die Bemalung der Brustmauer sowohl als der erhobenen Arbeiten könne in späterer Zeit und lange nach ihrer Entstehung geschehen seyn, so wird doch

gegen Homer keine Einwendung statt finden; wo wir Odyssee Ges. VII. y. 86 u. 87 vom Haupte des Alcinoüs lesen:

Ehrene Wände liefen an jeglicher Seite des Hauses  
Tief hinein von der Schwelle, gekrönt mit blauem  
Gefirn.

Blaua Farbe war demnach seit uralten Zeiten schon bekannt und zur Verzierung benutzt worden; die großen Maler Zeitgenossen des Phidias, und späterer sogar, wie Melanthius, werden also die Vortheile, welche die blaue Farbe in der Kunst gewähren konnte, nicht übersehen haben.

Diese Bemerkungen sind nicht in der Absicht gemacht, um Hn. St. zu tadeln oder dem Werth seiner Schrift, etwas abzulugnen; sondern wir möchten damit bloß vor den Irrwegen warnen, auf welche redliche Forscher gerathen können, wenn sie bey Auslegung alter Schriftsteller sich mit mehr als erforderlicher Sorgfalt an das Wort halten.

#### ERBAUUNGSSCHRIFTEN.

Zeitv. b. Webel: *Predigten auf Veranlassung der traurigen und erfreulichen Ereignisse in den Jahren 1813 und 1814* von einer Landgemeinde gehalten vom M. Johann Friedrich Röhr, Pastor in Ostrau bey Zeitz. 1815. XII u. 216 S. 8.

Auch unter dem Titel:

*Christliche Fest- und Gelegenheitspredigten* von einer Landgemeinde gehalten vom M. J. Fr. Röhr. Zweytes Bändchen.

Wir eilen um so mehr die durch Zufall verspätete Anzeige vorliegender Predigten, deren erstes Bändchen bereits in Nr. 64 der Erg. Bl. vom Jahr 1812 mit ausgezeichnetem Beyfall von einem andern Rec. angezeigt ist, nachzuholen, da sie zu den ausgezeichnetsten homiletischen Arbeiten gehören, welche jene ewig denkwürdige Zeitperiode zu Tage gefördert hat. Trefflich rechtfertigt der Vf. in der Vorrede sein auch durch diese Predigten rühmlich bewährtes Streben nach einer edeln Popularität, welche, statt die religiöse Begeisterung des eigenen Herzens an heiliger Stätte in einer Flut wässriger, der Sprache des gemeinen Lebens entnommener Formeln wirkungslos verrinnen zu lassen, vielmehr selbst den weniger gebildeten Zuhörer durch eine edle Ansprache an sein Herz über die niedere Spüre seines gewohnten Vorstellungskreises empor zu heben sucht. Sehr richtig bemerkt der Vf., daß der Ungebildete durch edle Darstellung von Wahrheiten, die nicht über sein Fassungsvermögen sind, auch Sprache lernt und sich allmählig selbst an eine Ausdrucksweise gewöhnt, die auch an ihrem Theile geistbildend für ihn wird. Auch bürgte dem Vf. für die Angemessenheit seines Ausdrucks zum Zwecke des religiösen Vortrags seit einer Reihe von Jahren die unzweydeutige Aufmerksamkeit, welche nie die dauernde Folge unverständlicher Formeln seyn kann. Das in den Predigten

ten des Vfs., welche ganz so, wie sie gehalten wurden, hier geliefert sind, sichtbare Streben nach einer edeln Darstellung religiöser Wahrheiten ist in denselben keineswegs auf Kosten der Gelegenheit und des Sachreichthums angewandt, sondern fern von eitlem Schimmer einer falsch berühmten Rede, durch welche manche neueste Kanzelredner mehr zu blenden, als zu erleuchten streben, ist in diesen Vorträgen vielmehr alles darauf berechnet, zunächst den Verstand zu erleuchten und sodann mit edler kräftiger Rede zur Besserung und Beruhigung das Herz zu erwärmen. Da sich diese Predigten zugleich durch einfache logisch richtige Disposition und zweckmäßige Benutzung passender Bibelstellen vor manchen neuern homiletischen Arbeiten auszeichnen, so verdienen sie um so mehr, außer andern gebildeten Lesern, auch insbesondere angehenden Kanzelrednern zur Nachahmung empfohlen zu werden. Nur bey einzelnen Predigten möchte der Inhalt sich leichter behalten lassen, wenn er auf wenigere Haupttheile zurückgeführt wäre. Eine ausführlichere Anzeige speciellern kritischen Blättern überlassend begnügen wir uns damit, hier nur auf einige besonders interessant durchgeführte Thematata hinzuweisen. Am Feste Mariä Verkündigung 1813 redete der Vf. über Jes. 7, 10—16 „vom Glauben an Gottes Hülfe in bedrängter Zeit,“ am Sonntage Jubilate 1813, nachdem in Folge der acht Tage zuvor gelieferten Schlacht bey Groß-Görschen der Wohnort des Vfs. von der vorrückenden französischen Armee auf das schrecklichste ausgeplündert war, wobei der Vf. selbst Alles, was er im Laufe von zehn Jahren an Haabe und Eigenthum gesammelt, verloren hatte, nach Hieb 3, 26. über die Frage:

„Was haben wir in der verfloffenen Schreckenswoche erfahren?“ Nur ein echt religiöser, durch Schrift und Vernunft wahrhaft erleuchteter Sinn konnte nach solchen Erfahrungen sich so aussprechen, wie es hier, sicher zur segensreichsten Erbauung der Zuhörer des Vfs., geschah. Am Pünktigste 1813, zeigte er sehr treffend: „Der Geist der jetzigen Welt ist ein ganz anderer Geist als einst in diesen Tagen über die Apostel kam.“ Die Predigt am Bußtage nach der Leipziger Schlacht 1813 enthält „erhebende Betrachtungen; die sich uns heute, nach so vielen Tagen der Noth und Trübsal, aufrängen,“ über Pf. 28. 9. Am zweyten Adventsonntage 1813, als sich beym längern Verweilen der verhödeten Heere am Rheine vielfältige Friedensergerüche verbreiteten, wurde nach Anleitung der Epistel Röm. 15, 4—13, vorbedeutend, der Satz vom Vf. ausgeführt: „Die Hoffnung eines ewigen Friedens ist ein süßer aber eitler Traum;“ am 3. Sonntage nach Epiph. 1814, nicht lange nach Errichtung der Sächsischen Landwehr, die Frage: „Woher mag es kommen, daß so viele um uns her gegen den Beruf, dem Vaterlande zu Trutz und Wehr bereit zu stehen, eine unvorhersehbare Abneigung empfinden?“ Matth. 8, 1—13; am Dankfeste nach der Einnahme von Paris über Joh. 20, 19—31 wurde die Frage beantwortet: „wie feiern wir den heutigen Tag, an dem wir uns des endlichen Sieges der Sache des Rechts und der Gerechtigkeit erfreuen, am besten?“ Am 19. Oct. 1814 stellte der Vf. eben so wahr als bereit dar: „die beispiellose Merkwürdigkeit der großen Völkerschlacht, in der Gott deutschen Waffen Sieg verlieh,“ nach Pf. 102, 19. 20.

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N .

### Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

**B**ereits im vorigen Jahre wurde von Sr. Königl. Majestät von Bayern dem Doctor der Medicin (Consil. Stadtphysicus zu Landshut, jetzt Gutsbesitzer in Schleien) Hn. C. Maschke, Verfaßter des Werks: *Ideen zu einer allgemeinen Staatskrankenpflege u. s. w.* mit der huldvollsten Anerkenntnis der Verdienstlichkeit dieser Schrift, die große goldene Verdienstmedaille zugesendet, welche auf der einen Seite das Bildnis dieses Monarchen, auf der andern die Inschrift *Ingenio et industria* zeigt. (Bekanntlich ist Bayern bis jetzt der einzige Staat, welcher eine ähnliche Einrichtung zum Wohl des Volks besitzt, als der Vf. der *Ideen u. s. w.* in Vorschlag bringt.)

Hr. Oberförster Hunderhagen zu Hersfeld ist zum öffentlichen ordentl. Lehrer der Forstwissenschaft, und Hr. Hofrath, Prof. Poppe zu Frankfurt a. M. zum ordentlichen Prof. der Technologie an der Staatswirthschaftlichen Facultät zu Tübingen ernannt, letzterer mit Sitz und Stimme in dieser Facultät und im akademischen Senat.

Hr. Reptient Tafel zu Tübingen ist zum außerordentlichen Prof. der klassischen Literatur an der Universität und zum Prof. an der fünften Klasse des neu errichteten Lyceums; der außerordentliche Professor der Philosophie Hr. Sigwart, zum ordentl. Prof., so wie der Hr. Prof. von Eschenmayer zum ordentl. Lehrer der praktischen Philosophie, mit Sitz und Stimme im akademischen Senat und in der philosophischen Facultät zu Tübingen ernannt worden.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1813.

## SCHÖNE KÜNSTE.

LEIPZIG, b. Gleditsch: *Taschenbuch zum geselligen Vergnügen* auf das Jahr 1819. Neun und zwanzigster Jahrgang. Von H. Clauren, La Motte Fouquet, v. Gerstenbergk, Hoffmann, Lafontaine, Bernhardt, Prätzel, Caspar, Döring, Krug v. Nidda, Heilmann, Amalie v. Hellwig, Rich. Roos, K. Sondershausen, Treumund Wellenreiter, Wendl, Wandler, Wetzel u. A. Mit 10 Kupfern, 5 Musikheylagen und 2 Blättern Tanztoursen. 1818. VIII und 558 S. 12. (1 Rthlr. 20 gr. In Maroquin mit Kpfm. avant la lettre 3 Rthlr. Prachtausg. 6 Rthlr.).

Dieses allgemein bekannte und geschätzte *Taschenbuch*, welches nun 28 Jahre lang ununterbrochen sich eines so ausgezeichneten Beyfalls zu erfreuen gelabt hat, daß mehrere seiner Jahrgänge wiederholte Auflagen (der erste sogar sieben) erhalten haben, und durch diesen Beyfall seit seiner Entstehung eine so gewaltige Menge *anderer* Taschenbücher in unserer Literatur veranlaßt hat, daß, wer sie wirklich *alle* in der *Tasche* tragen wollte, wenigstens, wie weiland der Graf Brühl am Sächsischen Hofe, für jeden Tag einen andern Rock haben müßte; — ist bekanntlich mit dem gegenwärtigen 29sten Jahrgang der Gegenstand nicht nur eines förmlichen Federkriegs, sondern sogar eines (bis jetzt noch nicht entschiedenen) Processus geworden, der sich zwischen dem seitherigen Herausgeber und dem Verleger über diese Fortsetzung erhoben hat. Der Letztere fand es nämlich für gut, nachdem der verstorbene Becker vom 4ten bis 25ten, und Hr. Fr. Kind vom 25ten bis 28sten Jahrg. dieses Taschenbuchs herausgegeben hatte, den vorliegenden 29sten abermals einem andern Herausgeber zu übertragen, und Hr. Kind unternahm deshalb sogleich in anderm Verlage ein *eigenes* Taschenbuch, welches er als die *eigentliche* und *wahre Fortsetzung dieses Taschenbuchs zum geselligen Vergnügen*, leider auf eine weder *gesellige*, noch *vergnüglihe* Weise, geltend zu machen versucht hat. Dieses Bemühen erinnert unwillkürlich an den Gastwirth, der unter sein Schild: „Hier ist der *wahre* grüne Esel!“ schrieb, und dankt uns auch ein eben so *eitles* zu seyn; weshalb wir lieber Hn. Kind gerathen haben würden, dem Beypfisl des Guckkastenträgers, der, um seinen Rival auszufechten, bekannt machte, daß bey ihm „das Leiden Christi auf eine *neue Manier* zu schauen sey“, zu folgen. Denn wie viel Mühe sich auch Hr. Kind ge-

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

ben mag, dem Publicum beweisen zu wollen, daß *sein* Taschenbuch *das alte* sey, so werden; wenn er sich nicht eben so gut auf *Taschenspiele* als *Taschenbücher* versteht, dennoch Alle, die sich das Taschenbuch z. gesell. Vergn. bisher angeeignet haben und ferner anschaffen wollen, es von dem Verleger zu nehmen fortfahren, von dem *he* es *bisher* genommen haben, und jedes *andere* unter diesem Titel erscheinende natürlich nur als ein *Taschenbuch zum geselligen Vergnügen auf eine neue Manier* betrachten, so lange als der Verleger des *alten* dasselbe wirklich *fortsetzt*. Hieran läßt sich um so weniger zweifeln, da die Verlagshandlung, in der, wie die zeitherigen, jetzt der vorliegende 29ste Jahrgang auf 1819 erschienen ist, denselben eine Inhaltsanzeige der *sämmtlichen* bisherigen Jahrgänge, mit der Bemerkung: (daß diese ganze Suite (mit mehr als 330 Kupfern der besten Künstler) vollständig und gleichförmigen elegantem Einband bey ihr um den Preis von 30 Rthlr. 8gr. (statt des sonstigen von 50 Rthlr.) zu bekommen ist, beygefügt hat. *Dies* kann ja aber nicht hindern, daß auch das *Kind'sche* Taschenbuch (denn Taschenbücher sind doch nicht, wie *Taschenkrebse*, alle von *einerley* Geschmack) so gut, wie hundert andere, seine Käufer finde, die ja das Eine in die rechte und das Andere in die linke *Tasche* ihres Rocks stecken können; und Rec. wünscht ihm, aus wahrer Hochachtung für Hn. Kind's dichterische Talente, von ganzem Herzen den erfreulichsten Absatz. Da inzwischen dieser einmal öffentlich zur Sprache gebrachte Streit und das aus ihm hervorgegangene *Taschenbuchs-Schisma* in der Geschichte des vorliegenden *Epochs* macht, so dünkt es Rec. nicht unzuweckmäßig, seine diesmalige Anzeige desselben mit einem Rückblick auf die *sämmtlichen* frühern Jahrgänge, die sich gewiss mancher unserer Leser, der sie noch nicht beizt, bey dieser Gelegenheit und den oben bemerkten, so bedeutend herabgesetzten Preis ankaufen wird, zu beginnen. Nur ungern verlagert er sich, durch die Beschränkung des Raums *hier* dazu genöthigt, eine eigentliche *Uebersicht* derselben, die in Betreff des mannichfaltigen *Wechsels* der Gestaltungen unserer vaterländischen Poesie seit den letzten 30 Jahren, welcher sich auch in den 29 Jahrgängen dieses Taschenbuchs zum Theil widerspiegelt, sehr interessant werden könnte. Doch vielleicht unternimmt der jetzige Herausgeber selbst eine solche, die von diesem so gründlichen als geschmackvollen Kenner unserer Dichtkunst besonders erfreulich, und zu *diesem Taschenbuche selbst* gewiß einer der schätzbarsten *Beyträge* seyn würde.

I (4)

Digitized by Google

Die drey ersten Jahrgänge von 1791 - 93 waren, streng dem Titel zufolge, (der bey den spätern seine Bedeutung allmählig verlor), lediglich auf *gesellschaftliche* Unterhaltung berechnet. Frag- und Antwortspiele, Sprchwörter, Gesundheits-, bekannte Gefänge und Trinklieder (von *Claudius*, *Götter*, *Hölty*, *Pfeffel*, *Schiller*, *Schmidt*, *Poß* u. a. m. nebst den dazu gehörigen Compositionen oder Nachschwüngen schon bekannter Melodien), Pfänder- u. a. Gesellschaftsspiele, dramatisirte Sprichwörter, Tanztouren u. dgl. m. machen ihren ganzen Inhalt aus, und auch ihre äußere Ausstattung an Kupfern u. s. w. war, gegen die der *neueren*, eine so dürftige, dafs, wenn man sie jetzt durchblättert, kaum glaubt, das *mümlche* Taschenbuch vor sich zu haben. Aber die Idee dieser Gesellschafts-Büchlein war *neu*, und dem damaligen naiver frohen Charakter unserer Gesellschaft, wo der Deutsche noch keine „*ernsthafte Besessene*“ war, sondern sich noch am Gefange eines herzen Liedes von *Poß* und *Claudius* nach den trefflichen *Schulzischen* Volksmelodien, in seinem geselligen Kreise erluste, so angemessen, dafs der *erste* Jahrgang nicht weniger als *siebenmal* aufgelegt, und jener Titel, wegen des außerordentlichen *Beyfalls*, den diese Taschenbuch unter denselben erhielt, durch alle folgenden Jahrgänge, obfchon es in diesen sich von dem geselligen Zweck immer mehr entfernte, und jetzt vielmehr ein „Taschenbuch zum Vergnügen der Einamkeit“ heißen sollte, beygehalten worden ist. Schon mit dem *vierten* Jahrgänge, wo es zum erstenmale unter des verdienstvollen *Becker's* Redaction erschien, erhielt es eine höhere, als die blofs gesellschaftliche, nämlich *poetische* Bedeutung. Ausser den interessanten Beyträgen von *Becker* selbst findet man hier Aufsätze, Gedichte, Bemerkungen u. s. w. von *Göcking*, der *Karschin*, *Kästner*, *Kretschmann*, *Langbrin*, *Lavater*, *Pfeffel*, *A. W. Schlegel*, *Schlenker*, *Schöfeld* und *Wisse*. Die Anweisung zu *gesellschaftlichen* Spielen macht hier nur einen kleinen Anhang, wie in den folgenden; und vom 13ten Jahr, an blieb diese Rubrik ganz weg, und wurde nur die der *Charaden* und *Räthsel* (nebst den Kupfern der *Tanztouren*), die auch bey ihrer ersten Erscheinung großes Aufsehen, dafs man dergleichen bildlich darstellen könne, erregten) beygehalten. Aber auch in Hinsicht auf das *Außere* liefs der neue Herausgeber dieses Taschenbuch von Jahr zu Jahr in *verbesselter Gestalt* (so wohl was die Kupfer, als Druck, Papier und Einband betrifft), erscheinen, so dafs es bey dem immer steigenden typographischen Luxus, mit dem diese *Taschenliteratur* in Deutschland seit dem Anfang des jetzigen Jahrhunderts besondert worden ist, nie hinter den zahlreichen Nachahmungen, die es fand, zurückblieb, und jetzt mit der *Urania*, *Minerva*, *Cornelia* und dem *Fouquet'schen* Taschenbuch für Frauen zu dem Elegantesten und Gehaltvollsten gehört, was der deutsche Buchhandel in dieser Gattung, der das Ausland nur wenig Aehnliches an die Seite stellen kann, hervorgebracht hat. In den folgenden Jahrgängen schlossen sich unter *Becker's* Redaction zu den

schon genannten nicht weniger als noch 112 Mitarbeiter an. Nämlich: *Abel*, *Ahlefeldt*, *Arthur v. Nordstern*, *Barchwitz*, *Julius v. Bechtoldsdorf*, *Berwand*, *Böhlendorf*, *Louise Brachmann*, *Friderike Brun*, *Bouris*, *Bürde*, *Buri*, *Buschendorf*, *Clodius*, *Conz*, *Cuntze*, *Dambeck*, *Eberhard*, *Eccard*, v. *Einem*, *Elisa v. d. Recke*, *Ernst*, *Fischer*, *Gersdorf*, *Glandorf*, *Gleim*, *Gleim d. j.*, *Gramberg*, *Gries*, *Haug*, *Hell*, *Herr*, *Himly*, *Jacobi*, *Jlinger*, *Isidorus*, *Jünger*, *Kannigisser*, *Kind*, *Klopstock*, *Körner*, *Krug v. Nidda*, *Kapf*, *Köppen*, *Köhler*, *Kr. Kuhn*, *Kunze*, *Kyau*, *Laforestaine*, *Laurenz*, *Lawn*, *Lindenmeyer*, *Lübenstein*, *Wertheim*, *Mahlmann*, *Mack*, *Real*, *Martini*, *Lugana*, *Maus*, *Manjo*, *Seebie*, *Meyan*, *Meinert*, *Meißner*, *Messerschmidt*, *Michaelis*, *Müller*, *Nachtigall*, *Neuffer*, *Nicolai*, *Nölter*, *Noack*, *Nolde*, *Pfiffer*, *Platner*, *Prätzel*, *Pöschmann*, *Pockels*, *Rammeler*, *Racknitz*, *Ratfky*, *Rohfuss*, *Retger*, *Reinhardt*, *Reißig*, *Richter*, *Ritter*, *Rochlitz*, *Rohr*, *Rothmann*, *Sangerhäuser*, *Salis*, *Schiller*, *Schreiber*, *Schink*, *Schmidt*, *Scholz*, *Schlitz*, *Schwarz*, *Skalde*, *Stegfried*, *Starke*, *Stille*, *Strehlhorst*, *Strechholz*, *Stubenrauch*, *Vermeiren*, *Wagner*, *Wedig*, *Weisse*, *Weiskuhn*, *Wesfmann*, v. *Widungen*, *Winkler* und *Zschiedrich*. In Verbindung mit diesen zahlreichen Priestern und Priesterinnen des Schönen, flocht *Becker* die rein poetischen Blumenkranz 21 Jahre lang (vom 1ten bis zum 21sten Jahrgang) zu mannichfacher Freude und Belehrung vieler Tausenden von Lesern in und ausser Deutschland, als der Tod ihn, da er schon hoffte, ihnen den 25ten Jahresbesuch zu machen, auf den er sich wie ein glückliches Paar auf seine Silberhochzeit freute, am 3ten Juny 1813 der Erde, über die eben das Morgenroth der neuen Völkerfreyheit, der auch er so sehnsuchtsvoll entgegengeharret, aufgegangen war, entrückte. Sein Leben und literarisches Wirken haben *Büttiger* im Morgenblatt 1811. Nr. 150 - 153, und *Hafse* im 25ten Jahr, dieses Taschenbuchs (der auch sein wohlgetroffenes Bildnis nach *Graff* enthält) so treu als geistvoll dargestellt.

Nach *Becker's* Tode übertrug, wie schon erwähnt, der Verleger dem geschätzten Dichter Hn. Fr. *Kind* die Herausgabe, welcher sie vom 25ten bis zum 28ten (für 1818) fortgeführt hat; anfangs auch, wie sich nicht leugnen läßt, mit rühmlichem Eifer. Aber die *eigenen* Sammlungen ähnlicher Art, die er zu gleicher Zeit herauszugeben fortfuhr, brachten bald einen sichtbar nachtheiligen Einfluß auf dieses Redactionsgeschäft hervor; der ohne Zweifel die Hauptveranlassung war, weshalb der Verleger für den jetzigen Jahrgang abermals einen andern Herausgeber wählte. Uebrigens kamen unter *Kind* noch *Birnemann*, *Fouquet*, *Hoff*, *Herder*, *Haugwitz*, *Jaritz*, *Jördes*, *Justi*, *Kach*, *Münchhausen*, *Pandis*, *Passfahoven*, *Seifried* und *Walther* zu den bisherigen Mitarbeitern hinzu, denen sich nun in dem vorliegenden neuesten Jahrgange auch noch *Bernhardt*, *Casper*, *Lauren*, *Döring*, *Fink*, v. *Gerstenberg*, *Hoffmann*, *Heilmann*, *Amalie v. Hellwig*, *Rich. Boos*, *Sondershausen*, *Jen.*

*Jun, Wellentretter, Wendler, Wende und Wetzel* ange-  
schlossen haben, so dafs dieses Taschenbuch nun be-  
reits über anderthalb hundert Mitarbeiter zählt, un-  
ter denen sich freylich manche *Dichterlinge* befin-  
den, man aber doch auch (außer *Wieland, Göthe*  
und *Jean Paul*) nur sehr *Wenige* der größten unserer  
neueren Dichter vermissen wird.

Der nun vor uns liegende 29ste Jahrgang, als  
dessen Herausgeber wir den geistreichen Aesthetiker  
Hr. Prof. *Wendt* zu Leipzig, nennen dürfen, über-  
trifft sowohl an innerm Gehalt, als äußerlichem  
Schmuck, weit die mehesten seiner zahlreichen  
Vorgänger. In Betreff seines poetischen Werthes  
zeichnet er sich zuvörderst durch *sechs Erzählungen*  
aus, von denen ihm besonders die erste: *Meister Mar-  
tin der Küfner und seine Gefellen*, von F. T. A. Hoff-  
mann, die zu dem Vollenktesten gehört, was unsre  
Literatur in dieser Gattung der Poesie aufzuweisen  
hat, zu einer ganz vorzüglichem Zierde gereicht.  
Der Vf. hat der Ueberschrift noch die Worte beyge-  
fügt: „nach einem Gemälde, die Werkstatt eines  
Büchters vorstellend, von C. Kolbe, Maler und  
Mitgl. der Akad. d. Künste zu Berlin“; was auch  
seiner Belcheidenheit Ehre macht. Denn fo trefflich  
dieses Gemälde (wovon das Taschenb. zugleich eine  
ungemein zierlich in Kupfer gestochene verkleinerte  
Nachbildung enthält,) in Anordnung und Ausfüh-  
rung auch ist, so konnte es (indem es ihn durch  
seinen, meisterlich gelungenen, altdeutschen Stil an  
*Dürer* erinnerte) ihm doch nur die *allgemeine* Idee  
zu einer Dichtung, deren Gegenstand ein tüchtiger  
Küfnermeister Nürnbergs aus dem 16ten Jahrhundert  
wäre, geben; dagegen der große Reichtum an Er-  
findung, und die wahrhaft poetische Gediegenheit  
der Darstellung in dieser Erzählung, einem sinnigen  
Maler volle Gelegenheit zu einer ganzen Gallerie  
der pittoresksten Compositionen im Stil und Colorit  
jener herrlichen Zeit geben würden. Der Inhalt der  
Fabel, sowohl im Ganzen, als in den höchst man-  
nichfaltigen einzelnen Situationen, die Zeichnung  
der Charaktere, die Haltung des, in *Fouquet's* alt-  
thümlichen Weise, aber meisterhaft behandelten,  
Tons; alles ist gleich trefflich in dieser Dichtung,  
durch die der geniale Vf. ein ganz entschiedenes Ta-  
lent für die *romantische Erzählung* bekrundet hat.  
Bey dem jetzt so allgemeinen Hinneigen unsrer jün-  
gsten Dichter zu *dieser* Gattung ist indeffen doch auch  
zu wünschen, dafs man die *moderne*, in welcher der  
feinsinnige Erzähler *Huber* ein so großer Meister war,  
nicht allzusehr vernachlässigen möge; und in dieser  
Rückst. besonders empfehlenswerth ist die *zweyte*  
der hier mitgetheilten Erzählungen: *Unterirdische  
Liebe*, von *Claurre*, welche sich so genau an das  
*wirkliche* Leben anschliesst, dafs der Vf. sogar an-  
nimmt, die Handlung habe sich erst im verfloffenen  
Sommer, und zwar theilweise in Wiesbaden und der  
umliegenden Gegend, deren Oertlichkeit sehr de-  
taillirt beschrieben wird, zugetragen. Doch sind  
die reizenden Natur-Schilderungen, die der Vf. gele-

gentlich hier von jenen Localitäten entwirft, ihm  
gleichsam nur Arabesken zu einer lieblichen Einfaf-  
lung des eigentlichen Gemäles selbst, dessen Com-  
position vielleicht durch eine wahre Familiengeschich-  
te veranlaßt worden, in seiner ganzen Ausführung  
aber gewis nur ein Werk der Einbildungskraft ist,  
das Hr. C. mit feiner bekannten, leichten, anmut-  
higen und das Interesse des Lesers bis zum Ende im-  
mer steigenden Erzählungsgabe vorgetragen hat.  
Uebrigens ist hier von einer ungleich *Platonischeren*  
*unterirdischen Liebe* die Rede, als die ist, welche der  
verewigte *Thümmel* in seinem mutwilligen *Heiligen  
Kilian* (einer bey *Brochhaus* kürzlich erschienenen  
gar merkwürdigen Reliquie des unsterblichen Dich-  
ters) dargestellt hat. — Die *dritte* Erzählung: *Es-  
senknepp und Waldborn*, von *Prätzel*, enthält eine  
nicht minder unterhaltende Ritter- und Zauberge-  
schichte in *Fouquet's* Manier. Doch gesteht Rec.,  
dafs er dem Vf. ungleich lieber als *kömischem* Erzäh-  
ler zuhört, wozu ihm ein so reiches als eigenthüm-  
liches Talent beschieden ist. Die *vierte*, von *Fouquet*  
selbst: *Die Burg St. Sverin*, und die *fünfte*: *Der  
Burggeist, von Lafontaine*, sind auch nicht ganz ohne  
Interesse, lassen aber doch dem Leser von Neuem  
empfinden, wie sich diese beiden Schriftsteller in ih-  
ren, freylich einander so sehr *entgegengeetzten* Ma-  
nieren *verhärten*, und bey ihrer unfähigen Fruchtbar-  
keit in dieser einseitigen Form, sich so matt, obchon  
nicht mitleid geschrieben haben, dafs ein eigentliches  
*poetisches Kunstwerk*, zumal von Letztem, wohl schwer-  
lich jemals noch zu hoffen seyn dürfte. Dagegen  
zeichnet sich die letzte, schauerlich schöne Erzäh-  
lung: *die Halle der Erschlagenen*, von einem unserer  
jüngsten Dichter, v. *Gerstenbergk* genannt *Müller*,  
durch ihre phantasievolle Erfindung wie geistreiche  
Darstellung in gleichem Grade auf das vortheilhaf-  
teste aus. — Unter den *Gedichten* behaupten die ei-  
nes, auch erst seit Kurzem aufgetretenen, ungemein  
hoffnungsvollen lyrischen Dichters, unter dem an-  
genommenen Namen: *Traum und Wellentretter*, un-  
färlig den Vorrang. Tiefes dichterisches Gefühl,  
und eine eben so poetische Schönheit des Ausdrucks,  
verbunden mit einer überaus gefälligen Versification,  
leuchten aus allen auf eine fo anziehende Weise her-  
vor, dafs wir es uns nicht verlagern können, wenig-  
stens Eines davon, das zu einem *Cyclus* von Roman-  
zen gehört und sich den schönsten *Göthe'schen* dieser  
Gattung an die Seite stellen läst, unsern Lesern hier  
mitzutheilen.

#### Des Müllers Heimkehr.

„Wer klopf so spät an unsre Thür?“

— Ein Wanderer!

„Bey Nacht? Da thu Euch auf die Thür

Ein Andrer!“

— Ein irr gegangen, müd und matt,

Erbarment!

Der Frost die Glieder erscharrt hat

Mir Armen!

„Ach laß ihn Vater! ein ins Haus  
Zum Feuer,  
Das arme Blut, nicht ist es draus  
Geheuer!“

— Gott's bester Segen hundertmal  
Zum Lohne!  
Ich bring' Euch Grüsse sonder Zahl  
Von Sohne. —

„O Heiland! g'hört die Stimme nicht  
Meinem Kinde?  
Herein, herein zu Lämpchens Licht  
Geschwunde!“

„O trauer Franz! Du bist's! heran  
Zum Herzen!  
All' Sorgen sind nun abgethan  
Und Schmerzen!“

— Gott segn' Euch, Vater und Mutter mein  
Mit tausend Glück!  
Die Wanderjahre vorüber seyn,  
Ich kehr' zurück.

Wo ist mein Röschen, mein süßes Kind  
Ist sie gesund?  
„Sie seufzt nach dir, geschwind, geschwind  
Thu' ich's ihr kund.“

Die Mutter meinte, das Röschen schlief  
In dem Kämmerlein still und nett;  
Doch der Schlaf der Verliebten, er ist nicht tief;  
Schon war sie entschlüpft dem kleinen Bett.

Und ehe die Mutter zur Thüre kam,  
Lag Röschen an Liebste's Brust;  
Und verwundeten war von den Wangen der Gram,  
Und die Angeln brachten von Luß.

Die Mühle klappert am Rübenden Bach  
Stets wacker fort; und — horch!  
Zehn Monden vergingen, da kam ein Tag,  
Da klapperte auch — der Storch!

Ein noch jüngerer Dichter, *Hr. Casper*, (Vf. der gutgelaunten Satire: *die Karfunkelurtheile*), der hier gleichfalls zum erstenmale unter den Mitarbeitern dieses Taschenbuchs erscheint, hat unter andern sinnigen Beiträgen, *Sechs Szenen aus einem unge-druckten Trauerspiel: Das Leben*, mitgetheilt; die eine Reihe eben so humoristisch aufgefaßter als dargestellter *Bilder* des Lebens enthalten, welche die Erwartung auf das Ganze spannen, das uns der Anlage nach ein Seitenstück zu *Falk's* Prometheus zu werden scheint. Nicht minder schätzbar sind die lyrischen Beiträge von *Bernhardi*, *Döring*, *Fink*, *v. Gerstenberg*, *Heilmann*, *Krug v. Nidda*, (der eine schöne Spanierlage: *das Rachegebilde* in 9 Romanzen, ähnlich denen von *Herder* übersetzten, vom Cid, geliefert hat), von *Roos*, *Sondershausen*, *Wendler* und *Witzel*, von welchem letztern uns vorzüglich die *Götter's* Elegien sehr nähernden, *Nachklänge* angesprochen haben. Die von unserer holden Dichterin *Hellwig* hier (nebst den Melodien) mitgetheilten Uebersetzungen zweyer rührenden schwedischen Volkslieder haben Rec. um so lebhafter interessiert, als er sie selbst oft in Schweden singen gehört,

und in Stockholm auch die persönliche Bekanntschaft des trefflichen *Afzelius*, Herausgebers der *Sammlung* altchwedischer Volkslieder, aus der sie entlehnt sind, zu machen das Glück hatte. Vom Hn. Prof. *Wendt* selbst finden sich hier leider nur *zwei* Gedichte, aber beide voll eines herrlichen lyrischen Schwungs in wahrhaft *Schiller'schem* Geist. Angehängt sind, wie gewöhnlich, eine Reihe artiger Charaden, Räthsel, Tanztouren, (unter denen diesmal besonders der, auch colorirt dargestellte *Guirandentanz von Roller* Beyfall finden wird), und Musikbeylagen. Auch einen *negativen* Vorzug hat dieses Taschenbuch: da es, zum erstenmal, die Leser mit *Hang'schen* Epigrammen verlohnt. Dieler, in seiner Art einzige Vielschreiber, der auf der Welt gar Nichts als Epigramme machen zu können scheint, hat leider die ausführliche und durch zahlreiche Beyspiele begründete Recension seiner 1220 Epigramme, die er schon 1805 in einer *Sammlung* herausgab, in unser A. L. Z. (1807. Nr. 238.), und die ihm dort gemachte warnende Erinnerung, daß selbst ein *Lessing* die kleine Anzahl seiner *eigenen* Sinngedichte schon für zu groß hielt, nicht beherzigt, sondern sich vielmehr durch seine *Leidens* noch zu Tausenden in hundert Almanachen aufgeschütteten Sinngedichte (meist ohne Sinn und Gedicht) fast um allen Beyfall geschrieben. Schon *Kästner* hat bemerkt, daß *Satz* und *Witz* sich auch darin gleichen, daß Erteres auch *tumm* werden kann.

Die äußere Verzierung dieses Taschenbuchs, in Papier, Druck, Einband und Kupfern, zeichnet sich diesmal ganz besonders aus. Die schönste Zierde bildet das Titelkupfer, eine verkleinerte Copie des herrlichen *Müller'schen* Kupferstichs von *Raphael's* Madonna von St. Sixt, in der Dresdener Gemäldegalerie, das in der That Alles leistet, was man in dieser GröÙe nur verlangen kann. Aber auch die übrigen sind in Idee, Zeichnung und Stich gleich meister- und musterhaft.

Nach dieser, der Wahrheit vollkommen treuen Anzeige, werden es unsere Leser mit uns so tadelswerther finden, daß das sonst schätzbare Morgenblatt in Nr. 264. d. J. eine so handgreiflich offenbare nur den Vortheil des *Kindischen* T. B. bezweckende Beurtheilung des vorliegenden aufgenommen hat, worin der Werth des letztern, sogar bis zu geistlicher Verfechtung seiner Hauptmitarbeiter, unredlich herabgesetzt wird. Ueberhaupt aber hat Hr. *Kind* schon in Hinsicht des Titels seines T. B. nicht so loyal gehandelt, als der Verleger des vorliegenden. Denn dieler nennt das seinige keineswegs ein *Becker'sches*. Jener aber gibt seines für den 29sten Jahrg. desselben aus, da doch der verlt. *Beter* dieses T. B. in den ersten Jahrgängen bekanntlich gar nicht redigirt hat, und erst vor 15 Jahren ein Privilegium erhielt. Wo wären denn nun also die 28 Jahrgänge des *Becker'schen* Taschenbuchs, zu denen Hr. *Kind* jetzt den 29sten geliefert zu haben dem Publicum weis machen will?

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## PHILOLOGIE.

GIESSEN, b. Heyer: *Lateinische Schul-Grammatik* zum Gebrauche für die mittlern und untern Klassen, von Dr. *Johann Philipp Krebs*, Professor am Herzogl. Gymnasium zu Weilburg. 1817. VIII u. 344 S. 8. (1 Rthlr.)

Die Rec. sein Urtheil über diese neueste Schrift eines achtbaren, vornehmlich in den Rheinlanden durch Lehre und Schrift nützlich wirkenden Schulmannes ausspricht, muß er ein Paar allgemeine Bemerkungen voranstellen, besonders in der Absicht, um seinem hier öffentlich ausgesprochenen Urtheile jeden Schein der Härte und Ungerechtigkeit zu nehmen. — Hoffentlich werden alle eifrigen und wohlunterrichteten Schulmänner der Ueberzeugung des Rec. beitreten, daß unsern Gymnasialunterrichte, der besonders in manchen Gegenden Deutschlands mit allem Ernste wieder aus mancherley Verrirrungen und Schwindeleyen in das alte solidere Gleis zurückgeführt ist und wird, von äußerer Beyhülfe in doctrineller Hinsicht nichts fast nöthiger sey, als eine verständig und besonnen angeordnete und gründlich ausgeführte lateinische Schulgrammatik. *Brüder's* praktische Grammatiken, von denen wir besonders der kleinern eine nützliche Wirklichkeit in früherer Zeit und in manchen Händen und Orten nicht absprechen wollen, reichen nach dem jetzigen Stande der philologischen Wissenschaften und nach den Forderungen, welche wenigstens an den höhern Schulunterricht gemacht werden müssen, an keinem Ende mehr aus, und Rec. wird sich weder durch die zahlreichen Auflagen noch durch die weite Verbreitung dieser Sprachlehre in seiner Ueberzeugung irre machen lassen, da er weiß, daß solche Erscheinungen häufig genug ihren Grund in etwas ganz Anderem haben, als in der wirklichen innern Vortrefflichkeit eines solchen Buches. Für ungleich vorzüglicher hält Rec. die neuesten Auflagen der *Wenschischen* Grammatik um der vielen Berichtigungen und trefflichen Zusätze willen, welche *Grotzsch*, so viel die Umstände erlaubten, beygebracht hat. Dafs aber auch diese Arbeit, welche Rec. jedoch bis jetzt als das empfehlenswerthe grammaticalische Hülfsbuch für den lateinischen Unterricht in den höhern Klassen betrachtet, noch Manches zu wünschen übrig lasse, kann Rec. um so weniger Bedenken tragen zu erklären, da der gelehrte Herausg. selbst es beklagt, dafs er nicht Alles dafür habe thun dürfen, was er wohl gewollt und gekonnt hätte. Andere Arbeiten, wie selbst die

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*Rothische* und die neuaufgelegte *Scheller'sche* Grammatik, können noch weniger in Frage kommen. Rec. sah deshalb der schon seit einiger Zeit angekündigten Erscheinung dieser neuen *lateinischen Schul-Grammatik* von Hn. K. mit aufrichtiger Freude entgegen, da er von dem Vf., der außer gewissenhaftem Fleiße auch gute Kenntnisse schon hie und da bewiesen hat, nach den mancherley guten Vorarbeiten und den hier und dort zerstreuten Bemerkungen einzelner Gelehrten etwas Befriedigendes zu erwarten sich berechtigt glaubte. Rec. muß aber eben so ehrlich gestehen, dafs seine Hoffnungen schon sehr verringert wurden, als er diese neue Schulgrammatik nur „zum Gebrauche für die mittlern und untern Klassen“ bestimmt sah: denn auf diesem Wege läßt sich schwerlich eine ausreichende Verbesserung der lateinischen Grammatik in's Werk setzen. Wenn irgendwo so ist hier gewifs nöthig, die Reform von oben herab anzufangen: alle Versuche, den Elementarunterricht in den alten Sprachen nicht blofs der nach verschiedenen Bedingungen immer auch verschiedenen *Form*, sondern auch der *Materie* nach gründlich zu verbessern, werden immerhin so lange mehr oder weniger misslingen, als wir nicht eine gründlich gelehrte und mit philosophischem Geiste aufgefaßte und angeordnete Schulgrammatik für den höhern Unterricht haben. Was daher Rec. bey erster Ansicht des gegenwärtigen Buches vermuthete, hat er nachher bey aufmerkamer Lesung desselben bestätigt gefunden: es enthält diese neue lateinische Schulgrammatik, die ein abermaliges Zeugniß für den rühmlichen Eifer und für die Gelehrtsamkeit ihres achtungswerthen Vfs. ist, sehr viele gute, zum Theil schon in seiner „Anleitung zum Lateinischschreiben. Frankfurt 1816.“ (Vergl. Literaturzeitung 1816 Nr. 287 sq.) mitgetheilte Bemerkungen in falscher Ordnung und verständlicher, nur oft etwas breiter und weit-schweifiger und daher zuweilen unklarer Rede zum Bedarf der genannten Klassen, und Rec. ist überzeugt, dafs sie neben und vor andern ähnlichen Arbeiten mit gutem Erfolge gebraucht werden könne. Rec. wünscht und hofft, dafs jene Ansichten und dieses Urtheil auch dem Vf. als richtig und gerecht erscheinen mögen und theilt sowohl zu näherer Kenntlichmachung des Buches als für eine wahrscheinlich zu erwartende neue Auflage desselben noch einige einzelne Bemerkungen aus und über verschiedene Stücke mit: S. 17 der Vorrede bemerkt der Vf. sehr richtig, dafs viele Grammatiken Manches enthielten, das in's Wörterbuch (oder auch, wie Rec. hinzusetzt, in die Stilistik, Rhetorik u. l. v.) gehöre. —

K. (4)

11. Th. von den Buchstaben und ihrer Aussprache. S. 1—4. §. 1—8. 21. Th. Formenlehre oder Lehre von den einzelnen Wörtern der Rede, ihrer Bildung und Biegung. S. 4—139. §. 9—206. S. 4. Die Definitionen oder vielmehr Beschreibungen der einzelnen Redetheile hier und weiterhin sind häufig unbestimmt, auch falsch, wie bey den Adjectiven, Pronomen und Verben. — S. 11. Der Vf. läßt richtig folgende lernen *mensa* der Tisch oder ein Tisch. — S. 26. Die allgemeinen und die besondern Regeln über das Geschlecht der Substantiven folgen richtig unmittelbar auf die Declinationen. — S. 35 und 37. Ueber die Ablative der Adjectiven und Participien in *e* und *i* (z. B. *ingenti*, *maiore*) gute Bemerkungen. — S. 47 sq. Die Charakterisirung und Eintheilung der Pronomen ist die gewöhnliche, aber sicherlich falsche; auch ist z. B. die Benennung *reciprocum* (*sui*, *sibi* u. f. w.) jetzt schon ziemlich allgemein umgewandelt in die richtigere *reflexivum*. S. 49 auch hier noch *sui* als *pronomen tertiae personae* neben *ego*, *tu*: so schwer ist, eingeleiterten Vorurtheilen zu entlagen, selbst wenn das Richtigere so leicht zu erkennen und, wie hier, schon häufig nachgewiesen ist. — S. 52 sq. Dafs bey der gewöhnlichen Eintheilung der Verben in *activa*, *passiva* und *deponentia* eine Verwechselung der Form und des Begriffs statt finde, hat Rec. schon anderwärts nachgewiesen. (Auch was S. 54 über die *Modi* folgt, ist unrichtig und dient zur Bestätigung dessen, was Rec. oben sagte über den nothwendigen Ausgang einer gelehrten Grammatik. Für den ersten Unterricht hält Rec. für besser, sich nur an die Form zu halten. Der Ausdruck ist hier, wie oft, schwankend z. B. 2. der *Conjunctiv*, die unbestimmte Art, die *nur etwas mögliches* angiebt (etwas nur Mögliches?) — S. 57. „*sic* ich sey, *mihi* seyn“ und so unten immer das *Præsens* *Conjunct.*, muß wenigstens *müge* heißen: leider aber scheinen nicht einmal die Lehrer der deutschen Sprache diesen Unterschied zu kennen oder zu beachten. — S. 118 sq. Nützliche Anweisung über die Bildung der zusammengesetzten Verben. — S. 132. „Adverbien sind theils Bestimmungswörter theils Eigenschaftswörter u. f. w.“ wie unbestimmt! — S. 135. Man muß den Knaben nicht lernen lassen, eine Präposition regiere zwey Casus zugleich. — 31. Th. Syntax oder Lehre von der Verbindung der Wörter und Worte mit einander S. 139—282. §. 207—485. S. 146. Die Erklärung der Apposition ist nicht richtig; es muß heißen: Apposition ist ein erklärender Zusatz ohne Relativ und Verbum. — S. 149 nimmt der Vf. einen dreyfachen Genitiv an: einen activen, einen possessiven und einen Objectsgenitiv. — S. 151. Nirgends leichter als bey denjenigen Adjectiven, welche einen Genitiv regieren, läßt sich ein allgemeiner, leicht verständlicher Grund dieser Rection angeben, etwa so: Alle unvollständige Adjective d. h. solche, welche, und wenn sie zur Vervollständigung und nähren Bestimmung ihres Begriffs noch eines Zusatzes bedürfen, regieren den Genitiv. Rec. weiß aus der Erfahrung mehrerer

Schulmänner, dafs selbst solche Schüler, wie hier vorausgesetzt werden, dergleichen Bestimmungen wohl verstehen und anwenden können, es müssen ihnen nur vorher gewisse allgemeine grammaticalische Grundbegriffe, die wie die Grundsätze in den Elementarunterrichte der Mathematik vorn an der Spitze stehn müssen, recht klar gemacht werden. — S. 200. „Abhängige Sätze sind solche, welche einen andern Satz vor sich haben, von welchem sie abhängig sind.“ Leider kommt so etwas ziemlich häufig vor! — S. 201. Wann wird man aufhören zu lehren, *igle* stehe zur Vermeidung einer Zweydeutigkeit? — S. 204. Sehr löblich ist es, die Anfänger von früh auf an die Umtauschung activer und passiver Ausdrücke zu gewöhnen: ohne Fertigkeit hierin wird die richtige Behandlung und Anwendung der Participien, besonders der *Ablativ* *abfol.* dem Anfänger ertauulich schwer. — S. 209 sq. ein recht verständliches Kapitel über die *consecutio temporum*. — Doch Rec. muß abbrechen und erwähnt nur noch, dafs auf „einige besondere Regeln“ vier Anhänge folgen: 1) von der Construction; 2) von den Abbreviaturen; 3) vom römischen Kalender; 4) der längste *Prolog* und *Metrik* S. 293—362, der recht fleißig gearbeitet ist und sicherlich mit Nutzen gebraucht werden wird. S. 363—73. Register. — Der deutsche Ausdruck des Vfs. ist, wie Rec. auch an einigen wenigen Beyspielen gezeigt hat, nicht kurz, sicher und bestimmt genug, hie und da selbst unrichtig. Solche Fehler müssen gründliche Kenner der alten Sprachen um so weniger sich zu Schulden kommen lassen, da von ihnen, wie Rec. überzeugt ist, wenigstens eben so viel Heil für unsere herrliche, noch so wenig begriffene und so unvollständig dargestellte Mutterprache erwartet werden darf als anderswoher.

#### RÖMISCHE LITERATUR.

QUEDLINBURG, b. Basse: *Aetna*, ein Lehrgedicht des L. Lucilius Junior, nebst dem Bruchstücke eines Gedichts des Cornelius Severus vom Tode des Cicero. Der lateinische Text nebst einer metrischen Uebersetzung und Anmerkungen von Joh. Heinr. Friedr. Meineke, Prediger zu St. Blasius in Quedlinburg u. f. w. 1818. 103 S. 8. (14 gr.)

Was den Vf. den wir durch eine nicht unverdientliche, wenn schon strengern Anforderungen an einen Verdeutlicher keineswegs genügende metrische Uebersetzung des Lucretius kennen, bestimmt habe, sich an dem weit weniger interessanten, wenn schon vielleicht schwerern Lehrgedicht dieses L. Lucilius zu versuchen, darüber giebt er uns in der Vorrede Auskunft. Eben die Schwierigkeit dieses Gedichts, die im Inhalte schon, hauptsächlich aber in der großen Verdorbenheit des Textes liegt, womit unwissende Abschreiberhände es bedeckt, reizten ihn; und er glaubte, eine neue Ausgabe dürfte, jungen



Leuten in die Hände gegeben, für interpretatorische sowohl als kritische Übung und Anregung nicht unzuweckmäßig seyn. Auch ermüde das Gedicht seiner Kürze wegen nicht, ja es sey in Ansehung der Sprache viel daraus zu lernen, und selbst der große Gelehrte *Theſaurus* möchte aus demselben hin und wieder zu ergänzen seyn. Zudem sey keine einzelne Ausgabe vorhanden, außer der von *Gorallus* (wie sich *Joh. Clericus — le Clerc* — auf dem Titel nannte) Amsterdam 1703 und nachher wieder 1715 bey *David Mortier*, welcher Text dann wieder der *Conr. Arnold Schmid'schen* Uebersetzung beygedruckt ist, wiewohl er sich in mehreren Sammlungen, und besonders in *Wernsdorfs* Ausgabe der *poet. lat. minorum* (Altenburg 1785 p. IV) befinde. — Bekanntlich ist dieses Gedicht, von verschiedenen Gelehrten verschiedenen Verfassern zugeschrieben und Hr. M. stimmt unsers Erachtens mit Recht *Wernsdorf* bey, der aus triftigen äußern und innern Gründen es dem Augusteischen Zeitalter, namentlich dem *Severus* abgeprochen, denn an *Virgil* wird mit *Kasp. Barth* ohnehin niemand mehr denken wollen, da die Stelle des Seneca ep. 79 von einem *Virgil'schen* Aetna nur auf die Beschreibung Aen. III, 571 gehen kann, so wie was von Ovid gelagt wird, auch er habe *hunc solemnem omnibus poetis locum* berührt, auf die *Metam.* XV. 340 ff. und eignet es mit *Wernsdorf* eben diesem *Lucilius* zu, an den *Seneca's* Briefe und so dieser 79ste gerichtet ist, worin von einer solchen Episode eines größeren Gedichts, das *Lucilius* unter Händen hatte, gesprochen wird — *donec Aetnam describas warmine tuo*. — Wenn wir übrigens auch nicht gerade die Meinung sind, daß dieses dunkle schwerfällige Lehrgedicht in Schulen sollte erklärt werden, da Kritik und Interpretation an so vielen den Geist mehr nährenden, fruchtbareren Erzeugnissen geschehen werden kann; so ist darum für das philologische Publicum die Arbeit des Vfs. dennoch aus dem andern von ihm angeführten Gründen, und auch durch sich selbst schätzbar und vielen Dankes werth. — Zwar unsre strengern Theorien der Verdeutschungskunst werden mit dem Vf., der von seinem Dichter eine metrische Uebersetzung geben wollte, nicht darin zufrieden seyn, daß er diese Uebersetzung zugleich als eine *frege* ankündigt, und den Grund kaum gelten lassen, weil (S. VI der Vorr.) eine genaue wörtlich treue *sehr schwer* — das ist ja der Fall auch bey vielen andern Dichtern — ja bey diesem Poeten besonders ganz unmöglich sey. Warum, könnte man fragen, wählte der Vf. lieber nicht die Prose? — Weil die *Schmid'sche* Uebersetzung, die man hat, in Prose verfaßt ist? — Aber diese ist ja mehr Umschreibung als Uebersetzung; und so konnte Hr. M. in einer gedrängtern harmonischen Prose um so mehr, als er auf neue Berichtigung des Textes und wichtigere Sinnerklärung ausging, jener leicht den Preis abgewinnen. Doch wir wollen auch darüber mit ihm nicht rechten. Er hat auch so bey einem so schwierigen, ja ziemlich undankbaren Stoffe viel Gutes geleistet. Seine Uebersetzung ist oft

umschreibend und erklärend, und, wie wir auch allen seinen Ansichten und Aenderungen des Textes, von denen er in der Vorrede selbst sagt, daß bey einer solchen Verdorbenheit der Urchrift eine Scaliger'sche Kühnheit nicht bloß entschuldbar, sondern nöthig sey, (ein ziemlich gewagtes kritisches Axiom!) nicht immer bestimmen können, so müssen wir ihm doch das Zeugniß geben, daß er mit Einsicht und Gelehrsamkeit zu Werke gegangen, und in Manchem heller gesehen als seine Vorgänger. Die Hexameter sind, wie bey seiner Verdeutschung des *Lucretius* nicht die gerundetsten, kunstreich abgemessensten; manche sind steif und hart, aber das Original, wenn schon ein gewisser leichter Fluß demselben nicht abzusprechen ist zeichnet sich auch nicht durch schöne Numerosität aus. Im Ganzen haben wir doch weniger Verstöße gegen richtige Syllbenmessung und selbst rhythmischen Periodenbau in dieser Uebersetzung als in der *Lucretius'schen* gefunden, und manche Partien darf man gelungen nennen. Aber doch trifft man häufig auf Hexameter, wie folgende, die der wackere Vf. bey einer etwanigen neuen Bearbeitung zu ändern beschließen seyn wird:

Wie des Gewühles Grund im Berge, so des erhabnen Werks zu bewundern Meiner! Sieh ihn, jetzt schleudert er Asche. (S. 35.)

wo weder der Abschnitt, da der Sinn des ersten Satzes beym Worte: *Meiner* aufhört, im Rhythmus aber herübergezogen wird in den Sinn des folgenden, richtig ist, noch die Staumfylbe *sich* kurz gebraucht werden kann —.

Ganz vorzüglich jedoch die dem Aetna eigene Quarzart  
Solltest es glauben kaum, wenn in der Hand du sie hältst. (S. 65.)

Nach jenem lahmen prosaischen Hexameter, in welchem auch noch der Hiatus Aetna *eigene* irrt, beleidigt besonders der ungleiche folgende, mit seinem „*solltest es*“ und dem gedachten und undeutlichen *hältst*. Besser vielleicht und etwas poetischlebendiger klangen die Verse so:

„Ganz ausnehmend jedoch die dem Aetna besondere Quarzart,  
Kaum vermöchtest du es, in Händen sie haltend, zu glauben.“

wieder S. 81 ff.

Doch ich würde vergehend mich mühen, solcher Erscheinung Gründe die zu *enthüllen*, so lang du Fabel und Lüge Noch für | Wahrheit | hältst, zum | Beispiel | wenn du noch wähest u. s. w.

*Sed frustra certis disponere singula festis Tentamus, si firma manet tibi fabula mendax.* V. 605—6.

Warum hier die harte Zusammenziehung *enthüllen* und nicht lieber *enthüllen* gesetzt? und dem letzten lahmen Hexameter hätte können auch noch aufgeholfen werden z. B. weil der Vf. aus Einem Hex. oft zwey machend, doch freyer überliefert, was ihm ja

ja einen Spielraum zu mehr rednerisch-poetischer Farbe des Ausdrucks gegeben hätte.

— so lang dir Fabel und Lüge  
Noch zu bekennen als Wahrheit behagt: So: wenn  
du noch wähest:

Auf diese Weise wäre dann auch noch das undichterische: zum *Beyspiel* aufgeopfert worden. — Wie der Vf. einen entschieden palmbachischen Versufs als molossen zuweilen gebrauchen konnte: z. B. S. 73.

Sichere Vordeutung des bald zu erfolgenden Ausbruchs.

ohne andere Ungehörigkeiten dieser Art aufzuzählen, sehen wir nicht ein.

Die Anmerkungen sind theils kritisch, theils philologisch-erläuternd. In den ersten folgt der Vf. häufig *Wernsdorf*, d'Orville, *Corallus* (*le Clerc*) u. a. Doch fehlt es nicht an manchen mehr oder weniger sinreichen eigenen Vermuthungen, wie z. B. bey dem, den oben ausgehobenen Versen 505—6 folgenden, 507ten.

*Materiam ut credas aliam furere igna favillae,  
Plurimum proprietate simul concreverat etc.*

Dafs die glühende Wuth der fließenden Maff' ein  
Gemisch sey u. f. w.

wo der Vf. statt *Scaligers* und *Corallus furvo igne favillae*, *furvo igne furentem* vorschlägt mit dem Zusatz, wenn irgend eine Handschrift darauf hinwiese. Im 510 V.

*nam posse exustae cretae quoque robore fundi  
Et sigulos huius esse fidem.*

(Denn es werfe der Berg, wie die Töpfer bezogenen auch Massen

Aus von glühendem Thon.)

will Hr. M. um der verdorbenen L. A. einen Sinn zu geben, lesen:

*post etenim crudae cretae etc.*

Die obige Aenderung scheint uns aber unnöthig, die letzte zu gewaltiam. Wir würden zu weitläufig werden, wenn wir von den andern zahlreichen mehrere herausheben wollten. Es sind offenbar darunter viel prüfungswerthe. Die philologischen Anmerkungen enthalten freylich auch viel Bekanntes: der Vf. zählte auch auf weniger eingeweihte Leser. Angehängt ist das Gedicht des *Corn. Severus* auf *Ciceros* Tod.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### I. Universitäten.

#### Erlangen.

Am 14. November hielt der von Halle, hierher berufene Hr. Hofrath und Prof. Bucher seine öffentliche Antrittsrede: de *praesentia juris Romani*, das bey dieser Gelegenheit von ihm ausgegebene Programm enthält: *Animadversiones in Domitii Ulpiani, quas in primis Digestorum titulos migrarunt, fragmenta.*

### II. Vermischte Nachrichten.

#### Aus den Oesterreichischen Staaten.

(Aus Briefen vom September 1818.)

In Folge einer allerhöchsten Entschliessung glaubte man auch die protestantischen theologischen Schriften nicht blos der Beurtheilung der politischen Seits aufgestellten Censoren, sondern zuvor auch noch der Vergutachtung der katholischen Ordinariate oder Consistorien unterziehen zu müssen. Diefs geschah wirklich seit dem Jahre 1814, und brachte bey den Bekennern der evangelischen Kirche, die darin eine Verletzung des bisher befolgten Toleranz-Systemes erblickten, eine üble Wirkung hervor, da diese neue Censur-

richtung auch in literarischer Hinsicht zu mancherley gegründeten Beschwerden Veranlassung gab. Die kais. königl. Consistorien Ausg. und Helv. Confession in Wien hielten es für Pflicht, Se. Maj. den Kaiser, um Befreyung der protestantischen theol. Literatur von dieser lästigen und misslichen Censur-Einrichtung ehrsüchtig zu bitten, damit die, in dem Toleranz-System begründete Unabhängigkeit des evangelischen Religions- und Kirchenwesens gesichert und den zu befohlenden feindlichen Reibungen und Beschwerden vorgebeugt werde. Ihr Vertrauen auf die nicht genug zu rühmende Gerechtkeitsliebe des huldreichen Monarchen ist auch bey dieser Gelegenheit noch fester begründet worden; denn Se. Maj. haben, auf das gehorsamste, von der obersten Polizey- und Censurhofstelle unterstützte Gesuch derselben mittelst einer allerhöchsten Resolution erklärt: es sey Höchstseiner Meinung nie gewesen, dafs man auch die protestantischen theolog. Schriften der Vergutachtung der katholischen Ordinariate oder Consistorien zu unterziehen habe, und dafs dieses daher unterbleiben und die theologischen Bücher der Protestanten künftig ein einzig und allein der Beurtheilung der politischen Seits aufgestellten Censoren unterliegen sollen. Diefs weise und gerechte Entscheidung hat nicht blos auf unsre protestantischen, sondern selbst auf all- aufgekärten katholischen Literaturfreunde den besten Eindruck gemacht.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## Universitäten.

## Erlangen.

## Verzeichniß

der Vorlesungen auf der Königl. Friedrich-Alexanders-Universität daselbst im Winterhalbjahre 1818 — 1819.

Ihr Anfang ist auf den 1ten November bestimmt.

## A. Allgemeine Wissenschaften.

## I. Philosophie.

**Logik**, Prof. Breyer und Prof. Mehmel, letzterer nach seiner analytischen Denklehre (Erlangen 1803).  
**Moral**, Prof. Mehmel nach seinem Lehrbuche der Sittenlehre (Erl. 1811).  
**Naturrecht**, Prof. Breyer und Prof. Mehmel, letzterer nach seiner reinen Rechtslehre (Erl. 1815).  
 Zu Privatvorlesungen über die philosophischen und ästhetischen Wissenschaften ist Prof. Breyer erbötig.  
**Allgemeine Encyclopädie**, Prof. Fabri nach Dictaten und seiner Encyclopädie der historischen Wissenschaften (Erl. 1808).

## II. Mathematik.

**Reine Elementar-Mathematik** (Arithmetik, Geometrie und ebene Trigonometrie), Prof. Korte 6mal wöchentlich; bey der Arithmetik legt er sein systematisches Lehrbuch zum Grunde.  
**Algebra**, Derselbe 4mal die Woche, nach L'Houillier.  
**Stereometrie und sphärische Trigonometrie**, Derselbe 4mal die Woche.  
 Die **Aufgangsgründe der von ihm entdeckten combinatorischen Integralrechnung**, Derselbe 3mal die Woche; mit Nachweis der Anwendung auf die Analysis.  
 Das **7te bis 9te Buch der Elemente des Euklides**, Derselbe 3mal wöchentlich, öffentlich.  
**Statik, Hydrostatik und Aerometrie**, Derselbe 4mal die Woche nach Karsten. Ebenderselbe ist auch erbötig, privatissime Unterricht zu geben.

## III. Naturkunde.

**Allgemeine Naturwissenschaft**, Prof. Nees von Esenbeck auf Verlangen, nach Oken's Lehrbuch der Naturphilosophie.  
**Chemie**, Prof. Schweigger 6mal die Woche.  
 A. L. Z. 1818. Dritter Band.

**Reine Chemie mit Experimenten**, Mag. Bischof 6mal wöchentlich.

Von den neuen **physicalischen und chemischen Erfindungen**, Prof. Schweigger Mittwochs öffentlich.

**Geschichte der Chemie** ist Derselbe zu lesen erbötig 3mal die Woche öffentlich. Ebenderselbe wird auch auf Verlangen **Anleitung zu physicalischen und chemischen Experimenten** geben.

**Stöchiometrie**, Mag. Bischof unentgeltlich.

**Naturgeschichte der kryptogamischen Gewächse**, Prof. Nees von Esenbeck Montags öffentlich.

**Toxikologie**, Ebenderselbe an den vier folgenden Tagen der Woche.

**Zoologie und Zoornomie**, Dr. Goldfuß nach seinem Handbuche der Zoologie (Nürnberg 1818).

**Mineralogie**, Derselbe nach Rau's Lehrbuche (Würzburg 1818).

**Unterhaltungen über naturwissenschaftliche Gegenstände** setzt fort Prof. Nees von Esenbeck, in Verbindung mit Prof. Schweigger, Dr. Goldfuß und Mag. Bischof.

## IV. Geschichte.

**Universalgeschichte**, Prof. Meusel nach Schröckh, Prof. Fabri nach Wachler, und Prof. Lips öffentlich.

**Geschichte der neueren Staaten**, Prof. Meusel nach der 5ten Ausgabe seines Lehrbuchs, und Mag. Fick nach demselben Buche.

**Geschichte der deutschen Völker**, Prof. Fabri nach Mannert, **Geschichte und Statistik von Baiern**, Prof. Fabri nach Dictaten, und Mag. Fick nach eigenem Lehrbuche.

**Abschnitte der Literaturgeschichte**, Prof. Fabri 3mal wöchentlich, nach Bruns, öffentlich.

**Merkwürdigkeiten der Tagesgeschichte**, Prof. Fabri öffentlich, und Mag. Fick Sonnabends unentgeltlich.

**Geographie**, Prof. Fabri nach der 1ten Ausgabe seines Abrisses der neuesten Geographie (1817). In Verbindung mit der Statistik, Mag. Fick nach seiner geographisch-statistischen Beschreibung aller Staaten und Nationen (1817).

**Statistik**, Prof. Meusel nach der 4ten Ausg. seiner Lehrbuchs (1817).

## V. Philologie.

**Hebräische Sprache**, Prof. Kanne nach Gelenius.

Den kleineren Koran erklärt Derselbe privatissime.

**Griechische Sprache**, Prof. Heller, erklärt den Ajax und Oedipus Coloneus von Sophocles.

L (4)

Lati-

**Latéinische Sprache**, Prof. Höller die *Capitoli von Plantus* und das erste Buch der *Annalen des Tacitus*. **Eben-**  
**derselbe** erklärt im philologischen Seminar abwechselnd einen römischen und einen griechischen Schriftsteller, und stellt Uebungen an im Lateinschreiben und Sprechen.

**Derfelbe** erbiethet sich auch, über die *Grundrätze der Stilk* und über *römische Alterthümer* zu lesen.

**Philologische Encyclopädie und Methodologie**, Dr. Kapp. **Derfelbe**, *Symbolik und Mythologie der alten Völker*. **Eben-**  
**derselbe** ist auch zu Privatunterricht in der griechischen und lateinischen Sprache erbötig.

**Französische Sprache**, der Lector derselben, Mag. Meynier, erklärt den *Montesquieu sur les causes de la grandeur des Romains etc.*, und setzt seine Privatstunde fort.

**Englische und italienische Literatur**, Prof. Breyer privatissime.

**Englische Sprache**, der Lector derselben, Mag. Fick, erklärt Sonnabends *Shakespeare's Macbeth* unentgeltlich, und setzt Privatunterricht nach seinen Lehrbüchern fort.

## B. Befondere Wissenschaften.

### I. Theologie.

**Encyclopädie und Methodologie**, Prof. Berthold.

**Exegetische Vorlesungen über das alte und neue Testament:**

Ueber die *Genesis*, Prof. Kanne und Prof. Lipperi.

Ueber die *neun ersten kleinen Propheten*, Prof. Berthold.

Ueber die *Brise des Paulus an die Thessalonicher*, den *Timotheus*, *Titus* und *Philemon*, **Derfelbe**. Den Inhalt der *drey ersten Evangelien* erklärt Prof. Kaiser.

**Neuere Kirchengeschichte**, Prof. Vogel nach *Münchener*.

**Dogmatik**, Prof. Kaiser nach eignen Heften.

**Christliche Moral**, Prof. Vogel nach seinem Lehrbuche.

**Hermeneutik des neuen Testaments**, Prof. Kaiser nach seinem Grundriß (Erl. 1817).

**Pastoraltheologie**, **Derfelbe** nach einem Lehrbuche (Erl. 1816), und Prof. Lipperi.

**Homiletische Uebungen im theologischen Seminar**, Prof. Berthold öffentlich.

**Examinatorien**, Prof. Vogel und Prof. Kaiser öffentlich.

Ueber die Religion nach den *Grundrätzen der reformirten Kirche*, Dr. Krafft, Pfarrer der reformirten Gemeinde, unentgeltlich.

### II. Rechtswissenschaft.

**Encyclopädie und Methodologie**, Prof. Gröndler nach seinem Lehrbuche.

**Geschichte des Röm. Rechts**, **Derfelbe** nach Zachariä.

**Deutsches Privatrecht**, Prof. Poffe nach Runde.

**Deutsches Familienrecht**, **Derfelbe** öffentlich.

**Einsitzung in das bayerische Privatrecht**, Prof. Gröndler Mittwochs, nach seinem Buche öffentlich.

**Gemeines und bayerisches Lehnrecht**, **Derfelbe** nach Moshammer.

**Öffentliches bayerisches Recht**, Dr. Schunck.

**Kirchenrecht**, Prof. Glück nach Schmalz.

**Pandecten**, Prof. Bucher nach seiner systematischen Darstellung des Justinianischen Rechts. (*Zweyte* Aug. Halle 1811.)

**Gemeines und bayerisches Strafrecht**, Dr. Rofchirs.

**Bürgerlichen Proceß**, nach dem *Cod. judic. Bavar.*, mit Ausarbeitungen, Prof. Poffe.

**Das Europäische pract. Völkerrecht**, Dr. Schneck nach Saalfeld.

**Einsitzung in die gerichtliche Geschäftslehre**, Dr. Rofchirs nach Puchta's *Geschaftsmann* (Erl. 1811).

### III. Heilkunde.

**Pathologie und Therapie der syphilitischen Krankheiten**, Dr. Hofmann.

**Düretik**, **Derfelbe** unentgeltlich.

**Encyclopädie und Methodologie**, **Eben-**

**Osteologie**, Prof. Loshge nach seinen Tabellen.

**Anatomie**, **Derfelbe** hält die *Demonstrationen auf dem anatomischen Theater* und setzt sein *anatomisches Examinatorium* fort. — Dr. Fleischmann, Prosector, giebt Anleitung zu *anatomischen Arbeiten*, bey den *Muskeln* nach seiner Anweisung zur *Zergliederung der Muskeln* (Erl. 1810). **Derfelbe**, *Anleitung zur gerichtlichen Untersuchung der Leichname* nach seinem Buche (Erl. 1811). Auch erbiethet er sich, privatissime Unterricht in der *Anatomie* zu geben.

**Allgemeine Anatomie** trägt Dr. Leopold vor.

**Physiologie**, Prof. Loshge.

**Pathologie und Therapie der chronischen Krankheiten**, Prof. Henke.

**Krankheiten der verschiedenen Alter**, **Derfelbe** öffentlich.

**Medicinische Polizey**, **Derfelbe** nach seinen Schriften.

**Medicinische Anthropologie**, Dr. Leopold.

**Chirurgische Operationen**, Prof. Schrüger nach seinem Grundriß.

**Geschichte der Chirurgie**, **Derfelbe** öffentlich.

**Einbindungskunst**, **Derfelbe** nach Froriep.

**Klinische Uebungen**, Prof. Henke im medicinischen Klinikum und Prof. Schrüger im chirurgischen.

**Pharmaceutische Waarenkunde**, Mag. Marius, *amal* wöchentlich auf Verlangen.

Anmerkung zu Nr. II. u. III. Die neu berufenen Lehrer in den Fächern der Rechtswissenschaft und Heilkunde werden ihre Vorlesungen noch für diese halbe Jahr zeitig genug ankündigen.

### IV. Staatswissenschaften.

**Encyclopädie**, Prof. Lips nach seiner Staatswissenschaftslehre, und Prof. Kan.

**Staatswirtschafts und Finanz**, Prof. Hase nach seinem Handbuche, Prof. Lips und Prof. Kan, *letzterer* mit anhaltender Rücksicht auf bayerische und andere neuere Staatsgesetze.

*Vergleich des Volks- und Staatskanzlers der alten und neuen Staaten*, Prof. Rau öffentlich.  
*Policy*, Prof. Harl nach seinem Handbuche, und Prof. Lips nach Dictionen.

Ueber die *bayerische Verfassung*, Prof. Harl nach seiner Schrift: Ueber einige der wichtigsten Vortheile und Vorzüge der neuen Verfallungskunde des Königreichs Bayern.

*Landwirtschaft*, Prof. Lips und Prof. Rau, letzter nach Beckmann.

*Technologie*, Prof. Lips und Mag. Fick.

*Handelwissenschaft*, Prof. Rau nach Endigung der Encyclopädie (s. oben), nach Leuchs (vollständ. Handelswissenschaft), und Mag. Fick in Verbindung mit der Technologie.

Zur *Forstwirtschaft* ist Prof. Lips erbötig, wie auch zu Vorlesungen über andere staatswissenschaftliche und geschichtliche Gegenstände.

Das *kameralistische Conversatorium und Examinatorium* setzt fort Prof. Harl.

*Wissenschaftliche Unterhaltungen* wird Prof. Rau einmal in der Woche, in Verbindung mit einigen andern Lehrern, fortsetzen.

*Buchhalten und kaufmännische Rechnungen* lehrt Handelslehrer Horn.

Die *Universitätsbibliothek* wird smal in der Woche von 1 bis 1 Uhr, die Säle der Kunst- und Naturalien-sammlungen Mittwochs von 1 bis 1 Uhr geöffnet.

Ueberdies geben Unterricht:

Universitätssechsteimer *Roux* im *Rechnen* und in *Turnübungen* auf dem Turnplatze.

Universitätssechsteimer *Nohlschek* im *Tanzen*.

Stallmeister *Kesper* im *Reiten* auf der Universitäts-Reitbahn.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

### I. Neue periodische Schriften.

Von dem *Repertorium der neuesten engl. Literatur*, herausgegeben von J. H. Bohte u. Comp. in London, sind die Numern 1 u. 3, oder Monat September u. October erschienen und durch alle deutsche Buchhandlungen so wie bey mir zu erhalten.

C. F. Steinaecker in Leipzig.

### II. Ankündigungen neuer Bücher.

Die vierte Auflage vom

*Valkischulensfreund,*

ein *Hülfsbuch zum Lesen, Denken und Lernen*. Von C. F. Hempel, Pfarrer zu Stünzhayn. Nebst 4 Ab-bildungen von Gipsfiguren.

hat die Presse verlassen und ist für 6 gr. bey unterzeichnetem Verleger, so wie durch alle gute Buchhandlungen zu haben. Achtung für die so gute Aufnahme des Buchs, das in zwei Jahren die vierte Auflage erhalten hat, bedarf der Verfasser, diesmal noch einige gewöhnliche Zusätze hinzuzufügen, wodurch seine anerkannte Brauchbarkeit gewiss noch erhöht worden ist. Es ist 33 Bogen stark, enthält Leseübungen, Erzählungen, Fabeln, Sitten- und Denksprüche, Lieder, Unterricht in der Naturlehre, der Gesehichte, christlichen Kirchengesehichte, den Pflichten und Rechten der bürgerlichen Gesellschaft, der Rechtschreibung und Geographie, so wie einer Natur-, Zoologie und Astronomie; kurz alles das, was außer der Religion in Volks-schulen gelehrt werden soll. Auch Erwachsene, die in ihrer Jugend keinen so vollständigen Unterricht er-

hielten, wird es ein angenehmes und belehrendes Lese-buch seyn. Wer sich an den Verleger mit postfreyer Uebersendung des Geldes wendet, erhält 3 Exemplare für 1 Rthlr. Gebunden kostet das Exemplar 9 gr.

Leipzig.

Fr. Chr. Dörfl.

In der Darnmann'schen Buchhandlung zu Zül-lichau und Freystadt sind folgende Schriften erschienen:

*Lange, Fr.*, Entwicklungen der im bürgerl. Leben vorkommenden Rechnungsarten. 8.  
*Schmidt, C. W.*, Anweisung, Frucht- und künstlichen Weinestig nach einem neuern Verfahren anzufertigen. 8.

In meinem Verlage ist erschienen und in jeder guten Buchhandlung für 12 gr. Courant zu haben:

*Fahrerweize*, eine Sammlung kindlicher Lieder, der Aelternliebe gewidmet von M. Theodor Sittenst.

Die Absicht des Herrn Verfassers bey der Herausgabe dieser Lieder ist, vornehmlich, um Lehrern und Erziehern eine Sammlung von Gedichten zu übergeben, die deren Zöglinge ihren Aeltern und Vorfahren bey dem Wechsel jedes Jahres gewöhnlich zu überreichen pflegen; ferner soll dieses Werkchen den himmlischen Sinn der reinen Kindheit anregen, ihn immer mehr wecken und fördern helfen den Sinn, bey welchem sich das unschuldige Gemüth während der frühen Tage der Kindheit so froh und selig fühlt, und endlich auch eine Rückerinnerung in dem Gedäch-

dichtnisse derer wecken, die seine Schüler gewesen sind, nämlich Erinnerungen an die goldenen Tage ihrer Jugend, die um so süßter seyn müssen, je mehr sie sich einer schönen und gewissenhaften Anwendung derselben bewußt seyn können.

Liegnitz, den 27. October 1818.

J. F. Kuhlmei.

Bey C. Haslinger in Linz ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Ausführliche  
Schul-Katechisationen*

über  
die *grossenbarre Religion*,  
insbesondere über das *alte Testament als Einleitung zum Unterricht in der christlichen Religion*.

Zum Behufe der Katecheten, Schullehrer, und aller derjenigen, denen die Erziehung und Bildung der Jugend anvertraut ist.

Von

Anton Link,  
ehemaligem Katecheten und Lehrer der Katechetik,  
gegenwärtigem Consistorial-Bathe und Spiritual  
im Cleriker-Seminarium zu Linz.  
gr. 8. Linz 1818. 1 Rthlr. 18 gr.

Link, A., *ausführliche Schul-Katechisationen über den ersten Unterricht in der Moral*. 3 Bändchen. 8. Dal. 1816. 1 Rthlr. 16 gr.

— *ausführliche Schul-Katechisationen über den ersten Unterricht in der Religion*. 3 Bändchen. 8. Dal. 1817. 1 Rthlr.

Diese ausführlichen Schul-Katechisationen, wovon der erste Theil in 3 Bändchen, nebst den Vorbereitungslebrten, alle Pflichten gegen sich selbst und gegen andere enthält; der *zweite* Theil, ebenfalls in 3 Bändchen, alle Eigenschaften Gottes und die Pflichten gegen Gott lehrt, sind für Kinder deutlich, anschaulich, gründlich, und auf Herz und Willen wirkend dargestellt. — Der Name des Verfassers (der durch viele Jahre die Katechisirunkunst mit öffentlichem Beyfalle auf der Normalhauptschule zu Linz praktisch ausübte) und das allgemeine günstige Urtheil sprechen hül für den Werth dieser Katechisationen.

Jeder Seelforger also, dem sein Amt, die ihm anvertrauten Kinder in der Schule gut zu unterrichten, lieb, werth und heilig ist, wird mit Nutzen und Vergnügen diese Katechisationen lesen und studieren, und daraus mehr, als aus allen Theorien und Regeln, die schon, aber schwere Kunst, gut zu katechisiren, sich erlernen können. Aber nicht allein der Katechet, sondern auch jeder Prediger findet darin reichhaltigen Stoff zur Erläuterung, zur Ausarbeitung seiner Predigten. Die Lehren, fassliche und richtige Ent-

wicklung der Begriffe ist eben sowohl für Erwachsene, besonders für das Landvolk, als für die Kinder nützlich. Die Verknüpfung durch die in diesen Katechisationen aufgestellten Beispiele giebt erlt dem Unterriebten Leben, und reizt zur Nachahmung oder zur Warnung. Für beide Erfordernisse zu einer nützlichen Predigt findet der Seelforger in diesen Katecheten reichlichen Stoff, so oft er immer über irgend eine Pflicht, oder über eine Eigenschaft Gottes mit Frucht zu seiner Heerde sprechen will. Der dritte Theil, welcher die Katechisationen über das alte Testament enthält, ist eben so, nicht allein dem Katecheten, sondern auch dem Prediger ungemein nützlich. Da ohnedies das Volk sehr gerit Geschichten, besonders aus der heil. Schrift, hört, so lernt der Prediger daraus, wie er diese Geschichten mit Nutzen für sein Volk anwenden kann.

Dieses Werk sollte also in keiner Handbibliothek eines Seelforgers mangeln, dem sein Beruf und das Streben, sich immer mehr zu vervollkommen und seiner Heerde nützlich zu werden, warm am Herzen liegt. — Besonders wird dieses Werk wohlhabenden und gutedienenden Pfarrern empfohlen, um es vorzüglich solchen Schullehrern in die Hände zu geben, die, wegen der Entfernung ihrer Schule von dem Pfarrorte, selbst zum Theil zum Religionsunterrichte ihrer Schuljugend mitwirken müssen.

Die Kaiserliche Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg giebt, auf Veranlassung ihres Präsidenten, des wirklichen Etatsraths und Ritters von Urmow, eine vollständige Sammlung aller gelehrten Reien dorcha russische Reich, an welchen Akademiker Theil gehabt haben, in russischer Sprache heraus, und zwar mit Anmerkungen, Erläuterungen und Ergänzungen. Der erste Band derselben ist bereits erschienen, und enthält den ersten und zweiten Theil von *Kraschninski*'s Beschreibung des Landes Kamtschatka. Ob nun gleich dieses Werk in seiner frühern Gestalt schon vor mehr als 40 Jahren ins Deutsche überetzt worden ist, so macht doch die jetzige neue Ausgabe desselben, wegen der vielen Berichtigungen und Zusätze, mit welchen es durch vielfältige Bemühungen der Herausgeber ist bereichert worden, auch eine neue Uebersetzung nöthig, die ich denn hiermit ankündige.

Christian Gosthold Seyffert,  
Lehrer in einem Erziehungs-Institut  
in St. Petersburg.

Der Graf von Wackerbarth ist unablässig mit der Vollendung einiger grossen historischen Werke beschäftigt, worunter die *frühe Geschichte der Türken bis zur Eroberung von Constantin 1453* vielleicht für diesen Augenblick das interessanteste seyn dürfte.

# MONATSREGISTER

vom  
NOVEMBER 1818.

## I.

Verzeichniß der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsbältern recensirten Schriften.

*Anm.* Die erste Ziffer zeigt die Nummer, die zweyte die Seite an. Der Beysatz EB. bezeichnet die Ergänzungsbältern.

### A.

*Adler*, Fr. Ch., f. *Hübner's* bibl. Historien.  
*Annuaire de la république et Cant. de Genève* pour l'année 1818, cont. le tableau général du Gouvernement. EB. 121, 563.

### B.

*Bäbel*, J. G., practische Feldmeßkunst für Landfeldmeßer. 1r Th. EB. 131, 1013.  
*Boye*, J., om Penge, Lærnetmidler og Dyrind, od. üb. Geld, Lebensmittel u. Theurung. 267, 433.  
*Buchanan*, Fr, Journey from Madras through the countries of Mysore, Canara and Malabar. 3 Vols. 286, 585.  
*v. Bülow*, F., üb. die gegenwärt. Verhältnisse des christl. evang. Kirchenwesens in Deutschland, bes. in Bezieh. auf den Preuss. Staat. 276, 505.  
— G. Ph. v. Abhandl. über einzelne Materien des röm. bürgerl. Rechts. 1r Th. 281, 545.

### C.

*Calderon de la Barca*, das Leben ein Traum. Schsp. Nach der *Gries*. Uebersetz. für die deutsche Bühne. Frey bearb. von J. B. v. *Zahlhas*. 289, 609.  
*Chronik von Giebichenstein*, Ludwig dem Springer, Halle u. der Umgegend. (Von J. Ch. *Hendel*) 273, 431.  
*Claufen*, H. G., Predigten, herausg. in Bezieh. auf die Jubelfeyer der Reformat. im J. 1817. Aus dem Dän. EB. 125, 1000.

### D.

*Dall*, J., landsaerdig Fremtsittling — wahrhafte Darstellung des Schicksals der in Odenfe verstorbenen A. Cath. Elif. *Lund*. Dänisch. 268, 443.  
*Dittenberger*, F., Hand- u. Lehrbuch der reinen Geographie nach natürl. Grenzen. 1r Th. Europa. 268, 443.  
— Th. F., kleine Geographie nach natürl. Grenzen. Auch:  
— Grundzüge des ersten wissenschaftl. Unterrichts für Töchter. 16 Bchn. Geographie. 268, 443.

### E.

*Earmann*, Th. F., neueste Kunde von Portugal u. Spanien; berichtigt herausg. von M. H. *Schilling*. Auch:  
— neueste Länder- u. Völkerkunde, 1r Bd. EB. 123, 1049.

*Ewald*, J. L., christl. Betrachtungen auf alle Abende im Jahre. 1 u. 2r Bd. EB. 126, 1007.  
— Krieg u. Friede, aus dem Standpunct des Christen betrachtet, mit Bezieh. auf die jetzige Zeit. EB. 128, 1024.  
— unmaafsgabl. Vorschläge zur Verbesserung des evang. Kirchenwesens. 280, 537.  
— zwey Waiffagungen von 1803 u. eine Dichterschaung von 1806, erfüllt in d. J. 1813 u. 14. EB. 128, 1024.

### F.

*Frendtsdorff*, G. F. W., üb. Benutzung u. Verpachtung der Domainengüter. EB. 127, 1044.  
*Fuchs*, K. A. F., Karl der Grosse. Schsp. EB. 129, 1032.

### G.

*Güring*, A., primae disputationis Tusculanae a Cicerone relictae synopsis, rationumque, cur epitomes genus, quod in exempl. proponitur, utilis. esse videtur, brevis expositio. EB. 121, 966.  
*Governo cantonale* ossia elenco delle autorità costituz. ad altri pubblici funzionari ed impiegati civili, ecclesi. a milit. del Cant. Ticino, per l'anno 1818. EB. 121, 968.  
*v. Guckenberger's* Vernunftbüchlein für Mütter und Aerzte, od. Kunst, die Abkürzung des Lebens zu verhindern. 283, 561.  
*Gutmann*, J. H., Kateschismus, d. i., Unterricht in der wahren christl. Religion, mit Erläut. u. Zeugnissen aus der heil. Schr. 280, 543.

### H.

*Hanstein*, G. A. L., das Jubeljahr der evang. Kirche. Vier vorbereitende Pred. EB. 127, 1015.  
— Vorbereitungen zur Feyer des 3ten Jubelfestes der Reformat. in Kirchen u. Schulen. 1 u. 2s H. EB. 127, 1015.  
— wohl dir, Land, deß König edel ist. Predigt zur Geburtsfeyer des Königs 1817. EB. 122, 976.  
*Hegner*, Ulr., Berg-, Land- u. Seereise. 266, 430.  
*Hendel*, J. Ch., I. Chronik von Giebichenstein.  
— histor. Beschreibung des hohen Petersberges im Saalkreise u. des Augustinerklosters auf dem; aufs neue herausg. 273, 421.  
*Hennig*, berlinische Schultvorschriften. 1 u. 2s H. Deutsch. 273, 425.  
*Hirzel*, Sal., I. Ueber die Verdienste d. Obrigkeit zu Zürich bey der Glaubensverbesserung.

**Hübner's** bibl. Historien; umgearb. u. herausg. von F. Ch. Adter; nebst kurzer Geschichte der christl. Religion u. Kirche, 2e verb. Aufl. 1r u. 2r Th. Hift. des A. u. N. Teft. EB. 132, 1056.

**Hultén, A.**, Oratio, qua sollennem inaugurationem Caroli XIII. etque Hedvigis Elisabeth. Charlottae — nomine Reg. Acad. Upsalienfis d. 3. Oct. 1809 celebr. EB. 123, 984.

## K.

**Kaiser, Ch. E. N.**, Ansichten der Reformation. Synodalvorlesung zu Ansbach. EB. 124, 992.

— die Feyer des 30. Jul. 1517, beyem Einzuge des ersten Aerntewagens. EB. 124, 992.

**Kanne, J. A.**, Christus im Alt. Teft. — Untersuchungen üb. die Vorbilder u. Messian. Stellen. 1r Th. 280, 539.

**Kastendieck, K. A.**, Versuch einer in Versen bearb. Erdbeschreibung von Europa. 272, 465.

**Kirchen-Jahrbuch**, protestantisches, für das Königr. Baiern. 1r Jahrg. 273, 488.

**Kistemaker, J. H.**, Weissagung Jesu vom Gericht üb. Judas u. die Welt, nebst Erklär. der Rede Marc. 9, 43—49 u. Prüfung der van Eft. Uebersetz. des N. T. EB. 123, 982.

**Koch, C. G.**, Übungen zum Uebersetzen aus dem Deutschen in's Lateinische. EB. 129, 1030.

**Krebs, J. Ph.**, latein. Schul-Grammatik, für die mittlern und untern Klassen. 291, 625.

**Krug, W. T.**, Kreuz- und Querzüge eines Deutschen auf den Steppen der Staatskunst u. Wissensch. EB. 125, 993.

**Küster, S. Ch. G.**, üb. die Befchuldigung, daß protestant. Geistliche im Preuss. Staate eine Priesterherrschaft gründen wollen, bef. in Bezieh. auf eine von Fr. v. Bülow herausg. Schrift. 278, 534.

## L.

**Länder- u. Völkerkunde**, neueste, f. Th. F. Ehrmann. Laren, die, f. M. Tenelli.

**Leben, das, ein Traum**, f. Calderon.

**Lucilius jun., L.**, Aetna, ein Lehrgedicht; nebst dem Bruchstücke eines Gedichts des Corn. Severus vom Tode des Cicero. Der latein. Text nebst metr. Uebersetz. u. Anmerk. von J. H. Fr. Meinecke, 291, 628.

## M.

**Meinecke, J. H. F.**, die Verskunst der Deutschen, aus der Natur des Rhythmus, in Vergleichung mit der griech. römischen, entwickelt. 2 The. 274, 489.

— f. L. Lucilius jun., Aetna.

**Mittermaier, C. J. A.**, Anleit. zur Verteidigungskunst im Criminalproceß. EB. 131, 1045.

**Müller, H.**, freymüth. Erwiderungen auf die Stellen der Schr. von Fr. v. Bülow: üb. die gegenwärt. Verhältnisse des evangel. Kirchenwesens, welche sich zunächst auf die Hindernisse der äußern Religion beziehen. 278, 535.

**Müller, W. Ch.**, Paris im Scheitelpuncte, od. Reise durch Hospitäler u. Schlachtfelder nach Frankreichs Herrscherstadt im Aug. 1815. 1 u. 2 Bdeh. 284, 573.

## P.

**Pauzy, A.**, Anthologia poematum Latinorum aevi recentioris. 268, 447.

## R.

**Regierungsbehörden**, die, mit ihren Mitgliedern in dem Canton Schwyz, auf d. J. 1819. EB. 121, 968.

**Reinholt, K. L.**, Bb. den Begriff u. die Erkenntnis der Wahrheit. 284, 569.

**Rühr, J. F.**, Predigten auf Veranlass. der traurigen u. erfreul. Ereignisse in den J. 1813 u. 14. Auch: — christl. Fest- u. Gelegenheitspredigten. 28 Bdeh. 289, 614.

## S.

**Schilling, M. H.**, f. Th. F. Ehrmann.

**Schiak, J. F.**, Luise, Preussens Schutzgeist. 274, 496.

**Schmalz, F.**, Erfahrungen im Gebiete der Landwirthschaft. 1—3r Bd. EB. 121, 961.

**Schuberth, G. H.**, der Messiasfreund. 280, 542.

**Schulze, G. E.**, Encyclopädie der philosoph. Wissenschaften. 1te die Grundlehren der Philosophie enth. Ausg. EB. 125, 996.

**v. Seidlitz, C. S.**, Lichtpunkte des Lebensnächte. 266, 425.

**Severus, Corn., f. L. Lucilius jun.**

**v. Siebold, A. E.**, Bb. ein bequemes u. einfaches Riffen zur Erleichterung der Geburt u. Geburtsbülfe. 283, 565.

**v. Soden, Jul.**, die National-Oekonomie. 3 u. 4r Bd. auch: Lehrbuch der National-Oekonomie. — 5r Bd. Staats-Finanz-Wirthschaft. — 6r Bd. Staats-Nationalwirthschaft. — 7r Bd. Staats-Polizey. EB. 126, 1001.

— die Staats-Haushaltung. Skizze zu Vorlesungen. EB. 126, 1001.

— zwey national-ökonom. Abhandl., das ideal. Getreidemagazin u. die National-Hypothekenbank.

Anhang zum 1 u. 2n Bde der Nat. Oekonomie. EB. 126, 1001.

**Staatsregiment der Stadt u. Republik Lucern** für d. J. 1818, u. Lucern. Welt- u. Ordensgeistlichkeit. EB. 121, 967.

**Stiegitz, C. L.**, üb. die Malerfarben der Griechen und Römer. 289, 613.

**Slyz, Cl.**, die Geschützkunst, nach dem Unterrichte des löbl. k. k. österr. Bombardiercorps. 269, 449.

## T.

**Tarnow, Fanny**, Mädchenherz u. Mädchen Glück. — Erzählungen. EB. 131, 1048.

**Taschenbuch** zum gefelligen Vergnügen auf das J. 1819. 25fter Jahrg. Von mehreren Vffrn u. Vffrn. (Herausg. von Wendi; früher von Becker.) 290, 617.

**Tenelli, M.**, die Laren. Unterhaltungschr. März bis Jun. 1818. EB. 131, 1054.

**Tiede, Th. F.**, Samml. von Predigten u. Gelegenheitsreden.



reden, od. Kanzelgemälde u. Altarstücke aus d. Zeiten der Dienstbark. u. der Morgenröthe der Erlösung. EB. 124, 90.

Trattinich, L., Flora des österr. Kaiserthums. 1r Bd. 269, 453.

Tryde, F. C., Malthus mod Cröme — Malthus gegen Cröme, od. üb. Dänemarks Uebervölkerung — Ursache der Armuth, nebst Mitteln dagegen. Dänisch. 267, 433.

— nogle frimodige Tanker — einige freymüth. Gedanken üb. das Kopenhagener Armenwesen. Dänisch. 267, 433.

U.

Ueber die Verdienste der Obrigkeit von Zürich bey dem Werk der Glaubensverbess. Aus dem Lat. Mit

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 73.)

fünf auf diese große Unternehmen sich beziehh. Gespräche. (Von S. Hirzel.) EB. 131, 1043.

W.

Watt, R., Treatise on the history, nature and greatness of Chincoagh — and inquiry into the relative mortality of the principal diseases of Children — EB. 130, 1033.

Welt-u. Ordensgeistlichkeit, Lucerner, f. Staatsregiment.

Z.

v. Zahlhai, J. B., f. Calderon.

Zur Feyer des 100jahr. Stiftungstages der Laufitzer Pädagogergesellsch. in Leipzig. EB. 131, 1047.

## II.

### Verzeichniß der literarischen u. artistischen Nachrichten.

#### Beförderungen und Ehrenbezeichnungen.

v. Eschenmeyer in Tübingen 289, 616. Hundeshagen in Hersfeld 289, 616. Matfchke, Ionst zu Landshut 289, 615. Poppe in Frankfurt a. M. 289, 616. Sigwart in Tübingen 289, 616. Stöphanius in Magdeburg 269, 455. Tafel in Tübingen 289, 616.

#### Todesfälle.

v. Beguelin in Berlin 266, 431. v. Blomberg in Münster 278, 527. Roller in Bremen 278, 528. Schneider in Ulm 266, 432.

#### Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

Bonn, Universit., Stiftung derselb., vom König unterzeichnete Stiftungs-Urkunde nebst Kabinetsschreiben 282, 553. Cleve, Wiedererrichtung des dasigen Gymnasiums, Ursachen der Auflösung des schon bestandenen, königl. Milde zu Errichtung des neuen, nähere Beschreibung. dess. 284, 575. Erlangen, Universit., Bucher's öffentl. Antrittsrede u. Programm 291, 631. — Verzeichniß der Wintervorlesungen von 1818 — 1819. 292, 633. Götting, Ob. Lauf. Gesellsch. der Wissensch., Versamml., nicht beantw. Preisaufg., zwey neue Preisfr. aus der Petri. Stiftung 279, 529. Göttingen, kgl. Societät der Wissensch., Oficiand's Vorlesungen in der Sitzung am 11ten u. 25ten Julius 267, 439. Prag, k. k. physik. Cabinet, feyerliche Aufstellung des vom Graf v. Kollowrat demselb. verehrten, von Machek gemalten lebensgroßen Bildnisses Kaiser Franz I., Hallstach's Bekanntmachung der Veranlassung dies. Feyerlichkeit u. Vorlef. seines Aufsatzes, Inhalt dess. 274, 495. Stuttgart, königl. Ober. Gymnasium, zu beobachtende Vorschriften der Studirenden bey dem Abgange nach u. Zurückkehren von Universitäten; neuerrichtete, unter unmittelbarer Protection der Königin stehende Töch-

terschule für gebildete Stände, nähere Beschreibung der Einrichtung derselb. 283, 567. Württemberg, drey gekrönte Beantw. der den evangel. luther. deutschen Schulen im Königreich vorgelegten Preisfrage; neue Preisfr. 287, 599.

#### Vermischte Nachrichten.

Blumenbach's Physiologie, ins Engl. übertragen von Elliotson, ist das erste durch die neue Buchdruckermaschine bey Beniley in London gelieferte Werk 278, 517. Boczek's in Prag verfertigtes Dampfschiff und erfundener Dampfswagen 271, 471. Censur-Angelegenheiten, f. Oesterreich, Garagano's in Bernburg mit weniger Wörtern ins Franz. überleszte, in der A. L. Z. vom Wiener Journal: der Sammler, dazu als Aufgabe ausgestellte deutliche Gnome 267, 439. Gas-Straßenbeleuchtung, f. Wien, mit derselb. gemachten Versuche das Jastnager's in Wien Erfindung, aus Steinkohlen Pigmente zu gewinnen, die theure exotische Farbenstoffe ersetzen 271, 472. Löberforger's, zu Zlabing in Böhren, erfundene Kunst, Schiffe ohne alle Kraft von Thieren od. Feuerstromaufzügen zu treiben 271, 472. Oesterreich, Censur-Einrichtung, laut kais. Resolution findet bey der protestant. theol. Lit. keine Vergütung der kath. Ordinariate od. Confortorien mehr statt 292, 631. Schuster's zu Tyrnau in Ungern erfundene, mit Beyfall aufgenommene, Tropfglas für Apotheker u. a. 271, 471. Seegemund (pseudonym Gottwalt) ist jetzt Prediger in Schlessen 283, 568. Thümmel in Oesterreich, von ihm neu erfundene Wasser-Hebungsmaschine, bey Mühlen, Schiffen, Sangwerken, Bergwerken, Feuerlöschanstalten u. a. vom großem Nutzen 271, 472. Wien, Straßenbeleuchtung durch Gaslicht, mit demselb. wegen der Ausführbarkeit für die Localitätsverhältnisse unter Precht's Leitung gemachte Versuche 271, 471. — f. Oesterreich.

## Verzeichniß der literarischen und artistischen Anzeigen.

## Ankündigungen von Autoren.

*Seyfert* in Sr. Petersburg, deutsche Uebersetzungs-  
anzeige der von der Kais. Akad. d. Wiss. das. herausg.  
Beschreibung des Landes Kamtschatka von *Kraschenin-*  
*nikof* 192, 640. v. *Wackerbarth*, früheste Geschichte  
der Türken bis zur Eroberung von Constantinopel 192,  
640.

## Ankündigungen von Buch- und Kunsthändlern.

*Achenwall* u. Comp. in Leipzig 182, 557. *André*,  
Buchh. in Frankfurt a. M. 275, 503. Anonyme Ank-  
künd. 188, 601, 603. *Arnold*, Buchh. in Dresden 170,  
457, 272, 475, 275, 498, 502, 179, 530, 534, 282, 558,  
185, 581. *Becker* in Gotha 182, 560. Berlin'sche  
Buchh., neue, in Berlin 170, 458, 272, 476, 275, 497,  
279, 539, 534, 185, 583. *Bohte* u. Comp. in London  
192, 637. *Brochhaus* in Leipzig 170, 463, 122, 473.  
*Calze* in Prag 172, 477. *Darmmann*, Buchh. in Züllichau  
u. Freystadt 192, 638. *Dieterich* in Göttingen  
175, 500. *Dauker* u. *Humboldt* in Berlin 170, 460, 112,  
559, 188, 603. *Dürr* in Leipzig 192, 637. *Enlin* in  
Berlin 179, 530. *Fleischen*, Buchh. in Helmstedt 175,  
497. *Güdicke*, Gebr., in Berlin 175, 499. *Gleditsch*  
in Leipzig 170, 461, 185, 500. *Güdsche* in Meissen  
175, 499. *Griff*, Buchh. in Leipzig 170, 459, 272, 476,  
480, 275, 497, 179, 539, 534, 185, 583. *Hasleben*  
in Peltz 170, 464. *Hartmann* in Leipzig 185, 583.  
*Haitinger* in Linz 185, 579, 192, 639. *Heudel* u. S. in  
Halle 170, 460. *Hennings*, Buchh. in Erfurt u. Gotha  
185, 583, 188, 603. *Heise* in Bremen 172, 478. *Key-*  
*ser's* Buchh. in Erfurt 170, 461, 175, 501, 179, 532,  
185, 581. *Kuhlmei* in Liegnitz 185, 580, 188, 601,  
252, 638. *Kupferberg* in Mainz 179, 534. Landes-  
Industrie-Compt. in Weimar 172, 477, 275, 497, 182,  
560. *Liebekind* in Leipzig 170, 462. *Marcus* in Bonn  
188, 602. *Mauke* in Jena 185, 577. *Maurer*, Buchh.  
in Berlin 170, 461, 175, 501, 182, 557. *Meinshau-*  
*sen* in Riga 170, 457. *Mittler* in Berlin 170, 459. *Ni-*  
*colai*, Buchh. in Berlin 172, 476, 275, 498, 179, 533.  
*Palm*, Verlagsb. in Erlangen 188, 601. *Pesich* in Ber-  
lin 185, 583. *Kenger*, Buchh. in Halle 170, 458. *San-*  
*der*, Buchh. in Berlin 185, 578. *Sauerländer* in Aarau  
185, 577. *Schaumburg* u. Comp. in Wien 179, 531.  
*Schäp* in Zittau 185, 583. *Schumann*, Gebr., in Zwi-

ckau 185, 584. *Steinacker* in Leipzig 192, 637. *Stahr*  
in Berlin 175, 502. *Unzer* in Königsberg 179, 533.  
*Vogel*, P., in Leipzig 185, 578. *Vogel*, W., in Leip-  
zig 175, 500. *Voss* in Leipzig 175, 499. *Wibel*, Buchh.  
in Zeitz 185, 581. *Weyand*, Buchh. in Leipzig 172,  
476.

## Vermischte Anzeigen.

*Arnold*, Buchh. in Dresden, herabgesetzt. Preis von  
G. *Schilling's* (Samml. Schriften 50 Bde 172, 480. *Ber-*  
*tuch* in Weimar, Anzeige der zu findenden Antwort  
auf *Lüders's* in Altenburg Schreiben in der A. L.  
Z. an den Recensenten seines Taschenbuchs: *Er-*  
*ropa*, in den N. Allg. Geogr. Ephemeriden 179, 536.  
*Flörke* in Rostock, Berichtigungen zu der Erklärung  
der Frau Geh. Commerz. Rathin *Pauli* in Berlin, die  
*Krünitz*, Encyclopädie betr. 185, 604. Gesetz-Com-  
mission, ruff. kaiserl., Mißbilligung des v. *Jakob'schen*  
Verfahrens, den Entwurf eines Criminalrechts durch  
den unbefugten Druck seiner deutschen Uebersetz.  
zur Publicität gebracht zu haben; nebst Dr. v. *Jakob's*  
Gegenklärung 179, 535. *Götting* in *Rudolstadt*,  
Druckberichtigung in seiner Schrift: die Lehre vom  
Accent der griech. Sprache betr. 175, 504. *Han-*  
*stein* in Berlin, Empfehlung der von *Küster* für Schu-  
len herausg. bibl. Erzahlungen nach *Hübner* 179, 530.  
v. *Jakob*, Dr. L. A., in Halle, f. Gesetz-Commission,  
ruff. kaiserliche. Landes-Industrie-Compt. in Wei-  
mar, an die Leser der Nemesis von *Luden*, wegen Ue-  
bertreibung der Fortsetz. auf einige Zeit 175, 504. *Leh-*  
*man* in Ansbach, Druckfehler-Anzeige zu dem Briefe  
an *Harms* 179, 536. *Mertens* in Bremen, an das  
boraus. Publicum, wegen Erscheinung einer neuen  
Ausg. von *Rohling's* Deutschlands Flora 175, 503. *Schu-*  
*mann*, Gebr., in Zwickau, erschienene 1ste Lief. von  
einem Supplement-Kupferbande zum *Conversations-*  
*Lexicon* 185, 584. *Sweet's*, Gr. Jul., hinterlassene Ma-  
nuscripte, Auflöderung an den unbekannten Besitzer  
dersel., sie durch den Druck bekannt zu machen, oder  
zu gleichem Zweck andern zu überlassen 185, 584.  
*Trommsdorff's* in Erfurt pharmacoeut. chem. Institut,  
Eröffnung eines neuen *Curfus* in demf. auf künftige  
Ostern 170, 464. v. *Wackerbarth* ist mit Vollendung  
großer hift. Werke beschäftigt, worunter das interel-  
lanteste: früheste Gesch. der Türken — 192, 640.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## KIRCHENGESCHICHTE.

- 1) KARLSRUHE, in d. Möller. Hoffbuchh.: *Denkschrift über das Verfahren des römischen Hofes bey der Ernennung des Generalvicars, Frhn. v. Wessenberg*, zum Nachfolger im Bisthum Constanz und zu dessen Verwelter, und über die dabey von Sr. Königl. Hoheit dem Großherzog von Baden genommenen Maassregeln. Mit Beylagen. Mit Großherzogl. Badischem Privilegio. VIII S. Die Denkschrift 142 S. Die Beylagen fol. 1818.
- 2) HEIDELBERG, b. Oswald: *Beiträge zur Geschichte der kathol. Kirche im neunzehnten Jahrhundert, in Beziehung auf die neuesten Verhältnisse derselben: gegen die römische Curie*. 1818. 216 S. 8.
- 3) JENA, b. Frommann: *Der Kirchen- und Staatsfreund an allegote deutsche Christen*. Glaubwürdige, vorläufige Nachrichten von den *Frankfurter Beratungen* mehrerer deutschen Bundesstaaten über die *Anglegenheiten der deutschen kathol. Kirche*. Nebst historischen, Beantwortungen der Frage: Sollten wir gerade in der jetzigen Zeit Urtheile haben, das Wort (den Namen) des (evangelisch-) protestantischen Christenthums aufzugeben, da wir seines Sinnes und Geistes unausgesetzt bedürfen? 1818. 133 S. 8.

**A**llgemeine grosse Aufmerksamkeit muß es erwecken, daß eine deutsche Landesregierung, deren Fürsorge für ihre ungefahr 700,000 katholischer Unterthanen bekannt ist, auch von dem päpstlichen Hofe öfters dankbar anerkannt wurde, sich in einer — mit großer Energie und Würde sprechenden — öffentlichen *Denkschrift* für gedungen erklärt, eine hohe Bundesversammlung, unter *Beyfügung der wichtigsten Urkunden*, vorläufig von einem *System* in Kenntniß zu setzen, welches die *römisch-päpstliche Curie* zu Beschränkung der Pflichten und Rechte des gesammten deutschen Episkopats gegen die Rechte und Freyheiten der deutschen (deutsch-katholischen) Kirche sowohl, als der deutschen Souveräne, aus Gelegenheit der landesfürstlichen Ernennung des Generalvicars, *Ignatz Heimr. Frhn. v. Wessenberg*, zur Nachfolge im Bisthum Constanz, allmählig, so weit irgend es jener geistlichen Macht möglich seyn konnte, zu entwickeln versucht hat. Die Benennung: *päpstliche Curie*, wird schon von dem Pariser Kanzler *Gerfon* in seinem *Tractatus de Reformatione Ecclesiae in Concilio Universal! (i. Acta Concil. Constantiensis, P. V. c. II. ed. van der Hardt)*, und zu gleicher Zeit *A. L. Z.* 1818. *Dritter Band*,

von dem Card. *Petrus de Alliaco* in seiner *Disfort. inaugur.* 1390 gebraucht. Sie dient dazu, um nicht nur die katholische Kirche (*Ecclesia*) überhaupt, welche als infallibel geglaubt wird, sondern auch das römische Pontificat und Primat, insofern es als der Mittelpunkt der Einheit für christlich-katholische Lehren und Sitten (die von den *Gebrüchen* wohl zu unterscheiden sind) als irrefragabel geachtet wird, durch eine bestimmte, die Gläubigen beruhigende Distinction und Nomenclatur von eben diesem Pontificat zu unterscheiden, insofern dasselbe nicht bloß eine leitende, dem Bilde des Oberhirten entsprechende Oberaufsicht, sondern sogar eine unmittelbare, förmliche Gerichtsbarkeit oder Jurisdiction über jeden einzelnen Theil der kathol. Kirche in allen Staaten — seit dem neunten Jahrhundert — sich selbst beyzulegen unternommen hat, und die Curialisten gerne die Irrefragabilität des Pontificats auch auf diese selbstgenommene Gerichtspflege des papalischen Gerichtshofes übertragen. Der Beutstame untercheidet dagegen die Idee und Würde des obersten Bischofs und des Oberhirten von dem Begriff eines *Oberrichters*, welcher sogar öfters als oberster Gesetzgeber zu sprechen für gut hält. Diese zuletzt bezeichnete päpstliche Behörde nun, welche oberrichterlich und oft sogar gesetzgeberisch zu sprechen sich befugt achtet, ist auch gegenwärtig diejenige Instanz, welche darauf beharrt, einen *Absetzungsbeehl*, welcher ohne canonic-rechtliche Untersuchung, Verantwortung und Ueberweisung an den Erzbischof von Regensburg, Bischof von Constanz, unter dem 2. Nov. 1814 wider den in ganz Deutschland rühmlich bekannten und hochgeachteten Generalvicar beyfällig in einem Breve erlassen worden ist, von dem Bischof aber mit schonendem Stillschweigen zurückgelegt war, und ohne Wissen und Einwilligung der Landesregierung, ohnehin als unausführbar und staatsverfassungswidrig ohne Wirkung bleiben mußte, dennoch als vollständige rechtliche Thatsache, *res judicata*, gegen allen Widerspruch des Staats- und Privatrechts, durchsetzen zu wollen. Sie beharrt darauf, mit der kaum unter der *absolutesten Herrschergewalt* möglichen Behauptung, daß der hingehört Verurtheilte, weil er sich nicht, da er den päpstl. Absetzungsbeehl endlich (ohne directe Publication) wenigstens aus einem Breve vom 15ten März 1817 (S. 2.) erfahren habe, sogleich der Wahl zum Capitalvicar beuge, nunmehr auch nur gehört zu werden, sich unfähig gemacht habe. Zwar hatte der vom Landesregenten zum Generalvicar mit Hoffnung der Nachfolge schon im Sept. 1815 öffentlich nominirte

M (4)

und

und vom Bischof von Constanz zur päpstl. Anerkennung präsentirt, eben deswegen von den Dmcapitularen, nach dem Tode des Bischofs *sede vacante*, zufolge des *Concil. Trident. Sess. 24. c. 16.* bestimmter Vorschrift, als Bisthumsverweser constituirte Dignität seine religiöse Befehdensheit so weit ausgedehnt, daß er, wegen des ihm endlich indirect zugekommenen Widerspruch von Rom, das Amt des Capitularvicars in Person auszuüben sich selbst verlagte. Dennoch aber, hiermit nicht zufrieden, behauptet das röm. Kirchenregiment, in der Qualität einer Gerichtsbehörde, aber doch nur durch eine Note des Staatssecretariats sprechend, gegen ihn das, was kann unter der absolutesten Herrichergewalt glaublich wäre, daß nämlich (S. 11.) „*die bekannten (?) Regeln* vorschreiben, daß die Parthey, auch dann, wenn sie sich für beschwert hält, *vorerst* gehorchen und sich dem *Urtheil der höhern und weit mehr der höchsten Kirchenautorität unterwerfen müsse, und dann erst*, wenn sie wolle, ihre Gründe vortragen darf.“ Man denke sich, daß der Regent von Rom, und durch ihn diejenigen Rathgeber und Richter, ohne welche er seine Irrefragabilität auszuüben nicht vermöchte, diese *Regeln* als *die bekannten, la note regole*, durch alle Staaten über alle katholische Kirchendiener und Unterthanen ausüben dürften. Man denke sich, daß nach ihnen also der ungehört und unüberwiesenen Verworfenen sich dennoch, wenn er seine Absetzung auch nur indirect erfährt und alle rechtliche Gegenmittel dagegen vor sich hat, sofort dennoch sich nur als abgesetzt zu denken und in alles zu resigniren schuldig seyn sollte. Wem würde es mehr, als den Befolgern solcher Regeln frey stehen, wie eine allerhöchste Instanz alle Würdeträger der Kirche, alle Diener derselben, und endlich wohl auch, alle ihre Mitglieder so zu behandeln, daß jeder ohne Widerrede seine Ehre, seinen Wohlstand, selbst den mühsam erworbenen Wirkungskreis und Umfang seiner Pflichten von ihrem Gutdünken abhängig sehen und sich so, wie nur ein übermenschliches Wesen dieses fordern könnte, *ungehört jedem Urtheil unterwerfen* müßte. Und würden nicht Regenten und Völker aller Länder es bloß der Discretion einer solchen höchsten Autorität überlassen müssen, wie weit jene universelle Gerichtsbehörde durch allgemeine Ausübung jener *Regeln*, wie sie dieselbe für dießmal in einem besondern Exempel seit 1807 — nach S. 122. 123. 126. — unabhängig im Auge behält — von der unbedingten Obedienz der Diener und Mitglieder ihrer Kirche bis zu einer in alle Staaten eingreifenden Gebieten an die Gläubigen nach Zeit und Umständen vorzuschreiben für gut und regelmäsig erachten möchte.

Die Denkschrift erklärt deswegen S. VIII., daß die Badische Landesregierung das, was bis dahin Angelegenheit des Bisthums Constanz war, nunmehr, (da es hier nicht bloß auf ein Individuum, so achtbar und des Rechtsschutzes auch dieses würdig ist, sondern auf die factisch aufgestellten Grundsätze ankommt,) *für eine allgemeine Kirchenangelegenheit der*

*deutschen Nation* ansehen, und jeden ihrer Schritte hiernach zu bemessen für heilige Pflicht erachte. Hiernit verbindet die Denkschrift die *vielsagende* öffentliche Andeutung, daß in dem Sinne dieses höhern wichtigern Standpunkts sich der Großherzog bereits an *mehrere andere deutsche Höfe zu Verabredung gemeinsamer Grundsätze angeschlossen habe.*

Ein wichtiger Wink über den bisher zu Frankfurt so still und bedachtam fortarbeitenden Congress in deutsch-katholischen Kirchenangelegenheiten, von dessen Berathungen so eben der „Kirchen- und Staatsfreund an alle gute deutsche Christen“ (Jena, bey Frommann, 1818.) S. 1 — 76. die ersten zusammenhängenden protocollarischen Nachrichten und Actenzusätze zur Publicität gebracht, und manche unrichtige Ausfäsurungen mit einemmal beseitigt hat.

Bestimmt erklärt die Denkschrift ferner das Regentenwort, daß der Großherzog von Baden, bey jenem (hoffentlich unausslöschlichen) Zusammenwirken mit mehreren deutschen Regierungen, es für unterbrüchliche Obliegenheit des Regentenamts halte, das ihnen abgedrungene und aufgenöthigte *System der Vertheidigung* der Staats- und Kirchenrechte mit dem tiefgefühlten Bedarfs einer eifrigen und ununterbrochenen *Porrges* in die engste Verbindung zu setzen. Die Denkschrift endigt mit der feyerlichen Zufage, daß „*kein Mittel* verwerfen werden solle, der Kirche den Frieden, den Gemüthern Beruhigung und dem *ausgehenden Samen des Guten* (24) *fröhliches Gedeihen* zu verschaffen.

Wer hätte es in unsern Tagen erwarten sollen, daß eine so eben noch selbst von absoluter Willkür verfolgte, meist durch nicht-katholische Regenten für den Zweck weiser Ordnung und Mäßigkeit in die ungestörte Ausübung des katholischen Kirchenregiments eingesezte geistliche Oberaufsichtsbehörde zu dergleichen Vorichtsmaasregeln, und besonders zu den drängendsten Zweifeln über die Möglichkeit, *guten Samen statt des Unkrauts ausstreuen zu wollen*, abermals schon so baldige und so starke Veranlassung geben würde. Zu einer Zeit, wo alle zeitkundige Regierungen die heiligen Formen gerichtlicher Gerechtigkeit durch offenes Gehör vor mehreren Instanzen über allen Zweifel zu erheben suchen, und die Ansprüche der Völker auf constitutionelle Verhältnisse nicht verkennen wollen und dürfen; wer hätte es erwarten sollen, daß gerade zu einer solchen Zeit eine kirchliche Oberaufsichts-Behörde, welche mehr Hirte als Regent zu seyn berufen ist, und deren geistliches Regiment längst durch so viele repräsentative Institutionen, durch Synoden, Concilien, wissenschaftlich begutachtende Universitäten, besonders aber durch das an Amtswürde gleiche Episcopat und die demselben angeschlossenen Dignitäten und Inspectionstellen, offenbar zur weisesten, bescheidensten Mäßigkeit constituirte und motivirt seyn soll, ein beherrschendes Gebieten ohne alle Rechtsform, und dann doch auch eine unbedingte Obedienz gegen offenbare Rechtsverletzungen bey sich für erlaubt

launt, für zeitgemäß, für irgend möglich halten möchte.

Indem seit Decennien diese Kirchenmacht selbst, durch eine unbedingte Gewalt beengt, gedrückt, beraubt, allgemeines Mitleiden und ein gewisses anächtiges Mitleid anderer Gedrückten aus unbeschränkter Gutmüthigkeit erhalten hatte, waren nicht nur so viele ältere, nur allzu bekannte Beispiele eines Papstsystems, welches gegen Ueberzeugungs-freiheit und Geistesaufklärung gewöhnlich mehr, als gegen Sittenlosigkeit und Irreligiosität anstreben und durch Bannstrahlen und Flammen verfinstern wollte, gerne der Vergessenheit überlassen worden. Selbst der neuesten Erfahrungen wurde gar zu gerne nicht mehr gedacht. Wie parteylos wurde nicht, um ein Beispiel von Ordnungs- und Hoff-nung einer besseren, mit dem Wohl des Staats und der Kirche harmonischen Zeitepoche zu geben, von den verbündeten Souverainen aller christlichen Con-fessionen jene Wiedereinsetzung des durch harten Glücks- und Schicksalswechsel geprüften Kirchen-oberhauptes schleunigst und ohne beschränkende Be-dingungen bewirkt. Jeder Gutekennde setzte mit Zuversicht einen neuen Geist, eine der Geistigkeit würdige Behandlung des Geistlichen voraus.

Gar gerne wollte man sich nicht mehr erinnern, daß erst noch durch das Breve vom 20. Sept. 1779. (s. den Abdruck im II. Bande der Beylagen des Maynzer Religionsjournals) plus VI. in der *Damnatio et Prohibitio* des Istenblichen neuen Versuchs über die Weisagung vom Emmannel (bey Jesaias Kap. 7.) den Beweis gegeben hatte, wie gewiß, wenn die römische, in philosophischen, philologischen und histo-rischen Studien auf das Ueberlieferte beschränkte, Theologie irgend wieder eine oberherrliche Ge-walt bekäme, die Basis alles positiven Christenthums, eine von allen exegetischen Hilfsmitteln unterstützte *parteylose Schriftauslegung*, und mit ihr alle wahre *Philologie und Interpretationskunst*, als verbannt sich abermals zurückzucken lassen müßte.

Man wollte sich gerne nicht mehr daran erin-nern, wie P. Pius VI., nach einem Breve vom April 1778. (abgedruckt in dem Maynzer Religions-Journal desselben Jahres S. 287 — 292.) die Verfolgung der gelehrten Ueberzeugungsfreiheit auch auf Schrif-ten in protestantischen Ländern und auf ihre litera-rische Circulation in ganz Deutschland ausdehnte. Das Verbot, welches bey dem Reichshofrath gegen die *Bahrdtsche* Uebersetzung des N. Testaments, eine auf jeden Fall der Prüfung und Berichtigung werthe und nicht irreligiöse Arbeit, namentlich von dem Weihbischof zu Speyer, als bischöflichen Bücher-commissarius, nicht für Katholiken allein, sondern für alle Reichstheile betrieben wurde; auch die Ver-folgung der zu Mannheim 1777. in 27 Tabellen er-schienenen Kirchengeschichte des Neuen Testaments ist durch jenes Breve „*maxima, ut par erat, juven-ditate*“ (S. 289.) so belohnt, daß sich niemand verbergen kann, welche Hemmungen der literarischen Un-terforschungspflicht und Freymüthigkeit, welche Stö-

rungen der protestantischen Pflichten und Rechte, ihre Ueberzeugungen zu verteidigen und zu ver-vollkommen, allzu leicht wieder entstehen müßten, wenn die des Bischöfen (im päpstl. Concordat mit Baiern so nachdrücklich vindicirten Böcher-Cen-suren gegen die auf Religion und Kirche sich bezie-henden Schriften (aller Con-fessionen) jemals wieder im Geiste jenes Breve und der Nunciatur von Cölln allgemein hin ausgeübt werden dürften. Obnehin stellte sich das neueste Rom in directen Widerspruch mit dem Gange der Zeit. In so fern es für ein Land, wo die katholische und protestantische Kirche glei-che Rechte hat, ihrer Geistlichkeit eine Bücher-cen-surmacht auszubedingen für schicklich hielt, wäh-rend die Staatsregierungen selbst, unter gerichtlichen Verantwortlichkeit über das für Staat und Sitten Verderbliche, die durch so häufiges Verdammten des merkwürdigsten Schriften bald lächerlich, bald ver-werflich gewordenen Bücher-censuren aufzuheben großentheils entschlossen sind.

Man vergaß gerne den Scandal, daß dergleichen kirchliche Censuren, welche sich sogar gegen *Baifon's* Epochen der Natur 1751 erhoben haben, noch 1780 dagegen sich zu erneuern herausnahmen, und den VI., wenn er Ruhe haben wollte, zu einer dem Werke vordruckten Retraction nöthigten. Auch hiervon gibt das Maynzer Religionsjournal Bd. III. S. 268 — 70. die ihm einst so erfreuliche Nachricht, und es ist gut, daß dergleichen Notizen auf unleg-bare Weise aufbewahrt sind, ungeachtet dabey nicht bemerkt wurde, daß die kirchlichen Censuren die-ser Art, ihre vermeintliche Vollmacht, die Harmonie wissenschaftlicher Forschungen mit dem Sinne der Bibel zu beurtheilen, längst vor der ganzen gebil-deten Welt dadurch verloren haben, daß durch sie zu Rom selbst bekanntlich *Galiläi* zum Widerruf seiner Einsichten über das wahre Sonnensystem unter dem Vorgeben genöthigt wurde, daß sie der Bibel-lehre entgegen leyen; da doch die Bibel überhaupt nicht zur Lehrerin über Gegenstände des zur Religion nicht unentbehrlichen Wissens gegeben ist, und das, was sie von einem Laufen der Sonne andeutet, von den Rathgebern der römischen Curie nur nach einer unlegbaren Unwissenheit in der Schriftauslegung für das Gegenheil des *Galiläischen* Systems gehalten, worden war.

Vergessen wollte man ferner gerne, wie sich, sogleich nach der an dem Istenblichen Versuche im Beispiel dargestellten Unterdrückung *echter Exegese*, man in dem gegen die philosophischen Sätze des Prof. *Wüthli* zu *Baden* erregten Kirchencensurenforischen Gelär-me ein gleiches Exempel *gegen alles selbstständige Phi-losophiren* in den Jahren von 1780 an durchzusetzen, und auch in solchen feinnern Gegenständen der Gei-stesbildung sich eine abschreckende Uebermacht und Irrefragabilität beyzulegen trachtete, während dage-gen „*das heilsame Werk der Controverspredigten*“ eines P. *Merz* ein Belobungs-breve des P. Pius VI. d. d. Wien d. 4ten April 1782. erhielt; s. Beylagen zum Religions-Journal 1782. IV. Bd. S. 24.

Wer

Wer freylich diese Attentate gegen forschendes, nicht am Herkommen und dem notorischen Kenntnismangel der meisten Kirchenväter hangendes Exegeseiren und Philosophiren auch noch mit allem dem zusammenhielt, was gegen des *Febronius* historische Beleuchtungen des päpstl. Kirchenrechts, und was gegen die für Pflichten und Rechte der deutschen Bischömer und Regenten - Concordate sprechende Enfer Punction betrieben, und was alles auf der andern Seite für die Macht der Nunciaturen über Deutschland Jahre lang versucht wurde, der konnte nicht anders als mit Bedauern überzeugt werden, daßs entweder jenes curialistisch genante, immer aber unter unmittelbarer päpstlicher Autorität aufgetretene System aufgegeben werden müsse, oder aber, wo dasselbe sich herrschend oder gefürchtet zu machen vermöchte, jedesmal alles das, was dem Denker, dem Freunde des Lichts und des geistigen Menschenadels über alle Dogmen und Satzungen hinaus das unverlierbare seyn muß, verloren gegeben werden müßte. Entweder kann jenes System sich nicht verteidigen, oder die selbstständige Forschung und Ueberzeugung im Exegetischen, Philosophischen, Historischen und Kirchenrechtlichen muß zum Verstummen gezwungen werden, so sehr, daßs diese wichtigsten Bestrebungen der Bessern höchstens von den wenigen unwiderstehlich wißbegierigen Geistern, die es ohne Aufmunterung und selbst bey allem Zwang sich doch nicht zu versagen vermögen, nur noch ohne äußere Anwendbarkeit in furchtsamer Stille und Einfamkeit fortgesetzt werden könnten.

Ein trauriger Anblick war es dem Menschenbeobachter, daßs eine solche Herrschbegierde des oft tief unwissenden und unkundigen Autoritätglaubens nur durch ein entgegengesetztes Extrem, durch die Stürme der Revolution gebrochen werden sollte. Diesem setzte nunmehr Pius VI., welcher so eben noch 1778 wider Febronius eine päpstliche *Monarchie* im katholischen Kirchenregiment behauptet sehen wollte, (s. Briefwechsel des Kurf. von Trier und des Weibischofs von Honthelm über *Juss. Febronii* Werk: *de statu Ecclesiae et legitima potestate rom. Pontificis*. Frankf. h. Andrea, 1813. S. 40. 41.), weil die Menschen endlich auf das Aeußerste getrieben waren, umsonst seine Brevon entgegen. Aber dem Besserdenkenden blieb die Hoffnung, daßs durch die entgegenstehenden Extreme doch wohl das Schiff Petri in eine gewisse mittlere Richtung sicherer, wohlthätiger Grundsätze geleitet werden würde.

Eitsannen mußte man indessen, wenn man zunächst den apostolischen Stuhl von der vorherigen

Heftigkeit bis zum andern Extreme, zum äußersten Grade von Nachgiebigkeit sich hinüberneigen sah. Cardinal Chiaramonti hatte am Weibnachtsfest 1797 als Bischof von Imola seiner Gemeinde in einer öffentlichen Homelie gezeigt, daßs „die damals in Kirchenstaat angenommene demokratische Regierungsform nicht mit den Grundsätzen des Katholicismus in Collision stehe, vielmehr die sublimen Tugenden fodere, welche man nicht als in der Schule Jesu Christi sich erwerbe.“ (*l. Homelie du Citoyen Card. Chiaramonti... actuellement Souverain Pontife Pie VII. adressée au Peuple de son Diocèse dans la Republique Cisalpine, le jour de la naissance de S. C. l'an 1797, traduite de l'italien par Mr. Grégoire, ancien Evêque de Blois: à Paris 1814 u. 1818-8.*) Eben der Cardinal und Bischof, welcher daselbst (S. 28.) an geweihter Stelle verkündigt hatte: *ne croyez pas, que la religion catholique choque la forme du gouvernement democratique... Oui, mes chers frères, soyez tous Chrétiens et vous serez d'excellens démocrates!* eben derselbe, welcher dort (S. 29.) *ses bien-aimés, ses sages coopérateurs* zu gleichen (Sinnungen öffentlich aufgedordert hatte, wurde, nachdem Pius VI. d. 29. Aug. 1799. zu Valence als ein Weggeführter gestorben war, die Franzosen aber Italien fast ganz geräumt hatten, d. 13. März im freyen Conclave zu Venedig auf den päpstlichen Stuhl erhoben. Welche Annäherung an ein System gemäßigter Ausübung der Kirchenoberaufsicht entwickelte sich durch ihn in dem Concordat vom 10. Sept. 1801! Da es Pius VII. durch den damaligen und jetzigen Staatssecretär, Card. Consalvi, abschließen und mit dem Gebet: *Domine salvem fac Rempublicam! Domine salvos fac Consules!* besegnen ließ, so hatte der päpstliche Stuhl in ein von dem vorherigen Curialsystem so verschiedenes Gesetz gewilligt, welches der kirchlichen Verbesserung so viele enthielt, und alles andere Gute neben sich möglich und zulässig machte; in ein Concordat, von welchem der durch so mancherley Zeitenwechsel tadelloß erprobte Pair, Graf Lanjumsais, als ein grundgelehrter und scharfsinniger Canonist den Ausdruck that: *Le Concordat improvisé en 1801. est le seul, qui n'ait pas, tacitement ou expressément relabli les exactions romaines, condamnées par le texte de l'Evangile, traitées comme finisiques par l'Eglise universelle, tant de fois reprochées par nos rois et par la nation entière.* (s. p. 9. der *Appréciation du projet de loi relatif aux trois Concordats, avec les articles des deux derniers Concordats, ceux du projet de Loi, et une revue des Ouvrages sur les Concordats.* (Von J. D. Lanjumsais, Pair de France. Cinquième Edit. Avec de nouvelles Additions. à Paris 1818.)

(Die Fortsetzung folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## KIRCHENGESCHICHTE.

- 1) KARLSRUHE, in d. Mhller. Hofbuchh.: *Denkschrift über das Verfahren des römischen Hofes bey der Ernennung des Generalvicars, Erhn. von Wessenberg u. f. w.*
- 2) HIDELEBERG, b. Oswald: *Beiträge zur Geschichte der kath. Kirche im neunzehnten Jahr, hundert u. f. w.*
- 3) JENA, b. Frommann: *Der Kirchen- und Staatsfrauand an alle gute deutsche Christen u. f. w.*

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Viel weiter, als der Unparteyische wünschen konnte, ging sodann dieß neue päpstliche System, indem P. Pius VII. lieber den neuen Kaiser zu Paris durch Salbung zu weihen, als zu erklären sich entschloß, daß ein Aufruf Jesu Christi an den heil. Petrus, neue Dynastien zu consecriren, nicht bekannt, und schon damals, als Pipin die Merovingische Dynastie verdrängt hatte, nicht aufgefunden worden sey. Vielmehr aber ging der für Frankreich mit den besondern päpstl. Vollmachten: verfehene *Sanctus Sedis et Sanctissimi Domini nostri, Pii VII. de latere Legatus*, der Cardinalpresbyter Caprara, so weit, daß er *apostolica auctoritate, d. d. Parisius ex aedibus Residentiar d. 30. Mart. 1806 in dem Bossuet'schen Catechismus à l'usage de toutes les Eglises de l'Empire Français*, nach genugsamer Untersuchung (*postquam conscriptum ejusmodi opus diligenter examinandum curavimus*) in II. Theile in der *Leçon VI. Suite du quatrième commandement* folgende unversessliche Stellen einrückte dieß:

„Demande: N'y a-t-il pas des motifs particuliers, qui doivent plus fortement nous attacher à Napoleon premier, notre Empereur?“

„Reponse: Oui; car il est celui que Dieu a suscité dans les circonstances difficiles pour rétablir le culte public de la religion sainte de nos pères et pour en être le protecteur. Il a ramené et conservé l'ordre public par sa sagesse profonde et active. Il défend l'Etat par son bras puissant.“

„Il est devenu l'Oint du Seigneur par la Consecration, qu'il a reçue du Souverain-Pontif, chef de l'Eglise Universelle.“ [Catholique.]

„Dem. Que doit on penser de ceux, qui manqueraient à leurs devoirs envers notre Empereur?“

„Rep. Selon l'Apôtre St. Paul, il resteraient à l'Ordre établi de Dieu même et se rendraient dignes de la damnation éternelle.“

„Dem. Les devoirs, dont nous sommes tenus envers notre Empereur, nous lient-ils également envers

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*ses successeurs légitimes dans l'ordre établi par les Constitutions de l'Empire?“*

„Rep. Oui, sans doute (!!) car nous lisons dans la sainte Ecriture, que Dieu, Seigneur du Ciel et de la terre, par une disposition de sa volonté suprême et par sa providence, donne les empires, non-seulement à une personne en particulier, mais aussi à sa famille.“

So bestimmt mit der päpstlich richterlichen Drohung ewiger Verdammniß verbunden, so schlechthin Unterwerfung ohne Ausnahme fordernd, so ausgedehnt auch für die Nachkommenchaft motivirte damals (1806) wenigstens für alle, welche von da bis 1812 katechisiert wurden, die *auctoritas apostolica* das absolute Gebot:

„Nous devons en particulier à Napoleon premier, notre Empereur, l'amour, le respect, l'obéissance, la fidélité, (belonders) le service militaire, les tributs ordonnés pour la conservation et la défense de l'empire et de son trône.“

Und dieses alles wegen der unwiderstehlich geschehenen unmittelbaren päpstlichen Thathandlung, daß Napoleon durch des höchsten Priesters Einweihung *der Gestalt des Herrn* geworden war.

Dem Generalvicar von Wessenberg wird in der ersten Note des päpstl. Staatssecretariats (Denkschrift, Beylagen S. 23.) zum groben Vorwurf gemacht, daß er 1806 im März eine Uebereinkunft des Bisthums Constanz über kirchliche Verhältnisse mit der Regierung des Cantons Lucern geschlossen habe, welche „ganz zum Abbruch der Rechte der Kirche verfaßt“ sey. Sie kann S. 107—117. nachgelesen werden. W. erhielt darin für die Geistlichkeit mehr, als manche andere Regierung zugestanden haben würde. Auch war sie nicht anders, als mit voller Genehmigung des Bischofs von Constanz, des Fürstprimas selbst, geschlossen, welcher auch seinen Generalvicar darüber S. 127. fo, wie mehrmals, S. 105. 57. 126. gegen den Papst freymüthig rechtfertigte. Dennoch wollte sie der Papst durch ein Breve vom 21. Febr. 1807 an die Regierung von Lucern, und durch ein ähnliches vom 28. Febr. 1807 an den Erzbischof und Bischof von Dalberg, als etwas den Gesetzen der Kirche widerstrebendes und auf *Unterwerfung* derselben unter die weltliche Gewalt abzwirkendes, für nichtig erklärt und ganz dem unterhandelnden Generalvicar aufgebürdet haben. Der päpstliche Gerichtshof handelt hier fo, wie wenn einzelne Bischöfe vereint mit ihren Kapiteln nicht mit den speciellen Regierungen speciell - angemessene Uebereinkünfte, wenn sie nur nicht den Kirchenatzungen im Ganzen widerstrebten,

gültig abzuschließen, die eigenthümliche Amtsmacht hätten und haben müßten. Man handelt dabei so, wie wenn die Einheit des Glaubens und der *Sitten* auch eine gleiche Einheit der *Gebräuche* und *äußern Verhältnisse* unentbehrlich machte, und wie wenn diese andern nicht, als dadurch zu erreichen wäre, daß schlechterdings auch das Locale und Territoriale einzig durch die entfernte päpstl. Behörde angeordnet werden dürfte, ungeachtet diese, wenn man auch Jesu Aufforderungen an den heiligen Petrus noch zu nachgiebig auf die römischen Nachfolger ausdehnt, nicht zu einer Souveränität, sondern allein zu einer oberhirtlichen Aufsicht berufen seyn kann. Die Note des Staatssecretariats geht so weit, diese Specialvereinbarung mit Lucern, welche von der Curie zu Constanz auch ferner noch festgehalten wurde, durch einen mit der Achtung gegen jene Regierung nicht leicht vereinbaren Beynamen einer *famolen* (*la famosa Convenzione col Governo di Lucerna*) zu bezeichnen. Wäre sie aber je wirklich das alles, was die päpstl. Behörde gegen sie abgeurtheilt haben will, wie weit wären die gegen sie alsdann möglichen Vorwürfe noch von den Empfindungen entfernt, welche der so eben angeführte, dem französischen Katholicismus eingeschobene Zusatz in jedem staatsbürgerlich- und kirchlich-gutdenkenden Beurtheiler gewiß auch schon zu der Zeit, als von Napoleon noch vieles Gute erwartet wurde, erwecken mußte. Ein päpstlicher Nuncius macht dem ganzen damaligen und künftigen franzöf. Gebiete die stricteste Obdiens gegen Napoleon und seine Familie zu einem Glaubensartikel, auf dessen Läßnung ewige Verdammnis ruhe. Er macht diese Katechismuslehre mit dem größten Vorbedacht, *apostolische auctorität*, zu einem wichtigen Theile des jugendlichen Religionsunterrichts, so daß, demselben, Napoleon und seine Familie auch die *Obrigkeit* und *fideltät* der Kirche seines Reichs zur Vertheidigung seines *Throns* in particular als Gewissenssache zu erwarten besugt war. Könnte von Rom aus irgend etwas auch nur entfernt ähnliches gegen Generalvicariats-handlungen des Hn. von Wessenberg aus Licht gebracht werden, wie verdammend würde sich die curial-papstliche Stimme gegen ihn vorlängst erhoben haben?

Die unter Nr. 2. in der Ueberschrift dieser Recension bezeichneten *Beiträge* geben eine Reihe von *weitem Ausdehnungen* des römisch-päpstlichen Systems, auf welche jeder Sachverständige, weil das Spätere, und namentlich das Betragen gegen das Generalvicariat zu Constanz, ohne Ueberblick des historischen Zusammenhanges nur als eine isolirte Einzelheit unbedeutend seyn würde, mit voller Aufmerksamkeit zurücksehen muß.

Mehrmals hatte Pius VII. 1802 und 1803 (Beiträge S. 28. Note.) bekannt, wie viel Er wegen des Concordats von 1801 *wächst Gott* („*secundum Deum*“) dem ersten Consul zu danken habe. Doch hatte der Papst auch schon in einer Consistorial-

Allocution am 24. May 1802 (welche S. 66. hier abgedruckt ist) sich fürs erste ganz leise gegen andere mit dem Concordate bekannt gemachte Artikel, das heißt, gegen die *organischen Gesetze* vom 13. Germinal des 10. Jahrs = 1801 erklärt, durch welche der Ausübung des katholischen und protestantischen Cultus von Seiten der französischen *Staatsgesetzgebung* die nöthig geschienenen Bedingungen, ohne welche die Kirche nicht im Staate rechtsbeständig zuzulassen wäre, vorgezeichnet wurden (s. den Abdruck derselben in Prof. Ph. Reinhard's Neuer Organisation des Religionswesens in FR. Cölln 1801. S. 6—31.). Pius VII. erklärte gegen diese durch die Regierung und die Nationalrepräsentation constitutionell entstandenen Staatsgesetze, daß er davon keine (?) Kenntniß gehabt habe, und deren zweckmäßige und nöthige Modification und Abänderung (noch nicht: Verwerfung!) Er, nach dem *Beispiel seiner Vorfahren*, sich angelegen seyn lassen müsse.

Der Geschichtskenner weiß, was seit 1438 das *Beispiel der päpstl. Vorfahren* im unablässigen Entgegenarbeiten gegen die der ganzen franzöf. Nation so theure pragmatische Sanction von Bourges gewesen ist, von welcher auch in den Beiträgen S. 5. ein Auszug gegeben wird, der ganze latein. Text aber in *Gold's Constitutiones Imperiales* T. I. Fol. 401—403. nachzulesen ist. Der freymüthige Geschichtskenner weiß, daß dies *Beispiel der päpstl. Vorfahren* endlich das Concordat von 1516, das zwischen Leo X. und Franz I. einseitig geschlossene, von der Nation nach allen ihren Ständen immer zurückgewiesene, einzig der Herrschermacht durch Unterwerfung aller Kirchenwahlen unter die weltliche Gewalt vortheilhaft gewesen Concordat, an die Stelle jener echt nationalen pragmatischen Sanction gebracht hat. Aber allzu wenig bedachte man indess, daß der Inhalt derselben, wenn je auch die Sanction als Nationalstatut aufgehoben wäre, nach echt katholischen Grundsätzen fortauern muß, weil dieser Inhalt wesentlich auf dem Allgemeinen Concilium von Basel und meist auf dessen auch vom Papste anerkannten Sessionen beruht, vom Papste selbst aber wenigstens ohne Concilium nicht abgeändert werden darf.

Nach eben diesem „Beispiel der päpstlichen Vorfahren“ nun wurde denn auch wirklich den genannten organischen Staatsgesetzen von 1801 ausgesetzt von Sr. Heiligkeit und besonders bey Napoleons Salbung, entgegengearbeitet (s. Beiträge S. 11. nach Bisch. Grégoire's inhaltreichem *Essai historique sur les Libertés de l'Eglise Gallicane et des autres Eglises de la Catholicité* (Paris 1818.) c. XI.). Und gerade hier hat sich — wie die *Beiträge* diese Notizen aus Archivalnachrichten des *Essay hist. sur la Puissance temporelle des Papes et sur l'abus, qu'ils ont fait de leur ministère spirituel* (4. Edit. Paris 1818.) S. 28—39.) aus Licht bringen — das *System der Papstmacht* auf das Daulichste ausgesprochen.

Mit Ertraunen liest man in den Beiträgen S. 28 ff., daß wider das franzöf. organischen Concordatsgesetz



das päpstliche System seit dem Ende von 1803 folgende Forderungen machte:

1. Man verlangte, daß die Bullen ohne Auctorisation der Regierung durch sich selbst Gesetzeskraft haben sollten. Ein Gesetzgeber allein im Staate ohne den Staatsregenten, und sogar ein universeller Gesetzgeber in alle Staaten zugleich einwirkend, also ein allgemeiner, auch das Gewissen bindender Souverän neben und über dem speciellen Landesregenten. Dies wäre die Basis, auf welcher sich der päpstliche Stuhl, nie daran verzweifelnd, daß einer geistlichen Macht alles möglich werde, zu einem Thron neben allen Thronen erheben, und nicht bloß einen *status in statu*, sondern einen *Status in Statibus* einführen möchte. (Unverkennbar ist, daß gerade nach diesem ersten Postulat man auch in dem speciellen Fall gegen den Generalvicar v. Wessenberg von Rom aus so lange wie möglich, ohne Wissen und Willen der Landesregierung zu verfahren suchte. Die römische Papstmacht hat immerhin die durchgreifende Methode beobachtet, ihre Theorie gleich in der Praxis zu befolgen. Und wie unglaublich viel bewirkte sie dadurch, weil sie nicht nur selbstgenommene Rechte wie unbezweifelbar ansprach, sondern auch dieselben gleich in Ausübung setzte. So wagt noch jetzt fast keine Regierung die Frage: aus welcher Macht thu ihr dies? Eine Frage, auf welche die erste, beste Geschichte der Entfesselung des röm. Kirchenrechts die entscheidende, allen Streit beendende Antwort geben könnte.)

2. Auch die *Zusendung von Nuncien und Legaten* sollte (S. 30.) ohne förmliches Gutheißeln der Regierung geschehen können. (Eben so, wie man die Nunciatur von Lucern ohne Willen des Großherzogs von Baden auch über den Badischen Theil des Bisthums Constanz ausgedehnt haben wollte, und dieses sogar wie einen Punkt, der sich von selbst verstünde, nur im Vorbeigehen einzuleiten. (s. Denkschrift Beyl. S. 3.) versuchte, aber auch S. 5. damit ganz bestimmt zurückgewiesen ward.)

3. Das päpstl. System verlangte, daß *Special- und General-Concilien-Decrete ohne vorherige Untersuchung, ob sie mit den Landesgesetzen übereinstimmen, geltend* seyn sollten. (Eine fonderbare Schwierigkeit mag freilich dem subtilen Forscher dieses Problems machen, daß FR. und jeder selbstständige, aber katholische, Staat erst untersuche, ob der heil. Geist, welcher doch, laut des bekannten: *viximus est nobis et spiritui sancto*, auf den Synoden und Concilien der eigentlichen Auctor der Decrete seyn soll, etwas den wentlichen Staatsgesetzen entgegenstehendes decretirt habe. Schwierig dünkt es auch uns, zu begreifen, daß die Decrete des heil. Geistes den Landesgesetzen, und nicht vielmehr diese den Decreten weichen sollten, welche, wie zum Beyspiel die Tridentiner sich von sich selbst aussprechen, von einer *Sacrofancta Synodus oecumenica et generalis, in spiritu sancto legitime congregata* gegeben seyn sollen. Dennoch aber kann, wie die Beytr. S. 31. sich ausdrücken, die unbekannt seyn, daß 1576, 1588 und 1644 die

allgemeinen Stände des französ. Reichs sich der Publication des Tridenter Conciliums widersetzten, und daß hierin *Pithou*, in den *Libertés de l'Eglise Gallicane*, mehr als alle päpstl. Reclamationen, gültig geblieben ist, ungeachtet diese Dissonanz schwerlich anders, als aus einer glücklichen, durch die Ungelehrtheit, ob der Conciliengeist mehr vom Himmel oder mehr von Rom dahin gefendet worden sey, augenblicke Inconsequenz begreiflicher zu machen seyn möchte!)

4. Auch die alte, kluge französische Gerichtsformel, nicht die geistliche Macht, wohl aber die *abusus der geistl. Macht* vor die weltlichen höchsten Gerichtshöfe bringen zu können, hätte das päpstliche System gar zu gern außer Gebrauch gesetzt. Desto kräftiger findet man dieses Rechtsmittel in den Beyträgen S. 32. nach der französischen klaren und practischen Verfassung, welche hierin wohl den Deutschen zum Muster werden darf, vindicirt. Vgl. bey *Pithou* den 79ten Artikel der gallicanischen Freyheiten.

5. Nach den französ. organischen Zusatzverordnungen sollte niemand durch *Exemtionen*, welche *Talon* schon 1670 das Widerpiel der so oft allegirten heiligen Canones genannt hat, unmittelbar unter die Papstmacht gestellt seyn. Jeder Erzbischof, Bischof, Pfarrer hat, sobald ihm das Amt nach den Zwecken der Kirchengesellschaft ordnungsmäßig anvertraut ist, eigene Pflichten und Rechte über seinen Amtskreis. Die Papstmacht dagegen verlangt nach dem (eingebildeten) Grundsatz zu handeln, als ob der Papst in jedem Bisthum der Bischof, in jeder Pfarre der Seelforger wäre, und die Angestellten nur von ihnen eine *partem sollicitudinis suae universalis* übertragen erhielten. (Daraus möchte dann bald noch mehr folgen, als der absolute Herrscher je verlangt hat, die Macht, alle Urtheile der Minderen zu reformiren, alle Angestellte, wie es auch gegen den Generalvicar versucht wurde, durch römische Edicte vom Amte zu removiren, und in Kurzem Gesetzgeber, Richter und Vollstrecker in Einer Person oder wenigstens in Einer Behörde zu seyn.) Ferner verlangte das päpstliche System gegen die französ. organischen Gesetze

6. Daß kein Mönchsorden, keine Kloster- und Corporationsstiftung aufgehoben sey, so lange sie der Papst nicht aufgehoben habe. Beyträge S. 33. [Aus den Beylagen der Denkschrift erhellt die Fortsetzung eben dieses Systems. Der in der Schweiz liegende Theil der Diöcese Constanz 1815 und 1816 wurde durch die päpstl. Autorität gegen alle Renonstrationen des Domkapitels von Constanz nach S. 89 — 93. getrennt, und dem Domkapitel zur Gewissenssache gemacht, daß es seine *Appellation a Papa male informata ad melius informandum* mit Reue zurücknehmen und den uralten Sprengel des Bisthums zerstücken lassen sollte. Um so leichter mochte es seyn, die kath. Schweiz durch einen päpstl. Nuncius und durch Bischöfe in dem Gesehmack des durch „*Decreta et Constitutiones Synodales Ecclesiae et Piscicolas Lansanensis, jussu Illustriss. et Reverendissimi Dni.*

*Dni. Maximi Guisolan, ordinis Capucinorum, Dei et Apostolicæ Sedis gratia Episcopi et Comitæ Lussanensis sacrique romani Imperii Principis, typis mandatas* (Friburgi Helvet. 1812. 4. 126 S.)" bekannt gewordenen römischen Günstlings zu gouverniren. Dagegen lag es Seiner Heiligkeit nach der Denkschrift S. 119 — 128. desto mehr am Herzen, ein Franciscanerkloster zu Wertenstein S. 119, eine dortige große Wallfahrt S. 121, und noch einige andre Mönchs- und Nonnen-Klöster S. 124. zu erhalten, als das für Priester- und Volksbildung so nöthige Seminar zu Lucern sicher fundirt zu sehen. Die Aufhebung von jenen auch für geistliche Zwecke rechnet das Breve vom 21. Febr. 1807 unter *ea omnia, quæ sine dubio spectant ad eversionem Catholicæ religionis et ecclesiæ*. Er will (S. 121.) die *immanis quæ in Germania facta est, Monasteriorum versio* auf keine Weise gebilligt zu haben scheinen, weil dergleichen *Conventus ad normam Evangelicæ perfectionis vitam dirigunt*. Offenherzig aber bekannt Er, an ihre Stelle nicht ein Collegium errichten lassen zu wollen für Jünglinge, wo Er nicht wisse, *quæ tradendæ ipsi sint regulæ, quique præsiciendi Rectores et Magistri*, besonders in einer Stadt, *cujus Academiæ Professores pravæ et perversas tradunt doctrinæ, quas nos cogit proscribere vis et auctoritas nostri Ministerii*. — ] Das auffallendste war endlich, daß Pius VII. auch

7. in der unablässigen Befehdung der 4 Artikel der allbekannten (Bosuetischen) Declaration des französ. Clerus von 1682 dem alten System der Papstmacht wieder getreu zu bleiben trachtete. Um die Zeit der Salbung begehrte er (Beyträge S. 34.) ihre Abschaffung. Napoleon war zu klug, jene Weihe um den Preis zu kaufen, daß die dort ausgesprochene Beschränkung der Nachfolger Petri auf bloß geistliche, das Seelenheil betreffende Angelegenheiten, die ausdrückliche Zurückweisung ihrer öffentlichen und geheimen Einmischungen in irgend weltliche und bürgerliche Ausübungen der Regierungspflichten förmlich zurückgenommen werden sollte. Dennoch

(Die Fortsetzung folgt nächstens.)

ging Se. Heiligkeit in der Allocution vom 26. Jun. 1803 so weit, eine dogmatische Bulle *Auctorem fideli*, in welcher Pius VI. 1794 auch die Zustimmung der Synode von Pistoja zu den 4 französischen Artikeln verdammt hatte, neuerdings zu bestätigen und einen französ. Bischof, welcher aufs neue gegen den Papst und seine Nachfolger, als auf Petrus Stuhl sitzend in *omnimoda subjectione* zu leben gelobt hatte, aufs äußerste zu belohnen. Beytr. S. 35. Die Bulle *Auctorem fidel* hatte 1794 (nachdem K. Leopold, der Beschützer der schon 1786 gehaltenen Synode von Pistoja, 1792 gestorben war) es gewagt, gegen die *Declaratio Cleri gallicani de a. 1682*, das heißt, gegen ein Palladium der Regierungen und aller Kirchenmitglieder im Gegensatz von der Willkür-Herrschaft der Romanisten, folgenden äußerst harten päpstlichen Anspruch, also ein Urtheil in eigener Sache (s. Beytr. S. 36. Note) bekannt zu machen:

„Es darf auch die ausgezeichnete und tragvolle Verwegenheit der Synode von Pistoja nicht mit Stillhschweigen übergangen werden, welche sich unterstanden hat, nicht nur mit Lehen von der Declaration der französischen Geistlichkeit vom J. 1682, die längst vom heil. Stuhl gemißbilligt ist, zu sprechen, sondern welche, um sie noch mit einer größern Autorität zu bekleiden, sie hinterlistig in ein Decret mit der Aufschrift: *de Fide*, eingeschlossen, auch die darin enthaltenen Artikel öffentlich angenommen, und die darin zerstreuten Grundsätze durch ein öffentliches und feyerliches Bekenntniß bekräftigt hat. . . . Demzufolge, und da unsere ehrwürdigen Vorfahren, Innocent XI. durch sein Breve vom 11. April 1682, und nach ihm, noch ausdrücklich, Alexander VIII. durch die Bulle *Inter multiplices* vom 4. Aug. 1690, um ihre apostolischen Pflichten zu erfüllen, die Acten der versammelten französischen Geistlichkeit gemißbilligt, abgeschafft, für null und nichtig erklärt haben: so fordert die Sorge unsers Hirtenamts noch dringender von uns, die so fehlerhafte Annahme derselben durch die Synode von Pistoja als verwerfen, ärgerlich und besonders nach den Beschlüssen unsrer Vorfahren, diesen apostolischen Stuhle sehr sehr gefährlich zu verwerfen und zu verdammen, wie wir sie denn durch diese unsre Constitution verwerfen und verdammen, und sie für verworfen und verdammt gehalten haben wollen.“

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Todesfälle.

**A**m 17. Aug. starb *Christian Friedrich Eberhard*, Dr. der Rechte und Oberhofgerichts-Advocat zu Leipzig, alt 65 Jahre.

Am 13. September starb *Gottfried Zapff*, Kaufmann zu Fürt, im 75sten Jahre seines Lebens. Als Schriftsteller machte er sich vornehmlich bekannt durch ein nützliches Werk, betitelt: Der Geburtstag, oder das sicherste Mittel, vergnügt zu leben, ohne den Tod

zu fürchten; zur eigenen und anderer Beruhigung. Fürt 1807 — 1809. 4 Bände in 8. Er hinterläßt eine sehr beträchtliche in 10 Kabinete vertheilte Gemaldesammlung, deren Beschreibung man findet in der 2ten Ausgabe von *Muszel's* deutschem Künstlerlexicon.

Am 21. October starb zu Braunschweig der durch seine Verdienste um die Pädagogik berühmte Herzogl. Schulrath *Joachim Heinrich Campe*, geb. zu Doersen im Braunschweigischen 1746.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1813.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben hat die Presse verlassen, und ist in allen Buchhandlungen zu haben:

*Handbuch  
der  
theologischen Literatur,  
oder*

Anleitung zur theol. Bücherkenntnis für Studierende, Candidaten des Predigamts und für Stadt- und Landprediger in der protest. Kirche — bis auf die neuesten Zeiten fortgeführt — von *W. D. Fuhrmann* (evangel. Prediger in Hamm). *Erster Band*, gr. 8. Leipzig, bey Gerhard Fleischer dem Jüngern. Preis 2 Rthlr.

Die Herausgabe einer solchen *Anleitung zur Kenntniß der theol. Literatur*, die zugleich mit dem Hauptinhalt, mit der Einrichtung und dem wirklichen Gehalt der allervorzüglichsten, für junge Theologen und Prediger wichtigsten und notwendigsten Schriften in gedrängter kurzen Anzeigen bekannt macht, und jedesmal die krit. Journale, in welchen die empfohlene Schrift beurtheilt worden ist, zur näheren Selbstbelehrung nachweist, ist jetzt ein literarisches Bedürfnis. Ähnliche, jedoch zum Theil ausführlichere und kostspieligere Werke, z. B. von *Nesselt* (fortgesetzt von *Simon*), von *Niemeyer* und *Wagnitz* (*Bibl. für Pred. und. neueste Bibl. für Pred.* 4 Thle) u. a., reichen nur bis zu den Jahren 1810 — 11 hinab, und die Verf. derselben haben mehr den gelehrten und akadem. Theologen ins Auge genommen, und haben die theol. Hilfswissenschaften, deren Literatur sich zur Kenntniß junger Theologen vorzüglich eignet, übergegangen. Der Hr. Verf. von obgedachtem *Handbuch* aber hat letztere [namentlich, außer den encyclop. und hodeget. Schriften, die Philol., Geogr., Geschichte, die hist. Hilfswissenschaften, Mathemat., Phil. (einschließlich der Pädagogik, Diätetik u. f. w.), Physik, Naturgesch. (Oeconomie, den Garten- und Obstbau mit eingeschlossen)] und die schönen Redekünste der Aesthetik in diesem ersten Bande vorangeschickt, hat in der Bearbeitung die sorgfältigste Umsicht, die größte Genauigkeit und den ausdauerndsten Fleiß bewiesen, und wird (wie in diesem) auch im zweyten — in der nächsten Messe folgenden — Bande  
A. L. Z. 1818. Dritter Band.

die Verhältnisse und Lage der Stadt- und Landprediger vorzüglich berücksichtigen, welchem ein Sach- und Namenregister angehängt werden wird.

So eben ist bey mir erschienen:

*Luther's Leben und Thaten*

für  
den Bürger und Landmann beschrieben  
von

Dr. Joh. Friedr. Wilhelm Tischer,  
Superintendent zu Plauen und Ritter des Königl. Sächsl.  
Civil-Verdienstordens.

*Fünfte verbesserte Auflage.*

Mit Luther's Bildniß und einem Facsimile von dessen  
Handschrift.

15½ Bogen. 12 gr.

Bey dieser fünften Auflage, die jetzt, trotz der mancherley Nachdrücke, erscheinen muß, hat der Hr. Verfasser noch öfterer, als in den vorigen Auflagen, den unsterblichen Mann mit seinen eignen Kraftworten sprechen lassen. Abichtlich wollte er dem Buche in Hinsicht auf Vortrag und Darstellung seine Gestalt lassen, weil es gerade in diesem äußern Gewande von eben so vielen ähnlichen, durch das Reformationsfest veranlaßten, Schriften so viele Leser gefunden hat und noch findet.

Daß übrigens recht viel von dem frommen und hellen Geiste Luther's sich dem Leser mittheilen möge, ist der eifrigste Wunsch des Verfassers.

Leopold Vofs in Leipzig.

Die von dem verst. Dr. Joh. Chr. Reil, Königl. Preuss. Oberberggrath u. f. w., herausgegebenen *jämmtlichen medicinischen Schriften* sind noch fortwährend in unterzeichneten Buchhandlung zu haben. Auf die nach seinem Tode gesammelten und bey uns zuletzt erschienenen:

*Kleinen Schriften wissenschaftl. und gemeinnützigen Inhalts*, mit 1 Kupfer, gr. 8. 2 Rthlr. 12 gr.

machen wir jetzt noch aufmerksam. In diesen finden nicht nur alle seine in andern Zeitschriften enthaltenen Abhandlungen u. f. w. (nur nicht die in *Dessen Archiv für die Physiologie* und der *Beyträge zur Beförderung*  
O (4)

rung einer Kurmethode auf psychischem Wege —) wieder abgedruckt; so unter andern findet man darin alle die Aufsätze über die Einrichtung und den Nutzen der Soolbäder, welche nicht mehr einzeln zu bekommen sind, und denen auch die nach seiner Angabe entworfene Abbildung eines Dampfkessels beygefügt ist. Nicht weniger ein paar interessante Aufsätze, welche noch nicht öffentlich erschienen sind, und wovon vorzüglich einer, die Abschiedsrede des verst. Reil bey seinem Abgang von Halle, ein sehr wichtiger Beytrag zu Dessens Biographie ist.

Aufs neue haben wir von Dessens Schriften gedruckt:

*Rhapsodien über die Anwendung der psychischen Kurmethode auf Geisteszerstörungen.* gr. 8. 2 Rthlr.

Halle, im November 1818.

Curt'sche Buchhandlung.

*Commentatio de Summatione Seriei* 
$$\frac{a}{b(b+d)}$$

$$+ \frac{a}{(b+2d)(b+3d)} + \frac{a}{(b+4d)(b+5d)}$$
  
+ ... ab illustri Societate Regia Hafniensi in Ceramine literario praemio regio ornata. Auctore E. Schrader. 4. 16 gr. od. 1 Fl. 12 Kr.

welche so eben erschienen, ist bey uns und durch alle Buchhandlungen zu bekommen.

Weimar, den 15. October 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

Bey Riegel und Wiefsner in Nürnberg sind folgende Bücher erschienen und verandt worden:

*Durf, Dr. B. A., Deutschlands Geschichte.* 1ten Bandes 1ste Abthl. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

*Kanne, J. A., Christus im alten Testament.* 2 Theile. 8. 2 Rthlr. 16 gr.

*Köl, Dr., Briefe über die jetzigen Angelegenheiten der deutschen Rheinlande.* 1stes u. 2tes Heft. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

*w. Leonrod, K. L. Fhr., das Erbrechen, ein Versuch.* gr. 8. 16 gr.

*Reuß, Dr. Joh. Jod., Wesen der Exantheme.* 3ter Thl. gr. 8. 2 Rthlr. 8 gr.

*Sachs, Sam., der Werth religiöser Begräbnissfeyerlichkeiten.* 8. Broch. 4 gr.

*Sanguin, J. F., nouvelle geographie a l'usage de la jeunesse.* 8. 1 Rthlr. 16 gr.

*Schmelzing, Dr. J. M., Repertor der altern und neuesten Gesetze über die Medicinal-Verfassung im Königreiche Baiern.* gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

*Schnurr, Jakob, Gedichte.* 8. Schreibpap. 10 gr. Druck. pap. 16 gr.

*Schönberg, J. F. A., über die Pest zu Noja in d. Jahren 1815 und 1816.* gr. 8. 20 gr.

*Seidel, M. G. E. F., Kanzelrede am letzten Tage des Jahres 1817.* 8. 2 gr.

*Tagebuch einer Reise nach den Küsten des adriatischen Meeres u. s. w. in botan. u. entomolog. Hinsicht.* Von Dr. Hoppe u. Dr. Horstsch. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

*Ueber die Verfassungen. Urkunde des Königreichs Baiern.* 8. Broch. 6 gr.

Bey Heubner u. Volke in Wien sind folgende Werke erschienen und in allen Buchhandlungen um beygesetzte Preise zu haben:

*Baumgarten, J. C. G., Enumeratio plantarum magno Transylvanicae principatus indigenarum collecta ac sec. Syltema Sexuale descripta.* 3 Vol. 8 maj. 8 Rthlr. 16 gr. oder 15 Fl. 36 Kr. rhein.

*Dankowsky, Greg., Grammatica linguae graecae. Pars elementaris methodo lexic Schneideriani exarata.* 8 maj. 10 gr. od. 48 Kr. rh.

*Engel, J. Chr. v., Geschichte des Ungarischen Reichs.* 5 Theile. gr. 8. 12 Rthlr. od. 11 Fl. 36 Kr. rh.

*Glatz, Jakob, Andachtsbuch für gebildete Familien ohne Unterhohed des Glaubensbekenntnisses.* 3te verb. u. verm. Aufl. 8. 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr. rh.

— *Troftbuch für Leidende.* 2te verm. u. verb. Aufl. 8. Druckpap. 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr. rh. Schreibpap. 1 Rthlr. 8 gr. od. 2 Fl. 48 Kr. rh. Velinpap. 1 Rthlr. 16 gr. od. 3 Fl. rh.

— *Beyspiele von Leidenden und Unglücklichen.* Ein Buch für redliche Dulder und theilnehmende Menschenfreunde. 2te verm. Aufl. 8. Druckpap. 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr. rh. Schreibpap. 1 Rthlr. 8 gr. od. 2 Fl. 14 Kr. rh. Velinpap. 1 Rthlr. 16 gr. od. 3 Fl. rh.

— *neue Jugendbibliothek, oder belehrende und angenehme Unterhaltungen für die Jugend beiderley Geschlechts, zur Bildung ihres Geistes und Herzens.* 1fter Jahrgang in 6 Bänden. 12. Broch. 5 Rthlr. od. 9 Fl. rh.

*Lenkoffek, Mich. A., Physiologia medicinalis.* 5 Vol. 8 maj. 8 Rthlr. od. 14 Fl. 24 Kr. rh.

*Liechtenstern, Jos. Max. Freyherr von, statistisch-topographisches Landes-Schematismus des Herzogthums-Steyrmark.* gr. 8. 2 Rthlr. 8 gr. oder 4 Fl. 12 Kr. rh.

*Raimann, J. N., Handbuch der speciellen medicinischen Pathologie und Therapie.* 2 Ede. gr. 8. 5 Rthlr. od. 9 Fl. rh.

— *Anleitung zur Ausübung der Heilkunst, zum Gebrauch für den klinischen Unterricht.* gr. 8. 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr. rh.

*Ruß, J. N., über die Verrenkungen durch innere Bedingungen, und die Anwendung des Feuers bey diesen Krankheitsformen.* Mit Kupfrn. gr. 4. Broch. 5 Rthlr. 8 gr. od. 2 Fl. 36 Kr. rh.

**Schindler, C. Ritter v.**, geognostische Bemerkungen über die karpathischen Gebirge in dem Königreiche Galizien und Lodomerien und über die Art, nach welcher die an diesen Gebirgen liegenden Mineralien am leicht- und zweckmäßigsten aufgefunden werden können. Mit 1 Karte. gr. 8. 18 gr. od. 1 Fl. 20 Kr. rh.

**Sernais, de**, französische Grammatik nach der leichtesten und einfachsten Methode, durch viele Beispiele und Aufgaben erläutert; beträchtlich vermehrt und ungarbeitet durch eine Gesellschaft von Gelehrten. gr. 8. 20 gr. od. 1 Fl. 30 Kr. rh.

— die Mythologie des Dames, ou traité de l'histoire des Dieux de la fable. 12. Broché 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr. rh.

**Sonnenfils, Jos. v.**, über öffentliche Sicherheit, oder von der Sorgfalt, die Privatkraft gegen die Kraft des Staats in einem untergeordneten Verhältnisse zu erhalten. gr. 8. 20 gr. od. 1 Fl. 30 Kr. rh.

**Wöber, J. A.**, physisch-praktisches Lehrbuch über das Ganze der Zucht und Veredlung des Obstes, nebst einer nach den Grundsätzen der Natur entworfenen Anleitung zum speciellen Schnitte, sowohl der verschiedenen jungen Zöglinge in der Baumschule, als auch der an ihre Standorte versetzten Hochstämme, Pyramiden, Bouquets und Spalierbäume, nach der Art ihrer Vegetation und nach der Classification ihres Triebes; nebst einem Entwurf zur Anlage einer Provinzialbaumschule. 2 Theile. gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr. od. 3 Fl. rh.

**Zang, Ch. B.**, Darstellung blutiger heilkünstlerischer Operationen. 1ter u. 2ter Band. 2te Aufl. gr. 8. 5 Rthlr. 16 gr. od. 10 Fl. 12 Kr. rh.

Mit Anfang des kommenden Jahres erscheinen in unserm Verlage:

**John Sinclair's** Grundgesetze des Ackerbaues nebst Bemerkungen über Gartenbau, Obstbaumzucht, Forstculturbau und Holzpflanzung. Auf Veranlassung der k. k. Landwirthschaftsgesellschaft in Wien aus dem Englischen übersetzt von **Joseph Ritter v. Schreibers**. Mit 9 Kupfertafeln. gr. 8.

In der Hermann'schen Buchhandlung zu Frankfurt a. M. sind nachstehende Bücher erschienen und verhandelt worden:

**Becker**, gen. d. schwarze, vom Brauen, Brennen, Elag- und Potaschlieden u. s. w. 8. Geh. 1 Rthlr.

**Christ, J. L.**, vom Mästen des Rind-, Schweine-, Schaf- und Federviehes. 2te Aufl. gr. 8. 20 gr. Broch. 1 Rthlr. 12 gr.

**Goldschmidt, Dr. C. L.**, Abhandlungen aus dem deutschen gemeinen Civilproceß. gr. 8. 20 gr.

**Hänsle, Dr. G. F.**, Entwurf zu einer Apothekertaxe. gr. 4. 3 Rthlr.

**Itinerarium Alexandri ad Constantinum Augustum, Constantini M. filium; ed. Maj. 8 maj. 2 Rthlr.**

**v. Liebenstein, L. A. F.**, der Krieg Napoleons gegen Rußland in d. J. 1812 und 1813. 1ster Thl. gr. 8. 1 Rthlr. 20 gr.

**Meidinger, J. V.**, neues französisches Lesebuch zum Nutzen und Vergnügen. 5te Aufl. 8. 20 gr.

**Philomathie**. Von Freunden der Wissenschaft und Kunst. Herausg. von Dr. L. Wachler. 1ster Band. 1 Rthlr. 12 gr.

**Quix, Chr.**, Aachen und dessen Umgebungen. gr. 8. 20 gr.

**Sallust's** Katilina und Jugurtha. Ueberf. von J. K. Höck. 3te Aufl. 8. 18 gr.

Schrift, die ganze heilige, alten und neuen Testaments. Nach Luthers Uebersetzung genau nach dem Grundtext berichtigt und mit Anmerkungen begleitet. 3 Bände. gr. 8. 6 Rthlr.

(Der 1ste u. 2te Band, das A. T. enthaltend, erscheint zu Ostern 1819.)

**Schröder, A. L. P.**, Reformations-Predigten v. J. 1817. gr. 8. 14 gr.

**Schwarz, Dr. W. H. E.**, die Verheißung Isaaks, in drey Gesängen. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

**Snell, Chr. W.**, Lehrbuch der deutschen Schreibart für die reifere Jugend. 3te Aufl. gr. 8. 1 Rthlr.

**Wachler, Dr. L.**, Vorlesungen über die Geschichte der deutschen National-Literatur. 1ster Theil. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

**Bey J. G. Ritter v. Mösele's** Wittue in Wien sind nachstehende zwey wichtige Abhandlungen erschienen,

welche

bey P. G. Kummer in Leipzig und in den meisten Buchhandlungen zu haben sind:

**Seinau, C. Frhr. v.**, die untrüglichen und sichersten Mittel gegen die Wiederkehr des Fruchtmangels und der Theurung. Nach rein staatswirthschaftlichen Ansichten. Eine theoretisch-praktische Abhandlung, zum Besten der Wahrheit und zum Wohl der Menschheit, für Regenten, Staats- und Landwirthe. 8. Wien 1819. Broch. 1 Rthlr.

**Ritter, Dr. Fr.**, Freymüthige Enthüllung der wahren Ursachen des täglich sich mehrenden Bettelunwesens, und wohlgemeinte Vorschläge, ihm mit sichern Erfolg zu steuern. 8. Wien 1818. Broch. 1 Rthlr. 8 gr.

### Pharmaceutisch-chemische Anzeige.

Der 20ste Band des *Berlinischen Jahrbuchs der Pharmacie* v. f. w. (der auch den Titel: *deutsches Jahrbuch der Pharmacie* 5ter Band, führt), herausgegeben von Dr. C. W. Kasper, ordentl. Professor der Chemie und Physik auf der Universität in Bonn, ist so eben in meinem Verlage erschienen.

Bey der Menge interessanter, nützlicher Gegenstände, die dieser 20ste Band enthält, und die den Liebhabern gewiß sehr willkommen seyn werden, konnte

konnte es nicht fehlen, daß er bedeutend stärker, als alle frühern Bände, nämlich 510 Seiten, geworden ist.

Den Titel zielt das eben so ähnliche als schön gezeichnete Bildniß des Herrn Ohermedicinal- Allessors Schrader in Berlin. (Ein wahres Meisterwerk! welches auch einzeln für 4 gr. Courant zu haben ist.)

Obiger 20ste Band, dem der 21ste Band zu Johannis 1819 folgen wird, kostet in allen Buchläden, 2 Rthlr. 6 gr. Courant.

Ferdinand Oehmigke in Berlin.

### *Das Theater zu Athen*

hinsichtlich auf Architectur, Scenerie und Darstellungskunst überhaupt, erläutert von H. Chr. Genelli. 301 S. gr. 4. Mit 4 großen Kupfr. 5 Rthlr. 12 gr.

Herr Hofrath Dr. Büttiger erwähnt dieses Werk als einer der reichbegabtesten und erfenlichsten Erscheinungen der letzten Messe, woraus viel zu lernen sey. (Abend-Zeit. Nr. 103.) Dem Philologen wie dem Architecten wird dieser Ausdruck hinlänglich seyn, um sich von dem Gefallen selbst zu überzeugen, und es steht zu erwarten, daß er alle Befriedigung finden wird.

Berlin, Nauck's Buchhandlung und in allen Buchhandlungen des In- und Auslandes zu haben.

## II. Vermischte Anzeigen.

Für die Zeitschrift:

*Der Gesellschafter*

oder

*Blätter für Geist und Herz,*

herausgegeben von F. W. Gubitz,

welche durch seltenen Reichtum von Original-Aufätzen von den bedeutendsten Schriftstellern, durch eigene Correspondenzen aus allen Ländern, durch pikante Auszüge aus den englischen, französischen und andern fremden Zeitschriften, so wie durch Freymüthigkeit in Urtheilen über die neuesten Ereignisse und Ansichten sich auszeichnet, erfucht die unterzeichnete Buchhandlung um schnelle Einfendung der neuen Bestellungen für 1819, den dritten Jahrgang dieser Zeitschrift. Es erscheinen davon wöchentlich vier (zuweilen auch fünf) Blätter mit artistischen und literarischen Beylagen; der Jahrgang kostet 8 Rthlr., und Bestellungen nehmen alle wohlthätlichen Postämter und Buchhandlungen an.

Maurer'sche Buchhandlung in Berlin.

Zu Vermeidung aller Collisionen halte ich es für Pflicht, anzuzeigen, daß Herr Buchhändler C. J. G. Hartmann in Riga den Verlag meiner Uebersetzung

der *Geschichte des Russischen Reiches*, von H. v. Karamsin, übernommen, und daß der erste und zweyte Band unverzüglich erscheinen werden.

Zarskoe. Solo, den 28. Aug. 1818.

v. Hakenfeld.

### *Zu Weihnachts-, Neujahrs-, Meß- u. f. w. Galanterien*

der allerwohlfeilsten und doch durch den doppelten Reiz der Neuheit und der Hoffnung sich den Gebern ungemein empfehlenden Art eignet sich der hiezu eingerichtete elegante Kupferstich, auf dem sich auch die Frey-Nummer für unsere Pränumeranten befindet. Damit macht man einer werthen Person ein gewis höchst angenehmes Fest-Geschenk, überläßt ihr die darauf fallenden Gewinne an Pretiosen u. f. w., und behält sich bloß die Büchergewinne vor, durch die man dennoch allerwenigstens die Auslage unschädlich ersetzt bekommt, während man die für sate und gemeine Carmina und Wunschlein erspart. — Vom 21sten bis 31sten Dec. 1818 verlosen wir nämlich unter garantirender obrigkeitl. Aufsicht 20,000 Prämien an diejenigen, welche 4 Rthlr. C. G. (7½ Fl. Rheink.) an uns pränumeriren auf mehrere theils durch uns erst angekündigte, theils in andern Buchhandlungen schon erschienene vorzügliche Werke über Gegenstände, die Jedermann interessieren. Für jede solche Zahlung erhält man einen Schein, mit einer Nummer: 10,000 dieser Numern bekommen vollen, zum Theil übervollen Ersatz in frey zu wählenden Werken, die übrigen 10,000 jede allerwenigstens das Doppelte. Hierunter sind 1000, deren jede vier verschiedene Gewinne zugleich erlangt, indem ihr Inhaber außer doppelten Büchergewinnen und außer zwey Silber-Service, vielen goldenen und silbernen Repetit- und andern Uhren u. f. w., auch noch bedeutende baare Summen zu hoffen hat; ja sogar man mit der Aussicht auf den mittelbaren Gewinn bauer 400,000 und 800,000 Gulden, nebst einer schönen Grundbesitzung. Da man durchaus nichts verlieren kann, die Numern aber ganz unentgeltlich gegeben werden, so ist dies offenbar keine Lotterie, sondern ein, überall erlaubtes, Bücher-Geschäft, dessen Solidität obrigkeitlich documentirt ist durch das ehrenvollste Attestat, von dem wir jeder Partie eine beglaubigte Copie beyfegen. — Für 4 vollw. Friedrichsd'or geben wir fünf, für 8 Frd'or elf Pränumerat. Scheine mit Freylosen auf dem Kupferstiche, ohne diesen aber zwölf Prän. Sob. mit darauf befindlichen Freylosen für 8 Frd'or, wenn man den Betrag postfrey einliefert an

das Pränumerations-Comptoir, abzugeben

in Leipzig in Hn. E. Klein's Buchhandlung oder in Frankfurt a.M. bey Hn. Tomann im Landsberge.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## STAATSWISSENSCHAFTEN.

BERLIN, in d. Flittner. Verlagshandl.: *Regent und Volk, oder: welche Constitution muß der Preussische Staat haben?* 1818. VIII u. 190 S. 8.

Unter den vielen Büchern, welche in den neuesten Zeiten über Constitutionen geschrieben worden sind, verdient das gegenwärtige eine ehrenvolle Auszeichnung und die grösste Aufmerksamkeit derer, welche Einfluß auf die Einrichtung der künftigen Preuss. Staatsverfassung haben. Denn der ungenannte Verfasser desselben hat darin eine solche Sachkenntnis, Freymüthigkeit, Unbefangtheit, Ruhe und Vaterlandsliebe beurkundet, daß man von diesen Eigenschaften selbst da angezogen wird, wo man ihm nicht ganz beystimmen kann. Seine Behauptungen sind überdies nicht auf eine tiefe, vielen Lesern unerreichtbare Abstraction gegründet, sondern jedem nur einigermaassen Gebildeten verständlich, und werden durch Anführungen aus der Geschichte, jener noch immer nicht genug beachteten Lehrerin, unterstützt. Dahey ist die Sprache rein und kräftig, von allen pomphaften Modewörtern frey gehalten, und überall des Gegenstandes würdig.

Das Werk zerfällt in zwanzig Fragen, welche der Vf. kurz und bündig beantwortet. Indem ihm der Rec. folgt, und dessen Resultate darlegt, erlaubt er sich zugleich hier und da seine Zweifel vorzutragen, und das, was ihm zu fehlen scheint, zu ergänzen. 1. *Warum ist jetzt der Drang nach Constitutionen vorzüglich rege?* — Sehr treffend zeigt der Vf., daß 1) durch die amerikanische und besonders durch die französische Revolution, weil sie näher lag, und aus Uebeln entsprang, welche in andern Staaten theils ebenfalls vorhanden waren, theils bestrachtet wurden, das Nachdenken über die Vorzüge und Fehler der verschiedenen Regierungsformen, vorzüglich über Volksrepräsentation, allgemeiner, als jemals, in Europa geweckt worden; 2) daß fast alle Staaten durch die Kriege seit der französischen Revolution mit größern Abgaben und Schulden als vorher beschwert worden, und daß natürlich diejenigen, welche sie vorzüglich auf sich nehmen sollen, am besten zu beurtheilen glauben, wie ihnen die Bezahlung derselben am erträglichsten gemacht werden könne; 3) daß die Völker für das, was sie besonders in den letzten Jahren mit der grössten Kraftanstrengung geleistet haben, eine Theilnahme an den wichtigsten öffentlichen Angelegenheiten, namentlich an der Einrichtung der Abgaben, gleichsam als eine Belohnung

verlangen. — Und sollte man ihnen diese wirklich verargen? Mag auch der einzelne Ehrgeizige, Unruhige und Tadelssüchtige eine Befriedigung seiner Leidenchaften durch die Erfüllung dieses Wunsches erhalten, der Richterstuhl der Vernunft und Sittlichkeit wird dennoch dafür zum Besten des Ganzen entscheiden. II. *Was haben die deutschen Fürsten in der Congressacte in Ansehung der Constitution versprochen?* — Daß im 13ten Art. der Bundesacte nur eine zeitgemäße, auf einer verhältnismässigen Repräsentation beruhende Verfassung gemeint seyn könne, vermöge welcher den Volksrepräsentanten über die wichtigsten Nationalangelegenheiten nicht bloß eine beratende, sondern auch eine auf die Entscheidung Einfluß habende Stimme zukomme, wird aus dem Zwecke der Acte, die laut gewordenen Wünsche der deutschen Völker zu befriedigen, entwickelt. III. *Was haben die Regenten, namentlich der Preussische, von einer repräsentativen Verfassung zu hoffen oder zu fürchten?* — Einer der gelungenen Aufätze des Vfs. — Um die Furcht niederzuschlagen, daß durch eine repräsentative Verfassung ähnliches Unglück bey uns, wie einst in Frankreich durch die Revolution, herbegeführt werden könne, wird auseinander gesetzt, daß theils der deutsche Nationalcharakter ruhiger und bedächtiger ist, als der französische; theils die Zeiten und Umstände, in und unter welchen bey uns eine repräsentative Verfassung eingeführt werden soll, sich ganz anders gestalten, als damals in Frankreich, dessen Constitutionen Werke der Finanznoth und Gewalt waren, nicht aber, wie bey uns, freywillige Verträge der Fürsten mit ihrem Völkern. Auch die Bedenklichkeit, daß jene Verfassung, so wie sie übel gefinnete Fürsten von der Ausführung des Bösen abhalte, auf der andern Seite auch gute hindern könne, ihr Volk in dem Maasse zu beglücken, in welchem sie es bey völlig uneingeschränkter Regierung vermocht hätten, wird dadurch beseitigt, daß der Vf. S. 29. die Frage aufwirft: „und wenn der Regent bey Entwerfung der Vorschläge in seinem geheimen Rathe schon voraus dieselben nach den mathematischen Ansichten der Repräsentation modelt, und dadurch der Unbeschränktheit der seinigen etwas zu vergeben scheint, thut er denn etwas mehr, als der unbeschränkte Monarch, der das Beste seines Volks will, und deswegen seine Gesetze nach der Stimme desselben einrichtet, wenn ihm diese auch nicht auf eine so officielle Art, als durch eine Repräsentation hörbar geworden ist? Und welches unschätzbare Glück für ein zartes Regentengewissen, in den wichtigsten Nationalangelegenheiten“

geheiten die Verantwortlichkeit nicht allein auf sich nehmen zu dürfen; sondern die Entscheidung der Nation überlassen zu können! — Welcher König ist scheinbar beschränkter, als der großbritannische? Welcher ist mächtiger und glücklicher, als er, durch den Beyfall, die Liebe und Verehrung seines Volks? Und *Friedrich Wilhelm III.*, dem sein Geschick die Gelegenheit gab, mit den übrigen Tugenden seines Heldenstammes auch Würde und Standhaftigkeit im Unglück in ihrem höchsten Glanze zu zeigen; dem es den hohen Genuß bereitete, das Vertrauen auf sein Volk am Tage der Gefahr mit der heldenmüthigsten Erwidrerung und Anhänglichkeit vergolten zu sehen; der dieses Volk, von ihm geleitet, Thaten verrichten sah, welche die Thaten der Vorzeit weit hinter sich ließen; *Friedrich Wilhelm III.*, geneigt, den Rath verständiger Diener zu hören, was sollte *Er* für seine Sicherheit zu besorgen haben, was sollte *Er* von seinem königlichen Ansehen verlieren, wenn *er* durch jene Verfassung die Fortdauer dieser glücklichen Verhältnisse verbürgte? — O wie wahr und schön (fügt Rec. hinzu) sagt der menschenfreundliche Kaiser *Alexander* in seiner Rede an die Repräsentanten des Königreichs Polen, womit *er* am 29ten April 1818 den Reichstag schloß: „Unter den Gesetzentwürfen, die Euch beschäftigten, hat ein einziger nicht den Beyfall der Mehrheit der beiden Kammern erhalten. Ich habe meine Zustimmung dazu gegeben, weil dieses Resultat von der Unabhängigkeit Eurer Berathschlagungen zeugt. Frey erwähnt, mußtest ihr frey berathschlagen. Mit dieser doppelten Unverletzbarkeit wird auf immer der wahre Charakter einer Nationalrepräsentation vereinigt seyn; welche ich verammelt hatte, um durch sie den freyen, vollständigen Ausdruck der öffentlichen Meinung zu vernehmen. Eine so constituirte Versammlung garantirt allein der Regierung die Gewißheit, der Nation bloß diejenigen Gesetze zu geben, welche von den wirklichen Bedürfnissen der selben erfordert werden.“

IV. *Se es außer der allgemeinen Ständeverammlung noch Provinzialstände geben, oder nicht?* — Der Vf. hält diese neben jener theils für überflüssig, theils dem Zwecke der Einheit in der Administration für nachtheilig. Das Letzte würde wenigstens dann der Fall seyn, wenn die Provinzialrepräsentation auf Ueigleichheit der Rechte gegründet und nach alten Formen zusammengezetzt würde. V. *Von wem soll die Karte ausgehen?* — Vom Regenten; aber nur in den wesentlichsten Bestimmungen. Die ausführliche Ausarbeitung bleibt bei den Theilen, dem Regenten und der Nation, vorbehalten. — Nach den gegenwärtigen Verhältnissen kann freylich nichts Anderes erwartet werden. Zwar ist die zu hoffende Verfassung als ein Staatsvertrag anzusehen, welcher von allen Theilen genehmigt werden sollte; allein da sie von dem freyen Willen des Regenten ausgeht, so kann man es ihm auch nicht verdenken, daß *er*, zumal bey den vorauszuversiehenden Schwierigkeiten, sie zu entwerfen, die Grundzüge giebt. Denn es ist wohl mehr als wahrscheinlich, daß die so wünschens-

werte Sache wo nicht ganz verhindert, doch auf viele Jahre verzögert werden möchte, wenn die Bewohner des Preussischen Staats bey der Verschiedenheit ihrer Ansprüche, ihrer Religion, Sprache und geistigen Bildung zu einer allgemeinen Uebereinstimmung bey der Abfassung auch nur der Hauptpunkte gebracht werden sollten. So scheinen sich zwar Aller Wünsche in folgenden Stücken zu vereinigen: *Verminderung des stehenden Heeres, Verringerung und Vereinfachung der Abgaben und verhältnißmäßige Volksrepräsentation*; allein über die Art, wenigstens der beiden letzten, *directe oder indirecte Abgaben, Repräsentation nach Ständen oder Staatsbürgern*, sind die Stimmen sehr getheilt. Nur eine unüberwindliche Schwierigkeit (S. 41.) scheint es dem Rec. nicht zu seyn, die Stimmenmehrheit der Nation überhaupt in Absicht eines Gegenstandes auszumitteln, wenn nur eine freye Berathschlagung von unten auf gestattet und eingeleitet wird. — VI. *Sollen Stände, oder bloß Bürger repräsentirt werden?* — Ganz einverstanden ist Rec. mit dem Vf., welcher S. 49. für eine Repräsentation nicht von *Corporationen, Kasten oder Gewerben*, sondern lediglich von *Bürgern*, nach der Zahl der Bevölkerung, stimmt. Denn sehr wahr sagt *er* S. 48. u. 49.: „Die einseitige Rückzicht auf das Interesse derjenigen Kaste oder Corporation, zu welcher der Repräsentant gehört, wird zwar nur in wenigen Einzelnen gänzlich beherrscht werden können; es wird aber offenbar diese Rückzicht bedeutend vermehrt, und gewissermaßen officiell autorisirt, wenn nicht im Allgemeinen Bürger von Bürgern repräsentirt werden sollen.“ Es kommt noch hinzu, daß die Bestimmung der verhältnißmäßigen Zahl der Repräsentanten, die sonst sehr einfach auf die Bevölkerungszahl gegründet werden kann, in diesem Fall durch den Streich sehr erschwert wird, den die Eiferlichkeit der verschiedensten Corporationen veranlaßt, welche natürlicher Weise ihren Einfluß zu vermehren streben, indem sie die Zahl derjenigen Mitglieder so sehr als möglich zu vergrößern suchen, welche von ihrer Corporation in die Repräsentantenversammlung aufgenommen werden sollen. — *England und Frankreich*, die beiden grölsten Beyspiele constitutioneller Monarchien, welche vor uns liegen, haben ihre Repräsentation nach denselben Grundätzen eingerichtet. In ihrem Unterhaufe wird kein Adel, keine Geistlichkeit, kein *tiers état*, kein Bauernstand repräsentirt; es giebt bloß Bürger, welche districtsweise gewählt werden.“ VII. *Zwey Kammern, oder Eine?* — Das Resultat, welchem auch Rec. beyschließt, ist: wenn keine Vorurtheile, keine Anhänglichkeit an das, was wir anderwärts finden, keine Nachahmungssucht unser Urtheil bestechen, so muß es einleuchten, daß kein *wesentlicher* Grund vorhanden ist, der uns bestimmen könnte, den Nationalwillen in *zwey* Abtheilungen zu erforschen, daß vielmehr die Einheit der Berathschlagung dadurch nur gestört, und die Abfassung des Beschlusses verzögert werden müsse. — Daher ward der Gedanke der ersten Nationalversammlung in Frankreich ganz



natürlich, die alte Trennung in *zwey* Kammern nicht bestehen zu lassen, sondern sich in *Eine* Nationalversammlung zu vereinigen. Soll indeß nicht der bloßen Wahl, sondern, in manchen Fällen, der Geburt und dem größern Grundeigenthumsbezitz der Eingang in die Nationalrepräsentation verstatet werden; muß man besonders für die Prinzen des regierenden Hauses den Eintritt in dieselbe, *auch ohne Wahl*, wünschen, damit sie Gelegenheit haben, durch Theilnahme an der Repräsentation die Nationalangelegenheiten genauer kennen zu lernen; können die den *Mediatisten* sowohl in der Bundesacte, als in der königl. Verordnung vom 21ten Junius 1815 in Ansehung der Standchaft vorbehaltenen Rechte, wenn dennoch eine Einheit der Staatsverfassung Statt finden soll, nicht wohl anders denselben, als in der Eigenschaft von Mitgliedern einer ersten Kammer zugestanden werden; so würde unter diesen Umständen und unter diesen Voraussetzungen die Abtheilung der Repräsentation in *zwey* Kammern nicht nur zu entschuldigen seyn, sondern es scheint sogar zweckmäßig, die *geborenen* und *gewählten* Repräsentanten von einander abzufondern, da der größere Einfluß des Hofes, welcher, in der Regel, bey den ersten mehr vorausgesetzt wird, durch die Vereinigung von beiderley Repräsentanten in *Einer* Kammer auf die freye Berathschlagung nachtheilig wirken könnte. *VIII. Wie und in welcher Anzahl ist die Nationalrepräsentation zusammenzusetzen?* Es wird sowohl über die active als passive Wahlfähigkeit die Behauptung aufgestellt, daß alle Bürger, ohne Ausnahme des Standes, der Beschäftigung und der Religion, wenn sie volljährig sind und die Verstandesfähigkeiten haben, ihren Angelegenheiten selbst vorzustellen, und nicht durch ein rechtskräftiges Strafurtheil ihrer Bürgerrechte beraubt worden sind, dazu berechtigt seyn müssen. Besonders erklärt sich der Vf. dagegen, daß jenes Recht an den Grundbesitz, namentlich an eine gewisse Größe des Grundbesitzes gebunden seyn solle. Warum soll man voraussetzen, heist es S. 59., daß der nicht anfassige Gelehrte, Beamte, Künstler und Handwerker für die Wohlfahrt des Landes, in welchem er geboren, oder in welches er als Bürger aufgenommen worden, weniger gestimmt sey, als der Grundeigenthümer? — Ich kann: dies weder aus der vernünftlichen größern Anhänglichkeit des Letzten an den Staat, noch aus andern Rücksichten rechtfertigen. Jene ließe sich noch mit einem scheinbaren Grunde wenigstens vermuthen, wenn der Grundbesitz unausschließl. mit einer Familie verbunden wäre, oder doch nur mit Schwierigkeit aufgelöst werden könnte. Da er aber eben so leicht der Veränderung unterworfen ist und aufgegeben werden kann, als jedes Amt oder Gewerbe, vielmehr das Amt oft fester und auf längere Zeit bindet, so kann ich von dieser Seite durchaus keinen Grund für jene Beschränkung entnehmen. — Eben so müssen die positiven Bestimmungen, welche die für die Wahlfähigkeit abzumessende Größe des Grundbesitzes festsetzen sollen, durchaus im Gebiete der Will-

kür umherzweifeln, ohne einen festen Punkt zu erfassen, an welchen sie sich halten könnten: Auf welchen Vernunftschlüssen könnte wohl die Discussion beruhen, ob 50 oder 100 Morgen Land, eine Grundsteuer von 20 oder 40 Rthlrn. zum Volksrepräsentanten geschickt machen? — Daß der Grundbesitz überhaupt, fügt Rec. hinzu, keine größere Anhänglichkeit an den Staat, als z. B. ein Gewerbe, voraussetze, das haben die letzten Jahre, besonders in den Städten, bekrundet, wo man die Grundstücke, um den Lasten des Krieges, welche darauf gelegt wurden, zu entgehen, gern verkaufte, wenn man nur Käufer finden konnte, während das Gewerbetreibende bey allen Auflagen, die ihn trafen, das Gewerbe nicht aufgeben konnte, ohne seine ganze bürgerliche Existenz zu vernichten. Ueberdies würden die Grundbesitzer, wenn sie allein zur activen und passiven Wahlfähigkeit berechtigt werden sollten, nichts anders als eine Kaste bilden, deren Geist, besonders bey der Einrichtung der Abgaben, nachtheilig auf die übrigen nicht angelesenen Staatsbewohner zurückwirken müßte, wenn diese nicht auch, nach Recht und Billigkeit, unter den Landesrepräsentanten ihre Vertreter hätten. Und wollte man denn endlich die Fähigkeit zur Repräsentation, welche man oft in einem weit höhern Grade bey den Nichtangelesenen, als bey den Grundeigenthümern findet, zumal wenn das allgemeine Vertrauen der Mitbürger sich dafür erklärte, gar nicht berücksichtigen? Eine andere Frage ist: sollen *Beamte* unter die Repräsentanten aufgenommen werden? Der Vf. erklärt sich S. 69. dafür, wie dies dessen vorher angeführter allgemeiner Satz schon andeutet. Rec. kann ihm hier nicht ganz zustimmen. Er unterscheidet, um die Frage genau zu beantworten, *Hof-, Staats- und Communalbeamte*. Die Ersten würde er geradezu ausschließen, da sie ganz von der Willkür des Hofes abhängen, und, bey aller Rechtfertigbarkeit, doch wenigstens die Meinung des Volks gegen sich haben würden, daß sie stimmen müßten, wie der Hof und die Minister wollten. In einer andern Lage befinden sich die *Staatsbeamten*, welche, nach unserer jetzt schon bestehenden Verfassung, nur durch einen förmlichen Urtheilsspruch ihr Amt verlieren können. Sie sind also in Rücksicht auf ihre Existenz unabhängiger, als jene. Indessen liegt es doch in der Natur ihres Verhältnisses, welches auch die Erfahrung anderer Länder bewiesen hat, daß der größte Haufe auch bey ihnen, in der Regel, den Einfluß des Hofes und der Minister vermittelst. Rec. würde sich also dafür erklären, daß ihnen durch nichts, als das allgemeine Vertrauen, der Eintritt in die Repräsentation erleichtert werden müßte. Den *Communalbeamten* hingegen scheint kein Hinderniß in den Weg zu treten, da sie schon, ihrem Amte nach, nichts anders, als von ihren Gemeinen gewählte Bevollmächtigte sind.

Was die Anzahl der Nationalrepräsentanten betrifft, so äußert sich der Vf. S. 71. im Allgemeinen also: sie muß nicht zu groß seyn, um die Ruhe und

Ordnung der Deliberation nicht zu gefährden, desgl. die Kosten der Repräsentation nicht unnöthig zu vermehren, und nicht zu klein, um nicht der möglichen Wirkung unedler Triebfedern zu leichten Eingang zu verstaten. Demnach nimmt er für jeden Regierungsbezirk fünf Repräsentanten an, welches nach den gegenwärtigen 28 Regierungsbezirken 140 Repräsentanten geben würde, eine Anzahl, welche auch dem Rec. genügend scheint.

In Abicht der Wahlform wird es S. 72. vorgezogen, erst Wahlmänner zu wählen, und von diesen nachher die Repräsentanten wählen zu lassen. — So viel ist gewiß, daß manchen Unruhen und Bestechungen, welche bey einer größern Menge von Wählenden leichter Statt finden, wie Englands Wahlen beweisen, dadurch vorgebeugt werden könnte, zumal wenn, wie S. 75. vorgeschlagen wird, alle Wahlen, sowohl der Gemeinden, als späterhin der Wahlherren, an Einem Tage im ganzen Reiche veranstaltet würden.

IX. *Von der Dauer der Repräsentanten.* — Es liegt in der Natur einer solchen Versammlung, daß sie nicht immer der ausübenden Gewalt zur Seite zu stehen braucht, wenn einmahl die Verfassung gegründet ist. Durch eine beständige Dauer derselben würden daher unnöthiger Weise die Kosten zu deren Unterhaltung vermehrt werden. So muß denn allein die Zahl und Wichtigkeit der Gegenstände über die Dauer ihrer Berathschlagen entscheiden. Uebrigens erklärt sich der Vf. S. 85. für das System der neuen französischen und polnischen Constitution, nur einen Theil der Repräsentanten bey ihrer jedesmaligen periodischen Zusammenkunft anzuwählen zu lassen. Hierin stimmt Rec. dem Vf. völlig bey, weil ein solcher neuer Zuwachs nicht nur neues Leben in die Versammlung bringt, sondern auch nachtheiligen Einfluß auf dieselbe verfehlet, indem er das Uebergewicht einer in ihr gewonnenen Parthey ganz vernichten kann. Auf der andern Seite aber werden die gebliebenen Mitglieder, welche mit den verhandelten Gegenständen und dem Geschäftsgange vertraut geworden sind, ihre neuen Genossen vor Mißgriffen warnen und bewahren. Hätte Frankreich bey seiner zweyten Nationalversammlung diesen Weg eingeschlagen, so wäre es vor mancher schädlichen Erfahrung geschützt gewesen. X. *Sollen die Repräsentanten als solche eine Befoldung genießen?* — Da ohne dieselbe der Unbemittelte von der Repräsentation, und wenn er auch die größten Fähigkeiten dazu besäße, würde ausgeschlossen wer-

den; da dieselbe nicht vom Hofe, sondern von den Bürgern gegeben wird, so läßt sich wohl nichts Erhebliches dagegen einwenden. Doch muß sie, wie S. 90. mit Recht erinnert wird, nur so lange Statt finden, als das Repräsentationsgeschäft dauert, und dem Repräsentanten bloß dazu dienen, daß er ohne Verletzung des Anstandes am Versammlungsorte leben kann. XI. *Sollen die Repräsentanten besondere Vollmachten und Instruktionen von den sie wählenden Districten mitbringen?* — Sowohl die unnöthige Verlängerung der Berathschlagen durch die Rückfragen, welche mit einer Instruktion verbunden sind, als auch die nothwendige Befreyung der Repräsentanten von der Verantwortlichkeit ihrer Meinungen, welche sie sonst nur ängstlich und beschränkt äußern würden, ist ein wichtiger Grund, davon abzugehen. Die Wahl sey daher ihre Vollmacht, und das Vertrauen der Nation ihre einzige Instruktion. XII. *Von dem Verfahren bey der Leitung der Berathschlagen in der Repräsentation.* — Daß die Zusammenberufung und Eröffnung der Versammlung vom Könige, oder dessen Stellvertreter, veranstaltet werden müsse, darüber kann wohl kein Zweifel seyn. Daß aber die Gegenstände der Berathschlagen von der Regierung allein bestimmt werden dürfen, diess scheint den Vortheilen, welche man von einer Repräsentation erwartet, durch welche die Wünsche und Bedürfnisse der Nation ausgesprochen werden sollen, ganz entgegen zu stehen. Ja die Repräsentation würde, nach des Rec. Ansicht, durch eine solche Beschränkung, bald auf die leeren Formen der ehemaligen westphälischen Stände- und Communalversammlungen, in welchen man nur über das abstimmen durfte, was die Minister und Maires zur Sprache gebracht hatten, zurückgeführt werden. Er ist daher mit dem Vf. gleicher Meinung S. 99., daß es sowohl jedem Repräsentanten, als der Regierung frey stehen müsse, Gegenstände bey der Repräsentation, und zwar, ohne Unterchied, zum mündlichen oder schriftlichen Vortrage zu bringen. In Abicht der Stimmgebung hält es der Vf. mit Recht für das Beste, die Stimmen in geheim zu geben: denn der dadurch etwa verursachte Aufenthalt wird durch die nur auf diesem Wege erreichbare größere Freyheit der Stimmen von manchen Rücksehten weit überwogen. Zur Abfassung eines gültigen Beschlusses wird die Mehrheit von zwey anwesenden Dritteln der Repräsentanten S. 97. vorgeschlagen, und der Vorsitz in den Kammern der Wahl derselben, wie in mehreren neuen Constitutionen, überlassen.

(Der Beschlufs folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## STAATSWISSENSCHAFTEN.

BERLIN, in d. Flittner. Verlagsbuchh.: *Regent und Volk, oder, welche Constitution muß der Preuss. Staat haben?* u. f. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

**XIII. Von den Finanzen.** Einer der wichtigsten Aufätze, wenn er auch den Gegenstand, der für den Preussischen Staat sowohl, als für jeden andern von der grössten Bedeutung ist, nicht ganz erschöpft. Der Preussische Staat zeichnete sich unter Friedrich dem Grossen auch dadurch aus, dass er keine Staatsschulden hatte. Diese drücken jetzt den finanziellen Zustand desselben am meisten. Wenn sie sich auch nicht, wie das *Oppositionsblatt* Nr. 29. Jahrgang 1818. angibt, auf vierhundert Millionen Gulden belaufen sollten, so machen es doch mehrere Umstände wahrscheinlich, dass sie sehr beträchtlich seyn müssen. Aber Rec. theilt mit dem Vf. S. 106. die Ueberzeugung: dass *streng*, wenn auch *späte* Erfüllung aller Verbindlichkeiten den Nationalkredit befestigen und dadurch das Nationalglück auch von dieser Seite befördern werde, zumal wenn man der Nation eine Uebersicht über die ganze Schuldenmasse des Staats eben so offen und ohne Rückhalt vor Augen lege, als der König in dem Reskripte an das Ministerium des Schatzes und für das Staatskreditwesen vom 7ten May 1818. die *möglichste Oeffentlichkeit* für die Verwaltung des *Tilgungsfonds* zugesichert hat. Sehr wahr sagt in dieser Rücksicht unser Vf. S. 107.: „Keine Regierung darf weniger Bedenken tragen, dergl. Erfordernisse über jene Schuldenlast zu machen, als die preussische. Nicht die tolle Verschwendung eines übermüthigen Hofes hat sie bewirkt, sondern das Waffenglück eines sonst gefürchteten Heeres, der Uebermuth eines erbitterten Feindes und der beyspiellose Aufschwung, durch den die Nation die unwillig getragenen Fesseln löste. Das Dunkel allein, welches ohne Noth, und ich weis nicht eigentlich warum, über dieser Angelegenheit schwebt, veranlasst die beunruhigenden Zweifel der Bürger, worzu doch die so sehr vermehrten Abgaben, die französische Contribution und die englischen Gelder verwendet werden. — Wenn es der Regierung gefiele, den Schleyer zu lüften, der über diesen Geheimnissen schwebt, so würde man ohne Zweifel sehen, dass sie unablässig bemüht ist, ihre Verbindlichkeiten zu erfüllen, dass sie jedoch nicht allen auf Ein Mal gewachsen ist. Man würde das muthmaassliche Ende der drückenden Lasten berechnen können.“

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

nen, und die Unzufriedenheit über dieselben müsste vermindert werden. Selbst das ist nicht außer Acht zu lassen, dass bey der Bekanntheit der Nation vom ganzen Umfange des Uebels, unter manchen unreifen Projecten zur Heilung desselben, das Interesse der Bürger und die Liebe zum Vaterlande auch wohl eins ans Licht fördern könnte, welches, mit dem Stempel des Genies und der Ausführbarkeit zugleich versehen, die Geburten der Bureaukratie hinter sich liesse.“ — Der Vf. geht nun S. 110 fg. zu Berechnungen über die Tilgung der Staatsschuld fort, welche sich nicht prüfen lassen, da sie auf der ungewissen Voraussetzung beruhen, dass die Staatseinkünfte 75 Millionen Gulden betragen, und die laufenden Staatsausgaben mit 50 Millionen Gulden bestritten werden könnten. Wenn er aber S. 111. in der Anmerkung sagt, dass die Regierung den von ihm vorgeschlagenen Weg betrete, ob sie gleich nur in der Cabinetsordre vom 7ten May 1818. (f. Voss. Berl. Zeit. 1818. St. 57.) Eine Million Reichsthaler jährlich zur Amortisation bestimme, so hat er Eins übersehen, was dem Rec. für den Staatskredit und den bekannten rechtlichen Charakter der Preussischen Regierung von der höchsten Wichtigkeit zu seyn scheint. Der Vf. sagt selbst S. 106.: dass nur *streng*, wenn auch *späte* Erfüllung aller Verbindlichkeiten den Nationalkredit befestige.“ Nun aber bestimmt jene Cabinetsordre die erwähnte Summe nur zum *Ankauf* von Staatsschuldseheinen. Sollte diess *für immer*, bis zur gänzlichen Tilgung derselben, festgesetzt seyn, so würde der Staatskredit dadurch eine große Erschütterung leiden. Denn in dem königl. Edicte über die Finanzen des Staats u. f. w. vom 27ten Oct. 1810. (f. Gesetzsammlung für die königl. Preuss. Staaten, 1810. Nr. 2. S. 30.) heisst es: „aber es wird eine Summe unveränderlich bestimmt, die spätestens gleich nach Abtragung der Contribution an Frankreich und der rückständigen Zinsen jährlich auf die Weise abbezahlt wird, dass von den numerirten Obligationen eine den Abtragungsummen gleichkommende Anzahl durch das *Loos ausgewählt und öffentlich gezogen werde*. Wir behalten uns dabey vor, auch mehr abzutragen, wenn die Umstände es gestatten.“ Ueberdiess ist in jede Obligation folgende Stelle eingerückt: „Das Kapital wird gemäß dem Edict vom 27. Oct. v. J. Art. 4. L. C. nach Abtragung der Contribution an Frankreich und nach Berichtigung der rückständigen Zinsen aus dem jährlich zu bestimmenden Amortisationsfonds *mittelft Verloosung* zurückgezahlt.“ — Zwischen der Zurückzahlung des Kapitals aber durch *Aufkauf* der Obligationen nach ihrem

Cours, und *mittelt Verloosung* derselben nach ihrem Nominalwerthe ist ein großer Unterschied. Durch den *Ankauf* der Obligationen würde der Staat, bey der Abtragung des Kapitals, eine bedeutende Summe ersparen, indem er den Werth derselben auf lange Zeit sehr hinabdrückte. Doch, ohne es hervorzuheben, daß der Name des Königs unter jenem Edicte, so wie der des Staatskanzlers unter den Obligationen alsdann compromittirt wäre, wer wollte wohl gutwillig dem Preussischen Staate je wieder eine Summe vorschleichen, wenn das oben angeführte feyerliche Versprechen sowohl in dem Edicte, als in den Obligationen auf diese Art umgangen würde? Mag daher auch nur *Eine Million Thaler* jährlich zur Vertilgung der Staatschuldscheine angewendet werden, so muß diese *mittelt Verloosung* erfolgen, wenn die *Ehre* und der *Credit* des Preuss. Staates soll aufrecht erhalten werden. — Was die *Abgaben* betrifft, so erklärt sich der Vf. S. 118. mit Recht, ohne weitläufige Widerlegung, gegen das Sytem der Physiokraten, welches dieselben nur auf *Grund* und *Böden* wirft, da die Erfahrung dessen Unzulänglichkeit bewiesen hat. Wenn er aber S. 121. räth, unter den directen Steuern die *Grundsteuer* zu lassen, wie sie ist, und nichts daran zu ändern, sondern vielmehr auf einem andern Wege das zu entnehmen, was noch fehlen möchte, um die Staatseinkünfte auf die nöthige Höhe zu bringen, so möchte er wohl die Mehrheit der Stimmen gegen sich haben. Denn die *Ungleichheit* der Grundsteuer ist im Preuss. Staate gar zu groß, und das Verlangen nach einem neuen Kataster daher recht und billig. Auch die Multerung desselben von Zeit zu Zeit ist, wegen der Veränderung des Kulturzustandes, rechtlich, und hat sich schon durch den Haushalt der Römer als ausführbar und vortheilhaft erwiesen. Bey den *indirecten Steuern* hält es der Vf. S. 124. für die *Hauptsache*, nicht zu viele Artikel zu besteuern, die Erhebung zu vereinfachen, und dadurch hauptsächlich der Defraudation zu wehren, welcher sonst keine Strafgesetzte Einhalt thun könnten. Aber am sichersten wird wohl die Defraudation wo nicht ganz gehindert, doch sehr verringert, wenn man so mäsig als möglich besteuert. Freylich muß man alsdann die Zahl der zu besteuern Artikel vermehren, aber man vermeidet auch dadurch die Gefahr, einzelne Klassen der Bewohner zu drücken und manche Gewerbe zu hemmen. Das Erste würde besonders der Fall seyn, wenn sich unter den wenigen zu besteuern Artikel diejenigen befänden, welche auch den ärmern Klassen, z. B. Brot, Fleisch, Bier, Brantwein, unentbehrlich sind. Doch das alles würde sich ausgleichen lassen, wenn nur das durch die Repräsentation bewirkt würde, was alle Unparteyische für die Hauptsache bey dem Abgabesysteme eines Staates halten, daß die *Nation keine ändern, als die von ihr selbst bewilligten Abgaben entrichtete*. XIV. *Von der Pressfreyheit*. Es wird der Grundsatz aufgestellt, daß Pressfreyheit mit *Censur* keine Pressfreyheit sey; daß also die Regierung, welche jene bewilligt, keine Censur zulassen dürfe.

Nur die Beschränkung wird eingeräumt, daß der Schriftsteller, Verleger oder Drucker sich *nenne*, und *Einer* oder der *Andere* die Verantwortung der Frevel übernehme, welche durch, die Presse begangen werden könnten; daß es aber keiner eigenen Strafsetze für diese Art der Vergehungen bedürfe, da keine neue Gesetzgebung vorhanden sey, in welcher nicht wörtliche Beleidigungen aller Art entweder ausdrücklichen Strafsetzen unterworfen, oder doch unter allgemeinen Kategorien enthalten wären. — Rec. stimmt dem Vf. mit der Ausnahme bey, daß die Verantwortung von dem Schriftsteller übernommen werden muß, es sey denn, daß Drucker oder Verleger einer wirklichen Theilnahme oder Beyhülfe an dem Vergehen desselben überwießen werden könnten. Uebrigens werden jene Ansichten wohl jetzt von allen Unbefangenen getheilt, und in England täglich, ohne Nachtheil für das Ganze, verwirklicht. Auch im Preussischen hat man bisher in dieser Rücksicht keine Ursache zu klagen gehabt, und da eben jetzt der Gegenstand bey dem Bundestage ist zum Vortrage gebracht worden, wo er von vortheilhaftesten Männern, wieder Vortrag des Frhn. v. Berg zeigt, geprüft wird, so ist zu hoffen, daß man bald in allen Bundesstaaten übereinstimmende, die Pressfreyheit so wenig als möglich beschränkende Grundätze befolgen werde. XV. *Von den Gerichten*. Nach einer Lobrede, die mit Recht sowohl den Preuss. Regenten darüber, daß sie sich nicht erlaubt haben, (sehr wenige Ausnahmen abgerechnet) in den Gerichtsgang einzugreifen, als auch den Gerichtshöfen überhaupt, wegen ihrer Unparteylichkeit, gehalten wird; bringt der Vf. das Institut der *Jury* zur Sprache, welches er für einen *wesentlichen* Theil einer repräsentativen Verfassung hält. — Sofern die *Jury* unabhängig von der Regierung ist, als ein besoldeter Staatsbeamter, und daher das Vertrauen einer größern Unparteylichkeit, als dieser, bey der großen Masse des Volks hat, mag dies wahr seyn; daß indessen die *Jury* fähiger sey, einen Criminalfall zu entscheiden, als ein gut eingerichteter und geübter Criminalgerichtshof, davon lehrt England, wo doch die *Jury* am ausgebildetesten ist, das Gegentheil. Ganz einverstanden aber ist Rec. mit dem Vf. S. 140. u. 146., daß eine repräsentative Verfassung weder *Patrimonialgerichte*, noch *besondere* Gerichtshöfe theils für den Adel und die Staatsbeamten, theils für die Bürger und Bauern zulassen könne, indem es ja in den Wünschen jeder Nation liegen muß, *alle Bürger vor dem Gesetze gleich zu machen*. Ein auffallendes Beyspiel davon gab dem Rec. das Königreich Westphalen. So sehr man hier gegen alle französische Einrichtungen gestimmt war, so fand das doch bald, ausgenommen bey dem Adel, beynahe allgemeinen Beyfall, daß weder privilegirte Gerichtsstände, noch Patrimonialgerichte mehr Statt hatten. Und, das Geringste gesagt, welcher Inconsequenz hat man sich in den vom Königreiche Westphalen wieder an den Preuss. Staat gekommenen Provinzen schuldig gemacht, indem man dem Adel die Patri-

monialgerichte wiedergab, und sie den *Städten* entzog! *XVI. Von der Armee.* Es werden S. 149. folgende allgemeine Sätze aufgestellt, welche die schon längst von allen Unbefangenen geäußerten Wünsche ausdrücken; 1) daß die Armee augenblicklich stark genug sey, um fogleich das Vaterland gegen jeden Feind kräftig verteidigen zu können; 2) daß derjenige Theil derselben, der immer auch im Frieden beyzumeßen ist und befoldet werden muß, so klein als möglich sey, um die Ausgaben so wenig als möglich zu vermehren; 3) daß die Armee so zusammengefaßt werde, daß der Waffenruß zur Friedenszeit der übrigen Beschäftigungen des Bürgers nicht nachtheilig werde; 4) daß die Armee und die Nation so in einander verschmelzen, daß beide nicht mehr als zwey verschiedene, einander gegenüber stehende Corporationen, sondern als *Ein Körper* angesehen werden müssen. Zur Ausführung der beiden ersten Sätze nimmt der Vf. vier Procent der Bevölkerung (400.000 Mann) zur *Halfte* als stehendes Heer, zur *Halfte* als Landwehr eingetheilt und schlagfertig an, läßt *Ein Drittel* des stehenden Heeres, oder etwa 70.000 Mann, beständig unter den Fahnen, und *zwey Drittel* nur sechs Wochen im Jahre, drey im Frühling und drey im Herbst, zu den Uebungen zusammenkommen. Die Uebungen der Landwehr beschränkt er auf vierzehn Tage jährlich in der ersten Hälfte des Junius, und will, daß es außerdem den Bataillons - Chefs zur Pflicht gemacht werde, im Spätherbst jährlich in den Hauptorten ihres Bezirks über die Truppen compagnienweise Revue zu halten. — Rec. überläßt Sachverständigen, diess zu beurtheilen; aber darin stimmt er dem Vf. S. 158. vollkommen bey, daß jeder junge, zum Soldaten taugliche Mann, er mag künftig wirklich zum Kriegsdienste gebraucht werden, oder nicht, wenigstens eine Zeit lang dienen müsse, um den Dienst zu lernen, daß aber diese Zeit bey künftigen Gelehrten, Künstlern u. s. w. auf 6 bis 8 Wochen beschränkt werden müsse, kurz auf eine Zeit, welche zum Ausexerciren eines Rekruten hinreicht, weil dem Staate nur hieran gelegen seyn könne, nicht aber an dem *Ein ganzes Jahr* lang fortgesetzten *Garnison- und Wachdienste*, welcher jenen jungen Leuten wenig nutzt, aber sie in ihren Studien zurückbringt, indem sie in Einem Jahre mehr verlieren, als in zwey Jahren wieder zulernen können. *XVII. Vom Adel.* Dieser Abschnitt möchte wohl die Leser am wenigsten befriedigen, nicht etwa wegen der Behauptung des Vfs. S. 163., daß dem Erbadel keine Befreyung von Abgaben und kein Vorrecht auf Elirufellen und Aemter gebühre, sondern weil er sie nicht gehörig ausgeführt und mit Gründen unterstützt hat. *XVIII. Vom Bauernstande.* Dieser Aufsatz beschäftigt sich eigentlich nur mit den Maasregeln, welche durch das Edict vom 14. Sept. 1811 zur Regulirung der gutsherrlichen und bäuerlichen Verhältnisse getroffen worden sind. So sehr der Vf. mit der durch das Edict vom 9ten Oct. 1807 ausgesprochenen Aufhebung aller Gutsunterthänigkeit zufrieden ist, so wenig stimmt er für die in dem

ersten Edicte angenommenen Grundsätze. Er findet es erstlich überhaupt nicht der strengen Gerechtigkeit gemäß, Bauern das Stück Land, welches sie ursprünglich pachtweise befaßen, und ihren Pacht durch Arbeit bezahlten, gegen Zurückgabe eines Theils desselben eigenthümlich und dienstfrey zu überlassen; 2) hält er es nicht für angemessen, daß in Pausch und Bogen *Ein Drittel* Landes zur Entschädigung festgesetzt worden. — Gegen die erste Behauptung möchte wohl nicht viel Gegründetes eingewendet werden können; was aber die zweyte betrifft, so scheint dem Vf. die Declaration vom 20ten May 1816 über die Regulirung der gutsherrl. und bäuerl. Verhältnisse, in welcher Vieles genauer bestimmt wird, nicht bekannt gewesen zu seyn. *XIX. Von der Nationalerziehung.* Dieser wichtige Gegenstand ist offenbar von dem Vf. zu kurz abgehandelt und manches Wichtige gar nicht erwähnt worden. Da die Erziehung des Menschen nichts anders ist, als die künstliche Hälfte zur Entwicklung aller natürlichen Anlagen desselben, und ohne sie an kein Staatsglück zu denken ist, so verdient sie wahrlich mehr als jeder andre Gegenstand bey der Gründung einer neuen Staatsverfassung beachtet zu werden. Selbst der religiöse Sinn, dessen Erweckung und Erhaltung Manche jetzt allein von den Geistlichen erwarten, geht so leicht in Schwärmerey und Fanatismus über, wenn man ihn nicht von Jugend auf durch zweckmäßigen Unterricht mit dem göttlichen Geschenke der Vernunft in Einklang gebracht hat. Wie viel aber ist in dieser Rücksicht, auch im Preussischen Staate, noch zu thun übrig! Wenn wir zuerst auf die größere Zahl der Bewohner, die niedern Volksklassen sehen, wie mangelhaft ist noch für sie, besonders hier und da auf dem platten Lande, der Unterricht! Die Lehrer selbst sind höchst unwissende Leute, welche denselben bey dem höchst kärglichen Lohne, welcher ihnen dafür wird, bloß als Beyhülfe für ihr Handwerk oder sonstiges Lebensgeschäft befragen. Sie haben keinen Begriff von Behandlung der Kinder, und geben diesen durch ihre eigene Rohheit das verderblichste Beyspiel. Weit besser sind, bey größern Hilfsmitteln, die Bürger- und gelehrten Schulen in den Städten eingerichtet, besonders seitdem man in beiden von dem Vicerley und manchen Spielereyen zurückgekommen ist, und namentlich in den letzten das Studium der alten Klassiker, der Mathematik und Geschichte zur Hauptfache macht. Kein so unbedingtes Lob verdienen die Universitäten. Noch immer ist auf denselben der alte Zunftgeist sichtbar, der sich aus dem Mittelalter in diese Institute herüber geschlichen hat, und selbst durch Ministerialreskripte, in welchen man die philosophische Facultät die *untere*, die theologische, juristische und medicinische aber die *obere* nennt, genährt wird. Zu diesen Ansichten, welche sogar auf die Befolgung der Lehrer Einfluß gehabt haben, kommen noch gewisse Einrichtungen, welche Veranlassung geben, die *allgemeinen Wissenschaften* nicht gehörig zu beachten. So werden z. B. zu künftigen amtlichen Anstellungen Zeugnisse der theologischen, juristischen und medici-

nischen, nicht aber der philosophischen Facultät erfordert. Daher werden auch die Collegia jener Facultäten vom großen Haufen der Studirenden *Brotcollegia* genannt, und natürlich für wichtiger gehalten, als die über allgemeine Wissenschaften. Freylich haben in neuern Zeiten mehrere Mitglieder der Examinationscommissionen bey den Landesbehörden, welche aus eignen Erfahrung wußten, was für ganz andere geistliche, juristische und cameralistische Beamten und Aerzte durch das Studium der alten Klassiker, der Philosophie, Mathematik, Geschichte und Statistik, als durch die bloßen sogenannten Brotdstudien, gebildet werden, angefangen, auch jene Wissenschaften zu Gegenständen ihrer Prüfung zu machen; aber so lange der große Haufe der Studirenden auf Univeritäten nicht durch Staatseinrichtungen zum Studium der allgemeinen Wissenschaften angehalten wird, so lange werden diese auch von ihm vernachlässigt werden. Doch eben jetzt scheint, nach der Cabinetsordre, welche der für alles Gute empfängliche König bey Gelegenheit der Stiftungsurkunde für die Universität in Bonn an den Staatskanzler Fürsten v. Hardenberg am 18ten Oct. 1818. erlassen hat, für das Schul- und Erziehungsweisen überhaupt im Preussischen Staate ein neuer günstiger Zeitraum zu beginnen. Es wird nämlich in derselben gesagt: „Jetzt aber, nachdem unter dem Beystande des Höchsten Friede und rechtliche Ordnung in Europa hergestellt ist, habe ich jene, für die Grundlage aller wahren Kraft des Staats und für die gesamte Wohlfahrt meiner Unterthanen höchst wichtige Angelegenheit wieder aufgenommen, und ernstlich beschlossen, das ganze öffentliche Unterrichts- und Bildungsweisen in meinen Ländern zu einem möglichst vollkommenen, der Höhe des Gegenstandes entsprechenden Ziele zu bringen.“ — Besonders heist es in Abicht der Univeritäten: „Ich habe auf die höhern Bildungskanstalten, und zwar ganz vorzüglich in den wieder gewonnenen und neu erworbenen westlichen Provinzen des Staates meine Aufmerksamkeit gerichtet — indem ich zugleich auch die ältern Univeritäten in meinem Reiche bedachte.“ — Echt landesväterliche und preiswürdige Worte! Möge nur jeder Staatsbeamte diesen unparteylichen Sinn des edeln Königs sich aneignen suchen! Möge keine Vorliebe für irgend eine Anstalt zum Nachtheile der andern sich äußern, und keine lockende Bedingung gemacht werden, um vorzügliche Männer, ohne Erlatz, von der einen auf die andere zu verpflanzen! Möge jeder thätige und verdiente Lehrer anständig besoldet werden, um ganz seiner Wissenschaft leben zu können, und sich nicht nach andern Stellen zu sehn! Besonders wäre zu wünschen, daß die Preuss. Univeritäten das Recht ge-

geben würde, welches ihre Schwestern in Sachsen, Baiern und andern Ländern haben, und ihnen zum Theil schon in ihren alten Statuten zugesichert ist, der vorgeordneten Behörde *taugliche* Lehrer zu den eröffneten oder zu besetzenden Stellen *vorzuschlagen*, da man von jener nicht erwarten kann, daß sie mit allen Fächern der Wissenschaften und denjenigen Männern, welche sich darin ausgezeichnet haben, bekannt seyn sollte. Nur müßte diess nicht, möglicher Parteylichkeit wegen, von einzelnen Facultäten, sondern, wie es auf andern Univeritäten schon lange und vorthellhaft ist ausgeübt worden, vom Ganzen geschehen. So würde dann gewiß ein echt humaner Sinn auch von den Univeritäten ausbelebt und der goldne Spruch verwirklicht werden: *didicisse fideliter artes emollit mores, nec finit esse ferus!* XX. Von der Gränzlinie zwischen der *executiven Gewalt* und der *Repräsentation*. Dieser Aufsatz fängt sich mit einem Satze aus Joh. v. Müller Schriften an: *Die Vollbringung überließe sie Einem, weihen der Einheit Kraft ist.* — Diess ist, sagt der Vf. hinzu, der Hauptgrundsatz, welcher berücksichtigt werden muß, wenn die Gränzlinien zwischen der Macht des Regenten und den Befugnissen der Repräsentanten gezogen werden sollen. Die Repräsentation entscheidet mit dem Regenten über Grundsätze; die Kraft und Einheit der Ausführung darf durch ihre weitere Dazwischenkunft nicht gestört werden. Er kommt hierauf, wie sich aus dem schon oben Angeführten erwarten läßt, auf die beiden Hauptpunkte zurück, worauf sich die Competenz der Repräsentation erstrecken soll, nämlich die *Finanzen* und die *Gesetzgebung*. Für die ersten fordert er als eine wesentliche Bestimmung der *Constitutionsurkunde*, daß keine andern Abgaben erhoben werden dürfen, als diejenigen, die vom Staate bewilligt worden; und daß sie zu keinen andern Zwecken verwendet werden, als zu denjenigen, welche das Ausgabebudget enthält; für die zweyte aber, daß die ganze bürgerliche und peinliche Gesetzgebung nicht anders, als mit Zuziehung und Mitwirkung der Repräsentation entschieden werden könne, und schließt endlich sehr billig und wahr mit folgenden Worten: man begnüge sich damit, die Grundlagen der constitutionellen Verhältnisse in einer deutlichen Sprache, ohne Wortprunk und ohne Hinterlist niedergelegt zu haben, und erwarte von dem Vertrauen des Fürsten, welches diese Verhältnisse zuerst begründete, von der Liebe des Volks, die ihm entgegenkam, von der Zeit und dem Interesse Aller an den öffentlichen Angelegenheiten die nöthigen Erläuterungen und nöthigen Ausgleichungen der sich erhebenden *Zwiste*.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Ankündigungen neuer Bücher.

**S**o eben hat die Presse verlassen, und ist in allen Buchhandlungen zu haben:

*Allgemeine Uebersicht der Staatskräfte  
von den sammtlichen  
europäischen Reichen und Ländern,*

mit einer

*Verhältniß - Karte von Europa,*

Zur Uebersicht und Vergleichung des Flächen-Raums,  
der Bevölkerung, der Staats-Einkünfte und der  
bewaffneten Macht;

von

Dr. A. F. W. Crome.

gr. 8. Leipzig, bey Gerhard Fleischer d.J. 1818.  
50 Bogen nebst 7 Tabellen. Preis 5 Rthlr.

Als die Frucht mehrjähriger Arbeit, das Resultat der mühevollen Sammlungen, tritt diese höchst wichtige Werk dem Publicum entgegen. Früher war die Herausgabe desselben nicht thunlich, da Europa in politisch-statistischer Hinsicht erst seit Jahr und Tag in einem solchen Beharrungszustande sich befindet, daß man mit Bestand eine *Verhältniß-Karte* der dazu gehörigen Länder entwerfen konnte; wenn sie nämlich der Erwartung eines Jeden entsprechen und die Wissensbegierde, auch für einen längeren Zeitraum, befriedigen sollte. — Auf einem großen Imperialbogen giebt diese sinnreich entworfene, schön gefochene und geschmackvoll illuminierte *Karte* nicht nur einen trefflichen Ueberblick und eine vergleichende Uebersicht von der gegenwärtigen Grösse und Bevölkerung der europäischen Länder, sondern sie legt zugleich die Verhältnisse unserer Staaten, sowohl durch Zeichnung als durch Zahlen, lebendig vor Augen: so wie die auf dem Rande der Karte angebrachten statistischen Tabellen die Data dazu bestimmt angeben. — Zur Erklärung dieses Blatts sowohl, als zur Entwicklung und Darlegung einer vollständigen Uebersicht der Staatskräfte unserer europäischen Länder, ist dann das beygefügte Buch, welches nach den neuesten und besten Quellen gründlich ausgearbeitet wurde, als ein willkommener Commentar dieser Karte, von vielem Werth, da es gerade das Wesentlichste und Wissenswürdigste der Statistik eines jeden Landes in einer fruchtbaren Kürze enthält. Mit Uebergehung alles dessen, was jeder Staats-Kalender und jede Geographie dem Leser dar-

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

bietet. — Dagegen ist Alles, was auf die National-Oekonomie und Staatswirthschaft unserer Staaten Bezug hat, vorzüglich herausgehoben, und mit der bekannten Gewandtheit, Klarheit und Gründlichkeit des Verfassers — dieses Veterans in der Statistik — vollständig und lebhaft dargestellt worden.

Die Verlags-Handlung glaubt übrigens, nichts gespart zu haben, um durch *Stich* und *Illumination*, so wie durch *Druck* und *Papier* auch diejenige äussere Zierde diesem gemeinnützigen Werke zu verschaffen, welche der geschmackvolle Leser nur immer erwarten kann.

*Lehrbuch der reinen Mathematik*, für den Selbstunterricht bearbeitet von Fr. W. Strick, Königl. Preuss. Hauptmann. gr. 8. 1 Rthlr. oder 1 Fl. 48 Kr.

Hiervon ist so eben der 4te Theil erschienen und verandt worden, welcher enthält:

*Die Lehre von den Functionen und ihren Verwandlungen; die Anwendung der Reihen auf die Entwicklung der Potenzen und die Summierung einiger besonderer, theils endlicher, theils unendlicher Reihen; nebst den höheren Gleichungen u. s. w.*

Damit ist nun die Arithmetik beschloffen. Diese 4 Theile, wovon auch jeder besonders zu haben, kosten 3 Rthlr. 18 gr. oder 6 Fl. 49 Kr. Rhein., und sind durch alle Buchhandlungen zu bekommen. Die noch fehlenden 4 Bändchen, welche die ganze Geometrie enthalten werden, folgen möglichst bald nach.

Weimar, den 13. October 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

Dr. und Prof. C. G. D. Stein  
geographisch-statistisches  
*Zeichnungs-, Poß- und Comtoirlexicon.*  
Erster Band, 1ste und 2te Abtheil. A—E.  
gr. 8. 71 Bogen

hat so eben vollständig die Presse verlassen, und ist an alle resp. Pränummeranten versendet worden. Am zweyten Bande wird unausgesetzt fortgearbeitet, und das Publicum wird gewiss mit diesem Werke so befriedigt werden, als es die gute Aufnahme erheischt, die dem-  
R (4)

selben schon jetzt zu Theil geworden ist. Die *Pränumeration* für den *zweiten* Band 1ste und 2te Abth. ist wie beym *ersten* auf Schreibpap. 3 Rthlr., auf weiß Druckpap. 2 Rthlr. 12 gr., auf gewöhnlich Druckpap. 2 Rthlr. — so daß der Bogen noch nicht  $\frac{3}{4}$  gr. (3 Kr.) kostet. Sammler erhalten auf 5 Exempl. das 6te frey.

Leipziger Mich. Meiss 1818.

J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung.

Dem ärztlichen Publicum haben wir die Ehre anzuzeigen, daß

G. Joseph Beer's *Lehre von den Augenkrankheiten*. 2 Bände in gr. 8. Mit 7 in Miniatur gemalten und 1 Instrumenten-Tafeln

ganz vollendet erschienen ist.

Die resp. Herren Pränummeranten belieben den 2ten Band entweder bey uns gegen Nachzahlung von 20 Fl. W. W. und Zurückgabe des Pränumerationsscheins — oder bey Herrn C. F. Steinacker in Leipzig gegen Erleg von 4 Rthlr. Sächs. oder 7 Fl. 12 Kr. Rhein. und Ablieferung des Pränumerationsscheins in Empfang nehmen zu lassen.

Der Preis für beide aus 88 Druckbogen bestehende Bände sammt Kupfern ist 9 Rthlr. Sächs. oder 16 Fl. 12 Kr. Rhein., um welchen dieses lang entbehrte Werk in jeder Buchhandlung bereits zu haben ist..

Briefe und Gelder werden *franco* erbeten.

Heubner u. Volke in Wien.

Bey Joh. Friedr. Gleditsch in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Lehrbuch  
der  
Geographie.*

Zum Gebrauch  
für

Lehrer bey'm Unterricht sowohl in höhern und niedern Lehranstalten, als bey'm Privatunterricht und für Freunde der Geographie überhaupt,

von

Joh. Christ. Fr. GutsMuths.

Erster Abtheilung erste Hälfte, Deutschland.  
*Zweyte durchaus verbesserte Auflage.*

gr. 8. Preis 1 Rthlr.

Predigten wenig Nahrung für Kopf und Herz fanden, erfüllt. Nicht allen sind solche Talente zu Theil geworden, und gute Redner besitzen wir leider noch wenig. — Da die Werke in jeder Buchhandlung *unvergütlich* zur Ansicht zu haben sind, so kann sich Jeder zuvor von der Vortrefflichkeit dieser *Predigten* selbst überzeugen.

Schott, D. H. A., Professor und Director des akademischen Gottesdienstes in Jena, Christliche Religionsvorträge über gewöhnliche Perikopen und freygewählte Texte. 2 Bde. gr. 8. Preis 1 Rthlr. 16 gr.

Marcell, D. J. G., Predigten an Festtagen und bey besonderen Gelegenheiten gehalten. 2te mit neuen gehaltenen Vorträgen vermehrte Auflage. Preis 2 Rthlr. 10 gr.

Dissen 2ter Band für die Besitzer der *ersten* Auflage. 20 gr.

Hennings'sche Buchhandlung zu Gotha.

Bey C. J. G. Hartmann in Riga ist erschienen:

Sonntag, Dr. K. G., *Formulare, Reden und Ansichten bey Amtshandlungen*. 1ster u. 2ter Band. Neu gedruckte und verbesserte Auflage. 3 Rthlr. 12 gr.

Diese beiden Bände lassen die *drey* Bände der *ersten* Auflage in sich, der *dritte* Band der *neuen* oder *vierte* der *alten* Auflage wird auch bald erscheinen.

Ferner:

Sonntag, Dr. K. G., *Sittliche Ansichten der Welt und des Lebens für das weibliche Geschlecht*. In Vorträgen. 1ster Band. 2 Rthlr.

Eine sehr erfreuliche Erscheinung für alle Denkende des weiblichen Geschlechts, worüber sich auch bereits die mehresten kritischen Blätter auf das Vortheilhafteste ausgesprochen haben.

*Selecta Disceptationum  
Forensium capitula.*

Scripta ac Decisiones Sax. Supremi Provocationum Tribunalis addit

Dr. C. A. Gosschalk

Potentiss. Regis Saxoniae a consiliis Provocationum.

Preis 1 Rthlr. 18 gr.

Dresden, bey P. G. Hilscher.

Alle diejenigen, so in einer christlich-religiösen Überzeugung leben, werden es uns Dank wissen, wenn wir sie auf die Erscheinung nachstehender *Predigten* aufmerksam machen; und so wird hoffentlich der Wunsch vieler achtbarer Menschen, die leider, und mit Recht, in der jährlich erscheinenden Menge von

Gelehrte Blätter, unter andern die *Leipziger Literaturzeitung*, haben den hohen wissenschaftlichen Gehalt dieses Werkes bereits rühmend anerkannt; es genüge daher hier die Bemerkung, daß diese Schrift, vermöge des Standpunktes ihres Hrn. Verfassers, als eines Mitgliedes des obersten Gerichtshofes des Königreichs Sachsen, zwar vorzüglich auch jedem sächsischen Rechtsgelehrten willkommen, aber eben wegen ihrer



wissenschaftlichen Bedeutung jedem Theoretiker und Praktiker überhaupt höchst wichtig seyn muß. Ist zu haben in allen Buchhandlungen.

Bey E. F. Steinacker in Leipzig ist in vorer-  
ger Mich. Messe 1818 erschienen:

Freymüthige patriot. Beobachtungen und Bemerkungen  
über die gegenwärtigen öffentlichen Angelegenheiten  
Deutschlands. gr. 8. 2 Rthlr. 4 gr.

Hansen, arithmet. Aufgaben für Liebhaber der Zahlen-  
variation. 8. 6 gr.

Lang, K., der Knabenerzieher dem Gärtner ähnlich.  
8. 8 gr.

Iversen, J., Versuch einer auf Theorie und Erfahrung  
gegründeten prakt. Anweisung zum Mergeln. gr. 8.  
12 gr.

Phädrus Aesop. Fabeln, in Trimetern übersetzt von  
C. A. Vogelsang. 8. 8 gr.

Ritter's, Ch. W., Versuch einer Beschreibung d. Schles-  
wig-Holsteinischen Pflanzen. 8. 8 gr.

Ein Buch, das keinem Schüler (der lateini-  
schen Schule) fehlen sollte, ist:

C. Ph. Funke's kleiner *Realchullexicon*, ein beque-  
mes Hülfsbuch für die studierende Jugend zum  
Verstehen der alten Klassiker, wohlfeile Ausgabe  
in 2 Bänden gr. 8. 1818. 82 Bogen Lexiconfor-  
mat 3 Rthlr., Partiepreis 2 Rthlr.

„Allgemeine Theilnahme gefasster Wohlthat.“

Dieses nützliche Buch hatte sich bey dem so äus-  
serst geringen Preise der Verwendung so vieler Her-  
ren Schuldirektoren und Schullehrer zu erfreuen, daß  
es dem Verleger möglich wird, diesen, von dem ge-  
ehrten Herrn Verfasser selbst besorgten, Auszug auch  
bey einzelnen Exemplaren um den Partiepreis von  
2 Rthlr. abzulassen, nur muß deshalb Vorausbestellung  
an eine beliebige gute Buchhandlung Deutschlands ge-  
macht werden.

In der Buchhandlung von C. F. A. Meinel in Ber-  
lin ist so eben erschienen und an alle Buchhandlungen  
verandt:

*Herzenserhebungen*  
in

Morgen- und Abendandachten der vorzüglichsten deutschen  
Dichter.

Herausgegeben  
von

J. D. E. Preuß.

Zweyte vermehrte und verbesserte Auflage.

ord. 8. 480 Seiten. Sauber geheftet 1 Rthlr. 12 gr.

Der schnelle Absatz der ersten Auflage dieser nütz-  
lichen und zweckmäßigen Sammlung moralischer und  
religiöser Gedichte unserer vorzüglichsten Dichter,  
welche im Jahre 1816 herauskam, dient zum Beweise,

daß die *Idee* des Herausgebers Beyfall gefunden hat,  
und daß es doch noch immer eine zahlreiche Klasse  
von Lesern giebt, die eine ernsthafte, das Herz be-  
sinnende und veredelnde, Lectüre dem Lesen frivoler,  
die Phantasie nur in Anspruch nehmender, Romane  
vorziehen. Der würdige Herausgeber hat die güte  
Aufnahme der ersten Auflage als eine Aufforderung be-  
trachtet, der zweyten mehr Vollkommenheit zu geben.  
Er hat die einzelnen Gedichte zweckmäßiger ange-  
ordnet und die Zahl derselben mehr als verdoppelt.  
Mit wahrem Vergnügen stößt man darin auf alte ehr-  
würdige Bekannte, als: Haller, Gellert, Cramer, Klop-  
stock, Gleim u. a. Auch unter den neuern Dichtern  
ist eine treffliche Auswahl getroffen. Wir dürfen un-  
ter vielen andern nur die Namen Tieck, Voß, Stoll-  
berg, von Salis, Seume, v. Haugwitz, Kösegarten, Ma-  
schisson u. f. w. nennen, um unser Urtheil zu rechtfen-  
tigen. Die Wahl der einzelnen Gedichte macht dem  
Geschmack und Gefühl des Herausgebers Ehre, und  
die ganze Sammlung verdient in jeder gebildeten Fa-  
milie ein eigentliches *Haushab* zu seyn. Ein in Kupfer  
gestochener Titel nebst Vignette und ein fauberes Titel-  
kupfer von Meno Haas dienen dem Buche zur vorzüg-  
lichten Zierde.

So eben ist erschienen und in allen Buchhand-  
lungen zu haben:

*Darstellung*  
der  
*Verfassung des deutschen Bundes.*  
Von

Friedrich Wilhelm Tittmann.

gr. 8. Leipzig, bey Gerhard Fleischer d. J. 1818.  
12 Bogen. 10 gr.

## II. Herabgesetzte Bücher - Preise.

*Anzeige gebundener wohlcondit. ansehnl. Bücher,*  
die bey dem Buchhändler Krieger in Cassel für  
herygesetzte Preise außer mehreren andern  
zu haben sind.

In Leipzig wird Hr. Kummer, auch Hr. Cnob-  
loch, Bestellung annehmen.

Agriculture pratique des différentes parties de l'Angle-  
terre par Marshall. 5 Vol. in 8. et Atlas. Paris 803.  
In ganz Franzband sauber gebunden. Ladenpreis  
11 Rthlr., jetzt 9 Rthlr.

Enseide traduite par J. Delille. 4 Vol. in 4. Pap. vél.  
fig. avant la lettre. Paris 804. Ladenpr. 100 Rthlr.,  
jetzt 75 Rthlr. Die Kupfer dieser Prachtausgabe sind  
aus dem bey Didot gedruckten prachtvollen *Virgil*,  
der bekanntlich 100 Rthlr. kostet.

Essai sur la physionomie, destiné à faire connoître  
l'homme par Lavater. 4 Vol. avec grand nombre de  
fig. 4. à la Haye 783. Ladenpr. 90 Rthlr., jetzt  
70 Rthlr. Die Kupfer in diesem vollkommen schön  
erhaltenen Exemplar sind die nämlichen, die sich  
in der deutschen Original-Ausgabe befinden.

Galerie électorale de Düsseldorf, ou catalogue raisonné et figuré de ses tableaux avec leurs descriptions, contenant dans une suite de 30 planches 365 tableaux gravés par *Meckel*, 2 Vol. in fol. oblong. Bâle 778. Ladenpr. 54 Rthlr., jetzt 40 Rthlr.

Hallische Allgem. Literatur-Zeitung die Jahrgänge 1786 bis 1802, ferner 1810. 32 Rthlr.

Leipziger Zeitung von gelehrten Sachen, die Jahrgänge 1715 bis incl. 1759, ferner die Jahrgänge 1763, 1766, 1768, nebst 1 Band Beylagen. 16 Rthlr.

Annalen der neuesten theologischen Literatur und Kirchengeschichte, 1ster bis 19ter Jahrg. incl. 8. Rint. 789—807. Gebund. 10 Rthlr.

Journal für Prediger, 1ster bis 35ster Bd. gr. 8. Halle 770—807. 10 Rthlr. 16 gr.

v. *Meier*, J. G., Acta pacis Westphalicae, mit *Walther's* Hauptregister. 11 Thle. Fol. Tübing. 734. 15 Rthlr.

Histoire d'Angleterre par *R. Henry*, trad. par *Boulard*. 5 Vol. in 4. Paris 789. Ladenpr. 33 Rthlr., jetzt 24 Rthlr.

Histoire de l'art chez les anciens par *Winkelmänn*. 3 Tom. in 4. avec grav. Paris 803. Ladenpr. 23 Rthlr., jetzt 17 Rthlr.

Histoire de France par *Velly*, *Villaret* et *Garnier*. 28 Vol. in 12. Paris 775. Ladenpr. 16 Rthlr., jetzt 13 Rthlr.

Histoire métallique de la révolution française par *Millin*, in 4. Paris 806. Velinpap. Ladenpr. 15 Rthlr., jetzt 10 Rthlr.

Histoire naturelle de *Buffon*. 5me édit. originale. 65 Vol. in 12. avec grav. Paris 752. Ladenpr. 72 Rthlr., jetzt 55 Rthlr.

Homme des champs par *Delille*, nouv. éd. in 4. Paris 805. Pap. grand raisin vélin, figur. avant la lettre. Ladenpr. 15 Rthlr., jetzt 10 Rthlr.

Monumens antiques inédits, ou nouvellement expliqués par *Millin*. 12 Livrair. in 4. Paris. Ladenpr. 21 Rthlr., jetzt 15 Rthlr.

Mort d'Abel, poëme de *Gessner*, trad. par *Huber*, avec grav. impr. en couleur. 4. Paris 795. Ladenpr. 12 Rthlr., jetzt 7 Rthlr.

Oeuvres de d'Arnaud. 12 Vol. in 8. avec grav. Paris 795. Ladenpr. 23 Rthlr., jetzt 16 Rthlr.

Oeuvres de *Mr. Dorat*. 20 Vol. in 8. avec grav. et vign. Paris 780. rel. en basane, doré sur tranche. Ladenpr. 37 Rthlr. 12 gr., jetzt 25 Rthlr.

Oeuvres complètes de *J. J. Kossrau*. 33 Vol. in 8. Lyon 796. rel. en bas. Ladenpr. 63 Rthlr., jetzt 36 Rthlr.

Voyage pittoresque de Bâle à Bienne; les planches dessin. par *Birman*. 6 Livrair. in fol. oblong. Ladenpr. 60 Rthlr., jetzt 40 Rthlr.

Voyage d'Égypte et de Nubie par *F. L. Norden*, nouv. édit. avec des notes et des additions par *L. Langler*. 3 Vol. in 4. avec beaucoup de cartes et de figures. Paris 795. Ladenpr. 15 Rthlr., jetzt 10 Rthlr.

Voyage dans les Départemens du midi de la France par *A. L. Millin*. 5 Tom. in 8. avec 3 Atlas in 4. Paris 807. Ladenpr. 18 Rthlr., jetzt 12 Rthlr.

Voyages aux sources du Nil, en Abyssinie par *Bruce*. 14 Vol. in 8. Paris 790. Ladenpr. 15 Rthlr., jetzt 10 Rthlr.

*Ciceronis*, M. T., de officiis, de amicitia et de senectute libri. 4. Parisiis, typis Didot. 795. Charta vel. Ladenpr. 14 Rthlr., jetzt 10 Rthlr.

*Plouquet*, G. G., Initia bibliothecae medico practicae et chirurgicae realis. 10 Tom. in 4. Tubing. 794. Ladenpr. 57 Rthlr., jetzt 20 Rthlr.

*Goldoni*, C., Collezione completa delle commedie. 31 Tom. in 8. Livorn. 788. Ladenpr. 40 Rthlr., jetzt 25 Rthlr.

Bibliothek, allgemeine deutsche, 118 Bde, mit 16 Bdn Anhängen. gr. 8. Berl. 1772—1794.

— neue allgemeine deutsche, 1—72ster Band, mit 6 Bänden Anhängen. gr. 8. Ebenda. 1795. Diese 112 Bände 100 Rthlr.

*Lembke*, C. A., die Erdmanns-Höhle bey Hasel, mit 12 Kpfrn. Fol. Bas. 1803. Ladenpr. 6 Rthlr. 12 gr. jetzt 4 Rthlr.

Magazin, neues Hannöversches, 20 Jahrgänge. 4. Hannover. 1792—1810. 16 Rthlr. 16 gr.

*Murr's*, C. G., Abbildungen der Gemälde und Alterthümer von Herkulaneum, herausgeg. von *G. C. Kilian* u. a. 8 Bde. Fol. Mit Kpfrn. Augsb. 1777—1779. 12 Rthlr.

*Peutner's*, J. F., Anleitung zur bürgerlichen Baukunst. 4 Bde. Mit Kpfrn. Fol. Augsb. 1744—1748. 10 Rthlr.

Allgemeine Historie der Reisen zu Wasser u. zu Lande, durch eine Gesellschaft gelehrter Männer ins Deutsche übersetzt. 14 Bände. Mit Karten u. Kpfrn. 4. Leipz. 1748. 24 Rthlr.

*Rosenthal's*, G. E., Encyclopädie der mathematischen Wissenschaften. 1ste Abtheilung. Reine Mathematik u. Geometrie. 4 Bde. Mit Kpfrn. 8. Gotha 1794—1796.

— 3te Abtheil. Kriegswissenschaften. 4 Bde. Mit Kpfrn. 8. Ebend. 1794—97. Zusammen 15 Rthlr.

Sammlung von 160 Ansichten des alten und neuen Roms, und anderer außer der Stadt liegenden Orte in 40 Kupfert. 2 Bde. Fol. Wien. 10 Rthlr.

*Schlüter's*, C. A., Unterricht von Hüttenwerken nebst vollständigem Probirbuche. Fol. Braunschw. 1738. 10 Rthlr.

*Schramm*, C. C., historischer Schauplatz der merkwürdigen Brücken aus allen 4 Theilen der Welt. Fol. Leipz. 1705. 10 Rthlr.

*Großmann's* Ideenmagazin für Liebhaber von Gärten, englischen Anlagen u. s. w. 48 Hefte. 4. Mit Kpfrn. 3te Auflage. Leipz. 799. Ladenpr. 72 Rthlr., jetzt 36 Rthlr.

Magazin aller neuen Erfindungen, Entdeckungen und Verbesserungen, herausgeg. von *Hermßbäde*, *Seckß* u. *Baumgärtner*. 3te Aufl. 43 Hefte. Mit Kpfrn. 4. Leipz. Ladenpr. 43 Rthlr., jetzt 22 Rthlr.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## SPRACHKUNDE.

BRESLAU, in d. Druckerey von Gr. Barth. Comp.:  
*Pacis annis MDCCCXIV et MDCCCXV foederatis armis restituta Monumentum, orbis terrarum de fortuna reduce gaudia gentium linguas interpretans, principibus piis, felicibus, auguris, populisque victoribus, liberatoribus, liberatis dicatum. Curante Jo. Aug. Barth. 77 Bl. in größtem Folio-Format.*

Mit dem vorliegenden typographischen Prachtwerke, dessen Besitz die holländische Universitätsbibliothek der Freygebigkeit E. Hochpreissl. Ministerii des Innern verdankt, hat der Unternehmer desselben den Fortschritten der Linguistik im weitesten Sinne des Wortes, so wie der typographischen Kunst der Deutschen und seinem eigenen Kunstfleiß und Geschmack ein eben so würdiges Denkmal gesetzt, als dem darin gefeyerten Frieden, der in dieser poetischen Polyglotte in 107 Sprachen und 21 verschiedenen Schriftarten (die verschiedenen Charaktere der deutschen und lateinischen Schrift nicht mit gerechnet), größtentheils von sehr wohl gewählten, und in dem jedesmaligen Kreise von Sprachen und Dialecten rühmlichst ausgezeichneten Gelehrten besungen wird. Die erste Probe dieses in seiner Art vielleicht einzigen Werkes hatte der Verleger schon vor zwey Jahren, im Jahr 1816, (s. eine kurze Anzeige derselben A. L. Z. 1816. Nr. 295) erscheinen lassen, um mittheilen die Denkmale des Friedens nicht allzuspät zu kommen. Da aber die Herbeschaffung einer solchen Menge von Sprachen aus entfernten Welttheilen damals noch nicht hatte bewerkstelligt werden können, so folgt jetzt diese zweyte sehr erweiterte und verbesserte Ausgabe, für welche (wie die Vorrede rühmt) in Ansehung vieler außereuropäischen Sprachen vorzüglich die Missionarien der Brüdergemeinde thätig gewesen sind. Die äußere Verbesserung betrifft besonders die Farbenverzierung, welche bey den meisten einzelnen Gedichten angebracht ist, und eine geschmackvolle Einfassung derselben theils im Costum, theils mit den Emblemen der Nationen enthält, in deren Sprache das Gedicht verfaßt ist. Diese ist auf eine ebenfalls neue Art bloß durch den Steindruck, ohne alle Beyhülfe des Pinsels bewerkstelligt worden, giebt aber in den meisten Stücken dem zierlichsten Farben-Kupferstiche wenig oder nichts nach. Hinzugekommen ist außerdem die hinten angefügte deutsche und lateinische Uebersetzung, die bey seltener vorkommenden Sprachen die Lesung

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

sehr erleichtert, und der nur mehr Wörtlichkeit zu wünschen wäre.

Wir gehen nun den Inhalt einzeln durch nach den verschiedenen Klassen und Stämmen von Sprachen, nach welchen das Ganze vertheilt ist. Was hier neu hinzugekommen, soll mit einem Sternchen bezeichnet werden.

A. Germanische Sprachen mit den Ueberbleibseln der älteren europäischen Sprachen. 1) *Deutsch*, ein schönes elegisches Gedicht von *Manfo*, schon in der ersten Ausgabe, hier nur äußerlich lieblich verziert mit den Emblemen des Friedens. 2) *Runisch*, auf einem alten Stein mit der eigenthümlichen Schrift. Das Gedicht in 4 Strophen ist von *Gräter*, und ist desselben Inhalts, wie das 3) *angelsächsisch*, 4) das *miso-gothische* und 5) das *fränkische*, von demselben Vf., welche als Uebersetzungen desselben anzusehen sind, sich auch schon in der vorigen Ausgabe finden. Auch hier hat jede Sprache ihren eigenthümlichen Schriftzug, und das misogothische ist auf rothes Pergament mit eingedrückter Silberchrift gedruckt, wie der Ulfilas zu Upsala. 6) *Alemannisch*, aus dem Alter der Hohenstaufen, von *F. H. v. d. Hagen*, mit schwäbischer Schrift. Wir setzen dieses Gedicht, dessen Sprache das *Niebelungen-Lied* glücklich nachahmt, hieher:

Swaz uns in alten Maeren wunders ist geseit  
 von heleden lobehæren, von groter arebeit,  
 van so grotzem wunder nieman mach gesagen,  
 also nu ist ergangen in unsern iungsten tagen.

Es chomn ut welsen richen ein Valant grim ut groz  
 Er siuch diu werlt alte, unt twang sich arg unt hos  
 di allerdesten rechen im diutichen vaterlant:  
 do brach sin uermüeten: in siuch diu gotes haut.

Uffstuden alle mannen, voraen des volches troß:  
 O wol uns soliches herren! er raht ze vorderoß.  
 Und alle iungen degene, mit dem alten helde dort,  
 Si habent uns erungen den allerhöhesten hort.

Nu vruet iuch al ir lüte mit herz unt muot unt hant,  
 Der alte got noch lebet im vrien diutlichen lant!  
 Heil unserm Sigen-Fürsten, dem chunigen *Friedrich*  
 Dem *Chaiser* sich mit ime: er tüt uns alle vrides rich.

(*Valant*, Teufel, Unhold. *Rechen*, Helden. *Des Volches Troß*, Fürst. *Ze vorderoß*, zu vorderst. *Hort*, Schatz.) — 7) *Plattdeutsch*, von Gustav Prang. 8) *Tyrolisch*,\* von *von Eisank*. Den Grund bildet eine weißgrüne tyroler Decke, der Tyroler-Hut darüber. Nur einige Verse zur Probe:

Jetzt hab'n, Josef's Krät' was i' Hg,  
I wollt es war hätt d'weil' Hg  
dafs i' enk's kumt dazup'n.  
Jetzt hab'n da g's an Aibet g'mächt,  
D's hätt meinoäd d's Herz mit glächt  
D's kumt' na wenn sie woll'n.

Napoleon! den hähns schwitten g'mächt,  
bey Leipzig, d's hätt Deutschland glächt  
d's Manda warn wol d'rüber.  
Jetzt kumt uns ja mit fah'n mehr,  
nu zulöst d's größ' Ehr,  
bleibt unfern Deutschland über.

Jetzt wünsch'at i' krät' uns recht doll,  
dann war d's Freud no ginzla voll,  
der Hoser sollt nu löb'n:  
der Anderl wurd a Freud jetz häh'n,  
er liefs sie wider glei' begrab'n —  
wenn ainer ihm d's kumt'n göbn.

(Krat, recht. Meinoäd, auf meinen Eid. Manda, Männer. Anderl, Andreas.) 9) *Holländisch*, von Z...n, mit den Emblemen der Schifffahrt. 10) *Englisch*,\* von Chr. Ignat. Latrobe, eine feyerliche Ode. In der vorigen Ausgabe stand ein Gedicht in leichtem Stil, von Kanngießer. Die Embleme gehen auf Kaufmannschaft und Handel. 11) *Dänisch*, von Finn Magnussen. (Hier fehlt das Norwegische Gedicht von Steffens, wenigstens in unserem Exemplar.) 12) *Schwedisch*,\* von P. A. Wailmark. 13) *Isländisch*, von Finn Magnussen. Nach einer sinnigen Idee ist hier ein Stück aus der alten *Völva-Spa* d. i. Weissagung der Völva (der isländischen Sibylle) auf die Gegenwart angewandt. Surtur, der Anfänger der weltzerstörenden Feuergelster, fährt verderbenbringend aus Süden, es donnern die Schilachten, und das Feuer steigt zum Himmel auf. Aber Nifhel's (d. i. der Todtengöttin, Hel, in der Nord- und Eiswelt, Nifheim) Kräfte durchdrangen ihn, Eis erstickte das Feuer, und das Heer der *Hrimtursen* d. i. aus Reif gebornen Riesen, erwachte. Da entwich Surtur. Die *Afen* d. i. Götter sammeln sich auf dem Ida-Felde, richten den Weltstürmer, und beschließen, dafs *Baldur* (der beste der Afen) die neuverklärte Welt beherrsche. Doch was geschieht? Während die Afen zu Rathe sitzen, entsteht Aufruhr, Suftr hat seine Bande gebrochen. Noch einmal kommt der finstere Drache, Leichen auf den Fittigen tragend. „Nun mag er verinken!“ 14) *Celtisch*,\* von John M. Quize. 15) *Gälisch*,\* von More Macdonald in Aberdeen. Der Text von diesen beiden ist Uebersetzung des Englischen. 16) *Kymrigh*,\* von J. C. Hegner. Der Text ist mit dem Hindostanischen einerley. 17) *Urweilsch*,\* von John Philipps, in Wales. Der Text nach dem Englischen.

B. *Griechische und lateinische Sprachen, mit den Tüchttersprachen der letztern.* 18) *Griechisch*. Ein wohlgeordnetes hexametrisches Gedicht, von Hn. Prof. P. J. Kanngießer, damals in Breslau, jetzt in Greifswald, dessen schöne Sprachkenntnisse und dichterische Gewandtheit sich auch in den drei folgenden Gedichten bewährt hat. 19) *Latpisch*, eine sapphische Ode in 4 Strophen. 20) *Mönchslatein*, zu-

gleich mit der passenden Schrift und eben solchen Verzierungen. Von diesem vorzüglich gelungenen Gedicht setzen wir die ersten Strophen lieher:

Incedum est nunc otiosi  
nunc est litandum genio.  
Non porreus Salteri  
Mars invidet convivio.  
Sonante dulce cithara  
iocofo strepunt ludera.

Inermes blandiuntur ore  
iam equites virginibus  
serentes aestu gratiore  
gallos inter Gallos ensibus.  
In pectore crux ferrea  
spectatur cum laetitia.

Per mare volant mercatorum  
trahuntque venti Indica.  
Venale linteum textori  
fert aurum ex America.  
Crescit bonarum artium  
industria et Rudium.

21) *Italienisch*, ein Sonett, mit sehr geschmackvoller Farbenverzierung. 22) *Spanisch*, von L. 23) *Portugiesisch*, in unrythmischer Sprache, von Link. 24) *Französisch*,\* Das Gedicht ohne Angabe des Vfs. ist verschieden von dem in der ersten Ausgabe, welches von Dr. Hermes herrührte, und ihm freylich gar sehr vorzuziehen. 25) *Oberlandes-Romanisch*,\* 26) *Engadinisch-Romanisch*,\* Der Text von beiden ist Uebersetzung aus dem Englischen.

C. *Slavische und Finnische Sprachen.* 27) *Slavonisch*,\* von L. Muschykol. Das erfindungsreiche Gedicht vergegenwärtigt sehr schön und deutlich den Geist dieser alterthümlichen, jetzt nur noch der Religion dienenden, Sprache und des Volks, das sie sprach. 28) *Russisch*, ohne Angabe des Vfs. Das Original kann Rec. nicht beurtheilen. Aber die hinten befindliche deutsche Uebersetzung in Distichen enthält Verse, wie folgende:

Mit Herrmanns fürchtbarem Schwert,  
erscheinh' du als Schützengel' uns.

und:

Dem in der Nachwelt noch spät  
hohe Verehrung erglüh.

29) *Polnisch*. Das Gedicht ist dasselbe, wie in der vorigen Auflage, aber als Vf. ist dort „Bratte“ angegeben, hier: Paul Czaykowski. 30) *Böhmisch*,\* von W. A. Swoboda. Das Gedicht in der ersten Ausgabe war von Schikora. Das gegenwärtige, eine Ode in 18 alcaischen Strophen, mit der dazu gehörigen deutschen Uebersetzung, gehört zu den vorzüglichern der Sammlung. 31) *Sorabisch* oder *Wendisch*,\* von Lubensky. 32) *Serbisch*,\* von L. Muschykol. 33) *Ungarisch*, von Schikora. 34) *Lithauisch*, von Rhefer, (Prof. in Königsberg.) In der vorigen Ausgabe ist als Vf. angegeben: Brofs, vielleicht blofs durch einen Schreibfehler. 35) *Lettsch*, von Brofs. Beide sind bis auf einige Zeilen mit dem Russischen

desselben Inhalts. 36) *Essnisch*, von Chr. Quandt. Interessant ist der naive, aber prolaische Ton dieser Sprachprobe, des Anfangs:

Ach Gott! was für Sachen und Wunder haben wir  
in den drey Jahren 1812, 13 und 14 erfahren und ge-  
sehen! u. L. W.

37) *Finnisch*.\* 38) *Lappisch*.\* Den Grund bildet eine Rennthierhaut.

D. *Semitische und die übrigen (ceterae) asiatischen Sprachen*. Diese Rubrik ist übel gewählt und ausgedrückt, sofern die äthiopische Sprache, die doch auch eine semitische ist, hier fehlt, und unten bey den africanischen steht; sodann eine besondere Rubrik gemacht ist für indische Sprachen, die doch auch asiatisch sind. Es sind folgende: 39) *Hebräisch*, von J. M. Neumann, mit einer passenden Verzierung, enthaltend die Geseztafeln, die heiligen Leuchter u. a. Tempelgeräthe. Das Gedicht selbst ist zwar in der Sprache, aber nicht der äussern poetischen Form des A. T., abgefaßt, was sehr zu bedauern ist. Seine Form ist nicht der alttestamentliche Gedanken-Parallelismus, sondern es besteht aus 10 Strophen, mit gereimten Zeilen und Sylbenzählung (nämlich 11 Vocale auf die Zeile), in der Form der neuern jüdischen Poesie. Ein anderer Uebelstand liegt in der deutschen Interpunction, den Commaten, Ausrufungszeichen (neben dem *Soph-Paßuk*), welche einen grossen Verstoß gegen das Costüm enthalten. Auf der andern Seite muß aber gesagt werden, daß einige Gedanken wohl gewählt, und die Paronomasien und Wortanpielungen auf bestimmte Namen dieses Krieges, so wenig sie vielleicht den deutschen Geschmack ansprechen mögen, echt orientalisches und sehr gelungen sind.

Wir setzen zur Probe V. 7 u. 8 hieher:

סלעם, פלע ער, סלע טוהר  
נהר קצור, יקן בר, קצר אביריף  
כלי אור, חור בליחם בעשער  
שם בצאח פרישן פרוש חיליף  
כן יאקן מאו יקן יקן בעצור  
שחן לך שש, שש בן כנסים קנך  
שך אחר שך לך שם כנסים  
שך כחש שך יכח כנסים

d. i. wörtlich (denn des Vfs. eigene Uebersetzung ist durchaus frey und läßt vieles ganz aus,)

Silese, der mächtige Fels, (*sela or*) verachtete deine  
Macht (*gal-issiafcha*),  
der Strom Katschsch, machte dir ein Ende (*schascha*),  
immer ging zurück (*heli achor*) das Schwert Blü-  
cher's gegen deine Völker,  
die Heero Preußen zerstöret (*parfu*) deine Heero.

Fürwahr! *Yark*, seit dieser in dein Antlitz Spie (*ja-  
rak jerek*),  
war es vergebens zurückzukehren, zwischen das Ster-  
ne dein Nest zu setzen,  
vergebens gedachtest du dir einen Namen unter den  
Helden (*nephilim*) zu machen,  
Mit Finsternis ward dein Name gedreht, gleich Fehl-  
geburten (*nephilim*).

Um etwas dem alten echten Hebraismus Analoges zu geben, würden wir eine Anwendung von Jes. 14. oder 47 auf unsere Zeit vorgeschlagen haben: und dann allenfalls ein Gedicht in jüdischer Manier mit rabbinischer Schrift. Einige Ausdrücke, die der Vf. schwerlich aus der alttestamentlichen Sprache belegen möchte, sind: *הימה מר עיניו* die Verwüstung der Erde war ihr *Augenmerk*, *יטח הר עליה* er legte das Schwert an sie. 40) *Samaritanisch*, von dem verstorbenen O. G. Tyschyn in Rostock, wenige Zeilen. (Hier fehlt in der neuen Ausgabe das Deutsche mit rabbinischer Schrift). 41) *Chaldäisch*, von Neumann, eine freye Uebersetzung des hebräischen Gedichts, aber auch mit Sylbenzählung (13 Vocale auf die Zeile), und Reim. Die Paronomasien sind hier größtentheils weggefallen. 42) *Syrisch*, von von Albertini, in Prosa, aber den Ton der syrischen Redo gut nachahmend. 43) *Arabisch*, von Hn. Dr. Habicht in Breslau. Auch hier ist außer der äussern Form, auch der Geist der arabischen Poesie sehr gut getroffen, namentlich das Sententiose derselben, wie gleich der Anfang zeigt:

Welcher Zustand ist bitter, als das Schickal dessen, wel-  
cher Fürst war,  
und durch das Schlimme seiner Angelegenheiten und  
die Bosheit des Geschicks zum Untergehen ward.

Doch wenn er ein Fürst war ohne Gerechtigkeit,  
so ist es besser für die Welt, wenn er unterdrückt  
wird.

Er sprach: ich bin der Herr der ganzen bewohnten Erde  
die Menschen sind Sklaven und ich bin der Fürst u. L. W.

Es besteht aus 17 Versen (*بیت*), deren jeder auf den Reim *ي* ausgeht. Der Name *Wilhelm* ist *جوليلم* geschrieben, welches uns nicht passend scheint, da der Araber dieses ja wie *Dschulihelm* lesen mußte. 44) *Maroccanisch*, ebenfalls von Dr. Habicht. Der Text ist nach dem Russischen und Lithauischen: aber doch nach dem Arabischen verificirt, mit Reimen auf *ar*. 45) *Türkisch*, von v. Diez. Die Schrift ist nicht, wie in der vorigen Ausgabe, gedruckt, sondern, gleich der sehr passenden Verzierung, in Steindruck dem türkischen Schriftzuge nachgeahmt. 46) *Persisch*, von Rosenmüller. Der Text folgt demselben Gange, wie das Syrische. 47) *Armenisch*, von Kosegarten. In dem blauen Rande steht mit der sogenannten *scriptura florida* der Armenier, wo Menschen- und Thier-Figuren zu Buchstaben zusammen-  
gesetzt sind: *Armenidzie*. Das Stück selbst ist in dem (pomphaften) historischen Stil der Armenier abgefaßt, und lautet also:

In den Tagen unseres Lebens, welche vergangen sind,  
standen offen die Thore des Volkes der Franzosen,  
und siehe, es wurde erschittert ganz Spanien, Ita-  
lien, Deutschland und Rußland, bis gen Africa, und  
zu den Grenzen des Volkes der Franzosen, mit  
sogenen als die Fürsten des Landes der Franzosen, mit  
unzähliger, unermesslicher und fürchterbarer Menge  
und fürchterlichem Schwarm, ähnlich den Heuschre-  
cken, welche nicht gezählt werden, oder dem Sande  
des

des Meeres, welche der Geist nicht ermisst, und brachen auf mit eben so großem Vorrath und hoher Macht, und rückten an. Und das erschrockene und beährte Volk der Abendländer schrie aus: 'Wach! auf Herr! zu helfen! Da faßten Muth und standen auf die Spanier und die Engländer und die Russen und die Deutschen und die Schweden, und nahmen die Waffen, und zogen entgegen den Heeren der Franzosen, und es huben an der Donner und der Blitz der Schlachten. Und es ward furchtlicher Kampf auf beiden Seiten und schonungsloses Morden. Die Tapfern sprengten zu den Tapfern an, und sprangen gleich den jungen Löwen in einander. Und es schlugen die verbündeten Heere der Abendländer die Heere der Franzosen, und machten große Flucht und furchterliches Morden, und es war bedeckt das Feld mit Sterbenden und Leichen. Darnach machte das Volk der Abendländer Friede und Freundschaft mit dem Volke der Franzosen, und Friede belebte neu die Sterblichen.

O du unersehener Gott,  
und allmächtiger Vater,  
Nimm du an die Bitten  
Unser, deiner Diener!

Die Armenier haben zwar auch eine Poesie mit Sylbenmessung und Reim; aber die dazu erforderliche Fertigkeit in Handhabung dieser Sprache wird wohl niemand einem deutschen Orientalisten zumuthen, im Gegenheil das hier geliefert mit Freude und Dank aufnehmen. — 48) *Mongolisch*\* und 49) *Tonbukisch*\*, mit der eigenthümlichen Schrift. Der Text nach dem Englischen. Beide Blätter sind, wenigstens in dem uns vorliegenden Exemplar, verkehrt gebunden, so dals die Schrift auf dem Kopfe steht. — 50) *Sinesisch*, von A. Montucci. Zu der in der vorigen Ausgabe befindlichen Tafel mit der Aussprache und lateinischen Uebersetzung, ist hier noch eine neue gekommen, wo der Text desselben Gedichtes im sinesischen Costum mit großen Charakteren, roth auf gelben Grund, lithographirt ist. Das Ganze gleicht mehr einer Inscription, und lautet so:

Lobhngel!  
den Zwingherrn haben besiegt,  
der nördlichen Länder Europa's  
drey Herrscher,  
die tapfersten Männer,  
mit Hülfe des Volkes von Großbritannien,  
den langersehnten Frieden hergestellt  
vielen Völkern.  
Im Jahre  
der sinesischen Herrschaft, der beste Trost genannt,  
Ein und zwanzig,  
der sinesischen Zeitrechnung, Kia-sin genannt  
im Frühlinge  
Und  
nach der Menschwerdung des Herrn der Himmel im  
eintausend achthundert und funfzehnten Jahre.

E. Indische Sprachen. 51) *Sanskrit*\*, von H. G. L. Kosegarten. Auch hier ist der altzeitlich-religiöse

Ton und die Lebensansicht der Indier schön getroffen, und ausgedrückt. Das Gedicht lautet in der deutschen Uebersetzung:

In diesem zur Seelenreinigung und zur Hölle-mei-  
dung uns gegebenen Daseyn  
wird durch Tugendübung erzeugt Lebensopferung  
für andre.  
Schauend das fränkische Heer zur Schlacht zusam-  
mengerührt,  
Dachten also die deutschen hochherzigen Krieger:  
„Die das Leben lassen für den König tapfer in der  
Schlacht,  
„die getreu und dankbar sind, diese Helden gehen  
in den Himmel;  
„wo auch der Tapfere falle von Feinden rings um-  
kreist.  
„unvergängliche Welten gewinnt er, wenn er nicht  
Feigheit gezeigt.“  
In die Schlacht darauf gingen die edlen Helden,  
und schlugen große Schlacht.  
Und siegten und schufen Friede, und errangen gro-  
ßen Ruhm.  
Möge der Friede beglichen ewig alle Siegreichen  
Herrlicher der Erde.  
Sicher leben die Weisen, lange blühen der Ruhm  
der Gerechten.

52) *Tamulisch*\*, auf 4 gespreitzte Palmbblätter. 53) *Hindoostanisch*\*, mit arabischer Schrift, von J. C. Hegner. Der Text wie das Kymrische. Hierauf (54—87) 34 ostindische Dialecte, \* in deren jedem ein kurzes 4 zeiliges Gedicht (immer dasselbe) geliefert ist, hier aber freylich nicht mit den dortigen Schriftzügen, sondern mit lateinischer Schrift. Trotz der oft starken Abweichung ist doch die Verwandtschaft der meisten dieser Dialecte nach dieser Probe nicht zu verkennen. Wir setzen wenigstens ihre Namen hier, wobei wir die dem Englischen nachgebildeten lateinischen Namen nur nach unserer Aussprache aufgelöst haben. A. Sanskrit. B. Bengalisches. C. Indisches. D. Katschmirisches. E. Doguraisches. F. Wutichel (Sprache der Wutche). G. Sindhifisch. H. Süd-Sindhifisch. I. Kutchifisch. K. Gujaraitsch. L. Kunkunaisch. M. Pungabisch. N. Bikanirisch. O. Marawaraisch. P. Jaga-Puraisch. Q. Udaya-Puraisch. R. Harutisch. S. Maluwaitsch. T. Bruijisch. U. Bundelkhandisch. X. Mahratitsch. Y. Magudhaitsch. Z. Nord-Kotschalisch. Aa. Mithilisch. Bb. Nepalisches. Cc. Affamaisch. Dd. Orissaisch. Ee. Talingaisch. Ff. Kurmataitsch. Gg. Putschitsch. Hh. Bulochisch. Ii. Khassisch. Kk. Burmanisch. Ll. Indosinisch. Vergl. Adelung's Vaters Mithridates I, S. 194 und die Nachträge IV, S. 488. Mehrere dieser Sprachen sind dort kaum dem Namen nach genannt; aber es ist bekannt, dals der Missionseifer der Briten schon ganze Bibelübersetzungen in den meisten dieser Dialecte theils geliefert, theils noch zu liefern versprochen hat.

(Der Beschlufs folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## SPRACHKUNDE.

BRESLAU, in d. Druckerey von Gr. Barth u. Comp.: *Pacis annis MDCCCXIV et MDCCCXV foederatis armis restitutae Monumentum*, — Curante *Jfo. Aug. Barth* etc.

(Beschluß der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

F. *Africanische und Americanische Sprachen.* 88) *Koptisch*, von Rosenmüller, auf den Grund einer Pyramide, an deren Fuß 2 Sphinxen mit Lotusblumen auf dem Kopfe. 89) *Aethiopisch*, von Middelborg. Der falschen Stelle dieser Sprache haben wir schon erwähnt. Das kleine nur 5 Zeilen haltende Stück ist hier leider! mit allen seinen Druck- oder Schriftfehlern wieder abgedruckt worden, welche die Lesung sehr erschweren, und oft kaum rathen lassen, was gemeint sey. Zu den Fehlern der Schrift (auf welche wir die Verlags-handlung aufmerksam machen) gehört, daß das *Harm* (ح) und das *Nun* mit

dem sechsten Vocal nicht zu unterscheiden sind, (bey letzteren sollte der oberste Strich ganz oben seyn) \*); ferner daß statt des Häkchens, welches den zweyten und dritten Vocal bezeichnet, sich ein starker Punkt mit einer Linie angefügt findet, welcher auch zuweilen für das Zirkelchen des 5ten Vocals steht, z. B. *Alixander für Alexander*. Die übrigen fehlerhaften Worte sind: Z. 1. *Egfitahir* für *Egfitahir* d. i. der Herr der Länder (von Gott), ebend. *mesjagiom* für *mesjagdomu*, ihre Zuflucht (Stw. *iw*). Z. 3. *zadabibom* für *zajabibom*, der ihnen gegeben hat. Z. 5. *labahiwur* für *labahawert* den Ländern. — Z. 1 ist *konomu* für *ipse* gebraucht, was unseres Wissens nicht äthiopisch ist, wohl aber samaritanisch, vsp. Für *Alexander* sollte es wohl *Escander* heißen, wie im Arabischen, wenigstens heißt *Alexandria* im Aethiopischen, wie im Arabischen, *Escanderie*. Der Name *Friedrich* sollte auch hinten wohl nicht mit *Harm* geschrieben seyn, da dieses im Aethiopischen wie *h* gesprochen wird. 90) *Susu-Negrisch*, von Hoffmann, mit lateinischer Schrift. 91) *Arawakkisch*, v. Chr. Quandt. Der Titel ist: „Worte, die wie ein Gesang sind, von dem Frieden, der im Jahre 1815 zu allen Europäern gekommen ist.“ 92) *Cresisch*, mit dem Emblem einer Schildkröte, und einiger Kaffeezweige. Der Text von diesem und den beiden fol-

genden nach dem Englischen. 93) *Delawareisch*, von Chr. F. Dencke. 94) *Grönländisch*, mit einem Kahn, einem Ruder, und andern Fischegeräthen als Verzierung, von J. Broderfen. 95) *Eskimisch*. Die Namen der drey Monarchien erscheinen hier in der Form *Alekxanderelo*, *Franzelo*, *Friderichelo*. Auffallend sind außerdem ungeheuer lange Wörter: z. B. *tataminariuillidarietotowotit*, oder *forjuktor/soarkotimint* und dergl. mehr.

Das Schlußblatt bildet eine Druckerpresse, auf welcher die Worte: *pax in terra* abgezogen worden sind. Auf 12 Aushängebogen sind aber noch eben so viel kleine Sprachproben, von africanischen und americanischen Sprachen gegeben, nämlich 96) *Madagascarisch*; d. i. die Sprache von *Madagascar*; 97) *Petuanisch*; \* 98) *Amharisch*; \* 99) *Bullomisch*; \* d. i. Sprache des Negerstammes *Bullam*; 100) *Caraibisch*; \* 101) *Mexicanisch*; \* 102) Sprache der *Huasteca* (an der Nordgrenze von Mexico); 103) Sprache der *Othomi*, (in derselben Gegend); 104) *Cora-Sprache*; \* 105) *Tarahumarisch*; \* 106) *Monabisch*; \* 107) *Cambrisch*. \* Die drey letztern haben wir in Vater's *Mithridates* nicht erwähnt gefunden. Alle diese sind mit lateinischer Schrift gedruckt, ausgenommen das Amharische, welches seinen eigenthümlichen Schriftzug hat. Ueber den Inhalt der übrigen eilf Sprachproben, weils Rec. nichts zu berichten, da die deutsche oder lateinische Uebersetzung fehlt; das Amharische aber, was sich schon mit Hälfte des Aethiopischen verstehen läßt, lautet: *Preis und Lob dem Herrn der Länder im Himmel, Friede auf Erden und Freude*. — Daß diese ganze Friedens-Polyglotte die Aufmerksamkeit der Linguisten verdiene, ist hieraus nun hinlänglich klar, um so mehr als sie vor den Sprachproben des Mithridat theils die Beybehaltung des Schriftcharakters voraus hat, theils die eigenthümliche Manier, Denk- und Andrucksweise vieler Völker dadurch so anschaulich wird, als es durch Uebersetzung derselben Formel, wie das Vater Unser, nicht werden konnte.

## VERMISCHTE SCHRIFTEN.

LEIPZIG, b. Hinrichs: *Anemonen. Historische und Romantische Erzählungen von Friedrich Gleich*. Mit einem Titelkupfer. 1817. 256 S. 8. (1 Rthlr. 6gr.)

Die Sammlung enthält drey kürzere historische und zwey längere romantische Darstellungen. Letztere sind überschrieben: *Der Lilienkranz und treue T* (4).

\*) In Ermangelung äthiopischer Lettern müssen wir uns mit der Beschreibung helfen.

**Liebe.** In jenem hat der Vf. *Fouquet's* nordische Dichtungen zum Vorbild genommen; an einzelnen Stellen trifft er den Ton desselben, aber das Ganze läßt das Gemüth leer, wozu der verworrene schwer zu fassende Plan vieles beiträgt, obwohl überhaupt der Geist des Meisters dem Nachbildner fehlt. Mit Spuckgeitalten, sogenannten *Larven* geht der Vf. in dieser Erzählung sehr verschwenderisch um; wohin man sieht, erscheinen sie schaarweise. In der Erzählung: *Treue Liebe*, herrscht oft eine sehr blühende geistvolle Darstellung, die das Gemüth anspriht; Schade nur, daß sie mit so vielen Gemeinplätzen durchflochten ist. Auch muß man die Anlage hier wieder schwach nennen und manche Sonderbarkeit übersehen. Der sehr idealisirte, obwohl ziemlich allgemein und unbestimmt gehaltene Held der Geschichte hat während seines Lebens nur zwey Personen gefunden, die er seiner Freundschaft würdig hielt. Noch überdies verliert er den einen davon auf eine besondere Art. Nach jahrelanger Trennung (jener Freund lebt in England, unser Held in Italien) und unterbrochener Mittheilung glückt es ihm nämlich, durch ein Paar Landsleute desselben Nachricht von ihm zu erhalten. Man meldet ihm, jener Freund sey ein *Alltagsgeschöpf* geworden, (im wirklichen

Leben, das freylich nicht die Welt des Vfs. ist, pflegt man, wenn man sich nach einem alten Freunde erkundigt, die Untersuchung, ob er ein Alltagsmensch sey oder nicht, unsers Wissens nicht so streng zu betreiben) und nun sind sie geschiedene Leute! — Von den drey kurzen historischen Darstellungen dieses Bandes (*Actius* und *Attila* — *Eleonore* *Christine*, Tochter Königs Christian IV. in Dänemark — *Germanicus* und *Agrippina*) läßt sich sehr wenig sagen. Sie sind durch Nichts ausgezeichnet, doch auch nicht eben verfehlt, man müßte denn die beiden *ersten* insbesondere zu dürftig finden. Auffallend ist es, daß der Vf., dem ein leichter blühender Stil geliegt, doch an manchen Stellen nicht nur sehr unbeholfene Sätze bildet, sondern auch den Sinn für Wohlthut der Sprache ganz verleugnet. So liest man S. 74 *dessen von dem durch die runden Scheiben fallenden Mondlicht beleuchtetes Antlitz*. Ebend. *da die Locken durchschlingenden Lilien*; S. 181. *Müßte durch dich ich denn die entgegengezetzten Gefühle kennen lernen!* S. 6 heißt es sehr unsehn von einer Kaiserstochter, die sich der Liebe eines Geringern ergeben, sie habe bereuen sollen, *„daß einen Augenblick sie Mensch gewesen.“* Das Titelkupfer zu dieser Sammlung ist wenigstens besser, als sehr viele andere.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### I. Lehranstalten und gel. Vereine im Württembergischen.

**E**s ist von dem Könige eine *niedere Forstschule* in Verbindung mit den Feldjäger-Schwadronen errichtet worden, in welcher folgendes gelehrt wird: 1) deutsche Sprache (theoretisch und praktisch); 2) allgemeine Naturgeschichte (Botanik, Zoologie); 3) Mathematik (a. Arithmetik, b. Geometrie, d. Planzeichnen); 4) Geographie; 5) Technologie; 6) Forst- und 7) Jagdwissenschaft, beide in ihrem ganzen Umfange. Zugleich ist für 6 Feldjäger ein Stipendium von 250 Fl. nebst Freystich in Tübingen zur Ausbildung bestimmt worden. Auch Private können an dem Unterrichte Antheil nehmen. Alle Forst-Institute sind mit der Tübingen neuen staatswirthschaftlichen Facultät verknüpft.

Der landwirthschaftliche Verein hat zu dem landwirthschaftlichen Institute, an dessen Spitze der vormals königl. preuss. Ober-Regierungsrath, Hr. J. N. Schlæger steht, und dessen Zweck ist: „theoretischer und praktischer landwirthschaftlicher Unterricht und Anstellung wichtiger landwirthschaftlicher Versuche, Prüfung fremder Erfahrungen, Anbau aller Getreide-Futter- und Gewerb-Pflanzen, welche das deutsche Klima ertragen, Lösung der wichtigen Frage über Felder-Eintheilung oder den Fruchtwechsel durch eine vorurtheilsfreye ins Große getriebene Vergleichung

und Verbreitung aller durch Erfahrung bestätigter Fortschritte in der Landwirthschaft,“ die bedeutende Domäne Hohenheim erhalten, und die Unterrichtsanstalt soll dies Jahr am 21. künftigt aber immer am 1. November, eröffnet werden. Inländer zahlen für Wohnung, Lehr- und Kostgeld 400 Fl., — Ausländer 500 Fl. — jährlich. Landburche, welche Dienstleistungen übernehmen, zahlen 100 — 200 Fl. und weniger. — Der König hat eine Anzahl Waisenknaben dem Institute zugewiesen, die auf seine Kosten erhalten und gründlich zu Landwirthen sollen gebildet werden. Die erste Einrichtung und der Ankauf des nöthigen Viehstandes sind aus der Staats-Casse bestritten worden, dem Institute selbst aber sind die weitläufigen Nebengebäude des schönen Schlosses eingeräumt worden, da das Schloß selbst abgebrochen und auf den Kahlenstein bey Stuttgart verlegt werden soll; der ehemals so berühmte Park wird zu einem forstbotanischen Garten, unabhängig vom Institute, benutzt. Die früher dem landwirthschaftlichen Vereine, unter dessen Centralstelle zu Stuttgart das Institut steht, eingeräumte kleinere Domäne Denkendorf (vormals zum Kirchengute gehörig) wird zurückgegeben. — Der Centralstelle sind zur Bestreitung ihrer laufenden Ausgaben jährlich eine kleine Summe ausgesetzt worden.

Am 24. September hielt der landwirthschaftliche Verein, zur Feyer des Geburtsfests seines erhabenen königlichen Stifters und des Jahrestages der Stiftung selbst, eine feyerliche Sitzung, in welcher der könig-



liche Präsident, Hr. Geheimrath von Haymann, in einer Rede den Jahresbericht vortrug, der die überraschenden Beweise von der gegenseitigen Wirklichkeit des Vereins sogleich bey seiner Entstehung darbietet und höfentlich zur öffentlichen erfreulichen Kunde gebracht werden wird.

Der landwirthschaftliche Verein hatte die Ehre, dem hier anwesenden Hrn. Erzherzog Palatinus von Ungern das Diplom als Mitglied durch seinen Präsidenten zu überreichen, und Sr. kaiserliche Hoheit bezogen ihre innige Theilnahme, die sich thätig bewähren sollte, an den allgemein wohlthätigen Zwecken des Vereins. Das Diplom war von Ihrer Majestät der Königin, als Beschützerin des Vereins, eigenhändig vollzogen.

Zu dem Schluß der Jahresprüfung am hiesigen königlichen Ober-Gymnasium durch die feyerlichen Reden von neun unter den zur Universität abgehenden Jünglingen, lud diesmal Hr. Prof. M. Oslander durch ein lateinisches Programm ein, welches von der Glaubwürdigkeit des *Ctesias* in Hinsicht dessen, was Persien selbst herricht, handelt. Den Actus beehrten der Hr. Minister des Innern und des Kirchen- und Schulwesens, und mehrere hohe Staatsbeamte nebst dem königlichen Studienrath, mit ihrer ermunternden Gegenwart. — Bald erschien denn auch ein königlicher Befehl, nach welchem zu einiger Unterstützung des Gymnasii die bisher damit verbundene Realschule mit vier Abtheilungen davon getrennt und in ein anderes königliches Gebäude verlegt wird, wohin auch provisorisch die neu zu errichtende Elementarklasse kommt. — Am obern Gymnasium wurde ein neuer ordentlicher Professor angestellt, der bis jetzt an der Realschule und dem Gymnasium arbeitende Professor Ueberler, (Verk einiger geschichtlichen und publicistischen Werke von anerkanntem Werth), und der geringe Gehalt der sieben altern Professoren soll etwas verbessert werden, wogegen sie aber einige Stunden weiter zu übernehmen haben. Um der Staatskasse die Ausgabe zu erleichtern, wird das bisherige wirklich sehr niedrig bestimmte Klassengeld, um die Hälfte erhöht und siesst nicht mehr den acht altern Professoren, (den Rector mitgerechnet), wie bisher zu, sondern unmittelbar der Staatskasse. Die beiden jüngsten Professoren sind auf 1200 Fl. Geld gestellt; die altern behalten ihre, für gewöhnliche Jahre ziemlich hoch angeschlagene, Naturalbefoldung und bekommen dann an Geld so viel dazu, daß sie sich in Jahren, wo die Preise der Naturalien den Normalpreis erreichen, (in den verflochtenen Kriegs- und Mißjahren übersteigen sie ihn zum Theil weit, in gewöhnlichen Jahren bleiben sie ziemlich weit, besonders vom Wein, dem beträchtlichsten Theil der Naturalbefoldung, darunter, auf 1410 Fl. berechnen können. — Für Raum ist durch die neue Einrichtung nicht geforgt, und eben so wenig hat der Ueberschuß in den Klassen im Ganzen (von einigen dreißig bis einigen fünfzig Zuhörern in einer Klasse) abgeholfen werden können: nur das untere und mittlere Gymnasium wird an Raum gewonnen haben. Sehr viel ist dadurch erreicht, daß

bey der Anstellung eines neuen Professors die 3te und 9te Abtheilung, (die III und IV des Ober-Gymnasii), nun in allen Vorlesungen hat getrennt werden können, da sie bisher in vielen combinirt waren und sich diesmal wieder auf 30 Zuhörer und drüber, vereinnigt belaufen hatten. — Die Errichtung einer obern Realschule hat jetzt noch nicht stattgefunden und also auch nicht dem Uebertritt ins obere Gymnasium im 14. Jahre des Alters abgeholfen werden können. — Die ganze Anordnung läßt sich nur als eine augenblickliche Abhilfe des dringendsten Bedürfnisses der trefflichen Anstalt betrachten und mit Gewißheit annehmen, daß bey einem günstigeren Zustande der Staatskassen auf eine weitere Ausführung der wohlthätigen Pläne des Monarchen für die Bildung seiner Unterthanen auch in Hinsicht des Gymnasii werde gründlich Bedacht genommen werden. — Die königliche Entscheidung, ob die Professoren an dem huldreichen Gesetze der Pensionen für die Staatsdiener und ihre Wittwen und Kinder Antheil nehmen sollen, steht noch zu erwarten.

Der bisherige erste Lehrer am mittlern Gymnasium, Prof. M. Weckerlin, ist zum Vorsteher der Realschule mit dem Titel Rector, und dem Range der Gymnasial-Rectoren ernannt worden. Sein Abgang ist nicht bloß ersetzt, sondern es sind außerdem zwey neue Lehrer am mittlern Gymnasium ernannt worden, also im Ganzen drey: Präceptor Hölder in Calw, Conceptor Raiger am Pädagogium in Eisingen, Präceptor Demler zu Herrenberg, mit dem Titel Professoren.

Zu der Feyer des Geburtstages des Königs lud diesmal auf den 27. September der jüngste Professor am königl. Ober-Gymnasium, M. Schaub, durch ein lateinisches Programm ein, welches sich verneinend mit der Frage beschäftigt: ob der Aereopagus das Recht hatte, Volksschlüsse zu bestätigen oder zu verwerfen. Die lateinische Rede selbst handelte in Gegenwart des Ministers des Innern und des Kirchen- und Schulwesens, des Ober-Studienraths und mehrerer angesehener Staatsdiener und Gönner: *de rei publicae Aetate in arte litteraque momento*, und feyerte auf eine würdige Weise den geweihten Tag.

Zu dem Land-Examen, welches im Gymnasio zu Stuttgart von den Professoren des Ober-Gymnasii in Beyseyn des königlichen Studienraths stattfindet für diejenigen Knaben, welche auf die Aufnahme in den evangelischen theologischen Seminarien Anspruch machen, erschienen diesmal über 230, aus den vier Gymnasial-Bezirken Stuttgart, Heilbronn, Ulm und Ellwangen, von denen der erste Theil, der zweyte vierzehn und die beiden letztern zwey und zwanzig lateinische Schulen umfassen.

In Urach ist ein neues evangelisches theologisches Seminarium errichtet und die erste Promotion von Schönthal dahin verlegt worden: Zum Ephorus ist ernannt: Prof. Hurten, bisher zu Schönthal; zum ersten Prof.: Dionysius M. Küßlein zu Bietigheim; zum zweyten Professor, M. Finke (bis jetzt Hofmeister bey den Kindern des Prinzen Paul, K. H. in Paris).

Aufgenommen sind in den vier königlichen evangelisch-theologischen Seminarien zu Tübingen, Maulbrunn, Schöndal und Urach, 50, und in dem katholischen Convikt zu Tübingen 19 Jünglinge.

Das Verzeichniß der Studirenden in Tübingen vom Sommer Semester enthält: I. Theologen, protestantische: 1) Württemberger a) im königlichen Seminar, 59; b) in der Stadt, 6; 2) Ausländer 47. — Zusammen 112. — II. Theologen, katholische. 1) im königl. Convikt, 35; 2) Ausländer 1. — Zusammen 35. — III. Juristen: 1) Württemberger, 95; 2) Ausländer, 3. — Zusammen 108. — IV. Mediciner und Chirurgen: 1) Württemberger, 78; 2) Ausländer, 38. — Zusammen 116. — V. Philosophie Beihilfsene: 1) Württemberger a) im protest. Seminar, 81; b) im kath. thol. Convikt, 30; c) in der Stadt, 25; 2) Ausländer, 3. — Zusammen 139. — VI. Kameralisten: 1) Württemberger, 44; 2) Ausländer 2. — Zusammen 46. — Im Ganzen also 557 und darunter über 100 Ausländer.

## II. Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

An die Stelle des aus dem k. k. Consistorio A. C. zu Wien ausgetretenen, zum Hofrath beförderten weltlichen Rathes, Hn. *Conrad Freyherrn von Gärrner*, ist, auf den Vorschlag der erwähnten geistlichen Behörde, höchsten Orts Hr. *F. H. Krausnick*, beider Rechte Doctor und beider Notarius, zum weltlichen Consistorial-Rathe ernannt worden.

Der erste Prediger der reformirten Gemeinde in Wien, Hr. *Justus Haukecker*, der längere Zeit hindurch die geistliche Consistorialrathsstelle provisorisch verwaltet hatte, hat nun definitiv die Anstellung als geistlicher Rath des Consistoriums Helv. Conf., und nächstens auch den Titel eines Superintendentes und mit demselben die Specialinspection über die dem gedachten Consistorio unterstehende reformirte Gemeinde zu Triest erhalten.

Mehrere fürstliche Personen haben dem k. k. Consistorialrath, Hn. *Jacob Glaz*, in Wien, über dessen, bey *Gerold* erschienene, „*Nachrichten über die Feyer des dritten Jubelfestes der Reformation in den sämtlichen k. k. Oesterreichischen Staaten*“ ihr Wohlgefallen bezeugt, und Se. Maj., der König von Preussen, haben demselben durch eine kostbare goldene Dose, von einem sehr gnädigen Cabinetschreiben begleitet, einen neuen Beweis ihres Wohlgefallens zu geben geruht.

## III. Vermischte Nachrichten aus dem Oesterreichischen.

(Aus Briefen vom October 1818.)

Noch immer stockt bey uns der Buchhandel und die Klagen darüber sind sehr groß. Indess erscheint doch fortwährend so manches neue Werk, das der

Beachtung werth ist. Das auch in unsern Staaten mit großer Freude und Würde gefeyerte Reformation. Jubiläum hat manche kleinere Schriften, besonders sehr gelungene Kanzelreden zum Vorschein gebracht. Um auf der späteren Nachwelt eine wahrhafte Beschreibung der Feyer dieses Festes in den Oesterreichischen Kaiserthume zu überliefern, hat der k. k. Consistorialrath, Hr. *Jacob Glaz*, in Wien, eine Denkschrift auf dieses wichtige Fest drucken lassen, die vergangne Oeffnen in der *Gerold'schen* Buchhandl. erschienen ist: „*Nachrichten über die Feyer des dritten Jubelfestes der Reformation in den sämtlichen kais. königl. oesterreichischen Staaten im Jahre 1817*.“ Nebst einigen allgemeinen Bemerkungen über den gegenwärtigen kirchlichen Zustand der Protestanten in gedachten Staaten.“ Mit welcher Begierde man dieser Schrift entgegen sah, ist aus der außerordentlich großen Anzahl der Prämumeranten ersichtlich, deren Namen dem Werke vorgedruckt sind; es mußte eine Auflage von beynahe fünftausend Exemplaren veranstaltet werden, um die Subscribenten zu befriedigen, und nebenby auch noch etwas für den Buchhandel zu erübrigen. Der Vf. hatte die Ehre, in einer Privat-Audienz Sr. Majestät Kaiser von Oestreich, zwey Exemplare von dieser Denkschrift (eines für die Kaiserin) zu überreichen, die der Monarch mit der ihm eignen Huld und Güte anzunehmen geruhte. Hr. Prof. v. *Marron*, in Wien, liefert davon nächstens eine Unglückliche Uebersetzung, und eine Slavisch-Böhmische, ist von Prag aus angekündigt worden. So eben ist von dem C. R. *Glaz* bey *Gerold* auch das ergänzende Seitenstück zu dieser Denkschrift erschienen: „*Sammlung einiger Jubelpredigten, gehalten bey der Feyer des dritten Jubelfestes der Reformation in den kais. königl. Oesterreichischen Staaten*.“ Nebst mehreren nachträglichen Berichten über die Feyer des Festes, einigen Momenten aus D. Martin Luthers Leben und dem Verzeichniß der evangelischen Pastorate und Prediger in den Deutschen Erbländern und dem Königreiche Ungern.“ Beide Werke verbreiten viel Licht über den gegenwärtigen Zustand und Geist des evang. Kirchenwesens in Oestreich, und sind ein ehrenvolles Denkmal für den huldvollen Monarchen, *Franz I.* und für die höheren und höchsten Oesterr. Verwaltungsbehörden. Sie sind in kirchenhistorischer Hinsicht auch für das Ausland von Interesse; es existirt jedoch von der, obgleich starken Auflage derselben nur noch ein kleines Quantum von Exemplaren. — Der Director des Blinden-Institutes zu Wien, Hr. *Joh. Wilh. Klein*, hat sich ein neues, großes Verdienst durch die Herausgabe eines vortheilhaften Lehrbuchs zum Unterrichte der Blinden (Wien, b. Schauburg) erworben. Diefes Werk verdient die Aufmerksamkeit des pädagogischen Publicums in hohem Grade: denn etwas Besseres und Brauchbareres in diesem Fache hat die Deutsche Literatur nicht aufzuweisen.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1813.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Neue periodische Schriften.

**D**ie *Möglischen Annalen der Landwirthschaft*, herausgegeben von den Lehrern des Instituts, unter Leitung des Herrn Staats-Raths *Täcker*, welche bis jetzt in der Realchulbuchhandlung alhier erschienen sind, werden vom künftigen Jahre an bey mir verlegt.

In der bisherigen Bogenzahl werden davon zwar jährlich wiederum zwey Bände erscheinen, diese jedoch nur in vier Hefen, aber ganz bestimmt, am 15ten Januar, 15ten April, 15ten Julius und am 15ten October ausgegeben werden.

Alle gute Buchhandlungen Deutschlands, desgleichen die löblichen Postämter werden den Jahrgang für 6 Rthlr. liefern.

August Rücker in Berlin.

## II. Ankündigungen neuer Bücher.

An alle Buchhandlungen wurde versandt:

*Heldengemälde*

aus

*Roms, Deutschlands und Schwedens Vorzeit.*

Der Jugend zur Erweckung aufgestellt

von

*F. P. Wilmsen.*

Zweyte vermehrte und verbesserte Auflage.

Mit Kupfern. 8. Sauber gebunden.

(Preis 1 Rthlr. 6 gr.)

Berlin, bey C. F. A. Meisinger.

— Zu einer Zeit, wo es mit einer Haupt-Tendenz der öffentlichen Erziehung- und Unterrichts-Anstalten seyn soll, die Jugend schon früh zu künftigen Patrioten und muthigen Vaterlands-Vertheidigern zu bilden, war es eine glückliche Idee von Herrn Verf., in diesen Heldengemälden die Thaten des *Julius Cäsar*, *Karls der Großen*, *Gustav Adolfs* und *Karls XII.* von Schweden aufzustellen und dadurch den heranwachsenden Jünglingen ein nützlich und angenehmes Lesebuch in die Hand zu geben. Die wichtigsten Begebenheiten sind darin so zusammengestellt, daß sie ein helles Licht auf den Charakter des Helden werfen und ein möglichst vollständiges Bild des Schauplatzes und der sammtlichen handelnden Personen in der Seele des Lesers erwecken. Vorzüglich heylswürdig ist es,

A. L. Z. 1813. Dritter Band.

daß der Verfasser immer die Geschichte selbst redet läßt, ohne sie durch leichte Nutzenanwendungen zu entstellen oder zu überladen, und daß er sich des modernen historischen Stils enthalten hat, welcher der Sprache nur Gewalt anthut, und das, was klar und deutlich dem Leser vor Augen stehen soll, in ein geheimnißvolles Dunkel hüllt. Eine weitere Empfehlung dieser Jugendschrift würde überflüssig seyn, da die binnen kurzer Zeit nothwendig gewordene neue Auflage ein redender Beweis von dem Beyfalle ist, den sie bereits gefunden hat. Nur können wir nicht den Wunsch unterdrücken, daß es dem Herrn Verfasser gefallen möge, mehrere dergleichen Gemälde, hauptsächlich aus der deutschen und vaterländischen Geschichte, vielleicht in etwas kleinern Umrisßen, auszuarbeiten und der Jugend mitzutheilen, wobey er sicher auf neuen Beyfall rechnen könnte.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

*Reise*

durch

*Italien und Sicilien*

von

*A. W. Kephälides.*

2 Theile. Mit sechs schönen Karten und Planen. gr. 8.

Leipzig, bey Gerhard Fleischer d. Jüng. 1813.

Preis 4 Rthlr.

Herr Professor *Kephälides* zu Breslau, rühmlichst bekannt durch seine Geschichte des Kaspischen Meers, giebt hier die Beschreibung seiner im Jahre 1815 nach Italien und Sicilien unternommenen Reise. Fern von jener Beschränktheit, welche fremde Länder, Menschen und ihre Gebräuche nach dem eignen Wohnorte, den nächsten Umgebungen und Sitten des Vaterlandes beurtheilt, wird italienisches Leben und Treiben hier in seiner tiefsten Eigenthümlichkeit aufgefaßt und mit den lebendigen Farben gezeichnet. Alle Stände, vorzüglich aber das Volk, besonders in seinem öffentlichen Leben, werden hier oft mit wenigen, aber treffenden Pinselstrichen dem Auge des Lesers vorgestellt. Genährt von dem Geiste des klassischen Alterthums, dessen Anklänge auf jeder Seite wiederöfnen, durchmustert der geistreiche Verfasser die Reliquien desselben in Italien und Sicilien, und der Antiquar wird in seinen Erläuterungen und Beurtheilungen aller Kunstwerke nicht minder den Geist, als die tiefe Kenntniß

U (4)

und den Scharfſinn ihres Urhebers bewundern. Vier Pläne von Capitolin, von Girgenti, Siracus und dem Theater zu Taormina, endlich eine Karte vom Aetna erleichtern das Verſtändniß der Schrift. Kein Freund des Alterthums, keiner, den warmes Intereſſe für die Menſchheit befezt, kein Liebhaber dichterifch-lebendiger, aber nichts deſto weniger auch treuer Naturſchilderungen wird dieſes Werk ohne hohen Genuß leſen. Eine Beylage giebt noch einen Abrifs der im Jahre 1811 entworfenen Verfaſſung Siciliens, von der Deutſchland bis jetzt ſo gut wie gar nichts Beſtimmtes wußte. Von Seiten des Verlegers iſt nichts unterblieben, um auch durch ein elegantes Außere dieſe intereſſante Schrift den Leſern zu empfehlen.

### *Ariſtides und Themioſtokles;*

Von

Dr. Ignaz Feſſler.

Dritte verbeſſerte Auflage;

Mit Kupfern.

gr. 8. Berlin, in der Meurerſchen Buchhandlung.  
Preis 4 Rthlr.

Wenn man dieſes Buch mit einiger Umſicht lieſt, ſollte man glauben, es ſey erſt jetzt für unſere Zeiten geſchrieben. Findet man gleich ſehr ſchwer einen *Ariſtides*, ſo giebt es doch derer mehr, welche die Rolle eines *Themioſtokles*, eines *Timokreon*, *Xanippus*, *Klinadamus*, *Hermias* u. a. m. vortreflich ſpielen würden.

Dieſer Gedanke drängte ſich dem Corrector dieſes Werks unwillkürlich auf.

Je es iſt ſchon und wehrhaft groß, ſich dem Vaterlande opfern, aber eben ſo ſchändlich, das Vaterland gleich einer weikenden Kuh zu betreten und ſeiner Habſucht und ſeinem Ehrgeiz alle, ſelbſt die heiligſten, Pflichten zu opfern.

Seit Kurzem ſind in unſerm Verlage erſchienen, und durch elle ſolide Buchhandlungen zu erhalten:

*Niemeyer, Ch.* (Verf. des Heldenbuchs und des deutſchen Plutarchs), der Lindenbain; Erzählungen und Spiele für heitere Seelen. 1ſtes Bächchen. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

*Greiling, J. C.*, Sendſchreiben an die Synoden der preuß. Monarchie, über die kirchlichen Angelegenheiten des Tages. gr. 8. Broſch. 8 gr.

— Ueber die Urverfaſſung der apoſtoliſchen Chriſtengemeinen, oder bibliſche Winke für die evangeliſchen Synoden. gr. 8. Broſch. 10 gr.

*Meineke, J. H. F.*, Entwurf eines nach den Bedürfniſſen unſrer Zeit eingerichteten, kurzgefaſsten allgemeinen Symbols der vereinigten evangeliſchen Kirche. gr. 8. Broſch. 8 gr.

*Vogler, H.*, Verzeichniſſe einer ausgeleſenen Sammlung botaniſcher Werke, auch ſolcher, welche

den Gartenbau, die Obſthauszucht und Forſtwiſſenſchaft betreffen. gr. 8. Broſch. 8 gr.

Verzeichniſſe Nr. II. von zum Theil ſeltenen Büchern aus allen Theilen der Wiſſenſchaften und Künſte, wie auch von Kunſtſachen, für die beygeſetzten billigen Preiſe zu haben in H. *Vogler's Buch- und Kunſthandlung* zu Halberſtadt. 8. Broſch. 4 gr.

*Krieger, J. F.*, Leben und Thaten Friedrich des Einzigen, Königs von Preußen, in einer Reihe von Kupferſtiſchen u. Holzſchnittten. gr. 8. Broſch. 10 gr.

Halberſtadt; im Nov. 1818.

H. *Vogler's Buch- u. Kunſthandlung.*

Bey uns iſt erſchienen:

*Näſſe, Dr. Friedr.*, Unterſuchungen zur Lebensnaturlehre und zur Heilkunde. 1ſten Bdes 1ſte Abtheil. gr. 8. 1 Rthlr.

Dieſe *erſte* Abtheilung enthält eine auf dem *Erfahrungswege* geführte Unterſuchung: „Ueber das Verhältniß des Gehirns und Rückenmarks zu der Belebung des übrigen Körpers,“ alſo über einen Gegenſtand von entſcheidender Wichtigkeit für den Phyſiologen und für den ausübenden Arzt.

Die *zweite* Abtheilung dieſes Buchs erfolgt zu Anfang des kommenden Jahrs.

Halle, im November 1818.

Curtſche Buchhandlung.

Bey Erntſt Siegfried Mittler, Buchhändler in Berlin (Steobahn Nr. 3.), iſt erſchienen:

### *Lehrbuch der reinen Mathematik.*

Befonders zum Gebrauch in den mittleren Klaſſen der Gymnaſien und in den Militär-Brigadeschulen des Königl. Preußiſchen Staats  
beearbeitet

von

*Heinrich Bauer,*

Doctor der Philoſophie, Corrector am Gymnaſium zu Potsdam u. ſ. w.

*Erſter Band.*

Mit 10 Kupferſtafeln.

Erſte Abtheilung: Arithmetik; zweite Abtheilung: Geometrie. 8. 1 Rthlr. 8 gr. 1 Rthlr. 16 gr.

Unter der ſo großen Zahl der bis jetzt erſchienenen Lehrbücher der Mathematik zeichnet ſich vorſtehendes Werk dadurch aus, daß es ſich ganz vorzüglich zur Selbſtbelehrung für diejenigen eignet, welche ſich auf einen mathematiſchen Examen vorbereiten wollen. Da es vorzugsweiſe weder mündlicher noch gedruckter Erläuterungen bedarf, ſo kann es mit Recht jedem jungen Mann, in jedem Stande, als ein falſchlicher, deut-

deutliches und dabey gründliches Lehrbuch empfohlen werden. Es enthält dasselbe eine ganz vollständige Einleitung, mit den deutlichen Erklärungen der Begriffe, wie man sie wohl selten in einem Lehrbuche findet. Der klare lichtvolle Vortrag, welcher durch das Ganze verbreitet ist, macht dieses Werk gleich brauchbar für alle Stände, und den Zusatz auf dem Titel:

„Besonders zum Gebrauch für Militär-Brigade-schulen“

ganz unnöthig.

Es wäre sehr zu wünschen, daß die Lehrer der Iser Wissenschaft, welche ihre Zöglinge mit dem Nachschreiben zusammengetragener Hefte beschäftigen, solchen dieses klare und leicht faßliche Lehrbuch, an deren Stelle, in die Hände gäben.

Der *zweite* Theil erscheint im Laufe des künftigen Jahres.

Berlin, im November 1818.

*Hennig's* (Calligraphen)

*Berlinische Schulschriften.*

Berlin, bey C. F. Amelang.

Erster Heft. *Deutsch.* Im Rthl. 12 gr. } epl. 1 Rthlr. 12 gr.  
Zweytes — — In 4<sup>to</sup>. 1 Rthlr. }

Die beiden Hefte *Englisch* kosten auch 1 Rthlr. 12 gr.

Bey den vielen bereits vorhandenen Vorschriften durfte nur ein ganz vorzüglich gelungenes Werk es wagen, neu hervorzutreten, wenn es nicht unbeachtet bleiben, oder bald vergessen werden sollte.

In jeder Hinsicht ist vorstehendes Werk zu den schönsten zu zählen, welche in diesem Fache je erschienen sind, indem sowohl der Herausgeber, als auch der bereits rühmlich bekannte Kupferstecher, Herr *Kliewer*, allen Fleiß aufgewandt haben, um sich und ihrer Kunst ein bleibendes Denkmal zu stiften.

Der Preis ist im Vergleich mit ähnlichen Werken und in Rücksicht auf Arbeit, Schönheit des Papiers und Druckes ungemein billig gestellt, um den Ankauf auch minder Begüterten und *Schulen* zu erleichtern.

So eben ist erschienen und an alle Buchhandlungen verandt:

*Marcus, Alexander*, Versuch einer chemischen Geschichte und ärztlichen Behandlung der Steinkrankheiten. Aus dem Englischen übersetzt von Dr. *Philipp Heinen*. Mit 10 Kupfern der Englischen Originalausgabe. gr. 8. Bremen 1818, bey J. G. Heyse. Schreibpap. Preis geb. 3 Rthlr.

Selten ist in Deutschland ein Buch mit so außerordentlich großem und ungetheiltem Beyfalle aufge-

nommen worden, als die in meinem Verlage erschienene *Original-Ausgabe* von:

C. F. A. Hochheimer's  
allgemeine ökonomisch-chemisch-technologische  
Haus- und Kunstbuch,

oder

*Sammlung ausgesuchter Vorschriften zum Gebrauch für Haus- und Landwirthe, Professionisten, Künstler und Kunstliebhaber,*

wovon die *vierte* verbesserte und vermehrte Auflage des *ersten* Bandes, bearbeitet vom Hofrath und Professor Dr. *Pöppe*, so eben die Presse verlassen hat, und in allen Buchhandlungen Deutschlands für 2 Rthlr. 6 gr. zu erhalten ist.

Durch den unglaublich schnellen Absatz der vorerhenehenden sehr großen Auflagen, so wie durch die erschienenen vielen Nachdrücke und Auszüge, hat das Publicum über den Werth und die Unentbehrlichkeit desselben bereits auf das Vortheilhafteste entschieden. Der Bearbeiter dieser *neuen* Auflage, Hr. Hofrath Dr. *Pöppe*, hat das Mögliche zur Vervollkommenung dieses Werks beygetragen. Der *erste* Band enthält 710 Vorschriften.

Der *zweite* Band kostet 1 Rthlr.; der *dritte* 1 Rthlr. 6 gr.; der *vierte* 1 Rthlr. 12 gr., Preise, welche nur aus Rücksicht auf die Größe des Publicums dafür so außerst billig gestellt werden konnten.

Leopold Vofs in Leipzig:

In allen Buchhandlungen sind zu haben:

*Begebenheiten*

des Capitäns von der Russisch-Kaiserlichen Marine  
*Golownin*

in der Gefangenschaft bey den Japanern

in den Jahren 1811, 1812 und 1813, nebst seinen Bemerkungen über das japanische Reich und Volk und einem Anhange des Capitäns *Rikord*. Aus dem Russischen übersetzt von Dr. C. J. *Schultz*. Mit sechs Karten und Plänen und einem Porträt. 3 Theile. gr. 8.

Leipzig, bey Gerh. Fleischer d. J. 1817 u. 1818.

Preis 4 Rthlr.

Der Capitän *Golownin* erhielt im Jahr 1811 den Befehl, von Kamtschatka aus die geographische Lage der südlichen kurilischen Inseln zu bestimmen. Das Unternehmen erforderte einen Mann von Kenntnissen und Ausdauer: denn es ist bekannt, mit welchen Schwierigkeiten die Navigation im Süd-Ocean verbunden ist; und die Expedition konnte keinem Würdiger anvertraut werden. — Feindseligkeiten, die früher von Seiten zweyer russischer Schiffe gegen die Japaner verübt waren, hatten diese mit Recht erbittert. *Golownin* wollte das Andenken derselben wo möglich zu vertilgen suchen, und liefs sich auf der Insel Kunaschir mit den Japanern in Unterhandlungen ein, wurde aber ein Opfer seines zu großen Vertrauens. Er, zwey Of-

ficiere

seiere und vier Matrosen fielen in die Gefangenschaft und mußten über zwey Jahre im Kerker schmachten. — *Golownin* ist nicht bloß interessanter und lebendiger Erzähler, sondern auch treffender Beobachter.

Der zweyte Band enthält seine Bemerkungen über das japanische Reich und Volk, die man mit Recht eine Skizze des japanischen Reichs nennen kann. Wir erhalten hier Aufschlüsse über die geographische Lage, Klima und Größe dieses Landes; über die Abstammung des japanischen Volks; Nationalcharakter und Sprache; Religion, Verwaltung, Gesetze und Sitten; Naturerzeugnisse, Gewerbe und Handel; Bevölkerung und Kriegsmacht, und endlich über die Völker, welche den Japanern Tribut entrichten müssen. Den Beschluß des Ganzen macht ein sehr unterhaltender Bericht des Capitäns *Rikard* über die Mittel, die er zu *Golownin's* Befreyung anwandte. — Ein fehr kompetenter Richter, Herr von *Krasnestern*, äußerte dem Uebersetzer, daß unter allen über Japan geschriebenen Werken *Golownin* den Preis davon trage. Dieser Name wird ohne Zweifel in den Annalen der Reisen unter den berühmtesten Männern glänzen! —

In der Sander'schen Buchhandlung in Berlin ist so eben fertig geworden, und daselbst, so wie in allen soliden Buchhandlungen, für 1 Rthlr. 4 gr. zu erhalten:

*Horaz's Oden.*

übersetzt von

Karl Wilhelm Ramler.

Neue Auflage.

Diese Uebersetzung, deren klassischer Werth allgemein anerkannt ist, wird auch in der gegenwärtigen Ausgabe gewiss den verdienten Beyfall erhalten; sie ist besonders Studierenden wegen ihres äußerst billigen Preises zu empfehlen.

In der Bran'schen Buchhandlung in Jena ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Uebersicht der Naturgeschichte*, zum Gebrauch für höhere Schulen und zum Selbstunterricht entworfen von F. S. Voigt, Professor zu Jena u. s. w. Mit 4 Kupfern und Register. gr. 8. 3½ Bogen. Preis 1 Rthlr. 18 gr.

In dieses Werk, von verhältnißmäßig geringer Bogenzahl, hat der Herr Verfasser einen Grundriß der gesammten Naturgeschichte zusammengefaßt. Es befaßt die vollständige Aufzählung aller Mineralkörper, und von den bedeutenderen die naturhistorischen sowohl als ökonomisch-technischen Notizen; eine Uebersicht der botanischen Kunstsprache und des Linnischen Systems, nebst einer reichen Auswahl so ziemlich aller merkwürdigen Gewächse, zumal der

ausländischen, und ihrem Nutzen; vom Thierreiche alles Hauptfächliche, was zumal in dem gegenwärtigen Zeitalter zur Sprache gekommen. Bey den Thierklassen und Ordnungen ist auf vergleichende Anatomie, bey den einzelnen Thieren auf ihre Charaktere und auf Nachweisung guter Abbildungen Rücksicht genommen; überhaupt durch das ganze Buch eine vollständige Literatur jedesmal gehörigen Orts beygefügt worden. Auf die specielle Naturgeschichte der drey Reiche hat der Herr Verfasser die Geographie und Geologie folgen lassen, und mit den Verfeinerungen geendigt. Ein großes, fast dreytausend Namen enthaltendes Register beschließt das Buch. Die vier Kupfer stellen die Terminologie eines Fisches, die Vogelfäule, und die Fresswerkzeuge u. s. w. der Insecten dar.

*Dr. Benjamin Franklin's nachgelassene Schriften und Correspondenz, nebst seinem Leben.* Aus dem Englischen übersetzt. 3ter Band, enthält: *Dr. B. Franklin's* Leben, 1ster Theil. gr. 8. — Auf Schreibpapier. 1 Rthlr. 6 gr. oder 4 Fl. 3 Kr. — Druckpapier. 1 Rthlr. 18 gr. oder 3 Fl. 9 Kr.

ist so eben vollendet und an alle Buchhandlungen verandt worden.

Da das Original nunmehr ganz vollendet ist — dessen verspätete Erscheinung auch unsere Uebersetzung etwas verzögert hat: so können wir nunmehr auch die baldige Vollendung derselben sicher versprechen. Der 4te Band, welcher die Fortsetzung von *Franklin's* Lebensbeschreibung liefert, ist bereits unter der Presse und wird bald nachfolgen.

Weimar, den 28. October 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

### III. Vermischte Anzeigen.

Das Industrie-Comptoir in Leipzig hat künlich an sich gebracht:

Dr. J. C. G. Jörg,  
über Klumpfüße,  
und eine leichte und zweckmäßige Heilart derselben.  
Mit 3 Kupfern. gr. 4. 1 Rthlr. 14 gr.

In meiner Schrift: *De linguae latinae usu non tollendo sed commendando*. 4. 1818. steht S. 1. Z. 3. *materies — crecere coepit* est — wo die im Drucke ausgelassenen Worte: *materies — crecere videtur atque nobis jam dudum dari coepit* est — einzuschalten sind.

Lippstadt, den 16. November 1818.

Dr. J. A. G. Steuber.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## SCHÖNE KUNSTE.

WIEN, b. Wallishauser: *Die Ahnfrau*. Ein Trauerspiel in fünf Aufzügen. Von F. Grillparzer. 1817. 131 S. 8. (22 gr.)

Der Vf. verdankt diesem Stück und dem Partygeist, welcher in den deutschen Parterren sowohl als unter den Notizenfchreibern der Unterhaltungsblätter herrscht, einen theatralischen; oder wenn man lieber will, einen theaterdichterlichen Ruf. Die von der Bühne unabhängige Kritik der Literaturzeitungen ist nicht an günstige Vorurtheile für diejenigen Erzeugnisse gewöhnt, welche dort ein, oft sehr ephemeres, Glück machen. Es ist vielmehr in den meisten Fällen ihr Amt, den Erscheinungen, welche auf den Bretern die Menge unterhalten haben, wie bey Horaz die Strafe dem Vergehen, *pro claudo* nachzuschleichen. Sehen wir nun zu, ob sie hier dasselbe, oder ein angenehmeres Geschäft zu vollziehen hat.

Die Fabel des Stücks ist bereits in der vielenföhen Zeitung für die elegante Welt 1817. Nr. 105 ff. ausführlich erzählt, und zwar ausserhalb der gewöhnlichen Theaterkritiken *de auditu*, mit Bezug auf das damals schon gedruckte Stück. Gleiche Ausführlichkeit würde also hier selbst für die Mehrzahl derjenigen Leser überflüssig seyn, welche das Stück noch nicht gelesen und noch nicht darstellen gesehen haben. Unter diesen Umständen kann Rec. die Fabel kurz in die wenigen Worte zusammenfassen: Eine adlige Familie, welche aus dem Ehebruche ihrer Stamm-Mutter entsprungen ist, geht durch die Geschlechtsliebe zweyer sich nicht kennenden Geschwister, und durch schuldhaften (culpösen) Vatermord unter, damit die Ahnfrau, welche bis zu diesem Ereignis als Gespenst auf Erden zu wandeln verdammt war, endlich erlöst werde, und zur Ruhe komme. Der Vatermörder ist der als Kind geraubte, und zum Räuber erzogene Sohn des Hauses, welcher nach dem Tode des Vaters und der Schwester (diese stirbt vor Schreck und Schmerz in heiler Haut) in einer Umarmung des Gespenstes erstarrt, welches er der Aehnlichkeit halber für die Geliebte hält.

Dafs eine solche Ammengeschichte nicht zum Grundstoff einer Tragödie taugt, wird jeder fühlen, welcher den Zweck des Gespenstermährchens: den Hörer durch ein phantastisches Geistergauen zu ergetzen, von der Tendenz der wahren Tragödie zu unterscheiden weifs: das menschliche Gemüth durch

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

ein künstliches Spiel mit feinen Leidenschaften zu stärken, und über die Beklemmungen zu erheben, welche ihm die erste Seite des Lebens, und die Räthsel der moralischen Weltordnung zu verursachen geeignet sind. Zwar kiest die Tragödie mährchenhafte Stoffe nicht aus, und auch die Gespenster, als mitthandelnde Personen, verwirft sie nicht. Hamlet und Macbeth sind dafür auszeichnende Belege. Aber stets mufs es hier eine vernünftige Hauptidee, unerlässlich mufs es die erste *moralische Wahrheit* seyn, welche das Prisma der Phantasie mit den wesenlosen Regenbogenfarben einer erdichteten, leiblich sichtbaren Geisterwelt umkränzt. Von dieser Wahrheit ist hier keine Spur. Man denke vergleichend an Macbeth. Die Reizbarkeit des Ehrgeizes und die jäh abschüssige Bahn des Laßers will uns der Dichter ansehnlich machen. Man setze in Gedanken an die Stelle der Hexen und ihrer Prophetieungen irgend ein *natürliches Ereignis*, welches den ersten Gedanken des Königsmordes in Macbeth erweckt: der Reiz des Wunderbaren wird verschwinden, aber die moralische Wahrheit der Hauptidee wird unverändert bleiben. Nimmt man aus der Ahnfrau die Ahnfrau hinweg; so bleibt nichts übrig für die Contemplation, als eine *gräßliche* Geschichte statt einer *scheinbar tragischen*. *Wahrhaft* tragisch kann be durch die Geschichte der Ahnfrau nicht werden: denn was diese vor das Auge unseres Geistes führt, ist statt der moralischen Wahrheit ein überulferndes, *moralisches Märchen*, dem unser Gemüth selbst den *positiven* Glauben verweigert. Nimmermehr kann der Vf. uns im Ernst für den Gedanken gewinnen wollen, dafs es eine überfinnliche Ordnung der Dinge geben könne oder solle, wo an verstorbenen Ehebrecherinnen eine gelinde Strafe auf schwere Unkosten schuldloser Lebendigen vollstreckt wird.

In einem Vorbericht, von welchem es zweifelhaft ist, ob er von dem Vf. selbst herrühre, (er ist nicht unterzeichnet und es wird von dem Vf. in der dritten Person darin gesprochen) wird der Stoff des Stücks so bezeichnet: „Eine Sänderin büfst ihre geheime Unthat durch den quälenden Anblick der Schuld und der Leiden ab, welche sie zum Theil selbst über ihre Nachkommen gebracht hat.“ Rec. sieht keine, nicht die geringste *Schuld* an dem Vater, und an den Kindern keine andere, als die Schuld von Zufällen; man müste es denn dem Sohn strenger zurechnen wollen, dafs er vom Kind auf zum Räuber erzogen wurde. Und davon dafs die *Ahnfrau* die etwaige Schuld und die schweren Leiden über

X (4)

tüber diese Familie gebracht habe, zeigt sich im Stück keine Spur: denn alles, was über die armen Leute kommt, könnte genau eben so sich zutragen, wenn wir den alten Ehebruch hinwegdenken, und den Vater für einen legitimen Inhaber des Namens halten, den er trägt.

Eine so unglückliche Wahl des Stoffes scheint schon allein zu dem Ausprüche zu berechtigen, daß es dem Vf. zum tragischen Dichter noch zur Zeit an zwey Haupteigenschaften fehle: Erkenntnis des *Zweckes* der wahren Tragödie, und *Erfindungskraft*, die unter dem Geetze dieses Zweckes thätig ist.

Dem Mangel der Erkenntnis kann Zeit und Studium abhelfen, dafern nur überhaupt dichterische Anlagen da sind; und man kann auch ohne besonderes Talent, tragische Fabeln zu *erfinden*, ein guter Tragöde werden, da deren die Sage und die Geschichte genug liefert. Nur an Phantasie zur poetischen Intuition des Gegebenen darf es nicht fehlen.

Nun zeigt sich zwar an Hn. Gr. Einbildungskraft, Erregbarkeit und Lebendigkeit zur Gnüge; aber an *Selbstständigkeit* scheint es derselben noch sehr zu gebrechen. Die eigentliche Hauptperson, die Ahnfrau, ihrer Nachkömmlingin (der jungen Bertha) gleich im Namen, und ähnlich von Gestalt, ist offenbar eine *Nachkömmlingin* (um nicht zu sagen eine Copie) der Corona des Hn. v. Fouquet, von welcher in der A. L. Z. 1815 Nr. 372 die Rede gewesen ist. Auch ihre geistige Erscheinung im *Spiegel*, wie sie S. 17 erzählt wird, ist ein unablenkbares Darlehn aus der Zauberwelt jenes Dichters. Der verrostete Döckel in der Scheide, der gleich Anfangs auf der Bühne hängt, und mit welchem zuletzt der Familienvater erstochen wird, wie früher der lebenden Ahnfrau gelcheten seyn soll, erinnert an das *Messer* in Werners 24tem Februar; nur daß ihm viel von dessen Bedeutsamkeit fehlt: denn er mahnt nicht, wie dieses, an die Gefährlichkeit tödlicher Instrumente von täglichem Gebrauch in den Händen des Jähzorns; und es ist nicht der, welcher ihn mißbrauchte, welchen er trakt. Die Tonart endlich, oder wenn man lieber will, die Melodie des Ganzen, ist, bey aller Unähnlichkeit der Fabel, ein *Nachklang* des kaum zwey Jahre älteren Trauerspiels die Schuld, und zwar nicht bloß eine Nachbildung ihres Versmaasses. Gleich auf dem ersten Blatte stößt man auf die Stelle:

Schnee, so weit das Auge trägt,  
Auf den Hügeln, auf den Bergen,  
Auf den Bäumen, auf den Feldern,  
Wie ein Todter liegt die Erde  
In des Winters Leichentuch;  
Und der Himmel, Berneseo,  
Starrt aus leeren Augenhöhlen  
In das ungeheure Grab  
Schwarz herab!

Sind die ersten 5 Verse nicht sichtbar eine Transposition der Rede, welche, wie hier Bertha, dort *Elvire* „am Fenster“ spricht:

Ausgelöscht hat alle Sterne;  
Und vom finstern Himmelbogen  
Kommt der Schnee im Sturm geflogen;  
Wirbelnd, wie der Wüde Sand,  
Säubt er wieder auf vom Boden,  
Und, wie Erde birgt die Pöden,  
Deckt er das erarrte Land  
Aufgehört zu Grabeshügeln?

Und wer kann die vier letzten hören, ohne bey den leeren Augenhöhlen an die öden Fensterhöhlen in Schillers Glocke zu denken? und an den Schluß der Strophe:

Und des Himmels Wolken schauen  
Hoch hinein!

Wollte man noch zweifeln, daß auch Hr. G. daran gedacht; so würde der Zweifel doch sicher S. 50 schwinden, wo die Gräuel der Räuber und Mordbrenner so beschriben werden:

Jene rauchenden Ruinen  
Von der Flamme Gluth beschienen,  
Greife zagend,  
Weiber klagend,  
Kinder weinend  
An erschlagener Mütter Brüsten  
Durch die leer gebrannten Wäken.

Dergleichen übel versteckte Reminiscenzen finden sich mehrere, und in den meisten Fällen hat die Absicht, das Urbild in dem Nachbild unkenntlich zu machen, das letztere entstellt.

Der hier gerügte Mangel der *Selbstständigkeit* des Talents ist indessen kein Beweis für den Abgang des Dichtertalents selbst. Die Kritik hat an Th. Körner jenen erkannt, (A. L. Z. 1814. Nr. 211 und E. Bl. Nr. 104) ohne ihm darum dieses abzuspochen; und unser Vf. hat vor jenem früh verstorbenen Dichter noch den Vorzug voraus, daß es nicht so ausschließlich Schiller ist, welcher seine Lante stimmt; daß man, wie z. B. S. 3. 7 ff. S. 7. V. 10 u. 11. S. 118. V. 5 ff. auch ein Betreiben wahrnimmt, Calderon und Shakspeare sich nachzuschwingen. Rec. glaubt in diesem Werk des, den Theatercorrespondenzen nach, noch jungen Mannes die Dichterkraft klar wahrgenommen zu haben. Nur scheint ihr auf dem Wege zum Ziele der Umstand sich entgegen zu setzen, daß Phantasie und Empfindungsvermögen noch in einer allzu jugendlich-raschen Wechselwirkung stehen, welche der *Denkraft* die Muse nicht vergönnt, auf den Ausdruck der poetischen Intuition allenthalben gehörig einzuwirken. Daher empfindet man bisweilen mit, was der Dichter empfinden hat; aber man empfindet es nicht *so stark*, wie er, um sich zu verhehlen, daß er nicht immer weiß, was er *sagt*. S. 35 sagt Jaromir, den Gelpenterschreck noch in den Gliedern, zu Bertha:

Wer sieht das, und zittert nicht?  
Bin ich doch nur Fleisch und Blut,  
Hat doch keine wilde Bärin  
Mich im rauhen Forst geboren  
Und mit Tigermark genährt.  
Steht auf meiner offenen Stirne  
Doch der heitre Name: Mensch!



Und der Mensch hat seine Grenzen;  
Grenzen, über die hinaus  
Sich sein Muth im Staube windet,  
Seiner Klugheit Aug' erblinnet,  
Seine Kraft wie *Binsen bricht*,  
Und sein lautes heulend spricht:  
Bis hierher und weiter nicht.

Das ist, nicht sowohl Bombast der Rede, als vielmehr eine Art von *musikalischer* Schwälligkeit, ein Ergießen der Empfindung in Verse und Reime, in *Klänge*, ohne Gedanken. Wie ganz anders, in einer ganz ähnlichen Lage, Macbeth zu seiner Gattin: „Kann man denn solche Dinge wie eine Sommerwolke an sich vorüber ziehen lassen?“ Dieselbe leere, singende Geschwätzigkeit herrscht in dem Monolog des Vaternörders S. 117—120, der übrigens einige gediegene, poetische Gedanken enthält. Er ist zu lang, um hier mehr, als Bruchstücke daraus mitzutheilen.

Hinterlist mit Nets und Stricken;  
Lüge mit dem *falschen Wort*.

Das falsche Wort ist eben die Lüge selbst,

Meineid mit dem giftigen Mund,  
Gotteslästung, *tolter Hund*,  
Der die Zähne grimmig bleicht,  
Gegen den, der ihn *gespöttet*.

Ein *Wiener Reim!*

Aber zwischen Stofs und Wunde,  
Zwischen Mord und seinem Dolch;  
Zwischen Handlung und Erfolg  
Dehnt sich eine weite Kluft,  
Die des Menschen grübelnd Sinnem,  
Seiner Willensmacht Beginnen,  
Alle seine Wissenschaft,  
Seines Geistes ganze Kraft,  
Seine (sich) brüsten Erfahrung,  
Die nicht älter als ein Tag,  
Auszufüllen nicht vermag:  
Eine Kluft, in deren Schoofs  
Tiefverhüllte, süßre Mächte  
Würfeln mit dem schwarzen Loos  
Ueber kommende Geschlechte (r).  
Ja, der Wille ist der meine,  
Doch die That ist dem *Geschied*, (des)  
Wie ich ringe, wie ich weine,  
Seinen Arm hält nichts zurück.  
Wo ist der, der sagen dürfte: (darf' oder dürfte)  
So will ich's, so *sey's gemacht*?  
Unfre Thaten sind nur Würfe  
In des Zufalls blinde Nacht.

Ob sie frommen, ob sie tödten,  
Wer weiß das in seinem Schlaf?  
Meinen *Wurf* will ich vertreten,  
Aber das nicht, was er traf! u. f. f.

Welche schleppende Ausführung des einfachen Thema's: Der Wurf aus der Hand ist des Tensels! In Bezug auf die unmittelbar vorhergehende glückliche Stelle:

Kann die That die Schuld beweisen?  
Muß der Thäter Mörder seyn?  
Weil die Hand, das blut'ge Eisen,  
Ist drum das Verbrechen mein?

gleichen jene Verse ziemlich dem Fortklappern einer Mühle, nachdem das Korn bereits gemahlen ist.

Soviel zum Beleg des ausgesprochenen Tadel's. Wie sehr er auch mit den Lobprüchen contrastiren mag, welche die Verfasser der Berichte über Theatererfolg dem Vt. gependet haben; er selbst wird hoffentlich am wenigsten verkennen, daß er wohlgemeint ist.

#### VERMISCHTE SCHRIFTEN.

LONDON, b. Davies: *Travels through France and Germany*, in the Years 1814 comprising a View of the Moral, Political and Social State of those Countries; interspersed with numerous Historical and Political Anecdotes derived from Authentic Sources. By J. Jorgenson Esq. 1817. 432 S. 8.

Der Inhalt ist, so wie er sich aus den ersten beiden deutschen und französischen Landbeschreibungen und Zeitungen zusammensetzen läßt, mit Ausnahme von ein paar Bemerkungen und von Geschichten folgender Art: „Von Frankfurt machte ich eine Ausflucht nach Darmstadt, und dort die Bekanntschaft eines Hofraths, welcher mich bey unserer Rückkehr nach Frankfurt auf einen Ball führte und wünschte, daß ich mit einer seiner Bekanntschaften, einem sehr hübschen Frauenzimmer, tanzen möchte. Ich ging zu ihr und bat um die Ehre des nächsten Tanzes. Zu meiner größten Bestürzung, Schaam und Qual antwortete mir das liebliche Wesen: sie habe einen feyerlichen Eid geschworen, nie mit irgend Jemanden zu tanzen, der schiefe Beine habe. In meinem ganzen Leben hatte ich bisher nicht gehandelt, daß an meinen Beinen das Mindeste aussetzen wäre.“

#### ARTISTISCHE NACHRICHTEN.

##### Künste.

Nach einer Reihe von zehn Jahren sahen wir zu Bern wieder eine *Kunstaussstellung*, die uns, je seltener wir diesen Kunstgenuss haben, um so willkommener war; auch ward sie von dem hiesigen Publicum,

zumal von den gebildeten Klassen, außerordentlich stark besucht. Die ausgestellten Kunstwerke gehörten größtentheils zu den gelungensten Arbeiten der jetzt lebenden vorzüglicheren Künstler der Schweiz, und hatten sich des unzweydeutigen Beyfalls der vielen Fremden, welche in diesem Sommer die Schweiz besucht

frecht haben, zu erfreuen. Der Katalog enthält 118 Numern; mehrere Stücke sind aber, als zusammengehörig, unter derselben Nummer verzeichnet; die Anzahl der Kunstwerke übersteigt deswegen die Zahl der Numern; 304 Nrn. enthalten Gemälde und Zeichnungen; die übrigen 14 Nrn. Bildhauerarbeiten u. a. m. Auch hier, wie in andern Schweizerstädten, z. B. auf den Zürcher Kunstausstellungen, überwiegen die Arbeiten in dem *Landchaftsfache* die in allen übrigen Fächern zusammengekommen um mehr als zwey Drittheile. Herrliche Arbeiten in Aquarell lieferten *Lory* und *Jaulleret* zu Bern, *Moriz* von Nauenburg, *Frey* von Basel, *Meyer* von Meilen, Cantons Zürich, *Volmar* und *König* von Bern u. e. Der geschickte Blumenmaler *Scimier* von Winterthur hatte zwey seiner schönsten Blumenstücke eingefandt, welche die laute Bewunderung aller Liebhaber und Kenner erhielten. Auch in Oel waren herrliche Landtschaften von *Lory*, dem jüngern, *Morion* von Nauenburg und mehreren andern bekannten Künftlern zu sehen, die wir zu beschreiben unterlassen, da sie schon auf den letzten Zürcher Ausstellungen gesehen und damals in diesen Blättern angezeigt wurden. Einen Wunsch sprachen viele Kunstliebhaber von neuem zu wiederholten malen aus: daß die, wann auch noch so zierliche, *Aquarellarbeit* nicht allmählig die dauerhaftere *Oelmalerey* verdrängen oder doch jüngere Künstler zur Vernachlässigung derselben verleiten möge. Auf das Landchaftsfach folgten in Hinsicht auf die Mehrzahl die *Porträte*; unter diesen zeichnete sich vorzüglich das Bildniß des Dichters *Salchli*, von *Legrand* gemalt aus; zu Paris ward es auf der dortigen letzten Gemäldeausstellung unter dem Namen: *le Barde helvétique*, rühmlich bemerkt. Von *Reno* war das Porträt des Bernerischen Naturforschers *Wyttenbach* ausgestellt, das wegen der vollkommenen Aehnlichkeit und noch mehr wegen der vortrefflichen Arbeit allgemeinen Beyfall fand. *Mignaturporträte* von *Orr* aus *Bischhofzell* zogen die Bewunderung von Liebhabern auf sich, wegen der Vereinigung von Kraft in der Farbe und von Lieblichkeit im Ausdruck. Bey dem Porträt eines jungen Mädchens mit einem Strohhute, und einem Körbchen mit Hühnchen im Arme, das durch Zertheit in der Behandlung und vollendete Ausarbeitung anzog, gemalt von Demoiselle *Elisabeth Pfening* von Zürich, die seit vielen Jahren zu Paris nach den besten Meistern arbeitet, verweilen Alle eine längere Zeit. Möchte sich die Künstlerin, wie im Malen, so auch in der Richtigkeit der Zeichnung vervollkommen! Von Demoiselle *Rath* aus Genf sah man ein Mignaturgemälde, vorstellend Hn. Prof. *Jagus* von Genf, und so schon als ausdrucksvoll behandelt. Im *geschichtlichen* Fache ward eine schöne Zeichnung von *Löhrrer*, einem noch jungen in Bern lebenden Bischofszellerkünstler, bemerkt; sie stellte den Sieger bey *Laupen*, *Rudolf von Erlach* dar, wie er zum Vormund der Kinder des von ihm besiegten Grafen von

*Nidau* ernannt, und als solcher von dem Bischofe von *Basel* vorgestellt wird. Ferner das schon auf der letztjährigen Zürcher Ausstellung gesehene Oelgemälde *Lutwig Vogels*: *Rückkehr der Sieger von Morgarten*. Der Reichtum an Gedanken, und der Fleiß in der Darstellung der zeitgemäßen Bekleidung und Waffen ward bewundert, hingegen richtige Zeichnung und harmonische Färbung vermißt. — Unter den Bildhauerarbeiten ward wegen der Richtigkeit des Muskelstudiums ein Brustbild in Lebensgröße und wegen trefflicher Bildung und Ausführung eine Gruppe von *Cephalus* und *Prokris*, beide in gebrannter Erde, von dem Prof. *Sonnenstein* in Bern, durch *Beysfall* ausgezeichnet. Von *Christen* aus Unterwalden wurden, nebst mehreren kleineren Medaillons von *Alfahar* auf schwarzem Schiefer, z. B. dem Kopf von *Alexander I.* und von *Pestalozzi*, zwey Brustbilder von carrarischem Marmor bemerkt; das eine stellt den Prinzen *Lubomirsky*, das andre den ältern Grafen *Colloredo* dar. Alle diese größern und kleinern Arbeiten des genannten Künstlers, empfehlen sich durch Annehmlichkeit der Form und der Darstellung und durch saubere Ausarbeitung; auch ist die Aehnlichkeit seiner Bildnisse im Ganzen unverkennbar, wann gleich der Menschenbeobachter die zartern feinnern Charakterzüge an Mund und Augenlidern daran vermißt. Wir übergehen einzeln zwar sehr wohl gerathene Arbeiten in Silber und in Holz, die als Versuche zu größern Hoffnungen berechnen, um noch eines jungen Künstlers zu erwähnen, dessen hervorragendes Talent viel erwarten läßt. Ein geübter Beobachter und anerkannter Kunstkennner, Hr. *Sigmund Wagner* zu Bern, drückt sich darüber in einem öffentlichen Blatte also aus: „Eines bey nahe an das Wunderbare grazenden Kunstwerkes dürfen wir nicht vergessen, nämlich der prächtigen Federzeichnung eines sechszehnjährigen Bauernknaben, *Pierre Pélle* von *Courtedoux* aus dem Bisthum Basel, der *Willé's* schönen Kupferstich, *Cleopatra* von *Netscher*, mit solcher Kunst nachgeahmt hat, daß die Copie sogar in mancher Partie den Originalkupferstich übertrifft.“ In diesem jungen Menschen ist die ausgezeichnete Anlage zu einem vorzüglichen Kupferstecher auffallend vorhanden, und es macht den Kunstfreunden Freude, zu vernehmen, daß die Regierung von Bern ihn unterstützt, damit er sich zu einem tüchtigen Kupferstecher ausbilden könne. Dieselbe Regierung hat auch eine von *Löhrrer* aus *Bischhofzell* ausgestellte, das Hauptportal des Münsters zu Bern darstellend, Zeichnung in Sepia zur Aufmunterung dieses jungen Künstlers gekauft und in das akademische Kunstkabinett aufgenommen. Von dem kunstsiebenden Publikum wurden durch Actien für 10 1/2 neue Louis'd'or von den ausgestellten Kunstwerken gekauft und verlost; das beste Loos war ein Sechstück von *Caspar Huber* von Zürich, ein Oelgemälde, das mit 18 neuen Louis'd'oren bezahlt wurde.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Ankündigungen neuer Bücher.

An alle Buchhandlungen wurde so eben versandt:

*Gemeinnützlicher Rathgeber  
für den Bürger und Landmann.  
Oder*

*Sammlung auf Erfahrung gegründeter Vorschriften zur Darstellung mehrerer der wichtigsten Bedürfnisse der Haushaltung, so wie der städtischen und ländlichen Gewerbe.*

Herausgegeben

von

Dr. Sigism. Friedr. Hermbstädt,  
Königl. Preuss. Geheimen Rathe und Ritter des rothen  
Adler-Ordens dritter Klasse u. s. w.

Dritter Band.

gr. 8. Geheftet. Preis 18 gr.

Berlin, bey C. F. A. Melang.

Der Zweck bey Herausgabe dieses Werckens war, wie der Verf. sich in der Einleitung weidäufiger erklärt hat, gemeinnützige Gegenstände, die als Resultat wissenschaftlicher Untersuchungen hervorgegangen sind, in so fern selbige dem bürgerlichen Leben nützlich und wichtig werden können, dergestalt bearbeitet darzustellen, daß die Bewohner größerer und kleiner Städte, so wie die des platten Landes für sich und ihre Familien Vortheile daraus ziehen können.

Der Verf. hat daher solche Gegenstände aufgenommen und bearbeitet, die entweder einzeln genommen, oder in Verbindung mehrerer mit einander, dazu dienen können, manche durch die Statt gefundenen Zeitverhältnisse zurückgekommene oder gänzlich brodlos gewordene Familie einen so anständigen als hinreichenden Nahrungsverwerb darzubieten, und manchen biedern Hausvater so wie der emigen Hausmutter hingegen in vielen bey ihren täglichen Beschäftigungen vorkommenden Bedürfnissen mit Rath und That an die Hand zu gehen. Nebenbey sollte endlich dieses Werckens dazu dienen, so manches angebliche Geheimniß, das Speculanten dem gutmüthigen Abnehmer zu hohen Preisen verkaufen, auf einem ganz wohlfeilen Wege zur allgemeinen Kenntniß zu bringen.

In diesem dritten Bande sind überhaupt 56 Artikel abgehandelt. Da es zu viel Raum einnehmen würde, hier alles speciell zu erwähnen, so wollen wir nur einige ausheben:

Anweisung, wie weisse u. rothe Weine behandelt u. aufbewahrt werden müssen. — Anw. z. Versetzung. A. L. Z. 1818. Dritter Band.

verschiedener wohlriechender Räucherpulver. — Anw. z. Verfertigung eines Riechtöpfes. — Vorschriften f. Emaillefarben u. f. Glasmalereyen. — Anw. z. der Kunst, auf Glas zu malen. — Anw. zur Verfertigung des *Moiré metallique*. — Anw., ein brauchbares Bier aus Quecken zu bereiten. — Die engl. Verzinnung. — Anw. z. Verfertigung eines des Baselfchen Kirschwäfers ähnl. Brantweins. — Anw. z. Zubereitung des Flachses u. Hanfes ohne Röstung. — Anw. z. Verfert. des ungarischen Sliwowitz - oder Pfäumen - Brantweins. — Vortheile der aus Eisen gegossenen Dachplatten, als Stellvertreter d. a. Thon gebrannten Dachziegeln. — Anw., einen vorzügl. Mörtel z. Bau und ein gutes Estrich zu machen. — Anw. z. Bereitung eines Suppengriesels. — Anw. z. Verfert. von Sparhellen. — Anw. zu Erforschung, ob ein rother Wein mit einem künstl. Mittel, u. mit welchem gefärbt ist? — Anw. zum Anbau der Kartoffeln im Keller, selbst im Winter. — Anw. z. der besten Methode, die Kartoffeln ohne Verderbniß von einer Aernie bis zur andern aufzubewahren. — Anw., einen sehr gut trocknenden Oelröhren ohne Feuer zu bereiten. — Anw., wie unfruchtbare Obstbäume fruchtbar gemacht werden können. — Anw. z. Fabrication der Chocolade. — Methode, die Holzsaure od. den Holzessig rein u. concentrirt darzustellen. — Oel aus Kirschen u. Pfäumen kernen. — Anw. der Kalkmilch z. Zerstörung d. Moose u. Flechten an d. Rinden der Bäume. — Anw., wie harter Stahl geschmeidig gemacht werden kann. — Benutzung der gefornen Kartoffeln. — Anw. z. Benutzung d. Abgänge von altem Leder auf Lederpapp. — Methode, den Essig haltbar zu machen. — Empfehlung der eisernen Weidköpfe statt d. kupfernen. — Vorzüge d. Mehls aus Canariensaamen gegen das Getreidemehl, zu Schlichten der baumwollen u. leinen Gewebe. — Anw. z. Verfert. verschiedener grüner Malerfarben. — Neue Entdeckung üb. d. Fabrication des Bleyweißes u. f. Verfertigung mit andern Metallen. — Bem. üb. d. Fabrication der Tinte. — Anw., verschiedene Arten von Gefornes zu verfertigen. — Anw. z. Verfert. d. trocknen od. gepressten Hefe (Bärre). — Anw. z. Verfert. künstl. Steine. — Der Thénard'sche Kitt. — Anw. z. Verfert. verschiedener Kitten. — Anw. z. Kunst, Früchte mit Weingeist einzumachen. — Vorzügl. gute Stiefel, wische ohne Saure. — Anw. z. Verfert. der mit Wachs, plattirten Talgliche. — Nachtrag z. Fabrication d. Grünspanns. — Anw. z. Verfert. d. Seifenspiritus. — Zubereitung eines vorzügl. schönen, dem franzö. ähnl. Senfs. — Anw. z. Verfert. eines sogenannten Punsch-

Y (4)

62

extractes. — Zubereitung eines Limonadenpulvers. — Anw.: Bereitung eines Orschoadenlyrups. — Anw.: Verfert. d. Marasquins. — Anw.: wie hölzerne Bleiben durch Milch veredelter werden können. — Anw.: wie man junge leichte Weine geistreicher und den alten Weinen ähnlich machen kann. — Benützung der ausgelaugten Gerberlohe, so wie der Sägespäne, z. Vermehrung des Kartoffelnertrages. — Anw.: wie aus einem durch Feuchtigkeit verdorbenen Getreide ein brauchbares Brod bereitet werden könne. — Anw.: wie städtische u. ländl. Haushaltungen leinene u. baumwollene, oder auch wollene Zeuche schön blau färben können. — Anw.: wie man eine dem türkischen Roth ähnliche feste Farbe auf leinene u. baumwollene Zeuche hervorbringen kann. — Erfahrungen über den verbesserten Wollenzeuchdruck. — Vorzüge des Kopalsterns in der Portrait- und Landschaftsmalerey.

Jeder der beiden ersten, eben so reichhaltigen, Bände dieses nützlichen und mit ungetheiltem Beyfall aufgenommenen Werks kostet auch nur 18 gr. Mithin alle drey Bände compl. 2 Rthlr. 6 gr.

Nächstens erscheint in unserm Verlage:

*Praktische Beobachtungen aus der Wundarzneykunst und patholog. Zergliederungskunde, durch Krankenfälle erklärt, nebst Zergliederungsrichten und Zeichnungen. Von John Howship, Mitgliede des k. k. Coll. Collegium der Wundärzte in London u. f. w. Uebersetzung nebst reichhaltigen Zusätzen durch J. F. Schütze, Med. Dr. u. Physicus. gr. 8.*

Halberstadt, im November 1815.

H. Vogler's Buch- u. Kunsthandlung.

So eben hat die Presse verlassen, und ist in allen Buchhandlungen zu haben:

#### Lehrbuch

über die vornehmsten Aufgaben aus der

Ebenen und Körper - Geometrie.

Mit 300 geometrischen Abbildungen.

Von Dr. A. H. C. Gelpke,

2. Leipzig, bey Gerhard Fleischer d. J. 1815.

Preis 1 Rthlr. 12 gr.

Dieser durch seine Schriften und erfundenen astronomischen Maschinen schon rühmlichst bekannte Verfasser hat hierdurch dem Publicum ein Werk überiefert, welches in seiner Bearbeitung und Nützlichkeit wohl einzig in seiner Art ist, da in demselben überall der deutlichste und falschste Vortrag herrscht, und von dem Leichtern zu dem Schwerern allmählig übergegangen ist, so daß der Schüler kaum die Schwierigkeit dieser Wissenschaft merkt, und mit einem Reichtum von nützlichen und angenehmen Kenntnissen für die Welt versehen wird. Bis jetzt haben wir in dieser Art noch kein Werk, in welchem der Nutzen der Geo-

metrie für alle Stände, der Welt so deutlich und faßlich, mit den gehörigen Gründen versehen, dargestellt worden wäre; wir konnten aber auch ein solches Werk nicht eher erwarten, bis ein Mann, durch seine vieljährige Erfahrung geleitet, das Nützliche derselben mit Faßlichkeit des Vortrags herauszuheben verstand; wie solches denn bey dem Bearbeiter dieses gemeinnützigen Buchs aufs Befriedigendste der Fall ist.

Bey Heubner u. Volke, Buchhändler in Wien, ist eben erschienen und verhandt worden:

*Fundgruben des Orients,*  
bearbeitet

durch eine Gesellschaft von Liebhabern.

Auf Veranstellung

des

Herrn Grafen Wencellaus Rzewusky.

VI. Bandes I. Heft.

Mit Kupfern. Folio. Wien 1815.

Dieses Heft enthält die schon sehr langem angekündigte Abhandlung des Herausgebers der Fundgruben, des Herrn Holraths v. Hammer, über die Schuld der Tempel, unter dem gewöhnlichen Titel: *Mysterium Baphometis revelatum, seu farras militiae templi, qua Gnostici et quidam Ophiani apophisae, idololatriae et impurissimae coeuvit per ipsorum monumenta, 19 Bogen Text, 11 Bogen Noten und 5 Kupfertafeln, welche Abbildungen der Baphometiae symbolicae, Hieroglyphen, Sculpturen templischer Münzen, Gefäße, Kirchen u. s. w. enthalten.*

Ungeachtet der durch die größere Bogenzahl und die Kupfer so sehr erhöhten Kosten der Auflage bleibt der Preis des ganzen Bandes von 4 Heften unverändert 7 Rthlr. 12 gr. Sachß.

Alle 6 Bände, aus 24 Heften bestehend, kosten 41 Rthlr. 12 gr. Sachß.

Im Jahr 1816 erschien ein Liederbuch, unter dem Titel:

*Neues allgemeines Commersbuch, oder: Auswahl von Commers- und Gesellschaftsliedern; insonderheit für die Halle'schen Burichen veranstaltet.*

Seither, und auch schon früher, hat sich aber auf Deutschlands Hochschulen so viel Neues entwickelt, und ist so schon ein volkstümlich freyinniges Streben erwacht, daß sich auch in kernig und kräftig ershallenden Sängen gar mannichfach dargestellt hat. — Das freye Lied soll ja des freyen Lebens Sinn und Deutung hervorbringen. — Durch Erfahrung davon überzeugt, daß auch der Gesang ein herrlich wirkendes Mittel sey, uns gestimmter für Freude, lebendiger fürs Schöne und begeisterter fürs Große zu machen, hat man in den letztern Jahren viel vortheilhafte Lieder in der neuen Burichenwelt eingefungen; auch hat man durch Sammlungen mancherley Art ihre allgemeinere Verbrei-

breitung zu befördern gesucht. Damit nun die Hochschule Halle nicht zurückstehe in irgend einem löblichen Streben und am Alten hange, wo die Zeit das bessere Neue bringt, so ist ein *Anhang* zu oben genanntem Liederbuch besorgt worden, auch noch unter dem Titel:

*Auswahl deutscher Lieder zur Belebung eines frommen, freyen und frohen Sinnes.*

In ihm ist von dem Neuen das Beste erlesen, wie Vaterlands- und Burfsenlauge, so auch Turnlieder enthaltend, damit sinniger Gesang an seinem Theil wirken möge, für des lebendigen Burfsenfinnes würdige Gestaltung und was in frühern Liederbuch nicht mehr zeitgemäß, durch den Anhang möglichst ersetzt werde.

Gleichwie dem Liederbuch Abbildungen des *Giebelschens* und der *Bergschänke* beygefügt sind, so zielen auch des Anhangs Titel die Ansichten der *Rabeninsel* und *Moritzburg*. Der Anhang allein; 40 Lieder (und zu allen, wo's nöthig war, die Noten liefernd), kostet 12 gr. Das ganze Liederbuch zusammen, nun 240 Lieder stark, 1 Rthlr. 12 gr., wofür es bey unterzeichnetem Verleger durch alle Buchhandlungen Deutschlands zu haben ist.

Halle, den 1. December 1818.

C. A. Kümmel.

*Manuale Basilicorum*, exhibens collationem Juris Justiniani cum Jure Graeco Postjustiniano, Indicem Auctorum recentiorum, quos libros Juris Romani e Graecis subsidia vel emendaverunt, vel interpretati sunt, ac titulos Basilicorum cum Jure Justiniano e reliquis monumentis Juris Graeci Postjustiniani comparatos. Digessit Dr. *Christ. Gottl. Haubold*, Eques Ord. Sax. Viri. Civ. et Juris Professor Publ. Ord. in Acad. Lips. 1819. XVIII und 368 Seiten in 4. 4 Rthlr. — groß holländisch Papier 5 Rthlr. 12 gr.

Unter diesem Titel hat der Hr. Verf. ein Hilfsmittel zur Vergleichung der Justinianischen Rechtbücher mit ihren spätern Bearbeitungen, hauptsächlich mit den Basiliken, geliefert, wie bisher noch keins vorhanden gewesen ist. Es erleichtert nicht nur durch die stete Hinweisung auf die Stellen der Basiliken und ihrer so äußerst wichtigen Scholien die Auslegung und Kritik des Justinianischen Textes, sondern macht zugleich nach der Ordnung des letztern mit den vorzüglichsten civilistischen Schriftstellern bekannt, welche das Justinianische Recht aus dem spätern des Byzantinischen Reichs zu erklären, oder dessen Lesarten daraus zu berichtigen bemüht gewesen sind, und leistet, da es bekanntlich gerade die wichtigsten Stellen des *Corpus Juris* sind, welche auf diesem Wege Aufschlüsse erhalten, der Literatur des Letztern einen hey weitem bedeutendern Dienst, als das nicht vollendete und weit weniger genaue Hommelische *Corpus Juris civilis c. notis variorum*. Auch die umgekehrte Vergleichung

der Basiliken mit den Rubriken der Justinianischen Rechtsbücher, und mit den übrigen mittelalterlichen Rechtsquellen giebt eine zuverlässige Uebersicht, dem, dem größern juristischen Publicum meistens wenig bekannten, Schätze der spätern juristischen Literatur des Römischen Orients, und des Zustandes, in welchem diese zum Theil noch ungedruckten Quellen sich befinden. Für die Genauigkeit der höchst mühsamen Arbeit, welcher der Hr. Verf. sich unterzogen hat, wird der Gebrauch derselben am besten bürgen, und für ein gefälliges und bequemes Aeußere haben wir, ohne die beträchtlichen Kosten zu scheuen; gewissenhaft geforgt.

Leipzig, den 14. November 1818.

J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung.

### *Seltame Leiden*

eines

*Theater-Directors;*

Aus mündlicher Tradition mitgetheilt  
vom

Verfasser der Fantasiestücke in Callot's Manier  
(E. T. A. Hoffmann.)

8. Berlin, in der Maurer'schen Buchhandlung.

Preis, sauber geheftet, 1 Rthlr. 8 gr.

Referent gesteht, daß er bey Lesung der Correctur dieser Schrift einen so einzigen Genuß gehabt, daß er den Wunsch nicht unterdrücken kann, es möge das ganze Publicum denselben mit ihm theilen. Ins Detail sich einzulassen, überläßt er denjenigen, welche als bestellte Recensenten Fug und Recht dazu haben; er kann nur von seinem Gefühl Rechenschaft geben, und dieses sagt ihm: daß es einen Jeden anprechen und befriedigen wird, der Liebhaber des Theaters ist.

Berlin, bey C. F. Amelang ist erschienen und an alle Buchhandlungen verandt:

### *Der Haus-Erde-Artz.*

Ein unentbehrliches Handbuch für Pferdebesitzer.

Von

C. Klatte.

8. Sauber broschirt 16 gr.

Der Beyfall, welchen das schon rühmlich bekannten Verfassers *Rathgeber für Reisende* bey dem Publicum gefunden hat, so wie das Bestreben, sich, so viel in seinen Kräften steht, gemeinnützig zu machen, und endlich die des Verlegers, die vielen Nachfragen nach einem dergleichen Buche zu befriedigen, waren die Veranlassung zur Herausgabe dieses *Haus-Erde-Artz*. Des Verfassers Abicht war keineswegs, hier etwas Neues für Thier-Ärzte liefern zu wollen; sondern dieser *Haus-Erde-Artz* soll vielmehr nur als Freund und Rathgeber bey dem Entstehen von Pferde-Krankheiten anzusehen seyn, für welche keine thierärztliche Hülfe

Hülfe in der Nähe ist, oder die durch sogenannte Hausmittel geheilt werden können. Das Buch zerfällt in drei Abschnitte. Im ersten wird gehandelt: vom gesunden Pferde und der Diätetik desselben, vom Stalle, von der Nahrung, dem Wasser und der Pflege, und endlich vom kranken Pferde und dessen Diätetik. Der zweite handelt: von den äußerlichen Krankheiten im Allgemeinen, und der einzelnen ins besondere; der dritte aber von den innerlichen Krankheiten im Allgemeinen, und den verschiedenen Arten derselben ins besondere, und zuletzt noch vom Beschlagen. — Nachdem der Verfasser in dem ersten Abschnitte das Bild eines vollkommen gesunden Pferdes aufgestellt, und die Missethätigkeiten angegeben hat, dasselbe so viel als möglich in diesem gesunden Zustande zu erhalten, geht er in den beiden folgenden Abschnitten zu den gewöhnlichen Krankheiten über, beschreibt eine Jede einzeln nach ihrer Entstehung und ihren Kennzeichen, und laßt darauf die Heilmittel folgen, welche ein jeder Pferdebesitzer, ohne Hülfe eines Thierarztes, selbst leicht anwenden kann. Vozüglich dürfte dieses Buch für den Landmann und den von Städten entfernt wohnenden Oekonomen von großem Nutzen seyn, daher es diesen besonders empfohlen werden kann.

Es ist erschienen und durch alle Buchhandlungen zu haben:

*Versuch einer musikalischen Agenda, oder Altargefänge zum Gebrauch in protestant. Kirchen für musikal. und nicht musikal. Prediger, von J. F. Nau u. 4. Halle, Hemmerde u. Schweitfchke. Preis 1 Rthlr. 12 gr.*

Bey mir ist erschienen:

*Copeland's, T., Bemerkungen über die Zufälle und die Behandlung der Krankheiten des Rückgraths, besonders im ersten Zeitraum derselben; nebst einigen Abhandlungen verwandten Inhalts. Aus dem Englischen übersetzt. gr. 8. 12 gr.*

Leipzig, im December 1818.

Karl Cnobloch.

## II. Bücher, so zu verkaufen.

Verkauf  
von

kostbaren und zum Theil seltenen  
botanischen Werken.

Seit ungefähr 30 Jahren habe ich an einer möglichst vollständigen Bibliothek botanischer, auch den Gartenbau, die Obstbaumzucht und Forstwissenschaft betreffender Werke gesammelt, und bereits über 1300 zusammengebracht, worunter sich der größte Theil der neuern Prachtwerke, z. B. von Humboldt, Jacquin, Pallas, l'Heritier, Ventenar, Scr. Hilaire, Bülhard, Redout, Planch u. a. befinden.

Meine Absicht war anfangs, diese Sammlung, welche wohl selten so reichhaltig gefunden wird, nur im Ganzen zu verkaufen, weil ich das so mühsam Zusammengebrachte nicht gern wieder zerstreut sehen wollte; und zu diesem Verkauf im Ganzen habe ich bereits mein Anerbieten bekannt gemacht. Da sich aber bis jetzt nur wenige Käufer dazu gefunden haben, und das höchste Gebot nur 7000 Rthlr. gewesen ist, obgleich der Laden- und Auctionspreis über 11,000 Rthlr. betragt, so habe ich mich endlich doch entschlossen, die Bibliothek zu verzeihen. Ich mache daher Freunde dieser Wissenschaften auf diese schöne Sammlung aufmerksam. Das Verzeichniß derselben (Verzeichniß einer auserlesenen Sammlung botanischer Werke, auch solcher, welche den Gartenbau, die Obstbaumzucht und die Forstwissenschaft betreffen, im Besitze des Dr. Vogler zu Halberstadt) ist durch alle Buchhandlungen, welche auch gern Aufträge an mich, unter der Firma meiner Handlung (H. Vogler's Buch- und Kunsthandlung), übernehmen werden, für 6 Groschen zu bekommen.

Da in diesem Verzeichniß die möglichst richtigen Laden- und Auctionspreise angezeigt sind, so behält es auch als Repertorium einen Werth.

Die Bücher sind größtentheils ganz neu gebunden, und werde ich Demjenigen den meisten Rabatt bewilligen können, der bald und die größte Auswahl davon treffen wird.

Halberstadt, im November 1818.

Dr. Vogler.

## III. Vermischte Anzeigen.

*Erinnerung an die Herren Subscribenten und Sammler von Kraft's deutsch-lateinischem Lexicon.*

In Bezug auf die Anzeigen im Julius dieses und vorigen Jahres bitte ich alle die Herren, die sich dem Sammeln der Subscribenten gütigst unterzogen, aber die Zahl und das Verzeichniß derselben noch nicht eingelangt haben, dies spätestens bis Neujahr gefälligst zu bewirken. Es beruht darauf die Bestimmung der Auflage der zu dieser Zeit versprochenen ersten anfangenden Drucks, so wie des Subscriptions-Preises von circa 3 Rthlr.; bey spätern Bestellungen tritt ein höherer Pränumerations-Preis ein.

Ausführliche Subscriptions-Anzeigen sind jetzt wieder an alle Buchhandlungen verlanet und bey dem Verleger auf Verlangen stets in beliebiger Anzahl zu haben. Um Vermehrung der schon zahlreichen Subscribenten so wie um gefälliges Sammeln wird ergebenst ersucht. Diefes Werk wird über 100 Bogen Lexiconsformat, der Subscriptions-Preis wird halb nach Neujahr, halb bey Ablieferung entrichtet und auf 5 Exempl. das 6te frey gegeben.

Leipzig und Merseburg, im Novbr. 1818.

Ernst Klein, Buch- u. Kunsthändler.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## BIBLISCHE LITERATUR.

LEIPZIG, b. Engelmann: *Historisch-kritischer Versuch über die Entstehung und die frühesten Schicksale der schriftlichen Evangelien*. Von Dr. J. C. L. Gieseler, Conrector am Gymnasio zu Minden, (jetzt Director des Gymn. zu Cleve). 1818. II u. 203 S. gr. 8. (20 Gr.).

Im J. 1816 erschien von dem Vf. in *Kell's* und *Tschirner's* Analecten, B. 3. St. 1. ein Aufsatz: *Ueber die Entstehung und die frühesten Schicksale der schriftlichen Evangelien*, welcher mit verdientem Beyfall aufgenommen und auch in diesen Blättern (von einem andern Rec.) günstig angezeigt wurde. Dieser, ganz von Neuem durchgearbeitet, mit vielen Bemerkungen bereichert, und insbesondere durch eine Uebersicht der bisher über die Entstehung der Evangelien aufgestellten Hypothesen und durch einen Abchnitt über das Evangelium Johannis erweitert, macht den ersten Theil dieser Schrift aus. Ein zweyter Theil über den Gebrauch der schriftlichen Evangelien in der ersten Kirche und die Canonisirung unserer vier Evangelien ist neu hinzugefügt. Wir dürfen diese Schrift als eine sehr erfreuliche Erscheinung in der kritisch-theologischen Literatur ankündigen, in der sich ein besserer Geist der neu-testamentlichen Kritik, als der bisher herrschend gewesen, auspricht. Nur zu sehr war bisher dieses Gebiet der Untersuchung der Tummelplatz mannichfaltiger, mit subjectiver Einseitigkeit aufgefaßt und dem sichern Boden der Geschichte entwandter Meinungen gewesen; der Vf. ist der Erste, der auf den ruhigen sichern Standpunkt echt-historischer Forschung zurücktritt, und somit anfängt, den Streit zu beschwichtigen. Rec. trägt kein Bedenken, zu behaupten, daß der Vf. auf dem einzig richtigen Wege sey, daß nach ihm für das Ganze der Untersuchung nichts Bedeutendes mehr geliefert werden könne, und daß auch Niemand mehr mit irgend einer glänzenden Hypothese über die Entstehung der Evangelien die Welt behören werde. Alles hat seine Zeit, und so glauben wir, daß die Zeit für kritische Hypothesen dieser Art vorüber sey.

Der Vf. macht mit Recht an jede historische Conjectur über die Entstehung der Evangelien die Forderungen, *erstens*, daß sie das innere Verhältniß der Evangelien unter sich vollständig erkläre; *zweytens*, daß sie geschichtliche Wahrscheinlichkeit habe, nämlich daß sie mit dem allgemeinen Geiste des Urchristenthums übereinstimme, sich an vorhergehende und nachfolgende Erscheinungen genau an-

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

knüpfe, und die vorhandenen alten Nachrichten über die Entstehung der Evangelien befriedigend erkläre, sie entweder treffend mit sich vereinige, oder ihren Ungrund darthue. Ein gedrängter Auszug der Schrift wird zeigen, daß der Vf. diesen selbstgestellten Forderungen im Ganzen sehr genügt hat.

Die Untersuchung beginnt mit einer kurzen Darstellung des Verhältnisses der drey ersten Evangelien zu einander, worin sehr treffend das Eigenthümliche herausgehoben ist. Besonders macht der Vf. auf Folgendes aufmerksam. In Hinsicht auf die redenden Personen bestehen die Evangelien theils aus Erzählungen, in der Person des Verfassers vorgetragen, theils aus eingeflochtenen Reden Jesu und Anderer. Was zuerst jene betrifft, so findet sich hier die größte Abweichung in den Uebergangs- und Bindungsformeln, wodurch die einzelnen Erzählungen an einander geknüpft sind. Dagegen läßt es sich bemerken, daß, je wichtiger eine Begebenheit den Schülern Jesu erscheinen mußte, sie mit desto übereinstimmenderen Ausdrücken erzählt wird, z. B. Berufung der vier ersten Jünger (Matth. 4, 18. Marc. 1, 14.), des Matthäus (Matth. 9, 10. Marc. 2, 15. Luc. 5, 35.), Verkörung Jesu auf dem Berge (Matth. 17, 1. Marc. 9, 2. Luc. 9, 35.). Deshalb findet man auch in andern Erzählungen, daß sie, im Anfang weniger harmonisirend, je näher sie der Hauptfache kommen, desto mehr im Ausdrucke zusammentreffen, und daß die Haupthandlung selbst mit völlig gleichen Worten vorgetragen wird; z. B. die Heilung eines Ausatzigen, die Speisung der 5000. In den angeführten Reden anderer Personen, insbesondere in den Reden Jesu, ist die Uebereinstimmung unverkennbar größer, als in den eigenen Erzählungen der Evangelisten. Selbst wenn die einleitenden Begebenheiten mit verschiednen Ausdrücke erzählt waren, so treffen dennoch die angeführten Worte Anderer gewöhnlich zusammen. Indessen ist auch in den Reden Jesu die Uebereinstimmung nicht überall gleich groß, und auch hier gilt die Bemerkung, daß dieselben nach dem Grade, wie sie den Jüngern charakteristischer und wichtiger erscheinen mußten, desto übereinstimmender erzählt werden; z. B. die Weissagungen, die Erklärungen über Jesu Person und Zweck u. a. m.

Hierauf folgt eine kurze Charakteristik der ältesten apokryphischen Evangelien, bey welcher es dem Vf. um das Resultat zu thut, daß im zweyten Jahrhundert mehrere andere Evangelien existirten, die mit untern 3 ersten canonischen nahe verwandt waren, ohne daß eine historische Spur nöthigte, sie von diesen abzuleiten; daß hingegen

(4)

bey

hey einzelnen entscheidende Gründe für ihre Unabhängigkeit sprechen, welches Resultat auch im Ganzen gewiss feststeht, wenn auch manche dieser Evangelien, und noch mehr, als der Vf. selbst annimmt, für Bearbeitungen unserer canonischen sollten angesehen werden müssen. Dieselbe Erscheinung der Aehnlichkeit mit unsern Evangelien weist der Vf. in allen einzelnen evangelischen Stellen nach, die in den Reden und Briefen der Apostel zerstreut find, unter denen sich besonders 1. Cor. 11, 23 ff. auszeichnet.

Nun folgt eine gedrängte Uebersicht der bisherigen Versuche, die Entstehung der Evangelien zu erklären, nebst den Hauptgegründen gegen dieselben. Gegen die Hypothese eines Urevangeliums, die den allgemeinsten Beifall gewonnen, wird treffend erinnert, daß sie aller historischen Grundlage entbehrt, indem sie historische Facten ohne Zeugnisse voraussetzt. Die Behauptung, daß die Kritik aus dem Verhältnisse der Evangelien zu einander eben so notwendig die Existenz eines Urevangeliums schließen müsse, als der Geograph aus Petrefacten, die in südlichen Ländern gefunden werden, beweiße, daß diese Länder einmal ein nördliches Klima gehabt haben, zerfällt in sich selbst, sobald ein anderer historisch erwiesener Weg eben so gut jenes Verhältniß erklärt. Wenn also diese Schutzmauer der Hypothese, womit sie sich gegen alle Anfälle der Geschichte wehrt, nämlich die Behauptung, daß das Verhältniß der Evangelien in sich notwendig ein schriftliches Urevangelium voraussetzt, niedergebissen ist, so kann sie sich vor einer andern Hypothese, die das Factum eben so gut erklärt, nur auf historischem Wege den Vorzug verdienen, durch den Beweis, daß sie sich der Geschichte am besten anschliesse. Nun aber beweis der Vf. mit den besten Gründen, daß jene Hypothese durchaus keine historischen Spuren mit Sicherheit für sich benutzen kann, und daß viele historische Data ihr widersprechen, dagegen sucht er selbst auf einem andern Wege, der sich historisch besser rechtfertigen läßt, die Entstehung der Evangelien in ihrem jetzigen Verhältnisse zu einander zu erklären, und stellt somit jene Hypothese in ihrer ganzen Nichtigkeit dar.

Er geht nämlich von der richtigen Ansicht aus, daß im frühesten apostolischen Zeitalter das Evangelium zum Behuf der Lehrvorträge nicht aufgeschrieben, sondern nur mündlich fortgepflanzt worden. Die Hypothese des Urevangeliums widerspricht nach mehreren Rücksichten den damaligen geschichtlichen Verhältnissen. Nach den vielen Recensionen, die davon angenommen worden, und der häufigen Benutzung, die es erfahren haben soll, müßte man eine weite Verbreitung desselben annehmen; auf der andern Seite wird man, da es so ganz spurlos verschwunden ist, geneigt, den Kreis seines Gebrauchs so viel als möglich einzuschränken. Eben so unbegreiflich ist, wie eine Schrift, die nicht von den Aposteln selbst, sondern von einem ihrer Gehäusen herrührt, ja selbst nicht einmal ganz die Billigung derselben erhalten hatte, doch als Beglaubigungsschrift den Missionären

selbst mitgegeben werden konnte. Uebrigens war es dem Charakter der apostolischen Zeit gemäßer, die Echtheit einer Schrift durch ein mündliches Zeugniß, als umgekehrt das mündliche Zeugniß durch eine Schrift zu beglaubigen; wie das Beyspiel des apostolischen Briefs, dem Judas und Silas als Zeugen mitgegeben worden (A. G. 15, 27. vgl. V. 32.) beweist. Lucas rückt gleichwohl diesen Brief in seine Apostelgeschichte ganz ein; von dieser wichtigeren Schrift aber, dem angeblichen Urevangelium, sagt er kein Wort, da sie doch als ein Beweis der Sorgfalt der Jünger für die Reinerhaltung des Evangelii eine vorzügliche ehrenvolle Erwähnung verdient hätte. Ja dieser Evangelist deutet in der Vorrede zu seinem Evangelium so wenig auf diese Schrift, die er doch zum Grunde gelegt haben müßte, hin, daß er vielmehr an eine ganz andere Quelle denken läßt, aus der er geschöpft zu haben scheint. Die Auskunft, die hier Herder und Berthold getroffen, daß dieses Evangelium eine bloße Privatschrift in den Händen der Evangelisten gewesen, kann wenig helfen; denn geheim blieb es darum nicht, wurde auch gewiss, da es allen Evangelisten mitgetheilt wurde, sehr verbreitet, und mehr, als die apokryphischen Evangelien; und dennoch haben wir von diesen mehr oder weniger Nachrichten, von jener apostolischen Schrift aber auch nicht eine Spur. Dazu kommt noch; daß, wenn die Apostel diesen evangelischen Leitfaden den Evangelisten mitgaben, sie denselben schwerlich den Gemeinen, vorzüglich solchen, bey denen sich die Apostel nur kurze Zeit aufhielten, vorzuenthalten haben würden; in diesem Fall aber wäre das gänzliche Verschwinden der Schrift noch unbegreiflicher. Man hat versucht, historische Spuren für das Urevangelium als mittelbare Zeugnisse aufzufinden, es hat aber dem Vf. wenig gekostet, die Nichtigkeit derselben darzustellen. Die Namen *αποστόλων* und *εὐαγγελίου* der *ἀποστόλων* beweisen eben so wenig für eine alte Sage von einem apostolischen Evangelium, als das „Evangelium Christi“ der Marcioniten für eine alte Sage, das Christus ein Evangelium geschrieben habe. *Ψαλμὸς* der Märtyrer soll eines *ἐπισημοῦ* Petrus gedenken, welches beweise, daß Petrus das Urevangelium in Händen hatte und gebrauchte, aber das *πρωτόν*, welches man auf Petrus bezogen hat, ist pallender auf Christum zu beziehen; und wäre jene Beziehung richtig, so würde der natürliche Sinn der Worte wohl ein von Petrus abgefaßtes, nicht bloß gebrauchtes Evangelium andeuten. Endlich soll sich Paulus in seinen Briefen auf das Urevangelium berufen, das er durch *κρυπτό* bezeichne, wie auch die Marcioniten ihr Evangelium *εὐαγγέλιον* nannten. Aber forderbar wäre es doch, wenn Paulus sich vor den Gemeinen auf eine nicht edirte Privatschrift, auf einen unbekannten *κρυπτό* berufen hätte. Klar ist, daß er sich, um seinen Befehlen Nachdruck zu geben, auf Christum als das Haupt der Gemeinde beruft. Uebrigens ist es unverbürgt, daß die Marcioniten ihr Evangelium *εὐαγγέλιον* genannt haben.



Nun führt der Vf. den positiven Gegenbeweis gegen das Urevangelium, und zeigt, daß ein solches in den frühesten Zeiten nicht existiren konnte, weil es eben so wenig der Sitte der Juden, als dem Geiste des Ueurchristenthums gemäße war, gleich vom Anfang an die schriftliche Abfassung des Evangeliums zu denken.

Nach dem Untergang der althebräischen Literatur und der Abschließung des alttestamentlichen Canons gab es bey den Palästinenfischen Juden so gut als gar keine Schriftstellerey. Sie glaubten, daß alles zum Heil des Volks Nöthige ihnen schon in den heiligen Schriften gegeben sey, und alle Weisheit bestand ihnen im Verständniß derselben. Dagegen war Traditionen bey ihnen desto gewöhnlicher. Selbst ihre heiligen *Seurapuzis* wurden, trotz ihres hohen Ansehens, bis 200 J. n. Chr. nur von Mund zu Mund fortgepflanzt. Noch weniger dachten hebräische Juden an Abfassung historischer Werke, und Josephus gesteht selbst, daß er nur vermöge seiner griechischen Bildung Geschichtsschreiber geworden sey. War die schriftstellerische Thätigkeit selbst unter den gelehrten Ständen so selten, und mündliche Tradition das vorzüglichste Mittheilungsmittel: so mußte dies in den niedern Ständen, zu denen sowohl die Apostel, als bey weitem die meisten Christen gehörten, noch weit mehr der Fall gewesen seyn. Daher finden wir auch, je höher wir in der christlichen Geschichte hinaufgehen, desto weniger Schriftsteller, und spätere Kirchenväter bezeugen, daß man in ältern Zeiten das Schreiben für unwerthlich, das lebendige Wirken durch mündliche Vorträge aber für den eigentlichen Beruf des christlichen Lehrers gehalten habe; wofür der Vf. eine sehr deutliche Stelle aus *Eclog. ex script. Prophet.* hinter *Clem. Alex.* angeführt hat. Zwar gingen die Ketzler zu weit, welche behaupteten, die Apostel hätten überhaupt gar nichts geschrieben, nur mündlich das Evangelium hinterlassen; aber ihre Behauptung stützte sich doch auf alte, wenn auch von ihnen nach dogmatischen Zwecken übertriebene Sagen. Denn auch die Orthodoxen, wie *Irenäus* und *Enschäus*, konnten es nicht leugnen, daß die Apostel anfangs nur mündlich gepredigt, wenig bekümmert um die Niederschreibung des Evangeliums, weil sie jenes Geschäft für größer und erhabener hielten. Deswegen habe auch Paulus so kurze Briefe hinterlassen, und nur zwey aus der Zahl der Jünger, Matthäus und Johannes, hätten Evangelien geschrieben, und zwar nur, *weil es die Sage behauptete*, indem sie der Nothwendigkeit nachgegeben. Diese Zeugnisse sind um so wahrhafter, als die Orthodoxen in ihrem Streit mit den Ketzern gerade das entgegengesetzte Interesse hatten, den apostolischen Ursprung der heiligen Schriften zu beweisen. Ohne besondere Gründe also konnten die Apostel nicht darauf kommen, schon früh ein Evangelium zu schreiben. Die Vertheidiger des Urevangeliums finden diese Gründe in der Nothwendigkeit, welche die Apostel bald fühlen mußten, theils selbst in ihren Erzählungen übereinzustimmen; theils ihren Gehörten eine Norm zur Einrichtung ihrer historischen Vorträge zu geben. Diese Nothwendigkeit giebt der Vf. zu, zweifelt aber mit Recht daran, daß die Apostel das

Mittel einer schriftlichen Diegele gewählt haben. Sie waren zu wenig im Schreiben geübt, und zu sehr von der lebendigen Anschauung der Geschichte Jesu erfüllt, als daß bey ihnen der Gedanke entstehen konnte, durch eine schriftliche Norm ihren evangelischen Predigten Uebereinstimmung zu verschaffen. Eben so wenig läßt es sich denken, daß diejenigen Verkündiger des Evangeliums, welche nicht Augenzeugen gewesen waren, einen Leitfaden zu ihren evangelischen Vorträgen sollten erhalten haben. Die ersten Nichtapostel, welche das Evangelium predigten, waren die Gläubigen, welche aus der engen Verbindung, in der sie mit den Aposteln in Jerusalem zusammenlebten, durch die auf die Steigung des Stephanus folgende Verfolgung gerissen wurden. Dadurch wurden die ersten Missionen so plötzlich veranlaßt, daß an die Abfassung einer schriftlichen Diegele nicht eher gedacht werden konnte, als da schon in mehreren Ländern Viele zum Christenthum bekehrt waren. Dann aber war sie theils nicht mehr nothwendig, theils wird alsdann das Stillschweigen des Lucas darüber ganz unerklärlich. Aber die ersten Missionare bedurften auch sehr leicht eines solchen schriftlichen Entwurfs. Nach dem Grundsatze der Apostel, daß der vor allen Andern geschickt sey, von Jesu zu zeugen, der ihn selbst gehört und gesehen habe, mußte man bey der Auswahl der Evangelisten vorzüglich auf die 70 Jünger fallen, welche, nach Lucas, schon Jesus zur Predigt des Evangeliums ausgesendet hatte. Geschah dies aber auch nicht, so dürfen wir uns nicht denken, daß die Evangelisten ihre Erzählungen, die sie dem Gedächtnisse einprägen mußten, um sie bey ihrer Predigt frey, vortragen zu können, aus einer schriftlichen Diegele mühsam auswendig lernten; viel leichter fasten sie dieselben wohl auf, wenn sie sie mit Feuer und Leben von Andern vortragen hörten.

Jene Sagen bestätigen sich also dadurch, daß man einsieht, die Apostel, die nach ihrer Bildung nur durch Nothwendigkeit zum Schreiben bewogen werden konnten, hatten anfangs keine solche Aufforderungen dazu, denen sie nicht durch mündliche Mittheilung ebenfalls genug thun konnten. Wenn sich nun aber noch in der Eigenthümlichkeit ihrer Lage und ihrer Denkungsart Seiten auf finden lassen, die dem Gebrauche einer Diegele als Halbs- und Beglaubigungsschrift geradezu widerprechen; wenn sich in ihren Schriften alles nur mit der Annahme vereinigen läßt, daß sie nur mündlich das Evangelium predigten: so muß man unbedingt jene Sagen als historisch erwiesen annehmen, und die Aufhellung des Phänomens, für welches das Urevangelium erfunden ist, von einer andern Seite her erwarten. Zu dem Eigenthümlichen in der Lage und Aufsicht der Apostel, was mit der schriftlichen Abfassung des Evangeliums in Widerspruch steht, rechnet der Vf. Folgendes: *Erstens*, daß sie aufs festeste davon überzeugt waren, daß der Paraclet, wie er sie überhaupt mit dem, was ihnen zum Lehramt nöthig wäre, versiehe, insbesondere ja in dem Andenken an die Begebenheiten des Lebens Jesu neu und rein erhalte (Joh. 15, 26 fg. A. G. 5, 32.). Bey dieser Überzeugung konnten die Jünger wohl schwerlich

eine schriftliche Stütze des Gedächtnisses für ihre Schüler für nöthig halten, denen sie den heil. Geist — diesen erhabenen Beystand — mitgetheilt hatten. *Zweytens*, die Juden erwarteten bey dem Eintritte des messianischen Zeitalters nichts weniger, als neue heil. Bücher. Jesus selbst hatte erklärt, er sey nicht gekommen, das Gesetz aufzuheben, sondern zu erfüllen. Das Evangelium wird als *Geist* dem geschriebenen Geetze als *Buchstabe* entgegengesetzt: wie konnten nun die evangelischen Lehrer *Dienst des Geistes*, nicht des *Buchstabens* heißen, wenn sie Sklaven einer schriftlichen Diegeße waren? *Drittens* aber hatten die ersten evangelischen Lehrer wirklich eine schriftliche Norm am Alten Testament, in dessen Weissagungen der Grund des ganzen Evangeliums enthalten war. Die Ansicht des Urchristenthums vom A. T. hat der Vf. vollkommen richtig aufgefaßt, und für seinen Zweck treffend benutzt. Dafs nun das Evangelium wirklich blofs mündlich gepredigt worden, und die Apostel nichts von einer schriftlichen Diegeße wissen, fällt in die Augen, wenn man die Stellen in den apostolischen Briefen vergleicht, die sich auf die Predigt des Evangeliums beziehen. Paulus kann es sich gar nicht denken, dafs jemand an das Evangelium glauben könne, ohne einen Evangelisten gehört zu haben; der Glaube an dasselbe konnte nach seiner Meinung nur durch die mündliche Predigt erzeugt werden. (Röm. 10, 14. 17. Gal. 3, 2. 5.) Daher heifst das Evangelium *λογος, κηρυγμα, λογος, κηρυγμα*, und von der Verbreitung desselben werden Ausdrücke gebraucht, die theils nur, theils am bequemsten von mündlicher Ueberlieferung gefaßt werden können. Besonders sind die Briefe an Timotheus und Titus, in denen Paulus seinen Schülern über die Führung ihres Lehramts, wozu auch das Geschäft eines Evangelisten gehörte, Unterweisung giebt, als Beweise gegen ein schriftliches Evangelium zu gebrauchen, und die deutlichsten Stellen sind: 2. Tim. 3, 14 fg. 2, 1 fg., welche der Vf. sehr gut benutzt hat. In der letzten Stelle sind die Worte: *δια πολλων κηρυκων*, die man gewöhnlich durch *coram multis testibus* erklärt hat, nach einer ähnlichen Auslegung des *Clemens* in einem Fragmente seiner Hypotyposen, unstreitig besser so gefaßt, dafs in Vergleich mit Hebr. 2, 3. ein Participium; wie *κηρυκουμενος, βεβαιουμενος*, supplirt, unter den Zeugen die Apostel verstanden, und die ganze Stelle so übersetzt wird: „Was du von mir durch viele Zeugen bezeugt gehört hast, das vertraue sichern Männern an, welche tüchtig sind, es Andern zu verkünden.“

Alles weist daher auf die Annahme einer mündlichen Quelle der Evangelien zurück, welche schon früher von *Eckermann* u. A. vorgetragen worden, wiewohl mit eigenthümlichen Modificationen. Diese Annahme reicht zur Erklärung der Uebereinstimmung der Evangelien hin, und erklärt sogar vollständiger, als die übrigen Hypothesen, jenes Phänomen. Denn 1) dafs alle drey Evangelisten eigenthümliche; dafs sie aber auch je zwey und zwey, und dafs endlich alle drey gemeinschaftliche Abschnitte haben, erklärt sich, wenn man mit dem Vf. einen mündlichen Erzählungstypus

annimmt, der nicht als eine feststehende Norm etwa auf einem Concilio verabredet wurde, sondern unter den Aposteln bey der öftern Wiederholung gleichsam von selbst entstand. Bey den nachher unabhängig von einander schreibenden Evangelisten mußte daher eine verschiedene Auswahl des vorhandenen Reichthums entstehen, und wenn sich dafür in den eigenthümlichen Verhältnissen eines Jeden Veranlassungen auffinden lassen, so sind diels historische Spuren, welche die Hypothese bestätigen. 2) Die gleiche Anordnung der Erzählungen erklärt sich am leichtesten, so wie auch die wenigen Abweichungen der Evangelisten von einander in dieser Hinsicht. Der mündliche Erzählungstypus band sie an dieselbe Anordnung, liefs ihnen aber auch genug Freyheit, davon abzuweichen. 3) Die Uebereinstimmung der Evangelisten in der Sprache entstand natürlich durch den steten Gebrauch einer functionirten mündlichen Quelle, und man begreift so erst, warum Lucas, der für Griechen schrieb, die vorhandenen Nachrichten von Jesu nicht in einer die Griechen mehr ansprechenden Sprache bearbeitete. Lassen sich Gründe auffinden, weshalb Matthäus und Marcus einander verwandter im Ausdruck sind, so erhält die Hypothese dadurch einen neuen Beweis für ihre Wahrheit. 4) Selbst die Uebereinstimmung in gewissen vom hebr. Texte und den LXX abweichenden Citationen des A. T. läfst sich so erklären, da sich dergleichen auch in Briefen verschiedener Apostel finden, (z. B. 1. Petr. 2, 6. 8. Röm. 9, 33.) 5) Vorzüglich aber nützt diese Hypothese zur Erklärung des charakteristischen Verhältnisses, in welchem die Evangelisten mit einander übereinstimmen, oder von einander abgehen. Die Erzählungen werden um so übereinstimmender vortragen, je wichtiger sie den Jüngern scheinen mußten, weil diese natürlich am häufigsten wiederholt wurden, und ihre ursprüngliche Form sich dadurch reiner erhielt. Dafs in den übrigen mehr oder weniger die auffallenden Ausdrücke gleich sind, während vor und nach denselben in Synonymen variiert wird, mußte auch die natürliche Folge eines mündlichen Typus seyn, weil jene auffallenden Ausdrücke sich am festesten dem Gedächtnisse einprägten. Der Vf. giebt zu, dafs einzelne Evangelisten die empfangene evangelische Tradition ganz oder zum Theil zur Hölle ihres Gedächtnisses schon früh aufgeschrieben haben können; aber diels sey eben so wenig historisch zu beweisen, als zu widerlegen. Eine solche Schrift blieb immer nur Privatschrift, die mit der allgemeinen Tradition im Ganzen identisch war, eine *παράδοσις ἑστέρη* zu Privat Zwecken. Ja einer oder der andere von den Evangelisten kann ältere Schriften benutzt haben; da diese aber aus der allgemeinen Tradition geschöpft waren und mit dieser übereinstimmten, so schöpfte er doch im Grunde durch jenes Medium nur aus dieser. Der Vf. will nur, da man weder durch das Verhältniß der Evangelien zu einander, noch durch historische Gründe auf benutzte ältere Schriften geführt werde, die Nothwendigkeit einer solchen Annahme entfernt gehalten wissen.

(Die Fortsetzung folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## BIBLISCHE LITERATUR.

LEIPZIG, b. Engelmann: *Historisch-kritischer Versuch über die Entstehung und die frühesten Schicksale der schriftlichen Evangelien.* Von Dr. J. C. L. Gieseler u. f. w.

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Die Art nun, wie sich unter den Aposteln ein gleichförmiges mündliches Evangelium ausbildete, wird so gefast, daß nicht wie bey früheren, ebenfalls ein mündliches Urevangelium voraussetzenden Hypothesen in einer eigentlichen Abrede oder Normalchrift der Ursprung desselben gesucht wird. Die förmliche Feststellung einer Norm für das Evangelium wäre zu wichtig gewesen, als daß der Mangel an allen Winken darüber nicht für entscheidend gelten dürfte, und eine künstliche Verabredung und ein ängstliches Memoriren von Erzählungsformen paßt für begeisterte Augenzeugen zu wenig, als daß sich nicht auch von dieser Seite Schwierigkeiten gegen jene Meinung erheben sollten. Dagegen ist die Annahme, daß sich ein gleichförmiger Evangelienvortrag mehr wie von sich selbst ausbildete, vollkommen natürlich. Die Apostel, Männer von gleicher Bildung und Sinnesart, mußten die Worte und Thaten Jesu, deren nächste Zeugen sie waren, auf dieselbe oder auf eine ähnliche Weise auffassen. War aber die Auffassung ähnlich, so mußte es auch die Darstellung werden, da jeder Gedanke selbst in den reichsten Sprachen nur einen ihm ganz entsprechenden Ausdruck hat, und die Mutterprache der Apostel bey ihrer Armuth wenig Modificationen zuließ. Selbst die reiche griechische Sprache trug zur Bereicherung des Ausdrucks wenig bey, da man von ihr nur einen kleinen Theil ihres Reichthums borte. Endlich war auch die Einfachheit des apostolischen Zeitalters dem Streben nach Abwechslung des Ausdrucks entgegen. An Analogien für eine solche Gleichförmigkeit des Vortrags fehlt es bekanntlich nicht, weder bey den Hebräern, noch bey den Griechen; und selbst im N. T. giebt es mehrere Belege, die der Vf. geschickt benutzt, nur daß er vielleicht das Beyspiel des 2ten Br. Petri und des Br. Judä mit Unrecht hieher zieht, da die Harmonie derselben wahrscheinlich eine schriftliche Quelle voraussetzt. Besondere Ursachen, welche eine um so größere Gleichheit in den evangelischen Erzählungen bewirken mußten, liegen in der hohen Wichtigkeit, welche sie in den Augen der Jünger hatten, in den besondern Aufforderungen, sie treu zu erzählen, und

in der Nothwendigkeit, worin sich die Jünger sahen, sie sehr oft zu wiederholen. Alles dieß hat der Vf. sehr geschickt ins Licht gesetzt, und dem Kenner des Urchristenthums leuchtet es von selbst ein. Daß es an Stellen im N. T. fehlt, wo eine solche Einigung der evangelischen Erzählungen beschieden wird, kann gegen die Richtigkeit der Hypothese keinen Grund abgeben. Das ungebildete Zeitalter wird am wenigsten auf seine Eigenthümlichkeiten aufmerksam gemacht, weil dieselben ihm etwas Gewöhnliches und Allgemeines dünken. Paulus dringt nur darauf, daß sein Evangelium mit dem der übrigen Jünger durchaus übereinstimme; daß sich diese Uebereinstimmung auch auf Worte erstreckte, braucht er seinen Zuhörern nicht zu sagen, und wir können es z. B. aus der Vergleichung seiner Abendmahls-erzählung mit der der drey ersten Evangelisten leicht schliessen.

Die Ueberlieferung nun dieses gleichförmigen mündlichen Evangeliums, das sich jeder künftige Lehrer ins Gedächtniß prägte, und wodurch das Zeugniß der Augenzeugen „gesichert“ (Hebr. 2, 3.) auf die spätern Generationen gebracht wurde, hatte bey der Sitte der damaligen Zeit und der durch den geringen Gebrauch der Schrift noch wenig geschwächten Kraft des Gedächtnisses keine Schwierigkeit. Der Vf. beruft sich dafür besonders auf die Beschreibung, welche Irenäus (Ep. ad Florin. ap. Euseb. H. E. V, 19.) von dem Unterrichte giebt, den er als Knabe bey dem Polycarpus genossen. Auch die christlichen Liturgien, die sich, ohne schriftlich aufgezeichnet zu seyn, gleichförmig fortpflanzen, und das ebenfalls nur mündlich überlieferte Glaubensbekenntniß geben treffende Beyspiele.

So übereinstimmend in des Erzählungstypus sich bey den palästinenfischen Jüngern ausbilden mochte, so mußte er sich doch nach den Umständen modificiren, als das Evangelium im Auslande gepredigt wurde. Besonders veränderte er sich bey Paulus, der mit einer ganz andern Bildung, als der, welche die palästinenfischen Jünger erreicht hatten, zum Christenthum übergegangen war. Obgleich er die Erzählungen selbst nicht veränderte, so mußte er doch die am meisten hervorheben, welche seinen Ansichten am meisten entsprachen, während er andere minder wichtige wegließ. Wie dieser Apostel mit dem Cyclus der evangelischen Erzählungen bekannt geworden ist, bleibt ein Räthsel, das jedoch der Vf. mit Wahrscheinlichkeit so löst: er kannte die Geschichte Jesu als Augenzeuge, da er früher in

A (5)

Jeru-

Jerusalem gelebt hatte; seine Bekehrung änderte nur den Gesichtspunkt, aus welchem er dieselbe betrachtete, und irgend ein Jünger, Ananias oder Barnabas, hat zur Vervollständigung seiner Kenntniß des Lebens Jesu beygetragen. Wenn sich daher der Apostel bald auf Autopie, bald auf Offenbarung, bald auf Tradition beruft: so kann dies alles zusammen Statt finden. — Nun mußte auch eine Uebersetzung des Evangeliums ins Griechische nothwendig werden, da schon in den ersten Zeiten Hellenisten Mitglieder der Gemeinde zu Jerusalem waren, und diesen, um das Evangelium ohne Anstoß griechisch vortragen zu können, eine feste Form der evangelischen Erzählungen in dieser Sprache zum Bedürfnis wurde. Die Ausbildung der gemeinsamen griechischen Uebersetzung denkt sich der Vf. eben so, wie die frühere Vereinigung zu einem syrochaldäischen Typus; daß sie aber noch nicht vollendet gewesen, als sich in Antiochien die erste christliche Gemeinde außerhalb Palästina bildete, die zum Theil auch schon aus bekehrten Heiden bestand, schließt er daraus, daß die Apostel zur seltener Einrichtung der Gemeinde den Hellenisten Barnabas dahin sandten, sie selbst aber sich noch nicht getrauten, unter den Heiden das Evangelium zu predigen. Barnabas zog nun Paulus nach Antiochien, und diesen beiden Männern wurde es klar, daß das Christenthum eine für alle Völker bestimmte Religion sey. Die Apostel in Jerusalem gingen zwar noch nicht in ihren Plan einer allgemeinen Bekehrung der Heiden ein, sprachen jedoch die bekehrten Heiden von der Verpflichtung auf das mosaische Gesetz frey, und erkannten den Barnabas und Paulus förmlich als Heidenapostel an. Nun bildete sich ein *Evangelium der Vorhand*, das zwar mit dem der *Befcheidung* in der Hauptsache einerley war, sich aber auch davon unterschied. Es bildete sich zuerst vollends griechisch aus, und obgleich es nur eine treue Uebersetzung des syrochaldäischen Evangeliums und eine weitere Ausbildung der schon in Jerusalem begonnenen griechischen Uebersetzung war, so mußte es doch durch die Behandlung jener des Griechischen besser kundigen Männer einen reinern griechischen Ausdruck erhalten. Auch im Inhalt mußte mancher Unterschied eintreten, indem die Heidenapostel zwar die charakteristisch-christlichen Erzählungen unverändert aufnahmen, aber die bloß für Juden wichtigen fallen ließen, und dagegen andere, welche mehr die Heiden angingen, stärker heraus hoben. Als nun auch die Judenapostel sich zur Predigt in fremden Ländern ansuchten, und ihnen, wegen ihrer geringern Kenntniß der griechischen Sprache, eine feste Form der evangelischen Erzählungen noch mehr zum Bedürfnis wurde, kam das früher begonnene Werk, die griechische Uebersetzung des Evangeliums, zur Vollendung, und dieses griechisch-palästinensische Evangelium nahmen sie auf ihre Missionsreisen mit. Darum harmonisiren die Evangelien der Judenapostel in Form und Ausdruck mehr unter sich, als mit dem Evangelium der Heidenapostel.

Je weiter sich aber das Evangelium ausbreitete, desto mehr mußten sich Einzelne finden, die, an schriftliche Mittheilung gewöhnt, auch das Evangelium schriftlich zu besitzen wünschten, und dadurch wurden mehrere veranlaßt, dasselbe niederzuschreiben. So entstand eine *παράδοσις ἑγγραφός*. Lucas sagt deutlich, daß er sein Evangelium nur zu einem Privatwerk bestimmt habe, und eine höhere Bestimmung konnte unter den damaligen Umständen ein schriftliches Evangelium nicht haben. Das *Zeugniß* von Jesu hatte seine Kraft nur im mündlichen Vortrage und in der Persönlichkeit des Lehrers. So erklärt sich der Vf., warum kein Evangelist den andern benutzte, ungeachtet der engen Verbindung der Gemeinden im apostolischen Zeitalter. Auf die schriftlichen Evangelien als Privatschriften wurde von Andern nicht sonderlich geachtet, zumal von Evangelisten, die im Besitze der Quelle, der *παράδοσις ἑγγραφός*, waren.

Nun beleuchtet der Vf. den Prolog des Lucas, und beantwortet die Frage, wer die von ihm genannten *πατέρες* waren? Er hält es für wahrscheinlich, daß die ersten, welche das Evangelium niederschrieben, nicht Hebräer, sondern Griechen waren, welche die (wahrscheinlich von Paulus) mündlich mitgetheilten Erzählungen zu ihrem und ihrer Freunde Gebrauch schriftlich verfaßten. Uebrigens erklärt er diese gewöhnlich mißverstandene Stelle vollkommen richtig zur Bestätigung seiner Ansicht. Die kirchlichen Sagen über die Abfassung unserer drey ersten canonischen Evangelien scheinen ihm wohl begründet zu seyn. Und in der That werden sie durch Vieles in der Sprache und im Inhalt derselben bestätigt; wozu andern stimmt die Behauptung, daß Lucas das Evangelium, wie es von Paulus verkündet worden, niedergeschrieben, sehr wohl mit dem Paulinischen Charakter desselben, den der Vf. geschickt herausgehoben hat. Die nähere Verwandtschaft des Matthäus und Marcus erklärt sich nach der Hypothese des Vfs. aus der gemeinschaftlichen Grundlage des palästinensischen Evangeliums. Was die apokryphischen Evangelien betrifft, so unterscheidet der Vf. auch hier zwey Stämme, den palästinensischen und den paulinisch-hellenistischen. Der erste theilte sich schon früh in zwey Aeste, den *echt palästinensischen* und den *ägyptischen*, zu welchem die ketzerischen Syngraphen des Cerinthus, Carpocrates und Basilides gehören. Das Evangelium des Marcion aber war eine Syngraphe der Paulinischen Paraphrasen.

Die Ansicht des Vfs. vollendet sich durch die Art, wie er das Verhältniß des Evangeliums Johannes zu den drey ersten betrachtet. Die Sage, daß Johannes die drey ersten Evangelien geprüßt und gebilligt und durch das seinige ergänzt habe, enthält für ihn dieses Wahre, daß Johannes die Kenntniß eines andern evangelischen Cyclus bey seinen Lesern voraussetze, weil er sonst wohl nicht so wichtige Ereignisse, wie die Stiftung des Abendmahls, unerwähnt lassen haben würde; und daß er zu diesem Cyclus, nicht aber zu den Evangelien selbst, ein

Supplement habe schreiben wollen. Er schrieb für solche, denen der einfache erste, auf jenen Cyclus gegründete Unterricht nicht mehr genügte, die das Christenthum in Harmonie mit der Philosophie gesetzt sehen wollten, die statt der Milch festere Speise bedurften. Er traf eine neue Auswahl evangelischer Erzählungen, wobey er, da jener Cyclus nicht so scharf begrenzt war, in einigen Erzählungen mit den drey ersten Evangelien zusammentraf. Wahrscheinlich waren diese Erzählungen in dem Cyclus, der in Ephesus vorgetragen zu werden pflegte, allmählig verwischt (?), und darum trägt die Johannes in einer etwas andern Form vor, trifft jedoch in den Reden Anderer oft zusammen. Wie dieser Evangelist gewissen Zweifeln und Vorurtheilen gegen das Christenthum begegne, ist mit Scharfsinn aufgezeigt, und verdient die Aufmerksamkeit der Ausleger. Wir heben nur diese Bemerkung aus. „Inselondere schien der Kreuzestod Jesu den gelehrten Griechen unvereinbar mit seiner höhern Würde. Johannes sucht es dagegen ins Licht zu setzen, warum Jesus, der demselben leicht hätte entgegen können, sich ganz freywillig dazu entschloß. Er läßt ihn daher öfter, als die andern Evangelisten, seinen Tod, auch die Art seines Todes und die Verrätherey des Judas voraussetzen, und bemerkt, wie das genaue Eintreffen dieser Weissagungen in der Folge dazu diene, den Glauben der Jünger zu erhöhen. Dann zeigt er, wie Jesus ganz freywillig sich dazu entschloß, sein Leben aufzuopfern, und läßt ihn die Gründe entwickeln, die ihn dazu bestimmten.“ Dieses Evangelium, für höher gebildete Christen bestimmt, scheint anfangs nicht im Volksunterricht gebraucht zu seyn. Davor die besondern Umstände; das Ignatius und Polycarpus, die Schüler des Apostels, dasselbe nicht namentlich anführen, und das Gnostiker, Valentinus und Herakleon, unsere ersten Zeugen für dieses Evangelium sind.

Hier schließt sich der erste Theil des Werkes, und wir haben den Vf. bisher, ohne ihn zu unterbrechen, reden lassen, um nun noch einige Ausstellungen zu machen. Es sind einige Punkte, in denen aus seine Aufsicht nicht befriedigt, die er entweder übergangen, oder nicht in dem rechten Lichte betrachtet hat. Der evangelische Cyclus der drey ersten Evangelien soll nach dem Vf. der alte apostolische seyn, und ein Apostel und zwey apostolische Gehülfen sollen ihn niedergeschrieben haben. Nun fragen wir aber, wie konnte derselbe so viel Einseitiges, Irriges und Ungeschichtliches enthalten? Einseitig ist dieser Cyclus darin, daß er Jesu Lehrthätigkeit vor seinem Tode auf Galiläa einschränkt, da er doch nach Johannes oft in Jerusalem aufgetreten ist. Zu dieser Einseitigkeit ist auch zu rechnen, daß die Auferweckung des Lazarus, eine Begebenheit, die, in der Nähe von Jerusalem vorgegangen, so viel Aufsehen machte, mit Still Schweigen übergangen ist. Lucas fühlte die unnatürliche Beugung, und durchbrach sie, freylich auf eine sehr ungeschichtliche Art, indem er eine Menge von Erzählungen in den Zeit-

raum der Reise nach Jerusalem einschaltete. Ist es denkbar, daß die Apostel in ihrem Erzählungs-cyclus solche ungeheure Lücken gelassen? Von Irrthümern wollen wir nur anführen die falsche chronologische Stellung der Austreibung der Käufer und Verkäufer aus dem Tempel: denn daß diese Begebenheit zweymal geschehen sey, wird eine gesunde Kritik nicht annehmen. Andere Irrthümer erhellen erst aus einer genauern Vergleichung mit dem Evangelium Johannis, und sind auch noch dem Zweifel unterworfen; aber daß sich doch so bedeutende Widersprüche zwischen den drey ersten Evangelien und dem Johanneischen finden, erregt Verdacht. Zu dem Ungeschichtlichen zählen wir die Verführung in der Wüste und den Kampf im Garten Gethsemane, beides wahrscheinlich Lehrgedichte. Die zweyte Begebenheit konnte niemand beobachten, noch auch von Jesu erfahren; es müßte denn nach seiner Auferstehung geschehen seyn; die wird aber auch durch die Erzählung Johannis entschieden ausgeschlossen. Doch hierbey läßt sich noch ein veräußerlicher Lehrzweck denken; daß aber so mancher wunderthätige Zusatz die Begebenheiten entstellt, läßt sich kaum mit dem apostolischen Geiste vereinigen. Es ist wahr, dergleichen Zusätze werden mehrentheils nur einem oder zweyen der Evangelisten eigen seyn, und von keinem vielleicht läßt sich beweisen, daß er zu dem allgemeinen mündlichen Evangelium gehört habe. Aber da die Verfasser unserer schriftlichen Evangelien Apostel und apostolische Gehülfen gewesen seyn sollen, so fällt von dem, was sie auch nur jeder für sich allein haben, immer etwas auf jenen mündlichen Cyclus zurück. Dazu kommen ganz fagenhafte und dichterische Erzählungen, welche Matthäus und Lucas zumal im Anfange und am Ende liefern, und deren Charakter uns nicht apostolisch zu seyn scheint, wenn wir nämlich die Schriften des Johannes und Paulus als Norm gebrauchen. Immer bleibt freylich jene galiläische Einseitigkeit das stärkste Moment, und darauf wünschten wir die Aufmerksamkeit des scharfsinnigen Vfs. besonders zu lenken.

Die Uebereinstimmung aller drey Evangelisten in der Anordnung der Erzählungen im Ganzen und Großen läßt sich allerdings so erklären, wie der Vf. gethan hat. Aber die besondere Uebereinstimmung des Lucas und Matthäus, z. B. in der Bergpredigt, und des Marcus mit beiden nicht nur in der Anordnung und im Inhalt, sondern auch sogar im Ausdruck, welcher oft ganz offenbar aus beiden Texten gemischt ist, verlangt noch andere Voraussetzungen, als welche der Vf. macht. *Griesbach's* Hypothese läßt sich nicht so leicht abweisen, als hier geschehen ist, und man muß nie den Marcus synoptisch gelesen haben, wenn man nicht das besondere Band anerkennt, das diesen Evangelisten mit den andern beiden verknüpft. Selbst *Eichhorn* und *Martini* haben dieses Verhältniß anerkannt und auf ihre Weise zu erklären gesucht. Auch dieses geben wir dem Vf. zu beherzigen, und wir möchten ihm darin nicht vorgehen, ob es durch einen besondern Zusammenhang

gewisser *Evangelisten-Schulen* oder durch schriftliche Benutzung der Arbeit des einen Evangelisten durch den andern, neben dem Gebrauch der allgemeiner mündlichen Quelle, zu erklären ist.

Das Verhältniß des Evangeliums Johannis hat der Vf. unsers Erachtens ganz richtig angesehen, bis auf den Punkt, daß er die Eigenthümlichkeit desselben in der Darstellung der evangelischen Geschichte nicht auf Rechnung der Subjectivität des Apostels setzt, die doch darin so deutlich hervortritt. Daß aber ein Apostel sich eine solche eigenthümliche Behandlung erlauben konnte, widerspricht der vom Vf. angenommenen Einigung der Apostel im evangelischen Vortrag. Ueberhaupt läßt sich vielleicht zweifeln, ob sich die Apostel bey ihren Lehrvorträgen in eigent-

(Der Beschlus folgt.)

liche Geschichtserzählungen einließen; ihnen war es zu sehr um die Idee zu thun, als daß sie die Geschichte anders, als bloß um der Einführung und Beglaubigung jener sollten gebraucht haben (man sehe die Reden in der Apostelgeschichte). Das Erzählen war wohl das eigene Geschäft derjenigen Art von Lehrern, welche Paulus *Evangelisten* nennt und von den Aposteln und Propheten bestimmt untercheidet. Und so würde Roc. die Hypothese des Vfs. dahin modificiren, daß er den evangelischen Cyclus nicht durch die Apostel, sondern durch die Evangelisten ausbilden ließe. Zwar schöpfen diese aus der Ueberlieferung der Apostel und anderer Augenzeugen, aber sie waren darin nicht so abhängig, wie sie der Vf. sich denkt.

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

### I. Reisen.

**S**e. Maj. der König haben dem berühmten Hn. Kammerherrn *Alex. B. v. Humboldt* zu seiner Reise nach Indien und dem indischen Archipelagus auf 5 Jahre 12000 Rthlr. nebst den nöthigen physikalischen und astronomischen Instrumenten bewilligt, und ihm dieses durch folgendes eben so huldreiche, als für die Aufnahme der Wissenschaften erfreuliche Schreiben angezeigt.

„Der Staatskanzler, Fürst von Hardenberg, hat Mir die Denkschrift vorgelegt, welche Sie ihm in Betreff Ihrer vorhabenden Reise nach Indien und in den Indischen Archipelagus überreicht haben. Ihre frühere Reise in das südliche Amerika und die schönen Werke, welche die Früchte derselben sind, haben Ihnen einen Ruhm erworben, der Ihrem Vaterlande Ehre macht, und sind zugleich für die Wissenschaften von großem Nutzen gewesen. Ich zweifle nicht, daß Ihr neuer Reiseplan einen ähnlichen Erfolg haben werde. Es gereicht Mir daher zum Vergnügen, Ihnen zur Ausführung dieser Reise eine jährliche Unterstützung von 12000 Rthlr. in Golde auf 4 oder 5 Jahre, vom Tage Ihrer Abreise an gerechnet, zu verleihen. Auch bewillige Ich Ihnen die nöthigen physischen und astronomischen Instrumente, die jedoch Eigenthum des Staats bleiben, und nach beendigter Reise an diejenigen Orte zurückgegeben werden müssen, welche Ihnen angezeigt werden. Mit Vergnügen werde Ich einen Kenner, wie Sie, die dem Staate gehörenden Cabinete bereichern sehen. Ich nehme an dem glücklichen Erfolg Ihrer gelehrten Unternehmung den lebhaftesten Antheil.“

Aachen, d. 19ten Oct. 1818.

Friedrich Wilhelm.

### II. Ehrenbezeugung.

Hr. Prof. *Bachmann* in Jena ist von der Russisch-Kaiserl. Gesellschaft für die gesammte Mineralogie in St. Petersburg und von der königl. Sächsl. Gesellschaft für die Mineralogie in Dresden zum ordentlichen Mitgliede aufgenommen worden.

### III. Vermischte Nachrichten.

St. Petersburg, Sept.

Der berühmte Director der hiesigen deutschen Hauptschule zu St. Petri, Etatsrath und Ritter des St. Wolodimir- und des St. Annen-Ordens, *Johann Philipp v. Weiße*, hat nach 30jähriger Amtsführung wegen Abnahme seiner Kräfte um seinen Abschied angehalten, und ist mit einer Zusicherung des St. Petri Kirchenraths von 3000 Rbl. Pension von seinem Amte abgetreten, und von Sr. Majestät dem Kaiser, wie die Senatszeitung vom 19ten Juli befragt, „zur Belohnung seiner langwierigen und angestrengten Dienstleistung“, zum wirklichen Etatsrath (welcher das Prädicat Excellenz föhrt) erhoben worden.

Se. Excellenz der Hr. General-Major v. *Sievers* hat das ihm angetragene Patronat der St. Petrikirche angenommen; Etatsrath v. *Adlung* ist in das Directorium der deutschen Hauptschule als Mitglied getreten. — Am Reformationsfeste wurde bey der St. Petrikirche der Grundstein zu einem Waisenhaus gelegt, und jetzt ist das Haus bereits beynahe unter Dach. Es grenzt hart an dem großen Schulgebäude an, wodurch aber einem Theile desselben Sonne und Licht verkömmt ist. Die Einsammlung für diess neue Institut, welches einem wesentlichen Bedürfnisse abhelfen wird, betrug 50,000 Rbl.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## BIBLISCHE LITERATUR.

Lerzig, b. Engelmann: *Historisch-kritischer Versuch über die Entstehung und die frühesten Schicksale der schriftlichen Evangelien*. Von Dr. J. C. L. Gieseler u. f. w.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Die Untersuchung über die Canonisirung der schriftlichen Evangelien, welcher der zweyte Theil gewidmet ist, hängt mit der vorigen über ihre Entstehung genau zusammen, und der Vf. nennt sie mit Recht den Prüfstein aller Hypothesen über jenes Problem, weil der Geist der apostolischen Zeiten mit dem der folgenden zusammenhängt, und dasjenige, was über die Entstehungsart der Evangelien und den Werth, den man ihnen anfangs beygelegt, angenommen worden, sich in der spätern Geschichte bewähren muß.

Die alte Meinung, daß unsere 4 Evangelien von Anfang an in den Händen aller orthodoxen Christen gewesen, wird ohne Mühe widerlegt. Indess ist der Vf. nicht geneigt, die Anführungen evangelischer Sätze in den Schriften apostolischer Väter aus verloren gegangenen apokryphischen Evangelien herzuleiten. Er wendet ein: Wenn die erste Kirche das Bedürfnis von Syngraphen fühlte, warum wandte sie sich nicht zu dem echt apostolischen Nachlaß, sondern begnügte sich mit Schriften, in denen so viel Albernens enthalten war? Ferner: Wenn die Gemeinen verschiedene schriftliche Evangelien im Gebrauch hatten, so konnte sich kein Kirchenvater auf ein solches berufen, ohne über die Beschaffenheit und Echtheit seiner Quelle etwas hinzuzusetzen. Endlich findet er darin, daß wir über die Einführung der 4 Evangelien durchaus gar keine historischen Nachrichten haben, den Beweis, daß dadurch keine besondere Veränderung in der Kirchenverfassung hervorgebracht worden, weil eine solche schwerlich so ganz vergessen wäre. Wahrscheinlich traten die 4 Evangelien an die Stelle einer mit ihnen übereinstimmenden mündlichen Tradition, und fasten so ohne Geräusch in der Kirche Platz. Daß die älteste Kirche keine Syngraphen als kirchliche Schriften gebrauchte, sondern bey der mündlichen Tradition blieb, macht der Vf. durch geschickte Benutzung der Stelle des *Irenäus* adv. Haer. III, 4. von der Zulänglichkeit der mündlichen Ueberlieferung und der von *Clemens* bey *Eusebius* 6, 14. bezeugten Sage, daß Petrus dem Marcus bey Abfassung seines Evangeliums weder verhindert noch aufgemunter habe, daß er

mithin gleichgültig gegen die schriftliche Fortpflanzung des Evangeliums gewesen sey, wahrscheinlich; einen vollgültigen Beweis aber liefert er aus den Schriften der apostolischen Väter, welche mehr Stellen aus dem Alten Testamente, als aus dem Evangelio anführen, und zwar erstere nicht bloß mit den allgemeinen Formeln  $\epsilon\gamma\omega\ \kappa\alpha\iota\ \kappa\epsilon\gamma\epsilon\iota$  u. dgl., sondern auch zuweilen mit Benennung der Verfasser; die zweyte aber immer mit den allgemeinen Formeln  $\epsilon\ \kappa\upsilon\rho\iota\circ\varsigma\ \lambda\epsilon\gamma\epsilon\iota$ ,  $\epsilon\ \chi\epsilon\iota\sigma\tau\circ\varsigma\ \lambda\epsilon\gamma\epsilon\iota$ , ohne daß je eine vermittelnde Schrift genannt wird. Nur zwey Stellen scheinen eine Ausnahme zu machen, sind aber entweder verdächtig, oder zweifelhaft. Die Stelle *Ignat. ad Philadelph.* 5., wo  $\tau\omicron\ \epsilon\gamma\alpha\gamma\gamma\epsilon\iota\tau\omicron\ \kappa\alpha\iota\ \epsilon\ \pi\alpha\tau\epsilon\rho\lambda\omicron\varsigma$  zusammengestellt sind, erklärt der Vf. ungewiss, daß hier daraus hergenommene Beweis für das frühe Daseyn einer doppelten Sammlung neuest. Schriften wegfällt. Aber nicht genug, daß die apostolischen Väter die schriftlichen Evangelien nicht anführen, der Vf. weist auch Stellen nach, wo sie durchaus dergleichen hätten erwähnen müssen, wenn sie in kirchlichem Ansehen gestanden hätten. Die Stellen sind: *Barnab.* ep. c. 10.; *Clem.* ep. I. c. 42.; *Ignat. ad Philadelph.* c. 8. In der letztern, über die schon viel die Rede gewesen, wird die Lesart  $\lambda\epsilon\gamma\epsilon\iota\tau\omicron$ , wofür auch die äußern Gründe überwiegend sind, der andern  $\epsilon\chi\epsilon\iota\tau\omicron$  vorgezogen, so daß der hier angeführte Zweifel des Ungläubigen lautet: „Wenn ich die Erzählungen des Evangelii nicht durch archivalische Zeugnisse bestätigt finde, so kann ich sie nicht glauben.“ Die Art, wie *Ignatius* darauf antwortet, bekrundet deutlich, daß man damals noch keine schriftlichen Autoritäten für die Geschichte Jesu kannte. Viel beweist auch der Umstand, daß *Ignatius* bey Bestreitung des Doketismus sich nie auf apostolische Schriften beruft, um die Wahrheit der evangelischen Geschichte zu beglaubigen. Endlich ist auch die Erklärung des *Papias* bey *Euseb.* H. E. III, 39., daß er die mündliche Belehrung der schriftlichen vorgezogen, nicht unbenutzt geblieben. Der Vf. giebt zu, daß schriftliche Evangelien von einzelnen Kirchenlehrern und Gemeindegliedern zur Wiedererinnerung angehörter Erzählungen gebraucht worden, aber die kirchliche Autorität, auf welche sich der Glaube stützte, waren sie nicht. Das Alte Testament war in diesen Zeiten noch immer die einzige heilige Schrift der Christen, und die Meinung, die schon im N. T. vorkommt, daß im A. T. das N. ganz vorgeliehet und geweiht sey, bildete sich noch stärker aus. Um dies zu beweisen, läßt der Vf. eine zusammengedrückte Uebersicht der Meinungen

nungen des zweyten Jahrhunderts über das Verhältniß des A. T. zum Christenthum folgen, auf die wir die Leser aufmerksam machen.

Nun verfolgt der Vf. die Spuren von dem Gebrauche schriftlicher Evangelien bey den ältesten Orthodoxen, um die Zeit und Veranlassung der Einführung unserer 4 Evangelien zu bestimmen. Es zeigt sich bekanntlich, daß dieselben um die Zeit des *Clemens*, *Irenäus* und *Tertullian* in allgemeinem kirchlichen Ansehen stehen, und durch die Art, wie diese Kirchenlehrer davon sprachen, werden wir über die Mitte des zweyten Jahrhunderts, als den Zeitpunkt zurückgeführt, wo dieselben vereint kirchlichen Gebrauch erhalten haben mögen. Die Veranlassungen, durch welche, und die Art, wie diese Sammlung veranstaltet und von den Kirchen angenommen worden, sind ganz richtig angegeben. Weit früher, als bey den Orthodoxen, finden wir bey den Häretikern gewisse Evangelien oder heilige Schriften, als Erkenntnisquellen ihres Glaubens, im Gebrauch. Den übrigen Christen genügte die mündliche Tradition vollkommen, weil sie im Evangelium mehr Nahrung für ihr Herz, als Stoff zu Speculationen suchten; in den wissenschaftlich Gebildeten und zur Speculation Geneigten aber entstand das Verlangen, die Geschichte und Lehre Jesu schriftlich zu fixiren, und dadurch ein festeres Substrat zur genauen historischen Kenntniß und zum philosophischen Nachdenken zu gewinnen. So wie nun dieser Forschungs- und Speculationsgeist zu eigenthümlichen und einseitigen Ansichten vom Christenthum oder sogenannten Ketzerereyen führte, so war damit auch eine einseitige und willkürliche Behandlung der christlichen Tradition verbunden, es forderte ein Jeder das mit seinem System Uebereinstimmende als echt aus, emendirte anders oder verwarf es gänzlich, und die so unterschiedenen Stücke des Evangeliums wurden in Syngraphen fixirt, welche in den verschiedenen Secten canonisches Ansehen erhielten. Durch die Gefahren, welche die ketzerischen Bewegungen der Kirche brachten, wurden die Orthodoxen genöthigt, sich enger an einander zu schließen, und im Streite mit den Ketzern entwickelte sich das Bedürfniß gemeinschaftlicher Religionsurkunden, aus denen dieselben widerlegt werden könnten. Man mußte ihnen den Vortheil, den sie durch den Gebrauch schriftlicher Evangelien behaupteten, aus den Händen reißen, indem man ihnen selbst dergleichen entgegenstellte. Einseitige Benutzung der Tradition hatte die Ketzerereyen herbegeführt, denn der kirchliche Gebrauch eines Evangeliums brachte nothwendig Einseitigkeit mit sich; indem aber alle 4 Evangelien als kirchliche Schriften verbunden wurden, war die Kirche von allen Seiten geschützt. Mit Recht nennt daher *Irenäus* dieselben die Säulen der Kirche; jedes einzelne stützte auf seiner Seite das Gebäude, und bewahrte es vor dem Versinken in Eine der Ketzerereyen.

Rec. scheidet von dieser Schrift mit wahrer Hochachtung für den Vf., welcher gründliche Gelehrsam-

keit mit einem unbefangenen historischen Blicke verbindet, und wir wünschen ihm einen seinen Studien angemessenen Wirkungskreis.

#### RECHTSGELAHRTHEIT.

MÜNCHEN, b. Thienemann: *Gespräche über Gesetzgebung und Rechtswissenschaft in Deutschland*. Veranlaßt durch den Streit zwischen A. T. J. Thibaut und F. C. v. Savigny, gehalten im Frühjahre 1815. Aus den Papieren eines vieljährigen praktischen Rechtsgelehrten herausgegeben von Dr. N. Schlöchter. 1818. 80 S. 8. (10 Gr.)

Die Gesprächsweise der guten Gesellschaft ist wohl getroffen, und das Launige mit dem Sinnreichen glücklich gemischt. An dem Tische eines Freyherrn vereinigen sich die Stimmen seiner Gäste aus allen vier f. g. Brotwissenschaften wegen eines allgemeinen deutschen Gesetzbuches darüber, daß zuvor die Staaten Preise zu Entwürfen eines solchen Gesetzbuches aussetzen mögen. Als man sich zu Tische setzt, bemerkt der Freyherr: wenn wir Deutsche bey irgend einer Verhandlung, selbst bey dem Essen, nur erst wissen, wie wir sitzen sollen, so macht sich alles Uebrige ganz leicht, wie von selbst; auf der adligen Bank leitet man seine Berechtigung, sich zu setzen, aus der Vorzeit und schriftlichen Urkunden her; auf der bürgerlichen aber setzt man sich selbst gestützt auf eigene Kraft und die Natur der Dinge auf gut Fichtisch. Dem Arzt seinerseits ist zuwider gewesen, daß man die Ausdrücke: Organismus, organisches Ineinandergreifen und organische Einheit auf menschliche Einrichtungen anwendet. Nur die Natur bringe, in Formen, die im Wesentlichen unveränderlich sind, für Zwecke, die wir größtentheils nicht einmal errathen können, durch innere still wirkende Kräfte, von denen wir im Grunde gar nichts wissen, wahre Organe hervor, und verbinde sie zu höhern organischen Einheiten auf eine eben so unbegreifliche Weise. Ganz anders verhalte es sich mit dem Menschenwerk, das, eben weil es Menschenwerk ist, nach vollkommen bekannten Regeln der Anschauung und des Denkens, zu Zwecken, die immer, — wenn auch nicht deutlich, — doch klar gedacht werden, in Gedanken sich bilde und am Ende durch Hülfe mechanisch gebrauchter Naturkräfte in die Außenwelt eintrete. Sehr richtig wissenschaftlich darf man nur das organisch nennen, was die Natur bildet, und in Bezug auf den Menschen, nicht was seine Verfassung, sondern was seinen Zustand bildet; also kann man vom Organismus der Familie, des Stammes, des Volks, aber nicht vom Organismus einer Zunft, eines Staates und Staatenbundes reden. Die Naturkraft bildet Lebensgetriebe (organisirt), das Kunstvermögen liefert nur Einrichtungen, die indess auf die Bildung von Lebensgetrieben einwirken können, und z. B. als landwirtschaftliche Einrichtungen die Nahrungsmittel und dadurch die Bevölkerung vermehren.



Ueber den eigentlichen Gegenstand der Schrift kann auf die Allg. Lit. Zeit. Nr. 286. von 1814 und Nr. 232. von 1815 Bezug genommen werden. Von Entwürfen zu einem allgemeinen Gesetzbuch von einzelnen Gelehrten scheint kein entsprechender Erfolg zu erwarten, weil sie längt für das peinliche Recht erschienen und ohne solchen Erfolg geblieben sind. Auf der andern Seite scheinen die Umstände des deutschen Bundes zu der Vereinbarung über ein allgemeines Gesetzbuch nicht geeignet, und es ist höchstens zu hoffen, daß die einzelnen Staaten auf die Grundlage eines der schon vorhandenen Gesetzbücher eigene ausarbeiten lassen. Daß die römischen Gesetzbücher, so großen Werth sie für gelehrte Forschungen haben, für unsere Geschäfte und Gerichte nicht taugen, beweist sich am leichtesten (daraus, daß sie von ihren gründlichsten Kennern dennoch nicht völlig verstanden werden, und daß sie selbst in einer Uebersetzung, wäre sie möglich, unverständlich seyn würden; daß folglich das Recht in ihnen für uns ein *geheimes Recht* ist und bleibt.

#### ARZNEYGELAHRTHEIT.

WÜRZBURG, b. Natribit: *Bocklet und seine Heilquellen*; von J. Spindler, d. Phil., Med. u. Chir. Dr., öffentl. ordentl. Lehrer der Heilkunde an der Julius - Maximilians - Universität zu Würzburg. 1818. 8.

Tacitus Nachricht, welche man in dessen 13. Buche 57. Kap. über die große Schlacht findet, welche die Hermunduren den Katten wegen „einem durch Salzerzeugungs fruchtbaren Grenzstrom“ lieferten, sey, nach des Vfs. und früherer Gelehrten Meinung, auf die Fränkische Saale zu beziehen, in deren Nachbarchaft die salzigen und eisenhaltigen Sauerquellen von Bocklet liegen, deren man, außer dem Schachte, vier zählt: die Ludwigs-, Friedrichs-, Karls- und die Schwefel-Quelle; diese bilden „den Mineralbrunnen“ (es ist ungemein widerlich, dieses Wort so oft statt „brunnen“ zu finden), der sich im „Bronnenteipel“ befindet, in welchem die summarische Chronologie der Quellen so angehen ist: „Entdeckt unter Franz Christoph 1727, gefaßt unter Philipp Karl 1754, in Ruf gebracht von Adam Friedrich 1766, nach seinen Quellen getheilt unter Franz Ludwig 1788, verschönert unter Georg Karl 1801.“ — Das Thal, in welchem diese Quellen zu Tage kommen, sey als ein durch das Gerölle der nördlichen Rhöngebirge im Laufe der Strömungen aufgeschwemmtes Lager späterer Jahrhunderte zu betrachten, welches aus Sandstein und Basaltkiesen mit Letten gemengt bestehe. Eine vorzüglich merkwürdige physikalische Erscheinung ist die Ebbe und Fluth der Mineralquellen, welche man schon seit 1785 bey ihnen beobachtet hat, und die in einem Zeitraume von 27 — 28 Stunden wiederkehrt. Dieses Ebben und Fluthen sey nicht täglich gleich; man bemerke, daß die größern Wasser- und Luftebben in dem Zeitraume der letzten Quadratur des Mondes

bis zur ersten Quadratur vorkamen. Die größten Fluthen treten mit dem Vollmonde ein. In dieser Zeit sey das Hervorbrechen des kohlenfauren Gas ganz außerordentlich stark. Nicht selten sey dadurch während des Baues des Schachtes das Feuer in der höchsten Glut auf einmal, wie durch Wasser, ausgelöscht worden, wenn die heftige Eruption der fixen Luft erfolgte. — Zur Erklärung dieser Phänomene bedürften wir nicht den angeblichen Zusammenhang der Quellen mit dem Meere und der Einwirkung des Vollmondes auf diese; es sey genug, das Verhältniß des Mondes zur Erde ins Auge zu fassen, welcher auf der ihm nächsten Erdoberfläche alle Centripetion aufzuheben strebe, daher werde im Perigaeo des Mondes aller Ausdruck von Cohäsion vermindert und unterdrückt(!), im Gegentheile aber der Ausdruck der Centrifugenz erhöht, und die Tangentialität hervorgerufen. Diefes zeige sich durch eine erhöhte Secretions- und verminderte Resorptionsthätigkeit in der ganzen Natur sowohl, als in einzelnen Organismen, daher suchten zur Zeit der Erdnähe des Mondes die Säfte der Bäume und Pflanzen den Gipfel(?) und streben auszufließen(?); daher würden die Secretionen(!) der Wasser, folglich auch dieser Quellen, vermehrt, und würden nach demselben Gesetze(!) geboren, wie die lymphatischen Geschwülste, die in der Erdnähe des Mondes zu- und wieder abnehmen, wenn er sich entferne; denn dasselbe Leben, nur in einer andern Offenbarung, lebe die Erde, wie der Mensch, denn jene sey ein wirkliches Thier. Der Vf. folgert nun: es sey nicht zufällig, wo Quellen fecernir(!) würden; sie könnten nur da entstehen, wo Secretionsorgane sich fänden; ginge man bey dem Nachgraben und Verfolgen der Mineralquellen nicht behutsam zu Werke, so zerstöre man die Secretionsorgane(!!) und die Quelle selbst. Man bringe dadurch dem Erdorganismus eine Wunde bey, und seine Gefäße(!) würden zerstört; das *heile* zwar wieder und es bilde sich eine *Narbe* u. s. w. Ferner: man müsse sich nicht einbilden, daß die Quellen dadurch mineralisch würden, daß das Wasser über Schichten von Eisen, Schwefel, Salz u. s. w. laufe; sondern das Gesehe durch einen electrischen Proceß, oder nach Andern durch einen galvanischen u. s. w. Endlich wäre es klar (*sic!*), daß, je stärker der Gegensatz sey, den ein Theil der Erde gegen irgend einen Stern(!), z. B. gegen die Sonne bilden muß, wie dieses im Sommer gesehe, desto kräftiger und gehaltvoller alle Producte seyn müßten, welche um die Zeit die kräftigere Erde hervorbringe. Daher alle Mineralquellen ohne Ausnahme im Sommer gehaltvoller seyen, als im Winter. (Der Beweis möchte dem Vf. schwer werden.) Rec. hat sich größtentheils der eignen Worte der Schrift bedient, um den Geist, der in ihr wehet, treu darzustellen. Es ist augenfällig, daß deren Vf. die lustigen Träume von *Wurzer* u. A. zu Tage gefördert, in denen große Gebirgsmassen die Platten der Voltaischen Säule constituirten, und nun Schlag auf Schlag die Mineralquellen erzeugen sollen, in

sein Erklärungssystem aufgenommen, um doch auch von etwas Neuem mitzupredigen — dann hat er noch einige Phantasien vom Eigenthume hinzugehan, und das so ausgestaffte Kind in die Welt geschickt.

Den quantitativen Gehalt der festen Bestandtheile giebt der Vf. folgendermaßen an:

Acht Pfunde Schachtwasser	=	183,27504 Gran
— — — — — Karlswasser	=	138,04416 —
— — — — — Ludwigswasser	=	236,06240 —
— — — — — Friedrichswasser	=	139,24752 —

Alle Quellen, jedoch in verschiedenem Verhältnisse, enthalten folgende Bestandtheile: Glaubersalz, Kochsalz, salzsaure Bittererde, kohlenfauren Kalk, schwefelsauren Kalk, kohlenfaure Bittererde, Thon- und Kiesel-erde, Eisen, freye Kohlenäure; das Schachtwasser enthält, zunächst der Friedrichsquelle, der letzten am meisten, nämlich in 16 Unzen 35 Kubikzoll. Die Ludwigsq. 32 K. Z.; dann 21 Gran Glaubersalz, 9 Gr. Kochsalz, wenig Bittererde, 9 Gr. kohlenf. Kalk, noch keinen Gran der übrigen Bestandtheile, 1 Gran Bittererde ausgenommen. Nur das Schachtwasser hat einen halben Gr. Eisen in 16 Unzen, alle Uebrigen weniger. Es verdient bemerkt zu werden, daß es nicht angegeben ist, ob das Eisen kohlenfauer, salzfauer u. f. w. sey. — *Wirkung des Wassers:* Zuerst die lange Litaneey des Schwächezustandes: nach überstandenen acuten oder chronischen Krankheiten, beträchtlichem Saftverlust, Ausschweifungen; dann in der Bleichsucht; Hypochondrie, Hysterie. Ferner: bey Schwäche in einzelnen Bewegungsorganen, oder im ganzen Muskel- und Nervensysteme zugleich bis zur vollkommenen Lähmung — in habituellen Krämpfen, Hämorrhoidalbeschwerden, Scropheln, Leiden vom Mißbrauche des Mercur, chron. Tripper, Anomalien der Katamenien u. f. w. — Darauf folgt die Lehre von der Anwendung des Wassers, wo denn der Vf. viel Schönes vom rein magnetischen Verhältnisse erzählt, welche das Wasser im Hautorgane erwecken soll, welche die beiden Pole bilden u. f. w. Das muß man aber selbst im Buche nachlesen, denn es ist so subtil, daß es durchs Ueber-

tragen alles verlieren würde. Endlich: bey welchen Krankheiten soll man das Bad nicht gebrauchen? Soll man noch andre Arzneyen mit dem Gebrauche des Wassers verbinden?

BERLIN, b. Dümmler: *Neue Methode, die gewöhnlichen, zahlreichen Fieberkrankheiten einfach, sicher und schnell zu heilen.* Von F. C. O. Kose, Regimentschirurgus (vormals beytm 5ten Kurmärk. Landwehr-Cavallerie-Regiment, Ritter des eisernen Kreuzes 2ter Klasse. 1817. 8.

Dieses Werkchen hat einen besondern Vorzug, den Rec. noch nie bey einem gelehrten Werke von dieser Wichtigkeit fand, und der es als ganz einzig auszeichnet; das ist der: daß es nur 19 Seiten stark ist. Ausser diesem ist es uns aber unmöglich gewesen, einen andern aufzufinden; denn die Dreistigkeit, womit der Vf. seine *sichre* Methode vorträgt, kann gewiß nicht dafür gerechnet werden. Die etwas abentheuerlichen physiologischen Vorstellungen und Träume übergehen wir, wollen jedoch den 6ten §. mittheilen, der hinreicht, die dürftigen und verworrenen Begriffe des Hn. R. darzustellen: „aus Obigem folgt, daß die *nächste Ursache* sehr vieler, besonders mit Lungenentzündungen verbundenen Fieber (und ein leicht entzündlicher Zustand der Lungen findet gewiß mehr denn zu oft Statt, wo man die Sache bloß für Brustkatarrh halten mag;) in den Lungen zu suchen und ihr dort zu begegnen sey, daß der schnelle, volle Puls nur Folge und Zeichen jenes Uebels, als ein Mittel des Erhaltungsinstincts (!) im thierischen Körper, aber ja nicht als eine zerstörende Anstalt zu betrachten sey. Es folgt: „daß wir diesen Fiebern an der Quelle (?) begegnen müssen, und dies geschieht — man höre — durch eindringende kalte Umschläge auf den Thorax.“. Sieht sich der Leser nun nach der versprochenen Sicherheit um, so erstaunt er, auch nicht eine Andeutung zu finden, daß Hr. R. je diese neue Methode angewendet, oder sie angewendet gesehen habe, und er muß nun auf die Vermuthung kommen: diese neue, einfache, sichre und schnelle Methode habe keinen andern Stützpunkt, als des Vfs. *tel est notre bon plaisir*.

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

### Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Der würdige Senior der jetzt lebenden deutschen Mineralogen, der Berggrath *Joh. Karl Wilh. Voigt* in Ilmenau, erhielt am 1sten Oct. das Diplom als ordentliches Mitglied der Gesellschaft für die gesammte Mineralogie zu St. Petersburg, und kurz zuvor das der naturforschenden Gesellschaft zu Halle. Dadurch ist der

verehrte Greis nun Mitglied fast aller europäischen naturforschenden Gesellschaften, da er schon früher eine große Zahl ähnlicher Diplome erhielt.

Hn. *Kieshaber* zu München, Aestler der Ministerialarchiv-Commission und Reichsarchiv-Adjunct, ist von Sr. Maj. dem Könige von Baiern, zum Merkmal der Zufriedenheit mit seinen bisher geleisteten Diensten, der Titel eines wirkl. Raths verliehen worden.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

## I. Neue periodische Schriften.

**D**as in russischer Sprache erscheinende Journal der Kaiserlichen Menschenliebenden Gesellschaft soll im nachfolgenden Jahre fortgesetzt werden. Bekanntlich theilt diese Monatschrift Nachrichten über inländische und auswärtige gemeinnützige, besonders milde Stiftungen mit. Zugleich findet man darin Notizen über neue Werke im Fache der öffentlichen Wohlthätigkeit, wie über allerley nützliche Entdeckungen und Erfindungen zur Rettung verunglückter und zur Beschäftigung dürftiger Personen. Ferner werden Lebensbeschreibungen vorzüglicher Menschenfreunde, wie verschiedene Aufsätze sittlichen Inhalts geliefert. *Alle in jeder beliebigen Sprache mitgetheilten Artikel, welche dem Zwecke dieser Journals nicht zuwider sind, sollen mit vielem Danke aufgenommen und dem Publicum so bald als möglich mitgetheilt werden. Die Kosten der Sendungen aus dem Auslande trägt die Redaction.* Der ganze Jahrgang kostet mit Uebersendung 25, der halbe 15 Rbl.; jedoch wird es der Willkür eines jeden respectablen Pränumeranten anheim gestellt, diese Zahlung nach Belieben zu erhöhen, indem der Ueberschuss zu milden Zwecken verwendet werden soll. Man subscribirt in St. Petersburg in der die Herausgabe dieser Zeitschrift besorgenden literarischen Comitè der Kaiserlichen Menschenliebenden Gesellschaft im Hause der von Arpeggen'schen Erben, kleine Morskoi Nr. 102, wie in verschiedenen Buchladen. Auswärtige Personen belieben sich an die Zeitungs-Expedition des St. Petersburgischen Postamts zu wenden.

An alle Buchhandlungen ist versandt:

*Archiv für den thierischen Magnetismus*, in Verbindung mit mehreren Naturforschern herausgegeben von Eschenmayer, Kießer u. Naffé. 4ten Bandes 2tes St. 8. Helle, Hemmende u. Schwetschke. Geheftet. Preis 18 gr.

Zu bemerken, daß *Amorosi* Elemente der animalischen Electrometrie in diesem Stücke nicht einzeln abgedruckt worden ist, man aber dasselbe auch einzeln, wie alle übrigen, haben kann.

## II. Ankündigungen neuer Bücher.

Haller's, Fr. L. von, historische und topographische Darstellung von Helvetien unter der Römischen A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Herrschaft. 2 Theile. Mit Karten und Kupfern. 2te Aufl. Bern, bey der typographischen Gesellschaft. 1818. (Leipzig, bey K. Cnobloch in Commission.)

Dieses Werk, das in Deutschland noch nicht hinreichend bekannt zu seyn scheint, ist in der Schweiz als die beste Arbeit über den Gegenstand geschätzt, den sie behandelt. Geschichtsforscher, Alterthumsforscher, Numismatiker, Geographen, die sich mit den alten Römern und ihrem großen Reiche beschäftigen, werden eine Menge der wissenswerthen und neuen Dinge von dem Verfasser zusammengestellt finden. Sein Fleiß, seine Genauigkeit, die Menge seiner Kenntnisse, und die Vollständigkeit, mit der er seinen Gegenstand erschöpft, müssen ihn jedem gründlichen Gelehrten empfehlen, während typographische Ausstattung und Verzierung auch dem bloßen Liebhaber und Sammler das Buch werden annehmlich machen.

So eben hat die Presse verlassen und ist in allen Buchhandlungen zu haben:

*The  
Works  
of  
the Right Honourable  
Lord Byron.  
VI Vols.*

8. Leipzig, printed for Gerhard Fleischer the Younger. 1818. Preis 4 Rthlr.

Sehr große Correctheit und überaus schöner Druck werden diese Edition ganz besonders empfehlen.

Bey August Rucker in Berlin sind erschienen und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

Die Abenteuer des Grafen von Heyden. Roman von M. Tenelli. 8. 18 gr.

Almo, oder so liebt man auf dem Lande. Nach Original-Briefen von Hennig. 8. 1 Rthlr.

Blüthenkränze der Phantasie, von Franz Grafen von Riefler. 8. Sauber geheftet, mit einem Titelblatt von Gubitz. 1 Rthlr. 16 gr.

Burdach Systematisches Handbuch der Obstbaumkrankheiten. Auf 20jährige Erfahrung gegründet. 8. 18 gr.

C (5)

Cor.

*Cortez, der Eroberer Mexico's.* Historisches Gemälde von *Karl Curicht.* Nach dem Tode des Verfassers herausgegeben und mit einer Vorrede begleitet von *August Rücker.* gr. 8. Mit einem Bildniß. 2 Rthlr.  
*Der Kampf des Theus mit dem Minotaurus.* Ein mythologisches Würfelspiel von *Karl Marx.* 8. Mit einem Kupferblatt in Royal-Folio. 1 Rthlr.  
*Magazin der neuesten Land- und Seereisen.* Mit colorirten Kupfern. gr. 8. Jeder Band 2 Rthlr. 12 gr.  
*Der Magnetismus in Hannover.* Ein wichtiger Beytrag zur Geschichte der Aufklärung. 8. 8 gr.

An alle Buchhandlungen wurde versandt:

*Arithmetische Aufgaben*

zum

praktischen Unterrichte für Schulen und zu häuslichen Uebungen.

Von

*Albrecht Hartung,*

Lehrer an der Königl. Domschule und Cantor an der Hof- und Dombkirche zu Berlin.

*Erstes Bändchen.*

Enth.: die vier Species u. f. w. und die einfache gerade Regel *Detri.*

(8. Preis 12 gr.)

Berlin, bey C. F. Amelang.

Die Arithmetik ist unstreitig diejenige Wissenschaft, welche unter Allen dem Menschen von jedem Stande und in jedem Verhältnisse am nützlichsten, ja unentbehrlichsten ist, und die daher nicht früh genug mit der Jugend getrieben werden kann. Jeder Schriftsteller, der sich bemüht, die Erlernung derselben zu erleichtern und zu befördern, verdient deswegen auch den Dank des Publicums, und folglich auch der Verfasser des oben angezeigten Buches: Der Zweck dieser arithmetischen Aufgaben ist, bey den Schülern Lust und Liebe zu den praktischen Uebungen in der arithmetischen Rechnung zu wecken, indem ein vieljähriger Unterricht in diesem Lehr-Gegenstande dem Verfasser gezeigt hat, daß die Schüler die Formeln, nach denen die verschiedenen Arten der Arithmetik berechnet werden müssen, wohl fassen, daß es aber durchaus auch sehr nöthig ist, um Schülern Interesse für diesen so wichtigen Theil des Unterrichts einzufößen, verwickelte und schwierig zu lösende Aufgaben zu bilden, um anhaltende Aufmerksamkeit zu erhalten und strenges Nachdenken zu fördern. Um diesen Endzweck zu erreichen, hat der Verfasser zuvörderst Aufgaben aus den vier Species in benannten und unbenannten Größen und aus der einfachen geraden Regel *Detri* u. f. w. genommen, damit erst die Jugend mit den Formen recht vertraut werden sollte, und sodann bildete er vermischte Aufgaben, nach vorigen Regeln zu berechnen. Diesem ersten Bändchen sollen noch zwey andere folgen, wovon das zweyte die einfache und zusammengesetzte Regel *Detri* in geraden und ungeraden Verhältnissen u. f. w., das dritte aber die ein-

fachen und zusammengesetzte Gesellschafts- Rechnung, die Kettenregel, Münzvergleichen u. f. w. enthalten sollen.

Die Aufgaben sind der in Rücksicht des Alters, der Kraft und der Fertigkeit so verschiedenen Jugend nicht nur angeeignet, sondern auch der Zahl nach beträchtlich, und setzen den Lehrer in den Stand, mehrere Schüler zugleich sowohl in den Uebungsstunden in der Schule, als auch zu Hause, zweckmäßig zu beschäftigen. Es ist daher zu wünschen, daß dieses Büchlein auch der Rechenkunst in recht vielen Schulen, besonders in den untern Klassen der Gymnasien, wo seit einiger Zeit mitunter das praktische Rechnen vernachlässigt und die Mathematik zu vorherrschend wird, eingeführt und fleißig benutzt werden möge.

Bey Enslin in Berlin ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*S i n n g r ü n,*

eine Folge romantischer Erzählungen, mit Theilnahme

*Jean Paul Friedrich Richters*

und einiger deutschen Frauen Unterstützung herausgegeben

von

*J. C. W. Uhse - Spazier*  
geb. Mayer.

Mit 1 Kupfer. Preis 1 Rthlr. 30 gr.

*I n h a l t.*

*Vorwort:* Elegie von der Herausgeberin.

*Ueber das Innergeheim unserer Gefühle,* von *Jean Paul Friedrich Richter.*

*Nachtschatten,* Märchen von *Luise Brachmann.*

*Edle Minne,* Bruchstück aus den Memoiren des Grafen v. Montberry, von *Fanny Tarnow.*

*Briefe* eines sechzehnjährigen Mädchens an ihre Mutter, von *Elise.*

*Es ist ein Stern in der Liebe,* Novelle, frey nach dem Spanischen von *Helmine v. Cizey.*

*Die Burgen an der Ostsee,* in 2 Abtheil. Fantasie-Stück auf historischem Grunde von der Herausgeberin.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

*Beytrag zu der Geschichte der Feldzüge von 1814 u. 1815 in Frankreich,* in besonder Beziehung auf das Commando des Kronprinzen von Württemberg, herausgegeben von den Officieren des Württemb. General-Quartiermeisterstabs. 2tes Heft. Mit 4 Planen. Quer-Royal-Fol. Velinapp. 3 Rthlr. oder 5 Fl. 30 Kr.  
*Die Möncherry,* oder geschichtliche Darstellung der Klosterwelt. 1ster Bd. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr. oder 2 Fl. 42 Kr.  
*Scheffer* (Württemb. Geh. Archivar) chronologische Darstellung alles Merkwürdigen aus der Geschichte *Württembergs.* gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr. od. 2 Fl. 36 Kr.

v. Vorn

v. Varnbüler Annalen der Württemb. Landwirthschaft.  
2ter Bd. 8. 1 Rthlr. 4 gr. oder 3 Fl. 48 Kr.  
Weisser, Fr., sammtl. profanische Werke. 2ter Band. 8.  
1 Rthlr. 20 gr. od. 3 Fl. 20 Kr.

J. B. Metzler in Stuttgart.

In allen guten Buchhandlungen Deutschlands ist zu haben:

Phädrus, eines Freygelassenen der Augst, Asopischer Fabeln fünf Bücher; metrisch übersetzt von J. L. Schwarz. Halle 1818, bey C. F. Schimmelpfennig. (Preis 18 gr.)

Die Kürze, welche nicht selten die des Originals übertrifft, so wie die Treue und Leichtigkeit, womit die launigen Schwänke des Dichters wiedergegeben werden, versprechen den klassischen Lesern dieser Uebersetzung eine angenehme Unterhaltung.

Einige Gegenstände der gerichtlichn Medicin, bearbeitet von A. Meckel, Professor der Medicin zu Halle. Halle 1818, bey C. F. Schimmelpfennig. (Preis 1 Rthlr.)

Mit viel umfassender Kenntniß behandelt der gelehrte Herr Verfasser diese Gegenstände, und trägt seine mannichfaltigen ganz neuen Ansichten darüber angenehm und lehrreich vor.

#### Für Aerzte und Medicin Studierende.

Es ist nun die vierte, stark vermehrte, Auflage erschienen, und durch alle gute Buchhandlungen zu haben, von:

Dr. Fr. Jahn's  
Auswahl der wirksamsten, einfachen und zusammengesetzten Arzneimittel,  
oder  
praktische Materia medica,

nach  
den besten medicinischen Schriftstellern und eigener Erfahrung bearbeitet.

Zwey Bände.  
Vierte Auflage,  
durchgesehen und vermehrt

von  
Dr. H. A. Erhard.  
gr. 8. Preis 5 Rthlr.

Bey dieser vierten Auflage eines genugsam bekannten und allgemein geschätzten Werkes haben wir nur anzuzeigen, daß dasselbe, wegen die letzte Auflage, um ein Drittheil vermehrt, wo es nöthig schien, verändert, mit einer ganz neuen Einleitung in die Arzneimittell.-Lehre, und mit einem doppelten Register versehen, erscheint. Der jetzige, als medicinischer Schriftsteller rühmlichst bekannte, Herausgeber überliefert es in die-

ser vervollkommenen Gestalt mit der Ueberzeugung, daß in diesem Buche gewis nichts, für die heutige Praxis einigermaßen Wichtiges oder Nöthiges, vergessen oder unberührt geblieben ist; und so wird es fortan gleichen Nutzen stiften und gleichem Beyfall erwerben, als dieses schon bey dem Erscheinen der frühern Auflagen der Fall war.

Im Vertrauen auf zahlreiche Theilnahme ist der Preis dieses, auch äußerlich gut ausgestatteten, Werkes von uns sehr billig gestellt worden, was jeder Käufer, bey Vergleichung mit andern neu erschienenen medicinischen Schriften, selbst finden wird.

G. A. Keyser's Buchhandlung in Erfarn

#### Bey uns ist erschienen:

Codex medicamentarius Britanniae, sive Formulae medicamentorum quae in officinis pharmaceuticis Angliae, Scotiae et Hiberniae profant. 3 Vol. 8 maj. 1818. 1 Rthlr. 6 gr.  
Vol. 1. Pharmacopoeia Londinensis. 18 gr.  
Vol. 2. Pharmacopoeia Edinburgensis. 18 gr.  
Vol. 3. Pharmacopoeia Dublinensis. 18 gr.

Diese von einem bedeutenden Gelehrten veranstalteten Ausgaben der neuesten Britischen Pharmacopöen dürften dem medicinischen und pharmaceutischen Publicum eine willkommene Erscheinung seyn, da die erste und zweyte schwer, und die dritte gar nicht im Buchhandel zu haben ist, und in England mehr als 10 Rthlr. kosten.

#### Ferner:

Rüde, G. W., pharmaceutische Erfahrungen zum Nutzen ausübender Apotheker. Vorzüglich die Rezeptirkunst betreffend. Mit Vorrede von J. B. Trommsdorff und Hofrath Mösch. 2 Thle. ste Auf. 1816. 1 Rthlr.

J. B. G. Fleischer'sche Buchhandlung  
in Leipzig.

Bey Friedrich Nicolovius in Königsberg ist erschienen:

Pädagogisches Gutachten über Schul-Klassen und deren Umeandlung nach der Idee des Herrn Regierungsrath Graff. Auf dessen öffentliches Verlangen bekannt gemacht von Joh. Friedr. Herbars, Prof. der Philosophie und Pädagogik. 8. 10 gr.

Dr. Dietrich's fünfter Nachtrag  
zu seinem vollständigen Lexicon der Gärtner- und Botanik  
wird im Januar k. J. fertig und bis dahin wird noch bey uns und in jeder andern Buchhandlung 2 Rthlr. 6 gr. Pränumeration angenommen. Die vier ersten Bände sind ebenfalls noch für den Pränumerat. Preis à 2 Rthlr. 6 gr. zu haben. Auch find wir erbötig, noch

noch einige Exemplare des Hauptwerks und der Nachträge für den Pränum. Preis alzuulassen, nämlich *inclusive* des 5ten Nachtrags auf Schreibpapier für 47 Rthlr. 12 gr. und auf Druckpapier für 35 Rthlr. 6 gr. Der künftige Ladenpreis beträgt den vierten Theil mehr.

Buchhändler Gebrüder Gadick in Berlin.

Zur Vermeidung jeder Collision zeigen wir an, dafs von folgenden Werken:

*Observation on Greenland, the adjacent Seas and the Northwest Passage to the Pacific Ocean, made in a Voyage to Davis Strait during the Summer of 1817.*

*Journal of a Residence in the Island of Ireland during the Years 1814, 1815 etc.*

eine deutsche Uebersetzung im Drucke ist, und den 35ten Theil des „Magazins von merkw. Reisebeschreibungen“ bilden wird.

Die Vofs'sche Buchhandlung in Berlin.

An alle Buchhandlungen wurde versandt:

*Die Unterrichtskunst.*

Ein Wegweiser für Unkundige, zunächst für Lehrer in Elementarschulen.

Von  
F. P. W i l m s e n.

Zweyte verbesserte und stark vermehrte Ausgabe.

gr. 8. 20 gr.

Berlin, bey C. F. Amelang.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

*Griechische  
Grammatik*

vorzüglich des Homerischen Dialects  
von.

Dr. Friedrich Thiersch.

Zweyte vielvermehrte und gänzlich umgearbeitete  
Ausgabe.

37 Bogen. gr. 8.

Leipzig, bey Gerhard Fleischer d. Jüng. 1818.

Preis 1 Rthlr. 12 gr.

Die Verlagshandlung freut sich, endlich die Wiedererscheinung einer Grammatik ankündigen zu können, deren erste Auflage gleich das Jahr nach ihrer Erscheinung vergriffen war und welcher die Freunde der griechischen Literatur, so wie jene von dem Verfasser aufgestellte Methode des griechischen Sprachstudiums, seit mehreren Jahren entgegen gesehen haben. Sie braucht auf die Grundsätze und Ansichten, nach denen diese Grammatik gearbeitet ist, nicht aufmerksam zu machen, da dieselben schon so lange ein Gegenstand

der Aufmerksamkeit und Theilnahme bey allen gewesen sind, welchen die Erleichterung und festere Begründung des griechischen Sprachstudiums am Herzen liegt; nur dieses bemerkt sie, dafs in ihr der Homerische Dialect in einem Umfange und mit einer Ausführlichkeit, wie vielleicht in keinem andern Werk behandelt ist, und der Verfasser weder Zeit noch Mühe gespart hat, sein Lehrbuch dem Unterricht auf gelehrten Schulen, und den Forderungen der Wissenschaft gemäfs auszuführen. Auch in typographischer Hinsicht glaubt der Verleger durch scharfen Druck und schönes Papier allen Ansprüchen des Publicums begegnet zu seyn.

In allen Buchhandlungen ist nun wieder zu haben, wozu die Kupfer neu gestochen werden mußten:

*Bohm's, A.*, gründliche Anleitung zur Messkunst auf dem Felde, nebst zwey Abhängen von dem Nivelliren und von der Marksheidekunst. 3te Aufl. Größtentheils umgearbeitet von J. G. J. Cämmerer. Mit 15 Steinabdrücken in Folio. gr. 8. 1807. 3 Rthlr.

Frankfurt a. M., im November 1818.

H. L. Brönnner.

In der Hoffmann'schen Buchhandlung in Frankfurt a. d. O. ist erschienen und in allen Buchhandlungen für 9 gr. zu haben:

*Freymüthige Bemerkungen*  
zur Beantwortung der Frage:

*Ob die in der Anleitung zum Entwurfe einer Kirchenordnung für den Preussischen Staat vorgeschlagene Kirchenverfassung bey der Stimmung und den Bedürfnissen unserer Zeit anwendbar sey?*

von

Chr. Fr. Frische,

Doctor der Theologie, Schloßprediger und Superintendenten in Dobrilugk.

Mit einer Vorrede und mit entgegen gesetzten  
Bemerkungen begleitet

von

C. Fr. Bressier,

Consistorialrath und General-Superintendenten.

\* Um alles unangenehme Zusammentreffen zu vermeiden, mache ich bekannt, dafs von

*Crèveilhier's Essai sur l'Anatomie pathologique en général, et sur les transformations et productions organiques en particulier.* II Tom. Paris 1816.

in meinem Verlage in Kurzem eine deutsche Uebersetzung erscheinen wird.

Leipzig, im November 1818.

Karl Cnobloch,

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## PHILOSOPHIE.

GÖTTINGEN, b. Vandenhoek u. Ruprecht: *Psychische Anthropologie* von *Gottlob Ernst Schulze*, Königl. Großbritannienisch-Hannoverschem Hofrath und ordentlichem Professor der Logik und Metaphysik auf der G. A. Universität zu Göttingen. 1816. XVI u. 610 S. 8.

Rec. zweifelt nicht, daß andere Freunde der Psychologie ihre Erwartungen von jenem Werk mit ihm theilt, und sie, wie er in einem höhern Grade befriedigt gefunden haben, wenn ihnen auch, wie ihm, mancher Wunsch übrig geblieben ist, den zu erfüllen, nicht des Vfs. Scharfsinn erfordert wäre, dessen Erfüllung aber von dem Vf. wegen einer Eigenthümlichkeit seines philosophischen Charakters, wie Rec. es glaubt ausdrücken zu dürfen, von dem Vf. nicht zu hoffen stand. Denn in jenem ist mit Scharfsinn, eine achtungswürdige Freymüthigkeit verbunden, die nur aus Wahrheitsliebe fließen kann. Wenn, diese dem Vf., oft aufgefordert, Meinungen, die zu ihrer Zeit im besten Cours standen, und diesen wohl nur einem täuschenden Scheine von Scharfsinn verdankten, zu bestreiten, und er in diesem Streite glücklich seyn müßte; so darf man sich nicht wundern, wenn er hier und da gegen Behauptungen eingenommen ist, die dem gemeinen, aber nicht ausgebildeten Menschenverstande widersinnig vorkommen, und ihm immerhin so vorkommen mögen, wenn sie nur eine logische Prüfung aushalten. Hierdurch hätten wir weniger verloren, wenn der Vf. nicht das glückliche Talent der deutlichen Darstellung hatte, dem wir eine falsche Auflösung mancher Paradoxien, mit welchen wahre Sätze für den nicht hinlänglich unterrichteten verbunden sind, verdanken würden, wenn jene Eingenommenheit ihm dieses gestattete hätte. — Rec. glaubte diese Bemerkung, mehrere hier folgenden, die ihn, darauf führten, voranschicken zu müssen:

Der Vf. glaubte sein Werk schicklicher „Psychische Anthropologie“ als „Psychologie“ zu nennen, weil wir auch den Thieren eine Psycho beylegen. Allein so wahr dieses ist so wenig möchte es als Grund genügen. Denn zu gewissweisen, daß mehrere Psychologen, wie z. B. *Wolf*, *Baumgarten*, *Gottlob Krüger* u. a. m. von den Thierseelen nicht so ganz schweigen, sondern ihnen, wenn auch nur ein sehr dürftiges Kapitel widmen, so ist der Name „Psychologie“ schon in so alten Besitz, als daß er Mißverstand verursachen könnte. Sollte des Vfs.

Grund gelten; so dürften wir nicht so schlechthin von „Anatomic“ und noch weniger von „Physiologie“, die man doch schlechthin, meistens nur von dem menschlichen Körper braucht, und die der Vf. selbst auch so gelten läßt, reden. Den Begriff und Umfang der Erfahrungs-Seelenlehre, wie Rec. sich jetzt glaubt ausdrücken zu dürfen, bezeichnet die Einleitung sehr genau. Was §. 7, besonders in den Anmerkungen zu demselben über die Schwierigkeiten der Wissenschaft gesagt wird, wird jeder größten Theils mit Dank annehmen, wenn er auch manchen Behauptungen des Vfs. eine genauere Bestimmung wünschen möchte. Z. B. den Autobiographen, die der Vf. „*insgesamt unbrauchbare Hülfsmittel für die Menschenkunde*“ nennt, wird nicht leicht jemand so allen Nutzen für die Psychologie abschreiben; wenn gleich niemand leugnen wird, daß sie nur mit einer gewissen Vorsicht zu benutzen sind, und daß ihre Benutzung eine nicht leicht zu lehrende Kunst erfordert. Rec. wenigstens giebt dem Vf. gern alles zu, was er gegen *Curdan* und *J. J. Roussau*, als Autobiographen sagt; er glaubt selbst, daß das, was der Vf. von ihnen sagt, sich mit einer gewissen Verallgemeinerung auf die meisten Vff. von Autobiographen anwenden lasse: daß nämlich die meisten von ihnen sich durch ihre Lebensbeschreibung haben wichtig machen wollen; allein er darf dabei nicht in Abrede stellen, daß es aus ihnen für die Psychologie viel gelernt habe. Es that wohl nichts zur Sache, daß dieses meistens Dinge waren, die so am wenigsten lehren wollten. Denn Rec. glaubt wenigstens oft da Veranlassung zu Bemerkungen gefunden zu haben, wo ein Autobiograph uns die, nach seinem eigenen Urtheile, unerleuchteten Dinge ganz arglos mittheilt; so wie er keineswegs zweifelt, daß selten da für die Psychologie aus Autobiographen etwas zu gewinnen ist, wo ihr Vf. auf das Erzählte einen Werth legt, und am wenigsten, wo er selbst es als psychologisch merkwürdig auszeichnet. Für das erstere könnte Rec. Belege aus Autobiographen solcher Vff. beybringen, die in demselben am wenigsten daran dachten, ihren Lesern eine psychologische Unterhaltung oder einen solchen Unterricht zu gewähren, wie z. B. *Reiske*, *J. J. Moser* oder *Büsching*. — Des Vfs. Behauptung, daß der Mensch sich von Seelenzuständen, die ihm fehlten, oder, wie wir lieber sagen würden, in denen er sich nie befunden hat, keinen Begriff machen könne, würde wahr seyn, wenn sich uns die Seelenzustände Anderer nicht durch natürliche Zeichen an ihrem Körper, oder in Handlungen und dem Benehmen derselben verriethen,

D (S)

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

then, und nicht in mehrere einfache Bestandtheile, so zu sagen zerlegt werden könnten. Denn diese kann jemand aus eigener Erfahrung, die er an sich selbst angefelt hat, gar wohl kennen, auch die körperlichen Zeichen, in welchen sie sich offenbaren, und der letzten Bedeutung aus eben so einer Erfahrung wissen, ohne sich je in einem Seelenzustande befunden zu haben; der *alle* jene Bestandtheile als Elemente in sich vereinigt. In diesem Falle wird er sich von jenem Zustande aus jenen Zeichen einen Begriff machen können, ohne ihn an sich selbst beobachtet zu haben. Die Bedeutung der Elemente jener Zeichen kann jeder freilich zuletzt nur aus Erfahrungen, die er an seiner eigenen Person gemacht hat, kennen, und insofern ist es allerdings wahr, daß alle Seelenkenntniß zuletzt nur von Selbstbeobachtung ausgehen könne. Hat der Vf. dieses sagen wollen, wenn er „unter den Beobachtungen für die Psychologie den Selbstbeobachtungen den obersten Platz anweist; so wird ihm hierin niemand widersprechen, wenn er gleich die obige Behauptung, die der Vf. zum Beweise der letzten anführt, zu allgemeinen machen müßte. — Am Ende der Einleitung erklärt sich der Vf. über einen Vorwurf den man der Psychologie macht, als: lasse sie in dem Menschen nichts Großes und Bewundernswürdiges übrig, und führe zu der Kunst, die Schwächen der Menschen zu erforschen, und diese sich unterwürdig zu machen, welche man auch wohl Menschenkenntniß nenne. Jener Vorwurf, meint der Vf., treffe die Psychologie nur dann, wenn ihrer Bearbeiter Annahmung so weit geht, alle Erscheinungen des psychischen Lebens aus einem körperlichen oder geistigen Mechanismus unserer Natur ableiten zu können. — *Wollen*, hat es hier unstreitig heißen sollen. Unter dieser Voraussetzung bemerkt Rec. daß jener Vorwurf nicht die Wissenschaft selbst, sondern nur ihre Bearbeiter und diese auch nur dann treffen würde, wenn ihre Annahmen über ihre als menschliche Kräfte hinausgingen. Denn wenn dieses nicht wäre, und sich im psychischen Leben alles aus einem körperlichen oder geistigen Mechanismus erklären ließe; so würde einer Psychologie, die dieses leistete, hierdurch nichts zur Last fallen, wenn ihre Lehren auch nicht tröstlich seyn sollten; da sie als Wissenschaft nur die Wahrheit ihrer Behauptungen zu verantworten hätte. Der zweyte Vorwurf, der von einer Verwechselung der Menschenkenntniß, mit einer unmoralischen nichtswürdigen Anwendung derselben ausgeht, führt, wenn jene Verwechselung gehoben ist, vielmehr zu einem Empfehlungsgrunde der Psychologie. Denn wenn das, was unsere deutsche Sprache einmal *Menschenkenntniß* nennt, gleich nicht das Ziel der Psychologie ist; so giebt die Psychologie doch Winke, denen der Beobachter, um sich Menschenkenntniß zu erwerben nur folgen darf. Und warum sollten wir dem ehrlichen Manne diese nicht wünschen, um gegen die Arglist des Schlangenkopfs um so mehr gesichert zu seyn; oder durch eine moralisch erlaubte Anwendung derselben Zwecke erreichen zu könn-

nen, deren Erreichung jeder als wünschenswerth betrachtet, die aber meistens aus Mangel an Menschenkenntniß verfehlt wird? Denn Niemand wird es in Abrede stellen, daß jene Menschenkenntniß nicht allein dem Arzte und dem Geistlichen zur Erfüllung ihrer Berufspflichten, sondern auch praktischen Juristen zum Belufe der Rechtspflege unentbehrlich ist. — In dem Buche selbst wird die Lehre von den Seelenkrankheiten, nicht als ein Theil der Seelenlehre, sondern in einem *Anhange* zu derselben (§. 531) behandelt. Rec., der hierin dem Vf. bystimm, da diese Lehre unstreitig nicht ein Theil der Psychologie, obgleich eine der prägnantesten Anwendungen derselben ist, glaubt dieses, mit dem Vorbehalte, darauf weiter unten zurückzukommen, bemerken zu müssen, ehe er den Inhalt des Werks selbst anzeigt.

Die psychische Anthropologie selbst wird in drey Hauptstücken vorgetragen. Das erste handelt von dem *Selbstbewußtseyn* und dem *Gefühle* des, *unserm Ich angehörigen Körpers*; und das zweite von der *Beziehung der Organisation des Körpers auf das psychische Leben*; und das dritte von den *Kräften der Seele*. Das letzte, welches den größten Theil des Buchs (§. 61 bis 531) enthält, zerfällt, nach einer besondern Einleitung, *allgemeiner Bemerkungen* in mehrere *Abtheilungen* und diese in *Abchnitte* deren Anzeige hier zu früh kommen werde. — Ueber das Selbstbewußtseyn erklärt sich der Vf. (§. 10—18) im Ganzen mit der ihm gewohnten Deutlichkeit und Bestimmtheit, wenn gleich in einem Lehrbuche, dergleichen dieses Werk doch seyn soll, hier wohl Manches von den Gefühlen recht schieflich antiepiert werden könnte. Der Widerspruch in welchem wir §. 11 Anm. den Vf. mit *Fichte* sehen, möchte wohl aus einem Mißverständnisse herrühren, und sich nach dessen Beylegung, von selbst auflösen. Nachdem der Vf. nämlich §. 10 das Selbstbewußtseyn, oder das Bewußtseyn des Ich den Mittelpunkt des geistigen Lebens genannt, und §. 11 gesagt hatte, daß es in seinem normalen Zustande, von dem Erkennen von Etwas begleitet werde, welches nicht das Ich selbst ist, und wovon sich dieses unterseheide, fügt er in einer Anmerkung hinzu, *Fichte* behauptet, daß in der Erkenntniß des Ich durch das Selbstbewußtseyn, das Erkennende und Erkannte, das Objectiv und Subjectiv zusammenfalle. Er; F. habe auf diese Art der Erkenntniß die Unterscheidung des Objects und Subjects, welche in andern Arten Erkenntniß Statt finde, übertragen; und, damit sie doch eine Art der Erkenntniß ausmache; darin eine Identification des Objects und Subjects vorgehe. — Diese Identification, setzt Rec. hinzu; findet allerdings Statt; nämlich die Identification, oder Vorstellung von der Einerleyheit des Objects dieser *besondern* Erkenntniß mit dem Objecte dieser *besondern* Erkenntniß, ohne daß dadurch die Unterscheidung d. i. die Vorstellung der Verschiedenheit, zwischen der Erkenntniß überhaupt und ihres Gegenstandes im Allgemeinen oder in Abstracto aufgehoben würde. Diese Unterscheidung



dung vielmehr fährt erst, nachdem wir uns anderer Dinge längst bewußt gewesen sind, zu dem entwickeltesten Selbstbewußtseyn; wenn es anders wahr ist, daß der Mensch erst später zu sich selbst kommt, wie man es nennt, als er sich der Dinge der Außenwelt bewußt ist. Denn jener Ausdruck sagt doch nichts anders, als zum Bewußtseyn seiner selbst kommen, wenn wir ihn gleich gewöhnlich da brauchen, wo dieses Bewußtseyn einfließen, mehr oder weniger, unterdrückt ist. In dem Gefagten scheint der Vf. auch mit dem Rec. übereinzustimmen, in dem er §. 10 behauptet, das Selbstbewußtseyn sey zwar der Mittelpunkt, aber, so weit wir es beurtheilen können, keineswegs der Anfangspunkt des geistigen Lebens. Bey dem Obigen ist es allerdings wahr, daß das Ich, insofern es das Subject des Bewußtseyns ist, mit dem Object desselben, als solchem, einerley sey, so wenig als ein und eben derselbe Körper, als bewegt und bewegend einerley ist. — Auch möchte es nicht ganz richtig seyn, wenn §. 12 die Seele durch das Beharrliche im Bewußtseyn definiert wird. Denn die Seele eines Menschen ist wohl nichts anders als sein Ich in Beziehung zu seinem Körper. Auch diesem möchte der Vf. nicht widersprechen, da er §. 23, nachdem er gesagt, daß das Nervensystem das unmittelbare Organ der geistigen Wirkksamkeit unserer Natur sey, bemerkt, daß das Nervensystem der eigentlichen Leib der Seele sey. Diese Bemerkung, in der Niemand den Scharfsinn des Vfs. verkennen wird, würde ganz wahr seyn, wenn das Nervensystem, nicht mit dem Vegetationsysteme in einem organischen Zusammenhange stünde, in welchem erst die Einheit des menschlichen Körpers liegt. Das zweyte Hauptstück, in welchem jene Bemerkung enthalten ist, ist sehr reichhaltig und lehrreich, ohne sich in physiologische Untersuchungen einzulassen, die bis jetzt noch wenig Licht in die Psychologie gebracht haben. Sollten gleich manche Untersuchungen, wie die Untersuchung, ob alle jetzt lebenden Menschen von einem einzigen Menschenpaare abstammen, gleich nicht in ein Lehrbuch der empirischen Psychologie gehören; so wird man doch des Vfs. Gründe für die bejahende Antwort jener Frage, nebst seiner Würdigung der Gegengründe, hier mit Vergnügen lesen. Ein Mann, wie der Vf., kann sich weniger eine seinen Behauptungen unbedingt gegebene Auctorität, als eine genauere Würdigung seiner Gründe, wünschen. Deshalb erwähnt Rec. nur kurz, klais fo genögend man auch alles, was der Vf. von dem menschlichen Körper, seiner Verschiedenheit von dem Körper der Thiere, seinen verschiedenen Lebensperioden sagt, finden möchte, er, doch in dem was er §. 43 gegen die Physiognomik, insofern sie von der Form aller Theile des äußerlich sichtbaren Körpers vorbringt, mehr die Schwierigkeit, als die Unmöglichkeit jener Wissenschaft darthut. Rec. übergeht es als eine Kleinigkeit, daß die Physiognomik sich nicht hieran allein hält, wie der Vf., wenn man seine Worte buchstäblich nimmt, sagt, indem es im Anfange des §.

heißt, „die Physiognomik gründe sich auf die Voraussetzung, die Form aller Theile des äußerlich sichtbaren Körpers stehe in Beziehung mit den Fähigkeiten der Seele und deren Entwicklung,“ da das in den §§. 41 und 42, wenn auch in dem letztern insbesondere für die Pathognomik, Gefagte, der Physiognomik günstiger ist. Vielleicht war es nichts, als ein ruhmwürdiger Eifer, der den Vf. gegen Gall's zu gewagte physiognomische Behauptungen, gegen die er sich S. 60 erklärt, zu weit fortriß. — Der Behauptung des Vfs. wie §. 27, man habe aus der Beobachtung, daß nach aufgehobener Gemeinschaft zwischen den Nerven eines Theils des Körpers und dem Gehirn auch alle Empfindung und Bewegung in diesem Theile des Körpers aufhöre, mehr für den Sitz der Seele im Gehirn gefolgert, als wirklich folge, wird mit dem Rec. jeder, der den Ausdruck „Sitz der Seele“ nicht zu buchstäblich nimmt, beystimmen. Denn jene Erfahrung beweiset nur, daß jene Gemeinschaft zwischen dem Nerven und dem Gehirn eine Bedingung, unter der nur Empfindung u. s. w. statt findet, sey; sie beweiset keineswegs ein öphtisches Daseyn der Seele im Gehirn. Wenn wir die Seele einen Sitz in einem Theile des Körpers anweisen; so behaupten wir damit nichts weiter, als daß sie mit diesem Theile des Körpers in unmittelbarer, mit den übrigen Theilen in einer mittelbaren Gemeinschaft stehe. Jene Erfahrung beweiset nicht einmal, daß die Seele ihren Sitz im Gehirn insbesondere, sondern nur, daß sie ihn in dem Nervensysteme überhaupt habe. Dieses ist auch nach §. 28 die Behauptung des Vfs., für welche Rec. nur einen andern, als den a. a. O. gegebenen Beweis wünscht. Denn auf die Frage: wie man sich die Verbindung zwischen der Seele und dem Körper denken solle, antwortet der Vf. daß, man solle sich bey dieser Frage lediglich an die Aussprüche des Bewußtseyns von der Einrichtung unserer Natur und der Einrichtung ihrer Bestandtheile halten. Der Stich einer Nadel in die Fingerpitzen, der Geruch einer Blume, werde, nicht im Kopfe sondern in dem affectirten Theile des Körpers empfunden. — Dafs wir be, da zu empfinden glauben, ist unstreitig; aber eben so unstreitig, dafs unser Urtheil, das unsere Empfindungen einen bestimmten Ort im Körper anweisen, nicht auf dem unmittelbaren Bewußtseyn der Erfahrung, sondern auf einem Schlusse aus der Erfahrung beruhe. Denn hieraus nur wird die bekannte Täuschung begreiflich, die einen in einem leus verlorenen Gliede, wie in einem amputirten Fusse, Schmerzen empfinden läßt; und hieraus die Erfahrung begreiflich, dafs man, wenn man zwar einen vielleicht empfindlichen Schmerz fühlt, den vermeinteten Ort desselben nicht bestimmter anzugeben im Stande ist, wenn er sich unserm Gesichte und Betastungssinne entzieht. Es ist also immer eine Subreption, wenn wir dem körperlichen Gefühle einen Ort im eigentlichen Sinne anweisen. Erwiederte der Vf. auch, daß diese Subreption, die in den meisten Fällen unschädlich seyn mag, doch unstreitig beweise, dafs zu gewissen

Empfindungen Eindrücke auf gewisse Theile des Nervensystems erfordert werden, so würde hieraus doch noch nicht folgen, daß die Seele ihren Sitz in dem *gesammten Nervensysteme* habe; sondern nur so viel folgt, daß der Sitz der Seele *entweder* das *gesammte Nervensystem* als Ein Ganzes, *oder* ein Theil desselben im Gehirn insbesondere sey. Denn die schon oben angeführte Erfahrung, nach welcher die Empfindung, die wir haben, wenn ein Theil unsers Körpers, der mit Nerven versehen ist, nicht statt findet, wenn die Gemeinschaft dieser Nerven mit dem Gehirn unterbrochen ist, beweiset doch,

daß das Gehirn, oder wenigstens ein Theil desselben, die Bedingung *jeder* Empfindung sey, wenn gleich Empfindungen einer gewissen Art, ausser dem *noch* andere Bedingungen in andern Theilen des Nervensystems haben. Denn so könnte es seyn, daß auf diesen Theil des Gehirns die Seele am unmittelbarsten wirke, und der übrige Körper nur vermittelt desselben auf die Seele wirkt. Um die Grenzen einer Anzeige nicht zu sehr zu überschreiten, überläßt Rec. die, mit wenigen Änderungen leicht gemachte Anwendung des Gefagten auf die *willkürlichen* Bewegungen dem Leser.

(Der Beschlus folgt.)

## L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N .

### Naturhistorische Sammlungen.

**D**er Prof. *Lichtenstein* zu Berlin hat unterm 9. Oct. d. J. folgende Verzeichnisse der dafigen Zoologischen Sammlungen in diesem Jahre bekannt gemacht:

Im Januar erhielten wir 10 Säugethiere, 281 Vögel und 250 Insekten von Hn. *Freyriss*, einem geschickten Sammler in Brasilien, der auch andre europäische Museen mit ähnlichen Gegenständen versieht.

Im März von Hn. *Sello*, einem sehr kenntnißreichen preussischen Naturforscher in Brasilien 16 Säugethiere, 1170 Vögel, 3000 Insekten und eine große Sammlung getrockneter Pflanzen und Sämereyen für den botanischen Garten. Alles vorzüglich sorgfältig behandelnd und im vortrefflichsten Zustande.

Im April von Sr. Durchlaucht dem Prinzen *Maximilian von Neuwied* 4 Säugethiere und 6 Vögel, eine Auswahl der seltensten Gegenstände aus der von Demselben mitgebrachten reichen Sammlung.

In demselben Monat von Hn. *Freyriss* 579 Vögel und 700 Insekten.

Im May von Hn. Dr. Med. von *Olffers*, Königl. Preuss. Legations-Secretär in Rio de Janeiro, eine große Sammlung von Amphibien, Fischen, Kreehen und Mollusken in Weingeist (zusammen 150 Stück sehr seltener Sachen) nebst 1500 Insekten von besondrer Schönheit.

Im Julius in dem Nachlaß unsers am Vorgebirge der guten Hoffnung zu früh für die Wissenschaft verstorbenen Sammlers und Beobachters *Heinrich Bergius* 80 Säugethiere und Vögel, 70 Amphibien, 2000 Insekten, viele Mollusken und Kreebe, eine außerordentlich reiche, wohlgeordnete Pflanzensammlung von beynahe 2000 Arten, und eine Kiste mit Sämereyen und Zwiebeln.

In demselben Monat von Hn. *Temminck* in Amsterdam 16 Vögel.

Im August von den Hn. *Mamé* und *Le Maire*, die sich auf Königl. Kosten am Cap aufhalten, 20 Säugethiere und 80 Vögel, nebst einer kleinen Sendung Sämereyen.

Im September von Hn. Dr. *Evermann* in Sibirien 17 Säugethiere und 84 Vögel.

In demselben Monat von Hn. *Sello* 14 Säugethiere und 454 Vögel, von Hn. *Freyriss* 13 Säugethiere und 160 Vögel, von dem ersten eine höchst wichtige Insektensammlung von 3 bis 4000 Stück, von dem letztern eine eben so zahlreiche, aber weniger neue Arten enthaltend.

Im October von Hn. Dr. von *Offers* 15 Säugethiere in Weingeist für das zoatomische Museum, 50 Fische von besondrer Schönheit und Seltenheit, 25 Amphibien, 30 Kreebe, viele Mollusken u. s. w. nebst 2000 Insekten, dabey von Hn. Major *Feldner* in Brasilien 20 Vögel.

Rechnen wir hinzu, was an Beyträgen aus hiesiger Gegend eingegangen, was durch Tausch und Kauf herbeigekauft worden, so möchte sich einer Zuwachs seit den letzten neun Monaten auf 150 Säugethiere, 3400 Vögel, 140 Amphibien, 160 Fische und 17000 Insekten anschlagen lassen. Ein solcher Vorrath, mit welchem die übrigen Universitäten unsers States ausgestattet und durch dessen Veräußerung an Privatsammler gute naturhistorische Kenntnisse verbreitet werden sollen, ein Gemeingut der ganzen Nation, in welchem sie ein treffliches allgemeines Bildungsmittel und einen würdigen Gegenstand der Thätigkeit ihrer Gelehrten nicht vorkennen kann.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## PHILOSOPHIE.

GÖTTINGEN, b. Vandenhoek u. Ruprecht: *Psychische Anthropologie* von Gottlob Ernst Schulze u.f.w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Das dritte Hauptstück: *Von den Kräften der Seele* (S. 61—530) ist der stärkste und reichhaltigste. Nach einer zweckmäßigen Einleitung, worin die Begriffe von *Ursache, Kraft, Anlage*, welche die Psychologie voraussetzt, auf eine zweckmäßige Art erörtert werden, handelt der Vf. in drey Abtheilungen von dem Erkennen, den Gefühlen und dem Begehren und Wollen. Hieraus sieht man schon, daß der Vf. unter dem Wollen nicht eine Art des Begehrens versteht. Ihm ist vielmehr nach S. 364 das Wollen die Beendigung der Ueberlegung, wodurch eine Begierde, die bis dahin, wie eine gewisse Schule es ausdrücken würde, noch nicht beschließend war in eine beschließende übergeht. — Ob, wie a. a. Orten gesagt wird, *Entschluß, Beschluß und Wollen* ganz gleichgeltende Ausdrücke seyn, bezweifelt Rec. aus Gründen, deren Ausführung hier zu weit führen würde. — Wichtiger scheint dem Rec. eine Bemerkung des Vfs. im §. 52, die zwar keineswegs neu ist, auch nicht für neu ausgegeben, aber von den Bearbeitern der Psychologie nicht hinlänglich benutzt wird. „Unsere Seelenkräfte nämlich, heist es a. a. O., wirken nicht so getrennt von einander als sie in den Lehrbüchern der Psychologie aufgeführt werden.“ Die Theorie kann freylich nicht umhin, sagt Rec. zu jener, von dem Vf. in einer andern Absicht gemachten Bemerkung, die einzelnen Seelenkräfte für sich abgefordert zu betrachten; sie sollte aber auch ihre gegenseitige Abhängigkeit, oder den Einfluß des einen Seelenvermögens auf das andere in Betrachtung ziehen, wenn die Psychologie nicht bloß ein mehr oder minder geordnetes Aggregat einzelner Bemerkungen seyn, sondern auch die Naturgesetze der Seele in ihrem Zusammenhange darstellen soll. Das letzte wird aber durch eine mehr oder minder hergebrachte Topik der Seelenlehre, welche die einzelnen Materien fast einzig nach der Ordnung der einzelnen Seelenvermögen zusammenstellt, äußerst erschwert. — Rec. kann sich jetzt nur auf einzelne Bemerkungen beschränken, um nicht die Anzeige über die Gebühr zu sehr zu verlängern. — Er wunderte sich, nach *Engel's* und *Reil's* Untersuchungen, bey dem Vf. den Gefühlsinn und den Betätigungsinn, oder wie der letzte Sinn wohl schicken

licher genannt werden kann, das Aufseugefühl (denn z. B. der Ellbogen, der uns von der Ecke eines Tisches auf dem er ruhet, oder die Fußsohle, die uns von einem Steinchen im Schuhe benachrichtigen, thun dieses nicht durch das Gefühl, so wenig als die Lippen, die uns von Glätte und Rauheit bestimmter unterrichten, als die Fingerpitzen durch die Betastung §. 58 u. 59) nicht unterschieden zu sehen. Denn das Aufseugefühl, wie Rec. es nach dem Angeführten glaubt nennen zu dürfen, benachrichtigt uns von Körpern und ihren Eigenschaften überhaupt, gleichviel, ob sie Theile unsers eigenen, oder ein von ihm verschiedener Körper sind. Die Fingerpitzen z. B. benachrichtigen einen Menschen eben so gut von der Gestalt eines Zahns, den sie in seinem Körper berühren, als eines fremden Körpers den sie betasten. Ein anderes Ding ist es doch mit dem eigentlich sogenannten Gefühle, wenn hierunter ein Sinn verstanden werden soll, oder dem Gemeingefühle, wie *Reil* es — ob passend oder unpassend so nannte, davon kann hier nicht die Rede seyn — nannte. Denn dieses unterrichtet uns lediglich von Zuständen unsers eignen Körpers, wie seiner Wärme und Kälte u. f. w. Daß mit diesen Benachrichtigungen immer Lust oder Unlust, oder Gefühle in dem Sinne, worin wir sie von Vorstellungen und dem Begehren unterscheiden, verbunden sind, thut wohl nichts zur Sache. Denn diese Verflechtung der Gefühle mit Vorstellungen u. f. w. finden wir überall, z. B. bey Vorstellungen von Farben, Gestalten, Tönen u. f. w. die uns ein anderer Sinn zuführt. Rec. übergeht mehrere scharfsinnige Bemerkungen des Vfs. über die einzelnen Erkenntnisvermögen, wie den Verstand, die Verunft, Einbildungskraft, und hebt nur einige der vorzüglichern aus. — Wenn der Vf. §. 110 zu behaupten scheint, daß die Gedächtniskunst nicht mehr leiste, als was ein gutes Gedächtniß auch ohne sie ausrichten könne, so giebt dieses jeder zu, wenn er auch dem Vf. in der Behauptung, daß die Gedächtniskunst einem schwachen Gedächtnisse nicht zu Hülfe kommen könne, nicht beystimmen sollte. Uebrigens unterschreibt Rec. um so lieber, was der Vf. von den Nachtheilen sagt, den ein erkünsteltes Gedächtniß für den freyen Gebrauch des Verstandes haben kann, da er der Meinung ist, daß der gute Kopf sich nach seinem eigenthümlichen Bedürfnisse eine Gedächtniskunst, wenn auch nur allmählich schaffen werde. — *Ueber Sprache und Schrift* find in den §§. 112—118 mehrere treffliche Bemerkungen enthalten, ob aber der §. 118 von den Vollkommenheiten einer Wortsprache, wie die Bildamkeit und

Erweiterungsfähigkeit, die Bestimmtheit der Bedeutung ihrer Wörter u. s. w. in ein Lehrbuch der Psychologie gehöre, bezweifelt Rec. Er hält die Untersuchung über den Ursprung der Sprache für eine der interessantesten im Gebiete der speculativen Philosophie, glaubt aber, daß ihr Gegenstand nur zum kleinsten Theile in ein Lehrbuch der Psychologie gezogen werden könne. Nicht sowohl, weil die Erklärung des Ursprungs der Sprache mehr eine Anwendung der Psychologie als Psychologie selbst ist, (denn diese Anwendung wirkt auf manche Lehren der Wissenschaft ein Licht zurück und reizt zu dem die Wisbegierde) als vielmehr, weil zu ihr, außer der Anwendung psychologischer, auch die Anwendung logischer und ontologischer Kenntnisse erfordert wird, die bey dem Zuhörer um so weniger vorausgesetzt werden können, da man, um sich erklären zu können, wie in die Sprachen die Regelmäßigkeit gekommen, welche die Grammatik einer Sprache referirt, mit mehr Kenntniß der Logik ausgerüstet seyn muß, als der akademische Unterricht, der nur bis zu einem gewissen Punkte gehen kann, zu geben im Stande ist. Rec. macht es daher dem Vf. keineswegs zum Vorwurf, daß er auf diesen Punkt sich nicht eingelassen hat, nur hätte er gewünscht, daß er ihn, wenn auch mit der Bemerkung berührt hätte, daß, weil zu seiner Erklärung noch andere als psychologische, und hier noch nicht vorauszusetzende, Erkenntnisse erfordert werden, diese hier nicht gegeben werden könne. Denn eine vollständige Erklärung des Ursprungs der Sprachen muß uns einmal zeigen, wie wir dazu gekommen sind, uns einzelner Wörter zur Bezeichnung unserer Gedanken zu bedienen, und dann auch wie wir in ihre Abänderung, und die Verbindung von Worten, nach Verschiedenheit von Verhältnissen, von denen der gemeine sich entwickelnde Menschenverstand nur Begriffe haben kann, die von aller Klarheit entböhrt sind, jene bewundernswürdige Regelmäßigkeit haben bringen können. — Der sechste Abschnitt: *Von dem Angeboren in Ansehung der Schwäche und Stärke der Erkenntniskraft, so wie auch des Inhalts der Erkenntnisse*, ist reich an treffenden Bemerkungen, wie S. 187, daß der Unterchied der Menschen in Ansehung des Wirkens ihrer Erkenntniskraft immer nur ein quantitativer sey, so wie auch, was S. 199 von den Ahnungen, deren ansehnliche Ueberrathlichkeit kurz und gut entfernt wird, enthalten ist, aber wegen der Beschränktheit des Raums keinen Auszug gestattet. Aus demselben Grunde muß Rec. mehr Gegenbemerkungen, zu denen er sich sonst veranlaßt sähe, wie bey §. 129, wo zwischen *Scharfsinn* und *Scharfsinnigkeit*, so unterschieden wird, daß jener eine Anlage, diese hingegen eine mühsam erworbene Fertigkeit seyn soll, zurückhalten. Der *siebente Abschnitt*: *Von der Wirklichkeit der verschiedenen Zweige der Erkenntniskraft in dem Schläfe, dem Traume, der Schlaftrunkenheit, dem Schlafreden, von dem natürlichen und Mesmerischen Sonnenambulismus* ist wegen seiner Reich-

haltigkeit interessant, und wird wegen der Nachricht die er §. 149 von *Mesmer* und dessen Theorie giebt, manchem Leser sehr willkommen seyn, der den Schriften über den Sonnenambulismus nicht eine ausgezeichnete Aufmerksamkeit widmet. Denn man kann ihrer viele gelesen haben, ohne von *Mesmer* viel mehr als den Namen zu kennen, da seine *Theorie* entweder in eine gerechte Vergessenheit gerathen ist, oder von den meisten Schriftstellern über diesen Gegenstand als bekannt vorausgesetzt wird. Das Urtheil des Vfs. über diese *Theorie* in den §§. 150—51, wird vielleicht kein uneingeweihter Leser ungerecht finden, wenn gleich mancher wünschen wird, daß es weniger hart ausgesprochen wäre. Rec. glaubt hier um so mehr die Theorie von den Erfahrungen über die Sache unterscheiden zu müssen, da er in Ansehung der letzten nicht so unglaublich als der Vf. ist, ob er gleich nicht in Abrede stellen kann und will, daß viele uns mitgetheilte Thatfachen, durch ein, hier nur zu leicht mögliches, *Pitium subreptionis* entstellt sind. — Da Rec. durch das bisherige seine Aufmerksamkeit auf des Vfs. Werk hinlänglich bewiesen zu haben glaubt; so schränkt er sich, mit Uebergehung mancher Bemerkungen, welche die zweyte und dritte Abtheilung bey ihm veranlaßt, nur auf den Anhang von *den Seelenkrankheiten* ein, bey welchen der Vf. nach der Vorrede vornehmlich auf die künftigen Juristen unter seinen Zuhörern Rücksicht genommen hat. Rec. trägt kein Bedenken ihn eben so sehr der Aufmerksamkeit der Aerzte zu empfehlen, die meistens bey den Krankheiten der Seele nicht so helle sehen, als bey den Krankheiten des Leibes, und wohl immer hier weniger klar sehen werden, so lange sie sich das methodische Studium der Psychologie nicht so sehr angelegen seyn lassen, als das Studium der Anatomie und Physiologie. Rec. sagt absichtlich das *methodische* Studium der Psychologie. Denn wenigstens vor nicht gar langer Zeit lernten die meisten künftigen Aerzte in den Vorlesungen, die sie besuchten, von der Psychologie wohl nicht mehr, als was gelegentlich davon in der Physiologie, oder in der *medicina forensis* vorgebracht wurde, wenn sie gleich in frühern Zeiten aus Vorlesungen über die Metaphysik einen dürftigen Umriss derselben mitbrachten. — So dankbar auch der Arzt des Vfs. in §. 255 gemachte fleissliche Bemerkung, die Gemüthskrankheiten betreffend, aneluenen wird, so wenig möchte er ihm in der im folgenden 256 §. enthaltenen Behauptung bestimmen können. Denn daseelbst heisst es, das psychische Leben des Menschen wänke, wie das organische jedes andern Naturwesens, zwischen zwey Endpunkten, die durch die Wörter *Gesundheit* und *Krankheit* bezeichnet werden, hin und her. — So sehr aber jeder Arzt oder Nichtarzt dieser Bemerkung bestimmen wird; so wenig wird er den Schluss, den der Vf. daraus zieht, als richtig anerkennen. Dieser Schluss ist nämlich kein anderer, als: da der Begriff der Gesundheit nach einem Ideale von der Gesundheit gebildet sey, das in der Wirklichkeit nirgend vor-

komme, der Erdboden, in Ansehung des physischen Lebens des Menschen nichts als ein allgemeines Lazareth und Irrenhaus sey; und dafs daher eine solche Bestimmung des Begriffs der Gesundheit (und daher, setzt Rec. hinzu, auch der auf jenen Begriff gehabte Begriff einer Krankheit) keinen Nutzen gewähre. — Allerdings wird man dagegen sagen, ist der Begriff jener Gesundheit der Begriff eines Ideals, wenn auch nicht nach einem Ideale gebildet; und, wenn wir von Gesundheit oder Krankheit eines Naturwesens in einem vorkommenden Falle reden, so kommt es uns nur darauf an zu bestimmen, ob sich sein Zustand jenem Ideale mehr oder minder nähere. Geringere Abweichungen ziehen wir dabey nicht in Betrachtung. So ist es nicht allein mit Gesundheit und Krankheit, sondern auch mit dem Wachen und Schlafen, der Wärme und Kälte, kurz allen entgegengesetzten Zuständen, bey denen ein Ding durch Zwischengrade von dem einen in den andern übergehen kann. Vernachlässigt man diese, so sieht nicht wichtige Bemerkung bey der Theorie, so verwickelt man sich in Schwierigkeiten, aus welchen der Ausweg sonst leicht ist. — Dafs, weil der Mensch die Zwecke seiner geistigen Natur nur im Wachen zu erreichen im Stande ist, Gesundheit und Krankheit der Seele nur auf den Zustand des Wachens einzuschränken sey, wie §. 257 behauptet wird, möchte man auch dem Vf. schwerlich zugeben. Denn zur gehörigen Wirksamkeit der Seelenkräfte im Wachen wird einmal ein regelmässiger Wechsel zwischen Wachen und Schlaf und dann auch eine gehörige Betheiligung des Schlafs erforderlich. Eine Folge die der Vf. aus seiner oben angezeigten Behauptung ganz consequent zieht, dafs nämlich das Schlafwandeln und Alpträumen nicht zu den Seelenkrankheiten zu rechnen sey, beweiset selbst gegen ihn. — Die Behauptung des Vfs. im §. 281, dafs die Beyspiele die man von der Heilung von Seelenkrankheiten durch einen frommen Betrug ansieht, nicht beweisen oder nur wahrscheinlich machen, dafs eine solche Wiederherstellung von Betand sey; ingleichen auch, dafs man nicht behaupten könne, dafs ein Kranker, der schon seiner Einbildung (z. B. einen Vogel im Kopfe zu haben) befreyt sey, wieder zu seinem gesunden Verstande gekommen sey, wird auch schwerlich jeder bestimmen. Denn die erste Behauptung würde, da sie auf fast jede Heilung, bey der man blofs den bisherigen Erfolg der Kur in der Erfahrung sehe, anwendbar seyn, und zu viel beweisen; und gegen die letzte dürfte man mit Recht einwenden, dafs, gesetzt auch, der so behandelte Mensch glaube, nach wie vor, z. B. einen Vogel im Kopfe gehabt zu haben; wäre dieses Wahnglaubens wegen für noch jetzt krank zu halten. Denn nicht jeder beharrliche, vielleicht selbst in einem gewissen Sinne unthätige Irrthum, zerzt wider den gesunden Verstand dessen, der mit ihm behaftet ist. Sondern dieses läfst sich wohl nur da behaupten, wo ein solcher Wahn mit der eigenen täglichen Erfahrung desselben in einem offenkundigen Widerspruch ist. —

Jeder Menschenfreund wird übrigens dem Vf. für seine ernste Rüge der §. 279 Verirrungen der Criminaljustiz bey dem Falle des unglücklichen Rufus von Herzen dankbar seyn. — Uebrigens wird Mancher mit dem Rec. den Wunsch theilen, dafs es dem Vf., wo er sich, auf andere, und unter den Psychologen weniger bekannte, Schriftsteller beruft, gefallen hätte, auf diese mit mehr Bestimmtheit zu verweisen, als es z. B. §. 7 in Ansehung des „*Finnus, de viribus imaginationis*, 1635“ geschieht ist.

#### ERDBESCHREIBUNG.

**BERLIN, h. Schiefinger:** *Handbuch der neuesten Geographie des Preussischen Staats.* Größtentheils aus ungedruckten Quellen und eigener Anschauung, von *J. A. Demian*. 1818. VI u. 570 S. gr. 8. (2 Rthl.).

*Ebendass.:* *Kurzer Abriss der Geographie des Preussischen Staats.* Besonders zum Gebrauche für Schulen, von *J. A. Demian*. 1818. IV u. 193 S. gr. 8. (16 gr.).

Dieses ist nun das dritte Werk, welches Hr. D. in dem Zeitraum weniger Monate über den preussischen Staat geschrieben hat. Im vorigen Jahre erschien seine statistische Darstellung der preussischen Monarchie (vergl. A. L. Z. 1817, Nr. 189), und im Anhang des jetzigen der „preussische Staat nach seinem gegenwärtigen Länder- und Volksstande“ von dem er aber nur den größern Theil bearbeitete; das übrige ist vom Profr. Stein zu Berlin hinzugefügt worden. Bey dem oben angeführten *Handbuch* u. s. w. bemerkt der Vf.; dafs es seine Vorgänger übertreffe wegen der Reichhaltigkeit und Reinheit der Quellen, die ihm bey der Ausarbeitung desselben geflossen seyen. Von welcher Natur aber diese Quellen sind, hat er weder in diesen, noch in den vorherbemerkten Schriften gesagt, und die gänzliche Uebergang der Literatur ist ein wesentlicher Mangel dieser Schriften. Wer Hn. D. daher nicht aufs Wort glauben kann oder will, der ist in diesen Büchern wohl berathen. Auf den ersten 190 S. giebt der Vf. eine allgemeine Uebersicht des Staats, in der er, ob fast wörtlich nur das wiederholt, was er in seinen frühern Schriften über die einzelnen Gegenstände sagte. Wir haben daher nicht nöthig, hier den Inhalt anzudeuten, da die oben angeführte Recension uns dieser Anzeige überhebt. Aber auch hier finden wir eine gewisse Breite, die oft nur in der Absicht, die Bogen zu füllen, ihren Grund zu haben scheint. Wir rechnen dahin die zu detaillirte Anzeige des Getreideerzeugnisses in *einigen* Provinzen, S. 41 ff., wo aber die Jahre, von denen der Durchschnittsertrag angegeben wird, nicht bemerkt sind; die Ein- und Ausfuhrtabellen von Köln am Rhein, S. 97 — 120; die zu umständliche und doch nicht vollständige Darstellung des Geschäftsbetriebs der Oberpräsidenten, Consistorien, Medicinalcollegien und Regierungen, S. 147 ff.; die Aufzählung der Lehrobjecte in den

Brigade-Regiments- und Bataillon-Schulen S. 183 ff. u. f. w. Uebrigens hat der Vf. oft in dieser Einleitung seine Angaben nur nach den frühern Benennungen der Provinzen und Landtheile bestimmt, wodurch der Gebrauch des Buchs sehr erschwert wird; so kommen z. B. S. 60 auf einer Seite nicht nur die Regierungsbezirke Münster, Coblenz und Trier, sondern auch die Grafschaften Mark und Ravensberg und das Herzogthum Westfalen vor. Ob die Unrichtigkeit zu Münster nach S. 122, „nur der Form nach“ noch bestehe, möge der Umland berichtigen, daſs im vorigen Jahre 394 Studenten, wovon 4 Ausländer, daſelbſt ſtudirten. Auch wird ſie in dem neuen Handbuche über den königl. preuß. Hof und Staat als beſtehend aufgeführt. Außer den S. 126 bemerkten Erbämtern giebt es im ehemaligen Fürſtenthum Halberſtadt einen Erbmarschall, in Neu-Vorpommern und Rügen einen Erbmarschall, und in Schleſien einen Oberkammerer, einen Erbhofrichter und Erblandhofmeiſter, einen Erbhöfandjägermeiſter, einen Generalarmlandpoſtmeiſter, einen Erblandmarschall, einen Erbhöfbaudirektor. Der ganze Abſchnitt über die Staatsverwaltung S. 138 ff. bedarf nach den bedeutenden Veränderungen, die neuerlich ſtatt fanden, und die man officiell nur aus dem vieljähriger Unterbrechung nur kurzem erſchienenen „Handbuch über den königl. preuß. Hof und Staat für das Jahr 1818“ erſehen kann, einer gänzlichen Umarbeitung. Mit S. 190 beginnt die Topographie des preuß. Staats, und hier gebührt dem Vf. der Dank derrer, die in einer einzelnen Schrift eine geographiſche Ueberſicht Preußens nach den einzelnen Provinzen und Kreiſen zu haben wüſchen; auch hat Hr. D. in den Berichtigungen diejenigen Veränderungen in der definitiven Kreisorganisation mitgetheilt, die ihm erſt während des Drucks bekannt wurden. Daſs aber auch zu dieſen Berichtigungen ſich neue machen lieſſen, beweiſen die neuerlich erſt officiell bekannt gemachten Eintheilungen der Regierungsbezirke Gumbinnen, Poſen und Bromberg. Die neuſten ſtatütiſchen Angaben über die Volksmenge der einzelnen Regierungsbezirke liefert der Anhang zu dem oben angeführten Handbuche über den königl. preuß. Hof und Staat, aus dem der Vf. auch ſeine Angaben S. 6 ff. über die Beſtandtheile der Regierungsbezirke hernehmen kann. Sonſt haben wir in den Angaben des Vfs. ſelten Anſtoß gefunden. Bey dem Regierungsbezirke von Berlin begnügt ſich Hr. D. S. 237 ff. nur mit einer Beſchreibung der Stadt Berlin, ohne den übrigen Bezirk und die Verwaltungsgegenſtände der Regierung von Berlin zu berühren, was doch wohl geſchehen muſſte, da hier manches Abweichende von den andern Regierungen ſich vorfindet. Der Friedrichſtraße in Berlin giebt der Vf. S. 239 eine Länge von 890 Ruthen; der Bauinſpector Sacks (jetzt in Mewe) in ſeinem ſehr genauen Grundriß von Berlin, dem er auf eine nachahmungswürthe Weiſe die Länge der ſämmtlichen Straßen in Ruthenmaßen beygeſetzt

hat, nur 850, alſo 40 Ruthen weniger, ſo wie die Länge der ſchönen Straße unter den Linden 320 Ruthen. Die Porzellanfabrik hat nicht nach S. 245 an 300 Arbeiter; 1816 waren 484 Arbeiter darin thätig, ſo wie überhaupt die Darſtellung des berliniſchen Fabricationsweſens große Berichtigungen erfordert, die aber hier anzugeben der Raum nicht geſtattet. Wichtiger als der Heinitzkanal in Rüdersdorf S. 256 iſt der vom Vf. nicht erwähnte Bülowlkanal für die Verſchiffung der Kalkſteine. Bey Freyenwalde S. 258 wird auch ein vom Vf. nicht bemerktes Braunkohlenbergwerk bearbeitet, das zwar erſt mit 5 Mann beſetzt iſt, allein in der Zukunft wichtig zu werden verſpricht, weil es für die Alaunbereitung die Koſten der Brennmaterialien bedeutend ermäßigen und dadurch den jetzt bis auf 3000 (nach dem Vf. 5—6000) Centner gefunkenen Abſatz des Alaun wieder erweitern wird. Nach S. 390 iſt das Domkapitel zu Merſeburg und nach S. 392 das Domkapitel des vormaligen Hochſtifts Naumburg aufgehoben; allein noch im Sept. 1818 beſtanden ſowohl die Domkapitel zu Merſeburg und Naumburg, als auch das Collegiatſtift zu Zeitz, wie der Vf. durch Erkundigung an den genannten Orten leicht erſahren kann; die Regierung hat über die Fortdauer oder Aufhebung dieſer Anſtalten noch nichts beſtimmt. Bey Wittenberg S. 404 bemerkt zwar Hr. D., daſs die Schloß- oder ehemalige Univerſitätskirche bey der Belagerung in den Jahren 1813 und 1814 außerordentlich geküſtet habe; er führt aber nicht an, daſs ſie 1817 zum Jubelfeſt der Reformation auf königl. Koſten wieder hergeſtellt und in Gegenwart des Königs, ſeiner geſammten Familie und mehrerer Miniſter u. f. w. am 1. Nov. wieder eingeweiht worden, ſo wie, daſs von dem König an demſelben Tage mitten auf dem Markte der Grundſtein zu einem Denkmal Luthers, einer colloſalen eſernen Bildsäule, unter vielen Feyerlichkeiten gelegt worden ſey. In dem allgemeinen Theile hat Hr. D. zuweilen auf das Fürſtenthum Neuenburg (Neuſchatel) und die Graſchaft Vallengin Rückſicht genommen, z. B. S. 4, 11, 12, 16, 33, 76 ff.; aber eine topographiſche Beſchreibung dieſer Länder fehlt gänzlich; ein weſentlicher Mangel, den man nur dürftig aus dem kurzen Abrisſ u. f. w. S. 191—193 erſetzen kann.

Dieſer Abrisſ der Geographie des preuß. Staats erſchien einige Wochen früher, als das Handbuch, und iſt hauptſächlich für höhere, ſowohl Civil- als Militärſchulen beſtimmt. Er hat daher dieſelbe Einrichtung wie das bloß für die Lehrer beſtimmte Handbuch. Die einzelnen Unrichtigkeiten, die wir in demſelben bemerkten, ſind entweder in dem Handbuche verbeſſert, oder auch in daſſelbe übergegangen; eine Wiederholung ihrer Berichtigung iſt unnöthig. Beide Bücher haben endlich zwar eine Inhaltsanzeige, aber kein Register, und der Mangel dieſelben iſt dem Gebrauche derſelben ſehr nachtheilig.

# ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## LITERARISCHE ANZEIGEN.

### I. Neue periodische Schriften.

**D**en Freunden witziger Lectüre wird die Anzeige gewiß willkommen seyn, daß so eben von:

*Friedrich, Satirischer Zeitspiegel,  
Eine Erbauungsschrift für Freunde des Witzes und  
lachenden Spottes,  
das Siebente Heft*

in der Gräff'schen Buchhandlung in Leipzig erschienen, und durch jede Buchhandlung à 12 gr. zu bekommen ist.

### II. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Justus Perthes in Gotha ist so eben erschienen:

*Breschneider, Dr. K. G.* (Generalsuperintendent zu Gotha), Aphorismen über die Union der beiden evangelischen Kirchen in Deutschland, ihre gemeinschaftliche Abendmahlsfeyer und den Unterschied ihrer Lehre. gr. 8. Geh. 18 gr.

*Spicker, Dr. Joh.* (Kirchenrath in Herborn), Katechismus der christlichen Lehre für Volksschulen. Dritte umgearbeitete Aufl. 8. 16 Bogen. 2 gr.

*Caspar Friedrich Lossius.* Aus seinem Nachlasse biographisch dargestellt von M. Hier. Müller. 8. Mit Bildniss. 1 Rthlr.

*Friedrich Wilhelm Riemer's  
Griechisch. Deutscher*

*Hand - Wörterbuch*

für Anfänger und Freunde der griechischen Sprache. Dritte neu bearbeitete und vermehrte Auflage. Erster Band. 70 Bogen. Lexicons-Format.

ist bis heute an alle Pränumeranten von hier verandt worden, welche es also (mit billiger Entschädigung für die Fracht-Kosten) in allen Buchhandlungen, wo sie pränumerirt, abfordern können. Zugleich findet man eben so in allen Buchhandlungen eine umständlichere Anzeige über die innern und äußern Vorzüge dieser Ausgabe, welche z. B. statt der 120 Bogen der alten, 141 bis 143 Bogen umfassen wird. Auf diese Anzeige und auf diesen ersten Band selbst verweise ich also, um sich zu überzeugen, was geleistet wird, zu:

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

gleich aber danke ich auch öffentlich für die allgemeine Theilnahme, die diese neue Auflage wieder gefunden und die den so überaus billigen Preis allein möglich machte. Der erste Pränumerationspreis erlicht nun mit Ende dieses Monats, nach meiner frühern Bestimmung, ganz, und tritt dafür mit dem 1. May 1819 der Ladenpreis von 6 Rthlr. 12 — 16 gr. unweigerlich ein, bis dahin aber wird kein Exempl. des ersten Theils anders als gegen baare Zahlung geliefert. Dagegen aber will ich, um wiederholten Anforderungen an mich, wenigstens in Etwas, zu genügen, vom 1. Januar bis 1. May 1819 folgenden neuen Pränumerationspreis gegen wirklich baare und postfreye Zahlungen an mich selbst oder jede gute Buchhandlung festsetzen:

Für 1 Exempl. auf Druckpap. 4 Rthlr. 12 gr. Sächsl. oder 8 Fl. 6 Kr.

Für 1 Exempl. auf gutes Schreibpap. 5 Rthlr. 16 gr. Sächsl. oder 10 Fl. 12 Kr.

Schulvorsteher und Einzelne, die also diesen höchst billigen Preis benutzen wollen, werden obigen Zeitpunkt beachten.

Der theil wird im Laufe des Sommers 1819 bestimmt und ohne allen weitem Nachschuß nachgeliefert.

Jena, den 1. December 1818.

Friedrich Frommann.

Bey Friedrich Nicolovius in Königsberg ist erschienen:

*Opuscula theologica sparsim edita collegit ineditisque auxit Dr. Joann. Frider. Krause,* gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Diese von dem theologischen Publicum längst gewünschte Sammlung der akademischen Schriften des Herrn Consistorialrath und Professors Dr. Krause in Königsberg wird allen Freunden und Verehrern, wie auch allen theologischen Forschern eine willkommene Erscheinung seyn, da die einzelnen theologischen Abhandlungen mehrtheils vergriffen und mehrere noch ungedruckte dazu gekommen sind. Der Inhalt der in denselben befindlichen exegetischen, philosophischen und historischen Abhandlungen darf im Allgemeinen um so mehr als bekannt vorausgesetzt werden, da sie bey ihrer ersten Erscheinung überall in den kritischen

tischen Blättern ausgezeichnet worden sind. Hier soll bloß an die neueste Untersuchung, *Luther's Ansichten über den Gebrauch der Vernunft in Religionsangelegenheiten* betreffend, und an die Urtheile gelehrter Kritiker in der Halle'schen Allg. Lit. Zeitung und in den theologischen Annalen erinnert werden. Urtheile, welche übereinstimmend die überzeugende Klarheit des Vortrags, die Unbefangtheit der Forschung und die vielfältigen Kenntnisse der theologischen Literatur hervorhebt.

Nun ist ganz vollendet und in jeder Buchhandlung zu haben:

*Allgemeine*

*Toxicologie oder Giftekunde,*

— worin die

*Gifte der Mineral-, Pflanzen und Thierreichs*

aus dem

*physiologischen, pathologischen und medicinisch-gerichtlichen Gesichtspunkte untersucht werden.*

Nach dem Französischen des

*Herrn M. P. Orfila,*

Doctors der Arzneywissenschaft an der medicinischen Facultät zu Paris, Professors der Physik und Chemie,

Königl. Spanischen pensionirten Naturforscher  
u. s. w.

Mit

Zusätzen und Anmerkungen begleitet

von

*Dr. Sigism. Friedr. Hermbstädt,*

Königl. Preuss. Geheimen Rathe und Ritter des rothen Adler-Ordens dritter Klasse u. s. w.

*Erster Theil.* gr. 8. Mit einer Kupfertafel. 3 Rthlr.

*Zweiter Theil.* gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.

*Dritter Theil.* gr. 8. 3 Rthlr.

*Vierter und letzter Theil.* gr. 8. 3 Rthlr.

(Compl. 7 Rthlr. 16 gr.)

Berlin, bey C. F. Amelang.

Der berühmte Herr Uebersetzer sagt in der Vorrede: Gegenwärtiges Werk wird seinem Verfasser, dem Herrn Orfila, mit Recht einen klassischen Ruhm gründen. Es existirt zur Zeit kein ähnliches Werk über den genannten Gegenstand, das die Wichtigkeit seines Inhalts aus einem gleichen vielseitigen Gesichtspunkte verfolgt und erschöpft hat; daher das gegenwärtige nicht nur jedem *Arzte, Physiker, Chemiker und denkenden Pharmaceuten*, vor deren Forum die darin abgehandelten Materien specieller gehören, sondern selbst denjenigen Juristenbeholden als ein allgemeines Handbuch mit Recht empfohlen zu werden verdient, welche bei den durch Vergiftungen veranlaßten Criminaluntersuchungen ein richtiger Erkenntniß abzufassen beauftragt sind.

Bei der Verdeutschung ist mehr als eine treue Uebersetzung des Sinnes, als auf Eleganz der Sprache Rücksicht genommen worden: Was der Verfasser nicht

berührt hatte, oder was meine eigene Erfahrungen über die in Rede stehenden Gegenstände nicht gelehrt haben, ist theils in Zusätzen, theils in Anmerkungen nachgetragen.

Ein *Sach- und Namen-Register* beschließt das Ganze und erhöht die anerkannte Brauchbarkeit desselben.

Berlin, bey Friedr. Maurer ist in der Mich. Messe d. J. erschienen und bey demselben, wie auch in allen Buchhandlungen Deutschlands für 1 Rthlr. 12 gr. zu haben:

*Die beiden Fräulein, oder die wunderbare Fügung des Schicksals.* Ein komischer Roman. Von K. Stein. Mit einem Titelkupfer. 8. 1218.

Dieses anziehende und humoristische Gemälde aus dem menschlichen Leben, welches in der That eine wunderbare Fügung des Schicksals aufstellt, verdient nicht nur in allen Leihbibliotheken, sondern auch in Privatbibliotheken aufgenommen und in Familienkreisen gelesen zu werden, indem es durchaus nicht über die Grenzen des Anständigen und Sittlichen hinaus-schweift und als eine unterhaltende Lectüre zu empfehlen ist.

So eben ist in der Ostander'schen Buchhandlung in Tübingen erschienen, und bereits an Alle, welche darauf unterzeichneten und voraus bezahlten, versandt worden:

*Allgemeines Fremdwörter-Handbuch für Teutsche, worin zur Verständigung, Aufklärung und Würdigung der in teutschen Schriften und in der Kunst- und Umgangssprache vorkommenden fremd- arigen Wörter, Ausdrücke, Namen und Redensarten Anleitung gegeben wird.* Ein ausführlicher Beitrag zur teutschen Sprachreinigung sowohl, als ein gemeinnütziges Handbuch für alle Stände, Berufsarten, Künste, Gewerbe, Schul- und Bildungs-Anstalten, so wie für Geschäftsleute, Zeitungsleser, und für jeden Vaterlandsfreund. In drei Abtheilungen. Von Pfr. M. Heigelin. 1819. 1056 Seiten. gr. 8. Geheftet und roh mit Umschlag. 3 Rthlr. 8 gr.

Mit Vergnügen geben wir hiermit von dem Erscheinen dieses Werkes Anzeige, welches mit Recht die Aufmerksamkeit eines jeden Teutschen, der seine Sprache liebt, verdient. Man findet in demselben nicht nur die Verdeutschung aller fremdartigen Wörter, sondern auch die Bedeutung, Rechtschreibung, Aussprache, Betonung und Abstammung derselben bündig und doch befriedigend. Dieses Fremdwörter-Handbuch darf daher mit Recht das vollständigste der bisher erschienenen ähnlichen Werke genannt werden, und wird gewiss jeden, der sich desselben bedient, vollkommen befriedigen. Da wir schon im verflossenen Jahre eine ausführliche Anzeige über dieses Werk in öffentlichen Blättern ausgaben, so glauben wir nichts



nichts weiter bemerken zu brauchen, als das demselben noch ein besonderes erklärendes Verzeichniß aller in Schriften und Büchern vorkommenden Schriftabkürzungen angehängt wurde, 'dafs sich dieses allgemein brauchbare Buch auch sehr gut zum Weihnachts-geschenk eignet, und dafs dasselbe jetzt in allen deutschen Buchhandlungen um obigen Preis zu haben ist.

Von den in Basel bey Thurneisen erschienenen englischen Autoren sind folgende bey mir zu haben:

- Delolme's* constitution of England, 1 Vol. in 8.  
*Miller's* distinction of ranks, 1 Vol. in 8.  
*Malone* of the rise and progress of the english language, 1 Vol. in 8.  
*Robertson's* history of Scotland, 3 Vol. in 8.  
*Smith's* essays on philosophical subjects, 3 Vol. in 8.  
*Warson's* history of Philipp II, 3 Vol. in 8.  
 — history of Philipp III, 2 Vol. in 8.  
*Yorick's* sentimental journey, 1 Vol. in 8.  
*Gillie's* history of ancient Greece, 5 Vol. in 8.  
*Halley* the life of John Milton, 1 Vol. in 8.  
*John's* letters on the study, 1 Vol. in 8.  
*Keate* an account of the Pelew Islands, 1 Vol. in 8.  
*Ferguson's* history of society, 1 Vol. in 8.  
*Shafterbury's* characteristics of Men, 3 Vol. in 8.  
*Berrington's* history of Abelard and Heloise, 2 Vol. in 8.  
 — hist. of Henry II, 3 Vol. in 8.  
*Richardson's* history of Clarissa Harlowe, 8 Vol. in 8.  
*Gibbon's* miscellaneous works, 7 Vol. in 8.  
*Burke's* inquiry in to the sublime, 1 Vol. in 8.  
*Robertson's* disquisition concerning India, 2 Vol. in 8.  
 Jeder Band kostet 1 Thaler oder 1 Fl. 48 Kr.

Gotha, den 25. November 1818.

A. Ukert, Buchhändler.

Es ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Handbuch des Pandectenrechts in einer kritischen Revision seiner Hauptlehren*, 3ter Band. gr. 8. Halle, Hemmerde u. Schwetschke, 2 Rthlr. 12 gr.

Dieser Band umfaßt das Personenrecht und enthält Untersuchungen über die moral. Personen, die *existantia*, die väterliche und herrliche Gewalt, die Ehe, die Tutel und Curatel.

*Neues Archiv des Criminalrechts*, 1ten Bds. 4tes Stück. 8. Halle, Hemmerde u. Schwetschke. Preis geheftet 12 gr.

Inhalt: Ueber Begriff und Merkmale des bösen Verfaltes, von *Mittermaier*. Ueber Unterschied zwischen Raub und Diebstahl mit Drohungen, von *Kleinfchrod*. Beyträge zur Lehre vom Verbrechen des Aufzuhrs, von *Henke*. Ueber Correalverbindlichkeit mehrerer Mithschuldigen eines Verbrechens zur Entrichtung

der Processkosten, von *Kleinfchrod*. Wiederholung der Verbrechen nach erlittener Strafe, von v. *Schellhaß*. Ueber den Anfangspunkt der Strafbarkeit der Versuchshandlungen, von *Mittermaier*. Ueber heimliches Ausgraben eines Leichnams, von *Frühling*. Korre Rechtsfälle und prakt. Beobachtungen. Beurtheil. der neuesten criminalist. Schriften.

So eben ist bey Unterzeichnetem erschienen und an alle solide Buchhandlungen versendet worden:

*Bridel, Sam. El. a, methodus nova muscorum ad naturae normam melius instituta et muscologiae recentiorum accommodata*. 4. 1 Rthlr. 12 gr.

Der Name des rühmlichst bekannten Verfassers macht es unnöthig, etwas zur Empfehlung dieses Werkes zu sagen, das als Fortsetzung und Ergänzung des früher im Verlag der Ettinger'schen Buchhandlung erschienenen Werkes:

*Muscologia recentiorum, seu analysis, historia et descriptio methodica omnium muscorum*. 4.

angesehen werden kann, wovon es den vierten Theil der Supplemente ausmacht, so wie es auch ein selbstständiges Werk für sich ist. Jeder, der sich mit Untersuchung der Moose beschäftigt, so wie jeder Freund der Naturgeschichte, wird hier Belehrung finden, da der Verfasser das Resultat seiner zwanzigjährigen sorgfältigen Untersuchungen niedergelegt hat, und zeigt, wie man auf eine lichtvollere, der Natur angemessnere Art die verschiedenen Moose, von denen gegen tausend Species aufgeführt werden, ordnen und übersehen kann. Zwey dem Werke beygefügte Kupfertafeln dienen zur Erläuterung.

Gotha, den 2ten December 1818.

A. Ukert.

*Kaiser Friedrichs I. Barbarossa, Palast in der Burg zu Gelnhausen*. Eine architektonische Urkunde vom Adel der von Hohenhausen und der schönen Bildung ihrer Zeit. Aufgenommen, gezeichnet, ergänzt, verfaßt und herausgegeben von B. *Händler*. Biliothekar, Topograph und Architekt. 1te Auflage. Groß Median Folio. Velinpapier, 20 Bogen Text und 13 Kupferabdrücke. Brochirt.

Endlich bin ich im Stande, die Erscheinung meines früher angekündigten Werks dem theilnehmenden Publicum anzuzeigen. Bekanntlich ging bey dem Bombardement von Hanau im Herbst 1813 mit der Druckerey auch die fertige erste Auflage des Texts gänzlich in den Flammen auf. Die jetzt erschienene zweite Auflage, ebenfalls auf meine Kosten gedruckt, enthält zuerst eine kurze Geschichte des Hohenstaufischen Geschlechts, insbesondere Friedrichs I., Erbauer des Palasts; sodann die historische Beschreibung des Palasts, und in Abbildungen: Blatt I: Die perspectivische Ansicht des Palastgebäudes. Bl. II: Den Gesamt-

sammt Grundriß desselben. Bl. III u. IV: Den Grundriß, Aufsicht und Durchschnitt der kaiserlichen Kapelle nebst Sacristey, der Halle und des Thorns Barbarossa. Bl. V: Die Hauptfacade vom Reichsaalgebäude. Bl. VI u. VII: Detail der Bogenstellung und der Hauptthür dasselbst. Bl. VIII, IX, X u. XI: Die Verzierungen der Knäule, Gesimse, Wandpfeiler, Säulen und des Fensters aus dem kaiserlichen Gemach. Bl. XII: Die Thron-Verzierung im Reichsaal. Jedes dieser Blätter ist mit einem Abschnitt historischer und artistischer Anmerkungen begleitet, und das Ganze mit einer Betrachtung über die frühere Baukunst des deutschen Mittelalters beschloffen.

Der Ladenpreis, wofür dieß Werk in den Buch- und Kunsthandlungen zu haben ist, beträgt 12 Fl. Die Verfertigung auf diesem Wege wird Herr F. Kupferberg in Mainz übernehmen. Auch sind noch einige Exemplare auf das feinste Velinpapier mit den besten Abdrücken zu 18 Fl. vorrätzig, und auf besondere Bestellung zu beziehen. Privatpersonen, welche sich bis Ostern 1819 direct, mit frankirten Briefen und Geld, an sich selbst nach Mainz wenden, können jedoch das Exemplar noch zu dem Subscriptionspreis, respect. für 9 und für 15 Fl., erhalten.

Am Rheinstrom, im Monat December 1818.

B. Hundeshagens

### III. Bücher, so zu verkaufen;

In Folio.

1. Entwurf einer historischen Architectur in Abbildung verschiedner Gebäude des Altarthums, mit 84 Kupfersteln in Quarfolio, herausgegeben von Fischer von Erlachen. Wien 1721. Lederbd. 12 Rthlr.
2. Del Palazzo de Cesari, Opera postuma di Franc. Bianchini Veronese in Verona, con 20 Tab. 6 Rthlr.
3. Della Architectura, della Pittura e delle Statue di Leonbattista Alberti, trad. di Cosimo Bartoli in Bologna 1780. con Tabula. 6 Rthlr.
4. Basilicae S. Mariae Majoris de Urbe a Liber 10. Papa I. usque ad Paulum V. P. M. Descript. et delineat. auctore abbate Paulo de Angellis, cum Tabul. Romae 1621. 5 Rthlr.
5. Templum Vaticanum et ipsius Origo cum aedificiis maxime conspicuis antiquitus et recens ibidem constitutis. Edilium ab Equite C. Fontana. Opus in 7 Libros distributum. 3 Vol. cum 80 Tab. Romae 1594. 12 Rthlr.
6. Les Batimens et les Dessins d. André Palladio recueillis et illustres par Octave Bertotti Scamozzi, Ouvrage divise en Quatre Volumes avec des Planches, representant les Plans, les Facades, et les Coupes. Seconde Edition, avec 209 Planches, à Vicence 1786. Royal-Fol. Broch. 30 Rthlr.

7. Del Museo Capitolino. Tom. 1. contenente l'Imagini di Uomini illustri, con 96 Tabul. Tom. 2. contenente i Busti Imperiali, con 90 Tab. Roma 1742. 25 Rthlr.
  8. Recueil de Pierres antiques gravées concernant l'Histoire, la Mythologie, la Fable etc. Avec leur Description par Mr. L'Abbé Ignace Marie Raposi, avec 88 Planches. à Rome 1786. Broch. 13 Rthlr.
  9. Le Temple des Muses, orné de 60 Tableaux, ou sont représentés les Evénemens les plus remarquables de l'Antiquité fabuleuse, dessinés et gravés par B. Picart le Romain. Amsterd. 1747. Dem. V. 16 Rthlr.
  10. Pierres antiques gravées sur lesquelles les graveurs ont mis leurs Noms. Destinées et gravées en Cuivre sur les Originaux par B. Picart le Romain tirées des principaux Cabinets de l'Europe. Expliquées par Philippe de Stoeck. à Amsterdam, chez Bernard Picart le Romain. Ouvrage orné de 70 Planches. 1724. en Vau. 14 Rthlr.
  11. Choix des Pierres gravées du Cabinet imperial des Antiques representées en 40 Planches decrites et expliquées par M. L'Abbé Eckhel. à Vienne 1788. 12 Rthlr.
  12. Laveaux's Physiognomische Fragmente zur Beförderung der Menschenkenntniß und Menschenliebe. Vier Versuche mit vielen Kupfern und Vignetten. Royal-Quarto. Leipzig 1775 — 78. 4 Vol. 70 Rthlr.
  13. Krünitz's Oekonomisch-Technologische Encyclopädie, vollständig so weit dieselbe heraus ist, in 135 Halbbänden. 130 Rthlr.
  14. Auszug aus Derselben von Schlöss, 32 Bände, ungebunden und genau collationirt. 25 Rthlr.
- Vorstehende Werke sind um beygesetzte Preise in Preuss. Courant zu verkaufen in Berlin beym Antiquar Joel, Königsstraße im goldenen Adler Nr. 124.

### IV. Münzen, so zu verkaufen.

*Verkauf eines Museums alter römischer und griechischer Münzen.*

Dieses Museum enthält 2247 Stück theils silberne, theils bronzene wohl erhaltene Münzen, in einer ununterbrochenen Reihe, aller römischen Kaiser, von Julius Caesar bis auf die Justiniane, dabey sind noch mehr Familiar-, Städte- und Colonial-Münzen.

Das Museum selbst ist beym Hrn. Dr. Stolz, Bade- Arzt zu Toplitz in Böhmen, bay welchem auch die nähern Verhältnisse des Verkaufs zu erfahren sind.

Cataloge sind davon in den vorzüglichsten Buchhandlungen Deutschlands und dar angrenzenden Länder à 10 gr. Sächsl. zu haben. In den österreichischen Staaten à 1 Fl. 15 Kr. W. W.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## KIRCHENGESCHICHTE.

- 1) KARLSRUHE, in d. Möller. Hofbuchh.: *Denkschrift über das Verfahren des römischen Hofes bey der Ernennung des Generalvicars, Frhn. von Wessenberg u. f. w.*
- 2) HEIDELBERG, b. Oswald: *Beyträge zur Geschichte der kathol. Kirche im neunzehnten Jahrhundert u. f. w.*
- 3) JENA, b. Frommann: *Der Kirchen- und Staatsfreund an alle gute deutsche Christen u. f. w.*

(Fortsetzung der in Nr. 294. abgebrochenen Recension.)

So, fährt der Herausgeber der Beyträge Nr. 2., zu Folge des in Nr. 294. am Ende bereits Angeführten, fort, so ächtete demnach Pius VII. indem er eine Sentenz Pius VI. ihrem ganzen Inhalt nach, ohne diesen deutlich anzugeben, bestätigte, ganz gemächlich die Maximen dieser gallicanischen Kirche, in deren Schoofs er so eben so ehrenvoll empfangen worden war.

„Man kann hier ein Beyspiel von dem römischen Hofe eigenen Kunstgriffen merken: *ab uno disce omnes*. Als die päpstlichen Archive nach dem J. 1809 nach Paris transportirt waren und der Einfluß der Gelehrten mehrere Jahre offen standen, kamen noch manche auffallende Dinge (solcher Art) an das Licht, z. B. die eigenthümliche Methode, daß die Päpste manche öffentlich geschlossenen Verträge dadurch cassirten (oder cassirt zu haben meinten), daß sie mit eigener Hand eigene Protestationen dagegen schrieben, worin sie die öffentlichen politischen Verhandlungen für abgedrungen und also ungültig erklärten, und diese Protestationen ins Archiv niederlegen ließen. Z. B. T. II. S. 172 — 178. findet sich eine geheime Protestation Alexanders VII. d. d. 18. Febr. 1664, durch welche er seinem am 12. Febr. zu Pisa geschlossenen Vertrag (worin er wegen einer dem französ. Gesandten zu Rom widerfahrenen Beleidigung Genugthuung gab, und mit den Worten schloß: „Er bitte den König zu glauben, daß alle diese Worte und alle diese Gefinnungen sehr aufrichtig seyen“) geradezu widerpricht und sagt: Er habe jenen Vertrag nur wegen der Drohungen Ludwigs XIV., Truppen ins römische Gebiet einrücken zu lassen, auf den Rath der Cardinale beschloßen. Er protestirte aber dagegen, und erklärte alles für ungültig. S. 207 — 222. ist eine ähnliche Protestation Clemens XIII. vom 3. Septbr. 1764 wegen Vertreibung der Jesuiten aus Frankreich.

Diese Methode, das vorige System nach der feyerlichsten Aufhebung doch zu reallumiren und

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

sich den Weg des Reallumirens auf günstigere Zeiten sogar durch bloß curialistische Wendungen vorzubehalten, ist allerdings das bemerkenswerthe in der historischen Betrachtung des Verhältnisses aller Völker und Regierungen gegen die päpstlich-römische Curie, welche sich immerhin unter den Schutz des päpstlich-doctrinellen Ansehens zu stellen und mit demselben sich vermischen zu lassen pflegt.

Auch da Pius VII. nach der Zurückkunft von Paris seines nächsten Vorfahren strenge Verwerfung der Pistoja'schen Annahme jener vier wichtigen Gallicanischen Grundätze billigte, und nicht unabsichtlich seine Billigung in die Allocation an das Cardinalscollegium einrückte, so wird offenbar nicht zu viel gefolgert, wenn man schließt, auch sogar Papst Pius VII. habe sich damals (1803) wieder in das seit der Revolutionszeit allmählig aufgegebene, absolute Papstsystem seiner Vorfahren, jense 4 mit Recht von der französ. Kirche so hoch geachtete (auch in den Beyträgen deswegen abgedruckte) Artikel, wie gegen die *Sancio pragmatica*, unaufhörlich anzukämpfen, zurückverletzen wollen. Grofs war unfreitig der Gegensatz, in welchen er dadurch gegen seine vorher genommene liberalere Richtung sich selbst versetzt hat. Noch grösser erscheint die Verlegenheit, in welche er sich eben dadurch für die Zukunft verwickelt hatte, da 1811 Napoleon in Vereinigung mit dem französisch-italienischen Nationalconcilium (Beyträge S. 150. 159.) darauf drang, daß der Papst, wenn er je diese Artikel nicht anerkennen wollte, wenigstens *nichts gegen sie zu thun* und die *öffentliche Unterweisung*\*) darin nicht hindern zu wollen, schriftlich versprechen sollte. Das Resultat war (Beytr. S. 177.), daß Pius VII. von aller *Abicht* gegen das, was er doch 1803 nach der dogmatischen Bulle Pius VI. höchlich mißfällig hatte (gegen die Declaration von 1682), etwas thun zu wollen, nunmehr 1811 dennoch sich feyerlich los sagte, nur aber diese Versicherungen nicht schriftlich geben wollte, weil ja — ohnehin

\*) Auch neuerdings wird auf diesem öffentlichen Lehren dieser 4 Artikel der Gallicanischen Kirche befohlen, wie wir aus einer eifrigen, in der *Chronique religieuse* I. Vol. IV. Cahier (Paris 1818) S. 75 — 85. treffend widerlegten Flugchrift ersehen, unter dem Titel: *Observations sur la Promesse d'enseigner les quatre articles de la Declaration de 1682 exigée des Professeurs de Theologie par le Ministre de l'Interieur, Paris 1818. chez Adrien Leclercq, Imprimeur-libraire, Isont auch Imprimeur de Notre Saint Pere le Pape et de l'Archevêché de Paris* unterzeichnet.

hin die franzöf. Geistlichkeit nur die *Freiheit, jene 4 Sätze zu lehren*, verlange. Kann man hier der doppelte gehörten Frage ausweichen: Sind die 4 Sätze unrichtig, wie kann der Vater der Gläubigen, der unmittelbare Erhalter der Einheit in Glauben und Sitten, versprechen, nichts gegen ihre Unrichtigkeit zu thun, und sie, die unrichtigen, sogar in dem damaligen ganzen großen Frankreich ungehört lehren zu lassen? Sind sie aber richtig, wie kann er verweigern, sie als solche zu bekennen? Ist deswegen ein lebender Glaubensrichter in der Kirche, damit er lehren lasse, was er ein andermal sehr mißbilligt? und daß er genug gethan zu haben glaube, wenn er nur sein Zulassungswort nicht schwarz auf weiß gegeben hat? Man kann noch das dritte hinzusetzen: Wenn sie nicht ganz richtig, nicht ganz unrichtig sind, warum hat nicht der Statthalter Christi, das unrichtige abseheidend, sie mit kurzen Worten berichtigt, und durch diese höhere Hälfte die gesammte Geistlichkeit des franzöf. Reichs authentisch von der Gefahr befreit, mit dem richtigen Theil immer noch einen unrichtigen zugleich zu lehren. Wozu die gerühmte Wohlthat eines fortdauernden Glaubenswächters, wenn dieser da, wo es seit 1682 Noth thut, seine Berichtigung zurückhält, ja wenn 1794 Pius VI. in der Bulle: *Autorem fidei*, die Annahme seiner Sätze für etwas ärgerliches und gegen die Beschlüsse des apostolischen Stuhles schimpfliches erklärt (Beytr. S. 36.), auch Pius VII. seit 1803 gegen das Lehren derselben eifert, 1811 aber nichts dagegen thun zu wollen versichert? Schwankt das Schiffchen des heil. Petrus so gar sehr auf den Wogen eines reinen und gleichsam durchsichtiger gewordenen Meeres geläuterter Staatsrechts- und Religionsbegriffe?

Noch schwerer müssen dem Nachdenkenden alle diese Fragen werden, wenn er weiter aus der neuesten Zeitgeschichte (Beytr. S. 38. 39.) erfährt, daß in den Instructionen von 1803, 4, 5 an den päpstl. Nuncius zu Wien die unglücklichen Zeiten bedauert wurden, in welche die Braut Christi, die Kirche, gerathen sey, so, daß sie ihre *heilige Maximen*, nach welchen die Unterthanen eines ketzerischen Fürsten von aller Treue und Lebenspflicht frey wären, nicht in Ausübung zu bringen vermöge, und man jetzt vielmehr Ketzer in ihre größten Besitzungen als Entschädigungen gebe. Möchten aber auch diese geheimen Instructionen; deren Mittheilung durch den Gebrauch der nach Paris gebrachten päpstlichen Archive (Beytr. S. 27.) möglich geworden ist, weniger authentisch seyn. Das unerwartete Zurücktreten in das alte päpstliche System, wie es aus den Einwendungen Pius VII. gegen die organischen mit dem Concordat von 1801 eingeführten Gesetze authentisch dargestellt ist, bleibt unleugbar. Und nicht immer ist, unparteyisch genug, bemerkt worden, daß dieses notorische Abweichen des Papstes von seiner frühern Richtung *veran* gegangen war, die Napoleon 1805 verlangte, daß der Papst als Fürst des Kirchenstaats sich an das politische System von Italien gegen die damaligen Bekrieger anschließen sollte. Um die näm-

liche Zeit, als wegen dieses Abweichens von den frühern liberaleren Ansichten der Welttage Napoleon 1808 Rom besetzten liefs, sagte schon eine päpstliche Instruction an den Bischof von Polen (Beytr. S. 44.) nicht nur gegen die franzöf. Gesetzgebung und gegen die Ehe aller Nichtkatholischen, daß es keine Ehe gebe, wenn sie nicht in den Formen geschlossen sey, welche die Kirche, um sie göttlich zu machen, aufgestellt hat, sondern auch S. 43., daß kein Katholik bekennen folle, daß die Macht, die Menschen zu regieren, *untheilbar* sey, „*que le pouvoir de gouverner les hommes est indivisible*." *Beaufort Projet de Réunion*, Paris 1806. S. 8. (Zwischen den Staatsergierungen und der Kirche sollte also vielmehr die Macht, Menschen zu regieren, getheilt seyn?)

Den 10. Jun. 1809 erfolgte die bekannte Bannbulle gegen alle, welche die Wegnahme des Kirchenstaats befohlen, begünstigt, berathen hatten. Sie war, so gewis sie außer der Zeit war, nach dem System consequent. Gerade aber, weil sie *um der Consequenz des Systems willen* erfolgen mußte, bewies sie zugleich, wie völlig schon eben dieses System *außer der Zeit* ist. Bedenkt man denn immer noch nicht, daß man sehr consequent aus sehr falschen Prämissen folgern kann? Wie soll es enden, wenn man, in einem System von lauter Collisionen verwickelt, gegen eine Zeit antöfst, welche es gewagt hat, über die Principien der Bulle in *Corn Domini* etwa bis zu den Principien des heil. Cyriaks zurückzugehen?

Was aber noch denkwürdiger scheint, ist die nächste Betrachtung. So consequent die Papstmacht seit 1803 wieder zum alten System zurückgegangener war, so unleugbar ist es, daß sie nun dennoch wieder sogleich in dieser bedenklichen Consequenz gewaltig schwankte. Das erste Schwanke zeigte sich schon bey der Bannbulle selbst. Diese findet sich lateinisch und deutsch in der „Wahrhaften Geschichte der Entfaltung seiner Heiligkeit des Papstes Pius VII. aus Rom d. 6. Jul. 1809. Rom 1814. S. 147—185. als Repressaille gegen die von Napoleon d. d. Wien d. 17. May 1809 decretirte Einziehung des Kirchenstaats. (Ebeud. S. 140—145.) Sie enthält aber zugleich S. 179. die Clausel: daß allen christl. Völkern *Kraft der heil. Obedienz* befohlen sey, denen (Ungeannten), auf welche sie sich beziehe, an ihren Rechten, Gütern und Vorzügen wegen dieser Bannbulle keinen Schaden zuzufügen.

Diese Clausel war offenbar eine große Abweichung von dem System der päpstl. Vorfahren, deren Bannbulen so lange Zeit zugleich Losprechung von den Unterthanspflichten seyn sollten. Auch kann es dem Geschichtsforscher nicht anders als merkwürdig seyn, daß gerade *Luther* es war, welcher — in den Smalcaldischen Artikeln schon 1537 und sonst, in *Martheim'schen* Ausg. der *Articuli*, *qui vocantur Smalcaldici*. (Berolini 1817. 4.) S. 81. eben diese Unterscheidung angegeben hat, welche jetzt erst die Papstmacht zwischen geistlichen und weltlichen Folgen des Kirchenbauns einzuführen begann. *Luther*, gegen das, was zu seiner Zeit päpstlich irrefragabel hiefs,

hieße, eifernd, erklärte dort: Den großen Bann, wie es der Papst nennt, halten wir für eine *lauter weltliche* Strafe und gehet uns Kirchendiener nichts an; aber der *kleine*, das ist der rechte christliche Bann, daß man offenbarliche, halsstarrige Sünder nicht soll lassen zum Sacrament oder ander Gemeinschaft der Kirchen kommen, bis sie sich bessern und die Sünde meiden. Und die Prediger sollen in *diese geistliche Strafe oder Bann nicht megen die Weltliche*.

Die neue Behandlung des päpstl. Banns wich aber sogar noch weiter von dem alten Systeme ab, indem nach einer in der Authentischen Correspondenz des röm. Hofes mit der franzöf. Regierung (Tübingen 1814) S. 194—196. mitgetheilten Erklärung des Card. Pacca auch das auf dem Constanzer und Lateranischen Concil gesundene Auskunftsmittel angewendet wurde, daß, wo die Excommunicirten nicht amentlich und insbesondere angezeigt wären, niemand in einer Bannbulle bezeichnete zu meiden habe. Wozu dann, muß man wohl fragen, die Bannbulle? Wozu, wenn sie nicht einmal von der Kirchlichen Gemeinschaft wegweisend seyn sollte? Alle Welt wußte, wen sie bezeichne. Die so eben citirte Wahrhafte Geschichte der Wegführung des Papstes giebt sogar S. 188. eine Notification derselben von *Pie VII. Pape à l'Empereur Napoleon d. d. 11. Jun. 1809.* Dennoch blieb, wegen dieser Ausnahmen für anonyme Excommunicirte, die ganze französische und italienische Geistlichkeit mit dem offenbar excommunicirten und des Kirchenraubs beschuldigten Kaiser nicht nur im Weltlichen, sondern auch bey den geistlichen und Kirchlichen Functionen in Verbindung. *Beiträge S. 121—127.*

Genauer betrachtet konnte man also nach allem diesem selbst das äußere Zurücktreten Pius VII. in das ältere Curialsystem nur für eine äußerliche Handlung, höchstens für einen aufser der rechten Zeit gemachten Versuch, wie weit dasselbe noch irgend zurückzuführen seyn möchte, ansehen.

Noch deutlicher aber zeigte es sich, daß Pius VII. auf die bis 1802 von ihm zeitgemäß befolgten liberalen Grundätze zurückgeleitet worden sey, da ihm die im May 1811 im Namen des Nationalconcils nach Savona abgeordneten Bischöfe (*Beitr. S. 171.*) die völlige Unwirksamkeit der Bannbulle vom 10. Jun. 1809 und sogar dieses bemerklich gemacht hatten, daß „alle Cardinäle, selbst diejenigen, welche man damals mit dem Namen Rothe oder Schwarze unterschied, nicht aufgehört hatten, in *divinis* (!) mit dem Kaiser in der kaiserl. Kapelle alle Sonn- und Festtage Gemeinschaft zu haben.“ Unbehutsame Lobredner haben Pius VII. oft wegen seiner Standhaftigkeit gerühmt. Er hat viel gelitten. Er hat den von ihm gekrönten Gewalthaber späterhin eine ehrwürdige laßende Geduld entgegengegesetzt. Aber preisen wir ihn nicht noch viel richtiger, wenn wir anerkennen, daß er, von dem seine Zeit verhehlenden Rückgang zu einer sich selbst entkräftenden Bannbulle 1811 wieder zu seinen frühern, zeitgemäßen Principien sich

entschlossen umwendete. *Pius VII. gab hierauf das in den Beiträgen S. 183—186. abgedruckte höchst merkwürdige Breve d. d. Savona vom 20. Sept. 1811, worin er die 5 Artikel des Pariser Nationalconcils vom 5. Aug. 1811 förmlich bestätigte, und Napoleon I., welcher zur Berathung für diesen Entschluß nicht nur mehrere bischöfliche Schreiben; sondern auch fünf Cardinäle und den Erzbischof von Edeffa bey dem Papst zugelassen hatte, wieder seinen geliebtesten Sohn nannte.*

Canonicus *Melchers* zwar in seiner zu Münster 1814 herausgegebenen, mit Actenstücken versehenen Schrift ignorirt dieses Breve und läßt S. 141. *vermuthen*, daß das Decret der Bischöfe vom Papste nicht genehmigt worden sey. Man wundert sich etwa um so mehr, daß Napoleon diese feyerliche indirecte Aufhebung des Banns gegen ihn nicht ausdrücklich bekannt machen ließ, und wollte Er dadurch, wie zuvor durch das Stillshweigen über die Bannbulle, bloß eine gewisse Unbekanntheit gegen beides beweisen? Auf jeden Fall ist die Art, wie der Papst selbst der Bannbulle zum Voraus alle Wirksamkeit selbst benahm und sie gleichsam nur als eine unvermeidliche Formalität der alten Curie gegen Anonyme *folgenlos* hervortreten ließ, ein Beweis, daß Se. Heiligkeit wenigstens nicht mit Entscheidung in das seit dem neunten Jahrhundert entstandene System der Papstmacht zurücktreten wollte.

Noch unterschiedener war dieses vor allen Sachkundigen erklärt, da das Breve vom 11. Sept. 1811 nicht nur durch Wiederanerkennung Napoleons I. als *seines geliebtesten Sohnes* aussprach, sondern auch die Erneuerung des Concordats von 1801 ohne angehängte Protestation gegen die ihm beigegebenen organischen Gesetze enthielt, und durch Auerkennung des Satzes, daß, wenn je der Papst innerhalb 6 Monaten die bischöflichen Einsetzungen nicht erlassen habe, der Metropolit oder der älteste Bischof der kirchlichen Provinz (in seinem Namen) zu erteilen habe, eben jenes Concordat den Forderungen der Regierungen noch angemessener machte. Was demnach in Frankreich zulässig, das ist überall gewis nichts schismatisches. Oder sollte die so oft empfohlene Einheit der Kirchenfiten gerade darin bestehen, daß Deutschen, Spaniern u. s. w. verweigert wird, was Franzosen, Neapolitaner u. s. w. als zugestanden erhalten.

Klar wird durch diese kurze Uebersicht, welche besonders vermittelt der unter Nr. 2. angegebenen wichtigen *Beiträge* zur neuesten Geschichte der kathol. Kirche des vollständigen Nachlasses würdige, wichtige Belege erhalten hat, die gegründete Ueberzeugung, *wie sehr die von Pius VII. seit Errichtung der römischen Republik angenommene und bis nach der Salbung Napoleons offen fortgesetzte päpstliche Handlungsweise das frühere Papstsystem als etwas der Zeit nicht gemäße durch Annäherung zu liberalen Einsichten zu verbessern gesucht habe.*

Klar ist es dagegen aus den Forderungen, welche Se. Heiligkeit seit 1803 gegen die organischen Gesetze

aber das Religionswesen in FR. machen liefs, auf welche für alle Staaten und Völker bedenkliche Grundätze die Wiederkehr des alten Systems auch jetzt noch Anspruch machen würde, und wie notwendig es demnach ist, daß die Entfernung von denselben nicht blofs etwas persönliches und temporäres, vielmehr bleibend und vorzüglich auch für Deutschland eben so gesichert als nützlich werde.

Klar ist drittens, daß selbst, da Pius VII. die Papstmacht durch Wegnahme des Kirchenstaats von der temporellen Seite her außerst verwundet fühlen mußte, er doch mehr in der Form als in der That auf das zurückzugehen einen Versuch machte, was das echte Mittelaltersystem der Papstmacht gewifs nicht blofs gegen Unbenannte und nicht ohne Einfluß in das Weltliche unternommen haben würde.

Nichts aber lehrt dieser Ueberblick einer der sonderbarsten Parteen aus der neuesten Zeitgeschichte deutlicher, als dieses, daß gewifs auch außer Frankreich, und vorzüglich gewifs in unserm sehr gründlich über solche Dinge belehrten Deutschland irgend Versuche eines Rückfalls oder Rückschreitens in das veraltete Curialsystem hierarchischer oder hierodotischer Uebertreibungen sich als bloße Versuche in sich selbst auflösen müssen, wenn nur der beste Arzt, welcher gegen dergleichen Anwendungen eines alten Krankheitsbels möglich ist, der allgemein gezeigtere Zeitverstand sich in seiner Besonnenheit nicht durch längst bekannte Formeln und Worte stören läßt. Nicht sowohl die gebieterische Macht, als vielmehr der allgemein verbreitete Zeitverstand sicherte Napoleon gegen jenen Versuch, doch noch einen Schatten vom Hildebrandismus und von der Nachmalsbulle erscheinen zu lassen. Nicht der verrufene Philosophismus, sondern einzig das (leider?) allgemeiner gewordene Selbstdenken sicherte gegen die Bannstrahlen noch mehr, als Napoleon, dessen Herrscherinn den Zeitgeist selbst bey weitem nicht genug zu schätzen wußte, durchschauen mochte. Während Napoleon die Bannbulle fast ganz sich selbst überliefs, ignorirte sie der Zeitverstand von selbst mit ruhiger Entschiedenheit so sehr, daß späterhin, als Pius VII. zu seinen persönlich bewiesenen frühern Grundätzen zurückkehrte, und ihm als „seinem geliebtesten Sohne“ ohne weitere Abolution alles das, was Frankreichs Gesetzgebung wollte, durch das Breve vom 11. Sept. 1811 zugab, auch hiervon fast keine Erwähnung gemacht wurde. Ja, vielleicht nähern wir uns der Wahrheit am meisten, wenn wir annehmen, Pius VII. habe sich wohl selbst nicht ungern durch Beobachtung des kräftig fortwirkenden

Zeitverstandes von dem Versuch mit den Bannstrahlen wieder zu Anerkennung der „Liebe“ oder vielmehr zu seinen eigenen seit der Homelie über das Christliche des Republikanismus bekannt gewordenen Grundätzen einer besser belehrten Liberalität zurück lenken lassen wollen. Man kann leicht diese Ansicht noch bestimmter fassen. Längst ist die Distinction höchst nöthig geworden zwischen Pflicht und Amt des Papstes als belehrenden Erhalters der Einheit in Lehre und Sitten der Kirche, und zwischen der päpstl. Curie, oder der Jurisdictionsgewalt, welche viele Jahrhunderte hindurch nur auf die Diöcese und das Patriarchat von Rom als Metropolis sich erstreckte, erst seit dem neunten Jahrhundert aber über jede andere Diöcese eine unmittelbare, in alles eingreifende Gerichtsbarkeit sich selbst, ohne neue Rechtsgründe, ja nur nach offenbar erdichteten Urkunden, beylegte. Wäre es also nicht als eine wahre Wiederherstellung der ursprünglichen reinern Papstverhältnisse zu schätzen, wenn die bessern Zeiteinsichten dem Papste, als doctrinalem Oberhaupt, gerade dieses desto möglicher machen, sich und die Kirche von dem harten Sinn veralteter, verwöhnter Curialisten frey und desto reiner geachtet zu machen?

Geschichte ist und bleibt die beste Lehrerin, aber nur für die, welche zu lernen verstehen. Oft genug hatte die Geschichte Fälle aufzubewahren, daß jenes alte Curialsystem sich vornehmlich gegen Deutsche das äußerste erlauben zu können meinte. Aber eben diese Geschichte lehrt, daß jene Meinung, wenn sie hoch genug stieg, gerade bei den Deutschen am meisten als bloße Meinung erkannt, enthält und dann durch das einfache und einleuchtendste Mittel, durch Absonderung weltlicher Vortheile von den geistlichen Bedürfnissen schnell gehoben wurde. Man hat kein Beyspiel, daß die Curialisten ihre *Solicitudo omnium* lange auf Specialkirchen ausgedehnt hätten, von denen keine Dispenfationsgelder, Annaten, Palliumstaxen u. dergl. nach Rom flossen.

Nichts anderes nun, als eben dieses veraltete Curialsystem römischer, in sich selbst zurückgebliebener Canonisten ist auch das, was nach den actenmäßigen Belegen und Aufklärungen der authentischen *Denschrift* Nr. 1. gegen den letztverstorbenen Bischof von Constanz und dessen Generalvicar schon seit 1807 (S. 122.) und 1809 (S. 103.) versucht wurde, jetzt aber zum Erstauen offenerherzig sich selbst so sehr enthält hat, daß wohl der Blinde es durchschauen und auch die deutscheste Geduld es weiterhin unausstehlich finden muß.

(Die Fortsetzung folgt.)

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## KIRCHENGESCHICHTE.

- 1) KARLSRUHE, in d. Mäller. Hofbuchh.: *Denkschrift über das Verfahren des römischen Hofes bey der Ernennung des Generalvicars, Frhn. von Wessenberg* u. f. w.
- 2) HEIDELBERG, b. Oswald: - *Beiträge zur Geschichte der kathol. Kirche im neunzehnten Jahrhundert* u. f. w.
- 3) JENA, b. Frommann: *Der Kirchen- und Staatsfreund* an alle gute deutsche Christen u. f. w.

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Noch im J. 1807 nimmt das Breve vom 28. Febr. (S. 122.) die Wendung, alle Schuld einer aus bischöflicher Pflicht mit der Regierung von Lucern getroffenen Uebereinkunft von dem Bischof (Primas von Deutschland) ab, und einzig auf dessen Vicarius, den Frhn. v. Wessenberg zu wälzen, erwartend, der Bischof würde den angethonen Ausweg, für sich zu verstehen, die Conventionsfür nichtig zu erklären, und alle Rache auf den untergeordneten Geschäftsmann diplomatisch abzuleiten wissen — *simul gravissime animadvertito in Vicarium, qui Ecclesiae jura ac potestatem tuam turpiter consuecare ac perfundere ausus est*. Das „schändliche“ Niederreten der Kirchenrechte bestand darin, daß der deutsche, für Wissenschaft und Religion zugleich wirkliche Bischof und Generalvicar, nebst der Lucerner Regierung, lieber ein Unterrichtseminar für Priester zeitgemäß errichten, als eine Wallfahrt zum Franciscaner-Bettelmönchs-kloster in Wertenstein forterhalten wollten. Nach dem Breve vom 21. Febr. 1807 (S. 121.) war es dagegen zu Rom eine große Herzensangelegenheit — *studium et sollicitudo* — dergleichen Institute des *evangelischen guten Rathes* — *SS. evangelii divina consilia* — nämlich „die Nützlichkeit und Heiligkeit“ der regulären (Bettelmönchs-) Orden zu erhalten, wenn gleich die *evangelische Pflicht*, gute Priester erziehen zu lassen, die bessere Verwendung jener ohnehin gefährdeten Klostereinkünfte für ein Priesterseminar der weltlichen und geistlichen näheren, sachkundigern Obrigkeit dringend angerathen hatte. Der Bischof und sein Generalvicar hatten, nach Localkenntnissen, für besser erachtet, jene Klostereinkünfte für einen so heilsamen Zweck der Kirche (und des Staats) zu retten, damit es nicht ganz säcularisirt würde (*in usus plane profanos abeat* S. 126.). Die entfernte, sich selbst setzende Oberperksichtigkeit über alle Kirchen und Staaten aber wagt lieber, alles zu verlieren, ehe sie durch Aufhebung eines Klosters die *immanis*,

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

*quae in Germania facta est, Monasteriorum clades* einigermassen begibt zu haben scheinen will. (Man denke an die Mönchsklosterliche, welche sich auch in einem neuern römischen Concordate offenbart!) Zum Schluß entdeckt das Breve die ganze curialistische Herzensmeinung. Solche *Ausüber der Evangelischen Vollkommenheit*, wie die Bettelmönche, welche eine Wallfahrt in gutem Glauben und Ertrag zu erhalten wissen, sind weit angenehmer, als die Anordnung einer sachkundigern Priestererziehung in einer Stadt, deren akademische Professoren, wie das Breve ausspricht, nur böse und verkehrte Lehren verbreiten, welche deswegen das Papstamt (*Auctoritas Ministerii nostri*) zu proscribiren genöthigt gewesen sey. Was denn aber nach dem römischen Maßstab theologische Gelehrsamkeit *gravum et perversum* seyn sollte, darüber hatte die sachkundigere deutsche Bischofspflicht (S. 87.) erklären müssen, das!

zwar die Professoren auf dem Lyceum zu Lucern wegen vermeintlicher Irrlehren beschuldigt wurden, und daher ein Breve an den Fürbischof von Constanz ergangen war; daß aber niemand die Sache durch dieses Breve für entschieden hielt (weil ein solches päpstliches Breve lediglich eine Aufforderung an die Bischöfe zur Untersuchung seyn kann), und daß vielmehr, da einge vom Bischof angeordnete Untersuchung für die Professoren günstig ausgefallen war, ihre Rechtgläubigkeit von jedermann anerkannt wurde.

Gewiss sind die Zeiten nicht mehr, wo man sich in Deutschland oder in der Schweiz bedered hieselbe, daß nicht deutsche katholische Gelehrte, und selbst protestantische, über Parteyinn erhabene Forscher, eben so gut oder noch besser, als die darüber zu Rom eben jetzt mögliche gelehrte Congregationen, das zu wägen und zu erwägen gelernt haben, was in solchen ihnen näher bekannten Lehrern und Instituten katholische Rechtgläubigkeit sey. Aber eben so leicht begreift man, daß eben diejenigen Römer, welche die doctrinale Universalität des Papstes in Lehre und Sitten gar zu gerne auch auf die Gerichtsbarkeit, die sie unter seinem Namen ausüben, ausdehnten, den deutschen Bischof und Generalvicar, welche ein solches bischöfliches Untersuchungsrecht ohne sie und wider ihre Meinung auszutüben wußten, von da an immer mehr unthätig zu machen suchten. Da aber der Bischof schon im höhern Alter war, so mochte es das Zweckmäßige scheinen, vornehmlich einen in dieser selbstsüchtigen, beständigen Thätigkeit fortbreitenden Generalvicar vom höhern Wirken unablässig wegzudrängen.

H (5)

Frey-

Freylich hatte das bischöfliche Ordinariat zu Constanz unter Mitwirkung dieſes geiſtlichen Regierungspräſidenten und Generalvicars ſchon 1803 (S. 94.) und 1806 (S. 98.) die nur in Theilen des Conſtanzer Biſthums ausgeführte *Verminderung der Feiertage* auch in den übrigen (mit Miſſiſung und Belehrung) durchzuführen geſucht, und nachdem die Bulle vom 16. May 1772 — eine Bulle von Clemens dem *Vierzehnten*. — vorliegt, erſt noch von der Römischen Curie her weitere Vergütungen für die Ausübung einer ſolchen Pflicht nicht zu bedürfen erachtet. Warum denn aber immerfort jenseits der Apenninen vor Behörden, die ſich immer mehr als ſprach- und ſachſremde betragen, das zu holen, wozu man dieſeits beſſere Kenntniß und gleiche oder echtere Vollmacht hat?

Freylich hatte ferner der Freund dieſes Generalvicars, der Biſchof Karl Theodor ſelbſt, 1804, in einem Hirtenbrief (S. 106.): *Ueber den Geiſt des chriſtlichen Faſtengebots*, zum Theil mit den Worten Papſt Gregors des Großen, die große Wahrheit ausgeſprochen: „*Eitle Heuchelei iſt es, äußerlich zu faſten und innerlich der Begierlichkeit zu leben*.“ Nur durch Mäßigkeit, die Pflügemutter aller chriſtlichen Tugenden, durch aufrichtige Buße und durch Enthaltung von Laſtern und Sünden erfüllt der katholiſche Chriſt das Faſtengebot der Kirche.“ Und ſo wahr dieſes alles iſt, ſo wird doch dadurch eine Menge von Dispensationen, d. h. von Angewohnungen der Gläubigen an die Unentbehrlichkeit der curialiſtiſchen Dispensatoren, und, was noch ſchlimmer iſt, eine Menge Dispensationsgebühren — allerdings nicht gefördert.

Freylich hatte noch weiter der Biſchof nach S. 107 — 117. durch ſeinen dazu beſonders bevollmächtigten Generalvicar, den Frhn. v. *Wefenberg*, in den bedencklichen Jahren 1806 u. 1807 mit der Regierung von Lucern eine *Uebereinkunft über kirchliche Localverhältniſſe* zu Stande gebracht, welche den wahren Bedürfniffen der Religionsgeſellſchaft und der Geiſtlichkeit jenes Territoriums vieles Nützliche ſicherte, nur aber der römisch-päpſtlichen Curie die (vermeintlich nöthigen) Bejahungen und Vergütungen dazu nicht, wie ſie es gewöhnlich bezweckt, durch Vermehrung ihres Einflusses abhandelte. Zwar betraf die Uebereinkunft lauter Local- und Territorialeinrichtungen, und nichts, was von dem allgemein Zuläſſigen der Unität in Lehre und Sitten abweichend ſcheinen konnte; nichts alſo, weswegen die päpſtliche Universal-Oberauſicht zu befragen geweſen wäre. Dieſe, welche ohnehin nur das, was den allgemeinen Zwecken und Geſetzen der Kirche zuwider wäre, zu widerſprechen hat, nicht aber gegen die Einwilligung in pflichtmäßige Local-einrichtungen ſich erſt bedeutende Vortheile für ſich ſelbſt ausbedingen ſoll, war daher auch nicht erſt um Genehmigung aus der Ferne angegangen; es war vielmehr nach dem Rechtsverhältniß der Regierung eines ſpeciellen Staats zum biſchöflichen Hirtenamt über eine inländiſche Speckkirche und nach den beiderſeitigen Local-einſichten treumüthig

und einträchtig unterhandelt worden. Zwar bewirkte dann auch dieſe wohlwollende Uebereinkunft der nächſten weltlichen und geiſtlichen Regierungsbehörden aus der beſten Localkenntniß die Begründung der Prieſterbildung durch ein Seminar, beſſere Befolgung und Verforgung der Seelſorger und Lehrer während des Amtes und im Alter, Ausgleichung und neue Errichtung von Pfarreyn, Hebung mancher Streitigkeiten über Beneficien, Benutzung derſelben auch für den Schulunterricht u. mehrdgl. echt kirchengelliſchaftliche Bedürfniſſe und Vortheile. Nur die Curie zu Rom hatte dabey nichts gewonnen; ſie hatte ihre Einlenkungen nicht dabey gehabt; ſo hatte ihren Segen nicht dazu gegeben. *Splendendum peccatum* iſt alles, was ohne die geiſtlich-juriſtiſche Benediction unternommen wird; alles, was die Urrechte der Biſchöfe und des geſammten arbeitenden Clerus wiederum ihrer Selbſtſtändigkeit näher bringen könnte. Kein Wunder alſo, daß der Biſchof Se. Heiligkeit (S. 127.) umſonſt daran erinnerte, wie ſchwer eine ſolche Uebereinkunft zu treffen ſey, wie ſehr Se. Heiligkeit ſelbſt dieſes bey der Unterhandlung über das franzöſiſche und italieniſche Concordat erfahren haben müſſe, wie ſchmerzlich es falle, eine ſo wohlthätig erreichte Uebereinkunft bloß wegen einer entgegengeſetzten Willenserklärung der erſten Oberauſichtsbehörde oder vielmehr ihrer (tranſitorischen) Beräther aufhalten zu müſſen. Kein Wunder, daß dieſe freymüthige biſchöfliche Rechtfertigung des dabey nach Pflichten thätig geweneſen Generalvicars dort, wo Gegner und Richter zugleich waren, nichts wirken konnten.

Dennoch, ſo abſprechend ſchon das Breve vom 28. Febr. 1807 (S. 122.) gegen *Wefenberg* gerurtheilt hatte, ſo erſucht und wahr ſchrieb der Fürſtprimas, als ſein Biſchof, dagegen:

*In meum Dioceſeos Conſtanſienſis vicarium generalem injuſtus ſorem, ſi ei teſtimonium apud Sanctiſſimum Venerabilem non redderem, quod a Monasteriorum Helvetico- rum deſtructione adeo alienus ſi, ut potius ad eorum in lucuſa iſta procella conſervationem omnem ſuam operam collocaverit. Hac intentione animatus Dilectam Bernenſem ipſe adiit, nihilque amiſſi, nihilque monaſterio ſuæ averſetur. Ad finem iſtum certius ſtabiliſque obtinendum navandam educandæ juvenuti operam cum optimo remedio viris religioſis commendavit.*

Gerade um dieſe nützliche Anwendung der Klöſter aber, gerade um Erziehung und Geiſtesbildung, um Hebung der Noth von unten herauf war es dort, wo man ſo große Möchſchöllerliebe behielt, nicht zu thun. Oder hat denn in irgend einem der neuen Concordate die römische Unterhandlungsbehörde auch nur den zehnten Theil ſo viel für die armen Schulen und Lehranſtalten und für den arbeitenden, aber nicht Hochgeborenen Theil der Geiſtlichkeit geforgt, als für Fortdauer der Annaten, der höhern Pfründen und des Einflusses in die Beſetzung derſelben mit römisch Begünstigten? Abgedruckt iſt zwar S. 127. eine, da es noch höchſte Zeit war, ſchon 1801



von dem Generalvicar zu *Erhaltung der geistlichen Orden durch erneuertes Nützlichmachen* bey der helvetischen Regierung betriebene Vorstellung. Dennoch war es nicht dieses, was die Curie wollte. Eher sollte das Seminar zu Lucern nicht seyn, als die Bettelmönchs-Wallfahrt zu Wertenstein aufhören. Eher sollten selbst die Mönche nicht seyn, als zur Priesterbildung und Volkserziehung in nützliche, selbstbildende Thätigkeit gesetzt werden. *L'ignorance est si belle chose, au moyen si efficace pour museler les hommes et en faire des automates. Frigidans de l'obscurantisme, vous arrivez pourtant un peu trop tard, pour obtenir des succès.* *Chronique religieuse*, 1818. p. 75. — Von dem bischöflichen Tische sollte, sagten die Curialisten, die Stiftung und Unterhaltung des Seminars abgezogen werden. Alsdann, konnte man denken, wird die Lust, Seminararien zu begründen, sich von selbst verlieren. Wie aber dann, als der Bischof (S. 127.) antworten mußte, daß kein solcher bischöflicher Tisch für Constanz existirte, daß also freylich kein darauf zu gründendes Seminar je existiren werde, weil er selbst säcularisirt sey? So sachkundig urtheilt die entfernteste Curialbehörde. So nöthig wird es *a male informato ad melius informandum* zu provociren.

Aber auch nicht einmal bis dahin wollte es diese hierarchische Jurisdictionsart kommen lassen. Der römischen Curie hatte *Wessenberg* gegen die Rechte der Bisthümer und der Regierungen nicht den Hof machen, nicht ihre Einmischungen vom Univerfellen in Alles Particuläre befördern wollen. Es muß unter der Hand bald auch den in Deutschland dunkel fortwirkenden Curialisten bekannt geworden seyn, gegen wen man Klagen anbringen könne. Es regneten, wie die Note aus dem Curial (S. 25, 27.) selbst es so ausdrückt, es regneten von da an *Angebungen und sehr schwere Beschuldigungen* gegen den Unzufammen an den Ort der absoluten Obedienz. Und die Wasser dieser Sündfluth hieß die curialistische Gerechtigkeit so hoch anschwellen, als sie konnten, ohne irgend dagegen das Decret des Lateran. Concils unter Innocenz III. zu befolgen, welches dem Verdächtigsten die *facultas defendendi se ipsum* und selbst das Nennen der Zeugen zurüchzte. Ein Breve von 1809 (S. 103.) will schon wissen, daß der Bischof diesen Generalvicar *cum magna omnium bonorum offensione* behalte. Wer diese *boni* seyn, wurde nicht angegeben, nichts untersucht, nichts genauer, um eine Rechtfertigung möglich zu machen, bezeichnet. Eine *Dispense* von dem *Verbot der Fleischspeisen an mehreren Samstagen* war den Lucerner Landleuten gegeben worden, wie es in andern Jahren und Gegenden auch schon erteilt war. Worauf eigentlich das Strengere des Fastengebots beruhte, will nicht einmal das päpstliche Breve (S. 101.) selbst behaupten. Aber ohne *apostolische sedis auctoritas* hätte nichts durch *imperium inferioris* geändert werden sollen! Und doch sorgte dieser nur als Localbischof für das Locale, was er besser, als die röm. Curie kennen muß, und wofür er zu sorgen zwar durch den Papst ver-

pflichtet wird, nicht aber im Namen des Papstes, sondern im Namen Gottes und *Jesus Christi* (2. Cor. 5, 20.) zu sorgen schuldig ist. Die Autorität zwar des Apostels Paulus über Christenfreyheit im Essen oder Nichtessen war für den Bischof und seinen Generalvicar, 1. Cor. 8, 8. Auch hatten sie überhaupt die Autorität des Apostels Petrus für sich, daß jeder der Kirchenvorsteher (Presbyter) als *Mitvorsteher mit Petrus selbst* (*συνπροβυτηρος*) in seinem Antheil (*κλήρος*) die Gemeinde Gottes weiden solle; f. 1. Petri 5, 1. 2. 3. Aber weil sie nicht auf die Autorität des römischen Sitzes, welchen einst, so lange sie dort waren, Petrus und Paulus zu einem apostolischen Sitz gemacht haben, hinzuzufügen gesucht hatten, so ist nun (S. 103.) jenes Fleischhindult, jene Erleichterung im ganzen Jahre zur Enthaltbarkeit vom Fleisheessen oft genug und öfter, als es Curialisten fühlen und wissen mögen, ohnehin genöthigten Volks eine *perniciosa novitas*, wegen welcher der Bischof *per viscera misericordiae Dei nostri* geboten und in *vim sanctae obedientiae* befehligt wird, ein so schweres Uebel, das nur von Menschen, welche gegen die katholische Religion (?) übelgeninnt seyn müßten, herkommen könne, mit größtem Eifer aufzuheben. Nichts wird für dringender gehalten, als, ohne alle Rücksicht auf den damals ersten Bischof von Deutschland, das Fleischhindult dictatorialisch zu annulliren und *apostolica auctoritate* — nicht etwa das Priesterseminar zu Lucern, oder gar irgend eine unentbehrliche Kirchenordnung, sondern — die *Fleisch-Abstinenz am Samstag ganz und unverletzt* zu erhalten! welches für die dem Episcopat anhängende (*annexo?*) Last, der Seelen Heil zu procuriren, höchst wichtig seyn sollte.

Der Bischof antwortete höchst sanftmüthig, daß er nur; was in den österreichischen Diöcesantheilen längt, und für die Stadt Lucern schon von seinem Vorgänger gesehen sey, nun auch auf Erfuchen der Regierung für das Landvolk auf so lange, als die Städtter das Indult hatten, gethan haben. Er fügt den vielsagenden Wink hinzu; daß, wenn der Papst (oder dessen Berather) auf dem Gegentheil beständen, Er dieses — den Regierungen bekannt zu machen bereit sey. (Die müßten denn wohl eher, als ein curialistischer Referent zu Rom, wissen und zu beurtheilen haben, was zur Lebensnahrung und Nothdurft der Unterthanen auch an Fleisch, wenn je bald an diesem, bald an jenem Wochentage das Huhn im Topfe ihnen möglich würde, erspriesslich seyn möchte).

Zugleich erfüllt der Bischof abermals die Pflicht, seinen Generalvicar offen und bestimmt (gegen die dunkeln, unbestimmtesten Befehrenden des Breve) zu rechtfertigen. Erst spricht er von deutscher bischöflicher Würde aus: *Sanctitatem non vere informatam!* Wie sehr hätte ein solches Zeugniß gegen jene Sündfluth im Dunkeln geliebener Zuträger aus Deutschland der gerechten Oberaufsichtsbehörde zur Warnung werden müssen, um wenigstens von nun an, ohne die bestimmteste, rechtmäßigste Unterfuchung nichts mehr auszusprechen zu wollen!! Der Bischof

setzte

setzte sogar die bestimmteste Charakteristik (S. 105.) des verdienstvollen und von allen wahrhaft Guten hochgeachteten Mannes jenen finstern Unbestimmtheiten entgegen:

„*Constante (vicarius meus generalis) Zelo pro religionis catholicae athleta et promotore, iurium et bonorum ecclesiae, quantum temporum injuria sinebant, solertem defensorum, abusuque viro, quos S. S. Patres et Synodi, praesertim Tridentinum reprobant et eliminari jubent, prudentem reformatorem se exhibere auiduit. De Eiusdem vero filiali in Sancitatem Tuam et Sedem Apostolicam venerationis cultu in dubiis argumentis persuasum, Desidero igitur ac cum summa in Sancitatis Tuae paternam charitatem fiducia spero, quod ex Vicarii mei Constantiensis in religionem et ecclesiam catholicam meritis meliorem de Eo opinionem accipere dignabitur, etc.*“

Eine solche bischöfliche und erzbischofliche amtliche, genau specialisirte Aussage, hätte sie nicht dem ganzen Sündfluthrogn namenloser oder zum offenen Kennen nicht-geeigneter Denuncianten wie ein milder Friedensbogen gegenüber stehen sollen? Etwas bey weitem Geringeres würde gegen dergleichen *bonos viros* vollgültig gewesen seyn, hätte nur nicht auf dem seiner Pflicht getreuen deutschen Mitverwalter der Bischofsrechte jene unverzeihliche Sünde wider den heiligen Geist gelaftet, im Streben nach bischöflicher Diöcesen-Selbstständigkeit, im Widerstreben gegen unbegrenzte curialistische Einmischungen, Nuncianturanaufsagen u. dgl. mit gewissenhafter Vorsicht beharrlich geblieben zu seyn.

(Die Fortsetzung folgt.)

## GESCHICHTE.

**BERLIN**, b. Dunker u. Humblot: *Die Gefangenschaft Ludwigs XVI. und seiner Familie im Tempel*. Aus dem geheimen Tagebuche einer erlauchten Mitgefängten, der *Herzogin von Angoulême*, Tochter Ludwigs XVI. Uebersetzung der am 21. Januar 1817 in Paris erschienenen *Mémoires particuliers etc.* 1817. XII u. 131 S. 8. Mit einem Umschlag in Steindruck, den Thurm (richtiger: die Thürme) des Tempels und des

sen Grundriss mit den Umgebungen darstellend. (16 Gr.)

Die deutsche Uebersetzung dieses Buchleins deutet auf dem Titel geradezu die Urheberin desselben an; das französische Original listet sie nur (in der Vorrede) errathen. Der französische Herausgeber bemerkt, diese Nachrichten seyen während oder kurz nach den Leidenstagen, die sie darstellen, aufgesetzt worden, (das Letztere ist aus manchen Gründen fast wahrscheinlicher, wenigstens scheint in der frühern und mittlern Periode der Gefangenschaft das Schreiben der Prinzessin kaum möglich gewesen zu seyn.) und ursprünglich nicht für die Oeffentlichkeit bestimmt gewesen. Er deutet am Schluss auch noch auf die Nachlässigkeiten des Stils und die Gründe hin, weshalb er sie unverändert gelassen habe. Auch der deutsche, sich mit C unterzeichnende Uebersetzer hat diese Nachlässigkeiten (unter andern mehrere Wiederholungen oft in denselben Redesätze) getreulich mit übertragen, was wir billigen. Die ganze Schrift ist weder streng geordnet, noch sehr reichhaltig an historischen Nachrichten; sie ergänzt nur theilweise und meist in kleinen Zügen die frühern authentischen Nachrichten von *Clergy* und *Hue*, so weit diese reichen; für die spätere Zeit ist sie wichtiger, ohne ausführlich und erschöpfend zu seyn. Recht hat sie mit größter Theilnahme gelesen und von Neuem sehr lebhaft empfunden, das die letzten Schicksale der Familie Ludwigs XVI. zu dem Ruhrendsten gehören, was die Weltgeschichte erzählt. Hier noch ein kurzes Bruchstück der Darstellung (S. 79.). „Die Prinzessinnen machten ihre Betten, hielten das Zimmer besenrein, anfangs mit ziemlichem Aufwand von Zeit und Kräften; sie benahmen sich sehr unbeholfen dabey. Aber Noth bricht Eisen; sie hatten Niemand zu ihrer Bedienung, und *Hibern* machte sich ein Vergnügen daraus, Madame Elisabeth zu beweisen: in einer Republik sey Gleichheit das Grundgesetz; dem zufolge müsse sie, da sie Gefangene wäre, und ihre Mitgefängten sich allein bedienten, sich gefallen lassen, sich ohne Tison (den gewesenen Aufwärter) zu beisehen.“ In der Uebersetzung ist uns außer dem Wort *Dürfsucht* (S. 102.) wenig aufgefallen.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

**S**e. Maj. der Kaiser von Oesterreich haben dem einsichtsvollen und verdienten Director des k. k. polytechnischen Instituts in Wien, *Hn. Joh. Jos. Prechtl*, den Rang eines Regierungs-Raths zu verleihen geruht. Von der königl. Baierschen Akademie der Wis-

senschaften in München ist derselbe zu ihrem correspondirenden Mitgliede ernannt worden.

Hr. Präceptor *M. Oettinger* zu Weinsberg ist zum Professor der IV. Klasse am Gymnasium zu Ulm, und Hr. *M. Hochstetter* zu Ludwigsburg zum Lehrer der Mathematik und Physik an dem landwirthschaftlichen Institute zu Hohenheim ernannt worden.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## KIRCHENGESCHICHTE.

- 1) KARLSRUHE, in d. Mäller. Hofbuchh.: *Denkschrift über das Verfahren des römischen Hofes bey der Ernennung des Generalvicars, Frhn. von Weissenberg u. f. w.*
- 2) HEIDELBERG, b. Oswald: *Beyträge zur Geschichte der kathol. Kirche im neunzehnten Jahrhundert u. f. w.*
- 3) JENA, b. Frommann: *Der Kirchen- und Staatsfreund an alle gute deutsche Christen u. f. w.*

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Endlich — 1814 — schien die Zeit, wie die Curialen von je her die bequemsten Zeitmomente abzuwarten wulsten, gekommen zu seyn, wo man gegen den vormaligen Fürstprimas, als jetzigen bloßen Kirchenprälaten, ein ohne alle Rechtsform aburtheilendes Gebot, seinen Generalvicar abzusetzen, erlassen zu können glaubte. Mit großem Pathos verpackt das Breve vom 2. Nov. 1814 den alternden, vom Schicksal gedrückten *Karl von Dalberg* aus seiner bisherigen Gefinnung herauszudrücken. Wie oft hatte die röm. Curie durch jene Kunst des Fabius Cunctator alles, was sie wollte, erreicht! Man erkannte, wie viel damit zu gewinnen wäre, einen Mann von Dalbergs Geist und Ansehen endlich doch überwältigt zu haben. (*Non dici enim potest, quantopere in utramque partem valeat exemplum hominis, cuiusmodi Tu es, venerabilis Frater! cum insigni dignitatis amplitudine, tum magna ingenii, doctrinae, dexteritatis fama spectatissimi.*) Nur wer des hergebrachten Pathos der Kirchenprache schon gewohnt ist, mochte ungerührt bleiben, wenn ihm *sub annulo Piscatoris* zugerufen wurde:

*Consule igitur conscientiae tuae, consule salutis animarum, consule ecclesiae tibi conceditis. Fac. Te obsecramus, ut quod obsequium, quam animi demissionem (?) quam obedienciam hulo sanctae sedis, et potissimum praesentis literis tuis, praetulisti verbis, nunc tandem factis etiam ostendas —*

Und nun? Der erste factischen, Obedienzbezeuge, worauf man jetzt dringen zu können meinte, sollte nichts geringeres seyn, als —

*illud autem in primis pro suprema nostra auctoritate et in virtute sanctae obediencie praecipimus, ut ab officio vicarii generalis ecclesiae (conscientiae) cuius administrationis specialis nostra, favore sibi commissum fuit,*

*sine ulla cunctatione famosum illum Weissenberg dimittas,*

*de cuius perversis doctrinis, pessimi exemplis, et temerariis obulationibus adversus Sedis apostolicae iustiones*

*delatae Notae sunt certissimisque documentis probata, ut sine magna fidelium offensione et conscientiae Nostrae laebe tolerare eum diutius nequeamus.*

Wie vieles müßte sich hier fragen lassen. Das wichtigste betrifft die ungemeßene Ueberschreitung der curialistischen Rechtsgrenzen. Der Bischof ist durch den Papst eingeletzt, aber nicht etwa, wie ein administrativer Staatsbeamter, vom Regenten, ist irgend ein Bischof, welcher seine Pflichten und Rechte versteht, vom Papste abhängig, um in dessen Namen, nach dessen Instruction und Ermächtigung, und nicht weiter die ihm angetraute Specialkirche zu besorgen. Wer die echten Grundsätze der katholischen Kirche versteht, weiß als Protestant so gut, wie als Katholik, daß der katholische Bischof nur in der Einheit der Glaubens- und der Sittenlehre mit der römisch-apostolischen Kirche und deren Universalien, aber nie absoluten, überhaupt zu stehen schuldig ist. Daß die Bischöfe nur in *partem sollicitudinis*, nur in so weit es dem Papste sie zu bevollmächtigen beliebe, in eine von ihm ihnen aufgetragene Art von Stellvertretung zugelassen seyen, dieß ist eine nichtkatholische, vielmehr neue aus den anerkannt unechten Decretalen ausgepönnene curialistische Selbstherrlichkeit, welche nie für einen Satz der katholischen Kirche hätte ausgegeben werden können, wenn die Bischöfe, wie die Canones wollen, nicht mehr durch die Geburt als durch ein des Doctorats würdiges Studium in diese wichtigen Dignitäten und Pflichten emporgehoben worden wären. Wie also wäre der Gedanke rechtlich möglich, einem kirchlich selbständigen Bischof seinen selbstgewählten Stellvertreter *sine ulla cunctatione* durch drey ins allgemeine hin gesprochene Donnerworte abzuprechen?

Daß diese abbrechenden Worte dennoch bloße Worte sind, und daß auch der absoluteste Herrscher in einem solchen, nicht ohne die allseitigste Selbstvertheidigung zu entscheidenden Falle, wenn noch irgend Rechtsgesühl Menschen gegen Menschen sicherstellen soll, sich nicht bloß auf das, was ihm angegeben und gewiß gemacht worden sey, berufen dürfe, sieht jeder von selbst. Welche Beispiele aber der legalen Gerechtigkeit zu geben, ist vollends gerade der Behörden würdig, welche den Entschluß

I (5)

fen

sen Sr. Heiligkeit vorzuarbeiten haben, und im Namen des Vaters der Gläubigen sie als irrefragabel ausprechen?

Die erste oder letzte Bemerkung endlich, welche jeder machen wird, ist die, daß man, was bis dahin offenbar der Hauptanstoß war, dem Widerstreben gegen Befehle des apostolischen Stizes, nun mit einem Mal zwey andere Geheissigkeiten, verkehrte Lehren? und schlimmste Beyspiele? vorangestellt werden. Daß man den Jussionen der *sedes apostolica* (weil nach Papst Leo dem Großen die *Sedes* und der *Sedes* oftmals zu unterscheiden sind) nicht immer nachgeben könne, daß ihnen zu oblietieren sogar Pflicht werden könne, davon haben fast alle selbstständigen Bischöfe seit Entstehung der falschen Decretalen eigene Erfahrungen. Das dritte *crimen*, vorangestellt, hätte also einen sehr niedererklagenden Eindruck kaum machen können. Aber Verkehrtheit in der Lehre, höchst böse Beyspiele — diessind Worte, welche entschelden, wenn die große Wachsamkeit des kirchlichen Oberhirten sie als höchst erwiesen ausspricht. Einzig entsteht fast zu gleicher Zeit die verwundernde Frage, wie denn aber jene *Solicitude omnium* zwey solche Punkte wenigstens von 1801 bis 1814 *sine conscientiae labe* zu toleriren vermocht habe?

Zum Glück für die Entwicklung der Wahrheit wurde die curialistische Verfolgung bis auf ihre höchste Höhe getrieben, wo sie sich selbst, man erlaube unter diese offenerzige Selbstenthüllung, officiell so entdeckte, daß offenbar alle jene, nur in ihrer Unbestimmtheit furchtbare, Angaben von „Perverbilität in Lehren“, noch mehr aber die noch auffallenderen Anschuldigungen von „höchst bösen Beyspielen“ theils auf namenlosen Denunciationsen, theils auf einer kenntnißleeren Kunst, durch Consequenzmachen zu verketzern beruhen, welche kaum noch jenseits der Pyrenäen zu einem gottgefälligen Autodafé hinleiten möchten. In Deutschland mußten dagegen diese authentischen Aufschlüsse einzig auf die Ueberzeugung hinführen, welche die Badische amtliche Denkschrift S. VII. in den klaren Worten ausspricht:

„Wenn Se. königliche Heißeit früher in einer *allgemeinen* Beschuldigung durchaus kein Motiv finden konnten, den Generalvicar von Wessenberg seinem würdigen und erprieslichen Wirkungskreise zu entziehen, so ist die nunmehr *unabhängig* gewordene These, daß dieselbe nicht, wie man hätte unterstellen müssen, *persönliche* Geheissen und Fehler betreffen; sondern:

daß man in der That von Anfang an nur in der Person das Amt angegriffen und die selben Grundtugenden der ersten (der Person) nur habe befestigen wollen, um dem letztern (dem Amt und der Sache) das System der *römischen Curie* förmlich auszulapfen.“

Der volle Beweis, daß Wessenbergs große Vergehen, nur in dem dritten der Klagepunkte; nur in seinem religiösen, staatsrechtlichen und volksthümlichen Bestreben, die Selbstständigkeit und Wirkbarkeit jedes Bischofthums zum Wohl jedes zunächst anvertrauten Sprengels und die treuaufrichtige Eintracht der Spe-

cialkirchen mit dem Specialstaate zu befestigen, bestehe — der volle Beweis also, daß die beiden vorgezeichneten Angriffe auf seine Lehre und Sitten als ein bloßes Dunstgesecht, um die dritte Hauptanklage scheinbar zu decken und die Augen der Gläubigen mit etwas Sand aus einer Streubühne der Inquisition zum Voraus zu erleuchten, dienen sollten, ergab sich über alle Erwartung durch folgenden Fortgang der Begebenheiten.

Dalberg, welcher, wenn er unabhängig handelte, so manche schöne, wahre Einsicht mit Liebe gefaßt und ausgeführt hat, war von der Nichtigkeit der 3 durchaus unbegründeten Anklagepunkte des Breve vom 2. Nov. 1814, welche schon durch den im Gericht über Geistliche doppelt unerhörten Mangel aller Rechtsform sich selbst zernichteten, so gewiß überzeugt, daß er, der sonst so behutsame Bewahrer des Friedens der Kirche, keinen Anstand nahm, in Uebereinstimmung mit der von allen Sachumständen aus der Nähe auf das evidenteste unterrichteten Badischen Regierung, seinen bisherigen erprobten Generalvicar, da diese Landeskirche bald ohne Bischof zu seyn Gefahr litt, zum Bisthumsverweser (Coadjutor) mit Nachfolge vorzuschlagen. Die Regierung nominirte ihn. Der Bischof motivirte 1815 (nach der erst seit dem Mittelalter entstandenen Observanz) bey der römischen Oberaufsichtsbehörde die Bestätigung.

Man fand zu Rom, ungeachtet in der schleunigen, lebendigen Berathung der Kirche der Hauptgewinn, welcher aus einer Stellvertretung Jesu Christi auf Erden erfolgen solle, bestehen muß, für gut, an die Landesregierung bis in den Febr. 1817 das ist, bis die Bischofswürde durch Dalbergs Tod wirklich vacant und das Bedürfnis dringend wurde, dagegen nichts gelangen zu lassen. Man fand für gut, erst in diesem endlichen Entscheidungspunkt gegen die Domherren zu Constanz, die durch das Concil von Trident anbefohlene schnelle Anerkennung des Generalvicars als Bisthumsverwesers durch Breve vom 15. März 1817 im Tone eines absoluten Oberherrn (S. 2. 75.) zu misbilligen und — nach welchem Canon? — geradezu zu verbieten. Man fand sogar für gut, ohne ein Wort mit der Regierung communicirt zu haben, den Domherren zu Constanz, gleich als einem vollständig bestehenden Domkapitel, eine neue Wahl eines Capitular-Vicars zu befehlen. Ja, als man endlich *ex arce Gandulphi* unter dem 21. May 1817 (S. 3. 4.) doch an den protestantischen Regenten von Baden auch ein *Salutem* ergehen zu lassen, die *privat*as des Generalvicars darin als Axiom vorauszusetzen und bloß die Hülfe des Regenten zu Vollstreckung der päpstlich-curialistischen, rechtleeren Verbote und Gebote *sidenter ingenueque* zu hoffen für unvermeidlich achtete, hielt man zugleich für gut, einen Haupttheil des Systems sogleich im Anfang des Breve wie entschieden vorzunehmen und eine Ausdehnung der bekannten päpstl. Nunciatur von Lucern auch über die deutschen Theile des Constanz-Bis-

thums (S. 3.) wie etwas, das sich gleichsam von selbst versteht, in den Eingang des Schreibens kunstverständig einzuflechten.

Eben dadurch aber setzte man sich selbst den Grenzpunkt der nunmehr ganz unglüklichen Curialabsichten. Entdeckt war den deutschen Regierungen jene so oft abgewiesene Tendenz, daß sie sich von Rom aus unmittelbar durch Nunciaturen, das längst bekannte Störungsmittel aller nicht blindlings gehorchenden Localbehörden, dirigiren lassen, und eben deswegen jedem selbstständigen, über seine Pflichten und Rechte aufgeklärten, noch so tadellofen Manne die Erhebung in höhere Kirchenämter verweigert seihen sollten. Entdeckt war, daß dadurch statt der geistlichen Selbstbildung die aller Oligarchie willkommene Ignoranz und pöbelhafter Aberglaube gehegt werden würde, und daß statt der Verpflichtung, das vereinbare Wohl der Specialkirchen und Staaten, zwar nach der katholischen Einheit in der Glaubens- und Sittenlehre, zugleich aber nach Territorialkenntnissen der nahen Verhältnisse zu befördern, nur die Unterwürfigkeit jeder Localverfügung unter die durch Denuncianten sich unterrichtenden Curialisten durch das an Wessenberg versuchte Strafexempel zur Bedingung der päpstl. Confirmationen erhoben werden sollte. Entdeckt war, daß ein Theil der Rathgeber zu Rom mitten in der jetzigen Krise einer Wiedergestaltung der Staaten den Moment einer Reaction gefunden zu haben glaube, um neben den Souveränen der Staaten auch einen Souverän der Kirche in aller Stille und gleichsam als etwas, das sich von selbst versteht, einzuführen, und den *Souverain - Pontife* (*Supremus Pontifex seu Episcopus*) aufs neue in einen *Pontife Souverain des Souverains* zu metamorphosiren.

Das Klarsehen über dergleichen Absichten entscheidet gegen ihre Verwirklichung. Dem Attentat, die helvetische Nunciatur über deutsche Bestandtheile des Bisthums Constanz auszudehnen, wurde in zwey Zeilen sein Ziel gesteckt. Der Landesregent ließ als Sr. Heiligkeit, „*additus amicus*“ d. d. Karlsruhe d. 16. Jul. 1817 antworten: *Partes Constitutivae diocesis Constantiensis praesentis temporis sunt partes libertatis et constitutionis ac germaniae adscriptae, nullo tempore ulli nunciaturae attributae.* Denkscr. S. 4.

Gegen Wessenberg hatte das Breve an den Großherzog von Baden die drey Anschuldigungen *de perverbia doctrinae, pessimis exemplis ac temerariis oblationibus adversus apostolicam Sedis iussiones*, ohne Beweise anzuzeigen, aber als *certissimis omnia documentis probata*, auch mit Versicherung seiner Gewisheit, *nec hominem (?) ad saniozem frugem redire* wiederholt. Die Großherzogliche Beantwortung dagegen (S. 5.) sagt kurz und bündig, daß der Papst die Confirmation des zu Vermüdung des so oft von Rom her beklagten Verworfendens der deutschen Kirchen nach den besten Überzeugungen des Bischofs und des Regenten präsentirten Coadjutors (weil persön-

liche Fehler gegen ihn nicht vor einer deutschen Instanz untersucht, noch viel weniger rechtlich entschieden find) nach den Concordaten der deutsch-katholischen Kirche schuldig gewesen wäre,

*cum ejus confratres praeclearis ejusdem virtutibus cognitis cum munere hoc dignissimum communi suffragio judicant, et optimam famam, quam apud Clerum et gregem consecutus est, neque ac honorem, quo per plurimas Germaniae regionis gaudet, hoc suffragio corroborarunt.* (Denkschr. S. 5.)

Hervortreten mußte also endlich gegen dergleichen lautkundige, höchste Zeugnisse die römische Gerechtigkeitsliebe; hervortreten hätte sie sollen mit Namen und Gründen der Wolke von Gegenzügen, durch deren *Regen* sie bis dahin nur ihre geheime Registratur überfallen ließ, und wegen welcher sie, ohne den Beschuldigten zu hören, alles für gewislich erwiesen erklärte.

Wessenberg erschien unaufgefordert zu Rom selbst vor dem Cardinal-Staatssecretär, um über die ihm gemachten Anschuldigungen Aufklärungen zu geben, eigentlich aber, um zuerzuerst Aufklärungen über das wider ihn bloß behauptete zu erhalten.

Zwey ausführliche Noten aus dem Quirinalpalast — in der Denkschrift der Publicität übergeben — stellen in Reihe und Gliedern alles auf, was den Anklagepunkten Gehalt gewähren soll.

Jeder Leser wird zuerst nach dem entscheidendsten Abweisungsgrund gegen einen echten Bischof, er wird nach dem Artikel: *pessima exempla*, sich umsehen. Er findet kein Wort, keine Spur hiervon; also die Unmöglichkeit, gegen das sittliche Benehmen des ohne Untersuchung Verurtheilten auch nur einen Schein aufzubringen, ist durch dieses Still-schweigen der Stelle, *cui omnia certissimis probata sunt documentis*, erwiesen. Wie überwiegen wahrer ist also die öffentliche Stimme der Landesregierung, des Bischofs, des Kapitels und der hier S. 138 — 142, abgedruckten Erklärungen vieler Diöcesangeistlichen, selbst aus den noch mehr unabhängigen und ricksichtslosen vier Kapiteln von Hechingen und Sigmaringen. Welcher factische Beweis für die zum Voraus an sich wahrscheinliche Zeitanficht, daß, seit die einzelnen Specialkirchen mündiger und über ihre einheimischen Bedürfnisse einsichtiger geworden sind, nähere Behörden, ohne die Einheit der Glaubens- und Sittenlehre zu verlassen, weit öfter die *melius informati* seyn können, als die durch Lage, Sitten, Kenntnisse und Interessen so weit entfernte, so weit abweichende *Curia Romana*, deren Theilnahme an der heiligen Inspiration der *Sedes Romanae* so unermessen ist.

Glückliche Weise wird der vorangeschickte Punkt: Censuren der Lehre, mit desto mehrern, die ganze Gelehrsamkeit und Demonstrationskraft der römischen Referenten erschöpfenden Probatioenen (von S. 13.) ausgestattet.

Daraus, daß der Generalvicar von Constanz im Einverständniß mit der Regierung dem Leichtsinne der

der Verlöbniſſe und den daraus entſtehenden Proceſſen und Familienzerrüttungen durch die Verfügung entgegenwirkte, daß nur die in Gegenwart des Pfarrers und zweyer Zeugen, alſo wohlbedächtlich und frey geſchehene Verlobungen rechtskräftig ſeyn ſollen, wird — und dieſs iſt die erſte Probe römischer Einſichten in dieſe Dinge — gegen W. die Conſequenz gemacht, daß ſeine Irrigkeit in der Lehre, ſein Widerſpruch gegen das Tridentinum evident werde. Iſts möglich, daß die lange Zerrüttung der beratenden Behörden zu Rom ſie ſo ganz aller Grundſätze unkundig und vergeſſen machen konnte. Wo gehören Eheverlöbniſſe irgend zur *Lehre* der katholiſchen Kirche? Auch ſpricht das Tridentinum, wie jeder nachleſen kann, nicht von Verlobungen, ſondern von Ehen; und ſelbſt dieſe ſind ihm, wenn ſie ohne älterlichen Conſens wirklich gemacht werden, nur nicht ungültig (*irrita*), aber doch nicht etwas rechtlich genug entſtandenes.

Das Generalvicariat von Conſtanz, nicht einſeitig, wie Rom, auf katholiſche Umgebungen eingekehrt, vielmehr von Proteſtanten geſchätzt und geſchützt, eben dadurch aber zur wahren Toleranz, zum Reſpect der Ueberzeugungsfreyheit auch bey andern, verpflichtet, hatte allerdings nicht, wie Papſt Pius VII. in ſeinem Inſulte an die franzzöſiſche Geiſtlichkeit, die Verheirathungen mit den ſogenannten Kettern für einen Gräuſel erklärt. Näher in das, was iſt und wechſelſeitig ſeyn ſoll, hineinblickend, hat der Generalvicar zwar vor Ehen, aus denen Zwiespalt vorauſzuleſen wäre, gewarnt, aber das Verbot der Kirche nicht über den Grund hinaus, welchen das Verbot haben kann, ins allgemeine ausgelehnt. Er hat den Anſtoß vermieden, als ob die apoſtoliſch-katholiſche Kirche wirklich die mit Katholiken zuſammen verbürgerten Proteſtanten, welche ſogar gerade jetzt in vielen deutſchen Staaten die Katholiken in gleiche Bürgerrechte aufnahmen, dennoch nur als eine Art von Paria's neben ſich dulde und ſich nicht nur für die alleinſtigmachende auf die Zukunft, ſondern auch für die alleinreine iſt Staats ausgehen wolle. Dafür beſchuldigt ihn die römisch-katholi-

ſche Behörde der Irrigkeit in der *Lehre*. Iſt dieſe je Kirchenlehre, daß die Proteſtanten als Paria's zu meiden ſeyen? Und wäre ſogar dieſs unmögliche und unglückliche als Lehre zu beſtaupen, wo iſt es denn Lehre geworden, daß nur die römischen Biſchöfe, daß nicht auch die localkundigeren Einheimiſchen wenigſtens in einzelnen Fällen diſpenſiren können? Sind römische Curialverordnungen namentlich auch Lehren? Begründen ſie Vorwürfe von Irrigkeit in der *Lehre*?

Der unter Katholiken und Proteſtanten als Exegete geſchätzte Dr. *Dereſer* wurde zu Lucern, wo die päpſtliche unmittelbare Nunciatur thront, vernittelt aufgeregter Schüler im Seminarium verketzert. Auch von der Nunciatur zu Cölln war er ehedem durch Verketzerung verfolgt worden. Von Rom aus ergingen *Breuen* darüber. Weſenberg beharrt, wie alle Sachkundige, in der Einſicht, daß, wenn auch der Papſt einen exegetiſchen Satz proviſoriſch, bis zum Ausſpruch der Kirche, für einen Lehrirrtum erklären könne, doch das Gericht über die Anwendung auf eine beſtimmte Perſon der ihr vorgeſetzten biſchöflichen und erzbüſchöflichen Behörde zukomme. Daraus wird S. 15. gegen Weſenberg die Conſequenz gemacht, daß er der Autorität des päpſtlichen Stuhls, wenn ein untergeordneter Prälat anders urtheile, ihr Gewicht abſpreche. Welche Folgerung? Sind untergeordnete richtende Inſtanzen ſchuldig, Kabinettsordnen von Rom gegen ihr richterliches Erkenntniß gelten zu laſſen? Und geſetzt, ſie wären ſchuldig, alles Recht nur von Rom zu erhalten, wäre dann die Gegenmeinung Irrthum gegen eine *Lehre*? Sie würde doch nur, ob ein Unrecht *Recht* ſey, bezweifeln. Oder iſt es eine *Lehre*, daß die Curie zu Rom Hn. *Dereſer's* individuelle Behauptungen gewiſſer, als eine nahe erzbüſchöfliche Inſtanz mit der echten Lehre vergleichen konnte? Iſt es etwa auch eine *Lehre*, daß die Curialliſten zu Rom gelehrtere Schriftforſcher ſeyen und ſeyn müßten, als Dr. *Dereſer*, welcher wohl kein Examen vor den *Columnis ecclesiae* ſcheuen, für die meiſten nicht leicht examinabel ſeyn möchte.

(Der Beſchluß folgt.)

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Stiftungen.

Der kürzlich verſtorbene geiſtliche Rath und Director *Georg Peter Höpfer* in Mergentheim hat nicht nur als vormaliger Pfarrer in Lauchheim, Oberamts Ellwangen, eine Freyſchule, ſondern auch im J. 1797. 1819 Fl., und im J. 1807. 1000 Fl. Kapital zur Verplegung armer Waiſen in Mergentheim geſtiftet.

Hr. *Franz Anton Hehle* zu Darnſchweilen, Oberamts Wangen, ſtiftete zur Schule von Schwarzenberg 400 Fl. und eben ſo viel für die Roggenzell zur Anſchaffung der nöthigen Lehr- u. Leſebücher; Hr. Pfarrer *Wick*, welcher verſetzt iſt, ſagte 40 Fl. hinzu für die letztere Schule. — Hr. Pfarrer *Romas Hügler* in Harthausen kaufte 4 Jauchart Acker zu der dortigen Schule, gegen deren Genosſ der Schullehrer 21 Fl. jährlich für den Unterricht in weiblichen Arbeiten abzugeben hat.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## KIRCHENGESCHICHTE.

- 1) KARLSRUHE, in d. Möller. Hofbuchh.: *Denkschrift über das Verfahren des römischen Hofes bey der Ernennung des Generalvicars, Frhn. von Wessenberg u. f. w.*
- 2) HEIDELBERG, b. Oswald: *Beiträge zur Geschichte der kathol. Kirche im neunzehnten Jahrhundert u. f. w.*
- 3) JENA, b. Frommann: *Der Kirchen- und Staatsfreund an alle gute deutsche Christen u. f. w.*

(Beschluss der im vorigen Stück abgetrochenen Recension.)

Im J. 1801 schrieb Dr. Geddes eine Apologie für die Katholiken in England und Irland, und gab sich alle Mühe, zu beweisen, daß wenigstens der *reine* Katholicismus nichts enthalte, weswegen eine billige denkenke Staatsverfassung den katholischen Einwohnern gleiche Bürgerrechte abprechen mußte. Von dem, was Gregor VII., was Bonifacius VIII. (man sehe die einzige Decretale *Unam Sanctam*) für katholischen Glauben erklärt hatten, hätte weder Geddes, noch selbst der gewandteste Curialist, diesen Beweis führen können. Geddes mußte also zu dem, was ungefähr ums J. 800, was vornehmlich vor dem Hildebrandismus rein katholischer Glaube war, zurückgehen? Oder war denn kein reiner Katholicismus, ehe die *Donatio Constantini* M. ehe die denselben untergeschobenen Edicte vom Recht, in allem an die bischöflichen Gerichte zu appelliren, ehe überhaupt die von *Flacius* und *Blondel* als unecht enthielte, noch aber von keinem Papste als unecht ausgemerzte Pseudodecretalen erlommen, erdichtet und zusammengestopelt wurden? — Was nun Geddes, um den britischen Katholiken staatsbürgerliche Gleichheit zu erwerben, 1801 als reinen, d. h. vor dem Pseudofidort geachteten Glauben der katholischen Kirche vertheidigt hatte; darauf machte im Archiv für die Pastoralconferenzen des Bisthums Constanz (8. Heft) erst im J. 1810. ein Recensent (Denkschr. S. 89.) aufmerksam, mit dem Elogium, daß G. mit eben so vielen Scharfsmut als Gelehrsamkeit den *Katholicismus in seiner reinen Gestalt* den irrigen Vorstellungen davon entgegen gesetzt habe, welche unter den Reformirten in Großbritannien verbreitet sind und die beharrliche Ausschließung von den meisten Bürgerrechten veranlassen. So war's. Den Katholicismus in seiner mit Pseudofidortismus, Hildebrandismus, Avignonismus u. f. w. gemischten Gestalt hätte man doch wahrlich umsonst von den Briten zu vertheidigen versuchen mögen. Das, was Geddes in Abicht einer d. L. Z. 1818. Drüter Baud.

Vertheidigung als Katholicismus darstellte, ist doch gewiss weit mehr der Katholicismus in reiner Gestalt, als was Bonifacius VIII. in der Decretale *Unam Sanctam* für *nothwendig zum katholischen Glauben* erklärte. Welcher von beiden war reiner katholisch?

Bis 1814, bis zu der Zeit, wo Hr. v. Wessenberg zur Nachfolge im Bisthum bestimmt wurde, war über die 1810 gedruckte Recension alles still. Jetzt aber liefs sich die römische Curie durch einen bischöflichen Geheimen Rath *Gärtler* zu Bruchsal, oder durch die, welche seine Feder inspirirten, durch einige nunmehr 1818. 8. 130 S. zu Maynz bey von Zabern gedruckten Denunciationschriften dazu verleiten, daß sie — nicht den Verfasser, Geddes, nicht den Recensenten, daß sie vielmehr geradezu den Redacteur des Archivs, den verhassten Generalvicar, über Irrigkeit der Lehre betroffen zu haben meinte. Wenn ein Recensent historisch angibt, in einer Schrift eine Vertheidigung des Katholicismus in seiner reinen Gestalt angetroffen zu haben, welcher Redacteur kann verbunden seyn, ehe er die Recension einrücken läßt, das ganze Buch mit dieser Angabe verglichen zu haben? Welche Unwissenheit oder Irrigkeit in der gewöhnlichsten Kunde der Literatur, wenn ein curialistischer Referent dieses den Redactoren deutscher Journale zumuthen zu können voraussetzt! Und doch wird gerade dieses als der gesündeste Fund umhergeboten, daß Geddes nicht den Katholicismus in seiner reinen Gestalt vertheidigt habe, weil er, was seit ungefähr 850 Unreines hinzugehan werden sollte, davon rein abgefondert hat, und daß sogar der Redacteur eines Archivs *irrig in der Lehre* seyn müßte, weil einer der Recensenten den von Geddes vertheidigten Katholicismus für den von der reinen Gestalt gehalten hat. Geddes, wenn er sich je in einzelnen Ausdrücken einer populären Schrift nicht bestimmt genug erklärt hat, laßt alles darin zusammen, daß er über den Primat des Papstes mit den Grundätzen der französischen Kirche genügend übereinstimme. Ist der französischen Kirche jemals Katholicismus in reiner Gestalt abgesprochen worden?

Von diesem Gehalt, wie die bisher beurtheilten Hauptgründe ihn offenbaren, sind die Probationen, durch welche Sr. Heiligkeit die Irrigkeit *Wessenberg's* in der *Lehre* als *certissimis probata documentis* dargestellt war.

Nicht nur aber von diesem Gehalt! Ein Ungenannter hat *Argumenta solati* für Mütter geschrieben, die wegen ungetauft verstorbenen Kinder beängstigt waren. Die Note aus dem Quirinal (S. 21.) bekennet,

K (5)

daß

dafs dieses Werkchen als Arbeit *Wessenberg's* förmlich dem heil. Stuhl angezeigt sey, und dafs es falsche, skandalöse Lehren enthalte, besonders auch, weil es die ungetauft sterbenden Kinder nicht a *regno coelorum* ausschliesse. Wer erschrickt nicht, so etwas noch als römisch-katholische Lehre zu hören? Wer erstaut aber nicht noch mehr darüber, dafs die Denunciation, ohne *Wessenberg* zu hören, in die übrigen eingereiht, und dafs, da er der Verfasser des Büchleins zu seyn, bestimmt verneinte, die Unterlucher dennoch gegen ihre Denuncianten nicht ungläubiger werden, und die Anklagenmatte nicht wenigstens um diese Eine mindern zu können sich freuen.

Die leider unverkennbare, in der Denkschrift S. 57. erwiesene Wahrheit ist vielmehr diese, dafs die zweyte Note aus dem Quirinal fogar mit einem *versächlichen* Allegat aus einem damals-nur im päpstl. Archiv vorhandenen Schreiben *Dalberg's*, als einem entscheidenden Vorwurf gegen *Wessenberg* schlofs, und darauf die Folgerung gründete: „*Sis* haben somit nach dem eigenen Bekenntnis Ihres Beschützers in Sachen des religiösen Cultus Neuerungen eingeführt, welche den Hals und das Aergernis des Volks erregen.“ Man gehe nur in das Bisthum Constanx, wie gehast *Wessenberg*, wie geärgert das Volk von ihm ist. Und doch sollte *Dalberg* geschrieben haben: *Canonicus Wessenberg cum intrepido constanxie zelo odium et scandalum excitavit*. So referirte der Curialist, welcher *Dalberg's* Schreiben allein sehen zu können meinen mochte. Aber *Dalberg's* Concept ist gefunden. Es ist gefunden, dafs auch in diesem Schreiben der Bischof seinem Generalvicar das gerechte, oft schon an Se. Heiligkeit officiell wiederholte, motivirteste Lob auch diesmal ertheilt hatte; es ist gefunden, dafs D. ausdrücklich das Aergernis als etwas nur *bey Schmackhüpfen* Entstandenes bezeichnete. *Dalberg* hatte geschrieben: *Canonicus de W. perfectioris sacrae musices promotor, novarum precum formulas subtiliores introducens, idque cum intrepido constanxie zelo, odium et scandalum passilorum (!) excitavit*. — Sollte nicht am Ende wohl gar auch dieses eine Irrigkeit in der Lehre seyn, dafs die Grossherzogliche Denkschrift der römischen Curie eine solche Irrigkeit (?) im Allegiren einer eigenthümlichen Urkunde nachzuweisen genöthigt war.

Die zwey vorangestellten Anklagepunkte über Lehre und Beyspiel verschwinden als Dunstgebälte. Die dritte bleibt allerdings, aber in diesem Sinn, dafs *Wessenberg* gegen die Missionen von Rom zwar so viel möglich, nicht aber bis zur Aufopferung seiner Verpflichtungen gegen Staat und Regenten, gegen Bischofsamt, Domcapitel, Geistlichkeit und Kirchengemeinden, nicht bis zur Aufopferung seiner Pflichten gegen das Römerjoch würde gewollene Deutschland nachgiebig, vielmehr für die Pflicht freitend und den Pflichtübertretungen entgegenwirkend war, ist und bleiben will. Was er in diesen Beziehungen, meist aus besonderm Auftrag *Dalberg's*, mit Regierungen unterhandelte, oder zur Erleichte-

rung des Volks local verordnete, ist an sich tadellos. Nur dafs er nach eigener unmittelbarer Vollmacht, so wie alle Apostel und durch sie die Bischöfe alle ihre Pflichten und Rechte unmittelbar von Jesus Christus ableiten, das Gute gethan und nicht alles von römischer Genehmigung und von dortigen Beschränkungen abhängig gemacht hat, nur dieses ist, mit drey Worten gesagt, seine Vergehung; nur dieses ist der Beweis seiner canonischen, vielmehr curialistischen Wahlwillkür.

Eben jene dritte Anklage aber, so weit sie in diesem Sinne richtig ist, wird nunmehr (S. VII.) in der Grossherzogl. Denkschrift mit vollem Grunde als Gesamtheitengelegenheit der ganzen deutschen Kirche dargestellt. Sie betrifft wesentliche Pflichten und Rechte deutscher Regenten und Völker. Sie betrifft am Ende die Frage: Ob Geschmack und Wissenschaft in Deutschland allmählig wieder die selbstsüchtige Beschränktheit römischer Curialisten und Berather der Papstnacht zum Maassstab sich auflösen lassen sollte.

In diesem höhern Gesichtspunkt hatte sich, nach dieser Erklärung d. d. Karlsruhe am 17. May 1818., der Badische Landesregent bereits, an mehrere andere deutsche Höfe zu Verabredung gemeinsamer Grundsätze angeschlossen.

Wie diese Grundsätze inzwischen in der bekannten, beratenden Versammlung zu Frankfurt begründet und erläutert wurden, darüber giebt der unter Nr. 3. genannte *Kirchen- und Staatsfreund* aus, den ersten 10. Protocollen (denen nach erhaltenen weiteren Instructionen noch 7 andere gefolgt sind) S. 1—4. authentische Nachrichten und Auszüge, mit eingestreuten Bemerkungen, welche zum Theil erweisen möchten, dafs, wenn nur die Beratungen bekannt werden, doch auch von solchen, die nicht an den Sessionen theilnehmen, einige nicht unnütze Rathschläge hinzukommen könnten. Sollten denn durch die Publicität nicht auch die Freunde der Zeiten erfahren, was doch der schnellen Kenntniss der Gegner offenbar nicht entzogen werden konnte? Sollte es nicht auch für Diplomaten, Publicisten und Berather der Regenten eine würdige und nützliche Stellung seyn, bey ihren Plänen, wie Apelles bey seinen Gemälden, hinter dem Vorhange erst die Stimmen anderer Denker belauschen zu wollen, ehe das vollendende: *ipse fecit* oder *decevit*, darunter gesetzt wird. Nichts (man blieke nur auf die tagtägliche Erfahrung umher!) nichts wird haltbar, was nur befohlen, nicht aber durch Ueberzeugung vorbereitet und geleitet wird. Zur Ueberzeugung aber ist unentbehrlich, dafs die vom Verfassichen abweichenden Vorschläge und Gründe bey Zeiten in der öffentlichen Meinung zum Voraus hin und her bewegt und mit freyer Mulse erwogen werden. So lange die (für Particularitäten und Privatsachen etwa zulässigen) *Kanzleygeheimnisse* auf Gegenstände, welche am Ende doch des öffentlichen Urtheils bedürfen, ausgelehnt bleiben, wird auch zwischen den Geboten der Behördenmänner und zwischen der freyen



freyen Willigkeit der Regierten eine für beide Theile selbstliche Kluft befestigt, über welche hin die zum Ertheil nothigen Kenntnisse von der einen Seite nicht zu der andern gelangen. Dafs aber dennoch Urtheile gefällt werden, und dafs alsdann auch nach den nicht genug instruirten Urtheilen wider das Befehle ein Zwiespalt und die am meisten wirkende geheime Unzufriedenheit entstehe, dieses wird durch Verheimlichung allgemein interessanter Zeit- und Landesangelegenheiten nie gehindert werden.

S. 63 — 76. giebt der Kirchen- und Staatsfreund die Eröffnungsrede des Württemberg. Bundestagsgefandten, welche sieben Gegenstände der Berathung für die deutsch-katholische Kirche freymüthig auszeichnet. S. 77 — 84. einige Actenstücke, den Generalvicar v. Wessenberg betr. S. 84 — 126. folgt eine den Staatsministern v. Altenstein und Schuckmann gewidmete Abb., welche historisch den ursprünglichen, schon wahrhaft geistigen, und nicht blofs diplomatisch-juridischen Zweck des Protestantismus zeigt, und beweist, dafs das Protestiren wider Autoritätsgewalt und für Ueberzeugungsfreyheit nichts blofs Negatives, desto gewisser aber etwas auch jetzt Ueuenthehrliches sey, und dafs selbst der significant Name der Protestanten als ein staatsrechtlicher und europäischer Name nicht nach einseitigem Gutdünken aufgegeben werden dürfe. — S. 127 — 133. wird die Frage: Verdammt nicht Papst Pius VII. (oder ein Theil seiner Rathgeber?) alles, was nicht katholisch ist, ausdrücklich? durch Hinweisung auf ein Actenstück von 1808, nämlich auf eine päpstliche Instruction an alle von Napoleon mit Frankreich verbundene Bischöfe beantwortet, worin gesagt ist: dafs „die Gleichgültigkeit der französischen Gesetzgebung, welche keiner Religion einen Vorzug gebe, für die römische Kirche beleidigend und ihrem Geiste entgegenge setzt sey, da sich diese Kirche mit keiner andern verbinden könne; so wenig als Christus mit Belial, wahre Frömmigkeit mit Irrgläubigkeit!“ Was bedarf man weiterer Zeugnisse, welche die Vorzüge die altpäpstliche Partie sich auszubedenken haben wolle, wenn sie auch im Baierschen Concordate ihre göttlichen und canonischen *Prärogativen* zum ersten Artikel machte? Allerdings aber *muß* jeder, welcher immer noch eine Religionsconfession, *außer welcher kein Heil* sey (S. 132.), zu haben meint, *undidam* gegen Ueberzeugungsfreyheit seyn, und *alleinherrschend* seyn wollen.

Die ganze Geschichte zeigt, dafs immer nicht zuerst die Päpste, sondern die unaussprechlichen Stimmen der Echtreligiösen, dann die Stimmen der Regierungen, der Gelehrten und der Völker die vom Streben nach absoluten Gebieten unzertrennlichen Mangel des Papismus reformirten. Die Geschichte unserer Tage zeigt, dafs die Stimme der Zeit besonders den jetzigen Oberhirten der Kirche zu Auerkennung und öffentlicher Ausübung eines gemäßigten Systems bewegen hatte. Die neuesten Ereignisse dagegen können nichts beweisen, als dieses, dafs ein Theil der Rathgeber in und außer Rom,

wie natürlich, des angewohnten äßern sich noch nicht entwöhnen können. Daher das Schwanken der Wagschalen, das Verfehlen von Reactionen, ob es nicht während der Herstellung weltlicher Souveränitäten wenigstens in Deutschland gelingen möchte, auch eine pontificische Souveränität, mit möglichster Beschränkung auch der bischöflichen Verfassung, gleichsam durch Postulate, Voraussetzung und durch ein Zurückfchrecken der Selbstthätigen unvermerkt gelten zu machen, und durch Herzensvereinigungen (Concordate) die Köpfe wieder unter sich zu bringen. Die Beharrlichkeit deutscher Fürsten, wie sie einst die Concilien von Constanz und Basel bewirkte, und sogar acht Jahre lang in declarirter Neutralität die Möglichkeit, dafs die deutsch-katholische Kirche unter Leitung ihrer Bischöfe gut bestehen könne, bewiesen hat, wird doch wohl auch in dieser hellern Zeit die mit den persönlich ausgeübten Grundätzen Sr. Heiligkeit übereinkommenden Rathgeber eines verbesserten Systems zu einer festen Vollgültigkeit zu erheben vermögen. Die gute Sache ist's immer, wodurch die Thätigen und Selbstthätigen am Ende triumphiren.

#### THEOLOGIE.

HANNOVER u. LEIPZIG, b. Hahn: *Ueber die Hoffnung einer freyen Vereinigung beider protestantischen Kirchen.* — Ein Glückwünschungs schreiben an den Hrn. Antistes Dr. Heß in Zürich bey der bevorstehenden dritten Jubelfeyer der schweizerischen Reformation. Von dem Oberhofprediger Dr. Ammon in Dresden. 1818. 68S. gr. 8. (6 gr.).

Da Hr. Ammon mit seinen Bedenklichkeiten und Einwendungen gegen die in einem großen Theile des protestantischen Deutschlands bereits factisch vollzogene Union der beiden christlichen Confectionen früherhin in *Berlin* kein geneigtes Gehör fand, so wendet er sich im gegenwärtigen Glückwünschungs schreiben mit deutschen nach *Zürich* hin; weniger wohl, um sie dafelbst ernstlich geltend zu machen, da dieselb nicht ganz ortsgemäß seyn möchte, als vielmehr, um sich noch einmal, und zwar vollständiger als bisher, über die Sache auszusprechen. So sehr es nun den Leser erfreuen muß, hier einen weit ruhigeren, anständigeren und würdevollern Ton zu finden, als der Vf. in der „bittern Arznei“ anzulimmen — sich vergafs, so wider muß es ihm doch auch dünken, im tiefern Hintergrunde noch immer die alte Leidenschaftlichkeit und den dogmatischen Scholasticismus bald nur hervorsichimmern, bald offen an den Tag treten zu sehen, womit er in dieser Angelegenheit zu allererst auftrat. Jene macht sich da bemerklich, wo (S. 7 — 25.) die *Präliminarfrage* behandelt wird: „ob es weise und wohlgethan sey, an einer vollkommenen Union unsrer Religionsgesellschaften zu arbeiten?“ dieser da, wo (S. 25 — 65.) die dem Vf. nöthig scheinenden Bedingungen in Bezug auf die diver-

girenden Dogmen beider Kirchen und die Art und Weise, sich darüber durch zweckmäßige Modification derselben auszugleichen, aufgestellt werden. Am liebsten fahren die, welche die dem Vf. grüßelhafteste Behauptung ausstossen, daß der confessionarische Unterschied zwischen Lutheranern und Reformirten sich durch die Zeit selbst ausgeglichen habe, und daß die schon im Geiste Vereinigten nur noch in der Gleichförmigkeit der äußern Kirchengebräuche zusammenzutreten dürften, um ohne alle gegenseitige Apostasie eine protestantische Kirche auszumachen, denn in solcher Rede findet der Vf. einen, nach seiner willkürlichen Begriffsweise, ohne alle Rücksicht auf den bestimmten Sprachgebrauch, construirten heillosen Rationalismus, der zuletzt zum Pantheism und Panlogism führe, selbst den Begriff einer christlichen Kirche aufhebe und die heiligsten Angelegenheiten derselben als eine Sache flüchtiger und wandelbarer Convenienz behandle. Bey dieser Ansicht der Sache findet Rec. nichts weiter zu bemerken, als daß Hr. Ammon, wenn es auf hier nicht geschelene Namhaftmachung einzelner Beispiele angekommen wäre, dem Hn. Antil. Heß seines eignen Landsmanns, *Zoltkofer's*, Beyspiel anführen konnte, welcher sich einst gegen *Blässig* (s. dessen Leben, von *Fritz*, 1. B. S. 30.) ganz unbefangen also äußerte: „Seit mehr als zwanzig Jahren habe ich vergessen, daß ich *reformirt* bin, um mich nur zu erinnern, daß ich *Christ* bin.“ Dagegen will nun zwar Hr. Ammon denjenigen „Theologen und Staatsmännern“ (*Tittmann* und *v. Bülow*), welche die Union für *schädlich* und *verderblich* erklären, nicht eben geradezu Recht geben, sie aber doch nur erst dann für ein „*glückliches* und *der Inbelsfeyer unserer Glaubensverbesserung vollkommen würdiges Ereigniß*“ betrachtet wissen, wenn sie „*frey*, kein *Abfall*, sondern eine *wirkliche Vereinigung* sey, wenn sie eben daher aus einer *unbefangenen Erwägung der* (zwischen den beiden Confessionen) *obwaltenden dogmatischen Verschiedenheit der Lehre* hervorgehe, fern von den *Fehlern und Gebrechen der bisherigen Unionsversuche* eingeleitet, und daher einzig auf die *ewige Wahrheit heiliger Christuslehren* gegründet werde.“ Alle diese Punkte werden nun theils unter rechts und links ausgetheilten satirischen Geißelstichen, theils mit einem großen Aufwande von dogmengeschichtlicher Gelehrsamkeit näher auseinandergelegt, und wenn auch der unbefangene Beurtheiler der Sache glauben sollte, es komme dabey zuletzt aller-

dings und nur auf die *Einigkeit der protestantischen Kirche* in Hinsicht auf die „*ewige Wahrheit heiliger Christuslehren*“ an, so wird er doch hier (S. 57 fg.) belehrt, daß diese heiligen Christuslehren in der Schrift selbst gar nicht so offen am Tage liegen, als man wohl ohne dogmatische Gelehrsamkeit glauben könne, sondern daß es vielmehr auf eine, durch vorzüglich mitgetheilte Modificationen zu erzielende Uebereinstimmung in den „hochwichtigen Lehren vom *Abendmahl*, von der *Kraft der Sacramente*, von der *Mittheilung der Eigenschaften in den Naturen Christi*, von der *Gnadenwahl*, von dem *rechtfertigenden Glauben*, von der *zwingenden und unwiderstehlichen Gnade Gottes in der Bekehrung*, und endlich in der gleichen Ansicht vom *äußern Cultus* und vom *Kirchenregiment*“, ganz vorzüglich ankomme. Rec. hatte sich anfangs vorgenommen, die auffallendsten Aeusserungen des Vfs. mit bescheidenen Gegenerinnerungen zu begleiten, oder doch wenigstens die mancherley Widersprüche bemerklich zu machen, in welche derselbe mit sich selbst zu gerathen scheint; da jedoch jenes hier viel zu weit führen würde, und dieses nicht ohne den Schein geistlicher Consequenzmacherey bewerkstelligt werden dürfte, und da Hr. Ammon sich noch überdies nicht allzu vortheilhaft über Recensenten äußert, und sie gelegentlich fast in eine Art von Gegensatz mit gewichtigen und stimmungsfähigen Theologen stellt, so bleibt dem Rec. nichts weiter übrig, als durch diese summarische Anzeige auf diese Sendschreiben gebührend aufmerksam zu machen und zu versichern, daß sich auch bey entgegen gesetzten Ansichten immer viel daraus lernen lasse, wenn man nur nicht vergesse, daß die Stimme der Zeit und der protestantischen Kirche im Ganzen doch wohl ein größeres Gewicht habe, als die Stimme eines einzelnen Mannes, welcher sich, seiner sonstigen gründlichen Gelehrsamkeit unbeschadet, durch die Art seines ersten Auftretens in dieser Angelegenheit und die Folgen desselben unmöglich das Vertrauen erwerben konnte, als gehe er bey Abgabe seiner Stimme mit der gehörigen Unbefangenheit und Rücksichtslosigkeit zu Werke. Das Erfreulichste dabey ist übrigens unfehlbar diess, daß die Union da, wo sie nicht durch selbstschätzte und rechtthaberische Zwecke aufgehalten wird, durch factischen Gegenbeweis alle die Bedenklichkeiten und Beforgnisse widerlegt, die man hier aufgestellt findet.

### Berichtigungen.

- A. L. Z. Nr. 228. S. 127. Z. 9. v. u. lese man: *Leonhard Brennwald* statt *Salomon Brennwald*.  
 Nr. 253. S. 324. Z. 10. v. o. ganz: *Unkundigen* statt nicht ganz: *Unkundigen*.  
 Nr. 265. S. 407. Z. 16. v. u. *anatolischen* Schule statt *anatomischen*.

## ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## I. Universitäten.

Breslau.

## Jahresbericht der dasigen Universität von 1817-18.

Fast 200 Studierende wurden im abgelaufenen Jahre unter dem Rectator des Hn. Prof. Dr. Madihn eingeschrieben, und es muß die Gesamtzahl jetzt gegen 700 oder drüber betragen. Die juristische Facultät ist fortwährend die stärkste; ihr am nächsten kommen die evangel. theol. und die medicinische Facultät, deren jede ungefähr 100 Studierende zählt. Ein guter Geist des Fleißes und der Liebe zu den Wissenschaften scheint allgemein zu herrschen, und hat sich vorzüglich in den besondern Uebungsinstituten der einzelnen Facultäten auf eine unzweifelhafte Weise offenbart. Wir geben von diesen Instituten zuerst nähern Bericht.

Das Königl. theol. Seminarium erfreute sich eines höchst glücklichen Fortgangs. Die gesetzmässige Zahl Mitglieder war voll, und mehrere derselben haben sich rühmlich ausgezeichnet. Den Vorschlägen der das Seminar leitenden Lehrer gemäß wurde das eine große Stipendium von 60 Rthlr. dem Studios. Elner aus Frankfurt zuerkannt, das andre, nebst den Prämiengeldern, an die übrigen fleißigern Mitglieder der Anstalt in kleinern Summen verteilt.

Das philologische Seminarium unter Leitung der Herren Proff. Passow und Karl Schneider hat sich auch im abgelaufenen Jahre ununterbrochen Fortganges, und von allen seinen Mitgliedern fleissiger, von mehreren ausgezeichnet reger, vielversprechender Thätigkeit erfreut. Ausgeschieden sind in dieser Zeit Hr. Dr. Wilh. Schneider, jetzt Lehrer am dasigen Magdalenyngnadium, die HnHn. Klossmann, Drönke, Prudlo und Burke, letzterer zum Lehrer an das Gymnasium zu Braunsberg berufen. Dermalige ordentliche Mitglieder sind die HnHn. Wellauer, Hünisch, Karl Passow und Keil, deren wackeres Bestreben so eben von einem hohen Ministerium durch bedeutende Prämien ausgezeichnet ist. — Erklärt wurde in diesem Jahre unter Leitung des Hn. Prof. Passow eine Auswahl Properzischer Elegien und Pindars 4ter Pythischer Siegesgesang; unter der des Hn. Prof. Schneider Herodot und Cicero von den Gelezen. Die übrige Zeit war wie bisher zu Disputationen über philologische Gegenstände bestimmt. — Als Schriftsteller hat sich Hr. Dr. Wilh.

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Schneider durch 2 Abhandlungen: *de originibus Tragicæ et Comœdiæ* (Breslau b. Holauer), vorthellhaft bekannt gemacht.

An dem Unterrichte im Klinikum für innere Heilkunst nahmen während dieses Jahres überhaupt 10 Studierende Theil, von welchen 7 sich mit der Behandlung der Kranken beschäftigten, 3 als Auscultanten die Anstalt besuchten. Sechs Practicanten haben ihre Studien auf der Akademie geschlossen und die Anstalt verlassen. Die ganze Zahl der behandelten Kranken betrug 107, von welchen einer aus dem vorigen Jahre, die übrigen neu aufgenommen waren. Es gehörten von diesen Kranken der stabilen Klinik 108, der ambulatorischen 99 an; männlichen Geschlechts waren 94, weiblichen 113, Kinder bis zum vollendeten 12ten Lebensjahre, beiderley Geschlechts, 36. Von diesen 107 Kranken lind 171 genesen, 12 gestorben; und unter diesen 6 vor Ablauf der ersten 48 Stunden nach ihrer Aufnahme; ungeheilt entlassen sind 13, und noch in der Kur begriffen ist einer. An diesen Kranken sind 77 verschiedene Krankheitsformen beobachtet, und von den Verstorbenen sind 10 fecirt.

Der bisherige Secundararzt, Hr. Dr. Lüdike, hat seiner Verhältnisse wegen mit dem Schlusse des Jahres seinen Posten aufgegeben, und an seine Stelle ist Hr. Dr. Seidel getreten. — Durch die Gnade Sr. Majestät des Königs und die Liberalität des dasigen Magistratscollegiums ist für die Anstalt eine wichtige Veränderung entstanden. Aus ihrem bisherigen wenig anständigen Locale wird sie in ein anderes veretzt werden, welches ihren Zwecken entspricht. Ein neu gebautes Haus mit 6 geräumigen Krankenzimmern, einer Badestube, einer Wohnung für den Secundararzt, einem Secirzimmer, einem geräumigen Garten und dem nöthigen Gefälle für die ökonomischen Bedürfnisse, ist bis auf einige Kleinigkeiten vollendet und wird nächstens bezogen werden. Die aus dieser Erweiterung des Locals hervorgehende Nothwendigkeit, den bisherigen, ganz unzureichenden Uteniliënapparat sehr bedeutend zu vermehren, ist vom hohen Ministerium anerkannt, und dessen Anschaffung nach den Wünschen des Vorstehers der Anstalt genehmigt. Ohne die außerordentliche Theilnahme des Hn. Curators an dem Wohl dieser Anstalt würde schwerlich in so kurzer Zeit so viel erreicht seyn.

In dem chirurgischen Klinikum wurden mit Einschlusse der von dem vorigen Jahre übrig gebliebenen Kranken 1 (5)

vom

vom 6. October 1817 bis dahin 1818 aufgenommen 346 Kranke. Von diesen wurden gänzlich geheilt entlassen 221, zum Theil geheilt 53, ungeheilt entlassen 15, aus der Kur blieben weg 18, 10 starben, in andre Institute traten über 2, in der Kur blieben 27. — Die Zahl der Zuhörer betrug in dem Winterhalbjahr 1817 bis 1818 gegen 30, im Sommer 1818 stieg sie auf 38. Wichtige Operationen wurden in diesem Zeitraume verrichtet 36. Unter den Zuhörern konnten mehrere zur Vollziehung schwerer Operationen zugelassen werden, und es mislang von allen durch Zuhörer des chirurg. Klinikums verrichteten Operationen allein eine Staaroperation. — Das Einladungsprogramm zur Eröffnung der chirurg. klinischen Vorlesungen für das Winterhalbjahr 1817 — 18 enthielt *Commentat. de herpetici oculorum inflammationibus*, 10 S. 4. Das Programm für den Sommer 1818 handelte de *functione hemorrhoidae oculi sphaelicae*, 15 S. 4.

Zur anatomischen Sammlung der Universität sind in diesem Jahre 400 neue Präparate gekommen. Darunter sind die merkwürdigsten: 1) Eine Thymusdrüse bey einem Knaben von 15 Jahren, und eine dergleichen bey einem Mädchen von 20 Jahren gefunden. 2) Eine menschliche Mißgeburt ohne Unterkiefer, mit einer von der Nase nach dem Kinn laufenden Mundspalte. 3) Das Auge eines 70jährigen Mannes, in welchem der Ciliarkörper, die Linse und der Glaskörper verknochert waren. 4) Eine Leber von einem Erwachsenen, an welcher die Nabelvene noch Blut führte.

Beim dem mathematisch-physikalischen Kabinete sind die feinen Etas aufgemessenen Vernehmungen, und außer den anderweitigen Experimenten die meteorologischen Beobachtungen nach einem erweiterten Plane angeheilt worden. Eben so haben auch die astronomischen Beobachtungen, so weit es der Instrumentenapparat und dessen Localität erlaubte, ihre Fortsetzung, der astronomische Apparat selbst aber eine theilweise successive Vervollständigung erhalten. Das im Ganzen vortreffliche Heliometer aus dem berühmten Konstantinstitute zu Benediktbeuern des verdienten Hn. v. Urschneider ist nun angekommen, und man ist eben beschäftigt, solches auf eine solide und zum Gebrauche bequeme Weise dem universellen Zwecke des Instruments gemäß in einem eigenen kleinen Thürchen mit beweglichem Blechdache auf eisernem Gestelle auf einem Gurte der Gallerie der Sternwarte, der größtmöglichen Umficht willien, festzustellen. So klein dieser Bau auch scheint, so führt er doch mehrere Schwierigkeiten verschiedener Art, als ein großes Haus, mit sich.

Der vorzüglichste Zuwachs des physikalischen Apparats besteht in einem zusammengefügten Mikroskop, einem künstlichen Magnete, der 42 — 43 Pfund trägt, und einem zölligen Spiegelteleskop. Zugleich ist der optische Apparat, mit Beziehung auf die Seebeck'schen Entdeckungen der entoptischen Farbenercheinungen, erweitert. Die Bestellungen in München sind noch nicht eingegangen.

Das ökonomische Modellkabinete ist durch mehrere interessante, gut gearbeitete Modelle, neue landwirthschaftliche Geräthe aus Wien und anderwärts her beschert worden.

Das zoologische Museum hat sich vorzüglich in dem entomologischen Theile bereichert, aber auch in den übrigen Zuwachs erhalten. Besonders zu schätzen ist jedoch die Beendigung des Ausbaues des über der Aula belegenen Saales, welcher die zoologische Sammlung aufnehmen wird, und sowohl wegen des großen Raumes, als auch wegen des mehrer Tageslichtes und der trockneren Luft weit zweckmäßiger ist als der, worin bisher diese Sammlung aufbewahrt wurde. Der Fond des Museums ist jährlich um 100 Rthlr. erhöht worden. So eben ist auch von Berlin die Zusage eingetroffen, daß das hiesige Museum von den vielen umschönen Dubletten des dortigen Museums, eine bedeutende Anzahl erhalten soll. Auch ist jetzt wieder Hoffnung vorhanden, daß die vortreffliche v. Miksch'sche Sammlung doch noch unserm Universitätsmuseum einverleibt werden könnte, da der Hr. Cyprian sich eifrig für diese Angelegenheit zu verwenden fortfährt.

Der botanische Garten hat sich bedeutender Unterstützungen durch die Milde Sr. Königl. Majestät und durch die Fürsorge seiner Minister und Raths zu erfreuen gehabt. Ein neues Gewächshaus, von welchem nur erst die Maassen funden, ist im Innern ausgeführt und vollständig eingerichtet worden, so daß es an 3000 Töpfe fassen kann, welche sich jetzt in denselben befinden. Zur fernern Urbarmachung und Bepflanzung des noch wüsten Landes ist eine Summe von 330 Rthlr. bewilligt worden, wodurch dieses Geschäft so sehr vorgerückt ist, daß im künftigen Jahre hoffentlich das ganze bedeutende Terrain des Gartens zur Aufnahme von Gewächsen in Stand gesetzt seyn wird. Auch sind neue Mißbeete angelegt worden, und der Garten hat gegen Westen, wo ein Theil der Befriedigung noch mangelte, dieselbe nun auch erhalten. Andere Begünstigungen, welche die innere Einrichtung des Gartens, und besonders das dabei angestellte Personale betreffen, werden noch von der Gnade Sr. Majestät erwartet.

Für das Mineralienkabinete ist eine beträchtliche Sammlung von der Fr. Generalin von Schönermark angekauft worden. Aus den Dubletten dieser Sammlung und andern, welche das Mineralienkabinete schon besaß, wurden kleine wissenschaftlich geordnete Sammlungen für verschiedene Unterrichtsanstalten auf Veranlassung des hohen Ministeriums zusammengestellt. Außerdem hat die Universität die geognostischen und oryktognostischen Sammlungen des Bergrath und Prof. Hn. v. Kaumer gekauft. Einzelne Sendungen erhielt das Kabinete aus Ungarn, Polen, England und verschiedenen Gegenden Deutschlands, eine Kiste italienischer Mineralien ist unterwegs.

In Betreff der Geburtsstiftung Sr. Majestät des Königs am 3. August haben wir noch folgendes nach-

zuholen. Das Einladungsprogramm (*Meletemata critica in Aschylis Persas*, 68 S. 4.) hatte diesmal Hr. Prof. Dr. Passow geschrieben, und Hr. Prof. Dr. Schneider hielt die gewöhnliche lateinische Rede. — Preise wurden von allen Facultäten ertheilt.

Von zwey Abhandlungen über das Thema: *Invenitur et exemplum quam plurimum accurate monstratur ratio ad modum, quo in laudandis Vet. Test. locis usi sint Novi Test. scriptores; colligaturque quid ad explicandos N. T. libros ex ea re sequatur*, erkannte die evang. theol. Facultät der des Hn. Joh. Wilh. Müller aus Thüringen, Mitgl. des Königl. theol. Seminars, den ersten Preis von 40 Rthlr. zu. Die andre Aufgabe: *Qualis fuerit ratio, quae causas, differentias inter ecclesiam Orientalem et Occidentalem*, hatten drey Studierende zu lösen versucht, ohne daß einer eines Preises würdig gefunden worden wäre; daher ist diese Aufgabe fürs folgende Jahr wiederholt. Predigten über Ephes. 4, 3 — 6, waren zwey eingelaufen. Die des Hn. Karl Bresler aus Brieg, Mitgl. des theol. Seminars, erhielt den höchsten Preis von 15 Rthlr. — Anßer vorerwähnter Preisfrage: *Qualis fuerit ratio etc.*, für die ein erster Preis von 50 und ein zweiter von 30 Rthlr. ausgesetzt ist, hat die evang. theol. Facultät noch aufgegeben: *Differatur de natura, indole et virtutibus libri Tobiae*; erster Preis 40, andrer 30 Rthlr.; eine Predigt über Röm. 5, 1. 2.; erster Preis 15, andrer 15 Rthlr.

In der kathol. theol. Facultät hat Hr. Franz Hoffmann einen dreyfachen Preis errungen. Bey dem Thema: *Quid in doctrina de indulgentiis ad dogma catholicum quiaque ad opinionem scholarum pertineat?* worauf 30 Rthlr. gesetzt waren, und bey dem praktischen über Matth. 5, 10. hatte er einen Mißwerber; bey dem dritten, aus früherer Zeit, über Matth. 13, 24 — 30, keinen. — Fürs folgende Jahr stellt die kathol. theol. Facultät diese Frage auf: *Quid sit asserta ecclesiae Catholicae infallibilitas, quibus ea rationibus nitatur, quibusque limitibus circumscripta sit?* Die beste Beantwortung erhält 30 Rthlr. Dann wird eine Predigt über Matth. 6, 31, vom Vertrauen auf Gott, gefodert, deren Preis 20 Rthlr. ist. Endlich wird aus dem I. 1315 diese Aufgabe; deren Preis auch 30 Rthlr. ist, wiederholt: *Quae sint eruditiorum de characteribus sanctorum Patrum essentialibus eorumque auctoritate sententiae; quarum quae ceteris praescriptae debeant?*

In der juristischen Facultät war die Aufgabe: *De successione in locum prioris creditoris, quatenus creditorum tempore posteriorum, posteriori in ignore efficiat*, von zwey Preisbewerbern bearbeitet worden. — Hr. Joh. Caspar Trojan aus Polen erhielt den Preis von 50 Rthlr. Das andre Thema: *De iudicio cum publicorum quam privatorum apud Romanos ratione*, hatte vier Bearbeiter gefunden. Der Preis von 50 Rthlr. ward Hn. Wilh. Friedr. Karl Starke aus Görtz zuerkannt, aber auch die Arbeit des Hn. Gonlof Jochmann öffentlich belobt. — Neue Aufgabe der Juristenfacultät: *De rei vindicatione, primum ex iure naturali, deinde ex iure Romano, ab antiquissimis temporibus ad Justinianum usque, plurimum*

autem ex doctrina Iustiniana, eaque sollicitè comparata cum doctrina juris Germanici. Preis 50 Rthlr.

Die Aufgabe der medicinischen Facultät: *Quum in vulnerum corporis humani sanatione remedia, quae vulgo dicuntur ecceprotica et purgantia varie adhibita fuerint, quaeritur, quanam lacionum genera inprimis medicamina illa exposcant etc.*, war von zwey Studierenden bearbeitet worden. Der größere Preis von 35 Rthlr. wurde Hn. Heinr. Bruno Schindler aus der Lausitz, der kleinere von 15 Rthlr. Hn. Caspar Grünzer aus Schlessen ertheilt. — Neues Thema der medicin. Facultät: *Quum sit notissimum, plerisque, us fere omnes homines, qui a graviore morbo ad pristinum bonam valetudinem redeunt, opportunitatem ad novum morbum, cuiusvis generis sit, praebere, medicorumque officium in eo quoque versari, ut, quantum poterint, futurum morbum avertere studeant, quaeritur: Quenam sit conditio generalis hominum a graviore morbo convalescentium, quibus ex causis eadem illa fiat, quanam sint ipsius signa characteristica, qua ratione ex ipsa fiant morbi alii ei quales, et qua methodo adhibita generali mederi possit medicus sanatae huic opportunitati?*

Von den drey Preisaufgaben der philosophischen Facultät war die erste: *De visa ac moribus L. Corn. Syllae*, unbearbeitet geblieben. Die zweyte hingegen, nämlich die chemisch-physikalische, hatte drey Bearbeiter gefunden, von denen Hr. Aug. Hiur. Ferd. Pfennigkauser, Studios. Medicinae aus der Mark, den Preis von 15 Rthlr. davon trug. Endlich über die dritte: *E trimetris jambicis, tetrametris trochaicis et anapestis, quotquot supersint, Tragicorum Graecorum colligatur, examinentur et generatim disponantur ea, quae a dialecto Attica abhorreere aestimantur*, war nur eine Abhandlung eingereicht worden, welcher jedoch der Preis von 15 Rthlr. zuerkannt worden ist. Ihr Verfasser war der oben schon genannte Hr. Aug. Wellauer aus Breslau, Mitgl. des Königl. philolog. Seminars, welcher schon im vorigen Jahre einen Preis errungen hatte. — Neue Aufgaben der philosophischen Facultät: 1) *Quaeritur de oratione, quae sub nomine Lybiae in Platonis Phaedro legitur, utrum Lybiae an Platonis esse videatur.* 2) *Argumentis mathematicis definitur corpora regularia quinque et eis proxime cognata, perperua Crystallologiae ratione habita.* (Deutsch zu bearbeiten.) 3) *Henrici IV, regis Germanorum, res gestae et mores et testimonii hominum potissimum aequalium impudicissimis et strenue sub examen vocatis exponantur.* (Der gleichfalls deutsch geschrieben werden.) 4) *Leibnizii et Schellingii decreta de natura Dei deque libertate hominis ordine disponantur et facia comparatione examinentur.* Einer jeden Preis ist 15 Rthlr. — Der späteste Termin zur Einreichung sämmtlicher Preisschriften ist der 24ste Junius 1819.

Von den Promotionen dieses Jahres ist die denkwürdigste die Sr. Königl. Hoheit des Kronprinzen von Preußen Friedrich Wilhelm. Während seines dasigen Aufenthalts zum Empfange der Russischen Kaiserin Majestät wurde diesem trefflichen, hoffnungsvollen deutschen Königssohne durch eine Deputation der Universität das Ehrendiplom einer Doctors der Rechte

ehrfurchtsvoll überreicht und von demselben höchst gnädig angenommen. Auf dem vom 29. Septbr. d. J. datirten Diplome heist es bedeutungsvoll: *Principi juvenituti, a quo juris legumque praesidium exspectat patria.*

Die medicinische Facultät hat ihre höchste Würde ertheilt: 1) Hn. Karl Christian Jöst aus Meseritz, Baillon-Chirurg in der Polnischen Armee, dessen Dissert.: *De commotione cerebri*, 3 Bg. 4. beträgt; 2) Hn. Ernst Friedr. Wilh. Schmieder aus Greiffenberg, dessen ohne Präses am 12. Febr. d. J. vertheidigte Dissert. *sistens Typi stupidi, affusionibus frigidis sanati, exemplum; adacis nonnullis, quae usus aquae frigidae in morbis; tum externi, tum interni, spectant historiam fragmentis*, 6 B. 4. — 3) Hn. Joh. Joseph Seidel aus Schleßen, dessen gleichfalls ohne Präses am 23. Febr. d. J. vertheidigte Dissert. *sistens Acidi hydrocyanici ejusque indolis venenatae specimen historicum*, 5 B. 4. — 4) Hn. Franz Wilh. Augustin Quisald aus Sagan, dessen auch ohne Präses am 13. März d. J. vertheidigte Dissert. *sistens Scirrhi insinuationum observationes anatomico pathologicae*, 4 B. 4. — 5) Hn. Aug. Friedr. Wilh. Kirstein aus Preußen, dessen unter Voritz des zeit. Decans, Hn. Dr. Remer, am 9. May d. J. vertheidigte Dissert. *exhibens Aphorismos medicinam prophylacticam spectantes, commentario subjuncto illustratos*, 2½ B. 4. — endlich 6) Hn. Karl Heinr. Leop. Luché aus Berlin, Arzt in der Königl. Poln. Armee, dessen Dissert.: *De tinea capitis*, auch 2½ B. 4. beträgt. — Ausser den genannten sind noch fünf Candidaten der medicinischen Doctorwürde hereits examinirt, und steht deren Promotion nächsten bevor.

Hr. Dr. Treviranus, bisher Mitglied der philosophischen Facultät, ist, dem Wunsche der medicinischen Facultät gemäß, durch einen Beschluss des hohen Ministerii, Mitglied dieser Facultät geworden. Durch den Tod verlor gedachte Facultät einen ihrer Professoren der Anatomie, Hn. Dr. Hagen; ein desto beklagenswerther Verlust, da Hr. Prof. Dr. Otto von seiner gelehrten Reise nach England noch nicht zurückgekehrt ist. Indessen hat die Fürsorge Eines hohen Ministerii für einwillige Ausfüllung der dadurch entstandenen Lücke in dem anatomischen Studium Sorge zu tragen nicht verfehlt, indem es Hn. Prof. Dr. Rosenthal mit diesem Geschäfte beauftragt hat.

Die durch den Abgang des Hn. Dr. Möller erledigte Stelle in der evang. theol. Facultät ist nunmehr durch Hn. Dr. von Colln, bisher außerordentl. Prof. der Theol. in Marburg, welcher schon im abgelautenen Semester sein Vorlesungen gehalten hat, wieder besetzt. Sein so eben erschienenen Antrittsprogramm hat diesen Titel: *Spicilegium observationum exotericarum ad Zephaniae Vasisiniam, quas munus professoris theologiae publici ordinarii in universit. liter. Varslav. au-*

*spiciaturus edidit Daniel a Colln*, Theol. ac Phil. Dr. IV u. 64 S. 4. Auch ist der bisherige außerordentl. Prof. der Theol., Hr. Scheibel, zum ordentl. Prof. ernannt worden. Der Privatdocent, Licent. der Theol. Hr. Schirmer, hat durch hohen Ministerialbeschluss eine Gratification von 200 Rthlr. erhalten.

In der philosophischen Facultät sind die bisherigen außerordentl. Prof., Hr. Dr. von der Hagen und Hr. Dr. Schneider d. J., zu ordentlichen, Hr. Dr. Büchling aber zum außerordentl. Professor, mit Gehaltzulagen, ernannt worden.

Endlich ist nun auch nach vieljährigen Verzögerungen der Austausch der St. Matthiaskirche und der bisherigen Jesuiten- oder Universitätskirche geschehen, und die wechselseitige Uebergabe vollzogen worden. Es lässt sich jetzt hoffen, dass der lange sehnliche Wunsch aller Universitätsmitglieder, sich eines eigenen akademischen Gottesdienstes erfreuen zu können, in Kurzem zu glücklicher Erfüllung gedenken wird. Auch in dieser Hinsicht ist die Universität ihrem würdigen Hn. Curator für die theilnehmendste Huthilfe und eifrige Förderung der Angelegenheit zu immerwährendem Danke verpflichtet. Ueber die nähere Einrichtung und weitere Anordnung sowohl des evangelischen als des katholischen Gottesdienstes der Universität, in der neuen Simultankirche werden wir künftig zu unsern Lesern reden.

Am 19. October, als dem Tage, auf welchen der Anfang der Wintervorlesungen angesetzt war, geschah den Statuten gemäß in der Aula die öffentliche feyerliche Uebergabe und Uebnahme des Rectorates für 1818 — 19. Sowohl der abgehende Rector, Hr. Dr. u. Prof. Madihn, als der antretende, Hr. Dr. u. Prof. Friedr. v. Raumer, hielten zweckmäßige Anreden. Das Decanat ist in der kathol. theol. Facultät übergegangen auf Hn. Dr. Dreßler, in der evang. theol. auf Hn. Dr. Schulz, in der juristischen auf den Ex-Rector Hn. Dr. Madihn, in der medicin. auf Hn. Dr. Anderte, in der philosoph. auf Hn. Dr. Steffen.

## II. Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Se. Majestät der König von Sachsen hat dem Hn. Hofrath Mehusalem Müller zu Leipzig, Redacteur der Zeitung für die elegante Welt, für das von ihm zur Feyer Allerhöchsts Ihrer Regierens-Jubiläums, zur Aufführung auf dem Theater der Stadt Leipzig verfasste, und Sr. Maj. überfandte Festspiel: *Die Könige-Eiche*, eine kostbare goldene Tabatière zum Zeichen des Wohlgefallens einhändigen lassen.

Hr. Geh. Rath Wenzel zu Frankfurt a. M. hat den Ruf als Prof. der Geburtshilfe und Director der Entbindungsanstalt an der Universität Bonn erhalten.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## STATISTIK.

BERLIN, b. Decker: *Handbuch über den Königl. Preuß. Hof und Staat für das Jahr 1818.* 459 S. 8. Dazu gehört: *Anhang zum Handbuche über den Königl. Preuß. Hof und Staat.* 95 S. 8.

Dieses Handbuch, eins der wichtigsten Hilfsmittel für die preussische Statistik, war seit dem J. 1806 nicht wieder erschienen. Um desto günstiger wird das gegenwärtige von jedem Freunde der Wissenschaft aufgenommen werden, wenn es auch in der Natur eines solchen Buches liegt, das es nur von Jahr zu Jahr vervollkommen werden kann.

An der Spitze desselben steht eine genealogische Uebersicht des Königlichen Hauses. Dann folgen die Hofstaaten. Zuerst der Hofstaat des Königs. Zu diesem gehören: zehn große Hofchargen, von welchen die sieben ersten das Prädikat Excellenz haben; die Kammerherren; welche nach den Jahren ihrer Ernennung aufgeführt sind; die Leibarzte; der geheime Kämmerer; das Hof-Marschallamt mit sieben Abtheilungen; die unmittelbare Bedienung des Königs; die Hoffourierte und übrigen zur Küche, Kellerey u. s. w. gehörigen Personen; die Kastellane, Gallerieinspectoren und Hofgärtner; der Obermarstall und die Reitbahnen; die Schaufspiele, zu welchen nicht nur das eigentliche Schauspiel, sondern auch die große Oper, die Kapelle und das Ballet gerechnet werden. Diese alle stehen seit dem Februar 1815 unter Einer General-Intendantur. Hier reihen sich die Hofstaaten der Königlichen Prinzen und Prinzessinnen an, und den Beschluß des Abschnittes macht die Adjutantur und das geheime Cabinet des Königs. In diesem hat den Vortrag überhaupt: der Staatskanzler, und in Militärangelegenheiten: der Kriegsminister. Aufser diesen ist für die Civilangelegenheiten ein geheimer Kabinetsthal, und für die Militärangelegenheiten ein Staatsofficier, gegenwärtig ein General, angestellt. — Von den Mitgliedern der Ritterorden sind nur die des schwarzen und rothen Adlerordens, nach dessen drey Klassen, desgleichen die Mitglieder des Luifenordens von S. 24 — 50. aufgenommen worden. Wie aber kommt es, daß man die Johanniterritter und Ritter des eisernen Kreuzes ausgelassen hat, da unter den letzten auch viele Civilpersonen sind, welche man in der Rang- und Quartierliste der Königl. Preuss. Armee nicht findet? — Die Hof- und Erbämter in den Provinzen sind S. 51. u. 52. sehr unvollständig angegeben. Oder werden sie in den wieder erlangten Provinzen, z. B. in Cleve, in Minden u. s. w., nicht mehr aner-

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

kannt? — Die obersten Staatsbehörden folgen von S. 55. also auf einander: 1) der Staatskanzler, welcher unter den Befehlen des Königs die Oberaufsicht und Controle jeder Verwaltung hat, und in außerordentlichen und dringenden Fällen, oder wo er vom Könige dazu beauftragt ist, verfügen kann; 2) der Staatsrath, welcher die höchste beratende Behörde ist, und theils aus den Prinzen des Königl. Hauses besteht, sobald sie das achtzehnte Jahr erreicht haben, theils aus den Staatsdienern, welche durch ihr Amt (z. B. alle Minister) zu Mitgliedern desselben berufen sind, theils aus Staatsdienern, welche durch besonderes Vertrauen Sitz und Stimme im Staatsrathe haben. Zur Erörterung der im Staatsrathe vorkommenden Gegenstände und zur Vorbereitung derselben für das Plenum sind im Staatsrathe sieben besondere Abtheilungen, für die auswärtigen, Militär-, Justiz-, Finanz-, Handels- und innern Angelegenheiten, so wie für den Cultus und die Erziehung; 3) das Staatsministerium, welches, nach der Verordnung vom 2. Dec. 1817, aus neun Abtheilungen bestand, nämlich: der auswärtigen Angelegenheiten; des Schatzes und für das Staatskreditwesen; der Justiz; der geistlichen Unterrichts- und Medicinalangelegenheiten; des Handels, der Gewerbe, und des gesammten Bauwesens; des Innern und des Berg- und Hüttenwesens; der Polizey; des Krieges; der Finanzen. Diesen neun Abtheilungen waren neun Minister vorgesetzt (S. 58) so daß der Staatskanzler Chef sowohl der auswärtigen Angelegenheiten, als auch des Ministerii des Schatzes und für das Staatskreditwesen war, und das Justizministerium zwey, Minister, einen für die Revision der Gesetzgebung und zur Justiz-Organisation in den neuen Provinzen, den andern für die Justizverwaltung hatte. Seit dem October 1818 aber ist ein besonderer Minister zum General-Controleur der Finanzen und zum Chef des Schatzministeriums, und ein anderer für das Departement den auswärtigen Angelegenheiten ernannt worden, so daß das Ministerium gegenwärtig, den Staatskanzler mit eingeschlossen, aus elf Ministern besteht.

Das Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten zerfällt S. 62 in drey Sectionen. Ihm folgen von S. 63 an die königlichen Gesandten, Geschäftsträger, Minister-Residenten und Legationssekretärs im Auslande, so wie die preussischen Consuls, ferner die auswärtigen Gesandtschaften und Residenturen am königlichen Hofe. — Das Ministerium des Schatzes und für das Staatskreditwesen hat, neben seiner Hauptbestimmung, noch unter seiner Aufsicht: die General-Salzkaße für das Salz-Debitwesen auf der rech-

ten Seite der Elbe, die General-Lotterie-Direction, die General-Seehandlungs-Societät und General-Mündzdirection. Das *Justizministerium* theilt sich in das Ministerium zur Revision der Gesetzgebung und zur Justiz-Organisation in den neuen Provinzen, und in das Ministerium der Justizverwaltung. Unmittelbar unter dem letzten steht: das *geheime Ober-Tribunal* zu Berlin, welches der höchste Gerichtshof ist. Es entscheidet in allen Civilprocessen, insofern sich die Höhe des Gegenstandes dazu eignet, in der dritten oder Revisionsinstanz, wogegen kein weiteres Rechtsmittel Statt findet; die *Immediat-Examinations-Commission* zu Berlin, welche diejenigen prüft, welche zu Rathstellen in einem Oberlandesgerichte oder bey einem größern Untergerichte gelangen wollen. Das *Ministerium der geistlichen Unterrichts- und Medicinalangelegenheiten*, ist, wie schon sein Titel anzeigt, nach drey Abtheilungen geordnet. Unmittelbar unter demselben stehen: 1) die *Akademie der Wissenschaften* zu Berlin, welche in vier Klassen eingetheilt ist, die *physikalische, mathematische, philosophische und historisch-philologische*. Zu diesen gehören theils ordentliche, theils auswärtige, theils Ehrenmitglieder und Correspondenten; (S: 77—79). 2) die *Akademie der Künste* zu Berlin; 3) die *Bauakademie*, deren Mitglieder zugleich Mitglieder der Akademie der Künste sind, und unter diesen genannt werden. Unter der Bauakademie stehen die Kunst- und Baugewerkschulen in den Provinzen; 4) die *Gesellschaft naturforschender Freunde zu Berlin*; 5) mehrere *wissenschaftliche Anstalten* zu Berlin, namentlich: die königl. *Bibliothek*, die königl. *Sternwarte*; das *chemische Laboratorium*, das *anatomische Museum*; das *anatomische Theater*; das *zoologische Museum*; die *Mineralienammlung*; der *botanische Garten* und die *Kunst- und Antikenammlung*; 6) die *Universitäten*, namentlich zu Berlin, Breslau, Greifswald, Halle, Königsberg in Preußen und Münster, welche letzte jetzt aufgehoben, und statt derselben die zu Bonn durch die Stiftungsurkunde vom 18. Oct. 1818 in die Reihe der älteren getreten ist. Bey einer neuen Ausgabe dieses Handbuchs würden bey jeder Universität die wissenschaftlichen Institute aufzuführen seyn, wie diesel bey Königsberg S. 92 gefehen ist. — Das *Ministerium des Handels, der Gewerbe und des gesammten Bauwesens* hat unmittelbar unter seiner Aufsicht: die *technische Gewerbs-Deputation*; die *technische Ober-Bau-Deputation*; die *Porcellan-Manufaktur* und die königl. *Kalender-Deputation*. Das *Ministerium des Innern* zerfällt, nach der Kabinettsordre vom 3. Nov. 1817 in drey Abtheilungen. Die erste ist für die *Militär-Landeshoheits-Bändischen Corporations- und Communalangelegenheiten*; die zweyte für die *landwirthschaftliche Polizei* und Regulierung der *bäuerlichen Verhältnisse*, und die dritte für das *Bergwerks-Hütten- und Salinen-Wesen* bestimmt. Demnach stehen unter der ersten: die *Kurmärkische Landschaft* und die *Städtekasse* zu Berlin; die *ritterschaftliche Kredit-Association* in der Kur- und Neumark; die *Ostpreussische Landschaft*; die *West-*

*Preuss. Pommersche und Schleßische General-Landschaft*; die *Directionen der Provincial-Feuer-Societäten und die Direction der General-Civil-Wittwen-Versorgungsanstalt*; unter der zweyten: die *General-Commissionen zur Regulierung der gutherrlichen und bäuerlichen Verhältnisse*; die *Revisions-Collegia zur Regulierung der gutherrlichen und bäuerlichen Verhältnisse*, desgleichen die königl. *Stammshäufereyen* zur Verbesserung und Beförderung der Schaafzucht; unter der dritten: die *Ober-Bergämter*, und die dieser untergeordneten *Bergämter* und andere *Berg- und Hüttenanstalten*, namentlich das *Ober-Bergamt* zu Berlin für die *Brandenburg-Preussischen Provinzen* d. i. die *Marken, Pommern, Ost- und Westpreußen* und einen Theil von *Niederschlesien*; das für die *Schleßischen Provinzen* d. i. für den größten Theil von *Schlesien*, und einen Theil von *Sachsen und Polen*, ehemals zu *Breslau*, jetzt zu *Brieg*; das für die *Nieder-sächsisch-Thüringischen Provinzen* zu *Halle*; das für die *Westphälischen Provinzen* zu *Dortmund*; das für die *Niederrheinischen Provinzen* zu *Bonn*. — Das *Kriegsministerium* besteht aus *fünf Departements*. Einem jeden derselben steht der *Kriegsminister* als *Chef* vor, und unter demselben leitet ein *Director*, bey einer Verantwortlichkeit, die besondern Geschäfte des Departements. Sämmtliche *Directoren* bilden, unter dem Vorsitz des *Ministers*, das *Kriegsministerium*. Unmittelbar demselben untergeordnet sind: die *Militär-Studien-Commission* zu Berlin, welche die oberste Behörde in allen wissenschaftlichen Angelegenheiten des *Militärunterrichts* ist; die *allgemeine Kriegsschule* zu Berlin, welche die höhere *Militärunterrichtsanstalt* für *Officiere* ausstellt; die *Ober-Militär-Examinations-Commission*, deren Geschäft in der Prüfung der *Porte-d'epée*-Fähnrichen zum *Officier*, und in der obern Leitung der *Examinations-Commissionen* bey den *Brigaden* besteht, von welchen die Prüfung junger *Militärs* zum *Porte-d'epée*-Fähnrich veranstaltet wird; die *vereinigte Artillerie- und Ingenieurschule*; das *Militär-Reit-Unterrichts-Institut*; die *Medicinal-Anstalten für die Armee*, namentlich die *medizinisch-chirurgische* *Pepiniere*, und die *medizinisch-chirurgische Akademie* für das *Militär*. Mit dem *Kriegsministerium* in Verbindung stehen: das *Kadettencorps*; das große *Militär-Waisenhaus* zu *Potsdam*, und die *Officier-Wittwen-Kasse*. — Das *Ministerium der Finanzen* ist in drey Generalverwaltungen abgetheilt: 1) für die *Domänen, Forsten und directen Steuern*; 2) für die *indirecten Steuern*; 3) für die *Kassen* und das *Etats-Wesen*, wozu auch die *Pensionen* gehören. — Das *Post-Departement* ist keinem *Ministerio* untergeordnet, sondern ein besonderes *Departement*, welchem der *General-Postmeister* als *Chef* vorgesetzt ist. Unter ihm stehen alle *Postanstalten* und alle *Post-Beamte* ohne Ausnahme, desgl. der *Gesetzsammlungssecht*. Auch die *Haupt-Bank* (S. 148) ist, nach der königlichen Verordnung vom 3. November 1817, ein für sich bestehendes, von der Verwaltung des *Staatsministeriums* unabhängiges *In-*



titut, und hat einen Chef, welcher zugleich die Stelle eines königlichen Commissarius vertritt.

Den größten Theil des Buches nehmen die *Provincial-Behörden* ein, von S. 153—370. Nach der königlichen Verordnung vom 30. April 1815 ist die ganze Monarchie in Abicht der Verwaltung, mit Ausschluss des Fürstenthums Neuchâtel und der Grafschaft Valengin, in zehn Provinzen abgetheilt, von welchen jede mehrere Bezirke enthält, nämlich:

- 1) *Ost-Preußen* die B. *Königsberg* und *Gumbinnen*; 2) *West-Preußen* die B. *Danzig* und *Marienwerder*; 3) *Brandenburg* die B. *Berlin*, *Potsdam* und *Frankfurt*; 4) *Pommern* die B. *Stettin*, *Cöslin* und *Straßburg*; 5) *Schlesien* die B. *Breslau*, *Reichenbach*, *Liegnitz* und *Oppeln*; 6) *Polen* die B. *Posen* und *Bromberg*; 7) *Sachsen* die B. *Magdeburg*, *Merseburg* und *Erfurt*; 8) *Westphalen* die B. *Münster*, *Minden* und *Arensberg*; 9) *Cleve-Berg* die B. *Cöln*, *Cleve* und *Düsseldorf*; 10) *Nieder-Rhein* die B. *Coblenz*, *Aachen* und *Trier*.

Jede Provinz ist ein *Ober-Präsident* vorgelegt, und jedem Bezirke ein *Regierungs-Collegium*, oder eine *Regierung*, deren also acht und zwanzig sind. Sie machen eine Hauptklasse der *Provincialbehörden* aus, und haben ihren Sitz in den genannten Städten, von welchen daher auch die *Regierungsbezirke* den Namen führen. Die *Ober-Präsidenten* haben in den ihnen anvertrauten Provinzen, nach der königlichen Verordnung vom 23. Oct. 1817, die Oberaufsicht über die gesammte *Provincialverwaltung* in Abicht des den Regierungen beygelegten *Wirkungskreises*. Besonders aber führen sie den Vorsitz bey dem *Consistorio* und *Medicinal-Collegio* der Provinz, und verwalten die landesherrlichen Rechte über die römisch-katholische Kirche. Die *Regierungen* bearbeiten alle Gegenstände der innern Landesverwaltung, welche von den verschiedenen Ministerien abhängen. Die Mitglieder derselben bilden zwey Abtheilungen, welchen, nach der Instruction für die Geschäftsführung der Regierungen vom 23. Oct. 1817, die verschiedenen Gegenstände der Verwaltung zugetheilt sind, der *zweiten* nämlich alle Finanzgegenstände, und der *ersten* alle übrigen. Bey jeder Provinz nun sind im Handbuche die *Ober-Präsidenten*, das *Consistorium* und *Schul-Collegium*, die evangelischen geistlichen Inspectionen, die *Directoren* der evangelischen Gymnasien und höhern Stadtschulen, die katholische Geistlichkeit, nebst *Bisthümern*, *Stiften*, *Diöcesen* und *Schulen*, das *Medicinal-Collegium*, das geheime Archiv, die *Regierungen*, die *Landräthe*, die *Steuerräthe*, die *Land- und Kreisphysici*, die *Polizeybehörden*, die *Domänenämter*, *Intendanturämter*, *Forstinspectionen* und *Revierförstereyen*, *Land- und Wasserbauräthe* und *Landbaumeister*, *Magistratsdirectoren* in den vorzüglicheren Städten, die wissenschaftlichen Gesellschaften, protestantischen Stifte und *Intelligenz-Comptoirs*.

Die andere Hauptklasse der *Provincialbehörden* sind die *Oberlandesgerichte*, deren Mitglieder mit denen der Regierungen gleichen Rang nach dem Dienstalter haben. Nach der Verordnung über die Ein-

richtung der *Provincialbehörden* vom 30. Apr. 1815, beforzen sie die gesammte Rechtspflege, das *Vormundschafts-Privatlehn-* und *Hypotheckenwesen*; die Abnahme der verfassungsmäßig üblichen Huldigungen bey Besitzwerbungen, desgl. die Bekanntmachung der Gesetze, welche die Ergänzung und Berichtigung des *Land- und Provincialrechts* und der *Gerichtsordnung* betreffen, oder sich auf den Geschäftsbetrieb bey den gerichtlichen Behörden beziehen. Sie haben Einen oder zwey *Regierungsbezirke* zu ihrem Geschäftskreise, und nicht immer mit dem *Regierungs-Collegio* an einem und eben demselben Orte ihren Sitz. Demnach sind von S. 316 an folgende *Oberlandesgerichte* aufgeführt: 1) *Ost-Preußen*: das zu *Königsberg* und das von *Lithauen* zu *Insterburg*; 2) *West-Preußen*: das zu *Marienwerder*; 3) *Brandenburg*: das *Kammergericht* zu *Berlin* und das *Ober-Landesgericht* zu *Frankfurt an der Oder*; 4) *Pommern*: das zu *Stettin* und zu *Köslin*. Der *Regierungsbezirk Straßburg* hat zur Zeit noch die unter königl. schwedischer Landeshoheit erhaltene *Gerichtsverfassung*; 5) *Schlesien*: das zu *Breslau*, *Glogau* und *Ratibor*. 6) *Polen*. Das *Richterpersonal* in dieser Provinz ist erst interimslich angeheilt, und deswegen in dem Handbuche nicht aufgeführt. 7) *Sachsen*: das zu *Magdeburg*, *Halberstadt* und *Naumburg*; 8) *Westphalen*: das zu *Münster* und *Paderborn*; 9) *Sülich, Kleve, Berg*: das zu *Kleve*; 10) *Nieder-Rhein*. Die *Gerichte* sind hier noch nicht organisiert.

Jedes *Oberlandesgericht* zerfällt in zwey Abtheilungen oder *Senate*, von welchen der zweyte, in der Regel, den *Criminal-Senat* ausmacht. Außerdem bildet eine bestimmte Anzahl von Mitgliedern das *Pupillen-Collegium*. Unter den *Oberlandesgerichten* stehen die *Untergерichte*, nämlich die *Inquisition*, welchen die *Criminalfachen* zugetheilt sind; die *Land- und Stadgerichte*, die *Stadgerichte*, die königl. *Justizämter*, die *landesherrlichen Gerichte* und *Patrimonialgerichte*, die *Justiz-Commissarien* und *Notarien*.

Neben diesen Gerichten befinden sich noch in manchen Provinzen *geistliche Gerichte*, nämlich die geistlichen *Gerichte* des *Bisthums Ermland*. Diese bestehen aus dem *Officiate* für die erste, dem *Appellationsgerichte* für die zweyte, und dem *Prosynodal-Gerichte* für die dritte Instanz, sammtlich bey dem *Domkapitel* in *Frauenburg*. Das *Officiat* wird vom dem *General-Officiat*, das *Appellationsgericht* von dreyen, und das *Prosynodalgericht* von vier geistlichen Richtern besetzt. Jedes dieser Gerichte ist noch mit einem besondern, zur Verwaltung der *Justiz* bestellten *Justitiarius* versehen.

Desgleichen sind besondere *Handelsgerichte* vorhanden. Das größte ist das *Ost-Preussische Commercien- und Admiralitäts-Collegium*, welchem durch das *Reglement* vom 30. Oct. 1813 das früher in *Königsberg* bestandene *Welt- und Handelsgericht*, so wie das *See- und Hafengericht* in *Pillau* einverleibt sind.

Das Fürstenthum *Nenfchatel* und die Grafschaft *Valengin* haben ihre von den übrigen Provinzen ganz verschiedene und abgeordnete Verwaltung. Diese steht unmittelbar unter der Oberaufsicht des Staatskanzlers. Im Lande selbst aber ist an der Spitze ein Staatsrath, (*Conseil d'Etat*) welcher aus einem Präidenten und mehreren Staatsrathen zusammenge setzt ist. (S. 373.) Dann folgen die *Audiences générales*, das *souverain tribunal des trois Etats de Nenfchatel*, *Etat de la Noblesse*, des *Officiers* und der *Tiers Etat*; ferner *souverain tribunal des trois Etats de Valengin*; die *chambre des comptes*; die Direction der Forsten und Jagden, die Direction der Gebäude; die Direction der Pösten; die *Officiers généraux au service du Roi*; der *Etat-major des milices de la Principauté*; die *Jurisdiccions de la Principauté de Nenfchatel et de Valengin*; die *chambre matrimoniale*, und die *chambre économique de Nenfchatel*.

Dem Ganzen ist ein Namenregister beygefügt, auf welches aber, bey neuen Ausgaben, mehr Fleiß verwendet werden muß, theils um es vollständiger zu machen, theils die Seitenzahlen richtiger anzugeben.

Der Anhang zum Handbuche enthält Bemerkungen und Erklärungen auf welche durch Numern,

welche den Hauptrubriken im Handbuche beygedruckt sind, verwiesen wird. Sie zeigen theils die Entstehung der Behörden, theils vorzüglich deren Bestimmung und den Umfang ihres Geschäftskreises. Nur ist Manches zu kurz abgefertigt und dadurch mangelhaft geworden. So ist z. B. nicht angegeben, wodurch sich die medicinisch-chirurgische Akademie für das Militär von der medicinisch-chirurgischen Pénitenciers unterscheidet, indem es von beiden heisst, daß sie zur wissenschaftlichen Bildung von Aerzten und Chirurgen bestimmt sind. Das *Post-Departement* S. 28 hätte wohl mehr als *dry Zeilen* verdient.

Sehr schätzbar für den Statistiker ist bey jedem Regierungsbezirke die Angabe sowohl des Flächeninhalts als der Zahl der Einwohner, welche nach den von den Regierungen eingezogenen Notizen bestimmt, als officiell angesehen werden kann. Bey den Gerichten ist die Angabe der Instanzen für den juristischen Geschäftsmann sehr brauchbar.

Bey einer neuen Ausgabe wird der Redacteur vorzüglich dafür zu sorgen haben, daß die Veränderungen genau nachgetragen werden.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

### Todesfälle.

**A**m 26. August starb in einem Alter von einigen 50 Jahren der königl. Württemberg'sche Leibarzt, Hr. *Fiedler*, ein Mann der sich lange Zeit in englischen Diensten in Ost- und Westindien aufgehalten hatte, so wie er in Rußland, England, Frankreich, Italien und ganz Deutschland, Holland, die Schweiz u. s. w. gewesen war. England besuchte er zuletzt noch mit Sr. Majestät dem Könige bey dessen letzten Anwesenheit d. selbst als Kronprinz. Er war ein sehr rechtlicher Mann, ein treuer Freund und seinem erhabenen Herrn auf das innigste zugethan.

Am 26. October starb zu Greifswald *Ludwig Theobald Kofgarten*, Dr. und Prof. der Theologie, königl. Conſultorialrath, Pastor zu St. Jacobi, auch der Z. Rector der Universität im 61. Jahre seines Alters. Er hat sich als geistl. Redner, als Universitätslehrer, als historischer Schriftsteller und Dichter Ruhm erworben. In frühern Jahren hat er zur A. L. Z. Beyträge geliefert.

Am 16. Nov. starb zu Zürich im 92. Jahre seines Alters *Salomon Hirzel*, vormals Rathsherr und Staatsſeckelmeister, der letzte, der die Gesellschaft überlebte, in welcher einst *Klopſtock* den *Zürcherſer* besuchte, den er in einer unsterblichen Ode besungen hat. Sein Jugendlehrer war *J. J. Simler*, der sich durch viele Sammlungen um die vaterländische Kirchengeschichte verdient gemacht hat. Durch das klassische Alterthum, besonders das Römische, gebildet, und durch den Umgang mit *Bohm* und *Bräuning*, so wie mit andern vorzüglichen Köpfen seines Zeitalters, für dasselbe stets empfänglich erhalten, blieb er bis in sein spätestes Alter den Mufen getreu, und zugleich ein unverdrossener Arbeiter in den Diensten des Staats, bis ihn die helvetische Revolution im Jahr 1793 von den Staatsgeschäften entfernte. Ein bloßer Wassertrinker sein ganzes Leben lang, erreichte er bey steter Arbeit ein Alter, das nur Wenigen beschieden ist. Gern hätte er noch die dritte Säcularfeyer der Schweizerischen Reformation, den Anfang des Jahrs 1819, erlebt; unerwartet verbreitete sich aber an dem obigen Tage in seiner Vaterstadt die Nachricht, der ehrwürdige Greis sey gestorben.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## ERDBESCHREIBUNG:

VENEZIG, b. Alvisopoli: *Guida per la città di Venezia all'amico delle belle arti*, opera di Giannantonio Moschini. MDCCCXV. Volume primo. XL und 686 S. Volume secondo. 698 S. kl. 8. m. Kpfn.

Unsern Willen verdankt man *Joh. Christoph Maier* n das ausführlichste Werk in deutscher Sprache über Venedig. Seitdem sind aber in der einst so mächtigen und noch immer wunderbaren Stadt so vielfache Veränderungen vorgefallen, daß jene Schrift einen großen Theil ihrer Brauchbarkeit verloren hat. Namentlich fehlt es an einem zuverlässigen Hülfsmittel, um sie in ihrer jetzigen Gestalt kennen zu lernen. Hierzu ist *Moschini's* Schrift, sowohl ihrer Gründlichkeit, als ihrer Ausführlichkeit nach, durchaus geeignet, wenn gleich, wie der Titel es schon andeutet, sie vorzüglich dem Freunde der schönen Künste zum Wegweiser dienen soll. Venedig ist noch jetzt eine wahre Rostkammer von Kunstschätzen, und diese bleiben notwendig eine der Hauptrückichten bey einem jeden Fremden, der in Mestre oder Fusine in die Gegend tritt. In einer langen Vorrede (I. S. 1 — XL.) geht der Vf. die allgemeineren Bücher kritisch durch, derer er sich als Hülfsmittel bediente. Sie sind zahlreich, weil es wenige Gegenstände giebt, über die mehr geschrieben worden wäre, als über Venedig. Lebenswerth ist es auch, daß der Vf. *Sanzi's* untertliche *Storia pittorica dell'Italia*, in wo *Leopoldo Cicognara's* klassische Geschichte der Bildhauerey fleißig benutzt hat. — Die Parochien, dreißig an der Zahl, bilden gleichsam die einzelnen Kapitel, in die das Ganze zerfällt. Auf die Beschreibung der Parochialkirche folgt die der einzelnen *Chiese succursali* und der andern bemerkenswerthen Gegenstände im Sprengel. Am Ende eines jeden solchen Abschnitts befinden sich erläuternde Noten über die Grenzen eines jeden Kirchspiels, einzelne Inschriften und Nachweisung der über die Merkwürdigkeiten erschienenen Specialschriften, Veränderungen u. s. w. Als einen wichtigen Beytrag zur Kunstgeschichte sehen wir das *Tomo II. S. 555*. — 630. einnehmende alphabetische heurtheilende Verzeichniß aller Künstler an, deren im Werke Erwähnung geschieht. Darauf folgt S. 651. ein ebenfalls alphabetisches *Indice de' luoghi, delle persone e delle cose principali*, das dem Buche noch mehr Brauchbarkeit verleiht. Als Zugaben sind folgende sechs Kupfer dem Texte beygegeben: 1) *Il pubblico palazzo sulla Piazzetta*, der eigentliche Pallast von St. Marco; 2) *Chiesa e campo de' SS. Giovanni e Paolo*; 3) *Basilica di S. Marco*, deren Ansicht viel genauer vor *Maier's* obenerwähnter Beschreibung steht; 4) der Eingang des öffentlichen Gartens; 5) *Chiesa del SSmo Redentore alla Giudecca*; und 6) der *Ponte di Rialto*. — Wir wollen jetzt, mit Rücklicht auf die *Maier'sche* Beschreibung, die Hauptveränderungen andeuten. Die erste Parochie ist die von *S. Pietro di Castello*, dessen Kirche gleichen Namens bis 1307 Venedigs Kathedrale war. Im gedachten Jahre wurde aber St. Marco der Sitz des Patriarchen von Venedig. Hier befindet sich auch die bekannte *Cattedra di S. Pietro*, auf deren Rückenlehne die arabisch-kufischen Schriftzüge zu lesen oder vielmehr zu entziffern sind, die unter andern der vom Vf. mit angeführte verstorbene *Olaus Gerhard Tyfchen* zu erklären versucht hat. Der ehemalige Pallast des Patriarchen gehört jetzt der k. k. Marine, und am Kanal *S. Giuseppe* befindet sich der erst 1807 auf Napoleons Befehl gleichsam hingezauberte öffentliche Garten (*pubblico Giardino*), eine für Venedig selbst höchst seltene Erscheinung. Der Plan dieser echt-englischen Gartenanlage des Lieblings-Spatziergangs der Venetianer ist von *Antonio Selva*, und die Ausführung der herrlichen Anpflanzungen, worin *Bignonia catalpa*, *Ailantus glandulosa*, die falsche Akazie, *Melia Azadirach*, *Platanus orientalis* u. s. w. freundlich neben einander stehen, verdankt man dem Nobile *Pier Antonio Zorzi*. In der zweyten Parochie *S. Francesco della Vigna* befindet sich die ehemalige Nunciatur, deren in einer alten Chronik nach *Gallucciotti* (*Memorie*, T. V. f. 247.) mit folgenden Worten Erwähnung geschieht: „1585 la casa grande del doge Gritti alla Vigna comprada dal pubblico per 26000 ducati e donata al papa Sisto V., poi fatta abitazione del suo legato.“ In der Kirche der dritten Parochie *S. Martino* sieht man das Monument des im J. 1792 gestorbenen *Angiolo Emo*, von *Giuseppe Ferrari Torretti*; dem letzten Helden der Republik hat die Dankbarkeit seiner Landsleute in dem nahe daran gelegenen Arsenal, und zwar vor *Canova's* Meisterhand, ebenfalls ein herrliches Denkmal errichtet. In Betreff der am Portal dieses letztgenannten weltberühmten Gebäudes stehenden zwey colossalen Löwen verweisen wir auf die gelehrte Note S. 78. In der vierten Parochie *S. Giovanni in Bragora* verdient, außer der Kirche *S. Giorgio de' Greci*, einem der vorzüglichsten Werke des *Giaco Sanjovino*, die Gemäldesammlung (*quadreria*) des Hauptmanns *Gaspard Crasiglieri* alle Aufmerksamkeit. Die *Maier'sche* Parochial-

kirche

kirche zu *St. Zaccharia* ist eine der größten, und wegen ihres Reichthums an kostbaren Marmorarten eine der berühmtesten in Venedig. Ihre zahlreichen Monumente, in sofern sie dem Freunde der Kunst irgend eine Seite darbieten, beschreibt der V. genau, und nimmt dabey, wie in seinem ganzen Buche, eine vorzügliche Rücksicht auf die erwähnswürthen Inschriften, die allerdings in geschichtlicher Hinsicht, zumal in dieser Stadt, immer von Bedeutung sind. Eine der vorzüglichsten in Venedig blüht die sechste Parochialkirche zu *Santi Giovanni e Paolo*, im gotischen Geschmack, oder, wie es in Italien genannt wird, *architettura della tedesca*. Um die Erhaltung ihrer innern Kunstschätze thut man sich täglich der jetzige Pfarrer *Emanuele Lodi* verdient. Dieser würdige Mann war ehemals Prior der Dominikaner, denen die Kirche gehörte, und die selbst mit pflegenden Hand für sie sorgten. Ihr weitläufiges Kloster selbst, verbunden mit der ehemaligen großen Schule (Brüderschaft) von *S. Marco* und dem Hospital *de' Mendicanti*, bildet jetzt das Militärkrankenhaus. Neben der Hauptkirche steht die schön eiserne Bildsäule des *Bartholomaeo Coloni*, über die *Maier* a. a. O. ausführlicher sich verbreitet, als unser V. Die sechste Parochie von *Santa Maria formosa* zeichnet sich aus durch mehrere Privatpalläste, unter denen der der Familie *Grimani*, dessen Alterthümer und Kunstschätze ebenfalls beschrieben werden, vorzüglich hervorragt. Die achte Parochie ist die der jetzigen Kathedralekirche zu *S. Marco*, deren Beschreibung allein 176 Seiten einnimmt, obgleich der damals noch nicht wieder zurückgekehrten Pferde nicht erwähnt wird. Außerdem ist darin der Palast von *S. Marco*, der jetzt, wie ehemals, verschiedenen Staatsbehörden zum Sitz dient. In dem ehemaligen Saal des großen Rathes wurden im J. 1812 die Bibliothek und das Museum von *S. Marco* aufgestellt, deren Schätze der Oberaufsicht des würdigen *Ab. Jacopo Morelli* anvertraut sind. Das ehemalige Bibliothekgebäude bildet, in Verbindung mit den *Procuratie nuove*, jetzt den *Palazzo sovran*, worin der k. k. Oestreichische General - Gouverneur des venetianischen Königreichs residirt. In der Kirche zum *Santissimo Salvatore*, Haupte der neunten Parochie, einem ganz vorzüglichen Bauwerke, sieht man noch immer das schöne Grabmal der *Catharina Cornaro*, Königin von Cypern. Der eigentliche königl. Zweig der Familie *Cornaro*, die in Venedig *Cornaro della regina* heisst, erlosch mit dem *nobil uomo Catrino Cornaro*. Die zehnte Parochialkirche zu *S. Luca* ist, verglichen mit *Maier* a. a. O., gar zu kurz abgefertigt. Bekanntlich liegen darin begraben: *Eudocio Dolce*, *Alfonso Ulloa*, *Dionigi Altonagi da Cagli*, *Andrea Schiavone*, *Peter Arctino* und der vorstrüßliche *Maier Johann Carl Loh* aus München. Die bey *Maier*'s fehlende Inschrift seiner Bäfte wird hier angegeben. In der Parochie sind noch bemerkenswerth die Hauptpost und die beiden Theater zu *S. Luca* und *St. Benedetto*. Diese letzte nennt *Maier* a. a. O. das Opernhaus. Die vierte Parochialkirche

zu *St. Stephan* ist eine der größten, und geziert mit einer Menge Inschrifttrug Gemälden und Grabmälern, worunter namentlich das des Eroberers von Morea, *Francesco Morosini*, mit der einfachen Inschrift: „*Franciscus Morosini Peloponnesiaci Penitularum principis ossa. MDCXXXIV.*“ In der Nähe find die schönen Palläste der *Morosini*, *Pisani*, *Loredani*, *Falier*, *Sandi* u. d. m. In der *Successiale S. Vitale* liest man die schöne, von *Morrell* verfasste Inschrift auf den als französischen Statthalter in Venedig verstorbenen Admiral *Thomas de Villaret-Joyeuse*. Die zwölfe Parochie heisst *Santa Maria Zobenico*, und nicht, wie *Maier* schreibt, *Gimbenico*. Nicht weit von der Hauptkirche wohnt die als Schriftstellerin berühmte Signora *Isabella Albrizzi nata Teotochi*, im Besitze der schönen Bäfte der Helena, die *Canova* aus Dankbarkeit für sie verfertigte, für die von ihr herausgegebenen „*Opere di scultura e di plastica di Antona Canova descritte.*“ In der ehemaligen *Scuola di S. Germiniano* ist jetzt das venetianische Athenäum, und in derselben Gegend das bekannte, erst im J. 1791 erbaute *Teatro della Fenice*. In der dreizehnten Parochie zu *S. Canciano* verdienen mehrere Palläste in Augenschein genommen zu werden, unter ändern der der Familie *Valmarana*, auf dessen Wänden Fresco - Malereyen von *Paul Veronese* zu sehen sind, und der der *Grafen Corniani*. In dem letzten sieht man, außer der schönen, stets vermehrten *Algarotti*'schen Gemäldesammlung, das höchst reichhaltige Mineralien - Cabinet des k. k. Berghauptmanns *Grafen Marc Antonio Corniani degli Algarotti*, eines großen Kenners seines Faches, der auf den originellen Einsfall gerathen ist, eine „*Litologia delle chiese e delle fabbriche di Venezia*“ zu schreiben. Die vierzehnte Parochie zeichnet sich aus unter ändern durch ihre Hauptkirche zu den *Santi Apostoli*, die *Successiale Santa Maria de' Gesuiti*, den Palast *Zen*, die Kirche zu *Santa Catarina*, deren Altarblatt eines der am besten erhaltenen Gemälde von *Paulo Veronese* ist (eine ausführliche Beschreibung desselben steht in *Gio. Prosdocimo Zabeo: Elogio di Paolo Calari. Venezia 1813.*), und das Lyceum, ehemals das Kloster der Augustiner, dessen jetzige Bestimmung folgende Inschrift erklärt: „*Napoleoni I. Gallorum Imperatori Italiae Regi Egoenio imo Napoleoni Princ. Napp. I. F. adoptivo Italiae proregi quod ille Penitus domum educatus juvenibus eruditissim. parari et palere sumptu regio decreverit iste autem hic imperata fieri iussit atque obtemperare curvisse diligentissimis urgente Marco Serbelloni equite adriaticae provinciae praefecto anno MDCCCIII. ad exitum ussime perduxerit honoris et laudis monumentum.*“ In der Hauptkirche der funfzehnten Parochie zu *S. Felice* findet man vortheilhafte Malereyen von *Tintoretto* und eines seiner Schüler; Namens *Mischio de Columa*, dessen *Maier* nicht erwähnt, so wie in der Hauptkirche der sechzehnten, *S. Marziale*, gewöhnlich *Marcelliano* genannt, Gemälde von *Tizian*. In dieser letzten Parochie besitzt der *Graf Francesco Rizzo Pataro* einen ansehnlichen botanischen Garten. Die achtzehnte Parochie, *Santi Ermagora e Fortunato*, die gewöhnlich *S. Maria della scuola*

*cuola* heisst, hat nach des Vfs. Urtheil in der jetzt verfallenen Kirche *Santa Maria Maddalena* von *Tommaso Termanza* die beste „*Fabrica*“ aufzuweisen, die sich in Venedig aus dem 18ten Jahrhundert hersehreibt. Von dem in der Kirche zu *S. Giobbe*, die zur achtzehnten Pfarodie *S. Geremia* gehört, befindlichen Monument des französischen Botschafters *Rint du Voyer de Palmy Comte d'Argenson*, urtheilt der Vf.: „*un'opera da sbalordire il gusto di quel tempo!*“ Darin weicht er von *Maler's* ganz ab, der überdies den Bildhauer fälschlich *Peruzzi* nennt. Er selbst nennt sich *Claudius Perreux Parisinus*. Ausserdem liegt in diesem Sprenkel der zum Lyceo gehörige, im J. 1812 errichtete botanische Garten, dem ein Prof. *Francesco Du. Pri* vorsteht. Mit Uebergehung der Pfarochien XIX. *S. Nicola de' Tolentini*; XX. *S. Simeone profeta*, gewöhnlich *S. Simon grande* genannt; XXI. *S. Jacopo dall' Orio* (d. i. *dallo Rio*); XXII. *S. Cassiano*; XXIII. *S. Silvestro*; XXIV. *Santa Maria gloriosa de' Frati*; XXV. *S. Pantalone*; XXVI. *Santa Maria del Carmine*; XXVII. *S. Raffaele Arcangelo*; XXVIII. *Santi Gervasio e Provasio*, vulgo *S. Trovaso*; XXIX. *Santa Maria del Rosario*, gelangen wir zur dreissigsten Pfarodie, und an deren herrliche Hauptkirche der *SSno Redentore della Giudecca* von *Andrea Palladio*. Die Lage der letzten Pfarodie veranlasst den Vf., die Inseln durchzugehen, die in Venedigs Nähe in den Lagunen zerstreut liegen. Zunächst betrachtet er *S. Giorgio Maggiore*, deren Tempel ebenfalls von *Andrea Palladio* erbaut ist. Diese Insel, auf der *Pins VII.* zum Papst erwählt wurde, erklärte Napoleon als Freyhafen. Es folgen die Insel *S. Clemente*, *S. Lazzaro degli Armeni*, die armenischen Mönchen gehört, die sie zu Anfange des vorigen Jahrhunderts von der venetianischen Regierung erkauften. Sie haben hier ein Kloster mit einer bedeutenden Buchdruckerei; — *S. Servolo* mit einem Narrenhaus, das der Fürstliche des letzten Doge von Venedig, *Lodovico Manin*, Erweiterungen verdankt — der *Lido* — der Fort *St. Andrea*; — die kleine Insel *S. Cristoforo di Murano*, seit 1813 der allgemeine Begräbnisplatz der Katholiken; — die Insel *S. Michele*, in deren Kloster jetzt eine gelehrte Schule unter dem bekannten *Placido Zursi* blühet; — *Murano*, deren umständliche Beschreibung der Vf. in einem besonders, im J. 1808 herausgekommenen Werke geliefert hat; — *Mazorbio*; — *Burano*, mit 8000 Einwohnern, — *Torcello*, beide mit bedeutenden Kunstwerken. Zum Schlusse, und gleichsam auf dem Rückwege, wendet der Vf. einen ganz eignen Abschnitt dem *Canal grande*, *Canalazzo* genannt, der bekanntlich die Stadt Venedig in zwey beynahe gleiche Theile theilt, und der mit *Palladen* und *Fabricen* wie besetzt ist. Die vorzüglichsten sind: *il Palazzo de' Corneri della Cà (casa) grande*, ein Werk des *Sanfiorino*; die *Scuola della Carità*, jetzt der Sitz der *Accademia di Belle Arti*, die unter'm Präsidio von *Ciognara* eine Sammlung zur Uebersicht der venetianischen Schule anlegt, wozu die vielen eingegangenen Kirchen zahlreiche Bey-

träge liefern; die *Palläste Contarini*, *Rexenico*, *Foscari*, *Balbi*, *Pisani*, wo man das berühmte Gemälde von *Paolo Veronese*, die Familie des *Darius* zu Alexanders Füssen und eine Gruppe des *Dionisius*, der erste Verführer von *Canova*, sieht; — *Barbargo*, voll von Tizianen, das Haus des *Conte Albrizzi*, wo *Canova's* Hebe den Kenner hinzieht; *il ponte di Rialto*, gemeinlich *di Rialto* genannt; die *Dogana* genannt, *il Fondaco de' tedeschi*; der *Pallast der Vendramin-Catlerghi*, *Battaglia*, *il Fondaco de' Turchi* und der *Pallast Correr*, dessen jetziger Eigenthümer eine beynahe vollständige Sammlung venetianischer Münzen besitzt.

ZÜRICH, h. Orell, Füssli u. Comp.: *Voyage de Zurich à Zurich par un vieil habitant de cette ville*. 1818. 130 S. 12. geliefert, m. 4 Kpfu., 1 Vignette u. 1 Kärtchen.

„Ich fühle mich zu alt und zu schwächlich, um grosse Reisen zu unternehmen“, sagt der 74jährige Vf., Hr. *Kas. Heinr. Meister*, Bürger zu Zürich. Und um eine Reise um sein Zimmer zu beschreiben, hätte er zwar, umgeben von so vielen Erinnerungen an allen Abschnitten seines Lebens, Stoffs genug vorgefunden; aber er scheute sich davor, aus Furcht, zu viel von sich selbst zu reden. Deswegen stellte er in seinen Aufsehtunden eine Reise um die Stadt an, wo er zwar nicht geboren ward (sein Vater, zwar auch ein Züricher, war Prediger zu *Büchelburg* und zu *Christian-Erlangen*, später zu *Küsnacht* am Zürchersee gewesen), wo er auch nur wenige Jahre seiner Jugend als Studirender zubrachte, die aber gleichwohl seine Vaterstadt ist, und die er seit bey nahe zwanzig Jahren, von Paris dahin zurückgekommen, wenigstens Zeit genug gehabt zu haben glaubt, kennen zu lernen. In der That liegt einem Manne, wie Hr. M., der so lange im Auslande lebte, der Gedanke, seine Vaterstadt zu schildern, sehr nahe. Er hat für Alles einen andern Maassstab der Beurtheilung, als andre seiner Mitbürger, die das Ausland entweder gar nie gesehen, oder doch nie so lange irgendwo ausser ihrem Vaterlande sich aufgehalten haben, um ganz darin einheimisch zu werden; und ihm mußt, zumal da er einen beträchtlichen Theil seines Lebens in den feinsten Gesellschaftskreisen gelebt hat, Manches in seiner Vaterstadt auffallen, was ein anderer Bürger, durch vieljährige Gewohnheit für frische Eindrücke abgestumpft, vielleicht nie auffallend gefunden haben wird. Es ist nur bey nahe nicht möglich, dabey nicht anzuklopfen, weil alles Lob, das der Schilderer mit freygebigem Hand über alles Beyfallswürdige austreuen mag, nicht hinreicht, um die echten Kinder der Stadt mit dem leichsten Theil ihrer einmal hergebrachten Sitten und Gebräuche auszuföhnen, und da jedes dabeist eingebürgerte Menschenwesen diesen Gegenstand vor den Gerichtshof seines Urtheils glaubt ziehen zu dürfen, und sich leicht durch jede Aeusserung, die nicht ganz wie volles Einstimmen in die eingeführte Sitte klingt,

dingt, sich mitbeleidigt fühlt, so hat es schon sein Bedenkliches, einen solchen Versuch zu wagen, während man selbst an dem Orte wohnt, den man beschreibend beiseite will. Rec. ist indessen in der Lage, eine Schrift dieser Art ganz kaltblütig beurtheilen zu können, und er hofft deswegen seine Anzeige von Allen, was eine Mißstimmung verrathen könnte, ganz frey zu erhalten. Des Vfs. Urtheil über die Verfassung, die *Rudolf Brun* im vierzehnten Jahrhunderte der Stadt gab, ist das der vornehmsten Leute, die nicht gern den *Mittelstand* mit sich auf einer Linie politischer Rechte sehen. Inzwischen hat diese Verfassung länger als vier Jahrhunderte gedauert, und bey allem Fehlerhaften, das sie hatte, auf den Mittelstand vortheilhaft gewirkt, ohne das darum das natürliche Talent und das erworbene Verdienst der sogenannten Leute von *Geburt* durch dieselbe zurückgesetzt ward. Auch ist zu bemerken, das, wenn nicht der Adel ganz allein regieren sollte, *Brun* es nicht anders machen konnte, als das er ehrenfeste Handwerker an der Regierung Theil nehmen liefs; denn Kaufleute und Fabrikanten bekam die Stadt erst viel später; und sehr viele, ja die Meisten, die sich heut zu Tage daselbst unter die vornehmen Leute zählen mögen, stammen, wenn sie nicht zu den wenigen altadligen Familien gehören, ursprünglich von ehrbaren *Handwerksleuten* ab, die eben durch die *Brun'sche* Verfassung aufgemuntert wurden, an ihre Kinder etwas zu wenden, damit sie etwas Rechtes lernten und in der Folge zu Ehre und Ansehen emporgeftiegen, sich neben den Andern sehen lassen könnten. — Nach der Ablicht des Antistes *Breitinger*, der im 17ten Jahrhunderte darauf antrug, Zürich mit Festungswerken zu umgeben, sollten dieselben nur dazu dienen, einen plötzlichen feindlichen Ueberfall im Innern (von Seite der damals ungünstig gestimmten katholischen Cantone) abzuhalten; das die Stadt von nahen Bergen beherrscht wird, sah er so gut, wie wir und die, welche seinen Rath befolgten; auch sind diese Festungswerke noch vor sechzehn Jahren der Stadt nützlich gewesen. — Was über den gesellschaftlichen Umgang gesagt wird, dürfte der Unparteyische im Ganzen kaum gründlich bestritten können; im Einzelnen ward Verschiedenes mißverstanden; über Anderes kann Rec., aus Mangel an Gelegenheit dazu, nicht selbst urtheilen; auch muß derselbe auf sich beruhen lassen, was in Ansehung des schönen Geschlechts, und der Ursachen, welche, nach unserm Vf., dessen äußerer Bildung nachtheilig sind, angeführt worden ist. Das Unannehme der Landesmundart scheint Hn. M. dahin zu gehören. „*C'est le caractere trop connu de notre dialecte tellement rude, tellement pénible, tellement rempli d'inflexions sordides et d'aspirations gutturales qu'il est impossible de le prononcer sans que le mouvement habituel des lèvres et de la bouche n'en soit plus ou moins des-*

*gurt.*“ Schon *Meiners* hat gefunden, das überhaupt die Schweizer-Frauenzimmer gegen Hochdeutsche etwas zurückhaltend seyen, weil sie sich schleuen, in ihrer Muttersprache sich hören zu lassen. — Von Tadelsucht ist übrigens der gutmüthige Vf., der so viel Gutes und Schönes mit Grund von seiner Vaterstadt rühmt, durchaus freyzusprechen; und wenn, dem Vernehmen nach, das Eine und Andere unter seinen Bemerkungen weniger günstig aufgenommen ist, so ward es nicht im Geiste des Ganzen gelesen, sondern einzeln herausgehoben, auch wohl zum Theil im Nacherzählen entstellt. — Als *Zugabe für Reisende* sind mehrere Notizen von den Merkwürdigkeiten der Stadt gegeben, und darauf beziehen sich die künstlerischen Beylagen, von denen auch noch Einiges zu sagen ist. Die Titel-Vignette stellt den *Kreuzgang* bey dem großen Münster in einer gefälligen Zeichnung vor. Gegenstände der Körperchen sind: 1) *Die Gegend von Zürich*, wie sie in einer Entfernung von einer Viertelmeile von einer Anhöhe gegen die entfernten Schneeberge hin gesehen wird. 2) *Das Casino*. 3) *Das Waisenhaus*. 4) *Zürich* von dem Standpunkte einer Schanze aus, ungemein treu gezeichnet. Das *Kärtchen* giebt einen Grundriß von Zürich und der umliegenden Gegend. Eine deutsche Uebersetzung dieser kleinen Schrift ist dem Rec. noch nicht zu Gesicht gekommen. Es werde also nur noch für Liebhaber des Romantischen erwähnt, das auch sie in diesen Bogen Befriedigung finden werden. Der Vf. unterhält nämlich seine Leser in einer geschichtlichen *Novelle* von dem Minnesänger *Hadub*, einem Schützling des Grafen und der Gräfin von *Tockenburg*, der die Gräfin *Julia von Regensburg* durch seine Huldigungen auszeichnete, und da er keine andre Gelegenheit fand, ihr seine verehrungsvolle Liebe schriftlich zu erkennen zu geben, einst an dem Vorabend des Weihnachtsfestes in dem großen *Münster* ein Briefchen mit einer Tuchnadel an die Schleppe ihres Gewandes (wie er glaubte, unbemerkt, aber dennoch bemerkt von dem Falkenauge eines Nebenbuhlers, Ritter *Hugo*) heftete. Da dies nachher bekannt wurde, bestimmte es die Gräfin, sich bald darauf in dem nur eine Meile von Zürich entfernten Kloster *Fahr* als Nonne einkleiden zu lassen, nachdem sie *Hadub* einen Brief geschrieben hatte, der ihn so tief beugte, das er nicht lange nachher starb. „*Quelques suites cruelles peut entrainer une seule faute, l'fourderie la plus légère, quelques faits même à nos yeux la plus innocente.*“ — Unrichtig wird gesagt, das auf der Stadtbibliothek das Bildniß von *Zwingli's* Gattin, *Anna von Reinhard*, zu sehen sey. Was er dafür nahm, ist das Bildniß ihrer Tochter, der Gattin des nachherigen Antistes, *Rudolf Gwiler*, was jeder sehen kann, indem bemerkt ist, das das Bild 1549 gemalt worden sey, als die Frau, die es vorstellt, 25 J. alt war.

## ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1818.

## LITERARISCHE NACHRICHTEN.

## Universitäten.

## Halle.

**B**ey der hiesigen vereinigten Friedrichs-Universität hat die philosophische Facultät im nunmehr ablaufenden Jahre die Doctorwürde ertheilt

## 1) Unter dem Decanate des Hn. Prof. Maaf:

Am 21. Febr. Hn. Joh. Christian Hermann Gittermann, Pastor zu Emden. Seine Probefchrift betraf die älteste Geschichte der Franken.

Am 6. März Hn. Joh. Andreas Prietze, ordentlichem Lehrer an der hiesigen Hauptschule. Seine Probefchrift handelte de *methodo arithmetices in scholis docenda*.

Am 16. März ertheilte die Facultät dem Hn. Rathmeister Weber alhier, wegen seiner in mehreren Fächern rühmlich bekannten Gelehrsamkeit, zu Bezeichnung ihrer Hochachtung die Doctorwürde.

Am 21. März hielt Hr. Hofrath und Prof. Schütz, mit seinem Respondenten Hn. Karl Georg Jacob, Mitglied des königl. philol. Seminarii, eine öffentliche Disputation, zu deren Behuf: *Theses rationi humanas iuxta in verum divinarum cognitionem auctoritatem afferendae propositae*, nebst einem Anhang kritischer Bemerkungen über *Quintiliani lib. cr. lib. VII — IX*, auf 92 S. gedruckt waren.

Da gerade an diesem Tage vor fünfzig Jahren ihm in eben diesem akademischen Hofsaale nach gehaltener Inauguraldisputation vom sel. Prof. Meier die philol. Doctorwürde ertheilt war, so wiederfahr ihm bey dieser Jubelfeyer das unschätzbare Glück einer mannichfaltigen ehrenvollen Theilnahme. Der akademische Senat beehrte ihn vor der Disputation in seinem Hause auf eine ausgezeichnete Art, indem die vortrefflichen Männer, der Hr. Prorector Gruber, der Hr. Kanzler Niemeyer, Hr. Geh. R. Schmelzer als Director der Universität, und der Senior Hr. Dr. Knapp eine Glückwünschenschrift aus der Feder des würdigen Hn. Hofr. Seidler, Prof. der alten Literatur und Mithdirector des philol. Seminarii, worin derselbe mehrere Fragmente aus den Komödien des Aristophanes scharfsinnig erläutert hatte, überreichten; im Namen mehrerer Studierenden überreichte Hr. Blume, Mitglied des philol. Seminarii, eine von ihm verfasste Abhandlung: *de Platonis liberorum educandorum disciplina*. So empfing er auch die Glückwünsche der ehrwürdigen Behörden der

A. L. Z. 1818. Dritter Band.

Stadt, mehrerer anwesenden Mitglieder der Hochpreisl. Landesregierung zu Merseburg, und dreyer zum sehr werth gehaltenen Freunde aus Götting, Hn. Hofr. Jacob, Hn. Prof. Krieger und Hn. Prof. Ucker, die ihn auch mit einem Gedichte beehrten. Bey der Disputation selbst hatten die Hn. Professoren Maaf, Tieftrunk, Jacob und Wachsmuth die Güte, die Opponentenstelle zu übernehmen. Nach geendeter Disputation befragte der zeitige hochverehrte Decan der philol. Facultät, Hr. Prof. Maaf, den Lehrling, und übergab unter Glückwünschen dem Jubilär ein neues Doctordiplom mit dem Siegel der Facultät in einer silbernen Kapfel. Ein Mitglied des philologischen Seminarii, Hr. Krüger, wünschte in seinem und der übrigen Mitglieder Namen ihn als Director dieser Anstalt Glück. Die ganze Handlung krönte noch ein feyerlicher Beschluß. Das hohe königl. Ministerium der geistlichen Unversitäten und Medicinal - Angelegenheiten hatte dem zeitigen Prorector, Hn. Prof. Gruber, ein Glückwünschensreiben zugesandt, welches dieser ehrwürdige Mann mit einer kurzen Rede überreichte. Dem verdienstvollen Kanzler der Universität, Hn. Dr. Niemeyer, war durch eine königl. Kabinetordre der Auftrag zugeworfen, ein königl. Kabinetsschreiben nebst den Insignien des rothen Adlördens dem Jubilär zu übergeben, welchen derselbe auf eine sowohl diesen, als sämtliche Zuhörer innigst rührende Weise besorgte.

Am 2. April wurde dem Hn. Grafen Leo Henschel von Donnermark, königl. preuss. Regierungsrathe zu Merseburg, wegen seiner rühmlichst bekannten gelehrtten Kenntniss, besonders im Fache der Botanik, die Doctorwürde ertheilt.

Ferner wurden zu Doctoren der Philosophie ernannt:

Am 7. Apr. Hr. Ernst Gottl. Engel aus Schlesien, Lehrer am Berlin. Gymnasio. Seine eingebrachten Probefchriften handelten: 1) *de quantitatibus positivis et negativis*; 2) *de iis quae educationi puerorum impediunt esse solent*.

Am 13. Apr. Hr. Abraham Marcus Offner, Vorsteher einer jüdischen Lehranstalt zu Berlin. Seine Probefchrift: *de varis institutionis elementariae methodis*.

Am 16. May Hr. Joh. Christian Garz aus dem Magdeburgischen, nach rühmlich bestandnem Examen der Facultät.

Am 18. May Hr. Christian Ludewig Nagel aus dem Mecklenburgischen, Oberlehrer am königl. Gymnasium O (5)

zu Cleve. Seine Probeſchrift betraf das chaldäiſche Volk und die chaldäiſchen Prieſter.

Am 4. Jun. Hr. Ferdinand *Schmidt* aus Plauen, Ad. vocat zu Dresden. Seine Probeſchrift handelte die Frage ab: *an et quatenus Judaei jura civium ſint concedenda.*

Am 10. Jun. ertheilte die Facultät dem Hn. Valentin Heinr. *Schmidt*, Prof. am Berlinſch. Coloniſchen Gymnaſium, wegen ſeiner längt rühmlich bekannten Gelehrſamkeit und Lehrerverdienſte, die Doctorwürde.

Am 11. Jul. Hn. Karl Friedr. Ludwig *Liebau* aus Quedlinburg, Rector der Schule zu Burgdorf. Seine Probeſchrift handelte *de articulis linguarum.*

An eben dem Tage Hn. Friedr. Auguſt *Netto* aus Leipzig, Lehrer der praktiſchen Geometrie an der Kriegſchule zu Berlin. Seine Probeſchrift handelte: *de principiis geometricis, quibus nititur conſtructio ſemirculi reflectentis ab Howardo Douglas Anglo inventi.*

Am nämlichen Tage Hn. Daniel David *Rosman*, Lehrer der franzöſiſchen Sprache am königl. Friedrich Wilh. Gymnaſium zu Berlin. Seine Probeſchrift handelte: *de lingua Gallica cum Germanica comparata.*

a) Unter dem Decanate des Hn. Prof. *Hoffbauer*:

Am 18. Jul. wurde dem Hn. Hermann Georg *Hollmann* aus Jever die Doctorwürde ertheilt, nachdem er ſeine vorzügliche Geſchicklichkeit theils durch andere Probeſchriften, theils durch eine gedruckte Abhandlung:

*Junq: Commentarius philologico - criticus in Carme Deborae (Jud. V.)* bewieſen hatte.

Am 12. Sept. Hn. Karl Ludwig *Blume* aus Anhalt-Bernburg. Seine Probeſchrift handelte: *de L. Annaci Senecae de Deo ſententia.*

Am 17. Sept. Hn. Wilhelm Hermann *Blume*, Mitglied des philologiſchen und pädagogiſchen Seminariums. Er hatte der Facultät zwey von der theologiſchen mit dem erſten Preiſe gekrönte Abhandlungen: 1) *comparatio meritum Lutheri et Melancthonis in anti-verſam et doctrinae evangelicae et rei eccleſiaſticae conformationem*; 2) *de adiaphoris ſ. actionibus indifferentibus*; auſſerdem die bereits oben erwähnte gedruckte Abhandlung: *de Platonis liberorum educandorum disciplina*, vorgelegt, und ſie dadurch von ſeiner ausgezeichneten Geſchicklichkeit überzeugt.

Am 21. Oct. Hn. Sam. Friederich Andreas *Reuſcher* aus Atzendorf im Magdeburgiſchen, ord. Lehrer am Gymnaſium des Kloſters U. L. Fr. zu Magdeburg.

Am 27. Oct. Hn. Joh. Em. Theodor *Güte* aus Halle, ord. Lehrer an der hieſigen Hauptſchule, nachdem er ſeine Diſſert. über *die beſte Methode des Unterrichts in der lateiniſchen Sprache* der Facultät eingereicht hatte.

Am 4. Nov. Hn. Joh. Gottfr. *Stallbaum*, ord. Lehrer am hieſigen königl. Pädagogium, nach eingereicher Abhandlung: *obſervationes in Platonis Euthyphronem* enthaltend.

Endlich am 9. Dec. wurde Hn. Ludw. *Hoffmann*, königl. Polizey - Secretär zu Berlin, nach eingereicher im Druck erſchienener Schrift: *über Cenſur- u. Preßfreyheit*, die philoſ. Doctorwürde ertheilt.

## L I T E R A R I S C H E A N Z E I G E N.

### I. Neue periodiſche Schriften.

Folgende Journal. Fortſetzungen ſind bey uns erſchienen und verhandt worden:

- 1) Journal für Literatur, Kunſt, Luxus und Mode. 1818. 10tes Stück.
- 2) Oppoſitionsblatt, oder Weimarſche Zeitung. 1818. November. Heft.
- 3) Fortſetzung des allgem. deutſchen Garten-Magazins. 3ten Bdes 1ſtes u. 2tes Stück.
- 4) Curioſitäten der phyſich-literariſch-artiſtiſch-hiſtoriſchen Vor- und Mitwelt. 7ten Bandes 2tes Stück.
- 5) Neue allgem. geogr. Ephemeriden. 4ten Bandes 2tes Stück.
- 6) Neueſte Länder- und Völkerkunde. 19ten Bdes 4tes Stück.

Weimar, Ende Novembers 1818.

Gr. Herzogl. S. pr. Landes-Induſtrie-Comptoir.

### II. Ankündigungen neuer Bücher.

Verlags- und Commissions-Bücher der Buchhändler Hemmerde u. Schweſſchke zu Halle, im Jahr 1818 erſchienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

v. *Adelung*, J. S., F. von Herberſtein, mit Rückſicht auf ſeine Reiſen in Ruſſland. Mit K. gr. 8. 3 Rthlr. Archiv, neues, des Criminalrechts. 1ten Bandes 1ſtes bis 4tes Stück. 8. Jedes St. 12 gr. Archiv für den theieriſchen Magnetismus. 1ten Bandes 2tes u. 3tes, 3ten Bdes 1ſtes bis 3tes, und 4ten Bdes 1ſtes u. 2tes Stück. gr. 8. Jedes St. 12 gr. *Arioſt's* raſender Roland, überſetzt von Karl *Streckfuß*. 1ter u. 2ter Band. 8. 1 Rthlr. 21 gr.

(Der 3te Band iſt unter der Preſſe.) *Athanau*, eine Zeiſchrift zur Beförd. der humaniſt. Studien. 1ten Bdes 2tes, 3ten Bdes 1ſtes u. 2tes St. 8. Jedes St. 12 gr. Criminal-Codez für das Ruſſiſche Reich, von der Kaiſerl. Geſetzgeb. Commiſſion entworfen und genehmigt. Aus dem Ruſſ. gr. 8. 1 Rthlr. 20 gr.

Da-



**Dabelow, C. C.**, Handbuch des Pandectenrechts in einer krit. Revision seiner Hauptlehren. 3ter Band. gr. 8. 2 Rthlr. 31 gr.

**Deßmann, F. D.**, Rechenaufgaben zur pract. Uebung für Schulen. 1stes Heft, die 4 Species. 1te Aufl. 8. 2 gr.

**Decondi, C. H.**, Geschichte des klinischen Instituts für Chirurgie u. Augenheilkunde auf d. Univers. zu Halle 1811 bis 1817. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

**Ernst, J. H. M.**, Clavis Horatiana minor, opuscul. nov. rei Scholasti. accomod. 8 maj. 1 Rthlr. 12 gr. — Onomasticon poet. s. interpres rer. ad mytholog., geograph., histor. pertinent. 8 maj. 14 gr. — Rariora Horatiana etc. 8 maj. 12 gr.

**Jakob, L. H.**, Entwurf eines Criminal-Geleitzbuches für das Russ. Reich, mit Anmerk. über die bestehenden Russ. Criminalgesetze, nebst krit. Bemerk. über den herausgeg. Criminalcodex. gr. 8. 1 Rthlr. 20 gr.

**Kahner, K. W. G.**, der deutsche Gewerksfreund. 3ter Band. Mit K. 4. 3 Rthlr.

**Krause, K. H.**, Vessich eines method. Lehrbuchs der deutschen Sprache. 1ten Theils 1ste Abtheil. Sprachunterricht. 8. 14 gr.

**Schärer, A. N.**, Nordische Blätter für die Chemie. 1sten Bandes 4tes Stück. 8. 12 gr.

**Strahlmann, J.**, Finnische Sprachlehre. gr. 8. 2 Rthlr. 18 gr.

**Taschenbuch**, tägl. für Landwirthe u. Wirtschaftsverwalter auf 1819. 8. 12 gr.

**Voigt, T. G.**, deutsche Geschichte von den ältesten bis zu den gegenwärtigen Zeiten. gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.

**Zeitung**, landwirthschaftliche, auf 1819. Mit K. 4. 3 Rthlr. 8 gr.

**Mémoires de l'Acad. impar. des Sciences de St. Petersbourg**, Tome VI. (1813 et 1814.) gr. 4. 9 Rthlr. 4 gr.

Von dem folgenden erschienenen wichtigen Werke:

**Carmichael, R.**, observations on the symptoms and specific distinctions of Venereal diseases. With 1 plate. London 1818.

wird eine von dem Herrn Dr. u. Prof. Kühn in Leipzig bearbeitete Uebersetzung in unserm Verlage in Kurzem erscheinen, welches wir zur Vermeidung von Collisionen hierdurch anzeigen.

J. B. G. Fleischer'sche Buchhandlung in Leipzig.

**Bernhardt, A. F.**, Ansichten über die Organisation der gelehrten Schulen. gr. 8. Jena, Frommann. 1 Rthlr. 11 gr.

Die Schulschriften des Herrn Consistorial-Rath und Director Bernhardt in Berlin werden seit einigen Jahren allgemein zu den Inhaltreichsten und Wichtigsten unserer Tage gezählt; sie waren häufig gesucht

und nie zu haben. Obige in letzter Oster-Messe ausgegebene Sammlung der Interessantesten derselben muß daher eine sehr erfreuliche Erscheinung seyn; eine kurze Inhalts-Anzeige wird am zweckmässigsten die Aufmerksamkeit darauf allgemein hinlenken. 1) Ueber Zahl, Bedeutung und Verhältniß der Lehr-objecte eines Gymnasiums, 2) Ueber die ersten Grundsätze der Methodik für die Lehrobjecte eines Gymnasiums, 3) Ueber die ersten Grundsätze der Disciplin in einem Gymnasium, 4) Mathematik und Sprachen, Gegensatz und Ergänzung, 5) Wie kann eine Schule in das Gebiet der Universität überreifen? 6) Das Rechnen nach Pestalozzi. Mathematik des Kindes, 7) Entlassungsrede, 8) Rede gehalten bey der Feyer des Reformationstages.

Die  
**Civilbaukunst zu Kriegszwecken für Ingenieure,**  
oder  
**Leitfaden zu Vorlesungen für angehende Architekten.**

Von  
**Fr. Meinert,**  
Major im Königl. Preuss. Ingenieur-Corps.  
gr. 8. Berlin, in der Maurer'schen Buchhandlung.  
Preis 2 Rthlr. 12 gr.

Die anerkannten Verdienste des Verfassers in der Baukunst überhaupt überheben uns jeder besondern Empfehlung. Der Zweck dieser Baukunst spricht sich durch den Titel selbst aus.

**Heidemann's Postgeographie und Karte der Königl. Preuss. Staaten.**

**Handbuch der Postgeographie der Königl. Preuss. Staaten** von Hrn. F. W. Heidemann, Königl. Preuss. Postmeister und Lieutenant zu Weissenfee in Thüringen.

**Postkarte der Königl. Pr. Staaten** in zwey grossen Blättern; enthaltend die Curse der ordentlichen fahrenden und Extraposten; vom Königl. Pr. Postmeister F. W. Heidemann.

Wir kündigten obige beide interessante und für Reisende sowohl als alle Geschäftsleute höchst gemeinnützige Werke, das Handbuch unterm 10ten August, und die Postkarte unterm 10ten October an, und verstanden die ausführlichen Ankündigungen davon nicht allein an alle Buchhandlungen, sondern auch an alle Königl. Preuss. Postämter, nahmen auch diese Ankündigungen in unsern typographischen Monatsbericht auf. Mehrere seit Kurzem deshalb bey uns eingegangene Anfragen überzeugen uns, daß dies, besonders in den Königl. Pr. Staaten, noch nicht gehörig bekannt geworden sey, und wir zeigen hiermit nochmals ganz kurz an:

1) Daß wir uns wegen des Plans und Inhalts beider Werke auf unsere obgedachten ausführlichen Ankündigungen beziehen.

- 2) Dafs beide Werke bereits im Druck und Sich sind und baldigst erscheinen werden.
- 3) Dafs man auf die Postgeographie zu 1 Rthlr. 8 gr. und auf die Postkarte zu 1 Rthlr. bey alten *Post-Ämtern* und Buchhandlungen bis Ende Januar 1819 subscribiren kann; wo dann der Subscriptions-termin unabänderlich geschlossen wird, und der *Ladenpreis* von *Handbuche* zu 1 Rthlr. und von der *Postkarte* zu 1 Rthlr. 12 gr. Pr. Cour. eintritt.
- 4) Dafs, obgleich Beides an sich separate Werke sind, und jedes allein zu haben ist, doch Beide einander durch ihre genauen Uebersichten so trefflich unterstützen, dafs kein Postbeamter, Geschäfts- mann oder geschickter Staatsdiener sie leicht wird entbehren können.

Weimar, den 1. December 1818.

Geographisches Institut.

So eben ist fertig geworden und in den vorzüglichsten Buchhandlungen des In- und Auslandes vorräthig zu haben:

Nizze, Dr. E., Anfangsgründe der Algebra.

Auch unter dem Titel:

Algebra. Erster Theil. gr. 8. Auf gutes weisses Druck-  
papier. 21 gr.

Gymnasien und gelehrte Schulen, welche sich mit barer Zahlung an uns oder an die Gräff'sche Buchhandlung zu Leipzig wenden, erhalten bey Partieen zu 5 Exemplaren das Exemplar zu 15 gr. Sachf. Cour. Der *zweite* Theil ist unter der Presse, und wird binnen kurzer Zeit fertig seyn.

Ragoczy'sche Buchhandlung in Prenzlau.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

*Kurze Geschichte des klinischen Instituts für Chirurgie und Augenheilkunde auf der Universität zu Halle, und der in denselben besügten Heilanstalt in den Jahren 1811 bis 1817, von C. H. Döndi, ord. Prof. der Medicin und Chirurgie, Dir. d. Instituts für Chirurgie und Augenheilkunde. Nebst 3 Kupfer- tafeln. Halle, auf Kosten des Verf., in Comm. bey Hammerde u. Schwefelcke, 1818. Nebst einem Anhang, welcher auch besonders verkauft wird.*

Die Krankheitsformen sind in dieser Schrift zuerst nach den verschiedenen Systemen abgehandelt und charakterisirt, und dadurch über die Natur und Behandlungsart mehrerer ein neues Licht verbreitet worden. Ausserdem enthält sie eine Menge neuer Ansichten, Operations- und Behandlungsmethoden. Der

Anhang enthält merkwürdige Aufklärungen der, gegen den Verfasser gezeigten Intrigen und des durch dieselben veranlaßten ministeriellen Verfahrens, welche um so interessanter seyn müssen, je allgemeiner die öffentliche Theilnahme ist, welche das Schicksal desselben erregt hat.

### III. Bücher, so zu verkaufen.

Folgende gebundene Bücher, welche in Göttingen stehn, sollen an diejenigen verkauft werden, welche bis zum 1. Julius 1819 das meiste dafür bieten werden:

Allgemeine deutsche Bibliothek. Bd. 1 — 118, nebst allen Anhängen, Registern und Kupfern. (Ein Theil der Bände ist broschirt.)

Neue allgemeine deutsche Bibliothek. Bd. 1 — 107, nebst allen Anhängen, Registern und Kupfern. Hamburgisches Magazin. Bd. 1 — 26. und Register.

Vorstehende drey Werke sind ganz vollständig.

Beckmann's ökonomische Bibliothek. Bd. 1 — 11. Bd. 12. St. IV.

Göttingische gelehrte Anzeigen. Jahrg. 1741. 43 —

Tabulirte Berichte von gelehrten Sachen. Jahrg. 1751, 52, 62, 63, 1753 — 1807, 1808. St. 1 — 43.

Die Kosten der Emballage werden besonders vergütet. Man wendet sich in postfreyen Briefen an den Doctor Edward Gmelin in Stuttgart.

### IV. Auctionen.

*Bücher-Auctions-Anzeige gemeinnützigen Inhalts.*

Um eine größere Concurrenz zu beschaffen, als auch zu bewirken, dafs auswärtige Bücherkäufer an der hier zu Altenburg in Sachsen den 1sten Februar 1819 Statt habenden Bucherauction einen Antheil so gut als Einheimische nehmen können: Erbietet sich *Endesgeletzter*, alle Aufträge, die aus dem Auslande eingehen, unentgeltlich zu befragen. Ein großer Theil dieser Bücher, als der Romane, Reisen, Gedichte, Komödien, der theol., philol., jurist., medic., biographischen und andern Schriften ist neu, ungebunden und von Vielen mehrere Exemplare vorhanden; Dieser Umstand dürfte für auswärtige Bücherliebhaber eine Veranlassung mehr seyn, an dieser Subhastation einen erwünschten Antheil zu nehmen, weil nicht leicht zu befürchten, dafs Jemand dabey leer ausgehen werde. Nach Befinden wird man auch wegen der Fracht ein Uebereinkommen zu treffen wissen. Das 8 Bogen starke Verzeichniß versendet blofs auf frankirte Briefe

Buchhändler Petersen.

Altenburg, den 14. Dec. 1818.

### I.

**Verzeichniß der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften.**

*Anm.* Die erste Ziffer zeigt die Numer, die zweyte die Seite an. Der Beylitz EB. bezeichnet die Ergänzungsblätter.

#### A.

**Acta sollemnia Academiae Christi. Albert. Killienfis in sacra. faecularibus teritiis reform. a Luthero ecclesiass celebrandis collecta.** EB. 144, 1152.

**Ammon, Ch. F.,** üb. die Hoffnung einer freyen Vereinigung beider protestant. Kirchen. Ein Glückwünschungs schreiben an *Hefz* in Zürich bey d. 3ten Jubelf. d. Schweiz. Reformat. 314, 314.

**Anhang zum Handbuche** üb. den Kgl. Preufs. Hof u. Staat, f. Handbuch üb. dens.

#### B.

**Berth, J. A.,** Monumentum Pacis annis 1814 et 1815 foederatis armis relictatae — 299, 689.

**Bawier, Ch.,** Inschrift auf Zwingli's Hütte zu Wildenhauß im Toggenburg; nebst Rede: Was ist Religion? EB. 143, 1144.

**Becker, L. Th.,** Rosen u. Dornen in Erzählungen u. Scenen aus dem stillen häusl. Leben. 2 Thle. EB. 142, 1136.

**Benfbeck, K. Jak.,** üb. die Dreyeinigkeit Gottes. 2e wohlfeil. Ausg. EB. 140, 1120.

**Beyträge zur Gesch. der kathol. Kirche im 19ten Jahrh.,** in Bez. auf die neuesten Verhältnisse ders. gegen die röm. Curie. 293, 641. u. 311, 785.

#### C.

**Calender, historik.,** f. L. Engelstoft.

**de Candolle, A. P.,** Recueil de mémoires sur la Botanique, cont. Observations sur les Plantes composées ou Syngénées — EB. 137, 1039.

**Casual-Magazin für angehende Prediger** u. die, welche bey geäußten Amtsgebschaften sich das Nachdenken erleichtern wollen. 12 Bdchn. Auch: Reden, Entwürfe u. Altargebete bey Trauungen. EB. 138, 1104.

#### D.

**Decandolle, A. P.,** f. de Candolle.

**Demian, J. A.,** Handbuch der neuesten Geographie des Preufs. Staats. 309, 774.

— — — — — kurzer Abriss der Geographie des Preufs. Staats. 309, 774.

**Denkschrift** üb. das Verfahren des röm. Hofes bey der Ernennung des Generalvicars, Frhn. v. *Wessenberg*, zum Nachfolger im Bisthum Constanz — 293, 641. u. 311, 785.

**Dictionnaire des sciences médicales, par une société de Médecins et de Chirurgiens.** Tom. I — VI, A — Corn. EB. 143, 1129.

#### E.

**Eichhorn, J. G.,** Geschichte der drey letzten Jahrhunderte. 1r Bd. 3e bis auf die neuesten Zeiten fortgesetzt. 1r u. 2r bis 6r Bd. EB. 144, 1145.

— — — — — neunzehntes Jahrhundert. Zur Ergänzung der beiden ersten Ausg. d. Gesch. der 3 letzten Jahrh., aus der 3ten Ausg. bef. abgedr. EB. 144, 1146.

**Engelstoft, L.,** og. J. Möller, historisk Calendar. 3r Bd. EB. 133, 1057.

#### F.

**Fabricii, J. Ch.,** Resultate naturhistor. Vorlesungen. Neue wohlfeil. Ausg. EB. 140, 1120.

**Friedrich, Th. H.,** der Glückspiz u. die Glücksritter. Lfisp. EB. 137, 1093.

#### G.

**Gefangenschaft, die, Ludwig's XVI. u. seiner Familie im Tempel.** Aus dem Tageb. der Herzogin v. Angoulême; übersetzt aus den 1817 erschienen. Mémoires particuliers — — 312, 749.

**Gerke, G. Ch.,** das mecklenburg. Rittergeld, od. wie kann der mecklenb. Gutsbesitzer von einem Theil seiner Schulden Zinsen ziehen — — EB. 136, 1057.

**Gespräche üb. Gesetzgebung, f. N. Schlichtegrell.** Gefsner's, C., Ermahnung zur Standhaftigkeit, f. J. Manhart.

**Gieseler, J. C. L.,** histor. krit. Versuch üb. die Entstehung u. die frühesten Schieckale der schriftl. Evangelien 304, 719.

**Gleich, F.,** Anemonen; hist. u. romant. Erzählungen. 300, 697.

**Grillparzer, F.,** die Ahnfrau. Trisp. 303, 715.

**Gubitz, F. W.,** die Prinzessin. Lfisp. EB. 137, 1093.

#### H.

**Hacker, J. G. A.,** relig. Amtreden in Auszügen u. vollständig. 1 u. 2e Samml. EB. 136, 1035.

**Hagemann's, Th.,** pract. Erörterungen aus allen Theilen der Rechtsgelchrtheit. 6r Bd. EB. 135, 1073.

— — — — — Sammlung der hannövr. Landesverordnungen u. Aufschreiben des J. 1817. 1 — 38 St. EB. 143, 1143.

**Handbuch** üb. den Kgl. Preufs. Hof u. Staat für d. J. 1818; nebst Anhang zu diesem Handbuche. 316, 335.

**Hanhart, J.,** Ulr. Zwingli's Stimme an die Lehrer des Evangeliums, u. Conr. Gefsner's Ermahnung zur Standhaftigkeit im Bekenntn. der evang. Lehre. EB. 137, 1096.

## J.

Jägermann, K. F., neueste Weltgesch. vom Anfange der franz. Revolution bis zum allgem. Frieden 1815. EB. 144, 1148.

Jorgenson, J., Travels through France and Germany in the Years 1815—17. 301, 718.

## K.

Kaiser, Ch. E. N., caract. Ideen aus den jetzigen Reformat. Vorschlägen in der protestant. Kirche, mit Rücklicht auf die Pfaffen. Versuche. EB. 137, 1095.

Kind, F., die Harfe. 68 Bäch. EB. 134, 1065.

Kirchen- u. Staatsfreund, der; glaubwürdig. vorläuf. Nachrichten von den Frankf. Berathungen mehrerer deutsch. Bundesstaaten üb. die Angelegenheiten der deutsch. kathol. Kirche — 293, 641. u. 311, 785.

## L.

Lampadius, Ch. A., Handbuch der allgem. Hüttenkunde. 17, praeparativer Th. 20 verm. Ausg. EB. 136, 1088.

## M.

Manget, J. L., Reflexions sur les attaques dirigées dans ces derniers temps contre la vénérable compagnie de Genève. EB. 141, 1127.

Meißter, Jac. H., f. Voyage de Zurich à Zurich. Mémoires particuliers — f. Gefangenschaft, die, Ludwigs XVI.

Möller, G., Denkmäler der deutschen Baukunst. 58 u. 68 H. EB. 141, 1128.

Möller, J., f. L. Engelstoft.

— J. F., die Wiedergeburt der Kirche Jesu, dargestellt in 10 Predigten üb. die Reformat. Geschichte. EB. 141, 1125.

Monumentum Pacis — f. J. A. Barth.

Moschini, G., Guida per la città di Venezia all' amico delle belle arti. Vol. I et II. 317, 833.

Möller, Dav., üb. die Bibel. Zwey Predigten. EB. 143, 1143.

## N.

Neumann, K. G., von der Natur des Menschen. 1 u. 2 Th. Auch:

— Psychologie od. Lehre von dem Nervenleben des Menschen. EB. 138, 1097.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 60.)

Nissen, H. F., Predigten am Jubelfeste den 31. Oct. u. 2. Nov. 1817. EB. 133, 1054.

## R.

Reden, Entwurfs u. Altargebete, f. Casual- Magazin. Regent u. Volk, oder: welche Constitution muß der Preuß. Staat haben? 296, 665.

Rose, F. C. O., neue Methode, die gewöhnl. zahlreichen Fieberkrankheiten einfach, sicher u. schnell zu heilen. 305, 752.

Rosen u. Dornen, f. L. Th. Becker.

Rotemann, H. W., Nachrichten von einigen Blindgeborenen, u. durch ihre Schriften berühmt gewordenen Dichtern, Tonkünstlern, Philologen — EB. 137, 1094.

## S.

Schlichtegroll, N., Gespräche üb. Gesetzgebung u. Rechtswissenschaft in Deutschland; veranlaßt durch den Streit zwischen Thibaut u. v. Savigny. 306, 748.

Schulze, G. E., psychische Anthropologie. 301, 741.

v. Seckendorff, Th., Lebensregeln mit Erfahrungen aus dem Leben für Jünglinge u. auch Erwachsene. EB. 144, 1150.

Seidensticker, J. A. L., Comment. de Marculfinis similibusque formulis. EB. 134, 1071.

Sintenis, C. F., Vater Roderich unter seinen Kindern. 4te Aufl. EB. 141, 1136.

Spindler, J., Bocklet u. seine Heilquellen. 306, 749.

Spöck, F. A., de agro Trojano in carminibus Homericeis descripto, Comment. EB. 134, 1070.

## V.

Voyage de Zurich à Zurich par un vieil habitant de cette ville (Jac. H. Meißter). 317, 838.

## W.

Weber, A. G. L., de pecunia hereditaria in concursu creditorum e iure pretii residui rei venditae aestimanda. Commentatio. EB. 136, 1054.

Willmar, Wilhelmine, Viole od. das Todtengewölbe. Roman. Neue Ausg. EB. 142, 1136.

## Z.

Zwingli's, Ulr., Stimme, f. J. Hanhart.

## II.

## Verzeichniß der literarischen u. artistischen Nachrichten.

## Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

v. Adeling in St. Petersburg 305, 744. Bachmann in Jena 305, 744. Büsching in Breslau 315, 824. v. Cilla, bisher zu Marburg, jetzt in Breslau 315, 823. v. Gärtner in Wien 300, 703. Glatz in Wien 300, 703. v. d. Hagen in Breslau 315, 824. Hausknecht in Wien 300, 703. Hochstetter zu Ludwigsburg 312, 800. Kiefhaber

in München 306, 752. Krauseneck in Wien 300, 702. Müller, Meth., in Leipzig 315, 824. Oettinger in Weinsberg 312, 800. Precht in Wien 312, 799. Rosenthal in Breslau 315, 823. Scheibel in Breslau 315, 824. Schirmer in Breslau 315, 824. Schneider d. j. in Breslau 315, 824. Schütz in Halle 318, 841. v. Sievers in St. Petersburg 305, 744. Trenkner in Breslau 315, 823.

823. Voigt in Ilmenau 306, 751. v. Weisse in St. Petersburg 305, 744. Wenzel in Frankfurt a. M. 315, 824.

### Todesfälle.

Campe in Braunschweig 394, 656. Eberhard in Leipzig 394, 655. Fiedler in Stuttgart 316, 831. Hagen in Breslau 315, 823. Hirzel in Zürich 316, 832. Kofegarten in Greifswald 316, 831. Zapff in Fürth 394, 655.

### Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

Berlin, Universit., Vermehrung u. Zuwachs der dasigen Zoologischen Sammlungen in den letzten neun Monaten d. J. 308, 767. Breslau, Universit., Jahresbericht ders. von 1817 bis 18 über Fleis u. Frequenz der Studirenden, über die Seminaria, das philolog. u. theologische 315, 815. — — — üb. das Klinikum für innere Heilkunst, u. das chirurgische; neu hinzugekommene Präparate zur anatom. Sammlung 315, 818. — — — Vermehrungen bey dem mathemat. physikal. Kabinet, Vervollständigung des astronom., optischen u. physikal. Apparats; Bereicherung des Mineralien- wie auch ökonom. Modellkabinet's u. zoologischen Museums 315, 819. — — — Passow's Einlad. Progr. zur Geburtstags-Feyer des Königs u. Schneider's lat. Rede 315, 820. — — — Preisvertheil. u. neue Aufgaben von allen Facultäten 315, 821. — — — Promotionen: als denkwürdige die des Kronprinzen von Preussen, Friedr. Wilhelm 315, 822. — — — bey der medicin. Facultät Promovirte: Just, Kirstein, Lueke, Oswald, Schmieder u. Seidel 315, 823. — — — erledigte u. wieder besetzte Professoren, Professor-Ernennungen, Hoffnung zu einem eignen akadem. sowohl evangel. als kathol. Gottesdienst; Uebergabe u. Ueberrnahme des Rectorais u. der Decanate 315, 823 u. 824. Halle, Universit., philosoph. Facultät, Doctorwürden-Ertheilung unter Maassens Decanat: als Jubilar Schütz in Halle, dess. Dissert. u. öffentl. Disputat., ihm überreichtes neues Doctordiplom, nähere Beschreib. der dems. dabey bewiesenen ehrenvollen Theilnahme; an: Engel, Garz, Gittermann, Henckel von Donnermark, Liebau, Nagel, Netto, Offner, Priesze, Rosenau, Ferd. Schmidt, Valent. H. Schmidt u. Weber; unter Hoffbauer's Decanate, an: K. L. Blume, W. H. Blume, Güte, Hoffmann, Hollmann, Reuscher u. Stadlbau 318, 841. Stuttgart, Gymnasium, Oberes, Mittleres u. Unteres, Schwab's lat. Einlad. Progr. u. Rede zur Geburtstags-Feyer des Königs; Jahresprüfung, Oslander's lat. Einladungsprogr.; Trennung der damit verbundenen Real-

schule u. Verlegung ders. laut Kgl. Befehls in ein anderes Kgl. Gebäude; neu angestellter neunter Prof. am Obergymn., verbesserter Gehalt der Proff., das um die Hälfte erhöhte Klassengeld fließt der Staatskasse zur Erleichterung der Ausgaben zu; nur das mittlere u. untere Gymnas. haben bis jetzt an Raum gewonnen; Errichtung einer obern Realschule has noch nicht statt finden können; zwey neu ernannte Lehrer am mildern Gymnas.; Weckherlin's Abgang von dems. u. Ernennung dess. als Vorsteher der Realschule; Anzahl der aus den vier Gymnasial-Bezirken, wegen Aufnahme in die evang. theolog. Seminarien, zum Landexamen im Gymnas. daf. erschienenen Jünglinge, Zahl der aufgenommenen in den vier Landes-Seminarien 300, 701. Landwirthschaftl. Verein, Zweck u. nähere Beschreib., feyerl. Sitzung zur Geburtsstags-Feyer des Kgl. Stifterns u. des Jahrestages der Stiftung, v. Hartmann's Rede u. Bericht; dem anwesenden Erzhzog Palatinus von Ungern überreichtes Diplom als Mitglied; vom König errichtete niedere Fortschule in Verbindung mit den Feldjäger-Schwadronen, Lehrgegenstände ders. 300, 699. Tübingen, Universit., Verzeichniß der Studirenden vom Sommer-Semester 300, 703. Urach, neu errichtetes evangel. theolog. Seminarium, ernannte Proff. an dems. 300, 702. Württemberg, Königreich, Bericht über die Lehranstalten u. gelehrten Vereinen in dems. 300, 699.

### Vermischte Nachrichten.

Bern, Kunstansstellung, Beschreib. der Kunstarbeiten nebst Bemerkungen üb. dieselben, durch Actien gskaufte 302, 717. Hehle's zu Damschweilen besetzte Capiale für die Schule von Schwarzenburg u. die in Roggenzell 313, 808. Höpfer's in Mergentheim Stiftung einer Freyschule u. eines Capitals zur Versorgung armer Waisen daf. 313, 807. Hugger's in Harthausen Stiftungskauf für die dasige Schule 313, 808. v. Humboldt, vom König ihm zu seiner vorhabenden Reise nach Indien bewilligte Unterfützung u. deshalb erlassenes Schreiben an ihn 305, 743. Lichtenstein in Berlin, Verzeichniß von Vermehrungen der dasigen Zoolog. Sammlungen 308, 767. Osterreich, neueste Literatur ungeachtet des noch immer stockenden Buchhandels 300, 701. St. Petersburg, Grundsteinlegung am Reform. Feste zu einem Waisenhause bey der St. Peterskirche; v. Adeling's Eintritt in das Directorium der deutschen Hauptschule u. v. Weisse's Abgang aus dems. von v. Sievers übernommenes Patronat der St. Petrikirche 305, 744. Wik's Stiftung für die Schule in Roggenzell 313, 808.

## III.

### Verzeichniß der literarischen und artistischen Anzeigen.

#### Ankündigungen von Autoren.

v. Hauenschild in Zarskoe-Selo, Uebersetz. der Gesch. des russ. Reichs von H. v. Karamsin 395, 663. Hundeshagen in Mainz, Kaiser Friedrichs I. Barbarossa

Pallast in der Burg zu Gelnhausen. Architekten. Urkunde 310, 731. Journal, in russ. Sprache, herausg. von der Kfm. Menschenliebenden Gesellsch. zu St. Petersburg, Subscript. Anzeige 307, 753.

Ankünd.

# Ankündigungen von Buch- und Kunsthändlern.

Amelang in Berlin 298, 685. 301, 705. 709. 303, 721. 726. 307, 755. 759. 310, 779. *Brann*. Buchh. in Jena 301, 711. *Bränner* in Frankfurt a. M. 307, 760. *Caublock* in Leipzig 303, 727. 307, 753. 760. *Carl*. Buchh. in Halle 301, 681. 301, 701. *Eastin* in Berlin 307, 756. *B. Fleischer*. Buchh. in Leipzig 307, 758. 318. 245. *G. Fleischer* d. j. in Leipzig 295, 657. 298, 681. 246. 301, 706. 710. 303, 723. 307, 754. 759. *Frommann* in Jena 310, 777. 318. 245. *Gädiche*, Gebr., in Berlin 307, 758. *Geograph. Institut* in Weimar 318, 246. *Gleditsch* in Leipzig 298, 683. *Grüff*. Buchh. in Leipzig 310, 777. *Hartmann* in Riga 298, 654. *Hemmerde* u. *Schwetckhe* in Halle 303, 727. 307, 753. 310, 781. 318. 244. 247. *Hennings*. Buchh. in Gotha 298, 683. *Hermann*. Buchh. in Frankfurt a. M. 295, 661. *Herold* d. j. in Hamburg 298, 655. *Heubner* u. *Volke* in Wien 295, 660. 298, 683. 303, 724. *Hayse* in Bremen 301, 709. *Hilscher* in Dresden 298, 624. *Hinrichs* in Leipzig 298, 682. 303, 725. *Hoffmann*. Buchh. in Frankfurt a. d. O. 307, 760. *Keyser's* Buchh. in Erfurt 307, 757. *Kümmel* in Halle 303, 724. *Kummer* in Leipzig 295, 662. *Kupferberg* in Mainz 310, 723. *Landes-Industrie-Compt.* in Weimar 295, 659. 298, 682. 301, 712. 318, 243. *F. Maurer* in Berlin 310, 780. *Maurer*. Buchh. in Berlin 301, 707. 303, 726. 318, 246. *Metzler* in Stuttgart 307, 756. *Mittler* in Berlin 301, 702. *u. Möse's* Wwe in Wien 295, 662. *Nauck's* Buchh. in Berlin 295, 663. *Nicolovius* in Königsberg 307, 758. 310, 778. *Oehmigke* in Berlin 295, 662. *Osiander*. Buchh. in Tübingen 310, 710. *Pertkes* in Gotha 310, 777. *Ragoczy*. Buchh. in Prenzlau 318, 247. *Riegel* u. *Wiesner* in Nürnberg 295, 659. *Rücker* in Berlin 301, 705. 307, 754. *Sander*. Buchh. in Berlin 301, 711. *Schimmelpfennig* in Halle 307, 757 (2). *Steinacker* in Leipzig 298, 685. *Thurneisen* in Basel 310, 781. *Typograph. Gesellsch.* in Bern 307, 753. *Uhert* in Gotha 310, 781. 782. *Vogler's* Buch- u. Kunstb. in Halberstadt 301, 707. 303, 723. *Voss*. Buchh. in Berlin 307, 759. *L. Voss* in Leipzig 295, 658. 301, 709.

# Vermischte Anzeigen.

Auction von Büchern in Altenburg, nebst *Petersen's* Erbietungen zur unentgeltlichen Auftrage. Uebernahme für Auswärtige 318, 243. *Bücherverloofung*, Anfang u. Empfehlung ders. zur Einföndung des Betrags gegen Pränumerat. Schein an des Pränumerations-Comptoir durch *Klein's* Buchh. in Leipzig 295, 664. *Ginella* in Stuttgart, Verzeichniß von in Göttingen zum Verkauf gegen das Meistgebot stehenden Büchern 318, 248. v. *Hausenschild's* in Zarskoe-Selo Anzeige, dals *Hartmann* in Riga den Verlag seiner Uebersetz. der *v. Karamzin*, Gesch. des russ. Reichs übernommen 295, 663. *Industrie-Compt.* in Leipzig, käuflich erhaltener Verlag der Schrift: *Jörg*, üb. Klumpfüsse 301, 712. *Joel* in Berlin, Preisverzeichniß von zu verkaufenden Büchern 310, 783. *Klein* in Leipzig u. Merseburg, Erinnerung an die Subscribenten u. Sammler von *Kraft's* deutsch-latein. Lexicon 303, 721. *Krieger* in Cassel, Verzeichniß von, mit heruntergesetzten Preisen bey ihm zu habenden, gebundenen wohlcondit. ansehnl. Büchern 298, 686. *Maurer*. Buchh. in Berlin ersucht um schnelle Einföndung der neuen Bestellungen für den 3ten Jahrg. 1819 der *Gubitz*, Zeitschr.: der Gesellschafter 295, 663. *Petersburg*, f. *St. Petersburg*. *Petersen* in Altenburg, f. Auction von Büchern dafelbst. Pränumerations-Comptoir, f. *Bücherverloofung*. *Rücker* in Berlin, die bisher in der Realschulbuchh. daf. erschienenen *Möglia*, Annalen der Landwirthsch. werden vom J. 1819 an bey ihm verlegt 301, 705. *St. Petersburg*, das, in russ. Sprache erscheinende Journal der Kaiserl. Menschenliebenden Gesellsch. wird im nächsten Jahre fortgesetzt, nähere Anzeige davon 307, 753. *Seuber* in Lippstadt, Druckberichtigung in seiner Schrift: de lingua lat. usu — 301, 711. *Solz* zu Toplitz in Böhmen, Verkauf eines Museums alter röm. u. griech. Münzen, zu habende Cataloge von densl. 310, 784. *Uhert* in Gotha, Verzeichniß von bey ihm zu habenden engl. Autoren 310, 781. *Vogler* in Halberstadt, Verkauf von kostbaren u. seltenen botan. Werken, zu bekommendes Verzeichniß dersl. 303, 727.







UNIVERSITY OF MICHIGAN



3 9015 05985 7675

DO NOT CIRCULATE

DO NOT CIRCULATE

